РП II 15

У Београду 1. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недићъ.**

ТЕЧ. VI. Овај листъ излази Вторникомъ, Четвртком и Суботом на по табака. Цена му је за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. ср. За огласе плаћа се 3. нр. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 нр. ср. за трипут. **№ 1.**

Мирођија.

Суза. Човекъ има два извора одакле та нѣжна водица извире. Суза обично капље са угла очију, и отуда се и зове *суза*, које значи капи воде *съ узе*, т. е. одаде где је око узано. Суза као и људи има различити. Само права жалость мати је праве сузе, премда и суза радости извире изъ најнѣжни и најљепши чувства. Оне друге сузе све су кћери људски страсти Сузе, које се изъ нѣжни душевни осећаја рађају, само су људма одъ природе поклоњене. И болѣ би се могло о човеку казати: да је животно плачно, него што је Платонъ казао да је двоножно безъ перја. Нема онога човека који се родио и макаръ мало живио, а да није икада сузомъ оросио свое очи; није било и нема тога човека на земљи, који никада није кроз сузе гледао овај светъ. Дете како се роди и како отвори очи и угледа овај светъ, врискомъ врисне, и са сузама облие груди свое мајке. Да-ли су то сузе радости или жалости, неуме намъ нико казати. Сузе су различите као што су људи и околности људске различне. Света је суза у оку мајке за своимъ детететомъ; смешна је суза у оку пијана човека; нѣжна је суза у оку заљубљене девојке; горка је суза због неправде проливена; страшна је суза у оку властва и пакостна човека; лажљива је суза у оку тирана; лепа је суза у оку јунака. Човеку могу да теку сузе обично одъ жалости, одъ рена и одъ белог лука. Деца осимъ свију други случаева плачу обично одъ іогунства, а најпаче зато плачу, што је њихова док су іошть мали и док се на овај светъ ненавикну, плачъ једна готово забава; ер мала деца само једу, спаваю и плачу. Жене могу да плачу — — но о женскимъ сузама нећемо овде ни почињати да говоримо. Оне много плачу; њихове сузе немогу се разликовати и разделити која изъ кога чувства извире. Само то можемо као извѣстно казати да ни једна женска суза неизвире изъ претварања или изъ лукавства него — изъ очију.

Берберинъ.

Берберинъ. Добро ютро Господине!

Господинъ. Данасъ некаже се добро ютро, него срећна нова година.

Берберинъ. Я знамъ да почињѣ данасъ друга година, али опеть држимъ да је болѣ казати добро ютро, него срећна нова година; ер коме је свако ютро добро и срећно ютро, томе је заиста цела година добра и срећна. Како можемо казати за ово да је ново, што је 1856. пута само одъ рођења Христова на овай светъ долазило, и съ долазкомъ чега не само човекъ него цела вселена постае све старија. Само је покойни Адамъ кадъ се у раю пробудио и видио предъ собомъ Еву, могао казати: фрајлице, срећна вамъ нова година. Само је то била нова година; и по томе я држимъ да би приличније било место нова година казати старија година. А вайболѣ би іошть било свагда казати: помози Богъ; човекъ како се обогати и постане варошанинъ и господинъ, онъ онда некаже више помози Богъ, или може бити то долази одъ тога што људи међу собомъ у варошима тако у пријатељству живе да своме банжѣмъ кадъ та срећне воли казати: слуга, него пожелити му и казати: помогао ти Богъ. Прости људи, селаци и сиротиња осећаю да је помоћь Божа у свему вайболи, и они іошть у своіой искрености једанъ другогъ поздрављаю са помози Богъ. И тако видите господине имао самъ више узрока да вамъ кажемъ добро ютро или помози Богъ, место: срећна нова година. Међу тимъ будите уверени да осимъ нове године ништа друго нис ново. Шта намъ је вайде одъ нове године, кадъ је стара скупоћа, стари дугови, стара плата, стари назаръ, стара пакостъ, старе клевете, старе новине, стара цензура и све проче на свету. Нове године покриваю само съ новимъ хальинама старе страсти у прсима људи. Нова година нис ништа друго него почетакъ једне врсте у великой књижурини човечества. Нова година у траиню вселене ништа друго нис него једна капља у мору

Господинъ. Я немаримъ да ти филозофирашъ. Има-ли што друго ново?

Берберинъ. Осимъ нове године има много нови календара са старимъ светцима. Србски календари оплавише цело србство; где годъ има србска Типографија само је прошле године календаре печатала. И то је готово једна књига што се у прошлой години на пољу србскогъ књижества показала, и то су іошть једне књиге кое Срби съ обе стране Саве радо купую. Србски

списатељи и читатељи воле календаре, вальда зато што у њима има доста празднина. Ко узме историју српске књижевности може прошлу годину само са две речи описати, т. е. нека стоји само: календарска година; јер српски народ ни једне године није имао више календара а мање књига.

Господинъ. Шта има из страног света ново.

Берберинъ. И добро и зло. У Паризу на конференцијама сви су се лепо поравнали, а у исто време једанъ свештеникъ прободе онога найвећега — —

Господинъ. Кога несрећниче?

Берберинъ. Полако. У мало нас непосеко. — — прободе найвећега Свештеника. Парески Архиепископъ г. Сибуръ погинуо је. То је први случай од старога времена, да се таково убиство и то предъ олтаромъ догоди; и предшествених овога није умро одъ свог смрти, већ је 1848. год. погинуо на барикадама.

Господинъ. Како је име оном што је убио тога гадъ Архиепископа?

Берберинъ. Волтеръ.

Господинъ. Одкуда то славно име таквомъ злодѣю.

Берберинъ. Та то је тай исти Волтеръ списатель. Онъ је истина умро али његове су књиге остале, које су ону прву револуцију ако не са свимъ довеле а оно баремъ ускориле, и које су христијанство онда у Француској оборише, које су оволике свештенике на губилиште довеле; и зато я мислимъ да није Волтера било, овай Верже што је убио Сибура неби смео подићи руку, онъ би мислио да ће му се рука окаменити. Наполеонъ I. кадъ је повраћао у Француској календаръ са његовимъ светцима и старе христијанске обичае, наплазио је на такве пре поне, да је једанпутъ у љутини повикао: „О чуда, и немогу съ моимъ баіонетима да подигнемъ оно, што је овай проклети Волтеръ съ перомъ оборио“.

Правце.

Изъ вароши једне ги је яка туча пала, пише једанъ своме пријатељу: „Нова стакла на прозорима то је найновије у нашой вароши, јер сва стара стакла туча је полупала“.

— Херцогу Пантљиру дођу слуге његове и честитаю му нову годину. „Хвала вамъ“ одговори Херцогъ — „и покланямъ вамъ све оно што сте у прошлой години одъ мене покрали, а ви сами знате да то више износи него што ће и једанъ господинъ својимъ слугама напојвише на давашњи данъ дати.

(Два сисла) Једанъ лѣкаръ у некомъ друштву врло је хвалио једну мастъ коју је онъ протавъ очију продавао, на кое једанъ рекне му ове двозначеће речи: „Што се мене тиче я могу свакога увѣрити да болестимъ очима ништа боље нис одъ ваше масти“.

— Једанъ гостъ упита момка предъ вратима: „Је-ли господинъ кодъ куће?“ — „Ние“ одговори слуга. „Кадъ ће доћи?“ упита даље гостъ, на кое му слуга одговори: „я вамъ неумемъ казати, јер онъ данасъ кадъ је куди дошао, казао ми је, ко га годъ узтражи да кажемъ да ние кодъ куће.“

— Три ствари у животу ниє нуждно чинити: Прво, снегъ истребу лопатомъ одгртати, онъ ће найпосле и самъ отићи; друго, девойкама истребу мужа тражити, оне ће га найпосле и саме наћи; и треће ние нуждно знати лѣкара, јер — човекъ найпосле мора и безъ лѣкара умрети!

— Ньютонъ (славни математикъ и астрономъ) заборававо је често и на ело и на пиће, кадъ се дубоко занесе у своје замишљене математичке рачуне. Једанъ путъ је дошао къ њему једанъ одъ његови пријатеља башъ у време ручка, и видећи, да се Ньютонъ дубоко у своје рачуне занео, отиде у другу собу, и поеде спремљени ручакъ на оде, а остави судове опетъ на фурунu. Мало затимъ дође и Ньютонъ да руча, и видећи судове празне, чудио се, како је онъ то заборавіо, да је већъ једанпутъ ручао.

— Ньютонъ је учіо год. 1650. у Гретену, и често је гладовао, јер је имао за целу недељу само 4 шилинга на издржаваньe. — Године 1835. купіо је лордъ Спевсбури једанъ зубъ Ньютоновъ за 16.595 франака.

— Да може и найучењи и найдаровитіи човекъ и одъ простогъ селика гдшто научити, сведочи слѣдующа анекдота изъ Ньютоновогъ живота. Овай је шетао једномъ по пољу, кадъ наседнувши зачуе гласъ једногъ чобанина, кои му рече: Поитајте господине, да што пре у оближњe село дођете, ако висте ради да покишете. — Небо баше засвимъ ведро, и небише на њему ни једногъ облачка; Ньютонъ прозуви дакле спокойно и полако свой путъ; но не прође ни по сата, а онъ се на жалость и велики једъ свой увѣри, да је селикъ погодио: „Чудноната!“ рекне онъ „да је тако прость селикъ тако вештъ пророкъ у предсказиваню времена!“ — Ова му се стварь учини вредна точногъ испитиваня. Онако ишитъ мокарь одъ плюска врати се онъ ишитъ једанпутъ натрагъ, и кадъ је ступио у колебу чобанина, рекне му: „Ево ти једанъ дукатъ, да ми кажешъ, гди си ти научио предсказивати време?“ „Съ драге волѣ, господине“ одговори чобанинъ; „видите тамо мога црногъ овна?“ — „Видимъ.“ — „Кадъ онъ леља окрене нѣтру, то се слободно можете у ваше живогъ обкладити, да ће найдаље за једанъ сатъ киша плюскомъ падати.“ — „Шта!“ викне прослављени Ньютонъ, „заръ я да свакадъ, кадъ бы хтео дознати, сабемъ са мое звездарске куле на да гледамъ твога овна? — Ево ти дукатъ, па до врага!“ и отиде љутито изъ колебе.

— О Ньютону приповедаю, да је онъ јакомъ био врло непријѣжанъ и лењ на да му је зато опредѣлено прво почестно мѣсто у задньой скамји невалалаца, на комъ се донде одржао, догодъ га није једанпутъ онай, кои је до њега седио, јако у трбу ногомъ гурнуо. После овогъ догађаја постао је мали Ньютонъ изъ освете и за навек тако пријѣжанъ, да је за кратко време постао први јакъ у целой школи.

— Отацъ запита свога сина, кои се вратио съ универзитета. „Синко, шта си радио и учио на универзитету?“ Синъ му одговори кратко и искрено: „Ништа, и притоме самъ пио пива.“

Мајине.

— Добродѣтель е далеко више способна, да сама себе награди, него найсрећнији порокъ, да самъ себе казни. Зато башъ много ће се пре честанъ човекъ у несрећи къ добродѣтељи обратити.

— Знањѣ сваког човека почиња съ вероми, и човечество би злосрећно у томъ било, кадъ би оно съ разнознаванѣмъ поединя истина, дотле чекати морало, довъ неби разумъ последнѣ и найдубљ основе исти одкрио.

— Представляня о Богу и будућности снажно дѣйствују на волю сваког човека, и она су често *једина подпора и найтврђе* основоположенѣ људске добродѣтељи. Права верозакона представљања могу богатъ источникъ найлепши мисли и тврда ограда спрамъ дражести порока бити; она су средство къ нравственом изображењу, съ коимъ се у сили и тражню никаково друго сравнити неможе.

— Безъ любави къ отечеству, безъ покорности према законима, безъ трудољубия у дужностима позива нашег, безъ уздржања у желима и страстима нашима, безъ добродѣтельи и поштења, нема блаженства.

— Основоположенѣ е добри срца, све људе за добре сматрати, кои неваљаство доказано нис; и заиста мало има невалали, кои незнаю хитрость, да себе одъ доказателства не обезбеде.

— Нити нала даљу само за єданъ денгерь, нити животъ само за єдну надежду везати.

— Срећанъ и мирань животъ у онога е, кои себе строго кадъ испита, нађе; да никакво преступленѣ себи пребацити нема.

— Сваки нека сматра не само себе самога, него и све друге људе за *цѣли*, а не само за *средство* къ узвишењу своѓ собственоѓ блаженства.

— У савршенству састои се суштество Бога; оно е планъ створења, источникъ свију природни случаева, цѣль свију наши лакомости и жеља, правило свију наши дѣла; оно е найвише основоположенѣ у моралу, у политици, и у вѣштинама и жељама задовољства. Оно е сунце у системи знања, безъ кога се све у ноћь и забуну стропоштава.

— До найвећега свога добра досше човекъ крозъ несрећне случаеве и нађу би му одкровења остала сакривена, да ій нужда нис изнашла. Она е тежина на сату, коя све точкове тера. То е исто и са бурама у нашимъ срцима, са людскимъ страстима. — Сви пороци и све погрешке нашег рода мораю найпосле целоме найвеће добро дати. Сва несрећа, коя изъ страсти, предра судка, леньости и незнања происходи, може човека само научити, да кругъ свой болѣ позна све раскошности съ десна на лево найпосле га одгураю натрагъ къ нѣговомъ средоточию.

— Човекъ безъ благороднога поноса раванъ е дрвету, кога дебло унесто да до венца нарасте, савезано на земльи остане. Лепа женска безъ лица пуногъ изражаја равна е небесномъ своду безъ сунца.

— Онога избери себи за пријателя, кои ти неодавенъ у говору явну похвалу и одобраванѣ; а одъ онога затвори ушѣ свою: кои говори само зато да тя се допадне, и кои волѣ и желѣ твое штедя.

Истокъ и Западъ.

Као што су истокъ и западъ међу собомъ различни, тако су и обичаи људи на та два краја земље различни и єдни другима противни. На истоку люди брију главе а пуштаю браду и брковe, на западу сасвимъ на противъ брију браду и брковe а пуштаю косу да расте; на истоку єду съ пристима, на западу съ виљушкама; на истоку прекрсте ноге на при земльи седе, на западу седе на узвишенимъ столицама; на истоку люди носе широке дугачке и шарене аљине, на западу кратке прне и са свимъ узане; на истоку дочекаю кога гологланъ то е увреда, на западу то е велика почесть; на истоку пишу одъ десна на лево, на западу пишу одъ лева на десно; на истоку говоре тихо и полагано, на западу гласно и брзо; на истоку люди узимаю по 7. жена, на западу єдва и по єдну; на истоку жене се замотаваю и крију лице, на западу и съ голимъ грудма идуна истоку непију вино и нееду крметину, на западу безъ тога нема части; напоследку, на истоку живе мусломани, на западу християни.

Школски театоръ.

Учитель. Јаче ученице, у школама изборяче, кажи шта е то земльописъ.

Јакъ. Земльописъ или географија есть наука коя учи землю познати.

Учитель. Колико части света има и кажи ій по имену.

Јакъ. Има шестъ части света, и есу слѣдующе: Европа, Азия, Африка, Америка, Аустралия и Русия.

Учитель. Ниси погодио. То одна съ почетка на незнашъ. Кажи дакле кое земљѣ ограничаваю Русию.

Јакъ. (крозъ плачъ) Енгелеска, Француска и Аустрия.

Учитель. Неваља то ништа. Седи доле ти ништа незнашъ. Дађ ти до њга. Кажи ми какви люди има на свету?

Јакъ. Има началника, совѣтника, капетана и практиканта.

Учитель. Неваља то ништа, о Боже, шта да радимъ съ њима ни єданъ неће да се труди. Што непазишъ шта те питамъ? кадъ кажемъ какви люди има на свету, я то онда питамъ, какве су фарбе люди?

Јакъ. Има люди беле, црне и бакарне фарбе.

Учитель. Какве су дакле фарбе люди у Европи.

Јакъ. Европа, Европа граничи се, Европа граничи се, одъ истока опеавомъ, — —

Учитель. Непитанъ те то, дальѣ ти и-за њга што дремашъ. Какве су дакле фарбе?

Јакъ. (брзо) Обично су беле фарбе и разликую се одъ остали животиня у томе што су питоми, и што кадъ се єданпуть на прамъ навикну вуну — —

Учитель. Шта брбљашъ коешта. Ти незнашъ ништа ни о чему говоримо. Я те питамъ изъ земљописа а ти одговарашъ изъ естествене историје. Што непазишъ? Што дремашъ?

Бакъ. Заборавио самъ господине Еврову.

Учитель. Лепштино! — Богъ е заборавио и тебе и Европу. Што дремашъ?

(продужаће се)

Зачинци.

Новъ е пријатељ као и ново вино. Остави га некъ остари па га онда пробай, старо вино подмлађује човека.

Болъ е имати чисту савѣсть за себе него десеть сведока.

Црквена звонара то е прстъ окренутъ у небо, кадъ е годъ видишъ помисли на прстъ божій, безъ кога ништа неможе се догодити, и кои е свему узрокъ што годъ бива.

Нерадуй се кадъ ти какавъ непријатељ умре, єръ ти незнашъ каква судбина твой животъ сутра чека.

Рѣава савѣсть подобна е пећи (фуруни) коя се неперестано пуши. Она е тужитель, судија и џелатъ у једной истой особи.

Загонетке.

— Лепа е моя рана, сладакъ е плодъ труда могъ, опасна е освета моя.

— Никада нитъ самъ што ео ни пио, и опетъ живимъ. Мати моя никада нисе дошла у мою кућу, а опетъ ви дајо ни ноћу неоставља ме.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

Београдъ 30. Децембра. Њена Свѣтлостъ княгиня ове око године обрадовала е Његову Свѣтлость са синомъ. Како Свѣтла княгиня тако и новороћени Княжевићъ налазе се у повољномъ стању здравља.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— *Паризъ 24. Декембра.* Пуномоћници ове су подписали протоколъ. Конференције уклониле су све преповѣ съ пута, и изравнале су и помириле све стране. Једногласно заключено е: да границе одъ трајанске долине до рѣке Ялпука иду, а Болградъ и Тобакъ да остану Молдавіи. Русија добија на десной страни, Комратъ са 350 квадратни врста земљ. Змијински острови сматра ће се да припадаю ушћу Дунава. Сва друга уступљена земља саюзиће се съ Молдавиомъ, осимъ оне земљ гдѣ Дунаво утиче, кое припада Турской. Конференције закључиле су даљ и то: да се то уступање граница найдаљ до 18. Марта свршити мора; до тогъ времена изаћи ће Енглези са своимъ лађама изъ црногъ мора, и Аустријанци изъ Влашке. Комисија ће у подунавскимъ кнежествама онда свой задатакъ свршити и потомъ конференцији свое извѣстаје поднети.

— Сва е прилика да ће се распра између Швајцерске и Прайске безъ рата смирити. Преговори воде се и надежда е да ће се безъ повреде чести и єдне и друге стране све поравнати.

Паризъ 22. Декем. Страшно єдно убиство догодило се данасъ овде у Паризу. Архиепископа париженога Сибира кои е служио у цркви Св. Стефана на єдан-путъ съ єдинимъ дугимъ ножемъ прободе предъ олтаромъ неки свештеникъ именомъ Верже. Архиепископъ издане истогъ трсутка. Убилацъ съ крававимъ ножемъ стаио е мирно и съ некомъ радостћу гледао е свое грозно дѣло. Убилацъ е одма ухваћенъ и затвореиъ. Онъ нис веровао на то да е майка Христова напитиемъ светогъ духа зачета, зато е и викиу) кадъ е Сибура пробо: доле съ богиняма! и због такви невѣрованя кои е црква католичка примила, гоиио га е Сибуръ и одузео му е парохију. Убилацъ е текъ 32. године старъ и некаде се за свое безбожно дѣло. — Црква Св. Стефана затворена е и неће се у њой служити докъ се наново неосвети, она е сада сва црномъ чоомъ съ пола застрта. Овай догађај иако е на цара дѣйствовао. Тѣло Архиепископа Сибура одвешено е у њкгову палату, гдѣ ће се пошто се балзамира, на изложъ свету ставити.

— Изъ Падуе явлаю одъ 22. Дек да су тамо царъ аустриски и царица приспѣли.

Огласи.

Експедиција Шумадинке налази се сада испод варошкапије у сокаку подењемъ на саву, у кући г. Крсте Ракића.

КОНТОРА
„СРБСКИ НОВИНА“
(у господской улици у кући Г. Попечителя Стефана Марковића)
отворена е, и предплата за год. 1857. прима се у њой одъ 8 сатій изутра до 12 у подне, и затимъ одъ 2 сата по подне до 5 у вече.

У Београду 28. Децем. 1856.
МИЛОШЪ ПОПОВИЋЪ.

ЄДНА СОБА

на долићемъ бою, за єдногъ или два самца, има на издаванѣ у кући г. К. Бранковића, у господской улици.

СВЕТОВИДЪ ЗА 1857. Г.

VI. ГОДИНА.

Одъ 1. Января г. 1857. настае теченію наша новина VI година. Оне ће одъ нове године излазити са *подлистком*. Цѣна имъ е за по године 6 фор. ср. а за 3 месеца 3 фор. среб. Позиваю се данле сви любители новина найучтивіе на предплату. У *Београду* прима новце изъ внутрености Србіе г. *Вик. Стаписављевић* осмотритель Читалишта или г. *Вел. Валожић* књижарь.

Зимзеленъ за год. 1857. изишао е и може се добити у *Београду* кодъ г. *Браће А. Јорђевића* трговца, кодъ В. Валожића и Саре Возаровићъ, а у *Земуну* кодъ *Ш. Андреевића* сиповца. Цена му е 40. кр. ср. Дѣло е са *три* велика мѣдореза украшено. Тко жели обашка имати линъ *рускогъ цара* и *Стратимировића*, може га у поменутой трговини добити но 10. кр. среб. *Зимзеленъ* е найсходнін даръ за нову годину.

У Бечу у Дек. 1856.

А. Адрићъ
Учредникъ и издатель Световида.
Обитава у С. Улриху, пеше Schottengasse № 113.
(1—3)

У књигопечатньи княжества србскогъ.

У Београду 3. Января 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. ½, за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 2.

Мале приче.

(О великомъ Петру). Царь Петаръ, кои е све фабрике и радионице прилично посћћавао, долазно е често у гвоздјарницу фабриканта Милера у Истию на калугайскомъ другу 90 врсти далеко одъ Москве. Тамо е онъ пред свои државни послова занимао се и тиме, да е при топљењу и кованю гвожђа и самъ припомагао, и тако научио а извати гвожђе у шипкама. Почекъ е онъ онай посао већъ добро спатио, и кадъ е једнога дана свога тамо Завлъе самъ своіомъ рукомъ 18 пуди гвожђа (320 ока) свезао и сваку шипку своимъ печатомъ означио, у ромъ му е послу његова пратиа одъ дворина и бояръ помагала: бумуръ доносили, ватру распиривали, месе пресвали и друге послове пред његового царскога величества извршивали, дошао е царь неколико дана затимъ къ притежателю ове фабрике, Верверу Милеру у Москву, похвално е његову радионицу и питао е, колико се једномъ радинку тамо плаћа за сковањ једнога пуда гвожђа у шипкама? „Три копъке или једанъ алтинъ, одговори Милеръ. „Добро", одговори царь, „то самъ и я 18 алтина зарадио и имамъ толико приимити. Верверъ Милеръ отиде одма, и извади изъ сандука дуката, и набровавши ій цару, рекне му: „Радинку, кае што е ваше величество, неможе се за једанъ пудъ мекъ платити." Царь Петаръ пакъ отисне одъ себе дуката и рекне: „Узми твое дукате натрагъ; я нисамъ боль радио одъ други радинка, пати ми, колико сваком другомъ; а я ћу за те паре да купимъ нове ципеле, кое су ми баташ сада врло потребне." У исти ма очъ му покаже свое већъ једномъ крпъе и изпазане ципеле, узме 18 алтина, отиде у једанъ дућанъ, и купи доиста нове ципеле, кое е онъ задуго носио, у дружину често показивао и обично говорио: „Ово самъ я са зноемъ и мукомъ зарадио."

— Кадъ е царь Петаръ са целомъ војскомъ на Пруту год. 1711. одъ 100.000 Турака стесњенъ и свеимъ обколћенъ био кадъ му е довозъ ране, бебане и ратни потреба свеимъ пресеченъ, и кадъ е већъ држао, да е онъ и сва му војска пропала, сђне онъ једномъ мирно у свой шатор, напише једно писмо, дозове једногъ одъ свои најодабранїи и највћрни официра и запита га: били се онъ одважио, подкрасти се крозъ турску војску, и однети једну депешу у Петробургъ? Официръ, коме су сви путови, странпутице и кланци тамошњетъ предъла познати били, увћравао е цара, да ће се онъ срећно подкрасти и пека се његово царско величество слободно ослони на њега, да ће онъ срећно до Петробурга доћи. После толикогъ увћраваня преда му царь саморучно писмо, управљено на државни савћтъ, полюби га у чело, и рекне му само ове речи: „Иди съ Богомъ и онъ нека ти буде у помоћи."

Официръ стигне деветогъ дана свога путованя срећно у Петробургъ и преда писмо у пуномъ засћданию савћта. Но какво е удивленне обузело скупштине совћтнике, кадъ су у найвећой тайности и при заключанимъ вратима прочитали писмо, гласеће овако: „Я вамъ я-вламъ, да самъ я са цћлоиъ моіомъ војскомъ, и то не сбогъ наше кривице или погрешке, него единствено због лажливи донешени ми већти обколћенъ, одъ четири пута ече турске војске, да намъ е довозъ ране и потреба ратни сасимъ пресеченъ тако, да намъ безъ особите божие помоћи предстои или извћства коначна пропасть или робство. Ако би се ово последнъ догодило, онда истребате да ме сматрате више за цара, нашегъ господара, нити треба да испуните оно, шта би вамъ я, па ма било саморучнимъ моимъ писмомъ, наложио и заповедио, догод се у средину вашу невратимъ. Ако я пакъ погинемъ, и ви несумнителну већсть о сирти моіой добиете, онда изберите найдостойнегъ изъ ваше средине за мога преемника."

Свога сина Алексия, кои му се ние покоравао, и кои е био пустъ и покваренъ, царь е већъ био изключио одъ наслћдства.

Инроьия.

Папиръ е артия, а артия е папиръ. У старо време кадъ ние било артие сви су люди писали на кожи, у новия времена кадъ артие има доста, сви люди пишу на артіи, владателъи само пишу іошть на кожи. (кадъ коме дипломе и чинове даю; нарочито надъ люде претварају у барове, графове и проче) Талияни кажу да су они пронашли артию, а Немци присвояваю ту заслугу себи и наводе да се у Нирнбергу у архиви найстарїи ко-

мадиħъ артие налази, на комъ е написано 1319. годиħа. На свакu начинъ ми држимо да су Немци пронашли артию, єръ они много новаца одъ артие праве. Прва фабрика за артию подигнута е у Нирнбергу 1390. год. — Артия прави се по вeħой части одъ дрониха, и зато она коя много пишу иду дроħави. У Лондону іошть 1728. годиħе почели су правити папиръ одъ конрива, на той артiи пишемо Шумадинку, а то не зато да кога ожари него само зато што е евтиниа. Међутимъ ми ни єдномъ читателю непрепоручујемо да на овой артии одъ конрива пише какве молбе, зато е найбољи гладки кинески папиръ, што Кинези праве одъ пиринчане сламе, бамбуса, лесковине, а нарочито онай папиръ добаръ е што се прави одъ свилени буба.

Списатељи су птице. Єръ, птице лете радо по воздуху, то и списатељи чине; птице певаю, и списатељи певаю; птице су плашљиве, то исто и списатељи су; птице любе слободу, то исто и списатељи; међ птицама има кукавица, међ списатељима такође; птице затвараю у кавезъ, списатељ такође затвараю; птица има шарени, исто тако и списателя. Само та е разлика између птица и списателя, што-људя мюге птице уче да говоре, а списатељ напротивъ са свима средствама уче да ħуте.

Берберинъ.

Берберинъ. Дошао самъ. Изволите да васъ бриемъ.

Господинъ. Чекай да обуемъ папуче. — Шта се смеешъ?

Берберинъ. Смеемъ се овоме значенiю, кое су људи папучама придодали. А обично и свака жена кадъ спомене папучу сладко се насмее; єръ свака зна шта то значи; то е скипетаръ у рукама њиховимъ, то е знакъ њинове владе и господарства. Али добри и благи мужеви нека се тħше тиме, што е сада читавъ светъ подъ папучомъ. Свак има свою папучу што га гнiви. Све стои подъ папучомъ. Пријатељство стои подъ папучомъ интереса; родолюбiе подъ папучомъ себичности; новине подъ папучомъ цензуре; мужеви подъ папучомъ жена; жене подъ папучомъ сусте и т. д. Све на овомъ свету има свою папучу и свогъ тирана. Кодъ Муслимана папуча е текъ у своме правомъ значенiю. Ако е жена одъ своѓъ мужа тако увереħена, да жели сѣ њиме да се распусти, ова оде кадiи и предъ њимъ превриче само свою папучу, и на єдне єдине речи потребе више да говори, кадиа разуме довольно то значенiе и разпусти е одъ мужа. Ако жели туркиња да се разговара са своимъ мужемъ, она му пошаље єдну папучу по робкињи, и мужъ онда вeħа зна да га она съ нестрпљењемъ очекуе. Ако е каква страна жена кодъ нѣ дошла, онда она мете папучу свое пријатељице предъ врата, кое значи, да нѣко мужъ не улази ниошто онда у харемъ. Шта више Муслимани имаю особите папуче у коима иду у џамие. — Одъ свиħ тиранства найлакше е опетъ женско нѣжно тиранство, и лакше е бити подъ папучомъ жене, него подъ папучомъ своевољства, пакости и неправде. Свакu врать има свой ярамъ. Одъ папуче постало е и оно што се каже: нако неħа гди кога чизма жуљи. Кажу да е римски сенаторъ Паулусъ Емилианусъ први то казао и одъ нѣга е после остало. Онъ е са своiомъ женомъ. Папирномъ своѓъ роħеноѓъ сина доцније прослављеноѓъ Сципиа Емилиануса, одбацио одъ себе и одрекао се са свимъ да му ниe отацъ; кадъ су га многи пријатељи савѣтовали да то нечини и да се своѓъ роħеноѓъ сина неодрече, онда онъ место свакоѓъ другогъ одговора навуче на ногу ципелу и рекне: „Видите, ова е ципела нова, ова е лепа, али ипакъ нико незна гдѣ ме она жуљи.“ — То е сна исторiа о папучи, и нико нетреба за другога да каже: онъ е подъ папучомъ, єръ читавъ е светъ подъ папучомъ, само редко се зна гдѣ кога папуча жуљи. Папуча напосльдку, то е найстарiя орденъ на свету, нѣга е носио іошть Адамъ; єръ да онъ нiе био подъ папучомъ Еве, неби га могла она наговорити и натерати да загризе у ону киселу јабуку и да преступи Божiю заповѣсть, и због тога да изгуби рай. Адамъ е био врло добаръ човекъ, єръ онъ е био прави човекъ, а у оно време први људи били су добри и искрени. Адамъ е био добаръ човекъ, но Адамъ е био подъ папучомъ, слѣдователно сви мужеви кои су подъ папучомъ она су добри, искрени и благи. Они слѣдую примѣру првоѓъ човека, они увиђаю да е то промисао Божiи тако наредио да жена коя нема никаква оружя осимъ лепоте и суза, влада да сва своiомъ нѣжношћу надъ оружанимъ људма.

Правце.

— Велик математикъ Њутонъ, кои е радо пушио, биваше често тако разтроенъ и замишљенъ, да е єданпуть у крайнѣмъ разтровању згрaбио претъ єдне до нѣга седеħе госпе, да њимъ напуни своју лулу.

— Єданъ простакъ добио е єдномъ на лутрiи грданъ капиталъ, и желио е, да се одъ тога времена съ вишимъ класама друга и у одличния друштва долази. Онъ запита дакле свога берберина, кои бяше врло препредень, како ħе се онъ владати и обходити у великомъ и отмѣномъ друштву. Берберинъ му одговори: „Обуци прiи фракъ, па цетоворя ништа!“

— Некадашњи енглески први министеръ лордъ Нортъ имао е обичай, да често заспи при дугимъ и непријатнимъ бесѣдама неки и неки членова парламента; но међутимъ, докъ е онъ спавао, прибележивао е нѣговъ секретаръ главне точке беседе противне партае; и тако е лордъ одма, чимъ е само погледъ на оне бележке бацио знао, шта му ва то одговорити вала. Приликомъ рѣшавања єдноѓъ питања, тичућегъ се флоте и морепловства, єданъ членъ напао е за добро да изложи целу исторiю бродарства, почевши са Ноевимъ ковчегомъ на терашњи тако до времена велике шпанске флоте подъ краљномъ енглескомъ Елисаветомъ (то е онай догађай изъ 16. века, кадъ е силни и горди шпански краљ Филипъ II. хтео са силномъ флотомъ покорити Енглеску, кое му е нескрiено непало за рукомъ). У томъ баш тренутку разбуди се лордъ Нортъ, и мисленi. дата е нѣговъ секретаръ пробудно запита овога: „Докле е већъ дошао са своимъ говоромъ членъ парламента?“ — „До краљице Елисавете“, бише одговоръ секретара. Саньивъ и неразположенъ лордъ одговори: „За бога, што ме нисте оставили, да преспавамъ іошть неколико столѣтиа.“

— Бдањ путнинъ дође у једну гостионицу и преко ноћи легне на једномъ чардаку гдѣ му с домаћинъ спремио постелю, да спава. Предъ зору кадъ се пробуди чуе како се домаћинъ и његова жена кои су подъ чардаком доле спавали — разговараю о своіой сиротиньи, после дугогъ разговора и уздисања, мисленьи на Бога рекне жена своме мужу: „Немой човече тако много брынути се, онай *одозго* би-ће нама у помоћи.“ На то путникъ мисленьи да се то њега тиче, скочи и повиче са чардака: „И я самъ човекъ сирома, немой те се ни у мене ништа уздати я немогу платити ни мой трошакъ што самъ ноћио, ако рачунъ буде велики“.

— Покойни Магарашевићъ, први учредникъ српски Летописа у једномъ друштву дуго с лепо и паметно говорио. Једанъ младићъ одушевљенъ његовимъ говоромъ повиче у друштву: „О, да ми я да самъ баремъ половина овога славногъ мужа!“ — „Неочајвайте господине“ предсретне га Бериħъ кои се свагда шалио — „еръ ви сте већъ прва половина његовогъ имена.“

Школски театоръ.

Учитель. Кажи ми одъ чега постае бисеръ?

Јакъ. Одъ суза!

Учитель. Што немислишъ кадъ говоришъ? како си могао казати да бисеръ постае одъ суза?

Јакъ. Єръ моя вана плакаше три дана, па с после имала сама шесъ навезень бисеромъ.

Учитель. Ха, ха, ха,! — лудо, тай бисеръ ніе постао одъ суза, него с опетъ купљенъ. Онъ постае у морскимъ шкољкама. Кажи ми, колико има дана у једной години?

Јакъ. У једной години има 7. дана!

Учитель. Срамъ те било, то толико нисам могао запамтити!

Јакъ. Нема господине више, Недеља, понедельникъ, вторникъ, среда, четвртакъ, петакъ и субота То су сви седамъ дана у години, я незнамъ друге дане.

Учитель. Година има 365 а када с преступна има 366. дана — Читай штогодъ изъ читанке.

Јакъ. (чита.) Човекъ с найсавршеніе створенъ на свету, онъ с једини разумомъ обдареньъ. — Почитуй Бога єръ онъ с податель свега што с добро. Люби свое ближнѣ и заналяай ій у свакой бѣди. Немой никда противу свога ближнѣга лагати. Клевета и опадањ претвараю човека у сатану, кои разорава друштво людско. Одврати лице свое одъ онога кои своме ближнѣмъ ломи врать.

Учитель. Шта си та устао тамо у последньой скамији!

Јакъ. Онай господине што седи до мене замоловао коня на подписао одозго ваше име.

Учитель. Нека тай обећеваљ изађе овамо на подъ да клечи; а ти за то твое добро владањ за награду пређи па седи у првой скамији; па и одъ садъ пази шта кои ради и говори, па дођи кући те ми кажи, па ћу те ішитъ боль наградити, я поклоня ћу ти мали лепи књига кое су добримъ ђацима опредљене: тако се владай непрестано, и я ти добаръ стоимъ да ћешъ бити велики човекъ. Видите децо, како я то лепо. — Далъ читай.

Јакъ. (чита) Неверуй ономе кои радо друге оговара, то су едовите змие кое носе подобіе човека. Немой нигда на своіъ ближнѣгъ мрзити по туђинъ клеветама, єръ то су люди кои за тобомъ такође другіе говоре. Богъ с милостивъ и праштна грехове людма, и ти носишъ подобіе Божіе буди и ти милостивъ. Небой се нигда истину казати, а нарочито онда кадъ ћешъ тимъ своіъ ближнѣгъ одъ напасти избавити. Почитуй свое родитељ єръ они су те родили и стараю се о твомъ припитанію. Почитуй свое учитељ єръ они се стараю о напредну твое душе.

Учитель. Чуешъ ти што клечишъ, како се у овой књизи лепо каже да почитуешъ свое учитељ, а ти седишъ тамо на подписуешъ мое име онде где нетреба.

Јакъ. (кроз плачъ) онай с слагао господине, онъ мрзи на мене што имамъ лепши дивитъ. Я нисамъ моловао васъ. Онай лаже господине, питайте све ђаке.

Сви изъ стражњ скамије. Онъ ніе кривъ ништа, онай лаже господине само да га преместите у прву скамију.

Учитель. Ви да ми кажете да онай ніе кривъ. Обећеваци ни едни, научи ћу я васъ. Ви сви изъ стражњ скамије остаћете данасъ у запсу, и нећете ићи куће на ручакъ.

Домаћи театоръ.

Дете. Што ложишъ мамо фуруну?

Мати. Па зима сине.

Дете. Али сви люди што су пре два три дана долазили, рекоше да с дошло лето.

Мати. Оно с сине ново лето, то се текъ тако каже, али зима трая ће ішитъ задуго.

Дете. Па заръ може нано да буде то тако да сви люди нешто кажу да есте, а опетъ сви да знаду да то ніе тако.

Мати. Окани ме се дијете, надъ порастешъ види ћешъ самъ.

Загонетка.

Ко нигда ніе любавъ и пријательство осећао, тай с много бѣдњи одъ ови кои су у љубави и пријательству несрећни.

Онай кои радо друге дира и заеда, треба найпре да се научи трпељиво сносити све увреде одъ други.

Онай кои нигда ніе прошеногъ хлеба ко, незна шта с горчина.

Човекъ надъ ніе узрокъ свое несреће, онда с само у пола несрећанъ.

Пре него што почнешъ о другима што хрђаво говорити, помисли найпре на себе.

Пријатељи су као сенька одъ сунца, како облаци сунце заклоне, сенка више се невиди.

Одгонетке: Пчела, — пиле у јету.

СТРАНЕ ПОВОСТИ.

— Изъ Берлина являю да се Енглеска съ Француском заузела да посредују у швайцерской размирици. Прайска остае постояна у своме зактеваню да се одма пусте ове њени привржениди што су у Нзенбургу затворени. Говори се и то, да Енглеска и Француска осигуравају независност Нзенбурга, и подвађаю се да ће изградити да и Прайска на то саизволи.

— Една наполитанска воена ађа кое е са изложенимъ солдатима пошла у Сицилию, запалила се и сва у водухъ отишла. Тимъ случаемъ много е људи живота изгубило.

— Изъ Цариграда являю: да се Шахъ пересиски обратио цару рускомъ и молио за помоћъ противу дѣйствована различни партея. Турска е узаймила 120. милиона форинти сребра одъ енглески капиталиста, на кое ће 6. на сто интересъ плаћати. Одъ те суме употребиће се 50. милиона за државне потребе, 40. милиона у зеће султанъ себи за своју личность, а ово друго предаће се у касу. Черкези врло се спремаю за рать, и говоре се да су пећъ на едномъ месту еду руску войску разбили. Енглеска флота добила е заповесть да буде спремна еръ ће скоро изићи изъ црногъ мора

— Изъ Берна одъ 27. Дек. являю: да се Швайцерски посланикъ са францускимъ кабинетомъ већъ споразумео. Основи тога споразумлења су: да Швайцерска пусти све похватане прайске приврженике, и догъ се та размирица са свимъ не сврши да сви обтужени иду изъ Швайцерске. Прайска престала е одъ свију ратни спремања.

Г. Карлъ Маверъ трговацъ съ лепимъ художествама у Бечу преселио е ови дана у Београдъ и има такви лепи образа за украшеньѣ соба, какве човекъ само може видити у првимъ продавницама Париза и Беча. Има-ій съ фарбомъ и безъ фарбе. Исто тако има православни икона кое су на едань особито лепъ и новоизобретенъ начинъ украшене. Према лепоти и финоћи ови ствари цена е врло мала. Онъ ће ићитъ неколико дана овде седати, и седи у здању подъ елена № 7.

Огласи.

ПРОДАЯ.

(1—3) Путемъ явне лицитације кое ће се 25. 28. Января и 1. Февруара о ве 1857 године држати, продаваће се непокретна добра почив. Якова Миловановића — Спаіс — б. жителя Шабачкогъ, по жељи његови тестаментални наслѣдника, — добра су слѣдећа:

1. Една меана са фуруномъ, аромъ и три магазе одъ слабогъ материяла са имаћнимъ съ лица просторомъ за подизанѣ ваше дућана.

2. До ови исти дућана, една велика зидана кућа одъ тврдогъ материяла са 4 собе, еданомъ форхаузомъ зиданимъ и великимъ подрумомъ, шуваконъ шупомъ у истой кући принадлежећемъ довольне величине а вѣломъ у коіой и еданъ добро озгданъ бунарь постоя, и

3. Сирочу ове кућне, еданъ празанъ плацъ довольне величине.

Сва ова добра, кое су ићитъ 1852. год. у попису око 1000 ☐ цес прецењена, леже на малой піаци у Шабцу и то лево скоро преко целе мале піаце и на углу идући одъ краста преко ћурије у Селакову башту, и пружаћи се све уедно до кућне поч. Димитрія Лелека.

Кои дакле има волю напоменута добра или све уедно или понасобъ купити, нека се у напеђене дане лицитранѣ, на малой піаци пре а по слѣдећихъ дана и после подне, наће, а може пре тога са подписанима као законнимъ пуномоћницима Јковљева наслѣдника и безъ лицитирана у погодбу ступати.

Тоша Николићъ
Писаръ Суда Шабачкогъ и
Стојанъ Филиповићъ
Секретаръ Суда Ягодинск.

(1—3) Подписаня узимаме честь явити поштованомъ публикуму, да самъ у моіой трговачкой радньи узео као ортака мога млађегъ брата Косту, и тако да досадашня единствено подъ моимъ именомъ стоећа трговина, стои садъ подъ фирмомъ „Браћа Исаиловићи“ подъ шилтомъ кодъ князя „Меншикова.“

У Београ. 1. Января 1857.

Атанасіе Исаиловићъ
трговацъ на Сави.

СВЕТОВИДЪ ЗА 1857. Г.

VI. ГОДИНА.

Одъ 1. Января г. 1857. настае течевню наше новине VI година. Ове ће одъ ове године излазити са *недѣлнимъ*. Цѣна имъ е за по године 6 фор. ср. а за 3 месеца 3 фор. среб. Позиваю се дакле сви любителя новина найчитиніе на предплату. У *Београду* прима новце изъ внутрености Србіе г. *Вик. Станисављевић* осмотритель Читалишта или г. *Вел. Валожића* књижарь.

Земљелецъ за год. 1857. изишао е и може се добити у *Београду* кодъ г. *Браће А. Јорђевића* трговца, кодъ В. Валожића и Саре Возаровића, а у *Земуну* кодъ *Ш. Андреевића* сина. Цена му е 40. кр. ср. Дѣло е са *три* велика ѣдорева украшено. Тко жели обавка имати лика *рускогъ цара* и *Стратимировића*, може га у поменутой трговини добити по 10. кр. среб. *Земљелецъ* е найсходнія даръ за нову годину.

У Бечу у Дек. 1856.

А. Андрићъ
Учредникъ и издатель Световида.
Обитава у С. Ульриху, neue Schot-
(1—3) ten gasse № 113.

ЄДНА СОБА

на долнѣмъ бою, за єдногъ или два самца, има на издаванѣ у кући г. К. Бранковића, у господской улици

КОНТОРА „СРБСКИ НОВИНА“

(у господской улици у кући Г. Попечителя Стефана Марковића)

отворена е, и предплата за год. 1857. прима се у њой одъ 8 сатій изутра до 12 у подне, и затимъ одъ 2 сата по подне до 5 у вече.

У Београду 28. Децем. 1856.

МИЛОШЪ ПОПОВИЋЪ.

У књижопечатньи књажества србскогъ.

У Београду 5. Января 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Любомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницомъ, Четвртомъ и Суботомъ на по табака. Цена му с за 3 мес. 5. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. нр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 нр. ср. за трипутъ. № 3.

Срећа.

Цео светъ око едне точке се окреће,
Велико и мало тражи станакъ среће:
Овай у едноме, тай у другомъ чему
Свани у ономе, што се свиди њему.
Што едни презиру, мрако имъ е веле,
То е другимъ предметъ найтоплие жељ,
Где еданъ налази свое задовольство
Ту найвеће другогъ мучи и спокойство.
Што едногa блажи и душу му пресци
Одъ тога се други ужасава, стреси.
Єданъ сабльо паше у битку се спрема,
Други надъ напиромъ ради среће дрема;
Єданъ моремъ плеше, златна брда тражи,
Други са одеждомъ свештеномъ се блажи;
Єданъ жели варошъ и златомъ се кити,
Други у пустиню и пештеру хити. —
Мнима е людска срећа теве сенка сама,
Но када бы и та была постоана! —
Судбина се наша различно окреће
И по неравнини иде точакъ среће:
Єданъ несо игра, а други унива,
Єданъ славу сбира, а други ужива;
Кои први бише, последньи е сада,
Ко с' ноче славляше, данасъ горко страда. —
Неправилно коло света и овога,
Неумитна судба есте одвећъ строга:
Данасъ човекъ благо на гомилу слаже,
Сутра веће други њиме разполаже;
Данасъ якъ и богатъ диже с' и повоси
Сутра одъ другога кору леба проси;
Данасъ дворе зида, да с' у њима слади,
Сутра већъ умре одъ велике гладн;
Данасъ у слободи сладки су му данци,
Сутра већъ га типте тешкогъ робства ланци.
Све на свету пада, све подлежи мћни;
И то свуда влада по целой вселени. —
Єданъ спрема лађе и по мору блуди.
Ал' невиди да ће за чим' срце жуди,
Бруяњ ветаръ дуне, прсну беде неће,
Лађе се утоне — ето станка среће; —

Други опетъ мисли, да у слави стои,
Оно, што ће душу да му узпокои,
Па поради тога у ратъ и бой хити,
Да победнимъ венцемъ слане се окити.
Али та залуду ратна слава дражи,
Кадъ неможе наћи, што му срдце тражи.
Залудъ жанъ плоде свое ратне службе,
Кадъ подлећи нора законима судбе;
Данасъ душманина побеђена гледа,
Сутра њему самомъ друга заповеда! —
Неки опетъ себи приятель тражи
Да са њима беде у животу блажи,
Али среће нема ни на томе путу,
И — све се судбине покорава скуту.
Єръ докле е богатъ, дотле г' сваки пази,
И дотле с' приняна сувише налази,
А чимъ мало склизне и допадне беде;
Приятельи неће ни да га погледе —
Некогъ случай какви до нечегъ узнесе
И онъ лакоумань одма се понесе
Блага има доста разкалашно живи
Кои га познае чуди се и диви,
Ни одъ когъ нестрени а многима суди
Због власти и блага ласкаю му люди
Но ништа на свету за дуго нетраје,
Нит' нечито судба штогодъ коме дае.
Онъ падне, и блага нћговогъ нестане
Пре него га злоба гонити престане! —
Тако све на свету еднако с' окреће
И садъ е већъ коровъ што бияше цвеће.
Тако судба срећу суноврат обара
И ючашнћ власти у пелену претвара.
Тако живот земни самомъ с' тугомъ рани
Докъ се трошно тћло у гробъ несарани!
Нигде нема среће нигде нћна стана,
Єдегодъ има ноћи и белога дана.
Пре ће ярко сунце за навеки заћи,
Нег што ћемо срећу овд' на земльи наћи.
Свуд' е сама беда, свуд' неволи клета,
И туга е обшта владателька света. —

І. Драгашевићъ.

Берберинъ.

Господинъ. Само немой више да ми брбљашъ о неважнимъ стварма, као што си последньи путъ непрестано говорио о женскимъ папучама.

Берберинъ. Последньи путъ причао самъ вамъ о папучама, садъ ако имате волю да камъ говоримъ о чарапама, па о шнолама, па о подвезама и тако све даль.

Господинъ. Нећу, нећу, говори шта му драго друго.

Берберинъ. Мени све єдно, я само немогу ћутати, а о чему годъ оћете я могу говорити; ако оћете и о мушкимъ калошама?

Господинъ. Е башъ би био радъ знати шта се може па било паметно било лудо, о калошама говорити. Данас говори данасъ само о калошама.

Берберинъ. Нема те ствари на свету господине тако мале и незнатне, о коіой паметанъ човекъ неможе паметно говорити, а нема тако узвишене и велике ствари о коіой ниске памети люди неговоре ниско и неважно. Човекъ кои уме мислити, о найманьимъ цривиу божествено говори, а човекъ са слабимъ промишливанъемъ и о Богу несмислено говори. Међу тимъ будите увѣрени, да ви су сама берберя кои на овомъ свету говоре коштa, то се догаћа у целомъ свету; често, врло често говори се коштa у парламентима, у ученимъ друштвама, у совѣтима, у намерама, у скупштиванма, и на прочимъ местима. Притомъ и у свимъ приватнимъ друштвама, светь се извештио, да свака радие говори о маловажнимъ стварма и людма, него о важнимъ предметима и людма. Єръ кадъ човекъ говори о великимъ предметима као што е: истина, правда, краљеви, уставъ, министери, слобода и т. д. може ћаво да проће са своимъ говоромъ, а кадъ говори о маловажнимъ стварма као што су папуче, чарапе, подвезе, калоше и проче, небои се да ће се икоме замерити.

Господинъ. Б-самъ ти казао о калошама да говоришъ.

Берберинъ. Опростите я ћу говорити, али свакн разговоръ има свой предговоръ; и верујте мени е лакше о тако незнатной ствари говорити, него да сте ми рекли да говоримъ о американской републици To самъ вамъ само хтео казати, да кадъ човекъ у каквомъ друштву говори о незнатнимъ стварима и коштa, онъ гласно говори, а како што ође о истини, правди или слободи да каже, онъ прикрилъ само овомъ до себе. Видите то су люди научили одъ воденице, т. е. одъ воденичнога камена, єръ каменъ докъ жито мелъ и брашно баца, онъ само гуди и єдва се чуе; а како нема брашно да баца и немелъ єзгру одъ жита, онъ се чуе далеко и прави велику ларму, и онда и воденичаръ и сви помелари обрате позоръ и сви скоче на ноге, а донъ е брашно бацао и саму єзгру млео, нико се ние ни осврнао. Тако е и на овомъ свету међу людма, ако се човекъ уподоби ономе камену што само жито мелъ, и радећи свой посао ћути, онъ е заборављенъ одъ свакога; а човекъ, на подобие онога камена, што ништа немелъ, него само ларму прави или као што воденичари кажу јуче, кадъ такавъ човекъ у овомъ се свету опрече, онда сви люди обраћаю на њга позоръ и обасипаю га съ добрама као што помеляри обасипаю са житомъ онай каменъ што јуче.

Господинъ. О калошама, или ћути.

Берберинъ. Оћу господине, оћу, волимъ и о калошама и о свему говорити него ћутати. Али норамъ издалека почети, норамъ целу њиову историју причати вамъ.

Господинъ. Мисли о калошама.

Берберинъ. Я довъ самъ вамъ све ово говорио я самъ непрестано мислио на калоше; тако то иде на овомъ свету, човекъ обично једно говори а друго мисли.

Господинъ. Говори о калошама.

Берберинъ. Оне прве калоше што се сада обично носе, праве се одъ каучука или Гута-перча; а та слеса прави се одъ древенога сока. У Америки има такова дрва коя даю тай сокъ изъ кога се Гута-перча прави; Американци пробуше тако дрво, одточе 40—50 фунти тога сока коя е жућкасть, па онда затворе опетъ ову рупу и замажу, тако дрво не само да се неосуши него после 5. годкна опетъ толико сока може дати, одакле после праве ову масу за калоше. Те прваке калоше, одъ те слесе, чудновато су провађене. Оне су намъ изъ Америке найпре дошле и єднако долазе. Покойни добри нашъ Доситей, повикао е єданпутъ: „О Колумбе, више ти фала за кромпире, што су нам твое провађене Америке у Европу пренешени и разплођени, него за сво злато и драго каменѣ што е изъ Америке донешено". Доситей имао е право єръ кромпирима сада раи се пола света, и одъ кромпира човекъ мало кадъ еде савршено е ситъ, али одъ злата неможе бити ситъ, и што човекъ више злата има све више гладни или као што кажу жедни за њимъ.

Господинъ. Опетъ онъ неговори о калошама.

Берберинъ. Оне мекане калоше провађене су у Америки; и да е живъ Доситей можда би садъ казао: „О Колумбе, фала ти што си пронашо Америку те сада имамо овакву згодну обућу." Єръ заиста ове калоше кадъ е блато, то су човеку као кола и коньи. Међу тимъ калоше са свимъ су сходно изобрѣтение за нашъ углађени и просвѣћени вѣкъ. У старомъ средњемъ вѣку, кадъ с ачи слабимъ право ногама газио, нећма е болело, єръ онда су ритери, грофови и краљеви, носили дебеле гвожђемъ оковане чизме; а сада господине кадъ насъ ко годъ гази, слабо и осећамо, єръ калоше су мекане, я неосећамо да насъ боли, само осећамо тежину газења. Я говоримъ о Америки кои е ове калоше пронашла, и той слободной Америки оне су биле право потребие, єръ тамо човекъ найвише газе право човека, а опетъ предъ белимъ светомъ нами за найслободнию землю, а то зато што све газе у калошама, т. е. ленимъ и углађенимъ формама. Калоша милионима превосе ће нама у Европу. Слободна Америка тргуе са робовима. Ви сте вальда читали „Чича-Томину колибу" и видли сте образе оне бѣде, и оно газењѣ. — Човекъ гази явно право човечества, убија, пали, руши у темель свога ближњега, одузме му честь и сво имање, учини га робомъ или злодѣномъ.

Мале приче.

(О великомъ Петру)

Како е царъ Петаръ познавао духъ свију готово страпаца, кои су у његовомъ царству у службу примљени, јасно се увиђа изъ слѣдујућегъ разговора његовогъ у косалегиюму адмиралитета, приликомъ примања различни страпаца, занатлија, фабриканта и художника: „Французу“, говораше царъ, може се свакадъ дати повећа плата; еръ онъ угодно живи, и потрошиће све, што заслужи, у земљи; а исто тако и Немцу, еръ онъ се лепо рани и части; и мође врло мало или готово ништа на страну одъ своје заслуге; Енглезу се може слободно дати іошть већа плата, еръ онъ обе лепо да живи, па макаръ іошть и изъ свога џепа заслуги додавао. Холандезу пакъ већъ ваља нанѣ дати, еръ онъ се едва сите неруча да само новаца нагомила; а Талијапцу іошть манѣ, „еръ овай е одъ природе тако умѣрепъ, да му свакадъ новаць претече; а пиктоме Талијанацъ ни найманѣ не тражи да онъ само сѣ томъ намѣромъ нанъ земљ служи и умѣрено живи, да стечени новаць у своме обожаваому раю, у Италіи, гди мало новаца има, у миру и ратлуку ужива.

Мисли.

— Досетљивость безъ здравогъ разума престае бити добро и поставе зло; ова само дае жорешовцу више ветрила а съ тимъ га баца на стрмените и пиљасте стѣне у мору.

— Уђите прозъ тесна врата смрти. Истина су ова узана, и незгодна е путања, коя съ њой води. Али е земља, у коју она сапроводи, пространа, света, лепа земља. То е земља покоя и награде. То е земља великогъ мира и неувенуте милине.

— Поредъ божества, непочитуй ни на небу ни на земљи ништа тако високо, као огледало божества у савести твоіой, разумъ!

— Кадъ најешъ гробљ отворено, немой да га минонђешъ, ако ће та бити неполико корисиа и на странпутиди. Сматрай отворена врата као опомену, да ћешъ и ти гробљу, ђумруку томъ вечитости, дати оно, шта њму припада.

— На правомъ одвалюю онога, што е у свету средство и цѣль, почива мудрость. И све шта чуствама принадлежи само е средство а пе цѣль.

— Свака воћь некъ ти е залогъ дана.

— Ако и има мало љубимаца среће, то съ тимъ више има весели и задовољни люди и ове врло често наодъмо у сваком стапю, у свима редовима люди; врло често и у найнижимъ колебама земаљ ђапца, у неукрашенимъ рукодилацама рукодѣлца и убожества.

— Божи перозаконъ свеза е љубава, найистинитегъ сђдпеня између створителя и њгова створења, и између свију разишљаваћи и разумни створења, међу собомъ самима, основъ найточнигъ савоза природногъ са нравственимъ светомъ, и садашњости са будућношћу.

— Редко ћешъ ти съ неправедпимъ куденѣмъ твоме непријателю, али ћешъ увекъ съ неправедномъ похваломъ твоме пријателю наудити.

Приче.

— Једанъ Немацъ у Бечу што е превео неке народне србске песме почше преводити и гди-кое пословице и здравице. Кадъ дође на ову народну здравицу у коіой срби желећи да им Богъ опетъ даруе патријарха у србской нећкой патријаршіи кажу: „Да Богъ пожили четири вселенска патријарха и петогъ да мете у Пећъ“ (у Ипек), а онъ преведе на немачки овако: „да Богъ пожили четири вселенска патријарха и петогъ да мете у фурупу“.

— Херцогъ одъ Норфолка био е са свимъ пријатељу одапъ. Кадъ е једномъ хтео на маскирапи балъ да иде, упита једногъ списателя: „Шта мислите, како ћу да идемъ на маскирани балъ, а да ме нико непозна?“ — „Идите трезни“ одговори му онай.

— Лорду Норту преговоре једномъ пријакомъ да е хрђаво учинио што е оставку на министерство дао пре него што е свое пријатељ наградио; на кое онъ одговори: „Моје министерисанѣ умрло е напрасно, одъ шлога, и нисамъ имао времена тестаменъ правити.“

— Шпапьолци 1580. год. заробе пидерландскогъ предводителя Ла-пуа. Пидерландци жалећи много за своимъ важнимъ предводителѣмъ, понуде Шпапьолцима размену са грофомъ Егмонтомъ и баровомъ Селесомъ, кое су они опетъ биди заробили. Принцъ Александеръ Фарнезъ одъ Парме предводитель шпапски, одбијући ту понуду одговори имъ: „Мени пие могуће дати у размену ла-фа за два овна.“

— У некомъ друштву очеци едавъ своіъ сусѣда, кои повише одма: „магарче!“ — „то и нисамъ одговори сасвимъ ладно онай — „него самъ марвени љекарь, и ако вамъ се каква несрећа догодила и ћу васъ съ драге волѣ излечити.“

Зачинци.

Човеку е чиста савѣсть найлепше благо. Она му е подпора кадъ пада; услађеће кадъ се подиже; она му е изворъ у жеђи, а узглављ на смрти.

Кадъ хрђавъ и безбожанъ човекъ у палати живи, немой мислити да е та палата шта друго осимъ еднепаучине, коя ће се прпмпть нѣтромъ развући.

Водена капля издуби каменъ кадъ само често капљ, добра речь паће на кадъ свое место само кадъ се често повторава.

Зрпца песка створе брегъ, минути годину, а мимолетеће мисли вѣчна дѣла.

Они люди постаю великима кои ништа на свету не држе за маленкость.

Храбрость познае се у битки, пријатељство у нужди а мудрость у лутпии.

Одъ природе люди су сви међу собомъ равни, али воспитапе доцније чини ја неједнакима.

Тиранъ е само онда јакъ кадъ су други слаби, бои се одъ оки коя се њга небое, клони се одъ оних кое се њга неклоне

Болѣ е умрети него сироти хлѣбъ узети.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

Београдъ 4. Января. „Српске Новине“ у старомъ свомъ формату, т. е. на табаку, подъ учредничествомъ г. Милоша Поповића ове су први путъ изашле. Признаваћи трудъ и вредность г. К. Вунћа кои е те новине прошле године, остављаћи одъ сваке помоћи, поредъ оволики тешкоћа издавао, поздравлямо новогъ и ялъ болъ ређе старогъ четрнаестогодишњегъ яновогъ учредника, са онимъ искреннимъ осећанћимъ, съ коимъ смо га у ономъ листу и изпратили, када е околностима притеснћенъ, оставио полъ явности србске, и желимо да са оваквимъ истимъ осећанћимъ предсретну „Српске Новине“ сви читатель, кое новине са овомъ годиномъ вћъ 24-ту годину живота и трайя свогъ почињю, и кое су кроз цћло то време сваґда одъ стране публикума достойно уважаване.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Петербурґа являю: да се царъ рћшио цело воено воспитанћ младића сасвимъ превначити; и примати ій тенъ у воене школе пошто они подъ надзиранћемъ свои родителя свое кућевно воспитание свршяли буду. Велики князъ Константинъ одпутовао е у Хановеръ, одакле ће своіой майци, кои се сада у Италіи налази, ићи.

— У Хановеру 2. тек. м. држаће се велико фармасонско торжество. Извћство се чуе да ће тогъ дана краль Хановеравски у редъ фармасона бити примљенъ, и пошто све степене проће великиј майсторъ свою редова у нћговомъ краљевству постати.

— Што се тиче Швайцерске размирице, изъ Париза пишу: да су Енгленска, Аустрия и Француска заедно найновия предложения учиниле. Прайска пристала е на иста предложения. Савозни швайцерски савћтъ примио ій е и пристае. Нема сумнћ да и савозна швайцерска скупштина неће ій примити, и тако наенбурґско питанћ можемо сматрати да е већъ свршено. Министеръ француски граф Валевски, одпустио е једну ноту, по речима кое ноте, све тежнћ и труди Француске, (пошто у Наенбурґу пусте оне затворене) би ће управљени на то да Наенбурґъ остане у будуће независимъ.

— Изъ Лондова являю: да е херцогъ Кембриџъ главни повелитель войске, надао заповестъ: да све за службу у Индіи опредћлене регименте безъ икаквогъ одлагања буду спремљене за ратъ — Лордъ Напиръ наименованъ е за енгленскогъ посланика у Америки. Енгленске новине вичу противъ тога набора

— Изъ Кине одъ 29. Нов. пр. г. стигла е та важна вћсть да су побуњени потукли се са царскомъ войскомъ, и побиши царску войску заузели су Сенге. Предводитель побуњенка прогласио е да е сбачена са престола породица Манџу, кои е досадъ у Кини владала, и да е намећћена династия Мингъ да влада, кое су прави потомци Ченг-тиа последњегъ цара те династие, кои е 1644. год. одъ Шун-чи предводителя ондашњ революције сбачена.

Огласи.

ПРОДАЈА.

(2—3) Путемъ явне лицитације кои ће се 25. 28. Января и 1. Фебруара о не 1857 године држати, продаваће се непокретна добра почив. Якова Милованћка — Спаіе — б. жителя Шабачкогъ, по жељи нћгови тестаментални наслћдника, — добра су слћдећа:

1. Једна механа са фуруномъ, аромъ и три магазе одъ слабогъ материјала са имаћњимъ съ лица простором за подизанћ више дућана.

2. До ове исте дућана, једна велика зидана кућа одъ тврдогъ материјала са 4 собе, једнимъ форхаузомъ зиданимъ и великимъ подрумомъ, мутакомъ шупомъ у истой кући принадлежећемъ довольне величине аліомъ у којой и једанъ добро озидани бунаръ постои, и

3. Спроћу ове кућне, једанъ празанъ плацъ довольне величине.

Сва ова добра, коя су још 1852. год. у попису око 1000 ☐ цес. преценћена, леже на малой пијаце у Шабцу и то лево скоро преко целе мале пијаце и на угао идући одъ кр-ста преко Јурије у Селакову башту, и пружаћи се све једно до куће поч. Димитрія Лелека.

Кои дакле има волю напоменута добра или све једно или појасобе купити, нека се у наведене дане лицитирања, на малой пијаци пре а последњегъ дана и после подне, наће, а може пре тога са подписаћма као законимъ пуномоћницима Јаковљева наслћдника и безъ лицитирања у погодбу ступити.

Тоша Николићъ
Писаръ Суда Шабачкогъ и
Стоядинъ Филиповићъ
Секретаръ Суда Ягодинск.

ОБЯВА.

Доленодписани обзнањујемо свакомъ, кога се тицало буде, да е трговина бивша подъ фирмомъ Стефанъ М. Плашинилетовићъ у Шабцу, у којой е као братъ и смесницъ Стоянъ М. Плашинилетовићъ учествовао, одъ 13. Децембра текуће 1856. год. прешла на овогъ другогъ подъ фирмомъ **СТОЯНЪ М. ПЛАШИНИЛЕТОВИЋЪ**. Ко годъ дакле што одъ постојеће фирме съ доленодписаномъ или по тестеру тражити или давати има, нека се на доленодписаногъ на првомъ месту обрати, почемъ се онъ свега примања и одговарања приміо, а тако исто и сва непокретна добра у Смедереву на себе преузео, и брата Стефана у свему готовимъ новцемъ исплатіо.

У Шабцу 18. Дец. 1856.

СТОЯНЪ М. ПЛАШИПИЛЕТОВИЋЪ с. р.
СТЕФАНЪ М. ПЛАШИПИЛЕТОВИЋЪ с. р.
(3—3)

Стецишта су отворена:

1. При Суду Окр. Пожаревач. надъ иманћмъ поч. браће Іована и Филипа и живећегъ Анђелка Јурата изъ Свиња. Ко има шта тражити да се јави Суду до 23. Марта.

2. При Суду варошн Београда надъ иманћмъ поч. презид. Ламбре Михаловића. Рокъ трајеня до 22. Фебр.

Продаваће се:

1. Непокретна добра Милана Стаковића изъ Свилајнца 7. 8. и 9. Ја.

2. Непокретна добра Петра Максовића изъ Опланића Окр. Рудничк. 28. 29. и 30. Января.

3. Плацъ кућни Степана Илића у Београд. Палилули заедно съ кућомъ, 15. 16. и 17. тек. м.

У кньигопечатньи кньажества србскогъ.

У Београду 8. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Недићъ.

ТЕЧ. VII. Овај листъ излази Вторницкомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 4.

Мале приче.

(О великомъ Петру) У време буне руски стрелаца (старе руске војске) учиниала су два њихова официра, Сикенъ и Сукавинъ, сазаклетие, да убію цара Петра. На тай конацъ смислили су они, да запале у средъ Москве две сусѣдне око двора куће. Почемъ е царъ сванадъ еданъ одъ први био, коя долазе гасити, то су сазаклетници скровали планъ, да и они на мѣсто пожара дођу, гди да се привидно съ гашењемъ занимаю, цара у забуни и гунгули обколе, и тако му смртни ударацъ зададу.

Данъ за извршенъ окогъ богомрзкогъ дѣла бише већъ опредѣленъ. Сазаклетници скупили се кодъ Сукавина, и после веселе части пило се тамо до мрклогъ мрака. Сви се бияу добро напоили пивомъ, шербетомъ и ракиномъ. Међутимъ изађе око 8 сати еданъ одъ стрелаца у авлию. Други поће одма за овимъ уастопце. Кадъ се обонца у авлiи виде сами, рекне еданъ одъ ова ономъ другомъ: „Брате, мени се чини, да ће намъ нашъ намишлай наопако за рукомъ испасти.“ „Я тако исто велимъ, брате“ одговори онай други. „Садъ намъ неостаје ништа друго, него да одемо цару, па да му све изкажемо.“ Она пруже еданъ другомъ руку, и завѣре се тврдо, да ће тако учинити. Затимъ оду они опетъ у друштво сазаклетника, и напше тамо, да ишао на неколико сати кодъ куће посла. Друштво одобри, да сваки, кои кодъ куће има посла, може тако на неколико сати отићи, но морао тврдо обећаћ дати, да ће пре поноћи опетъ у друштво доћи; остала нешъ остану кодъ Сукавина, докъ се куће незапале, и докъ звоно на пожаръ не зазвони.

Затимъ оду оба она другара управо у дворацъ преображенски, гди е царъ седио, и зактевали су, да ій пусте предъ цара, коме они имаю врло важну тайну саобштити. Царъ дође одма у предсобие, и пусти преда-се стрелце. Они чимъ умотре цара, падну на колена и реку, да они полажу цару свое главе, кое су они изгубили зато, што су се били придружили једной чети сазаклетника одъ њиовогъ друштва, кое се у куће Сукавина скупило, и тамо до поноћи чека на уговорене знаке, па да онда цара убію. Царъ саслуша њихово казивање ладноврвно, и ние ништа друго питао, него само то, да ли е доиста све тако као што они казую? „Бетъ цѣла истина; одговоре стрелци, „пошли смо тамо твое људе, па ћешъ ій тамо око поноћи све на скупу наћи.

Царъ задржи оба стрелца у запсу у преображенскомъ дворцу; затимъ напише у 8 сати у вече једну цедулю капетану његове преображенске гарде, Лапухину, и заповеди му, да цѣломъ његовомъ ротомъ око 11 сати ноћи у найвећой тишини поће куће Сукавиновой, тако, да у 11 сати цѣла куће буде свудъ унаоколо обколѣна, и да у той куће све повата. Царъ пакъ мислио е, да е у цедулыи назначао Лапухину десети сатъ, и држао е, да ће у пола 11 сати наћи у Сукавиновой куће све свршено. И зато сѣдне онъ после 10 сати у свой питонъ, и отиде санъ онъ и еданъ девичикъ куће Сукавиновой. Онъ се не мало зачудио, кадъ ниг ни на напи, нити око куће ни једногъ момка одъ одређене гардейске роте видио. Но при свемъ томъ онъ е мислио, да су страже разпоређене по авлiи и у самой куће. И тако уће онъ безъ икаквогъ стра и узтезаня съ колима у авлию, сиће предъ кућевна врата, и уће у кућу, праћенъ само своимъ девичиком. Сва се куће узбунила и узурвала, кадъ се дознало, да е царъ дошао. Петаръ уће неустрашимо у собу, и затече тамо на скупу Сукавина, Сикена и цѣлу чету сазаклетника, кои у првой забуни одма сви устану, да своме цару дужностно страопочитание одаду. Онъ ій поздрави пријатељски, наводећи, да е онъ при пролазеню видио свећу у соби њиовой, да е онъ по томе мислио, да ту има друштва, и почемъ му се чини іошть прло рано за спаванъ, то е овди сратило, да іошть коју чашу съ њима попие. Премда се царъ био јако упречастио, а и на капетана разљутио, кои по његовомъ држаню и мишленю ние заповѣстъ на уречено преме изврши; то онъ зато опетъ ние ништа о томе дао на себи познати. Онъ е іошть позадуго сѣдио, а около њега сазаклетница су стали, и у здравль царя редомъ здравице пили, па и самъ царъ е понечки съ њима пио. Међутимъ даде еданъ одъ Стрелаца Сукавиному тайни знакъ, и шапне му: „брате, сађе време! Сукавинъ намигне на њега окомъ, и одговори му: „іошть ние време. Чимъ е Сукавинъ ове рѣчи изустио, скочи царъ Петаръ и съ найвећомъ одважности удари Су-

кавинна песницомъ у чело тако силовито, да е овай одма посрнуо и о землю лупио говорећи страховитимъ гласомъ: „Ако теби іошть ние време, изданцо, мени естe! Вежите пса.“ У исти ма набило е єданаисти сатъ, и гардейски капетанъ уће у собу, а за њимъ цела наоружана рота преображенске гарде. Сазаклетници падну одма на колена и признаду свою кривицу. Царъ заповеди, да се сами сазаклетници узайнице вежу; кое е тако и учинћано. Затимъ се окрене царъ гардейскомъ капетану, и у првой лютини лупи га песницомъ укоравајући га, зашто ние на уречево време дошао. Овай се извињавао показивајући писмену заповћсть, коју е изъ џепа извадио, кои одма свою собствену погрешку увиди, капетана у чело полюби, као честитогъ официра похвали, и њему везане сазаклетнике преда, кои су после сви погубљени.

Берберинъ.

Берберинъ. Іошть нешто да вамъ кажемъ о калошама, што самъ моимъ искуствомъ познао. Кадъ ги-годъ дођемъ у кућу на каквогъ великаша, могу свагда знати по калошама што стое на полю, ко одъ господе има кодъ господина.

Господинъ. Како то?

Берберинъ. Кадъ какве калоше стое башъ предъ вратима, онда то е какавъ гостъ кои е равнанъ томе господину; кадъ калоше стое предъ ходникомъ, онда е ко годъ опетъ одъ ове или опетъ зависи одъ тога господина; кадъ су калоше скинуте и остављене у пола басамака, то е неки одъ мање чиновника дошао знаменитимъ послонъ; кадъ су калоше остављене на дну басамака, то е онда опетъ єданъ одъ мање чиновника дошао нешто да моли; напосљедку кадъ нађемъ какве калоше чакъ у авлији, онда за цело знамъ да е то какавъ практикантъ. И тако, кадъ е какво честитанъ, и кадъ е пуна соба разне класе люди, примћти ћете одъ врата сале на до анписке капце, како стое калоше по степену свои пратижателя, једне иза други; и оне изпредъ сале поносито гледаю на оне друге низъ басамаке.

Господинъ. А кадъ нема предъ вратима никаква калопа, а опетъ осимъ домаћина има неко у соби. Ко е то онда?

Берберинъ. То е онда берберинъ. И ви то преговарате мени што самъ я съ калявимъ чизмама ушао у собу. — Берберинъ сједа е одма пушћенъ, онъ нигди вестон предъ вратима. Предъ њимъ иде иногда заватъ и врата найвеће господе отвара. Сваке недељ по неколико пута стои глава сваког краља у рукама бербера, и онъ е часъ на єдну часъ на другу страну по своиой волји окрене, шта ваше, оне, кои све друге шишаю, стрижу и шишаю берберн. Само ни берберн вићамо краљеве и великаше раздрљени груди, неочешљане и не обучене. На ми садъ кажите да берберн нису велики и важни люди. Мћу тамъ берберинъ разликује се одъ великих људи у томъ што ние горди. Садъ брие генерала а после десетъ минута брие простогъ солдата.

Господинъ. Шта има изъ страногъ света ново?

Берберинъ. У Сицилији нешаю све оне што су се преварили у календару.

Господинъ. Я те не разумемъ.

Берберинъ. А ко кога разуме на овомъ свету? Милионима разговора наговори се међу людма, кое редко да се разуму. Овай е светь у говору и у своимъ желама подобанъ вавилонской кули, што годъ даљ напредује све е ђеће замћшателство у политики, у философији, у разликованю добродћтельи одъ недобродћтельи, у искрености, у повћрењу, и у самомъ разговору. Мислите ви да разумете шта то значи, кадъ вамъ когодъ рекне: я самъ вашъ найвећи почитатель и неби жалио умрети за васъ; то толико значи колико да вамъ е казао: дошао самъ да васъ нешто колимъ, али другчие ће неучините него да ми помогнете. Зато многи кои е искусанъ овомъ свету, како му ко годъ поче говорити да му е приятель великъ, пита: шта желите, у чему васъ могу служити: кадъ вамъ когодъ пше у здравлъ и нека многая лћта, то на просто значи: донеси іошть вина; кадъ вамъ ко годъ — — —

Господинъ. Та кадъ ћешъ єданпутъ казати о овима што су се у Сицилији преварили у календару, и зашто ін вешаю?

Берберинъ. За штранъку господине. А ово што самъ казао да имъ е то єдина кривица што су се преварили у календару, то е цела истина. Ви се опоминете да се у Новембру месецу била подигла буна у Сицилији, но коловоће буду поваташе и сада ове да ін казне. И то е очевидно да су се преварили у календару, и држали да е Новемберъ какавъ други месецъ; ерь нису у своимъ предузећу успћли, а да су успћли они неби били казнћни. Ви знате да толико примћра у историји сваког народа имамо, да ови, кои се нису преварили у календару, него су у свое време буну почели, нису дошли на висока вешала, него на висока достонства, пошени су на рукама, и тражећи народно право и слободу, нашли су власть, ордене, богатство, гордость и све прочее што њима треба а народу нетреба.

Господинъ. Говори о чему болъмъ.

Берберинъ. О онимъ революцијама кое су успћле. Збиља, више на свету нема ништа сталногъ и постојаногъ, кадъ и у самомъ непоколебимомъ великомъ кинезкомъ царству, револуција надвладала, и цара кинезкогъ господина Манцу съ престола сбацила, и сада тай што се толико заборавио да се на земљи звао небесно величество, остао е кодъ своя 200 милиона поданика, безъ ни єдногъ слуге да му чизме очисти. Његово небесно величество увидило е сада, да ние брать сунца, а то е могао и безъ револуције видати, кадъ ноћу у своиой соби угаси свећу и постане помрчина.

Набирци.

— Први спомећ о новцима налази се у Мойсеовимъ књигама, где Абимелехъ 1000. комада златни новаца Авр-му плаћа. Потомъ опетъ на другомъ месту у истой књизи спомиње се сума новаца, где Аврамъ одъ Ефрона за 400 кеса сребра купуе єдну њиву да тамо Сару сарани. Прве новце у време кадъ се Троя зидала да о с Еротовцусъ у Тесалонији ковати. Усавршенствованъ и далъ ковањ новаца припада царочито Нуми краљу римскомъ, одкуда и я речь *Нумъсъ* (новацъ) постала; дру-

ги пакъ кажу да є та речь постала одъ грчке речи *кожос* кое значи законъ.

— Познатя француски списатель Александеръ Дима да садъ є написао 50. комада за театре, и написао є 700. части (књига) романа. 1853. године почео є писати єданъ романъ из коњи мисли цєлогъ живота радити, и већъ є 21. књигу одъ тогъ романа написао.

Мрвице.

— У єдной гостионици измєђу остали гостію, єданъ єдући рибу рекне мимопролазећемъ келнеру: „донеси ми литру вина єрбо риба ће да плива“. Његовимъ сусѣду кои є у исто време печену гошћину во додаше се та досетљивость и жељи и онъ вина повиче за келнеромъ: „и мени литру вина єрбо но ће да пће“.

— Єдногъ њака кои є економију учио и кои на испиту ништа нће знао, запитао занто незна? на кое онъ одговори: „я самъ по правилу Економије кои штедњу препоручуе поступао, и врло самъ штедљиво учио“,

— Єданъ француски официръ, кои є у свима ратовима старогъ Наполеона са одличнимъ учествовао, посѣтио є Петробургъ и добио є тамо приступа и аудиенцију кодъ цара Николе, за кога се казивало, да є великы почитатель Наполеона био, и да є у своимъ собама много коешта храново, што є подсећало на овогъ великогъ мужа. Ту се могло видити лике Наполеонове, изрезане одъ белогъ мермера, даљ прослављени живописъ Верне-а, представлајући смотру царске гарде у тилзирияма, а найпосле и єданъ комадъ оне чизме, коју є Наполеонъ у битки кодъ Лайпцига носио, и коју су морали разсећи, да му є скину съ ноге. Овай чудноватъ спомень лежи на єдномъ истучећу одъ белогъ атласа подъ стакленимъ звономъ. Найпосле налазила се у приватной библиотеки цара Николе, осимъ „Памятописа са острова свете Елене“, ошће и сва дѣла, кои су на францускомъ єзику изашла о Наполеону и његовимъ ратовима.

— Єданъ французъ читао є у єдномъ францускомъ листу єданъ романъ у подлистку, и текъ што є неколико ставова прочитао, падне у несвесть у присутству свое породице. Одма му пусте крвъ, и онъ дође изъ несвестице къ себи и кадъ га є лѣкаръ питао, шта є дало повода овоме случаю приповѣдио є болестникъ слѣдующе: „Пре неколико дана враћао самъ се я у 11. сати у вече изъ театра натрагъ; на ћошку єдногъ мрачногъ и пустогъ сокагазаустави ме єданъ прерушенъ човекъ, и подноше ми пиштоль подъ нос. Я, мислећи, да є разбой никъ, пружимъ му сатъ и кесу съ новцима. Но непознати врати ми то натрагъ. „То я непотребујемъ“, рекне онъ, „я ћу ваше животъ“. „Я самъ фамилијарнъ човекъ ако имате душу, поштедите ме“. — „Я вамъ кажемъ, да я ћу ваше животъ, или ћу васъ, ако се противите, у-бити. Айдете самномъ и приповѣдате ми историју и догађае вашегъ живота.“ Оне рече непознатогъ човека о-храбре ме. Онъ ме сачека за руку, и одведе ме на єдно усамљено место. Овде ме онъ натера, да му изпричамъ сав мой животъ, и претно ми є, да ће ме убити, ако покушамъ утећи. И тако самъ я, господине! цѣлу готово ноћъ све, што самъ годъ за мога живота урадио и што ми се догодило, њему исказао, и будући су године моє младости биле доста раскалашне и бурне, то є ово приповеданѣ могао непознатогъ и по нужди друга ако у-неселявало. И гледайте садъ, господине! како є овай човекъ моє повѣренѣ и искреность злоупотребио; ево, читайте!“ — Съ овимъ рѣчима пружи тай господинъ њекару подлистакъ новина на кога є свршетку стояло: „Догађаи господина Н . . . печатани могу се добити кодъ издавателя Н . . . , у две свезке, 8 части. Цѣна є 15 франака.“

Малине.

— Природа є велико темпло пуно живи писмена и броева, кои име Божие изговараю — Вѣрозаконъ є и тайни и явни гласъ вѣчитогъ духа, кои све оживлава. — Човекъ є єдно створенѣ на земљи, кое стои измєђу Бога и природе, єръ онъ єданъ предъ собомъ природу а у себи Бога види.

— Слѣдующа четири вида представлаю рачукъ живота людскогъ: Дете брои, Младићъ сабира, Човекъ умножава, Старацъ одузима. — Нети води прави край рачуну и разделюе, а то є — Смрть.

—Две су ствари, за притяжаванѣ кои непламо ништа, али за кои губитакъ скупо плаћамо. То су време и здравлѣ.

— Мрзость и любовь у томе су єдно другомъ равни што се обое одъ неповерени разставити немогу.

— Детинъство и старость єдно су другомъ равни, као найвиша и найнижа жица на гитару. Єданъ є тонъ само є октавъ различанъ.

— Срдце и духъ ишту єднаку рану како кодъ мушкогъ тако и кодъ женскогъ. Кои духовно чуствуе, тай добия двогубо. Кои срдачно мисли тай є двострукогъ добаръ. Духъ є мати мисли; любе ли се духъ и срдце као родителя, то напредую и деца њихова — мисли.

— Три су главне добродѣтельи истинитогъ мудрогъ човека: Самъ да чини, шта другима препоручуе; ништа да не чини противъ правде и правице, и увреде други трпељиво да сноси.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

Београдъ 8 Января Юче после божествене литургие торжествено є крштенъ новорођени кнежевићъ, и на крштено добио є прослављено име свога деде, Ђорђе. Свакомъ є било мило чути, и свакы жели да се са тимъ именомъ обнова стара храбрость и патриотизамъ.

6 Января као што „Сербске новине“ явлю г. Т. Вучићъ подарио є 100. # цес. на подизанѣ споменика Карађорђу, и таме є основао тай фондъ, кои ће непремѣно за кратко време нарасти. Тай ленъ примѣръ побудиће све друге. Време є већъ одавно било тога се сетити. Први споменици, на кое Срби нарочито у Србіи треба да мисле, то су Карађорђа и Доситеи. Први є основао темель државе, други є основао темель књижевности. — Али пре свега тога, я мислимъ да би найпреве било, написати пространу историју Карађорђу и његовогъ времена. На то є требало одавно мислити, за то є требало одавно фондъ и неко друштво начињити. Одъ приватни људи, неможе се очекивати да ови по Србіи о своимъ трошку путую, шанцеве разгледаю и современике Карађорђеве кои већъ сада врло мало има, испитую. Ине-ли то

чудо, да српски народъ нема іошть никаквогъ животописања Карађорђевогъ. — Єдно одъ три листа има, и то є преведено съ нѣмачкогъ, изъ Іорданови годишњи лѣтописа. Ние л' то чудо, да овай садъ варошталї познае самоимена: Айдукъ-велька, Милоша поцерца, Якова Катића, Луке, Чупића, Чарапића, и проче, а о њима ништа незна, осимъ ако є што годъ у народнимъ песнама одъ слепаца слушао. Тако и држимъ, да ако ништа друго, а оно требало би єдну часть тога фонда и на скупланїе дати и писанѣ отечествене историе обратити. Кадъ се шанцеви Карађорђеви заравне и преору, надъ они што су съ њимъ воевали помру, онда ће бити доцканъ на то мислити, онда ће наши потомци своју историју преводити съ други єзика, али то неће бити история, него биће наопачке написане басне.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Подъ 8. пр. м. изъ Трапезунта являю: да су се на азовскомъ мору турски матрози и Руси потукли, где є 7. руски солдати убивено. Но овай приватни догађай нема никакве политичне важности.

— Изъ Петербурга телеграфираю: да се посланикъ француски графъ Морни вѣнчао са княженовомъ Трубецкой. Њенъ отацъ скоро се изъ прогнанства вратио, и остао сасвимъ безъ имања. Графъ Морни после Ротшилда найбогатїи є у Француской. Онъ є дао своїой невести два милиона у дїамантима. Девойка є текъ 17. год. и врло є лепа.

Огласи.

(1—3) Доленодписана обавлюе свакомъ трговцу, кои бы у своїой радньи потребовао вештогъ переводителя, за свой конторарь, да є онъ готовъ примити се на таковомъ мѣсту за у конторарь. Подписана служибо є у Новомъ Саду, Пешти и Загребу; говори српски, немачки и мацарски, а био є и у великимъ бакалскимъ трговинама, и у стању є показати за себе свѣтва и препоруке.

Ко би имао волю извѣстити се о томе наближе, нека се обрати подписаномъ кодъ „Српске круне“ или г Петру Янковићу, овдашњемъ трговцу.

Миланъ Сережавски.

ПРОДАЯ.

(3—3) Путемъ явне лицитације коя ће се 25. 28. Януара и 1. Февруара о ве 1857. године држати, продаваће се непокретна добра поэив. Якова Миловановића — Сувіе — б. жителя Шабачкогъ, по желъи његова тестаментални наслѣдника, — добра су слѣдующа:

1. Єдна механа са фуруномъ, аромъ и три магазе одъ слабогъ матеріала са имаюћимъ съ лица простором за подизанѣ више дућана.

2. До ови исти дућана, єдна велика зидана кућа одъ тврдогъ матеріала са 4 собе, єдномъ форхаузомъ зиданимъ и великимъ подрумомъ, мутпаномъ шупомъ у истой кући принадлежећемъ довольне величине аліомъ у коіой и єданъ добро озиданъ бунаръ постои, и

3. Спрабу ове кућне, єданъ празанъ плацъ довольне величине.

Сва ова добра, коя су іошть 1852. год. у попису око 1000 ⁋ цес. преценѣна, леже на малой пияци у Шабцу и то лево скоро преко целе мале пияце и на углю идући одъ врста преко Іупріе у Селакову башту, и пружаюћи се све уедно до кућне поч. Димитрія Лелека.

Кои дакле има волю напоменута добра или све уедно или поваособъ купити, нека се у наведене дане лицитирања, на малой пияци пре а последнѣгъ дана и после подне, наће, а може пре тога са подписаними као законимъ пуномоћницима Яковљеви наслѣдника и безъ лицитирања у погодбу ступити.

Тоша Николићъ
Писаръ Суда Шабачкогъ и
Стоядинъ Филиповићъ
Секретаръ Суда Ягодинск.

ЄДНА СОБА

на долићемъ бою, за єдногъ или два самца, има на издаванѣ у кући г. К. Бранковића, у господской улици.

(1—3) Кои би желио спремљеногъ за зиданѣ камена и то у крупнимъ комадима, може добити овде у варошн на сави предъ владичиномъ механомъ, тдт є у фатове сложень, и тдѣ се може за цѣну разумети.

(3—3) Подписаный доставши садъ изъ Беча са готовимъ мушкимъ алвинама свакогъ рода, а тако исто и са неизрађенымъ еспапомъ, препоручуемъ се поштованомъ публикуму за многобройне наруџбине съ врло умѣреномъ ценомъ, и изредньмъ радомъ. Сместитте трговине мое налази се у кући Г. Игната Ставимировића Професора Права идући Іумурку.

У Бѣограду 29. Нов. 1856.

Арсеніе Княжевићъ.
кроачъ мужногъ одѣла.

(2—3) Подписаня узимамъ честъ явити поштованомъ публикуму, да самъ у моїой трговачкой радньи узео као ортака могъ млађегъ брата Косту, и тако да досадашня єдиственo подъ моимъ именомъ стоећа трговина, стои садъ подъ фирномъ „Браћа Исаиловићи“ подъ шилтомъ кодъ князя „Меншикова.“

У Беогр. 1. Януара 1857.

Атанасіе Исаиловићъ
трговацъ на Сави.

У кньигопечатньи княжества српскогъ.

У Београду 10. Января 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Любомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VII. Овай листъ излази Вторнйкомъ, Четвртком и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 1. за пол год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. вр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 вр. ср. за трипутъ. № 5.

Мале приче.

(О великомъ Петру) При првой побуни стрелаца руски у Москви, бише царъ Петаръ као іошть младъ момчићъ, побегао съ майкемъ своіомъ и съ маломъ пратьомъ вѣрни служителя у монастиръ Св. Троице, 60 врсти далеко одъ Москве, мислећи, да ће тамо у подпуной безбѣдности бити. Но стрелци прочую, где се млади царевићъ прикрио и склоньо, и њнове разуздане чете дозаде монастиру, да га убію. Они су ону свету обитель скрозъ претресли, и ненашавши онога, кога су тражили, навали една чета ови ѣликоваца и у самъ свети храмъ. Онди усмотри єданъ одъ њи младога царевића у обятима свое майке у олтару; надъ то види ние се нимало затезао, већъ є одма съ ножемъ у руци царевићу пошао; онъ є већъ био ножъ потегао да му прси прободе. Но кадъ га є бунтовни стрелацъ ножемъ хтео заклати, више єданъ између остали бунтовника у цркви спажнимъ гласомъ: „Стани брате! не кодъ олтара ако Бога знадешъ, причекай, докъ га изъ цркве изведемо; онъ намъ већъ више неможе утећи.“ У исти ма опазе неки одъ бунтовника, кои су изванъ цркве били, да є у найвећемъ трку пристигла една яка конаничка чета царске гарде; они викну дакле онима у цркви, да се наглимъ бѣгствомъ спасу. У овой забуни разбегну се сви кудъ кои, и тако се избави царъ чудноватимъ начиномъ.

Двадесетъ и више година после овогъ догађаја, кадъ є не само ова, него и све доцние побуне стрелаца угушене, кадъ су ови већъ истребљени, кадъ є већъ сва земля мирна била, и кадъ се царъ занимао са усавршаваньмъ свое войске и уређењемъ руске морске силе, држао є царъ єдногa дана смотру на адмиралитетской ливади надъ неколико стотина поводошавши матроза. Прматраюћи овако момке редомъ, усмотри єдногъ између њи и ужасне се, да є неколико корака натрагъ посрнуо и заповѣдно, да га одма вежу. Матрозъ, кое є одма савѣсть њгова казала, да га є царъ познао, падне на колена и викне: „Господару, милость, милость! Нико одъ околостоећи, нити официри ни онога матроза друштво ние знало, шта овай повлъ значи; будући є овай матрозъ већъ толико година познатъ као морнарь, кои є свой посао вѣрно и прилѣжно радио, и кои ние ништа скривио. Съ ужасомъ пакъ чую они, како є царъ матроза запитао, да ли є онъ бунтовни стрелацъ, и то башъ онай, кои га є у монастиру Св. Троице кодъ олтара убятя хтео? „Тако є господару!“ одговори матрозъ, и самъ тай.“ На даля питања царева одговори онъ, како є онъ као младъ стрелацъ увлетенъ био у ону буну, како се набрзо покаяо за свое безбожно дѣло, како се онъ бѣгствомъ спасао, а њгово друштво напротивъ покатано и повешано; како є онъ више година бѣдно провео и скитао се по дивлачнимъ и необитаванимъ пустарама; како се онъ найпосле приянио адмиралитету у Архангелу за матроза подъ именомъ селика, кои є дошао изъ Сибирие и како є одъ тогъ времена вѣрно и поштено служио. Царъ є био искреномъ изказиваньмъ тако тронутъ, да му є опростио њгово напиюће безбѣдне, и поклони му животъ; но подъ тимъ условиемъ, да ће га мучителномъ смрћу погубити, ако му икадъ у животу њговомъ на очи изађе. Матрозъ благодарно є Богу и цару на овой ненадной милости и послано є у тако удаљену провинцию, да є могао сасвимъ спокоянъ бити, да за цело свога живота неће више никадъ цара видити.

— При година по осниваню Петробурга кадъ є тамо іошть врло мало кадрмисани сокака било, и кадъ є тамо на многимъ местима било подлокани блатни мѣста, особито у кишовито време, биле старо-руски обичай, да сваки на колена падне, чимъ се царъ укаже, коіомъ су се приликомъ варавно блатомъ искалали. Царъ Петаръ ние никако хтео, да му тимъ начиномъ почесть одаю, и махао є обично рукомъ, да непадну на колена; шта више, онъ є често изявљивао, да му се тиме никакво удовольство не чини. Но кадъ при свемъ томъ народъ ние хтео на то да слуша, већъ є при усмотреню цара по старомъ обичаю на колена падао, онда є царъ найвешћомъ тѣлесномъ казни забранио, да нико несме предъ њимъ на колена пасти и њга ради блатомъ искалятя се.

— Отацъ єданъ посѣти сина сина у Минхену, кои є на тамошньой академии живописавъ учио. Почемъ є више изображения, коя є синъ вѣговъ са боіомъ и плайвазомъ израдио, прегледао, био є врло задоволанъ. „Садъ любезни отацъ“, рекне синъ, „треба да видите и ове послове, кое самъ съ кредомъ израдио; изволте дакле да

сиђемо доле у собу". „Заръ ти држишъ осимъ ове собе іошъ коју собу?" запита отацъ. „Дабогме, и у њој седямъ често више сатій; наводите само самномъ, она ће вамъ се допасти". Обоица сиђу доле, синъ отвори врата и — нађу се у кръчми, гди се пиво точило. Почемъ отацъ и синъ неколико сайтљива пива попију, узме синъ отца за руку и рекне му: „Сађ данамъ покажемъ, шта самъ ја предомъ израдио". Онъ превуче цръту таблу кръмарову а на њој сталне написано: „Г. Н. 160. фр. и 3 кр." Отацъ у почетку погледа га по преко, али затимъ опетъ наплати синовљеве дугъ и рекне му: Дела ти у будуће повише молуй са боіомъ и плайпазомъ, еръ ми се ово дрлиће съ предомъ нимало башъ недопада".

— Селянинъ еданъ, кои е читавъ данъ на ветру и киши у полю радио, дође у вече кући уморенъ и до голе коже мокаръ. Жена његова, кои е читавъ данъ у кући седила, дочека га на вратима. „Љубезни човече! почемъ због проклете ове кише, кои непрестано яко пада, нисамъ могла воде донети, то нисамъ ни у стању била, да ти што за вечеру сготовимъ; него отиди ти самъ собомъ и донеси котао воде, еръ си и тако покисноо, да ћешъ ћешма мокаръ бити неможешъ". На ове речи жене свое неодговори мужъ ништа, већъ узе празна два котла, оде съ њима на бунаръ, кои е прилично далеко одъ његове куће био, и донесе кући воде. Кадъ е съ водомъ кући дошао, жена е седяла код ватре и грејала се. Онъ пакъ узме еданъ па и други котао и обадва изручи на жену свою, и затимъ іой рекне: „Ето си и ти мокра као и ја, сађ можешъ и сама донети воде, већъ ћешма мокра бити неможешъ".

— Богатъ еданъ енглезки спаня, кои е врло слабо марио за помодно девојачко воспитаніе, предоставивао е дорастлоіъ сина свога одъ научени и помодни девоянка. „Ти морашъ добро гледати", обичествовао е говорити, да праву кућаницу тебе изберешъ, а не лутку, кои се преко метле подтакне!" Ова наука падне младићу на срдце, и тако еданъ лепоъ пролећнићъ дана, кадъ е отацъ његовъ силне госте на часть на свое польско добро саввао, метне онъ метлу попреко на басамакъ кућевни, преко коіъ су гости, кадъ съ ручка у шетню у башту поћу, пређи морали. „Пази добро рекне онъ другу едномъ своме, съ коимъ е у авлій стано, „ова метла нека ми девойку избере. Ова девойка између друштва, кои се небуде стидила, већъ метлу ту са земль дигне, ће ће моя жена". Они су чекали докъ е друштво изъ трапезаріе нашло. Већа часть девоака прешла е преко метле прекорачивши исту, неке су се и подстакле, но една се између свију њи нађе, и то башъ повайлађа и найлепша коя се сагне, дигне метлу горе и остави е на свое место. Младићъ одржи свою речъ, ова постане жена његова, и ни едно одъ њи вше никада узрока нимало каяти се, што су се састали.

Корабљекрушеніе.

„Лионе" енглески параброд жалостно е пропао готово са свимъ путницима. 1. Новем. пошао е онъ изъ Нио-іорка и осимъ млогобройни путника, било е за њимъ за 50. хиляда талира еспања натоварено. „Лионе" путовао е брзо преко мора, прелазећи за 1. сатъ 11. морски миля. 2. Нов. пођу око 11. сати примћте едну лађу коя е упрано на „Лионе" пишла. Како примћте на параброду ту опасность издаду знакъ да би се она уклонила, али пре него што се то могло учинити, удари она лађа о парабродъ тако силно, да е њенъ клюнъ на комъ е една златна ждрал била у ребрима параброда заломила. — Море е било доста бурно, а рупа на параброду била е тако велика да се ние могла затворити бадава су трпали платна и душеке. Вода уђе унутра и угаси ватру што е машину окретала, и до зоре парабродъ био е тако пунъ воде, да су већъ сви о пропасти мћговой и своіой почели мислити Међутимъ сви су радили и изправљивали су воду шимрковима, али и шимркове вода загуши. Онда капетанъ заповеди да се еспанъ и пртлагъ у воду баца, кое су не само матрози него и сви путници помагали. Кадъ никакве далъ надежде вше било, онда заключе да остане парабродъ. И чамце кое су на параброду имали спусте на воду. У први чамацъ смести се 25. персона, међъ коима е 10. парабродски матроза и слугу било, они су имали са собомъ компасъ. У други чамацъ седне такође 25, персона, и повесцу са собомъ ране на путъ и нуждна морска орудня за путованъ по мору; еданъ мањи чамацъ прими 20. а други іошъ мањи 18 персона. Сађ чамаца више нае било, а люди било е іошъ доста. Онда начине одъ катарки и дасака еданъ сплавъ и привежу га за парабродъ, съ тимъ намћромъ, да кадъ парабродъ почне са свимъ тонути, да люди пређу на сплавъ и да га одсеку одъ параброда и да се предаду морскимъ таласима и вћтру на милость. То е све било тако своимъ редомъ, да ние никакви забуна или граблења ко ће пре у чамацъ сести; како матрози, тако и путници ладнокрвно сматрали су ову опасность. Текъ 4. Новембра у 8. сати оставе парабродъ, и кренусе на онай край гдъ су мислили да е найближа земля. До 5. сати после подне путовали су тако заедно сви чамци; али око 5. сати падне една густа магла, коя ій разтави, затимъ одма наступи буря на мору, и чамци се удале и изгубе еданъ одъ другогъ, притомъ іошъ и снегъ почне падати, и то е била пропасть ови други чамаца. Лађа „Елиза" коя е путовала изъ Бремена нађе на едавъ тай чамацъ, пет дена после кораблекрушенія, четворица била су се смрзали. Та лађа узме оне што е у животу нашла полумртве одъ зиме и глади, и донесе ій у Нио-іоркъ. О онимъ другимъ чамцима и о сплаву гди су люди морали допаса у води стаяти, нема іошъ ни трага ни гласа. — Како е тай гласъ у Нио-іоркъ дошао, одма се кренуо еданъ парабродъ, коме е заповећено да десетъ дана тамо ано плови, да разбіени парабродъ и оне несрећне чамце съ людма, траже.

Набирци

— Једне тиродске новине јављају слећујући чудноватя догађаји: Једанъ ловацъ изъ окружія Радскогъ напао е у планини на једной чистини једногъ великогъ мртвогъ орла, коме е врать зубима одгрижень био. При точнијемъ проматраню овогъ ловца, кои е хтео себи разјаснити овай појавъ, нашао е онъ умарколо по снегу предъ изчупаногъ пера умртвљногъ орла и многе накрзаване длаке одъ лисице. Изъ ове околности увиђа се, да се орао съ лисицомъ борио, и да е лисица орлу врать одгризла и тако га умртвила.

— Кадъ є недавно саданьи енглески наслѣдникъ, принцъ одъ Велса тайно, подъ туђимъ именомъ и безъ сайне свите по западной Енглеской путовао, рачунао є єданъ угоститель тако извѣстно на долазакъ њѣговъ, да є найвећа спремана чинио, и са грозничамъ вестрилѣмъ долазанъ принца кои є овуда проћи морао изчекивао. И доиста доћу єдно после подне єданъ одличанъ човекъ съ єднимъ младићемъ, и заитевали су найболъ собе. Газда и млађи одавала су онимъ странцима найвеће почитанѣ. Истога дана у вече, кадъ є гостионица већъ пуна била, дођоше іошть два странца са єдномъ дечкомъ. Газда ій дочека слѣдуюћимъ речма: „Жао ми заиста, у гостилници има само іошть за двоицу мѣста, но млади ће господинъ моћи и на канабету спавати.“ Тако є и било, и сутрданъ се дознао, да є онай младићъ, кои є на канабету спавао, наслѣдникъ енглеске круне и скиптра.“

— Єдногъ Американца укоравали су њѣгови пријатели, зашто онъ толико пие, и савѣтовали су му, да се толико неодае той убитачной страсти. „Шта страсть!“ одговори онъ њима раздражено. „Гледай ти њи: Зарь ви мислите, да я пијемъ изъ наклоности! Я пијемъ изъ отечествољубія. Размислите се добро, шта одржава ђие єдне државе? Такси и порези. Е, то я онда са свакомъ капљомъ ракие, кои се кроз моє грло слива, плаћамъ по неку таксу, са свакомъ чашицомъ ликера, коју испразнимъ умножавамъ я приходе државне, и утирћумъ по томе државу. То є основъ, зашто я пијемъ, а не наклоность. Кадъ бы я слѣдовао мојой наклоности, то би я пио сурутку или воду као ви што радите, самножими изроди отечества. Но я пијемъ као ви; я мислимъ само на мене, я мислимъ на ћлокупность, кое самъ я саставна часть, и зато убивамъ клаце моя наклоности, зато се я самогъ себе одричемъ, па — пијемъ. Садъ усудите се, да ми пребацујете пићанство.

— Два отмѣна господина сукобе се на својимъ лађама колима, кои су они сами управљали, у єдномъ тесномъ сокаку; и ни єданъ одъ њи ние хтео ономъ другомъ скренути съ пута. После подужегъ времена приђеже єданъ одъ њи уздо за кола, навади коњине изъ реда и занесе се у читанѣ. Ономъ другомъ пакъ то се ће досадило, шта га є раздремало; него шта више, онъ једне ономъ другомъ: „Господине, кадъ будете прочитали листъ, онда ћу васъ молити, да га и мени дате на читанѣ.

— Философија, православие и медицинска наука єсу три земљинита човеческогъ ума. Философија є шума, што се дубљѣ у њу улази, то є она све мрачнија и ненавѣстнија. Православие є воћњакъ, у коме два плодове носе; а медицинска є наука кромпиромъ засѣяно поље; — плодови леже у земљи!

Принцъ.

— Єданъ грађанинъ у єдной њемачкой варошци добио є буре старогъ вина и запечатио га брижљиво, да га сачува одъ млађи; њѣговъ пакъ слуга пробушио є буре одоздо, и одвио є мало по мало знатну количину. Кадъ є господаръ после некогъ времена буре отворао, нако се зачудно, што є много вина нестало, при свемъ томъ, што є печатъ сасвимъ читавъ и недирнутъ. На то рекне њѣгова жена: „Види да ние вино како годъ одоздо источено: „Будало“; одговори онъ, „та доле у бурету не фали нимало вина, него фали горе.“

— Єданъ човекъ сећаше у єдной берберници и рекао є околостојећимъ пријатељима: Пао є садъ по мени много болъ и ране, него при, зато самъ поћасъ, кадъ самъ се изъ меане кући вратио, спавао, као во.“ Єданъ до њега седећи лѣкаръ одговори му на то: „То ние одъ пића, него то є наше природно спаванѣ.“

— Єданъ сеоски парохъ радо се шалио и у шали заедао. Єдашнуть проће єданъ селякъ съ колима, у комима су два коња упрегнута била, тако полако, да є парохъ нашао за умѣстно, изсмејати га, говорећи му: „Пријателю, шта би ти искао за тпол два кола?“ Селякъ му одговори: „Я вамъ то немогу одсечно казати; найвише є затимъ стало, шта би єданъ трећи за њи дао.“

— Єданъ земљѣлски економъ, кои є са својимъ омлађимъ обично врло опоро поступао, имао є на продају неколико угојени волова. Єданпуть дошао є къ њему єданъ касапинъ и желио є, да види найвећегъ и найкрупнијегъ вола. Економъ є обично самъ пазарио, да би свой есапъ довольно похвалити и болю му цѣну истерати могао. И тако дође къ њему слуга, кога є касапинъ за волове запитао, и рекне своме газди у найвећой двосмисленой невиности. „Газда, наћите напоље, касапинъ є радъ да види найвећегъ вола.“

— У єдномъ тесномъ сокаку сусретне се єданъ лепо обучень господинъ на єдногъ селяка, кои се возио на волујскимъ колима. Гиздани господинъ викне селяку: „Пријателю, како ћемо се ми мимоићи?“ „То є найлакше“, одговори селякъ, памећи свагда се уклања и скреће полако волове на страну.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Изъ Берна одъ 5. Января телеграфирају: Скупштина швайцерска примила є предложенъ савезногъ совѣта са 33 противъ 2 класа. Затворена у Лавнбургу бише одма пуштени.

— Изъ Париза одъ 4. т. м. телеграфирају: да є у „Монитеру“ изишао єданъ уланакъ, кои каже да є Француска морално обвезана Швайцерской, и Прайска би погрешила кадъ би какве тешкоће полагала и неби предложења примила.

Изъ Париза одъ 1. Ян. пишу: да се о многимъ новимъ проценама у унутрашњости царства говори. Али найвише се говори да ће цару Наполеону плата са 6 а многи говоре са 10 милиона франака да се повиси. Тако исто умноженіе се брой совѣтника.

— Изъ Шпание све вѣсти кое стижу слажу се у томе, да є стање земљѣ врло опасно, и свани данъ све су ближе революционимъ догађаима.

— Изъ Цариграда являю: да шахъ перенски остае у томе постояћ да води рать са Енглескомъ. Уговоръ є о займу изъ Лондона прегледанъ стигао. Г. Лаярь обвезује се кадъ му привилегію даду, за два месеца саставити друштво кое ће правленѣ гвозденогъ Рушчукскогъ пута преко Єдрене и Шумле безъ осигурања интереса,

предузетя. Г. Чеме добио є дозволенѣ да прави суфратски гвоздени путь са 6 на сто осигураннимъ интересомъ.

„Пей“ одъ 5. Января явля: да ће енглески кабинетъ кадъ се камере отворе искати новаца за умноженѣ войске у Индіи и за умноженѣ флоте. За садъ Сеймуръ добио є заповѣсть да престане туѣи се са кинезима.

Паризъ 2. Января. За великогъ кнеза Константина спремаю у тилѣријама павилонъ Марзанъ, гди ће онъ докъ годъ у Паризу буде обитавати. И великомъ князу Михаилу кои є сада у Ници, надаю се у Паризу. Спреманя већъ сада починю се да та два руска принца са найвећимъ одличјемъ дочекаю. Њиховъ долазакъ и задржаванѣ у Паризу іошть ће болѣ утврдити пријателство између Француске и Русіе.

— „Карлъ III.“ паробродъ што є кодъ Неапла запалио се и отишао у воздухъ имао є натоварени 70 хиляда пушака. Узрокъ одъ кудъ є ватра постала незна се, єръ пловъ одъ камере што се запалила, и у коіой є 27 центн барута било, био є кодъ команданта кои є іошть у вароши био. То запаленѣ барута такавъ є потресъ у вароши учинило, да нико ние знао шта є то. Сви су прозори са стране до мора попрскали. Воздухъ се тако био потресао да су се лампе и гасъ што є горио угасиле, и у театру сви наеданшть остали су у мраку; кое є немали стра узроковало. — Тимъ случаемъ 80 люди погинуло є, а много є осакаћени.

— У Лондону многи лекари што су на Крыму у войсци служили, нудили су се швайцерскомъ конзулу да ће радо поћи да у Швайцерской служе ако се ратъ отвори.

— Єдне француске новине явлю: два швайцерска бегунца Розеле и Делашо 27. Дек. кодъ Малнара, сретну неки младићи кои су ишали путемъ, и викали: да живи република, и упитаю набусито те швайцерске бегунце; шта су они? „краљевци“ одговори Розеле, на ту ријечъ нападну они и набоду ножемъ и њега и његовогъ другара тако да є слаба надежда да ће живи остати.

Огласи.

СВЕТОВИДЪ ЗА 1857. Г.

VI. ГОДИНА.

Одъ 1. Января г. 1857. настае течению наши новина VI година. Ове ће одъ нове године излазити са *подгласкомъ*. Цѣна имъ є за по године 6 фор. ср. а за 3 месеца 3 фор. сребъ. Позиваю се дакле сви любители новина найучтивіе на предплату. *У Београду* прима новце изъ внутрености Србіе г. *Вик. Станисављевићъ* осмотритель Читалишта или г. *Вел. Валожанинъ* књижарь.

Зимзеленъ за год. 1857. изишао є и може се добити у *Београду* кодъ г. *Браће А. Ђорђевића* трговца, кодъ В. Валожанина и Саре Возаровићъ, а у *Земуну* кодъ *Ш. Андрејевића* синова. Цена му є 40. кр. ср. Дѣло є са *три* велика мѣдореза украшено. Тко жели обашка имати *лика рускогъ цара и Стратимировића*, може га у поменутой трговини добити по 10. кр. среб. *Зимзеленъ* є найсходнін даръ за нову годину.

У Бечу у Дек. 1856.

А. Андрићъ

Уредникъ и издатель Световида. Обитава у С. Ул̀риху, пеше Schotten gasse № 113.

(3—3)

(1—3) Подписани обзнанюе почитаемомъ публикуму да се кодъ њега може добити сунапештанска квасца — pres germ. у свако доба, за кои подписаный єнствує и добаръ стои да ће свако съ њимъ успешно тесто добро за рукомъ доћи, ако се на єдну оку воде или млека єдань лотъ квасца мете.

У Београду 9. Января 1857. г.

Стефанъ Лазаревићъ
пекаръ спроћу г. Кумануданне куће

(1—3) Подписани узимамъ честь обявити почитаемой публици, да и у моме собственомъ дућану налазећемъ се спрамъ Лицеј, имамъ на продаю сваке сорте мушки готови хальина врло євтиномъ цењомъ и то: Пелисонера фина, одъ 18 до 24 фор. ср.; капута зимски одъ Велура Шифа са атласомъ и другомъ свиломъ постављени одъ 14 до 26 фор ср.; франова до 20 фор. ср.; капута летньи до 15 фор. ср.; шпанцета 14 фор. 30 кр. ср.; панталона штакованы 9 фор. 40 кр. ср.; панталона клотъ одъ црногъ тоскина д» 7 фор. ср.; пруслука одъ 2 фор. 30 кр. ср. до 4 фор. ср.

Исто тако и за ГГ. Свештенике имамъ готови хальина.

Димитріе Добрићковићъ.

(2—3) Кои би желио спремљеногъ за зиданѣ камена и то у крупнимъ комадима, може добити овде у вароши на сави предъ владичиномъ кафаномъ, гдѣ є у фатове сложенъ, и гдѣ се може за цѣну разумети.

(2—3) Долеподписани обявюе сваконъ трговцу, кои бы у своіой радньи потребовао нештогъ переводителя, за свой конторъ, да є онъ готовъ примити се на таковомъ мѣсту за у конторъ. Подписани служио є у Новомъ Саду, Пешти и Загребу; говори србски, немачки и мађарски, а био є и у великимъ баналскимъ трговинама, и у стању є показати за себе ємества и препоруке.

Ко би имао волю извѣстити се о томе ближе, нека се обрати подписаномъ кодъ „Србске круне“ или г. Петру Јанковићу, овдашньемъ трговцу.

Милань Сережански.

Стечишта су отворена:

1. При Суду Окр. Пиротскогъ надъ имовомъ поч. Милие Јанковића изъ Парачина, кога є малолѣтна наслѣдница умрла до 26. Января. о. г.

2. При Суду вароши Београда надъ имовомъ поч. Милоша Миоковића б. Ађутанта Штаба до 31. Января о. г.

3. При истомъ Суду надъ имовомъ поч. Петра Миленковића бакалина изъ Београда до 15. Февруара о. г.

Продаваће се:

Начални. Окр. Рудничк. продаваће непокретна добра поч. Тодора Паіовића изъ Заграђе 26. 27. и 28. Января.

У књигопечатньи књажества србскогъ.

У Београду 12. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртком и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За отпасе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 6**

Мале приче.

Доле слѣдующа повѣсть спада заиста међу найчудноватие догађае, кои су се икада случили:

Спаия Б. ишао е прошли година «данпутъ изъ Великогъ Варада на свое «дно польско добро, кое е недалеко одъ ове вароши лежало. Онъ е путовао самъ, пратећи само «динимъ кочиашомъ, и то на своиимъ собственимъ колима и са четири прекрасна коња, кои су често тимъ путемъ изъ вароши у речено польско добро ишли. На «дномъ врло згоднома мѣсту заустави наседанпутъ 5. наоружани люди кола, и повичу спаи, да имъ изда сав новацъ, што при себи има. На одноръ ние било ни мислити, и тако е морао г. Б. по захтеваню учинити, но спаия имао е случайно врло незнатну суму новаца при себи, за то налюћени разбойници закључе, да то надокнаде съ колима и коњима. И тако реку они спаи, да иде у оближнѣ свое польско добро пешке, а по осталу суму, коя му данасъ ние при руци била, доћи ће они сами у њгов дворацъ. По овомъ приятномъ обећаню посѣдаю разбойници на кола и оду као вѣтаръ.

Кадъ е г. Б. приспѣо пешке на свое польско добро, затече тамо многе свое приятелѣ изъ оближнѣгъ предѣла, кои су му у пооде дошли. После први поздрава, приповѣди имъ спаия догађай на путу, на напомене и претпю разбойничкогъ четвороће. Сви су били тога мишлења, да ће ова посѣта разбойника на брзу руку слѣдовати, и да се валя сакимъ могућнимъ начиномъ на то спремити. Одма се предузму найживлѣ мѣре, да се нападанѣ разбойника не само одбие; него да се, ако е могуће, и цѣла чета новата. Сви су гости заключили, да остану у кући свога приятеля, и шта више, да сазову и іошть неке друге приятелѣ изъ оближнѣгъ предѣла. Сви се одма наоружаю, и сви улазе у дворацъ снабдѣвени су са наоружанимъ засѣдама противъ спремљнотъ нападая разбойника.

У овимъ спременама проће и данъ, и ноћь е мрачна наступила. До поноћи бијше глува тишина, — кадъ наседанпутъ зачу се изъ дальине неко топотанѣ и тутиња, кол се све ближе и ближе и јасније чула, и у еданъ на задрма се изъ темеля главна капия дворца, као да е громъ у ню ударио, и као да се на комаде разпрсла. За часъ бияху сви на ногама; капия буде по договору отворена, да би разбойнике са читавимъ плотуномъ изъ пушака дочекали, но гле дивна чуда! — у авлию ућу четири запенушена враица, вукући за собомъ «дна путничка кола; конѣ накъ одма познаду, «ръ то биху они исти, кое су разбойници спаи отели. Сви приступе къ ближемъ испитиваню, и ко ће описати удивлѣнѣ присуствующи, кадъ на предиѣмъ мѣсту, гди кочиашъ сѣди, виде «дногъ обнесвешћеногъ човека, гди се извалио на леђа, а у колима биху іошть ньи четворица у истомъ стању несвестице, и спаия Б. и њгови кочиашъ познаду одма на први погледъ, да су то они исти разбойници, кои су ій на путу напали и кола имъ одузели. Како су они у ово стањ дошли и коимъ су начиномъ дотирали коньи съ колима и разбойницима у польски дворацъ, биаше за онай парт сима неразрѣшима тайна и загонетка, докъ се ние «дна найпосле г. Б. сетно споредни околности и повода свога путованя у варошь, и тиме нашао ключъ за разрѣшенѣ ове чудноване загонетке.

У кући и аронима спаие Б. биху се одъ дужегъ времена разплодали врло многи пацови, кое е спаия дао тровати сарачикомъ. Но при томе изгубило се изъ вида да се отровани овимъ начиномъ пацови повлаче у свое руше, гди су мањкавали, у ярулежъ прелазили, и несносанъ смрадъ и задай причињавали; и да би той незгоди доскочио, дао е спаия Б. у велико-Варадинской апотеки «дно буренце обичне ракие понѣшати са шећеромъ и знатномъ количиномъ опијума, у намѣри, да съ томъ сладкомъ ракиомъ пацове изопия, кои ће онда бити троми и безбрижно излазиће полако изъ свои рупа, па се могу лако потући. Разбойници нашавши буренце съ ракиомъ у колима, попили су путемъ половину; дѣйство наравно ние могло изостати. Вѣрни накъ коньи, осѣтивши, да ій никаква рука више неуправла, окренули су се натраг, и ушли су у поводи у найвећой магли и мраку дворацъ свога газде.

— Царъ Александеръ II. при посѣти военогъ шпитала у Петерсбургу ступи и у воену апотеку, гди су

неколико млади воени апотекара са приправљањмъ лекова у послу биле. Кадъ ступи у апотеку сви остане посао и укажу цару обично почитање, єданъ одъ њи само, погледа цара и његову сйяну пратню, па подужи далъ свой посао. Єданъ генералъ дође къ њему и рекне: „Заръ ви невидите да његово величество предъ вама стои? — „Видимъ“ одговори млади апотекаръ — „али његовомъ величеству више є стало за животомъ єдногъ храброгъ официра, коме я садъ башъ медицину приправљамъ, и одлагањемъ свакогъ минута коме се опасность умножава, него за обичнимъ почестима кое му треба учинити.“ — Царъ се насмеи и са задовольствомъ сматрао є како онай свою медицину спрема. Кадъ млади апотекаръ буде са своимъ посломъ готовъ и медицину пошлъ болестномъ официру, става се предъ цара и поздрави га по обичаю. „Добро, врло добро!“ рекне царъ, — и окренувши се онимъ другимъ што су свой посао били оставили рекне: „И вама желимъ господо да у своъмъ послу будете тако прилъжни. А ви господине штабсапотекару останите свагда тако ревностни, и примите ово за знакъ моє наклоности.“ При овимъ речма узме съ прсиу єдногъ изъ своє пратнє официра орденъ, и преда га зачуђеномъ младомъ апотекару.

— Текъ што є жена єдна у Паризу дуњанъ платнене робе и пребуке, отворила, аљ єдно јутро уђе у њен дуњанъ єданъ младъ, красанъ и особито лепимъ ограчемъ огрнуть човекъ. „Госпоа“, рекне јой онъ, ви имате, као што видимъ, велики изборъ кошуља, кое су, као што ми се види, врло добро израђене, ви ћете сигурно имати и женски кошуља готових?“ Имамъ на служби, господине, кое су јошть къ томе особито лепо сашивене. — „Я самъ намисленъ, да се женимъ“, продужи непознати, „па самъ радъ да љубезници мојой съ тимъ мали поклонъ єданъ учинимъ“. Ние прошло дуго време и већъ су предъ њимъ биле зактеване кошуље. Почемъ ій є онъ нено време, као што се чинило, врло внимателно прегледао, примћти трговкињи, као да му се чини, да ће бити узане. „почемъ є моя заручница єдакогъ съ вама стаса и висине, то би самъ васъ лепо молио, да ви за радъ болћгъ уверена тако преко аљина єну кошуљо на себе навучете“. „Съ драге волѣ“, одговори продавателька и оде на други край дуњана, да жељо красне свое муштерије изнуди. Почемъ є кошуљо на себе навукла и напредъ дошла прегледаше исту кошуљо овай са сваке стране и затимъ се изда њени леђа сагне, да дужину кошуљ болѣ види, или управо да са дугачкомъ чвоздомъ кошуљо за аљину и сукиљ прибоде и што болѣ утврди. Трговкиња садъ хтеде да навучену кошуљо са себе свуче, па како є ону горе повукла да є преко главе скине, наравно онда одъуче съ њомъ такође и аљину и сукињо горе, и тако у лютини срдито рекне: „Проћите се молимъ насъ шале, то ние одъ васъ лепо“. Али є јошть горе било то, што є купацъ сва три туцета кошуља подъ лепа свой огртачъ узео и съ њима тако брзо, колико є само могао утекао. — Шта да ради? мислила є садъ сирота трговкиња. Да тако обучена за лоповомъ пође, плашила се да за њомъ као за сљупаћедномъ у гомилама деца неповрве; а да лопова пусти жао јой є било грдногъ своєгъ губитка; но ипакъ є ово последнѣ првоме предпоставила и заперила се, да ће у напредакъ спрамъ свакога и свачега предосторожна бити.

Прнце.

— Єданъ американски листъ доноси слѣдующе извѣстие: ово дана су у предѣлу вашемъ убили змию єдну, коя є имала 30. стопа дужине, и кадъ су є разпарали, нашли су у њой две веверице, петъ птица и два детета. — Одма затимъ други листъ паштампа ово извѣстие: На то све оне ништа; али су подъ насъ уватили єдну змию од 50.стопа дужине, и нашли су у њой єдну фамилирну библию, грађу за тробойну кућу, три велике кутие моризовски пилула заедно са наставленимъ употребливања, єдногъ упола свареногъ адвоката, остатке одъ єдногъ хомеопатичногъ апотекара, три залутана коња, єданъ паръ воду непушаюћи у себе чизама, по пилѣ несвршеногъ гвозденогъ пута, и двогодишнѣ броєве єдне бечки новина.

— Єданъ брзоплетни назовучени младићъ запита при астalу, за комъ су млоги гости за ручкомъ седили, отмћногъ єдногъ позоришника посметелно, какви є разлика између веселе, жалостне и позоришне игре. Позоришникъ, кой се безобразнимъ питањкъ тимъ истина увређенъ нашао, али ипакъ ладнокрвно и пристойно одговори: „Одговоръ се наоди у самомъ вашемъ питању; єръ то, шта ви незнате, за мене є весела, за насъ жалостна, а за почитаєму господу госте, позоришна игра.

— У ковници у Н; покраденъ буде коване новацъ. Сумња падне на єдногъ одъ они майстора, кои су новце ковали. Онъ буде испиту подвргнуть, па почемъ се ни єдно доказателство ненађе, кое би га у томе убиђивао, судъ му напоследку заклетву предложи, и онъ се закле закуне и јошть тай исти данъ продужи свой посао у ковници. Али наедапуть, башъ кадъ є хтео нескорана парчета у калупъ да метне, калупъ му прва три преста одъ десне руке прегнѣчи. Почемъ су пакъ она исти прсти били кое є онъ при заклетви у васъ подигао, то та обузме тако велики стра, да садъ самъ собомъ учинѣну крађу и лажно положену заклетву исповеди и призна.

(Невала бити свакой птици кобацъ) У гостионици некой тако є много младићъ єданъ о себи велеxвално говорило, да є то найпосле госта єдногъ изъ стрпељивости извукло тако, да му є онай доста оштро рекао: Заиста емо и сувише већъ чули, шта сте ви хоћите у станю урадити; него дела намъ покажите да знамо, шта ви сте у станю урадити, а я камъ ено јошть напредъ добаръ стоимъ, да ћу я то у станю бити урадити. „Да вамъ кажемъ шта писамъ у станю урадити“ одговори онай, „Добро дакле: я писамъ у станю трошакъ за онай ручакъ платити и особито се радуемъ, што сте ви то учинити у станю“. На то дитце се обшти смећ и брзоплетни гостъ, ако и безъ волѣ, али ипакъ дану речъ свою точно одржи.

(Прескупа пеглетина.) Єдна лепа госпоя, коя є прекрасно обучена била, дође у дуњанъ єданъ у Паризу, и даде петъ фунти вуне, по шестъ франака фунту, измерити. На пакъ єдномъ, кои є до квантара, на комъ є вуна мерена, стало, лежао є красанъ єданъ ягњићи бутъ, кои

е куварица трговца тога у тай башъ паръ изъ месарице куће донела била. Бутъ тай тако се омили куповательи вуне, да га е ова, докъ е калфа друге муштерије служио, сасвимъ нешто у купљену вуну утурила, и съ овомъ заедно у торбу, кое е за вуну спремљена била, стрпала. Али огледало, кое е у дућану висило учини господару своме велику услугу, те овай целогъ тогъ позорја гледаоцъ буде. Кадъ господя тезги приђе, да трговцу куповину своју исплати окрене се овай на калфу и запита га: „Јесте ли ви башъ осведочени, да се нисте у мери преварили? Я мислимъ да ће милостива госпа имати више него пет фунти вуне у њеној кеси". — „Можемо се лако осведочити", одговори калфа, „я ћу кесу ево садъ одма по други путъ измерати". Посао одма буде свршенъ и паре се, да е завежљи осамъ фунти тежакъ. „Видите милостива госпо учињена е погрешка", рекне трговацъ подсмешљиво. „Стои вамъ садъ на волји, или ћете сувишанъ да вратите или ћете исти за себе задржити?" „Задржавамъ за себе", брзо одговори заруменивша се госпа и — исплати агњећину као и вуну са шесть франака фунту. Тако ю е дакле незаконимъ путемъ присвоени агњећи бутъ осамнаесть франака стао. Кажу, да е трговацъ новце те сиротиньи поделио.

(Препорученъ Полобацъ.) Ветрогоняста путника е-данъ сусретне у полю сеоска еду девойку, коя е више магараца предъ собомъ изъ паше куће терала. „Одкудъ си лепа девойко?" запита е онъ. „Таки ту изъ првогъ села, господару", одговори му она. „Ти безъ сумњ познаешъ кћерь сусъда свога Н.па вере ти буди тако добра и одпеси іой овай полобацъ". Съ тимъ речма хтеде онъ младу селянку да загрли и полюби. „Остави се тога господару" примћти му она, „памећење ће бити, полобя те једнога кога очешъ одъ мои магараца, па како ће они пре мене кодъ њене куће бити, и но пре мене видити, немой се бранути, они ће свесрдно препоруку брата свога изпунити".

Малине.

Познати себе самогъ найтеже е. Простота држи то за лако, єръ она себе самой ласка.

Велика духови потребаю дугачакъ, него славанъ животъ.

Съменици благодћивши изредніи су и постоянія, него сан съменици побћда.

Труди се да будешъ добаръ. Кадъ си већъ то, немой се стидити, већъ и за пријательствомъ добри тежи.

Представи себи увекъ човечи родъ съ болћ стране, а слабости истога у целоме и понаособъ покри огртачемъ любави: познай себе самога, па ће и срдце твое благоволењо наклоньено бити. Али због тога опетъ съ твоимъ повереньемъ небуди надашанъ, то некъ заслужи само онай, кога си ти сасвимъ измерио. Превелика исреность одкако е, била е опасна препона пријательства, и найсветие свезе разкидала е.

О! како мало ньи младића у чувствованю свое слабости стое изъ родителя и знаменитіи лица. Съ места су они памећни, съ места знаду они све: неуважаваю они никога, никоме неслужи за образацъ, они су сами себи примћръ.

Нашъ се животъ састои у саединењу једне видиме части съ једнимъ више невидимъ существомъ, о коме ми само изъ дћиствованя ньегови судити можемо. Ово е саединењ на неки начинъ нашой волји на волю остављено, безчисленомногимъ другимъ случаевима изложено, и стои на сакривенъ начинъ подъ владомъ Бога.

Сажалењ е прио благодћителна наклоность. Она сиромашу лебацъ, бедноме подкрепленъ, болестноме олакшаваюћу помоћъ добавля. Она скончана тарће свезе пријательства, любави, дружевности; она умножа наше ужитакъ и другимъ срећу, почемъ насъ она участницима среће свију други чини.

Чувствованћ пријательства, обште любави и благонаклоности чини, да неможемо палако никога ожалостити, незадовољна учинити, или гледати какву нужду да іой неиомогнемо, никакове суае гледати да ін неутрено, никакову молбу чути да е неуважимо, никаковомъ на свађу готовомъ и срдитомъ да насупроть нестанемо.

Цћль е, коіой ми тежимо, неограничена влада разума при непроменљной раздражљивости чувства. Ово саединењ найвећи е и досада іошть нерћшени задатакъ човечности.

Све красоте земальске нису ништа, оне су само сенки наспрамъ небесни чувствованя, съ коима пријательство одушевлява; то е найчисти найсвети саюзъ, кои е између две душе могућанъ.

Театеръ на сокаку.

Први патролия. Ко иде?

Глась изъ мрака. Шта си зинуо те вичешъ?

Други патролия. Остави га некъ иде, то мора да е какавъ господинъ.

Први патролия. Одъ кудъ ти то знашъ, кадъ се ништа невиди?

Други патролия. По томе што е тако неучтивъ. Онъ да е какавъ други човекъ онъ би сасвимъ тихо и повизно одговорио: „наши смо, добри люди брате."

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

+ Београдъ 10. Јануарія. Прошле године читали смо у новинама, како е часъ једногъ, а часъ другогъ окружія народъ нашъ ону рану, за непредвиђене случаеве скупљену у време последњегъ рата на истоку, добровољно, но слћдствомъ понуде Високости Правительства, давао, да се прода, и новци одъ ње употребе на установленћ пензіонога фонда за удовице и сирочадъ свештеника и учитеља.

Благодари на отеческомъ стараню Васкогъ Правительства, о сиротама наши свештеника и учитеља, и добровољномъ поклону народа, можемо садъ съ радошћу явити, да су новци одъ речене ране, почемъ е продата, понайвише већъ послати Попечительству Просвећенія, кое ій е, да неби безкористни лежали, одма пре-

дало Депутација главнимъ фондомъ школскимъ управљ-
ющой съ тимъ, да ій подъ интересъ да, и рачунъ о њима
до далѣ наредбе особитый води. Подъ тимъ „до далѣ
наредбе“ разумевамо мы то, докъ се правила непро-
пишу, о установленю пензіонога фонда за удовице и
сирочадъ свештеника и учителя, коіомъ ће се прилич-
комъ одредити, ко ће, и како ће се тимъ фондомъ у-
правлять. У исто време рѣшиће се и то, ойе ли єдань
фондъ за све быти, или ће се две да установити, на єдань
свештеничкій, а други учительскій авати; као што ће се
и правила поставити, колико ће свештеници и учитель и
у тай фондъ улагати, и колику ће потомъ пензію њине
удовице и сирочадъ уживати.

Пре пакъ свега по мићнію нашемъ треба рѣшити:
одкуда ће и како ће учитель пензію добивати, кадъ
изслуже, или у болесть и слабость тако падну, да ви-
ше учительску дужность испуняваты немогу? Ово пи-
тање тимъ пре треба рѣшити, што по самой природи
ствари, найпре се треба састарати о лицама, коя народ
у служе, па онда о њиовимъ удовицама и сиротама.
Ако се узме, да пензіе учителя падну на терет обштый,
т. е. главногъ фонда школскогъ, онда бы могао єдань
фондъ за удовице и сирочадъ свештеника и учителя
быти. Напротивъ пакъ овога, ако изъ єдногъ и истогъ
фонда, учитель и њине удовице и сирочадъ пензію до-
бивали буду, онда за удовице и сирочадъ свештеника,
мора другій фондъ постоять. — Имаюћи предъ очима
стање свештеника и учителя, и познаваюћи њине около-
ности, мы се усуђујемо рећи, да бы найболѣ было: учи-
тельима пензію давати изъ главногъ фонда школскогъ; а
за удовице и сирочадъ учителя и свештеника опакъ од-
воене фондове установити. Оком одвоеною по мићнію
нашемъ међу остали урока и тай е, што се свештени-
ци, кадъ обудове, више женити немогу, а учитель мо-
гу, па бы свештеници могли мислити, да удовице и си-
рочадъ учителя падаю у нечему на теретъ њима. Исто
тако могли бы и учитель дрикати, да бы њиовъ фондъ
болѣ стоао, кадъ бы за себе установљивъ было, єръ у-
чители добиваю и друге службе и звања, па бы неѣ
умноженый процентъ у фондъ само на користъ њиову
остао. За избећи дакле разне мисли међу свештени-
цима и учителима, мы се изјасњавамо за одвоећ фон-
дова удовица и сирочади њини; у комъ смислу, као
што смо дознали, почело се и радити. Овай е пред-
меть врло важанъ за наше свештенике и учитель, а од-
туда и за цело отечество наше, па бы овако, или она-
ко рѣшенъ, мы му се сваколико радујемо, єръ ће онъ у-
довицама и сирочадма овы людій кору леба обезбѣдити,
кои су народу одъ найвеће користи, и безъ кои народъ
никако быти неможе; па зато ћемо рѣшенъ његовo
очекивати и радостно поздравити. (Овай чланакъ намењенъ е было „Србскимъ новинама“ но како е дописникъ
искусіо да учредничество исты новина мења не само ре-
чи, него и смисао чланка квари, то га учредничеству
Шумадинке дае, да га заедно са овомъ примѣтбомъ пе-
чата.)

В. *Београдъ 12. Јан.* Као извѣстно можемо явити, да
е Њгова Свѣтлость одпустила свима попечительствама
налогъ, да сви званичници одъ шефа па до практиканта
и после подне мораю непремѣно у све канцеларіе долази-
ти, и званичнимъ се послонима занимати. Како неби ника-
кванъ посао за израђенъимъ чекао. Време канцеларіско
у истомъ височайшемъ налогу одређено е пре подне одъ
8. до 12., а после подне одъ 2. до 3. а лети одъ 3. до 6.
сати.

= *Београдъ 10. Јан.* Друштво србске словесности држаће
свою годишнюю скупштину 13. т. м. после божестване ли-
тургіе, и то у сали лицеја; а и школско торжество славе
ће се такође у сали лицеја као и сваке године 14. о. м.

В. *Београ. 11. Јануар.* Пре неколико дана свобштили
смо рођенѣ и крштенѣ младогъ княжевића Ђорђа, сада
являмо читателима овога листа, да се и друго веселѣ
приближује у роду Њгове Свѣтлости. Княжески намѣстникъ
подполковникъ г. Георгіе Карађорђевићъ ioће у вече
ићросно е господичну Сару, кћеръ г. маіора Мише Ана-
стасиевића.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Одъ 4. т. м. енгліске новине являю: да се Фран-
цуска са Енгліском споразумѣла, да свое войске и ла-
ће изъ Пирея и грчки пристаништа одма повуку.

— Изъ Брисела до 5. т. м. телеграфираю: „Генера-
рал-гувернеръ источне Индіе неда адмиралу Сеймуру
кои се у Кини туче, войску у помоћъ кою е онай искао

— Изъ Париза являюћи єдань у бечкимъ новина-
ма „Преси“ о сайной припреми за дочекъ великогъ кня-
за Константина вели: „посѣта она сматра се као почет-
такъ руско-француского савоза, кои савоз даље е успѣо
него што се мисли.

— Затворени у Насибургу пуштени су, и преко
швайцерске границе испраћени. Са оваквимъ свршет-
комъ ове размирице нису сви кантони у швайцерской за-
довольни, и на много страна ићчу да е то срамно за Швай-
церску, исто тако ни у Берлину нису задовольни.

— У Сицилія іошть ниже су многи іошть сирћу каз-
њени. У Катанія іошть ниже са свимъ миръ повраћенъ.

— Убилацъ Верже кои е осуђенъ на смрть, пре-
дао е цару прошеніе да га помилуе.

— Изъ Париза телеграфираю одъ 7. т. м. да ће
царъ Наполеонъ по своћ прилици отићи у Ницу, да та-
мо посѣта царицу русаку, майку цара Александра. — Пер-
сиски посланикъ са своіомъ сайномъ пратњомъ дошао
е у Паризъ.

Огласи.

(1—3) По рѣшенію ово-окружногъ Суда одъ 25. Мая тек. г. № 7411. кои зактева да се дугъ школи Обштине Шабачке принадлежећи, наплати па неимаоћи изъ чега другогъ то продаваће се нижеслѣдуюћа непокретна добра Васе Тушановића овд. за ра-чунъ наплате и наведеногъ и прочи њиови дугова за кое интабулація посто. Добра истога Тушановића, за продаю намѣњена, есу: єдань плацъ у прекомъ шору ове варошіи не врло далеко одъ пијаце на врло добромъ и важномъ мѣсту постоећи; плацъ овай садржи у себи 6 фати 1 шухъ и 6 цо-ли ширине и 58 фати и 2 шуха дужи-не, на коме постое 2 куће обе одъ тврдогъ материяла, кое обе садрже кое са лица кое у анлиз 1 дуњанъ 5 соба 3 куће и 1 подрумъ одъ овы 2 коморе и єдна шупа одъ древеногъ ма-терияла подъ єднимъ кровомъ єдна фурунa за печењ леба и бунаръ о-зиданъ. Све ово оцѣњено е до 500 # цес. и продаће се у мѣсту овд. варо-шіи путемъ явне тридневно 7. 8. и 9. Фебруара 1857. год. држати се имаю-ће лицитације, и ономе тесламити, кои на трећой и последньой лицитаціи, коя ће тога дана после подне у 4 са-та по европски заключити, найвећу цену обећа и готове новце одма по-ложи.

Продаю ови добара дакле настоећимъ обзнањују Начальничество Окр. Шабач. свима жителима отечества нашегъ съ тимъ, да сваки онай, кои би такова купити желіо, у означене дане овамо дође и на лицитаціи при-сутствуе.

№ 5765. 7. Декем. 1856. у Шабцу.

У кньигопечатньи княжества србскогъ.

У Београду 15. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртномъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 7.

Дойчинъ-Петаръ.

(Сремска)

Вино пие Дойчинъ-Петаръ
Варадински Банъ;
Попио е сто дуката
Све за єданъ данъ,
И іошть къ томе врана коня,
Златанъ буздованъ.

Карао га краль Матия
Земљ господарь:
Богъ, т' убио Дойчинъ-Петаръ
Варадински Банъ,
Буд' ти попи сто дуката
Све за єданъ данъ,
Зашто попи врана коня
Златанъ буздованъ.

Некарай ме краль Матия
Земљ господарь;
Да ти пијешъ оно вино
Кое пијемъ я,
И да любишъ ону моју
Коју любимъ я,
Попио би равну Пешту
И съ њомъ Будимъ-градъ,
И іошть къ томе градъ Варадинъ
И сав Нови-Садъ.

Мале приче.

(Медвеђ у школи.) У Њишнемстру на сѣверној граници савезни американски држава има више сорти медведа, кои су мали, црни и врло мирни. Они живе одъ воћа и невападаю на људе осимъ само у великой зими. Пре више година ваше єдно дете таковога єдногъ медведа и доведе кући своіой, и ту су га тако чували да е васкоро врло питомъ постао као и свако псето. Дете е ишло у школу, кое е подалеко одъ куће одстояла и медведъ га е свакадъ пратио. Деца у школи плашили су га се с'почетка, али доцние онъ е постао њиновъ другъ у игри и они су съ њимъ заедно и єсти почели.

После две године оде медведъ у шуму и за четири године нис се знало ништа за њга. Учитель ове школе умре и ту школу єдна госпоја прими на себе и сасвимъ е преустроіи. Єдногъ дана, кадъ е учителька децу учила и кадъ е врло лепо било, дође медведъ у школу. Децу нападне смртни страх, и она би бегала али немогау будући е медведъ на вратима стао, но єдно мѣсто гди су се сакрити могли била е табла. Медведъ е мирно стао и никоне ништа учинио нис. Доцние приближи се опаку и стане се мирно грејати, а после єдногъ четврть сата погледа на дуваръ и види дечие корпице съ єстивомъ, кое полако све испразни кадъ е то свршио прође опетъ натри и стане се опетъ грејати, па затимъ мирно поће. Садъ дигау деца вику и сусѣди полете за медведомъ и убію га, и после по неким знацима познаду да то нис био никакавъ непријатель нећъ онай стари другъ пређашњи ученика.

(*Стражаръ и царъ Никола.*) — Г. Камеронъ приповѣда у своме путовању кроз Русиіу између осталогъ и слѣдуюће: Єдне врло студене зимѣ ноћи дођоше єдне саонице и два путника предъ дворску капиію кремља, и онай стасомъ нећи зактевао е заповедателнимъ гласомъ да га одма стажаръ пусти унутра у кремљ, но буде одъ стражара кратко и рѣшително одбиенъ. Онай преки одговорь накъ као да се обоимъ странима нис ни найманѣ допао, и онай, кои е найпре речь повео, повтори опоримъ гласомъ свое зактеванѣ, придодавши, да е онъ ћенералъ. „Да сте ви", одговори войникъ безъ и найманѣ забуне, „доиста ћенералъ, као што велите, то би ви за цѣло морали знати, да е послушность прва и найвећа добродѣтель войника" и потомъ продужи свое размѣрено стражарско корачанѣ, кое е овимъ кратким разговоромъ прекинуто било. Кадъ су странци видели, да са стражаромъ на край немогу изићи, замоле га они да дозове дежурногъ официра. Войникъ ій послуша, и кадъ е на њговъ гласъ єданъ наредникъ на полѣ изишао, позове онай странце, дознавши њиновъ чинъ и достоинство, да уђу у стражару, да тамо зактеванѣ свое дежурномъ официру саопште. Но текъ што е онай чуо гласъ онога нећега одъ оба странца, надъ онъ наседнуть на ноге ћипи, и са найвећимъ страпочитанимъ запита за њгове заповѣсти и налоге. Путникъ се насмеши и запо-

веди само то, да стражара одмену и къ њћну доведу. То є одна учињено; и кадъ є войникъ ушао у собу, збаци страпацъ свое просто лицше, у кое се умотао био. Предъ войникомъ стаяше племенитъ и величествевъ обликъ, високо заповедателно чело владаоца, на кога се лицу ясно познало, да є изразъ магновеногъ нестрпљења уступно веселомъ и благонолителномъ разположенюю. Войникъ се укочио као кипъ, и упрепастио се, кадъ є видио, кога є онъ тако решително и опоро одбио; но нпакъ га є тћшила помисао, да є онъ само по дужности своіой поступно. Царъ му рекне, да нриће ближе, похвали га за њгово примћрно владанѣ, и заповедно е, да му се не само 100. рубаля сребрни даду, него є у исто време писао и команданту тогъ войника, да овога одма за нареднпка произведе, кое є наравно одма и учињено. Дабн се пакъ овай привидно чудновати и изненадни долазакъ царевъ те ноћи разсено, вала примћтити, да му є при неуморной њговой дћлателности већъ скоро у обичай прешло, да сћдне съ єдпнмъ пратиоцемъ на саонице или кола, и тако у тайности кудгодъ одпутује, кадгодъ є увћренъ, да ће њгово присутпованѣ ускорита окончанѣ каквогъ важногъ посла. И тако е цѣлъ њгоногъ путованя бивала обично текъ онда позната кадъ е већъ лично дошао.

(*Бонапарта.*) Осамъ миля одъ Флоренца у селу Черталду живио є год. 1807., у найсћпнје доба Наполеонове владе, єданъ сиромашни сеоски парохъ, по имену Бонапарта. Нико нпе дошао ни на край памети, да є онъ са царемъ Наполеономъ у сродству. Онъ є Корзику свсвимъ заборавно, занимао се само са своимъ духовнимъ пословима, и имао є особито радо єдногъ белогъ петла, єдногъ младогъ момка и єду младу девойку, кое последнѣ желно є да єдно за друго вћнча. И тако е живио мирно и безбрижно, докъ наеданпутъ зачуе онъ тропотъ коня, и цѣла се явпла напуки конпяницма. Єданъ царски ћенералъ у богатой, златомъ извезеной унифорни и съ беломъ перпницомъ на шеширу нриће страпопчитателно стрцу и запита га: „Зове те л се ви Бонапарта, и остели ви уякъ Наполеона францускогъ царя и краля одъ Италие?

„Бсамъ“ одговори свештепикъ коя є свсвимъ сумкително слушао о срећи свога нећака.

„Мати њговогъ величества . . .“

„А-ха, есть Летиция. . . .“

„Њно Величество царица говорила е о вами са царемъ.“

„Са малимъ Наполеономъ?“

„Есть, съ царемъ, и овай не палаяя за сходно, да єданъ тако блиски њговъ сродникъ, као што сте ви, нъ живи као простъ сеоски парохъ. Онъ ме е дакле послао къ вами да васъ запитамъ, кою архнерейску столицу у Француской или Италіи желите имати.“

Сирома парохъ нпе у своме животу никадъ отнћпе лице видио, него свога владику. Онъ се пе могао одма рћшити, шта да одговори, и запита после некогъ времена: Єли све то цѣла истина? Заръ е поя сестра Летиция царица? и самъ е прпи изповедно: . . . Я морамъ добро да се промислимъ, докъ се рћшимъ на тако изненадну и ненамћрну промћну.“

У авлія пакъ све се мећутимъ яко узруяло. Войници су облетали око Аматее, девойче, кою смо напредъ напомепули, коя свога намепьногъ іой младожепю Томазея ппе ни найманѣ волела, и тако се она на брзо склопила, поћи съ єдпимъ младимъ лепушкастимъ конпяникомъ. Томазео лютно се яко на то, но остали войници пзсмеявали су га и дотле су га дирали, да се овай найпосле рћшио, ступити у войску. Старп парохъ Бонапарта чуо е и гледао све то са жалостивнмъ и суморнимъ лицемъ и рекне ћенералу: „Фала лепо моме нећаку, цару, но я самъ радъ остатп парохъ у моиѣ сиромашпомъ непознатомъ селу, као и досадъ. Полобите у место мене мога малогъ нећака Наполеона и Летицпю њгову майку; Богъ нека пмъ да свако добро: то су у валпна дћца, кадъ су се у срећпимъ околностима сћтпли и свога старогъ ујка. Я писамъ радъ бити ни владика ни кардиналъ.“

Кадъ е царъ што заповћдно, то е тако морало безусловно и бити. Ћенералъ е одъ цара добно налогъ, да старога пароха доведе у Паризъ или у Римъ, и зато се онъ изъ петня жила трудно, да на то склони старца, коя пакъ остао е сталанъ при своіой намћри.

Кадъ е царъ чуо за ово и видно нако овай Бонапарта нема ни искре славолюбпя, онъ се дивно и не понатно му е било.

Аматеа венчала се съ нћнимъ драгономъ, кои е на скоро постао полковникъ.

Томазео пакъ ступно е у войску, и био е при паденю цара Наполеона капетанъ у царской гарди.

Старп парохъ Бонапарта умро е у своме селу предъ паденне царства. И то е може бити єдина Бонапарта, кои е мирно и у тишини спокойно живио и умро.

Мрнкс.

— Графъ Остерманъ врло е радо имао медведе. Кадъ е за асталомъ сћдио, онъ е свакомъ одъ гостню метуо изза столице по єдногъ медведа, кои е своюкудраву главу наслоно на главу госта, мрмлаюћи, да би му дали што ести, и насланяюћи на асталъ свое шапе, съ кои су за предупређеѣ свакс могуће несреће нокти одрезани били. Чудновато е, да е овай мужъ и прекрасне палате имао, и свимъ превелпкимъ богатствомъ вћштие и художества подпомагао.

— Енгдески историописацъ Олдисъ био е више година у тамнпци. По кратковъ времену свога тамо заточа умео е онъ толико задобити благоволеніе и милость тамничара, да му е овай чешће дозволявао, да у вече у шетню, и посћћивати свое пријатеље. — Олдисъ е често употребленѣ чаніо одъ ове особите милости, и долазно е натрагъ, што е годъ дошне иогло. Єдномъ пакъ дошао е башъ у повоћи., и лупао е да му тамничаръ отвори, кои е већъ заспао био; овай найпосле отвори врата, и рекне му онако буновано: „Г. Олдисъ! ако ви стапете у будуће овако доцкапъ долазати, онда ми ништа друго неостае, него да васъ ванкако унутра и не пустимъ. Упамтите ово добро!“

— Нинона, славна француска списателька, тужена е више пута краљици француској Анни за разкалашно и неуредно владање. И тако пошље најпосле краљица једногъ наредника одъ свое тѣлохранителне страже Нинони, съ налогомъ, да она мора сбогъ свогъ рђавогъ владања одрећи се света, и краљица јой тиња милость и оставља јой на волю да иде у кои ће редъ и монастиръ. Нинона пакъ учинила се као да то прама као неку шалу, и пошље по наредбину слѣдујући одговоръ: „Я са найвећомъ признателносћу увиђамъ доброту мое премилостиве краљице, и тврдо самъ се рѣшила, да идемъ у монастиръ францишканскы монаха.

Меличе.

У свему има средньи путь; здравъ разумъ најве га лако, страсть никада.

Умъ прежини сва заблуђења као савесть све страсти.

Некада ће попадати звезде, пропасти небо; али љубавь вечнога, љубавь добри люди остае.

Тешко томе, кои сатъ једанъ за велико дело пусти да на праздно проће! Онъ ние кадаръ друга наћи.

Нечини насъ ние, нечини исповедањ, нечини славно почитованъ вере, ни мудрйма, ни больма, ни благополучнима. Она недъйствује на насъ као волшебно средство безъ нашега знања и безъ нашега садѣйствованја. Она чини то само утолико, уколико е ми познаемо, о њой размишлявамо и заиста е употребляваномо.

И онай, кои се неда слепо одъ друга руководити него своимъ собственимъ увиђењима и основоположенима слѣдује; и онай, кои е опгроужанъ и предосторожанъ, себе одъ сваке препаре чува, и сваку стварь до самогъ темела радо проницава; и онай, коди кога истина и правица сва друга разсматрања превазилазе и више важе, него сва преимућства сродства и прантельства; и онай, кои вешто, зашто га молимо, постояно одриче, кои е у векимъ приликама неумољенъ и строгъ, кои онде увекъ недае и непомаже, гди би други дали и помогли: сви ти могу добро, особито добро срце имати; но доброта е њихова са мудрошћу, разлогомъ, съ мушкомъ снагомъ и ячиномъ саединења, а то јой текъ даје праву и траjноћу вредности.

На земльи се све мења; како времена и судбине, тако и ми. Благо пролеће младости истиснуто буде одъ превећъ топлогъ лета мужества, време зреле есени бежи, лишће пада са дрвећа, зима е, седе старости ту. Али врло брзо, на сво и ову већъ претрпили. Укочене гробове разкрилює небесно светило, а прослављенъ духъ поздравља у лепшимъ предѣлима съ добродошлицомъ вечито пролеће.

Млоги држе радость за госта, кои е изъ далека дошао. То долази одтуда, што радость подъ њиховимъ кровомъ ние удомаћена. И Божия каштигована благодѣлния су, и шта срећомъ називамо опасанъ е ледъ. Онъ ствара одъ земаљ лишће и преобраћа лишће опетъ у земљю. Ми неразумемо владу његову, и врло се млого одважавамо, надъ исту хвалимо или худимо.

Шта е наша смрть, до кое смо ми тако близу, да е сваког идућегъ магновенија изгледати морамо? Бемо ли ми то, што ту умиру? Нисмо, светь, кои намъ умире, за насъ само пропада.

Любавь къ добродѣтельи и жеља къ Богу, прва темель къ увереню о своме суштествованю у човеческомъ срцу, произрашћую на истой земљи и изъ истогъ семена. Њихно е разлучење нешто неприродно и редко.

Нравствено чувство слушати, дужность е садѣйствовати магновења — исто исправлятн дужность е читавогъ живота.

Срећа или несрећа сграћаю се кодъ оня люде, кои за једну или за другу задовољно већъ готовяне имаю.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

В. *Београдъ 14. Ян.* Юче држало е друштво Српске Словесности при многобройномъ сбору членова свои и одличии гостию свою годишню скупштину подъ председѣательствомъ Попечителя Просвештења и Правосудия г. Стефана Марковића. Подпредсѣдатель друштва г. Архимандрить Гаврилъ говорио е найпре съ похвалномъ о прошлогодишньомъ пословању и лепомъ реду друштва; Секретарь друштва г. Ђ. Малетићъ предложио е затимъ подробно и обширно све послове кое е друштво предузимало и свршило. Казначей друштва г. М А. Симићъ Секрет. Попеч. Просвешт. дао е точно извѣстие о стању кассе друштвене, по томъ, Попечит. Просвешт. г. Марковићъ изразивши свое подпуно задовольство о дѣланю друштва, сажалѣвао е да е друштво прошле године више пута сбогъ немања извѣстни свои собя узнемиривано, и у исто време увѣравао друштво и о далѣмъ покровителству Правителства, обнадеждано га е такође да ће скорамъ опредѣлити се сходне собе у коима ће друштво своя заседанја држати и свое књиге сместити моћи. По томъ предложио е за подпредсѣдателя гг. Архимандрита Гаврила, К. Магазиновића чл. Касац. Суда, и Я. Шафарика Професора, кои последньи буде вишествомъ гласова избранъ; за Секретаре одъ г. Предсѣдателя буду предложени: гг. Ђ. Малетићъ Проф. Мелов. Ликовићъ Професс. и Ђ. Поповићъ Давичићъ Библиотекарь, кои последньи скоро едногласнимъ вишествомъ гласова буде избранъ. Казначей остао е по жељи свою опетъ онай исти. Затимъ е г. Предсѣдатель благодарио заедно са целимъ др штвомъ досадашнимъ гг. Подпредсѣдателю и Секретару на њиховой сваком приликомъ указаной ревности. — При сирштеку скупштине избрани е за почестногъ члена едногласно: Преосвештени г. Михаилъ Епископъ Шабачки, за кореспондентне членове опетъ едногласно: г. А. Гилфердингъ изъ Русие списатель они знаменити писама о Србима и Бугарима; г. Ами Буе ученя Француз; вишествомъ гласова за кореспондент. чл. г. Петаръ Протићъ капетанъ и надзиратель Тополивнице у Кратовцу. Вишествомъ гласова избрани су за редовне чланове Професора: гг. Михаилъ Рашковићъ, І. Илићъ, Св. Арамовићъ, С. І. Вельковићъ, Дим. Маринковићъ, Н. Новаковићъ, М. Панићъ и М. Ђ. Милићевићъ канц. княж. канцеларие.

Београдъ 15. Января. Празникъ св. Саве покровителя српскихъ школа, прослављенъ је и ове године достойно и лепо. У цркви служило је Његово високопр. г. митрополитъ, а г. Архим. Сава говорио је празнику и чуству српскомъ сходно слово. По томъ у присуству многобройне господе разнога степена у сали Лицеја по освећењу водице говорио је опог. ректоръ г. В. Марковићъ научно слово о душевномъ развитію; а г. Мил. Спасићъ управитель школа као члевъ школске депутације, изавио је да депутација фонда школскога сбогъ преустроена и сбогъ тога што нису сви новци послани у фондъ неможе засадъ о св. Сави као обично подићи свое извѣстаје, него ће то учинити скоро преко новина. Његова Свѣтлость князъ приложио је и ове године 100. # пес. овомъ фонду. Исто тако славило је Богословско заведеніе, Гимназија и основне школе овай данъ у своимъ школама.

Београд. 14. Ян. Данасъ је сарайнъ овде г. Таса Марковића секр. суда окр. Смедеревскога, кои се іоче после дужегъ болована у вѣчность преселио.

Огласи.

Експедиција Шумадинке налази се сада подъ Варош-капіе у сокаку подешеномъ на Саву, у кући г. Крсте Ракића.

(2—3) Доленодписани обявлює свакомъ трговцу, кои бы у своіой радніи потребово вештегъ переводителя, за свой конторъ, да је онъ готовъ примити се на таковомъ мѣсту за у конторъ. Подписани служио је у Новомъ Саду, Пешти и Загребу; говоря српски, немачки и мађарски, а био је и у нѣкимъ банкалскимъ трговинама, и у стању је показати за себе сведства и препоруке.

Ко би имао волю извѣстити се о томе ближе, нека се обрати подписаномъ подъ „Српске круне“ или г. Петру Јанковићу, овдашњемъ трговцу.

Милань Сережански.

(2—3) Подписани обявюе почитаемомъ публикуму да се подъ нѣга може добити с у в а п е ш т а н с к а к в а с ц а — pres gern у свако доба, за кои подписаный вмствује и добаръ стои да ће свако съ њимъ умешено тесто добро за рукомъ доћи, ако се на једну оку воде или млека једанъ лотъ квасца мете.

У Београду 9. Января 1857. г.

Стефанъ Лазаревићъ
пекаръ спроћу г. Кумануднне куће

(2—3) Подписани узимамъ честь обявити почитаемой публици, да и у моме собственомъ дућану налазећемъ се спрамъ Лицеја, имамъ на продаю сваке сорте мушки готови хальина врло ситиномъ ценомъ и то: Пелисира фини, одъ 18 до 24 фор. ср.; капута зимски одъ Велура Шифа са атласомъ и другомъ свилномъ постављени одъ 14 до 26 фор. ср.; фракова до 20 фор. ср.; капута летьи до 15 фор. ср.; јапуцета 14 фор. 30 кр. ср.; панталона штакованы 9 фор. 40 кр. ср.; панталона клотъ одъ црногъ тоскина д о 7 фор. ср.; пруслука одъ 2 фор. 30 кр. ср. до 4 фор. ср.

Исто тако и за ГГ. Свештенике имамъ готови хальина.

Димитріе Добрнковићъ.

(2—3) Кои би желио спремљеногъ за зиданъ камена и то у крупнимъ комадима, може добити овде у варони на сави предъ владичиномъ кафаномъ, гдѣ је у фатове сложенъ, и гдѣ се може за цѣну разумети.

Стечишта су отворена:

1. При Суду вароши Београда надъ масомъ умр. Димитрија Ресничанина бив. калфе шнайдерск. 21. Февр. т. г.
2. При Суду Окр. Алексиначкогъ надъ масомъ поч. Ивана Смиљковића изъ Рамиа 31 Јануара т. г.

(3—3) Подписани узимамъ честь явити поштованомъ публикуму, да самъ у моіой трговачкой радніи узео као ортака мога млађегъ брата Косту, и тако да досадашня единствено подъ моимъ именомъ стоећа трговина, стои сада подъ фирмомъ „Браћа Исаиловићи“ подъ шилтомъ кодъ кнеза „Мейчикова.“

У Београ. 1. Января 1857.

Атанасіе Исаиловићъ
трговацъ на Сави.

Продаваће се:

При Начальничеству Окр. Ужичкогъ добра Борисава Ђорђевића изъ Рогу 3. 4. и 5. Февруара.

При Начальничеству Окр. Пожаревачкогъ добра Іоце Страновића изъ Прова 22. 23. и 24 Февруара.

Судъ Окр. Београдскогъ прогласіо је Настаса Николића изъ Гроцке за расипкућу.

Судъ Окр. Пожаревачкогъ позива Іосифа Добрнковића шнайдера, аустрискогъ поданика, кои је незнано куда у светь отишао, да му за годину и једанъ данъ ради принаша 158 гр. и 36 пара представе.

У кньигопечатньи княжества србскогъ.

У Београду 17. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртком и Суботомъ на по табака. Цена му є за 3 пес. 2, за пола год. 8 а за целу год. 16. цр. За огласе плаћа се 3. пр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 пр. ср. за тринут. № 6

Слово Дарија своиx войницима.

„Ви, мало пре као господари огромна предѣла, који съ једне стране океанъ извира, съ друге Хелеспонтъ затвара, потреба садъ за славу да се боритe, нећъ за безбѣдность и што и самой безбѣдности предпоставлятe, за слободу. Овай ће данъ оно владѣние одъ когъ знаменитие никакви векъ видио ние, или утврдити или окончати. Кодъ Граникума съ најмањомъ части войске борили смо се съ непријательима: у Киликіи побеђене, могла насъ є Сирија доченати; велика є паштата краљевска био Тигрисъ и Еуфратъ. Дошло є садъ до тога, да разбијени ни бежата зависта неможемо. Све оними дуготрајнимъ ратомъ опустошено, за нама є; народи немаю свои обитателя, земљ немаю свои обдѣлателя. И жене и деца наша пошла су на ову битку; спремљенъ є непријателю пћнъ, ако за најмилию залогу томе противъ нестанемо. Што се мене тиче, войску самъ, коју готово неизмерима равница едва обухвата, сабрао; коњ и оружѣ самъ раздѣлио; за довозъ ране побринуо самъ се, да неби толика войска оскудѣвала; место, за битку згодно, избрао самъ. Остало є у вашой власти; покушајте само побѣдити: а, разнешени гласъ, као да є наше оружѣ обезсрамљено противъ тако храбри мужева, презрите. Несмислено є, колико сте до данасъ о храбрости очајавали, који, почемъ є први нападай безуспѣшанъ остао, као свако, жаоку своју изгубивше животно, чами. Ове пакъ битке одкриле су овай мали брой войске, који су планине Киликије у тайности и храниле. Видили сте редове войника разређене, крила войске разширена, средину празну и малаксалу; а последньи кое є остратъ поставио, спремни су да беже. Доиста и самимъ копитама коньскимъ могу сатрвени бити, па макаръ ништа противъ њи да непошљемъ, осимъ кола, косама снабдѣвени. И войномъ немо преодолѣти, ако у битки побиђамо, еръ немаю башъ где побећи, одовудъ Еуфратъ одтудъ Тигрисъ притесњене задржава. Што имъ є пакъ на руци било, то имъ се напротивъ окренуло. Наша є войска хитра и слободна, њихова пљномъ претоварена. Претоварене дакле пљномъ нашимъ ни немо поубијати, то ће дѣло и слѣдство и награда побѣде бити. Да ли кои одъ насъ, кога ние рода побуђуе, држи, да тамо само оружѣ Македонияна лежи, а не масса. Много смо крви међусобно пролили, а свагда є знатния у малому числу штета. Еръ Александеръ ма колики да є у очима несмели и страшльиви, опетъ є човекъ, и ако нете ми веровати, све несмислено и неразумно до данасъ є срећние због нашегъ ужаса, него због његове храбрости испало. Но ништа ние тако дуготрајне, коме неби рачуна било. Види се зависта да срећа помаже, но опетъ неће найпосле ни ова несмислености довољна бити. Осимъ тога кратке су и промењиве судбе, а срећа се безъ призрења никадъ непротиви. Можда є Божество такву судбу одредило, да царство перзиско, кое є у овомъ другомъ периоду кроз 230 година до найвишегъ вр'а узвисило, великимъ потресомъ већма усколеба, него да обори, и да насъ опомене на слабости људске, на кое се у срећи лако заборавля. Текъ што смо се споневољно са Грцима заратили, садъ у домовину нашу дошавшегъ узбијамо. Боримо се наизменце съ различномъ срећомъ. Зависта єдань народъ незаузима царство, почемъ се узајамично усилявамо. У осталомъ, ако и неби надежде било, опетъ би насъ нужда приморати морала; почемъ є до крайности дошло. Мою матерь, две кћери. Оха, на надежду овогъ царства рођеногъ, кнезове, ону децу краљевскогъ порекла, предводитель ваше, образъ краљева, заробио є; и ако ми ви непомогнете, самогъ ће мене, съ многима моимъ заробити. Ослободите утробу мою одъ затвора, повратите ми залогу мою, за коју се неодричемъ самъ умрети, избавите ми родителку, децу, еръ самъ супругу у њиновой таваници изгубио. Верућ те ми, да садъ све ово у ваше руке полажемъ, моимъ отечествене Богове и помоћь вашу, сажалѣнѣ, верность изчекујемъ, да би оне изъ робства и окова избавили, и измолћни имъ животъ дали. Да л' мислите, да равнодушно онима робую, кои краљеви бити, презирали су. Видимъ да се непријатељска примичнѣ войска: но што се већма приближаваме то самъ сь опимъ, што самъ ревао, мањ задовољанъ. Заклињемъ васъ отечественимъ Боговима и нечемъ ватромъ, кои се на олтарима напредъ носи и сияношћу сунца, при пропасти царства мога рађаюћегъ се, вечитимъ споменомъ Кира, кои є први одузето одъ Мидяна и Лидяна царство у Персію превео: одмастите одъ крайнѣгъ безчестия име и родъ персиски. И тако бодри и надежденуни! онакву

славу потомству оставите, какву сте одъ ваши стари примили. У десницама вашимъ слободу, благо, надежду будућности носите. Сваки ће онай избећи смрть, кои исту презре; найстрашльивищгъ само она гони. Я се не само по народномъ обичаю на колима возимъ, него и да би ме видити могли, нити одричемъ, да ћу вамъ или у храбрости или у страшльивости за примеръ служити."

Съ латинскогъ превео
Ђ. С. Симићъ
ученикъ VI. разр.

Берберинъ.

Берберинъ. Чудо, поредъ свега тога што вишта нема важногъ ни новогъ, опеть су све новине пуне. Почетакъ лањске године био е за новинаре врло лепъ почетакъ, у неколико дана они ње да е по 30.000 люди погинуло, да е неколико лађи и кућа изгорело, да се неколико барутана запалило, и онда светъ изъ човеколюбија грабио се за сваке новине да чита. Ова година рђаву жетву за новинаре обриче.

Господинъ. Али опетъ све су новине пуне и доносе лепи ствари.

Берберинъ. Знате шта я мислимъ о свима новинама на свету. Съ почетка сваке године све су добре и докъ се годъ нови пренумерантя уписују, новине све добре предмете доносе, а после шта се наће, оно се и шалђ читателъима. Уредници свою листова, могу се уподобити онима што доносу на пијацу, брашно на продаю, на одозго у врећима нету лепо и бело брашно, а оно друго све до дна како е Богъ дао. Мало биле су се све новине обрадовале да ће се Прайска и Швайцерска потући и онда имало би се шта писати; али и то проће и тай рать свршн се безъ рата. Сада е іошть една надежда, да ће Енглеска съ Персіомъ тући се и читателђ новина забављати. О далњмъ рату Кинеза и Американаца такође ништа се нечуе. Сиуда е тишина, кое би се могло назвати политическа оморина. Све новине говоре само о ономъ убицу Вержеу и њговомъ процесу.

Господинъ. 6-ли већъ обешенъ?

Берберинъ. До садъ е само на смрть осуђенъ. Што ти е човекъ! тай исти Верже, што е онакво злочинство учинио, нада се да ће га царъ помиловати. Њговъ адвокатъ тражио е да докаже да Верже ние сасвимъ при себи био, и за доказателство наводи едно писмо, што е онъ пре убиства писао уреднику Жирардену, у коме писму казао е да е уредникъ „безобразанъ". То е лепъ комплиментъ за све уреднике. — Многи се іошть надаю да ће Верже изъ призрења на њговъ чинъ бити помилованъ.

Господинъ. Шта има друго ново?

Берберинъ. По талиянскимъ државама затварају іошть по гдѣ-коегъ поету и списателя.

Господинъ. То ние лепо.

Берберинъ. Лепо ние на свали начинъ, али я држимъ да е то са свимъ у своме реду. Славуе кои лепо пева треба у кавезъ метути. У осталомъ я држимъ да такве люде треба што се годъ већма може, гонити и злама чинити, еръ онда они текъ валаю, и онда они текъ истину у своима списанияма казую. Они могу се лимуну уподобити, еръ лимунъ докле негњавишъ и срце му неразсечешъ недае никаква сока. Да ние угњетения небн люди умели ценити слободу.

Господинъ. Шта се чуе изъ Шпание?

Берберинъ. Све нове и нове партае на ново се рађаю. Тамо люди т. е. великаши, меняю партае заедно са своима альянама. Они за свою користъ часъ едно, часъ друго предузимаю, а остали потрче за њима те гину, па после одна виде шта е и како е. Я одъ како самъ чуо име Шпание, еднако слушамъ и да е буна у њой. Партае су чудноватe ствари. — Потопи се на мору една лађа, делфинъ што е по мору онуда пливао осети нешто на своимъ леђима, они помисли да е човекъ, и пливао е къ обали, еръ е радъ био да спасе човека, кадъ до обале доће, маймунъ скочи съ њгови леђа на обалу и почне му се ругати. Тай делфинъ, сваки е онай човекъ, кои се за нешто сь одушевленъмъ заузме пре него што е ствари добро испитао. Многи често придржаваюћи се своіъ предводителя, на примѣръ Наполеона или Одонела или кога другогъ, мисле да Богъ зна какво славно дѣло чине, а кадъ се осврну виде да су маймуна на леђима носили.

Господинъ. Зашто су се свадили Кинези са Енглезима?

Берберинъ. Због маленкости. Врло е мало на овомъ свету воћено ратова због каквогъ великогъ узрока или за какву човеколюбиву цѣль. Шведска у средњемъ веку тукла се съ едномъ државомъ неколико година, само зато, што краль оне државе кадъ е писао краліу шведскомъ ние по правилу после титуле краљеве ставио трипутъ „и проче" него е само ставио двапутъ. И због те проклете речи водио се рать, и войници съ одушевлъењмъ гинули су, и мислили да се туку за отечество.

Господинъ. Я самъ те питао за Кинезе а не за Шведе.

Берберинъ. Кавга се родила овако: на едну малу енглеску лађу доће една чета Кинеза, и повежу и затворе двайсетъ енглески лађара. Енглескогъ конзула што е дошао на ту лађу да то изнади, грдили су и ружили. Конзулъ се тужио кинезкомъ губернатору, но онай одбие ту тужбу. Онда енглески адмиралъ Сеймуръ, съ топовима срушн неке кинезке тврдиње и отудъ ће сада рать да почне, на кои новинари европски едва чекаю, и непрестано пишу: „та што се већъ не тучете съ Кинезима и Персіянима, немамо съ чиме да наше читателђ забављамо". Ко проведе животъ само у читаню и писаню новина, тай е изгубио животъ, тай ние вишта живио. Одъ 1848. године светъ се навикао на новости, и на читанђ новина, па му е несносно и дуго време, како нема ратова, буне, или баремъ какви мали немира. И американске лађе неколико су градња кинезки срушиле. Новине пишу да и Француска радо ће у томъ послу помоћи. Њгово величество царъ Наполеонъ срећно е утишао републику и революције у Европи, па нерадо гледи да и у небесномъ кинезкомъ царству револуция

напредује. Све револуције треба човекъ да мрзи. Револуција нису никада ни једномъ народу никако добро донеле.

Мале приче.

(*Просидба на буретy.*) Нека лица, која су се избавила съ потонулогъ америчкогъ параброда „Пулавски“, приповѣдаю многе занимљиве а и страховите подиности тога догађая, а између ови и приключења некога лорда Ридца и госпођице Овеловъ. Овай лордъ биаше не лаѣн, и био е једанъ одъ први кои су се гледали избавити, почемъ е машина параброда већъ пресла; но приликомъ опази онъ и једну младу девойку, коіой су се старіи већъ подавили. Онъ притрчи къ њойзи, и да и њо избави и смести у чамацъ, но у забуни и тунгули изгуби онъ њо изъ очію; онъ е њо после узалудъ тражио, а чамацъ се међутимъ већъ отиснуо одъ лаѣе, коя е већъ тонула. И тако се онъ повѣри бездану мору на једномъ празномъ на површини воде пливаюћемъ буретy. Мало затимъ опази онъ у води једну женску,коя се већъ са смрћу борила. Онъ остави буре, доплива до њ, и врати се съ њоме срећно къ буретy кое е њи обое до душе носило, но тако, да су имъ само главе надъ водомъ вириле. Ова избављена женска биаше она иста млада девойка, због кое е онъ пропустио прилику, да се на чамцу избави. Она му е изявила да е готова умрети, да би само онъ могао се избавити;онъ іой пакъ одговори; „ми живимо и умиремо заедно.“ После некогъ времена доіу они до једногъ комада разлупане лаѣе, на комъ су се истина болѣ сместити могли, али они нису имали ни капи воде ни залогая леба.

У іотру нису видли ништа друго, него пучину морску и пространо небо; мало после опазе они у даљини землю, али предъ вече окрене се противанъ вѣтаръ, и сутрданъ небиваше одъ землѣ ни трага. Трећега дана виде они најпосле једну лаѣу, но нису е могли довикати. Кадъ су іи најпосле съ лаѣе опазили и избавили, биду обое одъ сунца страховито изгорѣли полумртви одъ глади и умора, но биля су іошть при свести, и могли су се двизати и говорити.

Неустрашимость, коюе човекъ показао, опасность, коіой се онъ изложио, а найвећма пожртвованѣ, съ комъ е онъ нѣнъ животъ избавио, премда су они сасвимъ страни и непознати били, разплamтило е у срдцу ове девойке према њему најтоплие и найче чувство благодарности, кое е іошть пре, него што іи е стала мучити гладъ и жеѣ, у нѣжнюу страсть, — любавь — коя нигди већма не пламти, него у прсима женскимъ. Онъ пакъ са свое стране био е тако силно узбуѣенъ њиимъ присутствіемъ духа, њиомъ одважношћу, и готовошћу, да съ њиме судбину своіу дѣли, да е и у његовой души пресотело ма нѣжно чуство, кое се недае сакрити нити савладати. И тако на средъ дивлѣтъ и усколебаногъ мора, усредъ страва, кое су іи обкружавале, при ужасной и готово извѣстной судбини, коя іи е очекивала, и предъ свевидећимъ Богомъ изявили су они узаимну любавь, и завѣрили се свечано, да се у случаю избављења никако више и неразлуче, надъ іи е несрећа тако тешко скопчала

Кадъ су се избавили, рекне онъ њойзи, да е његова дужность одкрити іой, да е онъ несрећномъ, коя имъ се на мору догодила, савъ новацъ свой одъ прилике 25.000 талира изгубио, да е онъ садъ просякъ у туђему свету, и да ни толико средства нема, колико једанъ ручакъ да плати, и да іой онъ при свему томе, што му е врло тешко дату њену рѣчь натрагъ враћа, ако она налази за добро и умѣстно оставити га. Она пакъ и при самомъ помислу на раастанакъ бризне плакати, и запита га е ли могуће, да іи саротиня баци у страшнюу бѣду, него што е она, кою су они заедно претрпали. Онъ іой на то изяви свою готовость, да ће њой за любавь и то искушенъ претрпити, и ясно е изразио свою радость о томе, што она тако драговолно држи дату своіу рѣчь, коя се свакадъ лакше дае, него држи. Текъ после овогъ разговора сдобшти му она племенитогъ срца девойка, да е она притежателька једногъ польскогъ добра, кое вреди преко 200,000 талира.

Набирци

— Прве харинге, кое Холандези увате и усоле, и то само у два до три бурета, пошлю се одма брзополовномъ лаѣомъ у Холандію. Кадъ лаѣа приспѣ у Мааглуй, онда се одма пошлѣ једно цвећемъ и барјацима окићено буре у Хаагъ, краіу на поглонъ, коіи опетъ одъ своје стране поклони срећнимъ риболовцима 1100. форинти. Остала се бурадъ продаду на јавной лицитацію, и поседње те прве харинге продаю се потомъ за скупе новце. Једна се харинга плаћа и по два форинта, и ове су рибе у таковой чести, да се прва харинга сматра за лепъ и одличанъ даръ. Дворски и великашки служителіи у униформи лете тада по сокаци съ таньирима у руци, у коима леже у финой белой марами увијене по једна или две харинге, а поредъ њи стои и по једна мала цедуля. Продавнице харинга окићене су у то време са цвећемъ.

— У южнимъ предѣлима око равнителя пада лето обично у ово време, кадъ е код насъ студена зима; зима пакъ тамо није никако ни позната. Кодъ њи заступаю силне кише зиму и пролеће; тада пада у онимъ предѣлима крупна као голубиѣ ја киша, напуни потоке преко 50 стопа дубоке, потопи шта више и читаве предѣле на неколико стотина миля далеко. Оне су кише праћене страховитимъ бурама и олуинама, кое претвараю данъ у ужасну ноћъ, коя е напротивъ ясно осветлѣна одъ силни муња, кое у свима правцима небо неописаномъ брзиномъ просецаю и управо разтрзаю. Море се узруя, безбройни громови потресаю данъ и ноћъ равнице и планине своіомъ тутњавомъ; и тако трае ова дивля борба разарене природе по пуни неколико неделя. Но кадъ се најпосле небо изведри, надъ се владжа земля стане пушити одъ силногъ жара южногъ сунца, онда се поврате рѣке у своје дубока прекорачена корита натрагъ, и сваковако растѣње ниче и успѣва изъ землѣ.

— Чисто е невѣроватно, како е код Шпањолаца страсть пушења укорењена. У Шпанији пуши свакъ, нити чини овде разлику возраст или чинъ. Племићъ пуши исто тако, као и простъ селякъ, па и самъ просякъ, кои проси за комадићъ изпушене цигаре, и кои са землѣ

куни побацане комаде, сѣче ій у ситно, и завиа дуванъ брижљиво у артию, и заборавла тако за неко време неутолиму гладь. Па и сама дѣца у найнѣжнiемъ возрасту и госпое пуше, и носе при себи особитогъ вида мале и лепо израђене цигаре. Никакавъ поклонъ нис Шпањолу миліи него неколико комада добри хавански цигара; ничимъ га човекъ неможе већма обвезати, него кадъ му повуди єдну цигару. Па и кадъ є до бѣсила разлѣнъ, учини єдна цигара на њега найчудние дѣйство; она га утиша, и претвара тигра у агнеѣ. Ако Шпањолацъ нападне кога разбойнички и грози му смрћу, то ће се онда моћи колико толико убласити, ако му онай понуди єдну цигару. И тако се сваконъ страпу, кои по Шпанiи путуе, може съ ползомъ савѣтовати, да се снабдѣ съ цигарама, ако є радъ задобити за себе Шпањолце, и разположити ій према себи добро. По средствомъ цигаре може се у сваку кућу доћи, и са сваким у познанство ступити. За свету се дужность држи, дати оному ватре, кои є радъ пушити, и због ватре може се и сме се на свачина врата куцати; на овай су начинъ већъ много познанства учинѣна. Цигара изравнава у Шпанiи све разлике у редовима жительства. Богати у власти племићъ ни наймањ се не затеже, извадатя цигару свою изъ уста и пружити є простомъ селяку, да и овай потоме своју цигару запали. У Шпанiи веома редко пуши ко на чибукъ. Више класе редко пуше кодъ куће; средић пакъ свакадъ и свуда. Тамо свакн има цигару у руци пре и после обѣда, а и при самомъ ручку, кодъ куће, при раду, у шетњи, у кеви и поштанскимъ колима, а неки путъ и у самомъ театру, шта више неки су путници видили у єдной канцеларiи на єдномъ стубу лампу, на коiой су виши и нижи чиновници свое цигаре усредъ званичногъ посла запаљивали.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Размирица између Енглеске и Персие све се већма развиа. Енглеска войска већъ є дошла предъ Бендер-буширъ у персiски заливъ, и како приставиште тако и островъ Карањ заузела є. Буширъ лежи на обали Ширеса, и место є врло згодно, да одавде Енглези почну безъ бои, Персiанце повукли су се натрагъ у внутреность.

— Изъ Шпанiе одъ 3. Ян. являю: да се по гди-кои озбилни немири догађаю међу войницима. Єдне ноћи нашле се прокламације у многимъ кафанама и касарнама, кое су войнике на буну дражиле.

— Руски посланикъ у Хановеру г. Фонтонъ премештенъ є за посланика у Франкфуртъ.

Огласи.

(2—3) По рѣшењю ово-окружногъ Суда одъ 25. Мая тек. г. №7411. кои заштева да се дугъ школи Обштине Шабачке принадлежећи, наплати на неимаћи изъ чега другогъ то продаваће се нижеслѣдующа непокретна добра Васе Тушановића овд. за рачунъ наплате и наведенога и прочи њиови дугова за кое интабулација постои. Добра истога Тушановића, за продаю намѣњена, есу: єданъ плацъ у прекомъ шору ове вароши не врло далеко одъ пияце на врло добромъ и важномъ мѣсту постоећи; плацъ овай садржи у себи 6 фати 1 шухъ и 6 цоля ширине и 58 фати и 2 шуха дужине, на коме постое 2 куће обе одъ тврдогъ материяла, кое обе садрже кое са лица кое у авлiи 1 дуванъ 5 соба 3 куйне и 1 подрумъ одъ овы 2 коморе и єдна шупа одъ дрвенога материяла подъ єдникъ кровомъ єдна фуруна за печењ леба и бунаръ осиданъ. Све ово оцѣњено є до 500 ## цес. и продаће се у мѣсту овд. вароши путемъ явне тридневно 7. 8. и 9. Февруара 1857. год. држати се имаюће лицитације, и ономе тесламити, кои на трећой и последнѣой лицитацiи, коя ће тога дана после подне у 4 сата по европски заключити, найвећу цену обећа и готове новце одма положи.

Продаю ови добара дакле настоећимъ обзнанюе Началничество Окр Шабач. свима жительима отечества нашегъ съ тимъ, да сваки онай, кои би такова купити желио, у означене дане овамо доће и на лицитацiи присуствуе.

№ 5765. 7. Декем. 1856. у Шабцу.

(1—3) За измирење к предитора, Ђуре Николића изъ Шабца има се покрай продатогъ осталогъ покретногъ имања єданъ дуванъ на великой Ћупрiи овди постоећи лицитацiонимъ путемъ путемъ продати. Дуванъ овай постои у чаршiи истина одъ слабогъ материала али доста на важномъ месту, и оцѣњенъ є у 150: ## цес. дане за продаю уречистоећегъ дуванъ одредило є Начал. Окр. Шабачк. 10. 11. и 12. идућегъ мес. Февр. о. г. и ономе ће исти дуванъ трећегъ дана лицитације после подне у 4. сата уступити кои найвише на лицитацiи обећао и готовимъ новцемъ платио буде.

№ 8452. 9. Января 1857. у Шабцу

(1—3) Долеподписана препоручуемъ моюо помодарску трговину за господе и господу, коя се трговина налазя у кући г. Магде Кара-Ђиконе преко пута одъ Толчинскогъ на Варошкапiи. У истой се може добити сваковке сорте и видова балски коафира, њпаца и напрсни мидера; исто тако препоручуемъ се долеподписана, да могу фризирати косу за бал, и то у моме квартиру за 1. фор. ср., а изванъ куће за 1. фор. и 40. кр. сребра.

Тереза Штолцъ

(3—3) Подписани обзнанюе почитаемомъ публикуму да се кодъ њега може добити с у в а п е ш т а и с и а н в а с ц а — pres germ. у свако доба, за кои подписаный емствуе и добаръ стои да ће свако сь њимъ умешено тесто добро за рукомъ доћи, ако се на єдну оку воде или млека єданъ лотъ квасца мете.

У Београду 9. Января 1857. г.

Стефанъ Лазаревићъ
пекаръ спроћу г. Кумануднне куће

(3—3) Кои би желио спремљеногъ за зиданъ камена и то у крупнимъ комадина, може добити овде у вароши на саи предъ владичиномъ кафаною, гдт є у фатоке сложенъ, и гдѣ се можа за цѣну разумети.

У кньигопечатньи княжества србскогъ.

У Београду 19. Января 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Недадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртномъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за целу год. 16. цр. За огласе плаћа се 3. пр. ср. одъ врсте за едан-путъ а 5 пр. ср. за трипутъ. № 9

Мирођија.

Зеванѣ. То е една речь као и друге речи, али ни една речь недѣйствује на човека тако одма као она. Нека човекъ пазданъ говори на примѣръ гладь, ако ние гладанъ неће одъ те речи добити апетитъ; нека пазданъ ко годъ говори ситъ самъ, ако ние ручао, онъ поредъ свега тога опетъ е гладанъ; нека пазданъ говори когодъ я самъ родољубивъ ако ние дѣломъ показао ние му ништа вайде; а само едануть или двапуть рекне: „зеванѣ“ на одна зеванѣ, шта више треба само човекъ да помисли на ту речь, па одма мора зевати. Да може све што е добро и лепо да буде тако пријѣчнико као зеванѣ; како когодъ н. пр. спомене или учини какво лепо дѣло да онда и други сви чине тако исто, као што сви зевају кадъ виде едногa да зева; при многимъ родољубивимъ приликама Срби су достойно свога напредка зевали. за садъ треба да зеваю, кадъ читаю списакъ и позивъ на стуилинѣ прилога за споменикъ Карађорђу. Зеванѣ, то е нешто што човекъ незна управо шта е. Кои намъ докторъ може протолковати шта е зеванѣ. Ништа тако на свету ние пријѣчниво као зеванѣ. Оно прелази на човека не само кадъ види да ко-годъ зева, и кадъ говори о зеваню; него и кадъ помисли на зеванѣ. Немогу се уздржати да овомъ приликомъ еданъ истакнить случай неприповедничъ, на кои кадъ годъ помислимъ я се смеемъ. Пре 12 година, путовао самъ на гвозденомъ путу съ едними моимъ пријателѣмъ и землякомъ изъ Халеу у Берлинъ. Насъ двоица седили смо на колима едань до другога, према нама сеђаше едань стари главатъ и трбушастъ Прајзъ, мора да е био какавъ гехаймратъ (совѣтникъ). Онъ е мирно седио и гледао у насъ а ми у њега. На едан-путъ рекне ми мой сопутникъ: „Обешъ да видишъ, колико тай према нама има зуба?“ Я се зачудимъ, на кое онъ извади свой сатъ и рекне: „гледай само шта ће одъ њега бити, за 40 минута, онъ мора баремъ 12 пута зинути, а я му ништа нећу казати.“ Я самъ био страшно любопытливъ, и гледао самъ у трбушастогъ Прајза, кои одъ како путуемо ние уста отворио. На едан-путъ тай мой пријатель поче зевати, и текъ што е онъ уста склопио, а сирома старацъ што годъ може зину; текъ што старацъ уста затвори, а овай опетъ поче зевати, и ни путъ ние старацъ изостао да зеванѣмъ неодговори; и я самъ морао зевати, и томе самъ се тако здраво смело да самъ одъ смеха руку угануо. Што насъ е годъ било у колима, а било насъ е преко двадесетъ, сви смо зевали, а осимъ насъ двоице нико други ние знао одъ кудъ доће то зеванѣ; и тако за 40 минута не 12 пута него може бити сто пута кое но зеваю е у овимъ колима. —

Садъ опетъ далѣ да говоримо о той речи. Изъ свачега човекъ може се нечему научити, и зеванѣ ние дала природа човеку безъ цѣли, ко зна после неколико хиляда година, те неће люди у зеваню нећу философију и науку наћи, него што ій ми данасъ у млогомъ коечему тражимо. Можда ће они о томе у Европи велике књиге писати можда ће они те књиге назвати: „зеванѣ или история наши предака.“ Кадъ коме што годъ говоришъ или причашъ, а онъ зева, то е знакъ да онъ ништа неслуша шта му ти говоришъ, зато одма прекрати твою приповедку; кадъ ко годъ у друштву зева, то е знакъ да му е то друштво несносно или да му се дрема, ако е прво нека иде куѣи, а ако е друго онда нека иде у учено друштво.*) Кадъ видишъ двоицу да се оштро нешто разговараю, то знай да нешто о своимъ приходима диване, а кадъ видишъ да двоица зеваю, то онда знай да свршаваю разговоръ о каквимъ општенолезнимъ стварма. Кадъ молишъ кога за нешто а онъ зева, онда нечекай одговоръ одъ њега него узми капу у шаке па иди; кадъ видишъ да се момакъ и девойка разговараю, а ти гледай, оно прво кое почне зевати ние залюбљено. Зеванѣ трае ошъть одъ Адама, зеванѣ е узрокъ што има жива на овомъ свету. Адамъ кадъ се видио у раю, онъ е шетао тамо амо, и за кратко време свега се наситио, и почне му рай збогъ самоће несносанъ бити, време му е дуго било, онъ е непрестано зевао, и тако зеваюћи легне подъ едну ябуку и заспи. Кадъ се пробуди, има шта и видити. Ева стои предъ њимъ, онъ се оплиа и осети да му е едно ребро манѣ. После тога Адамъ ние

*) Молимо да ко годъ подъ овимъ неразуме друштво српске словесности, кое одговараюћи пријѣжно и подупно према ставио, своме задатку, поси скромну тежуду, а нигда себе неназива ученимъ друштвомъ. у.

имао кадъ више зевати, морао е землю копати и оно свое несито ребро ранити. Мислимо, да смо већъ доста о зеваню говорили, и садъ кадъ намъ читатели нажу да зеваю кадъ читаю Шумадинку вероваћемо, еръ смо увѣрени, да ни єданъ неће ово прочитати а да неколико пута немора зевнути. Зеванѣ обично долази кадъ е човекъ дремљивъ, кадъ види да ко годъ зева, и кадъ чита умствованя Дневника о некаквимъ паризлияма у Београду.

Мале приче.

(Народъ што ђавола обожава) У предѣлу око старогъ града Ниниве живи єданъ чудновати народъ, Єзиди, кои вѣрую, да е милость божия исто тако безконачна као и кѣгова мудрость, и да по томе ние нуждно, да га люди почитую; напротивъ тога обожаваю они ђавола, еръ они нѣрую да ће се ђаво опетъ кодъ Бога удворити, и тврдо су увѣрени, да ће Богъ по безграничной милости своіой опетъ у небо ђавола примити. А друго они ђавола почитую и за то, што вѣрую да е Богъ добаръ, милостивъ и благъ и никоме никаква зла не чини, а увреде милостиво прашта; али ђаво на противъ врло е зао, и тежко ономъ кои се нѣму замери. Турци веле да Єзиди зато вѣрую ђавола, подземноть цара, да би овай после њихове смрти съ њима милостиво поступао и њи штедно. У почитаню своне према ђаволу они су тако далеко дошли, да они не само име ђавола никада на уста не изговараю, него да се и єваоть изражая, кои би наликъ био на њгово име, као живе натре клове. Кадъ ће њгово име да спомену, они кажу „Великиј краљ“. — Тешко ономъ, кои се у земљи Єзида усуди, грдити ђавола; еръ ако га чую, одма га каменѣмъ утуку. Дођу ли они у какву варошъ, онда ій човекъ нимъ неможе већма увредити, него тиме, ако зло о ђаволу говори. Више пута догађало се да су Єзиде, кои су за преступленя у турскимъ варошима повагани и на смрть осуђени, намораваи, одреће се ђавола и проклинятя га; но до садъ ние то ни єданъ учинио, и волео е умрети. По њиховой вѣри ђаво е лепъ и величественъ, као што е пре свога падения био; онъ по њиховомъ мишленю ние ништа изгубио одъ виспревости свога ума, и они га обожаваю у виду змие. 10. Августа ноћу држе Єзиди свечано празноване у славу ђавола; тада долазе Єзиди изъ найдальнія краева, и скупляю се на єдномъ високомъ брегу, у коме се налази єдна бездана пештера, коя по њиховой вѣри води у мрачно подземно царство. Око поноћи бацаю они у пештеру сваковне дарове; затимъ уђу они съ машалама унутра и започну сваковне чудноване игре, у коима се не стиде участвовати ни жене ни девойке. Єзиди имаю особиноть свога поглавара, кои поредъ себе има єдногъ такозванога ђака, и овай прима одъ сатане пророчества. Они питаю при сваковъ предузећу ђавола за савѣтъ преко овога ђака, кои се онда простре на мртвачки одъ камена сандукъ прповештенія Єзидскогъ (Шеих-Єзида), па се учини, као да спава, и тако у сну прими одговоръ одъ нечастивога, кое опетъ онима саобштава, кои су га запитали. Єзиди купую одъ ови Єзида и њста у раю и они су тврдо убеђени, да ће они та њста после смрти зацело заузети.

(Кинези еду свашта.) По улицама и явнимъ њстима велике кинезке вароши, може се видити читавъ изложъ сваковакогъ єстива, па често и онакви предмети, кои у нашемъ краю света не важе за избрана и вкусна ела, као кобци, сове, орлови и роде. Ништа не пада Европейцу смешние, него кадъ види Кинезе съ обраницомъ о коіой съ єдне и друге стране нисе кавези, у коима се умѣсто голубова и кокошію налазе мложина паса и мачака. Нарочито єданъ особити видъ ситни паса важи кодъ Кинеза за деликатну посластицу. Пси леже у своимъ покретнимъ таванцама сасвимъ мирно, мачке пакъ праве павлену ларму, као да предньаю судбину свою. Њихово месо, кадъ су мачке добро угоене, ће Кинези врло скупо, и парадира на астalу най богатіи великаша. Пацове пакъ ће само сиротиня. Продаваць пацова долази на пияцу, са ражњемъ, на коиъ су више тестета они животиня надевена као врапци. На путняка изъ Европе мора погледъ ови животиня непріятно подъћествовати. Међутимъ и ово ждераньа свачега казня се само собомъ. Кинези пате као одъ несварења, одъ кога ій ни њиовъ чай неможе свакадъ курталисати, а притоме и пси врло яко мрзе на ове свое непріятеля. Они врло добро познаю ове кои се псећимъ месомъ наслађаваю, и гоне и уседаю.

(Предчувстваю.) Кадъ е єдно одељенѣ енглеске флоте Тулонъ обсађивало, дао е предводитель къ себи дозвати на кровъ лађе єдногъ официра, кои е дуго на мору служио, и кои е ладнокрвно и неустрашимо у найстрашнімъ биткама учествовао. Лађа е била одъ обале француске 3. енглеске миљ удаљена, а башъ, онога часа, кадъ се стари официрь на кровъ лађе попео, опале француза на прибрежнимъ батеріама єданъ топъ. Кадъ е стари официрь видио севанъ опаљнога топа, стресе се савъ и викне: „То е за мене! и знамъ добро, то е за мене!“ Зачуђени капетанъ текъ што е почео пребацивати официру њгову плашљивость, у тай исте ма већъ се валяла на крову лађе крвава лешина убиенога официра. Нико на лађи осимъ погинувшегъ ние држао за могуће, да ће топъ до лађе добацити моћи.

Берберинъ.

Господинъ. Што си се замислио?

Берберинъ. Нешто самъ имао до вамъ кажемъ па ми неможе садъ да падне на паметь. Човечия паметь ние ништа друго него една велика књига, што е човекъ старіи у той књиги све више лишћа има. То е ясно одтуда кадъ човекъ ође што годъ да се опомене, онъ се онда замисли, а то ништа друго ние, него онъ онда преврће у своіой глави лишће и тражи на комъ е месту оно уписано; ако се несети, то е знакъ или да му е настало избелило, или да е превидно онай листъ; и тако видите, човекъ све што е старіи све му се више паметь у артію претвара. Ли іошть болъ да кажемъ, човечия глава изнутра поделѣна е на разне мале прегради, или, има млого мали фиока као у бакалницама и апотекама. У єдной фиоки стои разумъ, то е обично мала фиока; у другой умѣреность, у трећой досетљивость, у четвртой поменяване добре наклоности, у петой любавь и пріятельство, у шестой єдной малой фиоки

родољубље, у седмој храбрость и искреность, и тако даљ оште хиљаду малу фиока. Многе фиоке кое су за разне добродѣтельи стое сасвимъ празне. Страсти: пасость, злоба, интриге, пиянство, крадљивость, лукавство, превара, неправда, оговараньѣ и проче стое у великимъ бурадма. Зле страсти и наклоности меру се на кантаръ, а добре на теразие То самъ вамъ само о разьѣлевю мужке главе говорио, женска паметь и женско срце имаю много више фиока. О њима дуже ћу вамъ сад говорити.

Господинъ. Остави жене на миру. О њима, о змиама, о полиции и о колери неваля се ништа зло говорити.

Берберинъ. Дакле я ћу опеть о людма говорити, — во кои е тежакъ по кад-кадъ до 800 фунти, има само єдну фунту мозга.

Господинъ. А ти рече да ћешь о людма говорити.

Берберинъ. Пардонъ, я оћу да сравнимъ тежину мозга воловске и човечие главе; потрешка е сва у томе што самъ вола найпре спомену; аля управо ние то никаква потрешка, єръ у целомъ животу волови обично предъ нама стое; и кадъ оремо и кадъ се возимо на колима они су све напредъ, само онда иду за нама кадъ ih водимо на касапницу. Дакле во одъ 800 фунти има само єдну фунту мозга, а човекъ одъ 100 фунти има 4 фунте мозга. Дакле човекъ на сваки двадесеть и петь има єдну фунту. После човека делфини имаю найвише мозга, они обично имаю по три фунте. То су мерили нешти люди, овде кодъ насъ нека се нико неосланя, да му ко годь може и оће точно измерити паметь и мозакъ, за многе чуѣете где неко каже да имаю по 8 фунти мозга а међу тимъ они немаю ни по 2 фунте; наши су сви кантари и све теразие неправдни и пристрастни. Томе ни немо са свимъ криви, многи изображени народи мере тако, цента и фунта млого су точние мере, па зато и кодъ насъ иде све на фунту. Чудноватo е то, да ни єдномъ животномъ мозакъ нерасте, онъ остае єдне исте тежине; велики и стари во нема ништа више мозга него єдно теле.

Пабирци.

Саборна црква у Кордови или управо саборна џамиа, сазидана с већомъ части одъ материала грчки и римски храмова. Она е имала иначе 1200 стубова (садъ самo ошть 854) кои носе кровъ. 115 одъ ови стубова донешено е изъ Нима и Нарбона у Француской, 60 изъ Севиле и Тарагоне у Шпании, 140 стубова поклонио е Лебонъ, грчки царь, а остали донешени су изъ храмова картагински и други африкански варошя. И због тога с, ови стубови сасвимъ неодвани, неки одъ јесписа други опеть одъ порфира, неки одъ найчистиегъ и найдепшегъ мермера и одъ неединаке дчине; кои су сувише дугачки биля, одломльни су, или су дубоко у землю укопани; они, кои су биля сувише кратки, добили су као наставакъ грдна коринтиска подножя, тако, да укупно цьло нема никакве єднообразности. — Кордова, кое е била некадъ гнѣздо арабиски палата, западни Багдадъ, сѣдиште богатства, образованости и разкошства; Кордова, кое е у десетомъ веку имала неколико стотина хиљада жителя, 300 џамия, 900 амама и 600 явни гостилница ние садъ ништа друго, него бѣдно, опало и пола пусто мѣсто, съ неколико само хиљада одрпани и гладни жителя.

— У апсани и исправителной кући у Амстердаму, употреблява се врло цѣлисходно средство, да се ленивци, кои се ничимъ на радъ натерати немогу, нагоне на дѣлательность. Ово е средство подубока са свию страна сасвимъ затворена соба, у кою одозго непрестано толико воде утиче, колико єданъ воле дѣлателанъ човекъ на шпрк истерати може. У ову собу затворе ленивца, даду му држальицу одъ шпрка у руке, пусте воду у собу, и рекну му: Избацуй воду или се утопи! — Любавь къ животу чини чуда, и досадь ошть се ние догодило, да е ленъость одржала побѣду надъ любави къ животу; него е сваки крпио воду прилѣжно, и после некогъ времена био е прилѣжанъ и за друге послове.

— У Конгу и Коваги, на западномъ прибрежию Африке, прави се одъ унутрашнѣ коре єдногъ растѣния, кое е неки видъ бамбусовогъ дрвета, разно одѣло. Жителъи купе у залудно време, у лову и риболову, по баровитимъ предѣлима, и онда сваку живо настане, да ту билъку изради, докъ се не би сокъ њенъ насушио. Кадъ се горня кора олюшти онда се ова билька у свезчицама суши. Нека се часть болдище после съ разними боима, кое су врло стални и живостне. На кадъ се то све сврши, онда се изъ тогъ биля разне ствари израђую. Єдна страна ови ствари снабдѣвена е е врло правилнимъ полуузвишенимъ ликовима и ово посе само прищеви; на крају има разчешљане окрайке. Ону билъку преду таноншьи жителъи найпростїимъ начиномъ, т. е. упреданѣмъ съ рукомъ преко бутине. Напредени конци израђую се за мараме, шалове капе и друге части одѣла. Капе се плету врло чудноватимъ начиномъ съ єдномъ єдиномъ иглом, а почнио се радити одъ потилька. Ово плетенѣ састои се изъ пруга, кое су на измѣнце узвишене и удубльене. Шалови су округли, и имаю у среди рупу, кроз кою се глава провлачи. Конци су врло яки и чврсти и даю се на найтанѣ конце цепати. Ова би се билька могла као и ланъ израђивати.

Прнпце.

— За єдномъ асталомъ у гостионици, говорио е єданъ свештеникъ противу некогъ генерала. Маіоръ слушаюћи то изъ другогъ астала наће се увређенъ и рекне: „господине я да самъ ближе васъ я би васъ за такве грдње лупио шакомъ; сматрайте дакле нао годь да самъ васъ ударио“. На то свештеникъ са свимъ тихо одговори: „господине да самъ я ближе васъ, я би вамъ одсекао главу сабльомъ, сматрайте дакле себе као годь да немате главе. Господо г. маіоръ мртавъ е“. На овай хитри одговоръ сви се гласно почну смеяти, и разборити маіоръ и свештеникъ пристаю такође у смей.

— Президентъ Херве шетаюћи се єдномъ наше нашла на єдну жену поредъ плота, коя нить е седила ни стояла. Она кадъ види президента хтене брзо устати, на кое президентъ Херве поиче іой: „остани, остани тако, я волимъ да видимъ кокошь него њно ја“.

— У Лондону поведу два крадљивца да обесе. Кадъ виде вешала, єданъ лоповъ рекне своме другару: „о бра-

те, да лепа нашегъ занята што би било, само да ние тій проклети вешала." — „Лудо" одговори му други — „башъ вешала су узрокъ што ми добро стоимо, и одъ краѣве можемо лепо да живимо; єръ да ние вешала, онда би свака шуша могла красти".

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Неапола явлаю: да се све веѣмъ немиру надаю. Полиція предузела є сва средства да би се мотао миръ одржати. У краљевой палати само Швайцерци сада стажаре, Талияниа краль се неможе више нигдо да повѣри. Правительствена фабрика за дуванъ, бива є западнѣна навалице. Забрањено є писма у кутие бацати, него сваки мора свое писмо у руке поштанскогъ чиновника предати, то є за то учињено, што у писма меѣу запалителну смесу, коя се уналя, а друго и за то што млоги пишу коешта на краля безъ подписа. 30. прошл. мес. є преко 300. люди, и затворено 7. кафана. Шта више полиція мора да чува ноћу и саме лампе по улицама да неби погасили.

— У Берлину врло су се упрѣени нашли онимъ чланкомъ што є у монитеру печатанъ о швайцерскомъ и прайскомъ поравненю; и сбогъ тога Прайска на конференціама о той ствари сада ће много мањ попуштати.

— Изъ Париза одъ 9. т. м. „преса" явля, да су тогъ дана папинъ Нунцијусъ, и епископъ одъ Триполи ишли цару да моле да изъ призрења на свештени чинъ помилуе Верзеа. Министеръ правосудия добио є само за 3 данъ данъ преко 200. писама са разни страна, коя сва моле да се Верзеу живот опрости. Префектъ полиције пакъ изразио се, да би такво помилованѣ било врло неполитично и врло опасно.

Огласи.

Експедиція Шумадинке налази се сада недођемъ Варош-капије у сокаку водећемъ на Саву, у кући г. Крсте Ракића.

(3—3) По рѣшенію ово-окружног Суда одъ 25. Мая тек. г. № 7411. коимъ зактева да се дугъ школи Обштине Шабачке принадлежећи, наплати на неимаоћи изъ чега другогъ то продаваће се нижеслѣдующа непокретна добра Васе Тушановића овд. за рачунъ наплате и наведеногъ и прочи њиови дугова за кое интабулація постои. Добра истога Тушановића, за продаю намѣњена, єсу: єданъ плацъ у прекомъ шору ове вароши не врло далеко одъ пијаце на врло добромъ и важномъ мѣсту постоећи; плацъ овай садржи у себи 6 фати 1 шухъ и 6 цоли ширине и 58 фати и 2 шуха дужине, на коме постое 2 куће обе одъ тврдогъ материала, кое обе садрже кое са лица кое у авлии 1 дућанъ 5 соба 3 кућне и 1 подрумъ одъ овы 2 коморе и єдна шупа одъ дрвенога материала подъ єдникъ кровомъ єдна фурума за печење леба и бунаръ о-зидань. Све ово оцѣњено є до 500 ☐ цес. и продаће се у мѣсту овд. вароши путемъ јавне тридневно 7. 8. и 9. Фебруара 1857. год. држати се имаюће лицитације, и ономе теслимити, коя на трећой и последньой лицитація, коя ће тога дана после подне у 4 сата по европски завлючити, найвећу цеву обећа и готове новце одма положи.

Продаю ови добара дакле настоећимъ обзнанюе Начальничество Окр Шабач. свима жителима отечества нашегъ съ тимъ, да свакн онай, коя би такова купити желіо, у означене дане овамо дође и на лицитаціи присуствује.

№ 5765. 7. Декем. 1856. у Шабцу.

(2—3) За измирења є кредатора, Ђуре Николића изъ Шабца има се поиграй продаторъ осталогъ покретногъ имања єданъ дућанъ на великой пијаци онди постоећи лицитаціялнимъ путемъ продати. Дућанъ овай постои у чаршіи истина одъ слабогъ материала али доста на пазномъ месту, и оцѣњенъ є у 150: ☐ цес. дане за продаю уречистоећегъ дућана одредило є Начали. Окр. Шабачк. 10. 11 и 12. идућегъ мес. Февр. о. г. и ономе ће нети дућанъ трећегъ дана лицитације после подне у 4 сата уступити коя найвише на лицитаціи обећао и готовимъ новцемъ платио буде.

№ 8452. 9. Јнура 1857. у Шабцу

(2—3) Доленодписана препоручуемъ мою помодарску трговину за госпође и господу, коя се трговина налази у кући г Магде Кара-Јанкове преко пута одъ Толчинскогъ на Варошкапіе. У истой се може добити свакоаке сорте и видова балски коафира, вѣнаца и напрсни мидера; исто тако препоручуемъ се долеподписана, да могу фризирати косу за баль, и то у моме квартиру за 1. фор. ср., а изванъ куће за 1. фор. и 40. пр. сребра.

Тереза Штолцъ

(3—3) Подписани узимамъ честь обявити почитаемой публиця, да я у моме собственомъ дућану налазећемъ се сдрамъ Лицея, имамъ на продаю сваке сорте мушки готови хальина врло євтином. ценомъ и то: Целисиера фини, одъ 18 до 24 фор. ср.; капута зимски одъ Велура Шифа са атласомъ и другомъ свилюмъ постављѣни одъ 14 до 26 фор ср.; фракова до 20 фор. ср.; капута летньи до 15 фор. ср.; ашпуцета 14 фор. 30 кр. ср.; панталона штиковани 9 фор. 40 кр. ср.; панталона клоть одъ џиогъ тоскина до 7 фор. ср.; прслука одъ 2 фор. 30 кр. ср. до 4 фор. ср.

Исто тако и за ГГ. Свештенике имамъ готови хальина.

Димитріе Добрнковићъ.

(1—3) Подписави има у ливади своіой у Годомину бліву Смедерева 130 кола врло лепа сена на продаю, съ врло умереномъ ценомъ.

Ко би хтео стогу овде ранити; я ћу му драговольно уступити.

У Смедереву 17. Јн. 1857.

Іованча Райковићъ
трговацъ изъ Смедерева

У књигопечатньи княжества србскогъ

У Београду 22. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Недићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. од врсте за одан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 10

Мале приче.

Поштени дућанџикъ. Извећу посѣтителя једне отмѣне колачарнице у Паризу бијаше око год 1770. сданъ отмѣнъ и углађеногъ изгледа господинъ, у финимъ аљинама. Онъ е сваки данъ у једно исто време долазно, сѣдао е на свое опредѣлено мѣсто, и узимао е чашу кафе и једну порцију колача.

Одъ тогъ времена прошло е готово 20 година, и тада е букнула ова велика и страшна револуција у Француској, год. 1789; — овай господинъ е све једнако посѣћавао речену колачарницу, пио е своју кафу и ео порцију колача. Несрећни краљ Луџигъ XVI. бијаше већъ погубљенъ, и његови су привржениџи и пријатељи прогнани изъ Француске и разсѣли се куд кои по свету;— но овай човекъ виђаше е свакогъ дана у колачарници на староме своме месту; и премда е његово одѣло већъ доста излизано било, ипакъ га онъ ниже мењо, него е све оне исте аљине носио; но што е найглавније, онъ ние више као досадъ, плаћао оно, што е потрошио, него е све ишло на вересију, а онъ се самъ и невешто чинио. — Маркеръ, кои му е обично доносио кафу и колаче, ние се усудио, ударити му у очи, и зактевати одъ овога давногодишњегъ и постојногъ госта новце; но зато опетъ ли онъ своме господару, да речени гостъ већъ недеља дана свой трошакъ неплаћа. Господаръ пакъ одъ кафане заповеди маркеру, да томе госту и одсадъ дае све штогодъ овай зажште, па макаръ и неплаћао. Колачарь, кои бијаше богатъ, мислио е у себи: „онъ да видимъ, докле ће овай на вересију трошити, а могу га опоменути у свако време".

Бурна и ужасна времена у Француској већъ су протекла; Наполеонъ бијаше прва консулъ, па найпосле 1804. год. и царь француски; — но овай е гостъ све једнако, као и до тогъ времена, у једанъ исти сатъ, у ономъ истомъ капуту долазно, попио чашу кафе, потрошио порцију колача, и — ние плаћао ништа.

Господаръ колачарнице већъ е међутимъ умро, његовъ синъ заступи отца и продужи његову радњу, и синъ е овогъ чудноватогъ госта примио одъ отца као веки аманетъ; еръ и синъ е забранио своимъ млађима, да одъ тогъ госта не ишту паре за оно, што троши, ако онъ случайно самъ не би плаћао.

Прођоше међутимъ године; — Наполеонъ буде сбаченъ съ престола и Луџигъ XVIII. постане краљемъ; — то бијаше год. 1814. — У то време приђе једномъ овай нѣчити гостъ, кои е све једнако у ту колачарницу долазно, асталу, за коимъ сѣђаше господаръ цѣле радње, и запита овогъ, колико му е онъ дужанъ?

Већъ и самъ приступи къ асталу овогъ чудноватогъ госта учинило е смешно и необично упечатљенъ на господара колачарнице, будући е навикао био, устати ћутећи са свога мѣста, и поћи управо къ вратима, — но онъ се ипштъ већма дивио и збуњио, кадъ е гостъ учинио онакопитанъ, на кое онъ ние никако спремазъ био, одговорити. — Онъ у онай паръ управо ние знао, шта ће да му одговори, нити се пакъ могао сѣтити, одъ кога времена онъ на вересију троши; а при томе му можда и умъ пала рѣчь свога покойногъ отца. И тако му одговори онъ съ францускомъ учтивошћу: „Ви ми ниште ништа дужни!"

Гостъ пакъ остане сталанъ при своме питању и зактевао е рачунъ. Господаръ одъ колачарнице ние му никако хтео дати рачунъ, а и да е хтео, не би ипакъ знао, како ће га сачинити. Кадъ види овай чревичайни дућанџикъ, да му господаръ неће да направи рачунъ онъ се дигне и оде.

Но не прође ни по сата, кадъ наеданпутъ заустане се кодъ врата колачарнице врло сиђна кола коя су златомъ и сребромъ богато искићена била. Два у сайномъ одѣлу служителя скоче на земљо, приђу вратима интова, и помогну сићи съ кола једномъ старомъ отмѣномъ човеку, кои е савъ искићенъ био орденима и златнимъ ключемъ дворскогъ коморника. Онъ уђе у колачарницу, приђе застрашеномъ господару колачарнице и преда му једну цедуљу: у исто пакъ време изброяо е једанъ служитель на асталу неколико стотина дуката.

„Равно оволико износи мой рачунъ одъ године 1789. до 1814." — рекне отмѣни господинъ, поклони се, изиђе изъ колачарнице, и остави све присуствујуће у крайнѣмъ удивленю. Интовъ е брзо далъ одлетио.

Ово небијаше нико други, него онай исти честопоменути гостъ, кои е одъ год. 1770. колачарницу посѣћавао, и кои и онда, кадъ е велика француска револуција букнула, коя му е сво имане отела и просякомъ га учи-

нила ние могао одвикнути се одъ свога двадесетогодишњегъ навичая. — Кадъ се Людовикъ XVIII. год. 1814 попео на престолъ свои предака, онда су и свимъ његовимъ приврженицима повраћена узаћена добра, њихова достоинства и звания; а осимъ тога добили су и богате дарове. У редъ ови люди спадао е и тай чудновати гостъ колачарице маркизъ одъ Р., єданъ одъ найбогатїи великаша погубљенога краля Людовика XVI.

(*Варошъ у води.*) Варошъ Калао близу Лиме у южноамериканской држави Перу пропала е у море приликомъ ужасногъ земљотреса године 1746. Кадъ е море тио, и предъ залазакъ сунца, може се варошъ Колао врло ясно видити; варошъ изгледа онако, као да ние ни мало порушена. Улице и куће, па и саме цркве и торњеви стое подъ водомъ, као засуте старе римске вароши Херкуланумъ и Помпея подъ земљомъ, и проваљена морска чудовишта шетаю се по кућама кроз прата и пенџере, гонећи безбројне ситне рибе и морске животиньице. Кадъ се по бистромъ и тиомъ мору надъ прогутаномъ вароши плива, онда, по рѣчима путника Волмера, чини се човеку чисто за немогуће, да ће наеданпутъ жителя изъ кућа изаћи и одати по улицама по коима се утрнуо многе рибе и змие. — Приликомъ пропасти ове вароши пашло е 6000 люди гробъ у узруганимъ талассима бѣснећегъ мора; одъ цѣлогъ жителства вароши Калао избављене су само две душе одъ кои єданъ бијаше музикантъ; — овай е у трећутку земљотреса башъ пошао био на єдну игру са своимъ великимъ пеманетомъ, кое му е о рамену висило, кадъ се на єданпутъ грдни талассъ надъ вароши склони и ову прогута. Онъ одъ силногъ потреса и стра падне у несвесть. После неколико сати освести се онъ тре миљ. далеко одъ вароши, недалеко одъ єдне усамљене капелице, а подъ њимъ бијаше његово шпанско, кодомъ размекнуто ћемане, кое га е довде донело, и тако животъ му избавило Одъ цѣле вароши ние било ни трага, но е море прогутало заедно са целимъ околнимъ предѣломъ, у коме е варошъ лежала. Текъ шестогъ дана, кадъ се море одъ нове очистило, опазили су рибари подъ собомъ варошъ, коя е одъ тогъ времена постала населбина морски животиня и то можда због многи ртви тѣла, кои се тамо налазила, а можда и зато, што е ова потопљена варошъ са своимъ кућама била врло згодно сместитште овимъ животињицама.

Досадъ се іошъ ни єданъ гиорацъ ние усудио, сићи на дно мора, да извади на светъ силно благо, кое тамо безъ сумње лежи; на обали пакъ стои свакадъ єданъ стражарь, кога е задатакъ, да све, што би море случайно напољ избацило, на суво извуче.

Берберинъ.

Господинъ. Шта има ново?

Берберинъ. Текъ што ние ратъ буквую.

Господинъ. Гди, ко,зашто, између кога?

Берберинъ. Између Шумадинке и Србски новина. И то мора бити врстоносна война, єръ єданъ дописникъ, носи на своимъ дописима крстъ. А и са Дневникомъ нека мала размирица све се више показуе. Световидъ е неутралань, а Подунавка већъ припрема сву своју војску и лађе, а незна се іошъ противу когъ ће. Међу тимъ іошъ се за цело незна ће-ли до правога мастилопролитија доћи. За садъ текъ су изменяне прве ноте, кое су доста политично и учтиво направљене, и ако небуде други какви важни догађаи, онда за цело слѣдоваће овай књижевни ратъ, о коме смо увѣрени да неће никакве полезне послѣдице донети. Толико се пута ратъ у нашемъ књижевству међу књижевницима водило, и нигда ние на што годъ добро и савршено окончань. То е већно не свршено источно питанъ. Свагда кадъ се остали народи подигну на ратъ за слободу или за друго што годъ, онда Срби обично съ обе стране Саве подигну рать, о „дебеломъ єру" о „іота" или о ономъ што е свети Іованъ со у пустињи? билъ или скакавце. Садъ имамо петоре новине што на нашемъ єзику излазе; они нетъ наши сила свака на своју страну дере, свака има свой правопись за себе, свака има свое варѣчие за себе, свака има свое књижевно и политическо мнѣние за себе, наравно да ни една нема обште мнѣние за себе, у томе се све ове силе слажу што е неслѣдственость свима єдина слѣдственость. У ономъ рату, неће бити питана о ключевима Брусалима, ни о прионъ мору, ни о Змињскимъ острозима, ни о Болграду, ни о дебеломъ єру, него ту ће бити већъ (h) на плашу. Ово е знате вень у комъ се обично сада но мору туку, а сирото „већъ" изгледа као катарка, зато књижевници али не Фарисеи, миселе да е сада найболѣ време повести рать о њему. Ово кое се негда прво ширило у србскимъ новинама, садъ га нема више, оно е негда било безобразно и стаило е и на овимъ местима где ние требало, а сада га нема ни онде гди су га читатељи навикли да стоя. И ако се отвори ратъ, као што су сви изгледи, онда ће се сви Срби поделити на две партае; и гова ће се и препира ће се као што су се наши славни предшественици борили за дебело єръ и противу њега. Конференције између ови нетъ сила држа ће се, миръ ће се заключити, и никоме на свету после неумеду казати зашто су се тукли, и каква е ма најмања обшта полза одъ свега тога рата произишла?

Господинъ. Ако се тай ратъ отвори, и ако се сви наши листови умешаю, шта мислишъ ко ће побѣду одржати?

Берберинъ. Незнамъ ко ће побѣду одржати, само то знамъ да ће пренумерантя на правди Бога све ратне трошкове плаћати. Ал' тако е на свету.

Господинъ. Ако се тай ратъ отвори, вальда неће бити само због писмена, вальда е главни узрокъ рата єзикъ и варѣчие коимъ єдне или друге новине пишу.

Берберинъ. Да богме. Због єзика; та знате да су сви прави ратови због єзика повођени, єзикъ е свагда готово био єдини узрогъ рата, єзикъ е узрокъ таноће домаћегъ рата то есть женски єзикъ. Єданъ нѣмачки списатель чини ни се Коцебу, молио е Бога, да учини да сви люди ослепе, єръ вели онда неби било зависти, неби било славољубя, неби било соревнованя, неби било моде, и хиладама други страсти кое произлазае само одтуда што човекъ очи има. Онъ ние имао право, човеку су нужне очи да види ова чуда шта се ради, али требало е да моли Бога, да одузме свима людма єзикъ,

ерь одъ њега више зла произлази него одъ очију. Ерь ако очи могу уреѣни, езикъ може убити, и коме шкоди за томе непомаже гасити угљевљ. — Србски листови отварају ратъ да поправљаю србски езикъ, писаће да се избаци њъ (ь) да се избаци іота, дебело ерь и прече, а види ћете да ни једне новине неће спомењуте о томе да се са србскогъ езика избаци: лукавство, пакость, веселога, клевета и тако даљ. Већъ е близу 50 година одъ како сирото дебело ерь једнако тамо амо протерују, Срби теряю њега невиногъ, доброгъ и мирногъ, а петеряю толике друге рђаве ствари одъ себе. Но у дебелогъ ера, дебела су чувства, и ово као и многи Срби, немари или га грдно или га фалио. И и држимъ да е „дебело ерь", једино наше право писмо, кое намъ гди-коме сасвимъ приличи, ербо дебело „ерь наша невреди и ништа незначи, а опеть свуда се уплеће.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

+ Београдъ 20. Јануарија. Учредничество „Србски новина" као да е се увреѣено нашло, што смо ми у б. бр. „Шумадинке", у чланку нашемъ примѣтили: да исто учредничество мења у чланцима не само речи, него ймъ и смисао квари; па у 7. бр. свои новина каже: „да е у нечему штиљ дотерало по природи србскогъ слика, задржавши у свему смисао ствари; да нашъ чланакъ у „Шумадинки" печатанъ, не бы имао места у његовомъ листу, кои ће радъ, да се раздвая школа одъ цркве; и да сажалѣва, ако мы добру волю његову приписуемо каквой злой намери."

Овымъ чланкомъ учредничество „Србски новина" дало е повода, да стварь болъ разасимо и кажемо, како е било. Исто учредничество позвало е средствомъ новина све учене Србе, да га и морално подпомажу, а допаснина + и лично е г. учредникъ молио, да му чланке дае по струци школской. Ово смо мы, за любавь обште ствари, обећали по могућству чинити, па смо му одма написали познатый чланакъ о проектираномъ преустроеню основны школа, и управе школске уобште. У овомъ чланку учредничество измена многе речи, и у место: школска заведенія, посѣћавати, цѣль и т. д., мете: „школски заводи, посећавати цель и т. д." Онда, гди мы говоримо, како су ее школе здраво умножиле, и како бы се ове болъ посѣћавати и надзиравати могле, кадъ бы Попечительство у стању было више одъ два лица по истомъ дѣлу шиљати, додало е исто учредничество „а и савѣстніе и приљежніе." Ове с речи смисао чланку покварише по томе, што ма колико лица по посѣћаваню школа шиљано было, ніе слѣдство, да се савѣстніе и приљежніе посѣћавати могу, него што су до-садъ посѣћаване, пяти учредничество то може доказати. Осимъ овога, ове су речи бацале хрђаву сенъку на довољношъ посѣћаванъ и надзиранъ школа; одкуда се види да су съ намѣромъ додате. — Противъ оваковогъ додавања речи, мы смо одма протестирали, и учредничество е принуђено было у 4. броју свога листа поречи оне речи „савѣстніе и приљежніе"; но опакъ ніе хтео истину казати, ерь ій е приписало погрешки преписчика и њи заменуло са „све безъ изузетка". На овай начинъ ово е само признало да е смисао чланка покварило, ерь речи „савѣстніе и приљежніе" са речма „све безъ изузетка" неиражаваю едно и исто поняће, пяти никаквогъ средства имаю. А да е заиста учредничество „Србски новина" речи „савѣстніе и приљежніе" додало, мы бы се могли на више, и то отмѣни лица позвати; но то ніе нуждно, кадъ исте осведочава самъ нашъ рукопись, кои се у учредничеству наоди, и за кои смо му казали, кадъ смо протестирали, да га чува. Са истиномъ дакле треба предъ светъ излазити, и никомъ ништа непридевати, што ніе заслужіо, па ће онда и листъ и учредничество његово болъ уважаваню и подпомагаво бити. — Да мы даљ у предреченомъ чланку „Шумадинке" неидемо на никаково „раздвоеню школа одъ цркве", кадъ кажемо, да е дванъ фондъ треба за свештенике, а другій учительске удовице и сирочадъ установити, сваній може лако увидити. Но учредничество „Србски новина" и онди по своемъ обичаю претоми, и свету доказуе, да ће се школа одъ цркве одвоити, ако свештенике и учительске удовице и сирочадъ у едномъ лонцу не куваю и ніъ едногъ чанка некусаю. Оваково што држати и доказивати, само речено учредничество може, и нико другій! — Напослетку мы недржимо, да бы учредничество „Србски новина" противу свойства србскогъ слика погрешне правило на и несльдствено было, као: „провала између држава пре раширала него съузи; блискимъ лицама породице, путеводља, Боговдахнѣ, одушевљенѣ, саседнѣнѣ, следеће слово, цель, и т. д." па за то ій и мы држимо „просто за passus calami."

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Изъ Майланда гдѣ се сада царъ и царица аустриски налазе, телеграфираю одъ 13. тек. м. слѣдующе: За ломбардо-млетачко краљевство учињено е царъ обште помиловање. Сви политически осуђенци ослобођени су и пуштени су; тражења процеси због политични иступленя прекинути су; мантуйски чрезвичайни судъ укинутъ е. Обште весеље траје.

— Паризъ 13. Јануара. Царъ Наполеонъ кадъ е примио персијскогъ посланика, сажалѣвао е што е почетъ ратъ са найприснијимъ његовимъ савезникомъ (Енглескомъ) и желио е да долазакъ тога посланика повраћи миръ кои ће дуго трајати. — Кардиналъ Морло постао е Архибискупъ у Паризу.

— Съ ратногъ позорища изъ Бомбая одъ 20. Нов. являю: да е Буширъ за цело узетъ. Енглези изгубили су 4 официра и 20 прости войника. Войска се откопала у шанцеве намеѣу вароши и града. Ушлъ 25.000 войника тамо ће се послати.

— Изъ Хонг конга одъ 3. Дек. пр. г. пишу: Станъ Кинеза ништа се немења. Вице-краљ кинезки Ехъ непрестано ништа неполушта одъ своѣ іогунства. Да би се могао даљ противъ њега радити нуждно е имати више войске. Французи су разорили једну тврдиню. Американци такође туку или са слабимъ успѣхомъ. Кинези запалили су неколико здања. У Пекингу (у Кини) изпало е Русима за рукомъ те могу имати сада за своју трговину петъ пристаништа, кое имъ пре Кинези никако нису дозволявали, него су одъ 1725. год. имали Руси за трговину у Кини место и састанакъ у Кяхти. Само е

руски посланикъ седно у Пекингу, и свагда су и до сада Руси најболь примани у Кини, али сада кинезки царь због тога што га туку Енглези, Французи и Американци, бацио се са свимъ у наручја Русіи. Кинези су уступили Русіи многе земље у Тунгузіи, и установили су уредну пошту изъ Пекинга преко Кяхте у Петербургъ. Садъ ће Русия са отвореномъ ови путь приставишта съ успѣхомъ надметати се съ другимъ народима тамо у трговању. — Револуція у Кини непрестано напредује, провинція Куанг-Си и варошь Кирикингъ узета е и сви цареви привржениці грозно су поубијани.

— Аустрія закључила е у прошломъ месецу Јулію уговоръ са Сѣверномъ Америком. да једна другой издаю побѣгше преступнике као: лопове, разбојнике, кои фалично новце праве, куће пале, и овима подобне. Овай уговоръ заключенъ е само за ову текућу годину, и ако оне две државе једна другой неучине какву примѣтбу о томе онда ће и у будуће тако се подразумевати. После годину дана обе оне стране могу у свако време напредъ явити, и тай уговоръ покварити.

— Изъ Париза одъ 15. Јан. телеграфираю: Много се говори да ће се умалити буџетъ војске и флоте. — Непосредствена извѣстія лорда Редклифа потврђую да е Персия примила предложења кои е Енглеска учинила за поравненѣ. — Болградъ у месецу Фебруарію биће сасвимъ преданъ и уступљенъ. Позната руска дипломаткиня у Паризу княгиня Ливеновица умрла е. (Она е била у своіой 71. година.

ФИЛИПА МОРТОНА
СТОВАРИШТЕ ХАЉИНА
ИЗЪ ПЕШТЕ

Препоручује се почитаемомъ публикуму у призрење. Дућанъ е са најбољимъ изборомъ готови

ХАЉИНА ЗА ВАЛОВЕ

као фраковима францускимъ, капутима, панталонама, пруслуцима по најновіой моди снабдѣвенъ.

Свака о свакой сорти наручбине за наступаюће пролеће прима се, и свагда ће се брзо и на најбољи начинъ извршити.

Стовариште овы готови хаљина налази се овде у чаршіи у кући г. ШОПОВИЋА, а у Пешти Наеншмаркт-плацъ № 15.

PHILIPP MORTONS
KLEIDER-NIEDERLAGE
aus PESTH

Empfiehltsich einem hochgeehrten P. T. Publicum zur geneigten Beachtung. Das Lager ist auf das reichhaltigste

in Baal-Anzügen

als: SALON FRACKS, CAPOUTS de FRANCE

BEINKLEIDER et GILETS, nach der allerneuesten Façon assortirt.

Bestellungen für die nächste Frühjahr-Saison jeden Umfanges werden angenommen, und stets prompt und solid effectuirt.

Das Verkaufslocal befindet sich in der Csarschia im SCHOPOWITS'schen Hause, in Pesth Neumarckt-Platz № 15.

(1—3) Кодъ подписаногъ има на продаю веће количество суво самлевеногъ и на ићговой машини за просеянѣ фино просеяногъ брашна одъ ражи најболь сорте; — исто тако и врло лепогъ семена одъ детелине, кое е на собственой ићговой њиви произведено, и зато за овдашнюю земљу особито сходно, а прво до садъ у нашемъ отечеству подигнуто; ко би дакле одъ тогъ ражногъ брашна или детелиновогъ семена више или мањ количине купити желио нека се обрати на подписаногъ.

У Београду 18. Јануара 1857.год.

Антоніе Немецъ притежатель воденице на мокромъ лугу кодъ Београда.

Стецишта су отворена:

1 При Суду Смедеревскомъ надъ масомъ поч. Саве Стойковића бив. мешанине до 16. Февруара.

2 При Суду в. Београда надъ масомъ самоубице Филипа Николића бив. калфе браће Михайловића до 11. Феб.

Судъ Окр. Алексиначкогъ позива оне кои право наслѣдна надъ масомъ умр. малолѣтногъ Миливоя наслѣдника поч. Спасе Ивановића иначе Бачића изъ Катуме, имаю да му се до 4. Февруара приаве.

У Књигопечатњи Княжества Српскогъ.

У Београду 24. Января 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницкомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за целу год. 16. цс. За огласе плаћа се 5. пр. ср. одъ врсте за єдан-пут а 5 пр. ср. за тринут. **№ 11.**

Наше приче.

(*Избављење живота у опасности*) Ђорђе Тумбуљ биаше капетанъ єдне лађе, коя е, као и многе друге, ишла у Гренландију у риболовъ. Кадъ е онъ ишъ дуженцима био за єдной таковой лађи, биу се морнари исте бавила пуна три месеца у Гренландіи, и уловили су већъ 12 китова. Надаюћи се ишти болћмъ лову, пошиу се они са своимъ златомъ за ватањ рибе на єдну грдну ледеву санту, пливали су съ њоме горе и доле, како е вѣтаръ доносио, и ловили су уапуть сваки ловъ, на кои су наишли.

Єдногъ ютра, кадъ су они баш разнарали и уредили єдну грдну рибу, викне намештени стражаръ съ катарке, да єдна грна поларна (бела) мечка са своимъ штенетомъ, къ санти, на коіой су морнари били плина, еръ е на окрайну санте, одприлике по милъ далеко, избацила вода на ледъ єдногъ мртвогъ кита. Седамъ морнара съ лађе науме, поћи у ловъ на ту мечку, а и овако су они намислили ловити и туђи лисице кои се више стотина скупило око мртвогъ кита.

Найвећа е тишина владала, никаквогъ вѣтра не биліе, и они седамъ морнара, између кои биліе и Ђорђе Тумбуљ, наскоро нашу на мечку, кол е у први на почела изицати: но будући да њено штене ніе могло прекоравногъ леда доста брзо за майкомъ трчати; то се и мечка изадинпуть окрене, и очекивала е неустрашимо ловце. Морнари убію штене, да би и стару мечку лакше уловили и тай плавъ испадне имъ добро за рукомъ; еръ мечка ніе никако хтела помћрити се са свога мѣста, догодъ сврѣчъ свое штене не освети, или и сама непогине. Морнари нападну на ню и упране копља своя њимъ прсима; но ова биліе тако грдно велика и жка, да е єву седморицу разтерала, одъ кои двоица већъ су и посрнули, и да имъ нису они други у помоћь притекли, ова би се грозно окончавали Но будући се мечка у той борби на стражњ ноге усправила, то морнари ударе ту прилику, те іой три куршума у прси сасну и тако о на падне. Мечка биліе необичне и редке величине, колико найвећи угоски во. Морнари е съ тешкомъ мукомъ сасвимъ дотуку; но докъ су се они око ињ бавили, дигне се сѣверни вѣтаръ и ноћне падати силни снегъ. Морнари хтедоше се одма лађи вратити, Тумбуљ пакъ надао се, да ће невиница скоро престати, и ніе се могао ни хтео растати одъ тако скупе и лепе коже, коју е наумио одерати; еръ да е онъ мечку само неколико сати оставио на леду саму, лисице би е, кое никако нису могле доћи до мртвога іошть єдиако край леда люлюћегъ се кита, заедно са њиномъ штенетомъ, разчупале,и т ако скупу њену кожу упропастиле.

Остали морнари остану стални при своіой намѣри, да се врате на лађу, Тумбуљ пакъ ніе никако хтео ићи съ њима и остао е на леду. Међутимъ е сѣверни вѣтаръ све силніе дувао, снѣгъ е сне гушће съ провалънога неба падао, и Тумбуљ е живо у той мећави скитао кожу съ мечке. [illegible] готовъ, гадећи да єданпуть осѣти, да га е зима сапладала, и да се сав укрутио; На лађу већъ се ніе више могао вратити; еръ одъ силногъ снега, кои е сне трагове завео, и сву, па и найближу околину очима њговимъ отргнуо, ніе знао Тумбуљ, коимъ правцемъ да пође;и тако е предњиао и самъ, да ће се морати бѣдно смрзнути. На єданпуть пакъ падне му на умъ средство избављења. Онъ е већъ у пола здерао кожу съ мечке, но іошть е ніе био разпорио. Онъ садъ живо приступиюслу, разпори е, извади дробъ, и зануче се сав у њену утробу. Мечка биліе тако исполинске величине, да се онъ сањ у њой сместио, онъ дакле склони опеть прата, на коя е унао, и њему биліе унутра врло топло и угодно; еръ животињска топлота мртве мечке іошть се ніе била разладила.

Тимъ е начиномъ избавио онъ животъ свой одъ смрти, као и многи француски войници при повратку изъ Русіе, кои су такође свое конѣ убивали , и у њиновой утроби одъ страшне зиме заклонили се. Но Тумбуљ ніе ни по сата лежао у мечки, кадъ наеданпуть позна онъ по некомъ тражню и черупању, да су многе лисице дошле, и почеле разтрзати мртву мечку. Њи е морало бити врло илого, еръ на све стране черупале су и почеле су ждерати, и неке одъ њи већъ су почеле завлачити оштре своје губице у просѣкъ, кроз кои се онъ у мечку увукао. Тумбуљ биліе у толико срећанъ, што е свой ножъ могао изъ џепа извући, премда е у маломъ простору врло стесњенъ био, и кадъ га е єдна лисица ста-

ла дрнати, онъ іой є ножемъ губицу ранио; да се ние о-вомъ средству досетно, лисице би за кратко време и вѣка после. Найпосле се пакупи толико лисица, и то тако гладни, да су већъ на све стране прогризле дебелу кожу мечке, и почеле чупати месо.

Тумбулъ мисліше, да ће онъ лисице заплашити и разтерати, ако сано искочи напољ, и онъ се яко забрину, да ће оне поесте иѣговъ заклонъ одъ стравовите поларне зиме, и оставити га тако на леду и вевиди, да се смрзне, а и у овоме положеню био е у опасности, да ће и иѣга лисице поести.

Тако е провео онъ страовиту и мучителну ноћь; найпосле продре мало светлости кроз горню часть тѣла мртве мечке, и онъ садъ види, да га само іошть ребра иѣна закланю, кроз кои су лисице провлачиле свое губице и дрнале иѣгове алвине. Садъ намисли Тумбулъ, да ій заплаши ясномъ никомъ, но у тай ма пукопе неколико пушака. Неке пушке згоде мртву мечку, но на срећу, Тумбула ни єданъ куршумъ не рани. Онъ садъ вике, што е игда могао: „Халло, халло!„ и чимъ люди, чую човечій гласъ, они престану одъ пуцани. Они су пуцали на лисице, кои е ту стотинама било, еръ да ньиовъ думенция — то су сирѣчь били они исти морвари съ лађе — у мртвой мечки лежи, то нису они ни у сну саналн. — Кадъ су сирѣчь натрози видили, да Тумбула нимако нема, да се лађи врати, заклоче они, да га траже, премда су прао слабу надежду имали, ньи га іошть у животу. Премда е Тумбулъ савъ био испрлянъ одъ крви мечке, они се ипакъ одъ радости и у усхићењо съ ньимъ изгрле, и одведу га лађи као у некомъ триумфу. Овай чудновати догађай произвео е у Енглеской велико узбуђење и смех, и принео е много томе што е Тумбулъ постао после капетанъ єдне лађе, кои е на сѣверъ у риболовъ ишла.

Мирођин.

Ручакъ. Кадъ човекъ око подне што годъ еде, то се зове ручакъ. У старня времена кадъ е свашта било єитино, и кадъ е свакъ одъ софре устаіо сить, то се звало обѣдъ. Садъ пакъ, кадъ човекъ неможе сить ни да се наеде а камо-ли да се обѣде, незове се вище обѣдъ, него само ручакъ, то есть, узме нешто изъ руке те поеде, на доста. Што е годъ светь изображења, и што е годъ већа скупоћа а мана плата, то се обично све доцније ручава. Наша стари ручали су кадъ су годъ били гладни; многи іошть памте кадъ се ручало око 10. сати, пре неколико година свуда се ручало у 12. сати, седа већъ ручава се у єданъ сать. После неколико година ручава ће се у 3 сата а ако се трговцима трговина, селянима данакъ, чиновницима плата, неповиси, онда ће се и ручати и вечерати у 6. сати. Што се годъ до садъ далъ напредовало, ручакъ се све далъ измицао, ако ова сораздрюность іошть дуго остане, онда ће се ручкови саствмъ измаћи. У гладной 1847. год. читао самъ у єдномъ минхенскомъ листу слѣдующе: „єданъ кемикеръ у Лондону проналао е после многогодишњѣг испитивања, да се два зрна пасуља могу тако сготовити, да одъ та два зрна єданъ човекъ може савршено сить бити; хановерско правительство на тай гласъ, одма е послало двоицу да то важно изобретение науче, за свое чиновнике и учитеље". У той гладной години свакъ се истина тоне зачудио, али свакн се обрадовао томе изобретению. Многи су мислили, кадъ е човекъ кадаръ изналн телеграфъ, онъ е кадаръ пронаћи и то, да се човекъ одъ два зрна пасуља насити. Кадъ ономе кемикеру што е то огласно, добро платс, да ємъ каже ту ньиштину, онъ ямъ одговори: то е ньла истина, да човекъ съ два зрна пасуља може сить бити, ено вамъ два зрна пасуља понесите са собомъ, обетеле-ли ви сити бити то я незнамъ, али я ћу са оно што сте ми дали за та два зрна бити сить неколико дана. Зарь ние то вѣштина?" Другомъ е опетъ пошто му е овай платно у писму одговорио: „узмите два зрна пасуља, метите обадва зрча у єдну оку свињскогъ или говеђегъ меса, па то заедно изпеците и поедите, па ако небудете сити онда нисте човекъ него медведь.

Кабарда.

Путованѣ по алцирскнмъ пустарама нѣпнце врло е тежакъ задатакъ за пойнике. Пре неке године описао е єданъ Французъ опазивъ єдаъ маршъ изъ Орана у Мостаганемъ, кое износи двадесетъ и петъ сата. Првога дана хтела е войска прећи шесть сати места, и у-чинити конакъ кодъ бунара Гудјела. На целомъ овомъ простору ние било узнуть ни хлапь воде, ни дрвета, на ни чбуна, иза кога би се човекъ могао заклонити одъ сунчане препеке, кол све живо сажиже, и предћьлъ у врелу усиаиу пустару претпара. Већъ у 9 сати ујутру била е врућина несносна, и износила е 45 степени. Многе войнике ударила е капља, и они падну мртви на усиаиу землю: око єданаесть сати пало е већъ преко 200 люди у несвестицу; єданъ одъ ньи спшао е съ памети, и конвиција морали су узети пешаке из зова, да би ій само одвукли да се нескончаю одъ силне жеге пламенитогъ сунца. — На и сами магарци, кои су носили пртлягъ официра, попадали су и помаљкали готово сва, а одъ паса, кои су уз войску ишли, ние дошао ни єданъ на мѣсто свога опредѣлења.

— У єдномъ бою између Черкеза и Руса догодио се пре неки година слѣдующи занимљиви случай. Єданъ планинацъ (Черкезъ) излети безъ оружа изъ редова свое браће, улети међу Русе и падне на колена предъ єднимъ козакомъ, вичући изъ свега гласа: „Сасъ, сасъ!" Кадъ су га затимъ одвели ђенералу, онъ изказа овомъ съ изразомъ найвеће туге и очаања, да су Руси мало пре у истомъ овомъ бою заробили иѣговогъ брата, да онъ неможе безъ иѣговогъ брата живити, и молио е са сузама ђенерала, да му брата или повлоан, или да ій обоицу на єдномъ мѣсту погубити даде. Руски командантъ, тронут као и сви околостоећи пламенитомъ братскомъ љубави, врапо е великодушно брата брату, кои се затимъ са сузама изгрле. Они се затимъ закуну, да неће никадъ више противъ Руске ноевати, па макаръ ій ньихова браћа планинци зато и убили. — Наскоро по овомъ догађаю разпламти на ново бой између Руса и Черкеза, и кадъ су се убивши Черкези итко натрагъ повлачили, нађу Руси при потери на два мртвада, кои су за ноге обешени биле. То биаху она споменута браћа, кои су жи-

вотомъ платили свою завѣру, да неће више противъ свои благодѣтеля восстати.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

В. Београдъ 23. Јануара. По гласу „Србски новина“ изъ више окружни мѣста приспѣла су и приспѣваю честитања приликомъ рођења Књажевића Ђорђа, коя честитаня Његова Свѣтлость примила е са особитимъ благоволенѣмъ.

Београдъ 21. Јануара. Данасъ после подне састанио е г. Вучићъ одборъ изъ 14. лица, кои ће се одборъ старати о скупланю прилога за споменикъ Карађорђа. Сбогъ тога што е овай листъ одвећъ мали, неможемо ставляти обширна извѣстня, међу тимъ свагда ћемо являти читательима колика е сума нарастла и шта се предузимало буде. Позивъ ови дана би ће свуда разпосланъ. Свакн кои уме уважавати и оцѣнити оно шта е блаженопочивши Карађорђе урадио, дочека ће овай позивъ съ онаквимъ одушевлѣнѣмъ, какво е заслужио онай на кога споменикъ сада се прилози купе.

—. Београдъ 22. Јануара. Има єданъ обичай код насъ, да кумъ кадъ сватови излазе изъ цркве баца крайцаре скупљеной предъ црквомъ деци, коя непрестано вичу: „изгоре куме кеса.“ Съ овимъ обичаемъ осимъ тога што се деца онде туку ко ће пре ограбити крайцару, и осимъ тога што шегрти одъ свогъ посла, маюя ђаци одъ школе дангубе, уче се томъ прилкомъ изъ малена просити и навикну се безобразлуку; а такође прло е ружно видити да се єдна гомила деце предъ црквомъ по блату грабе и лармаюћи одвлаче једно другомъ џепаю, кое се често и у средъ гди-кое цркве догоди, кадъ кумъ у цркви просне новце. Бадава к деци савѣтовати и говорити, бадава е и казнити ій зато, деца остаю деца, и докле годъ кумови бацаю крайцаре, дотле ће деца трчати да купе. Ниє-ли болъ место сваког савѣтовања малой деци, савѣтовати и заказати маторимъ людма да небацаю нигда крайцаре. Нека годину дана ни єданъ кумъ небаца крайцаре, на после тога обичай неће бити, и неће ни єдно дете зебсти и чекати да се туче за крайцару. У свему треба мотрити на васпитание деце. Кад-кадъ мали обичай, мали какавъ доћаћ даде детету правацъ за читавъ њговъ животъ. Дете потреба нигда учити изъ малена да бадава новце добива, одатле после разваюю се различне страсти у великимъ годинама. Свакъ ће се опоменути на ову причу у старомъ Буквару, гди е Петаръ мали крадецъ био казненъ што е єданъ ора украо, да неби после и неће ствари крао. Зато кумимо и молимо све кумове да небацаю крайцаре предъ црквомъ, и да неуче своју рођеву децу изъ малена просити, єръ кои се изъ малена навикну просити, они кадъ одрасту ако немаю одъ шта живити, отимаю.

М. *Београдъ 23. Јануара.* По извѣстию изъ Петербурга одъ 7. т. м. преставио се у Петрбургу у 86. год. свогой обер-камерхерь, дѣйствителни тайни совѣтникъ граоъ Григорій Александровићъ Строгоновъ. То е онай исти Строгоновъ што е био посланикъ вис. рускогъ двора у Цариграду, кадъ е наше отечество после свое пропасти (1813. год) почело на ново васкршавати. Блаженогъ успомена покойникъ био е велики пријатель народа србскогъ. Онъ е сисимъ вештимъ дипломатскимъ преговорима са високомъ портомъ, био єданъ одъ они, кои су полагали темель данашньой слободи и правама нашегъ отечества. Совѣтомъ и дѣломъ примао е живо и искрено свако участие у судбини Србие. Има іошть жива наши великаша кои памте њгове заслуге, будућа история србска умеће ій іошть боль оценити, и свакн ће Србинъ име Строгонова съ благодарношћу споминати. Явлюћи овай њговъ растанакъ са привременимъ животомъ, желимо да му Богъ њгове труде на небу благослови и награди, а одъ насъ буди му вѣчна память, то е онъ заслужио да му свакн Србинъ рекне.

† *Чачакъ 14. Јануара.* Пре неколико дана донесе намъ Шумадинка радостну вѣсть, о знаменитимъ прилозима на подизанѣ давнозапуштеногъ М. Жиче, сакупљенимъ. — А данасъ у саборной цркви нашой на сврштетку свечаногъ Богослуженя, кое е у присуствию многобройногъ народа, протосвѣ овданьши г. Радованъ Поповићъ одслужио; чусмо изъ њгове пастирске бесѣде, у коюй намъ е представио разлику између божие и людске просвѣте, и то да се духомъ св. Савше одушевљени ревнитеља, — Жича већъ пријажно повиала. — И да се Жички усрдни прилози св. утвари, као путира, дискоса, звѣздица, и златни крстова, са найвећомъ побожношћу на даръ приносе. Ми се овомъ богоугодномъ предузећу радуемо и надамо се, да ће ово сваког Србина, сматраюћегъ ове св. прадедона наши задужбине, съ оне стране, съ кое нъи сматрати треба, яко обрадовати, и побудити. — (И[illegible]

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Ферукъ-канъ у месецу Февруарию ићи ће у Лондонъ.

— Енглеске новине потврђую да е енглеске правителство добило извѣстие да е Персия предложена енглеска примила; и по томе сада неће рата съ Персиномъ бити.

— Помиловани политички преступника у Ломбардіи, у Енглеской съ радостћу су чули и о Аустріи са уважѣнѣмъ говоре и нашу новине.

— По извѣстнима новосадскимъ руске власти 20. ов. м. оставиле су Болградъ и сасимъ изъ њга изселиле се.

— У Паризу говори се да се Француска са Прайскомъ већъ споразумѣла о условима кои ће о наенбурговомъ питаню за стална поставити.

— Войске западни сила за кратко време изаћи ће изъ Грчке.

— Швайцерска разпустила в своюй войску. Генералъ Дифуръ разпустивши войску казао имъ е између осталогъ: „Неразставляйте се одъ оружя. Будите свагда готови, опетъ съ оружѣмъ на границу потрчати, яко би намъ се какавъ непріятель приближио.“

— Изъ Петербурга являю: да е Русия заключила трговачки уговоръ са Сицилиомъ, по коме я трговини много што се тиче бумрука и морепловства

олакшано. Руске новине вичу на Енглеску због њи ратни поступака са Киномъ.

— Последњи рокъ за излазакъ аустриске војске изъ Влашке остављѣнъ е до 30. Марта. Целогъ тога месеца спремаће се и излазити војска.

— Персиски посланикъ предао е цару Наполеону дарове: Персиски орденъ лафа и сунца у брилиянтима; једанъ низъ бисера; једну богато украшену саблю за царскогъ принца, и 4 коња која се одликују своїомъ лепотомъ.

— По једномъ найновијемъ званичномъ попису има у Француской 14.258 Доктора, 6765 лѣкара нижегъ реда; 5540 апотека која су на 7662 обштине подѣлене.

— Нови Архибискупъ париски њи ће у Римъ због крунисања цара Наполеона. Говори се да ће велики князъ Константинъ угодити свое путованѣ, тако, како ће на крунисанѣ у Паризъ стићи.

— На твозденомъ путу у Лиону бяше ови дана скупљено много света, да виде једну стару, рамињочу камилу, покривену скупоценимъ источнимъ ћилимомъ. Ту стару камилу водили су два млада Арапина. Та камила рођена е у једанъ данъ са Абдел-кадеромъ; ова е съ њимъ целу судбину њеногогъ живота делила, она га е носила по бреговима кадъ е ішитъ дете био. У једној битки съ Французима, избавила е та камила живогъ Абдел-кадеру и двема његовимъ наймилијимъ женама. Съ тога Адел-кадеръ ние никако остављало то вѣрно животно, него е свуда са собомъ водио. Али сада поредъ све неге та камила ослабила е, и све се већма смрти клони, зато Абдел-кадеръ послао е ту камилу съ пратњомъ изъ Брусе чакъ у Паризъ, да е тамо найбољи марвени лѣкари негую.

— Енглези оставили су Буширъ да се на Караку утврде. Француске новине примѣчаваю да е Персиа 1768. год. Каракъ Француской уступила.

— Гвозденимъ путъ отвореиъ е између Чивита-Векиа и Рима, и врло много има превоза.

— Кардиналъ Виале Прела посланъ е изъ Рима да цара аустрискогъ и царицу поздрави.

— Изъ Баден-бадена одъ 11. тек. м. јављаю да се једно важно лице уватало кое е помоћу фотографичке пештине банке правило.

— Изъ Цариграда одъ 9. тек. м. јављаю: Правителство е дозволило Лионелу Циборну да направи телеграфъ одъ Дарданела чакъ у Индиу крозъ црвено море. Та привилегија гласи на 99 година.

— Убилацъ Верже погубљенъ е 18. тек. м. у 8 сати пре подне. Страота много света присутствовало е томъ погубленю. Верже врло се плашљиво показао. Онъ е пао у несвесть и морали су га носити на шафотъ.

Огласи.

(3—3) За измирења е кредитора, ђуре Николића изъ Шабца има се покрай продатогъ осталогъ покретногъ имања једанъ дућанъ на великой ћуприи овди постоећи лицитацијалимъ путемъ продати. Дућанъ овай постои у чаршіи истина одъ слабогъ материала али доста на важномъ месту, и оцѣњенъ е у 150: ☩ цес. дане за продаю уречистоећегъ дућана одредило е Началн. Окр. Шабачк. 10. 11. и 12. идућегъ мес. Февр. о. г. и оно ће исти дућанъ трећегъ дана лицитације после подне у 4. сата уступити кои найвише на лицитацію обећао и готовимъ новцемъ платио буде.

№ 8452. 9. Января 1857. у Шабцу

(3—3) Долеподписана препоручуемъ моју помодарску трговину за госпоіе и господу, кои се трговина налази у кући г Магде Кара-Јанкове преко пута одъ Толчинескогъ на Варошкапіа. У истой се може добити свакояке врсте и видова балски коафира, вѣнаца и напрсни мидера; исто тако препоручуемъ се долеподписана, да могу фризирати косу за бал, и то у моме квартиру за 1. фор. ср., а изванъ куће за 1. фор. и 30. кр. сребра.

Тереза Штолцъ.

(1—3) Подписани дае свою кућу кадъ „два бела голуба“ постоећу, која има две собе сарачану подрумъ и врло лепу башту одъ 1 Марта о. г. подъ кирію и то за годину дана. Ко жели узети, нека изволи погодбе ради приватити се.

У Београду 22. Января 1857. год.

Іованъ Куновићъ терзија.

(1—3) Дрва шишмиш и колубарска има кодъ подписани съ врло угодномъ ценомъ на продаю.

Димитрије Пилаћъвићъ и Илија Бошњъ.

У кући почившегъ Алексе Марковића на Сави има на продаю старе добре шљивовице како на велико тако и на једанъ аковъ, коме би потребно било нека се погодбе ради преваи кодъ Димитрија Давића на Сави (1—3)

(2—3) Кодъ подписавогъ има на продаю ће количество суво самлевеногъ и на његовой машини за просеянѣ фино просеяногъ брашна одъ најбољи сорте; — исто тако и врло лепогъ семена одъ детелине, кое е на собственой његовой њиви произведено, и зато да овдашњу земљу особито сходно, а прво до садъ у нашемъ отечеству подигнуто; ко би дакле одъ тогъ ражногъ брашна или детелиновогъ семена више или мањ количине купити желио нека се обрати на подписаногъ.

У Београду 18. Января 1857. год.

Антоніе Немецъ притежатель воденице на мокромъ лугу кодъ Београда.

Продаваће се:

Управителство вар. Београда продаваће непокретна добра Іосифа Линднера овд. и његове жене Алойзе за рачунъ повѣрителя и то: 14. 15. и 16 Февруара.

Управителство вароши Београда даваће ће лицитацію 1. 2. и 3. Марта поради издања цркве Калѣвачке.

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 26. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Любомиръ П. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овај листъ излази Вторником, Четвртком и Суботом на по табака. Цена му је за 3 мес. 9. зр. за пола год. 8 а за целу год. 16. цс. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за једанпутъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 12**

Одломакъ.

Колико пута на гробъ ти дођемъ,
Или край твога гроба я прођемъ,
Вавћкъ те гледамъ, свагда ти с' чудимъ,
Ал' се на дѣла твоя небудимъ:
Већъ вавћкъ мислимъ нашто то све,
Кадъ опетъ мора се да умре

Савъ ми светъ каже да си ти славанъ,
И да си света идолу равань,
Да твое име савъ светъ познае,
Спомиње, мрав, ил' честь одае.
На шта то значи — што ће ти то?
Шта ће ти круне и благо сво.

Мислио с' да си ти нешто више
Нег' човекъ обичанъ што душомъ дише;
Мислио с' у твоіой дивльой страсти,
Подвргнут све живо твоіой власти.
Ал' нема, пропасть — смрть, с ту већъ,
Мало си пио за твою жеђъ.

Круне си вальо ногама своимъ,
Стали краљи предъ врат'ма твоимъ,
Дркташе страомъ народи яки,
Одъ твогъ погледа . . . . .
Гдѣ е та сила, шта е тай стра?
Сада е ништа, земла и пра.

Кои би просякъ са своіомъ торбомъ,
Мењо се царе са твоимъ гробомъ;
А ти би с' радо кo просякъ дигo,
Ал' одтудъ царе невраћа с' нико.
Дао би блага и круне све
Кo просякъ да ти се живит' сне.

(1851.)

Слово Александра Великогъ своимъ поћницима.

Нетреба се ни наимањ чудити, јонаци, што ви, сматраюћи на велика дѣла, коя смо починили, за покоемъ чезнете, и што сте славе сити. Да оставимъ на страну Илирце, Трибале, Беоцију, Тракију, Шпарту, Ахајце, Пе. лопонезъ, одъ кои єдне самъ моимъ предводительствомъ, друге власћу и побелительствомъ подчинио; и гле! почевши ратъ одъ Хелеспонта, Јонце, Еолиду изъ робства слепогъ варварства отргли смо; Кирију, Лидију, Кападокију, Фригију, Пафлагонију, Памфилију, Перзију, Мидиране, Партане, имамо у власти. Више самъ предѣла заузео, него што су други варошн освоили; и незнамъ да л' ми се брошћи коя можина исти дѣла подкрала. И тако, кадъ би држао, да е довольно безбѣдно притяжанѣ они земаля, кое смо тако брзо освоили, я би се, јонаци, къ домаћимъ боговима, къ матери и сестрама, и къ осталимъ граћанима, кадъ би ви и противня били, повратио, да тамо нарочито прибавльену съ вама честь и славу уживамъ, гди насъ найобилние награде за побѣду очекую; радость дце, жена и родителя, миръ, одпочиванѣ, имаћ храбросћу добивено као наше собствено безбѣдно притяжанѣ. Али у новой, и, ако признати обемо, умолћеной влади, почемъ су њихъ храмъ досадъ нерадо варвари сносили, времена јонаци, треба, докъ блажие мисли добию, и подиралте мекши обичай ублажи. И плодови за зрелость опредѣлено време очекую; тако и оно премда се чуства лишава, своимъ се закономъ укрѣпава. Шта! заръ држите, да су толики народи на туће владѣние и племе навикнути, не на законъ не на обичае, не на єзикъ съ нама сродни, кои су у оной истой битки савладани, у коіой су побѣђени? Они зависе одъ вашегъ оружя, а не одъ свои врави; и кои се у присуству боя, ти ће у одсуству непрятельи бити. Съ дивльимъ зверовима посла имамо, кое заробльене и затворене дуже време припитомлява, єръ ій природа њихова умекшати неможе. Но я и садъ тако говоримъ, канда е све подчињено, што е подъ власти Дариевомъ било. Хирканию е Набарзаанъ заузео, Бактру не само да е присвоио злочинацъ Бесъ, него и угнѣтава. Согдияни, Дахи, Масагети, Саки, Индияци у своимъ су праву. Сви они, чимъ леђа њима окрули будемо, гони ће насъ. Єръ они су єдне исте народности, а не туће и стране. Спонна се свани радне повинує, па ма и онай заповедао, одъ кога би се іошть нећима бояли. Зато, што смо освоили, на страну оставити треба, што пакъ немамо заузети нали. Као што у болестимъ тѣлама, јонаци, ништа, што е шкодльиво, лекари неоставляю, тако и ми, штогодъ нашой власти противстае, обараймо. Мала често искра завемарева велики проузро-

кус пожарь. Ништа спрамъ предосторожногъ непријатеља занемарити не треба, кога презиремо, тога немо небрежењемъ нашимъ снажнијимъ учинити. Ни самъ Дарије није наслѣдствено владѣније надъ Персијанцима добио, него га је на престолъ Кира Багое, ушкопљеникъ, поставио; немојте веровати, да ће Бесъ великимъ напрезањемъ упражњени престолъ заузети. Ми смо такође погрешили, јонаци, ако смо Дарија због тога побѣдили, да нѣговом слуги предано владѣније, кои је, одважившн се на крађу злочинство, краља свога у свачемъ оскудѣвајући, коме смо ми као побѣдители све опростили, као зароблѣника у оковима држао; и напоследку, да неби га ми избавили, убио. Зарь ћете овога ви трпити да влада? Доиста би се пожурио, да истога разпета видимъ, како би свима народима и краљевима, и вервости, коју је погазио, заслужкомъ казни платио. Доиста кадъ чули будете, да тай исти грчке вароши и Хелеспонть опустошава, како ће вамъ бити, што је Бесъ награде ваши побѣда отргао? Тада ћете напоно къ дѣлу приступити, тада ћете на оружје устати. Но колико је болѣ овако застрашеногъ и скоро обезумљѣногъ угнавити? Четири дана ода остас нама, кои смо толике снегове прегазили, толике реке прешли, толике врхове брегова претрчали. Незадржана нас у путу ово море, кое колебаћи се таласима путь препречује, незатвараю теснаци Киликије. Све је равно и подножно. На самомъ прагу побѣде стоимо. Само намъ бегунци и свои господара убице остаю. Изредно је тако ми богова дѣло, кое се међу првима ваше славе счислава, што ћете потомство и исторја оставити, да сте се убицама Дарија као непријателя, по заборављѣној после нѣгове смрти мрзости, осветили, и да нико неправеданъ наше руке избегао није. Кадъ ово свршите, колико мислите, да ће Перзијанци покорнија бити, почемъ ће увидити, да ви праведне ратове предузимате, и да се злочинству Бесса, а не нѣговомъ имену светите?

съ латинск. превео ученикъ VI. разреда
Милошъ Зечевићъ.

Мале приче.

(Умирање и васкрсавање јапански даира.) Јапанъ је царство у Азији, дванаесть пута велико као Србија, са четрдесеть милиона жителя. У њему владаю управо два цара: єданъ мирски, а други духовни. Мирски престолује у нароши Єду, и неограниченъ је и наслѣданъ; а духовни у Милку или иначе Кіи, такође неограниченъ и наслѣданъ. Узгредъ речено, сва су достоинства и јина звања тамо наслѣдна. Духовни поглаварь зове се дајрь. Сви четрдесеть милиона жителя исповедаю га као Бога на земљи. Што годь онъ дарне, одма се посвети. Неумире, него само мења душу. Ни породица му неможе никадъ изумрети. — Дворъ нѣговъ одненъ је великољепанъ. Само дворана има овъ двадесеть и две хиладе. Они су сви свештеници. Служе службе божје по црквама, кои само у даирь-нароши има четкрть хиладе. — Даирь никадъ неизлази предъ народъ. Но ове године 19. Јунија разболи се, а сутрадань буде му и горе, а прекосутрадань већъ буде близу и да умре. Дворани нѣгови, свештеници, заћу по црквама, и согласе народу да е наумањъ вознети се къ седморици велики Богова на небу, и тамо съ найвећимъ Богомъ променити стару душу за другу нову. Затимъ се започну молитве, кое кадъ се свршше, ове свештеници народу да е садъ свакоме слободно доћи и видити пресветогъ даира. Народъ одъ сви страна повриј у дворъ. Даирь лежи на постељи єдной, богато и найсветлије намештеной као за Бога. Аљине су му бела одежда као у нашо ђакона кадъ служе, но само краћа. По глави је покривень финимъ провидинимъ покровомъ одъ исте материје, каквомъ и ми покриваномртваце. — 22. Јунија у 9. сати изјутра умре даирь. Чимъ онъ издане, а провасвештеникъ дигне прстъ, за знакъ, да е већъ умрло; но у єдно и то примети, да ће се онъ, тѣлесни Богъ, скорим опетъ вратити одъ духовни Богова съ неба. На то сви ућуте тако, да имъ се ни дисањ не чуе. А после 10 минута покрие првосвештеникъ даира белимъ, великимъ чаршавомъ по свему тѣлу. Затимъ проће неколико минута, па онда опетъ дигне чаршавъ; и гле садъ чуда божија! исподъ чаршава лежи на ономъ месту живъ и здравъ даирь, наликъ на бившегъ покойногъ! Онъ се и усправи, сиће съ постеље; и попне се по басамацима до єдногъ олтара, па благослови народъ, — народъ, кои тада стане подвикивати одъ радости. — Како то може бити? Ево како: Свештеници лепо извуку одоздо изъ постеље тѣло покойногъ даира, па брже подметну на ово исто место сина и наслѣдника нѣговогъ, кои је као синъ, наравно наликъ на отца, те тако народъ, кои даира виђа тек кадъ умре и воскресне, па и недогледа га како управо изгледа, помисли одъ сина да е отацъ, на само подмлађењъ. Та маневра испада свештеницима у толико лакше за рукомъ, што постеља, на кою међу даира кадъ умре, стои на месту, кое е мало извишено и застрто ћилимима. — — 25. Јунија изиђе нови даирь изъ дворa у народъ, и провоза се по свој нароши на колима, у кои су упрегнута с т о бели коња. Све живо, кадъ га угледа, клекне предъ њимъ и додирне челомъ землю, показујући тиме да га почитује као Бога. Сви послови поостављаю се на страну, сви сужни пусте се изъ тавница, и прекину све криминалне парнице. — — Што ово приповедамо о Јапану, куда само сунце доспева да види како е, то имамо захвалити само Холанђанину єдномъ, кои е, преобукавши се у јапанске аљине, можда єдини доспео био у даирове државе башъ онда, кадъ се предописани случай догодио.

(Чудноватa просидба) Графъ єданъ био е тако срећанъ, као што се мало људи на свету налази, младъ, врло богатъ, дружевань; онъ се возао, у ловъ ишао, јашио, ио, пио, а никакве на свѣту бриге имао није. Само се на женитбу није могао никако да склони. Премда е на то више пута жело осетио. И онда, кадъ му се млада єдна девойчица, кћи єдногъ доброгъ пријателя нѣговогъ, врло јако допадала, није могао къ рѣшителномъ кораку томъ да приступи. Нѣгова будућа пуница налюти се на то отезанѣ нѣгово и зажели да той ствари крај учини. Она дакле писмено запита графа наречно, мисли ли онъ кћерь нѣну узети, или немисли, и зашто од нѣга, да іой одма одговоръ даде. Графъ се наће садъ у великој муци, забуни и невољи. Нерѣшителность нѣгова досне до найвишегъ степена, и онъ се незнаде никако другчије помоћи, него да се слепомъ случаю преда. Онъ напише два писма; у єдномъ напише „оћу“ а у другомъ е-

дно учтиво „нећу.“ Обадва писма стрпа у свој шешир, викне служителя свога и рекне му: Узми едно одъ ти писама и однеси госпон Н. — „Које писмо, господинъ графе?“ — „Које ти ћеш.“ — Служитель узме едно писмо, а друго граф спали. Кућа пријателя његовога била е десетъ сати удаљена; служитель се пре двадесетъ и четири сата ние могао вратити; читавъ е данъ дакле протећи морао, безъ да е графъ знати могао, како ће случай да стварь рѣши. Заиста смешно положение: читави двадесетъ и четиръ сата незнати, да ли младу лепу девойчицу проси, или руку њену одбия. Напоследку се рѣши загонетка. Служитель е предао писмо, које дану речь у себи садржавало и граф постане пайсрећнији супругъ.

(Листъ се окреуо) Пре неколико година живио е еданъ парискн позориштникъ по имену кролъ еданъ пустъ и на страни сокакъ. Еданъ по сполашности подозителанъ човекъ приће кь њему, запне уплашеному позориштнику пиштолъ у прси, и рекне опорнмъ гласомъ: „Господине, колико има сати? Ово е питање било сасвимъ ясно, и позориштникъ га е врло добро разумео; онъ дакле, предавајући се у судбину своју, и покоравајући се незгодномъ околностима, извади сатъ, преда га странцу, коме е толико било затимъ стало, да дозна, колико е сати, и отиде наглимъ кораком. Но мало часъ чуе онъ приближаванъ еднн кола, — онъ се на то брзо врати лопову и рекне му: „Господине, ви као да радите вашъ занатъ на врло лепъ начинъ; чуйте ме дакле: Ја садъ идемъ кући, и морађу кодъ куће доказати, да самъ доиста покрадент, еръ я имамъ врло паностну жену, или ме убите или ми набавите канавъ извинителни основъ за мою жену“. „Па шта знамъ да вамъ радимъ?“, одговори зачуђени лоповъ. „Избаците пиштолъ и прозорите пуршумъ кроз окрајнк мога капута; я њу онда моіой љубезной госпи моћи доказати, да самъ се текъ после храброгъ однора одъ мога сата растао“. „Съ драге волѣ, разширите ваше џепове“.

Лоповъ кресне, но само кансла пукне, и џепове е било читаво.

„То ми ние доста“, рекне на то позориштникъ, метните другу капслу.

„Жао ми е, што немогу заклетвано вашемъ удовлетворити; еръ мой пиштолъ ние пунъ; я самъ насъ само съ њиме хтео застрашити“. „Па зарь немате при себи другогъ оружа?“ „Немамъ“. Текъ што е лоповъ ову речь изрекао, позориштникъ счепа лопова за вратъ и викне: „Стани, угурсузе, садъ смо обоица равна!“ Онъ се увати съ њиме у коштацъ и борио се съ њиме донде, догодъ се ние лоповъ полу-мртавъ одъ убоя на землю прострео. Позориштникъ одузме одъ њега свой сатъ, па однесе као неки знакъ побѣде и пиштолъ, кои е само за плашню опредѣленъ био.

Украдена девойка, — Пре повише година нестале су двѣ мале девойчице одъ 5—6 година одприлике у едно исто време изъ куће своје родителя, кои су еданъ одъ другогъ удаљене живили у јужной Француской. Оба детета побегла су одъ куће, бошћи се казни за едно незнатно преступленъ. Маргита Когордань, една одъ тій дѣвойчица, одведена е изъ варошице Валансола одъ скитаюћи се цигана. Маргита живила е међу циганима готово пуни 20. година, и скитала се у дружину съ њима по свету, но при свемъ остала е у памети њеној неясна опомена на њену постойбину, премда е она управо заборавила име места, где се она родила. Напосле испаде іой за рукомъ, да остави друштво цигана, и ступи у службу кодъ некогъ судије у Калкасону, коме е она сабштила своје неясне и тавне опомене изъ найнѣжнијегъ дѣтињства. Судија се сажали на дѣвойку и мотрио е пажљиво на њена казивања, како би, ако е икако могуће, ушао у трагъ њеној родбини и месту рођења. Њему се напосле учиња, да се са њиним казиваћимъ едно место у долињимъ алпима (у јужной Француской) подпуно слаже, и писао е тога ради у Дињ. Тамо ние познать био ни еданъ примѣръ, да е каква девойка нестала, но опоминяли се да е име Когордань у варошици Валансоль врло често. Све ово буде явљено господару Маргаритиномъ, кои се одма съ њиоме пресе на путь у Валансоль и тако доиста нађе едну фамилију, кои е била изгубила едно женско дете; но една чудновата околность уништи опеть све надежде ове бѣдне девойке. Родителн сирѣчь признаду, да се њиово дете некадъ у свету изгубило, но у исто време изяве, да су га они већъ одавно нашли, и показали су зачуђеномъ судіи едну девойку нао њину изгубљену бишну кћерь. И тако е несрећна Маргита одъ родителя свои изневѣрена, кое е на то тако силно подѣйствовало, да се опасно разболела. Ово до срдца троше родитель; они почеше сумнати, отворе наручия своя бѣдной девойки, и виде да су текъ садъ нашли свое давно изгубљено дете.

Лажна Маргита призна, кадъ су е строго на испить узели, да е њено право име Баптистина Бартеле, и да е она ћерка едногъ рибара у Марселю. Она е као дете одъ куће свое побегла, и отишла у светъ са еднимъ старимъ слепимъ свирачемъ, съ коимъ се више година по читавой земльи скитала. Тако е дошла она и у Валансонъ; родителн Маргитини мислили су, да су у њой нашли њиово давно изгубљено дете, и заклевали су е одъ слепогъ свирача натрагъ на основу родительскогъ права. Почемъ се дакле она побоља, да ће е послати куће, где зацѣло не би добро прошла, то е она подражавала само обману преварени родителя, и пређутала е право свое име. Она е примљена у кућу фамилие Когордань, кою е она дуго време навикла сматрати као своју праву постойбину.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Немачки еданъ славанъ астрологъ, као што явля „Ејдеп“, одъ 18. ов. мес., прорачунао е да ће се 13 Юния ове год. планета една сударити са земльомъ нашомъ, и да ће после два дана, 15. ист. мес., пропасти светъ.

Да ће се та планета и земля наша доиста сударити то потврђује и француски еданъ астрологъ: но онъ вели да ће то земльи нашой само толико наудити, као кадъ би мува пала на какву лађу.

— У преговорима са Персиомъ Енглеска труди се да задржи садашња своја заузета положења у персискимъ заливима.

— Изъ Париза одъ 19. т. м. телеграфирано да француска очекује іошть само саглашенѣ Енглеске па ће онда одма излазити изъ Грчке. Велики князь Константинъ текъ ће у Априлу доћи у Паризъ.

— Тѣло княгинѣ Ливеновице носиће се изъ Париза у Русію. Она є іошть одъ год. 1812. почела у политици важити; онда є њенъ мужъ князь Ливенъ био посланикъ у Лондону. Њенъ мужъ доцније био є воспитатель садашњегъ цара рускогъ, и на путованю съ њимъ умр'о є 1839. год. у Риму. Княгиня Ливеновица врати се у Паризъ гдѣ є непрестано седила. Она є стала непрестано у кореспонденціи са владѣтельима и великимъ државницима. Она има написано свое житіе, и многи радо очекују да се исто печата.

Примѣтба. У 10. бр. Српски новина печатанъ є єданъ чланакъ подъ „Л. П. Н.“ кое ништа друго незначи него моє име. Я знаюћи добро да убиа цену т. є. умалява пренумеранте, кадъ пренумеранти єдни новина траже друге новине да виде шта учредникъ њихови новина пише; морамъ овдѣ примѣтити да овай чланакъ у толико є само мой што самъ због тога што є мой листъ одвећъ мали, имена членова одбора за споменикъ и шта є заключено г. учред. Српски новина послао. А г. учред. Српски новина, кадъ є написао или одъ кога другогъ онай написанъ чланакъ са „Л. П. Н.“ печатао, могао є добро знати да то мени неиде у рачунъ. Бр надъ би гости примѣтили да кафеџина иде у другу кафану да ние кафу, онда би и они сви оставили његову кафаву. Зато држимъ да є пробитачно за моє новине, овомъ примѣтбомъ явити моимъ гг. пренумерантима, да оно ние мой чланакъ, и да я незнамъ одкудъ на њму она писмена мога имена.

Учр. Шум. Л. П. Н-

ФИЛИПА МОРТОНА
СТОВАРИШТЕ ХАЉИНА
ИЗЪ ПЕШТЕ

Препоручує се почитаємомъ публикуму у призрење, Дућанъ є са найбољимъ изборомъ готови

ХАЉИНА ЗА ВАЛОВЕ

као фраковима француским, капутима, панталонама, пруслуцима по найновіой моди снабдѣвенъ.

Свака о свакой сорти наручбине за наступаюће пролеће прима се, и свагда ће се брзо и на найбољи начинъ извршити.

Стовариште овы готови хаљина валази се овде у чаршіи у кући г. ШОПОВИЋА, а у Пешти Наєнмаркт-плацъ № 15.

PHILIPP MORTONS
KLEIDER-NIEDERLAGE
aus PESTH

Empfiehlt sich einem hochgeehrten P. T. Publicum zur geneigten Beachtung. Das Lager ist auf das reichhaltigste

in Baal-Anzügen

als: SALON FRACKS, CAPOUTS de FRANCE BEINKLEIDER et GILETS, nach der allerneuesten Façon assortirt.

Bestellungen für die nächste Frühjahr-Saison jeden Umfanges werden angenommen, und stets prompt und solid effectuirt.

Das Verkaufslocal befindet sich in der Csarschia im SCHOPOWITS'schen Hause, in Pesth Neumarckt-Platz № 15. (2—3)

(2—3) Подписани има у ливади своіой у Годомиву близу Смедерева 130 кола врло лепа сена на продаю, съ врло умереномъ ценомъ.

Ко би хтео стоку онде ранити; и њу му драговольно уступити.

У Смедереву 17. Ян. 1857.

Іована Райковића трговаца изъ Смедерева.

(3—3) Кодъ подписаногъ има на продаю веће количество суво самлевеногъ и на њговой машини за просеванѣ фино просеяногъ брашна одъ ражи найболѣ сорте; — исто тако и врло лепогъ семена одъ детелине, кое є на собственой њговой њиви произведено, и зато за овдашню землю особито сходно, а прво до садъ у нашемъ отечеству подигнуто; ко би дакле одъ тогъ ражногъ брашна или детелиновогъ семена више или манѣ количине купити желио нека се обрати на подписаногъ.

У Београду 18. Января 1857. год.

Антонія Немецъ притежатель воденице на мокромъ лугу кодъ Београда.

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 29. Јануарія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 нед. ђ. за полу год. 8 а за целу год. 16. цв. За огласе плаћа се 3. вр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 ар. ср. за трипутъ. № 13

Напређа.

Гробља! На овомъ свету само су два места за одморъ човеку опредђлена. Обадва та места узана су и стеснђна, а то су колевка и гробъ. По правилу и по реду требало би найпре о колевки да говоримо, али кадъ све друго на овомъ свету иде натрашке, и ми ћемо оставити оно што е пређе за други путъ, и говорићемо найпре о гробљу. Гробљ. е заиста место покоя, али само за мртве, а за живе то е место найнећеш. непокоя; ер ни єдан човекъ на свету ние тако тупоглавъ, ни єданъ ние тако узвишенъ у мисліма, ни єданъ ние тако каменитъ или силанъ, да му, кадъ кроз гробљ. иде, неко тайно неспокойство и страховита и тужна єза кроз срце и кроз душу непроће. Стари Грци и Римляни пажетно су чинили што су свое мртваце спаљивали; они су съ тимъ желили да се трагъ смрти што неђма може заглади. Човекъ треба често да по гробљю шета, съ десна и съ лева да гледа оне мале брежуљке, съ плоче на плочу полако да корача, и даљ и даљ да размишлява оне мисли што му се онда у души побуђую. Такве мисли и на томъ месту, водиће га къ смирености, и къ некой тихой побожности. Оно немо ћутањ. и ово тужно осврташ. око себе, найлепше су молитве. Хиљадама мали крстића, камена и споменика стое, хиљадама брежчића єданъ иза другогъ лежи: кои с тай, кои се неће стрести, кадъ помисли, да су то све негда били люди, одели, певали, смевали се, тенли повце, осниваля желђ. безъ края. У сваком томъ гробу, подъ сваким тимъ знаком и плочомъ, стое несвршене желђ. Владатељи, великаши, безбожници, сустве лепоте, сребролюбци, тирани, и сви они кои какво неће место запремаю у човечьк. другштву, и сви надъ коима нека страсть има власть, требало би да чешће шетаю по гробљю, и онда би мањ зла, мањ страсти на овомъ свету било. Судови кадъ би у средъ гробља подигнути били, онда би више правде било на свету; кадъ би краљеви, министри, војводе и други њимъ подобни кокакви великаши, свагда найпре по гробљю се шетали па онда о ономе што е за државу важно ръшавали, онда би много напредне свет. стало, много би искрене било ръшававо о пользи обштества а по томе и о пользе поедини.

Кадъ дакле читателю о гробљю говоримо, хайдемо у гробљ. Найлепша е шетня по гробљю, кадъ сунце залази, у есень кадъ лишће съ дрва опада, кадъ се трава суши. Изъ далека виде се хвалђе гробова, прекрилили брежуће и долиниче, предъ братима гробаръ сретне те и за утьху каже ти да е то ново гробљ. и да ни єдногъ старинъ одъ 50 година нема. Съ првимъ кораком чинити се да земља на коју стаешъ помиче се, чини ти се да сва трава коју газишъ узпрала се и каже ти „неком не газити и самъ єдиче у майке." Корачай даљ, срешће те люди са ашовима, враћаю се куће са свое надниче; погледай на десно или на лево, види ћешъ где люди копаю или зидаю гробнице; такве куће у коима ће люди вѣковати озидаю се за неколико сати, а куће у коима може бити неће ни 10 дана човекъ провести зида неколико година. Кадъ будешъ у средъ гробља, стани на какву узвишену плочу, ћутећи слушай и смотраї око себе. Са свију страна долажће ти гласови туге и плача, видићешъ у црно завијене майке и сестре, како пао сенъке по гробљю иду. Мало подаљ на другомъ гробу нећешъ моћи разпознати, или е црна штатура, или у жалость занешенъ и укоченъ човекъ. Чућешъ где мати у жалости, по имену свога сина или кћерь, или гроба зове, видићешъ, где сестра брату цвеће и колаче на гробъ доноси, осетићешъ да е то место неки други светъ, светъ тежке жалости и тишине. Она чуства и осећаня што твоіомъ душомъ овда владаю, само се на томъ месту, у то доба, тимъ околностима побудити могу. То су далеко узвишеня осећаня, него што намъ каква найлепша и найвештије представлява драма побудити може. Найлепше написана осећана и побуђења на осећањ, нису ништа друго него найрђавија копия тога твога положеня и тога твога осећаня. Заустави се на томъ месту подуже, та су твоя осећана нако нѣжно ужиканъ. То е, ако ниси знао, узвишена поезия у своме оригиналу. Поете, кадъ се труде у своимъ дѣлима, да насъ трону, и да намъ кою сузу измаме, само или одвећъ слабо, подражаваю такимъ сценама. Кадъ е човекъ тронутъ какномъ написаномъ, или представленомъ драмомъ, онда самъ себе вара. Суза, кою измами читањ. „Милтонови ноћи", смешна е према твоіой сузи, или према твомъ найманѣмъ уздисаю. Читателю, есенъ сунце залази, кажи лако-ноћ томе тужномъ месту, и излазећи

изъ те ограде мртви, помисли, да ће и тебе твои пријатељи са оном жалостном пѣсмом у то место покоја допратити и ту те оставити и — заборавити. Та врата, и тај путь неможемо ни єдань обићи. За живота шетай са често по гробљу, єръ то є храмъ за нѣжне молитве и нѣжна чуствована. Ту ћешъ само видити богате и сиромае, учене и просте, старе и младе, властне и ништаве, гдѣ съ равномъ нѣжношћу и осећањемъ жалости туже. Жалость само єрце треба, она увишава свакогъ човека у неки други свєтъ. Єднака су чуства, у оногъ богатогъ кадъ грли позлаћени на гробу мермеръ, са чуствама сироте удовице коя сузама залива дрвени крстъ на гробу. Кадъ се читатишъ, повратишъ изъ овогъ тужногъ места, гди самъ те тако дуго задржавао, немой да у јарми овога света заборавишъ на гробљѣ. Ово ћете свагда опоминятя да си створенъ да будешъ човекъ. Ако те каква пакость или интриге гоне, прошетай се по гроблю, и представи себи оно време после 80 година, и чини ће ти се да видишъ твоя непријателя гробове, гди поредъ твога гроба леже. Ако та каканъ случай или људска пакость и неправда, иманѣ разори и комадъ леба изъ руку ти узме, прошетай се по гроблю, овай погледъ, овай воздухъ, ово осећањѣ, мири те са светомъ, узвишава те у мисляма надъ свимъ страстима и надъ свимъ шетатма, и доводи те у самозалењѣ према твоимъ непријательима.

Ма̀ле прѝче.

Како се чудновитимъ начиномъ често врло лукаво намишљяна планови сами собомъ казне, показује єданъ догађай, кои се пре неки година у Сѣверной Америки случио:

„Судия єдногъ трафстви (окружия) у сѣверной части држава Мисисипи имао є у кући своїой 15—20.000. талира државни новаца. То є лепа сума и злато засењава очи. — Судия рекне своїой жени, да онъ мора неколико дана одпутовати одъ куће по своме послу и препоручи їой, да буде смотрена и пазљива, будући новацъ лежи у томъ и томъ сандуку. Онъ отиде, и нѣгова госпоя остане сама. У вече тогъ истогъ дана лупао є на капию одъ куће єданъ по изгледу отмѣнъ човекъ, и молио є учтиво, да га приме на конакъ. На близу небиште нигди гостилнице, а ноћь є била суморна, ветровита и ладна; госпоя є до душе себи предузела била, да за време одсутства свога мужа никаквогъ странца у кућу непушта; Судия є пакъ съ друге стране лице явно, и гостопримство спадало му є удужность; при томе є странацъ све єднако съ молбама навалињавао, и тако се најпосле госпоя приволе, прими га у кућу, и да му єдну спаваћу собу. Те исте ноћи нападну разбойници на кућу, обију и уђу у нутра. Њи биjяше троица, и то цинаца или бѣли људи, кои су се прерушили. Они пређу кревету госпонномъ, и зактевали су плаовитимъ гласомъ, да имъ изда 20.000. талира. Бѣдна госпоя викала є за помоћь — но узалудъ; она се морала разбойницима покорити. У соби, гди є странацъ спавао, бише новацъ. Госпоя отвори врата, и обећа се, да ће одма новацъ донети. Кадъ є пакъ у собу отишла, види она странца, кога є вика и тутњава разбудила, како пуни пиштолѣ. Онъ їой одма пришапне, да се ничегъ не боя, и да се охрабри, — све се їошъ лепо и срећно свршити и новацъ избавити може: „Ви ћете у леву руку узети новацъ“, рекне странацъ госпоя „а десномъ рукомъ опалите пиштолъ на цинца, кадъ овай пружи руку, да новацъ узме; съ осталима и ћу самъ бити готовъ“.

Госпоя юначки извршн овай савѣтъ, и єданъ одъ цинаца падне, у истомъ є тренутку и странацъ єдногъ оборио и пробо трећегъ своимъ ловачкимъ ножемъ пре, него што є овай могао избећи и бранити се. Сусѣди разбуђени и узбуђени овомъ пуцнавомъ, дотрче, да виде, шта се догодило. Они завире мртвимъ цинцима у лице, и тада се на удивленѣ и ужасъ свию покаже, да є цинацъ, кога є госпоя убила — њѣнъ мужъ, а она друга двоица присни пријатељи њѣгови! Причини оногъ разбойничкогъ нападања лако є било у трагъ ући; што се пакъ лукави судия у рачуну преварио, томе є крив голи случай или самъ промисао. Ми нећемо ништа говорити о туги преварене супруге! Гди се изгуби почитанѣ, ту престае и любовь; па ма колико човекъ сажалѣвао, презренъ заглађуе жалость.

Двапутъ сарањена тетка. — Єданъ белгиски листъ нино є слѣдуюћи чудноватн догађай:

„Єдна преко 80. година стара госпоя умрла є у селу Лавру после дуготрајне болести, одъ кое є више година у кревету лежала. Она є имала бити сарањена два дана после њене смрти, и будући є њено посмртно иманѣ било незнатно, то су њни, любезни сродници при погребу показали найнећу штедню. У место дакле, да по обичаю позову жене, кое ће мртво тѣло у сандукъ положити, повѣрили су она овай посао тишлѣру, кои є мртвачки сандукъ начинио. Оногъ дана у зору, кадъ є имао бити погребъ, однешенъ є сандукъ премишљене, и она два шегрта, кои су сандукъ донели, остане га у соби, и отиду, неказавши никоме ништа.

Око десеть сати доће свештенство и носачи са носилама, да сандукъ повесу (кои се тамо, као и у већой части Европе носи заклопљѣнъ), и да отиду съ њимъ у цркву, гди ће се опело држати. Єданъ одъ носача примѣти своимъ другу до себе, да му се сандукъ чини тако лакъ, као да у њему нема тѣла, на кое овай други одговори, да є то сасвимъ природна ствар, будући є покойница била врло сува и одъ дуготрајне болести яко изнурена. Оба носача метнуше затимъ сандукъ на носила, однесу га у цркву, и свештеници свршe обредно опело. Затимъ є сандукъ однешенъ на гробљѣ и тамо сарањенъ.

Међутимъ наредн се, да се очисти соба, у коіой є покойница лежала и умрла, и на тай конацъ дозову тамо єду жену. Ова є найпре хтела донести у редъ и изнети постелю, но текъ што є завѣсу испредъ кревета подигла, она ужасно дрекне, и безобразце полети на врата и потрчи стрмоглавъ низъ басамаке. Цѣла се кућа узруя; ужаснута жена єдвако є викала: „Тетка се повампирила, тетка се повампирила“, и одъ стра̀ падне у несвесть.

Најхрабрїи одъ укућана пошне се узъ басамаке са неком зебњомъ и сумњомъ; но на скоро зачу се доле њгова страховита вика: садъ ћеђ њиако више нне сумњао, да є тетка опетъ изъ гроба устала, и вика и стра̀ разпростре се по цѣломъ комшилуку.

Најпосле поставе неки питањ, да ли є тѣло доиста у сандукъ положено? Тишьѣра позову на испитъ, и слѣдство овогъ питања било є то, да су оба шегрта њѣгова најпосле признали, да ій є при погледу нагрдногъ мртваца тананъ страъ и сна попанула, да су они одма одande отишли, неискупивши датъ имъ налогъ, да сироту тетку у сандукъ положе. Ово простодушно признањ осрамашило є свѣтъ съ едномъ суевѣрномъ преестественомъ гатком; но садъ се породила велика неприлика, како ће се свршчь тетка по други путъ сараньивати. Мѣсто свештенство разрѣшило є овай чворъ на врло разуманъ начинъ; ово є свршчь рѣшило, да се сандукъ, — почемъ су за покойницу сви црквени обреди већъ едномъ свршени, — у тишини изъ гроба извади, тѣло сироте тетке унутра положе, и тако безъ сваке далѣ церемоније по други путъ сарани.

Живо буре. Една лађа путовала є пре некогъ времена изъ Нио-Орлеана у Нио-Іоркъ. Између остали путника биаше и еданъ четрнаестогодишньи дечко, кои є своіомъ веселомъ нарави, а и раскалашнимъ несташлукомъ моміе на лађи истина увеселяваше, но дость имъ и досађиваше. Капетанъ одъ лађе, коме су несташлуци овогъ дечка вайпосле додиали, претио є, да ће га ако небуде миранъ, метнути у едно велико празно буре, и тамо га затворити. Овай панъ држао є ову претњу за шалу, терао є свое несташлуке, као и донде,. и буде најпосле заиста у буре затворенъ. Воздухъ є могао у буре улазити, єръ є чепъ био изваѣенъ. Преко воѣ панъ дигне се страшнита буря, лађа се о едну стѣну разлупа, и буре се отисне на широко безграничко море, као играчка дивьи горостасни таласа. Тридесеть сати блудило є овако буре по узрујной пучини морской, и најпосле набаце га таласи кодъ предгорја Сен-Бла на прибрежие. Дечко се изъ петни жила напрезао, да се изъ овогъ тесногъ запса избави, но узалудъ, онъ се дакле преда своіой судби, и чекао є тако у найвећемъ очаяню часъ гродне смрти. У то време чуе онъ, да ту наблизу одаю неке краве. „О! кадъ би ій Богъ нанео овамо!“ мишляше дечко. И оне доиста дођу ближе, обилазаше око бурета, и една изнеђу њи махаше репомъ тако близу одушке одъ чепа, да є дечко требао само мало да пружи руку напољ па да є увати за реп; кое онъ тако и учини. Разуме се по себи, да се крава уплашила и рикала; најпосле она нагне бегати, као да є вуци гоне, и повлачила є за собомъ цело чамово буре, неколико стотина корака преко песка и камена, докъ најпосле обручи непопуцаю и тако буре разпадне се. Дечко плакао є одъ радости, и нис нотрио на то, што се по овомъ чудноватомъ и рапавомъ путу прилично изубио; — Богъ є тако заръ хтѣо, да краљи репъ буде избавитель његовогъ живота; онъ онако слабъ, уплашенъ и изубиянъ дигне се изъ свое разлупане таванице и найће на скоро на неке рибаре, кои га у едну обližњю варошицу одведу; овди се неколико душевни люди порефене, те му даду 2—3 талира путнога трошка до вароши Коломбас, где се опай дечко станио, и іошть єднако тамо налази.

Набирци

Панађуръ у развиканой вароши Салерну мора да є нешто изванредно и чудновато. Десеть хиляда купаца и продаваца, десеть хиляда любопитльиваца и зазудни люди, и десеть хиляда просяка долазе, и стену се тамо сваке године. Найбольи назарь чине просаци, єръ они не само да просе, него и краду. Човекъ неможе себи представити, колико се краћи догађа само за еданъ данъ. — А где су судови и полиција? О томе ни спомена нема; єръ кадъ би сваког лопова, бунибативу и угурсуза предъ судъ водили, онда 100 судія неби било довольно, да разправе њихове угурсулуке; него є тамо сваки свой собствени судія; лопову, кога у дѣлу увате, одвале неколико палиња шамара, и стварь се на томе и сврши. Судови имаю и са самимъ трговцима доста и сувише посла. Ако є на пр. данасъ хиляду куповина заключено, онда сутрадань има найманѣ петь стотина парница. Судови би се силними послови претрпали, кадъ би они сваку ситницу разправљали; но они на то и немисле. Они опредѣлюю тужительима неизвѣстань рокъ, кадъ ће опетъ доћи; на овай начинъ може и една и друга страна мислити, да има право, и будући се већомъ части за ситне маленности парниче, то є сваки са тимъ рѣшеньемъ задоволянъ, и стварь на томе и остане, нити они опетъ иду у судъ.

Мрнце.

Светковина нове године у Бирми (задньо-индиской држави). — У Бирми є врло смешна и чудновата светковина нове године, коя настае са младимъ мѣсецомъ Априла мѣсеца. Предъ сваком кућомъ направе се филарете одъ бамбусове трске, 6—8 стопа високе, кое су врло лепо искићене младимъ палмовимъ гранчицама и саксиама са найлепшимъ цвећемъ, тако, да сви сокаци изгледаю као ходници дивни башта. Ово су текъ спремана за будаластву церемонію, коју Бирманци овомъ приликомъ извршую. Кодъ њи свршчь наступи онда обшти рать съ водомъ. Свакомъ є слободно да своіъ сусѣда или макогъ мимопролазећегъ водомъ посипа, и обично посипаю мужи женске, а женскиње мужарце. Но главна су лица у той будалаштини дѣца. Тога дана нема ни єдногъ уроћеника у сувимъ зльинама, но они су на то спремни и облаче тада найгоре зльине.

Мелине.

Желишъ ли да кодъ люди увекъ у єдномъ уваженю стоишъ, то имъ се дай познати, али опетъ да те никада непремере. Твое уваженѣ клоне, чимъ имъ ти пограничну точку способности твои видити дашъ.

Кадъ човекъ умре, то се у чауру завие гусеница, кое є за простъ скотски ужитакъ створена била и ограниченомъ препитания нагону служила. Благородние створенѣ произиће, кое одъ небесне росе жини и божественомъ нагону любави служи. О но би за простомъ чауромъ тужио, кадъ му сјаяъ лептиръ пролеће? Ко би се хтео меуне лишити, кадъ плодъ познае, коя изъ њ произиће.

Зашто да животъ изъ самоће и дружевногъ саобраштая уткань небуде, као живописъ изъ светлости и сенки? — Дувајући ветрови чине плодоносима биљ, аля у тихомъ само воздуху напредуе набубрена клица, и цветъ къ расцветаваню своме оће миръ.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

По гласу „Званичнаго Новина“ постављенъ е Атанасие Пантелићъ практикантъ попечителства финансиє; за пр. Телеграфисту шгатце београдске; Василие Поповићъ и Іосифъ Здравковићъ за привр. телеграфисте, и то први при шгатцији Ягодинской а други Крагуевачкой и Коста Прендићъ м. писаръ Суда Алексиначкаго за привр. телеграфисту шгатце Алексиначе, а привр. телеграфиста исте шгатце Іорће Деспотовићъ премештенъ е по потребе службе у Ягодину.

Београдъ 27. Ян. Ноћасъ после поноћи запалило се ово мало здание до Совћта гди су рударско одћлење и военни штабъ смештени. Шгета е могла велика бити, но брзомъ помоћу сва су званична акта спасена. Између остали што су ревностно гасили, показали су се войници изъ касарне, одъ кои капларъ Миланъ тако се неустрашимо по горећимъ гредама пеао и гасио, да е пао са висине у катру, но срећно се опетъ предао ратьнь спасао. Његова Свћтлость изъ уважена за показану неустрашимость призвао га е данасъ къ себи и произвео га е у чинъ официра, и іошть томе и официрске альине поклонио му. Како г. Попечитель Внутренъ и Дћла, тако и млоги други сановници биле су. Ватра е око 5 сати угашена, кућа е по средини изгорела. Ватра се изнутра појавила, и узрокъ е непознатъ.

— 28. Ян. Први іучашньи балъ испао е болћ него и еднe годиње до сада што су први балови испали. Друштво е било достабројно, и весељ траяло е до 3 сата.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Наенбургско питанћ, іошть ће дуго дипломције давати посла. Прайска остаи при томе да се Хохенцолерска (прайскогъ краля) застава вие са наенбургскогъ градића, и да се краль прайски непрестано зове и кнезомъ Наенбурга. Швайцерска противи се постолно овомъ зактеваню. Француска е са швайцерске стране. Конференције о томъ питаню држа ће се у Паризу.

— По извћстию изъ Беча кнезъ црногорски Данило дойи ће у Бечъ ови дана.

Оглас и.

(1—3) За измиренћ кредитора Савве Богдановића овдашньега, имаю се непокретна добра истогъ именомъ и уредномъ лицитациомъ продавати. За продаю ову начињена су слћдующа добра Саввина имено: една башта одъ 10. плуга земљ до сами куће варошн Шабца кои е са воћемъ (шљивама) засађена и сада у найболћ време рађа као и нешто винограда, кои е тако ће на родъ настао, са еднимъ ливадомъ покрай истогъ воћа и винограда, у коіой прло лепа трава рађа, и уцћло е све то скупа у 100. ## цес. и еданъ дућанъ на бенской ћуприи постоћки, кои е такође оценићнъ у 200 ## цесарски. Даве за продаю горезложени добара опредћлило е Начальиство ово 4. 5. 6. мес. Марта т. год. и овоме ће се найпре башта, ако подпуна сума за кредиторе изађе, а ако не, а ово и дућанъ трећегъ дана лицитације после подне у 4. сата уступити кои найвише обећао и готовимъ новцемъ платио буде.

№ 5288. 17. Января 1857. у Шабцу.

(3—3) Подписани има у ливада своіой у Годоњину близу Смедерева 130 кола врло лепа сена на продаю, съ врло умереномъ ценомъ.

Ко би хтео стоку онде ранити; а ћу му драговољно уступити.

У Смедереву 17. Ян. 1857.

Іованча Райковићъ
трговацъ изъ Смедерева.

(2—3) Подписани дае свою кућу кадъ „два бела голуба“ постоћу, коя има две собе, сарачану, подрумъ и врло лепу башту одъ 1 Марта о. г. подъ кирию и то за годину дана. Ко жели узети, нека наволи погодбе ради явити се.

У Београду 22. Января 1857. год.
Іованъ Куюнџићъ
терзија.

(3—3) Подписани узимаћ честь обявити почитаемой публици, да я у моме собственомъ дућану налазећенъ се спрам Лицея, имамъ на продаю сваке сорте мушки готови хальина врло єитиномъ ценомъ и то: Пелисиера фини, одъ 18 до 24 фор. ср.; капута зимски одъ Велура Шифа са атласомъ и другомъ свилномъ постављени одъ 14 до 26 фор. ср.; фракова до 20 фор. ср.; капута летньи до 15 фор. ср.; јапунета 14 фор. 30 кр. ср.; панталона штиковани 9 фор. 40 кр. ср.; панталона клоть одъ црногъ тосина до 7 фор. ср.; пруслука од 2 фор. 30 кр. ср. до 4 фор. ср.

Исто тако и за ГГ. Свештенике имамъ готови хальина.

Димитрије Добрињковићъ.

(2—3) Два мишлинъ и колубарска има коју подписани съ врло угоднома ценомъ на продаю.

Димитрие Пилавћевићъ
и Илия Бошићъ.

(3—3) Долеподписана препоручуемъ мою помодарску трговину за госпоє и господу, кои се трговина налази у куће г Магде Кара-Јанкове преко пута одъ Толчинскогъ на Варошкапиа. У истой се може добити сваколке сорте и видова балски коафира, ћеваца и напрсни мидера; исто тако препоручуемъ се долеподписана, да могу фризирати косу за балъ, и то у моме квартиру за 1. фор. ср., а изванъ куће за 1. фор. и 40. кр. сребра.

Тереза Штолцъ

Стецишта су отворена:

При суду вар. Београда, надъ масома поч. Алексе Докаћа телеграфиста 7. Февруара.

При истомъ Суду надъ масомъ поч. Димитрия Ђорђевића калфе ћонискогъ 7. и. м.

При Суду Окр. Смедеревскогъ надъ масомъ поч. Таваска Петровића рибара 4. Февруара.

При Суду Окр Крагуевачкогъ надъ масомъ Ивана Миљћа каз Г. Трешњевице 4. Февруара.

При Суду Окр. Београдскоъ надъ масомъ поч. Коце Вельковића изъ Раковице 20. Февруара.

При Суду Окр. Крагуевачкогъ надъ масомъ презадуженогъ Димитрия Миљковића берберина 18. Февруара

При Суду Окр. Чачанскогъ надъ масомъ поч. Іована Живковића изъ Чачка 27. Февруара.

У Майданпеку дућанъ подъ № 5 дава ће се подъ кирию лицитациомъ до 1. 2. и 3 Февруара.

При Попечителству внутрени дћла за граћенъ ново апсане валћвскогъ Начальничества 8. Февруара.

У Кньиготпечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 31. Јануарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. ½. за пола год. 8 и за целу год. 16. гр. За иселе изван се 3. кр. ср. одъ врсте за сваи-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 14

Мале приче.

(Пробитачанъ занатъ) Енглезъ еданъ дође пре две недељ дана послом некимъ изъ Довера у Хавръ. Имао е о рамену више ножни кеса, где се држе новци; а притоме су неколико момака носили за њимъ много пут. нички ствари. Отуда свани помисли да ће то бити какавъ новчанъ човекъ, кои е дошао каквомъ поштеномъ шпекулациомъ. — Онъ отиде у прву гостионицу, и тамо зашште найлепши ручакъ. Међанимъ еданъ нешто га добро узне на око, али га зато опетъ сасвимъ учтиво поздрави, и потруди се додворити се његовогъ поверења. Но и онъ њега врло лепо прими, те іошть замоли га да съ њимъ и руча, друштва ради. После ручка пакъ запита га неби ли знао кога банкера, да му промени неколико мѣница, „Башъ добро“, одговори други. „Я самъ ведаи сама банкеръ, и седимъ ту близу, два—три корака одъ гостионице. Па ако су мѣнице одъ добри фирма па макаръ да износи и 300.000. франака“. — На последнѣ речи, т. е. 300.000. франака, удари банкеръ мало ече гласомъ, а притоме чисто кушаюћи погледа Енглеза у очи. — „Ехъ, то, башъ вала“, одговори овай. „Башъ волимъ што сте се познали. Изволите дакле да идемо;“ — На отиду обоица. Кадъ дођу куѣи банкеровой, Енглезъ изнесе мѣнице, а банкеръ се учини да ѣй добро разгледа, па онда се окрене вратима и заключа ѣй, метне мѣнице у џепъ, извади пиштоль и управи га на Енглеза. „Господине, вела, Ви сте невалао човекъ. Я васъ знамъ во сте, ербо самъ добио о Вама писмо едно, пре него што ћете доћи овамо. Ви сте били казначей кодъ В. и компаније, у Лондону, а я самъ њиовъ кореспондентъ. Ви сте имъ украли 300.000. франака у мѣницама, у оними истимъ, што су садъ у моимъ џепу. Зато Вамъ ѣй више ведамъ, и убићу Васъ на место, ако се усудите силомъ отимати ѣй натрагъ“. — Енглезъ пакъ ништа се неуплаши, те іошть и непромени се у лицу, него само равнодушно рече „о! о!“ Банкеръ на то порадује се свршеной побѣди, и разнежења се рече: „Кажите само хвала Богу што су ваши старіи великодушни, а ви би зацело писали! Они су ми писали да ћете Ви овамо доћи, да да дамъ позора ва Васъ, кадъ будете мењали мѣнице.“ — Енглезъ опетъ рече само „о! о!“ — Банкеръ настави „куѣа где сте служили и украли мѣнице, оне съ вама великодушно да поступи, па не само праштa вамъ што сте учинили, него се іошть осрѣће на жену и децу вашу, па ми е писала да вамъ дамъ у готову новцу шесетъ хиљада франака. Дакле е-во вамъ ѣй, па гледайте те одсадъ поштење живите!“ — Енглезъ прими шесетъ хиљада франака, па неколико пута найучтивие поклонивши се, бржебољ отиде на гвоздено путь, и одпутуе у Паризъ. Банкеръ пакъ пише у Лондонъ куѣи онѣй, коіой су нестале мѣнице, па иви како е спршно што му е наложено, и узео одъ Енглеза мѣнице, а дао му шесетъ хиљада франака. Али се чисто обнезаши, кадъ после три дана добие на то изъ Лондона писмо, у коме му се явља, да куѣи, коіой е онъ кореспондентъ, нису никадъ никакве мѣнице нестале, нити е Енглезъ онай икадъ био њѣнъ казначей, па зато нека кореспондентъ самъ на свою штету узме они шесетъ хиљада франака, што е несмотрено дао варалици. Те тако нашъ банкеръ такъ садъ види да му е Енглезъ вешто подметнуо вогу, те покрао управо њега, а не куѣу ону у Лондону; и да му е онай исти изъ Лондона и писао и явио.

— На прибрежію енглески провинција Чеширъ, Корнвелса и одъ часта Велса има іошть и садъ прибрежни морски разбойника, коя поступаю са разлупанимъ и пострадавшимъ лађама онако варварски и безаконо, као найдивльи африкански народи. Њихове су нравн и обичаи као у найгори разбойника. Они се противе граћанскимъ властима, иду ноћу у четама на грабежъ, праве се по рупама и иза пештчани брежуљака на прибрежію па прибрежію, граде, шта кои може добавити съ пострадавше лађе, и носе после у своя атачка сиѣстишта у внутрашньость земљѣ. Они се разбойници радую западньой бури съ кишомъ и вѣтромъ; еръ они то сматраю као предтечу богате найдучше жетве, и како се глась разнесе, да е каква лађа међу оштре стѣне касьла и разлупана, онда цѣло племе оних разбойника поита прибрежію и тако нестрпељиво очекуе тренутакъ, кадъ ће вѣтаръ њиовъ плѣнъ на суво избацити. Као вуци и ястребови налазе они онда на мртве и изумируће, кои последнѣ они често сасвимъ доткуе, и къ небу вапиюћа иступлена догађаю се томъ приликомъ. Да би пресѣћи смаили, одрезую они прсте страдалника, шта више, они често одгризу уша да би минђуше скинули, ако ѣй другчимъ начинимъ смаиути немогу. Кадъ кои између њи види надъ водомъ

пливати какавъ денякъ или судъ и буре, онда се онъ найвећој опасности излаже, да га само рукомъ дирне; и онда јелно викне: „Ово е мое!“ и по тамошњемъ обичаю онъ е тиме задобио савршено право собствености. При таковомъ корабљекрушењу скупи се често 300—400. овакви разбојника, па и самъ изненадазъ и брзи долазакъ ови људи, кадъ е каква лађа пострадала, задао човеку нескапу зебњу и страх. Ово су грабљивци вуци и зли дуси морски страдалника.

— Млогима одъ наши читателя можда су іошть непознате слѣдующе поседности о трговини скупоцѣни кашмирски шалова. Ови израђени производи азиатске радиности, ушију се у меке коже, и носе се тако прего грдни и дивљи пустара на пазаръ. За продаю једногъ таковогъ шала потребно е најманѣ три дана. Уговоръ се у найвећој тайности заклучуе, и при уговараю држе се и купацъ и продаваць тврдо за руку. Онай, кои први шалъ купи, претвара се, као да га онъ у ништа нећини, напротивъ продаваць изилази са сузними очима свою нужду, коя га управо наговяла, растати се одъ једногъ шала, и то тако упорно и у толикой мѣри, да га често морају и батинама натерати, да изда продати шалъ. Кадъ е уговоръ већъ свршенъ и стварь предана, онда купацъ и продаваць пију кафу, клеку и изговоре слѣдующу молитву: „О велики боже! ти кои си заштититель трговаца и ткача шалова, учини да европске жене непрестано буду суетне, лакомислене и помодарке, као што су одъ искона одъ тебе створене, да би наши шалови на западу се продавали по велику цѣну!“ — Садъ већъ има преко 70 година, однадъ они безазлени люди у простоти своіой ову по њиховомъ начину топлу молитву Богу шилю, и досадъ имъ е Богъ ону молитву свакадъ благонаклоно примао и саслушао.

Камила и њена нарав. — Камиле у карванима, кое еспапъ носе, иду свакадъ по 40—50 у реду, една за другомъ, а предъ онимъ одъленѣмъ иде по једанъ вођа на магарцу, кои првой камили путъ показуе, за ову прву камилу везана е друга такомъ узицомъ, а тако и све остале по реду, и врло е занимљиво и чудноато, сматрати савршени овай поредакъ и послушность ове прекорисне стоке. Кадъ наступе велике врућине, и южно сунце сву бильну природу умртви, и землю и камењ пламеватимъ зрацима усиња, онда путују карвани ноћу, и праве одморъ у десеть сати ујутру. Неговани и надгледани камила остављено е онда дѣци. Смакне ли дѣте првой у реду камили узицу съ главе, онда ова радостно рикне и вићато на землю клекне, и дѣца, кои су іой једва до трбуха допирала, одреше съ ње велике деквиле еспапа, кои су обе стране висе. Друго дѣте доће съ једнимъ судомъ воде, кое камила поздрави іошть радосномъ рикомъ, и дѣте іой опере губицу ладномъ водомъ и убрише сунђеромъ. Кадъ е ово прано, кое е камилама врло пријатно, свршено, онда иду ове весело у лугъ и шумарак, да прекодану, докъ е јако сунце, пасу; и то чине све до једне по реду; ни једну немора човекъ гурати или на ню викати, као на нашу тегленку стоку, и оне клекну наоколо у кругу, у коиъ еспапъ прекодаую у размѣреномъ растојању лежи. После три сата даде се знакъ, свака камила доће одна клекне изнѣ у свол два денька, кои се једанъ за другимъ свежу, и тако се за неколико минута цео карванъ крене. Камиле имаю особиту и чудноватy наклоность къ дѣци, одъ кои по трое четворо претураю се и скачу по вѣнимъ леђима, и камиле често завуку главу своју у шатор, гди дѣца спаваю, а грдно имъ тѣло наполѣ лежи, и тамо се играю съ дѣцомъ.

(Присуствие духа једногъ лекара.) — Бивши управитель лудница у енглеской вароши Глазгову, докторъ Рейбовъ, једанъ веома даровити и за свою струку страстно заузети мужъ, нас се ограничавао единствено на просте посѣте своимъ сумашедшимъ болестницима, него е и найвећу часть свога времена пробављо у научномъ сматраню ови бѣдни створења и у разговору съ њима, и тиме, што е онъ слабости свою њи сазнао, прибавио е онъ међу њима толику важность, да су му сва беаъ разлике повѣрењ своје поклонили, и у свему га слушали. Но слобода и неустрашимость, съ коіомъ се онъ са овимъ сумануглимъ и бѣсомучнимъ људима мешао, мал' га ние једномъ приликомъ живота стала. — Неколико сирьчь болестника жалили се њему, како имъ се врло рђава и невкусна чорба изъ кујне заведения даде. Да би се о истини њиовогъ казивања увѣрио отиде онъ съ њима у кујну, и башъ кадъ е хтео кусвути кашикомъ чорбу, коя е у грдномъ котлу надъ ватромъ кључала, приступи једанъ одъ бѣсомучни, коега е плашити изразъ лица изазивао бѣсило, къ њему, и рекне му: Г. Докторе, ви сте угоени; я сам увѣренъ, да би одъ насъ била врло ваљана наша чорба, кадъ би насъ метнули у овай казанъ. Троица четворица одъ њиговогъ друштва одобре съ усклицањемъ ово изредно предложенѣ стадоше се цереката и као диваци рикати, подигну несрећногъ доктора у висину, и хтедоше га бацити у кључану чорбу; но овога на његову срећу умудри Богъ, те у самртномъ страху викне заповедателнимъ гласомъ, као што имъ е и иначе обично говорио: „Станте, будале, зарь сте наумили покварити нашу чорбу?“ — Будале га одма спусте на землю, но обколе га са свију страна, и стадоше га мѣрити дивљимъ и плашећимъ погледима. „Зарь ви невидите,“ продужи лѣкарь ладнокрвно, „да ће при свемъ томъ што ће вамъ мое тѣло чорбу поправити, мое пантаоне и чизме нису іошть горе покварити? зато причекайте мало, докъ се свучемъ, па ћу после одма доћи.“ — Будале наћоше, да лѣкарь има подпуно право, и пусте га, да отиде и да се свуче; но после неколико трепутака врати се докторъ Рейбовъ съ једномъ четомъ чувара у кујну, и учини край целомъ овомъ чудноватомъ опиту о поправки чорбе.

(Друштвена кола покойногъ цари рускогъ Николе.) Довольно е већъ познато и доказано, да е царь Никола поредъ осталога и све оно, шта къ повољностима и угодностима живота припадаю, на найсавршенија и найскупоцѣнија начина здружити старао се. Одъ найпростија ствари, кое су за потребу нуждне, до сами ови за царско лице намѣњени кола, одъ найсиромашнија ловачки колеба, до сами дворова у Петрограду, Варшави и Москви, све то доказуе право царско великољубие, вкусъ и богатство. Да се пакъ и наши читатели и о томе боль увере, ми ћемо за сада само речена кола узети овде у прегледъ.

Може се сасвимъ за навѣстно узети, да осимъ друштвена кола краљице енглеске, никакови и нигди више у Европи нема, коя би се съ овима у красоти, драгоцености и богатству сравнити могла. Редки ови кола Варшава е место производства, кои тамошнимъ заведеною коларскомъ на велику честь служе. Све што промишљености, радиности, са угодностїу и цѣли сходно измислити и саединити може, то е при майсторскомъ правлѣню ови кола употребљаво и на такавъ начинъ сложено, да целоне само царски, а опетъ никаквъ претеранъ нагледъ дае. Сва су кола одъ самогъ ливеногъ гвожђа, преграде пакъ одъ дрвета, и леже на шесть точкова. Да се сила разтезаза и врло неприятно дрманѣ кола на начинъ, што боли бити може, унази, употребљена су место повивени, коя обично на осовинама стое, равна пера, (федери), и ова су опетъ съ дуплонъ телѣномъ кожомъ плавучена, чимъ се притискиваню равномерно разделюе и нѣкнѣ знаменито променьива. Сполаштность кола износи 12 стопа висине, 18 стопа дужине и 5 стопа ширине; унутрашность пакъ 6 стопа висине и 4 и по стопе ширине.

Сполаштность кола. Саставне частя, кое су одъ гвожђа, снабдѣвене су са найвкусшимъ украшенїама и бронзираше су, а основъ е — темель — одъ дрвета са плавнимъ лакомъ навученъ. Около крова одъ кола наоди се мали ходникъ са оградомъ по начину арапскому, — као што ови съ лишћемъ на стубовима куће и зграде свое украшаваю, — наметнутъ и такође бронзиранъ, а више обои врата, кроз кои се у кола улази, и кои се у ширини кола наоде, начињена е пруна са мачетъ и скиптромъ, као знакъ царскогъ достоинства. Сама пакъ врата, до кои воде четири врло лепо украшена, изпрегрђиваша, гвоздена басамака, тако су направлѣна, кадъ се една отворе, да се у исто време на противной страни наодећа сама собомъ отворе. Къ найважнїимъ сполашнѣмъ пословима принадлеже такође и кандила — лампе — са обадве стране кола. Кандила су ова тако направлѣна, да и путь и унутрашность кола осветляваю, и имаю свой собствени механизамъ, да се свѣтлость по вольи умножити може.

Унутрашность кола састои се изъ три одѣлења, коя су црвеномъ заиѣсама одъ дамаске едно одъ другога разставлѣна. У сваком одѣленю наоди се на ножицама одъ ливеногъ гвожђа бела мермерна плоча као асталъ, а остале наодеће се собие стварн такође су одъ сперлетае дамаске и тако начињене, да асталъ окружаваю, а при томъ да се додиромъ едномъ у кревет претворити могу. Прозори, кои су и дугачки и широки, одъ дебелогъ су кристалногъ стакла, и да би се путникъ са стране суица одъ жестоки сунчани зрака сачувати могао, стављене су заиѣсе одъ тешке са златомъ везене свиле и снабдѣвене су тешкимъ одъ злата китама и ресама. У обоимъ средньимъ задовима другїи одѣленя наоде се висока отледала у златнимъ облогама. Горьи зидови одъ кола украшени су са скупоцѣнимъ изображенїма, коя представлюю найкрасше изгледе гвоздени и подземни путова. Таваница е одъ белогъ лака са украшенїама и златнимъ окрайцима снабдѣвена. Обадвои врата такође су изнутра одъ белогъ лака са златнимъ окрайцима.

Ълание.

Височество и сайность легну съ нама заедно у гробъ. Само спомень на благородна дѣла прати насъ и съ оне стране гроба. Само бистарь обаиръ на прошлость осветлява полѣ будућности.

Устезанѣ е покривало притворства, кръ добра душа има постояну силу жељо кь саобштаваню.

Болѣ заключи пријательство съ младићемъ него са старцемъ; онай люби люде, а овай мраи на њи, кръ се више съ њима дружити неможе.

Човекъ потребуе радость али и жалость.

Немора се човекъ трудити да страсти накорени него да ій руководи и надъ њима влада, и тако да ій полезнїма учини.

Неки люди осную свезу пријательства, когъ е прво условие ово: Ако нешъ да ти пријатель останемъ, нетражи никаквогъ пријательства одъ мене.

Кои се хвали да млого пријателя има, у томе познаенъ човека, кои се дае лако варати.

И старости е природа собствене радости привсала, а не, као што рѣавъ стихотворацъ последнѣ дѣйство у драми злочесто изради.

Духъ се неда лако убѣдити о чему, кадъ е срдце тронуто.

Неброена су благодѣяния пријательства као разсуте подкрѣпателне росне капљ по пространомъ предѣлу. Све су оне балсамъ за увенуту природу, и свака поединa благодѣтельна напаа цветакъ, на комъ почива: тако на су исто и сладка подкрепленя пријательства.

Я самъ познавао неке женске, кое су изгледале да су чуство само, кадъ су романъ едавъ читале; кое су сасвимъ саучаствоваше у повѣствиця херой; кое су се тако ако за положенѣмъ нѣговимъ заневе, да су у несвесть пале: — и те нѣжне душе невидоше никаквогъ страопочитания спрамъ родителя свои, никаке нѣжности спрамъ деце свое, никаквогъ човечества спрамъ подчинѣни свои.

Шта е човекъ безъ любави? Онъ е странацъ найсветїимъ чуствованїма природе свое! Коме обшта благонаклоность спроћу браће свое срдце непродире ко, глувъ спроћу жалби њиови и нечуствителанъ спроћу неволя њиови, само свой беданъ маленъ добитакъ рачуна; како би се когао тай съ великимъ дѣломъ хвалити, кога вредность и послѣдице вековечито траю.

Ко увекъ ради, шта обе, редко ради шта треба да ради. Оно е велики мужъ, кои волю свою надвлати може, и кои нигда неће, шта може, ако то нее сходно здравомъ разуму и честности.

Ласкатель и тако названа болесть ракъ у томе су едно на друго налик, што, почемъ се она нећъ здануть печега докопао, неможенъ ій отерати, докъ се найманѣ меса ішть на томе наоди.

Воспитание младежи предметъ е, кои е найвећегъ внимания владителя достоинъ.

Нису ли люди све злоупотребили? — растенія, да изъ њи отровъ цеде; гвожђе, да едни друге на зло на-

воде; художества, да средства, какоће єданъ другогъ упропастити, умложе. Како ужасно морепловство незлоупотребише? море є поствло право позориште, а и воздухъ би по свой прилици таково исто било, само да су они до пута дошли, да науку воздушногъ равновћеия усавршенствую.

Срце є то, што насъ добродћетелнима чини; разумъ є више рћавимъ пословима лепши видъ дао, него да ій є дотерао, да буду добри.

Природа, да све на земльи у дћлателность постави, задовольвла се съ тимъ, што є у срце човечие две желћ умлла, кое су изворъ свике његове среће и свию његови патиня: наклоность къ удовольствима, кои одржанћ рода нашегъ за цћль има, и наклоность къ врлинству, кои славолюбие и неправичность, чезнћ и прилћжание произволи.

Само у срдцу обитава цео човекъ; єдинствено ту може онъ срећу свою и миръ свой наћи.

Владћтельи имаю иліоди начина, да народе свое срећними учиње; али само єданъ єдина начинъ имаю, да себи самима праву срећу прибаве, то да любовь своіи подайника заслуже.

Храбрость, кои незна ни за какву границу, престае права храбрость биги, и вишта друго ние, него слепа продрзльивость.

Єдинствено желећ ние любань; любань чувствено разумногъ човека дете є природе и ума, и саединителна точка обои. Права любань укорењава се у нравствености, као дрво у земльи, али и она, као и оно, найболю свою рану сиса изъ топлогъ, чистогъ небесногъ воздуха, и радостно къ истоме свое границе у цветиће узноси. У любави смо саединителну точку небесногъ и земальскога у човеку нашли.

Само крозъ любань и крозъ познаванћ любави постае човекъ човекомъ. Она дае души већи полетъ. Изъ сами прости душа нами она божествие искре; одъ ніене свете вере свако користолюбиво дћло пропадне. Она диже човеческу природу у висине, где тріумфи убоги живота, туга земамальска, вишта іой немогу; она узвишава душу сврхъ непріятни последа судбине, дае слободу духу, бодрость и животъ къ благородной дћателности.

Све што є пріятно лепо є али све лепо ние пріятно.

Последніи и найболи плодъ, кои доцние у топлой души узре: мудрость спрамъ немилостивога, стрпельивость спрамъ нестрпельивога, топлота спрамъ самолюбца, и човеколюбие наспрамъ човеконрћа.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Париза телеграфиряю да є Француска одма се на саединенћ Влашке и Молдавие рћшила, и нада се да ће се и Турска на то склонити. Француско правительство непрестано ће се заузимати да своимъ уплывомъ у Турской Христіянима стане побољша.

— И Неапла одъ 16. Ја. пишу: Пре неколико дана, нападне єдинъ свештеникъ у Матери свогд Архіепископа съ ножемъ у олтару, и на место би га пробо да єданъ калуђеръ ніе собомъ заклоно; и место свогъ архипастира уда̀ръ убіліа приво и одма умро. Пошто є убилацъ тога убио, јурили на ново на Архіепископа, кои крозъ єдна мала врата и ніезъ єдне сасвимъ стрмене басамаке ваше бегати, ту га стигне и увати убилацъ, но на срећу у исти ма сплете се Архіепископъ и скобри се ніезъ басамаке и повуче са собомъ и убилца, гъл га одма увасе и затворе. Нама кадъ є чуо прло се ожалостио. Архіепископъ зове се Росини.

— Енгленке и Француске лађе отиніле су да пренесу войске изъ Грчке. До конца Фебруара би ће сва Грчка очишћена одъ стране войске.

Огласи.

(1—3) За измирење кредиторă Савве Богдановића овдашњегъ, имаю се непокретна добра истогъ ианомъ и уредномъ лицитациомъ продавати. За продаю ову намѣњена су сльдующа добра Савина имено: єдна башта одъ 10. плуга земль до сами куће нароши Шабца кое є са воћемъ (шљивама) засађена и сада у найболе преме рађа као и нешто винограда, кои є такође на родъ настао, са єдномъ ливадомъ покрай истогъ воћа и винограда, у коіой врло лепа трава рађа, и уцѣлено є све то скупа у 100. ⌗ цес. и єданъ дућанъ на бенской пијаци постоећи, кои є такође оцењенъ у 200 ⌗ цесарски. Дане за продаю горенизложени добара опредѣлило є Началничество ово 4. 5. 6. нес. Марта т. год. и ономе ће се найпре башта, ако подпуна сума за кредиторе изађе, а ако не, а оно и дућанъ трећегъ дана лицитације после подне у 4. сата уступити кои найвише обећао и готовимъ новцемъ платао буде.

№ 5288. 17. Јануара 1857. у Шапцу.

У куће почишћегъ Алексе Маринковића на Сави има на продаю старе добре шљивовице како на млого тако и на єданъ аковъ, коме би потребно било века се погодбе ради преваи кодъ Димитрија Давића на Сави (1—3)

(1—3) Подписани препоручује се и обилаюю почитаемомъ публику да притиважаю доста добру суму свакаране као: пшеницу, єчма, овса кукуруза, пасуља, брашна. — Коимъ интерес са доста евтиномъ ценомъ послужити могу, а такође и

ЗА МЕАНЦИЋ

налази се добре Шљивовице на више акова одъ 8. 9. 16. 18. и 20. гради жестине коіомъ ће моћи тако исто евтиномъ ценомъ, муштерије послужити

Београдъ 28. Јануара 1857.

Карапешићъ и Маргетићъ
ортаци на Сави.

(1—3) Кодъ Томе Поповића бирташа „Кодъ Дамфшифа“ идући на Саву, има врло лепа Карловачка вина по 2. гроша ока на продаю. Ко жели на акове и на више узети може много евтиније добити.

Ко би се желио іошт пренумерирати, моћи ће све броеве Шумадинке одъ нове године добити. Због праздника у суботу неће овай листъ изићи

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 5. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Недићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторником, Четвртком и Суботом на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За отказе плаћа се 3. нр. ср. одъ врсте за један-пут а 5 нр. ср. за трпутъ. № 15

Мале приче.

Купацъ дћце. — Једанъ богати Енглезъ, кои се пре неколико година задржавао у једномъ купатилу у пиренејскимъ планинама, и кои је свакомъ познатъ био због особите његове нарави и оригиналности, учинио је пре краткогъ времена свое у цћломъ његовомъ животу најчудноватије дћло. Једнога дана, кадъ башъ биаше недћљни вашаръ, опази онъ једну по изгледу врло сироту, но младу и врло лепу жену, коя је воће продавала, будући е прерано удовицомъ постала и видала се, да тимъ тешкимъ начиномъ живота себе и свое нелко детенце сиротно издржава. Дћте се башъ край матере свое играло, кадъ е Енглезъ поредъ ньи пролазио. Енглезъ на једанпутъ стане, мћрио е позадуго мајку и дћте зачућенимъ очима; затимъ приступи удовици, и рекне јој: „Ви ми се допадате, а и наше дћте такође; и я ћу вамъ казати, зашто. Я самъ имао лепу госпоју, кое је здраво на васъ наличила, и коју самъ волео, него мой животъ и цћо свћтъ. Она умре на жалость по краткомъ времену, и остави ми једногъ сина, кои је био иста мати, анћео одъ дћтета; но и оно на скоро умре. Да би тугу мою загладио и заборавио, путујемъ и свудъ по свћту, и кадъ случайно гдегодъ видимъ какво мужко дћте, кое би наликъ било на мога сина Вилиама, я даемъ за њега колико годъ родитељи зашту, и одкупимъ га одъ ньи подъ условиемъ, да ћу се я за дћте и будућность његову старати. Я већъ имамъ четворо у Лондону, кое я съ найвећомъ пажньомъ и брижльивости одгаямъ и воспитавамъ. Овога пакъ намећу ньи, кое ће у петнаестой своioй години бити найпаметније, и кое буде найвише приличило лику кои я у мислима представлямъ, да би мой незаборављени Вилиамъ у тимъ годинама одъ прилике имао, я ћу усвоити, и тай ће бити наслћдникъ могъ имена и мога великогъ имања. Остале пакъ осигура ћу тако, да могу безбрижно и угодно живити. Но ви једно одъ те деце нис толико наликъ мога Вилиама нао ваше сиичићъ. Оћете л' мигда продати, я ћу вамъ даги колико годъ заиштете. —" Мати се нашла дубоко увређена тимъ рћчма, загрли свога сина и одговори кратко, и оноро: „Господине, я продаемъ трешњ а не дћцу". — „Стварь ние тако хитна", одговори Енглезъ найвећомъ ладнокрвности: „я вамъ даемъ три дана рока на промишлење". — Ядна мати дуго се борила съ мислима о томъ чудноватомъ предложењу; цћла варошь говорила е о томъ смешномъ догађају, и Енглезъ би у вароши могао наћи лакћомъ и десеторо дћце по сећтиву цћну; но лепа ябучарка доће после три дана къ Енглезу, и рекне му рћшително: „Я би то држала за велики грћхъ, кои ми Богъ никадъ не би опростио. кадъ би я моје дћте подло за новце продала". — Енглезъ пакъ ние дао себе лако одбити; онъ е кумио и молио, и прикланао удовицу Богомъ и животомъ, — узалудъ. Найпосле рекне јој: „Я ћу се обкладити, да ћу и ипакъ ваше дћте добити; еръ я га морамъ имати. Я самъ се о вама извћстио: ви сте наликъ на мою покојну Бину, — оћете ли поћи за мене, па да ваш синъ заступи мога сина? Я самъ слободанъ и богатъ, и полажемъ то једно условие, да се одсадъ зовете Бина, а вашъ синъ Вилиамъ". — Удовица е ово предложењ млого зреле промозгала, и ние требала три дана, да се одсудно рћши. Она пристане, и садъ е сирота ябучарка лепа и преузношена графиња Н.

(Мала шала) Шальивчина једанъ у Берлину баци на једно место у сокаку завијутакъ једанъ съ печатомъ утврћењ и съ овимъ яснимъ надписомъ. „100. талира". Текъ што младићъ једанъ нанисли да завијутакъ са земљ дигне, дотрчи кочијашъ једанъ увераваюћи, да е онъ завијутакъ тай пре видио, а затимъ стиже и надничарь једанъ наводећи опетъ право свое на тай завијутакъ. Наравно садъ се између ньи породи велика распра и тако се вика заметне, да се сиисеть света око ньи скупило било. Садъ се опетъ одъ ови, као што наравно у таквимъ догађавима и то бива, ядни зауэму за једногъ, други за другогъ а трећи за трећегъ, я умало да неби до велике озбильности дошло, да ние одъ присутствующи једанъ на ту паметну мисао дошао, да се завијутакъ пре, него што би се за озбильна средства латили, отвори и види какво е управо садржание његово. Предлогъ се овай одъ свију препираюћи се страна одобри и завијутакъ се торжествено отвори, кои е на упрепашћењ и озбильни смећ свију присутствующи једногъ добро увиженогъ слепогъ миша у себи садржавао. Наравно е да е ипакъ за овимъ одма край свой имао.

(Ловъ на дивљ патке) Очевидацъ једанъ приповћда, да е собственимъ очима гледао, како у Египту на Нилу патке ватаю. Изудбе и лепо изутра очисте бундеву и-

ли велику тикву, изсеку округлу рупу, колико да исту на главу натући могу, и пробушe две руне, да кроз исте гледати могу. Тако наоружана уђу у воду, загнуре се и доливаюћи изподъ воде до оногъ места, где се патке находе. Ту усредъ патака изиђу на воду. Патке се нимало непоплашe одъ бундеве или одъ тикве, кое по површности воде пливаю, и ловацъ ова нешто стоећи тако пливати, да му се ни една часть тѣла изъ воде невиди осимъ главе, на кою е, као што рекосмо, бундева или тиква натучена. За појасъ свой привеже онъ велики џакъ. Тако изподъ воде счека єдну по єдну патку за ноге, увуче е унутра у воду и стрпа у свой џакъ, то есть, само ону коя е дебела, угоена, а пршану одма пусти. Кадъ џакъ свой напуни, загнюри се опетъ и изплива на обалу, где ловъ свой разпрода.

(Велика удобность за странце у Петрограду) Странцу єдномъ, кои е по Петрограду одао, яко су пали у очи намоловани шилтови, кои на зидовима одъ кућа и то одъ земљe па до крова куће за означай дућана служе, и на коима се слабо где наоде вадиси са словима, коя би означавали ние трговца. Све и сва, што би годъ човекъ купити пожелио, на тимъ шилтовима измаловано стои. Ко би желио кафе, шећера или шта друго купити, немора онъ руски єзикъ знати, нити иког за то питати, него само треба да на шилтове гледа, па ће му на скоро пасти у очи кафа, шећеръ, чай и т. д., а на некима ће опетъ видити различите увеселяваюће фигуре, кое производство или приготовляванъ тій єспапа представляю, на примѣръ: видиће птица, где шећеру трску сече; кинеза, где лишће одъ чая савия и т. д. Ове ли ко обућу да купи, видиће на шилту или обућара са шиломъ у руци, или купца где ципеле проба, измолована. Зажели ли ко кафе или чая пити, то шилтови са представленъмъ кафеногъ посуђа означаваю кафану, где се такова пића у найбољемъ качеству добити могу. Служителя точећи у стакла вино, разуме се, све намоловано, означаваю крчме. Кола, одъ найпростіе тарвица до сами оваконе питова, кои би за самогъ цара пристойна били, све е то овде изложено. Више него єданпутъ морао самъ а — вели страницъ тай у своме описаню —, кадъ поредъ себе никаногъ пратиоца имао писань, трговца изатезе нѣгове назвати напољ, и показати му између многобройни ствари, кое су на шилту нѣновомъ изложене, рукомъ ону ствар, коју самъ а потребовао. И сме се слободно на честь тамошньи молера шилтова казати, да изображения нѣнова ни єдногъ страница, кои нема руски єзикъ, нигда преварила нису.

(Вкусови у єду различити су.) У Саксонiи е кокошина съ чорбомъ исто тако найприятніе єло, као што е у Хамбургу одъ вегуља чорба са зеленимъ грашкомъ са меувама; у Баварской гомбоџие (валюшке), у Аустрiи пржено пиле, у Енглеской плумпудингъ (тесто); у Италiи макароне (резанци), и као што Шпањолацъ безъ цигарета и белогъ лука живити неможе, тако Гренландезу найбољ оскудѣва, кадъ му нестане рибиѣ масти за ниће. Кинезацъ држи съ истимъ правомъ порцию дебели паукова за найвећу сласть, као што Немци сматраю патрике, яребице, райскогъ лоха (риба, врста сома) и пашгете (колаче) одъ гушчие џигерице. Као годъ што Перзианацъ єдну дозу (узимакъ) найлучегъ опіума (афіуна) съ найвећомъ приятношћу употреблява, тако Киргизъ и Калмикъ младе пацове и ловане свеће за празнично свое ело штеде. — Исто тако радо као што Французъ вечеру свою са салатомъ одъ морски рака и шампањромъ свршава, узима Исландезацъ при своіой вечери као найслађи залогай покварене рибе са сирупомъ. (Рибе се те у бурудма држе, али се никомъ начиномъ пре трошити несмеду доклъ годъ савршена трулежъ наступи. Сирупъ е талогъ одъ шећера.) На и сама она за людождере познати жителя Найсеселанда, као и она у унутрашности Суматре живећа племена Батакара и Дегзнера разликую се међу собомъ у смотрењу њиховогъ найслађегъ залогая. Тако потврђую на примѣръ Найсеселандези да е Немацъ много вкуснiи одъ Американца, а Енглезъ да е сочнiи одъ Шпањолца, а Батакери увераваю, да нѣмисионерацъ (посланикъ ког безбожнике обраћа у Христову веру) служи за празнично ело, и холандско правителство неможе онимъ прагонима никакову већу повољность учинити, него што оваконе посланике у њнове гудуре шиље, где су досада сви они као жертва Канибалима сполна у део пали.

(Разлика између мужа и жене.) Кадъ бацимо погледъ на васцели духовни карактеръ мужкогъ и женскогъ рода, находимо слѣдуюћу поглавиту разлику: мужъ е дрзновенъ, предузимателанъ и силанъ; жена е предострожна, мудра и верна. Мужъ е пунъ самовладѣнна и поуздана у себе самогъ; жена е страшљива. Мужъ долази до истине после дугогъ времена и многогрудно; жена съ єдномъ погледомъ. Онъ мисли; она осећа. Онъ заключуе; она дели исто мнѣние и наклоность. Онъ има духъ; она стрпељивость. Онъ брзо падне у очаяние; она непрестано жини у надежди. Нѣгове су жестоке страсти: честолюбие, любовь къ рату и славољубие; њой припадлеже благе страсти: любовь къ деци, къ добродѣтели, къ пријателима. Нѣговъ е разумъ; њено е срдце. А тако су исто и у вероисповеданъмъ чувствама неедняки. Нѣгова е вероисповесть разума; њена вероисповесть закона. Мужъ мора вероисповедань имати; смиреность е жене независна одъ свију система и найлепша с и найблагородина због любови.

— У єдной одъ найотмѣнiи гостионица у варошi Н, догодио се недавно слѣд юћи прекo нѣре смешанъ случай. Єданъ сирѣчь Енглезъ, коi е недавно тамо допао, купио е у предграђу єданъ прост мртвачки сандукъ, и даде га донети у свою собу. Поћемъ се пакъ никако нiе разголюкати могао, какву намѣру има овай здравъ као трескавъ Енглезъ са тимъ мртвачкимъ сандукомъ, а особито кадъ се мало затимъ зачуло у себи Енгleза како лупаи и куцаи, држао е газда одъ куће за умѣство, учинити овомъ Енглезу посћу са єдномъ случайно ту десившомъ се полицаемъ, и да га пита за причину овогъ нѣговогъ чудноватогъ владања. Кадъ су се они попели горе, нађоше они врата одъ собе изнутра забрањена, а Енглезъ е унутри тако силно лупао, куцао и стругао, да онъ задуго нiе могао чути куцаньe на вратна съ поља. Поплашени газда и полицаи хтедоше већъ врата обити, да iи нiе Енглезъ случайно и самъ отворио, и на њнова збуњена и поплашена питаня слѣдуюћа кратки и ладнокрвни одговоръ дао: „я самъ овай мртвачки сандукъ само изъ тогъ узрока купио, што ми

се њгова дугуљаста форма види врло удесна за комотно пакованѣ алвина. — Ладнокрвни Енглезъ бияше се врло обрадовао, што е нашао єданъ видъ сандука, у комъ се њгови фракови и панталоне неће гужвати и ломити, као у обичнимъ праткимъ куферима, и задуго вие могао понята и себи изасните стра в упрепашћенѣ свои посѣтителя, кои су се вадали какномъ ужасномъ догађаю, убиству и томе што подобно.

(Добротворство доноси добарь интересъ) После битке кодъ Дрездне (1813) заостане єданъ аустриски официръ тешко рањенъ у Диполдисваалу и уживаше у той варощи кодъ отмене фамилие єдне найближивиною и уважаваша найдостойнию негу, коюй е онъ имао на томе благодарити, што е у мало месеци совршено здравъ свое повратио. Бадава е молио овай при растанку да са златомъ напунѣну кесицу єдну као мали доказъ благодарности њгове приме; — они одбио сваку наплату за чинѣне изъ љубави услуге, будући е у то време фамилия она къ найимућнима места тога принадлежала. Но четрдесетогодишня зла срећа, коя се надъ фамилиомъ овомъ вила, доведе ій после дотле, да су почеч в домаћинъ официровъ уиро, удовица и кћери њгове принуђенима се видиле, богате сродниче свое за милосрдие молити. У горкой невољи своюй дошавши оне у Дрездну, где су сродници њихови обитавали, пресне и писмо одъ мѣстне власти аустриске єдне окружне варощи на њи, изъ когъ су увидили, да е онай официръ, кога су они благородно подворили насљедницама њговогъ вредногъ домаћина 10.000. форинта сребра у тестаменту своме кой е садъ после смрти њгове отворенъ, завѣштао, и тако е наслѣдие наслѣдницама њговимъ, удовици и кћерама предао.

Мишие.

Мы се играмо са предсказанијама, предчувствованија и сновима, и таие правимо свакидашњи живот ваш важнимъ. Али ако ће садъ живот самъ вежанъ бити, кадъ се све око насъ движе и зуи, онда ће врозъ ова привидња буря само ioшть страшнија бита. Зато века остав суевѣрие, као найшкодљивие, шта се у човека уселити може, омрануто.

Болѣ е праведно сиромашанъ, него неправедно богатъ бити. Оно узбуђуе сажаленѣ, овомъ наскоро слѣдуе каштига.

Умањ човекъ налази скоро све да е смешно, разборитъ скоро ништа.

Са страстима е, као — са свачимъ на свету. Мало шкоди мало; премлого е нездраво; и вода, коя е за пиће добра, невала у обући.

Како е лепа добродѣтель! Увекъ е зелено лишће њно, увекъ траг мирисъ њихъ, увекъ су лековите силе њне. Она украшава праздничну трапезу, ова крунише невесту предъ брачнимъ олтаромъ, съ њомъ я богиня љубави крунусана

Неможе срећа нигда са обадве пуне руке доћи. Или намъ даде волю на ело, а ништа за ело, као што бива кодъ сиромака, кои су здрави; или намъ даде богатъ ручакъ, а одузме намъ волю на ело, као што то бива кодъ богатоша, коя излишность имаю а ужинати немогу.

Кадъ би се човекъ одао свакой неповољности, коя му се случи, то онъ неби ништа друго за то добио, него болести.

Мы смо моралногъ произхођења; найвише морално суштество овай е законъ и ову слободу у нама поставило. Наше е опредѣлење морално, оно е — самозаслужено блаженство. Съ нама е, као моралнимъ створењима, основана камера на вечитость, позивъ точно испуњавати, овай повинуюћи се надчувствени законъ у намъ. мора се са заслуженимъ за то блаженствомъ у другомъ свету, а не на овомъ чувственомъ, изранати.

Сваки човекъ при улазку у овай светъ добия цедулю одъ ове разнобојне лутрие; али њгова срага опредѣлюе улогъ, њгово облагорођенѣ добитъ.

Право постигнута и съ мудрошћу употребљена, сва су опредѣлења неба, добра, и ако насъ она таки съ њиовимъ страшнимъ погледомъ поплаше, ипакъ су већа часть зала преобучени благослови.

Разумъ и добродѣтель єдина су лепота и єдино благополучие свию ствари. Безъ њи уздине створенѣ у свима своимъ царствама.

Свака добродѣтель носи у карактеру, у комъ се она снажно развила, више или манѣ бою природности. Али саме природности добродѣтельи, или правилние речено, добродѣтельи подобна природности свойства, нечине човеку ништа више чести, него животинама, у коима ми нешто подобно примѣчавамо. Тако похваљујемо у лафу дрзновеность, у агнѣту мирноћу, у псету верность.

Истина е основни законъ пријательства.

Човекъ е на смрть рођенъ. Умрети, учити и мудровате одъ њега, сматрано е за єдно исто; еръ у истини ние светъ овай приуготовлявања место, или сно ми най. бѣдние створења.

Љубоморность е ватра у сувомъ трню, разпали се ова брзо, али угасити тешко.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

— По гласу „Званичних новина“ постављенъ е г. Љубомиръ Тодоровићъ за канцелисту гл. контроле — г. Васа Живановићъ телеграфиста смедеревске штације по молби разрѣшенъ е одъ службе.

В. 5. *Февр.* Неможемо се уздржати да кою рећь непроговоримо о веселю кое е пуна три прошла дана трало. Г. Ђорђе Ценићъ, секретарь касацион суда вѣнчао се са кћери г. Миниа Гаранашина. Млогобройни сватови на колима и на коњима ради боль ће веселя ишли су у Гроцку, гдѣ е и вѣнчанѣ било. У прошлу суботу и недељу трало е непрестано веселѣ у Гроцкой и ноћу и дању. Текъ су се ове сватови у Београдъ повратили и у куће младожењ до мрака веселѣ продужили. У Болечу ручало се, гдѣ су одъ стране девојачке найпре сватови дочекани а после испраћени. На Емекуку изашли су такође у сретанѣ многи кондиции. Банда е на коњма ишла. Дочекъ у Гроцкой неможе се описати. У неде-

лю у вече балъ у Гроцкой могао се мерити са баломъ у Београду у свему, само што е у Гроцкой било веће и друштвене веселѣ. Онакви сватови гдѣ се путуе по девойку, гдѣ пушке непрестано пуцаю, гдѣ се хатови уткую, опоминю свакога на оне старинске сватове, кое споминю народне песме.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Париза являю, да се Француски кабинетъ живо заузео за сѣдиненѣ подунавски княжества, и да по предмету томе г. Талѣранъ, агентъ француски у Влашкой, добио е важна наставленя. Француски листови труде се доказати, да ће ово сѣдиненѣ бити пробитачно како за сама княжества, тако и за турску а и читаву Европу, даводећи, да ће се томе сѣдиненю само Енглеска и Аустрия противити. Аустриски пакъ и Енглески листови воюю противъ овогъ сѣдиненя изъ свиу сила, доказуюћи да ће то сѣдиненѣ бити заметакъ нови и опасни размирица, кое ће Европу посвой прилици у ратъ уплести, и да ће се тиме сасвимъ на руку ићи рускимъ намѣрама на Дунаву.

— Съ персискогъ бойногъ поля дознаемо садъ обширние поединости о паденю персиске тврдинѣ Бендер-Абушира. Персиска войска, кол е изъ града изишла Енглезима на сусрѣтъ, убиена е по краткомъ но огорченомъ бою, и повуче се у тврдиню. На то почну Енглези тврдиню обсаднимъ топовима, аваттоповима и ракетлама бомбардати, и тако се тврдина преда са цѣломъ войском и силномъ тамо нагомиланомъ ратномъ зарободѣномъ приправомъ и цебаномъ. Войсковођа енглески пошлѣ команданта непрятальскогъ са едно 100. виши и нижи персиски официра и отети застава у Бомбай као знакъ побѣде, а осталу войску разпусти кућама своимъ, почемъ су се заклели, да неће више противъ Енглеза ноевати. — Извѣстия са запада являю, да ће се овай ратъ скориимъ временомъ свршити, и да персиски посланикъ у Парижу Ферух-канъ, већъ о томе преговоре води са лордомъ Ковламъ; већ са истока напротивъ сасвимъ су ратоборне, и нако изъ Цариграда, тако и изъ Петробурга являю, да е Шахъ персиски проглазио овай ратъ за „народни и свети“ да у Персiи найвеће огорченѣ влада, и да е рат на партая у Техерану сасвимъ привазу добила.

Великы Князь руски Михаилъ 26. прошлогъ месеца отишао е изъ Турина у Генеъ, одакле ће у Русию.

— Као што „Морнингъ постъ“ одъ 26. Января явля: Енглеска и Француска позвале су свое трупе изъ Грчке

— Князь Данило са княгинюмъ 25. Января дошао е у Которъ, одакле ће као што се говори найпре у Корфъ отићи.

— Изъ Хине долазе намъ навѣстия, да су тамо неке Француске убойне лађе у Колинхини освоиле едну тврдиню, и преморале тамошнѣгъ гувернера, да отвори слободанъ трговачки саобраштай са Европейцима.

— Приликомъ бомбардирана Кантона оштећени су яко и европски трговци, найвише пакъ енглески; найвећу пакъ штету учинио е огорчени простъ народъ у Кантону, кои е све плячкао, палио и разоравао, што е годѣ европско было.

Парижъ 1. Фебруара. Велики князь Константинъ дошћи ће око половине овога месеца у Туринъ. — Престолонаслѣдника виртембергскогъ (зета удове царице руске) кои е у Ницу отишао, очекую у Паризу.

— Конференције о Наенбургскомъ питаню почеће се Марта месеца у Паризу.

— Новоименовани руски посланикъ при прайскомъ двору Баронъ Брунов 23. м. дошао е у Берлинъ.

Огласи.

(3—3) За измирен кредитора Савве Богдановића овдашнѣгъ, имаю се непокретна добра истогъ явномъ и уредномъ лицитациомъ продавати. За продаю ову намѣнѣна су следующа добра Саввина имено: една башта одъ 10. плуга землѣ до сама куће нароши Шабца коя е са воћемъ (шљивама) засађена и сада у найболѣ време рађа као и нешто винограда, кои е такође на родъ настао, са едномъ ливадомъ покрай истогъ воћа и винограда, у коиой врло лепа трава рађа, и уцѣлено е све то скупа у 100. ## цес. и едань дућанъ на бенской пијерии постоћи, кои е такође оценѣнъ у 200 ## цесарски. Дане за продаю горезложени добара опредѣлило е Началничество ово 4. 5. 6. мес. Марта т. год. и ономе ће се найпре башта, ако подпуна сума за кредиторе изађе, а ако ше, а ово и дућанъ трећегъ дана лицитације после подне у 4. сата уступати кои найвише обећао и готовимъ новцемъ платио буде.

№ 5288. 17. Января 1857. у Шабцу.

У куће почившегъ Алексе Маринковића на Сави има на продаю старе добре шљивовице нако на млого тако и на едань аковъ, коме би потребно было нека се погодбе ради преяви кодъ Димитрия Данића на Сави (3—3)

(2—3) Подписани препоручую се и обилиюю почитаемомъ публину да притижаваю доста добру суму сваке ране као: пшенице, ечма, овса кукуруза, пасуя, брашна. — Коимъ мустерие са доста евтиномъ ценомъ послужити могу, а такођеръ и

ЗА МЕАНЏИЋ

налази се добре Шљивовице на вишуна одъ 8. 9. 10. 18. и 20. граждестине коиомъ ће моћи тако исто евтиномъ ценомъ, мустерие послужити

Београдъ 28. Января 1857.

Карапешићъ и Маргетићъ
ортаци на Сави.

(2—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа „Кодъ Дампфшафа“ идући на Саву, има врло лепа Карловачка вина по 2. гроша ока на продаю. Ко жели на аковъ и на више узети може много евтиније добити.

(3—3) Подписани две своју кућу кодъ „два бела голуба“ постоћу, коя има две собе, сарачану, подрумъ и врло лепу башту одъ 1 Марта о. г. подъ кирію и то за годину дана. Ко жели узети, нека изволи погодбе ради явити се.

У Београду 22. Января 1857. годЈованъ Куюнџићъ
терзия.

У Књигопечатньи Княжества Српскогъ.

У Београду 7. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. ђ. за цел год. 8 а за целу год. 16. цк. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 16.**

Мале прче.

Многозначећи ексеръ. — Єданъ постаръ човекъ имао е две милѣ далеко одъ Лондона єдно лепо польско добро, кое е већъ одъ 500. година у фамилји његовой одъ отца на сина прелазило. Осимъ овога польскогъ добра имао е онъ и одъ лежећи капитала знатне приходе, тако да га е сваки за богатогъ човека држао, кое е онъ заиста и био. Онъ е имао єдинца сина, кои ће ово богатство некадъ наслѣдити. Да би пакъ сина свога метнуо на пробу, преда му отацъ управленѣ надъ половиномъ целогъ имања, кадъ е синъ већъ 21. годину навршио.

Но синъ ове ни вийманъ био по ћуди отца. Онъ се одда пијанству, картању и другимъ пороцима и страстима. За кратко време онъ е не само иманѣ свое разтурио, него се іошъ и презадужио. Узалудне биау све опомене и мудри савѣти. Найпосле е отацъ, кадъ е већъ на самртной постељи лежао, молио свога безнадежногъ сина, да онъ у случаю томъ, ако га несрећни догађаи упропасте и примораю, да прода своя добра, да баръ стару отчеву кућу, кои е одъ давнашњи времена била собственость његови предака, не прода. Найвећма га е пакъ приклињао, да ону собу, у коіой онъ умре, за свагда за себе задржи: „То ће ти“, говораше му отацъ, „бити последнѣ склониште, ако га негди више на свѣту не будешъ имао“.

Но што е годъ отацъ сина лепше савѣтовао, то е овай све манѣ слушао, и у мѣсто да се мало тргне, онъ по смрти отца не само продужи свой пустъ и неуредань животъ, него се іошъ већма покварв. За неколико година онъ е све наслѣђено иманѣ расточио. Онъ е шта више и стару ону кућу продао, и само последнюю желю свога отца испуниo, сирѣчь ту, што е задржао себи ону собу, да за цѣлога живота у њой обитава. За кратко време потроши онъ и ово мало новаца, што е за кућу добио, и њему ништа друго неостане, него сажалѣнѣ они, кои су му за велику добить, ишли на руку разтурити свое иманѣ и кои су га у пороке увалвали.

И тако е провео онъ неко време у туги, бѣди и тешкой бризи. У углю његове собе стаяше єданъ стари долапъ, кога е онъ до тогъ времена слабо и примѣћавао. На овай долапъ баци онъ садъ свой суморни и очаяни погледъ. Заръ ніе могуће, да е у ономе орману заостала нека часть родительскогъ имања? помисли, и ћини са столице, да своме любопитству удовлетвори. Онъ е све испремета, но не нађе ништа друго, но старе неке папире, и ковање одъ чое, сваке и платна, остатке очеви альина. Но онъ ипакъ даде себи труда све ове ствари испретурати; догодъ ніе дошао до дна долапа. Но како се онъ упрепасти, кадъ на дну долапа види слѣдующе рѣчи крупнимъ словима написане: „Распикућо! заръ си већъ све прођердао? Заръ си и твою кућу већъ продао? Иди садъ и вѣшай се! У таванской греди нађи ћешъ єданъ велики ексеръ на ту цѣљ.“

Каква поразителна стрела за изгубљёногъ сина! Самъ отацъ заповѣда му, да се обеси. Уплашено погледи онъ горе у таванъ, и види заиста єданъ подебео ексеръ, о комъ е писао як конопацъ. У крайнѣмъ очаяню помисли онъ, да е то његова судбина и воля божия, да онъ слѣдуе савѣту родительскомъ. Онъ се попне на єдну столицу, замакне личину око врата, отиске ногомъ столицу, но у мѣсто да остане у воздуху о личини, онъ падне доле о патосъ. Тежина његовогъ тѣла истргла е ексеръ заедно съ єднимъ иверомъ греде, у коіой е закуцанъ био. Изъ єдне рупе у греди покули садъ на очаяногъ сина силни дукатъ, и овай биаше извазъ себе одъ стра, удивленя и радости. Мудри е отацъ ово сокровиште сакрио у тушльой греди, да би тако свога сина, кога е конацъ и судбину онъ предвиђао, у часу крайнѣгъ очаяня освестио, да къ себи дође, ако е икако могуће.

И ова крайня мѣра покойногъ отца имала е пожелани успѣхъ. Съ єдномъ части сакривеногъ у греди новца могао е онъ однупити очеву кућу; съ осталимъ новцемъ почео е онъ трговати, и распикућа почео е одъ тогъ времена уредно и штедљиво живити, тако, да е онъ за неколико година стекао іошъ веће иманѣ, него што е оно било, кое е одъ отца наслѣдно.

(Шальива превара) Шарласъ, француски богаташъ био е кодъ Людвига XIV. пажъ, а у исто време служио и међу тѣлохранительима његовима. Онъ е имао предъ своимъ польскимъ добромъ у Анжу, врло дугачко шеталиште међу дрвећемъ, кое е одъ куће селянина єдногъ, кои е кројачъ био, сакривено било. Ни Шарласъ ни отацъ његовъ, нису могли никоимъ начиномъ селянина то-

та да приволу да имъ колебу своју пошто било уступи. Шарнасъ почемъ му отацъ умре, покуша наново, не биля ма како селянина склоно на то, да му колебу прода, али и то буде опетъ узалудно. Найзадъ, почемъ већъ самъ вие знао, шта да ради, да би кући своіой опетъ изгледъ прибавио, измисли слѣдующу чудноватy шалу.

Кроячъ, коме е кућица та принадлежала, самъ е самцитъ у њой обитавао. Шарнасъ пошлѣ по њга, и поручи му, да е позванъ у дворъ, па да му за њгове службе нова уніформа, треба. Кроячъ дође. Шарнасъ погоди се съ њимъ за цену, али то условие предложи, да дотле изъ куће никудъ не крочи, докъ аљине сасвимъ готове не буду. Кроячъ пристане на то, па и онъ, као што се разуме, обвеже опетъ одъ своѳ стране благород ника, да му овай за цело то време сло и пиће даѳ И тако започне посао.

Садъ Шарнасъ нареди, те се плашъ одъ куће и баште кроячеве извади. Затимъ буде одма кућа порушена, и истоветна тако, као што е та била, на еданъ пушкометъ далѣ направљена. Такође се покућство онако исто, као што е пре стояло, до саме найситније стварчице, понамешта. И сама башта, съ наблюдаваѣмъ бившегъ реда, устроена буде. Место на комъ е кућа одпре стояла, дао е Шарнасъ тако уравнати и очистити, да се ни познати више ние могло. Напоследку већъ и кроячъ едно вече съ посломъ своимъ готовъ буде. Шарнасъ задржи га скоро до поноћи, испитати га, и овай оде. Онъ предузме прави путъ кроз аллее, али му се учини, као да е овай много дальи, него што е обично до садъ било. Дође до дрвећа, кое му е досадъ за воћу служило, али немогаше кућу свою да наће. Стане се чудити, ова трти, па напоследку дође му и то у пameть, да не сања, или да се самъ њаво съ њимъ нешгра. Међутимъ поће далѣ обзираюћи се при сваком кораку то на едну, то на другу страну, и докъ е тако, немогући самъ чуду своме да се начуди, далѣ ишао, падне му на еданпутъ кућа една у очи, коя е сасвимъ исто онака, као сушта кућа њгова изгледала. Истина ние на ономе месту, промумла у себи, на комъ е пре неколико дана била, али е напакъ моя кућа! Чудо!! Прегледа е са свию страна, извади ключъ изъ џепа, тури у браву, врата се отворе; уђе у собу, наће свой креветь, асталъ, столице — накратко, све у своме надлежноме реду. Сирома кроячъ незнаде садъ самъ, шта да мисли, већъ напоследку закључи у себи, да му у глави мозакъ сасвимъ на своме месту нестои. Тако у той мисли и у креветь легне, толкующи и размишлаваюћи на сваку руку, па найпосле и заспи.

Сутра данъ дође пребраномъ кроячу пameть на свое место; селяни, сусѣди њгови, преповеде му шалу богатогъ Шарнаса. Онъ се разгоропади — али се сви шали той смелше, и самъ краль, кадъ га о томе известише, насмея се сладко.

(Индиски лопови.) Еданъ Енглезъ преповеда слѣдующи смешни догађаѣ: Едно вече чувао е еданъ ковношаръ везанога испредъ шатора коня своіъ господара; кадъ наеданпутъ приће къ њему еданъ странъ човекъ, и рекне му слѣдующе рѣчи: „Пријателю, я ти саветујемъ, да добро на твоіъ коня пазишъ, єръ я самъ помислио, да га ове ноћи украдемъ.“ После ови рѣчи повуче се онъ на двадесетъ корака натрагъ, и сѣо е са найвећомъ ладнокрвношћу наспрамъ чувара, кои зачуђенъ овомъ безобразномъ држановношћу, ние никако очи съ њга — странца — скидао. Међутимъ се и сумрачакъ уватио, и обоица су ћошть еднако еданъ према другомъ стаяли, и еданъ на другогъ мотрили. Наеданпутъ пакъ чуе слуга острагъ топоть коньски копита. Онъ се осврне и гле чуда! њговогъ коня нема, а кудъ га е по мраку знао и тражити. У найвећемъ страху устреми се онъ на оногъ мирногъ и таинственогъ странца, да га увати, и као емца и таоца држи и никако е ясно за помоћь. Но ко ће описати њгово удивлење, кадъ онъ на ономъ мѣсту, гди е странацъ сѣдио, ништа друго невиђе, него еданъ у землю забоденъ штапъ на комъ е чалма Индиянца стаяла, и око кога е обвиена била бѣла аљина њгова, кою е онъ непримѣтно са себе смако. Кадъ се већъ мракъ уватио онда е лопонъ полако све свое аљине свуко, и тако ій е вешто око забоденогъ у землю штапа наређао, да сирома чуварь коня; никако ние примѣтити могао промѣну; лопонъ се затимъ полако по трбуу нао змиа оданде подкрао, и изврши тако крађу, почемъ е конопце, за кое е конь привезанъ био, пресекао, на коня уяшио и унаћо. Њгове пакъ рѣчи имале су само ту цѣль, да пазљивость чувара обрати на њга, а да е одъ коня одврати.

(Препредена крађа) — Еданъ паризки свештеникъ дошао е при излазку изъ цркве у гунгулу, єръ се силни свѣтъ тамо беше десио. На еданпутъ осѣти онъ, да се една туђа рука у њговъ џепъ, у комъ му е сатъ ставо увлачи. Онъ се одма тргне, и увати руку свога найближегъ комшие, кои е башъ украденъ сатъ у своій џепъ метнути хтео. Свештеникъ хтео е да дигне лариу; и да даде лопова уапсити. Овай пакъ рекне му сасвимъ полако и тихо „Ако Бога знате господине! немојте ме у несрећу бацати! Метните вашу руку у мой џепъ, и узмите ваш сатъ сами натрагъ“. Свештеникъ тако и учини безъ млогогъ размишлаваня. Но тенъ што е онъ заиукао руку у џепъ лопова овай му увати руку и стане викати: „За Бога, помозите! Ево едногъ лопова у свештеничкимъ хальинама, држите га да не умакне!“ Околостоећа светина мислила е заиста, да свештеникъ ние свештеникъ, него преобучень џандаръ лоповъ. И тако е морао сирома оставити лопову сатъ и безъ обзира побећи да би само избегао злоставлаѣ раздражене светине.

— Лордъ Бомбовъ, кои се своимъ юнаштвомъ и трезвеношћу духа уваженъ одъ низногъ степена лађарскогъ момка, до високогъ адмиралскогъ достоинства, биліе у єдной морской битки, у којой е учествовао, ћошть само простъ матрозъ. Топовско ђуле однесе усредъ битке њговомъ до њга стоећемъ другу едну ногу. „Брате“, викне му ранѣни, „ти видишъ, я имамъ само єдну ногу, а ти имашъ две; однеси ме лѣкару“. Бомбовъ ние се дуго мислио, него упрти свога ранѣногъ друга на раме, и повесе га преко крова лађе у собу лѣкара. Но ушуть однесе едно ђуле оному ранѣномъ и главу. У густоме диму, и страховитой пуцняви битке Бомбовъ то ние ни опазио, и продужи мирно свой путь. Кодъ е са своимъ мртвимъ другомъ приспео кодъ лѣкара, рекне онъ лѣкару: „Ево вамъ донесимъ послао“. — За ime Бога, шта я вамъ радити съ човеkомъ коме е ђуле главу однело?“ запита лѣкарь. Бомбовъ се обазре, и рекне мало срди-

то: „До ђавола! онъ е мене преварио, за главу ниє ми ништи ни спомењуо, него е само рекао, да му е нога одвешена“.

(Пијана војска) — У шпањскомъ рату (подъ старимъ Наполеономъ) нашла е Енглеска војска у вароши Торквемади грдне количине вина, стадоше безъ рачуна пити. Онога дана и сутрадањ лежало е свуди по улицама и авлијама преко 12.000. војника мртви пијани. Кадъ е француски маршалъ Султь съ војскомъ у ову варошь дошао, морао се онъ 12. сати преко одређеногъ времена забавити у вароши, будући е у његовой војсци било іошть више пијани момака него и у енглеской. — Кадъ су Енглези Бандоцъ на ирштъ отели и оплачкали, нашао е єданъ енглески официръ у єдной цркви три мртва војника, кои су се у ракіи удавили. Єдна сирьчь пространа подземна коморица у цркви употребљена е у ово ратно време за сместиште ракіе. Војници, ушавши унутра, нису имали кадъ, да отворе бурадъ, него ій пробију куршумима, да би брже къ цьли дошли; ракія истече сва, и у той се коморици направи мало но доста дубоко єзеро. Троица одъ војника яко су се напили, пали су свладани пићемъ, на землю, и удавили се у єзеру одъ одъ препечене ракіе.

(Слутња смрти) — Бивши ађутантъ маршала Бесиера и Султа, де-Боди, прича у своіой єдной књизи слѣдующе:

„30. Априла 1813. године ноћу бияше главни станъ царско-француске војске у Вайсенфелсу. И маршалъ Бесиеръ, кои е цѣлу кавалерию командовао, спавао е у главномъ стану подъ Вайсенфелса. Я самъ сутрадањ у ютру дорученоваo самоу у друзтву са маршаломъ; но я га нађемъ у врло суморномъ расположеню и жалостивогъ, и задуго писамъ га могао склонити, да се заложи са разнимъ елима, кои су на софру принешена била; онъ ми е одговарао, да ние гладанъ; я му на то примѣтимъ, да наше и непријатељске предстраже сасвимъ наблизу єдна наспрамъ други стое, и да се имамо надати озбильномъ и крвавомъ бою, кои намъ по свой прилици цѣлога дана неће дозволити, да помислимо на нашъ стомакъ. Маршалъ се најпосле склони и рекне: „нека буде по твоіой волји; па ако ме пре подне згоди смртовосно зрно, оно баръ да неотидемъ гладанъ съ овогъ света.“

Кадъ смо се дигли са софре, даде ми маршалъ ключъ одъ његове путничке торбе и рекне ми: „потражите Бога вамъ писма моє супруге.“ Я то и учинимъ и предамъ му сва та писма. Онъ ій узме и баци ій сва у ватру; а до онога времена онъ ій е брижљиво чувао. Војводкиња одъ Истрие (супруга маршала Бесмера, будући е онъ имао титулу „војводе одъ Истрие“) казивала ми е у доцнија времена, како е маршалъ при полазку и прштано млогимъ лицама казао, да се онъ неће изъ те војне живъ куће повратити.

Царъ Наполеонъ узиће на коня, а маршалъ Бесиеръ ишао е за њимъ. Лице његово бияше бледо и черте његове изявљиваше су тако дубоку жалость и сумороность, да ми е то сасвимъ яко у очи падало, и я рекнемъ єдномъ другу до себе: „ако доће данасъ до бите, маршалъ ће за цело погинути.“ Битка се заметне Херцогъ одъ Елхингена (єданъ Наполеоновъ маршалъ) заузме се са своіомъ пѣхотомъ село Рипихъ а војвода одъ Истрие (Бесиеръ) спремао се, да проматра онай клапацъ и теснаце, изъ кои е непријатель истискнуть, будући е онъ туда хтео проћи са своимъ одѣленѣмъ војске. Кадъ е дошао на висину, коя е владала селомъ, онъ се налазио у домашаю єдне батерие топова, коју су непријатељи ту намѣстили, да ватромъ своіомъ држе у власти цьо друмъ. Прво ђуле, коју е батерия избацила, одкине єдномъ гардейскомъ квартир-мајстору одъ пољске лане кавалѣрие главу, кои е више година извршаваo кодъ маршала дужность ординанску. Овай губитакъ яко сневесели херцога одъ Истрие, и онъ се у трку одаце удали. Но после неколико тренутака врати се онъ съ пратьомъ и реке, показиваюћи рукомъ на мртваца: „овай войникъ мора се сарании, а и царь би незадоволянъ био, кадъ би видио овде єдногъ мртвогъ нижегъ официра одъ гарде: еръ надъ би непријатель случайно позицию ову опћеть натрагъ отео, онда би онъ могао помислити, да е гарда узмицала.“

Єдно ђуле, кое е съ те исте батерие избачено, згоди маршала баш у овомъ тренутку, кадъ е оне речи изговорио, и онъ падне мртавъ съ коня. Лева рука, коіомъ е узду држао, будући е тада баш дурбинъ у њој мећао, сасвимъ е разирскана и ђуле му проће кроз срце тѣло. Његовъ цепни сатъ заустависе се, премда ние ни најманъ повређенъ био; онъ и садъ іошть показуе сатъ и минуть, кадъ е маршалъ погинуо; еръ одъ тогъ времена ние никако ни навиянъ.

Мрнце.

(Право пријатељство) Неки несрећни младъ Француз, кои е вавѣкъ потребовао новаца, будући му е финансиа била у найвећемъ нереду, но кои се знао нешто помоћи издашномъ кесомъ његови срећнији, посѣтио е єдномъ свога пријателя, именомъ Абу-а, према чіой е кеси особиту наклоность осећаао, будући е Абу њему свакадъ готовоћу узаймљивао, безъ да е после яко напалювао на њга, да му займъ врати. „Добро ютро, љубазни пријателю!“, рекне онай први као безъ душе и хитно, „опрости ми што те узнемуравамъ; я самъ само дошао, да ми узаймашъ десетъ дуката!“ — „Я немамъ пара за узаймљиванѣ“, одговори Абу. — „Пријателю я морамъ десетъ дуката имати“, повтори онай први. — Я ти ипакъ кажемъ, да немамъ новаца за даванѣ. — „Онда ми остае іошть єдно ужасно средство!“, викне овай неуредникъ съ изразами туге и очаяния. — „А то би било?“, рекне Абу. — „Да скочимъ у Сену (рѣку)!“ — „Лудо, шта си наумио! но ти то заиста нећешъ учинити; та зарь не видишъ, да е Сена сва замрзла? — Е, пријателю кадъ е нећъ дотле дошло съ тобомъ“, рекне Абу сажалително, „онда нећу, да се замномъ говори, да самъ ти последню услугу одрекао! . . . . „О, мой добри и племенити пријателю! Ти си се дакле само шалио, а у ствари ти ми твою помоћи нећешъ одрећи, . . . рекне сасвимъ радостно онай први, мисленћи, да е са своіомъ очаятелномъ претьномъ срце пријателя свога тронуо и разжалио. —„ Ево два франка“, рекне Абу ладнокрвно, тиме ћешъ баръ моћи найчати кога, да ти разлуша ледъ на реки Сени па онда скочи у воду.

Мане.

Само є дѣятелность животъ, а радъ є ужинанѣ.

О какву радость срце човеческо осећати може, ако є ово іошть невино.

Непрепири се съ незналицама; они се недаду убѣдити, єръ они недаду радо незнанѣ њино познати.

Богатства дворе мудрога, а господзре надъ будаломъ.

Мударъ никада неће рећи, него ће дѣло.

Богатство ние увекъ благополучие.

Ползуй се съ временомъ, оно се, добро упамти, нигда ниње неправа!

Ко непрестано само одъ єдне радости другой трчи; ко нарочито само у кругу чувствени удовольства тумара: тай губи, размеће и расипа свой животъ, или га неужива. Такавъ начинъ живота отвора сасна брзо оне изворе досаде, гнушанѣ, неповольности, кои се, кадъ већъ єданпутъ потеку, тешко опетъ затворити даю. Такавъ начинъ живота необходимо доводи дуго време, тога непријателя свию задовольства, и нити се съ опредѣленѣмъ пити са силама човеческимъ подудара. Изурене тѣла, ослабленѣ духа, слабость и немоћи къ далѣмъ ужитку, необходима су, неизбѣжна слѣдства, кои ране или доцние, текъ зацело, изъ тога произлазе.

Зачуди се свачемъ или ничемъ. Што човекъ у другомъ већъ часу живота свога живити непреставе, свакидашнѣ є, али ипакъ веће чудо, него кадъ би просинъ краљемъ постао.

О ти, кои си добродѣтель твою пренебрегао, савесть твою уцвелио: непрестано ћешъ тамо амо блудити, мира нећешъ нигда наћи: и бадава ћешъ за уживанѣмъ живота чезнути.

Іошть ми непознаемо границе савршенства човеческогъ. Престанакъ, кои ми мислимо да увиђамо, само є привидавъ. Органъ, тѣло може остарити, али оно не. Његове се силе увишавају употребленѣмъ, а тимъ се истимъ и разлучаваю за будуће трајнѣ.

Загонетке и одгонетке.

Колико у Библіи има писмена? — Шестъ. Где се надази найстарије царство? — У оче-нашу. Где вреће држе совѣтъ и засѣдание? — У воденици. Коима више очию, него што година има дана? — Онай кои се првогъ Јануара роди. Татино дете, мамино дете, а ничій синъ — ићи. Съ чиме се почињ данъ? — съ добро (д)

Зашто — зато.

Зашто люди кажу да є несрећа надъ зецъ претрчи путъ? — Зато єръ да є среће онъ неби трчао него би стало печењ на асталу.

Зашто петао зажмури кадъ пева? — зато, да кокоши мисле да онъ то зна на паметь. Зашто люди обично радо о туђимъ погрешкама говоре? — зато да би сами своє погрешке уманьявали.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Вѣсти изъ Кине одъ 19. Јануара являю: да є царъ кинезки миру наклоњенъ, и да є гувернеръ 6хъ сбачень и на његово место Елинг постављенъ.

— Званично є већъ явљено да ће се конференције због Наскбурга у Паризу држати, и почеће при свршетку овогъ месеца.

— Персијски посланикъ Ферук-канъ рѣшио се да иде у Лондонъ, његови разговори са енглескимъ државницима миролюбиви су, и савъ є изгледъ да ће се сва размирица са Енглеском и Персиом безъ рата свршити.

— Војни француски министеръ издао є налогъ да се у Тулову што пре сврши една линейна лађа и една фрегата, како би се кадъ руски вел. князъ Константинъ тамо дође, предъ њимъ у море могле спустити, и тиме његовъ доћекъ увеличати.

— Царь аустриски и царица кои сада по Италіи путую и велике милостиње чине, путоваће у Маю месецу и по целой Мађарской, и већъ где-кое припреме предузимаю се за тай дочекъ.

— Изъ Париза пишу да министеръ иностранихъ дѣла граф Валевски нестои найболѣ кодъ цара, и да може сваки данъ промена бити.

Огласи.

(3—3) Подписани препоручую се и обявлюю почитаемомъ публикуму да притежаваю доста добру суму сваке ране као: пшенице, єчма, овса кукуруза, пасуља, брашна. — Коимъ муштерие са доста евтаномъ ценомъ послужити могу, а такођеръ и

ЗА МЕЛАНЦИЋ

налази се добре Шљивовице на више акова одъ 8. 9. 16 18. и 20. гради жестине коіомъ ће моћи тако исто евтиномъ ценомъ, муштерие послужити

Београдъ 28. Јануара 1857.

Карапешићъ и Маргетићъ
ортаци на Сави.

(3—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа „Кодъ Дамфошфа" идући на Саву, има врло лепа Карловачка вина по 2. гроша ока на продаю. Ко жели на акове и на ниже узети може мало го евтиније добити.

Стечишта су отворена:

При Суду Окр. Ваљевскогъ надъ масомъ поч. Максима Крстића изъ Ваљева до 25. о. м.

При Суду Окр. Црнорѣчкогъ надъ масомъ поч. Живана Ратковића изъ Планиницe до 11. Марта.

При Суду Окр. Рудничкогъ надъ масомъ презадуженогъ Василија Даниловића изъ Рудника до 6. Марта.

При истомъ Суду надъ масомъ презадуженогъ Вучка Милића изъ Брезне 11 Марта.

При Суду Крагуевачкомъ надъ масомъ поч. г. Петра Марковића бив. члена до 11. Марта.

При Суду Црнорѣчкомъ надъ масомъ безъ наслѣдника умрлогъ Косте Митровића изъ Лесковца у Турској до 1. Априла.

Продаваће се:

Нач. Окр. Подринскогъ лицитира ће зидавъ єдногъ здания за школу у Крупню 25 26 и 27. о. м.

Нач. Окр. Рудничкогъ продаваће добра Живана Савића изъ Љутовнице 15. 16. и 17. о. м.

У Књиготечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 9. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Любомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. ђ. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за єдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 17.

Колумбъ.

Іошть у древности служила е Индија за удивленіе. Тамо се тражило дубоко знање, изредно художество, а найвише небројено благо. Али до 15. столѣтија други путъ у ту землю ние био познатъ, осимъ дугачкогъ и опасногъ пута крозъ Бедуине и преко Египта и Абасиније. Неке су главе себи већъ то питање предложиле, како би се око Африке могло обићи, и пловећимъ брже и безбѣдније у Индију доћи? У 14. и 15. столѣтію биле су Португалци найодличнији морепловци, и краль Іованъ II. послао е одважногъ мужа Вартоломея Дијаса, да тай морски путъ у Индију одкрие. Онъ одкрие връ Африке, кое е краль у радости назвао „предгорие добре надежде“, и мислио е да ће ће бити тежко удаљену Индију наћи.

У то доба полаи се други у мислима смѣли мужъ. Шта, мишљаше онъ, ние ли земля округла? Не читамо ли у описанијама путовања, да се Индија у невидљивой той дальини къ востоку пружа? и дали се неби могло тамо доћи, све на западъ пловећи? Нису ли португалски морепловци често виђали како су волне морске мртва тѣлеса, већто урађена дрва, и непознату неку трску са запада овамо терале? И нису ли то знаци, да мора бити земљ на западу? да л'е грдни океанъ толика морска пустиња, и дали се сва сува земля само на половини земногъ шара стисла? Много е іошть више о томе размишљавао, и увѣривши се овако о истинитости свога мишленя, завлекли да исто у дѣйство приведе.

Кристофоръ Колумбъ — ово е име било памтодостойногъ мужа — рођенъ е у Ђенови. Іошть као дете посветио се морепловскомъ занимању. Његовъ високи духъ скоро се увѣрио, да ће онъ безъ знања у геометрији, звездарству и земљопису остати само простъ лађарь, и и зато се съ найвећомъ ревности одао тимъ наукама. Одъ свое 14. године био е постојанъ на мору; у єдномъ корабљекрушенію показао е онъ велико дрзновење и неустрашимо присутствие духа.

Онъ е био на португалскимъ лађама, кадъ су млоге морске путове одкрили, и доцније постао е тако вешть у морепловству, да е мало њему равни било.

Користъ овогъ предузећа хтео е онъ своме отечеству ђенуи обратити; али његови сотечественици, єдно због великогъ трошка, съ чимъ би се лађе за путъ спремиле, друго због претерани Колумбови идеа, назвали су га ветрогоњомъ. У Лизабону ние болъ успѣо; међутимъ е онъ, докъ се трудио, да своје мишленје двору шпанскомъ препоручи, послао свога брата у Енглеску, али су ту мислили да сања, и нени е мислио кадъ би се тако далеко пловило, то би се морало све дубље и дубље низъ воду силазити, да се неби никадъ могло на узвишену површину мора опетъ попети. Напоследку после 5 год. испадне за рукомъ єдномъ Колумбовомъ пријателю, те е благородну Изабелу, кралицу шпанску и супругa његогъ Фердинанда склоно, да даду Колумбу три лађе. Уговоромъ єдномъ буде потврђено, да е Колумбъ за главногъ адмирала свију нови мора и за вице краля свију нови земаля и острова, што онъ пронашао буде, именованъ био; да му десета часть одъ свију прихода припадне, и да сва ова достоинства и сва користъ његовимъ наслѣдницима остане. Лађе су биле средње и мале; цело людство на лађама састояло се изъ 120 лица, одъ кои се више њи нерадо примили овогъ, као што се чинило, безразсудногъ предузећа.

Трећегъ Августа 1492. године пре излазка сунца отишла е ова мала флота, у присуству небројено многог гледаоца. Далеко су ій исти гледаоци очима пратили. После неколико дана породи се источни ветаръ, кои е ову возећу здраво ускорио. Брзо су све земљ ишчезле. Ужасна мисао за оне људе, кои су се бесконћимъ волнама подвргли у таквимъ само собицама, кое су одъ целогъ живогъ света одцепљене и опасне и кое су одъ балвана и дасака сагрђене; свудъ унаколо море и небо, непрестано су далъ и далъ терани, предвођени одъ єдногъ дрзкогъ човека, кои никакву другу вештину о той цѣли ние имао, осимъ што га е његово убражење варало! Заиста, ние требало морнарима замерити, што су се устрашили; и што су проклињали, онога кои е више одъ сто људи тако ладнокрвно у пропасть водио.

Колумбъ е међутимъ свима њима своимъ покоемъ удивленје и повереньъ улио. Непрестано е онъ стаио са мѣрилома и другимъ инштрументима на кровъ лађе, и бележио е и найманьи случай; само е по неколико часова спавао. Где е примѣтио да е страшно и опасно, ту е пријателски говорио; своје незадовољне ободра-

вао е обећанама. Ветаръ е све яче дувао, а лађе су као стреле напредъ летиле. Првогъ Октобра били су они већъ 707 миля одъ свога отечества удаљени. Њиовъ стра сваки е часъ све већма растио. Садъ имъ се еданъ зрачакъ надеждe покаже. Едно ято птица заустави се на њиову катарку. Али они нису знали да су то морске птице, кое више одъ 100. миля далеко летити могу. После неколико дана било е море са зеленомъ некомъ морскомъ травомъ покривено, да су се лађе у пдовеню своме скоро зауставиле. Али трава и птице изчезну, и сиромаси остали су опетъ сами далеко у пустомъ океаву. Садъ се породи међу људствомъ овимъ побуна; неки су дошли на ту злу мисао, да Колумба, ако се не би хтео натрагъ вратити, у море баце. Колумбъ се чинио као да њиову буntовну намѣру ниe примѣчавао, и іошть еданпутъ му е испало за рукомъ да ій своимъ јаснимъ поуздањемъ утиша; онъ е говорио, да е са своимъ досадашњимъ напредованѣмъ задоволанъ, и да извѣстну надежду има, да ће скоро цѣли доћи.

Птице су се опетъ указивале и изчезавале; сунце се рађа и залази, а лађе су еднако летиле као стреле на западъ. Стра се ови морепловаца преокрену у отчаяние, и казали су, да неће даљ ићи. Садъ напрегне Колумбъ сву снагу свога духа; постояно е онъ њима говорио, да е све узалудъ, онъ неће одъ свогъ предузећа одустати донде, докъ помоћу Божиомъ незаће Индию. Тежко би онъ садъ могао ову уплашену и узбуђену чету људи дуже у стеги држа ти, кадъ се неби показали слѣдующе ноћи извѣстни трагови, кои су опомињали, да се у близости земљ налазе. Трска и гранчице са цвѣтнимъ ягодама и една вешто урезана палица пливале су. Сунце е опетъ зашло, Колумбъ е заповедио, да се стража постави, коя ће пазити, неће ли преко ноћи на какву обалу морску наћи, и ономе, кои први землю угледа, обећао е велику награду. Найпећи е немиръ владао на лађи; ни еданъ ние око затворио. На два сата после поноћи, угледа Колумбъ изъ далека неку светлость. Овай е светлацъ био непостоянъ, часъ е изчезавао, часъ се наново показивао; али Колумбъ е то држао за извѣстни еначъ земљ, и зацело око два сата уютру (12. Окт.) загрми пушнава топова съ лађе, и узвикъ „Земля, земля!“ орно се изъ уста свию. Садъ полети еданъ другомъ у наручја, едни су уздисали одъ радости на прсма други. После првогъ усхићења, опомену се сви свое већне дужности; и сви срдачно узвикну: „Господе Боже, тебе хвалимо ми“, кадъ е ютро приспѣло, угледаю морепловци крозъ радостне сузе, — еданъ лепъ зеленъ островъ предъ собомъ.

Сутра данъ у зору уђу у чамацъ и почну веслатя къ земљи, а музика е свирала и баракъ се вио. На обали су се скупили много обитателя острова, кои су се тако дивили редкимъ овимъ гостима, као што су ій сами на удивленке побудили. Они су били сасвимъ голи и цвѣне банарне бое, безъ браде. Око главе и бокова носили су лепъ венацъ одъ шареногъ птичјегъ пера. Њиовъ говоръ био е несаюженъ, као у животиня. Цео овай родъ люди био е врло подобанъ каквомъ поплашеномъ стаду оваца или срна; и тако су боязливо, тако хитро тамо амо трчали, и изъ свега што се на њима видило, тако е мало разума произвело, да су Шпанци мислили, да то нису прави люди. Употребление натре нису они познавали, виюћи се пламенъ држали су они за какво живо створенъ; неразсудно су ножъ за оштрину счепавали, докъ имъ крвь изъ руку потекла ние; о земљ̀ѣлию ништа нису знали: мека клима и плодоносна земля причинявали су имъ непрестано пролеће и давале маниокскогъ корена изобилно и нису ій примораване, да се бриву о топлимъ хальинама и обиталиштама. Велики животиня тамо нис било, и еданъ европски велики пасъ могао е цело стадо ови плашльиви створеня у бѣгство обратити. Колумбъ богато одѣвенъ и съ голимъ мачемъ у руци стало е на пр̀у првогъ чамца, кои е до суве земљ дошао, да би онъ први био одъ Европеяца, кои у новъ светъ ступа. Њму су слѣдовали и други и у неизказаной радости срећно избављеногъ живота, после преко четрдесетодневногъ смртногъ страха колебаюћимъ се даскама, попадаю сви на безбѣдну землю и любили су е са усрдномъ, онда су подигли еданъ крстъ, предъ коимъ су своју побожну, молитву очитали. Они су у своме одушевлено трчали къ своме адмиралу, грлили га, любили руку и све чиниле, да би само оному мужу, чиемъ су животу пре неколико дана претили, свое превелико почитанѣ и своју благодарность указали. За Колумба довста важанъ тренутакъ! еръ е онъ напослѣдакъ оно достигао, што му се као какавъ санъ у души представляло! Садъ е пакъ то предъ њговимъ очима (свршиће се)

Мале приче.

Еданъ врло добродѣтеланъ човекъ у истоку обдари роба свога са слободомъ, опреми му яку едну лађу съ потребнимъ стварма, а пореди тога да му и новаца, да предузме путъ и да у земљи, коя му се допадне срећу себи тражи. У слободу поставльени навезе се весео на море, но текъ што е мало времена на средъ мора био, али се страшна буря подигне, и све, што е годъ на лађи било, съ лађомъ заедно пропадне на дно мора, а само се онъ еданъ помоћу пливана спасе и изиће на острово едно, кое му се учини да е необитавано. Усамљенъ, очаятеланъ, у пути се одъ обале долиномъ даљ, попне се затимъ на мали еданъ брежуљакъ, где му се на еданпутъ лепа, утрвена стаяца укаже. Предузме по њой путъ даљ и на скоро опази недалеко лежећу едну велику варошъ. Обрадованъ и обнадеждень обрати онъ кораке свое тамо и не мало се упрепасти, кадъ ближе дође и опази, где житеља у гомилама њму на сусрећ трче, до црне земљ предъ њимъ се кланяю и усклицаваю: „Добро нам̀ дошао крало нашъ!“ довесу га у паради у варошъ у едну огромну, веллчествену палату, огрну га пурпурнимъ огртачемъ, метну му круну на главу, благородници и войници положе заклетву на вѣрность, покорность и привреженость у име целогъ житељства тога острова њиовогъ.

Нови владатель мисляше да е то санъ, но почемъ се мало доцние освести, да е онъ у истини краљемъ постао, довове къ себи старогъ еднога човека, кои е у држави њговой први до њега био, и кога е судбина, као што се видило, опредѣлила, да съ њимъ кои му е више пута добре совете давао, заедно надъ островомъ влада, и пријатељски га запита: „Кажи ти мени добри пријателю

мой, како се то догодило, да самъ я овде краљемъ постао? Зашто ми се толика покорность указује, као странцу једномъ? И ође ли то тако до смрти моје трајти?"

„На то ћу ти, господару, одговори старацъ, "изискивеће дати; слушай ме данас: Духови, који сачињаваю житељство државе ове, молили су Бога, да имъ сваке године пошаље човека једнога, који ће надъ њима владати. Богъ е саслушо и уважио сузе и молбе њихове и сваке имъ године у једанъ данъ у једанъ сатъ доће одтуда одъ мора човекъ један, који одма, као што си и ти на престолъ постављенъ буде али влада његова трае само годину дана, затимъ га съ престола баце, одузму му све краљевске украсе, войница га одвуку на обалу морску и баце га у лађу, која га на други пусть островъ однесе. Тако дакле сваки који пре краткога времена, тако моћнимъ владателемъ био, остане садъ самъ, безъ икаквога пријателя, безъ икаквога утѣшителя, и проводи жалостанъ, усамљенъ животъ. То е судбина свију краљева који су били пре тебе, а та ће иста зацело и твоја бити, еръ тако гласи и наређује законъ острова овога".

„А есу ли знали они", запита даљ краљ, „који су пре мене овде владали, будућу ту судбу њихову?"

„Есу господару, сви они то знали, али нису духа имали, да обрате погледъ свој на ово, што имъ угрожава већъ су се само веселили у саданьости; сваиност која ій е окружавала, заслепила имъ е очи, те нису ништа даљ видили; тако имъ е изчезла година, безъ да су знали како, и освануо имъ е, ахъ; ужасанъ данъ, безъ да су што за будуће убожество свое приуготовили".

Речи ове старогъ саветника продру у душу краљеву и испуне е са страомъ и бригомъ. Будући е пакъ већъ част една године прошла, то онъ заключи, да остатакъ исте брижљиво на будућност свою обрати. „Ти си ми, мудри човече", рекне краљ старцу, „будућу судбу моју искрено саобштио, ти ћешъ ми знати и средства показати, чимъ я могу ово, што ми предстоји умаљити".

„Представи себи," одговори старацъ, „да ћешъ исто онако го, као што си на овай островъ дошао, съ њега отићи, и да никада више нога твоја на њега ступити неће. Ођешъ ли, да будућу судбу твоју олакшашъ, то пошљи одавде на необитаеми островъ овай, на кои ћеду те у свое време однети, посленике, који амбаре зидаю, а дай ове съ раномъ напуними, да у време нужде бићеш твое на ничемъ неоскудна, полузй се съ власћу твоіомъ и отвори источниче среће за позднo ово време несвестице; и то ти совѣтуемъ, да почнешъ што пре и да свршишъ што пре, време лети и тренутакъ, који прође, никада се више вратити неће; а пре свега мисли на то, да на ономъ месту, где ћешъ доћи, ништа наћи нећешъ него то, што си одавде за време среће твое тамо послао."

Краљ одобри совѣтъ старчевъ. Съ места буду на овай пустъ островъ посленици, а я жителья послани, и што годъ е могао одъ блага, која е притежавао, употребљавао е на то, да будуће пребивалиште свое украси. Тако доће време, надъ се онъ пруне одређи морао; али га то нимало неужасне, него е што више съ великомъ радошћу дочекао магновение, да се у његово, њиме самимъ створено царство, пресели. Година протече, баце га съ престола, одузму му све украсе краљевске и баце га, као што му е предсказано било, на лађицу једну, кол га у његово заточение однесе. Онъ срећно тамо приспе и славно живљаше одъ онога, што е предосторожность његова тамо у новомъ царству, које е онъ самъ собомъ створио, прибрала.

(Просидба на сокаку.) — Господична Н. млада и лепа девойка посѣтила е Марсель, и била е већъ научила братити се родительима своима у варошици Гењ, премда іой то башъ ние тако мило било; еръ іой се удобности и увеселения ове велике и богате приморске вароши јако допале. Но све бадава, она е морала одпутовати; коньи биху упрегнути, и постилионъ већъ е сѣо на свое мѣсто. Іошъ неколико тренутака, па би дѣвойка далеко одъ красне вароши Марселя била. Но башъ у онай паръ, кадъ се хтела попети на поштанска кола, надъ е већъ съ једномъ ногомъ у колима стаяла, осети она, да е неко за руку уватио. Она се обазре, и види непознатогъ у найбољимъ годинама човека, пријатни черти и благорѣ израза лица у врло избраномъ одѣлу; нога она никадъ до тогъ времена ние видила. Овай непознати молио е учтиво и срдачно ову дѣвойку, да свой одлазакъ одложи баръ за неколико тренутака, и да га саслуша, шта ће іой саобштити.

„Али и васъ господине непознаемъ," одговори збуњена дѣвойка, „шта ви имате мени саобштити?"

Но при свемъ томъ она сиђе доле съ кола.

„Ми немо се већъ познати и сазнати, господична," продужи непознати господинъ, — „но имайте доброту, и немой те ми речь прекинута, я већъ видимъ, да е време сувише кратко, да е постилионъ нестрпељивъ, и да наплате на полазакъ; но една једина рѣчь све ће намъ објаснити. Я васъ любимъ, шта више, я васъ обожавамъ, господична моя, и я осећамъ, да безъ васъ живити немогу. Я вамъ данас подносимъ моју руку и моје имање . . . .

„Али колико има времена, однадъ се ми познаемо? Я незнамъ шта ово све значи?"

„Я васъ познаемъ текъ одъ једногъ сата, я самъ васъ садъ текъ први путъ видио, и љубавъ према вами планула е у мени као муња. Смилуйте се на мене: дайте ми животь или смрть; ођете ли бити моја супруга или не? Я самъ богатъ, и имамъ преко три стотине хиљада франака имања; оба моя дѣтета изъ првогъ брака посветила су се духовномъ реду, и я немогу већъ више самъ живити . . . . "

Нашто да развлачимо ову приповедку? Доста е то, да дѣвойка ние одпутовала у Гењ. Непознати господинъ искао е безъ одлагања дѣвойку одъ њени родитеља, и за кратко време они се вѣнчали.

(Ени Линдъ.) Једанъ парискн листъ приповѣда слѣдујући смешни и занимљиви догађай, који се прославленой и преузношеной пѣвачици Ени Линдъ случио у вароши Кале-у приликомъ прелазка њеногъ изъ Француске у Енглеску, куда е ишла, да нове лавре побере: Неколико любителя пѣвања смишљали су свакојаке планове,

да ма коимъ начиномъ набаве себи то уживанѣ, да чую дивно пѣванѣ ове пѣвачице, и постигли су своју цѣљ на слѣдујући начинъ: Три у фине вљине обучена господина достойногъ и заиста господскогъ изгледа, одоу у кућу, у којой е Ѓни Линдъ сѣдила, и ућу преко њене волѣ у њену собу, будући она ние никакве посѣте примала. „Извол'те нам показати вашъ пасошъ!“ викну оки оноро зачућеной пѣвачици. „Нашто то?“, запита она. „Нама е врло жао, но ми смо извѣштени, да една госпоя, коя е врло наликъ на прослављену пѣвачицу, у њено име путуе и тако многимъ неприликама повода дае.“ Ѓни Линдъ покаже свой пасошъ, господа га прегледаю, и рекну да е тай пасошъ лажљивъ и фаличанъ. Пѣвачица садъ се одъ истине уплаши, и увѣравала ій и клела имъ се, да е она сушта Ѓни Линдъ. „Ня само едно, и то врло просто средство, коимъ би насъ могли увѣрити, да сте ви права Ѓни Линдъ,“ одговоре господа „а то е, да намъ за увѣреня нешто пѣвате.“ — Ѓни Линдъ одбие срдито ово предложеня. „А, ви дакле нећете, садъ текъ видимо, да е ваша сумња основана. Ѓни Линдъ ние имала кудъ, него е пѣвала. „Дивно, прекрасно, божественo!“ викну одушевљени и запешени дивнимъ гласомъ слушателя изъ сусѣдне собе и заори се громовито узклицанѣ. Пѣвачица видила е садъ свою погрешку и замку, у коју е улетила. Но одушевљенѣ, кое е она произвела, биле тако силно, да су е они за опроштенѣ молили съ толикомъ свисходителношћу да имъ е Ѓни Линдъ ону комедију опростила, и ове варалице отиду, радостни, што су побѣду одржали.

Прнпце.

(Особитости у Персіи.) Персијанке држе истина много на свою лепу косу, но оне ю не плету нити гвоздѣемъ у коврџице савијаю, него ій оставляю њен природни токъ. Напротивъ тога оне су доста суетне, те покриваю мѣста гди е коса опала или редка, художественомъ, као ми Европейци. На писанѣ и читанѣ оне врло мало држе. Њихова е забава и радъ шиненѣ и плетенѣ. Исто тако не занимаю се оне ни игромъ ни свиркомъ, премда оне имаю нѣжно за музику чуство; само што оне саме то не упражняваю, него ій свирачи одъ занята свирком и игромъ увеселяваю. Одтудъ е вальда произишла слѣдујућа анекдота: една отмѣна Персијанка, коя е учествовала у увеселяваню у едномъ европскомъ салону, питала е, зашто не остане они тай посао слугама. — Ященѣ е пакъ најмилија забава госпоя персиски; но оне се одъ европски дама само у томе разликую, што не сѣде на коню са стране него ишу као и мушкарци.

(Ђдан Херкулъ у почетку 18 века.) У наша времена одликовали су се чудноватомъ тѣлесномъ снагомъ између многя други нарочито неки Француз, после Француз Лебесние, Јулиусъ Штаркъ и њговъ отацъ Карлъ Штаркъ изъ Баварске, а особито Тиролацъ Карлъ Рапо, коме су се у Петрбургу и Цариграду, а и цѣлом свету дивили. Но у почетку прошлогъ вѣка живио е неки Јованъ Карлъ изъ Екенштета, кои би све ове посадио, да е ѣошъ живъ. Онъ ставше на челу едне чете комедияша и светски представлячa, био е уседно и проданацъ лѣкария и ситница, и показивао е свуда необичну свою тѣлесну снагу. — Онъ е дизао више пута едномъ рукомъ топъ одъ 3000 фунта (1300 ока) са земљѣ и држао га е у руци, докъ ние чашу вина испио; два коня нису га могла съ мѣста помѣрити; едань едекъ, кои два коня нису могла раскинути, онъ е као конацъ раскинуо; онъ е едань ексеръ, кои е био едну стопу дугачакъ и одъ дебљине палца, увио рукомъ, да е изгледао ексеръ као шрафъ, носио е у зубима едань фатъ и по дугачакъ асталъ, а на противномъ краю одъ астала сѣдио е едань човекъ; и чинио ѣошъ многе подобне пробе своіомъ дивномъ тѣлесномъ снагомъ, чему се њгови савременаци нису доста начудити могли.

Онъ е проводио свою вѣштину задуго; а год. 1717 ушишенъ е у Лайпцигу због куповине едногъ коня. Онъ се сирѣчь наговорити дао, купити едногъ коня, и то да плати за први ексеръ одъ плоче едань пфенигъ, за други два, за трећи четири, за четврти осамъ, и све тако далѣ у удвоіномъ растењу, докъ ние најпосле на његовъ ужасъ дознао, да га е коњ стао 58274, талира, кое онъ ние могао платити. Доцније давао е онъ представљања и пробе своје снаге у Дрезди. Његовъ у бакру изрезанъ лик показуе осамъ проби његове исполинске тѣлесне снаге. Чудновато е то, да се овай човекъ познаво и мѣшао са многимъ високимъ лицама и славнимъ ученимъ людма, и ставо е съ њима у писмевомъ саобраћаю.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

Београдъ 9. Февруара. Познато е читательима да одъ скора постои едань фондъ одъ 250 дуката, основанъ одъ г. Вучића и г. Илие Милосављевића Коларца, за држанѣ нарастоса свију они што су на војнама за ослобођење отечества нашегъ изгинули. Данасъ рано држанъ е торжествено тай нарастосъ, за изгинувше за вѣру и отечество. Г. Митрополитъ чинодѣйствующи са ѣошъ 12 свештени лица, говорио е сходно слово. Као Свѣтла Княгиня са кћерима, тако и гг. Попечитель и многи други Сановници присуствовали су, оном лепомъ и благодарномъ спомену.

— Његова Свѣтлость Князъ одпутовала е у Тополу и Крагуевацъ.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Неаполя являю о стању тамошньи ствари врло жалостно. Непрестано ѣоште затварао. Немирници прогласили су да ће краљ дати оставку.

— По найновиемъ извѣстию изъ Русие, и царъ Александеръ у почетку месеца Априла путова ће у Ницу гдѣ му се сада мати наоди.

— Графъ Морни сие се нећима удомаћана у Русіи, онъ е наумаъ сада купити едно велико добро близу Петерсбурга, на име свое жене.

— Изъ Пароза являю: да ће се у будуће са француским новинама блаже поступати, и да нећемо тако строгимъ одговорностим учредници подлежати као досада.

У Београду 12. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторнаком, Четвртком и Суботом на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За отласе плаћа се 3. нр. ср. одъ крсте за один-пут а 5 нр. ср. за трнут. № 18

Колумбъ.

(Свршетакъ)

Колумбъ е са обичнома формома и торжествома задобио островъ шпанской круна. Добри Индијанци гледали су то, али нису ништа о томе разбирали; премда су питали, по номъ праву страни они дошљаци населѣну землю осваю. Островъ е носио име Гвасахани; одкровитель назвао га е Сан-Салвадоръ. Колумбъ е с почетна извѣстио држао, да е на какавъ Индијанцима припадлежећи островъ дошао, и тако доцније се увѣрио, да е нову часть света одкрио. Због ове преваре назвали су обитателѣ оне Индијанци; и текъ доцније су се разликовали они острови именомъ „Западна Индија“ одъ оне старе одсадъ Источна Индија назване Индије. Онъ е одкрио іошть веће острове, као Кубу, Хаити; приморја су свуда показивала богатство растѣња, лепе предѣле, кристалисанъ изгледъ вода, ясно плаво небо, трептећа сазвѣздња, што они іошть никадъ дознали нису. Често су напазили на мало изображенија и ратоборне обитателѣ. Њихови краљеви знали су се кацике. Єдањ одъ ови приповедао е Колумбу, наравно више знацима него рѣчма, да су ій често непријатељски сусѣди карајбиски острова нападали, заробљиване одвлачили, пекли и ели, Колумбъ е дао кацики разумети, да би онъ хтео на његовомъ острову (Хиспањола или Хаити) єдањ мали градићъ за обрану противу ови људождера подићи, и єдањ помоћни гарнизонъ у њему оставити, кое врло обрадује обитателѣ. Колумбъ самъ морао е о своме повратку мислити, єръ му се єдна лађа већъ разбила, а и пратиоци њгови нису му били сасвимъ сигурни. Онъ е останно ту 39. Шпањолаца, и опоменуо ій да се пријателски обходе са Индијанцима, узме неколико обитателя и производе њихове землѣ, и подъ вѣтрилама кренe се натрагъ у Европу.

Єдна страшна буря умало што нше уништила ове лађе и њихове важне вѣсти. Колумбъ кои е само то гледао да важни задатакъ, кои е онъ садъ постигао, неостане човечеству неодкривенъ, напише хитно єдно извѣстие на пергамену о своимъ одкрожењима и то добро затвори у єдно буре, и баци га у море. Садъ е очекивао мирно своју судбу. Но опетъ се морао радовати, што е успѣхъ свога предузећа самъ обавио. Небо се развидри и доспе Колумбъ у шпањолска пристаништа. Съ каквимъ е радостнимъ узвикомъ био онъ одъ овде налазеће се гомиле људи дочекањ, кои га е пре 7. месеци са истогъ места гледала, како е на лађама одлазио! Звоно е звонило, топови су пуцали и загушила га тискаћи се кадъ е онъ са своима съ литкомъ у главну пристаню дошао. Дворъ се бавио онда у Барцелони, и Колумбъ морао е целу Шпанију проћи; ово е било прави триумфски походъ, и почемъ е торжествено предъ Фердинандомъ и Изабеломъ, кои су на престолу седили, извѣстие засведочио, тада е у собранію владало тако усхићење и одушевлење, да е Колумбъ мислио, да е ово награда за све трудове и њгову жертву; то е био найлепши дањ његовогъ живота.

По целой Европи летила е вѣсть о новоодкривеномъ свету и све е, врочито учене људе обузело одушевлење и усхићење. Сваки е садъ желио у нов свет ићи, да би се са златомъ и сребромъ натоварио и после неколико месеци опетъ пратио. Съ Колумбомъ е скоро 1500. људи одпутовало; нови острови су пронађени и велико богатство скупљено. Али евромаси обитателя били су одъ среброљубиви Шпањолаца страшно мучени, и Колумбъ самъ, као странацъ, съ неблагодарносћу е натрађењ био. Краљ ње одржао уговоръ, него е послао єдногъ благодарногъ Шпањолца за вицекраља, на Колумбово место и овай заповеди многозаслужногъ мужа у гвожђе метнути. Краљ га е истина опетъ ослободио, али торжествено подтврђена условия уговора ње му испунио, и премда е онъ іошть три путовања предузео и нове землѣ одкрио, опетъ ње био почитованъ, но е бригомъ и гоненѣмъ притиснутъ страшно окъ 1506. год сразу свога уморногъ живота. Мртво тѣло њгово буде на островъ Кубу одвешено.

превео съ њмачкогъ

Д. Х. Павловићъ.

Мале приче.

(Особити Просякъ) — Найчудноватія просякъ, кои намъ се икада појавио, дошао е у єдну њмачку варошъ, овомъ човеку могао е бити одъ прилике 50 година. Њгова е главна цѣль била, да срца људи троне и разкали високимъ изреченијама и крупнимъ рѣчма. Но будући е онъ свой матерњи єзикъ кои е онъ доста збуњено разумевао високимъ изразима іошть већма изопачавао, то е нерасговетность његовогъ говора превазилазило буланења

манитогъ. Една нѣгова молба, управљена устмено на едно лице гласи овако: „Анђелски возљубљени човече и господине! Будући почемъ се я усуђуемъ, упасти изневида у вашу доброту, — да би вамъ повѣрено мое горе у душу попело се, — небески Богъ, кои то уме наградити благословомъ вишнѣгъ творца на дѣци и цѣломъ потомству до трећегъ и четвртогъ колена у напредъ и натрагъ, еръ я припадамъ вами у скромномъ посртанју, и у одважности убеђена на прекомерно сажалѣнђе вашегъ особитогъ милосрдија, како би се небо раширило и надъ сиротињомъ и богатина кога сунце и млоги новци осветляваю; — но сиротина є врло ружна стварь, коя у сусвама ближнји наши жалость и сваковрха чувствована порађа. Добри господине и човече! Дођи ће вече и ютро, кадъ ћемо ми сви бити позвани и на терезие мерити се, и онда ће онай, кои намъ ние ништа дао бити у доброти екснъ, и претегну ће терезие. И онда ће сиромашакъ доћи и казати: „Ово є онай, кои є имао изобиле у оскудности благодушија и доброте, и анђео ће полетити са путиромъ, па ће у нѣга покупити сузе, кое су у невољи и сваковрхъ приликама текле, и сасуће ій за олакшанђ бѣдни у путиръ страдања. Но я овде стоимъ и говоримъ, и нико ме не чуе, а то долази изъ тврдога свойства ваше душе и пр. и пр.

Пожертвованђ едне супруге. — Господинъ Д. єданъ богатъ земљ притежатель изъ едне африканске француске населбине, дошао є у Француску, узео є єдну добревдостойну младу девойку изъ провинције Нормандие за жену, и одвео є на своя добра у населбини. Они су две године дана живили у найвећой слоги и нъихова срећа іошть є већма увишена рођењемъ єдногъ сина. После овогъ времена дошао є єданъ младићъ, рођакъ госпође Д, у ту населбину и био є за неко време гостъ ове фамилие, а затимъ є узео квартиръ за себе. Но онъ є ипакъ настављао посћте тако ревностно и често, да се у господину Д. коме є врела африканска крвь у жилама текла, разплamтило саревнованђ. Нѣгово сареванъиво подозреванђ ясно се обистини, кадъ му є єданъ одъ нѣгови робова явио, да се рођакъ госпође Д. у непреме пушта у кућу. Господинъ Д. употреби обично лукавство, казавши кодъ куће, да ће ићи на путь; онъ є пазъ међутимъ изъ облизнђ куће пребао и стражарио, и видио є у зору оногъ младића излазећа изъ нѣгове куће. У тренутку найдивљ ярости убие онъ рођака изъ пушке. Затимъ є ушао у кућу, и имао є разговоръ са своіомъ женомъ. Одма затимъ представие онъ суду добровольно и заитевао є, да га осуде. Убиство є било ясно доказана стварь, и нис се могло никако одрицати, и господинъ Д. нис на едно питанђ одговорио. За време траюћегъ судейскогъ изслѣдованја представала є госпођа Д. сама суду, изявила є съ неколико рѣчи, да є она мужа свога превариа и да є то єдини поводъ крваномъ дѣлу; кое є онъ учинио. Кадъ є сие ово изнаазала, пала є она у несвесть, и извели су є напољ изъ судинце. У место да се господинъ Д. стресао и у ярость долазно при погледу своје жене, онъ є био поражень тугомъ и очаяњемъ. Судъ и заклете судие рѣше, да увреда, каю є онъ претрпио, довольно извиняла нѣгово преступление, и онъ буде едногласно одъ сваке казни ослобођенъ. Госпођа Д. изиђе изъ куће свога мужа и живила є петъ година у едномъ бѣдномъ кућерку у найвећой самоћи. После овогъ времена падне г. Д. у тешку болесть, тако, да су већъ и лѣкари дигли одъ нѣга руке. Нѣговъ се последњи часъ све ближе и ближе примицао, но прие него што є изгубио сасвимъ свою свесть и снагу, даде онъ къ себи довзвати гувернера, судие и остале чиновнике цѣлогъ населя, више свештенство, свое близке сродниче и повереные пријатељ, и изяви имъ ясно и съ найвећомъ озбиљношћу, — да онъ одъ тешке туге и кајна умире — да га є она у договору, кои є съ њоме после убиства имао, савршено увѣрила, да се оне посћте нѣногъ рођака нису тицале нѣ, него єдне девойке, кою су они били узели подъ свое, — да нѣгова супруга никако ние дозволити хтела, да онъ чисту истину призна; еръ изъ узрока тога, што є тай погинувши рођакъ био врло богатъ, и што би имаће нѣгово по праву наслѣђја имало припасти госпођи Д, не би се можда казиваню нѣномъ веровало; па башъ надъ би га судъ и ослободио, ипакъ би на чести нѣговой остала мрља, и обште би мнѣние нѣга пређутно осуђивало — Послѣдње ове исповѣсти на смрти лежећегъ супруга биле су тако ненадне, као и околности, кое су ій произвеле. Обште презреѣ, поимъ су до тогъ времена сматрали госпођу Д. преобрати се на єданпутъ у одушевљено обожаванђ нѣногъ изначногъ пожертвованја; избрани членови целогъ саюзногъ друштва оду у скупу у бѣдну колебу госпође Д., и однесу є у триумфу нѣномъ супругу, кои є скинувши овомъ исповѣсти терет са свое душе, и у чуству радости, што є свою добродѣтелну супругу опетъ кодъ себе видио, набрзо оздравио, и садъ живо обое изгледа за дуговѣчни и срећни животъ.

Мрнце.

(Награда одпадника одъ вере.) Єданъ Християнинъ у служби богатогъ єногъ Турчина пређе у вѣ, у исламску (потурчи се), и извѣсти о томе свога господара. „Я се тоне одъ свегъ срца радуемъ“, одговори му Турчинъ, „но будући ти садъ нећъ више несмешъ нина пити, то ћу ти я одсадъ 30 гроша манѣ на месецъ давати, него што си пре имао.“ Притомъ заповедио є газда укућанима, да пазљиво мотре на овогъ вѣроломногъ човека, да неби и нѣга — газду — у чему преварио или покрао.

— У Варшави живиаше пре неколико година єданъ браварски калфа, именомъ Михаило Ганенцки. Овай калфа добио є одъ мѣстне власти изъ Нио-Іорка (у сѣверной Америки) писмо, да є нѣговъ рођакъ Іосифъ Ганенцки у той варошн умро, и нѣга постаново за наслѣдника цѣлогъ нѣговогъ имања кое є износило 2 и по милиона талира. Овакови догађаи нису по себи тако нечувени и чудни; но найсмешније є ово што слѣдуе: Михаило Ганенцки саслушао є ту вѣсть са найвећомъ ладнокрвношћу, као какавъ Холандезъ, и изавио є, да ће онъ отићи у Нио-Іоркъ, да прими свое наслѣђе; но онъ то неће учинити пре, догодъ неизађе време, на кое се онъ кодъ тогъ майстора погодио, кое ће бити текъ Јунја месеца идуће године, а то єдинствено изъ тогъ простогъ узрока, што є онъ кодъ тогъ майстора већъ 20 година непрестано радио, и што є онъ за цело ово време учиниво благоволенђ свога майстора. Онъ є исто тако тврдо остао при своіой намѣри, узети за жену кухарицу свога майстора, єдну добру и радену селяну, кое є онъ њоой одавно обећао, и чекао само време, да побољша свое

станѣ. Овай занатлија био е тада 33 године старъ, и ние могао и при найвећемъ приљежанію ништа стећи.

— Чудноватa е она судба хинезки трговаца, кои са Сибировомъ трговину воде. Уплете ли се какавъ Хинезъ у такву трговину, онда постае онъ у своме отечеству сасвимъ туђинъ, и нѣгови та єдноплеменици избетаваю; управо рећи, онъ се сматра као неки изгнаникъ. Бо се онъ већъ єданпуть населио у Нахаџіи, то онъ већъ више неужива права хинезкога грађанина. Онъ се несме више вратити у внутреность хинезкога царства, шта више њему е забрањено и ступити у писмени саобраћаи са своимъ пријатељима и сродницима. Оваквъ човекъ живи онда између две пограничне државе, а непринадлежи ни єдной, и управо ние ничиј. Онъ се више несе вратити у Хину; но при свемъ томъ онъ е поданикъ хинезки и служи своју државу. Онъ живи непрестано међу Русима, а нпакъ у случаю нужде нема кодъ Руса никакве заштите, єръ између Русие и Хине постои уговоръ, да све државе една другой узаимно враћаю њиове бегунце.

— У области Фаръ-Уестъ, на западньой части сѣверне Америке врло е прость начинъ просидбе кодъ таношњи млади населѣника. Они тамо неласкаю много ни ти се заносе, єръ зато немаю они времена. Младићъ посћти своја съ одрастлимъ ћеркама обдареногъ сусѣда и пита: „Како се наодите?“ сѣдне на столицу испредъ оцака, плюне у ватру, и неговори више ни рѣчи. Кадъ е онъ овако неколико посћта учинио, каже онъ дъвойки, кою е заволео: „Я би васъ узео за жену!“ Одговоръ е обично: „Я противъ тога немамъ ништа.“ Они отиду онда безъ околишења мѣстномъ судіи, кои надъ њима свриши грађански бракъ (безъ свештеника); а кадъ случайно какавъ мисионаръ или други какавъ свештеникъ проће онуда кроз варошъ, онда се надъ њима сврши и вѣрозакони обредъ.

(Єдно людско чудовиште.) Као таково може се узети нека Варвара Магдалена, кћи Лудвика Шада, префекта варошя Улма. Она е живила у првой половини прошлогъ вѣка. Она ние могла провући њену главу кроз обичанъ прозоръ, такве е дебљине и обима њена глава била. Обимъ њеногъ тѣла износио е више одъ пет рифи. Њене руке биле дебеле колико єданъ обичанъ човекъ у тѣлу. Ноге пакъ биле су іошъ єдапуть тако дебеле. Њенъ доручакъ састоио се изъ 24 велики земичака са шербетомъ, а њенъ ручакъ изъ 4 и по оке меса са млогимъ зелѣмъ. Она е одъ шале поела 6—8 лебчића, кои су пре сто година доста велики били, къ томе пила е она по 1 и по оке люте ракије и много вина и пива. У нече ние ела много, и рано е легала, а живила е 40 година.

(Њачки ђакиръ.) Бруно Варендорфъ, доминикански калуђеръ у Либену носио е одъ године 1386. кадъ му е била 21 година, око гологъ тѣла као појасъ єданъ гвоздени прстенъ, два паица широкъ. Овай прстенъ био е изнутра, где е кожу додиривао, снабдѣвенъ са 24 гвоздени шиљка. У 28-ой његовой години опасао е онъ руке око лактова и ноге око колена са іошть четири гвоздена прстена, исте ширине, кои су такође имали изнутра сваки по 24 ситни шиљка. Ови пет прстена притегао е онъ съ гвозденимъ ланчићима, да се небн тамо ако померавали, и то тако, да е свакадъ и непрестано ноге болове осећао, па ма лежао, ишао, стоио, клечао, или ма како кретао се. Ово гвоздено прстенѣ називао е своимъ кастелнимъ крстомъ. Сваки шиљакъ у њима имао е пакъ особито неко значенѣ. Кадъ е умро, било му е 63 године, и тако е онъ пуне 42 године мучао свое тѣло. Почемъ онъ ние ово прстенѣ никадъ скидао то е оно одъ непрестаногъ тока крви, причињић одъ оштри шиљака, било сасвимъ зарђало и у месо зарастло.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

В. Београдъ 11. Февруара. Уче е био исаћъ и прстеновањ аћутанта кнеж. подполковника г. Ђорђа Карађорђевића. Скупъ е био у двору кнежевскомъ, одакле се на млогобројнимъ колима ишло после 5 сати кући девојачкой. Воена банда ишла е напредъ. Његово Високопреосвештенство г. Митрополитъ по сходномъ говору о браку и о дужностима брака учинио е испитъ. Поводомъ овимъ давао е г. маіоръ Миша Анастасијевићъ сјанъ бал у здању кодъ „Круне“ на кои су многобройни гости свакога реда позвани, одлично дочекани и угошћени биле. Свѣтла Княгиня, господа Конаули, паша, а тако исто и многи гости изъ Земуна и други места присуствовали су овоме редкоме весељу у нашой вароши.

— Секретаръ Суда Окр. Шабачкогъ г. Лазаръ Дамяновићъ после краткогъ врућичногъ боловања преселио се у вѣчность и био е у прошли Четвртакъ сарањенъ у Шабцу.

+ У Параћину 5. Февруара. Кадъ православни остане удовъ, а назвао се отцемъ деце, кои у двострученомъ оданости упру очи у њега, очекиваћи у њему заступника материнске нѣжности, сваконко е предметъ обштегъ сажалења; но ова саучастность већимъ деломъ тичесе деце, кои ће данасъ сутра добити маћиво, кои, да л' ће бити повой, да л' бичъ, то се незна. Тежко овомъ, кои мора стрепити у овой неизвестности! Овакве мисли намећусе саме при погребу матере, супруге и домаћице. Алъ кадъ смо данасъ испратили до гроба супругу нашегъ отличногъ свештеника г. Пантелеимона Поповића, и ако смо плачни били, нпакъ насъ с деце ради блажила та мисао, да ова благотворимъ рѣшеніемъ вселенскогъ собора немаю нужде страшити се, єръ њима е праведный законъ забраномъ второгъ брака обезбѣдіо за сваіда любовь отца, узевшегъ на себе мало бреме материнѣ нѣжности. Природа неће себе изневерити. При свемъ томъ неда се одољети чувству, кое постае врло мекано у подобнимъ трепутцима. Безчедань свештеникъ єдна упола жна за себе саучастность; алн. кадъ видимо за мртваћимъ носилима съ трупомъ отца и свештеника, са две нежне дѣвойчице, онда насъ срдце заболе и суза намъ потеку одъ жалости. Тай е случай при овдашњемъ г. пароху нашемъ. Сви га сажалѣкамо и молимо Бога, да га подпомогне сносити свою велику скорбь. Сироводъ е био сјанъ према нашемъ месту. При свештеника са г. вамѣстникомъ чиподѣйствовала су и єданъ одъ њи говорио е слово на опелу, свршеномъ у цркви. Сва учећа се младежь ов-

данњи основны разреда обоегъ пола заедно са своимъ гг. учительима и г. учителькомъ као и млогобройни сажители, нарочито женскињ испратили су покойницу рођеву у месту, бракомъ сачетаву год. 1841., петнаесть љта съ венчанимъ другомъ своимъ поживившу и у 34 години одъ рођења са животомъ растављусе, оставивши по себи три њива порода, гореспоменуты двое женски и едно мушко одъ 12 година, питомца београдске Гимназіе. Вѣчна іой память!

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Изъ Париза телеграфираю: да персиски посланикъ Ферук-канъ неће у Лондонъ ићи, еръ њгови преговори са лордомъ Ковлеомъ нису по њговой жељи успѣли. Графъ Киселѣвъ вратио се изъ Ницe. Законодавной скупштини учињено е предложеньe да се сто хиляда франака годишњ маршалу Пелисиюу опредѣли.

„Преса“ явля да е по извѣстию општи Агсбург. новина, у Ђенови єданъ свештеникъ хтео убити свога Епископа. Но срећно е ово покушењ осуећено. Ближе околности о тоне новомъ злочинству нису іошть познате, само то новине кажу да е злодѣй кадъ е ножъ на Епископа замануо новикао: „Кадъ Ђенова има свога Сибура, нека има и свога Вержеа.“

— Изъ Цариграда являю: да е Омер-бей у име Порте заузео Сулину. Варошь Комратъ као накнада за уступленје Болграду, предавъ е рускимъ конесарима 3. тек. мес.

— Ово пре што смо явили да су непријатељства са Кинезима престала, ние истина. По найновијимъ извѣстіяма одъ Кине, непријатељства єднако траю. Нитн е царъ Кинезки вице-краля кинезкогъ 6ха збацио, нити е енглескомъ адмиралу Сеймуру предложења мира чињио.

— Руски пароброди износе єднако войску на черкезке обале, да потомъ свое велике операције започну.

— У Техерану (у Персіи) велико е одушевленје за рать. Млоге хиляде своевольника отишле су къ югу да се съ войскомъ саюзе. Персіяни сматраю овай рать съ Енглезима као неки свети рать. Међутимъ сви су изгледи за миръ.

— По єдной депеши изъ Марзеля являю новине: да су Руси 30.000 войника у Арменіи скупили, и са коеним потребама натоварени 8 лађа отишле су одъ Астрахана къ обалама провинције Мацендерана. Руси намѣраваю на пролеће противу Арата кренути.

— Француска ће да умножи свою войску у Риму іошть са пола бригаде.

— Изъ Бесарабіе чуе се: да е послованѣ пограничаваюће комисије тако далеко успѣло, да се до конца Февруара можемо свршетку њиног задатка надати.

— Француска намѣрава да умали свою войску.

— Изъ Париза одъ 5. т. м. являю: да е царъ у слову своме при отварању законодавне скупштине, напоменуо да размирица швайцерска са прайскимъ краљемъ нема никаквогъ ратног значаја; и да ће саюзне войске скоро останити Грчку. Потомъ спомењуе е да сада, кадъ сва правителства у найболѣмъ спокојственьи стое, треба у унутрашњости снагу и богатство народа уређивати и развнати, и проче“, Бечке новине нарочито „преса“ одъ 6. т. м. критизираю много ову беседу и кажу да е то єдна одъ найнеопредѣлителнія беседа, коюе игда царъ на своя уста изговорно. „Ние ни єдну“ вели „речъ изустио коя би могла подићи мало завѣсу у којой су завиени будући планови наполеонске дипломације. Ние изустио ни єдну важну речъ ни о унутрашњой ни спољашној политици. Ни єдне речи нема о истоку, нити о подунавскимъ кнежествама. О Русіи прешао е са тайне пуним ћутанѣмъ, Енглески саюзъ єдва е єдне речи удостоенъ. И у Енглеской и у Француской осећаю се сада своя положења. Стари саюзи нису са свимъ разкинути, нови нису іошть везани. Іошть е знаменития она празнина цареве беседе о унутрашњой политики. Навѣштени премештаји каенски заточника са нездравогъ и убияћетъ острова Гвиане у Алгиръ, то е триумфъ Европскогъ мнѣнія, противъ неумољиме досадањ системе. Ми съ наше стране често смо се питали, съ коимъ правомъ француско правителство одъ Неапла ште рачунъ за поступанѣ са политичнимъ заточеницима, ово, коє политичке преступнике безъ пресуде и безъ решенія судња административнимъ путемъ на островъ Гвиану шаље, гди нездрави воздухъ мора найзадрављетъ европейца найдаље за три године уморити. Енглезке, а затимъ све — осимъ француски — европске новине писале су противу грозности каенске. И садъ премештаимъ политички заточника немогу се они што су поморени оживити, неможе се ово загладити. Надежда, да ће у царевой беседи бити напомењутъ програмъ за слободне изборе, и тако исто надежда да ће царъ у своюй беседи обећати законе о печатњи учинити да небуду тако драконски, преварена е. Царъ по своме обичаю метнуо е ово на землю француске, чуо е муклу тутњаву у унутрашњости земље и мумлање іошть несмирени страсти, и то га беседу сумњ научило, да у з новой години іошть ние време, ово што е пре 4. године у лепимъ речма обећао „На здању коє е на основима спашеногъ друштва подигнуто кругу праве слободе ставити. („Преса“)

— Изъ Котора одъ 25. Јануара пишу: Сутра или прекосутра доћи ће овамо князь Данило и княгиня Дарника, коя ће у Корфъ ићи, гди е єдна сестра княгињина за єдномъ Грком удата. На овомъ путованю прати ће князя француски конзулъ и єдна одъ његови сестара. Пко 400 люди разгртали су ово дана снегъ одъ Цетиња до Котора куда ће князь проћи, (вуто! вуто!) И то се чуе као навѣстио, да ће князь преко Марзеля отићи у Паризъ, да самъ собомъ заступа црногорске ствари кодъ цара Наполеона.

Оглась.

Подписани продаће кућу съ плацемъ налазећу се у сокаку кодъ Барякъ џамије, коя никаномъ дугу не подлежи. Она садржава 4. собе, ганга, єдну куйну, шталу, подрумъ и просторну авлиюо. Ко буде имао волю предречену кућу и плацъ купити, нека се подписаномъ найдаље до 1. Марта о. г обрати єръ е доцније неће моћи добити у Београду П. Февр. 1857.

Іованъ Куюнџићъ.

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 14. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Второнеком, Четвртком и Суботом на по табака. Цена му е за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за целу год. 16. ц. За онлесе плаћа се 3. вр. ср. одъ врсте за једанпутъ а 5 вр. ср. за тринутъ. № 19.

Мале приче.

(Десети човекъ. Истинити догађаји) Єданъ Француз, баронъ Б., кои е за време велики ови ратова француских подъ покойнимъ Наполеономъ и у войни противу Руса као официръ учествовао, имао е брата єдиогъ. Братъ е његовъ такође официръ био, али гди се у то време налазио, то баронъ знао није.

Свакомъ живомъ позната су ужасна приключения ове войне, страшна она уступания натрагъ, губитци Француза и залазакъ њихове срећне планете.

Невнатанъ остатакъ огромне оне войске праћаше се мучно и трудно због метежа европејске политике и због страховите строгости неналикуите климе натрагъ. Мално оделењ войске, комъ е маіоръ Б. придружењъ био, састаше се изъ неколико бригада, одъ кои е њихови остатакъ у єдну дивизиону у повратку споенъ био. Полагано, врло полагано корачаше е ово напредъ. Снегъ и студенъ грабили су изъ дана у данъ нове жертве, и сироти войници илядама су падали при усиляваню маршираня. Жалостъ е била видити, како поваше њихи надвапутъ стану, падну и више неустану, єръ нико се у судити није смео да имъ у помоћъ притече, свакогъ е страх обузела била, да и онъ подобной судбини не подлегне. Сваки се морао чврсто гомиле држати; кои е заостао из пао, тай е већъ изгубљењъ био. Наймучније и найтужније позорѣ било е то за свако њежно, чувствително човеческо срце. Зла судба безъ спомагателногъ средства, смрть безъ помоћи, а и безъ смрти.

Баронъ Б. позориштемъ овимъ найдубљи потрешенъ, почувствова у себи такову жељо, да одъ ове свирѣпе немилосрдне смрти єдну барѣ жертву отме. Али коју жертву? За кога да свой собствени животъ на коцку метне? Због кога да се на мгновение єдно одъ општегъ нашираня удали, може бити да мртваца башъ са земљ дигне?

„Десети човекъ, кои одсада падне, нека буде тай, кога ћу и да спасемъ! рекне баронъ себи самомъ. После е грозно, кадъ се мора очима да гледи, како смрть изнебуј насъ єдногъ поседногъ одъ наши храбри другара граби. Єдногъ ћу да спасемъ, ма и я самъ съ њимъ после заедно пао!“

Онъ брои. Није дуго трало и онъ већъ десетогъ угледа. Младъ єданъ официръ застаде одъ реда свога, поће корак, два, и као грудва снега паде на землю. Онъ саобшти рѣшение своје дружини своіой, ова га задржаваше: Пао е, мртавъ е! рекоше му. Што му драго! Онъ се заклео, да жертву єдну одъ смрти отме. Башъ неће у томъ снегу сараћењъ остати — онъ се отрже одъ дружине своје, поита тамо, гди младъ овай войникъ скоро већъ мртавъ лежи — упне се да га подигне и — — позна брата свога. Брата свога, за кога ни мислио није да е овде, ни да е био у Русіи, већъ за кога е држао да е далеко, далеко одъ њега удаљењъ, чакъ у Француской! или да е већъ гди давно погинуо.

Єднудъ се у срдцу тоне та побѣдити се немогавша жеља породила, да спасе животъ човека єдногъ, єдногъ међу илядама? И зашто башъ десетогъ? То е тайна Божия. Доста е то, братъ е набављењъ био, а то е драгоцѣна рѣчъ у овой чудноватой приповедки.

(Женски свет у Шпанији) У цѣлой Шпанији неможе човекъ наћи ни єдну девойку, коя би се одъ стида зарумењела и страшливо очи земльи оборила. Жене и девойке гледаю човеку безъ зазираня у очи, а и обазре се сасвимъ слободно, да буди кога очима прати. Оне се умѣшаю съ найвећомъ слободомъ у свани разговоръ, при комъ би у нашимъ земляна женске одъ стидљивости и забуне у землю потонуле; па то ипакъ код њи није безобразлукъ, него е то єдиственно слѣдство обичаи, кои имъ то положењъ и слободу у друштвеномъ животу дае. Но помодна образованостъ већъ е у найновие доба и код Шпањолкиня увела суетне обичае и притворне форме и етикете, и то особито у Мадриду. Народнѣ игре, кое цѣлу Европу лепотомъ своіомъ у усхићењѣ доводе, истиснуте су одавде, и морале су уступити несланимъ играма страни земаля. Маколе (шпанске слободаняня) задржале су єдне оне прастаре игре, кое оне съ найвећомъ вѣштиномъ и дражести играю. У Шпанији сасвимъ е непозната она кућевна строгостъ, коіой су девойке у другимъ европскимъ државама подвргнуте. Изъ найотмѣнія мадридски кућа иду девойке са каквомъ пријателіомъ по Прадуу шетню, у цркву, у посѣте и њихова познанства нечине намъ се да су сумнителна. Дошадне ли се коіой девойки какавъ младићъ, то овай одма почне њой у кућу дола-

вити као њих признати љубезника, и има као такав право доћи у свако доба, ни са њиме у шетњу, владати са њиме на балу, једном речи ову игра роду младожењи. Ова рола траје када када врло дуго и они мораю повекадъ по 6—7 година чекати; ер у Шпанији има истина свако право, казати у очи, да кога воле, нити је нуждно то тамо таити; но докъ подвргнеће авантура, докъ се у канцеларији место какво упразни, траје у Шпанији још тъе дуже, него у другимъ државама. Ово дуготрайно узимање одложеній служи међутимъ на то, да једно друго довольно и скроз познаю. Ако родитељи девојке неће њеногъ момка у кућу да пусте, то ioй они нимаће немогу забранити, да се она са њимъ на прозору неразговара; и ако после дужегъ времена запроси девойку од њих родитеља и они га одбију, то онда траже момак лека код свештеника, одиеде се овимъ девојку код каке чести старе госпое у вароши, где она читавъ месецъ седити може. Девојка сме само у друштву ове жене излазити изъ куће, и то само у цркву. Љубезникъ несме за то време никако къ њой долазити; њен пакъ родитељи непрестано одлазе њой и труде се извлачити с одъ њене љубави и покорити је вољи њиховой. Ако е она за то време неузмогу одвратити и остане ли при своїой љубави, онда іой родитељи по изтеченю њесеца немогу стати њјчаню на путъ. Одтудъ понос и јачина карактера код шпански жена у њиховимъ разговорима и дћлима, у њиховимъ добродћтелимма па и у самимъ страстима и пороцима. Никадъ неће Шпањолка оскрнити свою страсть плашљивошћу или лагањемъ и по свима готово областима врло е честа безпримћрна вћрност.

— Кадъ е руски царъ Петаръ Велики по срећно и славно свршеномъ рату са Шведима наумио, подзоватн се немирима Персие, одкрио е самъ ту свою намћру у соби царичиной, у којой никого небише, осимъ царице и кнеза Менчикова. При концу разговора овогъ рекне царъ супруги своїой и кнезу Менчикову: „О овой ствари незна іошть нико на свету осимъ насъ трое; я вамъ заповедамъ, да ту ствар у тайности држите".

Неколико дана затимъ, кадъ се цару овай планъ іошть једнако по глави окретао, и кадъ е случайно био на само съ једнимъ своимъ денчикомъ, и запита га текъ онако одъ шале: „Шта се чуе ново?" „Ништа," одговори денчикъ, „осимъ то, да ћемо маршировати противъ Персие." „Шта!" викне царъ упрепашћенъ, зарь противъ Персие воевати? Одма да ми кажешъ, одъ кога си ову лажъ чуо." — „Одъ вашегъ папагая у двору," одговори денчикъ, ер кадъ сам хоће у предсобню царичиномъ на ваше величество чекати морао, чуо сам папагая неколико пута јасно рећи: „Дајде противъ Персие." — Царъ одма пошлъ по кнеза Менчикова, одведе га царици, и каже имъ, да е њихова тайна о уговореной войни противъ Персие издана и явности предана, нека му седъ отворено и искрено признаду, коме су они то у повћрење одкрили. Како царица, тако и кнезъ Менчиковъ уњеравали су цара свећане и съ найвећомъ озбиљношћу, да они никому на свету нису о томъ ни словце проговорили. Царь, увћрени о вћрности и нутрьвности обадвога, покаже рукомъ на папагая царичиного и рекне: „Видите, ово е изданца." — Онъ имъ затимъ разјасни ову заговетку причавши денчика, и замоли царицу са свемъ да уклони папагая изъ собе, съ рћчма: „Ја у мојој, ни у твојој околини несме се задржавати изданца и брбљавца."

Принце.

— „Господинъ капларе!" рекне кнезъ глупъ селанъ једномъ ћенералу. — „Ја самъ ћенералъ," поправило е овай селяка. „Но, но!" викне селянъ, „немојте за зло примити; ако нисте, то ћете, ако Богъ и срећа даде, бити."

— *(Кредитъ е болћ имати, него готовъ новацъ.)* Једанъ странацъ дошао е у једну келнеру варошъ, где е намислио подуже бавити се; но будући се цћло његовог имања у готовомъ новцу састояло изъ петнаесть форинта, то се онъ у први ма мало застрашио, одкудъ ће се онъ издржавати, и онъ због тога закључи, да не само у праву и найотмћнију гостионицу сврати, него да тамо себи и кредитъ отвори баремъ на 6—8 недеља, по истеченю кога времена онъ е рачунао, да ће добити новаца одъ куће. Да би дакле овай кредитъ себи основао, даде овъ сутрадањ разменити кодъ келнера једну банку одъ 10 фор., једну, коју е іошть имао; но тога истогъ дана размене онъ овай ситан новацъ, опетъ у крупну банку одъ 10. форин. и промену ову сутрадањ опетъ кодъ келнера за ситанъ новацъ, жалећи се келнеру, како се много новаца преко дана на ситнице потроши, те може у овой вароши, где е таква скупоћа. И тако е продужавао онъ овай сарафлукъ одъ дана на данъ, а неки путъ и по двапутъ на данъ и келнеръ наравно ние ни мањак посумњао на овако издашногъ и привидно богатогъ господина, кои е преко дань по десетъ форинти и више на саме ситнице и безпослице трошио (ер све редовне потребе набављао е онъ наравно, и то на нересню у самой гостионици), и тако е оно време, кадъ е довста платити могао, прешло, безъ да е њему рачунъ дошао и поднешенъ; ер како газда, тако и келнеръ гледали су, да такогъ издашногъ госта штогодъ дуже могу, одъ себе непусте.

— *(Кромвель.)* Овай славни енглески републиканацъ, кои е око половине 17-огъ века оборио стари енглески краљевски домъ, и дрмао за цћлогъ свогъ живота свакимъ сустављањемъ и опозиционалнимъ духомъ и опструкционалнимъ чизмара, коме биће име Вить. Овай Вить залюбио се у њимаљу Керку Кромвелову, Јепу Франциску, којой е предстоила сићна судбина. Франциска чула е потайне удисаје смртно залюбљеногъ Вита, на се таме ние нашла увређена; но оно ишикованъ залюбљења ние се могло задуго прикрити одъ опгрогъ ока племенитогъ Кромвела. Онъ е истина у почетку само сумњао о овой љубави, и зато е тражио прилике, да се о томе самъ очевидно увћри. На тай конацъ дотрчи онъ једномъ, кадъ е знао да е Вить кодъ Франциске, изненада у њену собу, и опази залюбљеногъ Вита како е предъ Франциском клекнуо, и како е руку њену ку устима своима притиснуо. Но Вить, у место да дође у забуну при овомъ опасномъ одкривењу, окрене се съ найвећомъ трезвеношћу и присутствомъ духа Кромвелу и рекне му самилителнимъ гласомъ: „О сићна звездо и небесни заштитителю велике Британије, будите ми садъ у помоћи! помозите ми, склоните вашу керку, да ми у ступи њену дворску слушавку, у коју самъ я страшно залюбљењ!" Кромвель му е до душе опростио његову

дрскость због њештине његове, коіом се онъ изъ забуне и ватре извукао, но даде одма призвати једнога свештеника и дворску служавку Францискину, коя е врло ружна била, и даде свршити надъ Витомъ и служавкомъ непријатно дан у ствари измољно њћнчањ.

— *У* пролеће год. 1801. сврате неколико руски војника, који су се изъ ратнога робства у Француской кући враћали, у једно немачко село близу Райне. Честити сељаци приме ове странце съ највећомъ гостољубивошћу, загледали су ій съ љубопитствомъ и угостеля су ій вилно. Једанъ одъ ови Руса, кои е био у квартиру код једне добре жене, хтео ioй е сутрадањ изавити за пријатељски дочекъ и угошћењ своју признателность. Онъ е просуо пуну торбу благодарителни изражая; но она сирота неразумеваюћи ни једну рћчь руски, стаала е збуњена и вие знала шта онъ управо обе. Онъ почне затимъ напрлать француски говорити, колико с мого за кратко време у Француской научити; но га опетъ ние ни мало разумела. — Русъ, видећи то, стрчи љутитъ и раздражењ, донесе пушку, стане предъ ню, као у фронту, удари једно „предъ прси“ и отиде весо и задовољанъ изъ куће, увћрењ будући, да га е она садъ заиста разумела.

— *У* предсобију једне палате у Петробургу стаху у течаю зиме придворни служитељи князева и грађова са шпуцетима и скупоценимъ огртачима на руци и чекали су на своју господу. Кадъ е посћта већъ свршена и великашки већъ кући полазили, облачно е князъ Г. свој скупоцћни огртачъ, но при облачењу опази, да е горња кожна постава одрезана. То е једанъ лопоовъ учинио, и премда се на први погледъ чинило, да е онъ врло мало украо то е ипакъ лопоовъ добарь изборъ учинио, еръ е огртачъ био одъ најскупљћга самура, и украдени рукавъ вредно е најмањ 1000. сребрни рубаля. Да би се штета она накнадила, пошлъ князъ сутрадањ огртачъ своме кројачу на оправу но овай на брзу руку ние могао у цћломе Петробургу наћи онаквањ комадъ самура, кои би доликовао оном рукаву, кадъ наданпутъ дотрчи једанъ служитель у дворской униформи княза Г., восећи одрезани рукавъ, и приповеди кројачу са радошћу, да е полиција лопова ухватила и затимъ рекао, да ће онъ причекати, докъ се на брзу руку пресше рукавъ, будући е князъ радъ ићићъ око поћ подне обући га. — Кројачъ невадајући се закаченомъ угурсузлуку, видећи служитеља у познатой униформи, какву носе дворски лакаи реченога князa, сврши на брзо посао и преда му ћубе. Но како се кројачъ упрепастио кадъ е око подне дворски старатель князa Г. дошао да узме огртачъ, и кадъ се показало, да е лопоовъ преобученъ у служитељску униформу, употребио украдени рукавъ на то, да њо огртачъ добие. О огртачу и лопову нема ни трага ни гласа.

Сажалћавни лопови. — *У* Антверпену сретне недавно једанъ богатъ трговацъ при улазу у његову кућу једнога човека, кои е прено дане носио једанъ душекъ, и запита га куда ће онъ съ тимъ душекомъ. Онай пакъ брзо се прибере и одговори сасвимъ тако „идемъ да га ћедемъ у залогу, да би добио нуждан новацъ за трошакъ, кои ћу морати теглити при предстоећемъ пороћају моје жене“. Трговацъ, тронутъ бћдомъ ономъ несрећногъ сиромашка, извади изъ џепа 10. франака и поклони му. Но кдаъ е трговацъ у кућу ушао, дозва онъ наскоро затимъ да му е једанъ душекъ украденъ.

(Пожалћни л лопов.) Два сиромашна ћака спавали су у њиховой ладной собици. Наћдан тъ чуе једанъ одъ њи неку лупу и шушкараньe, усправи се изъ кревета и види како једанъ човекъ крозъ пенџерь у собу улази. — „Чуешъ брате!“ шаптао е онъ своме другу полако на уво, — ево једнога лопова!“ — „Ћути! нека га некъ уће“, одговори онай други сасвимъ полако; я ћу извенада продерати се на њега и онъ ће можда одъ стра изпустити изъ руке штогодъ што е на другомъ месту украо.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Једне белгиске новине опровргаваю сасвимъ ону вћсть да ће царь Александеръ ићи у Парижъ, и вели да о томе ние се ни мислило. — Изъ Рима являю, да се Папа рћшио увести илоге пробитачне промене у свое правителство. Шта ниште говори се да ће и законикъ грађански француски увести.

— Изъ Петерсбурга одъ 31. Ян. пишу: једно доста велико число официра турски који су у последњћмъ рату заробљени и тамо заостали покрстили су се; и сада са чиновима поручника поделћни су у регименатама њхоте.

— Изъ Парижа одъ 9. Февр. телеграфираю: да Монитеръ доноси изасенћ о уговору између Аустрие и Француске о осигураю Италие, вели, да е тай уговоръ био заключенъ само на случай ако би Аустрия рать објавила. И да то нису ништа друго него сада мртва писмена.

— Између Персие и Енгдеске у садашньимъ преговорима за миръ највеће су препоне: Што баћти Персия тражи 3. милиона фор. ср. кое Енгдеска треба да ioй по заключеномъ съ њомъ контракту изда за прошле 3. године што е Персия рать съ Русиомъ водила; а Енгдеска опеть одбиваћи то тражи да Персия плати све тропшкове овога рата што Енгдези сада съ Персиомъ воде.

— Руска кнегиня Лиевеновица што е у Паризу умрла, оставила е бив. министеру подъ Луи-Филипомъ Гизоу, 40. хиљада гроша годишњћгъ прихода до њћове смрти.

— *У* Кини одкривенъ е једанъ комплотъ, где су хтели да гвоздени путъ пре кину, па онда једну касу одъ 3. милиона фор. кое е на лађи „Перу“ донешена оплячкаю. Већ е 150. особа због тога затворено.

— Једанъ дописникъ изъ Беча у „Везер. нов.“ доказуе, да Аустрия и Енгдеска — поредъ свега тога што у политики о подунавскимъ кнежевствама једну политику воде — ипакъ непрестано ioшть имаю у многомъ кое-чему важномъ врло различна мњења; а особито у томе се сасвимъ немогу да сложе, што Аустрия јако се заузима да достоћнства господара влашко-молдавски буду наслћдствена, а Енгдеска заузима се да одржи досадањ стањ и обичаћ.

— *У* Паризу 3. т. м. давао е г. Мило за честь списателя и новинара велики ручакъ, на комъ е 130. комада списателя и новинара било, и веселћ пуно 11 сати траяле е. Ручакъ е погођенъ за сваку персону 100. франака (500. гроша) безъ вина. *У* вече е, кадъ су и госпе имале приступа било преко 400. персона. Сви су задовољни били сано једанъ учредникъ найвећи ирландезки новина лютно се што ние имао на ручку по своме обичаю

кромпира угушани неолюштени. Адвокать Кремие, шио е у здрављ слободие печатњ и слободногъ писања; кое млогима е било непријатно еръ се боѣ одговорности.

— Изъ Париза 8. т. м. телеграфирају: да су главне препоне у персиской реамирацји уклоњене, и да су се обе стране о главнимъ условима мира споразумеле.

— Потоме што е наполитански посланикъ у Паризъ приспѣо, а француски у Неаплу опетъ погодио одказани квартиръ за ову годину, закључују да ће размирења између Неапла и западне сила скоро измирити се.

— По белгискимъ новинама енглеске воске лађе изашле су изъ црногъ мора и отишле у Малту; адмиралъ Лионъ са остаткомъ лађа остао е іошть у црномъ мору доиле аустриска войска не изађе изъ подунавски княжества.

— По извѣстију изъ Одесе одъ 25. Јануара, контромандъ е укинутъ, и лађама кое изъ Турске долазе сада е тимъ много олакшано.

— Изъ Неапола одъ 27. Ян. едно писмо у „преси“ гласи: полиција е визитирала куће генерала Лека, Искитела, бившегъ воењог министра, и Филанџијера. Партае све се већма една одъ друге одлучују, у кое су найзначајније личности уплетене. Хиљадама артија разтурено е и прилепљено по улицама, на кома написано стои „да живи уставъ“ и ова партая установобранителя ако са своимъ анархичнимъ жељама усиѣ велику ће несрећу и штету овој земљи нанети. Іошть непрестано многе затварају, међу кима се такође многи чиновници министерства иностр.

Да се већ задужбина негдашњи Србски краљева М. Жича, обновљавати почела; и да се тамо одъ родољубиви Срба усрдни прилози приносе познато е мислимъ свима Србима, не само у Србији него и у другимъ краевима свѣта живећима.

Сада ми имъ непропуштамо и имена ови приложника објавите, шта су кои приложили, и то:

1. Г. Висријанъ Пантићъ Бромовахъ ман. Студенице велики са сребромъ художествено израђени и позлаћени крстъ у вредности око 30 ♯ цес дуката.
2. Маса поч. Весе Петровића бивш. трговца Чачанскогъ, по смртномъ завѣштанију његовомъ, два пара служашчи свештенички одѣяния у вредности 24 ♯ цес.; и едно одъ две цеите звоно у вредности 90 талира.

Прилогъ покойникова ние по величини толико знаменитъ, колико што е по првенству, еръ м. Жича пошто су е Турци порушили, и оно іой велико звоно, што іой блаженопочившия воождъ србски господаръ Карађорђе приложио био, у Љесковацъ однели, ние пре никакова звона добила. Ова маса покойнина обдарила е и сиротни м. Воведение са подобнимъ звономъ, и остале пакъ Мавастире епархие Ужичке, са по еднимъ дукатомъ ради спомена покойникова.

3. Стефанъ Новаковићъ капетанъ Гружански приложио е Жичи сребрно-позлаћенъ путиръ у вредности 10 ♯ цес.
4. Милисавъ Лукићъ трговацъ Карановачки подобногъ квалитета путиръ одъ 10 ♯ цес.
5. Марко Баіовићъ трговацъ Карановачки и супруга његова, почившој кћери своіој за споменъ еданъ сребрнъ њивотъ за св. причащение одъ 6 ♯ цес.
6. Босиљка супруга Симе Милекића изъ Карановца, дискосъ, звѣздицу, копие и ложицу, одъ сребра у вредности 7 ♯ цес.
7. Марко Нешковићъ трговацъ Карановачки подобне ствари у вредности 7 ♯ цес. И напоследку Бита Драгутиновићъ служитель г. капетана Гружанск. 1 ♯ цес.

Сви именовани приложници поредъ ове ване благодарности, ваће вѣчити спомевъ у монастиру Жичи. —

Огласи.

(1—5) Лаймъ или лепакъ за птице ватати добива се у трговини Алексе Местановића код „тигра“

(1—3) Подписани прешавши изъ Смедерева примио е на себе и отворио велику названу „грчкову кафану“ у Пожаревцу, и снабдѣо е са свима потребама на наибољи начинъ. Обавлюоћи ово, препоручује се учтиво спима и свакомъ тосту и путнику. Квартири у овой гостионици намештени су и уређени на заедничке и екстра собе Исто тако са найбољимъ и найкусніимъ єлонъ и пићемъ, и брзомъ послугомъ свакъ ће бити у свако доба предсретнутъ, и то све са найумѣренимъ цевомъ.

У Пожаревцу.

Мияило Стефановићъ кафеџија.

(3—3) Два мишлинъ и колубарска има кодъ подписани съ врло угоднимъ цевомъ на продаю.

Димитрие Пилавићевић и Илия Божићъ.

(3—3) Подписани дае своју кућу кодъ „два бела голуба“ постоћу, која има две собе, сарачану, подрумъ и врло лепу башту одъ 1 Марта о. г. подъ кирию и то за годину дана. Ко жели узети, нека изволи погодбе ради приватити се.

У Београду 22. Јануара 1857. год.

Іованъ Кузюшићъ терзија.

Продаваће се:

Начальничество Ок. Београдскогъ продаваће добра Іована Парезановића изъ Америке 18. 19. и 20. о. м.

Начальничество Ок. Крагуевачкогъ продаваће добра поч. Милие Маринковића там. 18 19. и р0. о. м.

Начальничество Ок. Крајинскогъ продаваће добра Гице Іовановића 18. 19. и 20. о. м.

Управителство вароши Београда по одобрению више власти да ће подъ аренду, која ће се 17. 18. и 19. о. м. држати утрину обштине Београдске.

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 16. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницкомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. дн. За огласе плаћа се 3. нр. гр. одъ врсте за одан-пут а 5 нр. гр. за трипутъ. **№ 20**

Мале приче.

— Славни позориштникъ Кокъ имао једно вече представлятя у Дублину комадъ подъ именомъ „Странацъ“. — Кадъ е ступио на бину (узишено место, на комъ позориштници дѣйствую), примѣћавали се на његовомъ лицу знаци найвећегъ узбуђена и раздражености; цѣо скоро скуплѣни светъ држао е то за слѣдство комада, кои е имао представлятя; онъ пакъ, кои су слабости његову познавали звали су рло добро, шта е Коку, т. е. да е онъ пияницъ. Кадъ се громогласно усклицанѣ и пљесканѣ свршило, позориштникъ съ тешкомъ муком промуца почетакъ драме: „Она колиба тамо — видѣте колебу ту!“, затимъ се удари рукама у прси и по челу и одао е или управо рећи посртао е у привидно найвећемъ узбуђеню душе по бини тамо и амо. Скупљени гледаоци држали су и ово за нѣшто и майсторско представлянѣ, и обноше вику усклицима и пљесканѣ. Найпосле, почемъ е Кокъ неколико претећи погледа бацио на суфлера (то е оно лице, кое у театрима са стране шапће позориштницима, кадъ ови у говору застану и збуне се), кои му е узалудъ шаптао и ишао на руку, онда ступи онъ неколико корака напредъ, и поче по видимоме у найвећой туги и узбуђености говорити слѣдующе речи са дрктућимъ и тровутимъ гласомъ: „Господо моя! Ви сте трговачки народъ, и познаете врло добро цѣну новаца. — 10.000. форинти сребра — цѣло мое имане, — — и позайми једномъ присномъ приятелю, — па ми е садъ пропало! — — — Притомъ мой синъ, мое єдиное — молимъ васъ господо, опростите ущелѣномъ родительскомъ чувству и срдцу, — валянъ младићъ кога неће майка више родити, погинуо е, — пре неколико сати приспѣла ми е жалостна вѣсть — моя е една утѣха, што е онъ за свога краля и отечество славно умро! и — Гласъ му задрхти и изнемогне покрие лице своіомъ марамомъ и одма отиде съ бине, тако га е туга силно савладала. Найвеће саучастве могло се познати на лицу тровути до суза слушателя. — — У самой пакъ ствари нити е Кокъ имао 10.000. форинти, нити сина; и будући е онъ видио да га е вино савимъ свладало, да не може у његовой роли ни мане, онъ е измислио ту гатку, да се само подъ лепимъ изговоромъ съ бине измакне. Онъ е на рукама однешенъ куће а други е позориштникъ његову роду играти морао.

(О великомъ Петру.) Царъ Петаръ велики наредио е при почетку копања ладогайскогъ водовода, да властели и сваке новгородске и петробурске губерние даду нуждне радинке за овай посао, и подписао е у державномъ савѣту саморучно дотични указъ.

Но онога дана, кадъ е ово заключено, одсутствовао е изъ сѣдинце савѣта князъ Яковъ Феодоровићъ Долгоруки, єданъ одъ први државни савѣтника, према коме е царъ имао найвеће повѣренѣ, и тако е на овай начинъ њему непознато било, шта се у одсутству његовомъ догодило.

Сутрадањ, кадъ е указъ већъ подписанъ и сасвимъ спремань за обнародованѣ био, дошао е князъ Долгорукъ у сѣдницу као и обично, и прво му е питанѣ било, шта е рѣшавано у његовомъ одсутству? Но кадъ су му поднели подписани одъ свију совѣтника протоколъ, кои е садржавао царску наредбу, да се селиця петробурске и новгородске губерние употребе на копанѣ ладогайскогъ водовода, онъ се противъ тога яко ополчи, наводећи, да то неможе бити, и да се мора царю учинити устмено предложенѣ; — будући би овакова уредба сасвимъ упропастила ове и онако већъ одъ рата опустошене провинције.

Кадъ се онъ овако у найвећой раздражености развикао противъ ове уредбе, поднесу му остали совѣтници уредбу, коју е већъ царъ саморучно подписао, хотећи тиме показати му, да е његова лутина узалудна, и да се то заключенѣ неможе више опозвати и измѣнити. Долгоруки пакъ у жестини гнѣва поцепа на удвленѣ и ужасъ цѣлогъ сабраногъ савѣта овай царскимъ подписомъ снабдѣвени указъ. Уплашени совѣтници устану и запитаю га, да ли онъ зналде, шта е учинио, и на шта ће ово несмислено његово дѣло моћи изићи? „Я знамъ,“ одговори Долгоруки снажно, „шта самъ радио, но я ћу то предъ Богомъ, царемъ а и цѣломъ земльомъ заступати и одговоръ зато дати.“

Усредъ ове забуне и вике уђе царъ Петаръ у заседание, зачуди се овой вики совѣтника и запита, шта значи она необична вика и гунгула? Са зебньомъ и стрaхомъ поднесе генералнн прокураторъ совѣта царю поцепани одъ Долгорукогъ указъ. Царъ се у први ма яко

на то разлютио и жестио и питао с разарешимъ гласомъ князя Долгорукогъ, шта га е на то побудило, да учини ово нечувено преступленѣ противъ достоинства нѣговогъ царскогъ величества? „Ништа друго," одговори Долгоруки, „него ревность и заузетость за твою честь и за благостанѣ твое землѣ и народа. Немой ми то за зло примити, Петре Алексиевићу." продужи Долгоруки даљ, „што я о мудрости твоіой предпоставлямъ, да ти вальда ниси наумань, да твою собствену землю упропастишъ и опустишъ, као краль шведски Карль XII. нѣгову. Ти си се при овомъ указу затрчао, а ниси се обазрео на то, у каквомъ су стању ове двѣ провинције, кое су у шведскомъ рату више страдале него сва остала Русия скупа, ниси на то помислио, колико е људи изгинуло, и како су ове провинције у жителству осиромашиле. Шта ти смета, да за копањ овогъ твоіой новой вароши Петробургу необходимо потребногъ водовода доведешъ људе и изъ други губерния, и то изъ сваке по мало, па да ни една овай терет яко неосећа. Па осимъ тога ти имашъ толике заробљене Шведе, кое би ти у место твои собственн поданика могао употребити на овай трудни посао." — Царъ е сасвимъ мирно саслушао овай предлогъ Долгорукога, нашао се заиста у великомъ чуду, окрене се осталимъ совѣтницима и рекне имъ: „Нека ова стварь засадъ легне, я оћу іошъ о њой да размишлямъ, и после ћу текъ саобштити совѣту мою коначну наредбу и заповѣсть." При томе е стварь и остала. Петаръ нашао е међу тимъ за копањ ладогайскогъ водовода друга средства, и то по свой прилици по даљемъ преговарању са нѣговимъ приснамъ и повѣрителнимъ Долгорукимъ, и одредио е после некогъ времена на копањ водовода неколико хиляда заробљени Шведа, кои су готово сви посакапали, радећи овай преко мѣре тежакъ посао.

(О великомъ Петру) Царъ Петаръ наблюдавао е у времену найвећу штедню на сваки могући начинъ. Онъ е заиста могао, као и римски царъ Титъ, сажалъвати сваки сатъ, кои е залудно и безъ ползе протекао. Па и за самомъ трапезомъ налазио е онъ у томе задовольство, да се о полезнимъ стварима разговара. Због тога морали су се свакадъ служителли изъ трапезарне удалити, чимъ е ело на столъ принешено. „Сви", говораше царъ, „нилъ човеку у очи и у зубе, и искрећу све речи наопако, па ій после овако изопачене по народу разносе."

Овакавъ платонски ручакъ дао е царъ године 1714. найславнијимъ и найодличнијимъ людима свога двора. Рѣчь се повела о дѣлима нѣговогъ отца и о великимъ преполама и сметняма, кое му е патриярхъ Никонъ на путъ ставило. Сваки е о томе свое мнѣние казао, а између остали и гроф Мустинъ Пушкинъ, кои е дѣла Петра великогъ до звезда уздизао, а напротивъ све кудио и омаловажавао, што е отацъ нѣговъ уредио. „Премда су", говораше гроф, „подъ владомъ цара Алексия Михайловића велика и славна дѣла учињена, то се ово ниже ма приписати Мозарову и другимъ даровитимъ людма, него ли самоме цару.

Владоцъ слушао е ове рѣчи съ найвећимъ незадовольствомъ и негодованѣмъ, и изразио е то слѣдующимъ речима: „Ти ме опорочаванѣмъ могъ отца а подлимъ и ласкателнимъ уздизанѣмъ мене самога више пређашъ, него што се и помислит; може." Затимъ устане онъ са стола, стане иза столице Якова Феодоровића Долгорукогъ и рекне му: „Чуешъ пријателю, я знамъ врло добро, да ти врло често врло жестоко противъ мене говоришъ, тако, да я чисто изванъ себе одъ љутине дођемъ; но я самъ тврдо увѣренъ, да ме ти истинито и искрено љубишъ и да ти истину говоришъ. Я самъ ти због тога много и много обвезанъ, и садъ те молимъ, да ми безъ околишења и подлогъ ласкања кажешъ, како ти о мени и моме отцу мислишъ.

Руски Катонъ (князъ Долгоруки) замислио се за неколико тренутака о томе, шта ће да одговори, сукао е дугачие нѣгове бркe, и рекне затимъ цару: „Владателю! на питанѣ твое вала обширно одговорити. У некимъ е стварма претежнји твой отацъ, а у некима опетъ ти си га далеко превазишао. Дѣла владателя могу се съ три гледишта сматрати и оценавати. Главна е точка неговања правде, и у томе е твой отацъ учињо више него ти. Онъ е дао саставити еданъ законикъ, по коме и садъ судне суде. Я међутимъ несумњамъ, да би ти у томе и твога отца превазићи могао, кадъ би се ти само хтео сь тимъ предметомъ занимати. Друга е главна точка воена сила. Твой е отацъ у томе за Русию врло много учињо и славе стекао, онъ ти е прокрчио путъ садашньой твоіой военой сили; ти си текъ само оно усавршио и дотерао, шта е твой отацъ започео. Да ниси ти толике побѣде одржао, онда би заиста сумнително било, коме одъ васъ два првенство припада, теби или твоме оцу. Трећа е главна точка морска сила. У томе неможе ти нико ненамћрне заслуге одрећи, у томе си ти отца твога далеко надмашио."

Великн царъ слушао е ове речи съ найвећомъ пажньомъ. Затимъ полюби овъ простосрдачногъ и искреногъ говорника у чело и рекне му ове речи: „Побожна и вѣрна слугоји си ми у ништети вѣранъ био,за то ћу те надъ млогима узвисити".

Принце.

Преварени лопов. — Едномъ шнайдеру више е пута нестала пепна марама, и то све у едномъ истомъ сокаку. Препредени шнайдеръ наумн, да увати лопова и да му се насмее. Онъ зашие сирћчь мараму тврдо за пепъ, и пустио е красне одъ мараме, да по обичаю изъ пепа вире. Затимъ пође онъ предъ вече онимъ истимъ сокакомъ; — лоповъ се на скоро приближи и стаде трзати мараму. Подигнуо смеюћи се окрене се шнайдеръ. Лоповъ пакъ разлюћенъ због безуспѣшногъ своге покушаја пришие му еданъ жестокъ шамаръ и побегне съ речима: „Проклети угурсузе! Заръ ти оћешъ поштене људе да тако варашъ?

— Познато е, како е еданъ богати пиварь у Лондону свога нећака само подъ тимъ условнемъ поставио главнимъ наслѣдникомъ свдъ неизмереним нѣговимъ богатством, ако овай сваке године на данъ сирти свога уяка по еданъ зубъ извади догодъ му зуби узтраю. Онъ е тиме хтео постићи то, да се нѣговъ нећакъ и после

млого година сећа на данъ смрти свога уяка съ непритворнимъ боломъ и жалости.

— (Енглези и њихова чудноватa нарав.) Енглезъ естъ и остае оригиналъ у целоме животу своме па и на самой смртной постељи. Єданъ Енглезъ, кои се врло радо кладио, био е на смрти и питао е свога лѣкара „колико я іошть имамъ живити?“ — „До сутра на подне!“ одговори лекарь и хтеде се удалити. — „Стани!“ викне му болестникъ са изумрлимъ гласомъ, „я ћу се за 10 фунти стерлина (100 фор. ср.) съ вами обкладити, да ћу я до 2 сата после подне живити.“

— Славнохъ списателя жалостни драма, Кребильона запитаю, одкудъ узима онъ тако ужасне ликове, предмете и мисли за свое жалостне комаде. — „Мени ние остављнх никаквъ други изборъ“, одговори Кребильонъ, „Корнель отео ми е небо, а Расинъ земљу; мени ние дале остало ништа друго, него пакао!“ (Онъ е то зато рекао, што су Корнель у виспреной поезіи, а Расинъ у практичной страни драме до найвећегъ саврщенства дотерали.)

— Матере шпартанске кадъ су чуле, да су имъ деца у битки погинула, ишле су на бојно поље и испитивале су ране погинувши, па кадъ су видиле, да су они рањени у прси, онда су се поносиле и сараньивали су ій у отечествено гробље. А кадъ би нашле да су имъ синови у леђа рањени, стидиле би се и одиковале би, па би крадомъ измицале, и остављале децу, да се у опште гробље закопаю, или би ій тайно довлачили и сараньивали.

— Єдна Шпартанка опази међу войницима свога сина, кои е у битки рану добио и рамао, па се зато стидио, што неможе подобно остаяти войницима да иде управо. „Поноси се чедо мое“ Рекне му мати, „єръ те свака коракъ опомиње на юнаштво и добродѣтель войничку.“

(Гласно мишлење.) Єданъ польски економъ имао е обичай, да самъ са собомъ говори, и изваньивао е тако неотично свое и найважние мисли. Єдапшутъ ишао е онъ на магарцу (кое по западнимъ земляма ние смешно яити стидно) поредъ єдногъ дуда, кои е пружао свое зрелимъ плодомъ обтерећене гране чакъ преко високогъ пута на др мъ. Добромъ економу заятело се естн дудинѣ, стаде кодъ дуда, усправи се на седлу, и ео е съ апетитомъ сладакъ плодъ, радујући се, што му магарацъ тако мирно стои. Онда му падне на умъ, како би онъ незгодно у трнѣ поредъ плота пао кадъ би когодъ магарцу његовомъ викнуо, да поће. Но по несрећи говорио е онъ самъ те свое мисли ясно, и кадъ е магарацъ чуо ону рѣчъ, на коју онъ обично полази, онъ заиета скочи, и тако е економъ пао у трнѣ, и постао ученикъ свога смешногъ обичая, што гласно мисли.

— Подобанъ обичай имао е неки Лордъ Д. у Лондону, но само на мало другчии начинъ. Кадъ е онъ на пр. ири астаяу поредъ канне госпе сѣдио, па му е случайно пало на умъ, да би учтивость зактевала, да е чимгодъ понуди или послужи, онда е онъ обично найпре о той своіой намѣри размишляао и то гласно, то есть, онъ е то полако у себи говорио, онъ е на пр. казао: „Я морамъ са ономъ госпоіомъ до мене єдну чашу вина попити; да, да, я іой морамъ чашу вина наздравити“. Затимъ се окренуо госпи, и питао ню, да ли има волю, єдну чашу вина попити. Госпоя саизволи са смешенѣмъ, у коме се сви за асталомъ придруже, кое е противно правилама учтивости, — а сирома лордъ ние се могао никако сѣтити, чему се они смею. — Недавно е ручао онъ кодъ лорда А, кои е био врло даровитъ и оштроуманъ човекъ, и сѣдио е башъ до њега. За време ручка сѣдио е онай први лордъ по задуго у дубокимъ мислима, кое найпосле и неотично постану ясне: „Я желимъ, да би паметно било, да овогъ лорда, кои се гизда као лутка, зовемъ єданпутъ на ручакъ, да, я ћу да га зовемъ, и морамъ и треба да га зовемъ“. Онъ башъ хтеде ову намѣру, кои е у тайномъ савѣту његови мисли заключена сообштити ономе, кога се тиче, кадъ на єданпутъ падне и његовомъ комшіи до њега воля, да ясно мисли: „Я држимъ“, мисляше и говорше у себи Лордъ А., да ће ме ова матора будала на ручакъ звати, — но я нећу да идемъ“. — Лордъ Д. био е као громомъ пораженъ, и удивленѣ надмашило е я саму његову лютиву. Онъ се сирѣчь чудно и крстио, како може други найтайние његове мисли погодити? Онъ то за Бога ние могао сватити.

(Царъ Шальивчина) Царъ неки био е одъ природе велики шальивчина, и са свакимъ се шалио, па зато е и доживио ниште догађаи. Єдномъ му рекне просякъ єданъ: „Брате царе, дедъ удели што мени сиромаху!“ „А одкадъ смо ми браћа?“ запита га царъ, кои се той чудноватой речи одъ єдногъ просяка зачудио: „Е одговори сиромашакъ, „а зарь нису сви люди браћа по Адаму?“ „Право“, рекне царъ, „я на то писамъ мислио“, и с' тимъ речма пружи му єдну пару. „Но пара е мали подарокъ одъ єдногъ цара“ рекне просякъ. „Шта?“ проговори царъ приятелю, а кадъ би ти сва браћа одъ Адама по толико дали, зарь ти не би био найбогатіи у моме царству?“ За овимъ поклономъ братскимъ, наравно и царски поклонъ слѣдовао е“.

(Обћдъ у вилн) Многи се често на то туже, како е тежко и готово немогуће съ некимъ людма на край изићи. Међутимъ многи такви люди нису зли, него чудноваги, и кадъ би ій само човекъ познао спола и изутра, и знао се према њима владати, никадъ да небуде упоранъ нити опетъ попуштаюћи, то би по неки одъ њи лако къ себи дошао. То е изнашао за рукомъ єдномъ слуги. Овай ние могао своме господару никако угодити и често е трпио псовке и кадъ ние био кривъ. Тако єданпутъ дође господарь здрако срдитъ кући и седне да обѣдује. Чорба е била или препржена или гасвима ладна или нисдно одъ обоега; но доста да е господарь био срдитъ. Онъ зграби тањиръ, заседне съ овимъ што е у њеи било и баци е кроз отворенъ прозоръ, у авлию. Шта е радио садъ слуга? Дуго неразмишлаюћи баци говеђину, кою е хтео на асталъ метути; такође за чорбомъ у авлию, затимъ лебацъ, после вино, и на последку астали чарпавъ заедно съ онимъ што е на њему било. „Сметеначе, шта е то?“ упита господарь, и скочи као опарен съ столице. Но слуга ладно му одговори: „Опростите ми, ако мисао вашу нисамъ погодио; єръ я мислим да ви обћете да обѣдусте у авлии. Воздухъ е чистъ, небо плаво, и гледте само, како красно цвета јабука, и како пчеле весело обѣдују!“ — Садъ е чорба бачена, на

лепше нигде. Господаръ е позвао свою погрешку, разведри се при погледу на пролетњ небо, смело се у себи браой десетки слуге свога, истина одпустио га изъ службе своје, и узео другога али нигда више нис шандрљивъ био.

(Колико људи толико куди.) О истини ове пословице уверио се Карлъ V. на жалость текъ последњи година живота свога, у монастиру св. Јуста (у Шпанији). Између осталога имао е кодъ себе више сатова, кое е хтео дотле довести, да сви и у секунди равно иду; но наскоро се уверио, о немогућности свога предузећа, и напослетку повиче: „Ја будала, хтео сам пређе мисли, милиона људи сђенити, а овде немогу да доведемъ, ни два сата, да еднако иду!“

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

По гласу „Званични новина“. Наредникъ Милань Стефановићъ произведенъ е у чинъ подпоручика. Атанасије В. Синићъ подпоручикъ пѣхоте постављенъ е за Начелника Среза Јасеничкога Окр. Крагујевачкога съ производствомъ у чинъ поручика. Привремен. членъ Суда Окр. Београдскога Сава Христићъ, привр. членъ Суда вар. Београда Василије Барановићъ, привр. членъ Суда Окр. Пожаревач. Милое Здравковићъ и привремен. секретаръ Суда Окр. Црнорѣчкога Іованъ Димитријевићъ постављени су за дѣйствителне.

— Високайшомъ уредбомъ одъ 5. ов. м. В.№ 193 С.№ 105. укинута е трећа точка § 256. поступка судейскога кое гласи, да правителство и ценитабулирано на добра оногъ чиновника кои какиомъ лицомъ касомъ рукуе, долази у други редъ у случаю стецишта.

Подъ 6 ов. м. В.№ 212. С.№ 101 изишла е високайша уредба, кои опредѣлява, како треба поступати са ономъ женомъ, кои би одъ своје мужа одбѣгла.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Париза одъ 10. Февруара являю да се Шпанија са Мексикомъ завадила. Шпански посланикъ већъ се вратио изъ Мексике.

— Изъ Атине одъ 2. Февруара являю да су две енглеске лађе дошле кое ће войску западни сила почети бући.

— Изъ Париза пишу: Министеръ ин. дѣла позвао е неколико Начелника окружни, и питао ій с о обштемъ мишлењу и положењу у народу, и кажу да су сада та извѣстна боля и блажна него пре некогъ времена, међу тимъ предградия Париза а особито предградие Сенъ-Антоанъ задае велику бригу правителству са своимъ немирнимъ мишљима и явнимъ мишленьмъ.

(Швайцерска) Савозни совѣтъ извештенъ да су протерани привржениди краља прайскогъ скупљени на граници швайцерске, и да имаю зле умишляе. Говори се да ій имаде преко хиляду. Француско правителство молѣно е одъ стране швайцерске да таквимъ умишляма на путъ стане, кое е француско правителство я обећало. — Онай предлогъ швайцерски савѣтника у Паризу да се прайскомъ краљу накнада за притежания његова у Наенбургу у новцу опредѣли и изда, одбио е прайски посланикъ у согласию са францускимъ министеромъ.

— (Париз). Маршалу Пелисию опредѣлѣнъ е додатакъ одъ 100 хиляда франака годишњ, кое да му се почне издавати одъ Септембра месеца 1855. године. — После њгове смрти ова годишња награда дава ће се његовомъ найстаријемъ сину, и тако ће наслѣдствено докъ годъ трае његова рода, а кадъ изумру онда припаше држави.

Огласи.

(1—6) У кући гг. Браће Симића на Сави остао о идућемъ Ђурђеву дану една празна магаза за издавањ подъ кирију, у коіой сада Д. Радовановићъ ловчарски еспапъ држи. Кой би имао волю исту магазу подъ кирију узети, нека се изволи правити у кући г. Алексе Симића, гди ће за цену раз умети.

Подписани продае кућу съ плацемъ налазећу се у сокаку кодъ Барякъ џамие, кои никаквомъ дугу не подлежи. Она садржава 4. собе, ганкъ једну куйну, шталу, подрумъ и пространу авлию. Ко буде имао волю предречену кућу и плацъ купити, нека се подписаномъ найдаље до 1. Марта о. г. обрати єръ е доцние неће моћи добити у Београду 11. Фебр. 1857.

Іованъ Куюшићъ.

(1—3) Подписани прешавши изъ Смедерева примио е на себе и отворио велику названу „гркову кафану“ у Пожаревцу, и свабдѣо е са свима потребама на наибољи начинъ. Обавлююи ово, препоручуе се учтиво свима и сваком госту и путнику. Квартири у овой гостилници намештени су и уређена за заседнице и екстра собе Исто тако са найобилнимъ и найкуснијимъ сломъ и пићемъ, и браомъ послугомъ сваки ће бити у свако доба предсретнуть, и то све са найумѣренијомъ ценомъ.

У Пожаревцу.

Миаило Стефановић
кафеција.

(1—5) **Лаймъ** или **ленакъ** за птице патати добива се у трговини Алексе Местановића кодъ „тигра“

Стецишта су отворена:

При Суду Шабачкомъ надъ масомъ поч. г. Іована Поповића поштара Рачанскогъ до 9. Марта.

При Суду Алексиначкомъ надъ масомъ поч. Стефана Поповића бив. п. капетана изъ Бања до 28. Фебр.

При Суду Крагујевачкомъ надъ масомъ презадуженогъ Живоина Миленковића изъ Раче до 11. Марта.

При истомъ Суду надъ масомъ поч. Илије Ђурића Бошњака до 1. Априла.

При Суду Гургусовачкомъ надъ масомъ поч. Іована Лазаревића 6 Марта.

При Суду Алексиначкомъ надъ масомъ поч. Миће Живановића изъ Рања до 11. Марта.

При Суду Ужичкомъ надъ масомъ презадуженогъ Павла Тешића абаџ. до 28. Фебр.

Продаваће се:

При Началничеству Подрињскомъ добра поч. Паите Миличанца изъ Лозанице 28. Фебр 1. и 2. Марта.

Судъ Окр. Крушевачкогъ позива Игнита Ђорђевића восковерцу изъ Турске, кои е у Третенику живио, и незнано куда отишао, да му за годину и єдан данъ предстане и свое новце изъ депозита дигне.

У Књиготиспатији Књажества Српскогъ.

У Београду 19. Февруария 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Любомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртномъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за једанпутъ а 5 кр. ср. за тринутъ. № 21.

Пртна глава.

(*Изъ живљења и једне ствети одъ А. Дима*)

превео професоръ С. Бошковићъ.

— — Мой отацъ био е чувени Комусъ, финикеръ краля француског Людника XVI. и краљице Марие Антоанете. И ако е по своме чудноватомъ презимену стањљивъ у редъ обсенара и варалаца; опетъ био е заиста одличан ученикъ изъ школе волтине, галваниеве и месторове. Найпре почео се у Француской занимати са маћиномъ и електрицитетомъ, и држао е у двору математична и естествословна прочитавана.

Сирота краљица коя ме е чешће у руке узимала и миловала, єръ самъ у време њеног долазка у Француску био іошть дете, показивала се момъ отцу одвећъ благодушна. А њен братъ Іосифъ II. царъ Аустриски на своме путу кроз Француску у година 1777. рекао е, да ние ништа чудноватие на свету видио одъ Комуса.

Међутимъ гледао е мой отацъ да мене и мога брата добро воспита, при чему се найвише трудио, да насъ са тайними наукама упозна, и да насъ млогимъ природнимъ галванскимъ и магнетскимъ знанима научи, коя су садъ већъ постала явна и обшта, но онда била су іошть тайна само неки люди. Угодини 1793. за време страовите брђанске (монтањске) владе буде и мой отацъ као краљевски човекъ затворенъ, но хвала неколицини моя пријателя, коя самъ у брђанской партаи имао, меня изаће за руконъ, те онъ опетъ на скоро слободу добие.

Я реко, да самъ имао неколико пријателя кодъ брђанске партае. Тако е заиста, єръ самъ са Дантономъ и Камиломъ Демуленомъ врло добро живио. И познавао ме е Маратъ, но више као доктора него као пријателя; текъ опетъ ми смо се познавали. Изъ овога познанства могъ съ њиме изићи, те я једнога дана, кадъ су господичну Шарлоту Кордеову на губилиште повели, намислимъ да при томе погубленю и самъ будемъ.

У два сата после подне био самъ мое место кодъ кипа слободе заузео. Био е топли јулиски данъ, запара велика и тешка, и по мутномъ небу могло се познати, да ће на скоро олуя грунути.

У четири сата навали яки плюсакъ; у исти на попие се господична Шарлота на кола, коя су осуђенике на гилотину возила.

У ономъ тренутку кадъ су е изъ таванице хтели извести, снимао е еданъ младъ живописацъ њен ликъ. Немилостива смрть као да е хтела, да ова млада девойка после себе ништа на ни самъ свой ликъ неостави.

Глава е већъ била на платну изнаћена али зачудо! у исти ма', кадъ е целать у таваницу улазио, био е живописацъ до једнога места на врату дошао, кое ће сикира после неколико минути пресећи.

Мућ су непрестано сѣвале, киша као изъ чабра јурила, а громъ час по час тутњио; но све то ние немирномъ народу сметало, да грозно позорѣ гледа. Обале сенске, мостови и све улице биле су препуњене. Вика и метежь на земљи надвишавале су хуку небесну. Жене, прозване гадњимъ именомъ „вране голотинске"*) викале су и псовале несрећну девойку. Съ езомъ самъ слушао, како се њена вика све ближе чуе као шуштањ каквогъ водопада. Светина се таласала и мутила и тамо и ано, а осуђена несрећница іошть се ние могла угледати. Најпосле појве се издалека она жалостна кола, коя су толико хилада невини жертви у гробъ однела, и я угледамъ девойку, коју дотле нисамъ ни видио ни познавао.

Била е лепа млада женска око 27. година, имала е красне очи и лице съ найправилнијимъ чертама. Она е стала управо и съ подигнутомъ главомъ, не што е хтела пажню светине на себе окренути, већъ што іой натрагъ везане руке нису дозволиле другчие главу држати. Киша е у тай ма била престала, али е девойку целямъ путемъ одъ прилике три четврти сата у отвореними колима пратила; зато се по мокримъ алинама свака часть њеног драшестногъ тѣла познавала, као да е изъ купатила изашла. Чудно е било погледати црвену аљину на њой, коју іой е целать у таванци навукао, и коя е некакву мрачну сяйность на њено гордо разумно лице бацала. У онай часъ, кадъ тужни спроводъ на место губленя приспѣ, киша сасвимъ стане, и сунчани зраци пробију мутне облаке и осветле іой лепу но-

*) Ово е била сиротиня, коя е аљине погубљени жертви грабила.

су. Тако ми Бога, я се заклињем, да управо неби умео казати, да ли є то што сам гледао, каква светковина за чест ове младе девојке, или спремањ за њену смрть, коју є она и заслужила, єр на њеномъ имену стояла є тадна кривица убиства, кое се морала казнити. Како угледа гилотину она пребледи, кое се тимъ яче познавало, што іой є црвена кошуля до врата допирала; но опетъ се брзо поврати, окрене се гилотини и смешећи се погледи є.

Садъ кола застану. Шарлота скочи на землю одбијући услугу, коју су іой при силазењо хтели поиудити; затимъ узтрчи уз клизаве степене, премда су іой везане руке и дугачка осуђеничка кошуля сметале. Чимъ осѣти, да іой целатъ своју руку на раме метне, да би іой скиную мараму, коя іой є врать покривала, опетъ пребледи, но одма се затимъ силомъ и последњи путъ насмеши, као да є хтела свое бледило сакрити. Недавајући, да є за ону гадну даску привежу, пружи сама у узвишеномъ чисто радостномъ полету душе кроз страховити отворъ гилотине своју лепу главу. Као мука спусти се оног сикира, глава одъ тѣла одвоена падне на подножие губилишта и одскочи єдапутъ одъ земљ.

У то изађе изъ гомиле єданъ прлявъ човекъ, по изгледу покућарски слуга, сагне се, узме главу њену за косу, и и изъ гадне жељ да у светини смей побуди, удари мртву главу шакомъ по образу. Я вамъ кажемъ, да є лице мртве главе на ово срамно поступањ порумењело; я самъ видио, цѣлу главу, не само ударени образъ, него оба образа и сво лице обасне румењо стида, єр свѣсть у овой глави іошъ ние била сасвимъ изумрла, и съ тиме показала є, да є осѣтила недостойну и предъ народомъ явно учињену іой срамоту, коя у судейской пресуди ние стояла.

И народъ премѣти одма ово црвењо на одсѣчепой глави, и одма заузме се за мртву девойку противъ онога живога увредителя, па стане у гласъ викати, да се држи єдно засѣданѣ поради освете овогъ подлогъ дѣла, кое и буде. После два сата проведе стража тога безстидногъ лупежа у тавницу.

Я самъ хтео дознати, каква є намѣра могла тога човека покренути, да на смртной глави несрећне Шарлоте Кордеове своју суровость покаже. Зато се извѣстимъ, у коју су га тавницу затворили, и измолимъ дозволенѣ да ић њему пуштенъ будемъ.

Пресудомъ народногъ суда био є осуђенъ на тромѣсечну робију. Но онъ ние могао никако да разуме, како є могао за тако природно и обично свое дѣло осуђенъ бити.

Я га упита, шта га є натерало, да то учини? „Е чудногъ питања.“ одговори онъ, „я самъ одъ партае Маратове, за рачунъ закона она є била казнѣна, но я самъ є іошъ хтео и за мой рачунъ казнити.“

„Али“ продужимъ я „заръ ви толико нисте имали памети, да видите, да є таква повреда почитана, кое свакъ треба смрти да да, готово велико злочинство?“

„А, шта?“ настави овай човекъ, кои є као што ми тада яве, био помоћнињ гробарски при укопу мртваца, кои су на гилотини погинули, „заръ ви мислите, да су главе заиста одна мртве, како се одъ тѣла одвое.“

„Зацело су мртве“ одговоримъ я.

„Познае се, да ви никада нисте у ову котарицу загледали, кадъ ій ми око губилишта покупимо. Ви нисте видили, како те главе очима превршу и зубима шкрипе, и то често више минута после погублења. Ми морамо свака три месеца нову котарицу да узмемо, тако жестоко кидаю зубима плетерь. Видите, то су све племићске главе, коима є врло жао умрети и я се неби чудио, кадъ би коя таква осечена глава кадгодъ викнула „живио краль.“

Што самъ желио, дознао самъ. Изъ тавнице одма одемъ, савъ обузетъ єдномъ єдиномъ мисли, то есть: да одсечене главе заиста іошъ могу за неколико тренутака живити и имати свести. Зато тврдо се рѣшимъ, да се о овой важной ствари за науку о човечњемъ животу подпуно увѣримъ.

(продужење слѣдује)

Мале приче.

(О великомъ Петру) — Царъ Петаръ чуо є у Москви о єдномъ адвокату, кога су држали за найглавнијегъ и найвештијегъ у вођењо парнице у читавомъ царству. О томъ човеку проповедало се, да є онъ све старе како писане тако и обичајне законе а и найдавние указе царева руски у прсте знао и то да є често и у самой судници судне у законима поправляо, па ма то испало на његову пользу или штету. Онъ є при томе обично казнѣао, да онъ воле на правди и по закону парницу изгубити, него съ неправдомъ добити.

То бивше човекъ, какавогъ є царъ Петаръ тражио. Онъ га є хтео познати, дозове га неколико пута къ себи говорно є съ њимъ о разнимъ заплетенимъ православнимъ питањима и познао є у њему човека одъ найдубљ увиђавности, темељне и оштре силе разсуђивања и найвећегъ поштења. Царъ за то науми, узети га у свою службу и именује га одъ простога адвоката за врховногъ судију и губернатора новгородске губерние, и то съ изреченомъ примѣдбомъ: „Његово царско величество има подпуно уверењ какво у његово правдољубље тако и у његово православно знањ, и нада се, да ће онъ многимъ тамошњимъ и парницама край учинити и да га ни псклони ни лична призрења неће задржавати одъ строге правде. Новоименованом судији обећао є, да ће онъ милостивомъ и високомъ повѣрењо достойно одговорити и да ће званичну свою дужность поштено и вѣрно одправлати, и држао є заиста за неко време рѣчь на найвеће задовољство царево.

Но после неколико година разнесе се о њему гласъ, да онъ чешће пите прима и очевидну неправду чини. Жалбе ове досиеду и до самогъ престола. Царъ ласкајући себи, да овогъ човека болъ познае, држао є ове жалбе у први ма за клеветања. Но неколико важни догађаја потврде ову сумню тако, да є царъ принуђенъ био, предузети надъ њимъ испитъ. Царъ се при овомъ испиту увѣри о истини разнешни гласова и увиди у самой ствари, да є његовъ љубимацъ примао поклоне и да є правду и пресуде за новацъ продавао. Кадъ га є царъ

тога ради яко укоравно и непоштенѣ њгово пребацивао му, онда призна судиа, да га є доиста често покушењем му новаџъ засекао, судити криво подъ видомъ правде. „Я се то о теби неби никадъ надао“, рекне царь, „шта те є на тай коракъ навело?“ Ништа друго“, одговори обвинѣни судиа, „него то, што я внсамь ништа могао заштедити и на страну мећати, шта више писамь ни тако улудио живити могао као остало меня равно друштво, а да себе и мою фамилию у дугъ не бацимъ. „Па колико ти мислишъ, да би ти доста било, да ве би имао после нужде, примати мите и чинити неправду за любовъ новца“, запита га царь. „Барь іошть єданшть оволико колико садъ имамъ плате“, одговори судиа. — „Па онѣшъ ли ти онда тиме сасвимъ задовољнъ бити“, запита га царь, „дужность твоє верно и савѣстно одправлати и никадъ поклоне не примати, или на будикакавъ други начинъ власть твою злоупотребити?“ — „Савршено, премилостиви господару!“, одговори судиа; „я се подчиняемъ найжешћой казни, ако ми се буде могло доказати, да самъ изъ любави къ новцу криво судио, и да самъ мите примао. — „Нека буде!“ рекне царь; „я ти за садъ опраштамъ. Я ти даемъ двогубу плату и іошть половину одозго, да би само твое звание поштено и праведно извршавао. Но я ћу одсадъ оштро на тебе моштити, и ако неуздржишъ рѣчь, я ћу те одма дати обѣсити.

Радостни судиа благодарно є за ту милость цару коленопрекло, изрицао є правду и правицу са найвећомъ строгоћу и одправло є тако дужность свою неколико година безъ икакве погрешке. Но найпосле заборави онъ напово на свою дужность, почео є примати мите и чинио є многе дне неправде. Кадъ є царь то дознао, онъ га даде уапсити, преда га суду на комъ се ясно посведочи њгова кривица, и яви му преко другогъ слѣдующе: „Кадъ ти нисе твою речь одржао, я ћу мою одржати“, и даде га заиста обесити.

Разне новости.

Изъ Петробурга явлаю намъ єдне новине слѣдующи карактеристични догађаи: Царь є недавно држао преглеђъ войске. Кадъ є дошао редъ на кретаня гвардейски Черкеза, покаже се неки нередъ у кадетскимъ корпусима, тако, да се царь побуђенимъ нашао, учинита на то внимателнимъ шефа войнички учевни заведенна, ђенерал-абутанта Ростовчова. Овай одма одезди на коню къ єдномъ одъ управителя войнички заведения, ђенерал-лайтнанту М., и изговорио му є жестокъ укоръ. Несрећа є хтела, да є башъ павловски корпусъ кадета; коима є тай ђенерал-лайтнантъ био управитель, наймањ погрешно, и што є овай одъ цара лично уважаванъ био. — Ђенерал-лайтнантъ саслушао є мирно укоръ свога шефа: но кадъ є сутрадань био аборъ управителя и надзирателя кадетски корпуса, ђенерал-лайтнантъ М. ние дошао. Ростовчовъ послао є къ њему и дао га є молити, да дође. Ростовчовъ позове звтимъ трећега дана опетъ све управителѣ къ себи. Но кадъ М. ние ни садъ дошао, онда є Ростовчовъ изявио о томе ясно свое сажаленѣ, и то у толико више, што є онъ, — Ростовчовъ — имао намѣру, да увређеномъ ђенералу у присутству цѣлогъ му друштва подпуно удовлетворенѣ даде. Но онъ то садъ чини и у њговомъ одсутству, признае явно, да є неправо учинио и моля ђенерала П. да све ово ђенерал-лайтнанту М. до знања достави. Но овай изява, да є њему, премда є одъ стране Ростовчова подпуно удовлетворенѣ добио: ова увреда явно є у присутству цара нанешена, и да се онъ неможе смирити, догодъ ведозна мишленѣ царево о овомъ догађаю. Садъ отиде Ростовчовъ цару, и одаде са єдномъ печатанимъ указомъ своне подчињенномъ, ђенерал-лайтнанту М. у коме указу Ростовчовъ искрено сажалѣва, што є ђенерал-лайтнанта М. увредио; но да онъ држи, да є мана ствар увреду нанети, него нехтети такову искрено признати. Овай ће се указъ читати свима садетскимъ корпусима.

(Разбойничка чета у Влашкој.) Єдне новине явлаю, да є полиција одкрила у Галацу єду яко разграната разбойничку чету, и да є она одъ чети пећъ и поватана. Главни четовођа познао є єдно вече ки себи неколико єномисленика свои, и почемъ имъ є свое мишленѣ о њиховомъ узаконѣ одношењо сообштио, тргну сви ятагане изъ пояса, кленву и положе заклетву узаимне вѣрности и братства. Неколико убистве и пожара хтели су да предузму іошть исте ноћи. Жена разбойничкогъ четовођа, коя є у сусѣдной соби чула, да ће при поври сваки немилице бити убиенъ, когодь даде одпора, уплаши се яко, отрчи у страу своме сусѣду и одкрие овоме опасно ово сазаклетие. Сусѣдъ яви све ово полиции, коя одма куѣу обколи, и 15 разбойника заедно са њиховимъ четовођомъ поватаю. — Говори се, да є ова чета имала у Браилу 40, у Букурешту 60, а у Галацу 50 членова.

(Ужасно положенѣ.) Мали морски заливъ, кои варошъ Броклинъ одъ Ню-Іорка дѣли, биште се сасвимъ ове године заледио, и кроъ неколико дана прелазили су люди хиладама преко овогъ 5000 четворни стопа великогъ леденогъ поля идуће ићнице изъ єне варошни у другу. Но морскимъ приливомъ одъ 7. Января одвали се напрасно ледъ свудъ унаоколо око обала, и єдна грдна санта, на коіой є било више одъ 500 люди, пошла є управо у безкрайни океанъ. Вика ови несрећника помѣшала се съ виком безбройне светине, кои є ово ужасно позорѣ са обале гледала. После неколико безуспѣшни покушая нападне найпосле єдномъ пароброду за рукомъ, пристати уз ову санту, пре него што є она изъ залива у широко море изишла, и избавио є сва на прегрдной санти налазећа се лица.

Приче.

— У єдной варошици у Ческой уцита катихета єдно дете „но є преварио Адама, те є изео забрањену ябуку“ „гладъ“ одговори радостно дете.

— У Лондону запитаю єду девойку коя є млеко продавала, зашто іой є млеко сада тако вруће „Я незнамъ одъ чега ће то бити, одговори девойка, осимъ ако вие одъ вруће воде, коіу у млеко сипамо“.

— Єданъ се спремао да у лето по Швайцерской путуе, и због тога є врло често о Алпима, о водопадима и о другимъ увеселенияма говорио. Кадъ є тако поћи, упита любећи свое дете, шта ће да му изъ Швайцерске донесе „Єданъ водопадъ любезна отацъ“ рекне дете.

— Краљ Шведски Карљ XIV. посћти једног славногъ архитекта Сергела. Архитектъ је хтео краља по тадашњемъ обичаю у руку полюбити, али га краљ загрли и у чело полюбивши рекне „тако почитујемъ и ове људе, који се за науку и художества стараю".

— Кадъ је револуција у Паризу била, упита једанъ трговацъ некогъ одъ државника, шта мисли онъ о њой. „Револуција се може уподобити пушчаномъ метку кои часкомъ изъ пушке излети" одговори државникъ.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

(Паризъ) Све новине говоре о размирци Енглеске и Персије. До садъ се неколико пута писало да неће бити рата, на одма после тога да ће бити рата. Сада све се у томе слажу да ће бити миръ и да е већъ и уговоръ мира написанъ, кои ће они дана бити подписанъ.

— Пре неколико дана јавише све новине, да је једанъ младъ отићанъ господинъ притрчао да загрли царицу француску кадъ се она шетала у башти Тилиерия. Онъ је одма уваћенъ и затворенъ. Садъ далѣ о томъ случаю явлю: да се тай младићъ зове Пиетри, нити је лудъ нити је хтео царицу да убие, онъ је у свему био доброгъ владања и воспитања, и писаръ је кода једногъ Нотароша. Онъ је тако волио и обожавао лепу царицу, да се није могао уздржати надъ се тако близу њѣ видио, да непритрчи къ њой и да іой своју оданость и почитание јасно непокаже. Царъ је заповедио г. Билолу те га је самъ испитао; Билолъ савѣтовао је томъ младићу да неко време иде изъ Француске на кое онъ није хтео пристати. Царъ је заповедио да се пусти, но да се свуда на њега строго мотри.

— Краљ неапољски послао је једанъ манафестъ правительству руском, аустриском и прайском, у коме тужи имъ се противу поступања западни сила.

— У Новомъ (у пиемонту) 6. т. м. пала је свилара г. Демихели, и убила је притежателя свога са іошть 13. персона.

(Паризъ) Много се говоря да ће крунисанъ цара и царице скоро бити.

9. т. м. вѣнчана је кћи князя Чартороиског Адама са графомъ Ѣалинскимъ изъ Познања.

— Лађе кое носе војнике француске оставиле су 30. Јан. Грчку, и свакі данъ очекују се у Тулону.

— Између г. Вилмесана учредника „Фигара" и г. Мартоиса учредника „Полишинела" догодио се дуель, због увреда личности у последњемъ листу противу г. Вилмесана.

(Петерсбургъ.) У идућој години послаће се опетъ једна мисија у Китай, коіой ће се придружити и учени људи ради свои научни изпитивања. Садања мисија бави се одъ 7 година у Пекингу.

— Изъ Бомбая јављају да је станъ у Китаю ово исто. Војске енглеске иду іоште у персиске заливе.

— (Паризъ.) Уговоръ мира између Енглеске и персиског посланика основанъ је на томе, да Енглеска у Персіи има сва она права и повластице што Русиа има, и да уплив Енглеске у Персіи буде изједначенъ са уплиномъ руским. По томъ, да Енглеска може конзулате свое сауда у Персіи подићи где Русиа има свое, осимъ она места на касписком мору; еръ је Русиа у раниемъ једномъ трактату съ Персиом уговорила да одатле буду изключени страни конзули.

(Бечъ.) Бажна једна царска уредба изашла је о пасошима, коју, како сви жители Аустрие тако и сви странци кои по Аустрији путују съ великомъ радошћу дочекали су; одъ 3. Марта ове године моћи ће како аустријанци, тако и сваки странацъ по целомъ аустриском царству путовати, а нико му несме пасоша тражити, нити је дужанъ иком пасошъ показивати. Странацъ само на граници треба да покаже и подпише свой пасошъ а иначе нигди, пре прелазка мора такође подписати кодъ консулата. Исто тако олакшано је свима жителима Аустрие да могу на врло лаки начинъ кадъ годъ ohe и кудъ ohe добити заграничне пасоше. Колике су олакшице за трговину и за саобраћаји народа овомъ благотворномъ царскомъ наредбомъ учињене сваки може себи представити. Помиловање обште свију политични преступника у Италіи, и ова садъ наредба царска за пасоше одъ велике су важности и благодети за цело царство.

Огласи.

(1—3) Овимъ почитаемомъ публикуму обзнањујемъ да се могу кодъ мене долеподписанога у кући г. Ресавца на Стамбол-капіи, хальине, мараме, и сваки предмети, памучни свилени, вунени и проч. по жељи сваког офарбати (бояисати). Исто тако имамъ трукована платна за чаршаве

Іосифъ Милосављевићъ
Шварц-шен-фербер-мајсторъ.

Долеподписани дае одъ идућегъ ђурђева дана ове год. свою на терасиама кафану са 4. собе, куіномъ, подрумомъ и магумомъ.

Андрија Борштиновићъ
шлосерь мајсторъ

6.000 ока

доброгъ старогъ пасуља налази се на продаю кодъ долеподписаногъ врло умѣреномъ цѣномъ.

у Ягодини 16. Февруара 1857.
Тома Тасићъ

(1—3) Подписани пређавши изъ Смедерева примио је на себе и отворио велику названу „грчкоу кафану" у Пожаревцу, и снабдѣо је са свима потребама на найболи начинъ. Обавлюіући ово, препоручује се учтиво свима и сваком госту и путнику. Квартири у овой гостиници намештени су и уређени на заедничке и екстра собе Исто тако са найбољимъ и найвеселіимъ єломъ и пићемъ, и браомъ послугомъ сваки ће бити у свако доба предсретнутъ, и то све са найумѣренимъ ценомъ.

У Пожаревцу.

Миаило Стефановић
кафеција.

У књижари В. Валожића сиире варош-капије налазе се по спуштеной цени следуюће књиге:

Шумадинка одъ 1850. године везана 16. гроша
Шумадинка одъ 1852. године везана 32. гроша
Шумадинка одъ 1855. године везана 50. гроша
Шумадинче I. свеска - - - - - 3. гроша
Шумадинче II. свеска - - - - - 3. гроша
Двоклецкиањ у Салови - - - - - 2. гроша

— Сви броеви Шумадинке одъ ове године могу се іоште добити.

У Књиготечатьни Княжества Србскогъ.

У Београду 21. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Недићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртькомъ и Суботомъ на по табака. Цена му с за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за цћлу год. 16. гр. За огласе плаћа се 5. кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 22

Ирва глава.

(продужено)

Било е одприлике три сата ноћи, кадъ самъ изъ оне улице изишао, гдћ се таваница налазила. И текъ што у другу улицу скренемъ, гдћ ни е обиталиште било, чуемъ мало подалћ женски гласъ, кои се чинио да за помоћь вичe.

Помислимъ да ние могуће да су рђави люди кога у то доба напали, еръ е іоштъ рано било. Потрчимъ на ову страну одноша е гласъ долазио, и угледамъ на месечини једну женску, кою е варошка патрола хтела затворити.

Она ме одма спази и по момъ оделу сигурно познаваюћи да самъ човекъ одъ мало болћег реда, окрене се къ мени и викне:

„О, хвала Богу, ето господина Алберта, кои ме добро зна. Онъ ће намъ казати, да самъ я заиста кћи старе Леденице пралъ у овомъ сокаку.“

У исто време узме ме сирота девойка за руку, и бледа као крпа обеси се за мене, сва дрхтећи.

„Била ти ма чия кћи“ викне набусито стража, „ти немашъ грађанску билету*); и зато хайд съ нама у полицию.

Девойка ме е држала тврдо за руку; я самъ видио њенъ стра и разумћо подпуно њену молбу и услугу, кою е одъ мене очекивала.

Почемъ ме е съ првимъ именомъ кое іой е у оному страху на паметь дошло, зовнула, зато се исто тако и я къ њой окренемъ и дамъ іой такво женско име, кога самъ се пре у брзини могао сетити.

„Шта! ви сте то, сирота Хелена?“ одговоримъ я, „шта ћете ви овде?“

„Ето видите господо, овай ме господинъ познае.

*) Онима, кои нису съ француском историомъ овога доба познати, примћћавамо, да у оно време страхоте и бесњила народићгъ у Паризу ние никоме било слободно после два сата ноћи безъ грађанске билете на сокаку се наћи, а овакву билету морао е свакимати, кои е као добаръ грађанинъ и пријатель слободе кодъ власти осћдочко се.

„И мислимъ рекне сданъ одъ страже, да би ти умела казати: „грађани, а не господо“

„Чуете ли, господинъ капларе,“ настави девойка, „я нисамъ крива, што тако говоримъ; моя мати примила е обичае одабранијегъ света, па ме е научила учтива да будемъ. И знамъ да се по томе аристократе познаю, али шта ћу, кадъ немогу да се одучимъ“.

У овимъ речма, кое е дрктећи говорила био е са кривећъ тайни подсмћ, кои самъ само я опазио. Мучно самъ се да погодимъ, ко е ова женска, но нисамъ могао докучити. Толико самъ извћстно знао, да ние кћи никаке пралъ.

„Шта ћу я овде грађанине Алберте!“ повтори она, „видите шта ми се догодило. Изашла самъ да опране кошуљ нашимъ мушторијама одиесемъ и новце примимъ. Но у једной кући не бияше газдарица кодъ куће, и а самъ морала почекати, да би само новце добила. О Боже, у ово време свакомъ новци требаю. Надала самъ се да ћу се іошъ за видела кући вратити, па зато мою грађанску билету нисамъ ни понела, но у чеканю и ноћи, приспћ, и я похитимъ кући кадъ ме на сданпуть ова господа — опростите — они грађани уставе. Траже ми билету, и я имъ кажемъ, да е нисамъ повела, па ће садъ у полицию да ме воде. Била самъ се јако уплашила и почела самъ у помоћь викати, докъ на срећу васъ опазимъ и умиримъ се. Помислила самъ: Кадъ господинъ Албертъ зна, да е мени Хелена име и да е моя мати пралъ Леденица; онъ ће зацћло за мене добаръ бити. Ећте господине Алберте?

„Зацело, я за васъ свиствуемъ“.

„Лепо!“ рекне стражарски капларъ, „а ко ће меня за тебе свиствовати, господине кицошу?“.

„Дантонъ ће за мене добаръ стаати. Ећ ти то доста? Ећ ли Дантонъ добаръ патриота, шта мислишъ а?“

„А, ако Дантонъ за тебе добаръ стои, то е што друго, онда се ту нема шта више говорити“.

„Вечерасъ се башъ држи сћдница у клубу Корделиерскомъ, айдемо, тамо е онъ“.

„Айдемо тамо“, одговори капларъ, окренувши се стражи: „грађани стражари! напредъ маршъ!“

Корделиерски клубъ скупляо се у некомъ старомъ кордилиерскомъ (францишканскомъ) манастиру. За неколико минути стигнемо ми къ њему. Кадъ смо до авлиски врата дошли, изтргнемъ я сданъ листићъ артие изъ мое џепне књижице, напишемъ неколико речи и предамъ га каплару, да та унутра Дантону однесе, а ми са стражомъ останемо на полю предъ вратима. Капларъ се на скоро врати заедно съ Дантономъ а овай кадъ ме опази, викне:

„Шта, ти си то кога ово да затворе? Ти! Мой пријатељ! пријатељ Камилов, најбољи, републиканацъ на свету. Остависе тога грађанине капларе", наставн Дантонъ, окренувши се воћи стражарскомъ, „и ти стоимъ добаръ за њга. Е.ъ то доста?

„Ти стоишъ добаръ за њга, али ошешъ ли ти и за ню свистовати?" упита стражарски капларъ.

„За ню, за њга и за све што е њгово я самъ добаръ; есил садъ задоволянъ?

„Бстъ, садъ самъ задоволянъ", одговори капларъ, „особито кадъ самъ самога тебе видио".

„А, тако ми Бога, ту радостъ можешъ безплатежно уживати, наглеђай ме се добро докъ ме іошъ видишъ".

„Хвала ти; само ти я одъ сада брани интересъ народньи, као досадъ што си, па буди увѣренъ, да ће ти народъ благодарити".

„И я мислимъ тако" рекне му Дантонъ.

„Ошешъ ли ми дати руку, да се рукуемо?" настави капларъ.

„Зашто неби?" И на ово пружи му своју руку.

„Да живи Дантонъ!" викне капларъ.

„Живио Дантонъ" повтори џела патрола, и са своимъ капларомъ оде далѣ.

Хтео самъ благодарити Дантону, но изнутра сале, гдѣ се засѣдание држало, одекну гласови чакъ до насъ на полю, ничуѣи његово име.

„Дантонъ! некъ изиће Дантонъ на трибину да говори!" Заори џео клубъ.

„Опрости брате!" рекне ми онъ, „видишъ да ме нећу вову; но дай ми руку, па да идемъ унутра. Каплару пружио самъ десну, а теби ево лева; ко зна, вредни тай и а триота може бити да е шугавъ био".

Затимъ се окрене одъ мене и викне съ онимъ силнимъ гласомъ, кои е бурю у народу по сокацима за часъ подизао и за часъ опетъ стишавао. „Ево ме овде самъ я!" па брзо продре у средину засѣдания.

Я самъ стаю на вратима самъ съ моіомъ лепомъ непознатомъ. „Кудъ ошете да насъ водимъ, господична?" запитамъ е я, „я самъ готовъ на вашу заповѣсть".

„Водите ме къ моіой матери," одговори она смешећи се, „ви сте нећу чули, да е праля Леџевица моя мати".

„А гдѣ живи ваша мати".

„У сокану Феру, № 24".

„Айдемо дакле тамо, я ћу васъ одвести."

Прошли смо више сокака, докъ смо на речено место приспѣли, и џѣлимъ путемъ нисмо једно съ другимъ ни речи проговорили. Но према ясной несећини, одъ кое се као у средъ подне џела околина видила, могао самъ а девойку по волји са очима мѣрити. Она е била дражество створенѣ, око свои 20 година, грамаџаста но съ великимъ плавимъ очима, кое су се видиле пуне разума, носъ я имала танакъ и правъ, усне шальиве и развучене, зубе као биселъ, руке као у какве кралице а ноге као у дѣтета. Поредъ простогъ одѣла кћери једне праљ сачувала е подпуно аристократични господски ходъ и држанѣ, кое е съ пуними правомъ вредномъ каплару и њговой храброй чети у очи пало. Кадъ смо већъ до капие њиогъ обиталишта дошли, застанемо я погледнемо последньи путъ једно у другога.

„Е, господине Алберте, шта ошете садъ ви одъ мене", запита ме она смешећи се.

„Господична Хелена, хтео самъ вамъ казати, да намъ ние нимало вредно било састати се и познати, кадъ се морамо опетъ тако брзо растати.

„Молимъ васъ за опроштенѣ, мени се чини, да е башъ било вредно; єръ да ви нисте онуда прошли, мене би зацело у полицију одвели и познали, да писамъ кћи никакве праљ, већъ права племићка, и тако би ми сутра по свой прилици глава на гилотини отишла."

„Дакле ви признасте, да сте аристократска кћи?"

„Ја? я непризнаемъ ништа."

„А, тако! кажете ми баръ ваше име!"

„Ви знате, Хелена."

„Я добро знамъ, да ово име кое самъ вамъ я случайно дао, ние ваше право ние."

„Ништа зато, я то име волимъ и ћу да га задржимъ — — баръ за насъ."

„Шта треба да га за мене задржите, кадъ се ми ниште нећемо нигда видити?"

„То я невелимъ. Я само кажемъ, да ако се опетъ гдѣгодъ видимо, ние нуждно да ви мое право име знате, као што ви мени нетреба ваше право име. Я самъ васъ ту први путъ Албертомъ назвала, задржите дакле то име, као што ћу я име кое сте ми ви дали, задржати."

„Добро, нека буде; но знате ли шта Хелена?"

„Да чуемъ Алберте" одговори она.

„Ви сте зацѣло изъ аристократске куће, ни е л истина?"

„Я и кадъ неби то хтела признати, ви би сами погодили. И тако мое признанѣ губи свою вредность."

„И васъ као племићску кћерь гоне?"

„Одъ прилике тако ће бити."

„Ви се сигурно кристе, да васъ неће ухватили."

„Тако е, криемъ се у сокаку Феру № 24. кодъ праљ Леџевице; нѣнъ е нужъ био кодъ мога отца кочишъ. Видите, да я одъ васъ ништа нестанемъ."

„А вашъ отацъ? ко е онъ?"

„Я одъ васъ ништа некриемъ, драги Алберте, што се мене тиче; но мога отца тайне нису мое. И онъ се крие, и чека само згоду да изъ Париза измакне. То вамъ е све што смемъ казати."

„Но да л' ћете се ви съ тимъ задовољити?“

„Заћело съ тимъ ћу се подпуно задовољити.“

„Я самъ знала, да ви имате благородно срце. Благодаримъ вамъ за мене и за мога отца, па да вамъ намѣра и неизиђе за рукомъ, я ћу вамъ опетъ за вашу добру волю признателна остати.“

„Кадъ ћемо се опетъ састати Хелена?“

„Кадъ вамъ треба да се опетъ састанемо?“

„Сутра мислимъ да ћу вамъ радостне гласове донети.“

„Добро сутра ћимо се дакле видити.“

„Гдѣ?“

„Овдѣ, ако вамъ е по вољи.“

„Овдѣ на сокану?“

„О боже, та ви видите да смо на сокану іошт најсигурнији: ми стоимо кодъ ове капие нећу одъ по сата, я нико живи ние прошао.“

„Ал' зашто неби я къ вама у кућу дошао, или ако оћете ви къ мени?“

„Кадъ би ви къ мени у кућу дошли довели би у подозренѣ и опасност ове људе, кои су ми заклонъ дали, а ако я къ вама доћемъ, ниете онда ви сигурни.“

„О, то ништа нечини, я ћу узети билетъ едне моѣ сроднице, и вама дати.“

„Па да онда ваши сродници изгину, ако мене увате.“

„Имате право, я ћу вамъ дакле билетъ на име Хелена нападити.“

„Тако! ви ћете іошт видити, да ће напоследку моѣ едино и право име бити Хелена.“

„Кажите ми сатъ, кадъ ћу доћи.“

„Исти сатъ, у кои смо се данасъ срели, у 10 сати у вече.“

„Добро, у 10 сати. А како ћемо се наћи?“

„Врло лако. Петъ минута предъ 10 сати будите ви на капии, а чимъ сатъ избие, я ћу сиђи.“

„Сутра у 10 сати драга Хелена! съ Богомъ!“

„Сутра у 10 сати драги Алберте! лаку ноћъ!“

Хтео самъ іой полюбити руку, но она ми пружи чело.

Сутра данъ око 9¼ сати увече био самъ већъ на уреченомъ мѣсту, а четврть сата доцние доће и Хелена. Обое смо дошли пре уговореноѣ времена. Я се радо стро окренемъ и станемъ поредъ нѣ.

„Я већъ видимъ, ви сте дошли добре вѣсти“, започе она смешећи се.

„Врло добре; найпре сво вамъ билета“.

„Найпре кажите ми, шта ће съ моимъ отцемъ бити“. И одтури мою руку натрагъ.

„Вашъ отацъ, ако оће, може се спасти.

„Ако оће, велите ви, па шта ће радити?“

„Мора у мене подпуно повереноѣ имати“.

„То е већъ свршена ствар“.

„Сте ли се съ њимъ састали?“

„Ссамъ“.

„Како сте се смели усудити?“

„Морало е бити; а и Богъ самъ чува“.

„А есте ли отцу све казали?

„Я самъ му казала да сте ме ви іоче одъ извѣстне пропасти избавили, и да ће те може бити до сутра и њега спасти“.

„Сутра, управо сутра избавитћу га, ако оће“.

„Шта, како? Говорите, говорите, молимъ васъ. Наше познанство било би право чудо, ако намъ то за рукомъ изиђе“.

„Али“ — наставимъ я оклеваюћи.

„Али; — кажите, шта мислите!“

„Ви неможете заедно съ њимъ побећи“.

„Заръ вамъ нисамъ казала, шта самъ у томъ случаю намислила чинити?“

„Но я ћу доцние и за васъ за цѣло пасошъ добити“.

„Молимъ васъ, да видимо найпре, шта ће съ моимъ отцемъ бити, па после лако е за мене“.

„Добро; я самъ вамъ казивао, да кодъ садашњегъ грозногъ правительства имамъ пријателя, ел'те?“

„Есть, казивали сте ми“.

„Данасъ самъ био кодъ едногъ таквогъ пријателя“.

„Ко е то?“

„Човекъ, кога ћешъ и ти баръ по имену познавати, човекъ пуњ одважности, чести и поштења“.

„Кажите ми његово име“.

„Генералъ Марсо“.

(продужење слѣдује)

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

— Началникъ Окр. Крајинскогъ маіоръ г. Коста Николићъ получио е одъ цара рускогъ орденъ св. Станислава III. реда.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Которъ 4. Февр. Князъ Данило већъ е отишао у Корфу одакле ће у Паризъ. Ово путованѣ нема никаквогъ политичногъ значаја. Пре полазка свога князъ е опредѣлио редъ наслѣдства, по коме његов најстарији синъ опредѣлює се за наслѣдника, а ако князъ неби ни једногъ сина имао онда да га наслѣди синъ више-предсѣдателя сената Мирко Петровићъ; ако неби овай наслѣдникъ имао двадесеть година, онда његовъ отацъ и три сенатора одъ владаюћегъ племена Његоша, да буду намѣстници княза до његовогъ узраста. Далѣ у той уредби о наслѣдству, опредѣлено е и то, да свакн овай кои би Турской дао наклоњење, изключава се изъ права и неможе наслѣдити. Женске су изключене изъ наслѣдја княжеске власти.

Графъ Радецки после 72. гоине свое службе постављенъ е на свою молбу у станѣ покоя. — Царевъ братъ ерцхерцогъ Максимилијанъ постао е намѣстникъ царевъ у Ломбардији.

— Одъ Китая долазе гласови да су се Китайци саюзили са Малајцима и грозе тамо Енглезима и Немцима. Сеймуръ туче ій и пали са сва страна.

ПОЗИВЪ

НА СВЕ КРАЉВСКО-ПРУСКЕ У СРБИИ ЖИВЕЋЕ ПОДАНИКЕ.

У Княжеству Србіи живећи Краљвско-Пруски поданицы, были они подъ Ц. Кр. Аустрійскомъ или ма чіомъ другомъ заштитомъ, или и безъ странне заштите у Београду или у внутрености Србіе, настоећимъ се позиваю, да се одъ 1. Марта по нов. 1857. год. почевши имаю до 15. Априла 1857. по нов. пріявити или подписаномъ Краљвско-Прускомъ Конзулу у Бѣограду или пакъ они у внутреньости живећи найближемъ Княжеско-Србскомъ Окружномъ Начальничеству, гди ће морати доказати средствомъ крштены писама, пасоша, попутны книига или други каквы документа, да су Пруски поданици.

Кои бы пакъ пропустіо и небы се овако за ово време пріявіо, имаће самъ себи приписати рђава слѣдства, коя бы одтуда за њега или нѣгову фамилію произишла.

Београдъ 2. Марта по нов. 1857.

ВИТЕЗЪ МЕРОНІЙ
Краљвско-Прускій Конзулъ.

Aufruf

an sämmtliche im Fürstenthum Serbien lebende Königlich-Preußische Unterthanen.

Die im Fürstenthum Serbien lebenden Preußischen Unterthanen, sie mögen bisher unter Kaiserlich-Oesterreichischem oder was immer für einem Schutz gestanden, auch schutzlos in Belgrad oder im Innern des Landes gelebt haben, werden hiermit aufgefordert, sich, vom 1. März 1857. neuen Styls an gerechnet, bis spätestens 15 April 1857. n. Styls, entweder bei dem unterzeichneten Königlich-Preußischen Consulat in Belgrad, oder, wenn sie im Innern des Landes wohnen sollten, bei dem ihrem Wohnorte am nächsten gelegenen fürstl. Kreis-Natschalnikate zu melden, und ihre Ansprüche auf Anerkennung als Königlich-Preußischer Unterthan durch Vorlegung von Taufscheinen, Pässen, Wanderbüchern oder andern Documenten geltend zu machen. —

Wer es versäumt dieser Aufforderung nachzukommen, wird sich die nachtheiligen Folgen, welche ihm und seiner Familie durch diese Versäumniß erwachsen könnten, allein beizumessen haben. —

Belgrad den 2. März neuen Styls 1857.

RITTER MERONI
Königlich Preußischer Consul.

(2—3) Монастиръ Горнякъ одъ идућегъ ђурђева дана издае на три године подъ аренду свой дућанъ съ меаномъ, налазећи се више монастира на друму, водећемъ у Омолъ. Осимъ дућана и меане ёшть има: две собе за обитаваньe, подрумъ, амурлукъ, мутавџиница и пространъ аръ. Све е то подъ єдномъ кровомъ и у добромъ стаю. Такође уступаю се арендатору и два чанра за попапу. — Лицитація овогъ добра монастирск. држаће се 22 23. и 24 Марта у Свиня, месту обитавања Началника Среза Млавскогъ Окр. Пожаревачкогъ.

Долеподписани дае одъ идућегъ ђурђева дана ове год. свою на теразията кафану са 4. собе, куйномъ, подрумомъ и лагумомъ, подъ кирию. Ко има волю некъ се пријави.

Андрија Борштиновићъ
(2—3) шлосеръ майсторъ

У књижари В. Валожића снизе варош-капия налазе се по спуштеной цени слѣдующе књиге:

Шумадинка одъ 1850. године везана 16. гроша
Шумадинка одъ 1852. године везана 32. гроша
Шумадинка одъ 1855. године везана 50. гроша
Шумадинче I. свеска - - - - - 3. гроша
Шумадинче II. свеска - - - - - 3. гроша
Двовлечанъ у Салони - - - - - 2. гроша

(3—6) У куйи гг. Браће Симића на Сави остае о идућемъ ђурђеву дану една празна магаза за издаваньe подъ кирию, у коіой сада Д. Радовановићъ лончарски еспапъ држи. Кой би имао волю исту магазу подъ кирию узети, нека се изволи пријавити у куйи г. Алексе Симића, гди ће за цену разумети.

(2—3) Овимъ почитаемомъ публикуму обзнањуемъ да се могу кодъ мене долеподписаногъ у куйи г. Ресанца на Стамбол-капи, хальине, мрамаре, и сваки предмети, памучни свилени, вунени и проч. по жељи сналога офарбати (боядисати). Исто тако имамъ трукована платна за чаршаве

Іосифъ Милосављевићъ
Шпарц-шен-фербер-майсторъ.

6.000 ока

доброгъ старогъ пасуља налази се на продаю кодъ долеподписаногъ врло умѣреномъ цѣномъ.

у Ягодини 16. Февруара 1857.

Тома Тасићъ

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 26. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издавателъ Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковмъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4, за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. пр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трпутъ. № 24

Прва глава.

(Продужево)

„Имате право, ако е генералъ Марсо обећао, онъ ће сигурно и учинити".

„Онъ е зацѣло обећао".

„О, неумемъ вамъ казати, колико самъ вамъ признателна. А како вамъ е обећао, кажите!"

„Сасвимъ просто обећао е, да ће намъ бити на руци. Клеберъ поставио га е за врховногъ заповѣдника западне войске, и онъ ће се сутра на вече у Ванде-у вратити.

„Сутра на вече! На ми нећемо имати времена да се спремимо".

„Нама ништа нетреба спремати се".

„Како то? я не разумемъ".

„Онъ ће нашегъ отца собомъ повести".

„Мога отца повести съ републиканскомъ войскомъ?"

„Есть као свога секретара. Кадъ се наеданпутъ у Ванде-и види, даће генералу Марсо-у своју племићку рѣчь, да противъ Француске неће воевати, па едне ноћи биће пуштенъ, да побегне изъ Ваидее довратиће се Бретанѣ, а одатле ние далеко Енглеска. Па кадъ се у Лондону сигурно намести, писаће вама, те ћу вамъ пасошъ извадити, и овда можете и ви у Лондонъ отићи".

„Сутра", узвикне Хелена „дакле сутра ће мой отацъ на путъ!"

„Само несмемо ни мало времена губити".

„Мой отацъ незна ништа о томъ".

„Ви му одма явите".

„Зарь іошть ово вече?"

„Іошть ово вече".

„Али како ћу, кадъ е већъ доцканъ?"

„Ето вамъ грађанска билета, а я ћу васъ пратити."

„Имате право. Дайте ми е".

Я іой предамъ билету и она е мете у недра.

„Дайте ми садъ вашу руку".

Пружимъ іой руку, и тако пођемо сокаком далѣ Кадъ до оногъ места дођемо, гдѣ смо се іуче састали застане она и рекне: „Чекай ме ту".

Я се поклоним и останемъ, а она уће у сдан стари хотелъ; после четврть сата врати се натрагъ. „Айдете самномъ", рекне ми „мой отацъ желио би васъ видити, да намъ благодари". И съ тимъ ме узме подъ руку. Кадъ до врата дођемо, извуче ключъ изъ џепа, отвори врата, и одведе ме на други спратъ, гдѣ на едномъ собномъ вратима особитимъ начиномъ куцне. На ово отвори се ся врата, и сданъ човекъ око 50. година промоли главу. Био е обученъ као радникъ, и чинио се да ради кнь и говезки посао. Но по првимъ речма, кое проговори, могао се познати да е велики господинъ и аристократа. „Господине!" рекне ми овай човекъ, кадъ смо у собу ушли, „самъ васъ е Богъ къ нама послао, и я васъ сматрамъ као његовогъ вѣстника. Єл' истина, да ми можете и да ми ћете животъ избавити?" Я му приповедимъ све. Кажемъ му да е генералъ Марсо обећао, да га сутра са собомъ као секретара поведе и да ништа више одъ њга не тражи, до заклетие да неће никадъ са страномъ войскомъ противъ Француске воевати. „Я се овде вама на то закленѣмъ одъ свеге срдца, а сутра ћу се њему наново заклети".

„Хвала намъ съ мое и њгове стране".

„Но кадъ ће полазити генералъ Марсо?"

„Сутра" одговоримъ му я.

„Ићу ли іошть вечерасъ къ њему отићи?"

„Ако имате полю, болѣ е вечерасъ; онъ ће васъ радо примити". Отацъ и кћи погледе едно у друго.

„Я мислимъ, отацъ" рекне Хелена „да неће съ горегъ бити, ако вечерасъ тамо одете".

„Добро али како ћу кадъ немамъ грађанске билете".

„Ето вамъ мое, узмите, проговоримъ я.

„А како ћете ви после".

„За мене е лако, я самъ свуда познатъ".

„Гдѣ седи генералъ Марсо?

„У универзитетскомъ сокаку *№.* 40. подъ свое сестре".

„Ићете ли ме ви къ њему одвести?"

„На сваки начинъ, єръ треба после госпоичну вашу кћерь натрагъ да одведемъ, кадъ ви кодъ генерала остваете“.

„Како ћу вамъ за толику доброту благодарити?“

„Да ми оставите да и вашу кћерь іошть избавимъ“.

„И намъ се у свему подпуно повћравамъ“. И затимъ уме шеширъ у руке и погаси свеће. Ми се спустимо низъ степене према месечини, коя є кроз прозоре ходника светлила. На каши уме онъ своју кћерь подъ руку; а я самъ ва 10. корака за њима ишао. За неколико минута досћьмо до куће генералове. Тада имъ се я приближимъ.

„Го є добаръ знакъ“ рекнемъ; „изволите садъ горе, а я ћу овдћ господичну чекатн“

„Іошть єданпутъ хвала вамъ, и съ Богомъ“, одговори отацъ нћвъ и пружи ми руку. „Єзикъ мой нема довольно речи, да изразн, шта за васъ у овомъ тренутку осећамъ. Но вадамъ се да ће Богъ кадгодъ дати, да намъ мою благодарность дћломъ покажемъ“.

На то му ништа не одговоримъ, но само стиснемъ му руку. Онъ уће у кућу а за њимъ и нћгова кћи; но на изманку притисне ми и она руку. Не прођу ни десетъ минута, а она опеть изиће. „Како є?“ запитамъ я.

„Вашъ приятель Марсо заиста є вредань да нашъ буде приятель, єръ є валянъ човекъ. Видио є да би я рада била, да се до полазка њиновогъ одъ отца не раздвајамъ, и садъ ми нћгова сестра спрема кревет у своіой соби. Сутра до мрака отацъ ће мой бити сасвимъ у сигурности; сутра — ако нисте, да є благодарность еднe чувствујуће кћери, коіой сте отца ви избавили, вредна да є примите — доћите око десеть сати у вече у познати сокакъ, гдћ я живимъ, и упћрите се сами, колико самъ вамъ признателна“.

„О, зацћло ћу доћи. Єл' вамъ іошть што рекао, да ми кажете?“

„Онъ вамъ благодари за вашу билету, и моли васъ да ме одма къ нћму пустите, да се къ нћму пратимъ“.

„Идите дакле драга Хелена!“ рекнемъ я, и вайпре уватимъ є за руку и метнемъ исту на мое срце. Као и іуче она ми пружи чело и одговори: „Сутра имаћемо више времена“.

Докъ самъ іой мое устне на челу држао, држао самъ на моме срцу притиснуту несамо нћну руку, него и груди нћне кое су яко одскакале, и само срце нћно, кое се чинило да гласно куца. Кадъ се раздвоимо я се вратимъ кући више радостанъ душомъ него икадъ пре. Да'л є то одтуда долазило, што самъ знао, да самъ добро и благородно дћло учинио? Или є узроковъ томе било ово дражестно створенћ, кое самъ већъ почео страстно волети? Незнамъ да'л самъ ту ноћь спавао или будань био. Но толико се добро опоминћмъ, да самъ све красоте и милине природне у себи осећао. Ноћь ми се учини година, а данъ се одужи као вћчность. Хтео самъ и силомъ време напредъ да терамъ, и да га опеть задржимъ, да небн ни єданъ тренутакъ одъ живота изгубио, кои ми є у овакой сласти іошть остао. Идуће вече био самъ у деветъ сати већъ у оному позватомъ сокаку, и чекао самъ на угвореномъ месту. Ние прошло ни по сата, а я Хелену угледамъ гдћ са стране долази. Чимъ до мене дође, обавие ми руке око врата, и проговори: „Избавлћнъ! Отацъ ми є садъ сасвимъ избавлћнъ! И ви сте нћгов избавитель! О, да знате како васъ любимъ и волимъ!“ Четрнаесть дана после овогъ састанка добие Хелена писмо, у комъ іой се являло, да іой є отацъ срећно у Енглесну дошао. Другогъ дана затимъ донесемъ іой писмо, кои самъ преко приятела извадио да и она иде. Кадъ га у руке узе, полете іой сузе, погледа ме жалостно и проговори: „Заръ ви мене тако волете?“ „Волимъ васъ већма одъ мога живота“, одговоримъ я „но вашемъ самъ оцу дао мою поштену речь, да ћу васъ избавити и къ нћму послати, па ту речь морамъ пре свега одржати“.

„Онда знајте да я мою речь немогу одржати“, рекне ми она. „Ако сте ви тако тврди, да мене можете пустити да идемъ, я самъ толико слаба, да се одъ васъ немогу растати“. Я є загрлимъ и полюбимъ, и она по несрећи у Паризу остане.

(продужење слћдуе)

Ваљевске приче.

(*Вћшта краћа*) — Изъ француске вароши Тулуза јављају новине слћдујући догађај изъ когъ се види, да удаљење француске провинције ниску у нћштина краће далеко изъ Париза натрагъ остале: Једна богато обучена госпоја дошла є на сајмокъ нитову предъ једну помодарску трговину, и уће унутра, да пазари. Госпоја є покуповала много фини ствари, даде себи рачунъ направити, и пођи пређъ у дућану калфу, да ćъ њомъ иде на нитову нћној кући, где ће му нћнъ касиръ рачунъ исплатити. Калфа сћдне съ госпоіомъ у питовъ; кола одезде и стану предъ једно грдно здание. Госпоја уће съ калфомъ у једну велику салу, где ій прими єданъ озбилњогъ и достойногъ изгледа човекъ. „Свршите съ овимъ господиномъ посао“, рекне госпоја овомъ човеку, — затимъ оде напољъ и за неколико тренутака одтутьи она на нитову. Кадъ є калфа позадуго био самъ са онимъ човеком, коига є одъ главе до пете пазљиво мерио и проматрао, досади му се найпосле, и онъ рекне оному господину нестрпељиво: „Я молимъ за новце“. — „Шта?“ — Я молимъ да ми исплатите штофове, шалове, мараме, свилу, и т. д“. — „Будите ви безъ бриге, я ћу за то добарь стоятн“. — „За шта ћете добарь стаятн?“ — „За ваше оздравлћнъ; будите само на миру“. Серома калфа мислио є, да има посла са кућевнимъ настойникомъ отићне господе, з онъ є у самой ствари стояо предъ лћкаромъ тамошнћгъ заведенія за луде. Госпоја є свршћь, пре него што є отишла у болту, да пазари, говорила томе лћнару, да ће му довести свога млађегъ брата, кои є лудъ и кои себи уображава, да є онъ калфа некакве помодарске трговине, па у лудилу своме све єднако ише новаца за продате шалове и штофове и проче. Лћкарь накъ са свое стране мислио є, да има предъ собомъ лудогъ човека, и хтео є съ њиме као съ таквимъ и да поступа. Калфа є искао, да му се исплати рачунъ, а лћкарь му є понудно већъ спремлћну за њга собу међу другима с'умашедшима. Младићъ се разлюти и развиче, и то лћкара іошть већма утврди у томе, да є онъ заиста лудъ. Већъ є хтео лћкарь да употреби насилна средства и да га одведе у ладно купатило; кадъ наедапутъ заиште

сирома калфа перо и артију, да напише своме господару, да овај по њега дође. Љекарь му донесе артије писмо буде написано; после једно по сата дође јаиста господаръ да свога калфу ослободи. О младой госпои пакъ небишше нигди више ни трага ни гласа; она е по свой прилици оно време употребила на то, да изъ вароши умакне.

Разне новости.

Пре некогъ времена явили смо ми у оном листу по другимъ новинама разпростръто астрономско извѣстие да ће 1. Јунија ове год. (13. Ју. по рим. кал.) ударити једна комета о нашу землю, и да ће 3 Ју. светь т. е. наша земля пропасти. О томе нисмо далѣ ништа хтели явити, ерь и друге стране новине мало а многе нимало нису више о томе говориле. Као што се по новинама примѣчава, у Француской найвећма су се уплашили. Вечше новине „Преса“ одъ 19. ов. месеца донози о томе слѣдующе: „у целой Француской, па и у самомъ просвѣштеномъ Паризу разпростръто е то увѣрење да ће 1. Јунија светь или боль рећи само наша земля ударити се съ једномъ кометомъ и пропасти. Има люди, кои су сбогъ тога што се край свету приближуе и свой тестаменть начинили, немислећи ни мало ко ће га по томе тестаменту наслѣдити, кадъ онда не-би ни кога у животу било. Та чудновата шала не само да е у Паризу него и у целой Француской одвећъ озбильно одъ свију примљена; и ми смо се зачудили кадъ смо у францускимъ новинама „Монитеру ди-калвадо“ читали писмо једногъ бив. морепловаца, кои своимъ согласанима утѣшително извѣштие явля: да е она комета, коя се могла съ нашомъ земльомъ ударити, ишшта 21. Декем. прошше године у Америци надъ земльузомъ Навамомъ показала, и никакве штете ние учинила. Она комета показуе се у 292. године једанпутъ. Последньи путъ она се видила 1556. године, и по томе требало би да се 1848. године показала.—“ Све што се до сада говорило и писало о овой пропасти земль, по већой части узима се кодъ разбораши люди за шалу и измеваю астрологе и оне кои то вѣрую и одъ тога се плаше. Енглески звѣздочтеци кои су найнѣшти, ништа о томе не говоре. Једанъ одъ найбольи астролога француски казао е да неће ударити та планета и да неће пропасти светь; кадъ га е други астрологъ опоменуо да неговори тако кадъ ние увѣренъ, одговорио е онъ врло досетльиво: „на сваки начинъ я волимъ казати да неће пропасти светь, ерь ако не пропадне, онда ће сви люди нахати да сам я погодио и ви ће те кои кажете да ће пропасти, бити измевани; ако пакъ пропадне светь, онда нема ко казати да сам я слагао, а ви да сте имали право“.

Напредакъ у Америки.

О чудновато брзомъ напредованю северноамерикански сѣдињене држава найновие сведоче она извѣстия, кои при свршетку сваке године управитель поединя држава званично обнародую о стању земль поверене њиховомъ управлянио. Таково извѣстие губернатора државе Њујорка изишло е прошле године, изъ кога се види, да е само она једна држава кроз год. 1800 имала само 588.603, год. 1825. 1,616.458 а 1845 2,604.495 жителя, на свршетку 1855. год. већъ имала 3,466.212 жителя. Вредность имања њиховогъ, састоећегъ се изъ кућа, маюра или свеских добара, марве, земльѣлски орудия и справа, зграда за фабрике, машина у онимъ фабрикама, сирови производа, и фабриката процењена е на 2203,010.609 долара или талира сребрни. Они имаю свега 5077 цркви, кое цркве заедно са оними што е црквено имање вреде 27,769.328 долара. У тимъ црквама има 2,141.159 седишта, а за свако, плаћа онай кои на њему седи на годину нешто у новцу. Самъ у овой једной држави Њујорку излазило е 1855. год. 359 разни новина и повременни списания, кое све скупа имале су око 2,000.000 преплатника. — Војска ове једне државе имала е 335.000 уписани војника, кои су сви на 70 регимента, 28 бригада и 8 дивизиона подељени; али одъ целе ове наоружане и написане народне војске само е 18500 једно подъ оружјемъ, кои су униформирани и службу војничку чине, остали су кодъ свои кућа и само у случаю нужде позиваю се подъ оружие. Школа основани и више нижи и приватни учебни заведения сваког рода имала е иста држава свега 11.883: у коима учило се те исте године ученика мушкогъ и женскогъ пола 951.932 имаюћи одъ 4 до 21 године узраста. На ове школе потрошила е држава Њујоркъ 1855. год. 3,521.942 долара, и то на плату учителя 2,306.941 доларъ, а на остале потребе школске 1,215.001 доларъ. Кадъ ово човекъ чита и размисли, мора признати, да они кои мисле да ће нови светь у младой Америци стару Европу у образованости съ временомъ претећи, ово неговоре безъ довольногъ основа и да то потврђиванъ да развитакъ човеческогъ рода ишше и садъ једнако са сунцемъ одъ истока према западу напредуе, по оними штатистичними датцима и доказима добия велику вероватность.

Мрнце.

— Једанъ парохъ говорио е таково слово, да су сви изъ цркве изишли, а само е една стара жена плачући остала. Пароху се чинило да она за то плаче, што ioй се нѣгово слово допада, и упита е што плаче? „Ахъ зашто плачемъ питате ме, одговори баба, я самъ дала сина на науке да буде парохъ, па ако буде такавъ као што си ти, онда на што самъ толике новце потрошила“.

— Докторъ једне морске лађе, кои е све болести са морскомъ водомъ лечио, падне у море, матрозъ кадъ га види повиче „утопи се нашъ докторъ у свою лекарию“.

— Једанъ путникъ приповеда да нема прваћанкиня жена одъ Саксонкиня. Оне, вели не само што се нестиде кодъ куће радити и што су добре кућанице, него и у театорь кадъ дођу оне непрестано плету.

— Једанъ шегрть броио е једномъ 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. неколико пута, майстору се досади и упита га, шта то броп „Ахъ шта бројимъ питате ме — бројимъ, колико има жена у нашой кући „па колико има“ упита майсторъ „Седамъ са майсторицомъ одговори шегрть“. Майсторъ се налути и стане га тући „Не, не“ викне шегрть молећи, шестъ хтео самъ рећи, безъ майсторице“.

— У Бостону у Америци био е прошавна једанъ таколенъ младићъ да му е власть забранила у цркву долазити; ерь кадъ онъ у цркву дође, све жене, и девойке онану се богомолѣ и гледе у њега.

— Єданъ спаия поће у шетњу и у путу сретне єдногъ старогъ шумара и запита га куда иде? Шумаръ му одговори, да иде доктору; ѣръ є нешто слабъ. Кадъ се спаия изъ шетнѣ врати, сретне се опетъ са шумаромъ, и упита га, єли му дао докторъ лекъ. „Е, одговори шумаръ, я га срето на капіи градскоі, а онъ сто пута гори одъ мене изгледа, па зато нисамъ га ништа ни питао“.

— Године 1586 пошлъ Филипъ II. єдногъ младогъ принца кастилиского, да папи Сиксту V честита ступанъ на ово достоинство. Папа се нашао увређенъ због тога, што є овако млада посланика Филипъ послао и рекне посланику. „Заръ Филипъ тако оскудѣва у людима, те ми є послао човека, коі іоште ни браде нема“ „Кадъ би мой краль знао, рекне принцъ, да честъ достоинства у брады лежи, онъ би намъ послао ярца а не благородника као што самъ я“.

— Ибикусъ славни поета поће у шуму прошетати се, где га айдуци убію. Кадъ су га они убити хтели, видно є онъ єдно ято ждралова где надъ њима лети, и звао ій є у помоћъ. После краткогъ времена доћу айдуци у варошъ и угледаю єдно ято ждралова коє управъ у варошъ њаше и подсиеваюћи се реку „видите ово су они, коє є Ибикусъ у помоћъ звао, они иду садъ да яве, да смо га ми убили“. Околостоећи чую то и власти яве, коя злочинце повата и осуди.

— Єданъ господинъ запита просяка одъ чега живи. „Кадъ би ти мене питао одъ чега умиремъ, могао би ти лакше одговорити; ѣръ я умиремъ одъ глади“ одговори просякъ.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

Подъ 6. ов. м. Вр 213 Ср 104 изишла є височайша уредба о томе, како треба поступати при напаћиваню за извозну живу стоку.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Китайско правителство забранило є своимъ поданицима да петргую ниже са Енглезима. Кои преступи ту забрану биће смрћу казњенъ.

— Руски министеръ иностране дѣла у єдной поти явио є енглескомъ правителству да између Русіе и Персіе никаквъ тайни уговоръ непостои. Енглеско правителство зачудило се овой услужности руского министра.

— Руска царица (мати царева) писала є краљу неапольскомъ и савѣтовала да гледа да се поправна са Наполеономъ и да се Француской приближи. Краль є благодарно на томе савѣту са особитимъ чуствама. А ошели се повести за Францускомъ или неће ние ништа на споменую.

(*Швайцъ*) У Наєнбургу бое се револиціе одъ стране краљевања; официјерско савѣтованѣ државо є; и све су страже удвоене.

(*Парижъ*) Уговоръ є између Персіе и Енглеске подписанъ и миръ є утврђенъ.

— На данъ кадъ є револуція 1848. год. почела (12. феб.) примѣтиле су се по парискимъ улицама неке мале побуне; сбогъ чега є много њи позатворано. Само су єдне новине „Сѣкла“ славиле тай републиканскиі данъ, и нису изашле тогъ дана.

Огласи.

ПРОДАЯ ДОБАРА.

(1—3) Доленодписана продае изъ слободне руке свое две куће у єдной авлији новоме пређе кодъ „Грчкогъ Краля и Краљице“, заедно са земльомъ, єдну башту, одъ тридесетъ фати ширине, а толико исто и дужине, на два лица, засађену добромъ лозомъ, и облагороћеними воћкама у комшилуку гг. Шафарика професора, браће Іовића и г. Лазића секретара преч. конзисторіе београд.; три плаца у чаршіи фишекциск. на лицу, два по 10 фати лице а по 20 дужине, и трећи 8 фати лице а 25 дужине; єдну механу постоећу на Дунаву у Гроцкой съ две магазе, и єдну кућу у Смедереву съ две собе и две сараћане съ єднимъ аромъ и баштомъ у Бзавской Мали. —

Никола Ж. Райковићъ
Протокол. Врх. и Касац. Суда.

(4—5) Займъ или ленакъ за птиче ватате добива се у трговини Алексе Местановића кодъ „тигра“

Явна благодарность.

Господинъ Маіоръ Миша Аѳанасіевићъ поредъ сайнога сѣрема̀ня о предстоећой удадби свое кћери, поредъ великогъ трошка на сайномъ балу учињенога, као и удомљено неки сиротяи дѣвоика издражавању више сиротяи фамилія, и убоги ученика; — приготовивши се постомъ и молитвомъ за свето причашеніе, и исповедивши се надлежнимъ своимъ пароху, обдарио є истогъ при исповѣди съ 25 ц цес. дуката, на ту цѣль, да себи крсть направи. — Кое му као великомъ штедродателю и почитателю вере и закона, овимъ явно благодари подписани парохъ, желећи одъ Бога крѣпость здравља; и дуги животъ, њему и његовой побожной фамилія.

Милошъ Сушићъ.

Стецишта су отворена:

При Суду вар. Београда надъ масноч. ђорђа Поповића папуџіе до 28. овогъ мес.

При Суду Окр. Крагуевачкогъ надъ масомъ поч. Николе Сридека 4. Марта

Продаваће се:

Правителствени дућани у бив. кући гг. браће Петровићева даваће лицитандо и то 4. 5. и 6. Марта на три године подъ кирію.

Началничество Окр. Крушевачкогъ продаваће добра Миленка Гоиедаровића, бремне Гавриловића и Милете Марковића изъ Купаца 7. 8. и 9. Марта.

Управителство вар. Београда продава ће єданъ плацъ поч. Стоиће Іовановића пандура овд. 7. 8. и 9. Мар.

Механа правителствена у Страгарима 16. Марта даваће се лицитандо до Митрова дана 1858. год. подъ аренду.

Началн. Окр. Крагуевач. продаваће добра поч. Ивана Минића изъ Трешњевице 4. 5. и 6. Марта.

Началн. Окр. Алексинач. продаваће добра презадуженогъ Димитрия Миљковића изъ Ягодине 18. 19. и 20. Мар.

Началн. Окр. Подрински продаваће добра поч. Матие Васиљевића изъ Крупня 5. 6. и 7. Марта.

Управит. вар. Београда продаваће заедничку кућу поч. Петра и Косте Каратиколића овд. 28. 29. и 30. Марта.

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 28. Февруарија 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртвомъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 9. за пола год. 8 и за целу год. 16. ц. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 кр. ср. за тринут. № 25

Ирта глава.

(Продужено)

Прошла су три месеца одъ овогъ догађая, ми смо се сваки данъ виђали и састаяли, но ни една рѣчица ние о одлазку њиномъ више проговорена. Хелена е желила да узме квартиръ у истомъ сокаку гдѣ смо се први путъ видили. И тако я погодимъ квартиръ на њено име, кое е овако еднако остало, као што га е онимъ случаемъ нашегъ првогъ састанка одъ мене добила, а и она мене ние другчие звала нећъ увекъ Албертомъ. Да би е одъ републиканске полицие болѣ сачувао, нарадимъ ioй у ednoй женской школи мѣсто учителке. Недельне дане и четвртkомъ проводили смо у едной малой собя kодъ нѣ, и кроз прозоре често смо гледали оно мѣсто, гдѣ смо се први путъ састали. У друге дане кадъ намъ ние могуће било састати се, писали смо едно другомъ писма я њой на име Хелена, а она меня на име Албертъ. Ова три мѣсеца найсрећние су време мога живота. Међутимъ я писаль мою намѣру заборавно, кою самъ после разговора съ онимъ гробарскимъ слугомъ у таванице предузео. Измолимъ одъ власти допустенѣ да наставимъ моя испитиванья о траяню живота, одсечени глава, и многе пробе увѣре ме найпосле, да свест и после одсеченя главе може траяти и болъ да мора страовитъ бити. Чуство, личность, биће човечие може за кратно време iошть у мозгу траяти; глава чуе, види и осећа, да се одъ тѣла раставила. И тако заключенѣ народне скупштине, коя е гилотину на мѣсто вешала подигла, оснива се на погрешномъ мишлењу, да ће човекъ мањ муке осећати, кадъ му се глава одседанупть одной, него кадъ се уметомъ за вратъ обеси. Многи били су обешени или су се сами вешали, па су се опетъ у животъ повратили, и после су казивали, шта су осећали у томъ тренутку, кадъ су у воздуху висяли почели. На њи нападне дакле као неки крвни ударъ, као неки тешки санъ безъ особитогъ бола, предъ очима засветли имъ неки пламенъ, кои мало по мало у плаветакъ преће, после у мракъ, докъ и несвест недође. Човекъ, коме се глава на темену пробие, кадъ му се прстомъ мозакъ притисне, неће никаканъ болъ осетити, него се само одма и вѣчно успава. То исто бива, кадъ мозакъ одъ многе нагомилане крви буде притиснутъ, кое kодъ обешени и неможе другчие бити; одъ стегнути на врату крвни жила поюри крвь къ мозгу, и неможе више натрагъ да се врати; токъ iой се цео одма поремети, обешеномъ мракъ на очи паће и за кратко време несвесть га обузме.

У то време пресуде и погубленя грозногъ бунтовногъ суда необично учесташе. Сваки данъ погубљено е 30. до 40. люди и крвь е потокомъ око губилишта текла тако, да су найпосле морали уназоколо еданъ каналъ одъ три стопе дубљине ископати. Каналъ овай био е даскама покривенъ. Еданпутъ омакне се една даска подъ ногама едногъ детета одъ 8. година, кое е съ другомъ децомъ туда трчало, и ова невина жертва удави се у крви людской.

Нетреба ни да казуемъ да самъ се добро чувао, да Хелена недозна, чиме самъ се занимао, кадъ се нисмо могли састати. У осталомъ морамъ признати, да самъ се испрва одъ ядни човечии остатака одвећъ грозио, и да самъ чешће са страомъ помишляо на болове, кое моје пробе на тѣлесама после извршене смртне казни може бити причиняваю. Но опетъ самъ се умирио надаюћи се да ће моя научна испитивания за цео родъ човечии одъ користи бити, и да ће много къ томе привети, да се смртна каштига едномъ за свагда укине. По мѣри, како су моя истраживания што ново одкрила, бележио самъ то одма у моемъ дневнику. Кадъ су на овай начинъ два мѣсеца протекла, био самъ све испите и пробе о траяню живота после смртне каштиге учинио. Но хтео самъ покушае неке и далѣ терати, и то средствомъ галванизма и електрицитета. Полиция ми дозволи, да се съ моимъ физикалнимъ орудиямa станимъ на Клямарскомъ гробљю, и све одсечене главе даду ми се на ово научно разположенѣ. Осимъ тога отворе ми едну капелу, кое е подъ истогъ гробља била, и наместе ми е за моя испитивања. Бо, кадъ су краљеви изъ свои дворова били прогнати, онда су и светци изъ њихови цркви истерани. Я самъ држао ту едну електрисаюћу машину, и два или три она орудия, што се „будилникъ“ (екцитаторъ,) зову. Обично око петъ сати предъ вече долазила су страховита мртвачка кола съ губилишта. Лешеви лежали су у едномъ великомъ сандуку еданъ преко другогъ, а главе су страшне биле у еданъ цакъ. Я самъ увекъ по едну или две главе узимао за моя испитивања а тако исто по

едно или два мртва тѣла; остало бацано у једну велику обшту гробницу. Другогъ дана бацане су главе и тѣла, съ коима самъ я мое научне покушае чинио, съ оними, кое су се тогъ дана приновиле, опетъ у једну рупу. У средъ овога немилогъ и грозногъ посла и свакидашнѣгъ додира са смрћу и нѣзиним ядними жертвама моя любавь къ Хелени растла е съ дана на данъ. А исто тако волела ме е ова сирота девойка своме ватроме нѣзога младогъ срца. Често самъ помишлио да е узмемъ, и често смо се разговарали о срећи нашегъ будућегъ супружескогъ живота. Но да би се могли вѣнчати, морала е Хелена свое право име и име родителя наказата, а ние једногъ бегунца и аристократе съ места би е одвело на гилотину. Отацъ іой е писао више пута, да поиди къ нѣму у Енглеску, но она му једномъ одговори да неможе, и одкрие му нашу любавь. У исто време молила га е за одобреће, да се може вѣнчати, и онъ іой то допусти; съ те стране били смо садъ осигурани. Међутимъ измеђ свију ови грозни процеса, кои су противъ найодабранія фамилия и найвећи мужева старогъ краљевскогъ правителства подигнути и сви на гублиште свршени били, започео се једанъ найстрашніи кои е свакога страомъ и тугомъ испунио. То е био процесъ краљице Марие Антоанете. Судейско испитиваће започело се 4. Октобра (по римскомъ), и сваки данъ живо се наставляло; 14. истогъ месеца изведу краљицу предъ найвиши бунтовни судъ, 16. изъ ютра осуде е на смрть, и іошть истогъ дана поведу е на гублиште. Рано изъ ютра добисмъ цедулю одъ Хелене у коіой ми пиша, да тай жалостни данъ неможе пропустити а мене да невиди. Око два сата по подне састанемо се даклe у познатомъ сокаку у оной малой собици. Хелена ние могла сузе зауставити, а и самогъ мене краљичина смрть яко е разжалила; єръ ми е краљица у младости моіой била особито милостива, па писань никако могао нѣну доброту заборавити.

О, тога ћу се дана до смрти сећати; била е среда; санъ Паризъ обузела е жалость и страх. И я самъ осећао самъ неки ужасъ, неку слутню, да ће ме несрећа постићи. Хелена плакала е непрестано у моимъ наручиима, и я самъ силомъ хтео да е утѣшимъ, и яко ми ванкъ ние могао блаженe речи произнети, єръ е надежда и слобода одъ могъ срца побегла. Ту ноћь проведено заедно, но много горе него данъ. Я се іошть опоминѣмъ како е едно псето у једной соби исподъ насъ затворено сву ноћь урликало. Ујутру распитамо и дознамо, зашто е било затворено. Газда му е рано изишао и собомъ ключъ однео, на сокаку унати га полиция и одведе предъ бунтовни судъ, у 3 сата по подне осуде га на смрть, а у 4. сата глава му е съ рамена већь била одлетила.

Школа у коіой е Хелена била као учителька намештена, починала се у 9. сати изютра. Морали смо се растати. Мени е било врло тешко, да е пустимъ да иде а и она ние се могла задуго одъ мене отргнути. Но два дана одъ дужности изостати, значило би изтраживања полиције хотимице на себе навући, кое би за Хелену у нѣномъ положено било врло опасно. Зато погодимъ одма кола, и седнемъ съ њомъ заедно, да е донекле испратимъ. Но на последку морао самъ е оставити. Целимъ путема држали смо се загрљени у затворенимъ колима, неговорећи ни једне рѣчице, а сузе су намъ єдвако низъ образъ текле, и на устнама свою горчину са сладоћу полобаца мешале. Кадъ су кола сићемъ, немогнемъ одма путемъ далѣ отићи, него останемъ на истомъ мѣсту као прикованъ, неодвајаћи очи съ кола, у коима е Хелена остала. Кола се нису била ни двадесетъ корака измакла ал одъ єдампутъ стану, и Хелена промоли главу изъ њи као да е знала, да іошть єдвако на истомъ мѣсту стоимъ. Я одтрчимъ къ њойзи, скочимъ у кола и затворимъ ій, па онда загрлимъ опетъ девойку и жестоко к притиснемъ опетъ грудма. У тай махъ избие на оближньой цркви девет сати. Я іой обришемъ сузе, притиснемъ мое вреле устне тринуть на њене, па онда скочимъ изъ кола на каздрму, и брзо одемъ далѣ. Учини ми се као да ме Хелена натрагъ зове. Но толики плачъ и толико застањ на сокаку боло самъ се да людма непадне у очи, и да се полиция подозрителко неучини. Зато сь великимъ усиљаванѣмъ и брзо корачаћи напредъ задржимъ се, те се више натрагъ не окренемъ. Пунъ очаања дођемъ у мое обиталиште. Тай цео данъ проведемъ писаћи Хелени писмо, кое іой у вече преко варошке поште отправимъ. Мало после добиемъ и я одъ нѣ писмо, у коме ми явля, како су е старешине школске позвале, и претиле да іой скоро неће дати у варошь изићи. Найближи данъ у кои іой се одпре обично допуштало изићи, била е неделя; она ми се у писму заклињаше, да е никаква претња неће заплашити, и да ће се тога дана као и досадъ самномъ састати, ма се морала са своимъ старѣима и посваћати.

(крај слѣдуе)

Анекдоте.

Биняу у једной варошн два човека; єданъ биаше особита лакомацъ, а други поглавита ненавидьивацъ, коима рече господинъ єданъ: видимъ да сте у своимъ опаномъ по варани занату особити майстори, зато што одъ мене будете просили, и ћу вамъ драговольно дати, само подъ овимъ условимъ: онай кои први буде милость какву одъ мене просио, добиће манѣ него онай кои после дође, єръ последньи добиће двапут више. Лакомацъ кои по своіой нарави жели што више добити, неће први да иде. А ненавидьивацъ такође мисли у себи говорећи: бре я ћу чекати докъ годъ лакомацъ не буде први, нећу да онъ после мене оде и добие више. Чекаюћи єданъ на другогъ задуго се нуднаше Найпосле ненавидьивацъ видећи да лакомацъ први неће да буде, налюти се и отишавши ономъ господину рекне: молимъ за милость. Упита га господинъ какву милость? да ми се једно око ископа; а лакомцу по уговору нашемъ обадва како дође.

— Сенека Философъ имаћаше у кући газдарицу особите лепоте. Ова у тешкой болести своіой изгуби обадва ока; али при свемъ томъ она никако ние признавала да е слепа; но кадъ годъ би могомъ за каменъ запела, или главомъ о дуваръ ударила, па би іой ко рекао да е слепа, она би свагда одговорила: нисамъ я слепа него е кућа мрачна.

— Аждая (Дракунъ) одаюћи по шуми, и трепитаніе себи тражећи, случайно упадне у једну врло дубоку яму, изъ кое безъ чие помоћи ние се никако могла ослободити. Она е изъ яме викала и обећавала бити благодарна сва-

комъ онако, како е у данашнѣ време светь обично благодарань своимъ найвећемъ благодѣтелю, кои е изъ име изъуче. Селякъ „дањ кои е око име дрва секао, чувша то доће къ ими и ждао извади. Текъ што се она на земльи одъ име ослобођена види, одма счепа благодѣтеля своега да раскине, говорећи: овако светь плаћа и благодарань бива найвећемъ благодѣтелю своме. Видећи се кукавни човекъ у опасности, каже іой да онъ на то не пристае, него да иду на судъ сунцу; на кое ждан пристане: „ајл да намъ оно судаць буде што прво сретнемо", човекъ пристане и пођу, идући сретну врло стара пса ужетомъ за грану везана, кои немогавши више господару своме служити, одрећенъ е да се убие, да би газда накарѣ еднe опанке напоследку одъ његове коже имао. Човекъ видећи га, запита га зашто е везанъ, насъ одговори „ово е плата и благодарность овога света". Чувши то човекъ судомъ овимъ незадовољи се, но пођу даљ, идући сретну врло стара и већъ пола сваната коня, кога господарь после толике службе истеро изъ ара да самъ себи рану тражи, онъ пасући почесто е уздисао: овако светь плаћа и на услуги благодари". Чувши то човекъ, смртна стрела кроз прси његове прође; но незадовољивши се тимъ судомъ пођу даљ, срећомъ његовомъ сретну лисицу, коіой човекъ стане препоручивати се, обећаваћи іой све кокоши и рану за цео њенъ животъ, сано да добарь судъ по њега каже. Лисица саслушавши обадное рекше имъ да она неможе правицу изрећи догођу яму не види, изъ кое е ждан ослобођена. Пођу сви трое къ ями, кадъ кодъ име доју рекше лисица ждан да уће доле и покаже гди е она лежала; ждан уће напредъ, а лисица намигне окомъ на човека да камень на яму навали, и тако опеть остане ждан уловљена. Лисица стане на камень, и почне штогодъ већма може викати: „то е плата света овога, то е благодарность света овога". Но и лисица платy света овога прими, еръ кадъ одe по оне обећане кокоши, синъ човека овога опазивши е напусти исе свое, те е живу разчупа ю.

одъ С. Миловића
богослова.

Приче.

— Алфонсъ краль Неапольски имао е у двору свое еднoгъ чауша, кои е имао едну књигу, у коіой е имена свию ону дворяна записивао, кои су што лудо учинили. Краль е био любопитливъ и загледи еднoмъ у ту књигу, и на велико свое удивленъ наће ту и свое име записано. „Шта самъ я учинио, те си ти и мене међу будале уписао" запита га краль. „Ваше величество ви сте овомъ човеку дали десетъ хиляда талира, кога познавали нисте, и о коме ништа незнате, да намъ коњ по Африки купуе. Зарь ви нисте могли и на ту мисао доћи, да ће онъ тамо и остати, и да га ви више никадъ видити нећете", рекше будала. „Али шта нешъ ти рећи, ако се онъ поврати и мени коњ доведе" упита га краль „и њ онда ваше име избрисати а његово записати." Одговори чаушъ.

— Войници Митридатови заробе Помпонија и доведу га кодъ њега. Митридатъ упита своіъ заробљеника: ће ли да буде съ њимъ приятель, и ако ће, да ће му животъ опростити. „врло радо примићу и твое пристанилиште, ако ти миръ са Римљанима заключишъ." Савѣтници Митридатови повичу да га због таквогъ одговора треба погубити; али Митридатъ недаде то учинити, но рекше „добродѣтель у несрећи потреба злоупотребляватн."

— Докторъ „дањ ноће у посћу едномъ благородняку. Овай кадъ га види, викне свою слушкињу тако гласно, да е и докторъ чута могао и рекше іой: „кажи томе господину да писамъ кодъ куће" кое она и учини, и тако се докторъ врати. После краткогъ времена ноће благородникъ доктору да га нешто за саветъ упита, доће му куће и кућне на врата. Докторъ, кои е благородника кроз прозоръ угледао, рекне му изъ собе: „Я писамъ овде," „како да писте ту, кадъ ви говорите" „ви неверуете мени, а я самъ веровао вашой скушкињи да ви писте кодъ куће били, и я ако самъ садъ кодъ мое куће, опеть за вас писамъ" одговори докторъ.

— Ждан отацъ моляше се овако Богу: „О Боже створителю и промислителю света, кои свима тварима управляшъ, и све биљке могућствомъ твоимъ одеваш, одени и мою жену, синове и кћери; еръ ми неће досадиште конте."

(Мале лопове вѣшаю.) — Ждан господинъ у Саксонія недалеко одъ Дрезде насломио се напољ кроз прозоръ и види еднoгъ старогъ познатогъ селяка, кои се баше изъ престоле вароши Дрезде куће враћао. Господинъ упита: „Како си, комшия, шта радишъ"; — шта има ново у Дрезди?" Селякъ одговори: „Добро е, као и пре; мале лопове вѣшаю, а великима се скида капа. Добро ютро, господине!" Съ овимъ рѣчима онъ му скине капу, поклони се, и отиде даљ.

— Ждан лопонъ уђе се крадомъ у едну кућу, у коіой су неки младићи седили. У соби њиховой наће онъ три апунета, покупи ій и ноће напољ. Кадъ е брзо изъ басамане силазио, сретне онъ еднoгъ адвоката, кои се баше съ пута куће враћао, и кои е такође у той куће сѣдио. Адвокатъ, кои имађаше ово апунце са якомъ одъ кадифе, запита лопова, куда ће съ тимъ апунцетима? Овай му одговори: „То су апунета ове господе у куће, и дали су ми ій, да ій одъ флека очистимъ." „Е, онда узмите и мое апунце," рекне му адвокатъ, па изчистите и изъ њега флеке; но донесите га за три сата опеть натрагъ." „Съ драге волѣ," одговори лопонъ, — узме и четврто апунце, и оде безъ трага.

(Службено свидѣтелство.) Ждна госпоя дала е своіой изъ службе изишавшой слушкињи слѣдуюће свидѣтелство:

„Анна Марія, родомъ изъ Танцхаузена, била е кодъ мене у служби годину дана, наће деветъ месеци, и показала се за то време прилежна — на кућињи вратима; умѣрена — у послу; брижљива — за саму себе; хитра — у наговору; блага — према мужарцима; њрна — своимъ любезницима; и поштена — кадъ е све подъ кључемъ и т. д.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

По гласу „Званични Новина" пр. Осмотритель и писаръ карантина Рашкогъ Јковъ Пауновићъ и пр. Осмотритель карантина радуевачкогъ Милосавъ Тодоровићъ

Огласи.

Подписани ступивши у ортаклук болтарске радње, овимъ свакоме објављујемо, да ће Фирма трговине наше подъ подписомъ „Миленковићъ, Петровићъ и Коцићъ“ ићи, и овакови подпис кодъ подписани, да ће све нас на сваком писменом документу обвезивати.

У Пожаревцу 1. Јануара 1857

Јоца Миленковићъ
Лазаръ Петровићъ
(1—3) Миајло Коцићъ

(3—3) Манастиръ Горњакъ одъ имућетъ Ђурђева дана издае на три године подъ аренду свой дућанъ съ механомъ, налазећи се више манастира на друму, водећемъ у Ожмљ. Осимъ дућана и механе ишћте има: две собе за обитаванѣ, подрумъ, амурлукъ, мутавџијница и пространъ авлъ. Све е то подъ једнимъ кровомъ и у добромъ стању. Такође уступаю се арендатору и два чанра за попашу. — Лицитација овогъ добра манастирскогъ држаће се 22. 23. и 24. Марта у Свињи, месту обитавања Начальника Среза Млавскогъ Окр. Пожаревачкогъ.

(3—3) Лајмъ или денакъ за птице ватати добива се у трговини Алексе Местановића кодъ „тигра“

Стецишта су отворена:

При Суду Вар. Београда надъ масомъ поч. Ђорђа Мирковића 1. Марта.

При истомъ Суду надъ масомъ поч. Томе Поповића б. Ђумрукџије Топчидерскогъ 8. Марта.

При Суду Гургусовачкомъ надъ масомъ поч. Ђирка Павловића 7. Марта.

Продаваће се:

Начальничество Окр. Београдскогъ продаваће кућу Миајла Стефановића у Гроцкой 5. 6. и 7. Марта.

Нач. Ок. Смедеревскогъ продаваће добра Ранка Животића изъ Лозовика 11. 12. и 13. Марта.

Начальн. Окр. Ваљев. продаваћа једну ливаду Миајла Деспотовића изъ Дућића 4 Марта.

Исто Начальн. продаваће добра Јована Петровића изъ Дућића 2. Марта а кућу поч. Стојна Живковића изъ Палежа 1. 2. и 3. Марта.

У новоподигнутой окружной варошки Деспотовици по опредѣленію више власти биће одсадъ Петкомъ а не Суботомъ пазарни данъ.

ПОЗИВЪ

НА СВЕ КРАЉЕВСКО-ПРУСКЕ У СРБИИ ЖИВЕЋЕ ПОДАНИКЕ.

У Књажеству Србіи живећи Краљевско-Пруски поданицы, были они подъ Ц. Кр. Аустрійскомъ или ма чіомъ другомъ заштитомъ, или и безъ странне заштите у Београду или у внутрености Србіе, настоећимъ се позиваю, да се одъ 1. Марта по нов. 1857. год. почевши имаю до 15. Априла 1857. по нов. пріявити или подписаномъ Краљевско-Пруском Конзулу у Београду или пакъ они у внутреньости живећи найближемъ Књажеско-Српскомъ Окружномъ Начальничеству, гдн ће морати доказати средствомъ крштены писама, пасоша, попутны књига или други каквы документа, да су Пруски поданици.

Кои бы пакъ пропустіо и небы се овако за ово време пріявіо, имаће самъ себи приписати рђава слѣдства, коя бы одтуда за нѣга или нѣгову фамилію произишла.

Београдъ 2. Марта по нов. 1857.

ВИТЕЗЪ МЕРОНІЙ
Краљевско-Прускій Конзулъ.

Aufruf

an sämmtliche im Fürstenthum Serbien lebende Königlich Preußische Unterthanen.

Die im Fürstenthum Serbien lebenden Preußischen Unterthanen, sie mögen bisher unter Kaiserlich-Oesterreichischem oder was immer für einem Schutz gestanden, auch schutzlos in Belgrad oder im Innern des Landes gelebt haben, werden hiermit aufgefordert, sich, vom 1. März 1857. neuen Styls an gerechnet bis spätestens 15. April 1857. n. Styls, entweder bei dem unterzeichneten Königlich-Preußischen Consulat in Belgrad, oder, wenn sie im Innern des Landes wohnen sollten, bei dem ihrem Wohnorte am nächsten gelegenen fürstl. Kreis-Natschalnikate zu melden, und ihre Ansprüche auf Anerkennung als Königlich-Preußischer Unterthan durch Vorlegung von Taufscheinen, Pässen, Wanderbüchern oder andern Documenten geltend zu machen. —

Wer es versäumt dieser Aufforderung nachzukommen, wird sich die nachtheiligen Folgen, welche ihm und seiner Familie durch diese Versäumniß erwachsen könnten, allein beizumessen haben. —

Belgrad den 2. März neuen Styls 1857.

RITTER MERONI
Königlich Preußischer Consul.

У Књигопечатньи Књажества Српскогъ.

У Београду 2. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковћ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 1. за пола год. 2 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. нр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 нр. ср. за тринути. № 26

Мртва глава.

(к р а ј)

И я се исто тако закунемъ, да ћу се у недељу съ њоме састати; кадъ е више одъ осамъ дана небо видио, боло самъ се да не свиснемъ, особито што су не неке рћи изъ њеногъ писма почеле јако узнемиравати: а то е, што кадъ е у школу дошла, застала е едно писмо одъ отца изъ Лондона, кое ioй се учинило као да е пре ић отворено. Ноћь самъ провео у великомъ немиру, а тако и сљедућеи данъ. Као обично писао самъ опетъ Хелени, и почемъ самъ тога дана мислио мои испитивања на мртвимъ главама опетъ предузети, то се упутихъ ово три сата после подне къ гробљу Клаварскомъ. Време е било одвећъ неугодно. Узмућена природа являла е свою жалость якомъ есеньомъ кишомъ, коя е ладна и съ ветромъ помешана скору зиму оглашавала. На своме путу и по свимъ сокацима чуо се гласъ полицайни служителя, кои су имена они люди извикивали, кои ће се тогъ дана погубити. Списакъ њиовъ био е необично велики, а било е и жена и деце. Крвава жетва бунтовнички радника тога е дана врло богато испала, и я самъ видио да ћу се истогъ вечера имати у моioй капели съ чиме занимати.

Данъ е већъ био у то време сасвимъ окрачао; кадъ самъ у четири сата на гробљ приспео био е скоро мракъ. Изгледъ овога гробља съ његовимъ многимъ скороисконаванимъ гробовима и съ оно мало дрва безъ лишћа кои су се одъ ветра као скелети виала, био е мрачанъ и грозанъ. Свудъ гдћ ние била скоро ископана земля, видило се само трњ и коприве, а зелену траву гутали су све нови и нови гробови. У средъ они гробова стаила е зиљоћа рупа, тогъ дана ископана, и чекала као жадан свою грабежь. Познавало се, да се броћ осуђеника тога дана одвећъ умножао, еръ е рупа била необично велика. Приближимъ се той рупи. Дно е било покривено водомъ, и ту су се несрећни човечји остатци, голи и ладни као вода, бацали. Кадъ се одъ овогъ гроћногъ позорја хтедо окренути, да далћ идемъ, онлазне ми се нога, и умало што у рупу непадо. Коса ми пође у висину и свога ме еза обузме; устанемъ што самъ брже могао и удалимъ се путаньомъ къ мћсту гдћ самъ обично пословао. Ово е била, као што самъ већъ казао, нека стара капела. Я се нехотице окренемъ и потражимъ очима какавъ годъ знакъ, кои би на Бога и на цркву опоминао; прегледимъ све дуваре и мћсто гдћ е пре олтаръ стаио, но дувари су били празни и наги, а олтаръ порушенъ. На овомъ мћсту, гдћ е била скета тайна, на томе мћсту стаила е намештена една мртва глава безъ меса и косе, а то значи: смрть, то есть: ништа. Уналимъ свећу, метнемъ е за мой посао на асталъ, кои е савъ покривенъ био одъ они чудногъ строя оруђа, коя самъ я изнашао, и седнемъ задубљенъ у мисли. Но зашто самъ найвише мислио? — На ону лепу кральицу, коя е била тако лепа и срећна, и коюе сваки полео, коюе мало пре тога цео један народъ съ молбама и благосиљањемъ обасипао, а одма затимъ на целатскимъ колима на губилиште одвео, и коя садъ, съ главомъ одъ тћла одвоеномъ, у простимъ мртвачкимъ носилама лежаше, она, коя е на златной постели у Тиљеријама, Верзалю и Сен-Клу спавала. Докъ самъ у ова мрачна сматрања задубљенъ сћдио, навали све жешћа киша, а ветаръ е дувао съ жалостномъ хукомъ, и силно продирао кроз граве дрвља и прозоре капеле тако, да самъ се одъ грозе нехотице стресао. Съ овомъ хукомъ помеша се наскоро тутньава далић грмљавине, но само што ова грмљавина ние долазила съ неба изъ облака, него одъ кола коя су земљю потресала. То су била правна мртвачка кола, коя су лешеве погубљеника съ губилишта на клаварско гробљ возила. Врата мале капеле отворе се; два човека уђу и унесу едань пунь џанъ одсечени глава. Једанъ одъ њи био е онай исти гробарски помоћникъ, съ киме самъ се пре неколико мћсеци у таванци разговарао, а други опетъ едань прости гробарь. „Ево граћанине“, проговори онай први „за васъ доста посла; петреба да се вечерасъ одвећъ журите. Ми вамъ садъ предаемо све оне дртине, па немо ић текъ сутра укопати; знамъ да неће килавицу добити, ма и целу ноћь на полю стаяле“. И она два наемника смрти метну у гроћномъ смею џанъ узъ дуваръ, поредъ негдашнћгъ олтара лево одъ ногъ астала. Затимъ изиђу изъ капеле а врата незатворе; ветаръ одна съ жестокимъ ударима ночне пламенъ одъ мое свеће нияти, кои и безъ тога бледъ и тако рећи у последнћмъ издисаю, едва се іошть на црномъ фитилю држао. Чуо самъ како она два човека на

полю у авлији коњ изпрегоше, гробљ затворише и одоше, а кола мртвачка пуна несрећних лешева остависше. Већ сам имао полю, да за њима идемъ; али нешто, незнамъ шта, држало ме е као прикованогъ за столицу. Крозъ сво тѣло прође ми језа. Заиста писамъ био страшљивъ; но хука онога ветра, плюсакъ оне жестоке кише шкрипанъ два кон су се изъ корена нила, звижданъ воздуха ветромъ уклолебаног, кое ми е свећу свакиъ часъ хтело угасити: све ово пробуди ми у срцу неку страву, кои ми одъ мое косе крозъ цѣло тѣло прође. У еданпутъ учини ми се, као да неки тихи но уедно тужни гласъ име „Алберте“ изговори; тай гласъ као да е изъ олтара долазно. О! Я скочимъ са столице. „Алберте!“ Едно едино створенѣ на свету звало ме тимъ именомъ. Уверене очи ноћу ми као саме одъ себе по малой капели, за кою, колико е мала била, свећа ние достизала, да све угльове осветли, и уставе се на цаку, у олтару наслоњеноме на коме е кравно и незатегнуто платно показивало, съ чимъ е напуњенъ био. У исти ма, кадъ ми се очи на цаку зауставе, повтори исти гласъ, но само іошъ слабие, іошъ тужние исто име „Алберте!“

Я се стресемъ одъ ужаса и савъ претрнемъ: тай гласъ чиниo се да изъ самогъ цака изнутра излази. Опипамъ се да би се увѣрио, да ли снивамъ или самъ буданъ; на онда укоченъ као окаменѣнъ човекъ ноћемъ съ оруженимъ напредъ рукама, и кадъ до цака доћемъ, завучемъ руку у њега. Тада ми се учини, као да се неке устне іошъ помадо врубе за мою руку прилепише. Ужасъ ме овлада до тога степена да ми сама величина тога ужаса слободу узме. Я узмемъ рукомъ еду главу, одъ кое су врубе устне руку мою дирнуле, одемъ посрьбући до остала натрагъ, клонемъ на столицу, а ту главу метнемъ на асталъ.

Ахъ, кадъ погледимъ, присмемъ страонтимъ гласомъ. Та глава — одъ кое су устне іошъ помало врубе биле а очи упола затворене — то е била глава моје Хелене.

Помислимъ да самъ полудио и викнемъ трипутъ! „Хелена, Хелена, Хелена!“

При трећемъ узвику отворе се њене очи, погледе ме, пусте две сузе, и пошто неки влажни пламенъ изъ њих засветла, као да башъ тада душа изађе, затворе се опетъ, и више се никадъ неотворе.

Устанемъ изванъ себе, у самомъ бѣснилу и очајанію; хтео самъ утећи, но при устанію запне ми капутъ за асталъ, онай се стровали, обори свећу, која се угасе, а съ њоме и ону главу, која се одкотрља, па и мене за собомъ повуче. На земльи лежећи учини ми се, као да опетъ видимъ ону главу поредъ себе, и њене устне као да мое додирую, ладанъ злой пробие ме свега, узданемъ іошъ еданпутъ силно и паднемъ у несвесть.

Сутрадань нађу ме гробари у капели, ладна као мермеръ на коме самъ лежао.

Хелена по писму свога отца, кое е полиција отворила, разпознала, била е истогъ ючеранѣгъ дана затворена, одма осуђена и у вече погубљена.

А ова глава, кои е къ мени говорила, оне очи, кое су ме погледале, оне устне, кое су мое устне додирнуле биле су устне, очи и глава Хелене.

Дуго времена затимъ лежао самъ ненадаюћи се животу и єдва су ме вѣштина лѣкарска и моя снажна природа могли одъ смрти спасти.

Мале приче.

О великомъ Петру — Царъ Петаръ позове едномъ све стране при нѣговомъ двору посланике, да съ њиме предузме увеселителну шетню у Кронштатъ, где имъ е хтео показати нека нова здања и бродиџе а и єдну часть свое флотте, кои е већъ спремна била, да се пусти на широко море. Послапци њу съ царемъ у єдну холандску лађу, на коіой е самъ царь думенъ управлио. Кадъ су у финскомъ заливу већъ били на по пута дигне се противанъ ветаръ са запада. У исто време примѣти царь на далњемъ хоризонту маглу и таване облаке, и яви сапутницима да ће се буря дићи. Већина између њи заплаше се, и то у толико више, што су они примѣтили, да е неустрашими думенция, Петаръ, дао савити едра и викне матрозима, да добро мотре и да наопрезу буду. Нека изъ друштва, кои су видили да лађа више къ Петербургу, него напредъ къ Кронштату иде, и да се часъ на єдну часъ на другу страну вија, предложе нѣговомъ царскомъ Величеству, да л' не би болѣ било, вратити се у Петробургъ, или барь пристати съ лађомъ у Петергофъ? Но она добию одъ цара, коме се предстоћа опасность ние ни у пола уволика учиняла, колико њима, за одговоръ: „Небойте се ништа!“ — Међутимъ се дигне страшита буря у друштву са олуиномъ, плюсковъ и трмљавинозъ, таласи су заплюскивали и у саму лађу, и чинило се, да ће разарено море трошку лађицу прогутати. Опасность е била очевидна, и на лицу свію могао се видити изразъ смртногъ страха, само не на лицу Петра и нѣгови морнара. Управљюћи изъ свію сила думеномъ и издаваюћи заповѣсть своимъ вѣрнимъ и отврдлимъ морарима, ние царь Петаръ ни најманѣ пазио на говоръ и молбе страни посланика докъ најпосле єданъ између осталіи цару у највећемъ страху своме рекне: „За име Бога, я молимъ ваше царско величество, да се вратимо у Петробургъ или у Петергофъ, и молимъ васъ да се размислите, да мене ние мой краљ послао у Русію, да се овде безъ неволѣ у море утопимъ. Ако се я овди удавимъ, нако што е сва прилика, да ће бити, онда ће Ваше Величество за то кодъ моіъ двора одговарати“. — Царь се на ове рѣчи и у највећой овой опасности ние могао одъ смеја уздржати и одговорио е посланику съ највећомъ ладноврвноћу: „Господине Л., ако се ви утопите онда ће мо се и ми сви утопити, и онда ће ваш дворъ имати одъ кога тражити за то рачуне“.

Но кадъ е међутимъ изкусни думенция увидио, да се већъ више неможе противъ бурѣ и таласа борити, онъ скрене на страну, избави се срећно изъ бурѣ и дође у пристаниште нѣговогъ увеселителногъ двора Петергофа; овди поврати онъ сапутницима своимъ душу съ вкусномъ вечеромъ и мађарскимъ виномъ па ту съ њима и преноћи.

У зору отиде онъ самъ на лађици своіой у Кронштатъ, и пошлъ одande неколико чамаца съ поузданимъ и већитимъ морарима по госте свое у Петергофъ.

(Записке о Египту) — На питањ єдногъ назови-ученогъ човека, кои е свою мудрость по меѣвама прода-

вао, где Египетъ лежи, одговорио е єданъ берлински журналъ:

Египетъ лежи съ лепе стране равнителя, коя рѣчи у земљописанию значи велику врућину. Египетъ се граничи на сѣверу са европейскимъ карантинима на югу са турскомъ војсковм, на западу са библическомъ повѣстницомъ, а на истоку са енглескомъ политиком. У Египту е тако велика врућина, да Египтяни никако изъ зноя не излазе, кое се тамо зове клима (поднебие); и то тако топло, да би се наши, кадъ би тамо отишли, разтопили попци у цену. Египетъ е земля преко мѣре плодовита, и производи почестне кромпире, као што су јобште и сва растѣния у найвећемъ успѣваню. Тамо се налази бадема, дрва,на конина роди сувo грожђе, далѣ има тамо холандскогъ сира, роде пакле са лепльивомъ гумомъ, има у изобилию салате одъ сардела, кафе сувогъ свињскогъ меса и іошть многе друге сорте южнога воћа; глазја е пакъ производъ густъ пилавъ, кога Египтяни врло радо єду. Тамо има и разне феле животиња, кое одчасти тамо у виду пиладне жике, а одчасти се тамо баве изъ задовољства и комодитета, као на пр. хиене, кое се тиштаю радо по гроблю, и то изъ презљене любви према мртвимъ людима, далѣ крокодилъ, коя има грдне челюсти, тако да и найситније рибе прогутати може; далѣ нека феля четвороножни птица, кое се зову Ихисумонъ, и кол се изъ страни земала у Египетъ доноси, на тамо за новце показуе као кодъ насъ маймуни; найпосле има више морски ждаја, кесера, рода, свилена бубица, Енглеза и іошть многи други дивљи зверова. Найглавнија е пакъ животиня камила, кол се у Египту у место каравање употребљива, коя никадъ ништа не пие, и зато никадъ напойвање (бакшиша за пиће) не ште. Учени естествословци мисле, да се камила у часове одмора занима са лежењемъ, ял. Египетъ е іошть због тога знаменитъ што су тамо пирамиде изнађење, кое су тако велике, да се на хиљаду миля далеко видити могу. Кадъ египтяни умру, онда се они зову мумие, кое се за скупе новце продаю музеумима европскимъ; у осталомъ Египтяне су при свой високой изображености пакъ врло глупи, єръ су они у старо време веровали у вола, и обожавали га и т. д.

Прнце.

(Ко в средни.) — Валеријанъ Максимусъ приповеда: „Єдномъ е прао Диогенъ зелѣ свое на бунару, и ту га затече Аристипъ. Овай му рекне: „Да ти оћешъ и-ое тирану Дионисию да ласкашъ, или баръ да га не-рдишъ, ти се неби морао овимъ зелѣмъ ранити.“ — „Ние тако,“ одговори Диогенъ, „да ти оћешъ съ овимъ зелѣмъ да се ранишъ, ти неби имао нужде лагати и подло ласкати Дионисию!“

— Єданъ селякъ у Нѣмачкой пошао е после случбе изъ цркве управо у механу. Кадъ е у механу дошао, примѣтя онъ, да е изгубио свою молитвену књижицу на путу. Онъ се за то жално механіи, и овай му савѣтуе, да се врати истимъ путемъ у цркву, можда ће е іошть наћи. „О!“ одговори селякъ, „нема одъ тога ништа; неможе се наћи, єръ я писамъ књигу изгубио идући изъ механе у цркву. него на путу изъ цркве у механу.“

(Двобой.) Двоица се за нешто порьчкаю, и єданъ е позвао оногъ другогъ на двобой. Позвани, кои бияше човекъ врло ладнокрвне нарави, трудно се изъ петни жила, да стварь и распру на лепъ начинъ и безъ проливања крви разправи, но све узалудъ. „Онаюва се уврела може само крвлю опрати,“ бише одговоръ раздраженогъ и пргавогъ противника. Найпосле прими онай први позивъ, и они изађу на опредѣлено место. Овде е повторио и увѣравао позвани опеть, да онъ ние имао никакво намѣру, нѣга увредити, и предложио е опеть, да се помире. — „Никако!“ викне овай други бесно, ми се морамо тући, и єданъ одъ насъ мора остати овде на плацу!“ — „Е, на добро“ одговори овай миролюбиви, „кадъ е тако, я ви останите, я идемъ.“ — Съ тимъ рѣчима окрене онъ ономъ другомъ леђа и пошао е наглимъ кораком кући; секунданти (обестрани сведоци при двобою) ударише у смей, а исто тако и онай разрени ветропирь, и стварь се на томе и сврши.

(Строга казнь.) — Позориштняк А. у єдной нѣмачкой престолной варошн биаше познатъ као лакомисленъ и нешетедљивъ човекъ, кои е знао валано уживати време и животъ, кои се брижо само за данасъ, а за невѣсто сутра никадъ ние брижу водио, и кои е по томе мѣсечне свое рачуне примана и издавана свршивао свакадъ са опруглимъ бројемъ т. е. са нуломъ. — Премда е имао знамените приходе, то онъ зато ипакъ ние никадъ могао што заштедити, него е шта више ванѣкъ дужанъ бао. — Єдампуть се догодило, да су нѣгови благонадежни, или управо рећи благовезанадежни синови, дивљи и разналашни дерани истукли синове у истой кући седећегъ министра графа одъ В., и разкривали имъ главе. Нѣгово превосходителство графъ одъ В. бияше изванъ себе одъ прости и гњева кадъ е видио истучене свое синове, и посло е одма свога камердинера къ безбрижномъ позориштняку са жестокимъ укоромъ и пребацаваньмъ и съ дипломатскимъ озбильнимъ зактеваньмъ, да му се да сайно и довольно удовлетворенѣ принѣрнимъ и строгимъ казненѣмъ разпуштене нѣгове дѣце. — Позориштняк А. саслушао е говоръ камердинера мирно и викне затимъ као изванъ себе: „Ужасно! мои су дакле разуздане синови довста тако злочинство учинили? То е страшно, грозно, неописано, нечувено!“ „Па зато треба они и да буду тако строго казненни, да за цѣлогъ свогъ живота памте.“ — „Али кажите ми, г. камердинеру, зарь има казни, кол би довольна била за такво преступленѣ?“ — Камердинеръ слегао е рамена и рекне: „Незнамъ я, него нѣгово превосходителство особильно зактева, да се строго казне.“ — Позориштняк А. одао е горе доле по соби немирно и као у очаваню; наседнувши стане онъ предъ камердинера, лице му се разведри и онъ викне страстно: „Знамъ, сѣтио самъ се; Кажите нѣг. превосходителству, да ћу я моје синове нѣму за удовлетворенѣ свирѣпо казнити, я ћу ій — лишити наслѣдия!“ затимъ се сладко насмее. Єръ осимъ дугова ние ништа имао.

(Рабе.) Єданъ сиромашанъ Јеврейнъ позванъ е био на ручакъ нодъ єдногъ богаташа, такође Јеврейна. Кадъ су изнели на софру рибе, онда извади богаташъ сиромашку на таньиръ ове найситније. Овай пакъ разљућенъ, превртао ій е виљушкомъ по таньиру, вити ій е хтео ести, него е полако гунђао и мрмљао. Богаташъ гледао га е позадуго, па та найпосле запита шта то ра-

ди съ рибомъ? — „Опростите," одговори упитани „я разговарамъ." — „Па шта веле рибе?" запита богаташъ. — „Я самъ, знате, имао једнога брата," одговори сиромашакъ, „па се тай удавио, и никако се ние могао више изнаћи; и садъ я питамъ рибе, биле ми знале што казати за мога брата, куда се део?" — „Е, па шта веле оне?" запита богаташъ. — „Оне ми кажу, да су ioштe здраво мале, и да тай догађаj непамте, него ме упућуjу, да запитамъ те велике што су предъ вама." Застићени богаташъ поднесе му крупние рибе, кое е сиромашакъ съ апетитомъ ко.

(Основъ за развод брака.) Једанъ пиjани шнайдеръ отишао е свештенику и рекне му: „господине, я оћу, да ме разведете сь моiомъ женомъ!" — „А зашто? — зато, што моя жена врло много ракие пие." — „Много ракие?" запита зачуђени свештеникъ, „па ти имашъ ioштъ образа да се на то тужишъ, ти, кои си навћкъ пиjанъ?!" — „Па башъ зато," одговори шнайдеръ, „я самъ радъ, да у моiой кући баръ једно лице буде, кое е трезне!"

ДОПАЉЕ НОВОСТИ.

Његова свћтлость князъ приспћо е 28. Февруара у Београдъ.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Извћстия изъ Влашке одъ 25. пр. м. явлjу: да е князъ Богоридесъ поставлћнъ за каймакама.

— „Темсъ" пише да ће изъ Лондона отићи једанъ посланикъ управо цару у Китаj, кои ће съ њимъ непосредно договорити се о уговору по коме ће се миръ заклучити. 5000 войника отишло е Хонг-Конгъ.

— Изъ Цариграда пишу: у Галати на Дунуку заустављено е много славенски књига, кое су за Бугарску опредћлене, у коима такође има молитва; да Богъ отоманско царство разори и православномъ цару подчини. Являюћи новине примћчаваjу: да е знаменито то што су исте књиге по заповћсти цара Александра а по благослову Синода печатане. (Турци се врло бораjу да Руси свое црквене књиге поправлjу сбогъ њиховогъ царства. Тако се те књиге печатаjу одъ памтивека, наравно да свима црквенимъ књигама стое изразп противу невћрника, али то е писано пре него су Турци и били у Европи.)

(Бечъ) Царъ Аустр. и царица врћаjу се изъ Италиje; аванчно е већъ явљено да ће цео месецъ Май и Юнiи путовати по горньой Мађарской до Сегедина.

— Она звезда што се у вече према западу онако сиjнв и велика види, сие се ниште приближана нашой земльи. Сваки 8. година она се онако велика показуе. У Суботу 23. Марта и 3. Юния моћи ће се она и даню видати, и стаће она готово на средь неба.

— У Люблани и Клагенфурту 26. Февр. осетно се jани земльтресъ, тако да су се прозори тресли, и млога огледала и тимъ подобне ствари у собама попадале, и где-кое куће попуцале.

— Изъ Париза пишу да е турски посланикъ съ графомъ Валевскимъ био примљкъ одъ цара, где е посланикъ цару важне ствари о саединенiю Влашке и Молдавие саобштио. У Паризу сви мисле да ће саединенi ова два княжества бити удћйствовано, и онда биће особита комисия у Паризъ сазвана кои ће опредћлити ко ће бити князь надъ та два саединена княжества.

— Посланикъ персиски Ферук-канъ врло е задовољанъ што е заклучио миръ са Енгленскомъ. Онъ е одна телеграфираo у Букурестъ где се налази једанъ његов човекъ, кои е одма съ томъ депешомъ отишао у Техеранъ.

Огласи.

НОВА КЊИГА

подъ именомъ „Црногорацъ или страдања Христиана у Турской", романъ одъ Левичанца превео Стоянъ Бошковићъ професоръ." Печата се у Новом-Саду и у три свеске изнеће преко 40 печатани табака. Ово е една одъ найинтересантнiи књига по свомъ садржаю за нашъ народъ. Сваки се умолява да се скупляня предплате прими, и да уписнике у Шабацъ г. професору Ст. Бошковићу шаљ, а у Београду да се уписуjу код г. проф. Стояна Вельковића. Једанаеста књига дае се на даръ. Имена уписника биће у последньой свески трукована. Цена прве свеске (одъ 15 табака) 8 гроша а други двеjу свески по 6 гр. сво дћло 20 гроша.

(3—3) Овимъ почитаемомъ публикуму обаваштемъ да се могу код мене долеподписаного у кући г. Ресавца на Стамбол-капији, хальине, мараме, и сваки предмети, памучни свилени, вунени и проч. по жељи сваког офарбати (бояисати). Исто тако имамъ трукована платна за чаршаве

Iосифъ Милосављевићъ
Шварц-шен-фербер-майсторъ.

Долеподписани дае одъ идућегъ Ђурђева дана ове год. свою на терасиама кафану са 4. собе, куйномъ, подрумомъ и магумомъ, подъ кирнју. Ко има волю некъ се прияви.

Андриа Борштиновићъ
(3—5) шлосеръ майсторъ.

(4—6) У кући гг. Браће Симића на Сави остае о идућемъ Ђурђеву дану една празна магазa за издаваи подъ кирнју, у коiой сада Д. Радовановићъ лончарски еспапъ држи. Кой би имао волю исту магазу подъ кирнју узети, нека се изволи пријавити у кући г. Алексе Симића, где ће за цену разумети.

6.000 ока

доброгъ старогъ пасуља налази се на продаjу код долеподписаногъ врло умћреномъ цћномъ.

у Ягодини 16. Февруара 1857.

Тома Тасићъ

У књижаре В. Валожића сиште варош-кадше валаше се по спуштеной цени следуюће књиге:

Шумадинка одъ 1850. године везана 16. гроша
Шумадинка одъ 1852. године везана 32. гроша
Шумадинка одъ 1855. године везана 50. гроша
Шумадинче I. свеска - - - - - 3. гроша
Шумадинче II. свеска - - - - - 3. гроша
Двоелендјанъ у Салони - - - - - 2. гроша

— Сви броеви Шумадинке одъ ове године могу се ioште добити.

У Књигопечатьи Княжества Србскогъ.

У Београду 5. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. ар. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 ар. ср. за тревутъ. **№ 27**

Женидба безъ любави.*)

Ово ние било давно, века дѣйствующа лица изъ ове моє фамилиярне драме, іошть су жива.

Време е било врло хрђаво, као обично у време равноденства; бурни ветаръ новосио е кишу плюскомъ на прозоре. На улици ние било ни живе душе; око Луксамбурга све е било пусто; само неко несретно псетанце жалостно е урлало предъ вратима. Око осамъ часова уђемъ я у собу моє сестре маркизе Поисъ.

Сестра моя била е већъ стара; найболѣ време младости свое провела е она у двору Марие Антоанете**), несрећни дани слѣдовали су іой, за овимъ сайнимъ животомъ; но затимъ іой е опетъ судба благоприятномъ постала, и єдно четрдесеть година живила е маркиза срет-

*) Путуюћи изъ Србие правительственимъ послом 1841. годние у Русию, пресѣкъ 3. Августа у контумацъ руски на молдавской граници Скалини. Периодъ е био 14. дана. Кои ние седно у контумацу, онъ неможе себи представити как е тешко и скучно време у оном затвору проводить. Пакъ іошть 14 дана! Найболя забава су књиге. Но одкудъ ій набавить? Хвала Богу я самъ толико срећанъ био да између прочи контумацски кои су насъ посѣћавали, чиновника, штаб-лекаръ Матвей Кузмичъ Лизанцовъ, био е тако добаръ да ме е съ неколико нѣмачки и руски књига послужио, између кои била е и књига, под именомъ „журналъ художества“, и будући да е моє правило, колико е могуће за свою народность радити, то самъ изъ истогъ журнала ову приповедку, єдно због моє забаве, а друго и за забаву, мои сьотечественика извадио и съ рускогъ превео, а оригиналъ написанъ е на французкомъ єзику.

Іованъ Ђорђевићъ, поручикъ.

(Ова лепа преповедка лежала е непрестано до сада у рукопису. Садъ кадъ намъ е дошла до руку ми е радо печатамо; преводитель е у ово време прилѣжно радио на полю србске књижевности. Онъ е одавно у руской военой служби. Овай превозъ опомиње нѣгове пријателѣ и негдашнѣ војне другове на нѣга.) У.

**) Француска краљица жена Людовика XVI. погинувша у време револуције на Гилотини.

но, съ оним што е сачувала после револуције. Кадъ е први путъ човекъ види, чинила се она да е врло сурова, но у пријателском друштву била е сасвимъ љубезна; нѣна се нагданшня лепота іошть видити могла кроз боре, кое су іой због старости лице покриле. Гледаюћи на нѣнъ висок и лепо сложени стасъ ние се могло помислити, да іой већъ осамдесеть година има. Одъ аристократскогъ света заостао е у нѣ неки ладанъ и церемониални изгледъ, но после први комплимента бивала е она сасвимъ весела и кад-кадъ и сувише, разговорна као каква безбрижна шестнаестогодишня девойка. Сва нѣжна чувства Маркизе, а и моя, обраћена су била на унуку, нѣнъ нѣногъ єдинца, кои ние био више на свѣту, за сладку Валерию Поисъ, и заиста била е она девойчица као ангелъ.

Ове вечери ние било кодъ насъ одъ страни никогъ. Госпоћа Поисъ е плела; Валерия седећи сниже нѣни ногу мотала е свилу, на нѣномъ крилу лежала е повелика кита цвећа, кое е већъ одъ зиме побрадило, но у топлой соби іошть е свой мирисъ давало. Теобалдъ е моловао, нѣгове внимателне очи прелазиле су непрестано, съ насъ на моловањ; и гледаюћи на нѣга, онъ се умиливао съ радосћу художника, кои е са самимъ собомъ задоволанъ. После месецъ дана опредѣлѣна е била свадба Теобалда Моя-мора съ нашомъ Валериомъ.

Я самъ стояо кодъ нѣни съ графомъ Анатоломъ Сен-Сервиеномъ; онъ е био Теобалдовъ родъ, и због тога незазлишанъ у нашемъ фамилиярномъ кругу; онъ е био човекъ добаръ но сасвимъ суетанъ, т. е. єданъ одъ они люди, кога любе и почитую, но међу тимъ нити се радую кадъ е онъ међу нѣма нит за нѣним жале кадъ га нема.

Овай мирни фамилиярни кругъ напаио ме е найприятнимъ надеждама будућности. Теобалдъ е био онакови младићъ, каковогъ самъ башъ я желио за супруга Валерии; онъ е и одъ добре фамилие, не богатъ но имао е добру службу, и човекъ доброгъ владања, умѣреногъ честолюбия, благороднога карактера и добродѣтеланъ. Валерия се осланяла са свимъ на блаженство, кое смо іой ми приготовлявали; нѣне боязљиве очи съ нѣжношћу и повереніемъ биле су управљене на Теобалда, и надъ што съ изражаемъ благодарности бацала ій е на мене.

— Седите овде уче, рекне она мени, показујући на канабе код стола. Теобалдъ мора и васъ начертати на момъ Албуму. —

„Враже мали! повичемъ я, ти очешъ да мое боре представляваш разнообразне съ твоимъ седамнаестогодишнимъ лицемъ. Мени се чини да би на њему добро стајала и осамдесетогодишња Маркиза?

— Ахъ, мени то ние ни на умъ пало! пакъ ништа, я знамъ да я нисамъ лепа. —

Говорећи то била е она тако прелестна, у њенимъ плавимъ очима било е толико смерности и искости, колико и приятности у њеной умилятости и обходењу! Я станемъ код стола до Теобалда. Њгово чертанѣ било е врло прекрасно; само глава валерина била е, штоновеле, зализана, видило се да се художникъ трудио, но ние му могуће било украсити дѣйствителность.

— Валерио, рекне онъ, досадно утирући черту коју е више пута поправляо: нагните главу мало на лево. —

Она се нагне на бабу, и њене прекрасне златорусе косе покрију ѣй витицама ягодице.

— Доста, рекне Теобалдъ, садъ е добро, — и онъ поита сакрити подъ овимъ витицама неправилне черте палеринке.

Боже мой! помислимъ я у себи: онъ врло рано примѣчава да ова ние найлепша. . . . . .

У то магновение кишa навешена ветромъ почне плюскомъ ударати у прозоре, и издалека зачуе се грмљавина.

— Каково страшно време! повиче граф Анатолъ, коя одъ едно пол часа ние ни речи проговорио, но само е гледао како пада киша.

— Мени е то заиста врло досадно, рекне на то сестра моя, а найвише због тога, што е госпођа Лас-Бермехасъ хтела вечерасъ къ мени доћи.

— Лас-Бермехасъ! повиче устаюћи граф; Госпођа Лас-Бермехасъ! да ние то она коюй е мужъ убиенъ у Навари; и коя е пала у робство карлистама, и некимъ чудомъ одъ њи спасла се?

— Есть, то е она иста.

— О, то мора бити юнакъ жена! да-ли зна она француски?

— Као и ми. Она се родила у Шпанји но воспитана е у Паризу.

— Но, то ми е особито мило! мени би тежко било, кадъ неби могао њимъ разговоръ разумети. И, да ние овде проклете кише, она би вечерасъ за цело дошла! Ние-ли то досадно Теобалде?

— Ни найманѣ, одговори Теобалдъ осмѣнувши се на Валерию: она би насъ само узнемирила; нама е сасвимъ лепо у оцаклји, кадъ смо сами кадъ киша недопушта доћи гостима къ нами долазити. А и да право кажемъ, мени се недопада женски юнакъ, мени е много милија женска смирена и боязљива, коя се своюмъ природномъ милиномъ допада, негъ ове воене лепотице кое лицу као катане, недрктећи бацаю пушке и томе подобно. Женски юнакъ чини ми се мора бити нека наказа.

— Добро, добро, съ тобомъ човекъ неможе говорити. Наравно да се теби допадаю садъ женске њежне, скромне и плаве; но зашто се неби меня допадале снажне и юначне? Я као садъ да гледамъ госпою Лас-Бермехасъ; она мора бити висока, смеђа, гордогъ погледа и благородногъ ода; може бити да е пандрљива, но то она прикрива своюмъ красотомъ лица. Ба! тако сестро? Я би се обкладио да сам погодио.

— Мал да ниете одговори ми сестра смеюћи се, кои данъ ћу васъ одвести къ њой, и онда ћете видити дали налични она на то ваше описане.

— О како е несносна ова киша! рекне Анатолъ, приласћи къ прозору, у кога су стајала сва водомъ обливена.

Текъ што е онъ ово изговорио, а зачусе лупа нитова. Сви ућуте и почну слушати.

— То мора бити госпоя Ла-Бермехасъ, рекне Валерия умилято Теобалду, као зато да би га утешила због тога досадногъ безспокойства.

— Доисто? у мени вођъ срце куца, рекне граф Анатолъ поправљајући косу.

После једнога минута ване нам да е дошла госпоя Лас-Бермехасъ. Лакимъ корацима уће она у собу, уздигне свое црно покривало, поклони се нама свима и седне до Маркизе.

Я немогу изразити мое удивлење, кое е узбудило у мени лице ове Лас-Бермехасъ. Представите себи едно одъ оних лица, кое живописацъ себи представља у тренутцима своге одушевлења, и срдн се да га неможе изобразити на платну: величествена стасъ, прелестне прси полакъ сапрвене подъ црнонъ густомъ чипкомъ, руке беле и мале, она е била обучена у црне жалостне хаљине.

Я незнамъ шта е она съ почетка говорила, — тако ме е забунила њена лепота; но звукъ њеногъ гласа обрати на себе мое внимание: гласъ њежанъ и сладакъ, изговоръ чистъ, заносећи мало на страни. Теобалдъ е такође зачуђено гледао на овогъ юнака; но предрасуђенѣ њгово о њой, ништа му се чинило да у глави стои. Онъ напово почне чертати и трудио се врло прилжно. Међу тимъ госпоя Ла-Бермехасъ погледа на њга, пакъ затимъ на графа Анатола. Међу ова два човека ние било никакве єднакости. Теобалдова физиономия била е једна између оних, кое заузимаю уображенѣ женскиња, и умилатость коя се веда изразити; граф Анатолъ њежанъ, пунъ, руменъ, мало кратковидъ, био е човекъ сасвимъ обичанъ; онъ се са свима силама трудио обратити на себе пазљивость госпое Ла-Бермехасъ, но она негледећи ни на њга, кои е непрестано у њу блену, ни на Теобалда кои ние обраћао на њо погледа, сасвимъ спокойно разговарала се съ Маркизомъ.

(продужение слѣдуе)

Принце.

(*Почетакъ.*) Єданъ раденикъ е уваћенъ, кадъ е ноћу краю снопове жита са спански њива. Спаня га даде къ себи дозвати и рекне му: „За име Бога, Мартине; што ти е пало на умъ, да крадешъ? Та ти си досадъ био валянъ и поштенъ човекъ!“ — „Есть, цьла истина, милости-

ви господине," одговори Мартинъ, „но такво е садъ настало време, да човекъ неможе поштено живити, ако непоштено неради."

(Ладнокрвност.) У Вашингтону убио е єданъ енглески лордъ у пияństву изъ пушке келнера оне гостионице, у којой е онъ обитавао. У плашењу гостионичарь дотрча као безъ душе: „господине, знате-ли ви, шта сте урадили? ви сте убили мога келнера!" — „Е на добро! ваше пияни лордъ, „а ви ми га ставите у рачунъ!"

— Єдна е жена пала у воду и утопила се. Њенъ мужъ е дошао и тражио е на ономъ месту, где е пала, па после ишао е све узъ воду и мотрио, очеля е какогодь спазити. „Бса л' ти лудъ," реку му околостоећи, „што е тражишъ узъ воду, та она е морала низъ воду отићи!" — „То неможе бити," одговори онъ, „ер е она за цело време нашегъ брака вавекъ узъ воду пливала; т. е. све узпркосъ радила."

(Енглезъ.) Єданъ Енглезъ узео е у Паризу подъ кирию єдну читаву велику кућу, и задржао е за себе само две собе у найгорњемъ бою. Господаръ одъ те куће биваше врло љубопитанъ, какве госте племенити лордъ ићи очекује, и запита га: „Високородни господине, ви безъ сумње очекујете овде вашу милостиву госпоју са фамиліомъ?" — „То ние", одговори племенити лордъ зевајући, „я очекујемъ само моя четири ловачка пса, кои ће се рада попратити здравля бавити шестъ месеци у Француској."

(Ракија.) Ракија е врло чудновата ствар; — после смрти чини она човека вечнимъ и безсмртнимъ, а за живота тћши га и упропашћава; сво јеиогъ примћра: Єданъ болестанъ надничаръ отишао е лекару, и овай му е забранио пити ракију, будући она стомакъ квари и троши; кадъ наданпутъ опази радникъ у соби лћкаровой єданъ човечји стомакъ, кои е стоио у стаклету єдномъ, напуњеномъ са шпиртомъ да не изтруне. Надничаръ се томе јако зачудио и рекне: „Смешна е ствар ракија; овде у стаклету храни она стомакъ одъ пропасти; а моме стомаку шкоди, како то може бити?!"

— При представляню єдногъ новогъ позоришногъ дћла питао е єданъ љубитель театра єдну до њега седећу госпоју: „Бите госпол! овай я комадъ предиваю; ви сте безъ сумње изванъ себе одъ усхићења?" — „А не, господине", одговори самљива госпа, „я моје задовольство и увеселение трпељиво сносимъ.

(Енглеска) — Прослављени енглески дипломатъ Фоксъ ручао е за време свога бављења у Паризу кодъ графа С. — После ручка оде газда съ гостомъ своимъ у єдну салу, у којой биваше и єдна прекрасна мапа целога света. Француски графъ, показиваюћи пстомъ на Енглеску, запита Фокса: „Кажите ми, како е то могуће, да овай тако мали островъ влада надъ половиномъ света?" — „О!" одговори Фоксъ, „ово е само ваше кварирь за конакъ, свет — то е права Енглеска!?"

(Узајмност) — Єданъ господинъ узео е врло рушну девойку, и хтео е барь на свадби показати се према њой услужанъ и учтивъ. У той намћри рекне онъ њой: „љубезна моя, премда сте ви преко мере рушни, то ћу вась я ипакъ тако њежно љубити, као да сте сушта богиня лепоте". „А и я", одговори она, „нећу никадъ у љубави према вама оладнити, и премда сте ви врло глупъ, я ћу вась свагда за найдаровитиегъ и найпамтниегъ човека сматрати".

(Преповедке о духовима) — Єдна служавка коя е видила на асталу свога господара научни и забавни листъ „Духъ времена", молила е господара свога, да јој даду ту књигу на прочитанъ, будући я она велика љубителница „преповедни о духовима и апетиняма".

(Мисао) „Мени е пала на умъ лепа мисао", рекне єданъ у друштву. — „Я се немогу тоне начудити", одговоре други „ер є мисао редко појављенъ у вашой глави".

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

В. Београдъ 4. Марта. Данасъ пре подне по постојећимъ формама подигнута е застава на краљев. Прайскомъ конзулату. Топови како испредъ касарне тако и съ града поздравили су подизанъ ове заставе.

† *Београдъ 4. Марта.* После дужегъ боловања преселише се јуче у вћчность г. Петаръ Радовановићъ. У правитель основни школа. Тћло е његово при многобройной пратньи данасъ пре подне сарањено. Сва виша и нижа школска заведения и све готово канцеларие изпратиле су до гроба овога у нашемъ отечеству найстаријегъ учитинтногъ сатрудника. Онъ е у своя 50. година живота, скоро 20 година провео непрестано као Управитель школа. Његово Високопреос. г. Митрополитъ указао му е своимъ при опелу чиноделствованћмъ последню почесть. Г. Архимандритъ Гаврилъ говорио му е сходно слово, у коме су укратко побројани његови труди око школа и труди на књиженномъ полю. Бог-да му душу прости.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

По извћстию изъ Париза, сва флота адмирала Лиона остављена е 3. Марта Босфоръ и отишла е у Малту. — За време последњегъ рата, руска войска ние прелазила персиску границу, него е само на границу єданъ корпусъ био стављењ.

— Француско и енглеско правителство садъ су опетъ у найбољемъ споразумлено, и садъ ће у Китайской размирици заједнички радити. Уговоръ е єданъ у той ствари закљученъ, при комъ е Француска имала полу Католика у призрењу.

— Монахъ Вентура држао е опетъ предику у Тилћрияма 25. пр. м. и врло е лко у той предики противу университета говорио.

— Царъ аустриски и царица врањоња се са путовања изъ Италие присићли су 1. Марта у Бечъ; где су са найвећомъ свечаностћу дочекани.

— Изъ Котора одъ 16. пр. м. јављено загребачке новине ову сумнителну вћсть: руско е правителство сву новчану помоћь што е прење Црной Гори давало, одсечно одказало и престало давати. У слћдству тога князъ Данило при полазку своме издао е заповесть, да се све молитве кое су се до сада у црквама за здравль цара рускогъ чиниле, изоставе, и да се само князъ Данило у црквама спомиње. Турска пакъ због догађаја у Суторини, прикинула е сообраштай са Црномъ Горомъ, и смишља да ма комъ начиномъ обвлада Црномъ Горомъ.

Огласи.

(1—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа кодъ „Дампфшифа“ има лепа Каловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узети може свагда добити

(1—3) Я долуподписани имамъ 4000—5000 комада воловски ножа на продаю, како на мало тако и на мого, по умереной цени. А такође и добра пасуля може се кодъ мене добити, ва мало и на мого.

У Београду 1. Марта 1857.

Никола Миленковићъ
ћурчия на Теразія

Стецишта су отворена:

При Суду вар. Београда надъ масомъ одбегшегъ Ристе Димитриевића иначе Неновића до 14. Марта.

При Суду Ужичкомъ надъ масомъ поч. Паула Смиљанића быв. Рачунов. судейск. до 13. Марта.

При Суду Гургусовачкомъ надъ масомъ почив. Павла Булића быв. члена судейск. до 14. Марта.

При Суду Алексиначкомъ надъ масомъ поч. Живка Іовановића асурџіе до 18. Марта.

При Суду Гургусовачкомъ надъ масомъ поч. Милосава Ђорђевића быв. кафеџие до 18. Марта.

При Суду Ћуприскомъ надъ масомъ поч. Милька Ристића быв. меанџие до 16. Марта.

При Суду Гургусовачкомъ надъ масомъ поч. Лиле Самарџие изъ Турске до 21. Марта.

При Суду Гургусовачкомъ надъ масомъ поч. Дамяна Стефановића изъ Гургусовца до 30. Марта.

При Суду Пожаревачкомъ надъ масомъ поч. Іосифа Илића быв. Поштара Нересничкогъ до 29. Марта.

При Суду Пожаревач. надъ масомъ презадуженогъ Іована Костића банализа до 1. Априла.

— Сви бројви Шумадинке одъ ове године могу се іоште добити.

ПОЗИВЪ

НА СВЕ КРАЉЕВСКО-ПРУСКЕ У СРБІИ ЖИВЕЋЕ ПОДАНИКЕ.

У Княжеству Србіи живећи Краљевско-Пруски поданицы, были они подъ Ц. Кр. Аустрійскомъ или ма чіомъ другомъ заштитомъ, или и безъ странне заштите у Београду или у внутрености Србіе, настоећимъ се позиваю, да се одъ 1. Марта по нов. 1857. год. почевши имаю до 15. Априла 1857. по нов. пріявити или подписаномъ Краљевско-Прускомъ Конзулу у Бѣограду или пакъ они у внутреньости живећи найближемъ Княжеско-Србскомъ Окружномъ Начальничеству, гди ће морати доказати средствомъ крштены писама, пасоша, попутны книгга или други каквы документа, да су Пруски поданици.

Кои бы пакъ пропустіо и небы се овако за ово време пріявіо, имаће самъ себи приписати рђава слѣдства, коя бы одтуда за њега или његову фамилію произишла.

Београдъ 2. Марта по нов. 1857.

ВИТКЗЪ МЕРОНІЙ
Краљевско-Прускій Конзулъ.

Aufruf

an sämmtliche im Fürstenthum Serbien lebende Königlich Preußische Unterthanen.

Die im Fürstenthum Serbien lebenden Preußischen Unterthanen, sie mögen bisher unter Kaiserlich-Oesterreichischem oder was immer für einem Schutz gestanden, auch schutzlos in Belgrad oder im Innern des Landes gelebt haben, werden hiermit aufgefordert, sich, vom 1. März 1857. neuen Styls an gerechnet bis spätestens 15. April 1857. n. Styls, entweder bei dem unterzeichneten Königlich-Preußischen Consulat in Belgrad, oder, wenn sie im Innern des Landes wohnen sollten, bei dem ihrem Wohnorte am nächsten gelegenen fürstl. Kreis-Natschalnikate zu melden, und ihre Ansprüche auf Anerkennung als Königlich-Preußischer Unterthan durch Vorlegung von Taufscheinen, Pässen, Wanderbüchern oder andern Documenten geltend zu machen. —

Wer es versäumt dieser Aufforderung nachzukommen, wird sich die nachtheiligen Folgen, welche ihm und seiner Familie durch diese Versäumniß erwachsen könnten, allein beizumessen haben. —

Belgrad den 2. März neuen Styls 1857.

RITTER MERONI
Königlich Preußischer Consul.

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 7. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овај листъ излази Вторницомъ, Четвртковмъ и Суботомъ ни по табака. Цена му е за 3 кес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 кр. ср. за тронут. № 28

Женидба безъ любави.

(Продужено)

Сестра моя — Маркиза — била е усхићена одъ радости; ова ѣрадо имала онаква позория, а ово заиста била е чудна сцена. Међу тимъ Анатолъ ниe заборавио на историю госпое Лас-Бермехасъ коюо на сама може преповедати, историю кое е она сама била главно лице, и коя е читавъ данъ савъ Паризъ забављала кадъ е била печатана у новинама. Онъ е съ помоћу Маркизе повео разговоръ тако вешто, и навео госпою Лас-Бермехасъ на овай предметъ. Но мени се чинило да е и она сама рада била, ако и есте ово било деветдесетъ девети путъ, почети преповедку о ономъ догађаю у комъ е она играла онако сяйну ролу.

Међутимъ на прво питанѣ грофа Анатола одговорила е она само:

— Да; то е истина, мене су осудили били да стрелю као простогъ солдата; но опетъ е боль, него умрети на пешала или на гилотини, ако, истину рећи, то человеку ни на умъ непада кадъ му е смрть предъ очима.

— Васъ су осудили стрелати! повиче Маркиза, и мене су били осудили на смрть 1793. године но нису ме могли наћи. . . . . И ови злодѣи ваљда су се сажалили на васъ, и нису се усудили убити васъ?

Госпоя Лас-Бермехасъ мане главомъ. — Они су смели, но я самъ вечнимъ чудомъ избављена одъ смрти. — Она ућутя, као да е тронута одъ оногъ страшногъ успоменяня; затимъ, бацивши као крадомъ погледъ на Теобалда, кои е непрестано чертао, продужи далѣ:

— Мой е супругъ убиенъ подъ беденима Виториа; я останемъ после ньга сама, у земьли преиспуньеной огорчена међу две партае, кое су се биле и секле безъ поштеде. Валяло ми е бежати у планину и тражити спасение у каквомъ селу. Но и тамо, какву самъ я могла ньи безопасность? какавъ е пасошъ могао заштитити мене одъ разбойника, кои се у међусобномъ рату не бое каштиге. И я се рѣшинъ бежати.

Самномъ е био само єданъ слуга; я нисамъ узела ни пасоша ни заштитителногъ листа, да се не би сетили о номъ намѣревю.

Я изиђемъ изъ Виториа на момъ питому, као да би ишла на село; узела самъ са собомъ само мало хальина а златни накитъ ушиемъ у ястуке питома. О, како е страшанъ био овай путъ! ми смо путовали по предѣлу гладномъ и опустошеномъ . . . . . ; Путови су били искварени, поля необрађена, села пуста, кои жительи, бѣже како утеклые мундиръ, и мране на обе стране; єръ и карлисти и привржевици Христине єднако ім угњетаваю.

„Съ почетка намъ е све благоприятствовало; ми смо путовали брзо, по странпутицама, да еби пали Гериласима у руке, и я самъ провела две ноћи у опустившимъ колибама. Трећи данъ у вече дођемо у неку ядну вентy у предѣлу Естеле, мазге мое биле су одъ умора сасвимъ ослабиле, и я самъ морала овде зауставити се. Но да-ли ви знате шта е то вента? Оно е здание или болѣе шупа, у којой спаваю заедно свештеници, трговци, солдати, просяци и керяне. Но шта смо знали чинити? Валяло намъ е овде уставити се. После вечере слуга мой Перико, легне спавати на сламу подъ недримъ небомъ, а я одемъ у питовъ и трудила самъ се заспати. Ноћь е била права кастелска, топла и ведра, мой питовъ стоно е подъ єдвимъ великимъ дудомъ предъ вратима венте. Око поноћи уздигне се месецъ на небо сяньъ и пунъ. Могло се мислити да се скоро зора приближуе. Предавномъ се простирала прекрасна равница насађена где-где убуковима дрва: на хоризонту видили су се зидови и торонъ градньа, окруженогъ врачнимъ брдима. Све е спавало у овой пустой околини, кромъ поштца кои е циркулао испод траве. Како е чисто било небо! какова тиха и прекрасна ноћь. Како се лепо чинило живити у овомъ блаженомъ предѣлу испуньеномъ правимъ мирисомъ есенѣхъ цвеќа! Ко би могао помислити да е пламенъ, грабежъ и смрть тако близу?

Гледећи на све оно я задремахъ но свяки часъ уморене очи мое отварале су се и бацале погледъ на далыину. На єданъ ма учини ми се као да опажамъ гдиекди варнице, но бледе, одъ светлости месеца; затимъ разда се нека страна вика изъ далека, и одма повторена буде близу мене. Я притомъ пробудимъ се са свимъ. Перико дотрчи устрашено къ мени.

— Сеньора, рекне онъ мени сасвимъ уплашено премда е био човекъ сасвимъ слободанъ: одъ Естеле иду карлисте, шта ћемо чинити? —

Бѣжати, овай часъ бѣжати! одговоримъ му я. —

— За луду! болѣ би било овде остати. —

После едно десетъ минута били смо ми већъ на путу. Притежатель венте, коме самъ я за све добро платила, одтрчи као што ми се учинило предъ карлисте да имъ мене изда. Ми смо путовали сву осталу часть ноћи по жалостнимъ путовима, намеђу пропасти и шуме, и већъ се почнемо спуштати у едну долину, коју е просецао єданъ мали, изъ плавине изтичући, поточићъ; грдни громови бацали су мрачне сѣнке на узни путъ и поредъ њега на дубоке рупчаге и яруге; надъ нама су се уздизале стрмените стѣне, нов као да су хтеле свакогъ тренутка на путъ стропоштатє се, надъ коима су се вили сано орлови и вране. О, та нигда нећу я заборавити овай мрачни изгледъ дивљегъ онога предѣла. Я као садъ да гледамъ свако дрво, свакиг камень, свакиг изроњени изъ земљѣ съ кореномъ, пањ, и бели крстъ, постављенъ ваљда овде, за спомень какномъ убиеномъ путнику.

Ми смо ишли као да смо сами на краю света, но на єданъ ма изъ два чуе се ужасно: — Стой... Перико опали бичемъ мазге но у овомъ ока тренутку съ обе стране пуне неколико пушака. Перико падне, мазге стану и я скочимъ изъ китова. . . . .

— И садъ, викне граѳъ Анатолъ, кои слушаюћи већу приповедку ние смео шушнути, — и садъ ви ваљда опаляте пушке мужествено на разбойнике?

„Ахъ не, одговори Шпањолца съ удивительнимъ простодушиемъ: я самъ се била врло уплашила и почела плакати. Нитовъ буде обколѣнъ солдатима, нов по издрапаномъ мундирима познамъ да су карлисте. Официрь кои е съ њима управлно приђе къ мени и почне ме испитивати. Я самъ седила у край пута и одвраћала главу да невидимъ тѣло несрећногъ Перика, кои е у своіой крви лежао. На сва питања одговарала самъ я, да самъ францускиня, и да идемъ къ роду. Међу тимъ солдати подерю мой кожни путнички сандукъ, претуре све што е у њему било вичући и псуюћи око мене. Мени е било пречужасно самой у рукама ови злодѣя. . . . .

Она ућути, и са изражаемъ ужаса протре се рукомъ по челу. Теобалдъ е оставио свой плайваз и пажљиво упилно очи у ню: у његовимъ очима могло се прамѣтити, нека безпокойна и мучителна сумня.

„Ови су люди били прави Шпањолци, продужи госпоя Лас-Бермехасъ, као да е хтела одговорити на мисли Теобалдове: зли и неумодими фанатици, они су кадри женску убити, но не увредити е. Официрь ме одведе мало на страну, и постави код мене два солдата да ме чуваю. На средъ пута сбере се совѣтъ, ту е било петъ или шестъ официра, свештеникъ и три човека безъ мундира. Они су се у њиномъ кругу живо разговарали. Мало подаљ одъ њи стояло е едно сто солдати ћутећи. Мени ние ни на умъ пало да е живот мой у опасности, и я самъ се дрктећи молила Богу, о упокоенію душе бѣдногъ Перика, нога самъ я узрокъ смрти. Съ ужасомъ одвраћале су се мое очи одъ његовогъ мртвогъ леша, и я самъ се само бояла, да ме нећe оставити саму съ њимъ, у овой страшной пустињи. Присутствие карлиста ние ме вимало плашило, напротивъ ћошть ме е тѣшило; єръ найгоре самъ се бояла остати овде сама.

Солдати су непрестано долазили и одазивали. Кадъ што су се чуле пушке; близу одъ насъ била е битка. То е све траяло єданъ сатъ. Затимъ солдати кои су ме чували уклоне се одъ мене подаљ. Официри приближе се къ мени, њина лица била су мрачна и безчуствена, и сви су одвраћали одъ мене очи.

„ — Дона Инеса де Лас-Бермехасъ приђите овамо, рекне ми официръ у мундиру полковника главногъ штаба.

„Я се сгрозимъ чуюћи мое име.

„ — Дона Инеса де Лас-Бермехасъ, продужи даљ полковникъ, ви сте ухваћени у издайству, шпионству и непокорности къ кѣговомъ величеству Карлу V. Молите се даклe Богу, осени совѣтъ кои е овде сабранъ, осудио васъ е на смрть.

„Крозъ сву мене пробие смртна ледъ; стра уколи све мое члевове. Умрети! умрети! у моіой двадесетой години! . . . . Я паднемъ на колена, почнемъ се клети, молити и горко плакати.

— Ово е доиста унижење, кое би мужки држали за стидъ и безчестие. Но слаба жена може безъ стида молити свое убице за свой животъ. Я самъ желила живити. Сиротињо, самоћу и найпоследнѣ станѣ я би предпоставила, само да останемъ жива."

Теобалдъ погледа на госпою Лас-Бермехасъ съ пређашньомъ сумньомъ.

„Да, све кромъ безчестия . . . . Но ови люди били су безъ сажалења, и одъ одъ мене. Свештеникъ приготови се исповедати ме. Я самъ хтела говорити, но речи су изумирале у моимъ устма, и стояла самъ на средъ пута као окаменѣна на колена, управивши погледъ мой, на редъ, у гомилице поредъ пута сложени пушака. Я писамъ могла съ њи очию скинути, нити самъ више плакала ни за милость молила, по самъ само гледала у ове пушке, црне и сяйне; а надамномъ е било небо чисто и ведро. Свештеникъ ме е тѣшио; но я одъ његови речи ништа чула писамъ, до онда кадъ ми е рекао: „ — Кћери, моли се Богу, они нећe долазе."

„Отче, отче, повичемъ я ухвативши га за хальину, я самъ невина, избавите ме? Я одъ васъ нећу одступити, они ме нећe смети до васъ убити! . . . Отче, погледайте на мене; видите како самъ я ошть млада а они ohe да ме убію! . . . Я би ошть могла живити! . . . . О, они ће за мене предъ Богомъ одговарати." Монахъ е ктео мене одъ себе отиснути, но я му се ако ухватимъ за хальину и пузила самъ за њимъ на колена. На єданпутъ зазвече замномъ пиике у пушкама; ова ужасна звека одекне по збуњеной глави моіой; руке мое изнемогну; я испустимъ изъ руку хальину свештеника и осетимъ да се онъ одъ мене удалио. После подуже тишине, чуе се звукъ пушака и я паднемъ безчуствена на землю.

(продужење слѣдуе)

Вријес.

(Приходи) — Єданъ Енглезъ одговорио е комесарима, кои су дошли, да узму порезъ на његове приходе, слѣдуюће: „За последнѣ године износиля су годишньи

мои приходи нешто мало мање од 160. дуката; у будуће пак претрпи ће мои приходи неку малу промену; ерь єданъ човекъ, одъ они люди одъ кои самъ обично ове вощке прао умро е.

(Вгаћена почћта) — У єдной кафани жестоко се посвађаю два сусѣда. Єданъ одъ ови напише изъ освете овомъ другомъ на вратима у нече: „Угурсузъ.!“ Овай последньи оде одма кући свога разревогъ комшие; служкиня пакъ рекне му: „господинъ ни‹ кодъ куће ево папира, па напиште, шта сте желили, а я ћу му поднети“. Комшия одговори: „Ние нуждно, нажите само вашемъ господару, да самъ њгово име написао на вратима моимъ записано, па да самъ я држао за дужность, повратити му посћту изъ учтивости“.

(Готовость) — Предъ єдномъ болтомъ сташе на вратима слѣдующи надпись: „Ако ние нико у дућану а ви изволте звонити“. Єданъ туда пролазећи читао е надпись, завири кроз стаклена врата, и видећи да нема никого, стаде изъ шетни жила трзати гайтанъ одъ звонцета. Одма сиће трговацъ съ горићу боя доле, и запита учтиво, шта жели купити? — „Ништа“, одговори овай, „но будући се овимъ надписомъ умолила, да звони, ако никого у дућану нема, то самъ вамъ и я ту доброту учинити хтео“, — и оде далѣ своимъ путемъ.

(Примѣри глупости) — Єданъ несрећникъ, кои е у рѣки скочио и утопио се да би одвратио одъ себе сумню самоубиства, написао е при пољазку одъ куће на своме асталу слѣдующе рѣчи: „Я самъ се неотяще удавио, ерь я самъ имао намѣру, да се само окупамъ“.

— Жена єногъ богатогъ спаше добила е за време њеногъ банована на пољскомъ добру опасне грчеве у прсима, њен мужъ яко се препао, дозове єногъ слугу, и рекне му уплашено: „Іоване! оседлай што брже можешъ коня, па да трчишъ у варошъ по лѣкара; поитай само, я ћу међутимъ написати лѣкару писмо.“ — Докъ е спаия писао писмо, попусте милостиву госпою грчеви, и она оздрави. У тай ма уће слуга у собу: „Господине.“ рекне онъ спаи, „коньъ е оседланъ.“ — „Причекай, ішитъ мало,“ одговори спаия, „да додамъ ішитъ неколико речи,“ — и напише доле на писму слѣдующе:, „Мои е жени болѣ, зато немойте ни долазити. Опростите, што васъ трудимъ!“ — Онъ запечати писмо, преда га слуги, и овай отрчи у варошъ лѣкару.

— Єданъ путникъ заспао е на поштанскимъ колима; други єданъ путникъ разбуди га съ рѣчма: „Шта нанано, заръ обете ви єднако да спавате? Та ми смо међутимъ већъ грдань просторъ прешли?“ — „Па колико сте већъ прешли?“ запита дремљивии путникъ. — „Ми смо,“ одговори онай други, „прешли већъ пуна три сата одавде.“

(Поштење) Єданъ лихвоимацъ запита єногъ ученогъ или шкољивогъ човека у друштву, шта онъ разумева подъ понятемъ поштења и честности? — „Нашто ми тако питаћ?“ одговори шкољивацъ, „што се мешате у стварь, вое се васъ нетичу ?“

(Американске кабане) Єданъ путникъ Европљанинъ продере се у єдной малой американской варошици на прогъ келнера съ рѣчма: „Шта то радишъ, црни угурсузе; већъ си ме двапутъ будио, да устанемъ, ерь е доручакъ готовъ; и кадъ писамъ хтео устати, ерь ми се ішће спава, а ти извлачишъ чаршавъ исподъ мене!“ — „Опростите господине,“ одговори безазлена келнерь, „я нисамъ другче могао; ерь ми чаршавъ треба за софру!“

— Отацъ єногъ селяка биваше на смрти, и дошао е већъ до издисаия. Селякъ отрчи у глуво доба свештенику, да га доведе умирућему оцу; но кадъ е дошао подъ прозоръ свештениковъ, онъ е морао пуна три сата чекати, ербо е сасвимъ тио куцао. Кадъ се свештеникъ найпосле разбуди, запита га онъ, зашто ние ране куцао. Селякъ одговори: „Я самъ се побоао, да наст у сну не узнемирямъ“. — „Е на добро, шта си радъ?“ запита га свештеникъ. — „Мой е отацъ издисао“, одговори селякъ, „кадъ самъ я одъ куће пошао.“ — „Е, то е онъ већъ изданую“, одговори свештеникъ, „ерь ти си три сата подъ прозоромъ стоао; и я ћу по свой приляци поздно доћи“. — Невероуемъ, господине попо!“, одговори селякъ, „ерь кодъ њега е комшия Пера, и овай ми е обећао, да ће до вашегъ долазна мога оца забавляти, да му лакше проће време“.

— Єдно друштво ишло е у полѣ у шетню. Кадъ су се већъ далеко одъ вароши одмакли, поче се небо са свиу страна облацима навлачити. — „Чуйте“, рекне єданъ између ньи, „я ову Бога ми да се вратимъ; ерь кишa текъ што ние плюснула, и онда ће ной новъ шеширъ искваситя се“. — „Знашъ шта“, одговори му єданъ изъ друштва, „ако стане киша падати, я ћу ти датя мой шеширъ на послугу, а я ћу узети твой“. — Онай први радостанъ, што ће свой шеширъ одъ кише сачуватя пристане на то, и тако су ишли мирно далѣ.

Источне пословице.

Срце будале стои на єзику, а єзикъ мудраца стои на срцу.

Магарацъ кои свой товаръ носи, више вреди него єданъ лаћъ кои люде раздире.

Суае и тужења, то су оружия слаби людн.

Сребролюбие, то е мучитель богати людя.

Ко другога учи мудрости, а самъ се мудро невлада тай е подобанъ овоме ратару кои оре а несее.

Кадъ страсти разумъ надвладаю, подобно е овомъ човеку надъ кимъ жена заповеда.

Умереность е дрво, кога е корень задовольство, а плодъ спокойство.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Изъ Цариграда одъ 22. пр. м. являю: *Порта е издала законъ о печатьи.* По коме неће бити цензуре, него ће се само по єданъ комадъ печатаногъ дѣла савѣтнику просвѣщения на прегледъ и одобрење послати. Књигопечатањ и литографска заведения дозволява ће више власть. Препечатаваньа никогъ дѣла безъ знания списателя чие е то дѣло, забрањено е. Велика енглеска лађа „Ростокъ“ запалила се кодъ Смирне и пропала.

— Баронъ Рехтхофенъ прайски пуномоћникъ, за европску комисию коя ће устроити Влашку и Молдавию, поћи ће ови дана изъ Берлина у Букурештъ а тако

исто и руски и аустр. пуномоћници поћи ће из Беча, француски већ е у Букурешту.

— Бечке новине јављају да по писмама из Париза, слаба е надежда да ће князь црногорски Данило, склоняти Француску да му ма какву помоћь и заузиманѣ у њѣговоѣ потрживаню одъ Турске, учини.

— У уговору — што е Енглеска съ Француском заключила да заедно противу Кине воюю, — потврђую да се Француска обвезала ако буде потребе 20.000. вой ника у Кину послать.

— Изъ Русие јављю: да е у Петербургу било једно воено торжество. У овой се години навршава 125. годъ изкако е први кадетски корпусъ установљенъ. Царь е присуствовао са великимъ князевима.

„Вѣдомоста Петербурженске“ јављаю да на югу кинескоѣ царства све више революция отима ма'. Престола варошь Пекингъ почела се расселивати, єръ изъ побуњени предѣла никако не долази данакъ. Чиновницима неиздае се плата, државне касе празне су сасвимъ. Сребрни новаца сасвимъ е нестало. Правительство принуђено е да куе новце одъ гвожђа. Правительство незна шта да ради.

— Перзия по смислу уговора са Енглескомъ дала е независимость Херату.

— Француске новине јављаю: да ће царъ руски Александерь на пролеће у Италию путовати, и после тога може бити и у Паризъ доћи. За време њѣговоѣ путовања одоравлѣе државне послове једна комисия коя ће се састоати изъ цареве браће вел. князева Николе и Миљила, и неколико генерала.

— Телеграфска депеша изъ Париза одъ 2. Марта јавли: „князь црногорски Данило био е данасъ у Тилерияма примљенъ, и представио е цару свога будућегъ заступника коя ће у Паризу седити.

— Фрайбуршки универзитетъ кои е основанъ 9. Септ. 1457. год. слави ће ове године у тай данъ свое четиристолѣтно тражнѣ.

— Владаюћи князь Шаумбург-липски, у Нѣмачкой, кои е найстарији између свою владателя у Европи, слави ће 26. Апр. 50. год. одъ како е на престолъ ступио.

Огласи.

(1—3) Следующа непокретна добра умрлогъ Николчета Величковића, бившегъ овдашњегъ трговца, и недавно умрле жене њѣгове Марие, даваћемо подъ аренду одъ Ђурђева дна ове године:

1. Кућу у Београду на велькой пияци наодећу се, у коюй се на горњемъ бою две велике собе, една сарачане и пространъ ходникъ наоди. У авлии доле има една велика трапезария съ кућнома, и друга мала соба за млађе съ кућнома и шпархердома.

2. Три дућана подъ истомъ кућомъ и

3. Єдну башту на Врачару за сеиѣ кукуруза спремљену, у доброй огради, на њошку до куће г. доктора Бирга.

Кои би дакле ове одъ предречени добара подъ аренду узети желио, нека се или нама или пакъ гг. браћа Величковићима трговцу овдашњимъ, найдаљ до 10. Априла тек. год. по тодбе ради јавиѣ, гди ће и потребна о томе условия сазнати моћи.

У Београду 4. Марта 1857.

Тутори масее.
Ђорђе Ђурићъ
М. Барловацъ.

(1—3) У Антуловой кући имаде о Ђурђевудне ове године за издавањ єдань квартиръ состоећи се изъ 4 собе єдне кујне са шпархертомъ и шпајзомъ, и єдногъ одељения у подруму. — Кои та жели имати нека се изволи јавити притежателю у истой кући.

К. С. Антула,

Долеподписани дае одъ идућегъ Ђурђева дана ове год. свою на терасима кафану са 4. собе, кујномъ, по другомъ и лагумомъ, подъ кирию. Ко има волю некъ се јави.

Андрия Борштиновићъ
(4—5) шлосеръ майсторъ.

НОВА КЊИГА

подъ именомъ „Црногорацъ или страдания Христиана у Турской“, романъ одъ Левичанца превео Столиъ Бошковићъ професоръ.“ Печата се у Новомъ Саду и у три свеске изнеће преко 40 печатани табака. Ово е една одъ найинтересантнїи књига по своемъ содржаю за нашъ народъ. Свани се умољава да се скупляня предплатне прими, и да уписнике у Шабацъ г. професору Ст. Бошковићу шаље, а у Београду да се уписую кодъ г. проф Стояна Вельковића. Єданаеста књига дае се на даръ. Имена уписника биће у последньой свезки трукована. Цена прве свеске (одъ 15 табака) 8 гроша а други двеи свески по 6 гр. сво дѣло 20 гроша.

ПРОДАЯ ДОБАРА.

(2—3) Долеподписани продае изъ слободне руке свое две куће у једной авлии зовоме пређе кодъ „Грчкогъ Краля и Краљице“, заедно са земльомъ, єдну башту, одъ тридесетъ фати ширине, а толико исто и дужине, на два лица, засађену добромъ лозомъ, и облагороженимъ воћкама у комшилуку гг. Шафарика професора, браће Іовића и г. Лазића секретара пред. конзисторие београд.; три плаца у чаршији фашенцискъ на лицу, два по 10 фати лице а по 20 дужине, и трећи 8 фати лице а 25 дужине; єдну механу постоћу на Дувану у Гроцкой съ две магазе, и єдну кућу у Смедереву съ две собе и две сарачане съ єдномъ аромъ и баштомъ у Бзавской Мали. —

Никола Ж. Райковићъ
Протокол. Врх. и Касац. Суда.

Подписани ступивши у ортаклукъ болтарске радње, овимъ сваконе обавлюемо, да ће Фирма трговине наше подъ подписомъ „Миленковићъ, Петровићъ и Кощићъ“ ићи, и овакови подпись кодъ подписания, да ће све нас на сваконъ писменомъ документу обвезивати.

У Пожаревцу 1. Јануара 1857

Іоца Миленковићъ
Лазаръ Петровићъ
(2—3) Миљко Кощићъ

— Сви броеви Шумадинке одъ ове године могу се іоште добити.

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 9. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ по по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. ци. За одпосе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трпутъ. **№ 29**

Држави.

(Изъ Орација кнвига I. ода 14.)

О лађо! нова тадаси носе те
У бурно море. Стави! и одважно
Заузми пристанште. Ђрь гле!
Страна весала ти лишева е,

Катарка южнимъ ветромъ повређена,
Одъ ветра мотке пуцаю. Основа
Безъ ѣдека издржат' ове л'
Бесноме мору? Провиде се

Гле! ѣдра твоя; Богови неће ти
Просећи гласъ твой чути у неполи
Ако и еси лађа Повта.
Изредне горице чедо. Залудъ

Се дичишъ, гордима сустна иеномъ,
Порекломъ. Добаръ лађаръ неверује
Чертаной лађи. Ветровима
Пази да ва снеи не служишъ! Скоро

Несносна брига била си мени, а
Садъ желю будимъ, стараћ велико
Іоштъ. Беяи одъ Циклада страшни
Сливаю с' мора гди многа с' хукомъ.

Дим. И. Павловићъ.

Женидба безъ любави.

(Продужено)

Дошавши къ себи я самъ видила да лежимъ край пута, на астуцима могъ витова. Свештеникъ е седио до мене и пушио цигару. Ми смо били сами. Како отворимъ очи и се свега опомеснемъ, и премда самъ видила да нисамъ убиена, мислила самъ да самъ баръ яко рањена. Свештеникъ ме дигне и даде ми неколико капьи вина, одъ кои се мало опоравимъ.

„Кћери рекне онъ съ прикћтнимъ задовольствомъ, небой се ништа, ти си се само уплашила. Умири се и благодари Богу.

Я самъ хтела изявити овомъ добромъ монаху моју благодарность, ѣрь самъ се сетила да ме е онъ избавио, но немогавши ништа изговорити, само самъ съ прекртетиемъ на грудма рукама плакала.

Хвала Богу, хвала Богу, рекне онъ, будите спокойни, и ничега се не бойте; ви сте рањени, кугле су прелетиле високо, а ни сте клечали..... Но шта ви садъ чинити намѣравате?

— Я би рада ићи у Француску, одговоримъ му я; и само васъ молимъ отче, да ми кажете на коју ми страну ићи валя?

— Ви ћете у Француску! повиче монахъ мавувши главомъ; то е зла земля..... Шпанъолацъ неможе у ньой живити.

Я знамъ сладки отче, дрктећи боћи се да га нерасердимъ одговоримъ я, да е она зла земля, и да се у ньой невладаю по христиански, но я више у Шпанїи немогу остати.

Онъ потврди то машевћмъ главе; устане и рекне ми:

— Айде дакле, я ћу ти бити пратиоцъ, я ћу са свимъ да те спасемъ.

Я га ватрено полюбимъ у руку.

— Кћери моя, рекне онъ пружаћи руку къ сѣверу. Кадъ будешъ тамо за оними брдима, опомени се наше Шпанье, и не заборавляй у твоимъ молитвама напомену-тя и мене трешногъ монаха Антонија Леона.

Интовъ е мой стоао іоштъ насредъ пута, но мазга ние било. Я самъ тражила съ очима тѣло бѣдногъ Перика; монахъ покаже ми рукомъ на гробъ не давно претрпанъ испоредъ белогъ крста. Сирома Перико! онъ е такође био младъ; и знамъ да би био радъ и дуже живити. Я извадимъ изъ интова моје новце и накитъ све самъ ово хтела на поле съ монахомъ подѣлити, но онъ ние хтео ништа принити. Ми ћемо дакле одавде пешке и други данъ била самъ я већъ у Француской.“

Госпоя Лас-Бермехасъ уђути. Валерија и сестра моя стискивале су е за руку; оне су биле плакале. Мое срце тврдо, као што е обично у старогъ осећеньа; такође се мало умешкало при овой приповедки; Анатолъ е одъ удивленя усклицавао; само единъ Теобалдъ е ћутао и ние проговорио ни речи. Госпоя Лас-Бермехасъ постане у нашемъ друштву, као членъ наше фамилие. Мало

има женскиња на свету кое притлжаваю дарь допадати се сваком, као она. Њна безбрижна прелесть, чистосрдачни и забавни разговоръ, биле су исто тако примамљиви, као и њна лепота. Њно е стање било чудно, ако и сасвимъ варварско: удовица безъ сродства, довољне богата и тенъ ода двадесетъ година, сасвимъ слободна. Я самъ мислио съ почетка да би се она удати могла за графа Анатола; но изъ њни речи примѣтио самъ, да іой се онъ нечини доста богатъ. Она се обходила съ њимъ врло ладно, много ладније него съ Теобалдомъ, съ коимъ одма съ почетка предузела е неки пријателски тонъ. Могло се мислити да онъ као младожења, за ню е сасвимъ безопасанъ младићъ, и кође подлећи њнимъ искушењима, но я самъ то гледао съ друге стране, и одма съ почетка почео самъ се я бояти, ако и писань никоме о томъ говорио, ослањајући се на Теобалдовъ здрави разумъ и на време, кое се скоро његовой свадби приближавало.

Између осталогъ лукавства госпое Лас-Бермехасъ, било е и то, што се она претварала као да мисли: да е Теобалдъ залюбљѣнъ смртно у Валерию. Она е била одвише проницателна, да би могла и ведставити онде любавь гди е само слабо пријательство. Я іой писань прштао за ово притворство, ако и писань могао поступити зѣрову тежню.

Єдномъ седећи ми кодъ сестре моє поведемо неки важанъ разговоръ. Ми смо говорили о браку. Графъ Анатолъ е представляо овай союзъ земнимъ раемъ, при комъ е єдно свагда залюбљено и покорно, друго мило и задовољно. Ако е случай и ктео да я останемъ неженѣнъ до старости, знатъ самъ зато био тогъ мњења, да човеку кои е прожинио пола свогъ вѣка, найболѣ е женити се.

Госпоя Лас-Мехасъ чинила се замишљена и њутећи махала е своіомъ лепезоюъ, лакимъ скиптромъ у обчараннимъ рукама Шпањолке. Кадъ я свршимъ говоръ, она се исправи мало на канабету, и погледавши на мене мане главомъ.

— „Бракъ безъ любави? какво е то жалостно лудило! рекне она. Мени е познато да се може жертвовати слобода, страсти дубокой коя упропашћава ако іой се човекъ непокори, и знамъ да е могуће, натварати на себе врамъ, кадъ се безъ њега чини савъ светъ страшна пустиня: ово е бракъ изъ любави. Я знамъ такође, да се може ступити у бракъ, за узвисити свое стање у свету, или обогатите се: и то е бракъ изъ честолюбія. Но безъ любави у срдцу, или баръ безъ честолюбія, предати свою независимость у руке човеку, оковати свою будућность, одъ кое се више избавити ние могуће и ладнокрвно говорити себи: — „Я писань залюбљѣна, писань постала ни узвишена у свѣту ни богата, већъ самъ се удала изъ покорности и фамилиярногъ пријательства“, то е лудорія! я то понати немогу.

„Ни я такође“, рекне Валерия, кои е била у свога младожењу страстно залюбљѣна.

— Ни я! ватрено рекне Графъ Анатолъ.

Теобалдъ ние рекао ни речи, већъ баци погледъ на госпою Лас-Мехасъ, кое ние примѣтила Валерия.

— У наше време, рекне Маркиза-Понсъ, други бракова ние ни било, кромъ изъ покорности и фамилиярногъ пријательства, а међу тимъ млога су и у наше време живили срећно. Кадъ самъ я пошла за покойногъ могъ мужа, пре свадбе писань га више но само двапутъ видила. Зарь самъ я могла любити човека, кога писань никако познавала? Но после тога ми смо єдно друго врло радо имали и задовољно живили.

— То е за то што њему ние било дозволѣно залюбити се у васъ пре свадбе одговори Шпањолка.

Мени е она била досадна због Валерие. Но чимъ самъ е могао корети? Она се чинила да е сасвимъ увѣрена, да Теобалдъ страстно люби свою невесту.

Графъ Анатолъ отишао е по рано; онъ е морао доспѣти на неки свадбени баль. Мало наше друштво іошть се већма стесни кодъ оцака. Теобалдъ е остао іошть седећи за столомъ, и плаћавазъ њговъ блудно е као безъ икакве цѣли, по празномъ листу Албума валеријиногъ. Я погледимъ на овай листъ, и угледамъ на њему њжанъ и прелестанъ ликъ госпое Лас-Мехасъ. На єданъ ма Теобалдъ као да е къ себи дошао, почне ревностно чертати далѣ, и после неколико минута примѣтимъ я исти ликъ вешто сакривенъ у лишћу дрвета, кога е дебло у пола подъ рамомъ сакривено било. Само случай или особита пажљивость могли су открита међу гранама подъ лишћемъ удивително сходно портре Шпањолке.

Око єданаћъ сати госпоя Лас-Бермехасъ устане. Она е обично ишла кући у наймѣњомъ житову. Я зазвонимъ да пошљемъ служителя по житовъ.

— Канова прекрасна ноћь, рекне она дошавши къ прозору, како е пријатно седѣти њи по ладу. Я њу њи пешке.

— Нека васъ Теобалдъ одпрати до куће; рекне добра Валерия. Госпоя Лас-Мехасъ благодари іой съ нерѣшителнимъ видомъ, Валерия пакъ дода іой полако: — „нико о томъ неможе ништа говорити, єръ онъ е већъ готово оженѣнъ човекъ. . . . “

Спочетка Теобалдъ ние се овогъ примити ктео. Ово њгово неповолно движение, учинило се Валерии и сестри моіой тако забавно да су се троотомъ засмеяли, и чинило имъ се да то одтуђ долази, што Теобалдъ іошть ние био радъ одъ њи, тако рано растати се. Но я и госпоя Лас-Мехасъ болѣ смо прави узрокъ тога разумѣли.

— Айдемо муке Теобалдъ! рекне простодушно Шпанка, бацивши на лице покривало, подъ комъ се іошть лепша чинила.

Теобалдъ навуче рукавице. Онъ непроговори ни речи, єръ би гласъ њговъ могао издати њгову забуну. Онъ пружи руку, госпои Лас-Мехасъ коя наслони на ню свою њжну ручицу; онъ побледи; но она га погледа умилато и тако обое оду.

Я самъ био као огорченъ, и наново седнемъ предъ оцакъ; сестра оде у свою собу, а Валерия седне крај мене съ плетивомъ. Она се чинила да е удубљена у дубоке мисли, и я већъ почнемъ съ безпокойствомъ гледати на ню, но на єданъ ма увати она мою руку и съ ангелскимъ простодушіемъ рекне:

— Уяче, елте да самъ я сасвимъ сретна?

(продуженіе слѣдуе)

Анекдоте.

— Некога писмоношу, кои е изъ єдне велике вароши кући путовао, срете єданъ селякъ и запита га: не зналя што годъ ново? Ништа особито, одговора писмоноша, осимъ да су пре неколико дана єдногъ злочинца обесили. „А шта е тако ти Бога учинио? запита писмоношу селякъ. „Та то е био єданъ варалица, одговори писмоноша, сушио е зимусъ снегъ на фурунu и у место соли продавао га „о чуда! ко би се томе сетио! новине зачуђени селякъ.

— У некой варошu буде єданъ казанџија обешенъ. У исто време догоди се да е єданъ путникъ, кога е наступаюћа ноћь у полю затекла, подъ єдно дрво, кое е башъ поредъ њега стајало, да преноћи легао. Други данъ у зору пробазили су млоги земљедѣлци онуда, путујући на вашаръ; єданъ одъ ови новине изъ шале обешенома: „устај море устај! ајдено на вашаръ!“ — Путникъ, кои е подъ обликомъ дрветомъ лежао, мислећи да њега зову, одговори: „Кто ме ето, причекајте ме мало“. Будући да зора само обћшенога, а никога подъ дрветомъ лежећега, видити допуштала нije, то држаля су сви да овай съ њега говори и нагну бегати. Путникъ потрчи за њима вичући непрестано: чекајте! чекајте. Но што е овай више викао то су они све већма бегали и найпосле, кое одъ страхое одъ умора єдва живи у варошъ дођу и разгласе да е овай на њега оживио.

— Путујући војника крозъ єдно село нападне єданъ пасъ, кога овай сабљомъ своїомъ проболе и на место убије. Господарь пса хотећи своју штету накнадити, искао е знатну суму новаца говорећи: да е псето месма вѣрно и вредно било. Војникъ се извињавао да онъ ние намалиле пса, но изгледа браненћи се, убио. Стварь предъ судіе дође, кои војнику пребацивати почну, да онъ ние морао съ оштримъ крómъ сабљ, но са држемъ бранити се. „Я би заиста тако и учинио био, одговори војникъ, да е псето на мене репомъ а не зубма напало“. Судіе, кои су овой досетљивости гро'отомъ смеяти се морали, ослободе војника одъ поічане казни.

М. Л.

Источне пословице.

Ако ти е непријатель и као мравъ мали, опеть га сматрай да е већи одъ елефанта.

Владатель безъ правичности, то е потокъ безъ воде.

Мудрость безъ упражњавања, то е облакъ безъ кише; дрво безъ плода; богатъ безъ издашности; сирома безъ стрпљења; кандило безъ зејтина.

Пријательство великаша, то е топло време у средъ зиме; умилите речи жена, и опроштай непријателя — а све скупа то су четири ствари, конма потреба нигда вероваты.

Болъ е са тешкимъ чекићемъ у вигаю гвожђе ковати, него съ прекрштенимъ рукама предъ тираномъ стоати.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

По гласу званични новина членъ Суда Окр. Црнорѣчкога г. Миленко Петровићъ премештенъ е по потреби службе за члена у Судъ Окр. Гургусовачкога.

Београдъ. — У 23-ћемъ брою „Србскихъ Новина“ єданъ госп. подъ знакомъ вели: „*Читаћи животописъ свет. Саве у осмой части „Гласника,“ нашђемъ на страни 192. у 8-ой врсти, на иске речи, кои ме зауставе.*“ А те су рѣчи, кое су га заустављале, ове: „*У но ноћи очи Успреи, светый Сава — предао е духъ свой.*“ Исте рѣчи вагеле су га да посумња: прво о истинитости оригинала, а другo о вѣрности превода; но како се то мене, као преводителя живота св. Саве, тиче: то држимъ да е нужно, да г. одговоримъ, и да га сумњ ослободимъ, барь што се друге точке тиче.

Што е на страни 192-ой Гласника казато „очи Успса“, то не само да ніе „каква замашна“ моя погрѣшка, него ніе ни наймања; єръ у руском оригиналу стои: „*въ полночь на день свѣтлаго Воскресенія,*“ а „день свѣтлаго Воскресенія,“ Руси само Успсъ зову, као што зову и цѣлу недѣљу по Успсу „свѣтлая Недѣля:“ дакле изъ тога може г. виђети, да я, преводећи, писамъ умѣсто „недѣља,“ казао „Успсъ.“ А ако онъ сумња да ли е тако заиста у оригиналу казато; то ненъ изволи доћи у библіотеку овдашњ Семинарије и некъ изнште одъ Библіотекара „Прибавленія къ изданію твореній святыхъ отецъ, часть VIII,“ на прочитавши на страни 297-ой врсти 12-ой одозго, може се о истинитости моихъ рѣчій увѣрити.

А што се тиче пытања: „да небуде каква погрѣшка у самомъ руском оригиналу?“ На то му писамъ у стању одговорити, пошто немамъ подъ рукомъ ни рукописа лавске библіотеке, коимъ се сачинитель, као што самъ дели у примѣтби 2-ой страни 153-ой, при састављању истогъ сачињења, руководио, нити онога, коимъ се Шафарикъ руководио. Я бы рекао да и сачинитель ніе погрѣшио, него да е на основу каквогъ рукописа тако рекао. Ово мое мньење правда се тиме, што сачинитель на страни 153-ой примѣтби 2-ой вели: „Треба ићшть и то узети наумъ, да се руководись живота св. Саве, коимъ се Шафарикъ руководио, разликуя одъ руски рукописа, ма да се и на овима последњима свуда валази надписано, „списано Монахомъ Дометіаномъ.“ Дакле могуће е да е у истоме рукопису, кога е онъ подъ рукомъ имао, казато, да е св. Сава очи Успса умрьо. Ово тимъ пріе можемо мислити, што се изъ примѣтбе прве на стр. 153. види, да е сачинитель знао, да црква светкуе св. Саву (руска) 12 и (наша) 14. Января и 13. Февруара, притомъ да е познавао и друге изворе изъ конхъ мы знамо кадъ е св. Сава умрьо; па послѣ тога, вальда ніе могао тако грдну погрѣшку учинити. Ако е погрѣшка(?), то е погрѣшка у рукопису Штета е само, што сачинитель ніе ову разлику у примѣтби и ставио. (Д. Нешићъ.)

В. *Београдъ 9. Марта.* Бивши правителств. питомацъ воени наука Ѳеремія Јов. Вељковићъ после дужегъ болованя на жалость своя родителя и пријателя преселио се у вѣчность. Тѣло његово биће сутра сарањено.

Београдъ 9. Марта. Изъ разни места нарочито изъ Ужичкога Окружія чујемо да е ови дана врло велики снегъ пао. Овде зима съ јакимъ ветромъ, мразомъ и снегомъ никако іошть непопушта.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Изъ Турина одъ 1. Марта явлаю: да ће руска царица-мати ићи у Римъ где ће Успсъ провести а потомъ ће се преко Сардиније повратити.

— Устроење Влашке и Молдавиѣ као што новине пишу неће се ioште за 6. месеци свршити. Као што „Норъ“ авља: Русија е једина која ниe пре времена изавила своe мнѣнiе о сједињенiю та два кнежества. Искрена е жеља Русиe да се о томе саслуша безпристрашно мнѣнiе народа.

— У Паризу 28. Февруара била е вечерња забава код графа Валевскога, на коју забаву позванъ е и кнезъ Данило, и цело друштo тогъ вечера само е гледало у њега и о њему говорило.

Огласи.

(5—6) У кући гг. Браће Симића на Сави остаје о идућемъ Ђурђеву дану една празна магазa за издаванъ подъ киријо, у којой сада Д. Радовановићъ ловчарска еспапъ држи. Кой би имао волю исту магазу подъ киријо узети, нека се изволи јавити у куће г. Алексе Симића, где ће за цену разумети.

(2—3) Сађујућа непокретна добра умрлогъ Николчета Величковића, бившегъ овдашњегъ трговца, и недавно умрле жене његове Марије, даваћемо подъ аренду одъ Ђурђева два оне године:

1. Кућу у Београду на великой пијаци наодећу се, у којой се на горњемъ бою две велике собе, една сарачана и пространъ ходникъ наоди. У авлiи доле има една велика трапезарiя съ куйномъ, и друга мала соба за млађе сь куйномъ и шпархердомъ.

2., Три дућана подъ истомъ кућномъ и

3., Једну башту на Врачару за сеанћ кукуруза спремљену, у доброй огради, на пошку до куће г. доктора Бирга.

Кои би дакле кое одъ предречени добара подъ аренду узети желио, нека се или нама или пакъ гг. браћи Величковићима трговц. овдашњимъ, найдаљ до 10. Априла тек. год. потодбе ради правiи, где ће и потребна о томе условiя сазнати моћи.

У Београду 4. Марта 1857.

Тутори масее.
Ђорђе Ђуришъ
М. Барловацъ.

Подписани ступивши у ортаклукъ болтарске радње, овимъ свакоме обявлюемо, да ће Фирма трговине наше подъ подписомъ „Миленковићъ, Петровићъ и Коцићъ“ ићи, и овакови подпись подъ подписани, да ће све нашъ на сваком писменомъ документу обвезивати.

У Пожаревцу 1. Января 1857

Іоца Миленковићъ.
Лазаръ Петровићъ.
(3—3) Мийайо Коцићъ

(2—3) Код Тоше Поповића бирташа код „Дамфишфа“ има лепа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на ниме узети може свагда добити

ПРОДАЈА ДОБАРА.

(2—3) Доленодписани продае изъ слободне руке своe две куће у једной авлiи зовоме прећe код „Грчкогъ Краља и Краљице“, заедно са земльомъ, једну башту, одъ тридесетъ фатиширине, а толико исто и дужине, на два лица, засађену добромъ лозомъ, и облагороћенимъ воћкама у комшилуку гг. Шафарика професора, браће Іокића и г. Лазића секретара преч. конзисторне београд.; три плаца у чаршiи фишекциск. на лицу, два по 10 фати лице а по 20 дужине, и трећи 8 фати лице а 25 дужине; једну механу постоећу на Дунаву у Грчкой съ две магазе, и једну кућу у Смедереву съ две собе и две сарачане съ једнимъ аромъ и баштомъ у Бзавской Мали. —

Никола Ж. Райковићъ
Протокол. Врх. и Касац. Суда.

Стецишта су отворена:

При Суду Шабачкомъ надъ масомъ поч. Ђурђе Павића пинтере изъ Дреновца до 23. Марта.

При Суду Ягодинскомъ надъ масомъ поч. Димитрiя Марковића Калиића овд. до 28. Марта.

При Суду Алексиначкомъ надъ масомъ презадуженогъ Симче Янковића меанџие изъ Делиграда до 15 Априла

При истомъ Суду надъ масомъ презадуженогъ Мише Нешића трговца до 26. Марта.

При Суду вар. Београда надъ масомъ поч. Дра. Вилхелма Вагнера б. физикуса Крушевачкогъ до 2. Маа.

При истомъ суду надъ масомъ поч. Димитрiя Новаковића бакалина до 11. Априла.

Продаваће се:

Управительство вар. Београда даваће општинску утрину подъ аренду 12. 13. 14. Марта

Начальничество Окр. Подринскогъ продаваће добра Петра Янковића 14. 15. 16. Марта

Начальничество Ок. Пожаревачкогъ продаваће добра Аранђела Николића изъ В. Извора 20. 21. и 22. Марта.

Начал. Ок. Ягодинскогъ продаваће добра Димитрiя Миленковића 27. 28. 29. Марта.

Начал. Ок. Рудничкогъ продаваће добра поч. Неше Ђуреновића 27. 28. 29. Марта

Начал. Ок. Шабачкогъ продаваће нека добра Милоша Клицановића 26. 27. и 28. Мавта.

Управительство в. Београда даваће право кантарине и тамисе подъ аренду 1. 2. 3. Априла.

Начальничество Ок. Ягодинскогъ позива све искусне у зиданю мајсторе, да се на лицитацiя коаће се 1. 2. и 3. Априла ради зидања Начальничества и Суда држати доћу.

Нач. Окр. Ваљевскогъ продаваће добра Аксентия Николића изъ Барајића 20. 21. 22 Марта.

Управит. в. Београда продаваће кућу Марие жене Николе Константиновића овд. 1. 2.3. Априла — Плацъ Іована Молнера шлосера овд. 10 11. и 12. Априла — Непокретна добра Петра Бурмушића и његове жене Маце 18. 19. и 20. Априла

Монастиръ Сретения задае свое двокатно здание у Чачку постоеће на три године подъ аренду, коя ће 29. 30. и 31. Марта држати.

Нач. Окр. Смедревскогъ дава ће свое касапнице за једну годину подъ аренду и то 26. 27. и 28. Марта.

Нач. Окр. Ваљевскогъ продаваће добра Николе Радосављевића изъ Рована 22. 23. и 24. Марта

Судъ Окружия Пожаревачкогъ своiомъ пресудомъ прогласио е Богдана Мишића изъ Пазова за расикућа и управу надъ имањемъ предадо његовимъ синовима.

Судъ Руднички позива Ристу Марковића изъ Турске кои е незнано гдa отишао, да му 25. Марта представе, ако му постављени Судомъ заступникъ г. Настасъ Петровићъ по вольи ние.

Судъ в. Београда позива све оне кои право наслђдия надъ масомъ поч. Вучка Стефановића изъ Турске имаю да му се за годину и једанъ данъ приjаве.

Судъ Алексиначки прогласио е Неделька Павловића там. за расикућу и управу надъ његовимъ имањемъ старателъима предао.

Судъ Ужички позива Максима Протића изъ Ужица, да му за годину и једанъ данъ представе и свое новце у 995. гр. и 14. пар. ч. дигне.

У Књигопечатьи Княжества Србскогъ.

У Београду 12. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ Н. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Изторишкомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За онглеске влаха се 3. кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 30.**

Женидба безъ љубави.

(Продужено)

Други данъ било е кодъ маркизе вечерњ дружтво. Валерия е хтела последњи путъ скупити кодъ свое бабе девойке свое другарице, може бити, поносећи се са своіомъ срећомъ, хтела имъ е показати своіъ младожењу. Почели су се скупљати, и она се први путъ надала бити царица на томъ балу.

Око деветъ сати дође госпоя Лас-Бермехасъ. Она е била скинула са себе жалостне зљине, и била е обучена у чисто белой одъ атласа зљини; дуге косе њене биле су оплетене у пљоснасте плетенице и прибодене китомъ љубичице; на своімъ њеномъ накиту ние се могло видити ни злата ни камена; она е изгледала као сама богиня. Сви обрате очи на ню,за тимъ гомила изтрчи и обколи е. Необраћаюћи, као што се примћтити могло, ни најманћгъ пажнаня на ово сустно обожаваньа, она се изрази да неће играти, оде у другу собу и седне на канабе до стола, на комъ су две мое старе приятельице почињле партию шаха.

После неколико минута дође и Теобалдъ. Ушавши у собу онъ е очима тражио госпою Лас- Бемерхасъ. Валерия опазивши га зарумени се, еръ га она читавъ данъ видала ние. У сали су играли. Граоъ Анатолъ добивши корпу одъ госпое Лас-Бемерхасъ, увиао се око неки лепи женски, да би тимъ разтерао свою неволю. Теобалдъ на се чивао спокоянъ по невесео. Онъ изигра први кадрилъ съ Валериомъ, и затимъ седне у други угалъ сале.

Я одемъ такође у ону собу, у коіой е била Лас-Бемерхасъ, и почнемъ играти шаха съ госпоіомъ М***, едномъ старомъ женомъ глупомъ и раздеяномъ тако, да се до њ могло говорити тайно како е коме воля. Я самъ седио леђма къ госпои Лас-Бемерхасъ, но самъ е видио у огледалу право противъ себе. Она е седила на канабету и била е умилата као снагда, но замишљена; едва е одговорила и онима кои су е што питали, а пазљиво гледала е на нашу игру. Ово е трало до првога после поноћи сата.

Я самъ почео мислити да самъ се преварио, но у ово време уђе Теобалдъ къ нама у собу. Госпоя Лас-Бермехасъ погледа на њга и тихо се осмене. Онъ седне до њ: я се учинимъ као да самъ се у игру удубио.

— Како сте ви вечерасъ весели? запита га госпоя Лас-Бермехасъ съ саучастиемъ.

— Никако, я нисамъ могао весео бити; у мене има много тавни мисли, и ништа ме неможе развеселити.

— Васъ као да усхиђава, што сте тако сретньи!

— Заиста, и право да кажемъ, валяло би да я топлие любимъ Валерию, еръ она е тога достойна.

— А зашто не? она е лепа, я вамъ се исповћдамъ, да немогу поствћти, како ви можете бити къ њой тако равнодушни. Заръ ви неосећате ону срећу, оно неописано блаженство, живити съ другомъ срдца, съ миломъ супругомъ, съ єднакимъ мислима, съ єднакимъ желама, любити изъ свегъ срдца свою собствеиу душу. О, то е блаженство! . . . .

Говорећи ово, она е управила свое велике, пренспуњене туге, црне очи, на Теобалда; овай га погледъ сасвимъ обчара; я самъ видио како е онъ уздрктао. Устне њгове побледе, онъ е єдва дисао. Затимъ нека мисао обрати га опетъ къ себи.

— Заръ ви нисте любили вашегъ покойногъ супруга? запита ю онъ ладно.

Она уђути, и неки презрителни осмеи єдва іой се покаже на устнама, пакъ затимъ рекне ясно: „ни њга ни никогъ на свету".

— Дакле вашъ бракъ ние био изъ любави? рекне Теобалдъ съ некомъ радошћу.

— Ние, мени е било текъ шестнайсть година! Садъ я не би онако лудо изрекла заклетву, коя на васъ животъ люде веже.

— Ви се дакле нећете више удавати?

— Не, Теобалде, я се нећу више удавати.

Онъ погледи у ню зачуђено, због изражая, съ коимъ е она изговорила ове последње речи.

— Я се нећу нигда склонити на другу удадбу, безъ любави, дода она умилато.

— „А изъ любави?“ упита Теобалдъ као неотпице. Она нечално мане главомъ.

— Изъ любави, рекне она. Ко разуме шта є любавь тако као я! Любаву називаю онде суетно превиђењ, ласкањ и лицемѣрно пријатељство. Погледайте свуда около насъ, ко између ови люди зна шта є любавь? Граѣъ Анатоль! О не! у њега є врло жива на лицу боя, онъ врло добро игра, и улагуе се много свимъ женскињама, може л' онъ любити єдну између њи? Валерия? пресретна девойчица! Она ние никда плакала насъ чекаюћи; а не бледи и не стрепи кадъ чуе да ни долазите. А и ви Теобалде. . . . .

— Я, рекне на ово Теобалдъ съ некимъ незадовольствомъ: я, дакле ви мене добро познаете!

— Ви нелюбити Валерию, нити ћете ю кадгодъ любити, продужи она: но она због тога неће бити несретна зато, што она незна, шта недостае къ њеной и вашой срећи.

— „А варъ я знамъ?“ рекне Теобалдъ дубоко уздануши. Она мало поћути и одговори такође уздануши:

„Ви знате.“

— О дакле ви вала да ме сажалъвате! рекне онъ чисто изванъ себе. Ахъ, како самъ я одъ овога часа несрећанъ! . . . .

Она га умири єднимъ своимъ погледомъ. Онъ уђути; затимъ прекрсти руке, и съ неконъ тугомъ, кою се више ние трудио сакрити, рекне: — Ви дакле знате шта я трпимъ.

— Бѣдни Теобалде! рекне она тихо, и као да іой се суза на очи навукла и заблистала на трепавицама.

Онъ одъ горечеръ чуства побледи; и рука његова дотакне се руке ватрене Шпањолке.

— Но я іошть нисамъ оженѣнъ, рекне онъ дрктећимъ гласомъ. Я самъ іошть слободанъ. О, я самъ тенъ данасъ разумѣо, како би могао бити срећанъ!

Госпоя Лас-Бермехасъ обрати очи на њега, и ние говорила ни речи. Они су и безъ разговора єдно друго разумѣли. Я самъ тражио очима Валерию: пресрѣтна и повѣрителна девойчица, играла є у сали и изъ далека осмейкивала се на своіъ младожењу.

После єдно четврть часа госпоя Лас-Бермехасъ устане и оде. Теобалдъ седне на њено место, и заостане ту дуго у дубокомъ размишлянію. Я самъ пакъ непрестано играо съ госпоћомъ М * *

У три сата после поноћи, кадъ су се почели разлазити, Теобалдъ устане, приће къ мени и рекне: Я би желио съ вама нешто говорити: ошете л' моћи самномъ састати се сутра на само?

Сутра немогу, одговоримъ му я спокойно, ако є срце моє и цепало се: сутра у седамъ сати идемъ я у Бове, и тамо ћу се четири дана задржати. Ако ошете у неделю, я ћу право съ пута доћи къ вама на доручакъ.

— Дакле у неделю, рекне онъ даюћи ми дружески но сасвимъ замишљено руку, у неделю.“ Онъ се спреми да иде. — Лаку ноћь, рекне прилазећи къ нѣму Валерия. Ви вечерасъ нисте ни мало били весели. Но доиста и мени є пријатние наше домаће друштво.“

Идуће недеље, враћаюћи се изъ Бове, одемъ я прво къ Теобалду. Онъ є седио самъ у своіой соби. Онъ є био печаланъ, но сасвимъ спокойно пресретне ме и даде ми руку. Я се нисамъ надао да ћу га оваквогъ застати: Онъ є био равнодушанъ, кое се ние слагало съ онимъ, што ми є онъ казати хтео. Ми обоица седнемо за његовъ писаћи асталъ.

— Єданъ мой сродникъ епископъ Д—ски умрьо є, рекне онъ пружаюћи ми распечаћено писмо; наслѣдникомъ своимъ онъ є назначио Анатола, а мени є оставио двеста илиада франка. — Я вамъ изъ свега срца честитамъ: ви се чини ми се нисте никако надали томъ наслѣдію? — Нигда. То є трипутъ више одъ свега могъ досадашњега имања. Мени є то особито мило због Валерие . . . “ — дода онъ, савивши писмо и бацивши га на столъ.

Я самъ се одма сетио да при промени обстоятелства благородно душе неће допустити Теобалду, одказати се одъ руке Валеріне; и изъ дубльине душе благодарно самъ Богу. Мени се чинило да њина свеза мора бити благополучна; но опеть не безъ страха рекнемъ:

— Теобалде, ви сте ми хтели нешто казати данасъ и я самъ нарочито због тога къ вами дошао.

— Ништа ништа, одговори онъ; мени є врло жао што самъ васъ због безпосляце узнемиравао.

Я га нисамъ био кадаръ далъ разпитивати и само му рекнемъ: Теобалде, ако ви имате какву тайну на срцу, то се надамъ, да є можете одкрити вашемъ старомъ, као што самъ я, пријателю.

Онъ ма'ане главомъ тако равнодушно и решително да є нашъ разговоръ при овомъ престао. Онъ узме єдан на асталу лежећи календарь и покаже ми престомъ єдну, исподъ 25. Новембра превучену черту.

— Іошть десеть є дана остало, рекне онъ; да ниете заборавили?

Чини ми се ништа, одговоримъ я, узнемиренъ његовимъ ладнокрвиемъ, кое є њимъ обладало у врене овога приготовлянія.

Донесе се доручакъ и ми продужимо разговарати се о ситницама свадбе. Анатоль ние могао бити на свадби: онъ є морао иће да доведе у редъ дѣла тичућа се наслѣдія, кое му є приносило шестнайсть хиляда ливри годишњега прихода.

Давно є заключено да буде валеріина свадба у селу у прекрасной кући блазу Медона. У овой истой кући маркиза є воспитала Валерию, и она є непрестано желила, вѣнчати Валерию у овой истой цркви гди є и крштена.

(продужение слѣдуе)

Принце.

(*Посао*) Єданъ човекъ дошао є после подне кодъ єдногъ господина, и питао є вратаса, ође ли моћи предъ господина изаћи, да му єдно прошение поднесе. Вратаръ уђе у собу, врати се за неколико тренутака натрагъ и

рекне му: Можете слободно уђи, господинъ ние у послу, онъ седи и чита". После неколико дана дође просјатељ опеть, и по обичаю запита вратара, ође ли моћи унутра ићи. Вратаръ оде, но врати се одма натрагъ и рекне: „Опростите за данась; господинъ е у послу; онъ е растворио ћемање, и наметнуо нове жице; зато потрудите се, и дођите сутра".

(Точанъ рачунџија) — Два богата Јеврејина Авраамъ и Јаковъ, сретну се на сокаку, и по краткомъ разговору о њиовој трговини, рекне Аврам Јакову: „Ове си године млого добио на пуки, па вала и ти да се оженишъ". — Јаковъ се намргоди и рекне жалостиво: „Неможе бити; и самъ то ијтросъ рачунао на неможе никако да ми изађе по вољи; — еръ видишъ; прошле недељ рекао намъ е Хахамъ (еврејски свештеникъ), да е бракъ лепа стварь; еръ ту постаје између мужа и жене найвеће єдинство; ту постаје одъ два єдно; и самъ ти се ако ушлашио, еръ самъ већъ било бегенисао єдну да би се зацело и у другъ ђудалаштине упустио, да ме ние срећомъ свештеникъ неотиче одвратио. — Еръ помисли само; онъ каже, у браку постаје одъ двоје єдно; то е већъ губитакъ у 50. на 100.; — я се у такову трговину неупуштамъ.

Єданъ цандрљивъ човекъ рђаво е живио са своїомъ говорљивомъ женомъ; найпосле дође и до развода брака. Она оду свештенику и свако одъ њи прандало е себе, и бацало кривцу на противну страну. Свештеникъ видећи да су обое подеднако криви, рекне имъ: „За Бога люди, пошустите свакъ одъ своє стране, на ће онда све добро бити. Та између мужа и жене треба найвеће єдинство да влада". Како єдинство? викне жена — „ви ијошъ незнате, господине попо; али да васъ Богъ нанесе нашъ прозоръ, када се ми текъ у средню руку нпатимо, ви би за цело помислили да насъ има 20. у соби".

(И ништа в нешто) Єданъ младићъ сретне єдногъ пријателя на сокаку, и стадоше се повћрително разговарати о стању њиове болешљиве кесе. Онай први рекне другомъ: „Я ти брате кршене паре немамъ; а требало би ми баръ 2—3 дуката за єдно веселъ у комъ я морамъ бити; — башъ мени нека садъ нико незавиди; и я данасъ сиемъ слободно казати, да се са сваким могу смети, па да опеть небудемъ у штети." — Онай други одговори: „Само немой самномъ; еръ я истина такође ништа немамъ, али самъ при томе доста и дужанъ, а то е ијошъ манъ него ништа у цепу немати.

— І. И. У „Србскимъ новинама" почело се одъ недавногъ доба писати: донесено, пренесено, а такођеръ и: доносено, преносено.

Глаголъ *„нести"*, кои се кодъ насъ само сложено говори, и кои у начину неодређеномъ и у придевцима на *-нбашце* крайнѣ корено писме *е*, треба одвонити изъ реда правилны глагола, кои се у начину неодређеномъ свршую на *ти*. То се мора и због тога учинити што тай глаголъ и у другомъ придевку има или: *донет, донета, донето (на пути)*, или: *донешен, донешена, донешено (на ити)*. У оба случая одвая се онъ изъ обичногъ реда правилны глагола, па или се примало прво или друго. Ако ли се башъ хоће да се и овай глаголъ на силу дотера у редъ осталы савршено правилны глагола оне врсте, па да се пише *донесен, донесена, донесено*: то бы онда у реду было захтевати да се пише и: *донесао, донесла, донесло, донести*; тако исто и: *пойдо, пойдемъ, пойди, исти* (м. ићи) *отисти* (м отићи), еръ несамо што то правилама граматичнимъ противно ніе, него се ијошъ и по народу говори. —

„Доносено, пренесено" нити се игде у народу говори, нити то човекъ граматичный допушта!

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Вѣсти *изъ Цариграда* являю да е руски посланикъ захтевао одъ порте да му каже зашто е енглески єдань параброду са єдномъ корпусомъ Полака и ребаномъ посланъ къ черкеской обали. Порта е на то одредила комисию, кои ће испитати ствары.

— Князъ Јорђе Стирбеї отишао е у Сирию и Египетъ; некажу зашто. — Ново отоманско парабродарско друштво почело е 28 пр. мес. пловитбу у Одесу, а сврхаће параброди узъ путъ и у друга пристаништа.

— *изъ Петрограда* пишу да ће за време, докле се царъ баши извани земль, наместна комисия єдна заменити га у државнимъ пословима. — — Ради се наредба, по коїой ће млади люди одсадъ и на страни учити науке, па ипакъ бити примљени у явну грађанску службу. Далѣ се ради да у напредакъ и синови одъ простогъ отца и матере могу учити гимназию, а досадъ су само племићска чиновничка и трговачка деца то могла. — —

Руска царица-мати, кадъ се врати изъ Ницe, ће ће ваше седити у Петробургу, него ће ићи у забавни дворацъ, кои е ићъ ради већъ сагрђенъ близу Одесе, и тамо ће стално обитавати.

— У седници *грчкоєъ сената* одъ 2. ов. мес. била е нешто велика новина на министера финансие. Рангаба. — Тай данъ дошао е у Атину изванредани руски посланикъ Озеровъ.

— У *Гилбрилта* ће 18. ов. мес., као на данъ, кадъ е заключенъ миръ, бити велика часть, на коїой ће бити савъ дипломатски коръ. — — 6. ов мес. имали су графови Хацфелдъ и Валевски неки разговоръ о Наспбургу; а сутрадань имала се држати и формална конференция. — — Разнео се гласъ, да ће се завести неко ново-наполеонско племићство. „Патри" одриче. — — Ферук-ханъ ићи ће они дана у Лондонъ.

Знамо да *сардинско и аустриско правителство* имаю распру због вачина, на кои сардинске новине пишу о аустрискомъ правителству. Садъ являю да е Аустрия оправила Сардинии ијошъ єдну ноту, коїомъ захтева дали нека изясненя. — — Сардинска камера депутираца одобрила е правителству да потроши 5. милиона франка на утврђенѣ Алесандрие. „То утврђенѣ" — вели графъ Кавуръ — „названо е тимъ, што и Аустрия утврђуе Пиаченцу"

— Неки члановя *парламента енглескога* жестоко протестираю лорда Палмерстона што ће се бирати нови чланови, и вичу и на сполянпю политику његову. Лордъ Гревилъ пакъ брани та, и натовештава већъ и неке нове

законе, кои ће се предложити новоме парламенту кадъ се састави.

— Вѣсти изъ Јапе одъ 18. предпр. мес. являю да се флота енглеска, коіомъ управляя адмиралъ Сеймуръ, 1. ис. м. наместила између Кантона и Боке-Тигра. Пре одласка пакъ ніякоіъ одъ Кантона, разорили су Енглези велики део те вароши и предградія ніени. — Индиска Компанія противна е тои войни, па непристае дати Енглеской помоћь. — Међутимъ именованъ е новъ комисаръ енглески за Хину, кои ће, пре него што тамо отиде, свратити нешто у Парижъ.

— Докле у сукобу међу Енглескомъ и Хиномъ влада као нека мана, холандске еднe новине являю да се Енглеска сударила и съ Јапаномъ. Писмо едно изъ Батавіе одъ предпр. мес. явля т. е. да су Енглези покидали ланце, кояма е преграђено било пангазачко пристаніште, па са две убойне лађе продрли унутра. То су они учинили тако изненада, да се јапанске местне власти одъ чуда нису у први ма ни бравиле.

Огласи.

(5—6) У кући гг. Браће Симића на Сави остае о идућемъ Ђурђеву дану една празна магаза за издаваніе подъ кирію, у коіой сада Д. Радовановићъ лончарски еспапъ држи. Кой би имао волю исту магазу подъ кирію узети, нека се изволи пријавити у кући г. Алексе Симића, где ће за цену разумета.

(1—3) Я долуподписани имамъ 4000—5000 комада воловски кожа на продаю, како на мало тако и на мло го, по умереной цени. А такође и добра пасуля може се кодъ мене добити, на мало и на мнго.

У Београду 1. Марта 1857.

Никола Миленковићъ
Ђурчия на Теразіи

(1—3) У кући наслѣдника г. П. Цукића на п. пијаци, има за издаваніе подъ кирію одъ идућегъ Ђурђева дана седамъ дућана са привадлежећимъ магазама, и една кафана са великимъ подрумомъ. Кои би желио исте подъ кирію узети на годину дана или даљ задржати, нека се погодбе ради пријави госпои Цукићки у истой кући.

У Београду 10. Марта 1857.

(3—3) Слѣдующа непокретна добра умрлогъ Николчета Величковића, бившегъ овдашњегъ трговца, и недавно умрле жене ніегове Марије, даваћемо подъ аренду одъ Ђурђева дана ове године:

1. Кућу у Београду на великой пијаци наодећу се, у коіой се на горњемъ бою две велике собе, една сарачана и пространъ ходникъ наоди. У авліи доле има една велика трапезарія съ кућномъ, и друга мања соба за млађе съ кућномъ и шпархердомъ.

2., Три дућана подъ истомъ кућомъ и

3., Једну башту на Врачару за сеіање кукуруза спремљену, у доброј огради, на ћошку до куће г. доктора Бирта.

Кои би дакле кое одъ предпречи добара подъ аренду узети желио, нека се или нама или пакъ гг. браћи Величковићима трговц. овдашњимъ, найдаљ до 10. Априла тек. год. погодбе ради пријави, где ће и потребна о томе условна сазнати моћи.

У Београду 4. Марта 1857.

Тутори масе.
Ђорђе Ђурићъ
М. Барловацъ.

(1—3) У Антуловой кући имаде о Ђурђевудне ове године за издаваніе једанъ квартиръ состоећи се изъ 4 собе једне кујне са шпархертомъ и шпајзомъ, и једногъ одељења у подруму. — Кои га жели имати нека се изволи пријавити притажателю у истой кући.

К. С. Антула.

Долеподписани дае одъ идућегъ Ђурђева дана ове год. свою на терезіима кафану са 4. собе, кујномъ, подрумомъ и лагумомъ, подъ кирію. Ко има волю некъ се пријави.

Андрија Борштиновићъ
(4—5) шлосеръ майсторъ

ПРОДАЈА ДОБАРА.

(2—3) Долеподписани продае изъ слободне руке свое две куће у једной авліи зовоме пређе кодъ „Грчкогъ Краља и Краљице", заедно са земљомъ, једну башту, одъ тридесетъ фати ширине, а толико исто и дужине, на два лица, засађену добромъ лозомъ, и облагорођеннмъ воћкама у компилуку гг. Шафарика професора, браће Іокића и г. Лазића секретара преч. конзисторіе београд.; три плаца у чаршіи фишекџиск. на лицу, два по 10 фати лице а по 20 дужине, и треће 8 фати лице а 25 дужине; једну меану постоћу на Дунаву у Гроцкой съ две магазе, и једну кућу у Смедереву съ две собе и две сарачане съ једнимъ аромъ и баштомъ у Бавской Мали. —

Никола Ж. Райковићъ
Протокол. Врх. и Касац. Суда.

(2—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа кодъ „Дамфшифа" има лепа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узети може свтвие добити

НОВА КЊЕГА

подъ именомъ „Црногорацъ или страданя Христиана у Турской", романъ одъ Левичнига превео Стоянъ Бошковићъ професоръ." Печата се у Новом-Саду и у три свеске изнеће преко 40 печатани табака. Ово е една одъ найинтересантніи књига по свомъ садржаю за нашъ народъ. Сваки се умолява да се скупляня предплате прими, и да уписнике у Шабацъ г. професору Ст. Бошковићу шаље, а у Београду да се уписују кодъ г. проф. Стояна Вельковића. Єданаеста књига дае се на даръ. Имена уписника биће у послѣдньой свезки трукована. Цена прве свеске (одъ 15 табака) 8 гроша а други двеју свески по 6 гр. сво дѣло 20 гроша.

6.000 ока

доброгъ старогъ пасуля налази се на продаю кодъ долеподписаногъ врло умѣреномъ цѣномъ.

у Ягодини 16. Февруара 1857.

Тома Тасићъ

У књижари В. Валожића сиеке варошкіе налазе се по спуштеной цени слѣдующе књиге:

Шумадинка одъ 1850. године везана 16. гроша
Шумадинка одъ 1852. године везана 32. гроша
Шумадинка одъ 1855. године везана 50. гроша
Шумадинче I. свеска - - - - - - 3. гроша
Шумадинче II. свеска - - - - - - 3. гроша
Дворедецанъ у Сапна - - - - - - 2. гроша

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 14. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 6 а за целу год. 12. ц. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 31.**

Пембе-Аша.

Протужила Пембе Аша:
„Дертлия самъ него паша!
Одкуд' нећу дертли бити
Кадъ на срцу ядъ ме мори?
Како нећу сузе лити,
Кадъ ме тешка туга гори?
Аншамъ иде, ноћъ се спрема,
А за мене санка нема,
Оца вичe: саба зора,
А я дремамъ край прозора!
Ядъ ядуемъ, неказуемъ,
Бона нисамъ, а болуемъ,
Кога хоћу, недаю ми,
Кога нећу, наметћу ми.
Ал' тако ми свеца мога,
Неимала дина свога:
Боловаћу и умрећу,
Наметника любит' нећу!
Водемъ съ горомъ друговати,
Нег' съ недрагимъ живовати."
Па одъ дерта, тежке муке,
Оде млада у хайдуке.
Мало време, дуго неби,
Добаръ ловакъ уловила
Башъ пашина сина мила
Младо момче према себи.
Майка стара поручуе
Ашу кара и светуе:
„Врат' се амо, кудъ се тепашъ,
Те свилено рухо цепашъ?"
Аша майци одговара:
Небрини се майко стара!
Нецепамъ га четуюћи
Већъ съ пашићемъ севдишући".
Паша сину поручуе
По своєму вѣрномъ аги:
„Врат' се амо сине драги!
Ко ће съ бабомъ да пашуе?" —
Доста ага ти имадешъ,
Пашуй, бабо, како звадешъ,
Волемъ мое Пембе драго
Нег' све твое силно благо!
Милия е мени Аша,
Него да самъ царевъ паша".

І. И.

Женидба безъ любави.

(Продужено)

Неказуюћи томе узрока, я самъ непрестано настаивао, да на свадби никогъ одъ страни небуде. Сестра се мени ние у томъ ни противила: и то я мене удивлявало, особито знаюћи да она люби сайна увеселења. Я се нисамъ смео ни надати да ће она то одобрити, и она ме съ овимъ сама избави одъ тогъ, да неби истраживао средства како би госпоју Лас-Бемерхасъ съ свадбе уклонио єръ она я ню радо имала и безъ ње ние могло никакво веселѣ у нашой кући бити.

Одъ Теобалда я одемъ право кући. Валерия дотрчи одма у моју собу и седне до мене съ послом у руци.

— Єсте ли чули како я Теобалдъ срећанъ? онъ я постао наслѣдникъ одъ двеста хиляда франака. Но мени то не башъ ваймилие. Єръ садъ може сметъ помислити, да се я нѣговимъ благомъ поносимъ као и са самимъ њимъ. Ахъ не, я би њега и у сиротињи любила.

Она уњути сведећи се, што я свою мисао тако ясно изразила. Она метне главу на мое крило. Я ю полюбимъ у чело и она почне плакати.

— Шта ти я Валерия? запитамъ ю я забринутъ.

— Ништа уляе, ништа, детинство; я самъ тако сретна и пресретна садъ, да ми се све чини као да ће ми се нека велика несрећа догодити.

— Дисте! повикнемъ я, а зашто смо ми живи, и съ тобомъ? Заръ ми тебе нећемо сачувати одъ сваке несреће? Будућность я твоя прекрасна: све ће се скоро свршити, и до неколико дана ти ћешъ бити госпоя Теобалдовица.

— Заиста, рекне она съ важношћу, само єдна смрть може разрушити мое благополучие.

Овай исти данъ одемо ми на село. Ми смо тако били сасвимъ сами. Теобалдъ никако ние одлазио у Па-

ризъ. Незнаюћи шта му є на срцу, могло се мислити: да онъ страстно люби милу своју невѣсту, коя є само за њега и живила. Онъ іой є обраћао найнѣжнија старанија, и чињело се да само мисли о будућности, къ коіой су они ишли заедно. Но, ахъ! Свим' онимъ управљала є само една тврда воля, испунити оно, што є онъ држао за свету своју дужность.

Последњи десетъ дана прођу сасвимъ брзо; 25. Новембра био є данъ женаъ и лепъ као у пролеће. Ја сам се радовао њему съ тимъ више, што є онъ єданъ могао истребити изъ мое главе савъ немиръ, и што ће се съ њимъ почети давъ мое среће, коју неће бити кадра рушити буйна и безумна стварь. Овако близу края моя жеља, мой стра изчезне! У ютру истоіъ дана Валерия полюби ме у руку и молила е за мой благословъ.

Ми проведемо ютро у соби сестре мое. Теобалдъ ние долазио. Онъ ние хтео безпокоити Валерию, у оне тренутке, кадъ девойка несматраюћи на свету свою любавь, съ невољнимъ страомъ чека промену свое судбине.

Я самъ іошть изирва казао: да є маркиза Поисъ била сасвимъ добра, но привезана сасвимъ свѣтскимъ обичаима. Она є сво ютро провела облачећи Валерию, и бринула се о свима свадбенимъ ситницама. Она є ходила овамо и онамо, све сама уређивала, све наметала и текъ кадъ-што є погледала съ нунимъ задовольства очима на мене.

У мерово *) надлежателство опредѣлъно є било ићи у седамъ часова, а одтудъ у мединьску цркву. Позвани су били само єдни сведоци. Маркиза є доручковала у своіой соби съ Валериомъ, а я одемъ къ Теобалду. Я самъ био тронутъ видећи га необично весела. Сретна Валерия, готовећи се къ свомъ счастію, молила се Богу; а онъ се трудно загушити своя чувства, да мужествено сврши свое само-отважење. Мени є било жао, што писамъ пређе на њега навалио, да ми све исповеди; но садъ є већъ било доцканъ. Я самъ примѣчавао да се онъ внутреньѣ мучно, и може бити хтео є мени сву своју тугу одкрити; мени, његовомъ искреномъ пријатељу и второмъ оцу. Но нашто то садъ? после два сата онъ ће већъ бити валеріинъ мужъ. А пратомъ и наметнис би било не говорити о овомъ, што би његове ране позлеђивало, и тугу његову обновило.

Я га оставимъ дакле облачећи се. После пол' часа доће онъ къ мени у библиотеку. Нигда ми се ние учинио онъ тако пријатнимъ. А међутимъ судећи по његовимъ црнимъ хальинама, и бледомъ лицу, мучно є било погодити къ чему се онъ спремио, на свадбу или на укопъ.

Я самъ се такође облачио. Теобалдъ пређе къ орману, узме съ њега єдну књигу, но одна ю баци; затимъ оде къ пећи и усили се веселимъ показати се, но руке његове су дрхтале.

Я дигнемъ књигу, коју є онъ бацио: то є било путованъ по Шпанији, коју намъ є дала на прочитанъ госпоя Лас-Бермехасъ.

*) у Француской є обичай, да предходителю, желеће се венчати, испита грађанска власть, да ли једно другу драговољно узима, пакъ после иду се вѣнчати. Меръ пакъ є сваке варошн глава као: биргермајсторъ.

За тимъ одено у велику собу, Теобалдъ є био сасвимъ равнодушанъ. Онъ пређе къ Валерији, коя се шетала съ своіомъ бабомъ, и полюби є у руку. Валерия є била са свимъ у бело обучена, съ венцемъ одъ цвећа и покриваломъ на глави. Она є била у овимъ хальинама сасвимъ предестна; као анђео, у коѣ присуственио све зле мисли и безумне страсти саме по себи изчезаваю. Теобалдъ є такође осећао овай утицай чисте невиности; лице се његово разведри; у овомъ ока тренућу заборавио є онъ на мазду удовицу Лас-Бермехасъ.

Соба є била величествено осветљена, и накићена, показуюћи сяйность и милину. Но ми смо се некако губили у овой великой соби єдно одъ другогъ, и я предложимъ сестри да идемо у мању собу.

— Не не, повиче она са свимъ задовольна; садъ ће доћи гости. Зарь ви мислите да ћу я удати Валерию Поисъ тайно и крадомъ?

Она іошть ово ние изговорила; кадъ наћанпутъ врата се отворе широмъ, и слуга яви: да є дошла госпоя Лас-Бермехасъ, а за њомъ іошть єдно дванаесть лица, пријателя и сродника обе фамилие.

— Ово є изванада чедо рекне маркима Поисъ тихо Валерији, коя радостно заруменивши се примала е и поздравляла госте.

Я самъ био у очаяню. Госпоя Лас-Бермехасъ спокойно пређе къ Валерији и седне до ње. На њой су биле беле аљине, у косама њиномъ уплетени су били бели цветови. Богата мантила била іой є по шпански преко главе пребачена. Она є налячила сама на невѣсту, и била є тако примамљива, да є могла човека чисто залудити. Я потражимъ очима Теобалда; онъ є био покрио марамомъ лице, и я самъ му само чело видио, кое є било тако бледо, да се ние могло разликовати од мараме.

Читавъ четврть сата прошао є у честитаняма гостию, и затимъ яве намъ да нитови чекаю. Сви устану. У овомъ обштемъ движению госпоя Лас-Бермехасъ приближи се непримѣтно Теобалду; я самъ био за њомъ. Чинило се да се онъ усилявао одгнати одъ себе страшно чуство и раздирућу му срце тугу. Очи су његове биле управљене на єдно мѣсто, колена почну подъ њимъ клецати и онъ се ухвати за врата.

(продужение слѣдуе)

Репата Звезда.

Репата звезда, коя се очекуе 1. Юния, зове се „*репата звезда одъ 1556. год.*“, єрбо се те године появила на небу репата звезда, одъ кое се била ако поплашила Европа. Она се є пре тога появила била 1264. год., па пошто є кроз 292. године обишла свой кругъ, появила се наново. Светъ се био тако поплашио, да є самъ Карлъ V. због тога найвише и дао оставку на круну. Због тога се та звезда зове и „*звезда Карла V.*“. — Меланхтонъ є написао о томе позиву обширно изнѣстие. Марта мес. 1556. год. виђена є та звезда у Дѣвиномъ сазвездію. Виђена є у исто време и у Хини, али много дуже времена него у Европи. Кажу да є била 700.000. миля далеко одъ земљ.

По найновијимъ пакъ рачуними холандескогъ астронома Бома у Миделбургу могла би та „звезда Карла V.“

изостати и до Августа месеца 1860. год., а да се неможе напредъ назати и данъ, у кои ће се появити. Отуда веле Демаљ да е само измишљено што кажу да ће се она појавити баш 1. Јунија ове год. притоме и астрономъ Бабине, коѣ Француски зову „истребљачъ репати звезда“ доказује да су све репате звезде, па имале или немале реп, само гасови кои по даљнимъ небесним просторима шеравлю. Нашъ г. Вукъ Маринковићъ („Начела Физике“ одъ 1851.) вели да се репате звезде уобште по найпростое састое изъ мутне променљиве парне масе, и и-маю у той сзгру, кои нити е стална нити е гасовита, него е растресита, крбо светлость непокретна звезда пропушта кроз себе целокупну и безъ преламања.

Астрономъ Бабине у једномъ своме равнемъ дѣлу о репатимъ звездама прогласио е ове уобште за „звезде, кое люди само превиђаю“, и доказује штавише да су ове још мањ нешто, него ни ништа. У последньой седници париске „академие за науку“ доказивао е онъ то овако:

1) Воздухъ, кои би био густъ за једанъ милиметръ а налазио би се у предѣлу где се појављою репате звезде, па би га сунце осветљало, — био би још мало сајнији него репате звезде.

2) Репата звезда ма да е велика као и земля наша, опетъ нин тежа одъ 30.000. килограма, т. е. нин тежа него 30. кубични метера воде.

До тога резултата дошао е Бабине напоследку отуда, што репата звезда, кадъ се појави испредъ непокретне кое звезде, доиста ни мало несприечава светлость ове, него е сву кроз себе пропушта, па макаръ да е непокретна звезда десете или једанаесте, те још и мањ величине. Ту истину доказују и астрономи Хершелъ, Пиацци, Бесселъ, Струве и Хиндъ. Репата звезда одъ 1828. год. изгледала е као кугла одъ једно 125.000. миля у пречнику, па е Стре икакъ кроз ню видно непокретну звезду једну, текъ једанаесте величине.

Чимъ се тако зна густика кое репате звезде, онда Бабине вели да одма може и скупину ваздуха такове звезде изнаћи. Онъ е прорачунао да репата звезда, велика као и земля наша неби тежа била одъ 30.000. килограма; дакле неби била тежа одъ 30 кубични метра воде. Така пакъ звезда, све ако би и ударила у земљу нашу, ударила би по нѣговомъ мишљењу тако слабо, да ми неби ни осетили. Но ипак, вели онъ, ни мислити да икадъ може икоя репата звезда ударити у земљу нашу, крбо се свака репата звезда појављое текъ одпеђ далеко одъ земље. Ние дакле ни мало боятн се репате звезде, коя се очекуе 1. Јунија ов. год.

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

По гласу „званичних новина“ архиваръ Суда варошн Београда Петаръ Анђелковићъ постављенъ е за секретара Суда Окр. Смедеревскогъ, а на нѣгово мѣсто за архивара Милоје Нелешевићъ канцелиста Поп. Просвештења. — Књиговодитель Суда в. Београда Петаръ Столовићъ за Разуводитоля истогъ Суда, а на нѣгово мѣсто за књиговодителя Новакъ Еремићъ Канцелиста Совѣта.

У Београду 14. Марта.

„Српске новине одъ 12. ов. м. явлю по чувењю, да е изишла и скорим ће се званично обнародовати уредба, коюмъ се „Трговачки Одборъ“ у Београду установлава. За случай пакъ, ако се покаже потреба, мисле те новине још напредъ да ће се и на више места у отечеству установити подобни одбори.

— „Званичне новине“ одъ 9. ов. м. обављою да е у напредакъ *слободно изволити раку* званъ отечества. Тимъ ће веле, житель наши, кои су у той трговини били ограничени, добити проставне подъ за свою радню.

— Прилози на *споменикъ Карађорђа*, колико ји е досадъ обнародовано само у „Српскимъ новинама“, износе преко 2537 ♯ цес.

— Ю-не 13. ов. м. у 2¼ сата послеподне, имали смо овде *први путъ ове год. грмљавину* са севањемъ муня и пенимъ градомъ, — знакъ наступившегъ пролећа.

— Архиваръ и регистраторъ Апелације П. одѣл. г. Петаръ Маринковићъ, после дужегъ боловања преселио се 13. т. м. у вѣчность.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

О заједничкой радњи Енглеске и Француске противъ Хине доноси „Пей“ овай знаменитъ члапакъ: „Зна се да е Француска наумна помагати Енглеской противъ Хине. Туваля узети двоје на умъ; едно се тиче онога што е већъ било па и прошло; а друго се тиче онога што ће тек бити. Што е прошло, то заравно спада само у историю; а што ће тек бити, то се тиче интереса различити сила, коя свака у своюи трговини три садъ велику штету због сукоба съ Хиномъ, па има нужду радити да се томе стаю учини край. За то су се, кажу, Енглеска и Француска већъ споразумеле, па Енглеска шиљ још убойни лађа адмиралу своме Сеймуру, кога знамо да и онако управља знатномъ морскомъ силомъ противъ Хине; а Француска, гледаюћи на оперираньу прошастой войни, па оставивши флоту адмирала Герена на хинескимъ водама, нлаже садъ томе своме адмиралу да заједнички ради съ оноюмъ флотомъ, коюмъ управља адмиралъ Риголь. Наша дакле морска сила заузеће положай, коимъ ће налагати да се има спрамъ њ. почитовања. Заједничкомъ пакъ радньомъ енглеске и француске флоте мораће се изразити поправањ, кое ће учинити край рату, и у ствари побољшати досадашњ стањ. Енглеско е правительство, осимъ предреченогъ подкрепленя, послало још и особите комисаре, кои ће напово скончати преговоре съ Хиномъ. Ти преговори тимъ ће поуздание испасти добро за рукомъ, што ће се имати на руци знатна морска сила, коя ће Хинезе опоменути да увиде да немаю никакие користи, ако и далѣ наставе непријатељства“. — Тако „Пей“ о Француской. *У исто време пакъ и Шпањолска*, кажу, шиљ одъ Филипински Острова једанъ полкъ войске, коя ће осветити конзула свога што е убиенъ.

— Вѣсти изъ Котора одъ половине прош. мес. явлю о некомъ преврату, кои е у Црной Гори хтео начинити неки Лука Радовићъ, члапъ историске породице Вука Радовића. „Лит. Цтиъ“ пише о томе овако:

„Радоничи су скоро 3 столећа владали у Црној Гори. Глава имъ є био владика. — 1834. године црогорски сенатъ због разничити сумња осуди прворђ одъ те породице, Вука Радоњића, и неке њѣгове помагаче на смрть, и узапти добра њихова, и прогна млогобройне чланове тога племена, кои затимъ потраже и нађу заштите код аустрискогъ правителства. Прогнаници ти живили су и живе и данъ данашнји одъ трговине и радиности. Лука Радоничъ, єданъ одъ унука' погубљћнога Вука, буде примљенъ о државномъ трошку у православну источну семинарију у Задру, да се изобрази за свештеника. Одъ природе даровитъ, а притоме дотеравши се и у наукама, стане онъ размишљати како му садъ високо стои породица, а како є негда високо стала; па као младъ и ватренъ човекъ, узме себи то, да се тайно завера са неким незадовољнимъ Црногорцима противъ садашњи владе, и ту завѣру настави до данасъ. Колико се досадъ могло докучити, завереници ти обрате се руском конзулу у Дубровнику съ тужбомъ на княза, као да овай пренорача неке свое дужности. Но єданъ одъ њи изда то князу, те овай му препоручи да се и далѣ претвара предъ њима као да се заузима за намеру Лукину, како да іошъ болѣ може докучити што раде и мисле радити. Кадъ дакле князъ отиде изъ Црне Горе Паризу, гди се и садъ налази, а тай мнини завереникъ яни Луки да су као и ваше њи, кои пре тога нису съ њимъ држали, садъ прешли на страну његовогъ плана; те тако завереници закључе поручити Луки да дође изъ Котора, па да се посавѣтую како ће започети. Лука се превари и отиде съ неколико Црногораца у єдну гостионицу близу Котора, и пошто тамо вечераю, отиду на страну на єдно место на друму, кои води у аустр. тврдињу Санту-Трињиту. Кадъ Лука мало по мало увиди изъ речи исти свои Црногораца да єдно мисле а друго говоре, а они га вежу и отераю на Цетињѣ и затворе. . . . . "

Тако „Алг. Цтг." Што се овогъ места тиче, гди є речъ о свези Лукиногъ покушая са рускимъ конзуломъ у Дубровнику, „Световидъ" иде и далѣ, па вели да є Лука баяги по наговору тога конзула све то и чинио. Напротивъ „Србске новине" мисле да то нис вероватн. „Световидъ" далѣ некаже, као „Алг. Цтг.", да є Лука измамљенъ изъ Котора, него вели да є 14. пр. мес. самъ дошао на Цетињѣ съ намеромъ, да се прогласи за владаоца црногорскогъ, али су га сенатори тамо затворили. — Дођуше наликъ на то веле по „Алг. Цтг." и Црногорци сами, єръ ова су Луку само „скловали да самъ одъ свое волѣ дође на Цетињѣ, те покуша што є наумио."

Случай тай у осталоме одма є по телеграфу явљенъ князу Данилу, одъ кога се садъ очекуе на Цетињу заповесть како ће се съ Лукомъ поступити.

Међутимъ князъ Данило, као што явля „Алг. Цтг." изъ Париза, 3. ов. м. представљенъ є графомъ Валевскимъ цару Наполеону, прима є турски посланикъ свакояко гледао статя томе на путъ. И кабинетъ и новине француске показую се князу сасвимъ наклоњени. Граѳу Валевскоме предао є онъ меморандумъ, гди каже чему се Црногорци надаю одъ цара Наполеона. Црна Гора има се прогласити за независну, и да іой се међународномъ каквомъ комисиомъ уреде границе, и да іой се уступи нешто земљѣ према Котору, како да има приступъ у заливъ Которски, те да води трговину и изобрази се. И доиста єдно се већъ поговара о „црногорскоме питању", дакле о нечему, што се има формално решити.

— О њѣсти оной у посл. 30. листу, гди є явљено како су *енгеске лађе напале на Јапанъ*, повела се речь већъ и у седници парламента енгескогъ одъ 7. ов. мес. Лордъ Кларендонъ вели да правителство іошъ ништа незна за то нападанѣ.

— *О Русіи* явля „Ендеп." да у флоти на каспискоме мору има 17. пароброда, а градъ руски на ушћу одъ Гургуна да є сграђени за 2000 момана посадне войске.

— Као што являю белгиске новине, *Порта* є прекo своѣ официра одъ артилѣрие, Сандъ-бега, наручила у краљѣвской тополивници у Литиху да іой се салне много топова.

— *У Француской*, и то у Бордоу, граде се, кажу, за рачунъ рускогъ правителства 60 мали фрегата. — — Француског конзула у Јашу, г. Пласа, очекую да дође у Параѕъ. — — 4. ов. м. сйно є одсветковань у Тиљзиту данъ рођења царевићевогъ.

— У свези са ранињимъ њѣстима явля „Фрбл." да *аустриски пуномоћникъ код француског двора*, „башъ ако" због размирице съ тимъ дворомъ „и отиде изъ Турина, зато іошъ неће захтевати и пасоше". Размирица є дакле већъ дотле дошла, да се пита іошъ само о пасошима у случаю одласка.

— Што се тиче *насильствие ствари* „Теймсъ" явля да су прайскоме посланику у Паризу, граѳу Хацфелду, дошле тайне наредбе, да ние мислити да ће се насильство питанѣ іошъ прозъ кратко време расправити.

— „Ендеп" явля да су *уговору међу Енгеском* и *Персиом* додани ниже тайни чланака, одъ кои єдань одређуе да Персия у напредакъ буде дужна неприбегавати ничимъ страномъ посредованю.

Стецишта су отворена:

При Суду Ћуприскомъ надъ масомъ малолѣти. Недељ. кћери поч. Живка Марковића изъ Ћуприе до 27. Марта.

При Суду Ягодинскомъ надъ масомъ поч. Іована Бѣлића изъ Варварина до 29. Марта.

Продаваће се:

Начали. Окр. Ћуприск. продаваће добра Радойка Крстића изъ Свилајица 26. 27 и 28. Марта.

Начали. Окр. Крушевачк. продаваће добра поч. Іована Авромовића 28. 29. и 30. Марта.

Начали. Окр. Ћуприск. продаваће добра поч. Илие Сибиновића 27, 28. и 29. Марта.

Начали. Окр. Рудничк. продаваће єдну њиву Стоѣна Бугарина изъ Ракова 26. 27, и 28. Марта.

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 16. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртькомъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 32**

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

М. Ћуприја 3. Марта.

Я истина писамъ тако башъ вештъ у писаню, те да тога ради пуштамъ се по новинама да разлажемъ, шта е болѣ шта ли ние начинити одъ новаца што се скупе за спомевикъ Карађорђевъ, али кадъ сваки може казати шта му се чини да е найболѣ, то самъ и я радъ што годъ рећи; кое такође ништа друго ние него само мнѣние единога између милиона. Све што е до садъ по новинама наведено, као за театоръ, за школу учительску, за цркву, за заведение банке, за оправку Жиче и проче, све е то красно, лепо и потребно, али я мислимъ кадъ би се ћуприя на Морави правцемъ главногъ друма између Цариграда и Беча кроз Србию начинила за спомевъ Карађорђу, било би найнуждние за наше отечество. То су обични кодъ насъ спомевици, кое често приватни и сиромашни люди себи или коме своме умершемъ за спомевъ подижу. А тако светъ би пролазио преко ћу прие, сећао би се Карађорђа, и рекао би Бог-да прости и њега и оне, кои су му тай спомевъ подигли.

П. Параћинъ 5. Марта.

Непропуштамъ васъ извѣстити о єдной редкости, о коіой одъ неколико дана овуда се говори. У селу Врабчану, среза параћинскогъ, овца Златоя Ружића оягнила е при концу пр. мес. четири ягњета, одъ кои єдно е само мушко. Сва четири ягњета живе и напредую као и други ягањци.

М. Т. Л У Ужицы 10. Марта.

Како кодъ насъ у Србіи іошъ нема установленя заведения за сумашедше, неме, глуве, мутаве и њима подобне, тако се по варошима нашимъ често видити може потѣкои страдалникъ, кои одъ овакове болести страда. Да се пакъ онима, кои съ ума сиђу, помоћи може, на макаръ страдали одъ те болести и дуже време, — о томе нека насъ увери нижеслѣдующи случай:

До пре године дана виђаше се по улицама варошя ове една сумашедша девойка Вида, изъ села Д., обштине Ужичке. Она е сирота ишла боса, гологлава, коса расплетене, у поцепанимъ альинама, и то како лети по врућој прашини, тако и зими по студеномъ леду и снегу. Газила е и лети и зими дубоке и студене рѣке, силазила е подъ воденице у свако недоба, и тамо се испод кола воденичногъ по шуштећој води на найлчой зими купала. Она се пенила и играла по страшно високимъ и ускимъ старимъ видовима ове варошя. Часъ е у глас кукала, споминући некогъ Гаю, а часъ опетъ на глас певала. И овако е єдна страдаћи три четири године провела, а ние ништа о себи знала.

Ово е обштини ужичкой врло тешко било гледати, єръ е знала да е страдалница до пре неколико година здрава била, али ние знала начинъ, како би іой помогла, будући да лекара окружногъ или обштинскогъ ние имала. Но напослє ревностни кметови ове обштине, кои се о целомъ обштеству своме одушевлѣно стараю, побрину се и за ову страдалницу Гаю. Они е предадоше на леченѣ єдномъ приватномъ лекару, Петру Стефановићу Ягодинцу, кои овде у Ужици са фамиліомъ и сада живи. Овай Ягодинацъ прими страдалницу у свою кућу, и предузме брижљиво лечити е. Божіомъ помоћу онъ е за шестъ неделя дана тако излечи, да е кући своимъ сиромашнимъ родителима здрава здравцита и сама отићи могла. Садъ нека сваки представи себи ону неописану радость родителя, ною су осетити морали, кадъ су кћерь свою наеданпутъ исцелѣну видили!

Она садъ живи кодъ своихъ родителя, и ради свое обичне послове као што е и пре болести радила. А одкако е исцелѣна, прошло е већъ дуго време, и болесть іой се ние повраћала. Отацъ њенъ Миянло, одвећъ сиромашанъ будући, ние имао чимъ платити лекару Видиномъ на трудъ и трошакъ. Али почитована достойни кметови ужички нису остали ни према той приліци равнодушни. Они су и трудъ и трошакъ лекаровъ признателно уважили, и изъ касе сиротињске достойно наградили га. А поредъ тога издали су му и свѣдочанство одъ свое стране (подъ 31. Января т. г. № 93.), и у њему изложили како е речени Ягодинацъ сумашедшу Виду заиста лечио и излечио, и како онъ има знания одъ овакове болести лечити.

Узрокъ болести Видине, по казиваню неки люди а и лекара њенога, био е тай. Она е страстно волила некогъ Гаю, момка у селу њеномъ, и мислила е за њега удати се. Но онъ узме другу девойку, кои е одъ богатие фамилие била, а сироту Виду остави. Отуда сирота Ви-

да сиђе съ ума, и тако остане 3—4 године, докле е предпоменута лекарь неизлечи.

О Црној Гори.

Явили смо у последњемъ 31. листу како е на Цетињу затворенъ познати Лука Радовићъ, што е хтео силомъ прогласити се за краља црногорскогъ за време, докле се князъ Данило бави у Паризу. Садъ кажу да су и неки попъ-Мина и капетанъ његошки затворени, што су съ Лукомъ држали. Осимъ њи двонце има ій, као што се далъ докучило, іошъ преко двеста, кои су поменшани у Лукинъ покушай. Међу њима е и капетанъ Бълички; но онъ е са синомъ своимъ већъ изнакао у Которъ.

Неки данъ е добегло изъ Горњѣ Арнаутске у Црну Гору до 300 Христиана, кои неће да буду низами, као што су пописани.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Распра међу *Аустриомъ и Сардиниомъ* (бр. 31.), као што являю званичне сардинске новине, већъ се изметнула на дипломатски расиреть. Посланикъ аустриски већъ е одазванъ са свимъ персоналомъ. Подаинке аустриске закланъе за време Прайска.

Напротивъ за одношае међу *Неапольскомъ и западнимъ силама* кажу да су близу да се опеть поврате. Западне силе попукле су лађе свое одъ Неапола, и царь француски већъ е оправио тамо посланика єдногъ изванредним некимъ посломъ, а у исто време е и краль њему изванредно учинио неке саобштае.

О наслѣдурской ствари пакъ явля „Ендеп.“ да прайски краль пристае одрећи се суверенства надъ Насибургомъ, али тако, да се и у напредакъ зове „князъ насибургски“, и да іошъ прозъ 4 године прима отуда свои 100 илада франака, кое му годишње довозе стари њгови домени и т. д. Съ друге стране являю да е у прошасту суботу президентъ швайцерскогъ народногъ сената, г. Ешеръ, нешто представао цару Наполеону.

Тодоръ Яковлѣвићъ I.

(краль абисински)

Іошъ Февруара пр. год. явио е „Тр. Цтг“, како се у Африки појавио неки *Тодоръ I. краль абисински*, кои е, покоривши неке идолопоклонічке племена у унутрашности Африке, наумаъ напасти и на Египетъ, те повратити Абисинію оне области, кое іой е отео Мехмедъ Али-паша. Два србска листа споменяла су по томе, као што се съ некимъ основима поговарало и доказивало, да е Тодоръ *Србинъ*, родомъ изъ Баната; но ни єданъ одъ та два листа ние хтео узети на свое увереньѣ, да е баш тако. Међутимъ то се ипакъ примило за свршенъ посао, те іошъ, као што се њди изъ долићъ писма, изводи се и родбина Тодорова, кои као и данъ дапашњи живи.

Абисинија, иначе Хабесинія или и Хабешъ, краљевство е у Африци, и граничи се одъ истока съ Црвеномъ Морем и Аделомъ, одъ запада съ Нубиомъ и Суданомъ, одъ сѣвера опеть съ Нубиомъ, а одъ юга съ Галасиомъ. Велика е као петвайсть Србія са главномъ вароши Гондаръ, где има преко двапуть толико жителѣ, колико у Београду. Горовита е, има злата, сребра, гвожђа, бакара, олова и врло много соли; довольно жита, кукуруза, южногъ воћа, шећерне трске, памука, различити лековити биља и дети шума; рогате марве, коња, оваца, слонова, лавова, леопарда, хиена, мајмуна, ноева, крокодила и грдни звиюрина. Жителя има преко 4 милиона, кои су прави Абисинаци, Арапи, Маври, Галаси, Чивути и други различити народи. Главна е вера християвско-коптиска, съ обредима православно-источне цркве, но многимъ чивутскимъ обичаима. Глава е цркви самъ краль, па онда митрополитъ, кои се зове „абунъ“, т. е. отацъ, и кога потврђуе александриски патриярхъ. — Пре краля Тодора, о коме е овде речъ, била е Абисинія врло ослабила; одъ њговогъ времена пакъ корачила е опеть у напредакъ, и пошто е водила војне противъ различитя суседни народа и држава, нарочито противъ Галасâ, и побѣдила ій, остало е прошлогъ мес. Декембра на војни, кою е Тодоръ наумио био водити противъ Египта, но о којой се одъ онда до данасъ ништа далѣ нечуе.

Да се вратимо садъ на горњо речь о томе *Тодору*. Ово е већъ четрнаести месецъ, одкако се о њему има „уверенъ“ да онъ неможе бити ништа друго, него прави Србинъ изъ Баната. Зато нас ни чудити се што се то „уверенъ“ данасъ и исторички мотивира. У овоме правцу има история србска бити захвална нарочито млогозаслужноме за ню испитателю, општепознатоме, додуше самоукоме, али зато опеть превећъ ревностномъ књижевнику, а уједно и клозеру, господину и майстору *Матији Ивковићеву*, — г. Матији, кои е међу осталимъ познатъ већъ и као сачинитель „Нероћеногъ Детета“, т. е. немилостиво забрањене и само за утѣху сачинителѣву у єданъ само егземпларъ печатане књиге, где изъ єдногъ ћошка духа сѣверъ, изъ другогъ югъ и т. д., и где су штампарске и природни земаљски производи намоловани, као што су различите руде, змие, волови и т. д. Онъ се съ найвећимъ самопрегорећемъ одао на то, да пронађе родословие Тодорово, па е после многомучногъ и млоготрудногъ испитивана дошао до тогъ неоченогъ резултата, да Тодоръ, краль абисински, ние нико други него — брать њговъ, одъ рођеногъ найстаријегъ му стрица. Зато е садъ управио на „цара“ Тодора долић писмо, а найпре га е дао превести на енглески и француски, налада за свака случай, ако е Тодоръ досадъ можда и заборавио србски. То писмо „неће ићи ни поштомъ ни телеграфомъ, него ће га понети ваше одавде до Брусалима, а одандеће га тамошњи патриярхъ, кои му е такође родъ, оправити цару Тодору право у Абисинію“. Међутимъ и ми смо умолѣни обнародовати то писмо у свой найоригиналнioй оригиналности као што слѣдуе:

Државноме Цару Абисинскоме у Градъ Гондаръ у Африки да вручится со честию!

Царе љубезни Брате буди намъ здравъ намногая лѣта. По гласу света и новина чуо есамъ онако! Єданъ човекъ изъ Баната Родомъ прави Србинъ по имену велу њему ели презиме по своме Родителю Тодоръ. Прошавши Света доће у Африку и Абисинію узме єдногa Гувернера Девойку себе за жену и прогласисе за Краля. Други веле напростране разговоръ Тодоръ Царъ

Абисинскій и тако остаемо у Евгропи. Царе я имамъ мога Брата од Рођена Пай млађега Стрица Тодора Пай млађи Синъ Костандинъ из Баната на Реки Тамишъ из села Модошъ у велико војводство сада Србскомъ у Европи у Трговину На воспитание отисиесе повремену у светь из Евгропе од Треста у Египетъ Африки. Ни гласа Ни трага онђему Не дочекасмо. На ово Царе сада на се радуемо ако Царе примите ово писание мое Я се модимъ обрадуте Насъ и Све Родство Наше а и Народ Србски ко томе Ко Єдань Србинъ да е тако Богомъ дарованъ. Царе Єсли ти мога Стрица Тодора Синъ Костандинъ Ако си ти Явисе мене ако и Ниси опетсе явн. Ко Србинъ од Србски рода и колена За любовъ рода и Народа Србскаго. Да се стобомъ умилно ко са Братомъ Нашимъ Дичамо. Данамъ пошљешъ знанѣ отебе чи Єси Синъ ти Царе и одкудъ єси ти родомъ Царе и изкоъ места ко прави Србинъ и Пошљи На мене Твой Синъ Царе и Царице Йене Твое са Назначенимъ именомъ своимъ. Коеђено ми пошљи честовати и помнивати. По Дужности Богопочитания и Человѣколюбия Заслужена Човека Царе изБавителя, Абисинска Народа одъ Робства и проче — и проче. На Лондонъ у Британию. На Парижъ у Француску. На Берлинъ у Прусию. На Бечъ у Аустрию подаите израдити ма Іладана На мене у Београдъ Наредите. и све твое родство преко мене Царе поиисму походя

У Београду 1. Марта 1857. лѣта.

Твой Братъ одрођена Найстария Стрица.

Яковлѣвићъ Мата,

Клозеръ изъ Баната.

Женидба безъ любави.

(Продужено)

Будите мужествени, рекне му господа Лас-Бермехасъ, бацивши на њега чустителни погледъ: будите мужествени Теобалде! . . . — О, я несретни! одговори онъ загушљивимъ гласомъ: Я любимъ васъ! . . . само єдну васъ любимъ! . . .

Гадномъ самолюбию ове женске и безчовечномъ лукавству њеномъ било е удовлетворено; єдна привѣтна горда умилятость покаже іой се на лицу; ова се брзо удаля одъ Теобалда, вешто претвараюћи се као да е зачуђена и огорчена.

У овомъ истомъ ока трепућу изиђе Валерия изъ собе, у коју е она ишла. Я повеђемъ Теобалда ка маркизи Повсъ, съ коіомъ е онъ валяо да иде; онъ е ишао замномъ са свимъ као машина. Затимъ я приђемъ къ Валерии да е узмемъ за руку, она е стояла заслонивши се на оџакъ, и била е тако бледа да самъ я помислио она ће пасти у несвесть. Она ние знала ни сама шта ради, я е узмемъ за руку, и ни изађемо.

Њи на витову ние било далеко. Валерия сѣдне у угаль витова; я самъ ово све држао за стра и стиденъ предъ овако торжественимъ трепутцима. Кадъ смо сиђали у ваздежателство мерово, рука е њена дрктала и я самъ осећао да е она поертала.

Шта ти е сладка моя, рекнемъ іой я: чега се бошљъ? кадъ си се већъ приготовила къ свршетку судбе твое, и кадъ те очекуе такова срећа.

Я ю доведемъ до места; ова седне укочено до Теобалда, према меру, кои се спремао прочитати пезнадима слова: „ви се соединявате у име закона“. . . .

Меръ самъ прочита законъ и затимъ рекне: Теобалде де Мон-Моръ, єсте ли ви изабрали и имате-ли волю узети себи за закону супругу Валерию де Повсъ?

— Имамъ господине, одговори ясно Теобалдъ.

— А ви госпоична Валерио де Повсъ, примате-ли за законогъ супруга себи Теобалда де Мон-Мора.

— Я не! одговори она изнеможлимъ гласомъ, и падне безъ чуства на свое мѣсто!

Сви буду изванъ себе одъ удивлена. Маркиза притрчи къ своіой унуки, узме е у обятия: „Она се забунила! . . . Валерио, Валерио! погледай на мене. . . . Зарь ти онешь да ме убиешь?

Теобалдъ е био изванъ себе одъ чуда, и умиливао се као у фантазии. Онъ узме свою невѣсту за руку и рекне маркизи: „За Бога госпоя умирите се; то е ништа, то ће проћи! она ће садъ къ себи доћи и ми ћемо свршити обредъ. За Бога небезпокойте се!“

Валерии су подносили сирће подъ носъ, илюскали е ладномъ водомъ, но ништа; найпосле едва она отвори очи и погледъ свой управи на Теобалда, кои се био надъ њомъ сагнуо. Она е хтела нешто казати, но ние могла проговорити ни речи, и исправивши се на ноге, съ ужасивимъ волненѣмъ падне натрагъ и загушено уздане.

Сви свеђоци овогъ чудногъ позория били су чрезвичайно поражени. Госпоя Лас-Бермехасъ као да се уплашила оде на страну. Госпоћа де Повсъ села е съ њомъ у витовъ. Я одведемъ Теобалда: онъ е био сасвимъ као убиенъ и уништенъ.

— Теобалде, рекнемъ му я съ пуними суза очима, кое крита писамъ се трудно: Теобалде молимъ васъ и заклинѣмъ овимъ, што вамъ е на свету наймиле, будите самномъ искрени. . . . . и кажите ми: шта сте ви рекли Валерии?

— Ништа, одговори онъ, такође неуздржаваюћи сузе свое; ви речице, куемъ вамъ се моіомъ чешћу.

— Дакле мора бити Лас-Бермехасъ да іой е штогодъ казала.

— Такође ни речице, я стоимъ за ово добаръ моіомъ чешћу.

„О! повичемъ я горко плачући; дакле она е сирота фантазирала. Какови ударъ за насъ старе! . . . . Теобалде, Теобалде! ми сами остаемо несретни, а ви сте опетъ слободни“. . . .

— Доста граће, рекне онъ ухвативши ме за руку: доста. . . . Други на момъ мѣсту узео би овай догађай за велико себи безчестие; но я гледамъ у њему само єдну несрећу, и свеза е наша прекинута.

— Нема ништа, све е свршено; рекнемъ я, но ви ћете остати опетъ нашъ пријатель.

Кадъ ми куће стигнемо, нађемо Валерию већъ у кревету. Неки између наши искрени пријателя седили су у соби погружени у жалость. Госпоя Лас-Бермехасъ отишла е у Паризъ подъ тимъ изговоромъ, да пошљѣ доктора.

Кадъ я ступимъ у собу, нађемъ Валерију лежећу безъ чувства, внутрена волненија су є оставила. Я самъ мислио да іой є после тако страшне муке нуждањ покой, и нималo писанъ се бoвo летаргичнoгъ сна, изъ когъ є пробудити ништа ние могло. Сестра моя заповеди пренети свою постелю у ову собу, и ми свуноћи преседимо кодъ постелъ валеријине. Теобалдъ є уласио свaки часъ у собу и питао о њеномъ стању.

Сутра данъ ми се мало умиримо, Валерия є непрестано спавала; лице њено било є бледо, но ние показивало никакве болѣ, и я самъ чекао да се она пробуди. Теобалдъ ние могао остати на селу; онъ оде у Паризъ и я се обећамъ двапутъ на данъ писати му. Удвапаћусати доће домаћи маркизинъ докторъ. Я му све искажемъ и затимъ га одведемъ кь постельи болестнице. Я самъ се надао чути што утѣшителнo; но онъ неразвили ни речи постои едно по сата кодъ постелъ и сматрао є само на дзвнѣ валеријино. Кадшто іой є подигао главу но она є падала свагда мљитаво на ястукъ, и залудъ се трудио разбудити болестницу изъ сна. Онай самъ ме є страшно поплашио.

— Докторъ, рекне маркиза Повсъ обливена сузама; я видимъ да є моіой сиротой Валерію сасвимъ зло!... Докторъ є мало умири у зовне мене у другу собу.

(свршиће се)

Мелиће.

(Човекъ као актеръ овога света) Човекъ є чудно створенъ. Живоѣ — то му є љуба; жена — чаурица; судбина — учитель; надежда — дојкиња; срећа — лажљивић пријатель; а слухъ, видъ, мирисанѣ, осећанѣ и вкусъ — то су му слуге. Пратња његова есу: слабость, страсть, погрешке, блудња и т. д. Место, гди онъ свето представља као актеръ, есте велико зрно песка, т. е. земља наша.

(Још нешто о човеку.) Немацъ єданъ пише на што чіи животъ наличи, на вели: Просечни животъ наликъ є на дугачку предику узъ велике поете; грађански на новине; скитнички на дитирамбъ; а слугински на писмо, єръ и онъ увекъ свршује са „слуга покорањ“ као и писмо. Животъ оне женске, коя гледа што пре удати се, наликъ є на векслу са краткимъ рокомъ, на кои она после увекъ жали што є брзо изишао; а животъ оне женске, коя дуго неће да се уда, наликъ є на збирку романа и песама одъ више њи сачинителя. Докторски животъ наличи на неврологъ, наменѣнъ болестинцима; а животъ велике господе на законикъ, кои само заповеда шта ће други радити. Надничарски животъ наличи на календарь, єръ надничарь живи само одъ дана до дана; — светци су у томъ календару печатани црвенимъ словима, єрбо ій нрвано светкује. Животъ подеранице налички на обяву рата свему свету; дужнички на печиту интабулацију; а — новинарски на печиту слегнио што нема довољно пренумеранта.

Мрвице.

(У нужди се познаје пријатељ.) Два пријателя путовали су планиномъ єдномъ, па угледаю мечку єдну, те єдань побегне на дрво, а други, знајући да мечка немари за мртво животињско тѣло, легне на земљу и учини се мртавъ. Кадъ мечка дође близу овога другогъ, а она га онюши одъ свуда, и найпосле и на уво; но мислећи да є мртавъ, отиде даљ. Садъ сиће онай сь дрвета, и радујући се што мечка ние ништа пријателю нѣговомъ учинила, запита га: „Шта ти є ово шапнула мечка на уво?“ А онай одговори: „Немогу садъ сетити се башъ све, што ми є шапнула; али ми є казала то, да више неверуемъ никоме пријателю, докле га годъ у нужди неискусимъ.“

(Суде Христове.) Србинъ єданъ изъ Босне донесе єданпутъ изъ Италије овога вкусногъ вина, што се зове „суде Христове.“ Радознали синачићъ нѣговъ окуша те „суде“, па видећи да су сладке, рече оцу: „Да ође Богъ дати да се єданпутъ и ваше суде заслађе!“

(Пречи животъ него безсмртност.) Ученогъ човека єдногa запита єдань: зашто єданпутъ неизда књигу свою, коя є тако вешто састављена, да ће га књижевность одма записати међу безсмртне? А онъ одговори: „Немогу є іошъ издавати, докле вайпре нестечемъ имања, одъ кога ћу моћи живити; єръ вайпре ми ваља живити, па онда безсмртанъ бити.“

Најновије.

Француска, кажу, шаљ противъ Хине 10 иляда войске. „Естр. Цтг.“ примѣчава да то ние ништа на 300 милиона Хинеза, и додае да Француска нема ни зашто борити се, єръ Енглеска тргујући съ Хиномъ добива годишње по много стотина милиона, а Француска нема толико ни стотина иляда, но можда се башъ одъ садашњѣгъ заплета нада болѣму.

Огласи.

(2—3) Я долуподписани имамъ 4000—5000 комада воловски кожа на продаю, како на мало тако и на много, по умереной цени. А такође и добра пасуља може се кодъ мене добити, на мало и на много.

У Београду 1. Марта 1857.

Никола Миленковићъ
ћурчија на Теразіи

(2—3) У Антулиной кући имаде о ђурђевдуе ове године за издаваньe єданъ квартиръ состоећи се изъ 4 собе єдне куйне са шпархертомъ и шпајзомъ, и єдногъ одељења у подруму. — Кои га жели имати нека се изволи пријавити притежателю у истой кући.

К. С. Антула,

(2—3) У кући наслѣдника г. П. Цукића на в. пијаци, има за издаваньe подъ кирію одъ идућегъ ђурђева дана седамъ дућана са принадлежећимъ магазама, и една кафана са великимъ подрумомъ. Кои би желио исте подъ кирію узети на годину дана или даљ задржати, нека се погодбе ради пријави госпои Цукићки у истой кући.

У Београду 10. Марта 1857.

— Сви броеви Шумадинке одъ ове године могу се іоште добити.

У Кньигопечатньи Кньижестна Србскогъ.

У Београду 19. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му є за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За оглесе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за єдан-путъ а 5 кр. ср. за тринут. **№ 33**

ДОМАЋЕ НОВОСТИ

У Београду 17 Марта.

Обнародовано є данас Устроєвѣ Трговачкогъ Одбора у Београду. Поделѣно є на 3 главе. Прва (§§. 1—9.) садржи обшта опредѣленя. У другой су одредбе о бирању чланова и замѣникa' и трајню њихни дужности (§§. 10.—27.). А трећа садржи одредбе о предсѣдателству, пєроводителю и дѣловодству (§§. 28.—40.). Самъ пакъ текстъ Устроєня ово є:

„§. 1. У Београду, као главномъ мѣсту трговачке радње у Књажеству Србіи, установлявасе єданъ Трговачкій Одборъ. Послѣ показаногъ за неко време искуства Попечителство ће Финансіе учинити, ако за полезно судило буде, нужне кораке, како бы се Трговачкій Одбори и по другимъ важнімъ трговачкимъ мѣстима отечества нашегъ установили. — § 2. Одборъ Трговачкій у Београду занимаће се исключително пословима, односећимсе на трговину и занате отечественне. Онъ ће быти органъ, одъ когъ ће Попечителство Финансіе потраживати мнѣніе у предмету трговине и заната'. Онъ ће истомъ Попечителству предлагати и подносити жељ, клоніће се на олакшань, побољшань и развитакъ отечественне трговине и заната' и притицаће истомъ Попечителству у помоћь, да оно може лакше постићи цѣль напредка трговине и заната' у отечеству. — § 3. Одборъ Трговачкій у Београду може потражити одъ Примирителны' Судова, да му поднесу навѣстія о стању трговине и заната' мѣстны'. И зато писма, кои реченымъ Примирителнымъ Судовима писао и одъ њи' примао буде, не подлеже плаћаню поштанске таксе. — § 4. Одборъ овай моћићесе употребити као Изборный Судія, да пресуди споране предмете трговине и заната', какo се на то тераћесе стране сложе. — § 5. Време, кад', и случае, у коима ће се Одборъ Трговачкій у предмету трговине и заната преслушати, опредѣлиће Попечителство Финансіе. — § 6. Одборъ Трговачкій у Београду саставлѣнъ ће заса' быти изъ 9. членова и толико замѣникa', кой ће брой Попечителство Финансіе моћи према потреби и обштемъ интересу на 15. членова и толико замѣникa' подићи. — § 7. Членови Одбора и замѣникци могу быти трговцы и занатліе и они, кои у Београду не живе; али опетъ две трећине одъ њи' треба да буду у Београду сталнo живећи. — § 8. Членови Одбора и замѣникци служе безплатежно. — § 9. Одборъ Трговачкій у Београду престаје быти, кадъ бы сва членови и замѣникци у єданпутъ оставку да ли, или кад' Попечителство Финансіе нареди, да се Одборъ тай укине. — — § 10. Членови и замѣникци Одбора могу быти уроћени и природени Срби, кои подпуно уживаю сва права грађанска, кои су 28. година' наймањ стари и кои трговину или занатъ наймањ пет година' раде. — § 11. Не могу быти членови Одбора они, надъ коима є суденште отворено, кои свое повѣритељ измирили нису, кои су какву кривицу или преступленѣ учинили, сбогъ когъ су осуђени были на затворъ наймањ 3. мѣс. — § 12. Членови Одбора и замѣникци њини избираю се на 2. непрекидне године, есапећи одъ 1. Января сваке године. — § 13. Изабраный за члена и замѣникa изборъ прімити мора; само дуготрајна болесть, велика старость и съ њиомъ скопчана немоћь, или особити догађаи, могу узрокъ быти, да изабраный изборъ не прімни. — § 14. Тако исто, кадъ послѣ прімлѣногъ избора членкой одбора или замѣникъ жели дужности те опроститисе, мора на то особито допуштењ добыти одъ Попечителства Финансіе. — § 15. Мѣсто оставногъ члена Одбора заузима замѣникъ. — § 16. По свршетку дві године членови и замѣникци, у дужности бывши, могу и опетъ за такве изабрани быти. — § 17. Али у овоме случаю зависиће одъ волѣ њиове, новый изборъ прімнити или га одбацити. — § 18. Членова шесть и толико замѣникa' (§ 7) избираће у Београду надлежный Примирителный Судъ са обштинарима; а три члена и толико замѣникa' Попечителство Финансіе одъ познаты' у отечеству трговаца. — § 19. Изборъ членова и замѣникa' у Београду предузећесе у присуствію єдногъ, одъ Попечителства Финансіе одређеногъ повѣреника. Изборъ ће се извршити по односителномъ вышеству гласова. — § 20. Повѣреникъ Попечителства Финансіе извѣстиће писмено сваkогъ изабраногъ, да є изабранъ; кой за два дана не преда писмено, да изборъ прімнити и изъ кои' узрока' (§ 13) не може, сматрасе, да га є пріміо. — §

21. Имена изабраны членова и замѣнѣника повѣреник ће поднети на увиђењѣ Попечителства Финансіе. — § 22. Ако бы изборъ пао на какво лице, кое по §§ 10. и 11. не може быти изабрано, Попечителство Финансіе огласиће га за неважећъ и наредити нов изборъ за изабране бывше а неодобрене членове и замѣнѣнике. — § 23. Пошто се ⅔ членова (§ 7. и 18) у Бѣограду избере и имена њина (§ 21) Попечителству Финансіе на усмотренѣ поднесу, Попечителство ће Финансіе изабрати ⅓ членова и замѣнѣника изъ познатыя у Отечеству трговаца (§ 18) за Одборъ Трговачкій у Бѣограду, и изборъ тай посредствомъ надлежны властій изабранымъ на знанѣ дати. — § 24. Одборъ ће Трговачкій почети засѣданія држати кад' Попечителство Финансіе данъ опредѣли. У засѣданію овомъ нађи ће се одређеный одъ Попечителства Финансіе повѣреникъ, кой ће предсѣдательство повѣрити ономе члену, кой буде годинама найстарій. — § 25. Кадъ кой одъ ⅔ у Бѣограду изабраный членъ умре или сбогъ важны узрока наступи, позваћесе на његово мѣсто онай замѣнѣникъ, кой е при избору найвыше гласова имао. — § 26. Кадъ пакъ умре или изъ важны узрока наступи єданъ одъ членова и замѣнѣника Попечителствомъ Финансіе изабраны, исто ће Попечителство бригу имати, да се прописаный брой поцуни. — § 27. У оба пакъ предидућа случая овако допунителнo наименовани и постављени испуњаваю ову дужность до новогъ избора. — § 28. Како се Одборъ установи (§ 24) изабраће себи єдногъ Предсѣдателя и єдногъ Подпредсѣдателя. Изборъ єдногъ и другогъ одъ овы подлежи одобрењу Попечителства Финансіе. — § 29. Попечителство ће Финансіе одредити Одбору єдногъ переводителя. — § 30. Предсѣдатель е законный заступникъ Одбора; онъ пріима и отвора писма, дошавша на Одборъ; онъ подписуе писма, кой се одъ стране Одбора пишу; онъ наређуе, како да се предмети у разсматранъ Одбора уведу; онъ позива замѣнѣнике умѣсто членова, кой у засѣданіе доћи не могу; онъ е подъ одговоромъ, да се све прописно ради. — § 31. Засѣданія одбора ссредовна и изванредна; прва се драе свакогъ мѣсеца єданпутъ, а друга, кад' то Попечителство Финансіе или ⅔ гласова захтѣваю. — § 32. При свакомъ засѣданію узећесе предмети у разсмотренѣ по израђеномъ найпре программу, кой ће Предсѣдатель съ переводителѣмъ сачинити и членовима и замѣнѣницима пре засѣданія на нѣколико дана саобштити. — § 33 Заключена Одбора постаю коначна односителнымъ вышестоимъ гласова; ако су гласови єднаки, рѣшава гласъ Предсѣдателѣвъ, коіой се страни онъ придружіо буде. Заключена она подносиће се Попечителству Финансіе на разсмотренѣ, и ако бы мѣста имала, и на даљій поступакъ, сама по себи никакве снаге и извршителности немаюћи. — § 34. Кадъ Попечителство Финансіе према важности предмета, о коима е рѣчь, нађе за добро, да пошлѣ у засѣданіе Одбора єдногъ нарочитогъ своіъ повѣреника, моћиће то чинити; повѣреникъ овай имаће право говорити, кад' год захтѣ; али гласа при рѣшаваню нема. — § 35. Протоколлъ засѣданія водиће переводитель, кой ће сви присутствюћи подписати. Особито мнѣніе дати слободно е сваком члену. — § 36. Протоколлъ засѣданія Одбора Трговачкогъ моћи ће се посредствомъ Новина обнародовати; само кадъ Одборъ као Изборный Судія предметъ рѣшава, протоколлъ засѣданія неће се явности предавати. — § 37. Какавъ ће се поредакъ држати у засѣданію Одбора, кадъ онъ као Изборный Судія рѣшава, опредѣлиће се особитомъ уредбомъ. — § 38 Посленый редъ при засѣданіяма одредиће самъ Одборъ, кой га може по потреби и преиначити; али све са знанѣмъ Попечителства Финансіе. — § 39. Примирителный Судъ варошіи Бѣограда стараће се, да се Одбору даде згодно мѣсто, гдѣ ће засѣданія држати и свое послове одправляти. — § 40. Одборъ ће имати свой званичный печатъ.

Заичаръ 9. Марта.

. . . До 6. ов. мес. било е овде право пролѣћно време, а сутрадань дуне у єданъ ма кошава, кой е овде увекъ тако ладна, да велику ладноћу и снегъ натера. И довста 7. ов. мес. у поене ноће снегъ яко падати, праћенъ якимъ ветромъ. Садъ, кадъ ово пишемъ, нећъ су одъ онда 72 сата, а ветаръ іошъ нестао, и снегъ іошъ пада тако, да неда ока отворити, и нећъ е за 3 педля нападао. Због тако зла времена затворена е сва чаршія, и скоро нико се неусуђуе изићи изъ куће. Варошъ наша изгледа садъ као да ние у Србіи, него у Сибиру. Томе се, као у ово време, т. е. на Мучениће = Младенце, чуде и найстарій старци, и веле да непамте да е іошъ икадъ тако било. Понаїгоре е пакъ за овце и краве, єръ садъ се башъ найвише ягнѣ и теле.

О Црной Гори.

Дальи вѣсти о преврату, почињаномъ противъ владе князя Данила (бр. 31.), нема за данасъ никакви. Тако ни о радньи княжевой у Паризу ништа се далѣ нечуе. „Преса“ явля по допису єдномъ изъ Париза одъ 11. ов. мес., да ће Њгова Свѣтлость, пошто сврши што има у Паризу, ићи и у Лондонъ, а оданде и у Петробургъ.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Последнымъ поштомъ дошавше вѣсти являю да су 8. ов. мес. у *Цариграду* почели преговори о гвозденомъ путу, кой ће водити на Дунавъ, али неће додирати княжество Србію. — Саникъ паша именованъ е за министера школски, а Ахметъ-Вефикъ-ефендія правосудня дѣла. — Распра она због народа, отишавшегъ къ черкеской обали (бр. 30.), іошъ ние свршена. О комисіи овой ништа се далѣ неспомиње. Г. Бутенѣвъ се, као што явля „Ендеп.“, у исто време разговорио и съ лордомъ Редклифомъ. Овай му е овако рекао: „Правительство мое непризнае никакво блокованѣ черкескогъ приморя, а по енглескимъ законима неможе се ни забранити никоіой лађи съ енглескомъ заставомъ, да на томе приморю неводи трговину“. Мѣнутимъ пароброд овай имао е и оружя и небане и войске и єдну кнѣгопечатню и машине за коване новаца. И кадъ е дошао подъ обалу, подвикивали су одъ радости планинци и Полаци, коіи су вѣћъ били код Черкеза.

Неапольска стварь. као што смо вѣћъ явили (бр. 31.), на путу е да се изравна. Краль пристае да се питанѣ

о оружницима реши тако, да се ова оправе у Аргентинску Републику. То попуштање огласно е лордъ Палмерстонъ 9. ов. м. у парламенту за „почетакъ умерене владе у Неапольской, коју западне силе и траже.“

Ради *наеибуршке стварн* државе су у Паризу већъ четири конференције. Последня е била 14. ов. мес. Даљ решавањ стои за даљимъ невикъ наредбама, кое изчекује швайцерски пуномоћникъ одъ савоза.

Већъ е обнародованъ *у Лондону* краљичинъ прогласъ, коимъ се разпушта садашнъи, а сазива други парламентъ. Садашнъи парламентъ привремено ће радити ioшть до 18. Апр. — Изишао е и други прогласъ, гди се шотскимъ перовима препоручује да изберу свои 16. представника за горњи домъ.

Изъ Париза явлю да е француски посланикъ кодъ енглескогъ двора, г. Персинъи, изразио, те е Енглеска усунила Француской гробъ Бонапартинъ на св. Елени, заедно съ кућомъ гди е живио.

„Норъ“ явля да е Ферукъ-ханъ, пре него што ће отићи изъ Париза, имао преговоре съ посланицима аустрискимъ, прайскимъ, тошканскимъ и сардинскимъ о томе, да заключе трговачке уговоре. Ферукъ-ханъ е, важу, опуномоћенъ заключити такве уговоре и са свима просвештенимъ европскимъ државама. Међутимъ сви ти уговори могу зато опетъ остати само на заключаванью. Сединьене американске државе погађаю се съ Пергиомъ већъ 10 година да заключе тананъ уговоръ, па ioшть га нису заключиле.

Найпосле о распри међу *Шпанъолскомъ и Мексиканскомъ* явля „Преса“ да е подъ управомъ кубанскогъ гувернера већъ отишла експедиция, коя ће, ако дође до морања, изаести се на мексиканске обале и бомбардирати Веракруцъ.

Женидба безъ любави.

(край)

Я вамъ советуемъ, да одведете маркизу у другу собу, рекне ми онъ.

— Боже мой! заръ ће Валерия. . . . “

— Њой е врло зло, има узаленъ у мозгу . . . Ко зна шта ioй е у глави? . . . Све я знанъ за луду прелма овой страшной болести, кое я знаця могу се само при параню видити. Ми ћемо покушати нека средства; но признаемъ да е мала надежда да ћемо е избавити. Зато васъ молимъ удалите маркизу; она неће моћи прежнити свою унуку. А я ћу остати онде.

Онъ оде у собу къ Валерiи, сирота сестра моя лежала е већъ у несвестици, но е валало одвести такође у постелю. Кадъ я прођемъ кроз предню собу, опазимъ слугу госпођ Лас-Бермехасъ, кога е она послала питати за здравль болестнице.

— Кажи госпођи да е маркиза и Валерия на смрти.

Како ћу описати страдания, у коима смо провели сљедующа четири дана! Бѣдна Валерия ни више къ себи долазила, нити се будила изъ ужасногъ сна, кои е све више и више лично на смрть. У затвореними њиимъ очима ниje се могло видити суза, тѣло ioй е било недвижимо и безчувствено; нити ioй е ватра, у коioй се налазила, причињавала каквогъ бола. Я самъ непрестано био у њеной соби, исчекуюћи ма едну речицу или найманъ движения. Кадъ-што ни се чињало као да ioй се устне мичу, и да произносе неке неразумителне речи, при чемъ самъ се я одма нагињао надъ њу, и викао е, но она ми ние одговарала.

Последнъ ноћи я самъ седио кодъ њене постелъ; докторъ е ишао изъ њене собе у собу сестре мое, и обећа се да нас неће оставити, докъ се обе оне болести ма на кои начинъ не свршe.

Г. Докторе, рекнемъ я њему плачући; заръ ви нећете моћи ни едну измећь њих излечити? . . . .

Ахъ, кадъ би сестра моя, у њиимъ годинама, при њиомъ већъ слабомъ здравлю морала умрети. . . . . Я знамъ да медицина неможе удалити неизбѣжни часъ: но Валерия! . . . — Валерия! у седамнайстой своioй години. Зарь е башъ ништа неможе избавити одъ смрти? Зарь нема никакве помоћи, коioмъ би се могле укрепити свезе овогъ гасећегъ се живота.

— Оне су већъ раскинуте! одговори жалостно докторъ: она се неможе повратити; њена пameть, способность мислити, найблагородния чуства, већъ су е оставила. Каква дакле помоћь може ю избавити одъ тогъ уништења; или ко е у стању пробудити е!

— Она нема не одговара; но може бити чуе што ми говоримо; повикнемъ я, поражень изненада некимъ уображенiемъ. Докторъ сумнятелно мане главомъ. Я узмемъ снећу и прибемъ къ постельи. Бѣдна Валерия лежала е безъ чуства као окаменѣна; бѣле ручице њене биле су ioй скрштене на грудма; глава ioй е потонула на ястуку у средъ замршене косе; очи пола отворене: ягодице и устне покривене су биле некомъ плавомъ бледоћомъ.

— Валерио! повичемъ я нагнувши се надъ ню: Валерио! Теобалдъ е дошао, онъ е овде и жели те видити.

При овомъ имену она не отвори очи, нити се макне, но на њиимъ ягодицама примѣтно буде неко тавно румењло.

— Валерио! повикнемъ опетъ я: анђеле нашъ! дакле ти чуешъ?. . . .

Она почне мицати рукама, и падне у страшно мученъ; очи ioй се отворе, и управљене буду право на мене, но она ме ние познавала, и њено неединако дѣянъ надъшто се са снимъ прекидало.

— Погледайте са ове стране, рекне ми докторъ придржаваюћи е. Ово ће васъ позорие сасвимъ убити. . .

Валерия се мало предигне, ухвати се обема рукама за главу и рекне сасвимъ ясно: *О, я несретнъи! . . Я любимъ васъ! . . . Єдну васъ любимъ! . . .*

Садъ текъ мени падне на умъ, да е она сирота била у оной соби, до кое я врата столо Теобалдъ кадъ се при полазку на испитъ госпоя Лас-Бермехасъ къ њему приближила. „Я несретнъи! . . Я любимъ васъ. . . Єдну васъ любимъ!“ — повтори Валерия, ухвативши се обема рукама за косе, затимъ падне у постелю; очи ioй се затворе и уста ioй се престану мицати, ни суза ни туге. Сутра ујутру умре.

Сестра моя преживила є своју унуку само десеть дана, и я останемъ на свету, после толикогодишњѣ среће, съ коіомъ смо се наслађавали у нашой до скоро благополучной фамилiи. Я самъ затаио у срцу последнѣ речи, ове су биле страшанъ укоръ Теобалду; а я на њега нисамъ мрзио. На скоро затимъ оставимъ я овай предѣлъ, кои ме є опоминао на тако горке несреће, и одемъ да путуемъ у Италiю. Теобалдъ ми є често писао, меня су била њихова писма пріятна, єръ ми є онъ непрестано био мио. Мени се чинило да є онъ несрећанъ, но онъ ми ние нигда о томъ явио, већъ у свима своима писмама извињивао ми є желю и намѣренѣ путовати по свету.

Пре две неделѣ пратио самъ се я у Париазъ, гди наново први путъ чуемъ за госпою Лас-Бермехасъ; она се удала за графа Анатола Сен-Сервиена. Други данъ после могъ долазна одемъ я Теобалду. Жалостно є било видити како га є туга осушила и како се покаяно! Ми смо се разговарали пријатељски и я самъ га отечески тѣшио.

— Ахъ! я низки и презрени човекъ, говорио є онъ: я ошшть непрестано любимъ ону женску.

— Є-ли могуће? повикнемъ я, та знате ли колико намъ є она зла починила? — Сузе груну изъ очію Теобалдовя.

— У те проклете женске камено є срце; рекне онъ мени: О! да ви знате! . . . Ова ме є питала надеждомъ, я самъ ю обожавао, и био њен робъ. . . Єдномъ одкрие ова мени сасвимъ равнодушно, да ће да пође за Анатола. . . . Вѣруйте ми да самъ се я био увишо до тога, да самъ плакао као дете предъ њомъ, молио є и преклиніо за њену любовь, бедъ кое я нисамъ живити могао; за њену руку, коју она ние тобож хтела дать безъ любови. „Брачъ безъ любови жалостно є худило“ говорио самъ іой я, ни сте сами били тога мнѣнія. У брачъ може се ступити само изъ любови. . . „Или изъ честолюбія“; одговори она ладнокрвно, и ово су биле последнѣ њене речи. Одъ тогъ доба я є више нисамъ видио. . . . нити ћу є више видити.

— То є несрећа, кою ће време одъ насъ отерати; у срцу младогъ човека сне съ временомъ изчезава, зато, єръ є предъ њимъ будућност съ новимъ радостима и жалостима. Сажалена смо ми старци достойни, кадъ насъ зао судбине удари згоди, єръ се у будуће ничемъ немамо надати.

— Заръ ви мислите да се я нисамъ трудио ослободити се ове безумне страсти. Ня здрава разумъ, ни тврда воля нису могли побѣдити ово тежењѣ, кое дово ди мою сву душу, пра самомъ єдиномъ о њой помислу, у найвеће волењѣ, кое привлачи мене къ њеној красоти, и њеној пакленој ладној души. Ви видите да я ню добро познаемъ. О! кадъ би я само єданъ данъ могао овладатя точъ женскомъ, заповѣдатя іой да стрепи предъ мномъ, да ме люби, или барь да се претвара да ме любя! . . . О! а би безъ сожаленя дао мой живот за то счастие!“

— Ви треба да идете путовати; рекнемъ му я.

— Я то и ћу, одговори вадећи пасошъ изъ гомиле свои хартия; Ево мой пасошъ; я идемъ у Шпанску.

— Да! ћу да ступимъ у Доњ Карлову службу, и потрудићу се да у прној битки погинемъ. Животъ є за мене тежко бреме; и я мислимъ да небя за мене, као што є за женску, умреть у младимъ годинама, била тако велика несрећа. . . после ће она може бити замномъ жалити, и совѣсть ће є грызти.

— Ахъ Теобалде! повичемъ я огорченъ његовомъ лудомъ страстћу: како намъ се судбина жестоко осветила за Валерію.

— Сирото анђелче! рекне онъ узданувша и дигнувши очи къ небу.

Я самъ се са сузама съ њимъ опростио, и онъ є ноче одпутовао.

Малине.

(Сирома и тврдица.) Колико се годъ мисли да су сирома и тврдица далеко єдань одъ другогъ, толико опетъ су они сасвимъ єднаки. Сирома човекъ сиротује што нема, а тврдица што тако ће. Разлика дакле само є то, што є тврдица своевољно сирома.

(Женско срце) И у старо време било є, исто као и данасъ, срце женско наликъ на градъ, но само съ томъ разликомъ, што су се у старо време женске браниле тимъ градомъ, а данасъ осуђују мушке у тай градъ на робію.

Принце.

(Полюбацъ у руку) Има гди є обичай, те іошть и нужна учтивость, любити младе женске у руку. Такве полюбце цеве тамошњѣ жене овако: Ко само люби у руку, а негледа да ли люби у голу руку или по рукавци, то є ветреняхъ; ко натенави люби, лола; ко натрено и стисне руку, јунакъ; ко и обавави руку, невоспитаница; ко само люби, а негледа или є лева или десна рука, — будала; а ко крадомъ и привуче къ себи руку, тай већъ има єдну љубезну. Остае дакле да є само ово постоянь полюбацъ, кадъ се да у згланакъ одъ руке.

(Безплатно захтеваће.) Залюбљѣнъ младићъ єданъ отиде живописцу да га живопише за драгиња имендань. „Свега ме, вели, живопишите као што єсамъ; но само врать начините ме безъ мараме и подужя, како да ме драга може комотније загрлити.“

(Продавця.) Млада девойка єдна испроси се за стара човека. Кадъ ону на венчанѣ, а проводаця стане свимъ путемъ говорити и њой и њему: „Добро памните да є мена вме Петаръ.“ Њима падне у очи то непрестано опоминаће, па га запитаю зашто имъ то єднако говори. А онъ одговори: „Зато, вели, што ће ми после криво бити кадъ ми станете изđевати име, па говорити да васъ є ђаво, а не Петаръ састависо.“

(Рђава препорука) Єданъ претварлица клео се лепотици єдной да є тако яко у њу залюбљѣнъ, да нема ништа на свету, што онъ неби нѣ ради учинио „изъ свегъ срца“. На свашто, што би га годъ питала да ли би учинио, одговарао би онъ „изъ свегъ срца“. „А би ли ви желили“ — запита га она „да я умремъ?“ „Изъ свегъ срца“ одговори онъ пре него што є и саслушао што га пита.

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 21. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издавателъ Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За отлисе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за сдин-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 34.

ДОПАЋЕ НОВОСТИ.

Београдъ 16. Марта.

Ово ће бити валяда већъ четрнаести месецъ одкако е Трговачки Одборъ свое прошение о преустрою трговине у отечеству нашемъ светломе Князу поднео. Свакоме е познато, съ каквомъ су радошћу очекивали наши трговци плодъ овогъ явногъ, за наше отечество важногъ появленя. Обште се имало уверенъ, да ће светли Князъ са високимъ му Правительствомъ молбу ону, кои се уедно и као молба времена сматрати има, великодушно уважити; нити е ико посумняо да ће дѣланъ Одбора остати безуспѣшно. Листъ 33-ога новина уверава насъ, да е дѣланъ Одбора одъ 30. Јануара 1856 год. подъ нашегъ високогъ Правительства одзива нашло, и да ће се точке, истимъ Одборомъ за преустроенъ наше трговине највишћой власти предложене, на скоро у дѣйство привести. По гласу ови новина т. ѕ. Његова Княжеска Светлость, у согласию са земальскимъ Совѣтомъ, одобрила е Трговачку Камеру, кое задатакъ биће совѣтовати се о начину и о средствама, конма да се трговина нашегъ отечества у цветаюће стане доведе. Ово е зацело една одъ найнуждній мера, кою е у той струци требало предузети. Камере трговачке постое у целомъ свету, и нигди се нису досадъ показале излишне. Оне су посредственикъ између трговаца и правительства у свему, што се материялногъ благостања отечества тиче. Камери Трговачкой моћи ће сваки мнѣние свое саобштити, и преко њ дадъ дѣйствовати. У њой ће трговачки интереси имати свога заступника и найпозваниегъ пријателя. Она ће потрити на недостатке у трговини, и предлагати начине, како да се онима доскочи. Ми дакле съ благодарношћу поздрављамо ово ново появленѣ на полю преображенја трговине наше, желећи да Камера наша буде срећна и да оправдаюћи истимъ духомъ продужи посао преображења трговине нашегъ отечества, какавъ е одушевлявао и времени Одборъ одъ прошле године. Ми се тимъ већма томе надамо, што смо уверени, да ће и високославно Попечительство Финансие дѣланъ те Камере у свему подпомагата и свойски се заузети да се предложена Камере, истимъ Попечительствомъ уважена, у дѣйство приведу. Уверенъ ово да е намъ основа надати се, да ће се и остале точке, у прошењю Одбора садржане, као што су обнародованѣ Трговачкогъ Законика, устроенѣ Трговачкогъ Суда, уведенѣ Трговачкогъ Училишта и т. д. на скоро у дѣйство привести. Све ове и овима подобне институције врло су нужно условие, да трговина отечествена напредуе, особито у време, у кое ми живимо, гди насъ сваки изгубљени тренутакъ баци далеко натрагъ.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Њихове Светлости, *князъ и княгиня црногорска*, биле су 10. ов. мес. на концерту једномъ у маршалской сали у Тилѣриама.

Различите новине являю да се аустриска войска *у княжествима* сасвимъ повукла. 15. ов. м. отишло е последнѣ одѣлење. Съ друге стране являю исте новине да ће порта садъ, кадъ се у княжествима заставляю динани, метнути на границу войску, коя ће „пазити да се недогоди какавъ непорядакъ.“

Последнѣ *царигрядске вѣсти* являю да енглески адмиралъ до 4. ов. м. ніе іошъ био отишао одъ Цариграда. — На пароброду оном, што е отишао къ черкеской обали, било е 350 Полака, Мађара и руски бегунаца. Изелѣдиванѣмъ, кое е по захтеваню рускогъ посланика наређено портомъ, нађена су два паше за крие, и то Ферадъ- и Исмаель-паша. — На црномъ мору било е 4. ов. м. велике буре. Само кодъ Варне насело е због тога 11 лађа. Притоме появили су се били на марморскоме мору гусари, противъ кои се морала пилята войска да іе повата.

Услѣдъ распре са Сардиниомъ одазвала е Аустрија, као што знамо (бр. 31.), посланика свога изъ Турина. Званичне сардинске новине являю садъ да е и Сардинија одазвала свогъ посланика изъ Беча, а поданике свое у Бечу поверила заштити францускогъ посланика, (а аустриске поданике у Турину заклана прайски посланикъ). Аустриски посланикъ већъ е отишао изъ Турина, и то іошъ 11. ов. мес. Расписомъ једнимъ разлаже аустриски министеръ иностранѣ дѣла узроке, кои кои прекида односе са Сардиниомъ. Аустрија се у томе распису налази садъ „двоструко увређена, и то едно одъ новина сар-

дински, а друго одъ самогъ правителства сардинскогъ, што іой онако оштро одговара на жалбу"; и назива се сардинско правителство „колоноѣомъ бунтовни покрета у Италіи", те іошъ и такимъ, кое политикомъ своіомъ прети „преметнути и политички поредавъ у свой Европи; но зато опетъ Аустрија само прекида сваку званичну свезу са туринскимъ дворомъ, а неће се пуштати ни у каква непріатељства противъ њга". Тако Аустрија. „Патра" вели: „Одношаи, тако ако раздражени као што су међу Аустріомъ и Сардиніомъ, наравно морао еданъ путъ букнути на раскрсть. Зато є іошъ радовати се што су одношаи, као танки, међу њима прекинути за време, докле іе силе неповерноваю". По овоме даке очекивати є да ће друге силе посредовати, а по „Фрндбл."-у већъ се француски посланикъ у Бечу, баронъ Буркнеј, труди поправити стране.

О распри пакъ међу *Прајскомъ* и *Швајцерскомъ* пише „Теймсъ": Швајцерскомъ пуномоћнику у Паризу дошле су такве наредбе, да се може рећи да се текъ почињ распра. Швајцерска т. е. неће ни мало да попусти (сравни бр. 32), него ове да се краљ прајски безусловно одрече сваког суверенства надъ Невшбургомъ.

На последку што се тиче окршаја међу Кинезима и Енглезима, француске еднє новине јављо да є већъ оправљено противъ Кинеза 59 убојни лађа енглески са 740 топова, осимъ друга оманьи лађа, кое су такође добро оружане. Притоме ће, ако затреба, отићи іошъ 16 лађа одъ флоте на Тихомъ Мору.

Животиње и Биљке.

(по Чокеу.)

Ми знамо до садъ само за неке чланове одъ неизмерногъ ланца суштества, и по већой части недостаточно примѣчавамо како чланови истогъ ланца, кои се прозъ целу вселену повлачи, у свези стое. О чудноватимъ свойствама исти, само у очи падаћи суштества знамо текъ погдикое. Има растѣња, кои се чине да су будна и да спаваю као животиньѣ; има животиња, кое расте и разплођаваю се као растѣња; животиња, за кое су дуго држали да су растѣња, а кое у стварн нису то биле. Тима су подобни такозвани полипи, црвићи, створења одъ најпростије прете и одъ најразличнији родова и видова. Они живе у води морской, рѣчной, езерской, барской и у тѣлу већи животиња. Они нати имаю мозка нити дицу, а опетъ живе, своевольно се движу, и уста имаю, прозъ кое рану гутаю, а несварено натрагъ повраћаю. Нити имаю желудца нити црева; њихово є изнутрашиѣ тѣло само фина цевъ, а опетъ узимаю рану и сварую є. Осећаю веселѣ и болъ, као и свака друга животиња, знаю своимъ дугачкимъ жилицастимъ мишићима плѣнъ свой уватити и тврдо држати, премда се одма нетоня како та могу спазити, почемъ се ни најмањи трагъ одъ очију примѣтно ње. Многе се одвећъ брзо, а неки скоро непрекидну животну силу. Као растѣња тераю пупољке изъ тѣла, кои расте. Ако е младъ полипъ, кои съ матероиъ еданъ исти живоъ има, довољно израстао, то се одъ њногъ тѣла одчупа, тражи себи рану, и тера споља ново пупољке или младе полипе. Ово є разплођаванъ такође брзо, да за еданъ данъ више родова нових животъ добију, и тако є распространѣно, да є тѣло сваког полипа многимъ пупољцима снабдѣвено, одъ кои младе постаю. Неки се чине да су каквомъ финомъ кожицомъ обрасли; други су покривени, нако познати корали, некомъ кречномъ љускомъ, у којой живе. Као примѣръ њиновогъ брзогъ и прегрдногъ множења може служити то, што найвећа коралска племена у мору буду стопу и по велика, и што одъ њих не само читави брегови израсте, него и по неколико миля велики острови изъ дубљине морске произиђу. Скоро є неровати, да она створења, кои кречно обиталиште праве и разширую, као што то пужеви и шкољке чине, морао бити прастара и најмногобройнија на земьи, или баръ да су то некадъ била, єръ нема сумьѣ, да се већа часть садашиѣ земне коре, или површине круга земногъ, изъ остатака овакви и други створења састои, и да су читаве планине одъ њиновогъ крећа састављене. И како се брзо фамилне ови животиња умножаваю, то би се изненадило грдно време одъ неколико човечи векова, да до толике множине доспемо.— О изванредној, у њима валзаној се животној сили, дознало се ово: да ій т. е. никаква несрећа, никакво трбленъ савршено поништити неможе. Една врста ови прн, названа хидери, кои обично са своимъ прозрачнимъ и питкастимъ тѣломъ више о малимъ водењимъ растѣњима и разновидно се своимъ жилицама или мишицама окрећу и траже ране и уяму є у уста, тако є силе животне пуна, да се сасвимъ разрвати може, а да се неубие. Секли су є на 3 и на 4 часта, на за 24 сата свака часть постане за себе животно, и иде по свою рану. Њиову у изнутрашньости изврталн на лице, као кадъ се каква рукавица изврне, па по истечению једногъ дана почињю опетъ на исти начинъ живити и ранити се. Друге су врсте уздужъ секли; но до 10 дана рађаше су опетъ младе, и њнова су се уста опетъ саставила, тако, да рану могу гутати. — У нашимъ рибницама, езерама, и барама, као и у свима неотичућимъ водама, живе малкони овакви животиња, где радо о оном зеленилу и о сочницама више, конма є обично лета покривена вода, кои неотиче. Тада се голимъ окомъ једва спазити могу. Само се на већаюћа стакла виде. Онда су, кадъ се скупе, налик на зрнце, а кадъ ноге разшире, на звезду, цветъ, или репъ. Многи се за еданъ минутъ неповатнимъ начиномъ претворе у найразличније фигуре. Найвећа ій летня топлота оживлява. Кадъ се чашомъ завате заедно съ водомъ, нида се као се найрадње на ону страну повлаче, одъ кое сня сунце. При каквомъ год гласу сви звездо и иду као поплашени. — Животинъ, кое у коралской љуски живе и ове праве, почемъ се чини да неке бале налнвъ на прећ избацую, кое потомъ отврдну и у камењ се претворе, есу њкше и налик на питне. Таква животиња носи на као фине млечне капиљице на каквомъ камену или стени, одъ кои се млада излету. Една и иста коралска трава бивала є често обиталиште илядама таковн животиња. Свака одъ тій беле є фарбе, и има осамъ мишића, а у средини сваке мишиће по једно грло за ждреньѣ, а тѣло є веома мало, и само є споља слабимъ некимъ кончићемъ за малу рупу корала увршено. Ова и сва суштества подобне врсте живе и повлаче се за време летнѣ топлоте; зими ишезну. У топлимъ земљама, нарочито у морама тамошнимъ, живе безбройне струке, па нпакъ су се у тѣлу једнои родова и иале рибе нала-

зиле. Одъ чега се дакле ране она суштества, коя се нашимъ голимъ очима ни најмање видити немогу? О! та налазе још много мања суштества, него што су и сама, коя имъ за рану служе. Брз ко неза да в све у природи животиномъ силомъ преуњкно? и да е, као годъ и земни кругъ, и најмања маовина на стѣни животинъ насельна? и да, као годъ што море одъ риба кипти, тако исто у једной капьи воде безбройне животиньице пливаю, у којой се весело као у каквомъ великомъ мору мучу? У свакой чаши воде, коју човекъ испие да своју жеђь угаси, неизнађи прогута читаво море, у коме се ниадама живи створења налазе и распложаваю, и коя се текъ на велика неђаюћа стакла разговетно у тайной кући своїой видити могу. Они се налазе у свакой течности, у крви, у прсима човечиимъ и животиньскимъ, ниадама у нечистоћи око зуба, у найчистой води, а још више у води, коя е неко време на сунчаной топлоти стала, и у квасцу и у лену (ћарину) кадъ се помешa съ брашномъ и т. д.

(свршиће се)

Мале Приче.

(Пренођишта у Пекингу.) У Пекингу, главной варощи у Хини, има више пренођишта, коя су гдне собе, гди ноће люди, кои немаю свои кућа. У тимъ гдномъ собама спаваю по неколико стотина люди у једношуть, и то сви на једной постељи, коя се отуда може мислити колика мора бити. Најсмешније в при томе како се покриваю. Има т. е. неколико стотина ћебета, коя су сва једно за друго зашивена тако, да сва заедно изгледаю као једно ћебе. Кроз то ћебе просечено е стотинама рупа, тако малена, да човекъ само главу може кроз њих промолити. Кои доћу спавати, ти полежу по постељи, и чекаю докле ни доће још више. Кадъ ie се накъ искупи до неколико стотина, онда се ћебе, кое се свакако ютро на машину диже съ постељ и стои прекодань више њ, опеть на машину спусти доле на спаваче, и све ић у исти на покрше. Онда траже испођъ ћебета сваки себи по једну рупу, на испромаляю кроз њи главе, и тако одспаваю ноћь; а ујутро опеть увуку главе подъ ћебе, кое се после одма на машину съ њи дигне повисоко, како да се сваки може усправити.

(Како право, тако здраво.) Три пустаке убило и опљачкаю једногъ богатогъ путника у шуми, па одвесу отето благо у свою ћешину, и пошшо најмлађеръ одъ њи у варошь, да имъ купи штогодь за ело и пиће. Кадъ онай отиде, а друга двоица реку: „Зашто да делимо тако велико благо са једнимъ дечкомъ? Кадъ се врати, ми ћемо га убити.“ Међутимъ и онай најмлађи пустања помисли путемъ у себи: „Како би и ћеђани био, кадъ би сви новци мои били. Я ћу моя два друга отровати, па ће онда све благо мени самомъ остати.“ На купи у варощи ела и пића, па метне отрова у вино, и врати се у шуму. Текъ што у ћешину ступи, а оба она друга нађанућъ на њега скоче и ножевима га пробураве. Затимъ посаде се, на єдоше и пиће отрована вина, и тако и они погину, а благо остане.

(Смешанъ обичай.) Путникъ једанъ ово приповеда: Я самъ путовао кроз Мисиръ, Берберию, Лоповске Острове, Предгорѣ Добре Надежде, Камчатку и т. д. У Мисиру има добри и зли люди као и у насъ; у Берберіи варвара, но и гостолюбиви люди; на Предгорію Добре Надежде много самъ се варао у надежди, но тако ми в найпосле и у отечеству. На Лоповскимъ Островима покрадоше ме, а у Камчатки нико ми ништа неукрадe зато, што висамъ ништа ни имао. Камчатчани превазилазе све остале народе у нечистоћи, єръ никадъ неперу руке нити лице умиваю; ноктe никадь необрезую, и єду заедно сь псима изъ једне чиније, коя ние чиста него што су и сами они. Притоме су још одвећъ суевѣрни; жене ими се хвале да врло вешто знаю пражити и напредъ казати што ће бити, и могу болесте одма излечити. У Африки има једанъ народъ, кои нось и уста мрамомъ покрива, єръ мисли да су те части тѣла човечнеъ зато само, да кроз њи нечистоћа налази, на вала ій кришти.

(Нови лекъ за богаће.) Случайно пронађено в не давно у Лондону средство, да богаши не само њи, него и тргати могу. Шестнаесть година просио е тако одинъ богаш на ћошку једне улице. Но кадъ једанпуть угледа једногъ леопарда, кои изъ звериника побегне одъ своя чувара, па устреми се право на богаша, а онъ баци штапе, па у найвећемъ трку побегне съ ћошка, и одъ онда добие ноге.

(Послуга око астала.) Француз једанъ, кои е био у Михигану, држани једной у Америци, приповеда како се тамо по великимъ гостионицама регулашки послужуе око астала. Било насъ е, вели, тридесетеро за асталомъ, іошть непостављенимъ за ручакъ. Тридесеть момаца у-ћу унутра, а предъ свима једанъ као командантъ. Онай да знакъ, те сви се ни мало неугрожаю се, стане у онай редъ: Шесторица стану напредъ у три реда, држећи предня двоица предњ, а стражня стражњи праве одъ чаршава за астало, а средня двоица по средн. Иза њи поређаю се сва остали једанъ за другимъ, носећи једанъ таньире, други салвете, трећи кашике, четврти вилюшке, пети ножеве, шести слањике, седми воде, осми чаше, девети вина, десета леба насечена, једанаести гонећу чорбу (супу), а остали сви по једанъ утирачъ преко руке. Командантъ да опеть знакъ, на ноће напредъ одъ леве стране астала, а остали сва за њимъ, корачаюћи сви онако регуларно, као годъ војници. Нако нигде незаостане, него она предня двоица, што носе предњи праве одъ чаршава, отиду право за командантомъ до горњѣгъ чела, и текъ тамо итро опруже чаршавъ по астал, а тако и средня двоица среду чаршава, а стражни стражњи праве, па одма ступе напредъ за командантомъ оно астала на десну страну. Тако и сви други, што носе једанъ таньире, други салвете, трећи кашике и т. д., брзо метну предъ сваког гоета што кои носи, па одма дађ за командантомъ. Они пакъ, кои иду празни и носе само утираче преко руке, разреде се гостима иза леђа тако, да све но једанъ ноће на насъ неколико. Ти остану подъ астала докле се годъ руча, но сви подађ одъ насъ, како да могу доцније проћи они, кои донесу дала ела. Међутимъ командантъ врати се напољ десномъ страномъ на врата, на кои су и ушли, а за њимъ у највећемъ реду и сви остали, кои су што оставили на астал, па за њими далѣ ишли. У то доће време да се

донесу и даля «ли я промене таньири и т. д., што се тако исто найрегуларние сврши као и прва актъ

Принце.

(Слика за примиру) Пацицирькъ еданъ, Енглезъ, напроси трипутъ већу жену. Кадъ га запитаю зашто неузме жену према себи, а онъ одговори: „Сви люди, кои се жене, могу се поделити на двое. Едни се жене према себи, а други према потреби. Я самъ одъ ове друге партае. Висока су ми пенџери у соби, на оку кога да ми ій отвара и затвара.“

(Персиска учтивость) Ни еданъ народъ можда ние тако учтивъ, као Персианци. Тако кажу да е еданпутъ персиски министеръ иностранн дѣла ишао молити странога еднога посланика кодъ персискогъ двора, да му опрости што е — ружно време.

(Оригиналанъ светски човекъ.) Еданъ е писао прошение на владаоца еднога, и молио га да му учини неку милость, па на последку завршио е прошение овако: „У осталоме опростите Ваше Величество што самъ скиную капуту докле ово повазно прошение пишемъ, будући да ме е тако яка врућина обузела, да небя могао у капуту ни перо узети у руке“.

(Енглеска равнодушность.) Странацъ еданъ угледа у театру едну постару госпођу, коя се у ложи съ едномъ младомъ женскомъ разговарала „Коя е ово стара маймуница,“ упита онъ еднога лорда до себе. „Ово е моя госпођа“ одговори лордъ равнодушно. „Не, милостиви господине“, збуњено покуша странацъ поправити се. „Я непитамъ за ону у годинама госпођу, него за ону младу совулягу, што е до ньа.. „Ово е моя кћи“, одговори Енглезъ спокойно. И никомъ ништа.

(Кудъ ће изићи одъ кладе.) Неки отацъ пребаци своме сину, кои е у школу ишао, да е рђавъ и немарно. „То се сасвимъ напросто доказује“ одговори синъ. „Ви знате драги татко ону пословицу, кою веля да е одъ отца и синъ, одъ дрвета и клинъ.“

(Досетљивъ изговоръ.) У едной шуми, где е ловити забрањено, увате еднога крадљивога ловца и затворе га. Кадъ на суду одрече ловачку крађу, запита га судия шта е хтео съ пушкомъ пушкомъ? Онъ се за часъ промисли и одговори: „Я самъ хтео себе самогъ убити,“ и тако проће читавъ.

Продаваће се:

При Начали. Окр. Ваљевск. плацъ еданъ съ кућомъ пов. Симе Стояновића изъ Уба, Началника Ср. Посавск., 29. 30. и 31. тек. мес.

При Начали. Окр. Крушев. добра Дече Павлића изъ Опака 2. 3. и 4. Априла.

Огласи.

Продаја куће.

Подписана продаемъ моју собствену кућу, съ плацемъ, дућаномъ са сокака и баштомъ, изъ слободне руке. Кућа ista наоди се у сокаку г. Доктора, Линденмаера, сниже шанца одъ варошь-капие идући на Теразие; у истой кући има 3 собе съ 1 кућномъ; а такође и у башти има една кућа са еднома собомъ и кућиномъ. Башта е засађена лепомъ лозомъ и разнимъ воћемъ.

Ко би желио исту кућу купити, нека се подписаной ради погодбе у истой кући прияви изволи.

У Београ. 20. Марта 1857.

Драга Т. Путника.

(1—3) При тутористи насе поч. Косте Барловца бив. овд. трговца има една сума масини новаца за издавање подъ интересъ. Кои жели такову суму подъ интересъ узети, нека се I. Кумануди правител. банкеру прияви.

(1—3) Кућу ману на Врачару, близу воске школе са баштомъ, воћемъ и лозама засађеномъ, даемъ подъ кирию одъ ђурђева два, за једну годину, или за више времена; а и продаемъ е.

У Београду 20. Марта 1857.

Сима Весовићъ
Предсѣдатель Суда, вандредно Гл. Контр. причисљен.

(3—3) Я долуподписани имамъ 4000—5000 комада воловски кожа на продаю, како на мало тако и на мло го, по умереной цени. А такође и добра пасуља може се кодъ мене добити, на мало и на мл огго.

У Београду 1. Марта 1857.

Никола Миленковићъ
ћурчия на Теразіима

(3—3) У Антулиной кући имаде о ђурђевдане ове године за издавање еданъ квартиръ, состоећи се изъ 4 собе едне, куће са шпрархертомъ и шпајзомъ, и еднога одељења у подруму. — Кои га жели имати нека се изволи приявити притежателю у истой кући.

К. С. Антула.

(3—3) У кући наслѣдника г. П. Цукића на в. пијаце, има за издавање подъ кирию одъ идућегъ ђурђева дана седамъ дућана са принадлежећимъ магазама, и една кафана са великимъ подрумомъ. Кои би желио исте подъ кирию узети на годину дана или далъ задржати, нека се погодбе ради прияви госпои Цукићки у истой кући.

У Београду 10. Марта 1857.

(3—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа кодъ „Данфшифа“ има лепа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узетя може свагда добити

У књижари В. Валожића сниже напоменуте ваљане се по спуштеной цени слѣдујуће ваљане:

Шумадинка одъ 1850. године везана	16. гроша
Шумадинка одъ 1851. године везана	32. гроша
Шумадинка одъ 1852. године везана	50. гроша
Шумадинче I. свеска - - - - -	3. гроша
Шумадинче II. свеска - - - - -	3. гроша
Дисклецианъ у Салони - - - - -	2. гроша

— Сви бројеви Шумадинке одъ ове године могу се іоште добити.

У Књигопечатни Княжества Српскогъ.

У Београду 23. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртаковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за едан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. **№ 35**

ДОМАЋЕ НОВОСТИ.

У Београду 22. Марта.

Односно на познато у предпоследњимъ 33. листу устроенѣ Трговачкогъ Одбора у Београду накнадно доносе ючерањ „Зв. Нов.“ ово:

„Саобштивши попечительство финансіе, свима начальничествама окружнимъ и управительству вароши Београда уредбу, печатану у званичнимъ новинама одъ 16. тек. мес. **№** 22. о. г. *устровнїе трговачкогъ одбора у Београду*, ово е подъ 16. т. м. П. **№** 1009. реченимъ надлежателствама препоручило; и то: начальничествама окружнимъ, да свако — начальничество — одъ знатнїи у окружїю своме трговаца попечительству финансіе представи тронцу, на кое бы се по њ.говой разборитости, искуству и способности, при избору три члана и толико заменѣника по §. 18 устроенїя трговачкогъ одбора у Београду, призрѣніе имати могло; овдашнѣмъ пакъ управительству варошкомъ препоручено е предпомснутимъ расписомъ одъ 16. т. м., да ово устроенїе трговачкогъ одбора овдашньой обштини обзнани, и да са споразумеѣмъ исте даде сачинити списакъ свїю трговца и занатлїя београдски, кои по §§. 10 и 11 устроенїя одбора трговачкогъ, за чланове и заменѣнике истогъ одбора изабрани бити могу. Списакъ овай нека обштина 15 дана у примиреленомъ суду изложи на виделo, како би свакi одъ овдашнїи граѣана, кои би мислiо, да е неправедно изъ списка изостављенъ, или кои би желiо доказати, да е кое лице противу смисла поменути §§-а у списакъ стављено, могло те свое приметбе учинити; и текъ на основу овакови доказати се могуѣи приметба, исправљенъ и допуњенъ, и одъ самогъ управительства за исправкомъ призвани списакъ, да се попечительству финансіе достави, после чега ово ће учинити наредбу, да къ избору чланова и заменѣника приступи.

На ове вишеизложене препоруке попечительства Финансіе издане Управителству ово-варошкомъ горенаведенимъ расписомъ да обрати позоръ свїю овдашнїи граѣана у интересу обштемъ и своме собственомъ, ѣръ добримъ изборомъ чланова и замѣнѣника кои ће интересе трговине и заната заступати, постизаваю се предозначени интереси.“

СТРАНЕ НОВОСТИ.

„Агр. Цтг.“ явля изъ Босне, како су тамо већъ двадуте примани Христиани за сведоке, сходно хатишерифу, и обадва пута уважена имъ е сведочба. — У свези са вѣстима у последњимъ 34. листу являю данашнѣ вѣсти да е порта већъ послала на границу бесарабску корпусъ еданъ одъ 12.000 мом. „Пеј“ одриче. — За кнеза Бибеска, бив. влашкогъ господара, явля „Преса“ да ће доћи изъ Париза да буде на избору дивана.

Подъ 4 ов. м. оправила е *Аустрия Сардинїи* депешу, онаквогъ истогъ садржая, као што е и расписъ, саобштени у 34. листу. Изъ Париза међутимъ явля „Преса“ по телеграфской вѣсти едной одъ 18. ов. м., да су се Француска и Енглеска понудиле помирити стране, и да су ове већъ близу да се поравнаю.

О *навибуржской ствари* чуе се само толико, да е 17. ов. м. имала бити држана и пета седница (бр. 34.).

У Паризу су се сложили први ученi люди одъ свию струка, да саставе друштво, кое ће списательима давати известну новчану помоћь кадъ остаре. Фондъ е већъ основанъ поклономъ еднимъ одъ 20.000 франака. — Царъ е одредио старогъ официра еднога одъ негдашнїи ескадрона Наполеона I., да чува овоме гробницу на св. Елени (бр. 32.)

О *енглеско-персиском* рату текъ садъ стижу обширнїе вѣсти. У битки одъ 27. Ян., коју су данле пре, него што е заключенъ миръ, 40 миля далеко одъ Абушира имали источно-индиски и персиски конвоиџи, Персиянци су, као што веле Енглези, кончано разбиени, и изгубили су 700 (а други веле и 800) мртви, а Енглези само 10 мртви и 62 рањена.

Најпосле о *кинеско-енглеском* сукобу являю да е царъ хинески расписао погранїчнимъ гувернерима, да се спреме за одбрану, и да одбиаю стране пароброде. Близу Хонконга вѣћена е гусарска флота една, противъ кое су одма оправљена 2 пароброда. Енглеске и хинеске лађе еднако се бию. Хинези су кушали запалити у воздухъ енглеску убойну лађу едну, но нису могли. Войска се еднако искупља у Хонконгу. — Тако по вѣстима одъ 3. пр. м. По новїимъ пакъ одъ 15. ов. м. царъ хинески готовъ е помирити се.

Царъ Іосифъ II. у Петробургу.

(Историска новела од Милабаха)

Князъ Потемкинъ.*)

I.

Князъ Потемкинъ текъ устане изъ кревета, и поће полагано и тромо у свој кабинетъ. Две паже, обучене скоро у само злато, истрче предъ њега, и поклоне му се до земље, па онда брже отворе врата предъ њимъ. Друге две паже поћу за њимъ, и понесу му дуги скутъ одъ спаваће аљине, коя бијаше одъ кадифе и везена златомъ и драгимъ камењемъ, далеко букуњи се за високимъ, исполинскимъ стасомъ књажевимъ. Иза пажа ићаху четворица собни му слугу, носећи турску наргилу и чоколаду.

Потемкинъ, као што већъ рекосмо, отиде полагано и тромимъ кораномъ у свој кабинетъ, па ћутећи и нешто намргођени извали се на софу, застрту найфинијимъ казимиромъ. Паже клекну предъ њега, и поднесу му шоль съ чоколадомъ на златномъ таньиру, бисеромъ искићеномъ. Онъ узме чоколаду, па онда као да му се тешко учини да е самъ пие, те спусти шоль опетъ на таньиръ, и заваливши главу на ястукъ сустало рече: „Сипајте!“

Одма скочи єданъ одъ пажа, па кадъ князь благоволи зинути, каше му по мало чоколаде у уста. Паже, собне слуге и шесторица официра књажеви, кои га очекиваху у кабинету, стаяху ћутећи и круто као войници, у найвећемъ страпочитаню, нескидаюћи ока съ любимца царичина, свемогућинећа него ни сама царица.

Потемкинъ међутимъ неудостои ни ни погледа. Чимъ срките мало чоколаде и дозволи пажи да му убрише уста мараменъ, одиенъ финомъ и златомъ везеномъ, отвори опетъ уста. Собни слуга, чиє е дворити га наргиломъ, притрчи одма съ њоме, па спустивши стапло на турски њилимъ, простръ по патосу, метне му међу полаћ отворене устне њилибаръ одъ коже цеви, кроз коју се вуче димъ.

Опетъ буде найвећа тишина. Паже и собне слуге и официри ћутећи и у найвећемъ страхопочитаню гледаху само у Потемкина. Онъ пакъ повуче кадшто великъ димъ изъ наргиле, намрштено гледаюћи за њимъ какво се у ковитлаць пенћ горе.

„Колико сати?“ — запита на последку, едва и те две речи изустивши.

„Два по подне“ — попашти се єданъ одъ официра одговорити.

„Има ли млого люди у предњој соби?“

„Сви министери и ћенерали и велики племићи, и ошће небројено њи са прошенима.“

„Єсу ли већъ одавно ту?“

„Има 3 сата одвако едва чекаю тренутакъ, у кои ћете Ваша Светлость имати милость дозволити имъ да васъ виде.“

Князь повуче опетъ неколико димова, ни мало неузнемирењ што га већъ 3 сата чекаю дворани.

Текъ кадъ попуши сви, трине се изъ велике замишљености, и полагано дигне се са софе.

Две собне слуге притрче са три различите униформе, златомъ везене и найбогатие искићене. Свака бијаше другчија: друге боє и другогъ кроя и веза. — Питаюћимъ погледомъ исчекиваху кою ће униформу благоволити Његова Светлость данасъ обући: да ли фелдмаршалску, или велико-комороничку, или и униформу рускога књаза, златомъ везену и за чудо лепо испарану и скупоценомъ кожомъ постављеву.

Потемкинъ ништа неироговори, већъ маше рукомъ да одлазе, па поће даље онако, као што е већъ обучень. Мрка коса његова, дугачка и густа као грива у лава, висаше неочешљана и накострешена низъ лепо му, но сустало лице, гдиште ошће имаюћи и трагъ одъ спавања, текъ прекануто.. Кроз незакопчану предњу страну спаваће му аљине прилично њиваше се и долня одења, такође немарно склоњена. По папучама, златомъ и бисеромъ везенимъ, букоше се чараше, спале и не башъ найчистије, а спажни му ластови одъ ногу биху голи.

Тако немарнички, а опетъ скупоцено обучень, князь Потемкинъ догега се до врата одъ предње собе. Чредница (дежурни) официри отворе одма врата, и на гласъ викну: „Његова Светлость, князь!“

Одъ тога имена као годъ одъ сунчева погледа тргну се у єдномъ сви у предњој соби изъ дремежа одъ дугогъ чекања. Стотинама њи, ћенерали и министери, старци и младићи, први великаши и књазови одъ старогъ племићскогъ рода, и єрцези и књазова, кои можда текъ ноће и створише сву свемогућу волю царичину, дубоко се поклоне предъ великимъ и поноситимъ стасомъ човека, свемогућинећа и одъ царице, єръ онъ се ничиой, а царица баръ єдној вољи покорапаше, — вољи Потемкиновој.

Потемкинъ проће ћутећи и поносито кроз редове двора свога, немарно клањаюћи се тек по гдикоме ћенералу или другоме коме, кои му се види да е тога вредань, а гордо пролазећи остале, кои га молећи гледаху и сваки коракъ његовъ праћаху пуномъ надеждомъ, да ће се наклада и на њи смиловати, па погледати ій.

Али Потемкинъ изгледаше тай данъ тако, да ние ни мислити да ће се и на кога смиловати и запитати га какомъ е можда нуждомъ дошао. Онъ прими подворећ своге двора као сваку тешку бригу, коју нама влада и мора се носити; па опетъ равнодушно отиде на врата, коя воде у кабинетъ.

„Є ли ту онай, што тргне съ адиђарима? Звао самъ га нешто“ — рече официру на врати. Па кадъ му овай одговори да есте, а онъ дода: „Нека доће овамо, а затимъ и управитель полиције!“

На уће опетъ у свој кабинетъ, и дозволивши својимъ собнимъ слугама да га обуку, пусти пред-а-се Артанкова, трговца оногъ, што тргне съ адиђарима. Си-

*) Ђорће Александеръ Потемкинъ, князь, руски министеръ и фелдмаршалъ, рођенъ 1736. год. био е до смрти свое, 1791. год., одвећъ велики љубимацъ царице Катарине II., и владао е средствомъ ње скоро неограничено своме Русиом. Међу његова славна дела спада нарочито основање вароши Херсона у Криму, а тако и Очакова 1788. год.

рома човекъ пребледи савъ као крпа, нити проче съ места, очекујући да му князъ први проговори. Кнеза међутимъ башъ у онай ма чешљаху слуге, а онъ сѣдаше на столици једной съ наслоњима, сигравши се, па бацајући и ватајући златне лоптице.

„Добро што си ту, Артановић.“ — рече Потемкинъ смешећи се. „Имамъ ти нешто наручити.“

Трговацъ се до земље поклони, и прогутаћа неколико неразговетни рећи, кое накъ Потемкинъ неузме на на умъ.

„Видио самъ ноће у твомъ дућану врло лепъ накитъ за астал, кадъ се руча. То су оне штатуице одъ злата.“

„То е туђа наручбина“ — стрепећи одговори трговацъ.

„Наручбина?“ рече Потемкинъ смешећи се. „Докле я то нешто добити ?“

„Ние могуће, Ваша Светлость.“

„То докле наручујемъ ти да и за мене начинишъ таквъ исти накитъ. — чуешъ ? И да е онако исто израђенъ; а особито онъ да е онако и тежакъ ! — Шта ће коштати ?“

„Шесетъ илада рубаля, Ваша Светлость.“

Потемкинъ дигне очи као да се мисли. „Прилична сума“ вели. „Докле начини ми два таква накита. Но мора бити кроз 8 дана готово, и да ни се овде преда !“

„А съ плаћањемъ ?“ усуди се трговацъ питати. „Кадъ ће бити Ваша Светлость имати милость платити ?“

„Овай часъ“ одговори Потемкинъ смешећи се. „Постављамъ те за дворскогъ таквогъ трговца наше царице, премилостиве наше госпође“.

Трговацъ нагъ као да се толико необрадуе той великой милости, већъ стрепећи погледа у князя.

„Приклањемъ Вашу Свѣтлость“ — рече онъ дрекућимъ гласомъ — „смилуйте се на мене, па некойте се шалити ! Ђръ я имамъ ситну децу, па ако испуним ту велику и доиста княжеску наручбину, коју Ваша Свѣтлость имате милость наложити ми, то морамъ уздати се да ће ми се одма платити, ако нећу да пропаднемъ“.

„Да свршишъ моју наручбину, или нећешъ сваколико пропасти“ — рече Потемкинъ смешећи се, па поче опетъ играти се лоптицама. „Ако несвршишъ за 8 дана ићи нећешъ у Сибиръ да видишъ е ли болѣ трговати съ одиђарима или ватати видре“.

„Свршићу“ — рече трговацъ уздануви. „Но кадъ ће Ваша Свѣтлость имати милость платити ми ?“

„Платити ?“ рече Потемкинъ смеюћи се. „Къ врагу ! та я ти ево одма плаћамъ, — постављамъ те за дворскогъ таквогъ трговца. Та то е далеко више, него што та нямъ платити за наките ! — Иди, иди, та помисли мало и на Сибиръ ! — Иди !“

Гордо мануши рукомъ, изрече то Потемкинъ. Трговацъ пдебледи савъ као крпа. Сузе му груну изъ очију. Једва дрећи се на ногама, потакне се до врата и отиде.

Потемкинъ погледа за њимъ смешећи се. Лице њгово, пре нѣколико, садъ оживи и засија се. „Сто двадесетъ илада рубаля !“ прогуђа онъ, облачећи фелдмаршалску униформу.

„Болѣ ми е растопити ји, па начинити новце, єръ овии су увекъ бољи него златни накити за астал.“

У тай ма отворе се врата и управитель полиције, Наришкинъ, уђе унутра.

(наставиће се)

Животиње и Палиције.

(к р а ј)

Човечије тѣло по свой приличи грдко светско здание за обитавање милиона непознатя животињица. Кадъ умре и кадъ му тѣло иструли, онда се њгово месо и њгова крвь опетъ у нове врсте животиња преобраћа, и то у вође, примѣтае прве, кое е онъ пряу материю, кличу и ја у себи носио, а на то ни слутио ниє — Кадъ се само една капь уквареногъ сирћета на врх игле узме и предъ вођаною стакло принесе, видићемо съ удивленѣмъ у овой увећавой капљи безбройне мале ђиће и ствар, као ђине конџиће, спредъ и острагъ зашилѣне, кое се брзо тамо амо крећу, почемъ се сналзо кроз воду увијаю, часъ лагано, часъ брзо, по своїой вољи. Ко ће моћи ово неочекивано позорѣ сматрати, а да се неубезекне ! Ствар, кое у лепу (њришу) живе, секли су већъ и примѣтили како до сто илада изъ њиногъ тѣла покупляю, кои су као мала кожаста ја. Али и они одна изъ ова ја изваћу и пливаю, ширећи се у простору као и њиови старіи. Неке одъ ови животињица довольно су велике, да се и голимъ окомъ примѣтити могу. Тако има једна врста, кои се зове куглица, и величине е врло малогъ зрна сочива, али тако њежна и мека, да се, несмотрено рукомъ уваћена, разлињи. Напротивъ на вођаноја стакла примѣчава се да е ова животињица лепе боє и као море зелена, и да на све стране плива, почемъ се као какво ђуле котрља. Пошто имъ е тѣло прозрачно, виде се у њму такође неробћени млади једно, као мале кугле 20—30 на брою, те іошъ и у младима већъ далѣ племе њихово, а у овоме іошъ доцніе млади и т. д., докъ и найболя вођаноја стакла тако неослабе, да тако безконачно мала суштества непримѣтнимъ учине. Ако су млади сазрели да на светь изађу, то се старија кугла разпукне, а мали за једанъ сатъ 5 до 10 изкотрляю се напољѣ, кои наставляю живот старијега, кои се затимъ скупи и умре. Неке одъ ови животиња росе ја, а неке младе рађаю живе. Све накъ раније се на начинъ, свакимъ особитъ. — Али одъ чега живе ове животињѣ у једной капљи воде, кои имъ е као море ? — ове животињѣ, кое су кадшто милионъ пута манѣ одъ зрна песка ? Наше око недопире у безконачность овогъ новогъ света. Али е могуће да живе іошъ много манѣ животињѣ, кое имъ за рану службе, — животињѣ, кое око човечие можда нигда доспети неће да види. Оне се свуда налазе, и како у фигурама своимъ, тако и у начину кретања врло су различие. Неке, кое су округле, појављую се као танка кожа, кои на све стране кроз течность гмиже; а друге, као куглице, єсу обле, и њихово се кретанѣ, састои у непрестаномъ и брзомъ окретаню око своє осовине, при чему често ја истомъ месту остану; а неке, као репате, имаю фигуру наликъ на крушку, єръ су на

једномъ краю запиљасте, и често се некимъ танкимъ репомъ завршую. Неке, као точакъ, имаю око себе мале жилице, подобно лику сунчаномъ са зрацима, — жилице, ковма се као точакъ саме око себе окрећу, а неке, као ендерлингъ, узимаю сваки часъ другу фигуру, па часъ се скупе као кугла, а часъ се опруже као канва дугачка пантљика.

Да би читавъ светь жива суштества у биће позвали, треба само на лишће и траву, цвеће и животињске части мало воде сунути и на сунце метнути или на умерену топлоту ставити. За часъ ће се вода разлучити на врењ или првоточину, али то што ми зовемо првоточина, само е предвѣстникъ новогъ живота. Милиони животиња постаю. Но одкудъ долазе, куда изчезаваю, и нашто служе? Ко ће допрети до те тайне божие? — Али е и наймањ суштество преко нужно вселени, као годъ и найвеће. И сунце, кое е много илида пута веће одъ земль, ние праотцу живота ни мало важніе предметъ него што е и наймања животиньица, кое илидама у едной само капьи воде обиталиште налазе. — Куваћемъ воде, у коіой живе, привидно се умрше, и више се у води немогу видити. Али ако се њиовъ мокри гробъ само неколико дана метне на ваздухъ и сунчану топлоту, поље се опеть нове животиньице, на било мрше, или су опеть оживеле, или су ими се ја о ништа разбити могла; єръ се дознало, да оне после смрти на неколико година опеть оживе. Ако вода, у коіой се појне, усане, то се животиньице осуше, изгубе сву животну силу и ни мало се непознаваю. Види се њихова осушена кожа као светлећи се грашь, безъ мицања. Али ако се после дужегъ времена успе опеть скорашња вода, то за неколико трепутака одъ исте опеть оживе и брзо пливаю. — Где ћемо наћи травице животу?

ђ. М. Павловићъ.

Мрвице.

(Добаръ рачуница.) Єдноме пиваици била е меана една одвећъ съ веруке, а опеть е волио ићи у ню, него у ближе меане. Кадъ га запитаю зашто то чини, а онъ одговори: „Зато, што е тамо свака ока за 1 грошъ евтиніа, на што више пиемъ, то све нећу асну имаъ, єръ на сваку оку добивамъ по 1 грошъ найчистіе вайде."

(Сайна свойства.) Єданъ стихотворацъ спева песму єдну за иненданъ некоме богаташу, и похвали га да има одвећъ „много сайни свойства." Богаташъ му изброи неколико дуката, и рече: „Ево и теби неколико сайни свойства, кадъ велишъ да ји много имаъ."

(Побѣда надъ собомъ самимъ.) Єдна древна пиваица зарече се да нећe више пити, ни у меану ићи. А да то и докаже, зарече се да ће више пута поредъ меане проћи, а нећу у ню сратити. И тако проће поредъ меане єданпуть; а затимъ се врати и проће и други путъ; пакъ кадъ и трећи путъ срећно проће, рече самъ себи: „Но, надъ си се ти тако побѣдио и толико се уздржао, заслужно си да пиешь, и съ тимъ отиде у меану.

По гласу „Званична новина" Подполковникъ пѣхоте Илія Марковићъ постављенъ е за Подполковника Артиљерие.

Стецишта су отворена:

При Суду Чачанскомъ надъ масомъ презадуженогъ Радонце Поповића до 24. Априла.

При Суду Гургусовачкомъ надъ мас. поч. Саве Голубовића изъ Г. Зулича до 20. Априла.

При Суду Ужичкомъ надъ мас. поч. Спасоя Милошевића изъ Д. Добрића до 25 Априла.

При Суду Гургусовачкомъ надъ мас. почив. Милоя Райковића до 18. Априла.

Огласи.

ПРОДАЈА ВИНА

Долеподписани има врло добра бела и црна карловачка вина а тако исто и добра винска сирћета по умереной цени на продаю. Ко жели узети нека изволи явити ми се. (1—3)

Іованъ Павловићъ.
у кући г. Косте Антуле
на малой пияци.

(1—3) Подписани има врло лепа бела брашна, аусцугъ звана, а тако исто и врло лепа пасуља съ умереномъ ценомъ на продаю.

У Београду 21. Марта 1857.

Іованъ Жарковацъ
спроћу куће г. Ресавца
кодъ два златна лафа.

(1—3) При туторина масе поч. Косте Барловца бив. овд. трговца има една сума масина новаца за издаваньћ подъ интересъ. Кои жели такову суму подъ интересъ узети, нека се I Кумануди правител. банкеру прияви.

ПАВЛЕ БАШКАЛФИЊЪ.

у кући своіой на пияци издае сав горњи спратъ, заедно са особитимъ нутвакомъ, трапезаріомъ, шпайзомъ, шталомъ за 4 коња и врло пространомъ отуканомъ, шупомъ за више кола, шупомъ за два и особитимъ подрумомъ одъ ћуреће два подъ кирию. (2—1)

(1—3) Даемо на знање, да в до сада у служби Високогъ Правителства бившим, братъ нашъ **МИЊАЛО** съ нама одъ данасъ у заедничку трговину ушао.

У Београ. 18. Марта 1857.

БРАЋА БАРЛОВЦИ.

Продаја куће.

Подписана продаемъ моју собствену кућу, съ плацемъ, дућаномъ са сокака и баштомъ, изъ слободне руке. Кућа иста наоди се у сокаку г. Доктора, Линденмаера, сниже шавца одъ варошь-капије идући на Теразије; у истой кући има 4 собе съ I кујномъ; а такође и у башти има една кућа са єдномъ собомъ и кујномъ. Башта е заграђена лепомъ лозомъ и разнимъ воћемъ.

Ко би желио исту кућу купити, нека се подписаной ради погодбе у истой кући прияви изволи.

У Београ. 20. Марта 1857.

Драга Т. Путника.

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 26. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ Н. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му є за 3 мес. 9. за пола год. 8 а за целу год. 16. цв. За иностранство плаћа се 3. пр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 пр. ср. за трипутъ. № 36.

О Црној Гори.

Париске новине поправљаю гласъ овай да ће князъ Данило скорим ићи у Лондонъ и Петробургъ. Онъ ће ићшъ остати у Паризу, єрбо му є француско правительство обећало склонити порту да опуномоћи и нужнимъ наставленіама снабдѣ пуномоћника свога у Паризу, те да се поведе формална конференція о црногорскоме питању.

Међутимъ случай овай са Лукомъ Радовићемъ надмаша за сада важность и самогъ формалногъ тогъ уређивања одношаја међу портомъ и Црномъ Горомъ. Аустриске новине одвећъ се заузимаю за Луку, и труде се поступакъ наместне владе у Црној Гори жигосатя као такавъ, да вреѣа аустриско правительство, и побуђуе га енергично противъ тога поступатя.

Као тако расположенимъ, ние аустрискимъ новинама ни чудити се што данасъ измишљаю и то, да вишина народа црногорскогъ захтева да се уклоне вицепрезидентъ сената Мирко и архимандритъ цетињски, и да се сазове неки видъ дивана ad hoc (хромада), кои ће се предъ комисарима велики сила посаветовати. Та партія, коіой су коловође старешине одъ први племена црногорски, наумна є, веле, горњѣ захтеваѣ изнятя меморандумомъ, и протестирати и противъ ранія и противъ доцніи нови наредба княза Данила и брата му Мирка. (Фолксфрайдъ.)

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Депеша една изъ Париза одъ 20. ов. мес. явля бечкой „Преси“ да се, што се тиче *Влашке и Молдавие*, лордъ Палмерстонъ сложно у мишлењу са француским кабинетомъ.

„Журн. д. К.“, доносећи познати *турски законъ о печатньи*, примѣчава да има врло много недостатака, єръ говоря само о онима, кои имаю типографиє, а ништа не предписуе о трговини књижарской, особито што се Европеяца тиче. — По вѣстима одъ 20. ов. мес. отишао є адмиралъ Лионъ 13. ов. мес. одъ Цариграда, а пре одласка давао є часть єдну за честь персискомъ посланику. — Риза-бегъ, кои є пре био портинъ посланикъ у Атини, иде садъ у Петробургъ за редовногъ посланика.

Аустриском паробродарскомъ друштву за Дунавъ, као што явля пештански „Льодъ“, правительство ће због престанка повластице његове евствовати до 1880. годчистога прихода годишњегъ 1,920.000. фор. ср.

Полузванични „Патра“ потврђуе што смо укратко већъ явили да се у *бордеском пристаништу* гради „знатанъ бројъ“ убойни лађа за рачунъ рускога правительства.

Сардиния моля француско правительство да іой дозволи конирати планъ о утврђењу Алесандрие, кои є начинио іошъ Бонапартa, и садъ се налаои у француской военой архиви. („Преса“)

Француске и енглеске новине напомињу нов *распис графа Буола* на стране кабинете, гди се, веле, іошъ оштрија тужба диже противъ Сардиние, него што є и позната последня депеша.

Ради *намибурщке стварн* држана є 19. ов. м. шеста седница конференције у Паризу. Има іошъ неизгода да се уклоне. Найвећа є оно, што краљ прайски захтева неке вовце (бр. 33).

Шпањолски една фрегата одъ експедиције, кои є одаслана противъ *Мексиканске*, већъ є као што явля „Преса“, пуцала на Веракруцъ. Повода томе дао є самъ Веракруцъ, што є први опалио на шайке, кое су ишле съ домъ фрегатомъ.

Найпосле обширние вѣсти изъ Источне Индие допиру текъ до 21., а изъ Хине до 3. пр. мес. По прилици онако стои съ позватомъ биткомъ међу *Персияцима и Енглезима* кодъ Бушира: „Енглески ђенералъ Утрамъ дошао є био 15. Ян. у Буширъ, а 22. ист. мес. отиде са 3620 мом. европски и индиски пешака и коњаника и 18 топова противъ Борашуна, єдно 46 енглески миля далеко одъ примора, а 12 миля одъ планине, гди се шираски принцъ Шуџа-улъ-Мулкъ са 6000. мом. обкопао био. Персияци, кадъ угледаю Енглезе да иду ближе, оставе своју позицију и побегну у планину, а остане Енглезима све што су имали у стану, заедно съ пебаномъ и раномъ. Енглези затимъ сруше Борашунъ, а 26. поменутогъ месеца врате се у Буширъ. Сутрадањ пањ, и то ноћу, Персияци наново се приберу, на нападну на Енглезе, кои се у први на збуше єдно збогъ изненадногъ напада-

ня, а друго и због тога, што ћенералъ Утрамъ одма у почетку битке падне съ коня и рани се тако, да принуђенъ буде предати команду ћенералу Стеклеру. На срећу енглеску брзо престану Персијанци пуцати. Енглези, кадъ ја сутрадањ у зору виде намештене на левомъ крилу са 6—7000 мом. и 5 топова, потераю ја коњаницима и топовима тако жестоко, да за једанъ сатъ сасвимъ изгубе начинъ борити се. 700 мртви Персијанаца покрију бојно поље, а изгубе 2 топа и 100 заробљеника заедно съ пебаномъ. Енглези пакъ изгубе 10 мртви, а међу њима 1 официра, и 62 рањена, а међу њима 3 официра. Побједитељи остану прекоданъ подъ ведримъ небомъ на бојноме полю, а кадъ се сврше, пођу натрагъ у Буширъ, и стигну тамо неки 28., а неки 29. реченога месеца." — Тако по њестима рече заключена мира. Што се овога пакъ тиче, „Руски Инвалидъ" вели да е у материялноме погледу заключенъ користно за Енглеску, а у моралноме одношъ штетно, єръ међу осталимъ зна се, вели, да е Енглеска найпре напала войскомъ на Персију, па онда објавила ioй ратъ, те тако е непринравну принудила пристати на условна, коя ни на каквоме праву нису основана.

О сукобу пакъ међу *Кинезима и Шпањолцима* већъ смо явили како међутимъ, докле сукобъ съ Енглезима иде краю, Шпањолци спремаю експедицию противъ Хине, да освете конзула свога, кога су Хинези убили у Кантону. „Диро" вели да ние тай конзулъ, него вицеконзулъ у Хонконгу убиенъ, и зато, вели, Шпањолска „нема право што ће због једнога вице-конзула послати машиску войску у Хину, и здружити се противъ њ съ Енглескомъ."

Везувъ.

(По Хайлбронеру.)

Ко ние никадъ видио ватрометну гору, томе природа іошъ ние показала своју найвећу силу. Одъ свију чуда на земльи зацело е найвеће оно, кадъ гора избацуе ватру. Неапольска, ако э икадъ била у непрестаномъ врењу, данасъ е. Везувъ избацуе као кои данъ све више ватре, а ову ноћъ найвише. Люди се побоје за места украй њега, и потраже начина да ій избаве. Но и небројено њи радозналаца у читавимъ колонама одъ кола потутњи у Портиче, Торе-уел-Анунциату, Розину и Помпеј, а многи отиду и на саму гору, да е довле се може гледаю у своћ његовой страховитой лепоти. Међу овима најећъ се и *я*. — Вала ми найпре описати како изгледа гора. Отуда ће се моћи докучити да садъ већъ ние онако тешко сићи у њъ кратеръ као пре што е било, и да се то могло и у време последњега избацивања ватре. При једномъ одъ найвећи избацивања, какви е само икадъ било, савъ найвиши връ, куда е пре излазила ватра, срушио се у кратеръ, кои е млого пре издубљенъ био, те тако се овай одвећъ разширио. Връ овай, како е цео пао у стари кратеръ, тако е цео и остао у трбуху одъ горе, кои е садъ отворенъ; стои дакле и данъ данашньи на руни, кроз кои и излази ватра. На ту рупу сукали су и овомъ приликомъ стубови одъ ватре, и текла е лава у околну долину одъ великогъ кратера. Връ се зове Мали Везувъ, и висовъ е као полавъ стћна, кое стоћ ок) кратера као дувари. Съ тій дувари види се савъ казанъ, кои е гдишто и више стотина стопа дубокъ. Одозго се може савъ кратеръ обићи; но има места, гди се мора ићи и четвороношке, те зато се врло тешко обилази. Вешта пешаци могу га обићи кроз по сата. — Колико е и онако страшно гледати, толико се іошъ страшнија чина та провална, кадъ се човекъ одъ њ обазре на страну, и види прекрасанъ изгледъ средземногъ мора красногъ залива съ принадлежећимъ му островима. Повећудние е што на Маломе Везуву има траве, премда ова сасвимъ особито изгледа због опасне околине, у којой се налази. Тако и лава и сумпоръ сасвимъ су особите боје, тако, да се може скоро рећи, да е лава сива, но прелива се у найчудније друге, скоро іошъ невићене боје, а сумпоръ, кои е иначе беличасто жуть, кадкадъ е сваке друге боје, а само не жуте. То меланћоли мора бити отуда, што се често различно мења и сама температура. — Кадъ самъ први путъ силазио доле, био е кровъ одъ кратера тако врео, да се морало једнако скакати съ једногъ комада лаве на други, и то преко попространи пукотина, кроз кои е сукљала ватра; а зими су, као што су ми приповедали, те поларне сасвимъ голе биле, и лако се могло по њима ићи. Тешко е описати како е у кратеру, а скоро немогуће казати на колико се неброени помешани боя преливаю основне бое његове. — Текъ што самъ дошао био, већъ су била стубови одъ дима нуљали свуда унаоколо изъ врели дувари и изъ Малогъ Везува, а изъ накострешени полана одъ лаве лизао е пламенъ. Поларе те, коима е покривенъ кратеръ као каквимъ паркетомъ, врло су неправилно една преко друге стајале у грдномъ комаћу. Више се пута, те іошъ и кадъ е гора сасвимъ мирна, догађа да се комаће одъ стена стропоштава доле; и кадъ човекъ силази у кратеръ или излази напољъ, крви се комаће одъ лаве подъ ногама, и стропошта се у провалију, те тако могу страдати они, кои напредъ иду, заедно съ онима, кои за њима иду. Узалудъ е у томе подземномъ свету тражити равницу; па кое зато, а кое и што се сваки часъ наилази на пукотине, тешко е ићи.

Я самъ имао младогъ једногъ и одважногъ човека, кои ме е водио, и више самъ сати гледао како е гора избацивала ватру. У кратеру тако е страшно тутњило, да смо више пута морали запушити уши, да неби оглушили. Ветаръ е једнако дувао одъ југоистока, тако, да е димъ и каменћ, кое е далеко у висину избацано, летило на једну исту страну, те зато е сва та страна била покривена усијанимъ пепеломъ, и изгледала е као други Везувъ. *Я* се договоримъ съ мојомъ моимъ, да идемо у вече у друштво, састоће се од млоги странаца, за кое самъ чуо био да су іошъ неки дањ отишли да изблизу гледаю то позорћ. Па пошто се мало приватимо, здружимо се съ више њи познати ми страни путника, кои су дошли били такође да гледаю. Никадъ се људи нездружую тако лако, као кадъ свима прети једнака опасность; и зато ние никакво чудо, што се и къ нама придружи енглеска породица једна, коя насъ сретне башъ кадъ смо на путу били у кратеръ. У друштву нашемъ било е четири женске и тринаестъ мушки, различите народности. Но нико ние знао шта самъ *я* смислио чинити.

Докле смо ишли на коњма кроз покривене шупљине одъ лаве, изъ кои се ние могло видити напољъ,

били смо сви весели, премда с по неки можда и дритао у срцу одь стра, ербо се земля подъ нама сне вѣћма и вѣћма тресла. Кадъ дођемо на равницу украй саме купе одъ кратера, гди валя сишита и пешице пужати се на камениту висину; и кадъ близу предъ нама угледамо брдо, кое с било у самоњ жару, и гди би и насъ и найманьи потисакъ воздуха могао сарванти међу стѣне и у пепео, — онда они, кои су дондеи найвеселији и найразговорнији били, седанпутъ умукну, и неки стану свеховати да се кратимо. Я имъ одма кажемъ да самъ твердо науманъ невраћати се; а пошто с свуда т тишило тако якo, да се ниє могло чути што кои говори, то се упутимъ напредъ, да се успужамъ на купу. Зачудимъ се кадъ видимъ женске гди прве пођоше за мноме, а особито се зачудимъ младоњ единьи и лепоњ Енглезкињи, коя ми се іошъ путемъ чинила врло одважна, и вшла с безъ воће и безъ ичие помоћи. — После єданъ сатъ пучкога хода попкемо се на висину, башъ кадъ с сунце седало Само неколико старіи люди изостану. — Све с изгледало као што човекъ неможе себи иначе представити, и у кратеру, коме смо тако близу били, бесмо с еленетъ тако жестоко, да насъ све подиње велика страва. Кадъ сунце заће, угледамо позорѣ, съ каквимъ се више никое неможе успоредити. Што намъ се за сунца чинило само димъ, то садъ све буде ватра. Грданъ стубъ одъ пламена бацао с мислишъ до неба усиано камењ, а одъ усијаноги пепела и лаве, коя с кулила на све руне, изгледало с и небо и земля као да с у ватри. Позорѣ то буде іошъ страшније, кадъ се іошъ вѣћма смркне и груне страховита тутњава изъ утробе трегуће се горе. Храбри воћа мой виккне ми да с радъ испунити обећанъ, те сви поиграмо за нимъ, ербо с онда пополанъ ветарь дувао. Казавши осталима шта самъ науманъ, хтедо растати се съ њима, кадъ али млада она Енглезкиња повика: „Идемъ и я!“ (свршиће се)

Самоубиц и.

(изъ Русса)

Ти оћешъ себи да прекратишъ животъ, но я би желио знати да ли си ти почео живити. Шта! да ли си овде на земльи поставльнъ да ништа неучинишъ? Заръ теби Богъ са твоимъ животомъ ние ништа наложио, коју ти овде на земльи испунити морашъ? Ако си твоњ посао свршио пре вечери, ти одновчини овай остатакъ дана то баръ учинити можешъ; али стани да видишъ твоњ посао. Канавъ одговоръ спременъ имашъ ти за судију свевишњегъ кадъ ти потражи рачунъ одъ твога времена? Несрећниче! нађи ми онога праведника кои се хвали да е доста живио: па да те одъ њега научимъ како треба човеку животъ свой проводити да би имао право оставити га.

Ти у роду човечиемъ само зла броишъ, па велишъ: „Животъ с една беда“. Али слепче, отвори очи и потражи у закону ствари, да видишъ можешъ ли нађи икакво добро, кое ма съ каквимъ зломе помешано ние? Може ли се дакле због тога казати да у свету никаквога добра нема, и можешъ ли ти помешати оно, што с зло по самоњ природи, са оними, што не бива зло, већъ само по случаю? Трпећи животъ човечији ние ништа, и зато не сматрай ти у њему, већъ само тѣло трошно, кога ће се онъ на скоро опростити; али морални животъ, кои мора дѣйствовати на ово човечие существство, састои се у упражњаваню кћгове волѣ. Животъ с зло за злобногъ човека и злотвора, кои успѣва у своме предузећу; али с онъ найвеће добро за поштенога човека, па макаръ овай и последньи сиромашакъ био; само одношенѣ живота съ предметима чине га добримъ или злимъ.

Теби е досадно живити, па кажешъ: „животъ с зло“ Небой се, пре или после утѣшићешъ се, па ћешъ онда казати: „ахъ животъ с мѣћеръ био велико добро“. И заиста ти ћешъ онда казати цѣлу истину безъ икаквога размишљаваня; ербо се ништа тако као ти промењати неће. Промењой се дакле іошъ одъ давасъ; и будући да е зло у ружномъ разположењо твое душе, то поправляй што пре твое неуредне страсти, и не запалюй кућу свою, жалећи мало труда подњети око оправлања њеногъ.

Чуй! шта су десетъ, двадесетъ и тридесетъ година за безсмртно створењ? Мука и радость пролазе као сенка: животъ проће у трепутку; и онъ ние ништа самъ по себи, него његова важность зависи одъ његовога употребленя. Само добро, кое човекъ учини, остае вечито, и текъ по величини овога добра животъ добиа своју важность. Не кажи нигда да с животъ за тебе з л о, будући да одъ тебе зависи да ти с онъ найвеће д о б р о; па башъ ако си и зло живио, немой мислити да ти е дозволѣно умрети своевольно, ербо би то онда значило да ти с дозволѣно роштати противу твога творца и таити твое опредѣленѣ.

Самоубиство с потайна и срамна смрть; оно с краћа, учињена целомъ роду човечиемъ, кога потреба пре оставити, него што му вратишъ оно што с онъ теби учинио. „Е! али я то не дрћемъ ни за што, я самъ свету неполезанъ“. — Филозофе обични! знанъ ли ти, да теби овде на земльи ние дозволѣно ни єданъ коракъ корачити, а да никакву дужность неиспуниш, и да е сваки човекъ полезанъ роду людскоме само зато, што живи? Несмисленче! ако ти ма и найманя искра добродѣтельногъ чуства остае у души и срцу твоме, дођи изъ мене да те научимъ почитовати и уважавати твой животъ. Кадъ годъ помислишъ изъ њега изаћи, реци у себи: „чекай баръ да учиним іошъ єдно добро дѣло, пре него умремъ“, па онда ноћи тражити каквогъ бѣдногъ и помоћи му, каквогъ несрећногъ и утѣши га, каквогъ нападнутогъ и одбрани га. Ако те овакво поступанѣ уздрже данасъ, уздржаће те и сутра, прекосутра и цѣлогъ твогъ живота. Ако те ово неуздржи, а ти умри несрећниче, и болѣ да се ниси ни родио кадъ си тако накостанъ и малодушанъ.

У Цариграду.

М. Павловићъ.

Анекдоте.

Фридрихъ II., путујући єдномъ по Шлезији, морао се због оправке кола у єдномъ селу задржати. Школа с била близу, у коју краљ оде, гди застане учителя, некогъ старогъ човека, кадъ с деци разасиавао четврту заповѣсть. Наравно да се учитель при улазку монарха врло збунио, нећутимъ єдина простота, којомъ с краљъ сваконъ повереньѣ улити знао, и овде се заиста показа-

ла. Стараџ се охрабри, и кадь му Фридрихъ наложи да се незабуше но да далѣ продужи рекше: „Дакле, пазите.“ — „Четврта заповѣдь неодвоси се само на дужности, кое деца према њихови родителя извршивати и маю, него и на све дужности према свакомъ предпостављеномъ. Кадь ви децо порастите, и као войници обучени будете, онда се морате вашемъ краљу, и свима онима кои су старіи одъ насъ тако исто покоравати се и тако ји исто волити и уважавати као и наше родителѣ. Морате за вашегъ краља и за наше отечество животъ жертвовати, и никадъ недопустити, да какавъ страни краљ или народъ вашимъ отечествомъ влада. И онда ће се видите децо испунити ово обѣщаніе: „Да благо ти будеть на земльи.“ Тада нећете бити нити клетвопреступници нити пакъ скятвице, него ћете остати у вашемъ отечеству, кое сте вашомъ крвію одбранили, чествовани и као честити мужева почитовани. Онда ћете у отечеству умрети, у отечеству вашемъ почивати, почивати мирно у овой земльи, коју сте ви тако храбро заштићавали“.

Чистосердачность, коіомъ е овай стари мужъ ово изговорио, и побуђено у деци вишнаѣ усхитило е монарха скоро до суза; онъ пружи врстномъ учителю руку, и поштри га у дужности да свое предавањ непрестано тако продужуе. Често е Фридрихъ овогъ честитогъ мужа у своіой свити спомињао.

— Приповеда се о славномъ В. Троцендорфу ректору у Голдбергу, чія се школа своимъ педагогичнимъ именомъ врло умножила, да е често свимъ ученицима овако говорио: „Помозъ Богъ, ви благородници, граѣани сенатори, ви рукодѣлци, трговци, ситничари, пандури, пелати и скятвице“. Кадшто е и ово додавао: „Брь све ово можете бити само како се владате“.

— Славни лекарь Редклиѣ, како своіомъ вештиномъ тако и тврдоћомъ познатъ, лечио е едногъ своіг пријателя одъ опасне веке болести и изасвимъ е се несвойственимъ му великодушіемъ да за свой трудъ неће ни паре тражити. Болестникъ се на скоро предигне и Редклиеъ се као лекарь опрости. „Господине! говораше оздравивши „у овой сам вси вашу дневну награду (кое у Енглезкой за сваку посћу коју славни лекара едну гвинеу износи, скоро 5. талира) оставлао, и я се одъ ваше доброте надам, да ме као благодарногъ нећете посрамити.“ Докторъ Редклиѣ погледа на кесу, добро е расмотра, за часъ израчува дане болести, пружи своју руку и одговори: „више немогу издржати. — Сваку би гвинеу поособъ читаву годину одбио, али све скупа ние могуће.“

Ђ. М. П.

Стецишта су отворена:

При Суду Београдскомъ надъ мас. поч. Луке Павловића изъ Сарајева до 23. Априла

При Суду Ваљевскомъ надъ мас. почив. Луке и Петра Мирковића изъ Тирдовица до 15. Априла.

Продаваће се:

Монастиръ Раковица даваће подъ закупъ попашу и жиръ у своіъ забрану 28. 29. и 30. Марта. Лицитација ће бити при Начальничеству овдашнѣмъ.

Начали. Окр. Ваљевск. продаваће плацъ съ куіомъ поч. Симе Стояновића изъ Уба 29. 30. и 31. Марта.

Умолявају се сви гг. Пренумеранти да непремѣно са п р в и м ъ делижанцомъ попашалю предплату баремъ за ова прошла три месеца. А тако исто и они нека изволе што пре послати, кои имаю за прошлу годину дадати.

Огласи.

(1—3) Подписани донео е данасъ врло добра црна крайскогъ вина и бермета, такође белогъ и шилерастогъ клучкогъ вина, и маѣ одъ едногъ акова неће давати, — ко жели узети нека ми се яви у Бачванина кафани; кое ћу по умѣреной цена дати.

Атанасій П. Миновић.

(2—3) Даемо на знанѣ, да е до сада у служби Високогъ Правителства бивши, братъ нашъ МИЯИЛО съ нама одъ данасъ у заѣдничку трговину ушао.

У Београ. 18. Марта 1857.

БРАЋА БАРЛОВЦИ.

Продан кућѣ.

Подписана продаемъ моју собствену кућу, съ плацемъ, дућаномъ са сокака и баштомъ, изъ слободне руке. Кућа ista наоди се у сокаку г. Доктора, Лендемајера, сниже шанца одъ варошъ - капије идући на Теразије; у истой кући има 4 собе съ 1 куіомъ; а такође и у башти има една кућа са „двомъ собомъ и куіномъ. Башта е засађена лепомъ лозомъ и разнимъ воћемъ.

Ко би желио исту кућу купити, нека се подписаной ради погодбе у истой кући јавити наволи.

У Београ. 20. Марта 1857.

Драга Т. Путника.

(1—3) Подписани препоручуе почитаемомъ публикуму садъ башъ изъ Беча довашње готове ХАЉИНЕ, одъ разне величине, кроя и квалитета, подъ найевтинію цену. Наручбине такође примаюсе. Стовариште е у куіи г. Шоповића у чаршіи.

ФИЛИПЪ МОРТОНЪ.
изъ Беча.

(2—3) При тутовина насе поч. Косте Барловца бив. овд. трговца има една сума масини новаца за издаваніе подъ интересъ. Кои жели такову суму подъ интересъ узети, нека се г. Кумануди правителю, банкеру јави.

У Кньигопечатни Княжества Србскогъ.

У Београду 28. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртномъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. ср. од врсте за сдан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 37.

О Црной Гори.

Знамо да ће се због Црне Горе држати формална конференција (бр. 35.). Томе су поводъ равни, на садъ пооштрени покушаи князя Данила. У седници парискогъ конгреса одъ 12. Марта изјасни се турски пуномоћникъ како порта и данъ данашњи сматра Црну Гору за саставну часть отоманскогъ царства. Други пуномоћници нитъ реку да есте нитъ да ние тако. Князъ Данило небуде тимъ задовољанъ, већъ за неколико недеља после закљученогъ мира оправи европскимъ великимъ силама меморандумъ, у коме међу осталимъ представи како е нуждно додати Црной Гори какво пристаниште, ербо она неможе безъ трговине напредовати, нити изнутра разнати се, нити сходно устрои се, нити и достойно односити се къ суседнимъ државама. Даљ представи како е право да се и еданъ део европске земље дода Црной Гори тимъ пре, што се и одъ руске бесарабске земље додае еданъ део Турской, а Русија е манъ опасна Турской, него ова Црной Гори. Најпосле захтева се у меморандуму да се Црна Гора, колико е годъ у ствари већъ за себе, опетъ и дипломатски призна за независну, и да іой се размаку границе према Ерцеговини и Арнаутской, и да іой се границе точно назначе и према турской, као што су назначене према аустриской земљи, и на последку да се Црной Гори дода и приставишћска варошь Баръ. Тако гласи меморандумъ. Како е пакъ онъ примљенъ кодъ остали сила, извањ Француске, іошъ се незна. Но што се Француске тиче, сне вѣсти слажу се у томе, да се она јако заузима за ту ствар црногорску, и да одъ нѣ и произлази то, да се држи конференција, коя ће формално решити ствар.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Ствар *влашка и молдавска* — пише „Преса“ — стои већъ на той точки, да обрати на себе скоро исключителанъ позоръ. Већъ су се и последња одъленя аустриске војске повукла; чланови комисије, одређене парискимъ конгресомъ да преустрои књижества, већъ су у Букурешту; а и избори привременог дивана већъ су султанскимъ фермаиомъ расказани. Порта се бои садъ већма него икадъ пре, да Русија и Француска, на чиой е страни садъ и Енглеска, непродру съ тимъ, да се књижества саединe подъ едну владу.

Руско правительство уговорило е, као што јавя „Преса“, съ Американцемъ едпимъ, да извади изъ севастопольскогъ пристаништа колико годъ више може лађа, што су потапљене за време последњегъ рата. Има іи 107. Американацъ тай нада се извадити најманъ 90 лађа, а остале ће разлупати барутомъ, кои ће му дати руско правительство. Ту операцију сршиће онъ некакавимъ новимъ справама, кое е самъ измислио. Сасвимъ пакъ нада се бити готовъ крозъ 2 године, ерь едно е вода у пристаништу увекъ тиа, а друго е и плитка, и где е найдубља, има текъ 60 стопа. Колико лађа изнуте читаве, добиће за награду по полакъ вредности одъ сване.

Изъ Лондона пишу 19. ов. м. да се лордъ Палмерстонъ на части едной, коя е у Тивертону давана њему за честь надъ е наново изабранъ, изасвио у беседи едной међу осталимъ овако: „Има іи, кои мисле да различите партае у Енглеской тако зло живе една съ другомъ, да нуку свака ва свою страну и онда, кадъ Енглеска има ратъ съ другомъ коіомъ државомъ. Ние тако. За примеръ наводимъ само последнји ратъ съ Русиомъ. Све партае радиле су заедно, да се съ тоиъ државомъ закључи достоинъ миръ. . . . Као министеръ спољашњи дѣла имао самъ, срећомъ или и несрећомъ, посла са млогимъ тешкимъ питањима. Називали су ме неки европскимъ жарачемъ, а неки и несрећомъ европскомъ. Пребацивало ми се да свуда дижемъ буне и нарушавамъ Европи миръ. Я пакъ, заедно съ правительствомъ, кога самъ био органъ, нисамъ ништа друго радио, него сами народе, кои су желили поправити свое установе, колико се пристойне могло подстрекавао да заведу парламентарно правительство, као што е у Енглеской, где се због тога и уживаю толики благослови. И Белгија е отуда постала независна и срећна држава. У Шпањолской пакъ нису могла та начела продрети да се извиле, али се тамо ипакъ има неки парламентъ; а где слободе има у форми, тамо ће е ране или доцние бити и у ствари. Тако и Португалска има данасъ већъ у већой мери практичне користи одъ парламентарногъ устроења. Све то пакъ помогла е Енглеска урадити и безъ рата, а зато опетъ говоре неки о некакоме жарачу и несрећи европ-

ской . . . Садашња распра са Хиномъ тиче се много важнијег начела, него што многи мисле. Ратъ е за сада іошъ само местанъ, па цару хинеском стои на вољи збацити свога дотичногъ намесника, премда ће онъ то тешко учинити пре него што нашъ изванредни посланикъ стигне у Хину. Царъ хинески међутимъ стои и одъ буне у собственой земльи одвећъ опасно тако, да ние лако напредъ погодити на што ће се онъ решити. Но опетъ се надамъ да ће нашъ изванредни посланикъ, — подпомогнутъ знатномъ войском и флотомъ, коя ће бити іошъ сданшутъ ономлика, колику смо били оправили кадъ смо први путъ имали ратъ съ Хинезима, — постићи желене цьли. . . . Страни народи сматраће нашу политику за достойну, еръ достойна е свака политика, коя чува права свог државе и зна кадъ ће умешати се. Министери дакле, кои се држе такве политике, не само нису налетльиви на ратъ, него су іошъ чувари мира. Више пута намъ е пребацивано зашто се неугледамо на Американце, а овамо видимо садъ да се Американци іошъ на насъ угледаю, одупревши се Хинезима флотомъ своіомъ одма, чимъ су они опаляли на американску убойну лађу єдну. Флота е та одма бомбардирала безъ престанка, те тако за 24 сата принудила Хинезе да даду Американцима удовлетворена. Наши чиновници напротивъ радили су текъ кораъ по кораъ, и увекъ су оставляли Хинезима времена да се сами одъ себе на болъ окрену, на ништа."

Вѣсти изъ Америке одъ 7. ов. м. являю да су сединьене сѣверно-американске државе заключиле съ Мексиканскомъ уговоръ, по коме за неку сум новаца добиваю две државе, Сонору и Цинаалоу, кое владаю калифорнискимъ заливомъ. Тимъ ће се давле земли сединьена државна знатно разнаћи, и допираће до рачигъ обртногъ круга.

Везувъ.

(наставакъ)

Кадшто су женске, особито при путованю, одважние него и люди, и небеске ни одъ очевидне опасности. Такавъ примеръ ваћи ће читатель и у овоме случаю, о коме приповедамъ. Младу ову Енглескињу, девойку, ние нико могао одвратити да неиде самномъ у кратеръ, па зато отацъ ињенъ покуша ако може мене наговорити да нендемъ, како да онда и она мора остати. Но кадъ я и-пакъ пођемъ далъ съ моимъ вођомъ, а отацъ и родбина ньена почну с опетъ свеговати да остане. Сестре ньене стану плакати и клечећи молити е; те іошъ и я се братимъ и замолимъ е да одустане одъ намере. А да е на то пре склонимъ, представимъ іой како е садъ млого страшние у кратеру него пре што е било. Ништа непомогне. Она одговори да е све и сама промислила, па е опетъ тврдо наумила ићи. Я онда накажемъ да самъ се предомислио, па нећу ни самъ ићи; но я то узалудъ. Она ми пребаци да самъ човекъ, кои само говоримъ о опасностима, а немамъ срца и изложити имъ се. „Идемъ сама" — дода она. Найпосле, кадъ видимъ да я узалудъ савъ говоръ, утѣшимъ отца и родбину ньену, да ћу баръ пазити на ню и чувати е. Наступи трогателно позорь. Она лежаше у наручима отчинима и сестара іой, и осећаше и сама да ће времена што ће оставља, али ипакъ остане при намери, и ноће самномъ за вођомъ.

Хука и тутньава изъ кратера биваше све већа. Ми зато опетъ наставимо путь. Кадъ пакъ дођемо на стрмените планине, гди ваља обићи кратеръ, да се дође на єдно єдино место, одакле се лакше може сићи у кратеръ, (а то е одъ ове стране, одъ кое леже затрпани Помпеи,) а я опетъ и последньи путъ покушамъ одвратити девойку од намере; зар опетъ узалудъ. Вођа ноће напредъ, а я се уватимъ за његовъ штапъ, а Енглескиња мени за њимъ. Тако дођемо на место оно башъ према осталимъ другтву нашемъ. Ту седнемо да се мало одморимо. Вођа насъ єднако опоминаше да идемо далъ, и као да већъ изгуби и вољу, ићи съ нама. Я накажемъ девойци као е вођа у бризи што се ветаръ сваки часъ мења, па можемо страдати ако се противъ насъ окрене. Она опетъ непопусти, а толикимъ постоянствомъ напоследку побѣди и мене, те престанемъ више опоминати е, па почнемъ шалонъ храбрити е да се небои ништа. Да е то била друга коя, зацено неби гледала на шалу, него би се препала одъ опасности, каква е нама предстояла. Но она не; она се башъ на мало непромени ни у лицу, — Я е іошъ напредъ спремимъ за сваки случаі, єрбо се у кратеру ништа нечуе, ма како човекъ човеку да вичe и на уво. Колико самъ пре имао стра, садъ га оставимъ, еръ дође време да се мора ићи далъ. Яко се обрадуемъ што ћу видити позорь, ради кога идемъ, а ни далеко непослутимъ несрећу, коя ће се доцние догодити.

Насъ двоица, я и вођа, узмемо девойку у среду, па увативши е єдан за єдну, а други за другу руку, сићемо доле. Изъ вреле а мрке земље одъ лаве покупи нама усияно пепео, а ноге наше дубоко упадну, и уза сваки кораъ одклизамо на десетъ до двадесетъ сићемо на дно одъ кратера. Но овде нађемо на сасвимъ другчие позве, кои изискую да човекъ напошто неклоне духомъ, и да буде врло смотренъ и окретанъ, ако ће зло да непроће. Прва т. е. неагода, на кою нађемо, била е широка една пукотина, преко кое намъ е ваљало прескочити іошъ у трчању на више, еръ немашъ за што уватити се и зауставити; и да е пукотина била іошъ шира, сви трое би се у њу стропоштали. Чудна другарица наша покаже ту први путъ да е одвећъ одважна; а доцние се іошъ већма осмели тако, да сама потражи опасность. Тутньава и хука била е тако велика, да мислишъ распашће се сва гора. Шта е битка, гди найжешће груваю найвећи топови, — шта ли и найвећа грмљавина спрамъ оне страотне! Човекъ ние у станю описати како е у той пакленой бездни. Ватра надъ нама, ватра подъ нама, а ватра и свудъ око насъ! За чудо морасмо пазити да непадне мо у ватру. Одоздо буде іошъ већа врелина него на одозго, и мали пламичци као оно блудећи огањ падну гдикшто на насъ. При томе изненада буране гдикшто подъ нама широки пламенъ, те тако одвећъ тешко идосмо далъ.

Непробавимо у кратеру можда ни по сата, а прва лава рекомъ потече управо къ нама. Ми скренемо на страну. Црвена као крвъ и текуће као съ некимъ величествомъ, прокрчи она себи путъ према Отаину, и са страховитомъ праскомъ разори све, што іой годъ буде на путу. Ми пријемо ближе жаркоме кориту ньеномъ, кое

ние башъ тако пространо, али е врло високо. Токъ нѣмъ биліше тако споръ, да се свуда лако могосмо уклонити. Ко е видио како се лію топови, тай може найбољ себи замислити како и лава тече. — Девойка прије съ мараномъ, да огори край єданъ у лаи; али врелина, коя иде изъ лаве, тако е жка, да съ места буке марама, а и девойка яко опече руку. И бацимъ сребрнъ новацъ у нутра, кои после ноћа мой єдва извади оковашимъ штапомъ своимъ. Лава прионе за новацъ, и за тренутакъ отврдне, чимъ га ноћа извади. Новацъ тай єдно е, што имамъ за споменъ на путованѣ по кратеру.

Затимъ пођемо далѣ усредъ кратера. Уза сваки коракъ буде све већа тутнява. Найпосле дођемо на мали Везувъ. Биліше синъ у катра, и тако покривенъ текућомъ загасентосайномъ лавомъ, да намъ се учини као да стубъ одъ пламена више њега иде изъ самогъ великогъ кратера. Тамо накъ буде тако топло, да намъ се све тѣло зажари и мислишъ букнућемо и сами. Зато се одмакнемо далѣ; но због непрекидне и страховите грмљавине, одъ кое сви заглувемо, помислимо да се пратимо; али девойка у єданъ путь ме повуче на другу страну, — незнамъ управо зашто, но по свой прилици да видимо како она страна изгледа одъ друге стране. Нашъ ноћа забезекне се одъ чуда што тако радимо, па донекле искочи съ места, а затимъ поскочи съ комада на комадъ лаве олађене, и што већма може расшири руке на насъ да нао брже бежимо натрагъ. Ми накъ зато опеть занесемо се око различити поова, кое дође ићшъ нисио видили; а и онако буде ми криво на њга што насъ оставља да идемо сами; но съ друге стране то му толико и незамѣримъ, мислећи да е плашљивъ. Но како ме велика ужасъ обузме, кадъ у єданшуть доцучимъ прави узроке што онъ тако ради. Лава намъ изненада пресече прелазакъ на ону страну, где е онъ, текући право къ дувару одъ кратера, покрай кога горе башъ морамо проћи. Текъ садъ видимо да се никадъ нећемо моћи вратити, ако нестигнемо пре лаве на стрмевити онай дуваръ. Обое видимо опасность, па дркћући полетимо предъ лаву. Но текъ престигнемо ту грдну матрењу реку, а окаменимо се одъ страха! — Оно очаваній да ми у єданшуть велику снагу, па узмемъ сиротицу у наруче, и понтамъ съ њомъ натрагъ, само да стигнемо до дувара онога одъ кратера. То ми испадне за рукомъ. И покушамъ неколико стопа високо попети се по лави до дувара, па найћемъ на єдну нећиву одъ сумпора, где ніе тако врело, те спустимъ девойку и протремъ іой слепе очи виномъ, кога самъ понео био у стаклу. Па пошто се она малко опеть поврати, дамъ іой малко вина да пне, па онда е прикувемъ да се прибере и гледа како ћемо изићи живи. Но она клекне и помоли се Богу, па онда ме замоли да е оставимъ нека іой буде што Богъ да. „Немогу далѣ“ рече, и показе ми десну ногу. Препадвемъ се кадъ видимъ да іой е та нога сва опалѣна. (свршиће се)

Свакомъ свое.

Подъ явороиъ, край потока, трава зелена,
Ту долази млада мома, бѣла прекрасна:
„Да лѣпо ти ярко сунце подъ явороиъ ся,
Іошъ да ми е коло овде, играла би я!“
Яворъ с' вис и повија, вѣтрићъ лаори.
А поточићъ младой моя тио жубори:
Небрини се, млада момо, веліимо тя сни,
Биће кола и сувише, нек' си жива ти!“

Подъ явороиъ, край потока, трава зелена,
Ту долази млада нева, скоро вѣрена:
„Да лѣпо ти ярко сунце подъ явороиъ ся,
Іошъ да ми е драгогъ овде, пѣвала би я!“
Яворъ с' вис и повија, вѣтрићъ лаори,
А поточићъ младой неви тио жуборн:
„Небрини се, млада нево, велимо ти сни,
Биће пѣсме и сувише, нек' си жива ти!“

Подъ явороиъ, край потока, трава зелена,
Ту долази стара баба, баба згурена:
„Да лѣпо ти ярко сунце подъ явороиъ ся,
Да самъ сада, ко некада, царовала б' я!“
Яворъ с' люля изъ корена, ошe да паде,
Вѣтарь дуна ко помамаић, неће да стане;
Потомъ шушти и протиче, ништа невели,
Већъ оставља стару баку нек' се нажели.

І. И.

Мале Приче.

Кадъ е Еразмъ изъ Ротердама у Француску дошао, привикн се краіо Франциу I. єдномъ загонетком. Она е гласила: „Његовомъ величеству жели єданъ странацъ представаћнъ бити, кои изъ оне земль долази, коя е нића одъ воде, и где жителъи своіу матерь сагореваіу“. Таково привикнѣ, кое оштроумне оногъ времена карактеризира, побуди у краію любопитство. Онъ заповеди да му се странацъ представи. Врло зачуђенъ позна у њему славногъ Еразма, и право питанъ било е да се загонетка разреши. — „Мое е извѣстие сасвимъ на истини основано“, одговори Еразмъ. „Холандија би іошъ одавна одъ високогъ мора прогутана била, да се тамо нису яки насипи грдномъ трошковима подигли. Холандези горе скоро само тресетъ, кои се изъ земль вади, а ова е наша обшта мати.“

— Анакреонъ добие єдномъ одъ хунскогъ краза Поликрата на поклонъ 3.000 дуката, али почемъ га овай поклонъ тако узнемири, да е єдва и спавати могао, то іошъ сутрадань поврати поклонъ.

— У Панами, врло бреговитой а слабо насељной земль и у Южной Америки на мексиканскомъ заливу, налази се шкодљива, а често животу човечимъ и опасна буба, коя се зове „вигуа“. По већой се части налази у песку или прашини, и прилепи се за ноге човечие, и непримѣтно се у кожу човечию укопа безъ особитогъ бола. Човекъ текъ доцније осети као сврабъ, и у кожи неку црну точку примѣти. Садъ е текъ време, да се досадни гость вешто напоље извади. Ово се насѣкомо угњади у табанъ, а чешће и међу ноктe одъ палца, и ту као неку несу одъ ја начини, коя све већма съ числомъ житела расти и не редко яко запаленѣ проузрокуе, кое ако се скора лекарска помоћь неупотреби, у ватру пређе, и баръ пропасть тогъ уда за собомъ повлачи. Због тога се мора ова неса пуна ја, коя е подобна ћиѣуви каквой, врло предосторожно врломъ игле изъ меса чи-

стити, да неби ни едно у рани заостало, како се неби болујући новој опасности излагао. Француз Фирмин приповеда: да е едан изъ Западне Индије у Француску враћајући се капуцинъ, и немислећи на ову тако опасну животињу, сваку помоћъ противъ исте пренебрегао, па у намери да е лекарима свога отечества на испитиванъ однесе, остави на миру ову рану на нози. Докъ е дошао у Француску, ова се опасна ђурђува у едан тако велики и позлеђени чиръ преобратила, да е сирома за награду свое ревности, што е лекарству нов едан предметъ дати хтео, ногу изгубити морао, само да би се одъ смрти избавио.

Ђ. М. П.

Стецишта су отворена:

При Суду Гургусовачкомъ надъ мас. почив. Стојна Деспотовића до 17. Априла.

При Суду Пожаревачкомъ надъ масомъ поч. Пантe Стоићевића до 27. Априла.

При Суду Чачанскомъ надъ мас. поч. Стевана Ранћа изъ Кукића до 22. Априла. — Надъ масомъ поч Перише Ракића изъ Ойковицо у Тудской до 26. Априла.— Надъ масомъ Станоя Ковачевића изъ Драгосиљаца до 17. Априла.

При Суду Крагуевачкомъ надъ мас. поч. Илије Новаковића изъ Кнића до 10. Мая.

При Суду Ваљевскомъ надъ мас. поч. Симе Н. изъ Турске до 17. Априла

При Суду Подринскомъ надъ мас. почив. Вука наслѣдника масе поч. Недељка Симића изъ Трбушинце до 12. Априла.

Судъ Жупански позива све оне кои што изъ масе убице Мите Ужкалера тражити имаю да му се до 1. Априла ове.

Продаваће се:

Начал. Окр. Подринскогъ продаваће добра Јанка Дикановића изъ Милине 12. 13. и 14. Априла.

Начални. Окр. Смедеревскогъ продаваће добра Радосава Тимотијевића изъ С. Ашбеговца 1. 2. и 3. Мая.

Начални. Окр. Подринск. продаваће добра Трифуна Брића изъ Милина 11. 12. и 13 Априла.

Начални. Окр. Рудничк. продаваће добра Николе Миливојевића 11. 12. и 13. Априла.

Начални. Окр. Крајинскогъ продаваће добра масе презадуженогъ Лазара С. Мокрањца 15. 16. и 17. Апр.

Начални. Окр. Подринск. продаваће добра Миће Пурића изъ Д. Добрића 17. 18. и 19. Априла.

☞ Умоляваю се сви гг. Пренумеранти да непремѣно са п р в и м ъ делижанцомъ пошалю предплату баремъ за она прошла три месеца. А тако исто и они нека изволе што пре послати, кои имаю за прошлу годину давати.

О г л а с и.

Подписани дошавши овдѣ дана изъ Беча и Брина, снабдѣо е своју трговину сваковрстучнимъ израђевимъ алѣинама летњимъ како за одрастле, тако и за децу, осимъ тога има у изобилію разни најновији и најнаредији штофова за летњ алѣине, и у стању е сваку нарудбину што само брже може бити свршити. Цѣна е према сданимъ станю врло умерена.

У Београ. 27. Марта 1857.

ТОМА СТОЈАНОВИЋЪ
шнајдерь код „Паризца.“

(1—3) Долеподписани обављамъ како почитаемомъ ововарошкомъ публикуму тако и окресним трговцима, меанџијама и кафеџијама, да имадемъ различита пића како на мало тако и на млого на продаю и то умереномъ ценомъ, а къ томе радъ самъ и дућанъ са ликеришкомъ радњомъ сасвимъ предати, ко би имао волю што купити или одъ едика или одъ пића или и дућанъ са едикомъ у колико му е потреба и у колико се погодимо за готове новце или на почекъ са добримъ ємцима нека се изволи пристателю на Стамбол-капіи у кући г. Іосифа З. Ресавца подъ фирмомъ „златногъ Слона“ погодбе ради приватити

У Београду 26. Марта 1857.

Михаилъ Николићъ
ликерџија.

(1—3) У новой кући г. Игната Станимировића професора Права има три дућана са споредним собицама одъ идућегъ ђурђевдана подъ кирију Ко жели узети, нека се прияви у истой кући, гди ће се о свему што жели буде извѣстити.

(2—3) Кућу моју на Врачару, близу воене школе са баштомъ, воћемъ и лозама засађеномъ, даемъ подъ кирію одъ ђурђева два, за едну годину, или за више времена; а и продаемъ е

У Београду 20. Марта 1857.

Сима Весовићъ
Председатель Суда, напредно Гл. Контр. причисљени.

ПРОДАЈА ВИНА

Долеподписани има врло добра бела и црна карловачка вина а тако исто и добра винска сирћета по умереной цени на продаю. Ко жели узети нека изволи авити ми се. (2—3)

Іованъ Павловићъ.
у кући г. Косте Антуле
на малой пијаци.

ПАВЛЕ БАШКАЛФИЋЪ.

у кући своіой на пијаци издаје савгорњи спрат, заедно са особитимъ мутваконъ, трапезарномъ, шпајзомъ, шталомъ за 4 коња и врло пространомъ отлуканомъ, шупомъ за више кола, шупомъ за дрва и особитимъ подрумомъ одъ идућегъ ђурђева дна подъ кирију. (2—3)

(2—3) Подписани довео е данасъ врло добра црна крајинскогъ вина и бермета, такође белогъ и шилерастогъ ключкогъ вина, и манѣ одъ едногъ акова неће давати, — ко жели узети нека ми се јави у Бачванина кафаны; нов ћу по умѣреной цени датн.

Атанасій П. Миовићъ

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 30. Марта. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издавателъ Љубомиръ П. Недовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртковъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 4. за пола год. 8 а за целу год. 16. це. За огласе плаћа се 3. нр. ср. од врсте за једанпутъ а 5 кр. ср. за тринутъ. № 38

СРБСКЕ НОВОСТИ.

У *Београду* 29. Марта.

Као што ће публица овдашньой по већой части познато бити, постои овде већъ одъ три године при евангеличкой обштини немачка школа, у коју су одпре ашла само немачка деца. Кадъ су се пакъ више србски родителя привикли съ децомъ, желећи да ова онако исто, а съ мањ трошка, науче немачки, као што уче в. п. у Земуну, Панчеву, Орловци, Митовици и т. д., онда се представитничво речене обштине, одазивајући се той жељи, обратило високославномъ Попечительству Просвештения съ молбомъ, да поменуту школу благоволи узети подъ свое надзираньѣ. На добивши што е молила, имала е евангелична обштина среду, 26. ов. мес., као на данъ полгодишньѣгъ испита, поздравити у школи своіой једногъ одасланика хвалъногъ Попечительства, кои е на испиту предсѣдавао. Начинъ на кои се у той школи предаѣ, онай е, кои е већъ многогодишньимъ искуствомъ по свой Германіи обистињенъ као цѣлисходанъ. По томе начину свако, ма како слабогъ дарованя дете, научи за по године правилно читати и писати. Одъ предмета пакъ, кои се предаю, ову, осимъ немачкогъ језика, іошъ и обшта знана изъ историе, земльописа, физике, геометрие, аналитичко рачунањ и чертањ. Ноте такође се предаю. Школска година траје 10 месеци, а свакидашњ предаванѣ 6 сати. Ученици кои нису одъ евангеличке обштине, плаћаю на месецъ 1 талиръ, кои се на издржаванѣ учителя обраћа. Но и то незнатно плаћанѣ само е за сада. —

Војводство Србиа. — „Алг. Ztg.“ явио е неки данъ да ће се укинути Србско Војводство, па опеть заставити съ Мађарскомъ. Данасъ пакъ самъ веле да то неможе никадъ бити, єръ то недаду мислити ни историски развитакъ војводства, ни догађаи одъ 1848 год., ни званично министерско изасленѣ о устројству земљ одъ 17. Нов. 1849 год. по новоме. Далѣ и самъ царъ „данпутъ се већъ (патентомъ одъ 18. Нов. 1849. год. по нов.) прогласио за „великогъ војводу Војводства Србиѣ“, па садъ неможе оставити ту титулу. Притоме нису војводствомъ само Срби награђени за верность, него и самой држави иде у рачунъ да та земля остане одвоена одъ Мађарске.

Црна Гора. — Кажу да Аустриа шиљѣ іошъ војске у Которъ, да што већма подкрепи протестацию своіу противъ позватогъ поступка са Лукомъ Радоничемъ. Међутимъ самъ „Estr. Ztg.“ допушта да е Црна Гора кадра бранити се, єръ самъ вели да е јака као градъ, а притоме може одъ своіе 150.000 жителя одвоити на бой по 40.000 јунака. — Исте новине пишу даљ о одношаю црногорскогъ народа и према Турцима, па веле да Црногорцима ніе ни замерити што се еднако бію съ Турцима, єръ људи су, па вала ніе живити, а земля имъ е тако сиромашна, да немогу силомъ изнудити изъ ње све што имъ треба; него дипломатиа вала да се заузме за Црну Гору, па да іой дода еданъ комадъ земљ турске, а Црна Гора да призна порту за сизерена надъ тимъ комадомъ земљ.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Последњ вѣсти изъ *Букурешта* јављаю да ће дивани ad hoc съ почетком Мая почети радити, и да ће „европска комисиа“ про Августа моћи поднети извѣстие своіе конференцији, кои ће се тамо Септембра месеца тога ради наново састати у Паризу.

О *Русіи* јавла берлинска „Публицистъ“ да ће се на 8 миля даљ одъ Петрограда основати едно немачко насељ одъ едно 50 000. душа.

Ради *неаполскогъ* питања ніи ће, као што јавл „Газ. д. Вер.“, велики руски књазъ Константинъ у Неаполь, да помогне расправити расвру са западнимъ силама. У томе смислу већъ е и царъ Александеръ, кажу, писмомъ једнимъ спремао цара Наполеона и побудио га послати у Неаполь француску лађу еду съ дотичнимъ посредникомъ.

Због *павбурške* ствари држана е у Паризу и седма конференција, а іошъ нису стране ни ближу поравнане.

Сардиниа устроиа ставъ еданъ одъ 20 000 мом. коди Алесандрие. — Посланикъ сардински одазванъ е изъ Бе-

ча зато „што краљ сматра да ние сходно оставити свогъ дипломатскогъ агента у Бечу, кадъ е и Аустрија одазвала свога дипломата изъ Турина“. — Правительство сардинско обнародовало е єданъ меморандумъ, коимъ доказуе права своа на Ментону и Року.

У Анкони е, као што отуда явлл „Ес. Кор.“, 19. ов. мес. неко пуцао са сокака на жандарскогъ стражмештера Балдовина у єдной одъ найживльи кафана, и ранио га е смртно. Но мисли се да ће то пре бити приватна чиа освета, него политичка каква демонстрација.

Међу *Шпаньолскомъ* и *Португалскомъ* заметнула се распра због границе. Зато е састављена єдна мешовита комисија, коя е, кажу, већъ прилично незгода уклонила.

Избори нови члановa за парламентъ у *Енгелеской*, као што явлл „Глобъ“, овако су испали: Изабрани су т. е., већ 325 либерализа, и 210 конзервативаца.

Оружанѣ противъ *Кине* наставлл се међутимъ єднако: Тако „Преса“ явлл да е 25. ов. мес. отишло изъ портсмутскогъ пристаништа више војника лађа са єдно 3000 мом.; а и изъ Гибралтара отишла е єдна бригада.

Найпосле вѣсти изъ *Америке* явлаю о одношама американскогъ правительства къ Новой Гранади ово: Посланикъ американски, Бовлингъ, и извапредни комисаръ саединѣни држава, Морзе, кои е одаслалъ био у Панаму да изслѣди зашто е тамо проливена крвь поданика њиовогъ правительства, — ишту пасоше да одлазе изъ землѣ, єрбо правительство републиканско непристае учинити имъ по предлозима.

Везувъ.

(к р а ћ)

Іошъ никадъ нисамъ био у тако очаљной незгоди. Енглескиня се єднако молила Богу, немогући далѣ ићи због ноге опалѣне. Нисамъ могао ни помоћи јой ни оставити е. Опасность постане неизбежна. Лава т. е. свршивши течай свой до великогъ дувара, па онда скрене десно, и потече узъ њега башъ покрай наше ногу. Отуда буде тако јака врелина, да е више немогосмо ни минуть издржати. Я се усилимъ што већма могу, па узмемъ сироту девойку да е однесемъ преко пећине одъ сумпора. Она се іошъ молила Богу.

Кадъ прећемъ преко пећине, дођемъ до неколико повиши стена, по коима самъ могао далѣ пужати се съ њоме заедно. Већъ помислимъ да смо спасени, кадъ али єдна одъ тій стена, на кою самъ найпосле стао, одроши се подъ нама, те обое скотрямо се доле, а за нама полети много камења. Срећомъ и чудомъ некимъ непауди намъ то каменѣ ништа. И одъ лаве међутимъ побегнемо тако, да остане иза насъ. Али како се јако препаднемъ, кадъ опеть найдемо на опасность, коју доиста, ако икоју другу, ние никако могуће било избећи! Предъ нама се уседашнутъ отвори єдна провала, широка и пуна ватре. Преко нѣ прескакати неусудимъ се, єрбо самъ био изнемогао одъ тешке врелине. Но све и да покушамъ прескочити е самъ: ону ли то моји и съ њоме заедно? Никако. Зато ова, кадъ то увиди, прикуне ме да е оставимъ, па гледамъ како ћу се самъ спасти. Но како я да е оставимъ?

Ювачки млади Салваторъ, исти воћа нашъ, узме обнесвешћену и полакъ мртву девойку, па одважно прескочи преко провале. Охрабренъ, прескочимъ и я за њимъ, па онда саставимо руке унакрстъ, и по среди узмемо девойку, и поскочимо преко стена и пукотина кроз жаръ и ватру, те тако съ тешкомъ мукомъ дођемо до дувара, одъ кога се надаемо спасенію. Како самъ се успузао на дуваръ, незнамъ ни самъ. Густъ димъ куља е и подъ нама и надъ нама, и више пута смо одкидали патрагъ, башъ кадъ смо съ найвећомъ мукомъ єдва неколико стопа отишли били у напредакъ. Срећа велика што се ние довде іошъ промениo био ветаръ, а никадъ се неби попели на дуваръ. Више самъ пута био и обневидио, и клецао самъ колеванма сваки часъ, и морао самъ често спуштати кукавну девойку, єрбо самъ єдва могао и самъ пужати се. И воћа е био ако изнемогао тако, да смо морали сваки часъ пити вина изъ могъ стакла, те тако смо се држали на ногама.

Тако очаљавоћи, обазремъ се, и може сваки мислити како ми буде кадъ неочекивано видимъ подъ себе — верногa воћу нашегъ! Онъ е невићено прескочио преко ватрене провале къ нама. То ме наново охрабри, и загрлимъ га као анђела спасителя. Онъ пакъ отргне се одъ мене, па поплашено пружи прсть горе и продере се колико игда може: „Мева се ветаръ!“ И у исти ма покрию насъ читави облаци одъ пепела усиногъ, и грдно комаће одъ стена са страховитомъ праскомъ стропоштa се свудъ око насъ. Земля се подъ нама заниха, и груне тутнява тако ака, да помислимъ садъ ће се стропоштати сва гора, и саранити насъ подъ своимъ разналинама.

Кадъ се поднемо за три трећине узъ стрмениту навадрицу, севну око насъ различити ватрени пламен тако, да се сви стресемо одъ стра. Гора као да хтеде и насъ заедно съ ватромъ избацити напоље. Громови њени грмиште ужасно, и дуваръ, узъ кои се пужасмо, затресе се тако јако, да се єдва могосмо држати. Сваки минуть стаисмо све опасние да насъ дуваръ нестресе са себе. Но башъ та опасность и поштри насъ да се усилимо што већма можемо, те тако найпосле стигнемо на найвиши пръ.

Проће не ладанъ зной, па обнесвешћенъ свалимъ се на земљу; и проће неколико сати, довле се опеть попратимъ да могу ићи далѣ. Неколико господе одъ осталшегъ друштва нашегъ, а међу њима и отацъ, скоро полудивши отацъ несрећне девойке, дотрче къ нама са својимъ воћама да намъ помогну. Али помоћь њихова на жалость дође већъ доцканъ, єръ сирота девойка већъ е свла дрктала изванъ себе, а и воћи нашемъ била е десна рука готово сва раздрускана одъ єдногъ камена, кои се у оном пресканању одронио био на њега. Сви смо били да неможе горе бити.

У найвећемъ ћутању пођемо натрагъ, но сви жалостни, а не онако весели, као што смо били кадъ смо дошли. Девойку обнесвешћену однесемо до Резине, а оданде у Неаполь, гди после неколико сати — умре.“

Додатакъ по г. В. М. — Іошъ страшние в Везувъ избациваю ватру пре наведеногъ случая, о коме приповеда Хайлбронеръ. 24. Августа 79. год. засуло е

такво избацаньѣ две вароши, Херкуланумъ и Помпее, кое су на 16 година пре тога вешъ биле покварене одъ якогъ земльотреса. Догодило се пакъ то онда, кадъ су скоро сви люди били у театру. Грдна мложина пепела, кои е летио до Рима и чакъ у Сирию и Египетъ, помрачила е била воздухъ тако яко, да се усредъ подне ние видило; а одма затимъ заровио е тай пепео и лава речене вароши сдништо 74, а сдништо и 100 стопа високо, тако, да имъ се ние знало ни места гди су биле. — — Међу знамените вулкане спада и Етна у Сицилiи. Гора та висока е, и никадъ се на њой неврати снегъ. Године 1536., а и доцние, потекоше изъ нѣ яке лаве; а г. 1693. затресе се земля, и за три дана прогута 16 варошн и више села, и сарани преко 90.000 люди.

Одъ Етне долазио е земльотресъ исподъ мора и између 5. Февр. и 28. Марта 1783. год., кадъ су опустиле Калабрiя и Сицилiя. Читаве предѣли спузили су се съ гранитскогъ свогъ предѣла, и близу Сиракузе свалио се велики комадъ брда у море. Вода е одъ тога после вагла натрагъ, и одвела 1450 люди. Найвећи е био потресъ у варошици Опиду близу Аспрамонта, висине е две одъ апенински планина, кое е вечитимъ снегомъ покривена. Потресъ тай простирао се преко 80 квадратнихъ миля и изъ темела е порушио 400 вароши и села, и свалио више одъ 100 брда, и на многа места отворио страшне провалне, и око 100.000 люди кое потукао као осакатио. — У Лизабону, престолной вароши португалской, страдало е 1. Нов. 1755. год. 30.000 люди; а 1746. године, кадъ е развалiо Калао и Лимъ варошъ, пропале су 23 галие у море, и то све за 3 минута. У Сирiи пакъ, гди више година едно за другимъ био земльотресъ, 17. год. порушено е за едну ноћъ 13 великихъ вароши, и потукао 200.000 люди; а 1759. год. назово е срушио 7 вароши, и потукао наймање 30.000 люди; а 1822. год. у едну ноћъ, крозъ 10—12 минута нестало е 8 вароши са свима околнимъ селима, и погинуло е 20.000 люди. — И у Америки, одкадъ се за ню зна, било е земльотреса у више предѣла. Страшанъ е био у Каракасу 1812. и 1813. год., а нарочито у Венецуели. После велике за 5 месеци суше, почеше звона сама одъ себе звонити, и исподъ земльу се тресакъ, одъ когъ се земля залюлала као таласъ. Сиромашни свет, кои се скупио био у цркву на молитву, буде сањ заровљенъ. Црква, кои е била 150 стопа висока и стаила е на 12—15 стопа дебелимъ ступовима, свали се и падне у 6 стопа дебео пра. Касарне са целимъ управљенимъ полкомъ нестане сасвимъ, и скоро сва варошъ буде разорена, и погину око 10.000 люди.

Наравно да сви земльотреси недолазе одъ Етне, ни само одъ Везува, него има ошће много такви гора не само у Европи, него и у Азiи, Африки, Америки, и Аустралiи. Што се пакъ, говорећи о натрометимъ горама, једно говори и о земльотресима, и обратно, то е зато, што оне исте силе, кое у утроби кое натромете горе праве натру и избацую е, праве и земльотресъ, дѣйствующи при избацивању само у висину, а при земльотресима на све стране. Ошће се потрѣбуе да све такве горе стое међу собомъ у свези, па кадъ почне една избацивати натру, често и друге избацую е у исто врене. Мора давле да има много исподземни натра, за кое се и незна; а найманъ зна се за подземне натре у мору. Тако се пре 1700 година дигао изъ мора островъ Делосъ. Но такви острови понайпяше су опетъ у море пропадали.

Одъ материя на последку, кое натромете горе избацую, найзнатнија е лава, т. е. усијана и растопљена маса, у којой кадшто има расопљеногъ и бакара и сребра, те ошће и гвожђа, и кое кадшто тече 2 миљ. широко, 15 миля у дужину, а 200 стопа дубоко. 1699. год. истекло е изъ Етне толико лаве, да би се могла начинити четири Везува, сиљи непео и нерачунаюћи.

Маиие.

Немой се жалити на оскудицу у радостима. Оне изничу по путу живота свуда као цвеће. Непрезри скромну любичицу, што се она невелича као горда лала.

Као што су се грчке вароши у производству лепота у свакомъ роду надметали, тако се надмеће опадаюћи векъ у разноштву и удости. Цвѣт е наликъ една на другу, само тамо мудрогъ, овде удогъ човечества.

Карактеръ овай има, кои оно, што ние лепо, што е заблуђено и замршено у животу нѣговоме, помоћу основоположења у найтешњо прегради упути, кои оне непријателъ биће познае, и пре нзиоворъ, подъ сваюћомъ маскомъ покушаногъ повратка обуда, да се съ тимъ чистомъ, слободномъ животу празно место прибави.

Све намъ приповѣда целу истину: добродѣтель е опредѣленъ човека, нѣгово найвеће преимућство и сачинава цело нѣгово достоинство. Ти неваодишъ истина у томе никаково сапрћенство, али приближаваньѣ къ истоке.

Суета, стидъ, а навластито сложење тѣла, сачинавају често юначество люди, а добродѣтель жена.

Почитуй човечество! и ако би сви люди достоинство своје заборавили, и ако нигди не би люди у лепимъ дѣлима били, почитуй човечество!

Само истинито чувствованъ и чиста любавъ знаду достойно благодарити; суета и занешеность приносе у признаваню туђи заслуга само себи самима благоприятну жертву.

Озбильна воля свемогућа е, она е Богъ у прсима нашима.

Свирѣње и слућење су често различите промене среће.

Здравље, пєсао и радость су лишће одъ детелине наши дана.

Само люди, кои радити знаду, познаю даръ мира, даръ овай, осиланъ ово, подражаваньѣ ово створителя.

Вѣроисповѣдь чиян насъ мудримъ, добримъ, веселимъ и задовољнимъ; она насъ учи саданьости право у потребљавати и уживати; она отвара найлепше изгледе у будућности, обећава намъ тамо горе вечито блаженство, и чини насъ за то блаженство занста способнимъ.

Распознаваньѣ истине, жеља и свага къ добру, мирно, задовољно срце, умереность у срећи, утѣха и бодрость у несрећи, надежда и поуздность у животу и у смрти: све су то дарови нѣре, и као су драгоцѣни и необходимо нуждни ови дарови къ блаженству нашемъ.

Поставленія.

По гласу „Званичне Новине“ протоколиста Совѣта Іованъ Бабинъ постављенъ е за столоначалника Совѣта, на овога место Коста Арсенијевић експедиторъ, на овога место Филипъ Николићъ бив. библиотекаръ правительствени, а на упражньно место канцелисте Совѣта постављенъ е Василије М. Трифуновић канцелиста Контроле.

Стецишта су отворена:

При Суду валѣвскомъ вадъ масомъ поч. Јанка Трнковића изъ Палема 24 Априла.

При Суду ужичкомъ надъ масомъ поч. Спасоя Милошевића изъ д. Добрић до 25. Априла.

Продаваће се:

Управительство в. Београда продаваће кућу Димитрија Нестеровића 1 2 и 3 Априла.

Позивъ судейски.

Судъ Пожаревачки позива Тасу Димитријевића, кои више парница при Суду има, и за коѣ се незна где е, да му до 31. Мая представе, или, ако му Судомъ постављени заступникъ по вољи нье, другогъ набере, и тако парнице свое окончa.

Умоляваю се сви гг. Пренумеранти да непремѣно са п р и м љ ем дељкащомъ пошалю предплату баремъ за ова пропла три месеца. А тако исто и они нека изволе што пре послати, кои имаю за прошлу годину давати.

Огласи.

(1—3) Меану на другу Крагуевачкомъ до споменика, ко жели купити или одъ Ђурђева дне подъ кирию узети, нека се подписаномъ прияви.

Голубъ Петровић,
пензионирани Совѣтникъ

(1—3) Кућу мою съ плацемъ у Крагуевцу више ковача спрамъ куће г. Туцаковића продаемъ. Кои би имао волю исту купити, нека 10. Априла т. г. дође на лицитацию, кои ће се тогa ради у Крагуевцу држати, и кадъ ће се кућа, ако добра цена нађе, теслимити.

У Београду 29. Марта 1857.

Илија М. Ракићъ.

(1—3) У Антулиной кући имаде о Ђурђевудне ове године за издавати єдан квартиръ, састоећи се изъ 4 собе єдне куйне са шпархертомъ и шпайзомъ, и єдногъ одѣлења у подруму. — Кои га жели имати нека се изволи прияви притяжателю у истой кући.

(3—3) При туторима масе поч. Косте Барловца бив. овд. трговца има една сума масини новаца за издавати подъ интересъ. Кои жели такову суму подъ интересъ узети, нека се I Кумануди правител. банкеру прияви.

(1—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа кодъ „Дамћешића“ има лепа Карловачка вина по два гроша ова. Ко жели на више узети може евтиние добити.

(1—3) АНТОНІЄ ГОЙКОВИЋЪ шнитеръ у кући своіой на шпицу надае санъ горньи спрать, кои се состои изъ 4 собе, куйномъ, пространимъ гонгомъ и подрумомъ, одъ идућегъ Ђурђева дна подъ кирию. Кои би поменута квартиръ желио имати, нека се притяжателю, погодбе ради прияви.

ХАЙНРИХЪ ХИРШЪ,
изъ Беча, што таненцира и тргує са собнимъ намештаемъ,

препоручуе свою новоснабдѣвену продавницу найразличитія подстиране ствари найновијега вкуса а цене врло евтине. Притоме прима се и нарученье, кою такође обећава найсавестние извршити. Обитава у Београду у здању „код єлена.“ (1—3)

(2—3) Подписани препоручуе почитаемомъ публикуму садъ башъ изъ Беча донавше готове ХАЉИНЕ, одъ разне величине, кроя и квалитета, подъ найевтинию цену. Нарученье такође примаюсе. Стовариште е у кући г. Шоповића у чаршіи.

ФИЛИПЪ МОРТОНЪ.
изъ Беча.

Продаи кућу.

Подписана продаемъ мою собствену кућу, съ плацемъ, дућаномъ са сокака и баштомъ, изъ слободне руке. Кућа ista нађи се у сокаку г. Доктора, Лиодемакра, сниже ханџа одъ варошь-капије идући на Теразије; у истой кући има 4 собе съ I куйномъ; а такође и у башти има една кућа са єдномъ собомъ и куйномъ. Башта е засађена лепомъ лозомъ и разнимъ воћемъ.

Ко би желио исту кућу купити, нека се подписаной ради погодбе у истой кући прияви изволи.

У Београ. 20. Марта 1857.

Драга Т. Путника.

(3—3) Даемо на знанъ, да я до сада у служби Високогъ Правителства бивши, братъ нашъ МИЯИЛО съ нама одъ данасъ у заедничку трговину ушао.

У Београ. 18. Марта 1857.

БРАЋА БАРЛОВЦИ.

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 4. Априла. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторницомъ, Четвртомъ и Суботомъ на по табака. Цена му је за 3 мес. 1. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. кр. гр. од врсте за једанпут а 5 кр. гр. за тринпут. № 39.

К р т и ц а.

(изъ Коцебуа)

Ето садъ лежишъ предъ моимъ ногама, ти бѣдна кртицо! а ја, наслоњенъ на ашонъ, замишљенъ сматрамъ те. Ти си ми твоіомъ маломъ њушкомъ и са твое четири шапе много штете овогъ лета учинила. Каква е садъ разлика између тебе и каквогъ великогъ воевогъ предводителя, кои на парадной мртвачкой постељи лежи, пошто е петдесетъ варошіи опустошио? Ви сте обое мртви. Ви ће те обое бити пра.

Ти си погинула радећи свой одъ природе ти опредѣлени посао. Ја самъ те убио у ономъ тренутку, кадъ си ти једну лепу моја цвећа рила. Рудари, кои злато изъ земље копаю, за кое ми зачину нашемъ животу и наше болести купујемо; робова, кои у име каквогъ азіатскогъ Хана кога они никда ни видили нису, варошіи опустошаваю — умиру такође као и ти у своме опредѣленю. Ко ће ми моћи казати, зашто е твое опредѣленіе да ти мене шкодишъ? и зашто е мое опредѣленіе да ја тебе сбогъ тога казнимъ и да те убијемъ? Зашто ја немогу да живимъ безъ плода изъ мое баште? И зашто ти немогаше живити а да у мою башту недирашъ? — Неколико моје браће, кои се философима именую, мисле да знаду тай узрокъ. Али — ма колико они мудри били — непознаю они стохиляднту часть једне точке овога целогъ створења, и сваюкеђ те точке са вселеномъ. Они незнаду о томе више него што ти мала једна кртицо знашъ о каквой военой лађи. Али доћи ће време, кадъ ће сви люди — а можда и философи — на може бити и ти бѣдна кртицо, нешто мало више о великомъ плану створења дознати.

Ја знамъ добро поштена животиньо, да ти ниси хтела управо кореньѣ могъ цвећа и зеља ести, само си тражила оне бубе и прављне што кореньѣ могъ цвећа и зеља затиру. Ти си данле воевала противу моіи непріятеля, и требало би да самъ ти зато благодаренъ. Али ти си равна адвокатима, кои потроше сво мое имање браненіи та. Нисамъ те смео пустити да ријешъ далѣ.

Твое мале очи нису могле толико светлости сносити колико моѣ, ти ниси знала ни то да двапутъ два чини четири, а іошть манѣ ти си могла разликовати добро одъ зла; али твое чуство обоженія било е далеко финіе него моѣ, ти си имала сто пута већи слухъ одъ мене. Твоја њушка вештије начињена него инакавъ сатъ; твое шапе цѣлисходније су него икакво орудіе за земљѣдѣлску радњу. Чуствованѣ и животъ претежавала си ти као годъ и ја; ти си волила твое биће и плашила си се уништења

Ја би се лако надъ би ко годъ предамномъ сданъ сатъ разбио, па макаръ то био сатъ мога непріятеля, па опетъ ја исти убио самъ тебе, сирота кртицо! — Али као што си ти по закону твога биња прваће убијала, кои су као и ти свой животъ любили, тако самъ и ја опетъ по законима мога биња тебе убио. Онай кои е мене, тебе, и оне мале бубице створио, основао е те законе, и само онъ зна зашто су живећа суштества тако устроена, да свагда једно другог убијати мора. — Баремъ я тебе нисамъ мучио. Једанъ ударъ само, и тебе ніе више у животу било. Ја самъ законе природе као какавъ милостивъ судіа изврши.

Ствари на овомъ свету, моя мила кртицо, тако су тесно скопчане, да би заиста радо знати желио, какву ће промену на овомъ свету проузроковати то, што самъ тебе я убио? Безъ сумнѣ нелику промену! — али какву? о томъ се може санати. — Онде край мене стои сданъ лепъ одећъ якогъ мириса цветъ кои ће скоро процветати. Једна лепа девойка — на примеръ — убере тай цветъ, одне се га у свою собу, и одъ якогъ његовогъ мириса добіе несвестъ; међу тимъ дуне ветаръ и отвори прозоръ, завѣса залюла се одъ ветра, доће блиу свеће и упали се. Сву кућу а после улицу обузме пламенъ. Држанна архива упали се и изгора, а у той архиви пропадне сданъ важанъ документъ, и због губитка тога документа после сто година отвори се жестонъ и крвавъ рать, кои читаве државе опустоши. — Да тебе нисамъ кртицо мала убио, ти би кореньѣ онога цвета напила и одъ свега тога неби ништа било.

Оди, оди о сироте створеньѣ, я ћу те закопати и сарапити између найлепшія моя руже. Можда ће у будућой години тог годъ одъ твои смртни остатака у мирисъ руже прећи; и ко зна, да се после хиляду година наше частице неће састати, или у венцу какве невѣсте, или у диманту какве краљеве круне.

О женскомъ буренѣ.

(съ немачкогъ)

Моіо бившу жеву авао самъ, као што и то кодъ свију изображеня народа обичай, анђеломъ; моіо садашню жеву зовемъ, кадъ се на ню разсрдямъ, однадимъ анђеломъ, али кадъ се брачна непогода разведе анђеломъ са покраћенимъ крилма. „Зашто са покраћенимъ“ питаше ме Милица, кадъ самъ се овимъ изразомъ први путъ послужио: я се збуних, еръ іошть нисамъ био научио претварати се, нити самъ пакъ знао, како е лажъ у браку преко нуждна, и како би првене очи (одъ плача) безъ овогъ засенка истине іошть неђма поцрвениле. „Драга Милице“ — говорио самъ я, докъ самъ іой едно парченце шећера, које е прло волела, у рудчина устанца метуо, — „мила птичице, заръ я неби морао дрктати за моіомъ срећомъ, кадъ твоя анђелска крила неби мало подърађена била. Зарь се неби морао бојати да ти неодлетишъ“. . . . и кадъ би ти одлетјла на небо, гди и есть твоя постојбина, — зарь ти неби я тако барь у мислима слђдовао“. Али моя добра жена недаде ми ни да изговоримъ. „Ти се давле бошъ, да ти неби неверна била? питаше ме она, али на одговорь ние чекала него се намрштя, затворя уста и набури се. Узалудъ самъ молио претио, говорио, найпосле и бутао, она е непрестано била лютита. Брзо самъ по соби одао горе и доле; у анђелской милини ние ни найманъ узбуђенъ начертано, које я неби съ найнеђномъ природномъ верношћу описао: любавь, праость, гнђвъ бесилио, очаянъ; моя Милица пакъ ни речице непроговори. Овомъ самъ се приликомъ упознао са славнимъ женскимъ буренђмъ, и одъ то доба писань га више забравно. То е био тридесети давъ по моіой свадби, кадъ е моя срећа у обртаю кругъ рака ступила. У почетку е моя Милица кадъ се набури имала едну столицу, затимъ е заузимала канапъ іошкъ, доцније се затварала у едну собицу, докъ нас напоследку упражњаваћмъ дотле дотерала, да се по целой кући бурила.

*

Я самъ како съ теоретичномъ тако и практичномъ филозофіомъ прилично упознатъ, Метафизика, Логика, Антропологія нису ми баш тако стране, разумевамъ се у психологіи, али са теоріомъ женскогъ бурења до садъ іошть не могао на чисто доћи. Присвемъ томъ опетъ ћу радо нека истинита начела, која самъ моимъ искуством дознао, сваобштати, кои у садашњимъ стању Европе можда неће излишна бити. Буренђ женско ништа друго ние, него ратъ поделњенъ на чете, кои оне пратећи усредоточене силе људске поде и у коимъ су оне увекъ побједителни. Шта нам може наша тешка артилђрія, кадъ комарацъ за комарцемъ руке, кое фитиљ спремаю, пецаю и збуњую. Каква нам е аска, што ћемо три путъ по сто илида добро наведена узрока? Жене, као да су съ нечастивимъ союзъ заключиле ђче су, нико ій не надби. Њихово е опасно оружје уста комма се за говоръ и ћутањ служе. Ако говоре, а ви сте доста паметни и стрпељиви, онда ій можете по кадкадъ ћутаю принудити, али ако ћуте, (кое се у домаћой военой вештини буренђ зове) онда е сва мука узалудъ да ій на говоръ натерате, ви се морате натрагъ повући, и подъ ма каквимъ условимъ заключите пиренејски миръ.

Разљођени човекъ баръ главомъ надвишава облаке своге гнђва, жена пакъ стои съ главомъ подъ грмљођнимъ облакомъ и ни найманьи зракъ мира неосветлява ђно тамно лице. Кадъ се съ моіомъ Милицомъ свађамъ, знамъ да ћу се до четврть сата опетъ помирити; а мой набурени анђео нема ни помисла, да ће икадъ самномъ опетъ лепо живити. Смешно какво неспоразумлењ, есть узрокъ, што е ђна разљути. И обично мою драгу супругу зовемъ Милицомъ; али чимъ се почнемо свађати зовемъ е анђеломъ, ова нась ређ іошть ђна завади еръ она држи да се я овимъ тога ради служимъ, да би е измамио, — тако вешто зна она овай ратъ водити.

Я самъ ђнъ често моіой драгой жени предлагао, да би жељо на ђно буренђ месечно преднумерирати се, почемъ би іой увекъ и у напредакъ на 30 дана право давао, а притомъ самъ мислио да би много боль стајала, али о таковомъ уговору ние хтела ни да чуе. И тако самъ многе набурене дане у момъ домаћемъ календару имао и при концу године метеорологиски билансъ неиспада башъ по мене добро. Што пакъ момъ календару іошть необичнио а жалостну важность дае, есть, да я истина данъ и часъ означити могу, кадъ се моя Милица почнић бурити, али нити дана нити часа, кадъ се престае бурити. Она се тако тио и мало по мало престае срдити, да се неможе опредђлити, кадъ се я последньи гласакъ ђнога незадовољства изгуби, и я се ђдвадаа у средъ мое обичне среће нађемъ, незнаюћи како самъ до исте дошао. Она ми е еданпутъ поверила, да тако и све друге жене раде; кое, кадъ ђнково на миру стоће срце опетъ називу, пуштаю га да целе часове, половине и четврть изби, преко кои казаљка пролази, додъ казаљка на часъ љубови не одкуше. Тако оне мораю радити да іћмъ се сатъ ђнове душе не би покварио.

Кадъ ме моя добра Милица изъ рад, кои ми е сама створила, за неколико часова или дана збогъ ђнога бурења натера, то е моя собствена кривица. Я самъ несмотрено момъ домаћемъ уставу, недостатакъ шпанскогъ устава дао. Моя жена и я образуемо едну камеру, и тако се мора ово случити, што се увекъ у таквимъ случаима и догађа: да демократско господарство добае власть надъ аристократскимъ. Женско е срце — као какво атинско тржиште, подъ величественимъ плавимъ небомъ: лепе ките цвећа, мирисни южни плодови, пријатна милокрвность, духъ, оштроумие, чувство; али и лукавство, ћудь, непостојаство и неблагодарность. Где е пакъ домаће законодавство мудро на две камере раздђљено, где човекъ горњи домъ, а жена долньи саставаља: ту ће се волне демократие о стеже демократие разбити, на конма е стенама како престолъ тако и миръ основанъ!

Ђ. М. П.

Маліне.

Слобода безъ разума ужасанъ е даръ.

Шта га ій е, кои обраћаю умъ свой само на такове ствари, кое нити су њима самима, нити другима полезне! И овай човекъ, кои поредъ ученя наука, такође на истинитомъ изображеню и благороћеню срца свога неради, равань е трутовима, кои се одъ придђжаня трудољубиви пчела ране, а сами ништа не раде.

Напрегнутъ радъ производи изуренъ. Ово станѣ спроводи празднѣна нека, огъ кое би се човекъ радо изчупати хтео. Али сасвимъ безъ занимања бити нити оне нити може по природи своіой; а да отимње послове разума у реченомъ стању продужи нис способанъ. Зато почне онъ за предњимъ станѣмъ, кое би кадро било, оба краја, кои єданъ другомъ противорече, саединити, напрезанѣ у согласію раздвоити и узаимичанъ прелазакъ єдногъ стања у други олакшати. Средство зато наодимо у естетичномъ чувству, или у чувствованію лепота Найпространи кругъ за човечески духъ, кой за дѣлательносѣу тога рода жедни, отвора театеръ, почемъ онъ свакой сили душевной раду дае, безъ да икою напрегне, и — почемъ онъ само за забављанѣ служи, а у исто време разумъ и срдце воображава.

Машина ће єдна само у томъ случаю оно чинити, шта треба да чини, ако су саставне части, изъ кои се она састои, не само свака за себе цѣлисходно изпословане, него ако су оне и међу собомъ у надлежной связи. — Театеръ е та машина. Његове су понаособне саставне части: позориште, поетична сочиненя, стихотворци, играчи и светь. Бесу л' ове саставне части какве треба да су, стоел' оне међу собомъ у надлежной связи, то неће ни єдно одъ театра очекујуће се дѣйство изостати.

Задовольнимъ незове се ни на кои начинъ равнодушанъ. Велика е разлика између пametно мудра човека, кои важность ствари точно испитује и потоме пресуду свою изриче, и између неразсудногъ непостоянства лаконисленогъ човека, кои ни за какавъ други законъ не зна, него за случай, и све по своіой волји пресуђује. Истина обое изводе бригу за будућность, али но ће одъ њи двое исту за себе найбољ препаралъну наћи?

Прави каменъ мудри люди гробни е каменъ, кои немо нашъ покрива. Нашегъ великогъ лѣкара, гробъ, свакі данъ за советъ питати, то е єдини путъ къ оздравлѣню.

Човекъ, за мудрость и добродѣтель опредѣленъ, понайвише досиѣва до тога текъ после многи блудня. Безъ обработаванја, безъ углађенја, безъ добротворне браге отца, учителя власти по већой части е онъ сурови плодъ, или лудъ, или рђавъ, или обое.

Душе, кое су єдна за другу створене, теже єдна другой на сусретъ, како се и ги се год сретну.

Са познаванѣмъ, да честногъ пријателя поредъ себе имамо, осећамо се у туђима тако доманима, као што се безъ овогъ обстоятелства у постојбини своіой странна осећати можемо.

Срећа никоме неда доста, а понекоме сувише.

Илядама люди сматраю веро-законъ као намрштеногъ заповедника, кои само укорава и казни, кои само одриче и управуе, и теражу е изъ свакидашнѣгъ обхођења у скупе сате ладне, приморане молитве. Они е непознаю. Иначе се неби одчупавали изъ руке добре пријатељице и неби се съ намером за вѣкъ благословъ превариди.

Све, што земля за насъ узрети дае, то е последнѣ. Свуда стае стопа наша само на остатке овога, што е некда било; цела е наша судбина смеса одъ исчезнувши радости и проливени суза, и нешто савршено и траюће бадава ми овде тражимо.

Ако се ти на то навикнешъ, да твоимъ пријатељима увекъ пријатанъ совѣтъ дадешъ, то ће они редко узрока имати, да ти за то благодаре.

СРБСКЕ НОВОСТИ.

— Попечитель правосудја и просвешт. г. С. Марковићъ отишао е съ фамиљомъ на 20. дана до у Пешту, а височайше одређењ е г. Еремја Стаковићъ чл. совѣта да га за време у дужности заступа.

— Директоръ београд. Гимназије г. Лука Павловићъ дао е на свое звање оставку; на његово место постављенъ е г. Ђ. Ђорђић досадања професоръ исторіе гимназије.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

— Изъ Париза јављю да е царь намѣранъ опетъ војску на мањи брой свести, стварь швайцерска неће се ићи ће моћи свршити. Швайцерска само пристае на то да краль прајски носи титулу кнеза неибуршкогъ докъ е онъ живъ, а његов наслѣдникъ не.

— Изъ Црне горе нестижу ништа боља гласова. Раздоръ се све већма распростире. Кнезъ Данило ићи ће се ние повратно.

— Руском генералу Тотлебену указую се найвеће почести у Паризу. Никда ваше руса нис било у Паризу него сада. Велике се преправе чине за доченъ велик. кнеза Константина.

— Изъ Париза јављю: да е због проклamације Лодри-ролела изъ Лондона, немира било, и одкривена су у Паризу нека тайна договарања. До сада е 105. персона сбогъ такви састанка и договарања позатворано.

Паризъ 30. Марта

За доченъ великогъ кнеза рускогъ Константина чине се у Паризу огромна спремања. Сайность овога дочека превазиђи ће све, што е Паризъ досадъ томе подобно видіо. Флотски министеръ доченъе Њг. царско величество великогъ кнеза Константина и првогъ адмирала у рускомъ у Тулону (ратномъ француском пристаништу), где ће се њему за честь држати велика смотра и упражненя француске флоте. Ратни пакъ министеръ отићиће высокомъ госту на сусретъ чакъ до Лиона. — Царъ Наполеонъ науміо е, да овогъ знаменитогъ госта као сина цара Николе и брата владаюћегъ цара сверусиског дочека са найвећима блескомъ и одличіемъ. Доченъ ће имати схода карактеръ воена, будући великій кнезъ путуе самъ, а не са своіонъ супругомъ. Париске улице већъ прве одъ высока руски официра налази се и прослављени ђенералъ Тотлебенъ храбри бранитель Севастополя.

— Говори се да ће удовица царица руска такође у Паризъ отићи.

Изъ Петробурга јављю, да царь руски неће овогъ лета путовати у Италію и Француску, као што се то поговарало; али кнезъ Горчаковъ, министеръ внутренъя дѣла и ђенералъ Сихозанетъ, воени министеръ, ићи ће

у Берлинъ, и као што се говори, због неки важни политички намѣрена.

— По извѣстияма изъ Хине ние се брзомъ миру надати, и огорченѣ е противъ Енглеза велико.

По найновиимъ вѣстима бавиће се велики князъ Константинъ у Парижу недељу дана дуже, него што е намишљено било.

Стецишта су отворена:

При Суду вар. Београда надъ мас. поч. Лазара Павловића бив. Пиљара овд. до 25. тек. мес.

При Суду Крушевачкомъ надъ мас. поч. Милана Миосављевића до 17. тек. мес.

При Суду Ягодинскомъ надъ мас. поч. Илије сина поч. Григорија Павловића изъ Параћина до 29. тек. мес.

При Суду Ваљевскомъ надъ мас. поч. Милована Петровића изъ Уба до 29 тек. мес. — Надъ мас. поч. Миће Илића изъ Седлара до 29. тек. мес.

Продаваће се:

Начал. Окр. Подринскогъ продаваће добра задуженогъ Милисава Пайића изъ д. Добрића 16. 17. и 18. тек. м.

Начал. Окр. Ваљевскогъ продаваће добра Малована Бутића изъ Попадића 11. 12 и 13. тек. мес.

☞ Овай ће листъ у Четвртакъ после празника изићи.

Огласи.

Кодъ доленодписаногъ може се за врло евтину цену свакојакогъ оружия добити и то: двоцевке ширие и тешие, дуже и краће, съ цеферомъ и безъ цефера, голиће и штуцева на пременъ и на капслу, свакояке величине пиштоля мали и велики съ дне и съ еднимъ цевкомъ на капслу.

ТОМА ТЕШИЋЪ
пушкарски майсторъ у кући
(1—3) Ниѣ Мецовалие на Теразиима

Кафана постоећа на теразіи коя се 1 путъ Іосифова, 2 путъ кодъ златногъ пауна звала, являмъ почитаемомъ публикуму и странимъ гостима да се иста кафана одъ сада кодъ „Айдукъ Велька“ зове. У исто време даваюћи на знанѣ да самъ означену кафану съ добрима квартиромъ, пићемъ, еломъ, шталомъ и послугомъ снабдѣо, за коя доленодписани свакомъ госту имамъ.

Илия Николићъ.
(1—3) кафеција

(2—3) У новой кући г. Игната Станимировића професора Права има три дућана са спредњимъ собицама одъ идућегъ ћурћевадна подъ кирию. Ко жели узети, нека се пријави у истой кући, гди ће се о свему што жељно буде извѣстити.

(2—3) Доленодписани обавлюемъ нако почитаемомъ оноварошкомъ публикуму тако и окресавмъ трговцима, меанџиима и кафеџиима, да имадемъ разлачита пића како на мало тако и на млого на продаю и то умереномъ ценомъ, а къ томе радъ самъ и дућанъ са ликерскимъ радньомъ сасвимъ предати, ко би имао волю што купити или одъ едника или одъ пића или и дућанъ са едникомъ у колико му е потреба и у колико се погодимо за готове новце или на почекъ са добримъ емџина нека се изволи притажателю на Стамбол-капіи у кући г. Іосифа З. Ресавца подъ фирмомъ „злат ногъ Слона“ погодбе ради пријавити

У Београду 26. Марта 1857.

Михаилъ Николићъ
ликерџија.

(3—3) Кућу ноју на Врачару, близу воене школе са баштомъ, воћемъ и лозама засађеномъ, дасмъ подъ кирию одъ ћурћева дна, за едну годину, или за више времена; а и продаемъ е

У Београду 20. Марта 1857.

Сима Весовићъ
Предсѣдатель Суда, завреднo Гл. Контр. причисленія.

ПРОДАЋ ВИНА

Доленодписани има врло добра бела и црна карловачка вина а тако исто и добра винска сирћета по умереной цени на продаю. Ко жели узети нека изволи явити ми се. (3—3)

Іованъ Павловићъ.
у кући г. Косте Антуле
на малой пијаци.

(2—3) Подписани има врло лепа бела брашна, аусуџъ звана, а тако исто и врло лепа пасуља съ умереномъ ценомъ на продаю.

У Београду 21. Марта 1857.

Іованъ Жарковацъ
спроћу куће г. Ресавца
подъ два златна лава.

(2—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа кодъ „Дамфшифа“ има лепа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узети може евтиније добити.

(2—3) АНТОНІЋ ГОЙКОВИЋЪ пиперъ у кући своіой на пијаци изнад сава горње спрат, кои се состои изъ 4 собе, кујномъ, пространимъ гонгомъ и подрумомъ, одъ идућегъ ћурћева дна подъ кирию. Коя би поменута квартиръ жели имати, нека се притажателю, погодбе ради пријави.

Подписани дошавши о по дана изъ Беча и Брина, снабдѣо е своју трговину свакоштучнимъ израђевимъ а љ.ьинама летнимъ како за одрастле, тако и за децу, осимъ тога има у изобилію разни найновіи и найнаредніи штофова за летнѣ аљине, и у стању е сваку наручбину што само брже може бити свршити. Цена е према садањимъ стању врло умерена.

У Београ. 27. Марта 1857.

ТОМА СТОЯНОВИЋЪ
шнајдеръ кодъ „Парнаса.“

ПАЛЕ БАЊКАЛИЋЪ.

у кући своіой на пијаци издае сав горњи спрат, заедно са особитимъ мутваномъ, трапезаріомъ, шнајзомъ, шталомъ за 4 коња и врло пространомъ отхранкомъ, шупомъ за више кола, шупомъ за дрва и особитимъ подрумомъ одъ идућегъ ћурћева дна подъ кирию. (3—3)

(2—3) Кућу мою съ плацемъ у Крагуевцу више конака спрамъ куће г. Туцаковића продаемъ. Кои би имао волю исту купити, нека 10. Априла т. г. дође на лицитацію, коя ће се тога ради у Крагуевцу држати, и кадъ ће се кућа, ако добра цена изиће, теслимити.

У Београду 29. Марта 1857.

Илия М. Ракићъ.

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 11. Априла. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель **Љубомиръ П. Недадовићъ.**

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртком и Суботомъ на по табака. Цена му је за 3 мес. ½. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За огласе плаћа се 3. вр. ср. од врсте за одан-пут а 5 вр. ср. за трипут. **№ 40**

Опоменє изъ детињства краља римскогъ.*)

Марта 20. год. 1811. занимали се по старомъ начину школскомъ сви разреди паризки лицея са састављањемъ пѣсмотворни састављака, и ми смо, седећи у полукругу у найвећој тишини завели се у наше латинске задатке подъ благимъ надзираньемъ Г. Адама, четвртогъ професора при царскомъ лицею; — наседанпутъ сви се пренусмо; топъ загрми! . . . Сви задатци биху заборављени . . . у царскомъ тиљерискомъ двору родио се царски потомакъ! У средъ обште забуне, у коіой е неизвестности нестрпљивости наше ћутањѣ налагала, броји смо брой избачени топова, и то и професоръ и 60 ђака, кои су полако професорове рѣчи повторавали. Ми набројесмо већъ 21! — . . . Садъ се попео професоръ на катедру, и пруженимъ преда-се рукама валожи намъ озбилно но благимъ гласомъ, да умукнемо . . На лицу свію насъ могло се читати изразъ зебњѣ и страшљиве неизвѣстности — кадъ наседанпутъ загрми и 22. топъ! — Садъ кећъ нано више ње ћутао, нити е ко брого, сви су узклицали, и ћипали одъ силногъ узхићења и задатци су летили подъ скамије: „живио! браво! живио царъ! добио е сина! То е краль! живио принцъ! и т. д.“ Одъ времена на време надичала е све силнија и силнија грмљавина топова, кои су брой 101 навршавали, радости нашъ жуборъ и налинъ узхићења, повишавало е обште весељѣ, и учителю нашемъ, кои е у дубљини душе тровутъ био, замутнише се очи сузама.

На овай начинъ оглашено е рођењѣ царевогъ наслѣдника тадашњѣмъ нарашгаю, одъ когъ е већина између ньи дорашњивала, да се за њга и њговъ сиінн и силни престолъ бори —, а да га по истеченію три године дана изъ свое средине изгуби, и да изъ дальногъ мѣста њговогъ прогнанства чуе само извѣстия о њговой плачевной смрти. При свемъ томъ сачувале су ясне опомене и ликови овогъ у почетку тако пресијяногъ, а доцније тако тужногъ живота римскогъ краля Наполеона II.

Све што е тодъ найбогатија сила уображења дворана могла измислити, да тако силногъ родитеља, као што е Наполеонъ, обрадује, употребљено е, да се прослави и преузнесе рођенѣ овогъ царевића награду тако свирѣпогъ развода брака царевогъ са првомъ царицомъ Іозефиномъ. Но цѣлу хуку и блескъ значинія и дворски поздрава и честитања и сяйна спальивања художествене ватре освѣтљења превазишла е любань читавогъ народа, као на найважнијимъ саучастіемъ пратио све кораке и погледе овогъ детета, садањѣгъ краля и будућѣгъ цара. Кадъ е годъ било лепо време, тиљериска е башта била препуна света свію редова и пратили су очима златна кола неякогъ царевића, у коя биху упрегнута два као снегъ бѣла агњета. Онъ се овако поэао по дугомъ ходнику дворскомъ чакъ до овогъ краи, съ когъ се може прегледати цѣо край оно пиаце „слоге“. Кадъ се годъ нала кола приближила позлаћеной решетки ходника, то га е шетаоца се туда светина поздравляла пљескањемъ руку и ликомъ усклицањемъ! И ово одушевљење ние обузело само неке извѣстне класе людн, него е оно пљенило сва срца, и продрло е и у оне фамиліе, кое су донде биле безчувствителне за толику славу и силу; и сами ови непріятеля Наполеоновогъ престола дали су се занети љубкошу и чаромъ, найсигурніомъ обраномъ и штитомъ дѣтињства.

Као што е познато, избрао е самъ царъ Наполеонъ госпоју одъ Монтески за воспитательку и старателькуу младога краля, а између лица, кое су госпоя одъ Монтески била у помоћи придата, налазила се и госпоя С... кою е често њена млада кћи посѣћавала. Овой дражестной дѣвойки пала е то неки путъ срећа у дѣо да за неколико тренутака пребуде кодъ колеске, коя е дини рукотворъ пѣштака Томиона и Одиота, и при томе дарь одъ стране варошти Париза.

Младе безазлене девойке радо имаю малу дѣцу, и тако ние чудо, што е ова четраестогодишня девойка съ найвећомъ нѣжношћу обилазила око царевића. У двору су се већъ навикли, видити е, но нико ние на ню толико ни мотрио, докъ се ние једнога дана краль римскн, коме е тада било десетъ месеци, толико развикао, да га никако нису умирити могли. Шта нису съ њимъ радили! љюляли га, пѣвали му, — но све узалудъ. У овой забуни узела е госпоя С . . свога малогъ питомца, кои е непрестано плакао, у наручје, наслонила е његову гла-

*) Сынъ Наполеона I. добио е одма при рођенію наслонъ „краль римски“.

ву на своѣ раме, и однела е наглимъ кораком по соби горе и доле, како бы заръ дѣте у томъ шетаню неку забаву налазило. За њомъ њаше уластопце њѣна кћи, коя се на предметъ толикогъ узалудногъ тѣшења (т. е. разплаканогъ краля римскогъ) часъ пріятно осмењавала, часъ пакъ намргодила, кадъ наедавпутъ дѣте престаде плакати. Краљъ римски узправи се; њѣгово велико плаво око смаграло е съ усхићењемъ дивотно лице, кое за њимъ као сенка њаше; затимъ се насмеѣ, и пружи своѣ мале руке къ красной утѣшительки. Тада е први путъ повѣрењ царевићъ неги младе дѣвойке, коя е съ неописаномъ радошћу славила своју побѣду.

Но овай догађай у собя ние сано на собу ограничењ остао; и царуя царици причали су, какавъ срећни и неповятни уплывъ ове дѣвойке има на болѣ или лютену римскогъ краля; и они су іой честитали и налили іой, да она кодъ царевића остане подъ именомъ пријатељице њѣгове. По краткомъ времену удостои се наклоности краля римскогъ іошть єдань љубимацъ но у маньой мѣри, него господична С . . . Име оногъ другогъ љубимца застрла е тама заборавности; а то бияше єдно мало нсето, чудноватe шарене главе, кое е веома према сваком пакостно било само не према своме младомъ господару, кои га я смео черупати газити и за уши вући, а да се невалюти. Ово куче, коне њемо да дамо произвольно има „Азурь“ бияше средство за разведрењ римскогъ краля кадъ се сила воображења дадиля и дворски послужавки всѣхъ изпрнла у измишлаваню забаве за неразположеногъ царевића.

Овако е растло три године дана ово дѣте, кое е іошть у колевки краљемъ постало; оно е у тишини растло, и њѣгова е соба била можда єдино мѣсто у Европи, куда ние продирао тутањ ратова и побуна, кое су бесиле и кое се спремале; оно е тако растло, и све се већма савијало око своѣ младе пријатељице; а кадъ ова ние била ту, онда е звао свога љубимца Азура, и смело се ѣсно и весело, кадъ га е нсето зубима за столицу счепало, и съ лютитимъ режењемъ по собя вукло.

Кадъ е трећи данъ рођења овога дѣтета прослављењ, кога е рођењ страховитомъ грмљавиномъ топова цѣломъ свету оглашено, како се силно промѣнио изгледъ престоле вароши и духъ њѣгови жителя! Овай градъ, у комъ су одъ 15 година све побѣде француске войске у свечаностима црковнимъ и засѣдаваюћимъ торжествама свой одекъ имале, — овай градъ, у комъ се войничка слава Француза тако често блистала у дивотномъ блеску, морала се садъ навикнути, да слуша тутањ битки, кое су сусѣдне предѣле шампањске крилу напоиле, и светина е са немимъ ужасомъ читала по новинама извѣстия у коима се могло іошть єднако видити Француза блистаюћа храбрость, — но ова ние више могла умирити узрујане духове застрашеногъ житељства. Залудъ су войсковође, да би светъ умирили и охрабрила га, дали провести кровъ Париз десетакъ хиляда народњи саюзничи войника, њихово круто држањ и горди погледъ, њихова свѣтини бачени усклицаи о скорашњемъ ослобођењу, све е то іошть већма умножавало суморность люди и страе ужасъ жена: залудъ е долазио у театеръ комисаръ са тробойнимъ поясомъ у средъ позоришногъ представљања и читао скупљеномъ свету извѣстия о биткама кодъ Монтеро-а и Шам-обера; свѣтина е истина радостно усклицала, но при свемъ томъ одвео е сваки своіой кући суморне мисли и жалостне слутње.

(продужиће се)

Разне новости.

(Изявленѣ саучастия) — Лако е новатно, да е прослављени естествословъ Александеръ Хумболдъ у послѣднѣмъ своѣмъ опасномъ болованю добило безбройна писма, у коима е изражено било чувство туге и саучастия, а притомъ и сваколике понуде и предложеня; но два ованка предложења заслужую због своѣ оригиналности да се овде напомену: Єдна чуствителна госпоа замолила е у своѣмъ съ найвећомъ тугомъ написаномъ писму овогъ славногъ мужа, да іой у њѣговой кући уступи єдну собу до њѣгове смрти, будући е њена найтоплия жеља, да при њѣговомъ издисаню присуствуе и да му она придржи свећу. — Єданъ тишлѣръ пакъ понудио е смртнику своѣ херметично затворене мртвачке сандуке (т. е. сандуке, кои су тако добро затворени, да иходућъ воздухъ уњи неможе); будући се у истима мртваци задуго одъ трулежи сахранити могу.

(Чудноватa кошка.) — Изъ Лондона являю намъ слѣдуюћи смешанъ догађай: „Єданъ отмѣнъ човекъ имао е две одрастне керке, кое е већъ могао разудати. Недавно дође му у кућу єданъ просилацъ, кои се пакъ ние ни какако могао рѣшити, кою да узме; єръ му се обе девойке подједнако допадале; и зато остави онъ оту на волю, да онъ ту сумню прекине, и да му опредѣли, кою онъ т. е. отацъ ође. Отацъ пакъ дође на ту смешну мисао, да ствари оку коцкомъ рѣши. — Коцка паде на млађу; но ова неће никако на свою старију сестру да удара; отацъ пакъ ође да одржи свою важность родительску. Млађа сестра видећи се у томъ положењу, наумна е, да ту ствари преда судовима; и будући да парнице у Енглеской обично читаву вѣчность траю, то ће за то време по свой прилици яко оладнити обестрана жестина.

— Єданъ професоръ у Штетину (у прайской провинции Поморанской) објавио е недавно, да ће онъ држати прочитавања „о околностима, подъ коима би могла наша земля пропасти“, и то найвише тога ради, да стави лаковѣрность и плитковъу люда на пробу, а не бапть толико због новаца, кое ће томъ приликомъ добити. — Многобройни присуствуюћи слушатели зачудили су се овомъ, кадъ су изъ уста самогъ професора чули, да е 1. Юній 1857. године овай данъ, у кои ће се земля наша сударомъ са грдиомъ позвити си имаюћомъ репатомъ звездомъ у комаде раздробити и пропасти. Кадъ е пакъ друго прочитанѣ о томъ истомъ предмету држао, пакупило се іошть трапуть толико света.

(Занимљива грађанска парница.) Єдне берлинске новине доносе намъ о єдной парници, воѣеной у єдной вароши на Вастули реки слѣдуюће:

„Тамошњи єданъ сељанъ, кои е имао велико стадо оваца, пшло е исто свако данъ преко рѣке на супротну страну, гди е онъ имао такође свое земл, да пасу. За превоз оваца употребљна е єдна повелика скела, коіомъ е овчарь самъ управлао. Єдномъ предъ вече, кадъ

е овчаръ стадо своє већъ у скелу сместио био и на воду се отискнути хтео, спази онъ изъ далека једнога човека, кои нагло къ њему њаше, машући непрестано съ рукомъ. Овчаръ пречека странца, и на молбу овога, да и њега на ону страну превезе, онъ га драговољно прими, и тако уније странацъ у скелу. Овай бияше одъ далњега пута тако утрудјенъ и уморанъ, да е при пријатномъ љуљању скеле задремао, и тако седећи главомъ клањао, као што то обично бива, кадъ човекъ на путу задрема. То е видно клепетушомъ украшени пајсторија овањ, коя е стадо предводио.

Съ почетка е ованъ клањаюћегъ пакостно очима мћрио; но мало после, кадъ е сирома странацъ све једнако главу нило, кое се овну учинило као уводъ къ нападању, устрени се онъ са спутеномъ главомъ простио на спавајућегъ, и ударивши главомъ и роговима тако силно, да е сирома странацъ у воду пао. Но при томъ изненадномъ нападању уплео е ованъ роговоре свое тако јако у ализне путника, да е овай при падању и онъ у воду повукао. Чимъ то опази стадо, а ово слѣдујући природномъ нагону, поскаче сво у воду за своимъ вођомъ; и сирома овчаръ е само незнатну часть помоћу свога пса и то съ тешкомъ мукомъ спасао. Највећа часть оваца потонула се у брзой и валовитой рѣци. Докъ се оно на скели сбило, странацъ се е у води съ великимъ изпрезанћемъ одмрсио одъ рогова овна, изишао е на површину, допливао до скеле и ва ону се попео. Но кадъ е овай съ алина своій воду колико е могуће било, цедио, опази онъ да му е при падању изпао изъ пепа скупоцћени сатъ и кеса съ новцима, и бише због тога тако исто суморанъ и ожалошћенъ, као и овчаръ.

Єдино, што имъ е за тада остало чинити, било е то, да што пре дођу до обале, кое они и учине. На обали растану се они; овчаръ сирћић отиде своме господару да му яви несрећни догађај, а странацъ отиде у први ханъ, да осуши алине. Кадъ е спавя дознао шта се догодило, онъ просне сатъ гнѣвъ свој на странца, кои е по његовомъ мишљењу злоупотребио право гостопримства, и похитао е, што е брже могао, у поменути ханъ, да тога странца задржи одъ даљега пута. Но овди ваше онъ текъ, као што вала; єръ кадъ е онъ одъ странца искао накнаду за овце, заиште овай накнаду за сатъ и новце, наводећи, да е газда за то одговоранъ, кадъ се неопрезно његови младји трећемъ штета нанесе. При таквомъ супротномъ мишљењу и убећењу обадвею страна ние наравно могло доћи до мирногъ поравнења, и оба ова лица поће сађу о томе грађанску парницу, кое се крај съ љубопитномъ нестрпељивошћу изчекује.

— Робеспиерова галантерија. У смотрењу галантерије могао се правосђъ Робеспиеръ са сваким Француземъ мћрити. Само што се е при томе служио чудноватимъ средствима, коя нису сваком у власти била; ништа су била по свачијемъ вкусу. Тако е једна госпоя, съ коіомъ се онъ по Паризу шетао, стала испредъ једне кућне, и дивила се њеној лепоти. — „Допада' вамъ се ова кућа?“ запита Робеспиеръ. — „Заиста ми се веома допада,“ одговори госпоя. — „Она е одъ сутра ваша.“ Суутрадањ окрили онъ господара те кућне као изданицу, да га погубити и поклони госпоя кућу.

— Єдањ американски листъ честитао е своимъ читательима нову годину овако: „Ми вамъ честитамо нову годину и желимо вамъ топлу собу, ал да се непенѣ топлота на кровъ; желимо да се саньате, но да се неизпратите; желимо вамъ топле ализне безъ празни џепова; желимо вамъ добра вина а и добро памтење, како би се ви, као наши пренумеранти свакадъ сѣтили свете истине: „Точно е плаћањ душа пријатељства!“ — Све ово, а нарочито ово последње, и *данасъ* жели „*Шумадинка*“ *своимъ* читательима!

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Ратъ у Хини постао све огорченијимъ — Хинези су људи врло упорни; зато кадъ се маса овогъ безбројногъ народа узвуда, онда е врло тешко умирити га.

Многи свакоіако толкую последње мћре хинезкогъ правительства; али да Хинези о миру и немисле, то асно доказују њиове огромне припреме за ратъ. Њиова се флота састои изъ 130 ратни лађа, између кои су неке велике, као европске фрегате. Хинези несматраю на међународна правила у рату; они се сирћи служе са свима могућнима средствима, да непријателя науде, тако су сирћи отровали један мали потокъ: одкуда су европски морнари често пићу воду доносили, те су тамо многи одъ ови помрли. И зато су наумили западњаци у савезу са Америком, да поплаше сирћње и упорне Хинезе са ужасним примћрима; єръ другчије неће Енглези, ни могуће, ове Азиате склонити на миръ.

Енглези гледаю тиме навинити свое нечовечно бћснење у Кантону према Хинезима. — Међутимъ ратъ ће овай садъ текъ разбуктати се, и може имати неизмћрне посљдице, а притоме неможе му се крај предвидити.

— Изъ Париза пишу подъ 1. Априла, да е Турска по средствомъ свои посланика у Паризу и Лондону званично обавила западнимъ силама да ће се турска војска найдаљ до 3 Априла повући сасвимъ изъ подунавски књажестава. Ова е обава у Паризу и Лондону врло повољно примљена.

Што се тиче питања о сђињењу подунавски књажестава, Француска се іошть једнако тврдо придржава вачела да се ова књажества свое уедно.

— Изъ Париза јављаю подъ 2 Априла, да е руски инжинирски ђенералъ, прослављени бранитель Севастопоља, Тотлебенъ позваћ одъ инжинирскогъ корпуса у Лондону, да почествује Енглеску своіомъ посћтомъ.

Стечишта су отворена:

При Суду Алексеначкомъ надъ масомъ поч. Тасе Гойковића изъ села Беговишта до 2 Маја.

Продаваће се:

Нач. Ок. Крушевачкогъ продаваће добра Стојанче Мильковића 24, 25 и 26. Априла.

Нач. Ок. Чачанскогъ продаваће два дућана са земљомъ г. Іована Ђеклезовића 16, 17 и 18 Априла. — Исто Начальничество продаваће мељну съ плацемъ поч. Іована Живковића 14, 15 и 16 Априла.

Управительство Рудокопја у Майданпеку даваће касапнице подъ аренду и то 13, 14 и 15 Априла.

Нач. Ок. Београдскогъ даваће на лицитацію коя ће се 11. 12 и 13 Априла држати подъ аренду попашу и жиръ у забрану м. Раковице.

Нач. Ок. Црнорѣчкогъ позива све зидарске мајсторе да на лицитацію коя ће се ради довршења цркве болѣвачке и слатинске 1. Мая држати, у Заечару нађу се.

Нач. Ок. Ужичкогъ продаваће добра Трпка Салдића изъ Ивањице 23, 24 и 25 Априла.

Нач. Ок. ваљевскогъ продаваће добра Павла Еремића изъ д. Лепенова 10 11 и 12 Априла.

При канцеларіи Попечительства внутреньи дѣла држаће се лицитација поради набавке 15000. р. фи плаве чое, 300 рифи алове 100 рифи црне чое, 180 к. четки ковањски 180 чешагия и 20 000 рифи платна за кошуљѣ.

При Суду вароши Београда има 25 000 ## ц. са интересомъ 10% за издаваћ.

Судъ Ок. Београдскогъ позива наслѣдніке убійственогъ у в Мокромлугу Петка Миљковића кои е био родомъ изъ Чикерице наіе Катунске у Турской, да му они за три месеца рачунаюћи одъ дана печатанія овогъ огласа приіаве еръ ће иначе Судъ са постављенимъ заступникомъ дѣло ово окончати.

Судъ Ок. Чачанскогъ позива Павла Марковића съ Рашке, да му за годину и данъ представе и 168. гр. досуђеногъ му трошка по парници Саватия Дугалића противу г. Стаменке Аћелковића, прим. — исти Судъ позива Аврама Алафе Јевреа изъ Београда, за когъ се незна гди е, да му за годину и данъ представе и 365 гр. и 10. пара чар. кои му е сума изъ масе презадуженогъ Павла Атанасковића и Миаила Мићовића изъ Чачка досуђена прими.

Оглас н.

(2—3) Меану за другу Крагуевачкомъ до споменика, ко жели купити или одъ ћурћева две подъ кирію узети, нека се подписаномъ прияви.

Голубъ Петровићъ,
пензионирани Совѣтникъ

Кодъ Марка Раіовића у кући кодъ „буревета“ има еданъ шпархертъ на продаю. Ко жели узети нека се обрати реченомъ Раіовићу.

(3—3) Подписани донео е данасъ врло добра црна крајишкогъ вина и бермета, такође белогъ и шилерастогъ ликчкогъ вина, и маћ одъ еднога акова неће давати, — ко жели узети нека ми се яви у Бачванина кафани, кое ћу по умѣреной цени дати.

Атанасій П. Миовићъ.

(1—3) Подписаный снабдѣо е свою трговину са свакостручнимъ нараћеннимъ альинама, зимнимъ и летньимъ и то како за одрастле тако и за децу, а и невзраћенимъ врло финимъ штофовима за летнѣ альине. Осимъ тога добио самъ врло фина материя за гг. Свештенике и Калуђере, и у стаю самъ сваку наручбину што е брже могуће свршити. Што се цене тиче, я ніше одъ 10 на сто процента нетражимъ.

Димитрије Добрићановићъ.
шнайд. спроћу Лицея.

Кодъ доленодписаногъ може се на врло евтину цену свакојакогъ оружія добити и то: двоцевке шире и тешнѣ, дуже и краће, съ цеферомъ и безъ цефера, голиче и штуцева на кремењ и на капслу, свакоіаке величине пиштоли мали и велики съ две и съ еднимъ цевкомъ на капслу.

ТОМА ТЕШИЋЪ
пушкарски мајсторъ у кући
(2—3) Ямъ. Мецовалия на Терезіяма

ХАЙНРИХЪ ХИРШЪ,
изъ Беча, што танеџира и тргує са собиномъ намештаемъ,

препоручуе свою новоснабдѣвену продавницу найразличитія подетиране ствари найновіега вкуса а цене врло евтине. Притоме прима се и наручбине, коіа такође обећава найсавестніе извршити. Обитава у Београду у здању „кодъ слона.“ (2—3)

(3—3) Подписани препоручуе почитаемомъ публикуму садъ башъ изъ Беча дошавше готове ХАЉИНЕ, одъ разне величине, кроя и квалитета, подъ найевтиніу цену. Наручбине такође примаюсе. Стоваріште е у кући г. Шоповића у чаршіи.

ФИЛИПЪ МОРТОНЪ.
изъ Беча.

(2—3) У Антулиной кући имаде о ћурћеудне ове године за издаваћ еданъ квартиръ, састоћи се изъ 4 собе једне кујне са шпархертомъ и шпајзомъ, и еднога одѣленя у подруму. — Кои га жели имати нека се изволи приіавити притежателю у истой кући.

(3—3) У новой кући г. Игната Станимировића професора Права има три дућана са споредимъ собицама одъ идућегъ ћурћевадна подъ кирію. Ко жели узети, нека се прияви у истой кући, где ће се о свему што желио буде извѣстити.

(3—3) Доленодписани обављуемъ како почитаемомъ ововарошкомъ публикуму тако и окрестимъ трговцима, механцима и кафецима, да имадемъ разлѣчита пића како на мало тако и на ніого на продаю и то умереномъ ценомъ, а къ томе радъ самъ и дућанъ са ликерцискомъ радньомъ самъ самимъ предати, ко би ніако волю шта купити или одъ едина или одъ пића ніи и дућанъ са еднимъ у колико му е потреба и у колико се погодимо за готове новце или на почекъ са добрима емцима нека се изволи притежателю на Стамбол-капіи у кући г. Іосифа З. Ресавца подъ фирмомъ „златогъ Слона“ погодбе ради приіавити

У Београду 26. Марта 1857.

Михаилъ Николићъ
ликерщикъ.

(3—3) АНТОНІЋ ГОЈКОВИЋЪ пинтеръ у кући своіой на піаци надъ сањ горньи спратъ, кои се состои изъ 4 собе, кујноъ, пространимъ гонкомъ и подрумомъ, одъ идућегъ ћурћева дна подъ кирію. Кои би почелути квартиръ жели имати, нека се притежателю, погодбе ради приіави.

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 18. Априла. 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Љубомиръ П. Ненадовићъ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази Вторникомъ, Четвртвомъ и Суботомъ на по табака. Цена му е за 3 мес. 3. за пола год. 8 а за целу год. 16. гр. За отпосе плаћа се 3. кр. ср. одъ врсте за «дан-путъ а 5 кр. ср. за тринут. № 41.

Опоменє изъ детињства краља римскогъ.

(Продужено)

Најпосле е свануо 16. (28) Мартъ год. 1814. Ахъ о вай данъ и дани по овомъ слѣдующи бяху за Француску дани туге и жалости! Са зоромъ појавили су са сѣверне стране престолногъ града непрегледни редови селячки кола, натоварени са пртљагомъ бѣжећи селяка, кои су свое покретно имањ одъ напале побѣдоносногъ непријателя закланяли. По свима главнимъ улицама, кое су водиле къ сѣвернимъ краевима вароши, стаяху гомиле суморни и поражени людій, одъ кои се поодини кадъ и кадъ одвајали, и идући на сусретъ долазећимъ бѣгунцима, ове новшта запиткивали. Одъ времена на време зачо изъ средине глас: „Тишина! Ћутите!“ праћена съ махањемъ руку, кое е ћутањ налагало; — млогима се сирћъ чинило, да чују даљну грмљавину топова.

Најстрашније пакъ и најжалостније биаше гледати безбройна колица, коя су вукли селяци, на коима бяху рањени у последњимъ боевима войници, да паризке болнице напуне; неки, кои се борили смрћу, лежали су пружени на слами, и едва су могли изумрлимъ окомъ бацити погледъ на нему свѣтаву, кои е тужнимъ срцемъ оно позорие гледала; други се бяху наслонили на лесе одъ кола, и држали су юначки у висину свое раздрускане удове, да ій сачуваю одъ судара са колима; неки, и то на жалость незнатанъ брой, сећаху управљени, и имали су на бледоме лицу ішіть изразъ бодрости и юнаштва. Войници пакъ одъ канцлярие царске гарде најнећи су позорь на то обраћали, и свѣтяна ій е съ удивљењемъ гледала; заогрнути вълнонимъ бело часто-сиграимъ лпуштетима, коя су имъ ране закланяла, они су гордо дизали главу, съ кое е шлемъ спао, и укочене очи ова сунцемъ опаљени и попрашени лица давале су овимъ узрастимъ људима изгледъ войнички страшила.

Но одвратимо погледъ нашъ одъ овогъ тужногъ позора, и обазримо се, шта се е у то време у царскомъ двору „Тилерияма“ догађало. Ту се држао министерски савѣтъ, и размишлявало се о мѣрама, кое се имаю предузети, — и стра, кои никадъ неизбавля, но спанадъ губи, стра е улио министрима ту несрећну мисао, да се уклони царица и њенъ синъ, млади краљ римски изъ Париза, и да отиду у Рамбуйѣ. Ноћу добие 1200 войника одъ царске гарде заповѣсть, да служе као пратња овомъ жалостномъ походу. Сутрадањ зоромъ стаяху на каруселскомъ мѣсту стотину спремни кола за високе бѣгунце и њихову свиту, и на све стране бияху дворски служителји — служавше у послу, да по двору покупе у сандуке и кутие найдрагоценије ствари у найвећой хитњи, и то се све збило у ономъ предњемъ двору, за чие су украшенѣ сви народи, краљеви и престолни градови свой порезъ приложили. Упрепашћени народъ гледао е кроз високе гвоздене филарете, кое су карусолско мѣсто одъ предњория (мѣсто испредъ двора) раздвајале съ брижнимъ и суморнимъ любопитствомъ, што се ради; найодважнији изъ свѣтине, запиткивали су гердејске войняке, кои су по авли одали шта значе ове припреме? У самомъ двору пакъ праштали се тужнимъ срцемъ послећи са онима, кои у двору остаю, али најжалостније праштаће биаше безъ сумњ послећи „съ Богомъ“ младе господичне С . . . , коя ніе била у списку послећи, будући она ніе никакимъ извѣстнимъ опредѣленѣмъ везана била за дворъ. Она е плакала, што се растаје са своїомъ майкомъ, а плакала е и зато, што се нањкъ праштa са младимъ своимъ питомцемъ, краљемъ римскимъ, кои е ню звао „пријательицомъ.“ Сатъ е избило; у предворю све биаше једномъ рѣчи готово, и само се чекао знакъ изъ двора; — али знака ніодкуда нема!

Докъ е у двору и изванъ њга све узруано било, и за путъ спремило се, сећаше једанъ дечко одъ три године у једной сали долињъ спрата двора на богатомъ персискомъ ћилиму, и држао е на крилу своме једно шарено куче; онъ е уватио съ ручицама своима уши мирногъ пса, кое е дремало, и трудно се, да му састави уши подъ гломъ, говорећи му новшта и мазећи га, да би га заръ одобровољно и олакшао му болъ, кои му е причињавао тегленѣмъ за уши. Онъ му е шапгао: „Я те волемъ, мой мали Азуре; я те волемъ, єръ ти си добаръ; я те волемъ, єръ ти имашъ пријенасте пеге на ушима; я те волемъ, што имашъ дугачке уши, и што све чињишъ, штогодъ я ону.“ — Овай би дѣтињски разговоръ можда ішіть задуго трао, єръ ожалошћени дворски служителји, кои су неми стаяли у једномъ углу собе, пису дранули, узнемирити срећну безбрижность о-

вогъ безазленогъ дѣтета; — наседнуть уѣе госпоѕ одъ Монтески у собу, и запита служитель, да ли су они царевићу њиномъ младомъ питомцу явили о полазку. Они іой одговоре, да нису. Она даље приступи къ дѣтету, и ява му, да ће се на путь полазити. То вебяше време, у кое е онъ обично у шетню ишао, и зато запита царевићъ, зашто да иде у невреме у шетню. Садъ се ние имало нудь, него му мораше саобштити опасность, коіомъ грози непріятель престолномъ граду; но дѣте безбрижно продужи свою игру съ Азуромъ, и одговори, да ће њговъ отацъ њга — т. е. непріятела — убити. Но кадъ е на то госпоѕ Монтески заповѣдила єдной одъ присутствующи дворски дама, да царевића узме у наручје, скочи овай наседнуть на ноге, наслони се уз дуваръ између две столице, и изавио е, да онъ никако неће изъ Тиљерија да изађе. Госпоѕ Монтески надала се, да ће моћи савладати одпоръ дѣтета; но овай се тако снажно брањо, да се морао овай догађај царицы явити. Царица Марія Луиза хтеде онда башъ сѣсти у кола; но кадъ е чула, шта се догодило, она се врати натрагъ, и отиде у собу, где с њимъ сама бяше; овай е слушао материне рѣчи са покорномъ пазљивости; но кадъ е она пружила руку њему, да га са собомъ одведе, отрчи онъ къ завѣсама прозора, и обавше се съ истима, а њговъ вѣрни Азуръ отрчи за њимъ, и стаде уза њга. На то заповѣда царица єдномъ дворскомъ служителю, да га на силу одаде понесе; но царевићъ се упати обадвема рукама за свилене завѣсе, и стане жалостно плакати и викати, да е и само лютито режењ вѣрногъ Азура виномъ надвикао.

Нико ние имао толико смѣлости, да употреби силу, єръ то би било свирѣпство; у овой крайньой забуни шапне неко одъ околостојећи царици на уво име господичне С . . . ; царица на то одма запита, да ли с она у двору, и кадъ мати њена одговори, да е њена ћи у сусѣдној соби, чекаюћи, да се съ њоме опрости, царица е позове унутра.

Господична С . . . уђе у собу, и довъ іой е царица ћео догађај испричала и разлясила, пусти мали противникъ изъ руку свилене завѣсе, престаде плакати, и баци пријательски и повишателанъ погледъ на свою пријательницу, коју е изъ свог засѣде очекивао; она поће къ њему, и да би іошъ усѣшние са упорнимъ царевићемъ преговоре водила, сѣдне край њга на єдну столицу. За кашноћ са стране гледаоца било би то занеста чудновато и тронително позорѣ гледати, како съ єдне стране царица и ћео двор трпељиво стое, а съ друге стране како иза єдне завѣсе два дѣтета воде преговоре о питању, кое се тиче вѣчитогъ изгнанства. — Краљ римски престао е истина плакати и викати, али се іошъ ние хтео предати, него се почео одирати съ доказима; онъ говораше о батальонима гарде, о храбромъ ћачкомъ полку, кои е онъ толико пута съ пронора гледао, и о дворскимъ пажима (млади служителји), кои су сви такође јонаци. Но господична С . . . разлагала му е опасности изненадногъ нападаја и јурина, и употребила сву силу убеђења, и да га силовя на одлазакъ позове се она на волю самога цара.

Царевићъ се замисли мало, затимъ погледа онъ пријательницу свою своимъ великимъ очима, и запита е, ће ли и она ићи съ њиме? Она одговори: „Я незнамъ" — „Питайте царицу," рекне іой краљ римски. Господична С . . . дигне завѣсу, коя ју е обое закланяла, и повтори съ тихимъ гласомъ ово питанѣ. „И она ће ићи съ нама, да, ићи ће," одговори царица.

Завѣса се спусти опетъ за єданъ тренутакъ, и краљ, кои е овога часа лишенъ круне, рекне своіой пријательици: „Видишъ, да самъ имао право, што нисамъ хтео ићи; видишъ, и теби е жао, и ти плачешъ!" — Затимъ изиђу обое неполъ, и држећи госпођичу С . . . єданако за руку, пређе царици и каже іой, да ће да е послуша, и да ће ићи. Садъ се даде давно очекивани знакъ полазка, и на челу овогъ спровода, кои е био симболъ оборенога царства, ићаше млада дѣвојка, водећи рукомъ єдногъ дечка, а поредъ царевића трчало е єдно пегето, кое е брижљиво на свогъ младогъ господара погледало.

Кадъ су стигла кола до пиняце „Слога", рекне царевићъ пријательица своіой, окренувши се натрагъ: „Пустите ме да іошъ єданпутъ видимъ Тиљерије." Затимъ наслони онъ главу на крило господичне С . . . , и покаваше е рук. њену сузама своима, а и она е одъ силне туге загушљиво ецала, само да младогъ царевића іошъ њѐма неражалила.

(продужиће се)

Несрећна приключења срећногъ Исполина.

„Я самъ отишао," приповеда єданъ Холандезъ, за време могъ у Парижу бављења у єдно после подне у цирнусъ (представлянѣ вѣштогъ ићања и гимнастике). Све ми е било обично, єръ самъ такова представлања често гледао; само сань се дивио прегрдној величини єдногъ представлача, родомъ изъ Белгије, коме е управитель друштва наменуо ролу Голијата за онай данъ.

„Ништа ние на свету страшние и жалостние него опакавъ уразъ," говораше конћија, до мене. Я се обазремъ, и опазимъ, да е то Енглезъ кои говори, и зачуђенъ тимъ рѣчима, запитамъ га, зашто е то велика несрећа, кадъ човекъ тако у висину пораете.

„Мы имамо у фамилји нашой, продужи Енглезъ примѣръ такове несреће; мой прадедъ Балтазаръ бияше преко 7 стопа високъ, и то е био за њга изворъ многи чудновати приключења, кои ви вамъ я радо испричао, када би знао, да би у томе задовољство нашли."

Я му одговоримъ, да ће ми то врло мило бити, и онъ ми поче причати свѣдућњи чудновати животопись:

„Балтазаръ Макенсфелдъ, мой прадедъ, синъ е єдногъ фабриканта изъ Линколна, бияше одъ отца свога іошъ у њговомъ дѣтињству опредѣленъ за свештенички редъ. У четрнаестой години своіой, надъ к већъ више науке почео учити, разболе се онъ опасно, и лежао е осамъ месеци на самртной постељи. Онъ се као некакъв чудомъ предвиде, видило се на удивленѣ, да е онъ за време своје болести цуни четнаесть палаца порастао, и ово растење такође нагло напредовало, да е онъ за кратко време преко у висину 8 стопа."

„Родителя биху у великой непријатељи због необичногъ изгледа њиновогъ сина; єръ овай као да е само на

то створенъ, да служи свету на удивленѣ и любопитство. Њгоњ необични узрасть затворио му е све изгледе будућности, почемъ по понятиама тадашњих времена ние могао оваково чудовиште ступити ни какву државну службу или радњу. Наскоро осети и самъ Балтазаръ жалостне послѣдице свое величине. Отацъ му у трговини пострада и умре, оставивши дѣци само дугове. Балтазарова два брата нађу себи лако мѣсто; старији е био на флоти, а млађи е добио државну службу; Балтазаръ пакъ ние нигди примљенъ. Исполинъ би рђаво изгледао на лађи."

„Незнаюћи шта да ради и на коју страну да се окрене, скитао се несрећни Балтазаръ пуне две године у Линколну, где е служио дѣци на сокаку за увеселение, кадъ пакъ дѣцу, кои су непокорна била, плашили су родитељи именомъ њгоњимъ, као са баукомъ. Дошавши до вайвеће бѣде, онъ е већъ наумио, да скочи у воду и да окончи свој животъ, кадъ наеданпутъ дође къ њему домостроитель графа Вилферстова, и понуди му 100 велики дуката у име свога господара. Да би пакъ ове новце заслужио, требао е њи на пољско добро Вестембургъ, єдань сатъ мѣста одъ Линколна, где е графъ скупио многобройно друштво млади племића, да се Балтазаръ бори са прослављенимъ борцемъ Давидомъ Дикомъ, кои е, почемъ е све своје противнике побѣдио хтео нову палму стећи побѣдомъ и надъ овакимъ исполиномъ. У многобройномъ друштву овомъ обкладили се многи за велике новце о исходу ове борбе, и домостроитель графа наговарао е Балтазара живо, да се прими тога посла. Бѣдни Балтазаръ, кои е већъ дошао био до очаяня — и видећи толике новце, склони се и отиде у Вестембургъ.

(продужиће се)

Мрвице.

Случайно одкривени убица). Єданъ славни француски драматичкн писмотворацъ причао е недавно неотпце къ томе да се єданъ злочинацъ одкрие и улови. Онъ њаше сирћећъ замишљенъ улицомъ, и занео се дубоко у свое вайноше, башъ тада довршено дѣло; овако удубљенъ у мисли, говорио е онъ полако неке стихове изъ тогъ позоришногъ дѣла, и пратио е свое рѣчи са движенима тѣлесними, као што би се то у театру морало представлятн. Између осталогъ, рекао е и овай стихъ: „Стаия убица: већешъ ми умаћи." — Єданъ мимопролазећи упрепастн се на ове рѣчи, и нагне безобзирце бѣжати. Ово чудновато владање њгово побуди подозрение два паблизу налазећа се полицайна агента; они потрче за њимъ, увате га, и после се дознало, да е онъ за иста убица, кога полиция одавно вреба, но коме е трагъ загубила.

— Кадъ е Мирабо, прослављени бесѣдникъ за време прве революције француске, противной партаи у народной скупштини, све опасније постало и све више грозно, да ће е оборити, гледала е ова партая отрести га се, и наговорила е 50 благородника изъ найстарія породица, кои су готово сви били официри, да га позову на двобой. Мирабо, кои е и самъ био одъ стране племените породице, и коега су предци крозъ читава столѣтия у войничкой служби славу стекли и кои е и самъ славно воевао — повео е све 50 понуде на двобой са собомъ у скупштину, извриса сву стварь, и метнувши писмене позиве на астал, рекне: „Моя глава важи отечеству моме више, него 500 оваких вуцибатина! Я молимъ, да се њиовъ позивъ и ной на то одговорь народу обави."

(У среди). Двоица су ишли куда у глуво доба ноћи, и пролазили су крозъ тесне и тавне улице. Єданъ између њи, кои биаше веома плашљивъ рекне своме другу, кои се далеко напредъ удалио:

„Чуешъ, я те тражимъ, што си тако далеко напредъ умакао;" Е, па ти иди напредъ, а я ћу за тобомъ," одговори овай други.

Овай први стане напредъ иђи, но у своме страху умакне далеко напредъ, и викне овомъ другомъ, кои далеко за њимъ иђаше:

„Чуешъ, меня е стра, што си толико натрагъ заостао!"

„Е, па како ћу ти угодити, како си радъ да идешъ?"

„Пусти ме бога ти, у среди да идемъ," одговори бѣдни плашљивацъ.

(Људождерци). Кодъ Батакера, єдногъ народа на великомъ индиском острову Суматри, обичай е, есть људе, на шта више, онай е обичай и закономъ утврђенъ. По закону биваю пођена: 1., нарушителя брака. Одтудъ произлази то, да су батакерске госпе врло цѣломудрене, или управо да мораю такове бита, будући имъ врло тешко излази за рукомъ, уплести кога у свое замке. 2., издајице и шпионе. 3., лопови, кои су више пута крали. Оваквогъ злочинца вежу за канапъ директ, и сваки при овомъ позорю присутвующи одсече са живога прица по єданъ комадъ меса, кое на вазри као њубастију пеку, докъ бѣдномъ прицу сва крв неистече, и овай у найжешћимъ мукама неумре; притомъ нападаникоме наумъ, да овомъ несрећнику смртни ударацъ даде, кои ће га грозна мука ослободити. 4., заробљена непријателя. Ако ови нису на бойномъ полю съ оружиемъ у руци уваћени, онда ій немуче живе, него ій найпре заколю, па онда тек поседу. Чудновато е, да овай невсчени обичай може обстати у народу, кои е и иначе доста образованъ, кои има доста валяни обичаи, кои има своя особита писмена, и кодъ кога е читанѣ и писанѣ закономъ наложено.

— Неколико Енглеза тражили су владику одъ Квебека, кои е заедно съ њима путовао, па се после некуда стратио. При траженю нађу они на єдногъ дивлака, и запитаю га, да ли онъ познае владику одъ Квебека? Дивлякъ имъ одговори: „Како га неби познавао; та я самъ га и поео!"

— Славни статистикъ баронъ Шарлъ Дипенъ прорачунао е, да е одъ створења света, ако се постанку овога за основъ узме свето писмо, помрло досадъ 20.628,,713.285.075.840 људи!

(Нико). Цѣло житељство єдне мале вешнице у Берлину састояло се недавно само изъ кафеџије, келнера и єдногъ госта. Кадъ е келнеръ по закеваню госта пошао у подрумъ по єдну оку пива, рекне му бржљива госпођа кафеџика: „Чуешъ Мартине! немой никако

донети више одъ једне оке; видишъ добро да у кафани нема никогъ."

— Славни Милтонъ био е у исто време и слепъ и удоваць; наскоро затимъ онъ се по други путъ ожени. Кадъ му се једанъ његовъ пријатель дивио, како е онъ као слепацъ могао наћи жену, одговори му Милтонъ: „О врло лако; да ме е Богъ іошть и глупогъ створио, онда би и у читавой Енглеской био найболя партия за жену!"

(Петъ минута). Једанъ славни вития (бесѣдникъ) рекао е једномъ: „Петъ минута треба једномъ лењивцу и баданџіи, да обуче пауче, петъ минута е вештомъ сарафу доста, да добие 20.000 талира; петъ минута само треба лекару, да клизицу претвори у запаљење, петъ минута е довольно славномъ војсковођи, да рѣши судбину државе; кађиперка ће за петъ минути найоштрицгъ човека преварити; и найпосле човеку одъ извраснога вкуса и бистрогъ проницања петреба више одъ петъ минута, да какву књигу оцѣни и осуди.

По найновой аустриской гимназиялной штатистиџи има у Аустріи свега 262 гумназије, и то 113 одъ 8, — 100 одъ 6, а 49 одъ 4 разреда. Ученика има свега 54.186, а професора 2755, и то последњи 1578 свештеника, а 1177 мирана.

СТРАНЕ НОВОСТИ.

Изъ Париза јављаю, да ће Француска послати у Хину 20.000 војника, кои ће војска заедно са енглескомъ и сѣверо-американскомъ војвати противъ Хинеза. — „Журн. де Деба" вели, да е князь црногорски Данило отишао у Бечъ.

— Удова царица руска навезла се 9. Априла у Ниџи на руской фрегати „Олафу" за Чивита-Векију.

— Изъ Хонг-Конга (у Хини) стиже намъ подъ 3. Мартомъ слѣдујуће вѣсти: „Хинези су савладали енглески параброд „Кингъ". Капетанъ одъ лађе и сви готово матроза а и неки одъ путника поубијани су.

Једанъ одъ главни хинезки бунтовнички војсковођа прешао е на царску страну.

— По вѣстима изъ Персије види се, да е миръ само на папиру закљученъ. Разноси се гласъ сирѣчь, да су се Персіянци опеть сабрали подъ Бушира; и по томе сва е прилика, да ће Енглези предузети експедицію у Буширъ.

— — — Изъ Париза пишу подъ 12. Априломъ слѣдујуће: овди се гласа, да ће Француска по свой прилици скорим подићи отоманской Порти једну ноту, у којой ће се Порти жалити противъ управе у подунавскимъ кнежествама.

Велики князь Константинъ стиће ће 18. Априла (т. е. данасъ) у Паризъ, гди ће се съ необичномъ сяйношћу дочекати.

Огласи.

(1—3) Његово Превосходителство г. ТОМА ВУЧИЋЪ ПЕРИШИЋЪ, Војвода Српскій, кои многа похвална пожертвованя на богоугодне цѣли чини изволио е приложити и Манастиру Петковици у Мачви на грађењ започети нови ћелия, за споменъ почившой своіой супруги г. АГНИИ 200 фор. сребра; на коњ прилогу, братство М. Петковице, поредъ смирени свои дарованьски молитви, кое престолу Вышњега за здравлѣ и дугоденствие г. Приложника и за спасение душе почив. г. Агние шалѣ, узима слободу и явно високомъ Приложнику г. Вучићу предъ србскимъ свѣтомъ благодарити.

(3—3) У Антулиной кући имаде о ђурђевудне ове године за издаванѣ еданъ квартиръ, састоећи се изъ 4 собе еднe куће са шпархертомъ и шпайзомъ, и једногъ одѣленя у подруму. — Кои га жели имати нека се изволи јавити притежателю у истой кући.

(3—3) Меану на друму Крагуевачкомъ до споменика, ко жели купити или одъ ђурђева дне подъ кирију узети, нека се подписаномъ јави.

Голубъ Петровићъ,
пензіонираны Совѣтникъ.

Кодъ Марка Раіовића у кући кодъ „буренџета" има еданъ шпархертъ на продаю. Ко жели узети нека се обрати реченомъ Раіовићу.

ХАЙНРИХЪ ХИРШЛЪ,
изъ Беча, што тапецира и тргуе са собнимъ намештаемъ,

препоручуе свою новоснабдѣвену продавницу найразличитіи политирани стварн найновіегъ вкуса а цене врло евтине. Притоме прима се и наручбине, кою такође обећава найсвестније извршити. Обитава у Београду у здању „кодъ елена." (2—3)

Кодъ доленодписаногъ може се за врло евтину цену свакојакогъ оружја добити и то: двоцеве шире и тешић, дуже и краће, съ цеферомъ и безъ цефера, голице и штуцева на кремењ и на капслу, свакојаке величине пиштоля мали и велики съ две и съ једномъ цевкомъ на капслу.

ТОМА ТЕШИЋЪ
пушкарски майсторъ у кући
(3—3) Ињ. Мецованке на Теразіяма

Кафана постоећа на теразіи коя се 1 путъ Іосифова, 2 путъ кодъ златногъ паука звала, являмъ почитаемомъ публикуму и странимъ гостима да се иста кафана одъ сада кодъ „Айдукъ Велька" зове. У исто време даваћи на знанѣ да самъ озвачену кафану съ добримъ квартаромъ, пићемъ, бломъ, шталомъ и послугомъ снабдѣо, за кое я долеподписани сваколи госту ямчимъ.

Илия Николићъ.
(2—3) кафеџия

Свима кои су намерни да зидаю цѣлисходне и лепе куће, као и онима кои би око Београда или на гди у внутрености Србіе польска добра за премераванѣ имали: нудимъ мое услуге као Архитектъ и Инжењѣръ у ванђужностно доба, съ томъ приметбомъ, да се послова изванъ Београда само за време годишњѣгъ школскогъ одмора примати могу.

(1—3) Професоръ Іосимовићъ.

У Књигопечатьни Кнежества Србскогъ.

У Београду 11. Маіа 1857

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази свake Суботе. Цена в одъ 1. Апр. до конъ године 18 гр. За огласе плаћа се 5 кр. гр. одъ врсте за едан-путъ и 5 кр. гр. за трипутъ. № 42.

Опонене изъ детињства краля римскогъ.

(Продужено)

У овомъ жалостномъ погледу краля римскогъ лежао е изразъ вѣчногъ разстанка. Одъ тогъ дана бияше онъ навѣкъ лишевъ свију изгледа, и последня честь, коя му е учињена, и коју би заръ до смрти имао, да е до припадаоше му круне дошао, бияше посѣта цара рускогъ и краля прайскогъ у Румбуйак-у, кои су владаоци по поздраву царице Марие Луйзе зактенали, да виде малога краля.

Шестъ неделя по овомъ догађаю обитавао е наполеоновъ синъ едно крило дворца Шенбруна у околини Беча, и садъ е настао за њга овай усамљени животъ, коега празноћу и опасности онъ баръ онда іошть ние сознавао, но у овой усамљности остала е пря њму ова, коя га е една могла склонити на одлазакъ изъ Париза, а Азурове шарене уши биле су му повольна забава; као кодъ сваког дѣтета, избрисала се изъ њгове душе она тайна слутня кои му е улила оволико противњења противъ одлазка изъ тиљерискогъ двора; — напротивъ њгова вѣрна чуварка осећала е при помисли на судбу овогъ царевића ову тежиню бола и туге; противъ кое е безазленомъ царевићу дѣтињски узрастъ био штитъ. Кадъ су сви готово европски владаоци били у Бечу на конгресу скупили се, наслушала се она угрожаюћи претњи противъ овогъ невиногъ дѣтета. Они говораху: „ми смо били сувише великодушни; Бонапартино племе валало е сасвимъ утамањити, — вѣковогъ сина осудити на вечно безименство и бацити га у канавъ тавницарски монастиръ.

Тада е господична С... свакадъ у найвећемъ страху и туги долазила младоме краљу; сматрала га е сузнимъ очима и са љубавномъ зебњомъ рођене майке, коіой су љекари одузели надежду да ће іой се чедо предићи. Но и само њено повѣрително обхођење са несрећнимъ царевићемъ бияше гвозденимъ ланцима ограничено. Њой су сирћи грозили, да ће ю у Француску натрагъ одправити, ако она дрзне, говорити што краљу римскомъ о њговомъ отцу, о отечеству и о догађаима, кои су га у Аустрию довели; и за њжно срце ове дѣвойке бияше то горка туга, гледати, како се изъ ума њногъ питомца губи свака опомена на оно, што е онъ био, а шта е садъ и каква му тайна и горка судба предстои; едину но незнаћству утѣху налазила е она у томе, што такве мисли непогрожаваю младану му душу; — онъ ние опажао теретъ лукавогъ полицие надзиравања, коя га е окружила читавомъ врежомъ шпиона, коя му е удвоявала страже, и коя е одъ њга удалявала свако лице или вѣсть изъ Француске.

Но при свемъ томъ доспела е ипакъ една вѣсть чакъ до найтайнія углова ове великолѣпне тавнице: велики царъ, сирћи Наполеонъ, извезао се изъ Канна на француску землю и обећао е народу своме а и другимъ савезнимъ му народима, да ће онъ свою супругу, царицу Марию Луйзу и свога сина, краля римскогъ вратити у Француску. Она е дакле изчекивала ослобођење одъ какогъ одважногъ дѣла и изненадногъ силногъ удара, кои би лежао изванъ свију граница могућности и надежде, да се ние ту радило о бићу њговогъ сана коне е онъ царску круну спремао. С . . ние за Бога смела никомъ изустити свое наданъ; само понекадъ, кадъ е малогъ царевића у наручію држала, ушлела е она у безсавезне рѣчи съ коима се дѣца задоволяваю, по неку пламениту искру њени мисли и пуногъ іой срца. Ноћь е била баръ њена; колико е пута стаяла она ноћу замишљена на прозору, и управила погледъ свой у силно разпламенѣеномъ воображењу на дальни западъ, изгледаюћи одважне и юначне ослободителѣ, и препоручюћи Богу овогъ чеда Француске, за кога се е любавь читавогъ едногъ великогъ народа сасредоточила тада у срце едне слабе девойке?! Но, ахъ! ниодкуда гласа, и предметъ оволике зебњ и страховања никакавао е ущелѣвной души њеной овай силни терет удвоеномъ любави своіомъ.

Едногъ дана бияше се она на балкону дуже но обично забавила и при повратку у дворску башту чуе она ясну войничку свирку, коя е издалека до ушію њени допирала; ова доће незнаюћи узрокъ овогъ весеља, у предсобие римскогъ краля, и опази на лицу свию присуствующи вѣрни необичну бледоћу и суморность. Ова ій запита дрктећимъ гласомъ: „Шта е? — „Она весела свирка . . . — Шта е то, шта значи?“ — „Прослављя побѣду у страховитой битки“ . . . — кою су сни (савезница) добили?“ — „Царска е гарда уништена“. — „А царь?“ — За навѣкъ изгубљьнъ“.

Онда се још ни звао ни Ватерло, нити рђавије последице ове крваве битке, али у радости Аустријанца назирала је она одсудну пропаст Француза и ушла је дрхтању у собу онога, кога је законодавно тело у Паризу прогласило за цара француског подз именом „Наполеонъ II.“ Млади краљ стајаше на прозору, гледао је доле на војничку банду, која је цариди аустриској свирала, и подскакивао је по такту музике. — Ахъ! то бијаше за њо ожалошћену сувише; она притрчи къ њему, подигне га одавде, однесе га у найдаљи угаљ собе, обавије га рукама и своимъ шаломъ, да само не слуша ову срце још раздирућу музику: сирото дјете плакало је, али она је лакше сносила њгову боль и вику, него ли радость, коју је пређе изазивао.

Одъ тогъ дана пристизале су вјести за вјестима; дознало се, како је царъ Наполеонъ осуђенъ, да на једномъ доље готово непознатомъ пустомъ острову у средини синьега мора као заточникъ умре, како је онъ проглашенъ као мртавъ за цијо свјетъ, и да никадъ више на своју супругу ни једница сина неће видити смети. Оваква безпримјрна несрећа после тако пресајне славе разламтила је воображенъ господичне С... Ню је непрестаце мучила мисао о њјаной туги несрећногъ цара, кога су живогъ убили у сриу свога дјтета. И тако је она дошла до тогъ убјђења, да по преимућству њој, која је имала готово изключено право на љубавь младога краља, у дужность спада да барь „давнуть у мислимасђдини изгубљћогъ отца са изгубљћимъ сиыомъ, и сила је чезна обузе, да спроведе цару преко пучине пространогъ мора буди какавъ мали спомень краља римскогъ.

Но њјовй су намјри стајале на путу велике запреке. Све сиде кое су цара са престола бацили и живогъ га сараниле, заклониле су, да одъ свог страже пођлю по једногъ комисара, која ће потрити на сваки корак високогъ заточника, као да Енгледка ние била довољни тамничарь. Аустрија је пакъ хтела, да њјогъ комисара, у острово Св. Јлене прати и г. В..., професорь билословља (ботанике).

Г. В.... бијаше једанъ одъ они људи, коихъ садъ све мање и мање има, и кои ће скоримъ са лица земље нестати. Одань свимъ срцемъ и душомъ природословнимъ наукама, прешле су му надъ главомъ толике буре, покрети и Европу потресајући ратови, безъ да и то све кадро било, њга и најмање пореметити у њговомъ умованю, и побђда саюзника надъ великимъ царемъ имала је свјимъ незнатанъ утицаи на њгову ботаничку башту, где се сасредоточили њгови научни опити, страсти и сав њговъ животъ. Онъ је био једанъ одъ они самосвојствени људи, коихъ ученость свакн радо похваљује; будући је у томе удивленю и похвали умешано и неко чуство сажалења са осталимъ њговимъ недостаткомъ светскогъ изображења, кое се свакадъ као примјтба похвали њговой доброте. Као и сви остали људи извань чингъ круга лежи, да нене интересе заступаю да се за исте бори, да мњења осиина и људска дјла оцењава, бијаше г. В... по нарави добарь и благъ. Више е онъ већъ пута случайно поздравило се и разговарао са господичномъ С..., надъ је ова, полазећи са дугимъ својимъ своја питомца, отишла са њјаним пратиоцемъ Азуромъ у котру у башту, да се наслађује свјежимъ котреньимъ воздухомъ. То је дакле био онай научни мужъ, кои се је путованћемъ аустрискогъ комисара у Св. Јлену хтео подзовата у томе, да се упозна са царствомъ биља овогъ удаљћогъ каменитогъ острова подъ южнимъ сунцемъ; одавде је намјеравао, отићи у Африку и на южномъ прибрежію оне части света (предгорђ „добре надежде“) попунита и усавршити свој билословни кабинетъ, кога су недостатци били њму често изворъ туге и неразположења. Господична С... осећала је, да једина надежда њна лежи у томе мужу, и цело њно мишленћ ишло је на то, да изваже средство, како ће одъ њга изманити обећаньа, да ће њну найтоплију желю испунити.

На неколико дана затимъ посћти Г. В.. последньи путъ лепе Алее њгове љубиме Шумице сматрајући душевнимъ удивленћмъ на дрвима и лишћу дрктаюћу росу, почемъ је даљ спороднимъ једномъ Алеомъ одъ главне само оградомъ растављћеномъ пошао био. Кадъ не бы толике жладе бисера имао, кои су се примић зрацима потрећћу сунца осветљени, као рубини и смарагди сјали, то бы онъ, не рекао ограде, почемъ је она висока била но кроз празна места исте, бело одело неке девојчице примјтио, која је истомъ стазомъ уздужъ ишла. Ботаникъ застане кодъ једногъ младогъ ћошћа њиског дрвета, кое је одъ столћтиы сусђда окружено было, да се диви преливаюћой се роси а потомъ га снажномъ рукомъ увати и потресе.

Одъ дрвета овако потресеногъ падоше млађана капьи, а лакъ се вика иза ограде зачу. Професорь беше само неколико корака одъ врати кои су на огради была удаљћи, и кадъ до њи дође угледа Господичну С··· кое је смешећи се њну оронеиу аљину бризала. „Ахъ Господична“! говораше професорь поцрвењавши као ракъ, „молимъ васъ ову путій за опроштенъ... и ћу се у дворацъ вратити.“

„Та останите! не мари то ништа,“ одговори господична С··· пошавши и даль, као да бы њно прооданъ наставила, доћ је међу тимъ Ботаникъ, понављаюћи своја извињења, поиран њ ишао. Онъ бы се лако збогъ свог несреће утћшіо, да је о првой радости младе Господичне и слутити могао, кои је видла, да іой је могуће, да ће њимъ користанъ разговоръ тичући се младогъ царева поведе. А ко бы могао ємити, да је ова радость чиста башъ одъ њаволства и несташлука была, кою каква шеснаестогодишња девојчица у њна найбоља дјла мења?

Прве речи њиу имале скоро никакве свезе, као и свакій каквомъ забуномъ прекинутый разговоръ, или усилћна учтивость. Найпосле стану муцати, и господична С··· свакій часъ се бојала, да іой се планови не покваре ако се онъ одъ њ опрости. На срећу пакъ Г. В.··· спадао је у ону много числену классу людій кои на растанакъ лако не мисле. Она је примјтила, како онъ о своме путу камерава говорити; ніе дакле ваше оклевала но заночне. — „Господине, можда желите овой шумицы збогомъ казати?“ — „Да, Господична, али горко збогомъ.“ — „Зарь бы радіе у Шенбруну остали?“ — Г. В··· мирно стане, и пружившій обе руке повика: — Зарь би могуће было да се човекъ на овакомъ лепомъ месту срећнимъ не осећа?“ — Господична С···, повторн тихо трезући главомъ: — „срећнимъ?“ — Зарь ово сумнително питаћ и за насъ важи?“ питаше је про-

фесоръ смеюћи се. — „За мене? вы сте хтели казати, да сам я врло млада, да се іошть сада тужимъ.“ — „Е пакъ кога ће се иначе ово питанѣ тицати?“ — Ил' е то можда тайна?“ — Ніе Бога ми, та заръ вамъ новине нерассипаваю причину. — „Я редко читамъ новине.“ — Заръ непознаете Госпоѡу Маршандъ, коя седи у дворцу?“ — „Не познаемъ.“ — „Она е една добра и почитана достойна жена, коя е царицу и краля римскогъ у Немачку допратила, па тога ради њену фамилію а нарочито единца сына оставила. Она е сама овде.“ — „Али њенъ синъ може доћи и кодъ ње се станити, или се она може доћи къ њему вратити.“ — „Не може Господине, еръ е сву надежду изгубила.“ — „Како то.“ запита професоръ, па стаде, ал' не да какво растѣније сматра, но да болѣ пази; еръ люде, кои се са свѣтомъ слабо обходе, ако се тиче каква приповедка.

„Баръ знате све што се цара Наполеона тиче? Сынъ Гос. Маршандъ пратіо га е.“ — „Као вы младогъ Принца.“ — Добро, ал' мы живимо овде као у неком заточенію, и до неколико дана смо у Фрайцуской; ал ће онъ тамо као у робству живити.“ — „Наполеонъ?“ — „А съ њимъ и онъ, кои су кодъ њега. Тако удаљени и растављени одъ њиовогъ отечества, њиове фамиліе; подъ непрестанымъ надзираніемъ, бдителномъ полиціомъ; далѣ сама стѣна, а около войницы; и тихимъ гласомъ и' томе придода, „они комесари, кое вы пратите; вы имате право; еръ Госпоѡа Маршандъ живи іошть доста срећно у Шенбруну.“ — „Али њенъ ће се сынъ вратити.“ — „Ахъ, нѣте, онъ га ни трепутакъ не оставља то е дужность срца, кою онъ испунява. Онъ ће остати подъ свеѡ царa, до годъ царъ жива казала е синоћъ његова майка плачући, и я се морамъ Богу молити; накарь га више и невидла. Ахъ господине, то е грозно свою децу не видити, а знати да су несрећна.“ — „Да видите господична, не треба толико за тимъ тужити . . . ня претеривати . . . Та Госпоѡа може њеномъ сыну писати, а онъ ће іой често, сваког месеца одговарати.“ — Боже сачувай! Забрањено іимъ е писати; шта треба далѣ да кажемъ? Увекъ ій вреба по єданъ чуварь, кои и чуе и види.“ . . . Професоръ седъ ништа више ніе могао опровргавати, и ћаше далѣ спуститній главу, као какавъ пріятель, кои ни привидно баръ утѣхе више нема. — „Па и овде,“ продужи Господична С . . као да сама собомъ говори, немамо никогъ, кои бы нас посѣтіо, нити имамо пріяше да какво невино, али драгоцено писмо пошаљемо или добіемо; еръ међъ страницыма немамо доброгъ пріятеля“. . . . — „Та имате, вы опетъ претерујете, добро дете мое, говораше Г. В . . . еръ и я идемъ на св. Елену.“ — Ал' вы се нећете примати, да писмо одне ћете майке тамо предате? — „Зашто не?“ — „Ал' е то опетъ исто те исто; сне силомъ, нема ту повереитеости и вы ће те писмо показати.“ — „Ако ћете, я ћу га сакрити“. . . . — „Где ће те га сакрити?“ — „Међъ коимъ травама и кутіама, кое собомъ носимъ. Притомъ свакій зна, да се я више са Ботаникомъ а не политикомъ занимамъ.“ — „И вы ће те га сами Г. Маршанду предати.“ — „њему самомъ.“ — „У тайности?“ — „Ахъ! господине“. . . И две іой се веліке сузе засветлише у очима. . . — „Вы ћете доћи данас у шетњу у шумицу?“ — „Ако вы ођете.“ — „У овай истый часъ.“ — „Ако вамъ е овай часъ найпилій.“ — Девойка пружи обе руке овомъ изредномъ човеку, у кое е онъ ѣдва своје метуте усудіо се.

(Край слѣдує.)

Принце.

Єданъ официръ, кои е было сынъ єдногъ утоетителя, кріо е стаљ своја отца и увекъ се е издавао за благородника. При єдной части, кадъ е онъ о свомъ благородству говоріо, рекне му єданъ кои е његовогъ отца добро познавао „я познаемъ вашегъ отца врло добро, онъ е врло милостивъ спрамъ сваког, сваког радо прима, и његова кућа у кое ођете време сваком е отворена.“

Два Енгледа ручали су єдномъ заедно, и после други ваљи разговора поведу речь о своимъ трговинама. Єданъ одъ исти хтео е увеличати свою трговину одношенѣмъ кое са трговцима има и рекне“ я трошимъ у моіой канцеларіи 100 фунта мастила годишње. „Шта? рекне овай другій као зачуђенъ „та я толико уштедимъ годишње, кадъ точку на і ненеѣемъ и кадъ апостофе () не употребимъ!“

Питали су єдногъ шта е Опера, и онъ врло ладно одговори ово „кадъ е єдна стварь тако будаласто написана, да е човѣка стадъ да говори, она се пева.“

Єдне новине виђле су пре краткога времена да у Кантону у Хини има 21 енгленски, 8 американски, 5 њемачки, 5 француски, 4 руске, 2 португалске, 2 перуанске, 2 српске, 16 мухамедански, 1 јудејске, 1 холандске и 11 разни други народа трговачки куће.

Сићеше.

У Лондону се налази костурь єдногъ грдногъ Кита, у здању єдномъ нарочито зато сагрђеномъ. Оно редко животно нашли су одавно неколико рибара недалеко одъ Остенде али мртво, и съ великомъ муком помоћу три чамца добро съ људма снабђевена изнесу га на прудове недалеко одъ остендескогъ пристаништа, ту исеку а потомъ балсамираю. Сав костурь у дужини има 91 стопе, а у ширини 18. Сама е глава дугачка 22 стопе, дакле четири човечія боя, а реп заузима двадесеть и три стопе. Цело животно било е тешко, као што е изнађено преко 180.000 фунта, а костурь іошть садъ има 70.000 фунта ; изъ самогъ његовогъ сала добивена масть износила е 40.000 фунта. Више славни естественоиспитателя, а међъ њима и француз Кувиръ, мисле да е ово морско чудовиште, коме досадъ подобно іошть ніе виђено, найзад 900—1000 година морало имати, и као поуздань основъ наводе то, што су рекавше на перанца сасвимъ отврдле, и у тврду се кость предтворше, одкуда се безъ сваке сумње године ове рибе извести могу. — Костурь садъ стои на скелама, кое су одъ самога гвожђа начињене, и сваки кои то први путъ види, тако се мора упрепастити да текъ мало по мало одъ чуда къ себи долази кои му овай кить проузрокуе. Нарочито су грдна перая на прсима, коя би се заиста за какву руку съ четири прста узети могла и коя прва пазљивость посѣтителя привлаче. Грудна перая кита несастое се изъ крути жила, као обично

у остали риба, него изъ костију и мишића, као у предњимъ ногама скоро свију сисајући животиња. У трбуу костура воде једне спуштене степени, као што се горе на утвари столице за седењ налазе, а и остали са природословнимъ књигама, да би се човекъ по воли забављати могао. —

(Очи муве). Ништа не тако неуверавља, као очи мува и њиовъ саставъ, подъ увеличателнимъ стаклама. єръ ie има млогостручни. Очи имъ се састоє изъ две полукугле, коя округла површина подъљна е у чисто-правилне шестоуглъ. У средини сваког стои зеница. Свака е данле шестоуглъ једно око. Почемъ мува у сваком полукугли 4000 таких шестоугла има, то притежава она 8000 очију; по неки лептиръ 17 хиљада; господице (буде неке) до 35 хил. — Три мала одъ зенице у троуглу стоећа проста ока, немогу се у свију чисто видити. Найбољ се виде кодъ велики стрмљна. Управо се неква, нашто имъ служе; али посредственомъ великимъ састављни телескопа, лептиръ ій текъ у свомъ совршеномъ стању, кадъ и крила има, добие, почемъ пре тога у чаури сасма мале кратковидне очи има. По неки ноћни лептири имаю поредъ велики очију іошть и два мања ока, да би ноћу іошть боль видити могли.

— Израчунато е да е годишнѣ потребно четриаесть хиљада милиона свилени буба, да би се свила начинила, коју Енглеска само годишнѣ троши.

Ђ. М. П.

ГГ. ПРЕНУМЕРАНТИМА.

Шумадинна ніе престала излазити, само овай месецъ дана неуредно е излазила, а то се чешће догађало свима сербскимъ листовима, и непрестано ће се догађати, докъ се неуведе ова поштанска уредба, коя по свимъ земљама постои, да се гг. пренумеранти на поштама могу пренумерирати и новце положити. Сваки ће се зачудити кадъ чуе да е изъ окружни места само њи 4 плаћено за целу годину а 18. за прошла три месеца. При оваквомъ плаћаню кодъ оваквогъ трошка кадъ трпутъ на недељу овай листъ, излази, или никако могуће излазити на крај. Предплата ніе се тражила напредъ, али требало е по истеченію ова три месеца послати е. Ми неприкривимо гг. пренумеранте у окружнима, «ръ требало е сваком доћи и поискати а то ніе имао ко свуда чинити, ми ій молимо сада учтиво да по 4 цванцина за ова прошла 3. месеца незаборавне што пре послати, а тако исто да поваљо и одъ прошле године коя шта имаю давати, єръ одъ прошле године остало е 840. форс. пересіе. Шумадинна једно сбогъ тога неплаћања, ніе моћи за ову годину излазити трипутъ на недељу као до садъ, али излазиће непрестано, и то сваке суботе; шта знамо другo чинити, ињшть љекарь одсеће богу болесшнику да му животъ спасе, то смо средство и ми узели, и одсадъ ће Шумадинка излазити єдаипутъ на недељу, да ioй се само животъ одржи. Цена е одъ 1. Априла чакъ до нове године 4. цв. и по. Онима у окружнима што су за годину платили новратиће се по 7 и по цв. — У-чединъ одсуствук на дуже времена изъ Београда.

ОГЛАСИ.

Подписаный продаемъ изъ слободне руке мой єданъ просторъ земљ, подъ старомъ родномъ горомъ, постоећи преко могине у атару села Трнина у окруж. Пожаревачкомъ кой се граници, съ восточне стране до кривога раста на утрини реченогъ села, са западне стране до шанца Петра Митровића и његове браће изъ Пожаревца, са сѣверне стране до старогъ друма, са южне стране до ливада села Трнина и коловозскогъ пута. Зато ко бы имао волю овай просторъ земљ, кои се може за врло добру ливаду употребити, купити, нека се мени порадн погодбе пріани.

У Смедереву, 25. Апр. 1857.

(1—3) АКСЕНТІЋ МИХАЙЛОВЋ.
Прак. канцеларіе среза подунавачкогъ.

Брања Величковића
у БЕОГРАДУ

преместили су свою трговину, коя е до ђурђева дне ов. год. постояла у чаршіи спроћу седамъ звезда, у свою кућу на великой піаци. (98—1,3)

Сима коя су намерни да зидаю цѣлисходне и лепе куће, као и онима кои би око Београда или на ком у внутрености Србіе пољска добра за премераваиь имали: нудимъ мое услуге као Архитектъ и Инженѣръ у ваздужностно доба, съ томъ приметбомъ, да се послова изваиъ Београда само за време годишнѣгъ школскогъ одмора примати могу.

(2—3) Професоръ Іосимовићъ.

(2—3) Подписаня препоручуе почитаемомъ публикуму садъ башъ изъ Беча дошавше готове ХАЉИНЕ, одъ разне величине, проя и квалитета, подъ найевтиниу цену. Наручбине такође примаюсе. Стовариште е у кући г. Шоповића у чаршіи.

ФИЛИПЪ МОРТОНЪ
изъ Беча.

Кафана постоећа на терасіи коя се 1 путъ Іосифова, 2 путъ кодъ златногъ пауа звала, ялимъ почитаемомъ публикуму и страшнимъ гостима да се места кафана одъ сада кодъ „Айдукъ Велька“ зове. У исто време даваюћи на знанъ да сама означену кафану съ добримъ квартаромъ, пићемъ, кломъ, шталомъ и послугомъ снабдѣо, за кое я доленодписани сваком госту ямчимъ.

Илия Николићъ,
кафеција
(3—3)

ХАЙРИНХЪ ХИРШЪ,
изъ Беча, што таиеџира и тргуе са собиних памештаиъ,

препоручуе свою новоснабдѣвену продаваницу найразличитія политиране ствари найновіегъ вкуса а иене врло евтине. Притоме прима се и наручбине, коју такође обећана найсавестніе извршити. Обитава у Београду у здању „кодъ слона.“ (3—3)

Издаде **Любомиръ П. Ненадовићъ.**

У Књигопечатни Княжества Србскогъ.

У Београду 18. Маія 1857

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до ове године 18 гр. За ослане плаћа се 3 нр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 нр. ср. за трипут. № 43

СМРТЬ ЛУДВИКА XVI

(прев. изъ Мишл.)

Народни састанакъ (конвентъ) установи се 20. Септембра 1792. и отвори своя засѣданія 21. Іошть у првомъ засѣданію укине онъ краљевско достоинство и прогласи републику. 22 присвои онъ себи републику, изявивши да се неће више започињати одъ год. IV слободе, но одъ год. I Француске републике. После овы прве мѣра съ усклицаньмъ одобреня и съ ненимъ соперничествомъ демократје и одушевљења одъ стране обе партае, кое се биле раздељле при свршетку законодателне скупштине, конвентъ, мѣсто да се одао пословима, преда се унутрашньимъ распрама. Жирондинцы и Монтањарци, пре него што ће установити нову револуцію, хтѣли су знати коме ће између ньи двое она принадлежати, нердне опасности ньиовог положења нису предупредиле ньиову борбу. Они су имали више него игда боати се Европе. Почемъ су Аустрія, Пруска и ньени владатељи у Њемачкой биле ударили на Француску пре 10. Августа, то се могло садъ сасвимъ мислити, да ће се и други владатељи изразити противъ ње после падења монархје, затвора Луй XVI и убиства у мѣс. Септембру. У унутрашньости брой непријателя револуције био є умножень. Требало є къ приврженицима установљ краљевства присадинити оне, кои су се живо бринули за судбину Луй XVI. и оне, кои су држали, да є слобода немогућна безъ правила и подъ владњинемъ светине. У средъ толики препона и противника, у оно време, кадъ є ньнова слога была крайнѣ нуждна бањь да бы се у ударало, партае Жиронда и Монтањ нападну єдна на другу съ найвећимъ огорченьмъ. Истина, да о̀ве двѣ партае нису могле єдна другу сносити, и да ньи-ови поглавари нису се могли сложити: толико є было повода къ удаљењу у ньиномъ супарничеству за владње и у ньиовымъ намѣрама!

Жирондени биле су одъ догађаја принуђени, да буду републиканци. Найболѣ би ињъ приличило, да су били остали уставни. Чистоћа и искреность ньиовы намѣра, ньиово гнушаваньє светине, одбациваньи насилна средства, а особито, што су тако пажливи били да ниссу покушавали ово, што ние било могуће, све ињъ то било као законъ; али они нису биле слободни, да остану такови као што су се изъ почетка показивали. Они су слѣдовали нагову, кои є ньи вукао къ републици, и она се мало по мало навикли на ову форму правленія. Премда су ню данасъ патрено и искрено желили, они су ипакъ осѣћали нако є тешко ню установити и утврдити. Стварь имъ се чинила велика и лѣпа, али они су видили, да нема людій за ту стварь. Светина ніе имала ни просвѣштенѣ на прави, кое су потребне за ову форму явногъ управленія. Револуція, кою є была произвела установителна скупштина была є ошть законитія, изъ тогъ узрока, што є была праведна; она є имала свой уставъ и свое грађане. Али єдна нова револуція, кои бы нижу классу жительства познала у државно управленіе, не бы могла дуго трати. Она бы морала повредити премноге интересе, а имала бы само привремене браниттељ, нижа класса могла бы дѣйствовати и управлати за време кризе, али не свагда. Но ипакъ на ню се морало ослањати, кадъ се свазволявало на ову другу револуцію. Жирондени то нису учинили, и нашли се у сасвимъ крвномъ положењу: они су изгубили помоћь уставны, безъ да су придобили помоћь демократа, и они нису имали на своіой страни ни высоку, ни нижу класу. И тако су они само полу — партаю сачињавали, кои є брзо была оборена, еръ є была безъ жила. Жирондени, послѣ 10. Августа, биле су између средњѣ классе и просте светине што су Монархисте или партая Некера и Муніе-а послѣ 21. Јуніа были, између привилегираны класса и грађанства.

Монтањска партая напротивъ, хтела є републику съ народомъ. Поглавари ове партае, кое є важность Жирондена помрачавала гледали су, да оне оборе, и на ньиово мѣсто дођу. Они су были мањ просвештени, мањ красноречиви, али вѣштіи, рѣшителніи, и нимало неглеђени на своя средства. Крайня демократија ньима се чинила, као найболѣ правленіе; и што су она називали народомъ, то есть нижа класса была є предметъ ньиовы непрестани ласкања, и ньиове найвеће бриге. Ньедна партая ніе была опасніа; али слѣдственіе радила є она за оне, съ кояма се борила.

Одма како се отворіо конвентъ, Жирондени су были заузели десну страну, а Монтањари край лѣве, одъ туда су и добили име, подъ коимъ се она назива (партая съ брега). Жирондени были су найснажніи у скупштини, у обште, сва изборя по департаментима были су испали у ньиномъ смислу. Великій брой депутирача законодателне скупштине было є повторително избранъ; и

будући, да у данашњ преме савози много чине, сви чланови, кои су били саседнићи са депутацијомъ Жиронде, или съ обштиномъ Парискомъ, пре 10. Августа, опеть се повратили съ истимъ мнѣнијама. Други су долазили безъ системе, безъ партае, безъ наклоности, безъ непријательства, они су сачињавали што се у ово време звало *равница* или *блато*. Овай безкорыстный савозъ у борбама између Жиронде и Монтањ предазио е свагда на праведніе страну, докле е њой было дозволѣно, да буде умѣрена; то есть дотле, докле се ніе за себе саму бояла.

Монтањска партая састояла се изъ Парискіи депутираца, кои су были избрани подъ уплывомъ обштине одъ 10 Августа, и изъ нѣки департаментскіи авни републиканаца, после су ню они умножавали, кои су догађан разпалявали, или кое е страхъ из њой придружіо. Аля премда е по броју маня была у скупштини, ипакъ ніе была манѣ сважна іошть у оно време. Она е владала у Парізу; обштина была е њой одана, и обштина е дотле дотерала, да е была постала пра власть у држави. Монтанари покушавали су да обладаю съ разнымъ департаментима у Француской, установивши дописиванѣ, у смотреню намѣра и поступања између варошкогъ Парискогъ началничества и осталы варошки поглаварства, ипакъ они нису сасвимъ успѣли, и департаменти были су по већой части наклоньни њеовымъ противницима, кои су одржавали њихово добро мышлѣнѣ средствомъ књижица и новина, кое е разношило министеръ Ролань, когъ су куђу монтанари називали *уредъ њиов духа*, а њъ ове пріятелъ *сплеткароше*. Али осемъ саседнѣня обштина, кое ійъ е пре или после морало испасти за руномъ, имали су іошть саседнѣњ съ Якобинима. Овай клубъ, имаюћи найвећій уплывъ, као найстарїи и найраспространитіи, промѣњивао е духъ у сваком кризи, безъ да е име промешњивао. Клубъ Парискій было е глава Якобинима, и скоро суверенски владао е надъ другима. Монтанари су га сасвимъ были обладали; они су већ были одатле наключили Жиронде съ многимъ обтужаванѣмъ и досађиванѣмъ, и на мѣсто чланова одъ грађанства увели су Санкилоте. Жиронденима е само остало министерство, кое е поредъ противлѣня обштине, было немоћно у Парізу. Монтанари пакъ располагали су съ целомъ дѣйствителномъ силомъ у главной вароши, съ явнымъ духомъ преко Якобина, съ варошкимъ одѣленіима и съ предградіима преко Санкилота, найпослѣ съ бунтовщицима преко варошкогъ начальничества.

Пра мѣра партаи, почемъ су были заключили републику, буде да се потуку. Жирондени были су разлюћени због убійства мѣс. Септембра, и они су су тајованѣмъ гледали у конвенту оне људе, кои су то совѣтовали и прописали. Двоица између остали побудили су найвеће негодованѣ: Робеспіерь, за кога су мыслили да теже за тиранствомъ, и Мара, кои се е одъ почетка револуције у своимъ новинама проглазіо за апостола убійства. Они су съ већимъ огорченѣмъ, него намеђу были обтужили Робеспіера; кои іошть ніе было тако страховить, да због диктаторства буде обтуженъ. Њгови непріятели, пребацујући му невћроятне планове, и у сваком случаю немогавши ій доказати, сами су умножили њгово народолюбіе и њгову важность.

Робеспіерь, кои е играо тако страшну роллу у нашой революціи, започео е у првомъ реду дѣйствовати. Пре тога, поредъ свіо свои усилавања, было е онъ нижій у своіой партаи: подъ уставодателномъ скупштином были су други знамениті поглавари; подъ законодателномъ были су поглавари Бршо и Петіонъ: 8. Августа Дантонъ. У овымъ разнымъ епохама изявіо се е противъ оны, кои су га помрачивали съ њіовымъ гласомъ и народолюбіемъ. Усредъ знатны особа прве скупштине, немогавши се одликовати, но само са простымъ своимъ мнѣніемъ, показао се е, као претерапный реформаторъ; у другой скупштини было е постао уставнымъ, єръ су њгови супарници были обновители, и онъ е Якобинима говоріо на користъ мира, єръ су њгови противници войну захтѣвали. Послѣ 10. Августа учіо е онъ у клубовима, како не упропастити Жиронденъ, и дойи на мѣсто Дантона, свагда саседнавајући ствари свое суете са ствари свеглие. Овай човѣкъ, когъ су дарованіи: была обична, и кои е имао суетанъ карактеръ, због свое нискоти чиніо се, да е међу послѣдньима, а то е велика полза у революціи, и изъ своіъ самолюбія тежіо е за првымъ степеномъ, све е чиніо, да се тамо попне, све е предузимао, да се одржи. Робеспіерь имао е качества за тиранство; никакву выспрену душу, но просту: само єдну страсть, сполнюсть отечественолюбія, заслуженый гласъ неподнићена строгъ живота и нимало негнушаваюћи се одъ крви. Онъ е доказао, да се у грађанскимъ побунама неможе постићи политична срећа са своимъ духомъ, но са своимъ поступанѣмъ, и да е средный духъ, кои е тврдоглавъ, силніи, него выспрени духъ, кои се прекида. Треба такођеръ рећи, да е Робеспіерь имао подпору гране и фанатичне партае, кое е управленіе онъ тражіо, и подъ-магао начела послѣ довршене уставодателне скупштинае. Она секта имала е свое порекло изъ 18. столѣтія, когъ е њка мнѣнія представляла. Она е имала за символъ у полити *дружетвени договоръ*, одъ Русо-а, у њри девизъ *исповедања вѣре савојскогъ викара*; она е доцніе крозъ њіово време была све то удѣйствовала у уставу год. 1793. и у богопочитаню *врховногъ суштества*. У разнымъ епохама революціе было е више система и фанатизма него што се мыслило.

(Продужећ слѣдує).

Опомене изъ детињства краља римскогъ.

(Свршетакъ.)

И пре нег што е госпоя Маршандъ на дужность зовнула, чувствовала е већъ радость, коју іой е Господична С· · · · причинила; али у писму, кое е њіовомъ сыну послати хтела, морало се іошть едно уметути, да бы већегъ очаяника утѣшило, нег што е њѣ. Обе оне сазаклетніе на то се сагласе, да све досадне удале, и да тогъ дана часъ изберу, кадъ бы краль римскій њіово предузеће свршіо. Єдномъ га сама застану, и господична С· · · · дозове га єдномъ знаковъ главе к' себи, и говораше му полу—тіимъ гласомъ: — „Ако ни се обећате, да нећете ни најмањ ларматн, но само полако говорити, то бу вамъ нешто приповедити, кое ће вась яко обрадовати.“ — „Какву басну?“ питаше дете. — Не, праву истину. — „Е, добро,“ одговори онъ, спус-

тишини већъ гласъ. — И вы ћете све чинити што вамъ я наложимъ?“ — Да бы іошть већу пазльивость показао, одговори само поклонившій се главомъ.

На єданъ миг Господичне С· · · ·, извђе госпоя Маршандъ полако изъ собе, и ява да є бащъ садъ краљ римскій заспао; и за читавъ сатъ не чу се у соби ни найманьгъ шума, у коіой є онъ самъ са своіомъ пріятељицомъ остао. Ова га є у њѣно крило узела, и приповедаше му, како є познавала єдно дете њѣговы година, кое є отца рло великогъ човека и славногъ ратника имало. Али єдногъ дана изневере га пріятељи, комма се повериo, и њѣговимъ непріятељима издаду, кои га са собомъ рло далеко одвуку, и на єдну голу стену оставе. Дете пазльиво слушаше приповедку свог пріятељице, њѣгове очи почињу на њимъ. — „Па шта се случило са сыномъ тога човека?“ питаше дете, кадъ є она єдномъ застала. — „Сына су му предали пріятељима, кои су га одма я себи уели, дока несрећный отацъ · · · — „То га є сигурно яко опечалило?“ — „рло яко! єръ є онъ казао: „Кадъ бы само сына могъ код мене имао, онда небы несрећанъ было, али не є сарото дете заборавило.“ — „Зарь га є истина њѣгонъ сынъ заборавіо?“ — „Ахъ ніе! єръ є то грей свогъ отца заборавити; али почемъ є оно іошть мало, а о њѣговомъ отцу ништа му и никадъ нису говорили, єръ га нису волели, наравно да є редко на њга мыслило.“ — „Па то онда ништа ние криво.“ — „Дабогме да ніе, али єдногъ дана повуди му се неко тайно, са свимъ тайно, да свогъ у затвору налазећегъ се отца о себи извести; шта бы требало онда да то мало дете чини?“ — „Своме отцу писати.“ „Али ніе умело писати.“ — „Зарь ніе накакву пріятељицу као я, имало?“ — „Єсть, и оно є имало єдну пріятељицу.“ — „То треба ню да моли, да на место њга пише.“ — Али кадъ њѣгова пріятељица напише писмо, онда не може отца тако яко обрадовати, као кадъ бы му сынъ писао“ — „Па како бы се томе помоћи могло?“ — „Њѣгова бы му пріятељица руку водила, и помогла бы му да све оно напише, што бы своимъ отцу казати хтео.“ — „Зарь то може?“ — „Да богме да може, айде пробаіте мало?“ — — „Добро, ohy, ohy!“ — „Али у найвећой тишини.“ — Дете седе на столицу предъ єдникъ асталомъ, гди є већъ све спремлъно было; господична С· · · · стаіше и за њга, нагнувшій се у пола надъ њимъ, и док му є перо међу прсте намештала, говораше му: — „Вы ћете пашемъ отцу писати, кои є несрећанъ, а Ју вамъ помоћи да речи напишете, кое ми напредъ казали будете. А шта треба горе написати?“ — Мой Любезный Отче! Єлте, онъ є было рло великій ратникъ?“ — „Єсть, рло великій ратникъ.“ — „Е, онда морамъ додати, мой храбрый Отче! — Слѣдующе речи затимъ изваљивале су жалбу, што га више не може видити, ни на њговомъ крилу играти, и што га свако веће загрлити не може. Господична С· · · напише све до словца, што јој є њѣнъ младый пріятель диктирао. — „Треба ли іошть што да пишемъ?“ питаше є краљ насловивши своју главу на ону руку, кои є њѣгову водила, и затимъ погледавшій є єдникъ срећнимъ осмећкомъ. — „Садъ бы требало да о вами пишете, о оном, шта радите и шта мыслите.“ — Дете продужи и даљ диктираше: „Я волемъ яко мою пріятељицу.“ — Добро, ал онъ незна коју.“ — „А вы напишите своеручно доле: Њгова самъ пріятељица и, кои му руку водимъ.“ — Такође є спомену њгове миле игре, и напоследку є хтео казати да є Лове іошть код њга, али му господична С· · · одведе мысли опеть на тако несрећногъ и тако остављногъ прогнаника, и последњ њгове врсте, садржаваше су детиньске изражае, кои бы овогъ отца побудили, кои свогъ сына никадъ више видити неће.

„Садъ морамо писмо затворити,“ говораше римскій краљ; и кадъ та є сависи почео, осети єдну руку, коя му єдну ватицу одъ њгове косе уната, и миласама одсече. Онъ се брзо окрену. — „Нашто то?“ говораше онъ гледаюћи господичну С· · · · Зашто є моя коса у писму нуждна?“ — „Да бы отацъ одъ насъ што имао.“

Ово писмо, и ова ватица, тамо верно предато и недошавши у руке комесара, узмемиривали су дуже времена читаву Дипломацію, и были су єдина утѣха Наполеону, за време њговогъ шестогодишњегъ заточења.

Прича.

У єдной вароши было є повише позоришника, комма є посао рђало пролазіо. Єдногъ дана реше имъ управитељ вароши, да єдно представленѣ на ползу сиротиња даду „та ми то свакій давъ чинимо“ одговоре оне „єръ у целой овой вароши зацело нико петрни неђу оскудицу одъ насъ.“

Простакъ єдавъ, кои ніе знао читати, добіе писмо одъ свог сродника и радъ є было да види шта му пишу, али му се ніе свидило да и други то зна; шта є дакле радіо? Онъ зове єдногъ њега, да му писмо прочита, а да небы њакъ чуо, мете му свое руке на уши.

Кадъ є Паганини 1830 године изъ Бремена отишао, єдне новине написале су му слѣдующій опроштај. „Срећанъ путъ Паганини. Наше су уши пуне твои мелодія, али и твоя каса пуна наши новаца.“

Єдна жена претила є своме мужу, кои є рло доцне куће долазіо, да ће врата затворити, яко се іошть кои путъ задоцня. Онъ поверуе томе, па зато, кадъ но своме обичаю у мрачну ноће, понесе и врата са собомъ.

Безпосличарь, єдавъ, кои є научіо своъ Папагаи самo овымъ рѣчма „ко може о томе сумняти“ донесе га на пазарь. Любитель Папагая упита га, колико ште за њга, а овай му одговори 100 рубія, рашто онъ ко нзъ шале рекне Папагаю „вредниja ты доиста толико“ „то може о томе сумняти“ одговори Папагай. Купцу се но рдо допадне и купи га; али се лото покаже, кадъ види, да Папагай ништа више осимъ ово неколико речи незна, и рекне „бащъ самъ я њега будала, што самъ ону птицу купіо“, а Папагай му по обичаю одговори „ко може о томе сумняти“.

Преварено Лукавство. Два войника бегунца, єданъ Француз и другій Њмацъ са Рајне, осуђени су, да вуку концу, кои ће одъ њи быти стрељани. Командантъ є хтео Њмцу избавити животь, мислио є постићи то тимъ, ако метне у шешир две куглице, одъ кои є єдна бела, а друга црна, обадве прне, па после Француз даде првенство, да онъ найпре изче. Француз є пакъ дознао

ва ту спаетку, и осуетио е на слѣдующи начинъ. Онъ безъ икаквогъ противљења зграби єдну одъ она куглица, и прогута є съ нзрезомъ найвећегъ очаења тако брзо, да ніе нико опазити могао, какву є куглицу извукао. Затимъ се окрене своме полковнику и рекне му: „Опростите ми мою наглость; у сиртномъ страу незна човекъ, шта ради; но съ тиме ніе ништа покварено, будући има іошть єдна куглица у шеширу. Ако є ова у шеширу бела, онда самъ я цриу прогутао, и онда ћу погинути, ако ли є пакъ у шеширу ова црна, онда самъ белу прогутао, и ослобођенъ.

Єданъ млади принцъ, имао є ту слабу страну да є у дружину обично лагао или баръ истините догађае сасвимъ изопачавао. Єдномъ є представљанъ у дворскомъ театру његовогъ отца єданъ шаљиви комадъ, у комъ се слуга єдногъ параламе авао Клитонъ. По свршеномъ представленю причао є млади принцъ дружину „єду пресну измишльотину као какву неоспорину истину. Његовомъ є отцу дошало већъ толико лагань, и да бы сина своега осрамотіо, викне онъ дворскогъ послужителя младога принца: „Клитоне! подай твоме господару єду чашу вина.“

— Єданъ писаръ на селу имао є написати єдномъ путнику пасошъ. Онъ є био тада веома расеванъ и зато надъ є дошло до лицагогъ описа, онъ напише слѣдующе: Занимање: шеширџія; лице: црво; очи: нема; носа плавогъ; уста: 5 стопа и 3 палца; коса: неженћенъ.

Стецишта.

При суду окр. Пожаревачкогъ надъ массомъ пок. Николе Яковића изъ Кобиля 31 Маія.

При суду окр. Ваљевскогъ надъ массомъ пок. Димитрія Дрнчевића изъ Лукавца, 30 Маія.

При суду окр. Ћупријскогъ надъ массомъ презадуж. Марка Атанацковића и његови синова Косте и Крсте изъ Свилаенца 29 Маія.

При суду в. Београда надъ массомъ пок. Іована Велића иначе Тасића б. аласа 20 Маія.

При суду окр. Ягодинскогъ надъ массомъ пок. Никole Станковића изъ Рибара 3 Іюнія.

При суду окр. Шабачкогъ надъ массомъ пок. Стевана Поповића изъ Коцељве 4 Іюнія.

Лицитације.

Нач. окр. Пожаревачкогъ продава ће добра Раице Миловановића изъ Бадиковца 22, 23 и 24 Маія.

Нач. окр. Крагуевачкогъ продава ће добра Іована Раичогъ изъ Текія 29, 30 и 31 Маія.

Нач. окр. Ћупријскогъ продава ће добра Павла Лазића 6, 7 и 8 Іюлія.

Нач. окр. Крагуевачкогъ продава ће добра Радована Богосављевића изъ Тополе 22, 23 и 24 Маія.

Нач. окр. Ужичкогъ продава ће добра Милана Бонуљића изъ Лелића 22, 23 и 24 Маія.

ОГЛАСИ.

Подписаный продаемъ изъ слободне руке мой „єданъ просторъ земље подъ старомъ родномъ горомъ, постоећи преко могине у атару села Трнава у округ. Пожаревачкомъ ной се граничи, съ восточне стране до крайнога раста на утрини реченогъ села, са западне стране до шанца Петра Митровића и његове браће изъ Пожаревца, са сѣверне стране до старогъ друма, са южне стране до ливада села Трнава и коловозскогъ пута. Зато ко бы имао волю овай просторъ земљ, кои се може за врло добру живу употребити, купити, нека се мени поради погодбе прійави.

У Смедереву, 25. Апр. 1857.

(2—3) АКСЕНТІЄ МИХАЙЛОВЋЪ.
Прак. канцеларіе среза подунавскогъ.

Браћа Величковићи
у Београду

преместили су свою трговину, коя є до ћурћева дне ов. год. постояла у чаршіи спроћу седмъ звезда, у свою кућу на великой шанци. (2—3)

(3—3) Подписани препоручуе почитаемомъ публикуму садъ башъ изъ Беча дошавше готове ХАЉИНЕ, одъ разне величине, кроя и квалитета, подъ найевтинію цену. Наручбине такође примаюсе. Стовариште є у кући г. Шоповића у чаршіи.

ФИЛИПЪ МОРТОНЪ.
изъ Беча.

Свима кои су намерни да зидаю цѣлисходне и лепе куће, као и онима кои би око Београда или на гди у внутрености Србіе польска добра за премераванъ имали: нудимъ мое услуге као Архитектъ и Инжењеръ у назадужностио доба, съ томъ приметбомъ, да се послова изванъ Београда само за време годишњегъ школскогъ одмора примати могу.

(3—3) Професоръ Іосимовићъ.

(3—3) Подписаный снабдѣо є свою трговину са свакостручнимъ израђенимъ альинама, зимнимъ и летнимъ и то како за одрасле тако и за децу, а и невараженимъ врло финимъ штофонима за летнѣ альине. Осимъ тога добио самъ врло фине материя за гг. Свештенике и Калуђере, и у стаю самъ сваку наручбину што є брже могуће свршити. Што се цене тиче, я више одъ 10 на сто процента нетражимъ.

Димитрие Добривковићъ.
швајд. спроћу Лицея.

(1—3) Кодъ Тоше Поповића бирташа кодъ „Дампфшифа“ има лепа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узети може евтиње добити.

Издаве **Љубомиръ Н. Ненадовићъ.**

У Књижопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 25. Маія 1857

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За остале плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 вр. ср. за трипутъ. № 44

СМРТЬ ЛУДВИКА XVI.

(Продужено.)

Или су Жирондени изъ далека предвидили да ће владати Робеспіеръ, или што су се одъ свое ярости дали обладати, они га обтуже због једног за републиканце найвећегъ преступленія. У Парижу владао є немиръ партая; Жирондени хтѣли су издати законъ противъ свію ону, кои су побуњивали на непоредакъ, на насилія, и у исто време дати конвенту независнму силу, коя се осниала на 83 департамента. Они наименую єданъ одборъ, комъ су наложили, да поднесе извѣстіе о томъ предмету. Монтањска партая нападне на ову, за Парижъ поругателну мѣру; Жиронда ню є бранила, показуюћи нѣкій планъ тріумвирата, кои є Парижска депутація сачинила. „Ја самъ се родіо у Парижу, рекне ва то Оселенъ; ја самъ депутираџъ ове вароши. . . Говори се, да се нѣка партая подигла у нѣдру Парижскомъ, коя хоће диктаторство тріумвира, трибуна. Я велимъ пакъ, да човѣкъ мора бити дубокій незналица, или великій безбожникъ, кои бы такавъ планъ было сачиніо. Нека се баци проклетство на оногъ одъ Парижске депутаціе, кои бы се усудіо породити такову идеу!“ — „Есть, повиче Ребекиз изъ Марзеля, есть, у овой скупштини постои једна партая, коя тежи за диктаторствомъ, и поглаваръ ове партае, а ћу га именовати, есть Робеспіеръ! Ево когъ човѣка я обтужујемъ.“ Барбару подупирао є ово обтуженѣ са своимъ свидѣтелствомъ; онъ є было єданъ одъ найславніи виновника 10. Августа; онъ є было поглаваръ Марзелиџа, и онъ є имао градный уплывъ на югу Француске. Онъ є увѣравао, да є онъ у време 10. Августа, почемъ су обе партае, кое су дѣлиле владу у главной пароши, призивале Марзељце, было дозванъ къ Робеспіеру, и да му се тамо рекло, да се сединя съ грађанима, кои ужива найвећу народну благонаклоность и да му є Данисъ именовао *Робеспіера, као човѣка добродѣтельногъ, кои бы морао быти диктаторъ у Француской.* Барбару было є дѣлателанъ човѣкъ. Деона страница притежавала є нѣке чланове, кои су мислили, као и онъ, да треба побѣдити свое противнике, да не бы одъ њи были побѣђена. Они су хтѣли, да служећи се конвентомъ противъ скупштине, департименте противставе Паризу, и да се непоштеде непріятельи, докле су іошть слаби, иначе да ће ійихъ се време, да се осиле и оснаже. Али већа часть бояла се раздвоєња, и одбацивала є енергичне мѣре.

Обтуженѣ Робеспіера ніе имало никакву послѣдицу, али ово падне на Мара-а, кои є савѣтовао диктаторство у своимъ новинама *„Пріятель народа“*, кои є похваљивао и одобравао убійства. Кадъ се было попео на катедру, да се брани, ужасъ обузме скупштину: *Доле! доле!* повичу са свію страна. Мара-а ніе се то ништа коснуло. После єдногъ магновеня ћутања рекне: „Я имамъ у овой скупштини великій брой личны непріятеля. — *Све! све!* — Я ій опоминѣмъ на срамъ и стидъ; да се остане бѣсне вике, и непристойне претње противъ єдногъ човѣка, кои є служіо слободи и њима много више, него што они мысле; нека ме знаду єданпутъ саслушати!“ И овай човѣкъ разложи у средъ конвента, кои се дивіо нѣговой дрзновености и ладнокрвности, шта онъ мысли о проглашіма и о диктаторству. Дуго є онъ избѣгавао потайный явный надзоръ и затворъ, комъ бы се онъ имао подвргнути. Нѣгове кривождне новине были су особите: онъ є захтѣвао главе и приправлао светину на убійства Септемберска. Нема никакве лудости на свѣту, кои не бы могла ући у главу єдногъ човѣка, а што є іошть горе, коя се не бы могла удѣйствовати. Мара имао є нѣке стално идее. Революція имала є непріятелъ, а као што є онъ мысліо, она ніе требала да ій има те, да бы трајала; ништа дакле не бы требало, него да се они утамане, и да се наименуе єданъ диктаторъ, когъ бы дужность была на смрть осуђивати; онъ є јавно проповѣдао ове две мѣре, безъ суровости, али цинически нештедећи ни правичность, ни животъ людій, презирући као слабе духове све оне, кои су сматрали нѣгове плавове као жестоке и сурове, мѣсто да су ій држали за дубокоумне. Революція имала є іошть кривождніе дѣлатељ, него што є онъ био, али ни єданъ ніе имао жалостиви уплывъ на оно време, него онъ. Онъ є покаріо мораль партая, кои є и опако био мало праведанъ, и онъ є имао две идее, кое є одборъ за јавно благостанъ доцніе извршіо средствомъ свои комесара, или своѓъ правленія, а то є тананенѣ гомилама, и диктаторство.

Обтуженѣ Мара-а ніе имало никакву послѣдицу: онъ є задавао више гнушања, а мањ мрзости, него Робеспіеръ. Єдни су га само сматрали као луду; други су сматрали ове препирке, као партайне свађе, а не

као предметъ, кои се тиче републике. *У* осталомъ свидило се као опасно, да се очисти конвентъ, или да се изгна и само єданъ одъ члановa, а то е было таковый кораkъ, кои се тешко могао прекорачити, башъ и одъ самы партая. Дантонъ ніе правдао Мара-а: „Я та нелюбимъ, рекао е онъ, я самъ изпитао нѣговъ темпераментъ: онъ е ватренъ, радо се свађа, тврдоглавъ е. Али зашто тражите у томъ, што онъ пише, миѣніе єдне партае? Да ли е узрокъ обштегъ покрета другій кои, него повереть революціе?" Робеспіерръ одъ свое стране увѣравао е, да онъ мало позна̀е Мара-а, да се е пре 10. Августа само *вдвапутъ* разговарао съ њимъ о државныхъ дѣлима, послѣ чега е Мара, когъ жестока миѣнія онъ неодобрава, проваћао, да су робеспіерова политичка миѣнія таво узка, те да е Мара писао у своимъ новинама, *да Робеспіеръ нема ни миѣнія ни дрзновеность єдногъ државника.*

Али онъ е было предметъ нѣвегъ нападаия, єръ су га се више бояли. Прво обтуженъ Ребеки-а и Барбару-а ніе было усньло. Доцніе е министеръ Роланъ подneo єдно извѣстіе о стаю Француске и Париза; у томъ е онъ обтуживао Септемберска убіства, скупштину, што е неправедно себи преотела туђа права, осуђивао е поступања бунтелья. „Кадъ найпаметнія и найдрзновеніи бранительи слободе, рече онъ, постану краска или подозрителни, кадъ се явно изражаваю начела буне и убіства, кадъ она у скупштини усклицаніи поражаю, и кадъ се противъ самогъ конвента вишта може: то немогу више сумнати, да привржениця старогъ правленія, или лажна пріателя народа, сирваюћи свое лудило яла безчиніе подъ видомъ отечественогъ љубія, нису измыслиля планъ преврата, те се надаю, да ће се узнѣсти на развалинама и мртвымъ тѣлесима; и за потврђеньтога навео е онъ єдно писмо, у комъ ну подпредсѣдатель другогъ одѣка криминалногъ суда пиша, да су онъ и найотмѣнніе жироидени у опасности; да, по изражению њиовы непріателя, *потребно е іошть єдно ново крвопролитіе*, и да они люди неће никога да слушаю, кадъ тко говори, осимъ Робеспіера.

На оне рѣчи овай потрчи на катедру да се правда: *Истко*, рекне онъ, *неке се дегудити, да ме у очи обтужи.* — *Я* ћу, повиче Луве, єданъ одъ найважніи жироидена. *Есть Робеспіеру*, продужи онъ упревши очи на нѣга, *я те обтужујем.* Робеспіерь, кои е донде было задржао присуство духа, буде тронутъ; онъ се е єдва пустъ мћрio подъ Якобина съ овымъ страховитымъ противникомъ, за кога е онъ знао, да е пунъ духа, напрасить и да ништа нештеди. Луве одма почне говорити, и напрасно у найкраснорѣчитіемъ слову ніе поштедіо ни дѣла, ни особе; онъ е називао каналь е было Робеспіерръ съ Якобинима, кажавъ у обштини, у изборной скупштини, како е грдіо найболь отечественобиће, како е неколико стотина людій назайире називао народъ Парижскій, а послѣ само народъ, а найпослѣ суверенъ; како е повторавао непрестано свое собственне заслуге, своя свршенства, свое добродѣтели, и почемъ е доказао силу, величество, суверенство народа, нигда ніе пропустіо, да ніе навео, да е и онъ такоћеръ народъ." После тога грдіо е монтаняре и септемберска убіства, и найпослѣ оковчао е Луве свою ватрену филипику онимъ страшнимъ изреченіемъ: *Робеспіеру, я те обтужујем.*

(продужиће се)

О именима места у Америки.

Европейцы, кои су Америку населяли пренели су и поєдина имена варошя, села и река у тай новый светь, и тако реће старый светь у новъ преселяли, будући да нема ни єдногъ имена у Европи, Азіи и Африки, кое у Америку пренешено ніе, и коимъ именомъ барь два три места неозову се. *У* Мексики и у онымъ местима, где е Шпанія некадъ владала, има више места подъ именомъ Друксела; у сѣверныимъ саюзнымъ државама, где е енглеско племе многимнонъ своіомъ прешагу добило, сва су имена енглеска. Али осимъ ныи имена има врло много стари грчки, римски, египетски, месопотамски, на чаћ и руски и хинески.

Мы ћемо овде само нека и то одъ старія, примѣра ради навести. — Тако прво 18 варошя и варошица носе име горде *Атине*, и у двема одъ ныи има свеучилиште. Атина у Охіи нележи на поетичнымъ ребама Цефисосъ и Илисусъ, али на Хоккохингу у врло прекрасномъ предѣлу. Она броя 800 жителя, има свеучилиште, са Ректоромъ, 25 професора, 165 слушателя и библіотеку са 2500 свезакій. Друга Атина у Георгіи има такоће свеучилиште и 3000 жителя. *У* Нев-іорку лежи *Шпарта* кои 6000 жителя има, и осимъ ове има ошть 14 места подъ овымъ именомъ. Год. 1777 сазидань е првый *Коринть* у Вермонту. Єдно село, кое се зваше Есупс-ланди, замењено е свое име са овымъ — Коринтомъ — и єдно место у Георгіи кое ни 30 кућа нема, носи име богатогъ Коринта. Име старогъ Вавилона и Ниневе, преузела су два села у Невіорку. Римъ с и тако кадъ Картагомъ као нему ригору одржао, єръ 14 места има подъ именомъ Рима а 12 подъ именомъ Картагене. На реки Охіо лежи Атина, Римъ и Картагена єдно до друго. *У* разныимъ државицама има четыри варошя кое се зову Делфи, и ное такоће свое оракуле, но и древный Делфъ знаю. Варошя *Леонидъ* у Михигану, има 400 душа, даване 100 ныше, него што е подъ храбрымъ Леонидомъ шпартанскимъ ноћомъ у Термопилама, противъ Персіянаца, изгинуло. *У* старой Грчкой была е єдна Аркадія, а среће на Американцы имаю већъ три, и но зна нећеl се іошть кол подигнути. *Мемфисъ* с прошао и више га нема, али новый, цветаюћи подиже се на обалама красне рѣке Мисисипи, и у толико надмашава старый, што има три књиговечатић и трое новине. *Троя* кои е абогъ єдне женске тако грдный и опустошителный рать водила подиела се такоће у новомъ свету, єръ има 21 место, кои име њиово носе, од кои найзнатнія е Троя на реки Худсону, и кои 20.000 жителя има.

Па и имена стары певаца, философа, и предводителя придана су поєдиным местима. *У* древности было е 7 варошій, кое су се за место рођена Омира отимале, а у саюзнымъ државама Америке, носе већъ шесть име нѣгово, и можемо сумнати, да се и седма подиће веће. *У* Невіорку лежи Хораць, Виргилій и Овидій. Име Сенекино носе 10 варошя, Платона єдна, Брутуса две, а Цезара само єдна. Ханибалъ Африканацъ, кои е пре 2000 година Алпе у Европи прешао, дао е свое име єд-

ной преко брега Аллехани на рѣки Михигану лежећой варошци, а њѣгов противникъ Сцинїо, єдной у Михигану, Индиани, и Невіорку. Државице Майна, Охіо и Невіоркъ диче се са Солономъ. На езеру Ерію лежи варошь Еуклидъ, а Невіоркъ има іошть єдногъ Катона и Цицерона. Имена азиатскихъ богова такође су поєдиным местама придана, тако: у Арканзасу лежи Јупитеръ, у Индіяни и Алабами Марсъ; Церера и Аполло у Пензилванїи. Флора у Илинои. Диана у Невіорку, Минерва у Охіо, Кентуки и Хундзону.

Библійски имена има и одвише — Єрусалимъ лежи у Невіорку и у Виргинїи, а 7 вароши осе име „Витлеемъ.“ Тамо има 11 Палестина, 13 Канаана и више Сиона. Пекингъ у Илиои нема истина 2 милїона жителя као у Хини него 900, али нећу излазе у њему єдне новине и књиге, дал неће временомъ одъ 5 места, кои оно име носе, кое и Пекингъ хинескій претеће. У Михигану лежи Хинао, Нанкингъ и Кантонъ, у Охіо такође Кантонъ и Нанкингъ; Бомбаї и Делхи у Невіорку, а у Охіи Делхи и Калкута. Каиро лежи на утоку Охіо у Миссипи; у држави Михигану лежи Бенгалъ, у Майни Левантъ, и два водопада на рѣки Арканзасу носе име Дарданела!

Историчне знаке Париза.

360 год. Кадъ є Паризъ мала варошица био, проглашє Легіони рамски, кои су у њему седили, Јулиана за цара римскогъ — 845, 857 и 861 опалѣне га Нормани — 1200 заведенъ є прваї Универзитетъ. — 22 Августа 1572 была є крвава свадба или Вартоломеова ноћь — 1589 обседне га краљ Хайнрихъ III, а 10 Марта 1594 узме. — 28 Јануара 1763 заключенъ є миръ између Енглеске и Француске. — 1789 Прва революція Француска. — 27 Априла 1789 прва седница народне скупштине. — 2 Јюла и. г. разоренъ Бастилъ. — Народнай Конвенть. 9 Сеп. 1793 Француска проглашена за републику. — 9 Јюла 1793 сврть Људвика 16 подъ Гилотиномъ. — 29 Марта и. г. скупштина револютанта — 11 Септ. 1795 директоріумъ. — 17 Нов. 1799 буна — укинуть директоріумъ. — 1 Дек. 1799. Бонапарта прваї конзулъ. — Конкордатъ са Папомъ Пиюсомъ VII — 3 Јюла 1801 обновленъ католичке праве у Француской — 22 Септ. 1801 миръ између Русіе и Шпаніе — 13 Јюла 1802 миръ између Француске и Турске — 21 Јюла 1802 Бонапарта проглашенъ є за прваго конзула докъ є живъ. — 6 Марта 1804 Наполеонъ проглашенъ за цара Француского — 12 Февр. 1811 савоз са Прайсомъ — 2 Марта и. г. са Аустріомъ. — 19 Марта 1814 Улазакъ савозника — 30 Марта Наполеонъ збачент съ престола. — 21 Априла, повраћенъ бурбонъ Људвикъ за краља — 18 Маіи 1814 прваї парискій миръ. — 8 Марта 1815 повратакъ Наполеона съ Елбе — 27 Јюла опетъ повраћенъ Људвикъ 18 на престолъ — 14 Септ. света алианція између Русіе, Аустріе и Прайске — 8 Нов. 1815 по другій путъ заключенъ миръ. — Одъ 14 Јюла до 25. 1830 Јулійска революція, у којой се Карлъ 10 престола одрекао — Луй Филипъ Херцогъ Орлеанскій доће на престолъ, и 1835 при свечканиои јулійске революціи хтедоше га убити — — — 1570 у предградіо св. Германа заключенъ є миръ између Хуготота и Католика — — — 638 у предградіо Сент-Деки, тѣло цара Дагоберта пренешено є у цркву, коју є онъ подигао, у којой су се после краљеви Француски сарањивали — 28 Окт. 1567 Католици подъ Монтморенсомъ, побѣде Хуготе подъ предводительствомъ Конде-а — 13 Јюла 1593. Хайнрихъ IV пређе у Католичку веру.

Мрвице.

Преварена дѣвойка. Єдне нѣмачке новине донесе замишљену чудноватну приповедку: „Ови є дана у тишћю предъ судомъ у Тибингену ово памтења достойно одриевенъ: Єдна млада, 16 годишња дѣвойка, именомъ Роза Кнебель, упознала се съ єдним баномъ, кои є медицинске науке учио, и залюби се у њѣга. Єдна новодошла умела се нећу њи, и ову є сваду, добродушну дѣвойку 14 словомъ четрнаесть година са лажними подметнутимъ писмима завараила и у надању одвраила. При свем томъ, што она тоть свога милногъ залюбљника пуни четрнаесть година нее видала, при свемъ томъ, што є она, као баиги одъ њѣга, добивала непрестано читаву поворку писама, кои ма є онъ на по напамећао, да му цѣли новаца, а њена и многе друге поклоне ствари, при свемъ томъ, што су ова писма садржавала лагарие, кое готовно у предъ невѣроватности спадаю, као н. пр. да є у Хамбургу єдно особито казнително заведеніе установљено, у кое се сва она затварају, кои есните школске добро неположе, при свемъ томъ, што љубезнимъ њима по гласу писама свои изъ єдногъ аиса у други прелаза, сваке године најмањ по двапутъ руку и ногу сломе, и изъ єдне болести у другу пада: то є ипак сирота дѣвойка непрестаие и постояно подрављавала према њему нѣжну љубави, догодъ но ие єданъ оглась нѣмачкогъ єдногъ листа раздрмао изъ овога приятногъ сна и показао јой ништету свога надања и опору истину нѣне обмануте душе. У оглаху є свршъ стајало, како є тай нѣкъ милни залюбљивикъ Готлибъ Кеплеръ, оставивши жену и нежну дѣцу, у Вантербаху, умро. Садъ јой се сваине густа тишна испредъ очију: садъ є текъ видила она, да є пуни 14 година лажна писма и квите примала, и да ю є она преварена, кою є држала за найвѣрнію повѣренцу свою; т. є. новодошлица. — Само женскиню могуће є овако преварити; но и съ друге стране само жена є надра овако преварита и само жена може имати овако неограничено повѣренѣ. — У овомъ догађаю лежи заиста неповятна слабость, но уедно и неизказана племенитость душе.

— *Найлепша дѣвойка* на земльи кажу, налазила се у харему персійскогъ шаха. Њена є лепота по казиваню была тако нѣкиятена, да су многи између чувара харема полудили.

Лаже. Єдан француски великашъ обећао є овомъ одъ трооце служателя нѣгови, кои ће му найнесладнію лажи казати, заитавъ повлонъ. „Я писамъ никадъ лагао,“ рекне први између њи; другі продужи, и рекне: Я не само да писамъ лагао, него я то и не умемъ;“ онай трећи пакъ рекне: „Ова два моя другара говоре сушту истину.“ Великашъ се насмеє, рекне овомъ трећемъ: „То є текъ пресна лажь,“ и даде му обећану награду.

Хитрость у лагању. Єдан Енглезъ обећао є єдномъ дечку, кои є био брзъ на лагању, дукатъ, ако му сасвимъ на брзу руку што слаже. „Шта“?, одговори хитра паралажа, „та ви сте ми мало пре обећали за єдну лажь два дуката, а садъ сте спустили њину на 1 дукатъ.“ Ладновриномъ Енглезу видила се ова съ безпримѣрнымъ безобразлуномъ изражена лажь сушше скупа; но онъ се насмеє, и даде лажи 2 дуката.

— *(Неопчине погрешке многи славни живописаца)* — Познато є, да су и найславнији живописци у своимъ ликовима често веома смешне погреике правили; и изме-

ћу остали да наведемо само неколико: у Шпанiи се налази еданъ давно израђени лик одъ едногъ између найпрославленiи вештака, кои лик представля онай догађай изъ библiйске историје, гди праотацъ Авраамъ, покораваюћи се смирено волiи божiой, оће да жертвуе свога сына Исака. Ту стои праотацъ Авраамъ са запетимъ пиштолћемъ! (Пушке пре неколико хилада година!!). У Толеди (такође у Шпанiи) представiо е еданъ живописацъ ова три мудраца са истока, кои су дошли на поклоненiе новорођеномъ спасителю. Мы знамо, да су то била три индiйска или аравiйска краля; двоица су били беле бое, а само еданъ црне; будучи су ова представљени у клечећемъ положенiю, то су њихове ноге мало измешане; но при свемъ томъ могло се на први погледъ видити, да онай црнацъ између њи има три црне ноге, напротивъ оба бела краля морали се задовольити съ три ноге. — Еданъ е живописацъ представiо краля египетскогъ Фараона (изъ прастара времена,) и у његовой пратњи одликовала се нарочито његова тѣлесна гарда, кои е имала унiформе, подобне одћлу француске войске!

(Забуна дѣовака.) Еданъ шаљивацъ увредiо е едну велику госпою у шали до срца. Она е изъ освете заповедила своимъ послужавкама да се свабђаду съ добрымъ батинама, па да на тога увредителя нападну и добро га измлате, кадъ прiи путъ опетъ дође. Оне се све обећаю да ће по заповести учинити. На то даде госпоя позвати тога шаљивца да дође из њойзи. Кадъ е отишао у собу и видио толико наоружане дѣвойке, онъ се одма сѣтио, да се то његове коже тиче, и рекне имъ: „Я се здраге волi покораванъ вашой желъи и намѣри, но а само за ту едину милость молимъ, да ме она изимеђу васъ почне тући, кою самъ найвише пути полобно“. — Девойке се згледаше збуњено и зачуђено; шаљивацъ полузе се њиюномъ забупомъ и умакне читавъ.

Поставленiи.

По гласу „Званичнiи новина“ Начальникъ среза Моравскогъ окр. Пожар. Коста Антоновићъ постављенъ е за помоћника Начальничества окр. Шабач. на његово место премештенъ е по молби Антонiя Павловићъ Начал. среза Левачкогъ окр. Ягодинскогъ, на овога место постављенъ е члевъ управителства в. Београда Васа Вуковићъ, Марко Бабићъ протоколиста военогъ одѣленiя за члена управителства в. Београда, на овога место Станко Мутавџићъ, дѣловодитель комесарiята; за дѣловодителя комесарiята, Гаврiло Майсторовићъ рачуноводитель грађевине; на овога место Секретаръ Нач. окр. Крайнскогъ Стефанъ Ињрићъ; за Секретара Нач. окр. Крайнскогъ Милое Крстићъ писаръ Нач. окр. Смедеревскогъ, а на овога место Никола Димитрiевићъ пр. писаръ Нач. окружiя Ужичкогъ.

— Прав. управитель в. Београда Никола Христићъ утврђенъ е за дѣйствителногъ и произведенъ у чинъ маiора.

Стецiшта.

При Суду окр. Крагуевачкогъ надъ масомъ пок. Стояна младолѣтногъ сына и наслѣдника пок. Милоша Миiйловића изъ Раче 3 Юнiя.

При Суду окр. Крайнскогъ надъ масомъ поч. Миiла Петровића изъ Пирота у Турской 5 Юнiя.

При Суду окр. Ваљевскогъ надъ масомъ поч. Петка Васиљевића берберина 6 Юнiя.

При Суду окр. Подринскогъ надъ масомъ поч. Луке Зебића трговца 11 Юнiя.

При Суду окр. Шабачкогъ надъ масомъ поч. Ристе жене умр. Ђуке Павловића ђаранина 8 Августа.

При Суду окр. Ваљевскогъ надъ масомъ поч. Живка Алексића и Уба 10 Юнiя — надъ масомъ поч Якова Андрiйћа изъ Босне б. слуге Iована Ђурића 15 Юлiя.

Лицитацiе.

Нач. окр. Ужичкогъ продава ће добра поч. Илiе Костића 30, 31 Маiя и 1 Юлiя

Управ. в. Београда продаваће њиву поч. Николе Атанацковића 23, 24 и 25 Маiя — непокретна добра Петра Бурмутића и његове жене Маце, 29, 30 и 31 Маiя — плаћ масе поч. Миљна Iовановића, б. папуџiе овд. 17, 18 и 19 Юлiя.

Нач. окр. Београдскогъ продава ће добра Стевана Калебанчића изъ Остружнице 20, 21 и 22 Юлiя.

Нач. окр. Крагуевачкогъ продаваће добра презадуженогъ Живоина Миленковића изъ Раче, 17, 18 и 19 Юлiя.

Судъ окр. Чачанскогъ прогласiо е Николу Туфекџића изъ Чачка за распискуђу.

ОГЛАСИ.

Подписанiй продаемъ изъ слободне руке мой еданъ просторъ земљѣ, подъ старомъ родномъ горомъ, постоећи прекo могиле у атару села Трнiана у округ. Пожаревачкомъ кой се граничи, съ источне стране до кривога раста на утрини реченогъ села, са западне стране до шанца Петра Митровића и његове браће изъ Пожаревца, са сѣверне стране до старогъ друма, са южне стране до ливада села Трнiана и коловозскогъ пута. Зато ко бы имао волю овай просторъ земљѣ, кои се може за врло добру ливаду употребити, купити, нека се мени поради погодбе прiави.

У Смедереву, 25. Апр. 1857.

(3—3) АКСЕНТIЕ МИХАЙЛОВЪ.
Прав. канцелариѣ среза подунавскогъ.

(3—3) Кодъ Тоше Поповића на биртаћа кодъ „Дампфшифа“ има лепа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узети може евтине добити.

Браћа Величковићи
у Београду

премештали су своју трговину, кой е до 6ућег дне ов. год. постоила у чаршiи спроћу седмъ звезда, у своју кућу на великой пiаци. (3—3)

Као се на књигу „Црногораць или страдања Христiана у Турской“ явiо знатанъ брой предуписника, то е издателю могуће было штампати неколико стотина екземплара више него што бы за явљене предуписнике потребовао. Зато се овимъ обзнанюе читаюћемъ свету, да писма съ именима гг. предуписника iошъ прима у Шабцу професоръ Стояић Бошковићъ, докле годъ прва свеска неизће, а та се већъ у велико штампа. (1—1)

Издаде **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Кньажества Србскогъ.

У Београду 1. Юнія 1857

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до поне године 18 гр. За одпасе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 45.

Путови Судбине.

(Приповедка изъ древни времена србскиѣ.)

I.

Сунце се већъ полако клонило залазку; сѣна громова и шибла све се већма уедно сливала и мѣшала са слабомъ присѣкомъ, коју вечерньи враци сунца на суморву одну стѣновиту долину рѣке Мораве бацаю; сове и ноћне птице, кое се одъ зрака сувчавогъ по пештерама и врачнимъ кланцима крију, оживиле су и подмукло њиново крештавѣ непријатно є потресало ноћну тишину, тако, да є душу осванијаство лѣтне дѣвойке Воляне коя се у планини закаснила, и коя є иначе неустрашимо кроз дивльи овай предѣлъ умаћрета пролазила, нека тайна зебња обузела. Она биаше дошла у ову дивлячку пустиню іошть око подне, да ту набере лековите траве, кое нигди тако у изобилю не биаше, као у овимъ необитававимъ и дивльимъ кланцима. Одъ ови трава хтѣла є она сварити цѣлителни лекъ своіой старой и болной майки, коя є у єдной усамльной колеби у средъ планине самртно лежала

Дѣвойка се већъ одавно могла кренути кући, да ніе на єданъ сатъ предъ залазакъ сунца одъ умора подъ єдниммъ гранатимъ растомъ легла; и ту чудноватн санакъ спала. Она є спала, да ю є єданъ лепъ и племенитогъ изгледа младићъ, коме равногъ она іошть никада видала ніе, нѣжно загрлио, и да є у томъ тренутку неісказана милина прси њене потресла; но изъ овогъ чудноватогъ и њой непознатогъ осећања, тргне є едно сунорно страшило, кое іой є гробнимъ гласомъ прозборило оне рѣчи: „Савладай чувство и страсть, коя ти у душа ма' преузима; на стази судбине твое не клиа мирисно цвеће любови; ти си посвећена освети, и само средствомъ освете можешъ ти срећномъ постати!“ Ово страшило на то изчезне, а одма затимъ отрже се и овай младићъ одъ нѣ и притрчи другой дѣвойки, клекне предъ њомъ и завери њойзи свечано вѣчну любавь и вѣрность. Воляна є одъ силне туге и стра повикала и кадъ се изъ сна тргла, бацило є сунце последнѣ свое зраке на врове горостасни ела.

Замишљено продужила є Воляна свое траженѣ лековити трава и ніе се никако могла отрести овогъ чудноватогъ сна, кои є душу њену тако силно потресао. Лик оногъ красногъ младића, коги іой є њена сила воображена у сну показала, живо є трептио предъ очима њеними, и премда се она усиљавала, обратити мисли свое и позорь на онай посао, због кога є одъ куће пошла, она ніе могла никако истернути производъ свога воображења изъ узбуђене душе.

Ноћь биаше већъ далеко превалила, докъ є Воляна све потребне іой траве набрала. Дивлѣ су хуиле планински потоци, силне є дисао вѣтаръ и преламао се о крпеве, јасне су крештале птице ноћногъ зрака, но при свимъ тимъ страхама, и премда є млађано срце Воляниво нека зебња обузела, пошла є она своіой кући и пањ тихимъ коракомъ съ ноге на ногу; еръ іошть єднако заносіо є мисли њене чудновати санъ, но она ніе мислила само на оногъ младића, него и на оно грозоће страшило и његове рѣчи, и тада се она сѣти, да іой є и њена мати често говорила подобне рѣчи, кадъ се случайно кадъ повела рѣчь о љубави, и та околность видяла іой се врло чудноватa и испуњивала є њено срце страхомъ и некомъ немомъ слутньомъ.

„Чувствованѣ, кое самъ у сну имала,“ уздисаше Воляна, биаше тако прелестно и небесно, ахъ! — па и да га утамањимъ, да му се никадъ заръ не предамъ! Какву ми наиналу може за то дати освета? — Нѣну, немогу; а самъ већъ єдномъ свету сласть уживала, но душа є моя све то своіомъ тугомъ, а савесть своимъ каинѣмъ горко одплатила. Єдномъ играла самъ я сирѣчь съ моимъ питомимъ єленчетомъ, кое ме у несташной своіой игри роговима рани; и огрезнемъ у крви. У слепой жестини гнѣва довитимъ я лукъ са оштромъ стреломъ и прободемъ єленче. У онай ма', надъ му є стрела срце пробола, я самъ радостно узликнула, што є око мое тако добро погодило. Али кадъ се невино живиње у крви своіой и самртнимъ мукама предъ ногама моима валало, онда ме обузе неизказана туга и силни болъ, сидніи одъ оногъ, кои ми є причинявала моя рана, и я бы тада драговольно и две такве ране отрпила, кадъ би само мое пренало дѣло загладити могла. — Не, не, освета неможе никадъ бити тако виспрена и сладка, као љубавь!“

Борећи се съ оваквимъ мислима стигла є она у глуво доба ноћи усамљеной колеби свое майке. Она полако отвори врата. Майка є њена спавала, али њенъ санъ

биняше немирањ и вељма е приличіо грозничномъ буњилу, него ли крепителномъ одмору. Воляна е примѣтилъ, да е њеной майки много горе, него што е было око подне.

Ганяда итко наложи ватру и поче готовити болной майки љековити напитакъ. Но пре него што е она готова била, тргне се яза сна болна Вешта (тако іой беше майки име.)

„Ты си се дуго забавила, моя дѣте," прозборн іой мати укорителнимъ гласомъ, „я самъ те жудњимъ срцемъ ишчекивала."

Кадъ е болестникъ самъ, њему двогубо теже падаю муке. Но самоћа пада найтеже ономъ, кои види предъ очима изађетну смрть, а притомъ му на души лежи тешки терет, кои га силно притискуе, и кои жели овай терет са срца пре умирања свалити, — чезнећи за ономъ вѣрномъ душомъ, коју умирући єдиственo љуби и коіой безъ затезања свое многоважне тайне повѣрити може.

„Немой ме укоравати, љубезна мати," прозборн Воляна молећимъ гласомъ, „еръ ће ме спопасти суморна слутња и я ћу клонута духомъ. Ти ћешъ опетъ оздравита, на радость мою и на радость они, кои іошть клањю старимъ богонима (еръ тада іошть нису били сви Срби примили вѣру християнску,) и кои са сважномъ вѣромъ и съ побожношћу вѣрую твоме пророцканьемъ гласу, и кои се дике чудесама твоіи тайни ванеститвени сила. Ти ћешъ опетъ оздравити на радость планински наши жрца, кои те високо почитую и преузносе; еръ ти си іимъ была вѣрна помоћница, кои си іимъ свакадъ на руци била и њихова дѣла крунисала божественимъ успѣхомъ! Да, љубезна мати, ти ћешъ опетъ оздравити, прелазити самномъ укарсть диљѣ планине, ти ћешъ ме іошть вељма и дубљ упознати са тайнама природе и таинственимъ силама духовногъ света, и ти ћешъ іошть млого пута у моме присуству приносити гнѣвнимъ боговима жертве у светоме лугу. (Ово су изражаи язычески.)

„Воляно, немой се заваравати суетнимъ надеждама," одговори іой болна мати тужнимъ гласомъ, „я врло добро видимъ, да е ужасна смрть већъ грабљиве руке своѣ на мене пружила. Та вальда ћу я бистро знати проникнути мое собствено положенѣ, — я, која проничемъ у тайно дѣйствованѣ васцѣле природе. Немой тужити, мое лепо дѣте, што се я садъ покоравати морамъ судбини свиу трошни и смртни створени; та я се нераздвајамъ одъ тебе сасвимъ; мой ће духъ іошть често надъ тобомъ лебдати у бурнимъ и приятнимъ сановима, да те ободри или да те напомене и укорава. Дѣйствованѣ живота мога'іошть ние сасвимъ окончано, при свемъ томъ, што я умрећу. Последнѣ дѣло моіъ живота преносимъ я на тебе. Я самъ тебе одранила и одгаила, да будешъ осветителька моя, — зато я одъ тебе не заахтевамъ, да за мномъ тужишъ и плачешъ, него заахтевамъ одъ тебе єдно важно дѣло, достойно онакве женске, коя има мужки духъ и мушку снагу и одважность.

Страва и ужасъ потресе душу њежне Воляне при овимъ рѣчима. „Освета и опетъ освета!", говораше она у себи, „та заръ ће ми навѣкъ ова страшита рѣчъ у ушима звонити, и у сну и на яви?" — Но набрзо дође Воляна къ себи, и видећи изумрле черте свое преко снега љубљене майке, викне она ясно: „Заповеди ми, љубезна мати, шта да чинимъ, и я ћу желю твою испунити. Та ти знашъ, да е твоя Воляна свакадъ послушна била."

(Продужиће се.)

Наполеонъ и Фридрихъ Штапсъ.

1. Октобра 1809. дакле на єданъ данъ пре, него што ће се дефинитивный миръ између Француске и Аустріе заключити, прегледао е Наполеонъ предъ палатомъ у Шенбруну, различиту войску. Єданъ младићъ, просто обученъ, кои е войничкій шеширъ на глави имао, и на комъ е была само войничка значка, безъ кокарде, продре до генерал-штаба съ єдномъ артіомъ у руцы, и видећи цара, упута се управъ къ њему. Князъ Невшателскій, кои е у той пратньи цара био, рекне му да неможе садъ предъ цара изићи, него ако какву молбу предати има, да њему — князу — да, на ће е онъ кадъ се прегледъ войске свриша, цару предати; но онъ идући ближе цару рекне, да мора садъ самъ съ царемъ говорити еръ његова молба одлаганя нетрпи. Генералъ Рапшъ, адјутантъ Наполеоновъ, кадъ види овогъ непознатогъ къ цару наглећегъ младића, увати га за яку и преда жандарима, кои су поредакъ одржавали, те га у њиовъ квартиръ одведу и при прегледаню нађу при њему єданъ новъ врло оштаръ куинскій ножъ, четири фридрихдора и лист єдне врло лепе девојке. Кадъ га е генералъ Савари пытао на што су му ове ствари, одговоріо е само то „я самъ хтео съ царемъ да говоримъ." Наполеону яве, шта е онъ одговорio, и онъ онда заповеди, да га вежу и к њему рада испыта доведу. — На пытанѣ, како се лове и одакле е, одговори младићъ: „я се зовемъ Фридрихъ Штапсъ, родомъ самъ изъ Наумбурга у Саксоніе, и отацъ ми е проповеданикъ у томъ месту.

„Одкадъ се задржавашъ у Бечу" упыта га Наполеонъ.

„Ова два месеца" одговори младићъ.

„Шта си хтео са мномъ да радишъ."

„Я самъ васъ хтео молити за миръ, будући е онъ врло нуждавъ."

„Знашъ ли ты, да я редко когъ човека ради таквогъ посла оћу да саслушамъ, осимъ ако га е канавъ князъ или враль послао."

„Я бы васъ онда убіо."

„Шта самъ ти урадіо."

„Вы угибаваше мое отечество и цео светъ. Кадъ нећете миръ да заключите, треба да будете убиени, небыл се човечество васъ ослободило, и да самъ васъ я убіо, учинію бы єдно дѣло, кое човека правимъ човекомъ чини. Я обожавамъ вашъ даръ, одъ вашегъ великогъ духа многоме се надамъ, и пре него што бы васъ убіо, покушао бы, да васъ на миръ склонимъ."

„Ты си сынъ єдногъ проповѣданика и то безъ сумње њре — — — —"

„Не," ваше величество, упадне младићъ у речъ „моимъ оцу моя намера ніе позната; и е никомъ саобштіо ни-

самъ, и іошть пре две године мислїо самъ о томе: како ћу васъ одъ вашегъ предузећа одвратити или убити.“

„Бси ли было ты прошле године у Ерфурту.“

„Я самъ ваше величество онда трипутъ видїо.“

„Зашто ме онда убїо нисн.“

„Зато, што сте онда моиъ отечеству мало више сдободе дали, и што самъ се надао, да ћете и миръ заключити.“

„Познаешъ ли ты Брутуса.“

„Има ій два; и последный умръо е за слободу.“

„Кодъ тебе се е нашао єданъ ликъ, кажи ми чи е.“

„Оно е ликъ мое найболћ пріятельице, девойке, коюе мой добрый отацъ усвоіо.“

„Канавъ човекъ можешъ ты быти, кадъ обећешъ оногъ човека да убїешъ, когъ, као што си мало пре рекао, любишъ и почитуешъ.“

„Я слћдуемъ гласу мога срца.“

„Како си могао на ту мисао доћи, да мене у средини толики моя войника убїешъ, и заръ се нисн надао, да ћешъ то тешко учинити моћи.“

„Мени е свеедно, кадъ самъ се већъ рћшіо умрети, и чудо ми е како самъ іошъ живъ.“

„Шта бы вы радили, кадъ бы вамъ слободу као што желите дао.“

„Онда бы мой плавъ было извршенъ — я бы се вратіо моіой кући,и вы се небы за нашъ животь бояли.“

Нека Историціи и Хронпци вele, да е Фридрихъ Штапсъ на последнћ пытаньћ, Наполеону ове речи рекао „Я бы мой животъ само донде штедіо, докъ не бы каквогъ годъ приліку добіо васъ убити; єръ, ко то учини тай ніе учиніо преступленъ већъ дужность?

После испыта, зовне Наполеонъ лекара и заповћди му да тогъ младогъ човека, кои се усудіо на њга поћи, испыта, и увиди, да ли е онъ савршено здравъ. Докторъ с учинїо по заповћсти и никаквъ знакъ какве душевне слабости на њему примћтіо ніе, кое ни могуће было ніе, кадъ е човекъ здравъ было.

Фридрихъ Штапсъ провео е два дана у обиталишту Жандарма, кои су се непрестаю око њга налазили. Онъ е одао замишльно доле горе по собн и често се е Богу молїо. За ручковъ, доносили су му и ножъ, кои е онъ врло ладно сматрао. Єданпутъ кадъ га е тако сматрао, хтеде му га Жандаръ отети, но онъ пруживши ножъ рекне му „небойте се, већу я самъ себи животъ одузети, єръ да самъ то чинити хтео, зацело се не бы на овако дћло рћшіо.“

После єдногъ дана, однадъ е овай младићъ у затвору было, почну топова грмити. „Та пуцњава означава миръ кои е данасъ заключенъ“ рекне єданъ одъ жандарма. „Немойте не молимъ васъ варати“ одговори младићъ узлазреч. — „Не, не, немойте сумнати, я вамъ истину кажемъ, миръ е зацело заключенъ“ одговори жандармъ.

Младића обузме радость и проліе сузе, на удивленћ свію окружающи га, кои никако однако е затворень сузу у њговомъ оку видили нису, и клечећи молїо се Богу. Почемъ се неко време тако Богу молїо, устане и радосно рекне „садъ ћемкалимъ да умремъ.“

Тогъ истогъ дана испытивали су га последный путъ и гледали какогодъ дознати, ели іошть ко ту њгову намеру знао и ели одъ кога наговорень было. Али е то све залуду было. Онъ е тврдо остао при своимъ речма и судъ га осуди на смрть. Суграданъ поведу га на губилиште и при полазку замоли младићъ капетана кои га е на губилиште водіо, да га пезана неводе, обећавши се да ће врло мирно ићи, кое му е капетанъ и дозволіо, але е и онъ свою речъ одржао, єръ е, као да на часть иде, мирно до места свое вћчне куће дошао, и дошавши клекнуо е и трипутъ пре нег што ће га убити задовољно викнуо „живіо миръ, живіла Њмачка.“

Колико бы болћ и за Наполеона и за целу њгову породицу было, да е онъ у Шенбруну убіенъ было, него што е после овогъ догађаја по другій путь оженіо се, призвао е онъ самъ — Наполеонъ — кадъ е одвоевъодъ свію свои подъ стражомъ на острову св. Елене последићъ дане свога живота завршивао.

Принце.

(Већина гласова) — Странацъ єданъ запита у луднпци єдногъ умануготъ, како е онъ дошао у луднницу? — Єдиственно због єдногъ несагласпавања у мићњю; одговори будала. — „Та е ли то могуће?“ запита каково странацъ. — „Цћла истина, господине. Видите, я самъ казао, да су сви остали люди будале; сви пажу напротивъ, да самъ я будала; и већина е гласова на жалость продрла.

— Єдногъ врло даровитогъ, али при томе и преко мћре иршавогъ лћкара у Лондону поздрави њговъ єданъ пріятель съ рћчима: „Помози Богъ.“ пріятелю, шта ради твоя душа?“ — Зачуђенъ због овогъ пытања одговори лћкарь своме пріятелю: „Одкуд доће моя грешна душа до толике чести, да се и за њно здравлћ пыта?“ — „Іошть пыташъ!, па за шта ћу те упытати, — за твое тћло ніе више пытати вредно.“

— Єданъ младићъ, кои е врло сувъ и мршавъ было, као какна мумпа, нашао е єдномъ на своме прегету написане слћдующе рћчи: „Овде почиваю кости Г. Н.“

— Єданъ Живописацъ, кои е радіо на єдномъ комаду, кои е имао представлати жалостно скованћ Милоша Кротоиского (изъ старе грчке исторіе), срегне на сокаку єдногъ човека исполинского стаса и строя тћлесногъ. Пошто се већъ надивно њговомъ страшномъ изгледу и снажнымъ мишићима, предложи му онъ, да му послужи за образацъ при довршеню горићъ комада. Она гдоспна на то пристане; єръ обећана му е была такова награда, коіой ніе лако могуће было противстати. — Кадъ е отишао куће живописца, онъ се морао ту тогъ часъ свући и дати прионати за єду велику гвоздену алку, како бы сасвимъ приличіо несрећномъ, за грмъ привезаномъ Милону, кога су у томъ положеню дивльи звероња разтргли. На то рекне живописацъ своме везаномъ исполину: „Садъ представите себи у мислима,

а да се сдаиъ раздраженый лавъ на пасъ устреиио, да вась разтргне; чиниге уедно и сва напрезања, коя бы у оиомъ случаю чинили, кадъ бы у самой ствари били у подобной опасности, па бы се трудили, да се отмете." Жива образаць чиино е одъ свое стране све, колико е годъ могао, но гле неволь, живописацъ ние нимако бно задоволиъ са усилѣиимъ покретима и безъ икаквогъ израза движеиѣмъ; и сва поучења была су узалудна. Наданпутъ падне му особита една мысао на умъ. Онъ пусти изъ лапца свога великогъ и пакостногъ пса, и раздраживао га е на једногъ везаногъ исполива. У томъ тренутку добило е иѣгово одбранителио напрезанѣ и движанѣ сасвимъ природни израз. Узкиѣена вѣштакъ отрчи къ своіой мушеми, и докъ е свезани образацъ одъ страа гласно дерао и одъ пса отимао се, говорио е живописацъ радостно: „Изредно! о како е то дивно; молимъ васъ, продужите само іошть мало.

(Графъ одъ Монте-Христо у Берлину.) — Пре некогъ времена ишао е по Берлину сеѣіномъ улицомъ сданъ младъ у финомъ одѣлу човекъ, коі е мимопролазеѣимъ говорио, да е онъ графъ одъ Монте-Христо и да е онъ радъ сиротиньи помоћи: око е обеѣавѣ, онъ одна и испуиавао, бацаюћи новацъ по сокаку. Мимопролазеѣи само су се сагнути требали, па да не само сити новацъ, него и талире са землѣ купе. Овай благодѣтель сиротиньи обкруженъ бно е наравно за кратко време одъ силне светине, коя се отимала, ко ће пре што уграбити. Они, кои су што заваТили, извукли се неправѣьно изъ гомиле, но на њиово место долазили су све нови пришелци; кои су такође хтели учинити употребленъ одъ племените издашности господина графа. Но оиомъ проспанио новаца учиниъ е на скоро край, будући се полиција због гунгуле умешала и господина грофа за яку счепала; али и безъ полиције не бы за дуго траала она благородна издашность, будући нашъ графъ ние имао оно безбройно и неизмерно благо съ коимъ е списатель француски Дима обдарио юнака свога романа за иѣгово многогодишиѣ страданѣ у тавници, и будући е онъ одъ цѣлогъ своіъ малогъ капитала, кои е при себи имао, већъ скоро половину разтурио. У исто време посѣтио е овай назови-графъ одъ Монте-Христо и једногъ тамошиѣгъ вишегъ реда свештеника, и казавши му свое прослављѣно по свету име, понудио му е новаца за подпомаганѣ сиротиньи; но разумни свештеникъ, коі е одма познао, да съ пияиимъ човекомъ има посла, показао му е врата. Но при свемъ томъ онъ е опетъ у куіу иѣгову дошао, своіу понуду повторио и текъ онда удалио се, кадъ му е свештеникъ стао претити съ полициомъ. Онъ се противио полицаима, коі су га хтели уапсити. Кадъ е у полицију доведенъ, нашли су тамо због иѣговогъ манитогъ владања и збуњеногъ говора за нуждно, подвргнути испиту иѣгове душевне силе. Апсенички лѣкаръ одма е казао, да е овай графъ одъ Монте-Христо лко напитъ, и држао е за найболѣ, да га оставе, да се добро изспава. Графъ одъ Монте-Христо заиста наскоро заспи, спавао е одъ 12 сати у подне чакъ до сутрадан уютру мирно и непрекидно, и кадъ се пробудио, био е сасвимъ трезвенъ и савршено здравъ тѣлесно и душевно, о догађаима пакъ одъ прошлога дана остало му е само неко тапно и сасвимъ неразговетно сећање.

Графъ одъ Монте-Христо небиіаше нико други, него неки келнеръ, по имену Карлъ Августъ Швенкинъ, коі е было у служби кодъ некогъ берлинскогъ пивара. На основу ючерашиьи иѣгови поступака обтуженъ е онъ због узнемиривања куѣевногъ мира (кодъ свештеника) и због противљења полицији у извршаваню званичне иѣне дужности. Обтужења изгледе при испиту, да онъ о свима тимъ поступцима, за кое се онъ окривлюе, ништа незна, и да е онъ тога дана у стању крайиѣгъ пијанства было; онъ зна само то, да е тога дана ино млого баварскогъ пива и рума, и да е при себи имао 70 и неколико талира. Тако е заиста и било, и будући е лѣкаръ изјавио, да е онъ савршено здравъ, то е онъ одъ свake казни ослобођенъ, и то због тога, што се иѣму као пијаиому ние ништа могло у кривицу приписати.

Мадпце.

Човекъ ако ће и зао быти има у себи способность одъ зла престати и добаръ быти.

Постоянство безъ разума лако прелази у самовольство и тврдоглавство.

Срећиіи е стрпељивый човекъ у сиромашству, него нестрпељивый у богатству.

Ко ніе смиренъ неможе быти умѣренъ, єръ смирење раћа умѣреность, а гордость сусту.

Ништа се мучніе неприма него совѣтъ, а то зато, што свака мисли да е у стаиу кога советовати, а не самъ туђъ саветъ примити.

Лепа е ствари умети лепо говорити ,но само кадъ єзыкъ нетрчи предъ памећу.

Постати и престати найвећи е законъ природе, и нема ничега, што е постало а да престати неће.

Где ясно хвалеіи се будала беседи, ту мударъ ћути.

Съ већиномъ людій тако е, као и са плодовима рђавогъ рода, ови потрулу пре, него што сазру.

Загонетке.

Кое е животно найче?

Где се вода найскупљ продае?

Шта расти изъ земље и сне люде, одъ цара до просака одвай?

Кое реке немаю ни капи воде?

Умоляваю се сви гг. превумеранти да што пре изволе послати предплату баремъ за прошла три месеца. А тако исто и они века изволе што пре послати, коя имаю за прошлу годиву, давати.

Издае **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньиготечатьи Княжества Србскогъ.

У Београду 8. Јунія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена и одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За отлазе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за један-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 46.

Путопи Судбине.

(Продужено)

„То си ти заиста была," одговори іой болна мати, и њене одъ болова и немоћи изумрле черте постану при овимъ рѣчима за неколико тренутака пријатне, тако да су имале израз необичне благости и њежности, кое я Вояна редко кадъ на њойзи примѣтила. — „Не само да си была послушна," продужи Вешта, „него и разумна и оштроумна, тако, да самъ навѣкъ задовольна съ тобомъ была. Испуни и довриши велики задатакъ, за кои самъ те спремала и одгајала, и буди умирућой а скоро и мртвой твоіой майци ово, што си іой навѣкъ была. И онда ће те срећа увѣкъ пратити, и ти ћешъ до великогъ почитања и славе доћи у овимъ планинскимъ предѣлима. Привженици стари наши богова носиће те на рукама своима, а послѣдователи нове вѣре, (т. е. христіанства) стрепиће одъ тебе, као одъ пламенитогъ мача; а и једни и други изговараће име твое са страхопочитаніемъ и раздрктанимъ срцемъ. — Сђи садъ край мене, и с ушай добро, шта ћу ти причати, да би све мое речи добро запамтила. Садъ е већъ дошло време, да дознашъ и ти све оне околности и тайне, кое се мене и тебе тичу, и да разумешъ єдну суморну приповеду, коя ће ти довольно разјаснити, зашто самъ те я изабрала за орудіе мое освете, и зашто ова племенита страсть изпуњава прси мое до последњегъ мога часа. Смртъ е иначе найбољи нараватель, кои укорењћу мржњу заглађује, и кои застарела злочинства затире вѣчномъ таможъ заборавности; али размирица, у коіой самъ се я борила и страдала, нетреба да се моіомъ сирти прекида. Крваву мржњу, до кое ме вопиюћа злоба разпламтила, одњеђу я и на онай свѣтъ; я надъ моимъ гробомъ и пепеломъ века се іошъ єданпутъ разбукти очајна борба, коя ће се окончати са сирћу моя непріятеля. — Но пріе, него што ћу започети причанъ мога страданя, дай ми овай цѣлителни напитакъ, кои си ми ти заготовила, мое добро дѣте. Животъ и здрављ повратити ми неће, али даће ми баръ толико снаге, да ти могу испричати све, што ти я годъ нужно знати."

Волана іой пружи напитакъ, и сђне на постелю край своѳ майке. Пошто е Вешта испила лѣкове, започе она причанъ свое.

„Кадъ самъ се я родила, не биише се іошъ пространо христіанство чакъ у оне предѣле. Моя е мати была жена надовита (т. е. пророчица) и цѣо народъ звао ю е „мудра жена изъ Дрибе планине" єръ у свимъ племенима средњ Србіе (южне границе садашњ Србіе одъ прилике мало више исподъ Крушевца) ніе было готово ни єдногъ човека, коме ніе она съ поліомъ послужила или у изцѣленю какве тежке болести, или коме ніе баръ са мудримъ совѣтомъ на руци была. Она е дуго време у найсрећнѣіемъ браку живила съ моимъ отцемъ, кои е у ратно доба на челу єдне чете ратника браніо земљу одъ непріятеля, а у мирно доба заштићавао свети лугъ наша богова одъ насртаня неосвећени. Она е мене и мою сестру Ирину, коя е две године млађа одъ мене была, у зрелиемъ узрасту почела обучавати у великой науци, познавати тайне и чудноватe силе природе и владати съ њима. На скоро претекнемъ далеко у овимъ знанима мою лакомисленю сестру и постанемъ тако любимацъ моіи родителя. Но при свемъ томъ е знала и Ирина доста одъ она вѣштина у коима насъ е мати обучавала.

Кадъ ми е было одъ прилике 18 година, а моіой сестри 16, дођоше неколико калуђера изъ Грчке у наше планине и почеше проповѣдати єдну науку, коя е пропашћу грозила важности и достоинству наши довде почитована стари богова. Велика часть народа поведе се за овимъ странцима и одпаде одъ стари богова. А и мой отацъ приклони се рѣчима грчки свештеника, и био е одъ њиовя рѣчи и начела тако занетъ, да е и у њему саврела намѣра, одпасти одъ стари богова и примити нову науку: христіанство. Залудъ се мати моя противила, залудъ е она пророцала њему и дѣци његовой пре или после велику несрећу и жалостну судбину; онъ е душомъ и срдцемъ заволіо христіанство, — и тыме е нарушенъ нашъ домаћи миръ. Мати се моя разведе съ њимъ, будући е њенъ вѣроваконъ њойзи забрањивао живити у браку съ одпадникомъ. Я и моя млађа сестра морадосмо слѣдовати нашой матери у ове дивље планине и кланце, где е она затимъ себи обитель направила.

Велика жертва, коју е она тимъ поступкомъ принела старой своіой вѣри, прибавила е њойзи кодъ оне части народа, коя е такође боговима отечественимъ вѣрна остала, найвеће почитаніе и уваженъ. Она ће одъ тогъ времена поздравлена одъ целе околине као неко набрано лице неба и свака е њена речъ важила као какво пророчество. Но она е само кратко време уживала ова одлична. Єдно јутро нађемо е ми мртву на постельи.

Лака смрть ослободила є душу њену одъ трошногъ тѣла и узела є исту у райске предѣле вѣчне миляне. Садъ нас прима отацъ опетъ къ себи у њу и навальивао є донде на насъ съ молбама, разлаганима, а найпосле и претнама, догодъ се нисмо и ми крстомъ претегли и християнство примили. Онай поступакъ стао ме є великие душевне борбе и туге; напротивъ сестру мою Ярку отацъ є лакше на то склонио.

Наскоро затимъ запроси єданъ одъ найплеменитія и найбогатіи властела мою сестру Ярку, коя є дивне лепоте была. То биаше господаръ одъ Ибра и Ситнице, притяжатель пространи и плодовити области и неограничени господаръ надъ много хиляда поданика. Засењена и заслепљена његовимъ богатствомъ, пошла є сестра Ярка за њега, премда га ніе любила, нити є онъ њу любовю достоянъ; но и се не сумњамъ, да є подмирена њена гордость богато накладила њеномъ высокоумномъ срцу небесно и сладко чувство њкове любови, кога се она лишавала. Одъ тогъ времена она се тако силно погордила, да є на ме гледала као на какву низку служавку, и да ме є понекадъ до срца вређала и рѣчима понижавала. Но пошто се она већъ вѣнчала, и пошто є она као преузношена госпоа са своимъ пресилнимъ супругомъ у ново свое дворе ушла, тада се разкали мало њено срце, и наклоность према своіой сестри оживи у засењеной и заштой души; — она ме понуди, да останемъ одъ тогъ времена кодъ њ, и да ужимамъ тако и я срећу, и богатство, кое іой є судбина њена тако обилно подарила. Али моє пуниъ правомъ огорчено срце и увређена, до прашине понижена поносъ уліо ми є, да одбіемъ ову понуду, нити да живимъ одъ будалине милости ове високоумне сестре. Я самъ волела живити у самоћи са моимъ отцемъ. Наскоро затимъ умре и отацъ мой, ахъ! — и я останемъ у 22 моіой години сама себи остављена на овомъ свету. Уто време уноша ме єданъ скроми и храбри войникъ, и запроси мою руку. Онъ до душе ніе притяжавао никакво богатство, но његовъ племенити изгледъ и доброта срца била су таква премућства, коіи се сасвимъ лишавао супруге моє сестре, горда и силна господаръ одъ Ибра. Кадъ є истекло време жалости за моимъ отцемъ, я се вѣнчамъ са моимъ заручникомъ. Срећне самъ дане проводила съ њимъ, али, ахъ! само за кратко време. Кадъ самъ у трећой години нашега брака обнадежђена била, да постанемъ мати, морао є мой супругъ отићи на войну противъ Авара. Онъ є погинуо у битки и гласъ о смрти његовой дошао ми є онога дана, кадъ є чедо любави наше свѣтъ угледало.

„Бѣдна майко“, уздане Волина прекинувши матери своіой рѣчъ, „заръ є данъ могъ рођена био за тебе данъ ужаса и туге“.

„То дѣте виси била ти“ одговори Вешта, „кое є у томъ сумрачномъ тренутку свѣтъ угледало; то биаше красно мужко дѣте, огледало своіа несрећногъ отца. — Ти не гледашъ зачуђено и съ изразомъ питања а и съ немиромъ. Зауздай твое удивљење и любопитство, ти ћешъ све по реду одъ мене дознати, кое ти нису никадъ ни на край памети пале. Но чуй ме далѣ. Животъ є мой висіо о концу, толико самъ се била препанула, кадъ ми є єдань весилачан ужасну ову вѣсть безъ икаквогъ предходителногъ приправлања саобштіо. Необудана и безпримѣрна туга раздирала є мое убіело срце. Но, ахъ! такве болове и страте ніе природа човеческа кадра савладати; — дивно є, шта и невѣроятно, колико ни слабомоћна дѣца прашине свосити можемо, а да насъ безмерна тереть, коя насъ притискуе, не смрви. — Ма колико да є била туга моя увеле и безнадежђие душе, ипакъ є зато материнско чувство своє мѣсто одржало. Изъ њеногъ осећања мога дѣтета црпила самъ я утѣху; за њено ово дѣте живити и страдати осећала самъ снагу и одважность, коя би иначе одавно у души моіой изумрла била; єръ я самъ се налазила у найвећой бѣди и остављена одъ васцѣлогъ свѣта, биаше ми предъ очима свуда пустошъ и тама. Я самъ одъ имања имала само толико колико да теку у силу бога живота мой и мога дѣтета одражимъ. Премда су предци мога супруга били некадъ найсилніе племе у народу, преврати, буне и нећусобни раздоръ сурвао ји є съ ове висине тако дубоко, да су унуци ови славни войсковоћа одрасли у бѣди и сиротиньи, а кадъ су узрастли, они нису као предци ніови блистали на челу войске, него су као прости войници косвали противу непріятеля свога отечества. При свемъ томъ ніе у овой племенитой породици изумрео дух снаге и бодроста и свака њена грана подраньивала є а и данасъ подраное надежду, да ће се племе Растаново (тако се ово племе звало) кадъ тадъ узвисити до пређашнѣ своє славе и величине. А да би у случаю томъ, ако би се ово догодило, и изгнани, по свѣту разтурени членови овогъ племена упознати били одъ ови, коіи су у Србіи заостали, споразумели су се сви између себе „да се спазомъ неизворењемъ у овомъ племену удари знакъ на врату и то у виду конске главе, коя є била грбъ Растановића, и коя є некадъ и на њиновой побѣдителной застави блистала. И мой мали Жарко добіо є тай знакъ.

Два су већъ мѣсеца одъ рођења његовогъ протекла била, и то самъ време пробавила у найвећой бѣди. Једно вече сѣдила самъ на прагу моє колебе подъ дебелимъ ладомъ єдне горостасне ѣле, и гледала самъ замишљено и съ немомъ тугомъ залазаюћу сунца, а дѣте ми є у лакомъ сну лежало на крилу. Наеданпутъ тргне ме изъ мога заноса топотъ више коня. Редко є кадъ пролазио канавъ коњанинъ крозъ ове стѣновите предѣле край моє колебе; и зато се я уплашено пренемъ, кадъ чуемъ ову тутњаву. Два богато обучена служителя на виловатимъ коњима саше предъ моімъ колебомъ, и запитаю ме: да ли самъ я Вешта, удовица єдногъ младогъ войника одъ племена Растановића? — Я одговоримъ да єсамъ. — „Є, фала Богу“, проговори на то онай старіи између њи, кадъ смо те єдномъ нашли; ми ти доносимо поздравъ одъ твое сестре Ярке, моће и богате госпое одъ Ибра. Она те позива и моли, да дођешъ у дворе њеногъ супруга; єръ она потребуе твою сестриньску услугу. Она є пре неколико дана родила прекрасну дѣвойчицу, њено друго дѣте, но због слабости, у коіе є пала одъ опасне єдне болести, ніе у стању, доити га. И будући є она разумела за твоіу злоудну судбину, а и твое садашње положенѣ добро познае и сожалѣва, то се она нада, да ћешъ ти њену молбу испунити и бити дойкиня њеногъ дѣтета. Што

се твогъ сивчића тиче, њему неће ништа осуђивати, нити ће му се украсти твоја њежна материнска нега. Ти ћеш га са собомъ понети и оба дјетета подједнако задгледати. Немой се бояти, да ће она съ тобомъ поступати као съ каквомъ нискомъ служавкомъ, и да ће бити увређена гордошћу твоје преузвишене сестре, а ваше госпође; госпоа одъ Ибра чезне, да после толикогъ времена опеть види, и никадъ неће она заборавити, какву си јой ти неоцјењиву услугу испуненћемъ њене молбе учинили.

(Продужиће се.)

Судъ краља Кастилскогъ Педра.

Подъ владомъ краља Педра, названогъ грознымъ, убіо е Митрополитъ Толедскій єдногъ чиамара само зато, што е чуо, да е онъ о њему — Митрополиту — ружно говоріо. Сынъ убієногъ ніе хтео своја отца неосвећеногъ оставити, зато оде духовномъ суду и обтужи Митрополита као убицу. Судъ саслуша њега и осуди Митрополита, да годину дана несме никакавъ свештеный обредъ свршити.

Чиамару, кои кажи причеше ние познавао, чинила се ова казнъ врло малена, и зато е размишљавао како ће слога отца достойне осветати, и чекао е за то удесну прилику.

Краљ Педро долазіо е сваке године у Толедо, кадъ е завештао быв, па с и те године дошао. Сынъ убієногъ изиђе предъ њега, баци се на земљо и са сузнымъ очима замоли заштиту и правицу. Краљ му рекне „зарто може быти, да се теби, ако право имашъ, правица недосуди“. О како да неможе, ваше величество, и самъ чиамаръ, а убіћа мога с отца Митрополить Толедски; кои е за то свое, простогъ човека недостойно дјело, осуђенъ само на то, да годину дана никакавъ свештеный обредъ свршити неможе, а то ніе ништа“. „Мислишъ ли ты, да бы ти се онда задоста учинило, кадъ бы ти својомъ рукомъ убіћу твога отца убіо“ упита краљ. „О! съ каквомъ бы радости и задовольствомъ я то учинію, кадъ бы ми ваше величество дозволило“ рекне чиамаръ. „Я ти дозволявамъ, и бринућу се о теби“ одговори краљ.

Са нестрпљћемъ очекивао е чиамаръ свеtковину сутрашњгъ дана, при коіой ће Митрополитъ чинодћйствовати. Онъ прикріе мачь и сакріе се подъ палате царске, где е литія проћи морала, уочи добро убіћу своја отца и кадъ е онъ управъ спроћу онога быо, потегне чиамаръ мачь и два-пут га прободе.

Глась, да е Митрополитъ при литія убієнъ, распростраи се скоро по целой вароши, сви су се чудили одважности чиамара и мислили о начину, на кои ће за ово-ако велико преступленъ казнћенъ быти. Убицу увате и хтели су га у затворъ одвести, но онъ се отимао и дерао тако яко, да га е краљ, кои е на балкону стао, чуо и заповедіо њ њему га довести.

Садъ су сви мислили и говорили, да ће преступникъ найгрознће казнћенъ быти, знаюћи какавъ е краљ, и зато сва потрче, да чую, на што ће осуђенъ быти. Краљ му рекне, кадъ су га већъ предъ њга довели: „бѣдный човече, какавъ те нечастивый духъ наведе, да предъ божјимъ и нашимъ очима овако дјело учинишъ.“ Чиамаръ приповеди кривицу свога отца, због ког е убієнъ, и правицу, коју му е духовный судъ досудіо. Пріятели убієнога доказивали су краљу, да е њему и одвише удотлетворена дато, кадъ е Митрополитъ, као лице високогъ духовногъ реда осуђено, да за *годину дана* никакавъ свештеный обредъ свршити неможе, и падали су се, да ће убійца найвеће казнћенъ быти; али се превare. Краљ упыта, какавъ е занатція убица и кадъ му ову, да е чиамаръ, окрене се и рекне. „я те за твое велико преступленъ казнимъ тимъ, да годину дана твой занатъ радити несмешъ, а да бы за то време живити могао, опредћлићу ти едву сумму изъ имања митрополита, кога си убіо.“

Принцъ.

— Наполеонъ е страшно мрзіо на оне жене, кое нису свой правый посао гледале, него се у политику мешале. Тако єдномъ приликомъ кадъ е една списатељка са єдномъ одъ нішетъ реда чиновника у друштву гди е и Наполеонъ быо говорила о политики и о рату, кои се води, рекне іой онъ: „Немешайте се госпо у туђе посао, већъ гледајте да вамъ дћца неплачу.“

„Части ме єдномъ дорућкомъ“ рече єданъ шальивчина Юда, кои е велика тврдица быо, па ћу ти казати нешто, што више одъ 100 форинта вреди. Юда радостанъ превари се и часта га, и съ нестрпљћемъ єдва е дочекао, да овай доручкуе, и чимъ, е видіо, да е шальивчина снть, упыта га шта е то, шта му има казати, и шта бы више одъ 100 форинта вредило. Шальивчина се озрене и рекне му: „двеста форинта єлъ да бы више вредило него сто?“ и оде.

— Єданъ піаница кадъ е у врло лакой грозници быо, зовне два доктора у помоћи. Они се стану саветовати найпре о томе, како ће му велику жећу, коју има, загасити, а онъ чувши то рекне имъ „небришите ви за жећу, я знамъ њоій лекъ, већъ гледајте, те грозницу час пре отерајте“.

Кажу, да е године 1661. осуђенъ быо у Финландіи єданъ ћанъ на смрть само зато, што е врло лако странe єзыке учіо и изредно писао, и да му е ову казнъ после више судъ ублажіо съ вечитомъ робіомъ.

— Близу двора цара хинескога нико неумире, а то зато, што чимъ се ко поболе, а близу двора обитава, тави га носе на читаву милю далъ. Ако ко одъ кани (шлога) близу двора умре, у найвећой тайности мора се изнети, и сродници глобу плате.

Кадъ су Руси подъ Потемкиномъ 1788. год. Очаковъ одъ Турака отели, министри султанови нису му дуго смели казати, но найпосле боћи се, да онъ одъ кога другогъ нечуе, кажу му, да има два Очакова, т. е. велики и мали, и да су овай последњи Руси отели. Султанъ ніе више о томе ни мислію. Єдногъ дана изутра рано, пође онъ по обичаю своме и нашће на єдногъ изнемоглогъ војника, кои е за парче леба просіо, и кои му е ове речи, кадъ се е къ њему приближіо рекао: „Удели ми што великомножна падиша, єръ самъ се за тебе и њ-

ру у Оцакову тукао, па сједъ одъ глади скапавамъ. — „Есилъ ты дакле было у оной битки надъ су Руси мали Оцаковъ отели упыта султанъ. „Господару правоверны, Оцакова нема два, већъ єданъ и тай єданъ отели су Руси.“ Садъ султанъ увиди, да су га нѣгови министри преварили, и за предупредити веће преваре неке одъ њи повеша, а неке изъ землѣ прогна.

Малице.

Буди пріятелю твоме пріятель, люби сваког поштеног човека, непоставляюћи разлику изнеђу нѣре, занимања и народности.

Пріятельство данасъ ништа ніе него трговањ, єръ ти нико данасъ неће быти пріятель, ако какугодъ асну одъ тебе нема.

Одъ смрти се петреба болти, єръ є она по себи добро, будући се њомъ учини край свима злама.

Само онай кои цветъ на дрвету чува, може на плодъ мислити, и само онай, кои є семе посело, може се жетви надати.

Отечественолюбіе найвиша є добродѣтель, єръ у прсима гди ово нежини, нема никакве любави; дакле ни добродѣтельи.

Трудолюбіе є выше одъ оштроумія, и илядама, кои бы са овымъ врат̀ъ себи сломили, попну се съ онымъ срећно на висину, куда теже.

Богатство брже отвр̀дњава срце човека, него кључала вода ие.

Чувайсе одъ површногъ, єдностраногъ и замршеногъ изгледа стварій! Изслѣди њъ темељ; успокои се у свему, што читашъ, слушашъ и мислишъ, само при чистымъ и опредѣленымъ појатіама. Єръ привезати се за мрачна и несавршена понятія, то произвођи замѣшателство и неспоразумѣванѣ.

Шта не бы смо дали за єдну основну надежду у смрти! — Оћешъ ли да є имашъ, то се учи Бога и себе самогъ познати.

Найвећа часть людій ніе зловарана, веће ни зло да чини; али и међу самымъ онима, кои се виде, да ій є природа правичнима и добрима учинила, мало ій є, кои бы довольно некористолюбиви были, кои бы подъ и наравне величине имали, да добро съ некимъ пожертвованіма своима чине.

Чувство правде и саболѣзнованя, природный нагонъ къ дружевности, гордость да є полезанъ и къ помаганю готовъ быо, свима є людма обште, ово може бѣдомъ усамљени давляна задржано, али не искорењено быти. Но нагони ова получаваю развитакъ овай у свеобштемъ животу, а управљанѣ своѣ разсуждаванѣмъ и размишљаванѣмъ. Растенѣ нравствене науке записи дакле одъ просвете ума њиовогъ.

Одгонетке.

1. Корњача, єръ носи свою кућу. 2. У апотеки. 3. Лањ. 4. Оне на мапи.

Загонетке.

Ко развлачи свой посао и опетъ у свое време буде готовъ?

Неиуна се, нежаће се, негута се, и опетъ многима добро пріа, и безъ њега немогу быти?

Изъ жипота сам провлачиао, самъ животъ немамъ, а надаръ сам сваком живомъ што оће одговорити.

Коме све у свое време долази?

Стецишта.

При Суду Алексиначкомъ надъ масом поч. Цветана Мишића б. дућерина изъ Алексинца 2 Августа.

При Суду Крагуевачкомъ надъ масомъ поч. Николе Поповића ђеде 16 Августа.

При Суду Чачанскомъ надъ масомъ през. Младена Агатановића с' Рашке 5. Августа.

При Суду в. Београда надъ масомъ поч. Неше Николића изъ Подгорице у Турской 5 Августа.

Лицитације.

Нач. окр. Чачанскогъ продаваће у Чачку зданіе съ плацемъ у комъ є судъ было 25. 26 и 27 Юніа.

Нач. окр. Пожаревачкогъ продаваће добра Милоша Гаиногъ изъ Бора 10, 11 и 12 Юніа.

22 т. м. држаће се нетодневный панаћуръ у Карановцу.

15 т. м. држаће се нетодневный панаћуръ у Крушевцу —

ОГЛАСИ.

Подписаный радъ є своя непокретна добра, кои се у Неготину и око ње налазе продати, я позива оне, кои би што од истъ купити желили, да ну се пріяве. Добра су проценѣна и то: кућа у Неготину 350 ☐ ц. бранић са 500 комада дрва и поредъ њега два дана и по оране земљ, кои се као башта употреблава 200. ☐ ц. Ливада на Радуевачкомъ путу 30 ☐ ц. бранић у селу Ясеници 50 ☐ ц. Ливада близу Неготине 10 ☐ ц. Исподъ ове цене неможе се ништа дати. Ко жели видити добра нека се обрати оцчу момъ Сими Новановићу у Неготини.

ИЛІЯ ЛУКИЋЪ

Практикантъ Поп. Просвете.

(3—4) Кодъ Тоше Поповића у бирташа кодъ „Дамшића“ има лежа Карловачка вина по два гроша ока. Ко жели на више узети може евтиніе добити.

Како се на књижу „Цвиогораць или страдања Христіана У турской“ явіо знатанъ брой предуписника, то є издателю могуће было штампати неколико стотина екземплара више него што бы явљене предуписнике потребовао. Зато се овимъ обаваню читаоцемъ свету, да писма съ именима гг. предуписника іошть права у шабцу професорь Стоенъ Бошковићъ, докле годъ прва сиска невыше, а та се већъ у велико штампа.

(2—2)

Издае **Любомиръ П. Нешадовићъ.**

У Књигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 15. Јунія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За оглесе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 47.

СМРТЬ ЛУДВИКА. XVI.

(Продужено *)

Луве сиђе се съ катедре и са свію страна слѣдовало є плѣскањ. Робеспіеръ попне се да се пранда; онъ є изгледао блѣдъ, и пратило га є ирмлањ. Или изъ забуне, или изъ страха захтѣвао є онъ осамъ дана. Кадъ є то време было дошло, онъ ніе више изгледао као обтуженъ, него као побѣдитель; онъ є съ подсмѣхомъ опровргнуо пребацивања Луве-а, и упустіо се у дуго похвальнањ себе самога. Но дѣла су была само уобште наведена, те бы се лако могла она умалити или уништити. По галеріама было є спремно, да се плѣска; и самъ конвентъ, кои є ово обтуженѣ сматрао као свађу изъ самољубія, и кои се ніе бояо, као што вели Бареръ, *одвоєъ човѣка одъ ноче, одноєъ жалоєъ предузимача побуна*, было є склонъ да прекине ове препирке. И тако кадъ є рекао Робеспіеръ при концу: „Што се мене тиче, я нећу изъ тога чинити никаква лична заключенія: я самъ се одрекао лаке користи, да одговоримъ на опорочавања моя противника съ іошт страшніимъ обтуживањемъ; я самъ съ намѣромъ оставіо нападателну страну могъ правдања, я се одричемъ праведне освете, на кою бы я право имао противъ моя опорочателя; я нетражимъ никакву другу освету, но само повратакъ мира, и тріумфъ слободе! Нѣму су плѣскали, и скупштина пређе на дневный предметъ. Бадава є Луве хтѣо на то одговорити; онъ ніе могао на то добити допуштења; и Барбару бадава є хтѣо устати као тужитель, и бадава се Ланжине противіо дневномъ предмѣту, опетъ се зато далъ препиранъ ніе хтѣло дозво ити, на што су и сами Жиронденци пристали, те су учинили єдну погрѣшку, што су започели обтуживанѣ, а другу што кадъ су почели, нису га подпомогли. Монтанари се одреке, єръ нису были побѣдѣени, и Робеспіеръ іошт се већма приближи овоме, одъ чега є было прилично удаљенъ. Монтанари се наскоро нађу у революціи, што се само мыслило, да су у њой; и ова партал узме Робеспіера за своєъ поглавара, зато што су га Жиронденци као таковоєъ говили.

Али іошт важніе, него лична нападана, были су препирке о средствама правленія, и о владаню власти и партал. Жиронденци изгубе не само у препиркама противъ особа но и противъ обштине. Ни єдна њіова мѣра ніе успѣла, ове су были зло предложене и зло подпомагане. Они су требали да снаже правленіе, да промѣне варошно управленіе, да се одрже противъ Якобина и њи надвладаю, да придобію светину или да предупреде њино дѣланѣ; а они нису одъ свега тога ништа учинили. Єданъ између њи, Биао, предложи, да се даде конвенту стража одъ 3000 људій изъ департамента. Ово средство, кое бы баръ одржало незавысимость скупштине, ніе доста живо подпомагано, да бы се одобрило. И тако су Жиронденци нападали на Монтаняре, а нису ій ославили; нападали на обштину, а нису є покорили, нападали на предградіе, а нису ій уништили. Они су раздражили Париз, позиваюћи департименте у помоћъ, а ову помоћъ нису себи прибавили, те су тако радили противъ правила найпростіе мудрости; єръ є много сигурніе, учинити какву стварь, него само претити њоме. Њихова противница нѣшто се ползую онымъ обстоятелствомъ. Они су изподмукла разпростирали такве гласове, кои су морали Жиронденце у неприлику довести, то єсть, да они хоће да превесу републику у южну Француску, а да остане остало. Ово є дало повода те су Монтаняри мало доцніе заключили *єдинство и нераздѣлимость републике*. То є было єданъ начинъ, на Жиронденце нападати, я на њи бацити подозренѣ, премда су они пристали на ова предложеня тако, да се чинило, као да су се на-ли, што ій нису они сами учинили.

Али єдно обстоятелство, кое є по видимомъ было странно у разпрама између обои партал, іошт є болѣ служило Монтаняримъ. Већъ ободрени неуспѣшнимъ покушаваньима, коя су противъ њи была управлѣна, само су чекали на прилику, да започну сами нападати. Конвентъ было є већъ уморанъ одъ овы дуги препирања; и они чланови, кои се то ніе тицало, и они одъ обе партае, кои нису были као у првомъ реду, осѣћали су потребу слоге, и хтѣли су, да се съ републикомъ занимаю. Само є спољашный миръ владао, и напятелность скупштине обрати се кроз њено време на новый уставъ, когъ се партая монтаняра была манула, да найпре рѣши судбину абаченоєъ краля. Изъ разны повода поглавари крайнѣ лене странке за тымъ су настојвали: они нису хтѣли, да Жиронденци и умѣрена партая, кои су управляли съ одборомъ за уставъ, уреде републику,

*) Види брой 44.

Ова бы были установили владу грађанске класе, давши јој више демократскій уставъ, него што е было онай одъ год. 1791. а ова су ишли на то, да установе владу просте свештине. Али ови нису могли постићи ову намѣру ако недобију у руке власть; а нису могли иначе добити власть, него продужавајући револуционарно стање Француске. Осимъ ове потребе, да се препречи уведенъ законогъ реда, и да се учини страшный државный ударъ, осуђењемъ Лудвика XVI. чимъ бы се потресле све страсти, чимъ бы се њима присадиниле бесњеће партае, сматраћи ій, као стање чуваре републике, надали су се ова іошть, да ће Жирондени томъ приликомъ показати свои чувствованя, кои ниси сакривали свою жељу, да избаве Лудвика XVI. те да тако упропасте ове у очима свештине. Безъ сваке сумњѣ было е много Монтањара, кои су при овомъ обстоателству, найискреніе дѣйствовали єдиственo, као прави републиканци, у чимъ е очима Лудвикъ XVI. было крив према револуцій, а єдань збачень краљ описанъ е грађанбой се демократи. Али ова партая была бы много блажа, да ніе морала упропастити Жиронду, а у исто време и Лудвика XVI.

Одъ некогъ времена приуготовлавани су были духови на нѣгово суђење. Клубъ якобинскій єчао е одъ ниже на нѣга; распространявани су найружніи гласови о нѣговомъ карактеру; захтѣвано е, да се онъ осуди ради утврђења слободе. Народна дружства изъ департамента писала су адресе конвенту у истомъ смислу; одећи долазили су у скупштину, и съ викомъ захтевали су осуду противъ Лудвика Капета. У то доба названъ е био Лудвикъ XVI. именомъ старогъ основателя нѣгове породице, као да бы му на место титуле краља дали старо име нѣгове породице.

Себична побуђена партая и бесніло свештне саединила су се была противъ овогъ несрећногъ владателя. Они, кои бы пре два месеца были одъ себе одбацили писао, да се онъ другой каквой казни подвргне осимъ да се збаци съ престола, садъ се удиве њойзи: тако се брао у критичномъ времену губи право, бранити свое имѣніе. Одкритіе гвозденогъ сандука умножило е фанатизмъ свештне и слабомоћіе краљевя бранителя. После 10. Августа кадъ е узбуђења свештна юришала на краљевску палату, нашла су се у канцеларій цивилисте њена акта, кои су доказивала тайна сношеня Лудвика XVI съ незадовольнымъ принцевима, бѣгунцима и Европомъ. У едномъ извѣстію, састављеномъ по заповѣсти законодателне скупштине, было е онъ обтужень, да е имао намѣру, да изда државу и да обори революцію. Пребацивало му се што е 16. Априла 1791. писао епископу клермонскомъ, *да ће, како добіе своју власть и силу, повратити старо правленіе и свештенство у оно стање, у коме се пре налазило*, што е дощіе предложіо войну само да бы у скорію ходъ свои ослободителя, да е стало у писменомъ сподбрантеню съ людма кои су му писали: „война прамо рађе сне силе, да се сноше противъ бунтовника и безбожника, кои тиранизираю Француску, да казнећи ій ова казнь служи за примѣръ свима онима, кои бы покушавали, да повреде миръ државе . . . Вы можете рачунати на 150 хиляда людій, Пруса, Аустрінанца и изъ остали немачки државa и на войску одъ 20 хиляда бѣгунаца; затимъ што е было у споразумљењу са своіомъ браћомъ, кое споразумљење ніе явно показивао; и найпослѣ што е непрестано ишао противъ революціе.

За потврђењ ове обтужбе показана буду конвенту акта нађена у Тиљерію изъ єдногъ чекмеџета где е была єдна рупа у зиду съ гвозденымъ вратима. Овай тайный сандукъ было е показанъ министру Ролану, и ту су се нашла сва акта и писма о дворскомъ тежењу противъ революціе, планови кои су ишли на то, да се утврди установа краљевска власть средствомъ народны поглавара, да се поврати старо правленіе, договарана съ Мирабо-омъ; предложеня Буздa подъ установодателномъ, и њиха новія пословања подъ законодателномъ скупштиномъ. Ово одкритіе умножало е разнальность противъ Лудвика XVI. Слика Мирабо-а буде кодъ Якобина изразћена, а конвентъ увіе у платно ону, кол е стаяла у сали засѣданія.

Одъ нѣкогъ времена породило се питањ у скупштини о процесу овогъ владателя, кои почемъ е было збачень, не бы се могао више гонити. Ніе было суда, кои бы могао надъ њимъ изрећи пресуду; ніе было казни на кою бы се могао осудити: и тако су се упустили у лажна толкованя неприкосновености краљевске кол е Лудвика XVI, по самомъ уставу заштићава, кръ су га силомъ хтели осудити као на законитый начинъ. Найпеће неправда партая, осимъ што су оне было неправичне, была е та, што оне ниси хтѣле задржати ни спољашній видъ правде. Законодателный одборъ, комъ е было наложено, да поднесе извѣстіе о питању, да ли се може судити краљу Лудвику XVI. и да ли може конвентъ њему судити, изрази се, да све то може быти. Депутираць Мелхъ устанеу име одбора противъ догме неприкосновености; из будући да е ова догма владала у времену пре революціе, то е онъ потврђавао, да е Луј XVI. было неприкосновенъ као краль, а не као приватный човѣкъ. Онъ е навео да е народъ, почемъ неможе изгубити свое енство у смотрењу дѣла власти, надопуніо неведимость монарха съ подговорношћу нѣгови министра, и да онда где е Луј XVI радіо као обичный приватный човѣкъ, нѣгова пододговорность неможе пасти ни какога, те тако да онъ престае быти неведимъ. И тако е Мелхъ ограничіо устаиу заштиту, предану Луј XVI. само за краљевска дѣла. Одъ туда е онъ закључіо, да бы Луј XVI. было казньен, почемъ нѣгово падење съ престола ніе казнь, но промѣна правленія, да се то учини по сили криминалногъ законика *о издајама и буздакатењима*, найпосле да му конвентъ суди, безъ да се слѣдуе поступку други судова, кръ конвентъ представля народъ, народъ садржава у себи све интересе, сви су интереси народа правда, те е давле немогуће, да народный судъ повреди правду, а онда е безполезно, да онъ буде подчињенъ формама.

Препирка започне се 13. Новембра, шестъ дана послѣ поднешеногъ извѣстія тогъ одбора. Привређења неприкосновеность, премда су по своіой неполитичности и сматрали Лудвика XVI за крвница, ипакъ су потврђавали, да се њему неможе судити. Найоглавитіи намењу овы было е Морисонъ: онъ е осимъ осталога рекао, да република нема никакве користи, да осуди Лудвика XVI да она треба само да се ограничи на мѣре обште сигурно-

сти у смотрењу њега, те тако или да га држи као заробљеника, или да га протера изъ Француске. То е было мњење десае стране у Конвенту. Равница (партаја у конвенту) была е истогъ мњења, као и одборъ, али брегъ (монтањска партая) у коіой се нарочито одликовао бесомучный Сен-Жистъ, одбацивала е неприкосновеность и сувењ Лудвика XVI.

Ова беспа партая, коя е хтѣла употребити државный ударъ на место судбепске пресуде, коя ніе хтела сльдовати никаквомъ закону, никаквой форми, но само нападати на Лудвика XVI. као на єдногъ побѣђеногъ заробљеника, да бы непріятелство прекинуло побѣду, была е у врло слабой манъини у конвенту, али су е съ пола као подпомагали Якобини и обштина. Конвентъ и поредъ страа, кое е она овда њега задавала, одбаци њена убійствена позивања; а привржепци краљевске неприкосновености наводили су мужествено узроке явногъ интереса, као и правила праведе и човѣчества. Они су потврђивали, да єдни исти люди немогу быти уедно и судіе и законодавци, тужитељи и порота. У осталомъ они су хтѣли да се новой републици даде сваки єдан што ће великі добродѣтељи, добродѣтељ великодушја и опроштења: они су хтѣли да се слѣдује примѣру римскогъ народа, коі е изъ поенаго своју слободу, и коі е ію задржао кроз 500 година, а кои се великодушнымъ показао, єръ е протерао Тарквиніе, а ніе ію дао погубити. Изъ обзира на политику они су доказивали несљдственость овогъ обтуженја, кое ће анархичну партаю іошть већма охрабрити, а и неутралне европеіске силе приморати, да ступе у савозъ противъ републике.

Али Робесніеръ, коі е у целой овой препирки показиваю драговољство и тврдогласство, што е іошть изъ далека предсказивало његову свемогућность, пошле се на катедру, и почне говорити: „Скупштина е и незнаюћи далеко се удалила одъ правогъ питања. Овдѣ се неради чи о каквомъ процесу; Лудвикъ ніе обтуженикъ, вы нисте судіе, вы нисте а и неможете друго быти, осимъ државници, вы немате да изречете пресуду за кога или противъ кога, но да употребите мѣру за явно благостанѣ. Лудвикъ было е краљ; република е основана; знаменито питанѣ, кое васъ занима, рѣшено е съ тымъ єдиным речима. Лудвикъ неможе се судити: ньму се већъ судило, онъ е осуђенъ или република ніе ослобођена и за тимъ е закгьвао, да *конвентъ прогласи Лудвика XVI. за издајицу према Француіама, за преступника према човѣчеству; да га по сили побиде свуди на смрть.*

(Продужиће се)

Путови Судбине.

(Продужено)

Овай ме е позивъ поставіо у удивљењ, и супротна чувствована узнемирала су мою душу. Нека тайна слутња шаптала ми е: „Немой ньи у Ибаръ! Мой природни повоіъ већише ми: „Одбаци поћуду твое високоумне сестре, — но гласъ материнскогъ чувства, кои ме е наговарао: ти ћешъ овомъ жертвомъ можда срећнимъ учинити твое дѣте, кое би у свакой бѣди и сиротиња готово извѣстно пропало, — овай гласъ, келимъ, надмашіо е све сумњ, кое су ме на све стране тразиле. Я обећамъ посланицима, да ћу дойи и сутрадань оставимъ я ове спокойне предѣле, кои су были сведоци моје найпиже среће а и моје найвеће туге. Дочекъ у Ибру биніе такавъ, да сам у први ма себи ласкала са цвѣтнимъ надеждама: єръ Ярка предусрела ме е срдачно, а и ньна супруга приміо ме е пріятельски и безъ икакве гордости. За неколико први недеља дана я самъ се и сама уньрала, да е све оно истина, што су ми служительи ибарскогъ властела у шуми говорили, суморна скорбь, коя е све већма подрањивала у пустой самоћи мога пређашњегъ мъста пребивања, преобратила се у тиху и неку тугу, а повекадъ и и врлъ радости и веселогъ разположења проникнуо у мрачну душевину моје тешко испитане душе. Я самъ любила Лиљану, красно дѣтенце моје сестре, готово съ онакномъ истомъ нѣжности, као и моја Жарка, и свесть о врло испуњеной материнской дужности према обадва нелка дѣтета биніе ми мелемъ и утѣха за моя сваколика страданя.

Сви обительи ибарскогъ двора предусретали су ме пріятельски, сви ми бяху наклони, изузимаюћи єдну стару и одвратногъ изгледа бабу, коя е кодъ моје сестре и ньногъ супруга у великой чести стояла. Она е негда была чуварка господара одъ Ибра, и знала е многимъ ситнимъ услугама одржати се у наклоности ньговој; при томе е своіомъ вештиномъ прорицања и другимъ врачбинама повела за собомъ и мою сестру Ярну, коя е іошть у дѣтинству своме была занешено заузета за све, што е имало изгледъ ванприроднм. Што се мене тиче, я самъ се одъ оногъ времена одкадъ самъ примила њру христіянску, одрекла свію ону тапствена ньштина, кое самъ одъ моје майке научила, будући ми е нова христова наука то строго забрањивала, као богомрзко и за душу пагубно занимањ.

Неколико већъ пута подсећала самъ мою сестру, кадъ сио саме биле, на ову стварь и молила е, да се изтргне изъ зайкій ове подозрителне бабе, коя е на сваковане поступке своимъ наговоромъ навести може; но ланомисленя Ярна узимала е сасвимъ олако мое опомене, и што самъ іой данасъ говорила, то е она сутра заборавила. Она пакъ пакостна баба почела е све већма на мене мрзити и ненавистно гледати. Она се мене клонила колико е више могла, говорила е само онда, кадъ е морала, и то свакадъ краткимъ и леденимъ рѣчма; али ньни очитри и пламенити погледи ясно су ми сведочили, да ме она у крайньму степену мрзи. Я пакъ слабо самъ се обазирала на ньну мржњу и непріятельство; єръ мени е довольна была любавъ мое сестре и наклоность остали у двору лица, на зато самъ у себи мислила: шта ми е стало за мржњу пакосне хиене?

Тако пробоше скоро две године. Мала Лиљана ніе била више повѣрена искључномъ моме о ньой старању, нао пре, докъ самъ е дошла. Она е добила іошть єдну чуварку, коя е некадъ и на могъ Жарка пазила, кадъ самъ но жельи моје сестре повекадъ учествовала у каквомъ веселю или торжеству, или кадъ самъ у онакномъ послу была, кои ми ніе дозволявао, да будемъ непрестано онд дѣце, кодъ кое самъ я найрадіе бавила се; будући самъ я веће задовольство налазила у ньнимъ невиннимъ играма, него у веселимъ, а често и разузданимъ частима, у богатимъ дворанама ибарскогъ властела.

Једнога дана слављаше е у сусѣдномъ замку, кои е припадлежао једномъ пријателю и бойномъ другу мога зета, торжествио побѣде, на коме самъ и я морала присуствовати по жељи сестре моє Ярве. Сви кои су тамо били, предали су се найвећомъ весељу, само я не, нека чудновата смутня притесњавала е прси моє; мени биаше, као да подаиномъ земля пламти. Я зовнемъ моју сестру, и повѣримъ јој моє тайно чувствованѣ. Она се уплаши и увѣраваше ме: да е и она мало пре ткакъ исти немиръ осѣћала, но да е исти већъ изчезао. Тада уватимъ я јединѣ руку сестрину и реквемъ јој: „Слутнѣ, то су опомене судбине, немой, да ій тако мало уважавамо. Айдемо! айде да се у Ибаръ вратимо. Я се бојимъ, да се тамо каква велика несрећа догодила ніе, кою немо нашимъ долазкомъ моћи можда одклонити или барь умалити.“

Моя сестра биаше већъ склона, пристати на моє речи, но по краткомъ њутању замоля она мене, да дођемъ къ себи, и да страшљивымъ слутняма моимъ не замутимъ обште весељ, докъ она свога супруга о томи не извѣсти, и одъ њега дозволѣнѣ за нашъ повратакъ неизмоли.

Я самъ морала пристати на ове умѣстне рѣчи. Но стра бивао е одъ часа на часъ све силнїе, и ахъ! — прошло е више одъ једнога сата, докъ смо се за путъ спремили, докъ смо се одъ свију опростили и кући крenули. Ярвинъ супругъ, кои е нерадо пристао на наше зактеванѣ, остао е у замку свога пријателя. Ми пакъ одездиле смо съ пратьомъ одъ неколико слугу и войника, нашему двору.

Премда су наши коньи брао ишли, то е ипакъ много времена прошло, докъ смо до нашегъ замка дошли, едво због тога, што е разстоянїе и по себи било доста знатно, а друго и по томе, што е планинска рѣка, преко кое смо имали прелазити, одъ кише тако нарастла, да е њуприю одвела, те смо тако далеко морали са правога пута свратити и обилазећимъ путъ увећати. Ми смо садъ са страомъ упрле очи наше на ону страну, гди биаше замакъ, да видимо, да ли се какавъ пламенъ, или облакъ дима опажа, єръ ни смо се бояле: да се ніе у замку заръ пожаръ појавио. Но нашъ насъ е стра обмануо. Бистро и ведро биаше свудъ унаоколо небо, и кадъ смо у планинске планце унишли, кои опасују тврдя замакъ мога зета, осенавао е месецъ у пуной своїой красоти бѣле зидине и светлећа кубета тврдога и сајнога замка, и нигди не биаше ни трага опустошителномъ каквомъ елементу.

„Наше суморне слутнѣ, уняле су намъ празанъ страхъ, проговори садъ Ярва, „но благо нами, ако се никадъ небудемо непријатне превариле него данасъ!“

(Продужиће се.)

Прнце.

— Подъ владомъ краля француског Карла 9. пароха једанъ у Домфронту у Нормандїи, дошао е до тога, у хроницы цркве нечувеного чуда, да е при крштењу и опело наплатити хтео. Узрокъ, зашто е то чинити почео, ніе хтео никомъ казати; и зато люди, комма се неправо чинило и кои су знали, да то ништа друго ніе него злоупотребленѣ власти и дужности, обтуже пароха владики. Овай га позове на одговоръ и упита: како е могао до таквогъ чега доћи, да при крштењу и опело наплаћује, на кое му онъ одговори. „Садъ е већъ пуних седамъ година, одъ како самъ пароха у овомъ месту, и за то цело време, прећо самъ годишнѣ по 100 деце, али никогъ одъ 5 година старијегъ сараніо нисамъ. Испочетка бијо самъ съ овимъ срећнимъ станемъ врло задовољанъ, али после пало ми е на пameть, да у цркве киљере заглединъ и о свему достаточно уверимъ се. Я то учинимъ, и на удивленѣ нађемъ, да се одъ сто година овамо, сваке године по сто деце крстило, а нико одъ 5 година старији сараніенъ ніе бијо. Но іошть самъ се више упрепастио, кадъ самъ видіо, да се жителіство у овой пароши за цело то преме умножило ніе, и ово ми се учинила прва заоставетка, кою я дуго разрешити нисамъ могао, и кою ми е доцније еданъ пријатель мой опако разрешіо, т. е. да се сви, кои се у Домфорту роде, у Руену обесе; я пакъ да бы то предупредіо и нос стадо одъ такове грозне смрти сачувао, дошао самъ на ту мисао, да при крштењу и опело наплатимъ.

Владика уныта тужитеља, али то истина што пароха наводи, и кадъ ови то признаду, рекне: „я њу се старати да то више небуде“, кое и учини: и тымъ начиномъ имао е пароха доста мртваца за сараніиванѣ.

— Једанъ управитель школски овако е при уласку своме у школу поздравіао свое ученике „Добро вамъ Богъ дао, ви благородници, начальници, царски и княжески совѣтници, рукодѣлци, вештаци, трговци, пандури, вешачи и несрећници“ додаваћи одма, „све то можете быти, єръ ће то, одъ вашегъ владања зависити.

— Кажу, да е Мезофанти, управитель библиотеке ватиканске у Риму 32 страна језика врло лепо говорити и писати знао.

ОГЛАСИ.

Подписаный радъ е своя непокретна добра, коя се у Неготини и околнѣ налазе продати, я позива оне, кои би што одъ исты купити желили, да му се пріаве. Добра су процењена и то: кућа у Неготини 350 □ ц. бранивъ са 500 комада дрва и поредъ њега два дана и по оране земль, кое се као башта употреблява 200. □ ц. Ливада на Радуевачкомъ путу 40 □ ц. браниковъ у селу Ясеници 50 □ ц. Ливада близу Неготине 10 □ ц. Исподъ ове цене неможе се ништа дати. Ко жели видити добра нека се обрати отчуу моѣ Сими Новаковићу у Неготини.

ИЛІЯ ЛУКИЋЪ

Практикантъ Нов. Просвете.

Подписаный добіо е ови дана одъ найбољи майстора бечки врло фини гласирани и фикслеперъ штифлетни, и то како мужки тако исто и женски. Осимъ тога има врло фине коже за израђенѣ обућа, и врло нареднога фикса, препоручује се многобройнимъ наручбинама. (1—3)

ПАВЛЕ ІОВАНОВИЋЪ.

Чизмаръ

Издае „Љубомиръ Н. Нешадовићъ“.

У Кньигопечатьни Княжества Србскога.

У Београду 22. Юнія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Озаи листъ излази сваке Суботе. Цена е одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за тринут. № 48

ПОЗДРАВЪ

Свѣтлой Княгинѣи

ПЕРСИДИ А. КАРАЂОРЂЕВИЋА

приликомъ Њиног долазка у Валѣво

15. Юнія 1857. год.

Весело, о Срби пойте!
Радостный дажите глась
Поносно данась ми стойте
Срѣнный єръ присвѣ вамъ часъ:
Са поля *Крушичкогъ* равногъ,
Каичевца са брда славногъ
Геніе зове єръ Васъ!

Валѣво место ты красно.
Торжества спремай садъ чаръ,
Попѣвай садъ громо-гласно
Срѣће ти ето на даръ:
Ето ти єръ кћери драге
Княгинѣ Србске намъ благе,
Радуй се младый и старъ!

Плетите вѣнце прекрасне
Валѣвске дѣвице вы!
Двойнице удесте ясне
Пастири кодъ стада сви!
Весело пѣсме садъ стройте
На сусретъ ПЕРСИДИ пойте,
Србіе славови!

Валѣво! о мѣсто мило,
Колевко драга ІОЙ ты!
Красоте отварай крило
Место ІОЙ младости.
Зелене ливаде, лузи,
Шумице, славуя друзи
Пливайт у радости!

Да су ми крила ахъ! перна
Тамо бы кренуо летъ;
Изъ срца запѣво б' верна
Цѣо башъ некъ чуе светъ:
„Княгиньо Свѣтла, намъ мила
Вишня некъ храни ТЕ сила
Срѣће Т' некъ цвета цветъ!"

Аз' вако духъ ми теки лети
Валѣву миломе ТВОМЪ,
Надъ истимъ весело трепти,
Торжеству радуе с' томъ.
Валѣва поносъ онъ гледеѣ
За ТОБОМЪ жељно слѣдеѣ
Срцу оланшава мом'.

Ф. И. Г.
Валѣвацъ.

СМРТЬ ЛУДВИКА. XVI.

(Свршетакъ.)

Монтањари, съ овымъ страшнымъ предложенѣмъ, кое се свештма у Паризу допадало, учине, да е осуђенѣ постало скоро неизбѣжно. Идући предъ свима другимъ партаима приморавали су ій, да іймъ оне премда издалека слѣдую. Устанно вышество састоѣше се изъ ове части Жиродена, кои се нису были усудили да се изразе за непринсновеност. Лудвика XVI, и изъ партае одъ равнице, заключи, на предложенѣ Петіона, противъ волѣ фанатичны монтањара и привржевника непрнкосновености да ће конвентъ судити Лудвину XVI. Роберть Ланде састави у име одбора свое извѣстіе о Лудвику XVI, сачини се єданъ актъ, кои е садржавао дѣла коя су краљу приписивана, и скупштина позове предъ себе апсеника.

Лудвикъ XVI. већъ е было четири мѣсеца затворенъ у Тамплу, онъ ніе было тамо слободанъ, као што е изъ — напре хтела законодателна скупштина, давши му Луксенбургъ за обиталиште. Подозрѣваюћа скупштина строго га е чувала; али онъ ипакъ, предавши се своіой судбини, на свашто приправанъ, ніе дао примѣтити ни нестрпљења, ни каква нити икакве боли. Онъ е поредъ себе имао єдногъ єдиногъ служителя, Клери-а, кои е у исто време послуживао цѣлу краљевску фамилію. У првымъ мѣсецима вѣговогъ затвора ніе се онъ одъ нѣ растало, и у томъ е іошъ нѣку слаћост налазіо; онъ е тѣшіо себе и другове свое несреће, свою жену и сестру, онъ е было учитель своемъ сыну, младомъ дофену. Онъ е много читао, и често е у руке узимао исторію Англіе, састављену одъ Хюма; онъ е ту нашао многе збачене владатељ, и єдногъ између њи, когъ е народъ было осу-

діо. Човѣкъ свагда тражи судбине своіой подобне. Али утѣхе, кое є онъ налазіо кодъ своє фамиліе, нису дуго трајале: њега одъ њ одъле чимъ се породило пытањ о њговомъ суђењо. Обштина хтела є избећи, да се дисенции недоговараю о своме правданю; надаираванѣ Лудвика XVI. было є свакій данъ све жешће.

Међутимъ Сантеръ добиѣ заповесть, да доведе Лудвика XVI. предъ скупштину. Онъ отиде по краля у Тампль заедно съ варошкимъ управителѣмъ, кои саобшти краліо своє посланство, и запита га да ли ће ићи. Лудвикъ веко време ућутао се, а найпослѣ рекне: „И то є насиліе; и томъ треба уступити!“ И онъ се рѣши, да ступи предъ конвентъ, когъ онъ ніе одбацивао, као што є англійскій краљ Карлъ I. чинио према своимъ судіама. Чимъ се явило да онъ долази: „Преставници“, рекне предсѣдатель Бареръ, „Вы ћете садъ упражнаватн право народне правде, века ваше положенѣ и држанѣ буде сходно новомъ знанію“. И окренувши се къ галеріяма: „Грађани, опомените се оногъ страшногъ ћутања, кое є пратило Лудвика XVI. повраћеногъ изъ Варена.“ Држанѣ Лудвика XVI. улазећи у салу скупштине, было є постояно, и онъ увѣрително погледа на скупштину. Онъ є стало предъ њом; и предсѣдатель, съ дрктаюћимъ гласомъ рекне: „Лудиче! народъ францускій обтужуе васъ: вы ћете садъ чути актъ садржаваюћій вама приписивана дѣла; седите.“ Една столица была є за њга спремна, и онъ седне. У дугомъ испитиваню показивао є онъ спокойство и присутство духа; онъ є на свако питанѣ ладно одговоріо, понайпше побѣдително и побудително. Онъ є одбіо пребацивана у смотреню њговогъ поступана пре 14. Юлія, наводећи, да њгова власть іошть ніе была ограничена декретомъ установленє скупштине; найпосле почињаюћи одъ 10. Августа, сва явна дѣла одбацивао є на министерску пододговорность и одрицао се свіо тайни корака, коя су њму лично были приписивани. Онъ ніе признавао и да има какавъ гвоздены сандукъ, и одрицао є сва писма, коя су му была подшешана, и найпосле позивао се на законъ неприкосновености.

Кадъ се Лудвикъ XVI. вратіо у Тампль, конвентъ є узео у претресанѣ захтеванѣ њгово, да му се даде єданъ браніитель. Бадава су се томъ противили њки монтанари, конвентъ закључи, да му се даде єданъ совѣтъ. Онъ за то наименуе Тарже-а, и Трошше-а, но прьвый се того одрекне. На то почитаніи достойный Малерьъ понуди се конвенту, да брани Лудвика XVI. „Я самъ было двапут позванъ,“ писао є онъ конвенту, „у совѣтъ оногa, кои є было мой господарь, у оно време кадъ су сви за тымъ званіемъ чезнули; я самъ му дужанъ ту исту услугу учинити сада, кадъ ово званіе многи сматраю за опасно.“ Њгово захтѣванѣ буде одобрено. Ово доказателство одданости коснуло се срца Лудвика XVI. кадъ су га сви были оставили. Кадъ є Малерьъ ушао у собу, приступи онъ къ њему, загрли га, и са сузнымъ очима рекне му: „Ваше пожертвованѣ тимъ є благородніе, што вы ваш животъ опасности излажете, а мой неизбавляте.“ Малерьъ и Трошше непрестано су се занимали съ њговомъ обраномъ, и себи придруже М. Десеза. Они су ободравали краля, али су увидили, да то тешко иде. Онъ ићу є є давнуть рекао, „Я самъ увѣренъ, они ће ме погубити; али ништа зато; занимаймосе съ нашимъ процесомъ, као да бы га я добіо; и ону га заиста добыти, еръ ће за мномъ остати чисть спомень.“

Найпослѣ прасћ данъ обране. То обліи М. Десезъ. И Лудвикъ XVI. ту є присустваваo: найвећа тишина владала є у скупштини и на галеріяма. М. Десезъ навео є за обрану обтуженогъ краля сва призренія правде и невиности. Онъ се позиваo на неприкосновеность, коя є њму закономъ дана; онъ є рекао, да као краљо неможе му се судити; а народни представници, као тужителіи немогу быти њгови судіе. У томъ онъ ништа ніе навео было, што ніе една часть скупштине подпомагала. Али є онъ найвећа на тимъ настояваo, да оправда поступанѣ Лудвика XVI, и да му принише свагда чисте и непорочне намѣре. Онъ довриши сь овымъ послѣдньимъ и торжественымъ рѣчима: „Найпре чуйте исторію, кое ће рећи нашимъ гласомъ: Лудвикъ дошашши на престолъ у своіой 20. години, донео є са собомъ примѣръ правіи, праведу и штедльивость; а ніе довео никакву слабость: онъ є было непрестано пріятель народа. Народъ є хтьо да се укине єданъ несрећный данакъ, Лудвикъ га є укинуо, народъ є хтьо, да се укину поданство и спаіяліуци, Лудвикъ ій є укинуо; народъ є захтьао реформе, онъ ій є увео; народъ є хтьо промѣнути своє законе, онъ є на то саизволіо; народъ є хтьо, да толики милліона Француза задобіо своя права, онъ ійъ є то дао; народъ є хтьо слободу, онъ имъ є и то дао. Неможе се одрећи Лудвику XVI. та слава, да є онъ са своимъ пожертвованіма и шао предъ народомъ, пакъ су га намъ њга предложили . . . . Я недовршуемъ грађани, я самъ стао предъ исторію, помыслите да ће она судити о вашой пресуди, а да ће ићно суђењ быти вѣчно.“ Али страсти су већъ быле ослениле, и ниcу кадре быле предвидити. Жирондени желили су избавити Лудвика XVI. али они су се бояли да ійъ се не пребаци да су роялисте кое су имъ име већъ почели давати монтанари. За време целогъ процеса ићово поступанѣ было є доста дволичио: они се нису смели изразити ни за обтуженога ни противъ њга, и ићова умереность ићи є упропастила, а ніе имъ ни на што послужила. У овай парь њгова стварь, не стварь њговогъ престола, него њговогъ живота, была є и ићова стварь. Садъ се рѣшавало, правдомъ или државнимъ ударомъ, да ли ће се повратити къ законатомъ правленію, или да ли ће се продужити революціонарно правленіе. Побѣда Жирондена или Монтанара састала се у ономъ или ономъ рѣшеню. Монтанари су се ићо узбунили. Они су наводили, да се слѣдуе формама, на кое є републиканска енергія већъ заборавила и да є обрана Лудвика XVI єданъ коракъ у монархію. Якобини су ій снажно подпомагали, и депутаціе дошу у скупштину, да захтѣваю сиртъ краля

Међу тимъ Жирондени, кои се нису усуђивали подпомагати неприкосновеность, предложе єдно ићшто средство, да бы се Лудвикъ XVI. одъ смрти избавіо, апелираюћи одъ пресуде конвента на народъ. Крайна десна странка іошть є протестирала што є конвентъ себе у судъ преобратіо. Али почемъ є надлежность конвента у овой стварі већъ была найпре заключенѣмъ примлѣ-

ва, то се све снаге и силе обрате на другу страну. Сал предложи, да се Людвикъ XVI прогласи за кривца но да скупштине цѣлогъ народа изреку казнъ. Било боѣ се, да се сѣ тимъ конвенту непришне слабость, предложи да самъ конвентъ изрекне казнъ, те да се послѣ тога одъ те пресуде апелира на пресуду народа. Монтањяра се живо упну противъ тогъ мнѣнија, а осимъ овы и велика часть умѣрены установобранители, кои су мыслили да ће се породити грађанска война, ако се народъ у свое скупштине сазове. Конвентъ се савѣтовао, и кадъ се предложило питанѣ апелирана на народъ, 284 гласа была су за апелиранѣ 421 а противъ тога; десетерица нису се хтѣли изразити. После тога, почемъ се апелиранѣ одбацило, прѣше се на страшно питанѣ о опредѣленю казни. Паризъ є было у найвећемъ степену узбуђенъ: претило се депутирцима и на самымъ вратима скупштине; бояло се новы иступленја народа; по якобинскимъ клубовима орила су се нападања на Людвика XVI и на десну страну конвента. Монтањярска партиа, кои є донде была найслабија, ишла є на то, да средствомъ застрашења добіе вышество. Найпослѣ почемъ су кроз четири сата депутирци прозивани давали свое гласове, рекше предсѣдатель Вернио: „Грађанѝ, и ћу прогласпти резултатъ потиранја. Кадъ правда изговори, мора доћи редъ и на човѣчность. Было є 721, кои су давали гласове. Саршено вышество было бы дакле 361. гласъ. Смрть буде проглашена съ вышествомъ одъ 26. гласова. Мнѣнја су была помѣшана: жирондени су се наразили за смрть; найвећа часть десне странке изразила се за затворъ или изгнанје; нени монтањяри наразили су се као и жирондени. Чимъ се дозвао резултатъ потиранја предсѣдатель рекне са жалостнымъ гласомъ: *„Я извѣщомъ у име конвента, да є смрть казнь, кою є онъ изрекао противъ Людвика Капета.* Бранителя ступе предъ скупштину: они су были врло забуђени. Они су покушавали да доведу скупштину на чувство сажалења, сматраюћи на малый брой гласова, кои є пресудио. Али се ово питанѣ већъ претресивало и рѣшило. *„Законн се сачињавају баш само по једномъ вышеству,“* рекао є еданъ Монтањяръ. — *„Есть,“* одговори еданъ гласъ, *али се закључена могу опозвати, живот пак једнов човѣка неможе се.* Малербъ хтѣо є говорити, али ніе могао доћи до говора. Еданъ угушавало є његовъ гласъ, и само є неке молбене рѣчи испустіо изъ уста. Његова жалость плѣни скупштину. Жирондени захтѣваше поновително потиранѣ, као последнѣ средство; али ни у томъ они неуспѣдоше, њіова нерѣшителность и страшљивость у одсудномъ часу, упропастила є и праля и њи, — и пресуда буде изречена.

Людвикъ се томе надао. Кадъ є Малербъ къ њему плачући дошао, да му обзнани пресуду на смрть, нашао га є наслоњившегъ се съ лактомъ на астал, а лице на руку, у дубокимъ мыслима. На луну породњшу се при уласку Малерба устане Людвикъ XVI и рекне му: „Има већъ два сата како размышлявамъ, да ли самъ за време могъ владања одъ моя поданика заслужіо и найманѣ хуленѣ. Е добро! г. Малербе, я вамъ се кунемъ са свомъ истиномъ могъ срца, као еданъ човѣкъ, кои ће ступити предъ Бога, я самъ свагда хтѣо срећу народа, и никадъ нисамъ ни пожелio, што бы њему противно было. Малербъ га є тѣшio съ надеждомъ, да ће се примити повторително потиранѣ, кое Людвикъ ніе веровао. Онъ є молio Малерба пратећи га, да га неостави у његовомъ последнѣмъ магновенію. Малербъ обећа му, да ће опетъ доћи; али онъ є више пута ињему долазіо, но до њега ніе могао доћи. Людвикъ често є то захтѣвао, и было є жалостанъ, што га ніе могао іошть видити. Онъ є спокойно саслушао пресуду, кою му є обзнанio министеръ правосудія. Онъ є захтѣвао три дана, да дође предъ Бога; осимъ тога захтѣвао є да му даду еднога свештеника, коги є онъ желio, и да може бити у слободномъ свобраштењу са своіомъ женомъ и дѣцомъ. Она два последња захтѣвања дозволе му се.

Магновенѣ састанка было є ужасно за ону несрећну Фамилію; а време растанка было є іошть ужасніе. Людвикъ растављи се, обећа, да ће ій сутра опетъ посѣтити; али растављи се у свою собу, осећао є, да є то врло тежко трплѣнѣ, и корачаюћи по соби, рекне: *„Я неку ики.“* То є было његово последнѣ колебанѣ душе: послѣ тога само є мыслio, да се за смрть приуготови. Ону ноћь, коя є предходила његовомъ погубленю, мирно є спавао. Његов служитель Клери пробуди га у 5 сатій, као што му є было заповѣдio, и онъ учини своя послѣдња разполагања. Онъ се пречеста, изрекне Клери-у последнѣ рѣчи, и остави му све ово, съ чимъ є смѣо разполагати, еданъ прстенъ, еданъ печатъ, неколико кова. Већъ захуе добоши, зачуо се довлачени топови, и узбуђени гласови. Найпослѣ уђе Сантеръ. *„Вы ме тражите,“* рекне Людвикъ, *„молимъ васъ само еданъ минутъ.“* Онъ преда свой тестаментъ едномъ чиновнику изъ варошкогъ управительства, заиште свой шеширъ, и рекне съ постоянымъ гласомъ: *„Ајдмо!“*

Еданъ сатъ ишла су кола нать Тампла до революціонарне піяце. Съ обе стране пута стајали су солдати, више одъ 40 хиляда людій было є подъ оружјемъ; Паризъ было є жалостанъ. Жителји нои су погубленю присуствовали, нити су одобравали, нити су ніно сажалѣвали: сви су ћутали, владала є обшта тишина. Дошавши на мѣсто погубленя, Людвикъ сиђе се съ кола. Съ постоянымъ кораком пошне се онъ на басамаке губилишта, клечећи пріими благословъ одъ свештеника, кои му є на то рекао, као што кажу: *„Сыне светог Людвика поиди се на небо!“* Онъ даде себи руке свезати, премда съ уятезанѣмъ, и живо окренувши се на љву страну губилишта, рекне: *„Я умирем невин, опраштам моимъ непріятельима; а ты, несрећный народе! . . . У* истый махъ удараћ у добоше угуши његов гласъ, а њега узму три џелата. *У* 10 сатій и 10 минута престао є живити.

Тако є погинуо, 39 година старъ, после 16½ годишњѣ владања, тражећи народно благостанѣ, найболји, али найнесрећніи између монарха. Његови прадѣдови оставили су му револуцію. Више него и еданъ одъ њи было є онъ у стању, да ню продупреди ији окончаа: ѣръ онъ є могао быти краль обновитель пре, него што є она букнула, а доцніе установный праль. Онъ є може быти еданый владатель, кои неимаюћи никакву страсть, ніе грамзіо ни за влашћу, и кои є имао два качества, коя чине добре краљеве, страхъ одъ Бога и любовь према народу.

Онъ е погинуо као жертва страстій, које онъ ніе имао, жертва свог околиџе, коя е одъ нѣга сасвимъ различна била; и жертва просте светиње, коју онъ ніе био раздражіо. Мало има краљева, који е спомень такве похвале достоинъ. Исторіа казаће о нѣму, да бы онъ было единственый краль, да е само имао нешу душевну снагу.

Путови Судбине.

(Продужено)

„Сестро не радуйсе пре времена; можда несрећа іошть за нама пузи, као отровна гуя по мирисавомъ цвѣћу," одговорямъ я Ярни; — но и моє срдце биаше нешъ мало утишано и духъ мой бодрій.

Мы садъ наставимо нашъ путь мало съ лакшимъ кораком узъ врлетне стене, које су водиле къ узаной капіи нашега замка. Кадъ смо до каше дошли, изиђу намъ неколико служителя и жена изъ замка са горећимъ машалама на сусретъ; — но на лицу нѣиовомъ могао се примѣтити изразъ ужаса и несреће. „Немойте се плашити" викну намъ они предньи, „велика се несрећа догодила!"

„Моє слутнѣ!" викнемъ я поражена и одъ силногъ дрктаня една сама се на коню могла држати!

Ярна е показала неће присутство духа. „Кажите шта се догодило? Ми треба то одма да дознамо," говораше она слугама, сише съ коня и помогне после и мени, да и я сиђемъ.

На то предузме єданъ одъ ньи рѣчь.

„Чуварка дѣце биаше предъ вече у башти, гдѣ су се оба дѣтета играла по некой трави испредъ великогъ рибиака. Наседанувъ, излети изъ шибля една курачица, коя е Богъ зна одкудъ овде забасала, и —

Садъ као да е и Ярна наседанувъ клонула. Она се у очаяню у прси лупала, и прекине бесѣду слуге съ рѣчма: „за ме Бога, моя бѣдна Лилана — она е мртва!"

„Ние тако, свѣтла госпођо," одговори слуга; „наше е дете избавлѣно; но мали Жарко синъ ваше сестре — —"

Више нисамъ ништа чула, — я самъ свесть изгубила. Као мртву однесу ме у унутрашность двора. Три дана биаше животъ мой у опасности; но я нисамъ ништа знала о моме ономъ стању; благотворна несвесть застрла е тамонъ мой збуньни духъ, несвесница ме изъ челюсти неописане туге изтрше; но чимъ дођемъ къ себи, одма се повратя и пакленый болъ моє убіене душе. Я самъ видила мою судбину; — — она ми е дарована животъ гори одъ смрти, а будућность моя биа ше мрачна и грозна, у којой биху само ужасне опомене прошлости као будућа ньена страшила.

Кадъ самъ се ньомъ довольно освестила, и запитала где е моя сестра, казаше ми: да е одма сутрадань после овогъ несрећногъ догађаня одпутовала са своимъ супругомъ у други свой оближньи замакъ, Рибницу. Пакостна е Вуча — тако се звала она баба — и она чуварка, у чіемъ е присуству моє єдно дѣте пострадало морали су и тамо пратити. Мени е садъ двогубо тежко пало, што самъ се лишавала сестринске утѣхе, и я самъ се веома гнѣвки а на Ярпу што е она была тако равнодушна, да ме у часовимъ моє найжешће болъ и туге саму остави. — Кадъ самъ се ньомъ прилично снагомъ опоравила, запитквала самъ я подробніе, како се е тай несрећньи случай догодіо, и онда ми приповѣдаше: како се чуварка играла съ дѣцомъ по трави, да се е маля Жарко за неколико корака удалію, кадъ е гладна курачица изъ честара устремила се и дете зграбила. У найвећемъ страху узме чуварка Лиляну у наручя и нагне безобзирце бежати; а кадъ се ньомъ прилично удалила и мало осврнула, видила е, како курачица дѣте у честарь носи. На вику ньену дотрче многи служителя изъ двора, неки оружани а неки безъ оружя, у башту, но ништа друго нису више нашли, него само дѣтиню мараму у трави и трагъ одъ крви; — курачица е дѣте однула и по свой прилици разтргла.

„Ядна и нукавна майко!" — рекше Волана сузнимъ очима, насловивши главу свою на раме болне Веште; „како си несрећна, безмѣрно несрећна била ты у оно време, кадъ су сви зли дуси свой адски гнѣвъ на тебе слабу и невину просули!"

„Есть, мое лено дѣте," продужи Вешта, „у души моій биаше истина суморна тамъ; на ньакъ нису зашле све звезде съ намргођеногъ неба мога живота, іошть е живила у мени вѣра на човеческо чувство и доброту, іошть самъ, ахъ, вѣровала у сестринску любавъ; но наскоро затамъ издаду ме и ови последньи трошни стубови, и тада ми се свеће цѣлога надања угаси, на све стране не биаше за мене ништа друго, него ужасна злоба, пустошъ и пра!"

(Продужиће се)

ОГЛАСИ.

Подписаный радъ е своя непокретна добра, кол се у Неготини и окомѣ налазе продати, и позива оне, који би што одъ исты купити желили, да му се пріяве. Добра су проценѣна и то: кућа у Неготини 350 □ ц. браника са 500 комада дрва и поредъ ньега два дана и по оране земль, која се као баштя употреблява 200. □ ц. Ливада на Радуевачкомъ путу 40 □ ц. браникъ у селу Ясеници 50 □ ц. Ливада близу Неготине 10 □ ц. Колодъ ове цене неможе се ништа дати. Ко жели видити добра нека се обрати отчуу момъ Сими Новаковићу у Неготини.

ИЛІЯ ЛУКИЋЪ
Правителъ Пол. Просвете.

Подписаный добіо е ови дана одъ найбольи майстора бечки врло фине гласиране и фикслеферь штифлетни, и то како мужки тако исто и женскя. Осимъ тога има врло фине коже за нараћеньe обућа, и врло изредногъ фикса, препоручује се многобройнимъ наручбинама.

ПАВЛЕ ІОВАНОВИЋЪ.
Чизмаръ (2—3)

Издае „Љубомиръ П. Ненадовићъ."

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 28. Јунія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази свке Суботе. Цена е одъ 1. Апр. до конг године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипут. № 49

Путовни Судбине.

(Продужено)

После неколико недеља врати се Ирна у Ибаръ натрагъ. Она ми се изливала, како е воля њеног супруга ню наморала, да отиде съ њимъ у Рибницу, те да тако мене, сестру свою у найвећой моюй туги остави, но да е она при свемъ томъ саучастновала у моюй туги, и да е се са жалостнимъ срцемъ, истргла изъ наручія моій. Я самъ њимъ рѣчма повѣровала и осећала самъ неко олакшанѣ и утѣху; еръ погруженый у туги радо приклана свое уво мелему благи рѣчи, и теретъ му се у пола съ душе скида, кадъ види, да и други учествуе у његовомъ болу, кадъ и други осећа величину његове несреће.

Са моіомъ сестромъ вратила се само Ласта и вдовица Вуча; чуварка дѣце ніе дошла съ њима; она е изъ службе одпуштена. Мени е заиста у едну руку было мило, што е отишла испредъ моіи очію; еръ премда я нисамъ баиъ могла свалити сну кривицу за онай несрећный случай на ню, то би ми ипакъ несносно было, имати свакадъ предъ очима ово лице, кое е мое, њюмъ надгледаню повѣрено едиче у сиртной опасности безчувствено оставала, Будући самъ я садъ была сасвимъ усамљена и срце мое пусто, то самъ се са толико већомъ любави привлонила и посветила њежной и красной дѣцы мое сестре, премда е то была слаба накнада за мога изгубљеног Жарка. Особито четворогодишный и бодрый сичићъ Ярошъ, Владимиръ, биліе мой любимацъ, а и красно ово дѣте биліе ми веома наклоньно, я све ми се чиніше, као да е онъ судбомъ опредѣленъ, да мога Жарка замени. Лилина пакъ, мала Јерка Ярошка, биліе мало гаднія према мени, — она е била истоветна мати, душомъ и тѣломъ.

Готово една читава година дана биліе протекла одъ тога тужногъ за мене догађаја, кадъ наедаиныгъ найстарій брать мога покойногъ супруга пошлъ изъ мени едногъ вѣстника, и замоли ме по њему, да безъ одлагања къ њему похитимъ; будући е онъ лежао на самртной постељи, па е веома желіо, да ме іошть едномъ види, и будући да ніе имао порода и други наслѣдника, да ме постави за едину наслѣдницу свога незнатногъ имања. После два воля племенитогъ овогъ мужа биліе мени свеглия, и я се ни едногъ часа нисамъ затезала, да е испуннмъ. Съ обећанѣмъ, да ћу се за кратко време опеть у Ибаръ повратити, опростимъ се съ моіомъ сестромъ и њеним супругомъ, и похитимъ у свеый за ме предъ., гди ми е некадъ любовя срећа цвитала, и кои већъ пуне три године дана видила нисамъ. Я самъ іошть дошла на време, мой деверъ биліе іошть у животу и радовао се веома, што ме е видно; во на два дана по моме долазку умре онъ безъ икакви мука', Богъ века га прости и утѣши у блаженымъ небесномъ предѣлима за обиде и гоненя, коима е племе његово подлегло. Я самъ наредила да се сво његово покретно имање мени у Ибаръ довезе а кућу његову и земію, предала самъ надзору старешине оне планина. — и почемъ самъ све ово свршила, кренемъ се на путъ натрагъ у Ибаръ.

Страовита олуина и бурна киша принуди ме другога дана мога путованя у вече, да се одъ разуздане просте стихіе склоним у едну усамљену колебу, кои е недалеко одъ пута у средъ дивљегъ честара лежала. Една старица привати ме на прагу свое колебе са пріательскимъ и гостопримимъ поздравомъ, но примѣти ми убрзо, да морамъ дѣлатъ малену њену колебу съ њоме и њеномъ на смрти лежећомъ перкомъ. Кадъ самъ у собу ушпла, управи се една женскиня на своіой постељи, упре непостояный погледъ свои изумрли али необичнимъ пламеномъ севаюћи очію на мене, стресе се сва; и викне гласомъ, кои е ужасъ и страхъ уливао: „Милость, милость. Ти си несрећна! Ахъ, остави ме, да мирно умремъ, та я ти већъ немогу више ово повратити, што самъ ти узела; но я самъ ное дѣло тежнимъ казнѣнъ и великимъ мукама одплатила! — Ахъ! кадъ бы баръ знала извѣстно, да самъ се доста патила, неби ни по ада было, него ахъ, — я ћу можда за свагда на ономъ свѣту вѣчнимъ мукама предана бити!"

Мене обуде страна и жебя при овимъ рѣчима. У првый ма' мислила самъ, да е она умануга или бесомучна; — али гласъ њенихъ учиня ми се познатъ, и я приступимъ, да ово умируће бѣдно створенѣ изближе видимъ. Я самъ пазљиво упрла мой испитуюћи погледъ у бледо лице болне, и са страномъ познамъ у њеной оной чуварку дѣце, у присуству кое е мой несрећный Жарко пострадао, и кою одъ оногъ дана никако више видила нисамъ.

Она сакріе са поразителномъ заћћкомъ свое лице одъ мене, кадъ самъ пристушила кћноме кревету; мене пакъ обузе саучастна туга и сажалћић према овой умирућой души. Я іой пружимъ руку и ревнемъ іой утѣшителнимъ гласомъ: „Небой се одъ мене, бѣдна несрећнице! Я самъ ти давно већъ опростила. Шта си ты томе крива што мене несрећницу злоудна судбина гони? Я знамъ добро, да одноръ твой не бы могао застрашити гладну курачицу.“ — Болна дѣвойка окрене се мени, мѣрила ме е тужнимъ погледомъ, и обильне е сузе рониле низъ увело лице. „Бѣдна Вештo!“ рекне она, „ты дакле іошть незнашъ како си ћаволски обманута, каква ти е воћница неправда учићена, ты незнашъ, како си ты жертва била пакостне преваре и злобни уништи?“ — — Твои найближи сродници, коима си се ти прилобила са неограниченимъ повѣренћемъ и вѣрноћу, — они су ти ножъ у срце заболи. — О пакленн демони, кои ми засћењене очи блескомъ злата! Они у своимъ богатимъ двориma живе весело и у задовольству, нити ићову душу раздире каянѣ. — а мене, кой писамъ ни близу овако венчала, мене ужасно прободаю стреле крайнѣгъ очаяња, и спомезъ на ово едино мога живота грешно дѣло недае ми ни на яви ни у сну никда мира! О, тежко мени, тежко моой души!“

Ужасна слутња ме обузме при овимъ ћнимъ рѣчима: „Казуй разговетно, несрећно створенѣ!“ викнемъ іой пламтећимъ очима, и у найвећемъ узбуђењу душе, „скини тавну завѣсу съ твое страовите тайне. Я морамъ све напреду знати, на макаръ о цѣломъ свћту и човѣческомъ роду очаявала!“

На то се болна усправи и прозбори промукламъ гласомъ: „Твое дѣте писи ты изгубила несрећнимъ случаемъ, и ту ніе било ни спомена о каквой курачици, — све е то лажь, ћдна обманута майко! твое е невино дѣте по заповести твое собствене сестре одъ кравне целатске руке пало!“

„Ужасно!“ викне Волина, прекинувши своіой майки рѣчь, „проклето века буде то адско чудовиште, та твоя одрођена сестра! Па ты се іошть писи осветила за то, несрећна майко?“

„Іошть писамъ, нити могу; него ты треба да ме осветишъ!“, одговоря Вешта, и дивля іой ватра сћнаше изъ упали очиo.

„Оћу, майко, оћу! Ономъ ћаволу вала се осветити, овомъ демону, нога ти е природа за сестру подарила, па макаръ то и мене живота стало!“

„Садъ си моя права кћи, и ако останешъ стална при оваквимъ мыслима и вћрна твоимъ рѣчима, онда ће те свакадъ мой духъ съ благословомъ облетати и пратити. Но я ти іошть писамъ све приповедила, чуй дакле далѣ:

„Премда ме е при првимъ рѣчима те несрећнице нека страшна слутња простреляла, то ме ипакъ при свршетку ићкоги казивања обузе таква страна, какову никадъ осећала писамъ. Я у првый ма писамъ могла ви сватити такове величине злочинства, па зато іой писамъ одма безусловно ни повероваla:

„Ти лажешъ!“ викнемъ я на ню, чисто изванъ себе, „ніе могуће, да е моя сестра Ярна у ставю, таково злочинство учинити. Ты ню мрзишъ, што те е она изъ двора одиустила, и рада си ићу осветe мене противъ ње раздражити. Немой ме у очаяњѣ доводити, несрећнице, я те молимъ, я те приклињемъ, казуй истину!“

„На дверима смрти“, одговори она,“ онемі лажь, подлость и клевета. При умиранію и найгр ный злочинацъ казуе са страомъ и зебњомъ ясну истину, єръ га мори приближаваћ невидѣстае будућности. Ни я те већу обманути у моимъ последнѣмъ часу, премда бы обмана за тебе боля была него она ужасна истина. Но я самъ се горко покаяла, и писамъ рада повети на онай светъ никаку лажь.“

Я покріємъ мое лице, и неописано чувство раздирало ми е прси. Но после краткогъ времена прикупимъ ошеть силе, и рекнемъ каћой се грћшници запоћдателнимъ гласомъ: „Казуй дакле све по реду, да ясно проникнемъ то пакесно злочинство!“

„Познато ти е,“ започе болна несрећница свою приповѣдку, „да е твоя сестра, госпоя одъ Ибра и Ситнице, одъ найкада была здраво наклона овой гадвой и пакостной баби, Вучи, и да е особито задовольство налазила у њеной вћштини прорицања и саобраћања са тайнимъ духима. На я самъ мене биће проклета вештица привукла на свою страну, тако, да самъ сваку њену рѣчь сматрала као гласъ вишегъ створења. Једно ютро, кадъ самъ се я случайно десила у соби Вучиной, уће госпоя Ярна къ нами у собу изприча намъ: како е ирло ружно сњла, и како іой се у сну едно страшно показало, кое е у лицу сасвимъ наликъ на њену сестру Вешту, єрћчи на тебе, но у осталомъ имало е то страшно изгледъ грозне ждае. — Вуча мане при тимъ рѣчима твое сестре суморно главомъ, тайно но демонско смешећ, могло се на њеногъ одратномъ лицу примћтити и по кратком ћутаню прозбори она: „Я самъ те вавћкъ позорномъ чинила на ту твою сестру, но као годъ што си ме ты у свачемъ безпрекословно слушала, тако си башъ у своимъ моме совћту, кой се тицао твое сестре, была напротивъ сасимъ упорна. Благо теби садъ кадъ ве е и сама судбина на мой совћтъ подсетила. Него мы ћемо оне ноћи, кадъ буде пунъ мћсецъ, питати о томе подземне духове.“ Овай е предлогъ примила Ярна после некогъ малогъ противљења и затезања. — После неколико дана, кадъ е бледи мћсецъ у пуной своіой слави свое сребрне зраке на мрачну землю расипао, сићимо се я Вуча и госпоя Ярна, твоя сестра, у едномъ тавномъ лагуму исподъ величественогъ замка око поноћи, съ томъ намѣромъ, да будућность испитамо. Вуча е понела са собомъ едно тайнственo огледало, едань малый котлићъ неке амайлје и друге неке ствари, посвећене злимъ духима подземногъ свћта. Пошто е Вуча неке, мени посве неразумителне рѣчи изговорила и страовимъ изразомъ лица подземне духове позивала; пошто е неки мелемъ одъ сваковрсни ствари скувала и свой демонскій благословъ надъ њимъ изрекла, погледа она у тайнствено огледало, и рекнувши намъ, да се мало на страну склонимо, изговори она ужасномъ гласомъ слћдуюће речи: „Госпоћо

одъ Ибра и Ситнице!, одъ твое сестре немашъ се ничему бояти; но нѣно ће дѣте, ако остане у животу, бити убица твое дѣце." Тад повиче Ирва: „Смрть нека постигне њино дѣте!," а Вуча одговори ѣаволскимъ смешењемъ: „Тако нека буде; прије него би угинуло овакво благородно и дачко племе, као што е племе юначкогъ господара одъ Ибра, нека се уништи и погаси тай незванъ прѣвъ" — И тако е оне ноћи заключена смрть невиногъ Жарка. Вуча е примила тай посао на себе да за скупе новце найми убицу, коме самъ я имала дѣте предати у руке. А и мени е обећана сайна награда ако се добро узвладамъ, ако мой налогъ вѣрно и разборято испуним, и ако за навѣкъ ову ужасну тайну, мраку заборавности предамъ, напротавъ тога, ако би ми икадъ пало на умъ, да ій издамъ оне су ми сврху грозиле. Сребролюбіе, страх при томе и превреженость према мојой госпои, све ово опредѣлило ме е, да приступимъ овомъ пакленомъ савезу. За кратко е време највећ убійца, и за то богомрско дѣло опредѣленъ е онай дань, кадъ си ты, несрећна майко, отишла съ твоіомъ сестрою Ирною на весеље у сусѣдня замакъ. У исто време изнисмила е она нештица Вуча єдну гатку, съ коіомъ ћу я тебе и остале у замку обманути. На неколико сатій по одласку твоме и твое бездушне и подле сестре изъ Ибра, отидемъ я съ Жаркомъ и маломъ Лилиномъ у найдаљи угалъ баште, где е владала мртва тишина. Лилину самъ посадила на меку траву, и дала самъ іой цвѣћа, да се съ њиме игра. Жарка пакъ приволемъ, да отиде самномъ мало даљ, да у бистромъ рибњаку рибе ватамо. Онъ се приволе на то радостно, и я га одведемъ у оближнію шумицу. Тамо е чекао целагъ и нештица Вуча невину жертву свое ѣаволске пакости. Мене е обузела нека тайна зебња и затезанѣ, кадъ самъ ове нелюде издалека видила, и мени се учини, као да ми е нека тайни гласъ шаптао, да се нагло одаиде уклоним, и сирото дѣте набавимъ. И доиста, я самъ већъ пошла неколико корака натрагъ, међутимъ се нали Жарко заплашено око мене савило, показиваюћи рукомъ на Вучу и целата, као да е сирома слутіо, шта ово двое съ њиме намѣраваю. Но на скоро ме сустиже Вуча съ њиномъ пратіоцемъ. Она пакостна нештица запита ме сраженимъ лицемъ и стреластвомъ очима, шта значи мой нагли повратакъ? Я падненъ предъ њомъ на колена, и молила самъ е и приклињала, да поштеди малѣана живота невиногъ Жарка. „Несрећо разнѣжена, продере се она на мене," заръ ты незнашъ, да се онай црвъ мора погазити, да не дорасте до отровне зміе, кое ће дѣцу племените породице одъ Ибра и Ситнице прогутати?"

При овимъ рѣчима дала е она знакъ овомъ дивљемъ разбойнику, кои се одма на мене устреми, истргне ми дѣте изъ руку, и съ њиме нагло у шуму похита, да га, као што му е наложено, далеко одъ замка у густой шуми убіе и грабљивимъ птицама и вуцима остави.

Кланъ и очаянъ раздирало е прси мое, кадъ самъ видила, како е целатъ дѣте у шуму одвукао, и я посрћенъ на земљо. На то ме Вуча подигне са земљ, и шапне ми на уво; „Освести се, ово е дѣло неизбѣжно кое се морало учинити. Немой цѣло ово, добро удешено дѣло да покваришъ твоіомъ неумѣстномъ чувствителносћу, немой, изиграй ову игру разумно, како не бы изгубила сайну награду, коя ти е обећана."

Я накъ писамъ могла одъ тежке туге сузе задржати. Онда ме Вуча увати за руку и рекне ми: „Айде самномъ, я ћу за тебе говорити. Ты ми само немой у ничемъ противословити, на ће се све на лепъ начинъ свршити."

(Продужиће се).

М и ш и ц е.

— Єдномъ кралю покажу пријатељи єданъ надгробны споменикъ, коя е найнећемъ нѣговомъ непріятелю подигнутъ было, и да бы му се допали уништаю га, дозволивали да га сруше. Краљ ій ладнокрвно погледи и рекне „не, незашто бы то чинили, я бы жељо да се свима моимъ непріятельима што пре такавъ споменикъ дигне!"

— После битке код Н. дотерали су селяке изъ оближньи села, да погребе сараке. Они су све редомъ у рупу бацали, и єдномъ, кои е изнемогломъ гласомъ викао „Я самъ живъ, немојте ме бацати" одговоре: то ніе истина да си ты єданъ међу оволикима живъ, него айде и ты тамо съ њима и баце га као и остале у рупу.

— Кажу, да е црковный учитель Аугустинъ, єдномъ на средъ пијце награђіо єдну велику дашчару, и почео викати, „овамо, овамо люди, я ћу єваномъ казати, шта мыслим." Садъ навале сви изъ љубопитства, да виде, да ли може быти, да онъ зна, шта или толяки мисле. Кадъ се дашчара напунила и светъ се утишао, рекне онъ: „Я знамъ, да сви вы мислите и ради сте да сваштa, свтиво купите а скупо да продате. Сви се насмею, признадy да е то цела истина, и да е сваки човекъ користолюбивъ и разнѣу се.

— Неки чиновникъ, у време цара Іосифа II было е ява пијаница. Царъ га е више путій као своіъ љубимца саветовао, да се єданпутъ тогъ порока окане, єръ ће га изъ службе затерати, кое кадъ буде не предстои му ништа друго него просячкій штапъ, па єданпутъ му рекне између осталога и ово: „Ты знашъ добро, дете мое да се тестія дотле на воду носи, докъ се неразбіе, па се бонмъ, да и кодъ тебе тако не буде." Чиновникъ хитро и сасвимъ равнодушно рекне на то, „ваше величество, я самъ у томъ сигуранъ, єръ се мој тестія никадъ нето си за воду, нећъ све за вино, и тако се неће никадъ разбити."

— Прваћ нематъ италіанскя опера у Нењорку, Нардини, обогатіо се, сльдујућимъ врло слепимъ случаемъ. Онъ се залюби у єдну модисткињу и посѣћавао е врло често. Єдномъ кадъ е код ње у посѣту дошао, дође братъ модисткињ и упревши му пиштољ у прси рекне „кажуй, ћешъ ли узети мою сестру, и ако ћешъ то правн брачный уговоръ." Нардини се упрепасти и одговори да ће. Садъ онай доведе три човѣка, уговоръ се начини, и ньи двое венчаю се. После венчања на недељо дана, дође младой госпои писмо изъ Лондона съ тимъ радостнымъ гласомъ, да се е њенй нѣнъ издалека сродникъ представіо и ню за наслѣдницу целогъ своіъ има-

ни, кое на 4 милiона долара износи, оставiо, и тако Нардини постане силомъ богатъ човекъ.

— У време ово, кадъ е Луи Филипъ последньй краль Францускiй, врло опасно болестанъ было, скакале су акције врло високо, и неки су се ако обогатили. Многи су съ тымъ спекулације правили и онда кадъ е кралю нeбъ много болъ было. Баронъ Ротшилдъ коме е такође много стало было, да жна, како е кралю, оде у дворъ и рекне аўутанту, да има врло важнiй посао кодъ краля и да зато моли за аудiенцiю. Краль му дозволи да уђе, и кадъ Ротшилдъ неизађе шта да говори, почне коштa да говорити бы забашурити своју праву намѣру, рекне му краль „я знамъ любезни баронe, да сте ме вы ни зашто другo, нeбъ само зато посѣтили, што су многи ваши интереси, са моимъ здравлѣмъ скопчани, зато идите и немойте се више болити за мое здравлѣ."

(Присуство духа и познаванj слабости) Догађало се више путiй, да су люди кои су великогъ присуствiя духа были и кои су слабость народа и покдини познавали, несамо себе вето народе одъ пропасти избављали, и къ большой и славнiой будућности приводили. Примѣра тога у свiту было е доста, но мы hемо само неке овде навести.

Юлие цезаръ е народъ р мскiй више путiй у найвећой прости утишаваo съ овимъ рѣчима „Квирити". Єдномъ, кадъ су войницы нѣгови сазаклетiе противу нѣга начинили, ушао е онъ у средъ скупштине сузаклетника и врло ладнимъ гласомъ викнуо „Ево ме овде, вы, кои се толико бринете за начинъ, коимъ hе те ми главе дoћи, сво ме, и некъ єданъ одъ васъ, когъ самъ увредio, узме мачъ и прободе ме." Ове рѣчи тако су дѣйство имале на непријатељ нѣгове да су сви као укопани стали и нико одъ њи hiе ни речице проговорити могао, нeбъ су слепо нѣговой заповѣсти слѣдовали.

Скоро овимъ истимъ рѣчима приволео е Ханибалъ свое войнике, да преко Алпа проћу онде, кадъ су се неки одъ нѣгови приврженика и за самъ живот нѣговъ бояли.

Єдномъ скупи се на вiћа римской силный сметъ, и сви су мрмљали, тако, да се е наедномпутъ читава буна дигла. Сципiо Насика кадъ чуе за то, дигне се на пiћу и ушавши у средину незадовольника викне: „уђутите римляни, єръ я знамъ болѣ одъ васъ шта е за републику полезно, а шта нe." Савъ народъ уђути, миръ се поврати и народъ се мирно разиђе своимъ кућама.

Тиранъ Сиракузскiй Гелонъ чуе, да е противу нѣга созаклетiе начињено и зато се дигне самъ самцитъ на место гдѣ су незадовольници были, уђе у средину њиову, баци оружiе са себе и рекне, вы обете да ме убiете и измишлявате начине, коима hете до цiли доћи; а самъ сво само дошао и донео вамъ оружiе мое, узмите га и убiйте ме и тымъ вашу цѣль постигните, ако самъ я тай, кои iой на путу стоимъ." При овимъ рѣчима сви овеме. Народъ, кадъ е чуо за ову одважность своga владаоца, любio га е двапутъ више него пре, и подигао му е на томъ истомъ месту споменикъ, кои га е у томъ положению бившегъ представлao. После овогъ догађаja веле, да „Гелонъ више путiй говорio, какве е владомъ людiй владати кои што изгубити имаю, него „једнымъ, кои ништа изгубити нема.

Сципiо Африканацъ, кадъ е непријатељ на своiой земљи сатро и упропастio, пошао е у Африку и сву свою войску на лађе натоварio. Войници су были тымъ врло незадовольни и готово се читавъ нетежъ у лађи породio. Сципiо видивши то, рекне имъ „О' ал смо срећни храбри другови мои, кадъ смо и море побѣдили и покорили." и они се сви стишаю.

Мaлине.

— Превисока мудрость на небу е, и мы е достићи неможемо, докъ злобу са света неуклонимо.

— Hiе чудо, што неки будалу радо имаю и помажу, єръ подобанъ подобна љуби.

—Нигди се добродѣтель у свой своiой слави непоказуе, као у владателю; єръ се о њему може рећи, да е своeвольно испуњава.

— Ко е кадаръ свое богатство на добро употребити, има право да га жели.

— Богъ е дао човеку за спашта способность, а владательима е оставio да е удѣйствую, зато се они називаю намѣстницы божiи на земљи.

— Младомъ се човеку све чини ласно, а старомъ све мучно, и зато ни єдно ни друго неваља.

— Ко hiе кадаръ мрзити, hiе кадаръ ни љубити.

— Само е мудрость єдина безсмртна, а то зато што съ душомъ жива.

ОГЛАСИ.

Подписаный продаће на слободне руке свою кућу наодећу се у сокаку водећемъ Калемегдану до Обштинске кућe, и комшiе сѣлене стране Саве Нешића быв. кнiсара Саборне Цркве. Кућа е на єдномъ бою и заузима плаца ширине съ лица 5, са зади 4¼ и дужине 16 фати. Ко бы волю имао купити нека се изволи мени подписаномъ онамо у Шабцу, или Господ. Гаврилу Вуковићу у Београду погодбе ради правити.

У Шабцу 24. Јунiа 1857.

ПАВЛЕ СТАНКОВИЋЪ

(1—3) бумрукциja шабачкiй.

Подписаный добио е ова дана одъ найбољи майстора бечки врло фини глассирани и филсдеръ штифлетни, и то како мужки тако исто и женски. Осимъ тога има врло фине ноже за ираћенj обућа, и врло изредногъ фикса, препоручуе се многобройнимъ наручбинама.

ПАВЛЕ ЈОВАНОВИЋЪ.

Чизмаръ. (3—3)

Подписаный сбогъ одлазка изъ Београда, дае свою кућу подъ кирiю, кoя постоя на врачару више княжевоъ конака, у сокаку водећемъ одъ велике касарне цркви палилулской и кoя содржи у себи:

1.) Четири добре собе са єдноъ сарачаноъ;

2.) Три кућне са зиданымъ подрумомъ и

3.) Пространу авлiю и башту разнымъ усевима засеяну, у коiой и вода у обште употребителна има.

Ко дакле има волю узети ю, нека се погодбе ради подписаномъ, кои ioшть у истой кући самъ седи обратя.

У Београду 22. Јунiа 1857. год.

КОСТА АТАНАЦКОВИЋЪ

I. Писаръ Суда Окр. Чачан.

(1—3)

Издаe **Љубомиръ П. Ненадовић.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 6. Јулія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена о одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 гр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 гр. ср. за тринут. № 50.

Сиятелномъ Княжевићу Србскомъ

ПЕТРУ КАРАЂОРЂЕВИЋУ.

НА ПЕТРОВ-ДАНЪ.

„Што изгуби родъ у деди —
Што у ону сада гледи —
У унуку век' наследи!"

Слав-унуче! деда славногъ —
Сыне, србскогъ Кнеза сайногъ,
Светле майке златно крило
Княжевићу! чедо мило
И надежде рода своегъ!
Светле твое са висине
Прими поздравъ, изъ низине —
Изъ дубљине срца могъ.
— Духъ се рода Богу моли
„Храни Боже Господара,"
Света пранда што изноли
Одъ милости вишњегъ цара:
„Одъ Тополе богодану
Славногъ стабла славну грану!"

Одъ молитве србске ове
На потомство одекъ пада —
Одъ оцева на сывове,
Смене на могъ сына млада:
На одъ оца своегъ што чуе
Сынъ, да сыну своме казује.

Я ћу сына моегъ заклети
Да за Србство мре и живе —
Оногъ славе — оном с' диви
Кой ће слава родъ повети:
У унуку века штује
Што у деду оплакује!
Некъ у Тебе млађани гледи
Светлогъ свога господара —
Животъ мили век' пештеди
„Као Милошъ за Лазара"
Да подъ тобомъ племе ово
Заборави на Косово!!

У Београду С. К.

Путови Судбине.

(Продужено)

Она ме одведе натрагъ у замакъ. Узпутъ поведемо и налу Лилину, коя е іошть єднако по трави играла, а Вуча е међутимъ сву траву у наоколо пошкропила крвію єдногъ закланогъ марвинчета. Лилина ме е све єднако питала, зашто я плачемъ, и где самъ оставила њеногъ драгогъ Жарка. Я накъ на ова питања коя су ми срце раздирала, нисамъ знала ништа одговорити. — Кадъ смо приспѣли у замакъ, подиже Вуча велику запћвку и кукавну, и приповѣдила дотрчавшимъ на њену вику служительима ону изненађну гатку, съ коіомъ си и ты бѣдна Вешто и несрећна майко, тако лукаво обманута. Моя нема тута, коя се само у сузама и запћвки изнальива, потврђивала е лажно казиванѣ старе варалице, и нико се већъ више није сумњао о истини жалостиве гатке. Мене одведу у мою собу, я Вуча, коя се одъ мое страже надала издаи, мотрила е пажљиво на мене, догодъ се није Ирна повратила. Два дана затимъ морала самъ ићи съ госпоіомъ и Вучомъ у замакъ Сатницу; — и тамо самъ добила награду, коя ми е обећана. У место да ме новцемъ награде за учињене іимъ ђаволске услуге, бацише ме у мрачну таваницу, да у њоі цео мой вѣкъ проведемъ, боећи се, да ћу я кадъ тадъ ово грозно њихово дѣло одкрити и њи издати. Но я нисамъ задуго боравила у томъ живомъ гробу. Єдногъ дана, кадъ ми е славичарь донео мой сужањчкій оброкъ, опазимъ я, да е онъ неома напитъ, я употребимъ то на мою полъу, нападнемъ на њега очаятелно, савладамъ га, и умаћемъ срећно изъ таванице, а после и изъ саме околине замка. Я самъ побегла овамо у ову удаљну и пусту долину, где мои мати обитава; но високоумна и сварљива госпоя одъ Ибра ние проконала ово место, па зато смо мы одъ њеногъ гоненія сасвимъ обезбѣђени. — Ахъ! кадъ бы я само тако исто утећи могла и одъ грознога каяња и пакленя мука узнемирене совѣсти, као што самъ одъ Ирне побегла! Не, ове ме муке непрестано разтражу, и одъ овогъ ужасногъ дана іошть ніе прошла ни една ноћь, у коіой ми нису предъ застрашену душу излазиле сваколике страве и аветиѣ. Одъ тогъ времена іошть ніе мираънъ сањ моє истрошено тѣло опоравно. Но наскоро ће моє, толикимъ мукама раздарано тѣло, сурвати се у гробъ. Ахъ! кадъ бы барь смрть подарила души моіой покоя, коя я,

узалудъ на земьли тражимъ. — Садъ све потанко знашь, ядна, преварена Вешто! Я се не усуђујемъ, да те за опроштенѣ молимъ; али немой ме баръ проклинати; та ты видишь, како те е промисао божій на мени ужасно осветио."

Она ѣчути. — Я самъ е безъ и едне рѣчи слушала, премда су ми была чувства у найвећемъ степену збуњена и узрујна. Наизменце е прси мое раздирао часъ силный болъ, часъ осветъ, часъ найвѣ.

„Тако е, несрећнице," рекиемъ я болной, кадъ е приповѣтку свою окончала, „судбина ти е твоя горко платила; но зашто си само ты казњена, коя си найманѣ повинна. Она остала чудовишта, на коима лежи терет стогубо већега злочинства живе у изобилю и весело и радую се сврше комъ успѣху свога павленога умишлаю. Путуй спокойно съ овогъ свѣта, тебе ћу я опростити, — али ово чудовиште, кое ми е судбина сестромъ навала, ону подмуклу змию, коя ми е у очи ласкала, а у исто време моглъ живота єдину уѣху и радость утамањила, проклињаћу я и гонићу осветомъ моіомъ, догодъ ми прси душу, догодъ ми имаю уста рѣчи и разумъ мысли. — После ови рѣчи падемъ я умориа на постелю болне дѣвойне и осећала самъ неописану тугу.

„Бѣдна и сирота майко!", рекне Воляна, кадъ е Вешта одъ дугогъ говора неколико трепутака одахнута хтела и узела неколико капьи овогъ цѣлителногъ лѣка кои іой е Воляна сготовила.

„Тако е мое, лепо дѣте," настави Вешта съ уздисаемъ, „садъ самъ текъ была убога сирота; єръ пређе самъ подрањивала іошть у прсима моимъ тврду вѣру у человеческу любавъ, у вѣрность и истину, и то ми бияше у животу моме єдина іошть утѣха. Но садъ ми е и та вѣра насилно изъ душе мое изчупана, — и одъ тогъ е времена наступила савршена тама у души моіой. Ништа ніе ту ноћь могла разгонити, нити топли зраци сунца, нити пріятна свѣтлость бледогъ мѣсеца, — само єданъ бурный пожарь, — разбунтаный пламенъ мое за осветомъ жедненѣ душе. Кадъ самъ одъ силногъ раздражења и узрујности посрнула край постелъ умирућне несрећнице и тамо као у заносу лежала, пренесе ме нѣка мати на постелю одъ лепе маювине; ту самъ на скоро тврдо заспала. Но у сну су ми страшни ликови ужасне прошлости облетяли душу мою. Я самъ гледала, како овай безчовечный делатъ мое невино дѣте убиа; я самъ чула дѣтиню вику, хтедо му притрчати у помоћь; но моя нечовечна сестра я проклета Вуча счепала ме, недадоше ми маћи и гротомъ се смѣяле моіой безмѣрной тузи. У крайнѣмъ бѣсилу хтедо я бићи и напасти на, оба она чудовишта; но у тай ма појави ми се сѣнь мое покойне майке; — она ме суморно погледа и рекне ми: „Вешто!, ты си твою судбину заслужила; — зашто си одпала одъ твое старе вѣре, и зашто си се одрекла богова, коима самъ я служила, и кои су васъ благословомъ обасипали, докъ смо іимъ годъ вѣрни били. Какву ти е ползу нова вѣра принела? Видишь ли садъ плодове твога одпадничества! Твоя тугомъ и болемъ раздрвана душа праведно жедни за осветомъ, — но ты се несмешъ осветити; єръ вѣруешь Христову науку; ты се морашъ дати трпељиво газити као прнъ, па морашъ іошть цѣливати ногу, коя ти за врать стае. У найвећимъ твоимъ мукама несмешъ замолити небо, да казни, вошиоња злочинства твоій смртны непріятеля; не, ты шта више морашъ се іошть молити Богу, да онъ іошть и благослови свой инспошаћ на проклете њине душе єръ тако вели и налаже Христова наука; осветуи се могла зактевати само одъ они Богова коима самъ я служила, — но ты си се њи одрекла.

„Я ћу опеть да имъ се поклоним, а ћу опеть старимъ боговима жертве приносити, и христіанства се одрећи!" викнемъ я у сну велегласно и — пробудимъ се Сва страшила, коя су ме у сну узнемаравала, быяу изчезла; но последнѣ мое рѣчи учине ми се, као да нису сань, и као да самъ ій на яви изговорила: — одъ тогъ часа сврела е у души моіой страна вамѣра, да се старой моіой вѣри опеть вратимъ. Узнемирень и раздражень духъ мой ніе више могао испокдати нѣру, коя е дисала самомъ любави, смирености и стрпељивости.

Я скочимъ съ постелъ мое и изтрчимъ напољ изъ колебе, у коіой сви бияху у дубокомъ сну. Сунце се башъ родило и први нѣгови зраци продирали су кроз густе гране. Олуина е прошла и прси су дисале чистъ воздухъ, мунъомъ и бурномъ нишомъ напибавъ. Служитель, кои е было мой пратиоць, іошть е спавао край ода наша коня, кои бияху за єданъ грић привезани. Я одрешимъ моіъ коня, бацимъ му се на плећа, и одездимъ натао управъ онимъ пранцемъ, одкуда самъ и дошла, да са моимъ новимъ наслѣдіемъ ново разположенѣ учинимъ. У Ибаръ пакъ намислила самъ отићи текъ онда, кадъ будемъ была у ставію, моіой бездушной сестри ужасно осветити се. Садъ пакъ да се њой вратимъ, било ми е немогуће; єръ я бы се морала силомъ претварати, да не издамъ у присуству мое сестре пламените мисли мое и за осветомъ жедненѣ умишляе; а пятворность и ласканѣ ніе ми было уроћено, као моіой злоковарной и покварсной сестри.

Кадъ самъ свршила послове мое око наслѣдія, ницамъ отишла у дворъ мога зета, пластела одъ Ибра, него самъ се упутила у ону пусту долину, у коіой е моя мати провела последнѣ живота свога дане, кадъ се одъ отца мога збогъ вѣре развела. И то е оно исто мѣсто, гди мы и садъ обитавамо, мое лепо дѣте. Кућа у коіой самъ негда у срећніи времена заповедала, бияше празна и пуста; єръ жителіи околногъ предѣла дрвали су то мѣсто за свету обитель, будући и ту живила една висренимъ и чудотворнимъ знанима обдарена пророчица, и одъ тогъ времена нико ніе дрзнуо, да заузме ову пусту кућу.

Тако самъ я опеть заузела мѣсто мое прваћнѣ миле постойбине, одрекла самъ се онда христіанства и поклонила се опеть старимъ боговима, коима се и мати моя клањала. Сви околни жителіи биху се веома радовали моме долазку, а нарочито бияше іймъ мило, што самъ постала достойна наслѣдница и послѣдователька оне, коя ме е родила и у тайнимъ знанима и обредима старе ваше вѣре обучавала; — и тако самъ за кратко време придобила међу планинцима толико почитаніе наково е у пређашня времена уживала моя мати.

Пошто самъ се и последньи трагове христіянства и христіянски обичаи отресла, и кадъ самъ прву жертву сторивъ боговима принела у светоме лугу, ниєамъ простила, зашитати подлемше духове за савѣтъ, на канови начинъ да се одрођеной мојој сестри, Ирни, осветимъ. Духови ми се явише, и рекоше ми: да ћу се я найбољ и найзавѣтние осветати, ако проклетой Ирни утаманимъ оно, што јој е намилје на свѣту, то есть: њену дћеру, као годъ што е она и самномъ учинила, на да јој тако равно съ равнимъ вратимъ. Време нанъ надъ ће се ово догодити, јошть е вөома удаљено, при томе ово крваво дѣло потреба да извршимъ я мојомъ рукомъ, него посредствомъ едне невине дѣвице, којој јошть нису любовне страсти ума разиниле. Даљ су свеговали подземни духови, да се я уздржавамъ свакоіъ личногъ нападања на мою смртну непријетељицу; еръ ћу у томъ случаю пропасти, а њојзи ништа наудити неће, шта више, мојомъ помоћу њена ће се побѣда и слава јошть већма увеличити; еръ у книзи судбине стоји записано: госпоя одъ Ибра биће одъ свое сестре текъ посредствено упропашћена. Што ће се нанъ дуже одлагати смерть, па ма я то и не доживила, него оставила тай аманетъ мојој наслѣдној осветителки, у толико ће савршенія моя освета бити, и у толико ће извѣстія бити ужасна пропасть Ибарскогъ дома.

Премда є моя, бѣсанломъ и страшћу разпламѣена душа ово изреченъ духова нерадо разумѣла; то самъ се я нпакъ морала њима покоравати. Но єдно баръ удовлетворенъ имала є узруяна душа, и то ме є одчасти баръ смирило; чуй ме:

Ты знашъ, Волино, да служба богова наши закгева, да се на сваком великомъ жертвеничкомъ празднику, кои се сваки петъ година по єданпутъ слави, принесе боговима на жертву єдно баръ човеческо створенъ. Но ако смо ради, да намъ за идуће петогодіе богови изаве особито благоволење и милость, то се мораю четири лица на осветеномъ камену у светоме лугу жертвовати, сирѣчь: какавъ старацъ или старица, єдна девойка и єдан младићъ, па найпосле и єдно дете па било то мушко или женско.

Случайно дакле десило се, да є башъ на неколико дана предъ онаки обшты праздникъ, на комъ самъ я првы путъ имала принети кривву жертву гнѣвнимъ богови ма, стара Вуча са незнатномъ, пратньомъ кроз ове планине путовала, и то съ непознатомъ мени намѣромъ. Она мене ніе опазила, — но я самъ є видила и одма познала. Одма скупнмъ неколико одабрани планинаца, нападнемъ съ њима на Вучу и уватимо є; я іой нежемъ руке наопачке и бацимъ є у єдну велику врачну и съ поля съ решеткама снадбѣвену пештеру у средъ планина планински, и чувала самъ є тамо за свечано торжество жертвоприношења. Душа ми мало одане при помислу, да ће моя рука ову проклету вештицу на осветеномъ камену заклати и њена нечиста крв, утишати у нечемъ болове мога погаженогъ материнскогъ чувства.

На неколико сатій после заробљења Вуче донеше ми служителіи светога храма, кое су жреци изаслали были, да пронађу какво лице за жертвованъ, єдну малу дѣвойч ду одъ две године кою су они на бугарской граници украли, башъ кадъ є се играла предъ кућомъ. Кадъ ме опази дѣте, оно притрчи къ мени, увати се за моју аљину и викне уплашено: „Помози ми, сладка майко!“ Ове рѣчи, а и анђелски изгледъ тогъ невиногъ створења тронуше ме дубоко, и я самъ изнова после дугогъ времена осећала у срцу моме благотворно осећанѣ и милосрдіе и сажалѣнія. Я самъ замолила жреце, да ми уступе ту дѣвойчицу; еръ я самъ и тако већъ на мѣсто дѣтета имала у приправности другу жертву, кои є и онако стогубу смрть заслужила. То дѣте пакъ, Волино моя — была си ти!“

„Я?“ викне дѣвойка съ найнећимъ удивљењемъ. „Я дакле нисамъ твоя рођена кћи?“

„Нисн!“, одговори Вешта; „твои родителіи, кое я нисамъ никадъ видила нити познавала были су по своій приліци бугарски селіани и христіани, еръ у овомъ предѣлу, изъ когъ су те служителіи храма дошли, завладала є већъ была нова наука Христова.“

Волину су ове рѣчи силно потресле. „Ахъ, бѣдни родителіи мои!“, уздисаше она: „каква ій є безмѣрна туга морала обузети, кадъ су ме изгубили!“

(Продужиће се)

М ѣ ш и ц е.

— У єдной варошіи полупа олуй све прозоре. Путникъ некій, кои є таки после олуе дошао, упыта єдногъ, зашто на свимъ скоро кућама прозора нема, а овай одговори: „Зато, што су люди наши рады, да имаю слободанъ наглед.“

— Сафиръ срећне єдногъ лекара и хтедне се съ њимъ о нечему разговарати, но овай му рекне „извините, я морамъ єдногa, *кои є врло опасно болестанъ посѣтити.*“ „Садъ сте праву истину казали“ одговори Сафиръ „еръ сви, кое вы лечите, мораю быти опасно болестни“

— У Ирландіи ухвате єдногъ Харамбашу айдука, а мало затимъ и єдногъ кои є прво мѣсто до овога заузимао. Кадъ су ій суочили, и упитали арамбашу познавали онъ тогъ, кои предъ њимъ стои, и ели и онъ његов другъ, одговори овай врло ладнокрвно „есте, но чини ми се, да є само почастный членъ.“

— У Хроницы Швайцерске налази се записанъ слѣдећій доста чудный догађај — Єданъ младый Швайцарацъ именомъ Лоренцъ коме се овданшњ станъ управе у Базелу ніе допадало, кои є страшно на разврать и разпушлукъ мрзіо, доће 1714 године изъ Базела, где се є родіо и воспитао съ намеромъ, да потражи какогудъ варошъ у отечеству, где већа слобода влада и где разврать и раскопшлукъ јошть продрли нису. Онъ дође у Валисъ, и ово му се место у свему допадне. Ту се упозна са єдномъ врло честнымъ старцемъ Муртеномъ, кои є недавно одъ вароши своя пољска добра имао и на њима по већой части са своимъ дћеца њерима задовољно живіо. Овай га старацъ врло заволе, и кадъ се Лоренцу млађа кћи његова допадала, саизволіо є да се њен двое узму. Венчанѣ є было за неко време одложено и то дотле, докъ Лоренцъ у Базель неоде и остатакъ свога имања не разпрода. Добра Муртанова лежала су на єдномъ равномъ брегу, близу нога было є опеть єданъ брежчићъ. Девойка ваули своге любезногъ, кои се за

путъ спремао до суседнога брега испратити, кое іой отацъ саизволи. Кадъ га е до вр'а брега испратила и кадъ су се опраштата и на вѣрность заклињати почели, ударн јака киша са севаньемъ и грмљавином, да су мислили светъ ће пропасти. Севань съ грмљавином и кишом, тракао е єдањ читавъ сатъ и кадъ се е после разведрило и сунце огрануло, виде да е брежуљањ, на комъ е њовъ добрый отацъ Муртењ добра имао, како што смо напредъ споменули, пропао, па съ њимъ наравно и онъ са старіомъ церкомъ. Лорењъ е съ великомъ муком своју заручницу, кое е због тога у пепесть пала, повратіо, и почењ су се са милимъ местомъ, кое е онимъ несрећнимъ случаемъ тужно постало, опростили, оду у Базель, где Лорењъ сво свое имањ, распрода, па крај Боденскога језера друго купи, где су ступивши у брак срећно животь свой довршили.

— Фридрихъ великій показивао се често, да са варошкимъ управителемъ Берлинск мъ Рамиоъмъ ніе задоволанъ и често му е пребацивао и говоріо „Рамине ты ниси за полицаи еръ си кукавица, почемъ ми ништа ново не доносишъ, нао што су досадањи управителн чинили и све оно, што е ко за или противъ мене рекао, являля ми, зашто се неугледашъ на њи и на полицаи други вароши.“ Кадъ е онъ єдномъ тако говоріо, окрене се Раминъ и рекне „оће ли ваше величество и то да зна“ „оће“ одговори краль „Е кадъ оће онда треба да ми сваке године по неколико миліона талира на расположенъ да, па ћу и свашта являти; но съ тимъ ћу то чинити да ће народъ нашъ, кои е примѣръ одановти и поштења развратнимъ и непоштенимъ постати, чега слѣдство бы ће тогда ни брать съ братомъ, ни отацъ са сыномъ добро живити неће.“ Старый краль насмеје се и рекне „то сам хтео одъ тебе чути вѣрный Рамине, и я за цело волемъ да мой народъ као што е остане, него да имамъ онакву полицію, кои ће га до разврата и непоштења довести; али сам само зато оно рекао, да видимъ, еси ли и ты одъ оны людій, кои свое интересе гледаю, и кои се ни о коме другомъ, већъ само о себи брину.“

Монологъ єдногъ комедіанта — Заимъ е найстарія законъ природе, еръ река узаймлюе одъ потока, море одъ река. Облацы узаймлюю одъ воздуха, земла узаймлюе светлость одъ сунца а ноћи одъ месеца. Првый човекъ створенъ е одъ земль а прва жена изъ његовы ребара, дакле она е позаймила одъ човека свое бићне. По овоме, цео светъ почива на займу кои е врло различитъ, па онда зашто да човекъ нао божіе створенъ неузаймлюе. Кадъ се великій океанъ нестиди да одъ мала речица узаймлюе, зашто бы се єдањ сиромашный комедіантъ стидіо задуживати. И кадъ месецъ светлость ону, коју одъ сунца узамлюе невћаћа, зашто да сиромашный комедіянтъ своимъ повѣрительима плаћа. И мислимъ да бы то врло противприродно, врло лудо, врло будаласто, и самомъ уређењо божіемъ противно было.“

— Єданъ селанъ у Ческой следао е у календарь кадъ ће какво време быти, и кадгодъ е у њему писало, да ће быти лепо време навекъ е было ружно. Ово му се ніе само неколико путій, већъ скоро и спрестало догађало, и єдномъ кадъ е у календару писало да ће быти лепо време и кадъ се спремао, да неке свое пољске послове сврши и због тога у поље изишао, ударн јака киша, онъ се налюти одтрги куће, узме календарь, пободе дрво у средъ авліе и обесивши календарь на њга рекне му „ово лепо време уживай ты самъ лажове ниедань.“

Мелнце.

— Ко е немилостивъ према скоту, тай ће быти такавъ и према човеку, кадъ му се власть да.

— Кога природа за што створила ніе, тай нека се на то неодае.

— Завистъ и злоба найвыше муче онога, у кога се срцу налазе.

— Ко много тћу угаћа, тай или незна да има словесну душу, или ако и зна, онъ е за ништа недржи и мало уважава.

— Благородство, богатство и наука, ако съ добродѣтели саюжена нису, невреде ништа.

— Пресвештенъ и добаръ владатель миліоне люди къ себи подиже, прославя и на путъ благополучія и добродѣтельи наставля.

— Ко ніе никоме благодаранъ, показуе, да ништа кога люби нити да почитуе и уважава.

— Онай, кои люде, као свое ближнѣ нелюби, тай зацело не люби ни Бога.

— Као годъ што е коњу узда, тако е човеку умереность нуждна.

— Люто се вара онай, кои мисли да ће съ притворством далеко доћи, и да се томе никадъ у трагъ ући неће; све се то временомъ увати, на после му нико никакво дѣло као свесрдно учињено нецени и неуважава.

— Тежко оному, кои е толико слабъ да га другій своимъ ласканьемъ себи подчини и надъ њимъ господари.

ОГЛАСИ.

Понизно молимо ону г. г. пренумеранте, кои намъ што одъ прошле године и за прошло прво и ово истекше тримесечіе давати имаю да намъ то што пре пошлю

Уч р.

Подписаный продаемъ изъ слободне руке свою кућу наодећу се у сокаку водећемъ Калемегдану до Обштинске куће, и конціе съ леве стране Савине Нешића быв. клисара Саборне Цркве. Кућа е на єдномъ бою и заузима плаца ширине съ лица 5, са зади 4¼ и дужине 16 фати. Ко бы волю имао купити нека се изволи мени подписаномъ овамо у Шабцу, или Господ. Гаврилу Вуковићу у Београду погодбе ради примати.

У Шабцу 24. Јунія 1857.

ПАВЛЕ СТАНКОВИЋЪ

(2—3) Бумрукџія шабачкій.

Издае **Любомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатьни Княжества Србскогъ.

У Београду 13. Юлія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена я одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За оглассе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 кр. ср. за тринут. № 51

Домаће Новости.

Съ радости являмо читателима нашимъ, да е сходно §. 19-омъ устроенія одбора трговачкогъ, предузетъ 15. пр. месеца у примирителной кући вароши Београда изборъ ⅓ члановa и заменика за истый одборъ трговачкій у Београду, у присутству повѣреника Попечителства Финансіе начальника Одѣл. Промишлѣности Г. Іована Гавриловића. Изборъ е тай данъ свршенъ одъ стране овданшнгъ примирителногъ Суда и обштинара. Єдногласно су изабрани за чланове: ГГ. Миша Анастасіевићъ, Іованъ Кумануди, Анастасъ Христодуло, Коста А. Антула, Моша Ав. Руссо и Риста Величковићъ, а за заменике: ГГ. Живко Карабиберовићъ, Јока Трпковићъ, Симеонъ Іовановићъ, Игнятъ Стаменковићъ, Іованъ К. Поповићъ и Іованъ Куюнџићъ.

Изборъ овай расмотривши Попеч. Финансіе сходно § 21. устроенія одбора трговачкогъ, одобрило га е. Далѣ исто е Попечителство сходно § 23. устроенія одбора трговачкогъ изабрало ⅓ членова и заменика изъ познаты у Отечеству трговаца за речены изборъ и то за чланове: ГГ. изъ Окр. Шабачкогъ Іована Богатиневића изъ Шабца, изъ Окр. Смедеревскогъ Танасія Ристовића изъ Смедерева и изъ Окр. Пожаревачкогъ Петра Протића изъ Пожаревца; за заменике: ГГ. изъ Окр. Ваљевскогъ Михаила Ладовића изъ Санковића среза Колубарскогъ, изъ Окр. Ягодинскогъ Михаила Раденковића изъ Ягодине и изъ Окр. Крајинскогъ Стевана Исаковића изъ Неготина.

Попечителство е Финансіе наредило, да одборъ трговачкій сходно § 24. устроенія држи прво свое засѣданіе у понеделакъ 15. тек. мес. При комъ ће засѣданію быти одъ стране Попечителства Финансіе, као повереникъ, Началникъ одѣленія промишлѣности, Г. Іованъ Гавриловићъ.

За Перводителя Одбора трговачкогъ одредило е Попечителство Финансіе, сходно § 29. устроенія одбора, архивара и регистратора свога Г. Тому Цинцар-Янковића.

Подъ 1. т. м. В. № 961. изишло е высочайше рѣшеніе, кое опредѣлява, какако ће се поаре, безъ попреде ограде, у коіой бы се сандукъ, ормань, или другій какавъ затворъ находіо, судити.

Путови Судбине.

(Продужено)

„Они су патили ово исто, што самъ и я сносити морала“ одговори Вешта; „свакадъ, кадгодъ самъ тебе, умилато створенѣ, сматрала, истина изъ дубљине душе сажалѣвала самъ њиову судбину, и радо бы те њима повратила, да ме ніе тайствени гласъ подземны духова непрестанце савѣтовао и наговарао, да я то дѣте, кое самъ подъ мою заштиту узела, при себи задржамъ, и спремамъ и одгаямъ за мою осветительку; ерь то ће ми у позднія времена на радость изаћи, и накнадиће одъ части неоцѣними губитакъ, кои самъ я претрпила. — А то си ты заиста и учинила, кое лепо дѣте! Мене бы одавно већъ скорбь и човекомржа угинила и погазила, да ме твоя привржености, твоя весела нарав и ведре мысли нису свакадъ изъ прашине подизале. Гледаюћи, како буйно напредуешъ и растешъ, и моя е надежда растла. Твоя бодрость, твой одважный и снажни духъ пораћао е у моіой души све веће и силніе поуздањ: да ћешъ ти некадъ домъ ибарски упропастити, и тако ужасно осветити попиће злочинство и непраду, кою ми е насиліе, злоба и претворство начело. Мой се последнія часъ приближава. У овомъ трошиоме тѣлу я нећу дочекати данъ осветe, кои самъ я пуни 16 година жудньмъ срцемъ ишчекивала; но ако ти, подпомогнута повольнымъ околностима, овай часъ осветe ускориш, онда ће се моя упокоена душа усхитити, и мой ће духъ надъ тобомъ лебдити, и тебе благосилати.“

„Што самъ ти се заћрила, то ћу и одржати, одговори Волина,“ но кажи ми, шта си учинила са старомъ пакостномъ Вучомъ, противъ кое е моя мржня найжешће разпламћена?“

„Я самъ е жертвовала гнѣвнимъ боговима и моіой освети, то есть заклала самъ е на ладномъ камену жертвеника. Она е знала, каква іой судбина предстои; но да самъ я она, коя іой е гробъ ископала, то е она до-

знала текъ на єдањ данъ пре смрти. Бръ онда самъ отишла на оно мѣсто, гдѣ є она безнадежно лежала и безъ утѣхе грозну смрть очекивала, да се наслађавамъ њиномъ мукама. Я самъ слушала њено ауканъ, видила самъ, како є съ очајањемъ држала гвоздене решетке, кое су пакъ прекосане њеномъ узалудномъ напрезању. Я самъ опазила, како се она трудила, молити се Богу, во како притиснута многимъ грѣсима, ніе се ни богу молити могла. Онда самъ у себи помислила: та овај є погледъ баръ какво-такво удовлетворењ за неисказану тугу, коју ми є оно матеро чудовиште навело. Узхићена овомъ моіомъ побѣдомъ, искочимъ я изъ мога заклона, одкуд самъ є сматрала, напољ, станемъ предъ гвоздене решетке, и викнемъ іой подсмешљивымъ гласомъ: „Обазри се овамо, проклета зміо, да л' ме іошть познаешъ"

„Она дрекне изъ гласа, кадъ ме є спазила и познала, стане се у найвећемъ бѣсилу по земльи налатя, чупала є своју косу и произносила е страшне клетве. „Я знамъ," продужимъ я, „на какво си грозно и поніюње злочинство ти, отровно чудовиште, сестру моју навела; я знамъ, да си ти она, коя си погодила шелате, и коя си найвеће принела къ извршењу тогъ накленогъ умышлятя. Густу завѣсу, коіомъ сте ви, притворне зміе, звале покрит ваше црно дѣло, я самъ раздерала и проникла самъ скрозъ сво ваше наклено лукавство. Горду и високоумну госпоју одъ Ибра и Ситнице постаћиће пре нъ после ужасна освета, али надъ тобомъ, людски изметь, рѣшила е судбина, да іошть раніе праведни судъ држимъ, и по заслузи те награђамъ. Знай, — сутра ће те у истру последњи путь обасати сунце; а надъ заіе, лежаћешъ ти, моіомъ руком заклана, на ладномъ жертвеничкомъ камену светога храма." — После ови рѣчій я іой окренемъ леђа и отидемъ, а за мномъ є летно одекъ њена клетва и очаялелногъ урлања."

„Кадъ самъ сутрадањ устала сь постеља, поздравише ме торжествене пѣсне жреца светога луга, и старешине околногъ предѣла уђоше ми у кућу и одведоше ме у храмъ светога луга. Ту самъ се заогрнула баграномъ одеждомъ, коју жречица на данъ жертвоприношенія обући мора. Прву половину дана провели смо у молитвама и торжественимъ обредима и пѣнію. Затимъ смо изишли у дивлю долину, изведемо одатле изъ мрачне пештере Вучу, да надъ њомъ прво ное жертвоприношенѣ удѣйствуемъ. Но, као што є лако поняти, ніе ми то баш тако тешко ни вало, — єръ она, коју самъ имала заклати, биніе моя смртна непріятелница. Кадъ самъ подигла жертвенички ножъ, представила ми є уразна сила воображења овай догађај и образъ, како є єврѣчь и ное бѣдно дѣте нечовечномъ целату предано было, — неописано бѣсило разпиняло е ное прси при овомъ помыслу; дивла ватра гнѣва и освете сѣваше ми изъ очію, и ни найманѣ тронута и разжалѣна лукомъ и самртнимъ страомъ савијоше се подъ ногама моимъ непокајане грешнице, задамъ іой снажномъ рукомъ смртна ударацъ, и навршимъ тако дѣло, кое су ми богови налагали, и на кое ме є и сама моя, за осветомъ жедњена душа нагонявала."

При овимъ рѣчима заставе Вешта, «єръ є била клонула одъ многогъ говора и раздражености. Она є сирѣчь последню часть своє приповѣдке изпричала съ такномъ жестиномъ и ватромъ, кол бы и здравогъ человека уморила; а притомъ є найпосле она на онай предметъ скренула, кои є њену неодолимомъ жрѣзомъ испуњену душу у найвећу раздраженость довео. Чиніше се, као да она при опомена тогъ крвногъ своєгъ дѣла свою побѣду іошть єдномъ ужива у оной истой мѣри, као у часу извршења.

Волина сматрала є Вешту неколико тренутака са сажалѣњемъ, а у єдно и съ некомъ грозомъ; затимъ пакъ упыта она Вешту, не изъ радозналости, него зато, што є упланило суморно њутањ болне майке: Да ли є Ирна смрть свое вѣрне служителке и пріятелице дознала, за и да ли є она покушавала, осветити се за то?"

„Бетъ заиста покушавала," одговори Вешта, пошто се мало опеть опоравила. „Неколико месеци после тогъ догађаја нападне њен супругъ са својомъ војском опустошително на ове планинске предѣле. Разплашењ жельомъ, да храмове, света места и олтаре наши стари богова сруши, и можда іошть више тежећи, да мене, противъ кое є његова госпоа, а моя одрођена сестра, найвећма огорчена была, у свою власть добіе, навалію є онъ, забацивши смотреность, коя є његовомъ високомъ предводительскомъ духу иначе свакадъ свойствена была, сасвимъ ватрено и несмислено у наше непроходне и дивлѣ планинске клавце, и налетію е тако у єдну засѣду, коју су наши планинци набрали У крававомъ бою побію планинци готово цѣлу војску одъ Ибра, па и самъ Борислављ (Ирнинъ супругъ и господаръ одъ Ибра и Ситнице) єдва се бѣгствомъ избавіо, окруженъ неколицином само вѣрна своіи ратника; — и тако є онъ у тай данъ изгубіо само засенявающу славу, коя га є была показала, да є онъ „непобѣдимъ", — звѣзда є његова почела тамнити. Наскоро затимъ дигну се на њега и његови сусѣди, кое є онъ, опіенъ славомъ и силомъ, често вређао и огорчавао; и одъ тогъ времена онъ є съ њима у непрекидной завади и рату, у коме є онъ велике губитке искусно, тако, да є често съ найвећомъ мукомъ и натезањемъ могао одржати себе и свой домъ. А исто су тако и дивлѣ бугарске чете више пута опустошително нападале на његове области, и крвави су боеви бісни између њега и храбри Бугара, тако, да му ніе више ни на край памети пало, изгладити лагу, коју су му наши планинци навели. Шта више, онъ се є можда понекадъ за срећногъ сматрао, што га планинци, кои су были задовольни тиме, што су одбранили свою домовину и светиње, нису никадъ нападали.

И тако ми Ирна одъ тогъ времена ніе ништа могла нашкодити. Можда бы она кушала, да ме преварома, лукавствомъ и издајством упропасти, да ю ніе застрашно разлешењ гласъ о моме высокомъ пророческомъ дару, и о моме све већма растећемъ напредку у таинственимъ вештинама природни наука, кое є све и њой до ушію дошло. У исто време бояла се она и осветe ови одважни планинаца, кодъ кои самъ я у найвећемъ уважењо была, и кои бы сваку мени нанешену обиду крваво осветили. — Тако є прошло 16 година, и іошть ніе приспео данъ савршене наплате. Но ипакъ овмъ и за то време имала по неко іошть мало удовлетворењ, ко-

имъ се моя, неизгладимомъ мржњомъ противи мое сестре огорчена душа могла наслађивати. — Изъ поуздана извора дознавала сам сирѣчь: да Ярина непрестано одъ моје освете стрепи, и да іой тай трепетъ нигди мира ни одмора не дае. Съ какномъ сам я радошћу я задовољствомъ ове гласове добивала, то ћешъ лако себи представити моћи, Волано, кадъ ћешъ једномъ знашъ, шта сам я искусила и претрпила. — Но тиме ние довољно изглађена Ярнина кривица. Ти, кою сам я за мою освететељку одгаила, ти ћешъ ово дѣло довршити. Подземни духови явили су ми у сну: да ће Ярнина кћи Лилина скоро теби у руке пасти. Ако е ти убићешъ, онда ћешъ срцу мое сестре найсирћпи ударъ нанети. То е она точка, на коіой е найлакше повредити можешъ и теби е наменѣно, да е ту смртно ранишъ. И садъ чуй іошъ једну озбиљну рѣчъ: Ако ти желишъ испунити мой аманетъ, съ коимъ такође у тесной свези стои и срећа твое будућности, — онда Волано! клони се љубовне страсти. Кадъ дођешъ у искушење, кадъ твое прси постану приступане њежномъ осећаною, онда употреби сво твое постојаство, да то чувство силомъ савладашъ. То ће те чувство и страсть, ако іой се слепо одашъ, за кратко само време усхитити, но после ће оставити у души твоіой отровну болю, кое ће твой покой разорити и тебе пропасть спремити. И онда нећешъ моћи извршити дѣло освете, кое си ми ти свечано обећала. Тако су ми подземни духови изявили. Но ако се ти пролазне и нестале сласти љубавне одречешъ: онда ће ти се то богато накнадити другимъ претежнимъ благама живота. Ти ћешъ довољну накнаду имати у племенитомъ и поносномъ осећаною, да те твой народъ високо почитује и преузноси; а средства, да тако високо узлетишъ, имашъ на руци, и до тебе стои, ћешъ ли се съ њима користовати. Богови су те обдарили племенитимъ изгледомъ и ликомъ, и бистримъ, проницателнимъ духомъ. Ти си искусна у тайностиенимъ наукама и вештинама, у коима сам те и обучавала. Смрть ме одавна пре, него што сам те могла до оне точке довести, кою сам я постигла. Но исмой се нећалити; я сам се опакъ побринула за твое далѣ образованѣ. Видишъ, у оном мало тамо ћошку нађићешъ једно црно сандуче, и сво ти кључа одъ њега. У томъ сандучету нађићешъ ти једну књигу, кою сам за тебе списала. Прочи е и промозгай са свеколикомъ пажњомъ твога ума, и тебе ће много користа постати ясно, што ти е садъ іошъ загонетка, но што ће ти за поздње твое опредѣлење веома потребно быти. Ова е књига найвеће благо, кое ти я оставлямъ, и многи бы е скупинъ благомъ одкупили, да е могу само добити. Чувай ово наслѣдіе добро, и надгодъ по њой читашъ и тайне наше испитушъ, а ти се опомени несрећне Вештe, коя ће онда ћешъ боравити у царству блаженства, — и опомени се твое завѣре."

Болна вештa ућути. Дуги говоръ яко ю е уморио, и она по краткомъ времену падне у дубоки и буновнын санъ. Волана пакъ ние могла никако заспати, премда е и она веома уморна и утрупена была. Опомена, да се љубави клони, тешко іой е на срце пала. Она се сећала онога сна, кои е снила у планини, и уздисала е тио: заръ да она нѣжна чувства, кроз кои сам я назирала небесно блаженство, заръ та чувства, велимъ, я да нимало непознаемъ, и надмокрвномъ гордошћу савладамъ и утаманимъ? Ахъ ћешъ я самъ санъ довео ме е у райско узхићенѣ; на какве ли сласти іошъ испуњавале мое разплашење прси, кадъ би се санъ у истину претворио. Па заръ свеколикогъ тогъ блаженства да се я одречемъ, и да га заменимъ са благама, кои само суета људскои ласкаю; но коя немогу испунити срце вишимъ земнимъ благомъ.

Дуго іошъ сећаше девойка край постељ њене болне майке, заносећи духъ свой у такве суморне мисли, кое су душу њену тешкимъ болемъ испуњавале, — докъ найпосле предъ святанъ зоре, кои е приятель свою болни и уморни, любки санъ и на ню своя тавна крила ние простре.

(Продужиће се).

Мрвице.

— Єданъ богатый шкољивчина, лежаше на смртной постељи, и кодъ њега биху два адвоката. Онъ надъ ій уграда, рекне имъ: „станите єдань съ десне, а єдань съ леве стране, да я и као спаситель умремъ"

— Єдногъ, кои е врло растресит было, и кои никадъ датумъ у пасму писао ніе, питали су, зашто то нечини, а онъ одговори „зашто да мећешъ датумъ у писму, кадъ га у календару има".

— При веселю єдномъ, у комъ е доста, обоегъ пола дружства было, заговетне єдань опымъ рѣчма „шта ми те е шта, прошле и ове године ніе дошао, а ни идуће доћи неће." Сви су погађали и мислили шта ће быти, а наседанпуть устане дне године служећи православъ Практикантъ, и према себи седећемъ другу своме, кои е такође одговетати почео, рекне: „шта се мислишъ ваздан, та то е нашъ ванпаиенть".

— Рабинъ Асси разболеесе, и лежећи на постељи, одъ свои ученика обколѣнъ, препаравао се за смрть. Унукъ нѣговъ приступи къ нѣму, види да му е дедъ плакао и рекне му: зашто плачешъ, зарь погледъ на твой прошлый животъ никакну ту радость недае, зарь ниси свете законе добро изучио и у њима друге наставио, ено ти твои ученика, и ово ти е доказъ, да си имъ добарь и полезанъ быо, а скромность была е круна свію твои дѣла. — Ради тога любезный сыне, одговори Рабинъ Асси, тужи срце мое, я самъ могао правицу међу люде делити, пакъ самъ то изъ зло разумљене скромности пропустіо учинити; то ніе требало, еръ е єдань великій мужъ казао ове, толикимъ искустномъ за истините признате рѣчи „ко се одъ правице клони, узрокъ е пропасти држанье" на самъ ій я, као учитель заборавіо где треба употребити.

— Єдань управитель театра, позове на свой имендань све актере на ручакъ. Кадъ су већъ ести почели, примети онъ и суфлера за асталомъ, кои са најћећимъ апетитомъ ѣраше и рекне му „кое пасъ на ручакъ звао",? Суфлеръ устане, поклони се и одговори „извините господинъ управитель, я мислимъ, да кадъ актери безъ суфлера ништа представляти немогу, то немогу бешъ њега ни ести, па зато самъ дошао, да и при єлу съ њима будемъ и примѣромъ имъ предходимъ.

— *Каква имена вданъ човекъ у разныхъ приликама носи.* — Кадъ е у суду, зове се *тужитель или обтуженъ*, кадъ е у апсу *сужникъ*, кадъ е због чега на казнь осуђенъ, *осуђеникъ*, држава га назива *поданикомъ*, остали људи у држави *грађанином*ъ, на пароплову зове се *путникъ*, у цркви се зове *правовѣрни*, онай, коме е што дужанъ, зове га *дужникомъ*, попъ га зове *стадомъ*, при попису зове се *глава*, кодъ мѣнице, зове се *издатель*, и *примаоцъ* мѣнице, при закупу *закупитель*, кодъ жене е *мужъ*, у механи *гость*, на балу *играчъ*, кодъ новинара *пренумерантъ*, кодъ лекара *болестникъ*.

— У месту Н. буде єданъ младићъ на сиртъ осуђенъ, па будући е онда, кадъ су у казнь кадъ њимъ извршити хтеля, болестанъ био, то га пошло у шпиталъ да се излечи. Кадъ е оздравіо, докторъ подне се криминалномъ суду слѣдующе известіе „Подписаный у свакой понизности явля славномъ криминалномъ суду, да е осуђеникъ Н. савршено оздравіо, и потоме да ће безъ икакве опасности смртну казнь издржати моћи".

— Одъ времена оногъ, кадъ е она породица, коя садъ у Мароко влада, ступила на престолъ, завео се обичай, да свакій членъ те фамиліе подразумеваюћи ту и цара, мора узети по єдну девойку за жену, одъ найотмѣније породице. Царъ пакъ има 700 жена и то 200 у Мароко, 200 у Меки и 300 у Фецу. Прорачунато е, да између 8 милиона Марованаца има читавъ єданъ милионъ, кои су одъ царске крви, и да има вароши и предѣла изъ саны унучади њиови населѣни.

— *Зашто жене радо любе.* — У друштву єдномъ поведе се речь о томе, зашто жене радо любе, и єданъ на то рекне ово: 1. зато, што су одъ природе къ любљењу наклоньене; 2. зато, што су се томе ићшть у колевки одъ матери научиле; 3. што, у свакомъ окружаваюћемъ ій предмету нешто любљења достойно налазе; 4. што, свакій нагонъ у колико се више задоволява, у толико е већій; 5. што оне за свашта лепо, и добро, єдномъ речи за свашта естетично пріемльиве су, па потоме и за любљењ; и напослѣдку 6. Све женске любе найвише изъ обычая. Да е ово истина сведочи намъ то, што се ове свакадъ, кадъ се на сокаку срету, любе, и потоме њиовимъ полюбцима на найманъ нетреба вѣровати.

Мапше.

— Сама доброта у човеку безъ разума може му быти пре шкодльива, него полезна; єръ га она ніе кадра сачувати одъ лукавы и злоумслены людій, одъ кои се свакадъ и у свако време сачувати валя.

— Богатство ніе кадро излечити човека одъ сребролюбія, нити му оно може дати покой, кои се у разумной умѣрености наоди.

— Добро разумети шта други говоре и како вала на то одговарати, есть мучніе него знати добро говорити.

— Животъ е даръ Божій, доброме е датъ на велико добро и ползу, а зломъ, да се мучи и гнзе.

— Ништа ніе неразумніе, него вѣровати све ово, што намъ ко каже, немислећи да ли то све тако быти може.

— Живи само о мртвима могу говорити шта оћеду, єръ нити ій се бое, нити стиде.

— Човекъ кадъ е у своме правомъ природномъ станю, онъ е добаръ, кротакъ, дружелюбивъ и све и сва; а кадъ се разгнѣви, тада не само да све ово ніе, него и на себе самогъ заборави.

— Найвыше зла чине они, кои речи одъ єдногъ до другогъ пренесе, и тако и найболѣ пріятелъ завади.

— Любавь мора быти или на узаимномъ интересу и ползи, или што е више и постоянніе, на чистой добродѣтельи основана.

— Потреба е велика познати онога, съ коимъ оћемо да говоримо.

— Богатъ човекъ безъ науке и добра срца, подобанъ е волу, кои позлаћене рогове има.

— Ко се опари, а некаже да е чорба врућа, тай ніе за друштво. Онъ треба да каже, па онда други нек раде шта оће.

ОГЛАСИ.

Стечишта

При Суду в. Београда надъ масомъ презадуженогъ Бенеденисте Алабали Давида. А Азрнела Єврея овд 22 Августа.

При Суду окр. Чачавскогъ надъ масомъ поч. Танаска Іовићевића изъ Балѣвца, 7 Августа.

Продае.

Нач. окр. Чачавскогъ продава ће добра Николе Раковића изъ Дугановића 21, 22 23 Юлія.

Нач. Окр. Рудничкогъ продава ће добра Гавила Ђилесовића и Симе Ненадовића изъ Блазнаве.

Судъ Окр. Крагуевачкогъ прогласіо е ђорђа Антоновића изъ Божурић за расшкућу.

Подписаный продаемъ изъ слободне руке свою кућу наодећу се у сокаку водећемъ Калемегдану до Обштинске кућне, и комшіе съ леве стране Саве Нешића быв. клисара Саборне Цркве. Кућа е на єдномъ бою и заузима плацъ ширине съ лица 5, са зади 4½, и дужине 16 фати. Ко бы волю имао купити нека се изволи ће на подписаномъ овамо у Шабцу, или Господ. Гаврилу Вуковићу у Београду погодбе ради пріяватн.

У Шабцу 24. Юнія 1857,

ПАВЛЕ СТАНКОВИЋЪ

(3—3) ћумрукціја шабачкій.

☞ Понизно молимо ону г. г. пренумеранте, кои намъ што одъ прошле године и за прошло прво и ово истекше тримесечіе давати имаю да намъ то што пре пошлю

У чр.

Издае **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 19. Юлія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена м одъ 1. Авг. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 кр. ср. за тринут. № 32.

ОПИСАНІЄ НОЋИ

(Преведо съ Немачкогъ В. Я.)

Палемонъ. Оди любезный малый Лиде! Месецъ с већъ изишао, и звездице блистаю. Последњ бое сутона болдишу мале облачиће. Оди у чунъ; я ћу данасъ мое обећањ одржати, уз воду ћу полако веслати, и гдѣ е кою лѣноту ноћи теби показати! Оди сѣди овдѣ на попреченой даски чуна, и отвори твоє чувствително срце сваком веселомъ чувствованію! Сѣдишъ ли тврдо? Дакле да весламъ.

Лидасъ. Я сѣднмъ, любезный Палемоне! Я сѣднмъ тврдо и добро. О како ме то весели, што ме съ тобомъ узимашъ.

Палемонъ. О каква ме радостна тишина, я любка хладовина окружана! Никакавъ шумъ радећи руку, никакавъ се гласъ овдѣ нечуе! Само весло плѣска о воду, и забада се на дну воде у шљунку. Чуешъ ли ты како се тамо водотокъ у дальини едва чуе? Слушай како весело и меланхолично крекећу и ую жабе! Водени и польски мишеви на обали усуђујюсе изъ њини рупица изићи, и играюћи се међу собомъ живиждуђу, дружевни пакъ зецови позиваю свое у цѣвь. Како дивлѣ патке у води гачу. —

Лидасъ. Но гле! Шта е ово, што се овдѣ на страни чуна тако лѣно сия?

Палемонъ. Пужићъ сыне, пузи ту! Месецъ блиста на тутналастой пруги, преко кое е онъ пресао. Немой му зла чинити, никакво створенѣ нетреба да мучишъ!...

Лидасъ. Остави ме, зли ты слѣпый мишу! шта ми цичишъ летећи ни тако близу поредъ главе? . . . и ты дубокомумлаюћи слепу, лети далѣ одъ мене, далеко да! Я се бојмъ твоя штипаюћи маказа . . .

Палемонъ. Гле, мы смо већъ код мале шумице. Страшљиве сране проую кроз лишће шумарице, и хите трчаюће съ брега доле на воду. Звечећи котрлаю се за њима одцепљени камичци. А и дебеле совуљге жалоству свою пѣсму пою летећи съ дрвета на дрво, ноћна пакъ ластавица попѣва жалостно свой пригласакъ.

Лидасъ. Ху, я се ужасаванъ! Овдѣ е страшно у тамногъ лугу; лишће некако потайно шушти, и полако нѣшто све живиждуће међъ дрвима! Я не бы овдѣ нипошто спавао. Защѣло е нечисто у шуми, нао што стара Симета каже! Боже буди намъ у помоћи! — тамо ватра тиња у лугу.

Палемонъ. Небой се малый човече! Никаква ватрица тамо нетиња. Труло, влажно е дрво, што се у тами сия. . . . Што стрепишъ тако? чекай я ћу ти едно парче одъ њга довести. — Узми! неплаши се! — осећашъ ли садъ да е дрво? Видишъ, нетреба се тако уплашити!

Лидасъ. Ахъ! Како се влажно ово дрво са зеленкастомъ ватроиъ блиста, пакъ опетъ е зато хладно? О гле, како е сваки трунакъ као искра светао, надъ га на землю бацимъ. Сутра ћу матери приповедати. И она ће ми затимъ што приповедити или ће ми пѣсмицу какву одиѣвати, као некій данъ. И тада ме е едну научила о лисицы и лепьой видри.

Палемонъ. Пѣвай ми данле!

Лидасъ. Да, ако ћешъ ми и ты затимъ што пѣвати.

Палемонъ. Айде, я оћу.

Лидасъ. (Видра) „Хе лисче, шта радишъ овдѣ ноћу, са замоченимъ у потоку репомъ?“ Раке хватамъ, еръ самъ одвећъ гладанъ. — „Ха, добро ми дошао лисче! ти си данле и рибарь?“ — Есамъ, еръ ме доста зато штипаю. — „Гле, гле! та ти найлѣпшетъ рака извади напольѣ! Прітанъ ти апетитъ желимъ къ ужини!“ Имамъ га већъ, имамъ, изредно ће ми пріати. — „Подьли та са иномъ брате лисче!“ Не тако, господи видро! не тако: но хоће да еде, тай треба и да лови. —

Палемонъ. Живіо, чедо, живіо! Слабъ твой колебаюћій се гласићъ и гдѣкоя погрешный тонъ радо слушамъ я.

Лидасъ. Ние ли, истина да е лисацъ паметно рекао? Ко неће да ради, тай некъ и нееде!

Палемонъ. Есте, запамти то чедо!

Лидасъ. Садъ дакле и ти морашъ пѣвати.

Палемонъ. Дозволи, да найпре чунъ одъ обале отиснемъ; тада плови окъ, окретаюћи се свескольно, пузъ воду. Окъ учини ово, попречи весло, посади се и затимъ започне свою пѣсму.

„Хладна, торжествена тамносте! Како любко лебдишъ ти надъ земльомъ! Како усхићава блага твоя

красота мое срце! *У* пріятной тамности крію се предмети. Страшљиве животиње оставлаю своја пребивалишта и траже себи рану у напуштеномъ полама. Садъ се извлачи гуља на земљу, и наслаждава се по росномъ былю. Похотљивый ракъ тражи предуготовљеный примакъ и много едуѣй шаранъ у вдачи се у трску. Рибе тамо амо по рогозу плове, и тирући се на дну о ситу, причињаваю да се горе четки подобно сѣме њно тресе. Друге играю при мѣсечини на блистаюћимъ се талассићима и продрљавно о воду реповима удараю, да по свуда мали кругови плашљиво обалама бѣже. *У* цѣлой околини пріятна тишина влада. Свакій ма колико слабъ био гласакъ сугубо раздражава мое уво. О! како се радуемъ церкутанѣ попка надъ чуемъ, или увиѣ приождеогъ комарца, кои ни невидимо око главе и врата свира! Све е дражести пуно и лѣпо! Све показуе, да насъ богови любе; да су за наше увеселењ сиеть овай тако красно створили! О, овай е сажалења достоинъ, коме срце за прианањ природни красота отворено ніе, кога само съ криком пратеће игре увеселяваю! На сваком колебаюћемъ се талассићу, кога му вѣтрови плоскомъ на чуиъ матерую, могао бы прикѣтати онъ сладко блистаюће му се увеселењ. Но . . . онъ ій невиди, невиди радость, коя му се у сваком колебаюћой се травчицы указуе; сирома! Онъ ина очи, но опеть е зато слѣпъ! Неосмѣва му се спокойный мѣсецъ, и блистаюће га звѣзде неозараваю любко. Но, о! кои чувствуе колико си красна и дражеста пуна ти природо и онда, кадъ се видиињ у воћномъ сну почивати; о, тому са сваког рогозног листа весели ме обала притиче, са сваким ваљюћимъ се талассићемъ радость му блиста, и са сваким гласићемъ кои уво њгово напоина увлачи се у њга найчистія и найслађа дражесть. Невино њгово срце преиспуњава му се тополомъ благодарности молитвомъ; благоговѣйно и чисто почитуе онъ богове, подателѣ сваког блага и красоте. Ништа отровно неври у спокойной њговой души, непристойне наклоности немогу се у њему укоренити. Чувствителанъ спроћ несрећне сваког човека, люби онъ текућу сузу изъ ока страдаюћегъ, и милосрдно хлѣбацъ свой са гладномъ сиротомъ дѣли. О, ко му драго было ты! задржи непрестано простосрдіе твое, за нигда невенуће дражести красне природе! Тада ће добродѣтель и задовольство съ тобомъ подъ единымъ кровомъ обитавати, и радостиће ти трави подобно око тебе цвѣтати!«

Лидасъ. Твоя дражесть пуна пѣсма, Палемоне, каже ми управо оно, што ми сваrда мила моя майка у срце уселява. Она ми непрестано каже: Айде, испитуй добро, како су красно блага богови свѣтъ овай украсили, пакъ се радуй изъ свегъ срца, и благодари имъ, ако што пріятно видишъ! О садъ ћу ић њой у колебу да идемъ, и казаћу іой: „Љубезна мамице, ала да много причина имамъ, богове изъ свегъ срца моћи славити; єръ ми е Палемонъ, пловећи само са мномъ, красоту поћи одкріо!«

Путови Судбине.

(Продужено)

Да обратимо садъ погледъ нашъ и на замакъ ибарски, и то у оно време, у кое е Ирна сестри своіой ону незгоду задала, и кое смо мы све потанко дознали изъ Вештине приповѣдке.

Две године после тогъ злочинства, на кое е Ирну материнска зебња и суевѣрие навело, падне господ одъ Ибра у тешку и мучителну болесть. До тогъ е времена лакомислена Ирна сматрала криву своју кривицу као дѣло, кое е неизбѣжно, и кое е она морала учинити, па зато се слабо и кајала; но башъ кадъ ю е понекадъ гласъ савѣсти узнемиривао, то е она такова осећања забунила и успавала разними забавама и сваковрсним уживањемъ. Садъ пакъ кадъ е Ирна на болној постељи лежала, где е умукло сво весељ и буке и необуздане забаве, где и и сама смрть ужасомъ устрељной Ирни озбиљно грозила — садъ текъ познала е у пуной величини ваниоћу сестри своіой нанешену неправду, и тереть овогъ великогъ грѣха тешко е притиснуо њену душу, тако да нигда мира ние имала, да е сваку утѣху презирала, и да е съ найвећимъ ужасомъ предвиђала праведну казнь небесногъ судіе. Она дозове къ себи свога супруга и свога исповѣдника, (ово бише єдан грчки калуђеръ, кои е недавно у Ибаръ дошао), и одкрие обоима криво свое злочинство, кое е тешко притиснуло њену савѣсть. Обоица се веома препадну, кадъ іћмъ е Ирна свою тайну одкрила; и будући се овакавъ грѣхъ никаквимъ калењемъ ние могао ублажити и избрисати, то монахъ ние могао застрашеной Ирни никакву другу утѣху дати, него само препоручити е неизцрпимой благости и милости небесногъ судіе. Противъ сваког очекивања Ирнина се болесть после неколико дана окрене на боље, и Ирна оздрави. Кадъ е сасвимъ већъ оздравила, подчинила се она вољно и са покрушенимъ срцемъ тешкимъ цркованимъ казнима, кое іой е смирени монахъ наложио ради испаштања свога великогъ злочинства. На жалость нис се дало ово начинъ изгладити, єръ се мртви немогу изъ гроба подићи; притомъ се Ирна ние могла надати, да ће се икадъ са своіомъ сестромъ помирити, особито због тога, што е Вешта одпала одъ христіанства. Па и ово одпадање одъ спасаваюће науке Христове биваше послѣдица црногъ њногъ дѣла, и гласъ савѣсти непрекидно іой е говорио: „Ти си Вешту не само за овога живота у несрећу и бѣду бацила, него ти си е лишила и блаженства, кое вѣрне на оном свѣту очекуе.

Одъ тогъ времена изчезло е весељ, части и забаве изъ зидина ибарскогъ замка, и предвиди онай дворъ ниште е было наликъ на какавъ суморни манастиръ, него ли на сѣдиште найсилнијегъ и найбољегъ србскогъ властелина. Повекадъ само, али и то прло редко, давао е господаръ одъ Ибра своме дружству изъ околня замака часть у великой трапезарји; но сиђа и весела торжества и игре, кое су пре тако често дружине биљу савимъ престале; єръ у Ирни, коя до тогъ времена биваше пруна сваког веселя, биваше изумрло свако чувство весеља и радости. Само кадъ е гледала невине игре свое красне деце, осећала е іошть овогъ живота сласти; па и то њежно материнско чувство было е свакадъ узмучено помисломъ, да ова одъ сваю земни блага башъ ово найманѣ заслужуе; єръ е она сама материнскомъ срцу свое несреће сестре самртну рану задала. Зато се она и бояла: да ће и стрела освете пре или после погодити башъ на оном мѣсту, где ће е найвећма таштати. Съ томъ зебњомъ: да ће изгубити ово, што іой

е најмилије, растла е једно и њена безпредела љубав къ овимъ милимъ предметима свога материнскога страха и слутња. Но и съ пунимъ правомъ полагала е Ирина сву своју надежду у ову невину дѣцу; еръ обоје су најлепше напредовали и посташе љубимци свију домаћа ибарскога дома. У Сретењу (сину Ирининомъ) већъ су се зарана развијале клице свију они одлична и племенита својства, кои чествторъ човека и храброга војника красе; а Лилянина дивна лепота и пријатност стојала е у најлепшемъ сагласію са привештвенимъ даровима њиногъ духа и срца. Кои е ово њежно и анђелско створенъ видіо, тай е одма при првомъ погледу было тврдо увѣренъ, да у присима ове дивотне девојке царује благость, њежность и племенитость.

Силни уплывъ времена показао е пакъ надъ Ирином неодолиму моћь. Она е мислила, да е другимъ казнѣмъ, строгимъ испаштањемъ и мучителнимъ казнима, кои а она сама себе подвргавала, свое велико злочинство, ако и не сасвимъ изгладила, а оно барь у толико ублажила, да ће се опетъ удостоити милости превѣчногъ судіе, и да се већа више бояти страшногъ суда небескогъ Творца. Она е по совѣту свога исповѣдника основала један женастарь, и радовала се брзомъ напредну ове спасителне задужбине у толико више, што ю е монахъ тѣшіо, да е она овимъ богоугодивимъ дѣломъ не само стару свою кривицу сасвимъ загладила, него да е она шта више себи тимъ поступкомъ проврчила путь къ вѣчномъ блаженству.

Садъ е была найтопліа жеља Ирина: да се са свиоіомъ сестромъ састане и съ њоме помири. Она бы радо отишла своіой тежко увређеной сестри, па бы е на коленишта и са сузама найискреніега кајања молила за опроштењъ; али распре, кое е господарь непрестано имао са своимъ сусѣдима, па и азичкимъ планинцима, учиниле су опаковъ путь ако не баш посве немогућнимъ, а оно барь доста сумнителнымъ и опаснимъ за слободу и животъ предузимателке.

Наедаиутъ дошре до Ирне гласъ: да е Вешта, жречица и пророчица србски племена око Приштине умрла. Она е вѣстъ была за окаяну Ирнину душу громовни ударъ. Она е сирѣчь у последніј доба подражавала надежду: да ће іой при састанку после тако дугогъ невиђења зарѣ изићи за рукомъ, изколити опроштењъ одъ свое сестре. Садъ е пакъ ова надежда занавѣкъ порушена, и болу и туги њиною за упокоєнимъ сестромъ придружила се іошть и та суморна мисао, да се ни съ оне стране гроба неће више наћи са своіомъ сестромъ, еръ е ова као азичница умрла.

Но при свемъ томъ ніе могло застрашено Ирнино срце себи затаити, да е са смрћу Вештe једно уклоњена и грозећа опасность, кои іой се надъ њеномъ повиномъ главомъ вића. Докъ е Вешта живила, морала е господа одъ Ибра непрестано стрепити одъ осветe Вештине. Садъ е ова лебня нестала — еръ да е Вешта на смртномъ постељи своју поћерку Волину избрала за осветителку Ирниногъ злочинства, то ніе Ирна ни на крај памети могла имати. — Ослобођенъ одъ ове зебњи, кои е ню толике године узнемиривала, причињао е господи одъ Ибра неко душевно задовољство, кое она иначе, после толики догађаја, кои су њину совѣсть раздрнали, не бы могла тако лако получити.

Наскоро затимъ запроси єданъ млади племићъ, по имену Славоборъ, Лилянину руку. Славоборовъ отацъ быяше єданъ одъ найсилнін племића и властелина, а при томе био е пре найстрашнін непријатељ дома Ибарскогъ. Но пре краткогъ времена почиве се ова два дома, и ова заключише, да тай савезъ пријатељства іошть већа утврде овомъ брачномъ свезомъ.

Лилянa се ніе противила волји очиној; а и намењени іой младожења био е до душе честитъ младићъ, кои е и тѣлесно и душевно богато одбранъ было. И по томе ніе могло другчіе на быти, него да се Лилянa привикнула; премда она према Славобору ніе баш осећала оно, што се казива „права љубавь,“ еръ ово е чувство было њой, кои е готово рећи была текъ єдва изишла изъ дѣтињства, сасвимъ страно. Она е данде са задовољствомъ изчекивала време, надъ ће о Славоборъ као своју госпоју одвести свечано у свой дворъ, и њой за честь држати сајна весела и игре, еръ овакона увеселења бнау већъ одъ много година врло редки појави у ибарскомъ двору.

Већъ е и данъ вѣнчања обестрано уговореъ было, и опредѣленъ е за то данъ Светогъ Іована Крститела. Срећомъ и пламтећомъ љубави опіени Славоборъ пожелію е времену брза, да бы ово брже протицало и жудимъ срцемъ изчекивану зиму примакло, кои ће му у овой години донети већа задовољства, него што довоси дивьи ловъ и необуздане части. Но пре него што е ова жељна изчекивана зима пресѣла, нападну Бугари на область Ибарскогъ господара, и пре, него што би се ова дивьи гости побѣдили и у њиову землю съ тежкимъ губиткомъ одгнали, ніе се могло ни мислити на весела торжества и свечано вѣнчанѣ Славобора и Лилане.

Међутимъ се е господарь одъ Ибра хитно и изъ свію сила опремао за војску, да бы ове непријатељ, кои му ниссу никадъ давали мира, и кои су га већ често на осветy раздражавали, садъ лито казни, како бы за дуга времена изгубили волю, да опетъ опустошително на ибарску область нападаю.

Млади господарь одъ Ибра, Лилянинъ братъ, имао е садъ први путъ на војску отићи, да ту у боевима храбрость свою покаже, а и Лилянинъ заручникъ, Славоборъ, молію е, да свога друга и пријатеља у бой прати, како бы се іошть већа удостоію руке прекрасне Лилане. Славоборовъ отацъ пристане на то, и пошаљ іошть Ибарскомъ властелину єдну избрану чету војника у помоћь. И тако пође ибарски властелинъ са силомъ и вазяо опремљеномъ војском на Бугаре.

(Продужиће се.)

Мрнице.

— „Я сам вашегъ отца врло добро познавао, еръ е єданъ изредань човекъ био,“ рекне єданъ селянъ некомъ господину. „А одкуда га познасте?“ упыта господинъ. „Отуда, што смо заедно више путій у мсани дотле били, докъ за себе заборавили нисмо, и онъ ме нипадъ у дружству издао ніе,“ одговори селянъ

У Берлину дође младићъ једанъ у пошту и запита: „нијали какво писмо на мене"; а поштаръ му брзо одговори: „я невидимъ да какво писмо на васъ има".

Трнељивацъ. Као годъ што сви вѣштаци, тако и дагеротипеци имаю привилку чрезвичайно мислити о људма и познати чудноватe образце човечіегъ рода, кои се подъ именомъ „синови поносногъ Албіона" називаю. Једанъ такавъ синъ, изгледаюћи крупанъ, одъ свои 40 година човѣкъ, дође недавно дагеротипсцу Штелцнеру, у Хамбургъ, па га сасвимъ озбилно запита, били се овай склонio, да га — сто пута дагеротипише. Г. Штелцнеръ непопашли се одъ овогъ великогъ посла, него ономе начисто и просто одговори: „да бы врло радо то учиніо." — Засѣданіа одпочну свакій данъ, кадъ е за радню лепо време было, у коима е Енглезъ примѣрну сталноћу и велику трпљивость показао. Кадъ беше готовн сва сто-ликова, кои су једанъ као други по образцу Енглеза сасвимъ добро погођени были, и кадъ е овай кола довео, да ликове понесе: онда се текъ усуди вештакъ запитати Енглеза куда ће онъ съ толики ликова, да ли оригиналъ ликова нема много присни сродника или пріятеля? да ніе науміо убити се или у невратъ одпутовати, па да ихъ понамъ любезнимъ друговима и пріятелицама такавъ красанъ спомеиъ остави? Не, ништа одъ свега тога ніе было. Енглезъ се само обкладіо, да ће отрпити, да га сто пута мучи дуговлачећи дагеротипсацъ, и тако е побѣдоносно обкладу добыо.

Убійце. „Есте л' Вы" упита ме неко вече женски гласъ изъ мрака. „Дабогме, да самъ я", мишля и одговорихъ. Беше тако мрачно, да се ніе видіо прстъ пређ окомъ; а я самъ стало предъ врати једне куће, кадъ ми жіжа женска рука узме мою руку и одвуче ме са собомъ. — То ће быти одъ мене велика комедія, помислихъ и сада у себи; но што му драго нека буде, само нека небуде батина! Ішъ једномъ стиснемъ любезно женску водењу меруку, мислећи, да іой тимъ чинимъ неко задовольство.

„Шта Вамъ е," упыта ме она срдито, „есте ли понели мртвачкій сандукъ"? „Мртвачкій сандукъ?", и я се каменимъ, но опетъ дођемъ къ себи и рекнемъ да ће се тай таки доћети. „Госпођа васъ већъ читавъ сатъ чека," прошапће она, а господаръ може свакій часъ грунути, па онда тешко нама свима, ако господаръ о овомъ укопу дозна". — Тако ли е, промрмлямъ И. „Ішъ кадъ я венчавъ са госпоіомъ, претіо іой, е да ће морати погинути, ако ніе рада госпођа съ њиме растати се. Сирома Салошъ; онъ е рѣчь свою одржао". Я помислихъ да овде нешто быти мора, и да е дете убіено, па ће криминалный судъ имати ту посла, почемъ е провидніе мене послало, да злочинство обелоданимъ. — Ми се попнемо преко неки басамака — а една се врата отворише и я се нађо у једной богатой спаваћой соби. На кревету лежала е една млада лепа госпоја съ плачними очима. — „Ево видите, любезный майсторе" започне она, видите, све што имамъ, мое сво добро на свету, мое анђелче" кое е мой мужъ, несрећный убица, удавіо. Е ли мртвачкій сандукъ лепъ испао. „Та", викне садъ собна девойка, „то ніе майсторъ. Шта е вама господару! Ко сте вы." Да, несрећнице, загрмимъ я гласомъ, писамъ я вашъ невалялый помоћникъ зла; него ме е провидѣніе избрало, да ваше паклено злочинство одкриемъ. Заръ вы мисліте, да се може сакрити ваше дѣтоубійство? Не! предъ судомъ божіимъ и предъ људма морате вы за то гадно злочинство одговарати! Обе женске погледе ме зачуђено и поплашено. „Гдѣ е несрећно убіено дѣте? я се морамъ найпре увѣрити, па онда тежко нама?" На једанъ ма зграбимъ одъ зелене свиле іорганчићъ, кои е покривао малу колѣвку, што е крај кревета госпођиногъ была, и на велико удивленѣ видимъ једно пстанце, бѣло као снѣгъ, где лежи у колевцы са заврнутимъ вратомъ, и свуда около цвѣћемъ изкићено.

Я самъ се дакле самъ осудіо, и морао самъ будаласто, одвећъ лудо изгледати; еръ кадъ самъ врата за собомъ повукао, чуо самъ гдѣ ми се женске грохомъ подсмѣваху. На улицы пакъ сусретнемъ столара, кои е дивно украсенъ одъ абоноса сдоновомъ кости и сребромъ обложенъ и извезенъ мртвачкій сандукъ носіо

— Девойка једна уда се за удовца и после осамъ дана се страшно покаже. Кадъ су е пытали зашто се као кадъ іой е мужъ богатъ, добаръ и преданъ човекъ, а она одговори „я самъ се страшно преварила, а то зато, што самъ слушала, да ако се коя уда за совѣтника, постане совѣтниковица, ако за начальника начальниковица, ако за професора професоровица и т. д на самъ мыслила, ако се удамъ за удовца, постаћу удовица, и тако наслѣдити ово имање, што ми е мужъ брачнымъ уговоромъ завештао.

Мелине.

— Найвећа полза кою човекъ може имати, познаюћи слабости и погрешке други', састои се у томе, да себе одъ такови чува.

— Мы се тужимо на друге, што су непостояни у пріятельству, а други опетъ на насъ, и потоме сво сви једнаки

— Где нема праве добродѣтели, ту нема ни правогъ пріятелства, или ако га и буде, то е съ интересомъ скопчано, и потоме донде трае, докле и интересъ.

— Наше страсти и погрешке за насъ су школьке, али другима су одъ велике полze.

— Ко само у свою полzу живи, ніе достоянъ, да га светъ погледи, а камоли люби.

ОГЛАСЪ.

На усѣковевіе св. Іована т. е. 29. Августа ове годржаће се, по постоѣнемъ установленію, овде у Зайчару пето-дневный свію отечественu и страни производа Панаћуръ, о комъ панаћуру непропушта Начальничество окр. Црнорѣчкогъ свима онима, кои бы желили на исти доћи, обзнанити.

№ 2715 Одъ стране начальничества окр. Црнорѣчкогъ 10 Юлія 1857. год. у Зайчару.

Издае **Любомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 27. Јулія 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

53.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена м одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За отлисе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за један-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 54.

Домаће Новости.

У Београду 26. Јулія. Познато е многима читательима нашима, како су се неколико наши млади люди сложили, и у немачкомъ театру србеска позоришна дѣла нешто представлали; али одъ некогъ времена нису намъ давали прилику, да се њиховомъ добромъ волъомъ и вештиномъ при представленю у умилењ доводимо. Узрокъ овоме никако ніе была та околность, што су речени родолюбци у своме предузећу оладнили, и тако одъ започетогъ похвалногъ намерења одустали, него су они једно тога ради принуђени были представленя прекинути, што су одаскомъ немачкогъ театралногъ друштва остали безъ потребны стварій за представленѣ, као што су то гардина (завеса), кулисе, алвине и друге припреме. Како смо дакле садъ извештени, да е друштво родолюбаца наши речене ствари набавило: то овимъ непропустамо нашима читательима явити, да ће оно у четвртакъ или у недељу представлати „Владислава краля Бугарскогъ" дѣло, кое е списао нашъ славно познатый, не давно преминувшій списатель Іованъ С. Поповићъ.

— По гласу званичны Новина, помоћникъ Начальничества окр. Чачанскогъ маіоръ Риста Туцаковићъ постављенъ е за Начальника окр. Гургусовачкогъ, на његово место по потреби службе премештенъ е помоћникъ Нач. окр. Алексиначкогъ, капетанъ Іованъ Протићъ, на овога место Помоћникъ Нач. окр. Ягодинскогъ капетанъ Тасије Ивановићъ, на његово место Помоћникъ Нач. окр. Шабачкогъ маіоръ Коста Антоновићъ, а на овога место Начальникъ среза Подцерскогъ истогъ окружія, капетанъ Радованъ Јурићъ. — Помоћникъ Нач. окр. Београдскогъ маіоръ Димитріе Миленковићъ постављенъ е за Начальника окр. Подринскогъ, а на његово место Начальникъ среза Врачарскогъ окр. истогъ Яковъ Становићъ съ производствомъ у чинъ капетана. — Начальникъ окр. Ягодинскогъ Іоца Наумовићъ премештенъ е по потреби службе за Начальника окр. Крушевачкогъ, а Начальникъ истогъ окружія Радованъ Петровићъ, кои е подъ судомъ было, и кои се у путу помиловања поредъ низвржења на једанъ чинъ ниже и са премештаемъ у истомъ качеству казнити има, постављенъ е за Начальника окр. Ягодинскогъ.

— Начальникъ окр. Чачанскогъ, капетанъ Іованъ Перуничићъ изъ уваженя ревностне службе, произведенъ е у чинъ маіора.

— Сумма свію досадъ прибрани прилога на споменикъ Карађорђевъ износи 943.092 гр. 25 пара.

— Београдъ 25. Јулія. Пензионираный членъ суда Ужичкогъ Васа Григоріевићъ, кои е пре два дана овде дошао, да једногъ своегъ сынчића у школу да, после једно дневногъ болованя преселіо се іуче у 7 сатій у вѣчность, а данасъ е матери земльи преданъ.

— Књига „Црногорацъ или страдания Христіана у Турской" романъ одъ витеза Х. Левичнига, кою е г. Стоянъ Бошковићъ, профессоръ полугимназіе Шабачке съ нѣмачкогъ языка превео, издала е и разашилъ се пренумерантима. Ово е може быти једина одъ досадъ изишавши србски књига, коя на 1900 пренумеранта има.

Путови Судбине.

(Продужено)

IV.

Неколико дана после оне ноћи, надъ е Вешта своју жалостну судбину поћерки своіой Волани испричала, изданула е она, и благодарня обитатели околни планина саранили су е съ найвећомъ тугомъ близу храма у светоме лугу.

Волана, сећаюћи се последњи опомена покойне њене помайке, ніе пропустила, ону таинствену књигу, кою іой е Вешта као једно наслѣдіе оставила, прилѣжно проучавати, и она е помоћу свога бистрогъ и провидителногъ ума за кратко време све провикла, тако, да е народу могла быти у пуной мѣри, што е и Вешта была, на зато е она и наслѣдила сву любавъ и почитаніе, кое е Вешта за живота уживала.

Велики жертвенички праздникъ, кои се сваки петъ година по једанпутъ слављенъ, већъ се биліе приближіо, и служителы светога храма уватили су на тай конацъ већъ једно дѣте и једногъ старца, да ій у славу отечествени богова жертвую. Садъ надъ бы іймъ іошће за руномъ испало, заграбити на ту исту цѣль іошће једногъ млади-

ћа и єдну дѣвойку, и то изъ непріятељски племена, онда бы се привременија старе вѣре могли за идући пет година по мишљењу њиновом поуздано надати свакој срећи и напредку.

У то време догоди се, да се є на сѣверу области Приштине єдан отмѣни старешина народни, кои є у великомъ уваженју стао, тежко разболео, и послао по Воляну, да му помогне, єр є она на — далеко разглашена била. Дѣвойка се одма кренє на путь, єр є позиву таквогъ мужа на сваки начинъ морала слѣдовати. Она є морала пуне четири миль путовати до њѣне његове. Њена дубока вештина у лекарству посведочила се и овде; єр после неколико само дана, био є онай поглаварь, кои є већъ сву надежду было изгубио, сасвимъ надравио. Кадъ є већъ највећа опасность прешла, ніе морала Волина непрестано и брижно облетати око предмужбеног се болестника; и тако є она по неки путь изшетала по околномъ предѣлу. Шетаюћи єдномъ овако, нанѣе она изненада на єдан прекрасан и великољепан дворацъ, кои є већъ лежао изванъ границе Приштинске области. Єдна богато обучена дворјанка изшетала є башъ у онай варъ изъ двора, и на пытања Волине одговори она: да є овай дивни замакъ собственость властелина Драгуше, чија ће се кћи после неколико дана вѣнчати. „На овомъ сајмову веселю,“ заключи дворјанка свое приказ, присуствоваће и кћи Борислава, господара одъ Ибра и Ситнице, прекрасна Љилана, чија се лепота и драженость до звезда преузноси.“

Волина се при овимъ рѣчима мало трже; єр она се сѣти свое заклетве и види є: да є дошло згодно време и удесна прилика, извршити оно, што є Вешти обећала. Што є Вешта предвидила, и наслутила, то се садъ све лично стицало. — „Да! мислила є Волина у себи, Љилана мора паста одъ жертвеничкогъ ножа, као и стара Вуча, како бы Ярна у материнской неизмѣрной туги и очајању и сама искусила у пуной мѣри оне муке, кое є у давнија времена своіой бѣдной сестри задала.

Докъ се є Волина у оне мысли занела, и на даљи разговоръ дворјанке замка Драгуше слабо пазила, некрене изъ шуме єдна чета одъ 12 — 15 коњаника, кои су пратили єдну богато обучену женскињу, и сви су ишли управо къ замку. „Ево є ги долази,“ продужи дворјанка, „ево ће ерке храброгъ Борислава и скромне, богобојазљиве Ярне. Погледай є добро, па кажи, зарь ніе лепша одъ румене зоре?“

Волина, учињена овимъ рѣчима внимателна, погледи на ону страну, одкуда є коњички спроводъ долазіо, и њиъ погледъ мѣріо є зачуђено дивни Љилинињ лик.

Премда є млада жрецица и сама била у найлепшемъ цвѣту и окићена необичномъ красотомъ и дражестима, то є она ипакъ сама у себи признавала: да є Ярнина кћи анђелско створењ, да є створењ несравньене лепоте. „Грехота є доиста,“ мыслиле она у себи, да танаънъ младъ животь тако прерано утоне, да таково тѣло у мрачномъ гробу труне; — али съ друге опеть стране она є заиста найдостойнија жертва, кою бы могла принети гнѣвнимъ боговима и уцвелѣној сѣни несрећне Веште.“

Дворјанка се опрости и отиде за четомъ коњичкомъ у замакъ; Волина пакъ сташе іошть неко време на ономъ мѣсту, и баше се занела у дубоке суморне мысли. Затимъ се полако кренє кући, и размишљавала є еднако о начину, како ће Љиляну у свое руке добити. Кадъ є већъ стила была до обыталишта оногъ поглавара планинаца, когъ є она одъ смртне болести изцѣлила, она є већъ была смислила, како ће њена намѣра найудеснје за рукомъ изаћи.

Она є сирѣтъ причала овоме поглавару, кои бише њиъ пріятель и велики почитатель, слѣдующу измишљену гатку: како є она данасъ у шуми, уморомъ свладана заспала, како іой се у сну єдан духъ явіо и њой заповѣдіо, да єдну христіјанску дѣвойку на силу отме и придода овимъ другимъ жертвама, спремљенимъ за велико жертвенічко торжество. Духъ є њойзи у сну показао и лик те дѣвойке, па є после у зракъ одлетіо. „И текъ што самъ се затимъ,“ продужи Волина,„ изъ сна тргла и очи отворила, угледамъ єдну чету коњника, кои су єдну христіјанску дѣвойку спроводили у замакъ властелина Драгуше. Кадъ я дѣвойку добро погледамъ, я сва уздратимъ, видећи истоветни ликъ, стасъ и черте оне дѣвойке, кою ми є духъ у сну као жертву назначіо. Занета, вола богова ніе ми се могла јасніе појавити; — они захтеваю ту христіянку за жертву, и ако смо ради, да не навучемо на себе њиовъ гнѣвъ — —“

„То іймъ се морамо повиновати,“ пресече іой поглаварь рѣчь. „Я іу одма одредити неколико вѣрни и разборити уноћа у замакъ Драгушинъ, да разнитаю и дозваду, кои є та дѣвойка, и одкуд долаза.“

„Я самъ то већъ дознала!“ одговори Волина. „Она є кћи Борислава, властелина одъ Ибра и Ситнице, и бавиће се неколико дана у замку Драгушиномъ, да присуствуе при свечаномъ вѣнчању њѣгове перке, а свое присве другарице, па кадъ се буде враћала кући, ми ћемо на ню и њиу пратню напасти и згробити є. Ты ћешъ ми при овомъ предузећу на руци быти, и даћешъ ми у помоћь довольни брой одважни войника, кои ће быти у стању, ово дѣло у славу наших богова срећно извршити. То є све, што одъ тебе захтѣвамъ за мое досадашње услуге.“

„Нека буде твоя воля, висока и преобдарена жречицо!“ одговори поглаварь. „Борислављ є до душе силанъ властелинъ, и ми ћемо после морати стрепити одъ њѣгове освете. Но богови, кои намъ то дѣло налажу, браніће насъ снажномъ рукомъ, јако бы намъ труда сила людске руке гродила за то, што смо се овако повиновали вишемъ налогу.“

На четири дана после оногъ догађаја и разговора кренє се Љилана са своимъ пратіоцима кући у ибарски дворъ. Али недалеко одъ границе Приштинске области нападне изненада на Љиляну и њиу пратню єдна чета дивљи планинаца. Премда су ибареки войници ћерку свога господара са найвећомъ храброшћу бранили; то су они ипакъ найпосле морали уступити надмоћномъ броју планинаца, и нису могли стати на путь, да планинци Љиляну не зароbе. Кадъ є то видіо предводитель пратњ, онъ се окрене побѣдительима и рекне іймъ: „Ако сте ва ово

дѣло учинили изъ користолюбія, онда васъ молимо и приклињемо, поступајте (у людно са овомъ племенитомъ и одъ високогъ рода дѣвојкомъ: ви ћете за ню добыти велику одкупну сумму. Но едноме одъ насъ дозволите, да отиде у Ибаръ, да донесе одкупъ, кои ви захтевате за ослобођењѣ њѣно!"

Тада изађе Волина на среду и рекше заповедательнимъ гласомъ: „Вами снима, ви ибарски войници, поклоними животъ и слободу, и ви можете њи куће; али ова — показиваюћи рукомъ на бледу, дркћућу Лилину — „ова ће остасти у моћи власти, и никакво благо овога света неће е моћи одкупити. Кажите њѣной майки, охолой Ярви, века се ужасне и некъ очајна. Бръ яртви жедне за осветомъ, и свете се, па ма то было у последнѣ време.

„Ко си ти, ужасно створењѣ?" запита зарободљена Лилина, и погледи са ужасомъ и самртнимъ страомъ Волину, кои е као какво гнѣвно божество са висприенимъ и страшнимъ величествомъ на ядну Лилину гледао.

„Я самъ завео осветитель", викне Волина, а послао ме е єданъ увисъ са землѣ отишавши духъ да казнимъ злочинства твое майке. А ви" продужи Волина обазревши се на пратноце Лилинине, „отидите у Ибаръ, и кажите вашой госпођи све мое речи по реду. Она ће смисао мои речи врло добро разумети познаће у њима съ найнећимъ очајнѣмъ мачъ праведне казни."

„Па шта ће быти найпосле одъ наше младе госпе?" запита дркћућимъ гласомъ стари предводитель Лилинине пратњѣ.

„Смрть на жертвеничкомъ олтару наши богова!" одговори Волина кратко. — Бѣдна Лилина падне е одъ ужаса у несвесть, а и войници ибарски подигну жалостну вику и кукњаву. Они иначе сурови и тврдога срца войници проливали су сузе, и сви су єдногласно молили, да њи све скупа побію, да се неби са таквимъ грозничъ гласомъ враћали у замакъ свога господара, и да нечую и невиде очаятелну жалость и пребацивани пораженне майке, кои ће са сузама найвеће туге дѣте свое одъ њи искати.

„Идите, кудъ оћете, и чините, што вамъ е годъ драго!" одговори ймъ Волина ладнокрвно. „Я нећу проливати узалудъ вичію крвъ, а за вашимъ животомъ нѣ ми ништа стало. Да има међу вама кои младићъ одъ 20 година, тай бы башъ и безъ вашегъ самопожертвованя было одъ мое стране почестованъ, да умре заедно са своіомъ младомъ госпођомъ; но сви сте већъ зрели люди, и богови незахтеваю вашъ животъ. Зато одлазите, и штедите вашу крвъ за другу прилику.

Опроштай ова вѣрни войника одъ несрећне Лилине быо е поразителанъ и тронителанъ. На и сама Волина окрене се на страну, и рекше полако и жалостно: „О Вешто, Вешто, ти си много одъ мене зактевала! Коме у дужность спада, да буде свирѣпъ, тай треба да стои већъ на оной страховитой висини, на коіой е већъ сва њежна човеческа чувства са себе стресао."

(Продужиће се.)

НЕШТО О РОБСТВУ.

(съ нѣмачкогъ)

Седиште робства на югу е, но и сѣверъ ніе безъ истогъ остао, єръ е и тамо то, на поругу людства служеће стаић умныя створеня распространѣно. У старія времена робство е было ограничено на оне, кои су у рату заробљѣни, а у доцніе люди су као свака марва куповани и продавани были. У Атини веле да е было 400.000 робова, а само 10.000 слободня грађана. У Шпарти пакъ было е число њихово много знатніе. У време Хорација продавао се єданъ робъ за 500 франака. Марко Антонинъ купіо е два, врло лена близанца за 50.000. Сабинусъ дао е за два научена роба 30.000 а єданъ врло вешть актеръ продатъ е у време републике грчке за 60.000 франака. Лукулъ е овомъ трговиномъ преко 4 милиона франака добіо. Островъ Делосъ быо е средоточіе ове трговине, и истокъ е готово трећу часть своіе становништва ради беспособну имао, кое се природно догађало, єръ ніеданъ робъ никадъ штеђенъ быо ніе, будући е онъ, по понятіама, имаоца за њихову службу створенъ.

Стари Британцы были су робови саксонски, и у време Хентархіе было е тамо 4 части робова. Робство е укинуто у Ирландіи подъ Хайнрихомъ II. у Италіи у почетку 15. века, већа часть немачки селяка ослобођена е 13. века, а године 1315. краль францускій Лудникъ X. све е на своимъ спаилуцима робове ослободіо.

Слобода свію доцніе и раніе ослобођены народа остала е на єдномъ месту, и то, што е готово свуда раяновићске политичко было, остали су люди баръ формално, ако не у ствари слободни. Ова слобода ограничавала се и онда и садъ само на Европу, а у Америци, кою су просвештени Европейци населявати почели, и кою и садъ населяю, оно се и до данасъ у подпуной сили одржало, али само што люди беле боје нису робови, већъ црнцы, кое е Лазказасъ као удесніе препоручіо, и за кое е рекао, да су нешто ниже одъ остали людій, и потоме ніе никаква гріота, ако се, као и свака остала марва употребе. До конца 18. столѣтія ова трговина съ робовима была е у рукама Енглеза, єръ су они сваке године преко 40.000 црнаца изъ Африке у Америку довлачили, и у години 1836. было е 2,350.000 робова само у сѣверной Америки. Колико ій садъ има известно се незна, а тако исто и то е неизвѣстно кадъ ће сасвимъ нестати.

Црнце.

— Лађари енглески у путу своіе уваге кодъ острова Асцензиона неколико корнача, кое су три ноге имале и понесу ій са собомъ у Енглеску. Они су дуго збогъ бурѣ тамо амо по нору лутали и текъ после велике муке у канаалъ њиховъ уповлили. Кадъ су уповлили, виде, да е една корнача готово црнла, они е жигошу и баце у воду. После године дана ти исти лађари уватили су на истомъ месту ги и пређе ту корначу, за коју су мислили да е црнла и бацили е. Тешко е и помислити, да тако што быти може, но пошто мора се и вероватн, єръ ако ничему неверуемо, довћ сами неискусимо, никадъ ништа научити неможемо.

— У Енглеской се чинъ официра као свакій естапъ купити и продати може, и млади богати люди, кои су се на нерадње научили, и комад є мило да злато на рамени а сабљу о бедри носе, купую за скупе новце те чинове, и сви официри по ньеной части млади су люди. Једна врло богата а притомъ шальива госпођа у Единбургу позове све, у тамо налазећой се компанїи официре на баљ, на комъ є више света свакоґа званія было. Кадъ є музика на игру засвирала, примѣти она, да ниједанъ официръ неиграе, прйђе къ ньима и рекне имъ „за Бога господо, зашто вы неиграте, кадъ сте сви млади, и кадъ сви, као што мислимъ, врло лепо знате играти“; а они ioй одговоре: „Госпо, официри ове компаније неиграю никадъ, па зато немогу ни садъ“. Госпођа се то нье најболъ допало, и чинило ioй се, да имъ се дружество недопада, па мишляше, каконьеи она ньима слично одговоръ дати. Време за вечеру дође, и официри никако незаиграше. Сви уђу у трапезарію и кадъ су служителји официре, кои су чекали, да ій господа понуди сести за асталъ, нудити почели, окрене се госпођа и рекне „немойте господу официре нудити, єръ они никадъ неђу, већъ имъ спремте кола да куће иду, а мы кои играмо мы ћемо и естн.“

— Єданъ берлинскій раденикъ, кои є на барикадама было, имао є мезецій 5 талира платити, и да бы то учинію, напише магистрату писмо и преда га мезецій съ речна, да писмо где треба однесе, па ће новце добити. Писмо то гласило є овако „Славный магистрате, имајте доброту овомъ доносителю писма петъ талира за мене дати, єръ я немамъ, а казали су ми да магистратъ све дуґоне на барикадама бившія селяка плаћа. Ако магистратъ овай дуґъ плати, нека ми яви, да му я лебара, касапина, берберина, и остале кое повѣритељ пошаљемъ, и нека ми одсадъ сваній данъ по єдну оку леба и по оке меса шиљ, докъ летину не саберемъ. Да самъ пакъ я доиста на барикадама было, посведочиће два покрай мене погинувша селяка“.

— Учитель у селу Н. приповеђаше ђацима своимъ повѣсть о болестномъ и Самарянину и учаше ій како треба быти добримъ према свакомъ човеку, ма кое овъ народности и вере было. Кадъ є повѣсть свршіо, запита єдноґа одъ свои ученика овымъ речма, „Но Петре: шта бы ты радіо, кадъ бы каквоґъ Самарянинъ на путу напао?“ а дете му хитро одговори „я бы га іошъ болъ утукао господине, а ништа друґо“.

— Лопова півницу єдноґа доведу на губилиште, а онъ се моляше, да му штогодъ даду да попіе. Молба му се уважи, донесу му окованицу вина, онъ є сву испіе и кадъ є можну повратити хтео испустн є те се разбіе, а онъ се окрене и рекне: „Ах тешко мени, ово ніе добаръ знакъ, кадъ я окованицу теђ садъ после толикоґодишньеґъ могъ півчења разби, и видиђете браћо, да ће ме данасъ велика несрећа постићи“.

— У єдномъ немачкомъ новинама Карнемиъ є бацетъ овако опредељіо: Буцетъ є књига, где се не о забавама, већъ само о новцыма говори. Књига, кое о талирима, а не о слободи беседи, у кою є материялно быће почињећи одъ владателя до практиканта написано, књига, коя сузе и зной сиротиње у себи садржава, и изъ кое господа свой ужитакъ добія.

Мелине.

— Нетражимо похвалу пре него є заслужимо, па башъ и кадъ є заслужимо, неиштимо є, єръ ће она кадъ тадъ сама доћи.

— Лакомость подобна є врућичини, у коіой што се више піе, у толико све више жедни.

— Кога є нужда приморала да служити нора, тай века немена често господара.

— Ко є радъ, да га скоть служи, а да о ньему бригу неводи, безсловесніи є одъ скота.

— Зао човекъ тражи узрокъ да бы учиніо зло, а кадъ неможе да нађе, а онъ чини опеть зло, єръ є то и намисліо.

— Совѣтовати се треба лагано, а радити брзо.

— Разумно своелюбіе мати є добродѣтельи, а неразумно раћа сваку будалаштину и злобу.

— Старай се, да си тѣломъ трудолюбивъ а съ душомъ мудролюбивъ, и онда ћешъ съ оныма учинити све што желишъ, а съ овыма ћешъ увидити све што є полезно, паметно, добро.

— Тежко добрима онде, где є сва власть у рукама зли.

— Коя є користъ паметно мислити, а лудо поступати, добро говорити, а зло творити.

— Прси, кое ништа нечуствую и неосећаю пуне су леда, подобне су тавной пећурки и ни за што више способности немаю.

— Неможе човекъ имати хитрієга ни лукавієга ласкателя, кои бы га кадаръ было тако заслепити, као ньегово неразумно своелюбіе.

ОГЛАСЪ.

На усѣкновеніе св Іована т. є. 29. Августа ове год. држаће се, по постоећемъ установленію, овде у Зайчару пето-дневный свію отечествени и страни производа Панађуръ, о комъ панађуру непропушта Началничество окр. Црнорѣчкоґъ свима онымa, кои бы желили на исти доћи, обзанити.

№ 2715 Одъ стране начальничества окр. Црнорѣчкоґъ 10 Юлія 1857. год. у Зайчару. (1—2)

Издаје **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Књиготпечатньи Княжества Србскоґъ.

У Београду 3. Августа 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази свake Суботе. Цена е одъ 1. Апр. до ново године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 54

САМОЋА.

По рѣци блаженства плива ми душа,
Када усамљенъ у гору похитимъ;
Ту ми се тише таласаю страсти
Ту се я китимъ цветомъ спокойства. —
Ведро е небо, шире се прси,
Лакше ѣр дишу безъ икакве зебње;
Ту не допире буконо вреве
И загушљивъ задай светске живе. —
Бистаръ е талась планинске рѣке,
Каогодъ душа безъ ограде страсти; —
Ко с' не надмеће са сустомъ свѣта,
Скромне мус' желѣ, а питоме мисли. — —
Сладко се спава подъ гранатимъ грмомъ
Кадъ га занесе дисанъ пѣтра,
Лѣпше е свако планинско цвеће
Нег' свакн украсъ и градска сайность. —
Какве ми сласти даю весеља,
Прашљивци воракъ ласкавогъ света,
У комъ са сваке зиљу стране:
Отровна ждрла клевете, мржњѣ. —
Лепо е одат' по вечерњѣмъ ладу,
Усамљенъ са рудйном зборити зоромъ;
Сладко е чисту имати савѣсть,
Ма я немао Крезуса благо!
Путуйте даиле, несите жудњѣ,
Што сте ми болно разпиняле срце,
Кадъ ни годъ старе позледе се раие,
Самоћо! ти ћешъ донети лека! —

М . . . . .

Путови Судбине.

(Продужено)

У тай ма приѣта бѣдна робиня Лилява, да е и Волана тронута, и да іой е силно утрептало срце, и имаюћи садъ іошъ єдну искрицу надежде, падне на колена предъ жречицомъ, целива е у скуть и рекне іой: „Не, я се нисамъ у тебн преварила, неспрено и чудновато створенъ. Ты не само да имашъ лнкъ нѣжнігъ пола, него у твоима е прсима и женско нѣжно срце; то ми сведочи суза, коя ти трепти у очима. О, немой се стидити те лепе сузе, — та она те више украшава него ли украсъ твога свештенничкогъ чина. Жена е онда найузвишенія, кадъ женски осећа. Слѣдуй гласу природе, коя у души твоіой узбуѣуе самилѣнѣ, познай да си онда твою прву и найсветію дужность испунила. Нашъ полъ, нема већегъ украса, него доброту срца и благость душе."

„Свештеница се мора одрицати женскогъ чувства," одговори Волана, коя се сетила свое заклетве, савлађуюћи насилно свако нѣжније чувство, кое іой се у души пораћало. Мене е моя судбина поставила на оно мѣсто, где я не смемъ нѣжно и благо осећати, нао сребрне мое сестре; и у толико е горе по мене, што я, као орудіе више волѣ, немамъ срце одъ камена. Я морамъ слѣдовати позиву, коме самъ се посветила, на зато ме твое приклињанѣ и дјиковање несме тронути. Не троши рѣчи узалудъ, бѣдно и несрећно створенъ; єръ уво е мое затворено твоіой безмѣрной туги; — предай се твоіой злоудной судбини!"

При овимъ рѣчима удали се Волана, давши своимъ войницима знакъ, да одма за њомъ и Лиляну поведу. „О мили мои родителн, любезни брате и драги пријателн, я васъ никадъ, никадъ више видити нећу! Тешко мени бѣдной и несрећной, чиме самъ я ову ужасну судбину на мене навукла?", — тако е диковала бѣдна Лилява, кадъ су е сурови войници одвукли. — Съ дивльомъ тугомъ и узаудњимъ и немоћнимъ бѣсиломъ гледали су обезоружани ибарски войници, како су пловинца њнову младу госпођу у пловину одвукли. Они нити су были у станю ню избавити, нити ужасну судбину преузношене и у цѣломъ двору ибарскомъ као идолъ обожаване Лиляне ублажити, и зато су у безмѣрномъ очаяню проклинали онай данъ, кои іймъ е толику несрећу донео.

Но све ово начезава према неизмѣрной и неописаной жалости Ирне, кадъ су се вѣрни или несрећни пратиоци Лилянина у двор пратили, и поразителни гласъ донели Запѣвка, кукнява и очаятелна туга разлегала се по двору; сви служителн и служавке ипле су по двору збуњено и плачнимъ очима, и чисто нису могли ни спатити такову несрећу; єръ сви су одъ срца волели добродушну Лиляну, коя е и према найнижемъ была блага и синсходителна.

Ирна пакъ лежала е безъ суза и поражена предъ олтаромъ свое дворске капеле. Она е лупала свое прси, — дизала е руке у немомъ очаяню, и молила е не-

бо, да избави њѣно несрећно дѣте, премда се є готово стидила, изустити такву молитву, нити є имала надежду, да ће бити услишана: єръ іой є њѣно єрце казивало, да она милость и помоћь божію ніе заслужила. „Садъ познаемъ твоій праведни, превѣчни судъ, о небесна правдо!“ говорила є поражена Ярна. „Не смемъ роптати ни тужити у безмѣрној моіој туги; єръ што ми се ово случило, ніе ништа друго, него праведна казнь за црно злочинство, коимъ самъ мою сестру оидала. Но я самъ мислила, небесни Творче, да те є ублажило мое дуго казнѣ и тешко испаштањ; я самъ у мое заблуђењо помислила, да си мое злочинство избрисао ињ књиге твое превѣчне правде, као што се оно изъ памтења мога већъ готово избрисало. — Ахъ, люто самъ се преварила — праведне освете пламенити мачъ после толикоґ времє на ніе проманіо моју повину главу! Ахъ, я садъ писамъ была сиромна за такањ догађаіи. Но мое дѣте, мое лепо добро и несрећно дѣте! Я самъ мислила, да те за кратко време окитимъ брачнимъ вѣнцемъ, — а ти садъ морашъ утонути у цвѣту твога младјаног живота, — па іошть на какви ужасни начинъ! — Я те у мислима гледамъ, како у мрачној таваници лежишъ, како часъ за часомъ пролеће, како ти надежда све већма изчезава, а страшна смрть надъ главомъ ти зіи и све ближе и ближе долази, како ты у найвећемъ очаліу за помоћь вичешъ и како те нико нечуе! О свемогући Боже избави є, избави, ако си Богъ благости, као што ме учи истината вѣра, коју самъ примила! Я ю немогу отети ињ руку крвожедан и за осветомъ жедњећи язичника. Ахъ зашто се то морало догодити башъ садъ, кадъ є храбри Борислављ отишао далеко одавде на войну противъ своіх найжешћи непріятеля? — Но мое дѣте, мое ядно дѣте, да те баръ іошть єданпутъ могу видити!“

Овако є ядиковала сажалења достойна мата, и одбацивала є одъ себе сваку утѣху. Она є терала одъ себе све служавке, па и самогъ своґъ изповѣдника, и сви у двору шапталн су єданъ другомъ на уво: „Наша госпоя неће прежиіити ову ужасну несрећу.“

Єдно суморно и облачно вече сећаше Волиња усамљена у планинској своіој обители, и размишлівала є съ некимъ тайнимъ ужасомъ о дану великоґъ жертвенічкоґъ торжества, кои се све ближе и ближе примицао, и у кои ће данъ она први путъ у животу своме принети гнѣвнимъ боговима кравву жертву. „О Вешто, Вешто!“ говорише она у себи жалостно, „теби є было много лакше, кадъ си први путъ ову тешку дужность испуњавала; — єръ ти си започела жертвованѣ съ твоіомъ найвећомъ непріятељицомъ, и ти си тако безъ икакавоґъ страха и противљења душевноґъ могла бити послушна наиних богова. Меня є накъ одредила судбина, да убіимъ људе, кои ме нису никадъ увредили, и у чіой туги и я болно саучествујемъ! — Бѣдна Лиливо, коя чамишъ у мрачној пештери, да знашъ ты, како ми твоя туга и очаяњ болно єрце пара! Ахъ, я ти несмемъ помоћи; я морамъ суровo и свирѣпо съ тобомъ поступати; єръ ме на то намораваю два силна основа. Та заръ писамъ и я одъ тебе несрећнія? Кадъ ми судбину вашу сравнимо, заръ ніе твоя бола? — Ти си одрастла у срећи и радости; њѣна любавь ти є была вѣрни пратиоць, и поспшала стазе младости твое нарисаванимъ цвѣћемъ, докъ те ніе твоя злоудна судбина изъ тогъ цвѣтноґъ круга изтргла; но и твоя ће несрећа бити краткога траења; нагла смрть преселіће те за тренутакъ у благословене предѣле райскога покоя. — Я накъ одтргнута самъ іошть у прваштвомъ дѣтинству одъ прсію мое неутѣшне майке; мене є одгајала суморна човекомрзица, и посветила є мой животъ туђоій осветн, да будемъ отровни мачъ у туђоій руци! Са срцемъ, кое се ніе одтуђило одъ чувства любави и сажалења, као што є мое, морамъ вршити дѣло неоказаноґъ бѣсомучника, у чіемъ є грудима изумрла човечность и свако племенито чувство, — па іошть къ томе несмемъ слѣдовати њѣномъ осећању, кое дае женскомъ срцу найвише блаженство. О Вешто, Вешто! болѣ бы сто пута было, да си ме у дѣтињству, кадъ самъ ти у руке пала, безъ сажалења боговима жертвовала. И ти немогу благодарити на овакномъ животу, кои се найвишегъ блаженства земноґъ одрицати мора.“

Куцањ на вратима њѣнимъ раздрма Волину изъ ова непріятни мисли. Волина отвори врата, и унутра уђе єданъ младићъ сасимъ скромно. Сумрачакъ у соби ніе дозволіавао, да његовъ високъ и племенитъ стасъ показиваю є ипакъ, да є спадао међу одличніе свога пола. Она се мало препаше, но онъ падне предъ њомъ на колена, и рекне іой њѣжанимъ и благозвучнимъ гласомъ: „Я те непознаемъ, обитателько ове усамљене куће; но была ты ко му драго, ти ћешъ за цело, кадамъ се поштовати законъ гостопримства, и дозволићешъ, да ову ноћь негди у заклону проведе єданъ бѣдни и гоњени, како бы могао неколико часова одпочинути и забрати силе за далѣ бѣгство.“

Волина погледа на страница са жалостнимъ смешењемъ. „Несрећни,“ мисліше она, „кодъ кога є дошао онъ тражити заштите. Њега є овамо довела њѣгова зла судбина. Башъ такова іошть жертва потребна є боговима бѣдни младићу, у мѣсто да најешъ спасенъ, ти самъ уленешъ у знаюћу пропалу смрти. Међу дивљимъ звероима пустиња ты бы безбѣдніи было, него ли у овой кући. Но заръ я да изданъ њега, кои сѣ найвећимъ повереніемъ руку ми пружа, заръ да погазимъ свето гостопримства право? — Ахъ я несрећна, я несмемъ човечно осећати, я морамъ по дужности да будемъ лунава и свирѣпа!“

„Ты ћутишъ и не удостоваишъ ме одговора?“ продужи странацъ по краткомъ ћутању, єръ Волина му не бияше ништа одговорила. „Заръ скромна молба єдноґъ гоњеноґъ неналазя одзива у твоіой души?“

„Не — я нећу да будемъ издаівица,“ мисліше жречица, „я нећу да погазимъ право гостопримства. Нека иде съ милимъ богомъ. — ахъ, та онъ и тако неће избећи одъ своє судбине! Бдителни служителіи храма уватиће га, и довешће га овамо насилно! Онда я баръ писамъ она, кои га є издала;“ и окренуши се къ младићу, рекне му: „Вѣдни странче, кодъ мене неможешъ найи заклона, єръ я самъ дѣвойка и седимъ сама; зато те несмемъ я онде никако примити.“

„Кадъ є тако, а ти ми дай какавъ напитакъ,“ продужи странацъ молећивимъ гласомъ, „па ћу я онда, прем-

да самъ веома уморанъ, отиђи одавде, и покушаћу, да се даљ одучемъ.

Онъ є говорio ово съ тако нѣжнимъ и пријатнимъ гласомъ, да є Волина iошть већма тронута была, нити му є могла ову последню молбу одбити. „Причекай мало овде, садъ ћу се и вратити.“ тако му рече Волина, и изађе напољ у кућу. Ту запали она свећу, и донесе страницу млека и воћа. Но кадъ му є при врату свеће у лице погледала, дрекне она јако и посрне на земљо; єръ у њему є познала онога младића, кога є лик она негда у сну видила, кадъ є на неколико дана предъ смрт Вештицу заспала у планини подъ великимъ растомъ.

(Продужиће се.)

Принцъ.

— Срце подъ здравогъ човека у 24 сата куцне 100.000 путій, дакле сваког сата 4167, сваког минута 70, а у 6 секунда 7 путій. Ко жили 4 године, тога срце куцне 146,100.000 путій: а ко 40 година, тога срце за то време куцне 1,461,000.000 путій.

— На пытанѣ „зашто су Харинге славе,“ одговорio є єданъ: „зато, што у мору живе.“

— Мы имамо у нашемъ єзику речи, кое єдинственогъ, а неке кое множественогъ броя немаю, тако речь „срећа“ нема множественогъ броя, єръ є врло редко гдигод на земльи има.

Ладнокрвность. — Єданъ Енглезъ ручао є у єдномъ великомъ друштву. На єданпутъ наоблачи се, почне севати, громъ пукне и убіе слугателя Енглезового, а онъ се чинине као да ніе чуо громъ, па текъ после четврть сата, на велико удивленѣ остали, кои су одъ стра премрли, окрене се и мртвомъ слугателю рекне: „ономен : ме сутра, да магнетъ на њу метенъ.“

— Єданъ млади посланикъ пути да поклони жени првогъ министра огледало и све што є за чешлањ нуждно, па кадъ іой є тай даръ предао, рекне му она: „заръ и то стои у вашимъ наставленіяма?“

— У месту Н. возаше ноћашъ єногъ учредника новина, и кадъ су на средъ чаршіе были, почињу пречрне кола. Учредникъ падне и викне: „Шта то уради убіо те Богъ?“ „Ништа, — написао самъ єданъ чланакъ за ваше новине“ одговори ноћашъ.

— Прво кафено дрво засађено є у Арабіи 1454, године 1551. или су првый путъ кафу у Цариграду, 1654. у Марзелю, 1754 у Прайской, а садъ се пије у свима краевима света.

— Кадъ є єдно свеучилиште свое стогодишнѣ бићe светковало, седне єданъ страницъ у цркви у столъ єногъ трговца. Овай кадъ дође, рекне му „уставите то „мое место“. „Молимъ васъ, оставите ме на миру за садъ, а я вамъ се обећавамъ, да при идућой стогодишньой светковини, на ваше место сести нећу.

— „Познавстели вы овога господина, што мало пре овде прође“ упыта страницъ єдну на сокаку десницу се женску. „О како га небы познавала, кадъ є онъмой блискій сродникъ“ одговори женска. „Бль вамъ доиста родъ и одкуда“ запыта опетъ страницъ, и она му одго- „*та есте, да богме, єръ є пре године дана хтео мою најстарію сестричину узети.*“

— Єданъ послужитель понесе две врло лепе шолице у собу, и кадъ є на средъ собе дошао, измакне му се єдна изъ руке, падне на патосъ и разбіе се. Господинъ се страшно налюти кадъ то виде, и викне: „несрећниче, где су ти руке, те испусти таку красну шолю?“ Слуга се препадне, дигне руке горе, испусти и ону другу шолю, и рекне: „Ево ій господине.“

— Благороднікъ Н. коме є по њиови єдно дете птице ватало и сву њиову изгазило, гледао га є каквимъ му драго начиномъ преварити и къ себи добити, да га изтуче. Єданпутъ га види и викне: „Оди мали къ мени да ти нешто ново кажемъ“. Дете се сети шта онъ ће и рекне „жала вамъ господине на доброта, ал опетъ нећу къ вама да дођемъ; єръ овакна мала деца, нао што самъ я, неморао знати шта є ново.“

— *Селянъ.* Господине, овай човекъ украо ми є єногъ вепра.

Судія. Єли истина да си украо.

Лоповъ. Ніе господине.

Селянъ. Као да ниси, кадъ я ћу то са три сведока доказати.

Лоповъ. Кадъ є тако, то ћу я 10 сведока довести, кои ће посведочити да ме видили нису.

Судія. Почевъ се обтуженый на десеть, а тужитель на три само сведока познао, и почевъ є нишество на обтуженога страну, то се тужба одбацити мора.

— Играньа старія времена као да є врло тешко ишло. Тако приповедаю, да су у време Карла 9. краля француског по псалмима играли, и да є краль найрадіе по псалму 129 играо.

— Принцезу Елеонору, доцнію краљицу Енглеску, између остали њени добры дѣла и лепоте, фалили су и съ тымъ што є читати умела. Ово є было 1152. године.

— *Отацъ.* Шта кошта сынко тай дуванъ што ти пушишъ.

Сынъ. Дунатъ ока.

Отацъ. Я самъ задовољанъ и съ овимъ дуваномъ кои некошта више одъ 4 цванцика.

Сынъ. Е кадъ бы я имао толико деце колико вы, я небы никако пушіо.

— Габбонъ є было угледа уредности. Онъ є све свое послове на сате и минуте измеріо, и никадъ ніе хтео у времену, кое є н. п. за читанѣ опредѣліо, другіо што радити. Тако приповедаю, како се берберинъ тужіо, да га никадъ у собу пустіо ніе, кадъ є на єданъ минутъ пре, или после опредѣленога времена дошао.

(Презренъ и одбачень даръ). Млада девойка една, кои є одъ богатогъ а постарогъ човека єногъ, кои є оженѣнъ было, себи ласкати допуштала, питала се томъ надеждомъ, да ће іой почитатель нѣкъ на њенъ именданъ драгоцѣнъ даръ послати. Она є видила у дућану кодъ ювелира єногъ, прекрасну белензуку и више є дана предъ богатимъ своимъ се найвећимъ похва-

лама о белезуки той говорила, да она е управо захтевала одъ њега, да се и онъ згодномъ приликомъ у тай дуњанъ сврати и да ту белезуку види, ако ће то башъ и радъ самогъ тога быти, да іой каже, да ли лепъ вкусъ има." — Почитатель њенъ чиніо се, као да желю господичиће неће да разуме, онъ се е упекъ при похваљиваню њеномъ смело само, одговорио никадъ ніе нештa, него се опростіо и удаліо. — На свой имендань добіе господична кутію єдну, коя е канапомъ десеторуко увезана и са свію страна печатима утврђена была. Управо се садъ тврдо надала, да ће ту некій скупоценъ даръ, а пре свега ону хваљену белезуку наћи. Она брзо отвори кутію и — проста єдна торта лежаше предъ очима њеныма.

„Да ми е знати, шта е тай човекъ хтео са тимъ уметаваньемъ? Таково се што слушниви поклана, а не мени," викне лютато.

У то мгновеніе промоли просіякъ єданъ седу своју главу кроз врата унутра и замоли за милостиню.

„Башъ добро, старче; таманъ си ми дошао како вала," рекне валюћева лепотица, узме кутію и торту и да просіяку, а овай са стотину благодарны сагибана своимъ путемъ оде.

Она му после малогъ поклона окрене леђа. После подне уђе почататель у собу свое лепоике. Онъ е изгледао, као да на благодарность очекује. Али о томе ни речице небыше. Напоследку „запита, како іой се торта допала.

„То морате пытати просіяка, коме самъ и особитый тай даръ дала."

„Шта? Вы сте торту поклониля?"

„На службі!"

„И безъ да сте е изселя?"

„На што ми е то? Я такве ствари нездемъ."

„Дакле, вы сте 1000 форинтій поклониля, єръ толико е коштала фаљна она ваша белезука, коя е у праву єдномъ одъ торте сакривена была," одговори почитатель.

А тако е и было. Срећный просіякъ недоље іой више на прага. Застиђенъ, забуну и лютину обое ови, коя е несрећа ова посѣтила, лако свакій себи представити може.

— Пирона су питали зашто неће да буде членъ академіе парискe, и онъ имъ одговори „я немогу 39 людій натерати да онако мисле као я, — а я немогу онако мислити како ови 39 мисле, па зато и нећу те почести да се примимъ.

— Папа Піюсъ 6. давао е о єдной новой годинѣ многе милостинѣ и млогима е пензію опредѣліо. Єданъ старый парохъ приђе му и замоли га, да и њему какву пензію опредѣли, єръ е слабъ и немоћанъ. Папа му на то рекне: „Како ћу вамъ пенсію дати, кадъ вы никакве заслуге немате". „То е истина" одговори старый парохъ, „да я никакве заслуге немамъ, али какве заслуге имаю обелиски и пирамиде, те ій свакій часъ пошто пото купујете?"

— Пизаро, коя е познатъ као спирѣпъ и нечовечанъ, єръ е скотскій са перуанцима поступао, скочіо е єдномъ у єдну валовиту рѣку и с' опасности живота избавіо е єдногъ свогъ служителя. Пріятельи њгови, кадъ е изъ рѣке изишао прекоревали су га, што е лудъ было, те е животъ свой, за животъ єдногъ слуге на коцку метую, а онъ имъ одговори: „Вы сте башъ нелюди, кадъ ми тако што пребацујете, и кадъ непознаете вредность єдногъ вернога слуге."

Малине.

— Лепота е само видъ, и давасъ есте а сутра ніе, а добродѣтель е овай мирисъ, кои васъ не само у старости, него и после смрти неоставля.

— Свакъ се лакоми на ружу докъ е іошъ у цвету, а кадъ увене нико се необзире на ню, него е подъ ноге баца.

— Неразуманъ и нерасуданъ найвише се на несрећу тужи, а неће да увиди, да сва та несрећа ништа друго ніе, него њгово невниманіе и неразуміе.

— Ко хвали добродѣтельи и заслуге свои прародителя, а самъ имъ неподражава, онъ се съ тимъ срамоти.

— Како годъ што ватру, кадъ се єдногодъ појави, итамо угасити и гледамо та свима могућимъ средствима учинити, тако исто треба да се трудимо и сваку мрзость и непріятельство одма съ почетка угасити.

— Зависть е єдна одъ найружніи, найвећи и найопасніи страстій, коя овога, коя е има, найвише муча и суши.

— Ко о h e и жели да буде добаръ и паметанъ, томе и мала наука велики плодъ приноси, єръ семе на добру земљо пада.

— Честь и лепо име, то су найдрагоцѣніи украси сваког, а особито єдногъ младогъ човека.

ОГЛАСЪ.

На усѣковеніе св. Іована т. е. 29. Августа ове год. држаће се, по постоећемъ установленію, овде у Зайчару, пето-дневный свію отечественa и странa производа Панаћуръ, о комъ панаћуру непропушта Начальничество окр. Црнорѣчкогъ свима онима, кои бы желили на истм доћи обзванити.

№ 2715. Одъ стране начальничества окр. Црнорѣчкогъ 10. Юлія 1857. год. у Зайчару. (3—3)

Стечишта.

При Суду Шабачкомъ надъ масомъ поч. Іована Ковачевића изъ Градовића 19 Септембра. — надъ масомъ поч. Глише Гладића мелиције изъ Шабца 3 Октобра.

При Суду Рудничкомъ надъ масомъ поч. Обрада Михаиловића изъ Живковаца 19 Августа.

При Суду Чачанскомъ надъ масомъ расникуће Иліе Карапиковића изъ Ездине 6 Септембра. —

Надъ масомъ поч. Стефана Іотића изъ Карановца 16 Августа.

Поправка. Пропушћен број ове 53, а не 54, као што е погрешно стављено. Ур.

Издаје **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 10. Августа 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена му је од 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. од врсте за један-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 35.

ПОГОДОПИСНО СЛОЖЕНІЕ МѢСЕЦА ЮНІЯ 1857. ГОДИНЕ У СЕРБІИ.

У Београду 1. Авг. — *У* минувшой години основано погодописно заведеніе усавршава се, и станице су се његове умножиле са десеть нови одъ времена поднешеног втораго извѣстія о радњи његовой у „Србскимъ Новинама“. Као што е тако пре полъ године речено, у почетку мыслило се двадесеть станица основати, снабдѣвене са свима погодописнымъ оруђама, за нашу землю и за постиженіе поставленіе цѣли за нужна наѣсмымъ. Међутимъ одъ овогъ се плана одустати морало, на мало времена по полученымъ извѣстіама, причиномъ томъ, што су естествена свойства нашегъ отечества одъ једногъ до другогъ предѣла, на сарамѣрно тесномъ простору, због географичкогъ положења и геологичкогъ вида, разновидніа него у многой другой европской земльи равне површине. Побуђенъ наведенымъ естественымъ одступанама, наумимъ найважніи за наше подневіе део погодописны сматраня разширити, те тако къ прваштьмъ числу одъ 20 подпуни станица додамъ іошть и 10 новы само съ кишомѣромъ снабдѣвены, понамѣстивши ій удесно између станица првогъ реда.

При предузетомъ распореду погодописны станица ніе се толико просторна величина у обзиръ узети могла, колико обрадьива способность земльишта и степенъ населимости поедины краева наше постойбине: зато су станице у Поморавлю и Крайни почесте а у Старомъ Влау и Браничеву рѣдке. *У* последѣмъ краю подигнута станица у Загубицы текъ є основа мѣсеца съ кишомѣромъ опите чинята одпочела. *У*обште пакъ узевши станице су наше и по величини површине земль згодно распоређене, пакъ зато бы у овомъ смотреню штогодь и пожелети было, то се неуспѣхъ єдинствено оскудости способны и ревностни погодописателя, као и томъ обстоятелству приписати има, што бы многе точке сматраня, одъ поштански линія поудаљено лежећи за писмени саобраштай врло непрепоручителне биле.

У последѣмъ извѣстію, изложивши радню 20 наши погодописны станица, казали смо: да ни једне земль у Европи нема, у којой бы мрежа точкій сматраня гушћа была него што є у нашой земльи, данасъ пакъ са додаткомъ 10 новы станица получава горњій потврђенъ и ачій обставанъ. — Француска броі 40 станица, дакле на 240 П миля једну; Аустрія 100, или на 120 миля једну; Пруска съ Хановеромъ, Мекленбургомъ и Олденбургомъ броі 60 дакле на 100 миля једну; Виртембергъ 6 или на 60 миля једну, а Белгія 12, кое чини 44 мила за сваку станицу. — Кодъ насъ биће скоринъ 20 станица првогъ реда или на 40 миля по једна а са 10 второгъ реда имамо већъ на 27 четвороугольни миля по једну точку сматраня. *У* свимъ овдѣ наведенимъ землямa станице су прилично по размѣру површногъ протезаня земльишта распоређене, премда не опако згодно као кодъ насъ што су, а у сусѣдномъ намъ царству іошть сасвимъ неправилно; єръ дояле оне у Чешкой, Горньой и доньой Аустрія, Тиролской, Штаерской и Крайнской изобилую у Галиціи и Ломбардіи съ Венеціомъ мало ій има, у Баковини само једна, у Ердељу свега четыри, а у Войводству србскомъ нема ни једне. *У* Угарій вагонилане у словачкимъ крушевима, пређде су у пустараня између Подунавля и Потисја а тако исто и у питомой Панонія.

Обширно излагань послованя погодописны станица нашегъ отечества чува се за особены научный лѣтопись, али поедине мѣсеце са свойственимъ, одъ обштегъ правила одступающимъ, полазма естественимъ поноћу дневны листова нашимъ сагрђанима саобштавати за дужность држимъ. Сасвимъ чудноватa свойства имао є и прошлый овогодишньій мѣсецъ Юній, пакъ зато ћемо у нѣму получене податке у овомъ листу едно за другимъ изложити.

I. Топлота воздуха.

(по стограђевномъ топлотомѣру.)

Брой	Станица.	найвиша.	найнижа.	средня.
		Степеній		
1.,	Његотина	25·27	18·12	21·70
2.,	Београдъ	22·60	15·75	19·22
3.,	Пожаревацъ	21·88	15·02	18.45
4.,	Алексинацъ	21·93	14.85	18.39
5.,	Убъ	23.93	12.27	18.10
6.,	Палаика	22.50	13.57	18.04
7.,	Крушевацъ	22.17	13.90	18.03
8.,	Шабацъ	20.78	15·25	18.01
9.,	Карановацъ	20.40	14.95	17.67
10.,	Крагуевацъ	20.18	14.92	17.55
11.,	Ваљево	21.12	12·70	17·41
12.,	Гургусовацъ	21.07	13.65	17.36
13.,	Ягодина	20.95	13.17	17.06
14.,	Лозница	80·17	14.83	16.55
15.,	Ивањица	22·73	11.82	16.27
16.,	Ужице	20.47	11.70	16.08
17.,	Рашка	17.93	12.38	15.15
18.,	Деспотовица	18.07	11.32	14.70
	Сербія	21.13	13.95	17.54
	у години 1856.	21.70	16·93	20.81
		—3.57	—2.98	—3.27

У ставлѣнимъ станицама нису заступлѣне: Майданпекска и Зайчарска, прва зато, што због званичног путовања Г. инжинира Ханткенъ извѣстіе до данасъ послати ніе могао, а втора изъ узрока, што іошть подуна ніе, ербо су за ню опредѣлена бывша оруѣа у стару Србію послата.

Судеѣи по податцима изъ десетогодишнѣгъ искуства у Бѣограду полученымъ и 23.34° за средню топлоту за Юній изнесенимъ, было е овай мѣсецъ у текуѣой години необично хладовитъ: са 18% испод средньѣ вредности. Подобне нагле промѣне у лѣтнимъ мѣсецима врло су редке и догодиле су се у подобной мѣри само у годили 1816. у западной Европи, а по казиваню Г. погодописателя Спиридона Поповића прорекли су подобну годину старе Ере іошть пре Воскресенія за Србію.

Меѣутимъ кодъ насъ примѣѣено пониженѣ температуре воздуха у Юлію у западной Европи мѣста нашло ніе, као што слѣдеѣій прегледъ показуе.

Француска год.	1857.	18.34°;	13 год.	17.98°
Нѣмачка	„ „	16.57°;	10 „	15.83°

У Француской было е дакле овогодишньій Юній са 2%, а у сѣверозападней Германіи са 4½% топліе него у средню руку. Сѣверна часть Француске имала е исту топлоту као и мы, т. е. 17.58%.

Познато с нашимъ читательима изъ извѣстія погодописноги за Декември у новинама објављенѣы, да Г. Владимиръ Іованновиѣ, правителственый Економъ у Топчидеру, температуру изавора исподъ ирките у истомъ мѣсту бѣлежи. Получени податци у Юнію ови су:

Данъ	Топлота живе воде у Јунію	у Декември
1—10.	12·02°	15·02 °
11—20.	8·92°	13·88 °
21—30.	7·50°	14·00 °
Цѣо мѣсецъ	9·53°	14·30 °

Преко цѣле зиме и пролеѣа имао е тамошньій кладенацъ непрокѣну скоро топлоту одъ 14°, съ наступившимъ лѣтомъ почела е вода хладнити у толикомъ степену, да е у последньой трећини Јунія мѣсеца вода текъ пола оне топлоте имала, коју е у почетку Децембрія показала была. — Съ почеткомъ идуће ѣесени започеће Г. Димитріе Богићевиѣ, учитель Баньскій и мой негдашньій Крагуевачкій саученикъ, топлоту кладенца у Банъи преко пута одъ купатила бѣлежити, а съ временомъ изплеће се мрежа подобны сматрана и далѣ.

II. Стање неба.

Број	Станица	Дана ведры	полуо.	провидны	облачны
1.,	Пожаревацъ	9	—	11	10
2.,	Гургусов.	7	5	4	14
3.,	Паланка	7	5	7	11
4.,	Рашка	6	2	7	15
5.,	Крушевацъ	6	—	7	17
6.,	Шабацъ	5	6	11	8
7.,	Ягодина	5	4	8	13
8.,	Валѣво	4	—	26	—
9.,	Карановацъ	3	14	13	—
10.,	Алексинацъ	3	7	7	13
11.,	Бѣоградъ	2	3	20	5
12.,	Нѣготина	1	9	9	11
13.,	Убъ	1	4	23	2
14.,	Деспотовица	1	3	19	7
15.,	Крагуевацъ	—	11	6	13
16.,	Иванъица	—	4	13	13
17.,	Ужице	—	2	26	2
18.,	Лозница	—	—	24	6
	Сербія	3	5	13	9
у години 1856.		11	—	16	3
у Бѣогр. одсѣковъ		12		16	2

Ведрине плаваоъ неба были смо у овогодишньій Јунію жельни; будући е текъ «дна четвртина одъ обичны дана забелѣжена (у год. 1848 было ій 18.). Како са топлотомъ воздуха тако и са ведриномъ могла бы ланьска година за средню важити, пакъ сравнаваюи обе увѣравамо се, да е у текуѣой прерѣдко ведрине показало се, облачны дана предоста, а прозрачны као и прѣе. У цѣлой Француской брои се на 9 дана облачны у Јунію, ове пакъ године было ій е само 6, дакле са 3 дана манѣ у восточной Европи.

III. Воздушни поваи.

Број	Станица	вѣтаръ.	грмлив	градъ	магла.
1.,	Гургусовацъ	27	5	—	—
2.,	Паланка	19	8	—	2
3.,	Карановацъ	16	9	—	1
4.,	Шабацъ	15	7	—	—
5.,	Крагуевацъ	11	5	—	1
6.,	Ужица	13	6	26-гъ	1
7.,	Убъ	11	8	—	—
8.,	Лозница	9	6	11-гъ	1
9.,	Нѣготина	9	4	—	—
10.,	Валѣво	7	7	21-гъ	—
11.,	Бѣоградъ	7	6	22-гъ	—
12.,	Алексинацъ	4	5	—	1
13.,	Иванъица	3	7	—	—
14.,	Пожареваць	3	5	—	—
15.,	Деспотовица	2	6	21-гъ	8
16.,	Ягодина	—	4	22-гъ	—
17.,	Рашка	—	2	—	—
18.,	Крушевацъ	—	1	—	1
	Сербія	9	6	—	—

Вѣтра е у овомъ мѣсецу сваког трећег дана было, т. е. горњакъ е дуао 4 пута, маджараць 3 пута а кошава 2 пут. Ноћу између 21. и 22. владала е у цѣлой земльи яка и опасна олуя. Овай дѣо погодописны сматрана као да се строго неузима, алиу прошису стои да се и дани съ вѣтровима и дотичнымъ правцыма назначаваю неусловаюи за такове само разлажуюе вѣтропире, кое пѣсницы зефирима називаю.

Грмлавине е было нешто рѣе, и то са єдномъ даномъ него ланьске године, нако е у овой манѣ нишны дана забѣлежено. — Града е было осимъ именованы места и у Банъи 11-гъ, као и у Тополи 2. и 25. у рѣчи стоећегъ мѣсеца. Признати дакле изъ поднешены извѣстія морамо, да е градъ, овай неумитныи бичъ за земльедѣлца, трећину нашегъ отечества ове године поодіо, задржавши до душе доста благій значай, а ланьске го-

дине никако га ніе ни было. — Магла є найчешће владала у Љубовіи, кроз 17 дана, у Деспотовици кроз 8 и у Чачку кроз 4 дана, у другимъ мѣстима или никако или само по єданъ данъ. (Продужиће се.)

Путови Судбине.

(Продужено)

Срце и душа Волянина потресена є тимъ појавомъ, као некимъ волшебнимъ ударомъ. Найвише удовольство и найжешћи боль колебали су наизменце њене прси. Безъ мицања, и као занета у безпредѣломъ усхићењу сматраше она красноръ бегунца, и за кратко време осети, да іой све є ле малаксане. Зачућено притрчи млади странцъ къ њойзи и привати є, да не падне на землю. Она дође къ себи подъ пламенитимъ полюбцима његовимъ, и слатка туга и неописано чувство занело є њену душу, кадъ є младоръ страница сасвимъ изблиза у очи погледала; но исто є тако и странацъ бѣо у неописаномъ усхићењу, кадъ є дивну дѣвойку у наручю држао, и кадъ є осетіо силно куцање њиног срца. Пламенито његово око потражило є њино око; но она є очи склонила; она є мислила, да є отишла у небесне предѣле: „О Богови," шапташе она полако: „дајте садъ да умремъ, у живота могъ найслађемъ тренутку!"

„Немой тако говорити, предивна дѣвойко!", одговори странацъ, кои є ове полако произвешене рѣчи разумѣо. „Богови біли бы свирѣпи, не према теби, него према людима, кадъ бы твою молбу услишали. Ти имала да живишъ, прекрасно створена, да усрећаваншъ и само срећно да будешъ; ерь коме є срећа у део пала, да у твоіой околини пребыва, тай мора іошъ на земльи назирати ниване райске. На и я, кои самъ пре єдногъ часа іошъ, было погруженъ у суморной туги и очаюнію, я благодаримъ небу, што ми є послало ужасни данъ несреће, кои ме є збацио съ врлетне висине моє славе; ерь безъ тога никадъ као бѣдни бѣгунацъ небы заблудіо у ону плавинску долину, и никадъ тебе небы видіо, анђелско и предивно створење!"

Тада отвори Волина своє пламенито око и погледи младића съ таковимъ израсомъ, кои є задирао у дубльину његове душе. „Немой благословлять случай, бѣдни странче, кои те є онамо довео," рекне она њему гласомъ, изъ когъ се довольно могао увидити боль, и тежка борба између немиле дужности и пламените любави, „ахъ, кадъ бы ти знао" — — —

Она сама пресече свой говоръ, ерь она се уплашила, да є већъ сувише прекорачила своє опредѣленѣ; и да му се већъ сувише издала и исказала. Младићъ є њу рђаво разумео. Онъ є мислію, да њойзи његово присуство доноси опасность или срамоту и бруку; ерь онъ се сећао речи, кое му є она изговорила, кадъ ю є замолію за конакъ и склониште. Зато испіе онъ брзо напитакъ, кои му є она донела, пружи іой свою руку и рекне: Съ Богомъ, прекрасна дѣвойко, и фала ти на твоме подарку! Я те већу никадъ, ахъ! никадъ заборавити! Ма у кои край света да ме однесе олупна моє бѣде — твоі ће ми дивни лик навекъ трептити пред очима, и мисли ће моє довека быти у овой долини! Сећай се и ты понекадъ бѣдногъ бѣгунца, и — буди срећна! Нека те небо благослови! —

Тронута Волина ніе више могла противстати гласу любави и сажаљења. Знаюћи, да є несрећни овай бѣгунацъ пропао, ако у руке недне служительница светога храма, и да га она онда неможе више избавити, заустављала є полаженъ њежномъ силомъ и рекла му є: „Остани овде, красна младићу; ти ћешъ извѣстно пропасти, ако изъ ове куће изађешъ. Ты си єдинствено подъ моіомъ заштитомъ безбѣданъ. Непріятельи кое ти непознаешъ, и кое ты никадъ увредіо ниси, мотре на сваки твой коракъ, да те улове у мрежама извѣстне смрти! Ты се дивишъ и сматрашъ ме съ двоумљењемъ, тражећи, да ти разасиямъ ове неясне, страшне рѣчи. О, немой ништа више заятевати, да ти кажемъ; мой є єзикъ везанъ, я ти не смемъ казати. Но иђуй ми, повѣри се мени, — я ћу те избавити!

„Ко си ти, тако и тайствено створењ?" рекне странацъ. „Ти ме као некомъ чаробномъ силомъ за околину твою прикиваш, да те морамъ безусловно и слепо слушати. О, кажи ми ко си ти, преобдарени анђеле."

Волина обазре се у силномъ узбућењу на страну и сузе іой потекоше низъ разжарено лице. „Ахъ я се не смемъ ни њему повѣрити," говораше она у себи, ако ниемъ рада да уништимъ овай приятни санъ, кои ме тако усрећава. Да зна овай младићъ, ко самъ я и какномъ самъ се позиву посветила, — онъ би ужаснуть изъ моє околине похитао, и онда бы се раскинула лепа свеза, коимъ є њежна любавъ наша срца неодолимомъ силомъ обавила. — Не, найпре та морамъ я сасвимъ и съ нераздвоінимъ ружичнимъ оковима за мене привезати, пріе него што ћу му тайну мою одкрити; онъ мора быти мой, безусловно мой, тако, да та ни небо ни адъ одъ мене одтргнути неможе, — и онда текъ смећу му дигнути завѣсу съ очію. И окренувши се опетъ младићу, рекне му: „Мени є име Волина, я самъ дѣвойка усамљена, безъ отца и майке, и живимъ подъ заштитомъ плавинаца овога предѣла. Немой ме ништа више пытати нити далѣ што истраживати, ако ниси радъ, да се на те срдимъ; ако самъ ты моле мила, ти ни се морашъ повѣрити; я ћу те овде приврити, докъ опасность прође. Можда ћу за седамъ дана быти у стању, да ти могу савршену слободу дати"

„Не, никадъ ты то нећешъ моћи учинити," одговори странацъ съ израсомъ найвеће туге и чезнѣ, „я ћу довека твой заточеникъ быти; ерь ты си моє срце оковала привлачномъ силомъ неодолиме любави."

Волина се насмеше и маше му рукомъ, да за њомъ пође. Она га одведе у єдну другу собицу, у кою є само кроз єданъ прозорчићъ съ решеткомъ улазіо ваздухъ и светлость. Овде му она намѣсти постелю, и послужи га руйнимъ пиюмъ. „Буди овде слободанъ, као у твоіой собственой кући," рекне му она, пруживши му чашу, у мени ћешъ за цѣло наћи благогъ тавничара."

„Да ми є никадъ неизиђи изъ ове тавнице," одговори младићъ, или, да ми є баръ свакадъ у ню повратити се, догодъ ме твое пламенито око у њойзи осећава; ерь сладко є овакво сужанство!"

„Ко зна да л' ти небы ови окови прие из' после несносни постали, кадь бы те я хтела за ванек оковата?“ одговори Волиња. „Немой ми ништа ва то одговорити. По истеченю 7 дана, кадь получишь твою слободу, я ћу та можда о томе озбиљно пытанћ предложити. Довде ће се млого новшта важно рѣшити. Садь пакь кажи ми, племенити младићу, ко си ти? Мени баръ, коя те е гостолюбиво примила, и коя те заштићава, нећешь ово пытанћ замѣрити?“ (Продужиће се.)

Мрвице.

— Паганини оставіо е єдной своіой сестри 60.000 а другой 75.000 франака, матери пензію одъ 1200 франака годишнѣ, а тако исто и жени, сыну пакь осимь осталогъ имања, оставіое 4 миліона франака у готовомъ новцу.

— Кадъ су Паганика пытали, зналя онъ, да е првый виолинista у свету, одговоріо е: „Я незнамъ да самь првый, али знамъ, да е Липинскій другій.“

— Кажу, да е Паппенхаймъ, кои е было Генералъ у тридесетогодишнѣмъ рату, пре битке коде Лицена тако предстоћу му смрть предвидіо, да се е сву ноћь богу моліо, и кадь е сутрадан одъ непріятельске стране тешко раненъ было, препоручіо е свою жену и децу богу и цару, и при последнѣмъ издисаима запытао: „Єсу ли наши побѣдили?“

— Петаръ Велики, царъ руски, за коге знамо, да е много занате знао, зарадіо е єдномъ неколико рубаља са своимъ занатомъ и донео ій царицы съ речма: „ево, ово самъ я зарадіо са своемъ моимъ, и знай, да бы те и онда ранити могао, кадь небы царь было.“

— Кадь е славный енглескій адмиралъ Хавке дете было, одведе га отацъ на обалу морску, покаже му да е то море и реке, „я се надамъ сыне: да ћешь ты капетанъ морскій быти, и да ћу я то доживити.“ „Та кадь небы адмиралъ было и кадь се небы надао, да ћу баръ кадь тадь постати, небы никадь на море ступіо“ одговори дете

— Хайнрихъ IV. краль француски дуго се препирао са посланикомъ шпанскимъ о некой државной ствари: и рекне му „ако краль, ваш господаръ, неусхте одъ започетогъ правца одустати, я ћу на оружѣ скочити и за неколико дана ето ме у Мадриду“. „Зашто небы вы дошли“ оговори посланикъ „кадь е и Франць I. у Мадраду было“. (Онъ е доиста было али не као побѣдитель већъ као заробљеникъ).

— Пытали су єдногъ просіяка Юду, шта ће кћери своіой, за миразъ дати, а онъ одговори: „да ћу іой две провинције, и то Прайску и Померанску, єръ я тамо іошъ просіо нисамъ.“

— Кадь е Хайнрихъ IV. краль француски єдногъ дворанина у ритерство производіо и овай предъ нимъ клечећи, рекао му: „Ваше величество, я нисамъ те милости достоянъ“ одговори краль: „я знамъ и увѣренъ самъ да нисы достоянъ, али шта ћу, кадь су ме сви твои познати окупили, да те за ритера произведемъ, и зато нѣма, а не мени можешъ благодарити“.

— Єдну девойку нису пытали родитељи, ойели она за оногъ момка, коге су іой наменули, поћи, већъ они сами заключе уговорь и девойку одведу на венчанѣ. Кадь е ію нарокъ предъ олтаромъ пытао, ойели она за тогъ момка поћи, одговори она простосрдачно „вы сте господине попо заиста прваи, кои ме пытате ойу ли за њга поћи, єръ ме нико о томе пытао нје; па кадь неможе быти довъ се я непытамъ и неусхтемъ, то я одговарамъ, да ойу и да имамъ волю за тогъ момка поћи.“

— Пре неколико година украде єданъ лоповъ одъ єдногъ трговца пуно буре харинга. Полиција га увати и да суду на осуђенѣ. Судъ позове оштећеногъ и упыта ели му лоповъ іошъ што украо. „Та есте“, одговори онъ, „пре ми е украо фирму, и довео е мена да прода, рекавши ми томъ приликомъ, да ћу ту стварь я болѣ него онъ употребити моћи.“

— Славный Райнхолдъ Форстеръ, кои е са славнымъ морепловцемъ Кокомъ светь обиловіо, за време бавленя своге у Берлину представи се краљу, и безъ да му е краль рекао да седне, узме столицу и седне. Краљу се то у чини продрзливо и упыта га, ели онъ іошъ когъ краля видіо? а онъ одговори: „Єсамъ ваше величество, и то четири дивља, а три изображена.“

Мелиће.

— Неразуманъ и несмисленъ чуди се измени овы стварій на свету, кое су природно тоне подложне.

— Гладке речи и велика обећања силно дѣйствую на просте и слабоумне људе.

— Велика е слабость кадь ко овыма вѣруе, коя су као лаже познати.

— Разуманъ и чисте савѣсти човекъ нити слуша лажна доношења, нити мари за ньи.

— Тешко неправедномъ кадь га правда за уши счепа.

— Инаціа подобанъ е тврдоглавомъ коню, когъ што кише на терезъ потежемо, толико већма тргне, доклъ се неуморя.

— Зависть има єдно добро у себи, а то е, што мучи и гризе завидљивогъ.

— Єрце дечіе подобно е артіи, на коіой се свашта написати може, али не избрисати.

— На шалу и смей окретати оно, што ніе за шалу и смей, и свачему недостатакъ налазити, а немоћи самъ ништа болѣ учинити, то е свойство будала а не паметны людій.

— У комъ су годъ народу поглаварі учени, ту наука и изображенѣ велику важность имаю, а гди нису, тамо учена као и да нису жива.

— Кои се пре ручка показује зао, а после ручка добаръ, тай се може злымъ назвати, єръ правда и добродѣтель нетреба да зависе одъ случая.

Београдъ 10. Авг. Сутра ће дружство младежи наше прваи путъ као самостално представлятя „Владислава краля Бугарскогъ.“

Издае **Љубомиръ П. Недићъ.**

У Кньиготечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 17. Августа 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази свake Суботе. Цена му је 1. Авг. до нове године 18 гр. За отпасе плаћа се 3 пр. гр. одъ врсте за сдан-пут а 5 пр. гр. за трипут. № 56

ПОГОДОПИСНО СЛОЖЕЊЕ МЪСЕЦА ЈУНІЯ 1857. ГОДИНЕ У СЕРБІИ.

(Продужено.)

IV. Атмосферскій талогъ.

Број	Станица.	Дана кишы	Кишнице парскя линіи.
1.,	Свилајнацъ	9	70·42
2.,	Топола	10	69·28
3.,	Пожаревацъ	12	59·66
4.,	Крушевацъ	10	58·42
5.,	Крагујевацъ	13	54·28
6.,	Ивањица	13	44·24
7.,	Г. Крушевица	15	53·00
8.,	Чачакъ	16	51·95
9.,	Лозница	11	51·46
10.,	Београдъ	13	51·24
11.,	Палавна	13	51·01
12.,	Ягодина	13	47·12
13.,	Космай	12	45·76
14.,	Деспотовица	16	43·36
15.,	Карановацъ	14	41·94
16.,	Шабацъ	12	41·60
17.,	Бава	8	39·96
18.,	Ваљево	15	38·72
19.,	Рашка	14	38·20
20.,	Љубовія	11	32·48
21.,	Алексинацъ	12	31·51
22.,	Убъ	14	27·47
23.,	Ужице	13	27·10
24.,	Гургусовацъ	11	23·74
25.,	Кладово	10	22·82
26.,	Зајечаръ	11	22·52
27.,	Мокра Гора	12	22·36
28.,	Ньготина	8	14·84
	Сербія	12	42·38
	у години 1856.	10	21·26
	разлика	+ 2	+ 21·12

Изъ овогъ прегледа јасствује, да је овогодишньій Јунїй управо двапутъ више кишнице имао одъ лањскога, кои повъ у тесномъ савозу стои са гореизложеномъ повишеномъ температуромъ воздуха у истомъ мъсецу спрамъ лањске и прошлы година. Найгрозніи кишны наливъ случіо се истогъ мъсеца у Крушевцу кадъ је 25·52 линіе кишнице набрано, као и 12 у Свилајнцу, кадъ је Г. Радовановићъ ''' 26·60 линіа измъріо (и 12. Авг. было је обылны плюскова као изъ кабла, у Београду 12·14''', у Ягодини 11·32''' и у Алексинцу 10·56'''.). Напротивъ овогъ дава у Шабцу и Мокрой Гори ни капи пало ніе.

Ако у Београду кроз седамъ година получене податке за основъ узмемо, то је ове године у Јунію са 40% више кише пало него одсъкомъ што пада, а и два дана више је съ кишомъ брояно него пређе. У Француской было је 9 кишны дана а обычно има ій 11 у истомъ мъсецу. Што се пакъ самога талога тиче то је накупльно у Јунію:

у Француской 1857. год. 28·18;''' кроз 13. год. 33·26'''
у Германіи „ 11·38''' „ 10 „ 30·46'''

У првой земльи пало је са 15% манъ каше него што треба, а у другой владала је одъ 1846. год. незапамћена суша: само је една трећина падавшегъ талога ухваћена. Ова у Германіи показана у Јунію а и у Маю сума окренула се у Јулію и прву дана Августа на югъ, єръ по свимъ извъстіама владала је последнїе недеље у Француской прекообычна препека, коя је многой стоци а и людма главе дошла.

Француска је єдинита земля у коіой се и съ паромъромъ опити чине; мы за сада ово важно оруђе немамо, но надамо се на годину имати га. — Горе смо видили по колико линіа кише у Јунію у Француской пада, т. є. по 33,''' а испарава се кроз више година по 68,''' дакле управо двапутъ више усише земля него што се накашава. У овой години пало је кише, као што је наведено, 28·18''', а усануло је 72·92'''; разлика се дакъ лакко съ тимъ обстоятелствомъ протолковати, што је поредъ слабіегъ талога атмосферска температура узвишенія са 2% показала се у сравненю съ пређашньимъ годинама.

Г. Мачай погодописатель шабачкій, продужава бъленъ стања воде у Сави, а получени податци у Јунію слъдујући су:

Данъ	Вода је дошла	Вода је опала
1—6	21''	—
7—24	—	56'''
25—28	7''	—
29—30	—	1''
Скупа	28''	57'''

У цъломъ мъсецу опала је дакле Сава у србскимъ границама са близу ½ стопе.

V. Влажность воздуха.

Брой	Станица	Влагомѣръ. сувы	Влага. вопры	Напонъ паре.
		Степеній		Милиметра
1.,	Нѣготина	22·38	17·93	63·65	12·94
2.,	Пожаревацъ	17·70	14·75	72.23	10·90
3.,	Крушевацъ	19.55	16 55	73.14	21,31
4.,	Алексинацъ	18.33	15.13	73.24	11·47
5.,	Ягодина	19·07	16·27	74.51	12.19
6.,	Ваљево	18.10	16.18	75·90	12.22
7.,	Лозница	17·77	15·32	75.76	11·63
8.,	Убъ	19·82	17·32	77·58	13.62
9.,	Гургусовацъ	18·33	15·90	77·89	12.16
10.,	Крагуевацъ	18·72	16.33	78·06	12.49
11.,	Паланка	18·33	16·05	78·61	12.31
12.,	Шабацъ	18·77	16.62	80·00	12·87
13.,	Ужица	16·28	14·33	80·94	12·21
14.,	Карановацъ	18·37	16·38	81·27	12·76
15.,	Рашка	16·55	14·78	82·88	11·65
16.,	Деспотовица	16·45	14·82	84·00	11·76
17.,	Бѣоградъ	18·59	17·08	86·06	13·64
	Сербія у години 1856.	18·36	16·00	77·06	12·16
		20·81	17·92	74·95	13·67

Изъ града Ивањице зато нема, што є дотичный влагомѣръ у путу разбіо се, пакъ оправке ради у Бечъ послати се морао те іошъ до сада на мѣсто предъѣћена присп'ѣти ние могао.

Као карактеристичну погодописну черту имала є Нѣготина са тополотомъ, почемъ є ова тамо ніча него и у Бѣограду была; талога є текъ една трећина падена одъ овогъ у цѣлой земльи сакупљеногъ, пакъ ево и найсувљій воздухъ управо у слѣдству овы причина имала. Тамошня ће станица една одъ найзабавнія у нашемъ отечеству изъ многа причина быти, пакъ зато ю и свойской ићи ученомъ нашемъ другу препоручуемо.

Збогъ ниже воздушне температуре и бурны киша и влаге є са 2 степена у воздуху ниже существовало него у минувшой години истога мѣсеца; са Майданскомъ быће безъ сумњи и три степена, будући тамо веома много влаге има као и кодъ насъ у Бѣограду.

У Германіи се, збогъ дуготрајоће беакишне погоде сасвимъ противно нашимъ појавама показује. Тамо є было влаге у Јунію:

у години 1827. 61·02 степеный.
„ 56. 74·38 „
кроз ниже година 70·60 „

Многи одъ наши читателя пожелиће, безъ сумње знати, кои су ти родољюби, кои се безъ икакве награде єдинствено изъ љубови къ напрепредку науке и отечества испытиваню љпы свойства нашегъ отечества посвѣћују. У мѣсецу јунію были су слѣдујући:

1., *Стефанє Мачај*, градскій љкарь у Шабцу.
2., *Іыра Марковићъ*, управитель Гимназіе Нѣготинске.
3., *Акимъ Молоавић*, „ Карантина Монтегорскогъ
4., *Іованъ Антоніевић*, руковод. тел. станице у Алексин.
5., *Мойсило Бурић*, „ „ „ у Крагуевцу.
6., *Борђе Деспотовић*, „ „ „ у Ягодини.
7., *Гаврил Протић*, ђаконъ и учитель у Любовій.
8., *Панта Поповић* „ „ „ у Тополи
6., *Андрія Буђевацъ* стар. учитель у Карановцу
10., *Живанъ Ковачевић* „ „ „ Пожаревцу
11., *Іованъ Радовановић* „ „ „ Свилайнцу
12., „ *Царевић* „ „ „ Крушевцу
13., *Милошъ Гавриловић* „ „ „ Лозницы
14., *Никодимъ Милойковић* „ „ „ Гургусовцу
15., *Петаръ Райчић* „ „ „ Иваньицы
16., *Светозаръ Борђевић* „ „ „ Ваљву
17., *Спиридонъ Поповић* „ „ „ Ужицы
18., *Стефанъ Костић* „ „ „ Деспотовицы
19., „ *Мирослављевић* „ „ „ Чачку
20., *Тодоръ Тодоровић* „ „ „ Зайчару
21., *Александеръ Радовановић* учитель у Паланки
22., *Василіе Кунотровић* „ „ „ Г. Крушевицы
23., *Димитріе Богићевић* „ „ „ Банья
24., *Іованъ Миловановић* „ „ „ Рашкой
25, *Милія Поповић* „ „ „ Немевикућама
26., *Михаилъ Николић* „ „ „ Убу
27., *Сава Марковић* „ „ „ Кладову

Сви Г.Г. Овдѣ именовани погодописатељи српски чине свакидашна сматрана свесрдно и съ тако похвалномъ точности, да у овомъ смотрењу ни ученимъ своимъ друговима у високообразованой Белгіи нимало неуступаю. И у самой материялной радньи за примѣръ служити могу, одправљајући своја мѣсечна извѣстія тако, да послѣ десеть дана напрешеногъ мѣсеца овамо стижу. У овомъ погледу морамо и точность наше господе поштара похвалити, као и цѣло поштанско заведеніе, као поглавито средство духовне узаимности и найочевидніи знакъ напредка образованости у нашемъ отечеству, брижльивой неги нашегъ високогъ правителства препоручити. Бръ обазремо ли се само на двадесеть година натрагъ, кадъ су писма пречесто у приватнимъ рукама губила се, преварана врата отворена была, пакъ кадъ су мѣсто и доспевала, а оно су обычно цѣлу свою вешъ промашила: то себи честитати морамо, да драгоцѣный ойай нистатуть имамо, я дасмо га, съ подизанѣмъ телеграфски станица, іошъ и више усавршити желили.

Господа отечественя погодописатељи, са своимъ тихимъ и научнимъ послованѣмъ у славу милогъ свогъ рода, почели су вешъ налазити и уваженѣ свога труда кодъ врстна мужева одъ народне интелигенције. — Чедо и питомацъ Српске Атине, славногъ приморскогъ Дубровника, виспрењій народный пѣсникъ Г. Матія Банъ повадріо є нашимъ погодописательима по 30 комада свои. „Пѣсама“ и „Мейряне“, као и найдуговечнія српскій Учредникъ Г. *Милошъ Попићъ*, 20 к. дѣла, „Чича Томина колиба“. Подобни морални одличи српски сынови вешма уважаваю, неголи макакве материялне награде, єръ кадъ су њини отцеви съ великимъ лишаванѣмъ по логорима физичногъ непріятеля одбіяти умѣли, зашто да се они подъ заштитомъ правде као непоколебими поборцы уние свѣтлости свога рода нопокажу? —

Владимиръ Якшићъ.

Путови Судбине.

„Бугарска є моє отечество," говораше младићъ, „и я самъ срећне дане проводіо тамо, докъ су живили они, кои су ме брижљивомъ негомъ и љубављивомъ стараваљемъ одгаяли. Но родитељи моя умру узастопце за кратко време; четири године дана покрива ій гробна тама, а на гробу њиховомъ блеста се спасоносни крстъ, кои самъ я подигао, и цвета цвеће, кое є моя рука съ чувствомъ топле признателности засадила. Боль и суморну тугу мога срца хтео самъ угушити у метежу ратномъ. Прем да самъ было іошъ веома младъ, кадъ самъ се латіо убойнога мача, то самъ я ипакъ у крававимъ боевима много пута побѣђивао. Војводе обратиле на ме позоръ и одликовали су ме, и тако постанемъ я за кратко време заповедникъ једне коњичке чете. Много самъ я пута сяйна и дразновена дѣла извршіо; име „Витомиръ" биаше ужасъ за непріятеля и застава є моя вавекъ побѣдоносна была. Но кадъ смо не давно на србске предѣле напали, потучени смо у крававой битки до ногу. Я самъ съ мое стране чиніо све, што самъ годъ могао, и многа племенити властелски младићи пали су одъ остроте мога сѣкавоћега мача, — но узалудъ битка є была изгубљена, и срећа є војничка была на страни огорчени непріятеля! Тай данъ биаше данъ бѣде и ужаса. Готово сва є наша војска потучена, и мало се ихъ спасло одъ пламенитогъ мача гнѣвни побѣдителя. Текъ онда, кадъ самъ видіо, да є све изгубљено, рѣшимъ се я крававимъ срцемъ, да се уклонимъ съ боишта. Једна чета Србаля гоніла ме є; а на челу њиховомъ предводитель. „Нећешъ ми утећи," викао є онъ изъ свегъ гласа, тако да самъ га ясно чути могао, „па макаръ отишао на дно ада. наклели народе — я ћу те и тамо гонити! ерь я се морамъ кравно осветити за моє сьнове, кое са ти убіо! — Онъ є далеко напредъ умакао испредъ свое чете, и кадъ я опазимъ, да ме є већъ сустиго, я се окренемъ и станемъ му на супротъ. Кадъ онъ то виде, онъ весело ускликне и замане у найвећимъ бѣсилу мачемъ; борба є была очаяна, и я на скоро познамъ, да имамъ съ ячимъ посла; — іошъ се никадъ нисамъ боріо съ таковимъ непріятелъмъ. По краткомъ борењу избіе ми онъ силовитимъ удареемъ мачъ изъ руке; — я бы био изгубљенъ, да ме ме ніе брзина мога коня избавила. Онъ одеяди самноѣ као стрела, и наскоро досемо до једне мрачне шуме. Прежда самъ іошъ почеше чуо за мномъ громовити гласъ мога гонителя кои ме неуморно и нечувеними бѣсилом гоніо, то ми я ипакъ испало за рукомъ, да одъ њега срећно умакнемъ. И тако я већъ одъ ноће по безпутію блудимъ, незнаюћи куда. А я мога самъ вѣрногъ коня лишемъ; онъ є изданую подаимомъ, почемъ є дужность свою испуніо."

Витомиръ уђути. Воляна га погледа саучастно, и пруживши му руку, рекше: „О, како ме є дубоко тронула твоя судбина, Витомире. Я самъ са срдачнимъ саучастіемъ и са жебљномъ твою причу слушала, као да су се опасности, кое су ти грозиле, и надъ моіомъ главомъ виле. Но садъ надай се и буди бодрогъ духа: подъ заштитомъ моіомъ ти си савршено безбѣданъ; никои одъ гонителя твои неће прекорачити овай прагъ. Но ти морашъ живити у тишини и склоненто, догодъ ти слободу не повратимъ. — Садъ лаку ноћъ! Ти си уморамъ, а и я треба да одпочинемъ. Збогомъ дакле за данасъ! Нека ти санъ укрепи утрудъено тѣло!

Витомиръ падне на колена предъ Воляну и погледавши є съ изразомъ найвеће чезнѣ, рекне іой: „О, немой не оставити, анђелско створење, докъ ниси оставила буди какавъ знакъ твое любав !" И пруживши руке свое, загрли онъ Воляну, коя се текъ слабо противила, притисне є присма своимъ, и пламенити његови полюбци трептали су на устнама усхићене Воляне. У томъ немомъ блаженству протекоше неколико тренутака. Воляна се изтргне после изъ обятія Витомирови и отиде изъ собе. Витомиръ пакъ, опіемъ неописанимъ чувствомъ, простре се на постелю, коюмуе Воляна спремила, и за кратко време падне онъ изъ свога санява на яви у пріятни крепителни санъ, у конъ є његово воображење све пріятне ликове повторително душа његовой представило.

Предъ зору пакъ прбуди се Витомиръ, скочи съ постеље и наслони се на мали прозорчићъ, да се по своемъ обичаю поклони рађаюћой се природи и очита смирену ютрењу молитву. Онъ є ономъ прелетао ове непознате предѣле; съ несташномъ сумрачка излазиле су му редомъ предъ очи планине, брежульци, долине и найпосле гладка и светла површина єногъ малогъ, бистрогъ планинскогъ езера. Румень источногъ неба претварала се у пламенито море. Завешень ономъ красотомъ изчекивао є тронути Витомиръ величествени излазакъ сунца, — оно се роди обливено найпре пятномъ сяйноћу, као месецъ, и на крилима танки позлаћени облака. Найпосле се ослободи светла котуръ матловите околине, и дике се у пуномъ величеству на пламенитъ, засењаюћи престолъ. Дивно є изгледао санъ планински предѣлъ, кога є тишину пренидала єдинствено пѣсма славуя и други сладкопѣвни птица, кое су песмомъ славише свету природу и величанство творца.

У пресна Витомировимъ возповало се чувство удивљења и блаженогъ спокойства. Прошлога є ютра онъ у самртномъ страху и нагломъ хитости ютрењу молитву творцу поднео; ерь тада му є надъ главомъ сенао мачъ найвеће опасности, и суморна туга и очаяньѣ испунявало є његову душу. Садъ пакъ подгревала є срце найлепша надежда, ерь му є сванула зора любави. Природа є имала садъ за њега удвоене драгести, овай предѣлъ учинію му се райска башта, — ерь у њему є обитавала његова драга. Предъ очима његовима трептила є пріятна будућность; онъ є ову у мислима сравњивао са прошлошћу и садашношћу, размишљавао дубоко о своме бурномъ животу и досађанма, и благосило є съ удивленѣмъ чудновати сплеть судбине свое. Та све, што є онъ сматрао за несрећу: пагубни свршетакъ крваве битке и гоненіе, збило се само зато, да га путь судбине одведе у ову долину, гдѣ є нашао ово, што є садъ текъ почео обожавати као найвеће благо.

У тай паръ залупа неко яко на вратима. Воляна се тргне, и тако іой є санъ прекинуть. Онако буновна тражила є Воляна по соби последнѣ ликове немирногъ сна. Текъ после повторителногъ куцана дође Воляна сасвимъ къ себи; она прије вратима да ій отвори. Єдань жрецъ уђе унутра и яви, како су једна пре

служительи храма уватили єдноґ младића Грка за жертвованѣ, и сви последовательи старе вере веома се радоваху, што се после тако дуґоґ времена могла подићи ґвожђима, боговима четвороґуба жертва.

И Волина с слушала ове рѣчи са задовољством; єр тиме, што є другомь та жалостна судбина у дно пала, одклоњена є опасность одь главе Витомирове: „То є опомена судбине, коя се не єрди на мою любавь.“ ваше она радостно, кадь се є свештеникь опеть удаліо. „Да, я се смемь слободно предати чувству, кое ме неодоламомь силомь испуњава; єр иначе не бы се овако повольни случай догодіо башь у ово време, кадь к душу моју распиняла борба између наймилієгь осећања и вайтеже свете дужности. А и духь вештиња ніе хтео, да се Витомиръ жертвује, и молію є што више за нѣгонъ животь. Но у исто є време духь и главонь мануо, кадь самь му о моіой любави споменула; — но свагда су ме очи преварале; єр у томь тренутку была самь я већь у средньемь положеню између свипања и бденя, где кадкаль вевсня ликовь на очи издаде.“

Овакова су чувства испуњивала Волинино єрце, премда ніе она у дубльини душе спокойна быти. Њежно чувство, кое є єрце Витомирово тио загревало, претворило се подь раздражљиве Волине у силовита пламень необуздане страсти. Она се є истина найвећимь усхићењемь подсетила ови сладки часова, кадь є у Витомировомь наручіи лежала, и кадь су пламенити нѣгови полибци коснули њени устни. Но овой іой є усхићењь загорчило кадь є помислила на оне таинственне опомене и претиљ умирућне Вештє, и на ужасно сновиђење у оной долини. Тако є она провела безсану ноћь, и биште играчка часъ пріятни чувствованя, часъ опеть суморне зебњи и слутњи; ова се до предъ зору борила, шта да ради. У зору падне ова у немирань и буновань санъ, и у сну іой се появи покойна њена помайка. Вешта биште изразъ неме туге: „Ели, мајко! ти си духъ освете,“ прогонори іой Волина у сну, „и ти долазишъ, да ме на мою свирћиу дужность опомењешъ? зактевай одъ мене, што годъ ћеш, я ћу се повиновати; — али опоґъ красноґъ младића немоґу я заклати — то само неной зактевати; но я знамъ, да си ти башъ тога ради и дошла! — Духъ мане тужно главомъ и четве десну свою руку на єрце, а левомъ є знакъ дала, као да моли. — „Дакле ти ниси дошла зато, да нѣгову смрть зактевашъ,“ кликне Волава радостно: „ти шта ваше молишъ за нѣга? Радо и прерадо испуњаћу я ову твою жељу. Овъ дакле сме живити, живити за мене, и я га сменъ любити са своњь пламенитоћу мое душе?“! — Вешта мане озбилъно и тужно главомъ „Шта?“ рекне преплашена Волина, „ти опеть машешъ главомъ? Шта значе твое озбилне опомене и претиљ? Говори.“

Єдна само неспокойна мисао замуњивала є ово пріятно санање. — Волина є была паличица: то є онъ познао изъ њена рѣчи. Христова пакъ наука, у коіой се онъ родіо, и коіоіомъ є душомъ и срцемъ и одушевљеномъ ревношћу одань быо, забрањивала му є, да єрце своє поклони єдной изгубљеной души, коя неће моћи на онома свѣту дѣлити съ њиме небеско блаженство. Но надежда му є шапгала: да ће њму безъ сумњ за рукомъ изаћи, да своју драгу силомъ благоть наговора и обећања на путь свете истине изведе, и онда ће његова любавь благословена быти, и у толико и Богу угодніа. Ова мисао подизала є душу нѣгову, и онъ є са пріятнимъ предчувствованьемъ очекивао дане, коя су у самой ствари застрти были тамонь и занѣсомъ некажћенства.

Принце.

— Кадь се француски маршалъ Матиньовъ враћао съ војне куће, срати онъ на коњикъ уедно незнатно село, где га є мракъ ухватіо. Вечера быше мршава и рђава, но иначе є зато маршалъ быо добро разположенъ и весео. Но кадь му изнесше врућь лебацъ; онъ рекне неавнци: „Шта? зарь врућъ лебацъ; дајте вечерњега леба. — „Милостиви господине,“ одговори меанџія „жао ми є, што Васъ немогу послужити съ вечерњимъ єр нема га више.“ — „Е, кадь нема, нема се одма умеси,“ одговори маљьони маршалъ.

— Єданъ енглезскій матрозъ гледао є съ удивленъмъ представленъ єдноґъ обсенара и магикера. Надданпуть загрми у сали представлявна силни трескакъ. Запалило се сирћеь едно буре съ барутомъ, кућа и све гледаоци отиду у воздухъ, и найвећа часть одъ ови последньи погибу. Матрозъ, кои є башъ на пенцеру сѣдио, бачень є случайно кроз пенцеръ у башту на једне гранато дрво, и падне у високу траву. Но мисленъ, да є и тай догађаћ учињенъ само вѣштиномъ обсенара, и да е зве то само шала, устане полако са земль и реше зачуђено: „Ово є башъ живи ђаво: Да ми є знати, шта ће садъ ићшть даль да ради!“

— Єданъ веома шаливъ човекъ лежао є не смартной постельи. На єданъ данъ пре смрти дошла су нѣгова два адвоката, кои су парнице нѣгове водили, да доведу у редъ нѣгове рачуне и последню волю. Єданъ є стао съ једне стране кревета, а други съ друге. Болестникъ погледа найпре єдноґъ, на после другоґъ, и реке подсмевалньо: „Фала ваньъ што сте ми честь указали, да и умремъ, као нашъ Спаситель!“ (Ту є онъ подразумевао она два злочинца на крсту съ десне и леве стране Христа Спасителя.)

(*Паръ чизама избављу главу.*) За доказъ, како є у старой Француской быи мало значило, изгубити главу, нека служи и слѣдующи жалостно-смешна догађаћ изъ живота графа Шлабрандона. Онъ є, као и многе стотине одъ нѣговоґъ друштва біо осуђенъ на смрть, и єдно ютро доюше кола, да нѣга и многе друге одведу на губилиште. Кадь є грофъ чуо свое име, онъ се почео спремати и облачити, као годь да ће ићи у цветно. Али ево муке живе — чизме свое ніе могао нигди наћи; онъ ій є свуда тражіо, и тавничарь ій є тражіо, — узалудь нема, па нема. — „Безъ чизама немогу никако ићи!“ рекне онъ тавничару, то ви сами увиђате; него знате шта: пошљите ме на губилиште сутра у мѣсто данасъ: та за єданимъ даномъ више или мање ніе башъ стало!“ Тавничарь, кои ће биште башъ наиостине нарави, пристане на то; єдна глава више или мањ ніе правила на губительскимъ колима никакву разлику. Сутра данъ обукао є грофъ чизме, — но кадь су дошла кола, ніе нѣгово име прочитано Поглавари народньи мислили су, да є онъ іошть ноће погубљенъ. По краткомъ времену падне Робшпѣръ, и нѣгова партая, и графъ Шлабрандонъ буде ослобођенъ.

Издао **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Српскогъ.

У Београду 24. Августа 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена ѥ одъ 1. Апр. до поле године 18 гр. За оглесе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за єдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 57.

Путови Судбине.

(Продужено).

Ово лѣпо размишлиавањ прекинуо ѥ Витомиръ, коя у собу ступи, и умѣло ѥ съ „добро ютро“ позорави, пошто се найпре свудъ у наоко обазрео, да ли има кога странога у соби или нема. Волина одлети му радостно на сусретъ и рекне му: „Сва ѥ опасность за тебе нчезла, миля и племенити младиньу, и я ти вечъ данасъ могу подарити савршену слободу.“ Но при овимъ последньимъ рѣчима тргне се она силно, еръ се она побоала, да ѥ увитрила, лишити се еръ найвишегъ свога блага, — а помисао на разстанакъ са овимъ красвимъ младиньемъ раздирао ѥ прси њене неописанимъ боломъ. Али одговоръ његовъ разгоніо ѥ наеданпутъ сву њену тугу и притворіо ѥ ону у найприятніу надежду. „Я немамъ више слободе, одкадъ самъ тебе познао,“ говораше онъ, и о! дозволи ми, да іошть задуго твой заточеникъ останемъ! Нигди ми іошть ніе тако добро было, као овде! О, зашто ѥ опасность, коя ми се надъ главомъ вйла, тако брзо нчезла? я бы вольно остао іошть задуго подъ твоіомъ заштитомъ.“

„Та я ти и не кажемъ, да идешь!“ одговори Волина са радостнимъ смешенѣмъ, „и ако се у моіой околини осећашъ срећнимъ, то самъ я пребогато награђена! Остани дакле коды мене, ако ти се допада, и я ћу радостно дѣлити съ тобомъ све, штогодъ имамъ. Я се у толико већма радуемъ, што ти добровольно остаешъ. Но и теби ће бавленѣ овде быти за кратко време много пріятніе, надъ се не будешъ више морао крити по угловима мога тавногъ обиталишта. Премда ти овде засадъ радо остаешъ, то ће зато опеть за кратко време оживити у теби ратоборни духъ, и теби ће тешко и горко пасти, лишавати се онога, што ти ѥ пре єдино задовольство было, а то ѥ задовольство лова, и слободно пролазећ. по полянама и планини. И златанъ ѥ затворъ опеть тавница, и кои се лишава сладости слободе, тай ће свако друго удовольство текъ само у пола осећати. Зато буди слободанъ и слѣдуй силной тежньи, коя те одвлачи на висове планинске, у зелене дубраве и у дивљ клање тавне долина! мужки духъ и юначко срце ове свое право. Но кадъ се засватишъ одавдѣмъ, онда се врати кући, гди те њежна очекуе любавь. Али ове две ми се ствари морашъ найпре завѣрити. Я врло мало одъ тебе застенамъ и ти нећешъ быти дуго везанъ за ове моје речи.

„Говоря, анђелско створеньѣ, и закгевай, штогодъ оћешъ,“ рекне Витомиръ, „заръ има што на свету, кое би ти я одрећи могао?“

„Кадъ ти доће воля,“ привати Волина рѣчь, „да се мало по планини прошешъ, — онда се дигни пре зоре и врата се текъ онда кући, кадъ се сумрачиће увати. А друго: кадъ годъ пођешъ у планину, а ти се клони и немой ићи у предьлъ, кои лежи узъ планински потокъ; можешъ ићи, куды ти ѥ годъ драго, само не тамо, одкудъ долази рѣка. Ова заповесть важи само за седамъ дана, и ако самъ ти я мила, немой ову заповѣсть прекорачити. По истеченю овога времена много ће се косшта намѣнути, и онда ћу ти предложити єдно рѣшително питанѣ, кое іошть засадъ пређутати морамъ.

Витомиръ и Волина одали су се безграничко усхитителномъ чувству, кое іимъ ѥ прси усколебало. Волина, пламенита, страстна дѣвойка, бияше тако занета неописаномъ срећомъ, коюіой ѥ прва њена любань подавала, да ніе више ни мислила на пређашнѣ опомене и претнѣ, коя іой предсказивале несрећу и пропасть, ако се преда наручю любави. Волина ѥ садъ за єдинствену цѣль су свога живота држала то, да жива за свога Витомира, и да буде његова срцем и душомъ. Она се истина згрозила, кадъ ѥ годъ помислила на свой позивъ и опредѣленѣ, коме се она посветила по туђой волы и наморавню. У души њеной све ѥ већма и већма преотимала мѣсто намѣра, да съ Витомиромъ одавде отиде, и да на каквомъ скривеномъ и далећемъ мѣсту съ њиме проводи срећне дане. Но пре него што ѥ тела ову свою намѣру извршити, морала ѥ она найпре своју заклетву испунити, ако ніе рада была, да ѥ вечерстано гони за осветомъ жедна душа несрећне Веште. Необична зебня и страва обузимала ѥ, кадъ ѥ помислила на данъ жертвеничкогъ празданка; еръ срце ѥ њено было садъ блаже, но икада, она се сасвимъ одтуђила одъ жеђи за осветомъ, — и башъ садъ, кадъ ѥ она познала животь съ найлепше и найсветліе стране, садъ да погаси и поништи она найсветіе осећанѣ срца свога са крвнимъ дѣломъ, кое бы и найсуморніе човекомразаць едва извршити могао, а да му рука и срце незадрхће? — Но она ѥ увидила, да ніе могуће те немиле дужности ослободити се, — и што се годъ бліже примицао страшанъ данъ жертво-приношеня, све іой ѥ теже было сакрити одъ Витомира тугу и суморность, коя ѥ душу њену притисла, еръ њена душа садъ ѥ текъ свађала мрачность дѣла, кое іой ѥ валяло извршити.

Овако є протекло неколико дана. Витомиръ ніе іошть никудъ излазіо изъ Волянине колебе, кое є дѣвойки неома мило было; єръ се є ова по точномъ испитиваню свію околности већъ показала, што є тако пре времена обявила Витомиру слободу, да може тумарати по планини. Како є лако могао онъ приликомъ свога излазења случайно дознати, какво ће се торжество до коя данъ у светоме лугу славити, и какна є дужность Волини вамењена? Заръ се не бы тада његова душа огорченѣмъ разплантала, и заръ не бы онъ одъ нѣ сасимъ одтуђио свое єрце, коимъ є она већъ безусловно завладала была? — Ахъ, —да кадъ бы се то догодило, онда бы она неизказано несрећна была; єръ ова є Витомира любила неодолимомъ силомъ пламените страсти; — и већъ сама помисао, да ће га она моћи изгубити, и да бы она морала безъ њега живати, испуњавала є прси нѣне отровномъ бољомъ. — А да не бы у души Витомировой узбудяла не повѣренѣ, стра и сумню, ніе се ова смела усудити, да му опетъ закрати слободно ужинанѣ слободе, коју му є ова прерано обявила; и само сладка, ласкава мисао, да се душа Витомирова єдинствено забавля съ њимъ ликомъ, и да є онъ занемаріо сва садашња своя задовольства и забаве, и да се онъ само у околини нѣной срећнимъ осећа, — ова мисао разблажавала є узбуђењу душу нѣну, и разгонявала є суморне мисли, кое є стварало нѣно разплашѣно уображенѣ. — Али ахъ! люто се Волина преварила!

Єдно ютро башъ два дана предъ жертвеничко торжество — отишла є была Волина іошть пре зоре у свети лугъ, да се тамо съ осталимъ жрецима помоли боговима, и да предузаме спремањ за идући велики праздникъ. Узалудъ ю є тражіо и дозивао Витомиръ, кадъ є устао; два сата провео є онъ самъ: време му быше неома дуго, а самоћа несносна; и тако наєданпутъ заплакти у нѣму жеља, да се опетъ лати свога старога начина живота. „Већъ є крайнѣ време," говораше онъ у себи, „да се већъ єдномъ пустимъ у планину у ловъ, и да принашемъ мачъ, кои ми є тако доликовао; єръ иначе ће изчезнути моя снага у женской гнилости. Айде давле у планину, ловъ нека не мало утруди, — та у толико ће ми слаћи бити у вече одморъ и наручю любави!" — Онъ сиочи съ постеље, довати Волининъ лукъ и стрелу, и отиде радостно у планину. Найпре є по налогу Волининомъ ишао низъ обале потока; но ненаипавши ту на никакву дивлячъ, окрене онъ на страну у кршну гору и мрачне клапце. Ту є наишао онъ на сваколику дивлячъ, и као добаръ ловацъ доста є лова наловіо. Занешенъ овимъ задовольствомъ, кога се онъ тако дуго време лишавао, онъ ніе ни приѣтіо, да се сунце већъ залаку своме клонило. Текъ кадъ се сумрачакъ почео ватати, помисли онъ на повратакъ. Али онъ є врло далеко одтумарао одъ потока, и наишао се наєданпутъ у єдной дивлячной и пустой долини, где нигди човечія стопа ніе ступила, нити є знао кудъ ће и на коју страну, єръ онъ є сасимъ изгубіо праваць, одкуда є дошао. У овомъ не згодномъ положеню онъ се сасимъ предао у руке случаю, да му онай покаже путь. Онъ є ишао неуморно, лютећи се на самогъ себе, што є своіомъ несмотреностъ Волину у брагу и стра`бацію. Предълъ є быкао све дивлячнѣи, што є годъ далѣ ишао, а нигди не быше чистине, одкуд бы околни предѣлъ прегледатя могао. Онъ є већъ почео очаваати, и већъ бяше одъ умора готово посустао, кадъ наєданпутъ чуе онъ жуборенѣ планинскогъ потока. „Хвала милостивомъ Богу!" кликне Витомиръ, пошавши весело правцемъ, одкуд се є жуборенѣ чуло; „садъ већъ яше немогу заћи; ако садъ нзаъ обалу потока пођемъ, то ћу я найдалѣ за неколико сатій доћи куће, где ћу сладко одпочинути после толикогъ труда и несмисленогъ напрезања.

За кратко време стигао є онъ на врѣ планине, и онда є спазіо на подножію стрмените стѣне дивьяи планински потокъ. Месецъ лепо осваяваше сву гору, и безбройне звезде украшаваше угасито-плаи небески сводъ. Благи, сребрни зраци месеца преламали су се у узрувнимъ таласила рѣке; найвећа є тишина, нити є было и найлеманѣгъ вѣтра; само кулнѣ таласева преко стѣна, кое су стаяле на путу браоме току, прекидало є ову свету тишину, коя є владала у овой предивной долини. Витомиръ стаяо є неколико тренутава очараяъ и занешенъ красотомъ овогъ предивногъ позора.

Наєданпутъ чуе онъ трептанѣ тужногъ гласа, кои є изъ околине къ нѣму стизао, као да є изъ саме утробе стѣновите горе долазіо. Онъ є пазљиво слушао, и брзо слѣдуюћу њежнимъ женскимъ гласомъ произнешену песму:

Ахъ! већъ сунце заишло,
Тма ноћца превалила,
А у моме тужномъ срцу
Сва се нада угасила.

Тужна смрти! тебе само
Изнемогле дижемъ руке
Ти ћешъ мене избавити
Не заслужне моє муке.

Ахъ! — заръ нигди живе душе? — —
Часъ за часомъ итно тече —
Я већъ видимъ, да є дошло
Могъ живота тужно вече!

Тко ећанѣ прекидало є ову анђелскимъ гласомъ пѣвану пѣсму. Витомиръ бяше дубоко тронуть. Њежни гласъ ове несрећне душе, коя є свою тугу и сузе глуюой ноћной тишини повѣравала, бяше тако трогателанъ, да є у младићу снлна чезна завладала, да овой непознатой несрећници буде изненадни избавитель. Онъ се обзирао свудъ унаоколо, да види, има ли нибудъ какве стазице низъ стрмениту гору, и опази на свою велику радость у средъ густогъ честара у камену нарезане басамаке: кои су управо у долину водили. Онъ се хитно упути доле и приспѣ до єдне велике камените плоче, а до ове бяше єдна велика мрачна пештера. Улазакъ у ову быо є запреченъ якимъ гвозденимъ решеткама, а иза оне смотрио є зачуђени Витомиръ єдну женскиню у бѣломъ одѣлу, коя є предъ решеткомъ на коленима лежала. Любопитсвомъ и самалюбѣмъ привученъ, ступи Витомирь сасимъ близу до решетке, и запита служаницу: „Ко си ти, несрећно створенѣ, и какно си доспела ти у ову тавницу? — Девойка, кои се ніе надала да ће нчия стопа у то доба смети у ову ужасну пустиню ступити, ужасне се у први ма`; но нѣно сузама обливено лице разведри се кадъ є опазила Витомира. Питоми

зраци њсеца осиявали су лепо цѣо овай полиѣ, тако, да су се обоје добро видити могли. и Витомиръ е на прва погледъ видио, да е ово тропетлено створенѣ, ово анђелско лице, на коме се лепо читала невиност и скромност, далеко превазилазила све драгости лепе Воляне. дѣвойка пакъ дошла е къ себи, и одговори на питанѣ Витомирово: „Мое е име Љиљана, и я самъ кћи једногъ силногъ србскогъ властелина. Нечувеними насиљемъ заробили су ме јаничари планинци овогъ предѣла, и бацили ме у ову ужасну пештеру, гди се већъ неколико дана налазимъ, — а прекосутра ће ме на жртвеничкомъ камену заклати у славу лажни њихови богова!“

„Ужасно!“ викне Витомиръ пораженъ, „и да несрећногъ заблуђења, кое іошть помрачава духъ ови несрећника!“

„Твоя се душа гнушава, ели?“, продужи сужна Љиљана, „а ти си мужъ! О, а какво е зверско срце у моје непријатеље, коя ће собственимъ својимъ рукама ово дѣло да сврши — — —“

„Шта велиш ти, заръ жена?“ прекине іой ужасноту Витомиръ рѣчь.

„Тако е, — жена, коју я писамъ никадъ увредила, коју никамъ никадъ ни видила ни познавала, спрема ми ужасну смрть изъ єдне дивље врћожедне освете противъ кои родителя, а то е жречица ове планине. Прекосутра ће ми целатска њена рука забости отровни мачъ у прси“.

„То мене могуће!“ одговори младићъ, кои е овымъ рѣчма до срца потрешенъ био; „не, то несме и неможе бити. Проклета была она душа, коя грози невиномъ твоме животу. Но неће то одрођено створенѣ извршити свою намѣру, ако има правде, и ако богъ и срећа даде Немой очаивати, скромна и предивна дѣвойко, — я се у Бога надамъ, да ћу те избавити!“

„Ахъ! ти нешъ то тешко моћи учинити; ти си самъ.“

„Я те немогу истина силомъ отетя изъ покћи твои непријателя; но я ћу те зато опетъ ослободити, ако ми само судбина и непредвиђени какавъ случай на путъ не стане. Кажи ми, да те когодь овде чува, има ли стражара, кои мотре на тебе?“

„Нема овде ни єдне живе душе.“ одговори дѣвойка. „Єръ они дуже. да самъ я довольно сакривена. Овамо у ову дивљачку долину редко кадъ нанесе путъ каквогъ заношавшегъ страћа, обитељи овогъ предѣла зацело ме избавити неће. При томе ова пештера ніе съ никое стране оку човечіемъ приступна, будући е свудъ унаоколо заклањаю стрмените крше стѣне и — найпосле ове су решетке ніе я прнсе свакомъ покушењу овогъ, кои би іи хтео разлупати и мене избавити. Само у подне долази єданъ служитель храма, и донесе свакидашню рану; нико други не прекида мою ужасну самоћу; єдине само сове, кое бегаю одъ сунчаногъ зрака, облећаю ово ужасно обиталиште у глуво поноћно доба.“

„Е добро!“ рекне Витомиръ. „Я ћу се можда сутра іошть пре зоре овамо вратити, наоружанъ са брадвомъ коя ће поломити ове гвоздене решетке. А кадъ се єданпутъ већъ ослободишъ ове мрачне тавнице, онда ћу те одвести подъ заклономъ ноћногa мрака мое љубезнице. Она нека те обданъ прикрије, докъ се увати мракъ; па онда ћешъ подъ моіомъ заштитомъ и спроводомъ отићи твоіой кући и я те већу пре оставити, догодь не будешъ извань свake опасности.“

„О, племенити младићу!“ викне Љиљана радостно, „какавъ благотворн зракъ утѣхе пиљешъ ти у мое суморнимъ очаињемъ помрачено срце. — Али заръ ніе твоя љубезница јаничица? и заръ неће она изъ привржености према вѣрозакону своме мене издати?“

„О, нестраши се тога ни ваймањ!“ одговори Витомиръ. „Она истина ніе Христіанка; но она заиста ніе слепо одана сварљивимъ заблуђењима ови дивља јаничички планинаца. Она е према мени, кои самъ Христіанинъ, была човечна; она ће я према теби човечна бити, особито кадъ е обоје станемо молити и приклињати. Не, немой ни ваймањ одъ ње зазирати, и предаћ се безбрижно њеной заштити. Воляна е племенита и добра дѣвойка!“

„Воляна!“ викне Љиљана съ ужасомъ; какво име та изусти?“ — Ха, сварљиа; — ужасно те ово чудовиште послало овамо, да ме у моіой безмѣрной туги и бѣди іошть и насмеваваш? Ти ни живимъ богма опишешъ слободе златни санъ. нако бы у толико теже осећала болове ужасне дѣйствителности, у кою ме немилостиво натрагъ бацашъ. — Али не! то неможе бити; твой ми лик сведочи, да погрешно о тебя судимъ! Изъ твога благогъ погледа не говори злоба и пакостно срце. — Не, я ти си самъ преварень, младићу! Она наклена душа лаплела те у ђаволске преже, обманула е очи твое обсеномъ ада, кои црној њеној души служи; єръ она не бы могла иначе прясвоити племенито твое срце. Знай, — иста Воляна, кою ми ти препоручуешъ, я коіой ме та повѣрати оћешъ, — то е моя кровождна непријатељица, то е ово одрођено створенѣ, кое ће ме прекосутра на жртвеничкомъ камену заклати, да загаси моіомъ крви свою освету!“

Витомиръ сташе као громомъ пораженъ; онъ е сада было у станю, сватити мисао Љиљанини рѣчи. „То ніе могуће! о, то ніе могуће!“ викне онъ, неповатно е заблуђењемъ помрачило твой умъ, несрећна дѣвойко. Она зверь, коя те е у овай живи гробъ бацила, и коя жедни за твоіомъ крви, мора да е сасвимъ друго лице; њой е може бити такође име Воляна; — ти се варашъ; ти се лото варашъ!“

„Благо мени и тебя, — ако се я варамъ!“ одговори Љиљана, „но я се сумњамъ, да самъ у заблуђењу. Крвождна жречица, о коіой я говоримъ, жини у єдной белой кући на обали овогъ потока. Не далеко одъ њене куће налази се єдан велики рибњакъ, опасанъ свудъ унаоколо крвномъ гломъ. Она сама пакъ, нод тако жељно за моіомъ крви чезне, дѣвойка с моя година. Она е лепа, но изъ очію њени сева дивљи пламенъ. Онай, кога она свакодневно очима прострели, мора помислити, да му она душу скрозъ пронцава. Њенъ е изгледъ величествен, и њена густа грна коса таласи се по раменима. Она има на себи лаку белу аљину, а опасана е црвеним појасомъ, и — — —

„Доста, доста!“ — прекиде їой Витомиръ жалостнимъ гласомъ рѣчь; „ахъ! ти ню одаеће живимъ бояма описушъ, тако да ни я више немогу посумнати. О цвѣтно мое задање и слепа вѣро у човечанство и любавь, кое сѧ ме тако блаженимъ чинила, како сѧ брзо изъ душе мое исчезла, — канва е то ужасна истина за мое обмануто срце!“

Ирвиде.

— Єданъ новинаръ врло є лепо живіо са єдимъ своимъ позванікомъ, кои є было на єдной скупштини предложенъ за члена єдногъ ученогъ друштва. Но овай є по несрећи имао само єдан гласъ на своіой страни. Новинаръ пакъ, коме є тешко пало, што є нѣговъ пріятель тако рѣдко пролазо, а морао є по дужности обзванити дѣлавѣ скупштине, ние знао, како ће улепшати овай догађай; него овако: „Господинъ Н. є при набору за члена избранъ єдногласно!“

— (*Причина грубогъ начертања*). Єданъ живописацъ запитао є при довршеню єдногъ предѣла пріятеля свогъ, како му се посао допада. Пріятель му одговори: „Чини ми се, као да су људи на овомъ лику доста грубо израђени.“ — Живописацъ на то рекне: „Ние ни чудо, «ръ то су сами простаци и овчари!“

— Єданъ младићъ кои є было познатъ као лажа и фалша, хтео є пре времена разласка отићи изъ єдногъ друштва. Остали су га запитали, куда намѣрава? Онъ пакъ затезао се казати и ердао є овамо онамо. На то му примѣти неко изъ друштва: „Та кажите слободно, ми вамъ и тако неровати нећемо!“

— (*Изговоръ у невољи*.) У єдномъ друштву, где є было разговоръ о силномъ упливу уображења на душу човечію, и где су се већъ многи чудноватн примѣри навели као н. пр. како су неки одъ силнога страха за єдну ноћь као овца оседили, — хтео є єданъ у друштву изићи на среду са єдимъ іошть чудноватіимъ примѣромъ. „Єданъ ватренъ младићъ,“ приповедаше онъ, „спио є, како є онъ страшћу савладанъ, намислио отровати се заедно са своіомъ невестомъ: «ръ родителіи нѣни нису му є хтели за супругу дати. Онъ є већъ отровъ и купіо; но невѣста дочепа пре времена отровъ, отру̀ се и умре; сви се збуне, и напавши кодъ нѣга іошть отрова, обтуже га, да є онъ ню хотимице отровао, и онъ буде на смрть осуђенъ. Све припреме за нѣгово погубленѣ гледао є онъ спокойно — наравно све у сну — но што му се годъ часъ смрти ближе примицао, нѣга є све већма себи подузимала, а кадъ є већъ метнуо главу на губителски пањ, онъ обавре — сикира падне, . . . и онъ одъ стра падане!“ — У први ма! сви су га съ найвећомъ тишиномъ и саучастіемъ слушали; но найпосле падне єдной госпи наумъ, да га запита: „Али кажите ми само молимъ васъ, како се све то могло дознати, кадъ є онъ у сну умр'о, и кадъ се све то у сну догодило?“ Лажљивци проповѣдникъ одговори на то ладнокрвно: „Цѣо овай догађай напао се у заоставшимъ писмама покойниковимъ!“

— Єданъ лажљивацъ причао є у єдномъ друштву сасвимъ чудовате и невѣроятне ствари. Сви у друштву смешили су се, и махали су невоѣрително съ главомъ. Онъ се пакъ наљути, и рекне имъ: „Я већъ познамъ, шта да намъ кажемъ, па да ми вѣруете!“ — „Кажите само: и самъ слагао; на ће вамъ свака вѣровати,“ рекне му єданъ шаљивацъ изъ друштва.

— (*Ликовн изъ брачногъ живота*) Єданъ горопадне паравн човекъ, кои є свою жену свакн данъ тукао, нмао є єдномъ госте на ручку. Кадъ су сви већъ сѣли за асталъ, запита га жена: „како ћемо данасъ, ођемо ли се туѣи пре ручка или после ручка?“ Мужъ се застиди и ние одъ то доба никадъ ннперуку на ню дигао.

— (*Лакомисленость*). У Брнстону у Енглеской објављено є «данпутъ, да ће єданъ вештанъ у три сата после подне по отвореномъ мору као по суву шетати. При свемъ томъ, што є ова вѣсть была посве невѣроятна, то ко є нпаяъ већина свегане вѣровала. Безбройна мложина света стекла се на уречено време на обали морской. Сатъ є за сатомъ протицао, а вештака нигди нкодикуда. Найпосле се увати сутонъ, а іошть се никакови припрема нпе чинило за ово чудновато шетанѣ по површини морской. И тако се морао народъ по мркломе мраку разићи куѣама своимъ. Сутрадань се могло на свакоме ћошку читати слѣдуюће објављеніе: „Почитаеми грађани, опростите намъ јучерашню мало крушну шалу. Повода є дало томе слѣдуюће: Двоица су се обкладили, да ли є могуће, да ће пресна и ладнокрвна лажь моћи у народу као истина примљена быти.“ — У овомъ є објављенію благодарно уедно онай, кои є обкладу добио, народу за нѣгову лакомисленость.

— Славни Лесингъ имамо є єдногъ служителя, кога су неки кодъ нѣга опадали, да му є невѣрань и убште да є непоштенъ. Задуго нпе хтео Лесингъ то повѣровати; найпосле пакъ рѣшно се да искуша вѣрность нѣгову, и проповѣдао є єдномъ своимъ пріятелу, како є онъ оставно свою кесу съ новцима на асталу, да се уѣри, да л' є сумња и подозреће на служителя основано. Но пріятель, кои є разстроеность Лесинову познавао, запита га: „Но есте ли ви и изброяли новце у кеси, и забележили, колико има? — Лесингъ га погледа забуњено и покушавши се. — Онъ є заборавио преброяти новце.

— Лесингъ є сѣдио єданпутъ у єдной гостионици, и занео се у писанѣ. У то уће у собу и господарь гостионице, и запита га, кое онъ и шта є. Но Лесингъ тако се было у писанію занео, да нпе онога ни примѣтио, нити га є чуо. На то се газда примакне ближе, погледа му преко рамена у папире, и запита на ново, и то опоро: „Я самъ радъ знати, ко сте ви!“ — Лесингъ се обазре и одговори му сасвимъ озбилно: „Я самъ Св. Лука. (Познато є, да се поредъ лика Св. Луке сликадъ и во̀ изображава.)

— Єданъ селякъ избавио є єдногъ съумашедшегъ, кои є тринуть у воду скакао, да се утопи; онъ га є тринуть извукао изъ воде са опасношћу собственогъ живота. Но кадъ се овай несрећникъ после край обале о єдно дрво обесіо, селякъ є сасвимъ ладнокрвно гледао. „Зашто му нпси тя и садъ избавіо животъ, кадъ си то већъ тринуть са собственомъ опасношћу учинію?“ запита га єданъ пріятель. — „Я самъ мислію, одговори овай, да се онъ само зато обесіо, да му се залине осуше!“

Издае **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатьни Княжества Србскогъ.

У Београду 31. Августа 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ издази сваке Суботе. Цена е одъ 1. Апр. до ново године 18 гр. За отлисе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 58.

Путеви Судбине.

(Продужено).

Онъ покрије лице рукама, а душу му е разтрзао болъ преварене надежде. Садъ су му текъ падали на умъ неки мали догађаи и околности последньи дане, на кое онъ до тогъ времена ніе никакавъ позоръ обраћао, но кое е све заиста подпуно потврђавало ћрано сведочанство противъ Воляне. Узалудъ се борила ньгова страстна любавь према лепой язичници противъ огорчења ньгове душе; гласъ разума и правде био е у души племенитогъ младића силнія, ньгово тврдо вероване у скромну невиность свое любе биліе изъ темеля уколебана. „Зато ми е дакле ова," говораше онъ у себи, „забрањивала, да се за осамъ дана неусудимъ уланити у овай предълъ, кои лежи узъ планинску рѣку; тиме е ова хтела, да ја њену несрећну жертву непровађемъ!" — О, Воляно! но е много и помислити, да си ти, изъ чія очію љубавь и анђелска доброта блиста, изродъ пакла: — ахъ! све сведочи противъ тебе, све увеличава страшну моју сумњу и подозреньє. Па башъ надъ бы и сви гласови у души моіой ућутали, — онда све то обара помисао, да ово ньжно и анђелско створеньє, кое овде са сузама часъ избављења изгледа, ніе у стању никога опадати." —

„Ти си суморанъ странче!" проговори Лилана, прекинувши тужне мисли Витомирове. „О, да знаш ти, како ми е тешко, што самъ ленъ самъ љубави твое уништила. Но ти бы се пре или после пробудіо, и но зна, да ја не бы дознаваньє истине онда было за тебе страшніе, него ли садъ. Немой се зато на мене љутити, и ако у прсима твоимъ имашъ чувство саучастія, а ти сажалівай мене, — мене, кою е злоудна судбина изъ варуна ресће и изъ цветне баште моје младани надежда изтргла, и предала свирѣпой смрти одъ ђелатске руке."

„Не! дивотна но несрећна дѣвойко, — — не, ти нећешъ умрети!" одговори Витомиръ. „Повѣри се мени. Я садъ идемъ и наскоро ћу доћи, да те избавимъ!"

„Шта!" рекне Лилана зачуђено, „заръ ти, кои си срце своје поклонио смртной моіой непріятељици, — ћешъ при свемъ томъ да ме избавишъ?"

„Ако е Воляна заиста оно чудовиште, кое за твоіомъ крви жедни, — онда нећу да знамъ за ню, да е жива. Я могу мою љубавь поклонити само благомъ и неокалномъ створеню. Видимъ ли пакъ, да самъ преварень, онда осећамъ довольно снаге у себи, да разкинемъ окове, у кое ме е бацило заблуђень слепе страсти. Буди спокойна, я ћу те избавити, па макаръ и мой собствени животъ на коцки было."

Витомиръ хтеде затимъ отићи, но Лилана га задржи съ рѣчима: „Остани іошъ неколико трена! Ако ти озбиља мисліиъ, избавити ме изъ ове ужасне пештере, то онда нико лакше учинити неможе, него любезникъ моје непріятељице. Єси ли ти опазіо, да Воляна носи око врата єданъ одъ косе исплетени огрлакъ?"

„Я самъ га истина видіо, али га нисамъ изближе сматрао; но шта има то свезе съ твоимъ избављењемъ?"

„Чуй ме!" рекне Лилана; „на томъ огрльку виси єданъ мали златанъ ключь, — тай ключь отвара ове гвоздене решетке. Она га заћело због тога брижљиво сакрива, да не бы никоме у руке пао. Кадъ су ме ньни целати овде довукли, и надъ е она ове решетке затворила, видила самъ, како е она ключъ обесила о огрлакъ. Тринуть е она овде досадъ била, и свакадъ самъ видила тай ключь на ньноме врату. Кадъ би ти испало за рукомъ — —

„Разумемъ, и благодаримъ ти на томъ одривеню. Садъ ће ми у пола лакше быти, да те избавимъ. Садъ съ Богомъ! глуво е већъ доба, и време е, да се Воляни вратимъ. Она се ва сваки начинъ већъ морала яко забринути за мене; морамъ ньой отићи, да е умиримъ. Притри се само іошъ за кратко време, несрећна дѣвойко! Вѣруй у Бога и мене, и надай ми се скоримъ. Чимъ се я докопамъ ключа, ето ме одма, да отворимъ твою тавницу. Но моли се Богу, да ми памћра срећно за рукомъ изађе!"

„То ћу учинити!" одговори Лилана, и Богъ нека те руководи, племенити младићу, и нека те срећно доведа опетъ овамо!"

Витомиръ отиде. У души ньговой борила се ньгова любавь према Воляни противъ праведногъ гнушења, кое е ньгово срце осећало при помислу на крвожедни духъ Воляинъ, — на кадъ се той борби придружило и сажалѣвь према лепой и несрећной сужници Лилани, онда е лако одржало побѣду гнушењ ньгово и мразость. Онъ бы іошъ врло радо посумњао о кривици миле му Воляне, — еръ ахъ! честитомъ и добромъ човеку врло тешко пада, осуђивати оне, комма се ньгово срце већъ єдномъ приклонило. Но онъ на жалость нье могао сведочанства, кои су противъ Воляне ясно говорила была,

оборятя, — а наскоро затимъ онъ се сасвимъ извѣстно увѣрio, да є Волява, съ коiомъ є онъ найсрeћниje дане свога живота провео, она ноћа, противъ кое є осуђена на жертвеничку смрть. Лилява съ пуними правомъ тужбу подизала.

Идући итнимъ коракомъ низъ обалу планинскогъ потока, стигао є онъ за єдан сатъ кући, у коiой є пре неколико дана заклона нашао. Онъ већъ хтеде отворити врата, — ко у тай ма чуо є онъ неки разговоръ у соби ноћиной. Онъ се одманке одъ врата и отиде полако прозору, да прислушкуе. И ту є чуо онъ, како єдан старацъ, по свой прилици какавъ лiички свештеникъ, Волiни свечанимъ гласомъ говораше: „Кадъ свештене песме умукну, онда ћешъ заплати найпре дѣте, па после старца. На то ће се опетъ поiти свете песме и онда ћешъ свршити жертвоприношенiе са смрћу дѣвойке и младића. Но обећашъ ли ти толико срца и снаге имати, да трипутъ поновишъ овай крвни посао, противъ кога се и при нромъ покушаю женска нежна душа ужасава? — Тешко нами, ако бы ти клонула и ако оно тешко дѣло, кое по давнашњемъ обичаю жена извршити мора, неба свршити могла, — просто гнѣвни богова излила би се на тебе и на све насъ!“

„Небой се,“ одговори Волява; „я себе познаемъ и имаћу за то дѣло довольно снаге. Задатакъ є истина тежакъ; но видићешъ да ћу га моћи пуднуно рѣшити.“

„Но чуй iошть єдну опомену и санћтъ одъ мене,“ продужи старацъ. „Кадъ дође редъ на младића, да и њему смртоносна матъ у прси забодешъ, онда немой за Бога погледати га у бледо њгово лице, него одвратн погледъ на страну и удри слепо. Њгова лепота и племенити изгледъ могао бы врло лако породити у теби чуство, кое бы ти сву снагу одузело, и за све насъ веома пагубно бiли. Старци овогъ предѣла причаю, да да се пре два вѣка овай случай догодіо.“

„Не брини се за мене,“ одговори Волява, „я познаемъ мое срце! Оно неће за младића више сажалiења осећати, него за остале жертве!“

Старацъ се садъ опрости, а Витомиръ склони се брзо у честаръ, доћ се овай нже удалио. Са растећимъ ужасомъ и гнушењемъ слушао є онъ савъ разговоръ, и дошао є найпосле и у то заблуђењѣ, да є онъ овай младићъ, о коме є у соби рѣчь била, да се жертвуе. Садъ є сва сумња у Витомировой души страшно превинула, а и пламенита њгова любавь према Волiни преобрати се наседнутъ у крайно мржню.

„О, да подлогъ чудовишта!“ говораше онъ у себи; — „зашто є овако нрва душа прерушена у тако дивотне драженсти и красоту? О Боже, — зашто си овоме ћаволу подарiо анђелски изгледъ, да се люди у заблуђењо даве. — Даље и њна любавь према мени, кою самъ я држао за чисту и свету, и о коiой никадъ посумњао не бы, — па ни онда, кадъ бы є нећъ, и нао сасвимъ повиву држао, — и њна любавь даље биiше само обсена наклена. Ха! садъ ми є ясно и понятно, зашто ми є она при нромъ састанку нашемъ казала: да ме овде опасность окружава. У опомъ кренутку ваљда є iошть єдномъ пробудiло се чуство човечности у срсина нѣвимъ, те ме є чинила внимателнимъ, и хтела ме склонити, да отидемъ даљ. Но наскоро є подлегло ово племенито чуство злому нѣномъ духу, и она є мене, кои нисамъ о ничемъ подозревао, уловила у свое ћаволске мреже. Преблаги Боже, фала ти, што си мени заслепљењомъ iошть на време скиную мрачну завићеу съ очию. Садъ ћу да разкинемъ ове мреже, кое є наклена злость съ мирисавимъ цвећемъ искитила, и съ коима є ово красно чудовиште мене опиненогъ обавило, као отровни паукъ мушицу. Но полако Витомире! клинъ се клином тера, а притворство притворствомъ заварава! Єръ иначе нећу моћи избавити ону невину душу, коя є осуђена на ужасну жертвеничку смрть. Зато употреби сво твое притворство, да бы изгледао онако исто безбрижанъ и спокоянъ, као што си и досадъ био. Iошть єданпутъ баци се у наруча наклене обсенарке, кою ћешъ ти морати одсадъ презирати у место любити; враћай њене притворне полибце съ поцелуима, докъ ти не испадне за рукомъ, да се доватишъ овогъ таинственогъ ключа, кои ће отворити гвоздене двери прачае тавнице, у коiой єдна невина и племенита девойка страда. Притворство нека се бори съ обсеномъ! Садъ ћу се съ тобомъ огледатя, одрођена ласкателько!“

Занешенъ у оне мисли, приступи онъ вратима. Волява му изиће на сусретъ, и чимъ га угледа, полети му у наруча: „О како си ме яко обезпоконо!“ рекне му она съ најразомнѣжнoгъ прекоравања. „О, како самъ те я са зебиломъ и жудньмъ срцемъ изчекивала, — а тебе тако дуго нема. Гди си се толико забавio, и шта ти се догодило?“

„Опрости ми, любо!“ одговори Витомиръ, којтросъ ми биiше дуго време, кадъ си ме сама оставила. Онда се нападнутъ породи у мени силна жеља за ловомъ. — я узмемъ твой лукъ и стрелу и отидемъ у планину. Я самъ се далеко упустио, и био самъ тако заиiшао, да ми є едва у мрак нзашло за рукомъ, пронаћи опетъ путъ овамо твоiой кући, у коiой є сва моя срећа.“

„На заръ ти се ниe ништа чудновато догодило?“ запита га Волява, мерећи га пазльнв мъ погледомъ. „Єси ли нашао на буди што необично и неочекивано?“

„Ништа!“ одговори Витомиръ сасвимъ безазлено; „што самъ дивљ звероне видио, држимъ, да ниe ништа чудновато и необично.“

„А да л' си се тн строго управљао по моме налогу, и єси ли ишао само онимъ правцемъ, кои самъ ти я заказала?“ настави Волява оштрамъ и проницателнимъ погледомъ.

„Я самъ по твоме налогу поступао,“ одговори Витомиръ безбрижно, „твоя є воля мени заповѣсть; и како бы я што учинити могао, што ти не бы по волви было.“ Витомиръ є при овимъ рѣчма погледа нѣжно, а Волява, успокоена неизмѣнутимъ разположенћемъ нѣговимъ, обасула га є пламенитимъ полюбцима. Они су овако провели неколико саати у блаженству. Найпосле приклони она главу на крило Витомирово и задрема. Витомиръ є то гледао съ побѣдоносномъ радости, и оставио є мало на миру, догодъ нiе видio, да є тврдо заспала. Тада є Витомиръ полако и тако одне се на меку постелю, и раздреши сасвимъ лагано златанъ ключь съ врата. Радостно є сматрао онъ ово нѣму не-

оцѣнимо сокровиште, и шаптао є полако спаваюћој Воланки: „Спавај! накостно но уедно и дражество створењ! О спавај іошт задуго и тврдо, докъ не будемъ и далеко, далеко одавде, — и дай Боже, да се никадъ, никадъ више невидимо! Затимъ се онъ полако на прстима подкраде изъ собе, а кадъ є већъ напољ изишао, онъ є као на крилима похитіо несрећној и очаваюћој Лилиан, съ вамѣромъ и силномъ жудьномъ, да учини крај њеномъ самртномъ страху и сумньи о њему. Помоћу оногъ драгоцѣнога ключа надоше одма гвоздене решетке одъ пештере, и ослобођена Лилиан падне са топлимъ сузама благодарности и кема на колена предъ свога избавителя. Но онъ є подигне и приграли, — а кадъ є осетіо, како силно усхићено срце њено на њговимъ срцу біе — њга обузе неописано усхићењ, кое у наручю Волане нити є икадъ почувствовао нити предчувствовао.

Неколико тренутака протекоше имъ у неописаномъ блаженству и заносу, и душе њнове као да су се узнеле у неке друге блажене предѣле надъ овомъ бѣдномъ земльомъ; єръ ово, што су обое осѣћали, биаше небесно чувство, и дало имъ є начувствовати райске милине. Обое су умукнули, но у очима ови у томъ тренућу пресрећни лица блистале су сузе радости, кое су ясніе говориле, него што бы то рѣчи учинити могле.

У то доба већъ є зора почела свитати, и Витомиръ чуо є гласъ неколико люди, кои є изъ долине долазіо: „Дай да бѣгамо, предивна девойко!“ рекне Витомиръ запешеной Лилиан. „Ја ћу те одвести у дворъ твои родитеља, и бы ћу твой бранитель, догодъ те не предамъ у њзове руке, єръ я се никадъ, никадъ више већу вратити у ову долину звеpской Волани.“

Избављена Лилиан благодарила му є съ погледомъ и изразомъ, изъ кога се ясно читати могла њна наклоность. Она узме његову руку, принесе є своме срцу, и шаптала є тіо: Добри избавителю! о, да ми є, да се никадъ не растанемо!“ Ове су рѣчи зновила преусхићеномъ младићу као анђелски поздравъ, кои миръ и срећу по свету разсипа. — Но садъ небиаше време, да се у ова сладка чувства утопи, — єръ опасность се нііла надъ главомъ њи обое. Зато узме Витомиръ Лилиану за руку и изнесе є горе узъ стрмећу стазу на връ планине. Ту є спусти онъ мало доле, и слушао є пазльиво, не бы ли шта изъ долине чуо. Но онъ ништа ніе могао чути; све є доле умукнуло. Но при свемъ томъ ніе држао за сонћетно, да ту тако близу остане и одмарасе. Онъ пружи дакле красной Лилиан руку, и обое прелетала су нагло тавну гору, пеняли се съ опасношћу узъ стрменита брда и силазили низъ вране и долину, не мотрећи, да су све далъ заиласили у дивлю планину, где само дивьи зверови живе, и текъ су онда сѣли одмарати се, кадъ є подне преваляло, и кадъ су жарки зраци сунца продирали прозъ густе гране планински растова.

Садъ су бѣгунци већъ држали да су изванъ сваке опасности; єръ ко бы ій у овой дивьой и непроходной планини могао пронаћи, кадъ іймъ у први ма ніе нико трага уватио. Али то и ніе било; єръ одкадъ су се они одъ пештере удалили нису више за собомъ чули никакавъ тутанъ или вику, кои би ій застрашила. Они су благодарили Богу, што ій є избавио изъ найвеће опасности, а надали су се да ће появивше се нове непријатељ: уморъ и гладъ донде савлаћивати, докъ іймъ зора избављења изъ ови дивьи планина не осване. Но постојанство є њихово было у великомъ искушењю, єръ се іошт нигди невиђаше край крине горе. — Одъ умора свладана, наслони се Лилиана на једно дрво, и насворо заспи. Витомиръ пазъ бдіо є непрестано и одаюћи горе доле чувао є предивну дѣвойну одъ сваке могуће опасности.

Каква се є грдна промена у души његовой одъ ноче у ово време догодила? Онъ се самъ себи дивіо при помислу, како є брзо његова любавь прешла съ једног предмета на други; єръ да є скромна и умилята Лилиана срце његово оковала, то већъ и самомъ себи ніе таити могао. — Па каква разлика између пређашње и садашње наклоности. У околини Волянинои обузимала га є свакадъ необуздана натра, његова су жељ све дражовеніе бивале; већъ првога часа усудіо се онъ, признати своја плантења чувства дѣвойки, коя є тай пламенъ у њему разбуктала, и загрлити є у заносу силне чежњ. Сасвимъ различно одъ ове необуздане страсти биаше осѣћањ, кое му є при првимъ састанку са Лиляномъ у срце пресађено. Свака драговена жеља чињаше му се скверна и осудителна; и онъ се страшно изустити оне рѣчи, кое бы дѣвойки могле задати његова племенита осѣћања. Онъ се є истина съ усхићењмъ сећао оногъ блаженогъ тренутка, у коме є Лилиана, ослободивши се изъ мрачне пештере, на њговимъ прсима лежала, — али овай тренутакъ райскогъ блаженства повторити, за то овай иначе юначни младићъ ніе садъ имао довольно снаге и одважности. Њему се чињаше, као да є ово невино и анђелско дѣте тако далеко надъ њемъ узвишено, да му се онъ ни приближити не бы смео, а да не клоне и збуни се. Ахъ, та онъ биаше већъ срећанъ и пресрећанъ кадъ се є красна Лилана на њега осленула, кадъ му є съ благодарношћу руку притисла, и онъ бы са судбиномъ своіомъ сасвимъ задоволнъ было, кадъ бы само имао надежду, да ће му његова мила іошт задуго давати подобне доказе свога благоволења и наклоности. — Како скромна биаше садъ његова любавь, — но онъ є садъ уедно и то искусіо, да є текъ оваква любавь онай чисти зракъ, кои съ престола свевишњећъ силази. Наклоность његова къ Волани небиаше такова. Она є была само једна пламенита страсть, зато є брзо и изветрила; чувство пакъ, кое му є садъ у срце усађено — есть неувели цвѣтъ, и траје за цѣлогъ живота.

Сунце се биаше већъ за два копља попело, кадъ се є Лилана пробудила. Премда она за пуни 24 сата ніе ништа ела ни пила, осимъ неколико гутаја мутне воде изъ једногъ блатногъ потока, то є дуги санъ изменоглу Лилину толико подкрепіо, да є она могла и далъ продужити свой путь. Іошт читави тай данъ морали су умораи бѣгунци лутати по пустой и дивлячной гори, и текъ предъ залазакъ сунца угледаю они окраякъ шуме, чистину, а затимъ и једну пріятну долину. У овой біау разсејани неколико чисти колеба у средъ родни воћњака, и посредъ села подизаше се скромна једна црквица са крстомъ. Съ найвећомъ радости покаже Витомиръ Лилани склонито

сеоце: „Видиш мила сапутнице," говораше онъ, „ово смо сад у средъ наше христіянске браће, а иза насъ оставили смо Килвајске и Пришт анске планине, где владаю язичници, изъ чи смо се крвожедни нокћю ми срећно избавили. Садъ се надамъ, да нема за насъ никакве више опасности"

„О, племенита младиће" рекне му Лилиана съ нѣжнимъ погледомъ, „теби, единствено теби, имамъ благодарити за мой животъ и слободу и неоцѣњиму срећу: да мое миле родителѣ, брата и домовину, где самъ се родила и одрастла, опетъ видимъ. Да ми се ти као анђео избавитель неси појавіо, и бы садъ у самртноме страху лежала на ладномъ и крвавомъ жертвеничкомъ камену, и надъ моіомъ главомъ сѣкао бы губитељски мачъ мое бездушне непріятељице! — О, мой избавителю и бранителю, колико ти я дугујемъ! Ахъ, нити ћу я, нити мои родители икада бити у стању, да те за ово дѣло достойно наградимо."

„Молимъ те, немой ми о томе говорити," моліше ію се Витомиръ; „награда е у моме срцу."

Кадъ су доле у село сишли, дознаду они одъ селяка, кое су на путу срели, да ово сеоце већъ лежи у области ибарскогъ господара, и да е оно едно одъ найдаљи притежаня Борислава, Лилияногъ отца. Лилиана е одъ поданика свога отца дочекана и угошћена съ найвећомъ радости. Сутрадань, кадъ су се у Ибаръ кренути хтели, поклоне ійм селяци два коня, едногъ Лилияни а другогъ Витомиру, и свима се заблиста у очима суза, кадъ ійм е Лилиана, коју су сви већъ кло мртву оплеквали, съ благодарношћу „съ Богомъ" казала. Садъ су непрестано и брзо путовали, и сутрадань у вече опазе путници горде куле ибарскогъ замка.

(Продужиће се.)

Принцъ.

— Една жена, кой е имала будаластогъ сина, отишла е съ овимъ у госте. Њой е зебло срце, кадъ е помислила на своіъ сина, бојећи се, да ће онай ію у друштву осрамотити; она му данце пре полазка, изчита слѣдующе: „Љубезни сыне, ти знашъ, да си будала и да си магараць; зато те приклиньћъ, да ништа неговоришъ; и ако те ко шта запита, а ти ћути" — Сынъ е то матери своіой свето и тврдо обећао. — При софри сѣдіо е онъ између двојице, кои су га обое поменуто запиткивали, — но онъ е ћутао, као риба. На то рекне едань одъ оне двојице ономъ другомъ: „Шта држите ви о ономъ младићу? Я мислимъ да е онъ немъ." — „Мати; мати," проговори на то будаласта сынъ, „садъ ћу сметя ваљда говорити, — єръ люди већъ знаду, да самъ я магараць.

— Некогъ Американца позову на удвой съ пиштољима, но онъ одговори писмено слѣдующе: „Я нећу да слѣдимъ позиву, я то изъ два побуђења: Прво што би ви могли лако мене, а я опетъ лако вась убити; а невали ни едно ни друго. Но предлажемъ да би онако найбоље было: Отидите у шуму и найдите едно дрво одприлике мое дебљине; затимъ га намѣстите на прописной даљини на оналите. — Погодите ли дрво, онда ћу признати да самъ васъ увредио, и молићу васъ за опроштење, — ако га пакъ непогодите, онда нека е неправда на вашой страни!"

— Едань Еврей показиваше е сину своме богату наслѣдницу, кою е онъ нѣму за супругу наклањао: „Ахъ, любезни отацъ! заръ невидишъ, нако лко рамлѣ! како е то ружно!" — На шта то шкоди? Та ти е вальда нећешъ узети за гласоношу, него за жену, одговори отацъ. — „Ахъ, на заръ невидишъ да е на десно око ћорава!" — „У толико болъ," одговори отацъ, „онда ће баръ твое погрешке и недостатке текъ у пола видити." — „Ахъ, любезни отацъ, заключи синъ, „па е ћошъ и гурава!" — „За Бога сынко! заръ ти очешъ, да нема никакавъ недостакъ на себи? Та она ніе анђео, него човекъ, као и ми!"

— *(Ко ће то разјаснити!)* Предъ улазакъ парни кола у едань подземни, врачни ходникъ, имаћаше една госпоя на левой страни долнѣ устнице едань мали прањ пластеръ (коимъ се лече бубуљице на лицу). Кадъ су парна кола изишла изъ подземногъ ходника, премештио се пластеръ на десну страну дольне устнице едногъ господина, кои е сѣдио башъ према оной госпи. Како се то могло догодити?"

— Едань човекъ, кои е знао занатъ, да лажне новце прави, послао е едномъ свога сина, коме е могло быти одприлике 6 година, меанція, да му размени едань талиръ. Меанція узме талиръ, загледао га е са сваке стране и пробао га е како звечи; затимъ мане главомъ и рекне: „Сынко, овай талиръ ніе добаръ." — „То неможе быти" одговори дечко брзо, „та мой га е отацъ самъ начинио."

— Едань одъ гордости надувени, из врло осиромашивши гроф хвалио е еданпутъ у друштву свой домъ, његове заслуге и древность. Едань други пакъ, кои е за велике своје држави учиньне услуге благородство получио, и коме е онай старый гроф за иматъ говорио — слушао е будаласти онай разговоръ са смешењемъ. Гроф примѣти то, и запита оногъ срдито и раздражено: „Господине, заръ се ви сумњате, да е мой домъ (т. е. породица) тако старъ?" — „Ни најмање," одговори онай; „да е старъ, то сваки види; єръ текъ што се ніе сурвао"

ОГЛАСЪ.

Знаня ради кога се тиче!

Одъ 21. до 29. Септембра ове год. Еврен имаю празднике, и уове дане ништа не раде. (1—3)

Издае **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Књигопечатньи Княжества Српскогъ.

У Београду 7. Септембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Авг. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за једно-пута а 5 кр. ср. за тринуть. № 59.

Путовни судбине.

(Продужено).

Ирва є већъ сву надежду изгубила, да ће икада іошть видити премилу своіу и єдину Керку. Самладана неописаномъ тугомъ и очаяніемъ, вукла се она као неко ноћно страшило, кое негди мира нема, по пространимъ но сад пустимъ ходницима и собама свога замка, спомињала є непрестано у найженіой туги име свога изгубљеног дѣтета; исой се све чињаше, као да гледа своіу Лиіану, и као да чуе њен глас, кои ноћни у крайнѣмъ очаяню тражи. — и у таковомъ дивлѣмъ буялу и заносу морале су є њене служавке пола обвесешћену силомъ на постелю положити, где такође ніе спокойства нашла. Текъ једна после неколико дана испало є дворскомъ њиовомъ исповеднику за руком, да средствомъ духовногъ утѣшења, а благомъ опроштеномъ на блажени састанакъ съ оне стране гроба, дивлѣ очаяню Ирвине отроване душе и неописани болъ њеногъ материнскогъ уцвелѣногъ срца претвори у тишу тугу. — Ирва се преда немо своіой ужасной судбини, и њена туга ніе више нашла онай дивльи плаховити значай, кои є лудилу подобан био. Једно само іошть испуняваше є Ирвино устрелѣно срце гродомъ и неодолимимъ боломъ, — а то є помышао: да є њено нежно дѣте вечовечно, као какавъ дивльи звѣръ заклано. „Ахъ! да є моя Лиіана природномъ смрти умрла, или да є каквимъ несрећнимъ случаемъ пропала“, говораше често несрећна мати съ горкимъ сузама, „и би се предала обштой судбини несрећни родителя, и тражила бы утѣхе у помирају, да є тако воля божія; — али знати, да є моє дѣте на тако грозни начинъ живота лишено, то є више, него што може материнско срце поднети.“

Једно вече, кадъ се Ирва са своимъ исповѣдникомъ разговарала о вѣрозаконимъ предметима, назове єданъ одъ служителя духовника. Кадъ се он айпосле четврть сата братіо натрагъ, блистале су се сузе у очима његовимъ и онъ рекне тронуто и свечанимъ гласомъ: „Падни на колена, племенита госпо, и благодари Богу, кога є промисао често непровидемъ, али свакадъ мударъ; но моли се њему усрдно, да ти подари силу и крѣпость, да бы — — —

„Заръ се іошть каква нова несрећа догодила?“ — пресиње ужаснута Ирва духовника, скочивши на ноге као стрелом поражена.

„Ніе, госпо!“ одговори овай: „али неочекивана радость и утѣха озарила те є. Зато буди бодрогъ и снажногъ духа и прикупи све твое силе; єръ у срећи пали нами слабима често више душевне снаге, него у часовима искушенія, туге и несреће.“

На то отвори духовникъ врата, и съ рѣчима: „Богъ чини іошть чудеса! Ено ти опеть твога горко оплаканогъ дѣтета, кое си ти за изгубљено држала.“ — уведе Лиіану унутра, коя съ рѣчима: „Сладка майко!“ паднe у наручіа полу обвесешћене Ирве.

Ніе требало іошть много, да бы Ирва у безнѣрномъ усхићењу у наручію свога дѣтета издавула. Прелазъ одъ найжешће душевне болѣ и найцрнѣ туге къ найвећемъ блаженству и неописаной радости биваше сувише брзъ, а спремань за овай велики и одсудни тренутакъ сувише кратко. Неко време валаліла се Ирва као у некомъ душевномъ буялу и заносу, у комъ се ніодъ човека ясна свесть и буновно сазнанъ у єдно слива. — Но кадъ є сасвимъ къ себи дошла и кадъ є познала: да све, што се око ње догађа, ніе обсена и санъ, него ясна истина и дѣйствителность, кадъ є осетила жарке полюбце свога дѣтета, и по томе уверила се: да створенъ, кое є ню загрлило, ніе надчулно створенъ и духъ, него њено дѣте Лиіана, пролие у дубльини душе тронута мати топле сузе и са склопљенимъ къ небу рукама рекне: „Милостиви Боже! оволико блаженство и грешница нисамъ заслужила!“

Предъ вратима у ходнику стаяше Витомиръ, и нико ніе на њега толико ни мотрио, а онъ се међутимъ наслађавао трогателнимъ овимъ позорѣмъ састанка Лиіаниногъ съ майкомъ. Та то биваше његово дѣло, и у овомъ тровителномъ появу, кога є онъ творацъ, лежала є найвећа награда за племенито његово срце.

После први излива препуни њихови срца, запита найпосле Ирва: какавимъ се срећнимъ случаемъ она одъ смрти избавила?

„Тада потражи Лиіана очима свога избавителя и пошто га є нашла, притрчи радостно къ њему, уведе га своіой майки, и рекне овой съ усхићењемъ: „Ено онога, коме имашъ благодарити за избављење твое кћери! Да ми се ніе онъ појавио као анђео избавитель, кадъ є моя бѣда и очаяніе найвећи степенъ достигла, и кадъ съ ніякве стране ніе было ни једне искре изгледа за избављење, твое бы дѣте већъ застирала тама смрти после ужасни мука.“

Витомиръ падне на колена предъ Лилянионъ майкомъ: но тронута Ярна подигне га любавно са земль и цѣлива га у чело: „Племенити страниче!“ говораше му она, „за ово дѣло, кое си ти дому ибарскомъ учинио, може те само Богъ и твоя собствена савесть достойно наградити; па нека бы те наша благодарность наградила и свима нашимъ благама и сайношћу славе, коя нашъ домъ увѣнчава, то би опетъ био мали даръ за велико твое дѣло. Но ако ти имашъ какву жело, кою би я у станю била испунити, то говори слободно, и ти се съ поуздањемъ надати можешъ, да ћу ти све на свѣту учинити.“

„Оставите ме за садъ, племенита госпођо!“ одговори Витомиръ, „да се единствено наслађавамъ задовольствомъ, што самъ добро дѣло учинио, и што самъ я слабомоћанъ и незнатанъ васъ обвезао. Можда ће дођи часъ, кадъ ћу толико одважности имати, да васъ за велику стварь умолимъ; но данасъ ішитъ томе ніе време.“

„О, немой тай часъ на дуго отезати!“ рекне Ярна и пружи му пријательски руку, „но кажи ми садъ, одличии младићу, ко си ти, коя су твои родителъи и коя е твоя отачбина, да ближе познанъ избавителя мога дѣтета!“

Витомиръ укратко исприча: како е онъ као дѣте остао безъ отца и майке, и како га е садъ война изгнала изъ ониа краева, где е одрастао и младость провео.

„Кадъ е тако, а ти помисли, да си у дому твоя родителя, и сматрай мене као твою рођену майку!“ рекне му Ярна; та ти имашъ найвеће право, да се синомъ моимъ назовешъ, и стекао си право на то ime. А и у моме супругу нађићешъ, кадъ се куһи поврати, заиста другога отца и пријателя. Онъ истина мрзи на Бугаре, и воюе садъ съ огорченѣмъ на њиовой земльи, али тебе онъ неће сматрати као непријателя, него као добротвора свога дома!“

„Да, остани овде кодъ насъ, избавителю мой и браниteлю!“ моліше Лиљана умилято и съ нѣжнимъ погледомъ. „Ти и тако немашъ родителя, па где би ти могло болѣ бити, него овде, где те окружава љубавъ благодарни људи.“

Витомиръ на то пристане. — На како и не бы, — та заръ ніе одъ неколико дана нѣгова найвећа чезня, да е навекъ у околини Лиљаниной, коју е онъ као своју душу заволео.

IX.

Неколико дана после повратка Лиљаниногъ у замакъ свои родителя, одшетала е она у велику башту око двора, съ намѣромъ, да свога избавителя потражи, кога назданъ ніе видила; еръ онъ ніе ни на ручакъ дошао, кое е и Ярну мало у бригу бацило. Већъ е у Лиљаниним срцу преотела ма' зебња, да се Витомиру штогодъ неповољно догодило, и у томъ немиру и страху тумарала е она по свимъ и найдальимъ краевима баште, — и найпосле наће Витомира, где лежи на бусењу испредъ једне мале пештере. Онъ е было занешенъ у суморне мисли, — еръ нѣговъ погледъ и изгледъ биліе тужанъ, а очи замућене, и покадъ-кадъ уздисаше изъ дубльине душе. Лиљана е већъ сасимъ близу нѣга била, но онъ е ніе усмотрио, кадъ е она дошла, еръ онъ е као у некомъ сну и безчувственo гледао преда-се у земљю. Кадъ то виде Лиљана, ударя га она полако рукомъ по рамену, и рекне му: „Шта е теби, Витомире?“

Онъ се прене, као да га е когодъ изъ буновногъ сна раздрмао, погледа Лиљану съ тужнимъ смешењѣмъ, и ништа не прослови.

„Каква туга мори твою душу?,“ продужи Лиљана забринуто и дрхћућимъ гласомъ: „О кажи ми! зашто се криешъ у ову суморну самоћу, а неповѣрављашъ се твоіой пријатељици, коя ће у сиему подеднако учествовати, што бы те икадь могло смутити или разveселити?“

„Ахъ, Лиљано,“ одговори младићъ, „я самъ отимице тражио ову самоћу, да бы се овде, где ме сполашньи светь не узнемирава, могао сасимъ предати суморнимъ моимъ мислима. Я самъ найпосле по дугой и тешкой борби рѣшителя корак предузео. Немой се на мене љутити, дивна и прекрасна дѣвойко, ако те тиме застававамъ; али дужность и разумъ налажу ми, да тако поступимъ. — Я морамъ одавде отићи, и то врло скоро, можда ішитъ сутра — — —

„Шта ти то рече, Витомире? Заръ ти оћешъ мене да оставишъ?“ рекне Лиљана уплашено, као да ю е громъ поразио; — она побледи, и грознича е страва обузме.

„Я морамъ,“ одговори младићъ, загрливши дрхћућу дѣвойку.

„Тя морашъ?“ продужи она сузнимъ очима. „Шта тебе гони изъ круга ови, кои те любе! Заръ ти се више недопада овде, или те е неко увредио?“

„Ніе, Лиљано, тако ми душе, ніе; мене ніе нико увредио, — но ти ниси была искрена према мени, а то ми е срце начупало!“

„Я неискрена према теби? Наразн се ісиме; еръ моя савѣсть неказуе ми ништа, чимъ бы се могао оправдати овай прекоръ!“

„Ти си обручена са Славоборомъ, единимъ младимъ племићемъ,“ одговори Витомиръ озбильно и тужно. „О, Лиљано, зашто си ти то одъ мене таила? Зашто сами морао я оно, што е пајало, да ми та сама повѣриш, чути изъ уста дворске служителя и дворана?!“

„Ахъ, Витомире, немой се тога ради на мене срдити!“ шапташе она, сакривши свое стидомъ обасуто лице у нѣгове прси. „Одкадъ самъ я тебе видила, я нисамъ више на нѣга ни помислала, на нѣга, нелимъ, кога е воля моя родителя, а не мой изборъ и моя наклоность меня за друга изабрала. Душа се моя само съ тобомъ занимала! То можда ніе лепо одъ мене, нити право. Но ти, Витомире, не бы требало за то да се на мене љутишъ!“

„О, дивна девойко!“ рекне онъ у ус ћеню и пригрли у радостномъ одушевленю Лиљану прсима своима. „О, како ме чини срећнимъ ово твое искрено и простодушно признанѣ! — Па ипакъ, ипакъ немогу я више овде остати! Бестъ, я морамъ отићи, еръ мое овде бављењ отровало бы нѣжни цветъ и спокойство твое младости! О, тешка и горка судбо — кадъ оно занавѣкъ оставити морамъ, што ми е найвеће живота благо!“

„Я немогу подпуно да сватимъ смисао твоя рѣчи,“ одговори дѣвойка, „еръ ти говоришъ тавне и таинствене рѣчи, — но садъ знамъ! — садъ ми е све ясно! Садъ знамъ, зашто ти мене оставлящъ. Наклоность къ оной лепой обсенарки, коя ми е живот одузеля хтела, опетъ е планула у прсима твоима. Іошъ нису сасвимъ разкинуте оне мреже, съ коима е Волана душу твою умотала. Къ нюйзи те вуче срце съ неодолимомъ силомъ, къ нюйзи — —

„Ние, за Бога, ние!“ прекине Витомиръ Лилиан рѣчь, „ти се варашъ, премила дѣвойко. Тако ми моя душе, оне су свезе одавно прекинуте, и то за навѣкъ! Ахъ! поне свезе у толико ме силне оковаше, кои се никадъ нећу моћи ослободити! Ахъ! да ишакъ се несмемъ слободно одати сладкомъ овомъ осећанію; еръ звездана, неумолима дужность назаже ми, да се тога одречемъ. — Чуй ме далеке Лилиано; ти ме на то нагоняващъ; еръ я нећу моћи поднета помисао, да ти о мени погрешно судишъ — знай: я те любимъ пламенито, я те любимъ хиляду пута искреније и силније, него ону азіатицу, за коју ме е само привремено приковао дивљи пламенъ разуздане страсти. Теби самъ пакъ моє срце за навѣкъ поклоно; — ово е свеколико и безусловно твое — и опетъ те морамъ оставати, да не бы изгубио господарство надъ самимъ собомъ; еръ сустна бы надежда была, кадъ бы се я стао борити, да тебе добіемъ. Воля родитеља, коя е дѣци света, већъ е твою руку другомъ намѣнула. И башъ да то и нее! Како бы сироманин я бѣдни Витомиръ дрзнути смео, запросита руку херке богатогъ и силногъ властелина одъ Ибра. Пусти ме дакле, драга дѣвойко, и то што пре, да намъ боль вѣчногъ растанка небуде поле іошъ већи и тежи. Я ћу као безкућникъ и изгубљѣнъ човекъ скитати по дальнимъ земляма, — да бы тако заръ у дивљемъ шуму какве бятае повратио души моіой спокойство, или нашао желѣну смрть!“

„Ахъ Витомире,“ рекне Лилана кроз плачъ и сцавъ, „ти велишъ, да ме любишъ, па ме се опетъ тако лако одричешъ, а нећешъ ни да покушашъ, да ме добишъ. Юнакъ се текъ онда злоудной своіой судбини предае, кадъ види, да е све већъ изгубљѣно. Зашто бы ти дакле очаявао и клонуо духомъ, кадъ наси іошъ ништа на покушао. При твоме великомъ праву на благодарность моя родителя, валало бы, да ти одважние желѣ и надежде у прсима твоима подранюешъ, кадъ велишъ, да си ми срце твое посветио. Та я іошъ висамъ прикована за онога, коме е воля мога отца мене прерано намънула. Одкадъ су мой отацъ, брать и заручникъ Славоборъ отишли на войну противъ твога отечества, много се коешта промѣнило. Да ме ти ниси избавио, неби ме они никадъ више видили. Теби имамъ захвалити за мой животъ, единствено теби посветићу га, одкадъ самъ дознала, да не ти любишъ. Остани овде, драги Витомире! я ћу сама радити. И осећанъ у себи такову одважность, каква ме іошъ никадъ одушевлявала ние. О, вѣруй ми, же на е често снажния одъ юнака, где се о любави ради! Айдемо садъ натрагъ у замакъ. Можда ћешъ већъ сутра ваше о мени чути.“

Кадъ е сутрадань была Лилана са майкомъ своіомъ сама у нѣной соби, повѣри она Ирии сасвимъ искрено свою тайну. Ирна се была одчасти уплашила овимъ изненаднимъ одкривењемъ, одчасти пакъ дивила се сталности и одважности Лилианой. Іошъ никадъ ние ова майки своіой говорила съ такомъ озбилношћу и опредѣлителношћу. Одкадъ е Лилана любавь осетила, чиняше се, као да е она наеданпутъ сасвимъ зрела и пуколѣтна постала, и шта више, као да е она задобила нено господарство надъ самомъ собомъ и другима, тако неустрашимъ бяше нѣнъ глась, и тако убѣдителна нѣна рѣчь. Притомъ е она тако изгледала, да бы и срце одъ камена тронула, тако, да е Ирна до живца потресена была, и ние се могла ни наймањ одупрети сладкорѣчивомъ приклањанію и молбама свога дѣтета, премда е разумѣ, кои се на све околности обазире, Ирни можда другчие налагао.

Тронута Ирна загрли свою херку и рекне іой: „я нећу да поюемъ противъ твое любави, еръ она е чиста, и света, и нѣнъ е основъ племенитость и благодарность. Да у овой ствари само моя рѣчь важи, я бы іошъ данась наклоности нашой благословъ дала. Витомира сиромашность и тавно порекло не бы никаквъ основъ было, због кога бы я жельа твоіой на путь стаяа. — еръ праведна судбина и божия вѣчна правда сломила е мою гордость, и научила ме е, да е само онай узвишенъ, кога е срце чисто одъ сваке кривице, и кои е сачувао неоцѣнимо благородство душе. Но, дѣте мое, срећа твоя ние само у рукама моимъ. Твой отацъ има ту такавъ исти, можда іошъ претежнія глась. И кадъ промислимъ, колико онъ држи на моѣ и славу свога дома, то ти у напредъ нажемъ, да ће тешко, врло тешко быти!“ — —

„О, любезна и добра майко!“ говораше Лилана ласкавимъ гласомъ, „кадъ ме само ти съ твое стране одобраваш, онда се губи сва сумня и зебня у прсима; еръ я добро знадемъ, колики утицай та на мога отца имашъ. Онъ е великодушанъ и племенитъ и люби ме съ родительскомъ нѣжности. Кадъ му дакле ти представишъ: да онъ живот свое херке благодарити има единствено юначкомъ дѣлу, племенитомъ пожертвованю Витомировомъ, кадъ га ти станешъ убѣдявати, да ћу я мой одтргнути живот само онда за живот држати, ако га проведемъ у связи са моимъ избавителемъ; я да бы у случаю томе, кадъ би се я моє любави одрекли морала, тешка туга и очаянъ живот мой іошъ много жалостние скончала, него што би биле муке, кое ми е моя непріятельница спремала, — кадъ би я предъ нимъ на колена пала, руке нѣгове сузама облила, — кажи ми би ли он сѣдињењимъ нашимъ молбама противстати могао?“

„Не бы,“ одговори Ирна, „да ние већъ свою рѣчь дао Славоборовомъ отцу! А дати рѣчь честномъ и човеку светима. Родительско нѣгово срце ће бине убиено, ако узмора према теби бити строгъ и безчувственъ, и ако те тиме учини несрећномъ. Но кажи, може ли онъ другчие поступати, кадъ га обећанѣ везуе. Пре ће потомакъ нбарскогъ дома, заедно са своимъ домомъ у найнећу пропасть сурнати се, него што ће задану нѣру свою погазити.“

Ирна ућути, — а Лилана ништа на то неодговори. Последнѣ рѣчи Ирнине поразиле су душу нѣну као громовна стрела. Она сакрие главу свою у крило майке свое, и ецала е у глас. (Продужиће се.)

Најлепши бисеръ.

Филипъ благи, херцогъ одъ Бургунда, кои ние имао подобанъ бој своме сину Карлу одвајкомъ, коега е дивљи, разуздани и честолюбиви духъ валазно удовољство единствено у биткама, освојаванју и опустошаванју земаља; — Филипъ, велимъ, любио е миръ; његовъ гостољубиви дворъ у Генту био е средсредно сђупште великољуба, художества и дружевности.

Једнъ путь се догодило, да е Филипъ после једне части присуствујући господи предложио питанъ: „Шта се на земљи најбистрије, најсасније и најумилније блиста?“

„Бисеръ,“ одговори једанъ одъ присутствујућа, кои Хиндостанци изъ дубљине мора извлаче. Бисеръ превазилази сјајностъ дијаманта, па и дијаманте на круни нашегъ владателя, а и красота злата изчезава, кадъ се съ бисеромъ сравни.“

На то се подагне једанъ грађъ изъ Француске и рекне: „Далеко претежнје одъ бисера морскогъ есть сузе бисера у устима лепотица госпа; еръ овај се бисеръ надмеће са красотомъ крина и са засењавајућимъ алпијскимъ ледомъ.“

„Говорь овогъ францускогъ господина веома ласка госпама,“ примѣти трећи; „но шта е красније и сајније одъ рађајућегъ се сунца, шта ли е дивније одъ преливајуће се боје дуге?“

„Шта е лепше и дивотније,“ примѣти једанъ младићъ, „него ли у зору капљице росе на пролетномъ цвету, то се лепше свѣтли, него ли богати украсъ одъ азура и кристала на прсима лепе девојке!“

„Ние тако!“ викне једанъ стари брабантски војсковођа „никакве се капљице лепше не свѣтле, него бисерне капљ. старогъ вина, кадъ се ово весело у пехарь сипа. Тай само бисеръ мени е поноћнји, то е само бисеръ радости и живота!“

Херцогъ пакъ говораше: „Нико одъ насъ, господо моја и госпе, нас на питанъ ное по жељи одговорио. Ништа се лепше не блиста, него суза сажалења у очима чувствителна човека. Кадъ нису естествоиспитатеља могли дознати, како се на дну мора бисеръ образовао, — то су барь сви људи, у чимъ прима чувствително срце бие, у томе сагласни, да е таква суза тенъ најлепши бисеръ, и небесногъ порекла“.

Сви присуствујући одобре једногласно мнѣње племенитогъ владателя.

Принце.

— Једанъ господинъ изгубио е златанъ изрезанъ печатъ, у коме е унутра намештена биле музикална справа, кои е свирала једанъ комадъ музикалнји, кои се звао „тегоба живота“ Онъ е обећао у новинама своју губитакъ, и обећао е ономе, кои златанъ печатъ нађе, два велика дуката. Неколико дана после тога приђе се нѣму једанъ странацъ и рекне му: „Господине, я молимъ, да ме издате половину награде, коју сте обећали овомъ, кои изгубљенъ печатъ нађе.“ — Како то, шта ви то захтевате? — Тако е господине, „тегобу живота“ нашао самъ, — а печатъ ишћу писамъ.“

(Двогубо напљћено место.) Једанъ богатъ трговацъ, кои е у задруги са своимъ синомъ држао трговину, и кои е на той својой трговини имао наслова „Петаръ и синъ“ дошао е у некой варошји у пошганску канцеларију, и изазвао е, да жели на пошганскимъ колима ићи до Берлина. На питанѣ писара пошганскогъ како му е име, одговори онъ по своме обичаю: „Петаръ и синъ,“ кои е био наслова његове трговине. — Пошганскји писарь му на то рекне: „То ни имате платити 12. талира.“ — Трговцу се учини ова сума мало позамашна, но е ћутао, и платио. На путу запита онъ једногъ комшију у колима, шта е платио за путовањ до Берлина?“ — „Шесть талира,“ одговори онај. — „На како е то, да самъ я ићи једанпутъ толико платити морао?“ — Онај други путникъ ние то хтео веровати; на то му показне онај први своју биљету, кою е на пошти примио. Сђе се текъ разрѣши загонетка, — пошганскји писарь наплатио е два мѣста, једно за Петра, а друго за његовогъ сина, кои е можда 50 миља далеко одавде био, а то само зато, што е трговацъ у место свога имена казао наслова своје трговине.

— Неки угурсузъ и разглашенк крадљивацъ нађе једну кесу съ новцима, и задржи е за себе, но буде уваћенъ. — На питанъ: да л' онъ зна законъ о најновијимъ стварима, и зарь ние чуо о одлаку у новинама због те кесе, одговори онъ дрзновено: „И самъ истина чуо о томе; но тай е одлаке управљенъ на поштене људе, а не на мене; ерь ко е тако луђъ, да поиска, да му я кесу вратите!“

— Позоришнји Фоте биваше у свое време најбољи комикеръ енглеског театра. Но једанпутъ падне му на памети, да ићи и у једном жалостномъ комаду изнимећу главни лица фигурира. Узалуђ су га одъ тога одвраћали, узалуђ су му казивали, да ће му се сви смејати, чимъ га виде! Онъ е захтевао ролу. Брутуса представљати и теме показати, да е онъ кадарь и озбиљне роле изиграти. Гомилама е врвио свѣтъ у театръ, кадъ е чуо, да ће Фоте Брутуса да представља; ерь сваки се морао насмејати, кадъ га њега помисли, а камоли седъ, кадъ ове озбиљности да представи. — Завѣса се дигне, — и комадъ се највећимъ редомъ одпочне; нема е тишина владала. — Завѣса се спусти, и свак свѣтъ биваше љубопитанъ, видити самогъ Брутуса, како онъ седећи за асталомъ у суморне мисли погружен, свога у собу улазећегъ сина жалостно пита: „Шта ћешъ ти, сине мој?“ — Завѣса се дигне, и заиста сђедио е Брутусъ сасвимъ озбиљно за асталомъ. Но по несрећи подкрао се случајно његовъ велики ловачки пасъ на бину; — Брутусъ пакъ мислећи, да е то његовъ синъ, подигне озбиљно главу, и рекне: „Шта ћешъ ти, сине мој?“ Сала се заори одъ смеја скупљено свештине, и жалостни комадъ биваше спрашенъ. — Комъ е суђено да се обиђе, неможе се у води удавити.

ОГЛАСЪ.

Знања ради кога се тиче!

Одъ 21. до 29. Септембра ове год. Евреи имаю празднике, и уоне дане ништа не раде. (2—3)

Издаје **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Књигопечатњи Княжества Србскогъ.

У Београду 14. Септембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази свake Суботе. Цена е одъ 1. Авг. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за єдан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 60.

Путоши Судбине.

(Продужено).

Ярну е до срца тронула боля и очаянъ њеногъ ожалошћеногъ дћтета, и трудила се, утћшити е, колико е могуће: „Немой іошть очаявати," рекне она Лилиян њежнимъ гласомъ, „іошть ние сва надежда изгубљена. Време іошть ние протекло, нити е казанъ невгледнии кораъ учињенъ, а довде се іошть млого коешта изменути може. — Ха! каква ми се писао наедавшутъ породи! Да, садъ самъ нашла путъ, єдини путъ, коимъ ћешъ до твое цћли доћи моћи."

Лилянино сузама обливено лице оживи, она се радостно насмеше, и гледаше нестрпљиво у свою майку.

„Славоборовъ е отацъ племенитогъ срца," продужи Ярна. „Я ћу ова дана къ њему отићи, све ћу му по реду и чистой истини изказати, и положићу будућу твою срећу у његове руке. Онъ ће се разжалити, и онъ ће безъ свake сумнћ. учинити први кораъ, кои ће твога отца разрћшити одъ дане свете рћчи."

„О, моя добра и любезна майко!" кликне Лилиа, загрливши у найсрећемъ усхићењу свою майку, „какву ми надежду ти уливаш у мое увело срце; какво блаженство та очима моима представљаш! Я невнамъ, како да ти за то благодарим. Пусти ме, майко, да потражим за єдан часъ самоћу, пусти ме, — еръ срце е мое пренуно; пусти ме, да тамо слободно сузе благодарности излијем, пусти ме, да тамо узруяна чувства и узколебану моју душу утишам."

„Добро мое!" рекне тронута Ярна, „ти си усхићена, — иди, и те оставлямъ саму себи, и буди срећна у предчувствованю цветне будућности. — Ахъ, ова предчувствованя," придода Ярна — полако у себи, „су за насъ смртна и слаба створења єдини блажени часови, — а врло често нарушава суморна дћйствителность такво пријатно сањанћ!"

X

Време е садъ, да бацимо погледъ и на Воляву, коіой е измакла преваромъ Лилиа, невина жертва туће осветe, на Воляву нелимъ, коя ние била тако црне душе, и коя се е съ тешкимъ срцемъ спремала, да изврши нравни завћтъ. — У варучію Витомировомъ заспала е жрчица, и текъ кадъ су сунчани зраци у себу њену продрли, разбуди се она одъ сладкогъ препитељогъ сна. Она найпре потражи очима свога предрагогъ Витомира, и веома се смути, кадъ се увћри, да њега нема. „Погле дивљћтъ ловца!" говораше она у себи смућено, њега никакова дужность одъ мене неудалява, као што га я морамъ понекадъ због моје послова оставити. Зарь ние онъ могао довде баръ савладати страсть своју къ дивљћмъ лоиу, докъ мой ютреньи поздравъ неприми, и докъ се пламенатимъ полюбцима до скора виђења неопростимо? О, да чудноватe несталности кодъ људи! зарь си ти тако рано почела тровати мою прву любовъ!"

При овимъ рћчима спусти она случайно главу свою къ прсима, и она се ужасне, кадъ опази, да іой нема ни ключа ни навратника. Страховита слутња помрачи њену душу, и њой падну на паметь опомене покойне Вештe, и онай ружанъ санъ у планини. Но њена любавь іошть іой е уливала сумњу, премда іой е очаянъ и зебла душу прострелило: „Та зарь е башъ Витомиръ", говораше она у себи, тражећи у сустной сумњи искру утћхе, „морао одъ мене ключъ узети? Зарь се ние могла случайно пантљична неосетно раздрешити, и тако ключъ изгубити!" — Но мало затимъ сћти се она ясно, да е она іошть последнћ вече, кадъ е съ Витомиромъ сама била, ключъ о врату своме видала, — а одъ тогъ времена нити е ко страви у кућу дошао, нити е она кудгодъ изъ куће излазила. И тако се наново почела у души њеной губити надежда, да е њенъ Витомиръ невинъ, и сне већма и већма преотимало е у њой ма ужасно подозрењ, и съ овимъ и разуздана боля и тута. очаянъ и освета. „Ова се пакленa тама мора разведрити, на нека би ясна извћстность била за мене и разрешителя громъ, кои ће ме у срце погодити!" говораше она — излети изъ куће и упути се као олупина управо пештери, у коју е она Лиляну затворила.

Но пре него што е она до пештере дошла, срећу е неколицина планинаца изъ овогъ предћла, и ревну іой упалшено, и као безъ душе: „Ми смо се башъ теби у путали, жречицо, да ти нашмо єдан догађај, кои ће те јако упрепастити. Но вальда ти то и већъ сама знашъ — —

„Незнамъ іошть ништа извћстно," прекине ихъ преплашена Волина речь са грозничнимъ дрктавићмъ, — „но я само слутимъ, — говорите дакле, шта се догодило?"

„Кадъ смо ютросъ у зору," почне єдан одъ ньи причати," прошли дужь подножја планине, и то близу оне пештере, гдћ е она христіанска дћвойка затворена, коя се сутра имала гвћздимъ боговима на жертву пренети, и кадъ смо, башъ говорећи о њой и њеной суд-

бини, неотично бацили погледъ на пештеру, ми са ужасомъ смотримо, како єданъ младићъ исту дѣвойку узбрдо носи. У први ма`стра и ужасъ тако насъ є савладао, да смо неколико тренутака као окаменѣни стояли, и само немо згледали се. Но кадъ смо се мало затимъ освестили, ми поитамо за тимъ бездѣлникомъ, кои се усудио, боговима наменѣну іїмъ жертву одтргнути. Но због стрмености кршева ми смо текъ после позадугоґ времена и то съ тешкоть мукомъ успужали се на вр планине. Међутимъ су бегунци већъ далеко напредъ умакли — ми смо ій неуморно по свима правцима тражили, но нигди іїмъ трага неногосмо наћи!“

Планинацъ уђути, и погледа Волину уплашено, као да є хтео пытати, шта ће се садъ радити? — „Отидите првосвештенику,“ рекне іїмъ она съ оволикимъ достојанствомъ, колико іой є могуће било показати при очајателномъ разположењу свое душе; „и кните му, шта сте видли, — а онъ ће већъ знати, шта ће се чинити.“

Планинца отиду, и садъ текъ остави Волина неисказаной болы и туги своі слободанъ течай. Она є бризнула плавати, чупала своју дугу лепу косу, грувала се по челу и прсима, и проклињала є саму себе и невѣрство Витомирово. Но іошть се у њеной глави мутила мисао, да є Витомиръ невинъ, и њно смртно раньно срце држало се ове мисле могућности тако тврдо и силно, као што се дављеникъ вата за сламку. — Ахъ! неодолима њена љубавъ трудила се іошть и онда извинити и оправдати љубљени предметъ, кадъ є његова кривица готово сасвимъ јасно обелодањена. „Та заръ ние други ноћ младићъ могао сужну Лилину ослободити,“ говораше она у себи; „та іошть ние све доказано, премда толика јасна доказателства противъ невѣрногъ сведоче!“ — Са овакомъ слабомъ утѣхомъ трудила се Волина изнемогле своје силе подићи, и пенала се узъ стрмениту стазу горе къ пештери. — Но овде се све њене сумње разасне, и ужасна истина стаяше предъ очима њенимъ. Гвоздене решетке биау отворене, златанъ кључићъ са раздераними наопратникомъ стаяше іошть на брави, а предъ вратима лежаше Витомировъ огртачъ, кои є онъ у хитњи заборавио био.

Съ изразомъ неописане туге и дивљѣгъ очаяња сматрала є Волина ове последњѣ необорими и несумнителне доказе Витомировогъ издайства. — „Да, я самъ преварана, страшно обманута, и то одъ онога, когъ самъ више него моју душу љубила, и због кога самъ я обезсетила достоянство мога свештеничкогъ чина. Тай невѣрни изродъ изтрго є овимъ поступкомъ своимъ изъ душе моє вѣру, любавъ, надежду и повѣреньє у цѣо свѣтъ, и будући мой живо отъ бише ми ужасанъ празанъ просторъ безъ икакве свѣтлости и пунъ пакленогъ мучења. О, ви гнѣвни богови, садъ текъ признаемъ и осећамъ нашъ праведни судъ. Но тако ми и треба. Зашто самъ я заборавила претеће опомене умирућe Веште, кои ми є и у сну шиала духове изъ подземногa царства, да ме на дужность мою опомену. Та мени є тако и предсказано: да ће ми срећа љубавна текъ за кратко цветати, и да самъ я само на то рођена, да по кратковъ блаженомъ усхићењу и райскомъ заносу чашу отровну преварске надежде на искањ попићемъ! На инакъ самъ се я неуздржано одала овой за ме [несрећној страсти и раздраженомъ бунилу моје њежни осећања. О, Вешто, Вешто! устани садъ изъ твога леденогъ и мрачногъ гроба и изађи пред-ане, као страшило подземногъ царства, да ме праведно казниць за моє лакомство. Предай ме у твоіой ярости сиама мучућимъ мукама, я самъ то стогубо заслужила; я самъ заслужила твою найстрашнію клетву, коя страховно въ мени допире изъ дубљине мрачногa царства! Я самъ у несмисленомъ заблуђењу заборавила твое опомене, и зато самъ постала неновна и недостойна, да дѣло праведне освете, кое си ми та наложила, извршимъ. Я самъ заклетву погазила, и на моіой грешној души не лежи само твоя клетва него у едно и клетва богова. Моя лакомисленость одтргла ваньа наменѣну жертву, но у замѣну за то я ћу вамъ мой собствени живот на жертву поднети. Тако е, я нити онъ, нити могу више живити! Шта ћу я више на овомъ свету, са погаженомъ вѣрномъ у прсима мојимъ и съ ущелѣномъ душомъ? Каквy ми утѣху обећава живот, мени, коя самъ сама себе, и коју є самъ светь обмануо? Заръ да се я вучемъ по овимъ пустимъ планинама, као какво страшило, кое нигди мира нема, и кое непрестаноје гоне дуси освете, и кое грозе узнемирена савѣсть? Заръ да се я полако губимъ у немоћној туги и да ме разтрзаю болови пламените но преварене любави? Єръ ахъ! я іошть љубимъ тога подлогъ бездушника, кои ме є тако грдно обмануо, и премда би му я срце изъ недара изчупала, да є садъ ту, то би га я зато опеть љубила; єръ баш ова моя мржня ние ништа друго него изродъ моє несрећне, неразложене и безпредѣлне любави! — Не, я нећу, нити могу више да живимъ! Не, ваше неголи муке нѣчногъ проклетства, мучиће не помисао: да невѣрнику люби жертву, коју є моіой освети одтргао; да онъ са злобнимъ смешењемъ моє име спомиња, и да му се душа весели, што є лукаву жречицу преварио! Да, ова би ми мисао непрестано духъ облетала! Зато ме прими у твое крило, мрачни гробе, и покри твоіомъ непробойномъ завѣсомъ за навѣкъ мою несрећу и мою срамоту! Уклажите се гнѣвни богови: Уклажа се Вешто, Вешто! нек те уклажи моя крик! Но дозволите умирућој, коя се сама жертвуе, да іошть єдну жељу изрекне: „О, недайте, да невѣрни онай изродъ, кои ме є тако лото обмануо, икадъ у наручју љубови срећанъ буде!“ — Гоня га судбо неодолимомъ мржньомъ; баци га у руке непријателима, да грозно и крваво изпашта свое невѣрство! Не, не! то є одвећъ мало за неисказану болю, коју ми є онъ души задао. Судбо! казни га іошть ужасније и осветн мене несрећну! Нека онъ сам своіомъ рукомъ уништи ово што му є наймиле, на да се тако и онъ у дугомъ мучетельномъ каянју и очајателной туги бѣдно скончa!

У тай паръ диже се силна олуина у пустой гори, и грдна ела, оборена силнимъ вѣтроньъ сурва се съ врха планине доле у бездану долину, где є хубо дивљи планински потокъ.“

„Ха дуси освете! то є ваньъ знакъ! Вы сте ме саслушали!“ кликне Волина у дивљой очајателной радости и грозничномъ бунилу, и стропошта се съ окрайна врлетне стене у бездану провалу. — — Силовито звиждањ бесноће олуине, и хунтањ надимајућеги се валови-

тогъ потока биху једна надгробна њѣсма несрећне, — ужасно несрећне Воляне! — — — —

XI.

Дошъ е у планини, где се Воляна тужно скончала, владала суморна жалость и кукњава упрепашћени планинаца, поседили су у зидинама ибарскимъ Витомиръ и Лиљана ближене дане у найлепшимъ надеждама. Съ неописаномъ радости чуо е Витомиръ изъ уста свое Лиљане, да е Ярна готова, учинити све по жельи Лиљаниной. И тако райско блаженство, кое онъ іошть никадь ни у сну уобразно ние, стаяше садъ предъ њимъ готово као известно! Како би му садъ іошть могло и пасти на умъ, да се опрости Лиљане, кою е душомъ и срцемъ заволео?

Ярна бияше већъ одпутовала Славоборомъ отцу, и петога дана имала се одande вратити дома. Витомиръ и Лиљана сеђа'у за то време често подъ гранатомъ растошина испредъ дворане, забављаюћи се описиванѣмъ свое лепе будућности, кои се на њи као руйна зора осмехивала. А то бише обично у нече, кадъ се е Лиљана одиарала одъ домаћи послова, кое е она у одсутству свое майке сама одправляла. Витомиръ пакъ проводио е време лономъ до печериѣгъ часа, а после су заедно шетали съ пуними срцемъ по великой и красной башти край замка.

Тако се догодило, да е онъ четврти данъ по одласку Ярнином опетъ по обичаю своме отишао у лову у околне планине, и предъ сумрачак враћао се кући, носећи на леђима једну уловљену лисицу, и певаюће путемъ радостно, што ће до кои часъ са своіомъ Лиљаномъ састати се, и съ њоме по печериѣмъ лаку одати. На окрайку простране баште, бише једанъ мали брежуљакъ, съ кога се велика часть цѣле баште прегледати могла. Ту се Витомиръ одмори мало одъ наглогъ ода. бацаюћи погледъ почешће преко шибла къ рибњаку, где му е Лиљана обично на сусреть излазила, кадъ се е онъ у вече кући враћао. Ошпро његовно око заиста усмотри на реченомъ мѣсту једну женску; и онъ се одма упути њой на сусреть. Одаюћи нагло једномъ потесномъ стазицомъ, наиће онъ изненада у шибло са страве на једногъ наоружано гъ човека, кои е изумаи био, да истимъ путемъ иде. Чимъ се ово двое добро угледаю, прену се обоица, као да ій е гуя уела; єръ младићъ позна у страницу оногъ храброгъ четовођу, оногъ дивљегъ његовогъ непријателя, кои га е у крвавой битки тако огорчено гонио.

Но и страница позна одма, ко предъ њимъ стои. „Ха, судбино! Фала ти!“ викне страница, „једва си ми једномъ испунила моју найтопліу жељу. Овде, где се я никадь небя надао, да ћу га наћи, овде ми онъ самъ у памку дође, крвни мой непријатель, за чиомъ крви мое раздерано срце жеди!“

Изрекавши ово, тргне свой тешки убойни мачь, и устреми се съ найвећимъ бѣсилюмъ на Витомира. Овай скочи мало на страну, спусти копљѣ и рекне страницу громовито: „Натрагъ дрзки разбойниче, єръ ћу те съ места пробости! Бѣжи одавде. Ово ние боиште, на комъ се ти самномъ борити и мене гонити можешъ. Я стоимъ овде подъ заштитомъ ибарскогъ дома, и — — —

„Подъ заштитомъ ибарскогъ дома??!“ прекине странацъ Витомиру рѣчь са ужаснимъ смеіомъ. „Кадъ е тако, а ти гледай, несрећниче, колико та заштита важи безъ мога потврђења.“

И наново устреми се разарени странацъ съ голимъ мачемъ на одступаюћегъ Витомира. Овай видећи, да овде штедня на свомъ мѣсту ние, и да е домило до тога, да или онъ или странацъ погине, одступи неколико корана натрагъ, потегне миздракъ снажномъ рукомъ управо у прси дивљегъ войника. Но у томъ истомъ трепутку излети Лиљана изъ шибља, и съ викомъ: „За име Бога, — мой отацъ!“ улети међу борце — и, о небо! миздракъ, кои е био управљенъ противъ Борислава (єръ тай странацъ бияше онъ, госполаръ одъ Ибра), прострели прси несрећне Лиљане. Смртно ранѣка Лиљана простре се предъ своимъ отцемъ. Са нешимъ ужасомъ скаменило се Бориславъ, његовъ унъ биаше се помрачио, а његове очи іошть су се сумњале о дѣйствителности целога ужасногъ догађаја. Витомиру пакъ бияше одма све ясно — ахъ! сувише ясно. У истомъ трепутку, кадъ е миздракъ изъ његове руке излетио, и дио е онъ, пако е Лиљана своме оцу полетила, и пружио е съ немимъ ужасомъ руке у воздухъ, да задржи течай смртоносногъ копла. Али поздно, копљѣ е излетало, и ніе се више повиновало волји свога господара. Кадъ е несрећни Витомиръ видио драгу свою Лиљану, како е смртно ударена на земљо поструула, простре се онъ у найвећемъ очаяню на земљо край умируће дѣвойке, истргне крваво копљѣ изъ дубоке ране, и вике у найвећой туги: „Милостиви Боже, шта я учиних!“

Лиљана подиже свой изумрли погледъ, и гледала е свога предрагогъ убицу са тужнимъ смешењемъ. „Та заръ си ти хтео ово учинити?“ говораше она изменоглимъ гласомъ: „а ти праштамъ Витомире! Моя крвь нека не падне на твою душу. Садъ съ Богомъ! Милостиви Богъ заръ ће насъ на ономъ свету сђединити!“ — Ови іой се укоче. Она е само іошть слабо манула Витомиру рукомъ, да бега изъ Ибра, и после неколико трепутка издане. У необуздавой туги и безмѣрной болы пао е несрећни Витомиръ на ледено тѣло Лиљанино, и хтео е своимъ жаркимъ полюбцима заданути оногъ животъ — узалудъ. — Како е знао садъ бегати, и на што? Шта му е садъ стало за бѣдними мѣговимъ животомъ? — Да су хиљаду мачева и стрела противъ њега управљене, онъ се не би съ места померно, нити одвоно одъ ладногъ тѣла свое несрећне Лиљане.

Садъ се и Борислав мало прибере и дође къ себи изъ заноса и немогь очаяня. Као што смо напредъ казали, отишао е онъ заедно са синомъ Владимиромъ и заручникомъ Лиљаниним Славоборомъ на войну противъ Бугара, и ту е у крвавой битки Бугаре побѣдио; но побѣда га е ова скупо стала, єръ у њой погибоше Владимиръ и Славоборъ. Ушљелћни Бориславъ продре затимъ далеко у землю бугарску, и опустоши све предѣле, где е годъ пролазио, мачемъ и огнѣмъ, — да принесе крвану жртву погинувшемъ своме сину, и да крвлю загаси свою за осветомъ жедњеђу душу. Но онъ се ние по жельи осветио, премда се његовъ дивљи погледъ наслађавао мртвимъ лешинама непријательскимъ

и пустошу њиових пошаљених села и градова. — „Ја ћу онај, кои му е дћцу потукао, умакао е, и нигда га ние могао хаћи. Тако се онђ, пошто е Бутаре лото казнио за нападања њиова на србску землю, вратио сумориим срцем и испуњех човекомржњиом съ войске кући. Но на путу чуе онђ, како су азиячки плавиди једну њгову Ђерку Лилану заробили и у славу свои лажни богова на жертвеничком камену заклали. Нова неописана боля раздирала е Борисављево и тако већ убиено срце. Онђ е гледао предђ собомђ пропасть свога силногђ и славногђ дома, кога е онђ последњи несрећни потомакђ — онђ биаше безплодно дрво, кое су ваори ћеће изђ корена изчупали. Кадђ е био већ близу свога замка, отишао е онђ мало напредђ предђ войском, да тугу свою у усамљеним краевима баште времиђ сузама мало ублажи, како бы после мужествено и съ прилчећем мђ достојанствомђ наишао предђ свою супругу и служитељ дворске. И тако се несрећомђ догодило, да е онђ у своћой собственой башти наишао на свога крвногђ душманина, Ватонира, ногђ е сюда трагжио. Ние се даклe ни чудити, што е онђ готово изђ памети и свести изишао, кадђ е свою једину Ђерку Лилану, кою е онђ као мртву оплакивао, видио издисати предђ њговим очима! (Продужиће се.)

Мрнице.

— Людвикђ XVIII, кои е био безђ сумње найдаровитиј одђ свију краљева бурбонске лозе, реко е једномђ приликомђ: „Владатељђ треба сажалћивати; ерђ ние довољно, да они за себе саме имаю довољно разума; — они морао и за многе друге памети бити!“

— Кадђ е Людвигђ XVI несрећни краљђ француски последњи путђ путовао по Нормандиј, (сћверној Француској) показао е сваке черте найвеће благодћтельности, и нилости. Кадђ е онђ једномђ на коњма полако ишао узђ једну стрменату планину, приближи се њму неки селякђ изђ оближњћг предћла, и испћва једну пћсму у славу и честь високогђ путника. „Врло лепо!“ рекне краљђ; „твоја ми се пћсма допада. Ко ю е сачинио?“ — „Та ко ће други него и, Ваше величество!“ одговори простодушни селякђ. — „Ти? Бли могуће?“ „Е повтори ћошть једанпутђ!“ — „Съдраге волћ!“ одговори пћвацђ, и разиђе какono изђ свећ гласа. — Краљ ну на то пружи неколико дуката. Но лукава и шљакава пћвацђ прими новце једномђ рукомђ, а другу пружи краљу, говорећи: „Повторите, повторите!“ — Краљ се насмеје, и даде му неколико дуката и у другу руку рекавши: „Кадђ е селякђ двапутђ пћвао, треба краљ двапутђ и да плати е.

— Славни и неустрашими француски проповедникђ Маскаронђ држао е једномђ у цркви бесћду у присутству краља Людвига XIV. у којој е врло слободно говорио и жестоко шибао и укоравао порокe оно престола и у искварећномђ двору. Дворани дигоше одма ману противђ Маскарона и стадоше га краљу опадати, да би се овај на њга разгњћвио. Но краљ е благороднике мислио, него ласкави дворани, и рекне ћмђ озбиљно: „Умукните; Маскаронђ чини само своју дужность; — дай, да и ми нашу чинимо!“

— Кодђ неке врачаре дошла е једна млада девойка одђ 15 година, и измећу њи заметне се слћдећи разговорђ.

Девойка. Майко, я самђ ноћасђ смешанђ и чудноћ санђ снила; — но я га несмемђ казати.

Врачара. Слободно, зашто не би? мое лепо дћте, — санђ е опомена судбине човечие.

Девойка. Я ћу вамђ казати, — али нећу — — обу, али молимђ васђ, немојте ме погледати, биће ми стидђ. — Видите, я самђ ноћасђ снила, да ме е једанђ младићђ изђ комшилука неброено пута полюбио. — Молимђ васђ, погледајте у сановникђ, и кажите ми, шта то значи.

Врачара. Хмђ! то значи, да ћеш на лутрији много новаца добити. — Но седђ одђ тога све записи, да знамђ, „си ли ти полюбце примила драговољно, или си се томе противила; — у прномђ случаю треба да четнешђ на лутрију нумеру 35-у, а у другомђ нумеру 48 у.

Девойка. (Съ узтезањемђ) Знате, — како да вамђ кажемђ, — али сће једно, — я ћу да узмемђ 36-у нумеру, па како Богђ да.

ЛОВЪ МОНГОЛАЦА.

Џингисђ-Ханђ, обште познати освонитељ и разоритељ у источнымђ земљама, све е покушавао да бе се њгова войска и онда кадђ ніе на бойномђ полю била, у борећу упражњавала. Лети е пролазіо прозђ земљ свои непријатеља, и опустошавао е своимђ ужасомђ вароши и народе; а зими, кадђ е свою жећђ човечіомђ крвђ заситіо, морала е сирота животиња своіомђ кожомђ платити забаву Ханову и њгових войника. — Кадђ се у зиму 1220 и 1221. године кодђ Темреда у предћлу Коварецму источно одђ каспискогђ мора, улогоріо, држао е ту велику зйку. До 50.000 Монгола окружи велики просторђ овогђ предћла, у коме су се слонови, лавови, тигрови, слећи и друга зверови налазили. Овај кругђ стане се садђ све већма стешњавати и редити буду све гушће, докђ найпосле нису сироте животиње у мањи просторђ затворене биле, где су ію после копљама до очајања доводили. Затимђ подигну ловци такову ларму воћнымђ инштрументима, да е дивљачђ свестђ готово изгуби и отлуди, и нато уће Ханђ са своимђ сыновима и великашима съ годима начевима у овај кругђ, и стане животиње убіати.

Пошто се уморе, упутио се Ханђ, праћени ловачкимђ џинацима, у свој шаторђ, кои е на једномђ узвишеномђ месту по монголскомђ начину подигнутђ и украшенђ био, и увеселяваю се гледањемђ како су њгови дивљи войници једну животињу тукли, докђ е нису сву поубіали или поплашили. — Овај е ловђ четирђ месеца трао, и можда бы се іошть дуже то убіањђ продужило, да нису принцеви молили, да се осталој животињи животь и слобода поклони, кое найпосле Ханђ благоизволи одобрити.

ОГЛАСЪ.

Знања ради кога се тиче!

Одђ 21. до 29. Септембра ове год. Еврен имаю празднике, и ове дане ништа не раде. (3—3)

Издаје **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатњи Княжества Србскогђ.

У Београду 21. Септембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена м одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за едан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 61.

Момакъ и Ружа.

I.

У градини у зеленой
Ружица се разцветала.
Цвета свога развијала,
Мирисъ любки просипала.
Роса пада, синлъ шири,
А лаорићъ лаки пири,
Те на крилу своме тио
Носи руже мирисъ мио. —

По стазици танкой, витой,
Момакъ ве'со ружи 'ити
Да у сласти особитой
Срдце купа, душу сити.

Ружу бере, тио зборн,
Као ветрић' кадъ лаори:
„Я ћу тебе драгой дати,
Лепо ће те неговати.“

II.

У градини у зеленой
Ружица се разцветала,
Цвета свога развијала.
Мирисъ любки просипала.
Роса пада, синлъ шири,
А лаорићъ лаки пири,
Те на крилу своме тио
Носи руже мирисъ мио.
По стазици танкой витой,
Момакъ ружи съ драгомъ ходи
У пролећу сви милина,
Кое чиста любавь роди.

Ружу бере, венацъ плете
Прве љубце првогъ жара,
Сведокъ венацъ овай да е
Кадъ милина срца згара.

III.

У градини у зеленой
Ружица се разцветала
Цвета свога развијала
Мирисъ любки просипала.
Роса пада, синлъ шири
А лаорићъ лаки пири,
Те на крилу своме тио
Носи руже мирисъ мио.

Стазица се танка пружа
Зминовидно траву пара.
Ал' зашт' момка не доиаша?
Зарь у ружи нема чара? —

Цвета ружа к'о и досадъ
И лепшимъ се цветомъ спрема
Аль за момка цветъ не цвета,
Бр ми драге више нема.

М. Н. С.

Путови Судбине.

(Продужено).

„Да ли ме пакао вара страшнимъ обсенама, или е све ово, што самъ видне, суштa истина?“ рекне Борисланъ суморно, пошто е мало мисли прибрао. А кадъ е потледъ свой наново обратио на издишућу Лиљану, рекне онъ у необузданомъ очаялењу бћсиљу: „Не, то не обмана! то е мое дћте. Лажномъ гатком обманули су ме. Лиљана ние пала одъ крвожедни јавичника; она е живила, да падне одъ руке убице, кои іой е и брата и заручника убио. — И ти си е іошть у варучня твоя пригрло, паклени изроде, — ти, кои си сву мою срећу и све моје надежде уништио. Ти ми се іошть ругашъ?! — Умри, зверска душо!“

И съ голимъ мачемъ навали онъ на Витомира. Но овай, презирући свой животъ, и немислећи више на обрану, спусти полако на земљу мртво тћло Лиљанино, раздрљи прси и викне: „Удри, несрећни родителю! Ти ћешъ ми брзомъ смрти указати благодћјање!“

„Благодћјање?“ рекне Борисланъ, тргнувши мачъ натрагъ. „Не, одъ мене нећешъ никакво благодћјање искусити. Ти имашъ право, — съ мало е за тебе, да ти единимъ ударцемъ животъ прекинемъ. Ти ћешъ грозно, срамно и мучително умрети.“

У томъ тренутку опази онъ едно одћлећ своя коњника на другу. Онъ брзо затруби у едну малу трубу.

кой му е о врату висила, и за часъ довздиже неколико коняника, конма Борисlавъ заповѣди, да Витомира у замакъ одпрате, а и мртво Лилянино тѣло тамо однесу. Витомиръ се даде безъ икаквогъ одпора везати и одвести, и онъ е сасвимъ равнодушно слушао, каква га ужасна смрть очекује. Њему е било све едно, да га снађе што му драго; — еръ што е за њега найстрашније било, то е већъ искусно и очима видио.

Съ найвећомъ радости и узклицаньмъ предусретну служители дворски и служавке свога господара, кадъ е овай у замакъ ушао. Но њихова радость, кой е већъ и плаовитимъ погледомъ Борисlава застрашена била, претвори се у тугу и јукъ, кадъ мртво тѣло Лилянино у замакъ одније. А кадъ су несрећногъ Витомира, кой е изгледао съ бледимъ лицемъ и упорнимъ погледомъ као олигена смрть, као какво страшило, и кадъ е пукао по замку гласъ, да е Витомиръ, кога су сви у двору љубили и пазили, и као найвећегъ приятеля ибарскогъ дома сматрали, Лиљану, Владимира и Славобора убио, и да ће онъ садъ одъ целата срамно погинути, тада се претвори туга свију у ужасъ, и свани е осећао и признавао, да несрећна судбина надъ домомъ ибарскимъ влада.

„Гдѣ вамъ е господа?“ запита Борисlавъ, кадъ е већъ у дворану замка ушао. Стари єданъ служитель приступи на то, и ини, да е Ирна пре неколико дана одпутовала Славоборовомъ отцу, и да ће се по свой приликы данасъ или сутра кући вратити.

Ова вѣсть баше Борисlаву веома чудноватa. Но онъ ипе никоме навликвао своје чувење, но пресао е опетъ за дѣло свое освете. Онъ заповѣди духовнику, да дође, и кадъ е овай дошао, окреве се Борисlавъ Витомиру и рекне му: „Премда те я неудостоявамъ, да одъ племените руке умрешъ, — изроде паклени, кой си порушио све мога живота надежде, то я ипакъ нећу ново мржњи према теби дотле да терамъ, да и твоя грешна душа страда. Ти ћешъ сравно умрети, но спаси душу твою за болы животъ. Зато ти оставлямъ времена, да те свети отацъ съ богомъ помири и за онай светь приготови. Я самъ християнинъ, и сматрамъ по томе за мою дужность, да и криномъ непријателю ту милость укажемъ.“

Духовникъ приступи на то Борисlаву и рекне му: „Господару, шта я чуемъ! Заръ овогъ младића да пресашъ смрти? Заръ ти незнашъ, какве е заслуге стекао за твой домъ?“

„И ти ми се іошъ ругашъ, продрьлини духовниче?“ загрми разареи Борисlавъ. „Не дражи мой гнѣвъ; еръ, тако ми Бога и спасенія душе мое! я би у овомъ часу лако заборавити могао твой чинъ и учинити велико зло. Испуни твою дужность и небриши се за мою осветy. Крвь овогъ несрећника нека падне на мою душу, ако е неправедно пролиемъ.“ И звераюћи плаовитимъ и бѣснећимъ погледомъ свудъ унаколо, дода онъ громовитимъ гласомъ: „Нека се нико више не усуди, подићи свой гласъ на обрану овогъ убице! коме е животъ мио, нека ћути и нека се безусловно моіой волы повинује!“

Нема е тишина наступила. Духовникъ одведе бѣдногъ Витомира на страну и опомене га на исповѣсть и каянѣ: „Я самъ само онакви злочинства свестанъ, кой самъ неотачно учинио,“ одговори Витомиръ. „Душа моя ипе никадъ пораћала зле умишлаје. Кривица, за кою ћу я одъ целатске руке умрети, поражава ме, — но кривица ова неможе пасти на мою душу, него пада на терету онога, кой ме е бѣсниломъ и ярошћу своіомъ приморао, да за обрану мога собственогъ живота потегнемъ смртоносно оружие, кое е прекинуло животъ наймилегъ ми створења на свету. — О, моя Лиљано! я се надамъ, да ћу се скоро на ономъ свету, гди нема зависти, болы, туге, несреће, опадања и гнѣва, съ тобомъ састати. Тако е, пречестьйши отче, я самъ тврдо увѣренъ, да ће ме премилостиви творацъ примити у свое небесно царство, — и я умиремъ безъ икакве клетве противъ силногъ овогъ властника, коме самъ у руке пао, и кои ме ироети и осветн своіой жертвује. Я му за то благодарямъ, еръ онъ тиме неотиче чини према мени дѣло любави и сажалѣня, еръ ми одузима животъ кои ми е неспошанъ, кои би ми одсадъ био ужасно мученіе и мрачна пустиња!“

Витомиръ ућути, а тронути духовникъ пружи му жалостиво руку и увѣравао га, е да е душа његова предъ Богомъ чиста. На то га изведе онъ опетъ предъ Борисlава. Овай одма заповѣди: да га целата привежу за срамна дирекъ найвећи злочинаца, кои стаіше у єдномъ углу авлие, и да му тамо найнижи одъ служителя, кои е свакадъ целатску дужность испуњавао, главу одруби. Витомиръ оголи врать и отиде сасвимъ послушно и равнодушно на мѣсто губилишта.

Но башъ у томъ тревутку зачу се велики шумъ и топотанѣ коньско предъ капиомъ замка и неколико гласова обиаше долазакъ Ирне, госпое одъ Ибра.

Ирна е поитала, да се што пре врати дома, и да прерадостни гласъ своме дѣтету донесе; еръ њеномъ убѣдителномъ красноречію испало е за рукомъ, да склони Славоборовогъ отца на попуштанѣ и на саизволенѣ њене молбе. Съ радостнимъ срцемъ, и найвећимъ нестрпљењемъ ишекиваше ова часъ, у коме ће йерки своіой обзнанити њену срећу и испуненѣ найтопле желѣ, пошла е она кући. — Али ко ће описати и сватити њенъ ужасъ, кадъ су іой изишавше на сусретъ служавке са сузама и безъ икаквогъ приготовлења за онай ужасни догађай испричале неописану несрећу ибарскогъ дома.

По други путъ морала е бѣдна кроза срце прострелѣна Ирна искусити неизказану матерою болю, да е своє єдино дѣте изгубила, и то на ужасанъ, неприродан начинъ. Судбина е њу горко казнила. Она іой е после тешке скорби подарила іошъ єданпутъ за неколико тренутака найвећу радость, утѣху и захваленѣ, како би е после оскорбила и срце іой изъ корена исчупала. Садъ е оплакивала губитакъ обадва своя дѣтета, и остала е безъ икакве надежде и утѣхе као муньомъ опалѣни растъ. Но она е ипакъ показала садъ више душевне снаге, него онда, кадъ е чула, да су изничице Лиљану заробили и на жртвеничку смрть осудили. Она е наново познала десницу превѣчне правде, кой е повинтила сну њену радость на ономе свѣту. Но она е једно у души своіой съ найвећимъ каянѣмъ признавала, да она кой е сною ядну сестру Вешту у срце погодила и у гробъ свалила, ние ни заслужила радости материнскогъ срца.

„И Витомиръ е ню убио?“ запита Ярна, пошто е мало къ себи дошла.

„Тако вели нашъ супругъ,“ одговоре служавке; „и зато ће га онога часа дати погубити; седъ га башъ духовникъ спрема за покајање и смрть.“

„Ту мора да влада тама и неповятно заблуђење!“ рекне Ярна, „ер то ние могуће, да е Витомиръ мою Лиляну убио. — Витомиръ. Та онъ е ню одъ смрти избавио и водсо већма него његову душу“ — И она улети као безъ душе у дворану замка, да завѣсу ове ужасне загонетке раздере.

Витомиръ іошть небијаше погубљенъ, али башъ онога часа водиля су га џелати везана губилишту, да га као найцрнѣгъ злочинца сразно погубе. „Станте, за име Бога!“ викне Ярна у найвећемъ страху, и вика њена смете џелате, кои су башъ онога часа хтели пролити невину крв. Ярна пакъ прилети своме супругу падне му око врата, и рекне: „О, Борисдаве! у каквомъ се ужасномъ часу ми састасмо!“

„У часу осветe, коя ће нашу неисказану болю смалити,“! одговори Борислав суморно.

„То неће бити,“ прекиде Ярна рѣчь. Тугу нашу и скорбь може утолити само тврда любавь и вера у Бога и његову правѣчну правду; а ова ти забранове, да твою кроть излијешь на тогъ младића, коега бледо лице и нему очајанѣ треба сажалѣнѣ наше да узбуди.

„О, ти незнашъ,“ одговори Борислав, „но е овай несрећникъ, за кога се ти заузимашъ. Погледай га добро и прокляни га, сажалѣнја достойна и поражена майко! Прости стогубу клетву на његову црну душу; ер онъ е утаманитель наше среће; онъ е убица наше дѣце!“

Онъ іой затимъ исприча по реду, како е Витомиръ у бугарской войни Владимира, и Славобора убио, и на какови е начинъ пре два сата Лиљана, њиново єдиче, одъ крвничке руке Витомирове пала, — и тако е онъ савъ домъ њиовъ упропастио.

Ужасна боля раздирала е изнова Ярнино поражено срце, надъ е потанко чула све ближе околности овогъ несрећногъ догађаја. Но и у оволикой неисказаной скорби признавало е њино дугимъ искушењемъ облагорођено чувство правде; да е несрећни младића, кои садъ у заносной равнодушности смрти удараџ начекује, невинъ, и да се никако као нољни и повини убилаць сматрати неможе.

„О, Борисдаве!“ одговори Ярна прошћу разпламенѣномъ господару обарскомъ, „немой бити неправеданъ и бездушанъ према овомъ бѣдномъ младићу, кои е то у не знаню, као слепо орудие вишомъ силомъ руковођене судбине учињо. Єдно твое осветољубие причина е Лиљанине смрти. Надъ нашимъ домомъ вију се тамне облаци превѣчне правде, а Витомиръ е слепо њено орудие. Како би могао ти на њега да проспешъ гнѣвъ твое отровane душе?“

Борислављ погледа зачуђено Ярну и стаяше неколико тревутака као окаменѣмъ: „Ярно!“ рекне іой најпосле онъ, „шта е теби? Ти ниси ова, коя си била! Заръ си ти тако слабо любила твою дѣцу, да браниш и заклањаш онога, кои намъ е дѣцу побио и насъ живе сравно?“

„Башъ зато,“ одговори Ярна, „што материна любавь у прсима моима планти, башъ зато мора онога любити, кои е мое дѣте избавио. Тако е, Борисдаве, — погледай га само, овогъ бѣдногъ младића, кога си ти предао рукама џелатскимъ; — онъ е избавио нашу Лиљану, кадъ е она пала у руке крвожедномъ язичницима, кои су е на жертвенику ужасну смрть осудили били! Казуй садъ, можешъ ли садъ тогъ младића тако сравно погубити?

„Говориш ли ти истину?“ запита упрепашћени Борислављ; „или онъ то заиста учинио?“

„Питай твое служитель, кои су у Ибру остали,“ одговори Ярна; „јако рѣчима твое супруге више невѣруешъ. Сви ће они мое рѣчи потврдити! О, Борисдаве, не само да е онъ Лиљану избавио, него іой и одањ био њежномъ љубави. Ахъ, у ономъ трепутку, кадъ си га ти на обрану собственогъ му живота приморао, онъ би заиста радие забоо сиртоносно оружие у собствене прси, да е знао, чие ће срце пробости, — ер сто живота да има, сва би за Лиљану жертвовао.

На то подигне Витомиръ свой гласъ и рекне тронуто: „Богъ нека насъ благослови, за наше рѣчи, племенита госпо! Ви сте свету истину казали. Садъ у толико радие умирем, кадъ само знамъ, да самъ предъ срцемъ вашимъ оправданъ.

„Борислављ ишао е неђутимъ у найвећой борби горе и доле, и ђутао е као стѣна. Наеданпутъ викне онъ џелатима: „Пустите тогъ младића!“ Затимъ истргне онъ єдномъ војнику до себе мачь, приступи Витомиру, и пружи му мачь съ рѣчима: „Ти си моіой кћери животъ избавио, и опетъ одузео; за то мое дѣте нетражимъ рачуна. — Но ти си и могъ сина убио, и зато имамъ я као отацъ крвно да се осветимъ. Но нетреба сравно и незанимъ рукама да умрешъ, ти кога самъ принуђенъ уважавати. Небо неза рѣши између мене и тебе Зато узми овай мачь на да се боримо на животъ и смрть.“

(Продужиће се.)

Прпице.

Неколико ђака пођу у ловъ на питоме зечеве, съ њима пође и єдан новајлија, кога су више пута опоменули, да никако гласно неговори, или да не прави ларме, да се не би зечеви разбегли. Они дођу на єдно место, где много зечева бијаше: *„Oh! Oh! Ecce cuniculi multi!“* (Ге! колико е много зечева!) повиче нашъ новајлија латински. — Плашљива животиња разбегне се по своимъ рупама. Кадъ су му затимъ другари опоро пребацили његову лудость, извини се онъ: „Та како самъ я могао знати, да и ова мала луда створења знаю латински?“

— Матрози на єдной енглеской ладји састане дружство умѣрености, и одреку се свечано, да неће никако

шити румъ; а да би законъ овай остао у пуной сили, ови се сви обвежу, да сваки овай, кои законъ преступи, части дружетво са 10 ока рума. Наседницутъ реке еданъ изъ дружства: „Та онда немо сви, колико насъ годъ има, законъ преступита; «ръ ако еданъ погреши, онда немо морати попити 10 ока рума, и сви опити се, па онда ће по закону іошт сваки понаособъ морати дати по 10 ока рума, па се нећемо никако ни трезнити. Сви се гротомъ насмею, и баце законъ у ватру, — а умеренаци остану при староме.

— *„Смешна е стварь любавь,"* рекне еданъ напресави шаљивацъ у дружству; први дана после свадбе хтео самъ мою жену изъ презћене любави посети, — а садъ се кајемъ, што то писамъ учинио.

— Неки господинъ, кои се на путъ спремао, наложио е своме слуги, да га у два сата по поноћи пробуди. Слуга пакъ отиде іошт у 12 сатя у собу свога господина, и пробуди га. „Шта е?" викне буновно господинъ, кои се ние изспавао, „зарь е већъ два сата избило?" — „Ние іошт, господине," одговори замлаћени слуга, „но я самъ вамъ само казати хтео, да іошт имате два пуна сата рока за спаванъ.

— Неки одъ путујући занатлија заспао е на другу у ладу, оставивши поредъ себе свой ранацъ съ пртљгомъ. Еданъ Еврешнъ проће, и видећи онога, да тврдо спава, дигне ранацъ, и умакне. Но мало затимъ пробуди се овай, и видећи издалека Еврешна, потрчи за њимъ, и стигне га башъ предъ самъ улазакъ у варошъ. Ту га онъ счепа за яку и одведе у полицију као крадљивца. Онъ пакъ бранио се и казивао, да е ранацъ нашао. „Ниси нашао, већъ си украо, угурсузе!" рекне му судија, „ево овде господара, чија е ствари." — „Опетъ е зато онако, као што я кажемъ, я самъ нашао на путу и калфу и овай ранацъ, ранацъ амъ узео, а калфу самъ останио!"

— *Двоумленћ.* У Енглеской, гди се сие парнице лако пресуђују, дошао е еданъ поставъ човекъ на судъ, и молио е судъ, да му совћтује, шта да ради, — жена му е, вели, пакостна, као осица. — „Е, на шта немо ми да вамъ помогнемо; — ил' васъ е можда іошт тукла?" — „И тога е било, о томе ние онде питанћ." — „Да о чему е питанћ, и шта ни зактевате одъ насъ?" — „Я оћу само, да ми ни пресудите, есамъ ли тимъ поступкомъ моје жене тешко увређенъ, или?" — Судіе и околостоећа светина грооТомъ се насмее, и предсћдатель заключи дћлань судище съ рћчима: „Пријателю, на то питанћ ми нисмо кадри одговорити; то зависи одъ вашегъ собственогъ сматрања."

КОЛИКО ЉУДИ ТОЛИКО ЋУДИ.

Херцогъ Ово одъ Карнитие имао е врло досетьливу будалу. Овоме (будали) падне еданпутъ на паметь, да истину пословице „колико људи толико ћуди" докаже. Онъ узме пуяъ џакъ съ мртвачкимъ главама, попне се на еданъ брегъ, наручи изъ џака. Почемъ се една глава онамо една онамо одкотрља, повиче: „колико људи толико ћуди!" Кадъ ове и после смрти лудую и свака по своіой ћуди ради, то шта су морале пре у животу чинити!?"

НЕПРИЯТЕЉСКА ЉУБАВЬ.

„У моимъ рачуницма, сине мой, нађићешъ сваке године записану суму одъ 500 талира, коју самъ я већъ одъ 20 година непрестано свакогъ 4 Февруара трговцу М** у Б* шиљао, и коју самъ осиромашеномъ господ. Ф* давао и после вћтове смрти вћговой сиротой деци опредћлио. — Љубезни сине! тай Ф* бияше управъ онай, кои ме е наскоро после тогъ венчања са твоиомъ добродћтелномъ матероиъ, коју е онъ узалудъ просио, 4 Февруара, отровати хтео, пошто е на два дана пре тога замномъ пиштолъ избацио, но єдина милость божия сачувала ме е одъ смртоносногъ дћйства отрова чудноватомъ некомъ помоћи. На неколико година после тога падне овай напрасни човекъ, због своіъ раскошногъ живота у сиромаштво, кое е тимъ несносније и жалостније за њега было, што се међутимъ оженио био.

Я благодаримъ мудромъ божиемъ промислу што ми е пријатне и средства дао, да момъ непријателю добро учинити могу, и опредћлимъ зато управо онай данъ године, у коиъ ме е Богъ тако чудновато сачувао. Садъ дакле, сине мой, знашъ прави узрокъ зашто самъ свагда 4 Февруара, у ютру, подуже у моіой спаваћној соби остао, и што самъ свагда онай данъ врло радостанъ и весео бивао, кадъ самъ могъ ловца са единимъ завежљамъ у Б* послао. И уедно знашъ, шта ме е побудило, те самъ пре три године у време наше вечерње нову молитву благодарности увео, кадъ самъ разумео да е овай г. Ф* напосле опетъ къ себи дошао, и да е искреннимъ покајањемъ своју душу избавио. Ову дакле суму, сине мой, шиљаћешъ сваке године у овай исти данъ, трговцу М** на чие се ћутанћ и на чию се верность та слободно ословити можешъ, дотле, доле годъ та помоћи той сиротой породици нуждна буде. Я познаемъ твое срце, надамъ се да ће оно то учинити ћр иначе би те као пријатель за то молио, а као отацъ би ти заповедио. Но про снега молимъ те, да ову тайну у гробъ понесешъ."

— *У* єдной школи запита учитель при испиту єдно мало дете: дали оно мисли да треба и непријатељ любити? Дете застане са одговоромъ, и нато се започне овай разговоръ:

Учитель: Та знашъ шта е пријатель а шта непријатељъ? Дете (неодговори.)

Учитель. Пази я ћу ти то разјаснити. Кадъ се н. п. ти на обали каквогъ потока играшъ, па се ко крадомъ до тебе довуче и тури те одъ остраћу у потокъ, ко е то?

Дете. То е мой непријатель.

Учитель. Тако сине мой! А ко ти е онда пријатель?

Дете (брзо). Онай, кои ме спредъ у потокъ гурне.

Издаде **Љубомиръ П. Недићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 28. Септембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За онаосе плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 кр. ср. за тринут. № 62.

Загонетка.

Чуйте браћо неко ново чудо!
Пре нег што є Творацъ землю саздо,
И пре сунца и звездица драги
Створио ме отацъ света благи;
И одъ онда непрестано живимъ
Нит се снажимъ нити опетъ старазъ.

Я не спавамъ нити се одмарамъ
Нити идемъ, нит се разговарамъ
Живо писамъ, али немамъ крила,
Съ кои летимъ брже него вила
Моћи немамъ, ал царства обарамъ
Снаге немамъ ал чудеса стварамъ;
Свака гордость, свака подла сила,
Свака радость и красота мила
И прелести, све небесне сласти
Само стое текъ у мокой власти.

Докъ ме гледашъ невидящъ ме добро,
Негледашъ ме, тадъ ме видишъ добро
Ал шта каза! негледашъ ме нигда
Нит ме згледатъ мож ти око игда.
Чимъ се родинъ престанемъ да живимъ
Чимъ премненемъ текъ опетъ оживимъ
Проћемъ брзо а долазимъ споро
Кадъ отидемъ невраћамъ се скоро! —

Домишљани одте сада амо
Тешко ние — загонетка само. —

М. И. С.

Одгонетка у следующемъ броју.

Путови Судбине.

(Свршетакъ).

Витомиръ пакъ баци пруженi му мачъ на землю и рекне: „Далеко є одъ мене та мисао, да по други путъ потегнемъ мачъ на Лилянинога отца. Ако сђнъ вашегъ сина, кога самъ я убио у праведной борби и у метежу битке, у коioй судба нрваше коцке бацаше, зактева осветителну жертву, онда ево прсиу моя, забодите мачъ у њя. При издисаню я ћу васъ благосиляти, што сте ме оной ушутили, безъ кое би ми животъ био пустошно и неутѣшно пребивалиште. Изврши дакле, племенити Борисдаве, твое дѣло освете. — Но допустите ми напре, племенита госпо, да вамъ изъ свегъ срца благодарямъ за материнску доброту и любавъ, коюсте до овогъ часа према мени осиедочили." продужи Витомиръ, окрећуцши се Ярни. „Я самъ ваше срце неисказано оскорбио, — но Богъ зна, а и ваше срце каже вамъ, да самъ я невинъ. Ви ме нећете проклинати, него ће те се са сажалѣнѣмъ сећати бѣдногъ Витомира, кои би за васъ радо и последню каплю крви пролио, но кои с гнѣвномъ судбиномъ набранъ, да вамъ оно, што вамъ є на свету наймилие, одузме. Садъ съ богомъ! и испуните умируцемъ іошт я ову последню жељо: Положите руку вашу на мою главу, и молите се Богу за мою грешну душу. Я ћу вашу матерински благословъ однети вашой дѣци, єръ я ћу се съ њима скоро састати у блаженимъ предѣлима небесне красоте!"

Онъ на то клекне предъ сцаћу Ярну. Ова га у найвећемъ тронућу хтеде са землъ дићи и заграли, — кадъ наеданнутъ падне њенъ поглед на оголѣли врат Витомировъ, — она се препане, као да є громомъ поражена и викне: „Милостиви Боже! — Ово є знакъ племена Астаповића! — Ха, каква се слутня у души моioй пораћа! Оваквъ знакъ имао є Вештинъ синъ Жарко, и іошт на томъ истомъ месту. Витомире, Витомире, чія си ти синъ?"

И Бориславъ тргнесе уплашено, и приступи къ клечећемъ Витомиру и рекне са силнимъ волнованѣмъ душе своє: „Говори младићу! Одкуда си ти? Ние могуће, да є твой отацъ Бугаринъ био! У жилама твоимъ тече српска крвь."

„Кои су прави родителы мои били „одговори Витомиръ, „я незнамъ. Мое прваштѣ дѣтињство застрто є непробойномъ завѣсомъ. Я самъ дуго време држао оне честите душе, кое су ме одранile и воспитале, за праве мое родителѣ. Текъ на смртной постелы одкрио ми є племенити Бугаринъ, пога самъ я отцемъ називао, да я нисамъ рођени његовъ синъ. „Ти си чудноватимъ начиномъ постао мое усвойче," говораше онъ мени. „Први година мога брака я нисамъ имао дѣце, и текъ после 6 година обрадуе ме Богъ съ єдномъ перкомъ, коюсмо я моя покойна супруга као душу нашу любили. И претераномъ зарь любави према овомъ дѣтету загрепили

смо се Богу; єръ онъ намъ одузме и ово єдиче наше, и то на овакавъ начинъ, кои є срце наше ужасомъ а душу неописаномъ скорби испуњавао. Служитељи храма Србалл язичника украду намъ дѣте, и опредѣле га на жертвеничку смрть. Безмѣрна туга и очањѣ хтеде насъ уморати; и єдинствено утѣшеня истините вѣре, съ кома є неки смирени духовникъ, кои є блазу насъ сѣдио, наша срца ублажавао, давала су намъ іошть мало снаге и утѣхе. Єдномъ пођемъ я забаве ради у ловъ, забасамъ далеко у шуму и наїђемъ при повратку на колебу єдногъ пустиньика, кога самъ я у пређашня времена често посѣћавао. Я се писамъ могао уздржати, да я тада не сватитъ. Но како се я препанемъ, кадъ наїђемъ светогъ овогъ мужа на самртной постељи. Край постель нѣгове играше се єдно мужко дѣте одъ 3 године дана. Лице пустиньика оживи мало, кадъ самъ я у колебу ступио. Онъ ме одма позна, пружи ми руку, и рекше ми, да самъ му добро дошао. На свршаванѣ мое штo га у таквоме стању налазимъ, одговори онъ: да му се душа весели, што ће скоро на истину отићи; но да му при растанію съ овогъ света іошть єдна велика скорбъ срце гризе, а то є брига: шта ће бити одъ овогъ дѣтета, кое є онъ у шуми избавио изъ руку єдногъ нечовечногъ дѣлата, кои є ово невино створењ убити хтео на єдномъ усамльномъ месту. Я бацимъ погледъ мой на ово єдно сироче, кое є безбрижно и безазлено играло, нити му є душу разтрзала брига о будућности, и ово ме до срца троне. Тада ми уђе Богъ мисао: да є можда проведѣне данасъ само због тога упутило ораокъ мой овамо, да я, бѣдни и увељанни отацъ, кои самъ іошть єднако оплакивао мою Верку, наїђемъ у замѣну за ню єдно красно дѣте, кое ће скорбь мою заръ ублажити, и коме ћу я мою родительску любавь да посветимъ. — Ова є мисао и намѣра у души моіой за кратко време сазрела. — Я изнемъ пустиньаку мою тврду намѣру, ревавши му: Я самъ, мое дѣте, о ово є дѣте свое родитељ изгубило, зато га я одъ данасъ присвоямъ као мога рођеногъ сина! — Смирени пустиньакъ насмеши се, пратисне мою руку своме срцу и увѣравао ме є, да є садъ и последню на овомъ свету бригу са срце скинуо, и да ће онъ за ову утѣху, коју самъ му прибавио, призвати на мене благословъ вишњегъ творца. — И на овай начинъ добиля смо те ми; єръ тай безазлени дечко био си ти, — ти си био наша найвећа радость; єръ ти намъ биляше замѣна за мило наше єдиче, кое намъ я злоудна судбина изъ наручия наши изтргла." — — — „То биху рѣчи мога умирућегъ поочима," завршн Витомиръ свое причанѣ, „а о моме пореклу и отечеству неумемъ вамъ ништа више казати."

„О, доста, доста." викне Ярна, „садъ ясно видимъ и познаемъ чудноватe путове судбине — О, мой Бориславе, я садъ ни найманѣ више не сумнямъ, — ово є Вештинъ синъ Жарко. И какво чудновато испрекрштанѣ догађаја! — Ово женско дѣте, кое є украдено одъ Витомирови родителя, есть по свой прилици Волина, потовя жречица. Време, мѣсто и све околности слажу се подпуно са вѣстима, кое самъ я дознавала о Волини, кою є моя сестра Вешта усвоила. — Тако су оба ова дѣтета неиспитанимъ путовима судбине єдно другомъ за замѣну служила и обое опредѣлени биху, да увељанимъ родительима утѣху и замену даду. Али ваштo є кривудала судба тимъ чудноватимъ уварстнимъ путемъ? — Ахъ! единствено на пропасть нашегъ дома и нашегъ порода, и да би се испуњило страшно пророцанѣ старе Вуче!"

„Волина, веліте ви?" прекине Витомиръ Ярни рѣчь, „ова жречица, изъ чи самъ руку Лиляну избавио, — Волина є, велите, изгубљено дѣте мои добри родителя?!"

„Вѣровятно єсте, али изнѣћетно ние, нити ће икада моћи бити," одговори Борислав; и окренувши се своіой супруги, рекше іой истимъ гласомъ: Све околности подкрепљую твоє потврђиванѣ, но я инакъ нисамъ тврдњенъ, да є овай младићъ Вештинъ синъ. Та заръ се ние могло таково исто што догодити и потомку другогъ каквогъ Астановића?"

На то изиђе изъ гомиле войника, кои су се са Борославомъ изъ Бугарске вратили, єданъ старъ и дивљећъ изгледа войникъ, и рекше:

„Племенити господару, я могу посведочити, да ваша супруга ние у заблуђењу, што ова овогъ младића" — показиваюћи рукомъ на Витомира, — „држи за сина свое сестре Веште!"

Господарь одъ Ибра мѣрио є старогъ овогъ войника съ найвећимъ удивленѣмъ; но овай продужи овако: „Ако я све то истина, што є овай младићъ садъ испричао, онда нетреба ни найманѣ да сумните, да я то вашъ по крви сродникъ Жарко, кога сте ви давно за мртва држали.

„А чимъ ти можешъ посведочити, да су твое рѣчи истините, и да твое потврђиванѣ ние лажно?" запита Борислављев войника далѣ.

„Я ћу то посведочити съ признанѣмъ;" одговори овай, „да самъ я онай иста, кога є некадъ стара вештица Вуча наговорила, да убиемъ невиногъ Жарка."

„За име Бога, шта кажешъ та?" викне Ярна у найвећой сметньи. „Закланѣмъ те Богомъ истинимъ, кога страшанъ и праведанъ судъ ми у овоме часу познаемо и сносимо, закланѣмъ те спасеннемъ душе твое, говори истину!"

„Тако ми блаженства мое душе, кое се надамъ у Бога получити," увѣраваше сѣди войникъ озбиљно и стално: „я нећу слагати! Богатомъ наградомъ я ласкавимъ рѣчима дао самъ се онда заварати одъ пакостне и лукаве Вуче, и примио самъ се тогъ богомрагогъ дѣла, да єдно невино дѣте, кое ме никадъ увредило ние, у тами густе шуме убиемъ. Пошто є пакленя изродъ Вуча изтргла дѣте изъ наручия служавке и мени га у руке предала, однесемъ га я далеко у шуму. Кадъ самъ хтео забости мачъ у невине прси, я се разжалимъ, кадъ є Жарко мале ручице пружао и жалостно ме погледао. Но при помислу на дату рѣчь примљногъ на се обвезателства, и лакомъ на обећану сайну награду, угушимъ я то благородно чувство, и хтедо већъ извршити кравно дѣло, — кадъ наеданпутъ изиђе преда-ме єданъ сѣди старацъ, кои ми се у овомъ часу чиваше као суштество вишега реда. Његова седа, до појаса брада, беле, тихимъ ветромъ таласаюћи се власи, бледо упало лице и пустињачко одѣло причињавало є, да є изгледао као какавъ духъ изъ

царства превѣчности. Но изъ очију његови сѣваше необична, жива ватра. Онъ дигне руку своју, и рекне ми величественимъ гласомъ: „Стани, несрећниче!“ — Његовъ изгледъ и гласъ тако ме е потресао, да ми е срце задрктало, и душа у трепетномъ страху била. — „Одступи одъ богомразе твоје намѣре!“ настави онъ по краткомъ ћутању, кадъ е видио, да сам се а одъ ужаса скаменио, — „ер ће те проклетство и казнь божија гонити на вѣки!“ — Као поразителни громъ звониле су ове рѣчи у уши ма моимъ. Мени се учини, као да е одавъ Херувимъ сишао съ ваше и предъ мене стао страшно и угрожително, као што ће некадъ анђели божији са пламенитимъ мачемъ стати предъ райске двери. Сва ме слага нападе, а сам дрктао као прутъ, и нисамъ више могао подићи огњѣвити погледъ пророка изъ пустиње. Я упустимъ дѣте на земљу, и натраг бѣжати, као да сви паклени дуси за мномъ у потеру иду. Али кадъ сам се одъ страха мало повратио и опетъ силе и мисли прибрао, онда ми бише, као да сам душу мою изъ вуктаје ђавола изкупателя избавио, и я сам се за срећнога и пресрећнога држао, што се нисамъ овимъ убиствомъ окалио; — ер никадъ ми душа рая видила неби.

„О, човече! какавимъ мелемомъ облажешъ ти моје у стрељено срце у найсрдњи часу мога живота!“ рекне Ярка и притисне руку сѣдогъ војника пресма своимъ. „Я сам ово, што ми е найамније на земљи било — моју дѣцу, — изгубила, и остала сам бѣдно овогъ свѣта створењ, кукавна мати безъ утѣхе и надежде. Но посредствомъ тебе преблага е Богъ свалио съ душе мое стѣну, коя одъ толико вѣкъ година замуђује све радости мое, — а та е стѣна: свѣсть крвне кривице мое. Богъ е праведанъ. Я нисамъ била достойна транье материске среће; ер ову сам я сестри моіой насилно одузела; зато ю е превѣчна уништио онда, кадъ е она на вршку своме била. Но Богъ е милостивъ и преблагъ. Онъ е видио мое тежко покајање и горко изпаштање и подарио ми е предъ заодъ сунца мога страдателногъ живота то спокојство: да я нисамъ богомъ проклета грешница. Злу мою намѣру, коју Богъ суди, и сам горко одужила губитком мога найвишегъ на овомъ свету блага, и я ћу садъ спокојније изчекивати смртни часъ; ер садъ поуздано вѣрујемъ: да ће ме смрть сѣдинити са мномъ дѣцомъ, кои се за награду свога невиногъ живота и на правди страдања, већъ наслађаваю миливама райскимъ и лицезрењемъ свевишњега!“

Ярка ућута затимъ мало, и молила се Богу тиho и сузнимъ очима. Затимъ продужи овако: „Садъ е сва сумња уклоњена: Бѣдни Витомире! оди, да те загрлимъ, — ти си синъ мое несрећне сестре Веште. Ти си у њиномъ твоме дѣтињству осуђенъ био, да будешъ убиканъ, и то због тога, што е една баба пророцала, да ћешъ ти некадъ мою дѣцу утаманити. — Ахъ, ово се пророцање на жалость испунило и постало страшна истина, премда сам я и моя паклени помагачи хтели да га осуетимо грозними и богомразкимъ злочинствомъ. — О, да бѣдногъ човеческогъ ума, кои себи наображава, да мудро смишљѣнимъ мѣрама своимъ може обуставити текъ неумитне судбине! Судбина иде мирно своимъ путемъ, а ми, дѣца ништете и прашине, неможемо ту ништа учинити. Шта е кадра мудрость слабомоћна људи учинити противъ промисла и намѣре божије? — Оно, што сам се а трудила предупредити кривимъ злочинствомъ, ипакъ се збило. О, младићу, твоя е рука дѣцу мою убила. Судбина те е гонила по чудноватимъ путовима, тако, да си ти найпосле морао извршити оно, што сам се я трудила предупредити кривимъ дѣломъ! Но ти си чистъ и невиненъ; я единствено себе саму окривити могу. Да сам се я онда, кадъ ме е ужасно ово прорицање готово до очаања довело, те сам сановодила на богомрско убиство, — вишњимъ творцу обратила, и са скромнимъ молитвама и безусловномъ одановћу, будућность мою поклонила у његове отческе руке, у место што сам я сама будућность мою грозничавимъ средствама по моіой волји управлити хтела — ахъ, данасъ би можда све другчије било, и данасъ би можда две срећне породице проводиле сладке дане у љубави и срећномъ спокојству у зидинама овогъ горделъ замка, у коимъ се садъ разлеже јукъ несрећни родитеља и влада ужасъ и суморна скорбь! — Садъ Бориславе, кажи! можешъ ли ти ићшть заштедати сирть овогъ младића, можешъ ли ти ићшть мрати овогъ бѣдногъ, кои е, гоњенъ по мрачнимъ стазама найзбѣжније судбе, учинио неотиће оно, што намъ е срцу самртну болу задало и што насъ е за навѣкъ оскорбило?“

Господарь одъ Ибра баше силно потрешенъ. Онъ тио приступи Витомиру, пружи му десницу и рекне: „Я ти праштамъ, сине мой. Дай да будемо пријатељи, и да као људи мужественo своіомо нашу несрећу!“

И са сузнимъ очима загрле се помирена противница, а и сви околостоећи сдали су у глас; па и сами дивљи и суровн војници, кои су у непријатељской земљи били равнодушни према стострукимъ бѣдима ужасногъ опустошителногъ рата, нису се могли уздржати одъ суза.

Одъ силне туге и толики удара скорби и несреће, разболе се Ярка овогъ дана, кадъ е њена единица Лиљана сарањена, врло опасно, и небо е услишало њене топле молитве и смиловало се на њу, те е по краткомъ боловању овай грудни и бѣдни живот заменила съ бољимъ, вѣчнимъ животомъ. Она е умрла радостно и са скромномъ одановћу, и сарањена е поредъ њене несрећне Лиљане. А господарь одъ Ибра, Борислављ, кои е њу за неколико само година преживио, оставио е ибарски замакъ, гдѣ му е сваки предметъ тужне опомене подгревао, и отишао е у свој други замакъ Ситницу. Онъ е наредио, да Витомиръ буде господарь одъ Ибра. Но на Витомира нису земна блага и блескъ славе и силе имали никакву драгость; ер његово найпише благо застирала е тама леденогъ гроба, а живот нит му никакве друге чаре подавао. Њему е омрзнуо живот; но онъ ипак хтео богомразкимъ убиствомъ себи сирть задати, за коіомъ е толико чезнуо. Ювачко његово срце ићшть сданшть заламти храброћу, и у прсима његовимъ породи се силна жеља, да тражи опасности, кое ће га неизбѣжно морати у ждрла сирти сурвати. Но ова његова чежња ипак га одвлачила у метежъ прваи боева, где се људи као дивљи звероки колю и разтрзаю, онъ е себи сасвимъ друго поље борбе и опасности изабрао. Онъ се опростя са тронутимъ Борисламомъ, и пошто се у једномъ монастиру предуготовио за свој нови животъ, отиде онъ, као

неустрашимыми проповѣдникъ слова божіега, у планинске предѣле, куда ошће небиле продрла светлость христиан ства, да тамо заслепљеним язичницима спасоносну науку истине проповѣда, па и самъ тако мученички венацъ полу чи. Но после чуда! Нико ние смео дрзнути, да дигне руку на неустрашимогъ проповѣдника, еръ в найтврђа и най-суровия срца биху савладана силнимъ убѣдителнимъ говоромъ Витомировимъ, и онъ в ту радость доживио, да су читава племена одъ старе вере одпала, и да се на разорењимъ храновима бластао стасоносни крстъ, сим-волъ истине. Тако в доспео Витомиръ после неколико година трудноћъ, но плодомъ увенчаногъ путовања и у планине пришавске и ялвајске, где му в такође и ремда у борби съ великимъ опасностима, испало за рукомъ, да язичничке планинце христовой науци привлонъ. Но овде се оковчало његово богоугодно дѣйствованѣ; еръ ту се онъ сурвао съ едне стѣне и сломио ногу тако, да в остао сасвимъ неспособанъ за даљ путованѣ. И садъ наумн онъ, да проведе остали свой животъ као пустињакъ, и будући се онъ налазио башъ у ономъ предѣлу, кои му в изъ прећашнихъ времена, кога су тако ваше за њега догађае у себи садржавале, врло добро познатъ био, — то в онъ пештеру, изъ кое в негда сужну Љља-ну избавио, избрао за обиталиште. Кадъ се годъ одъ послова свои одмарао, завијао се духъ његовъ са ту-жнимъ, но уедно и сладкимъ опоменама. Та овде в његова Љлина страдала и безнадежно изчекивала избав-ленѣ; — и онъ в давле хтео тако исто да се пати, и да изчекује избављенѣ одъ земальски бѣда, — но не са стра-хомъ и клонулимъ духомъ, него са силномъ у Бога вѣром.

Но поредъ зика драге му Љлане, заносиле га мисли његове често и на несрећну Волину. Ошће прве ноћи, кою в провео у пештери, чуо с онъ неки чудноватн жу-боръ и шумъ, кои нао да долазаше изъ дубљине про-вале потока, и кои се завршивао као тужни човечи гласъ. Кадъ в сутрадањ питао планинце тога предѣла, одкуда тай гласъ, одговоре му они: да в то гласъ гро-зно пропадше жречице Волине. Витомиръ се при овомъ имену, кое одавно већъ ние чуо, стресе, упита за њину судбину, и дозна одъ њи, да се в она, незнано зашто, сурвала са врлетне стѣне у бездани потокъ. — Аљ, пу-стињакъ Витомиръ знао в врло добро узроке тогъ њ-ногъ поступка, и оплакивао в често у тишини судбу њ-ну. Свакадъ, кадъ в годъ у новоћно глуво доба чуо ту-жно ецањ у дубљини мрачногъ потока, падао в Витомиръ на колена, и молио се Богу за покой и спасенѣ ду-ше бѣдне язичнице. Најпосле умукне онай гласъ за ва-вѣкъ, и Витомиръ в у томъ сладкомъ убѣђењу, да в Богъ молитву његову услишао, живио ошће неколико годи-на, и лака спокојна смрть узнесе душу његову у предѣ-ле вѣчне красоте. — Задуго су обитељи околни планина кои в онъ христовой вѣри обратно споминали његово име са почитањемъ и благодарношћу.

М. . . . . .

Прваце.

Избавитель живота. Сданъ селакъ дошао с у Берлинъ, привди се њемачкой полиции, и између њега и полиције заметне се сљедујући разговоръ:

Полицај. „Шта зактевашъ ти?“

Селакъ. Я самъ дошао, да васъ замолимъ, да ми из-дате награду, кои в одређена за оне, кои коме живоћъ спасе, а у едно да ми дате ону сребрну медаљу као-новћ се у таковомъ случаю избавитель живота укра сити сме.“

Полицај. Шта, ти си некомъ животъ избавіо? — казуй! — коме? — кадъ? — где — како?“ —

Селакъ. Дозволите ми господине, да вамъ тай чудно-ватн догађај просто и кратко, као што е по реду било и-причамъ. Синоћъ, кадъ самъ се изъ едногъ веселогъ друштва подопше куће враћао, нанесеме путъ на стару ћу-прію. Текъ што самъ неколико корака по њой ишао, — ал' една трула даска попусти, — я пропаднемъ унутра, но уватимъ се за едан стари зрхрћанъ ексеръ, и тако самъ био од плеча у води. Горе се нисамъ могао узпу-жати, — а овамо опетъ слабъ ексеръ све се више са-вијао! У овомъ очаителномъ положеню я упустимъ ек-серъ, запливамъ, срећно я изиђемъ на обалу и — изба-вимъ тако мой животъ са опасношћу собственогъ могъ живота!“

— Сданъ индијанскн погланаръ биваше на свадби код едногъ богатогъ, 60 година старогъ Енглеза, кои в узео младу девојку одъ 17 година за жену. Кадъ с до-маћинъ запитао простодушногъ Индијанца, како му се весељ и његова невеста допада, одговори му онай: Све в лепо, веселъ с прекрасно, а и ви сте врло красанъ чо-векъ; но я велимъ, да би ваша супруга болъ погодила, да е узела два мужа, свакогъ одъ 30 година; еръ и то чини 60 година.“

— На едномъ балу, на комъ с било и неколико мор-ски официра, упита сданъ одъ њи, кои биваше подпору-чикъ, свою играчицу, показивајући прстомъ на едну дру-гу женску, кои се одликовала високимъ и виткимъ ста-сомъ: „Ко в она Фрегата?“ (фрегата значи ратну лађу одъ два боя). Играчица његова, кои биваше присна пријатељица оне велике даме, одговори истина своме играчу; но по свршеной игри то іой при посао биваше да отиде своіой другарици а да іой каже, како с но морски официръ назвао. Подпоручикъ, коме се нако она висока даиа при свемъ томъ яко допала, замоли исту при почетку друге игре, да сѣ њиме игра, но добіе одъ њѣ слѣдујући одбијући одговоръ: „Господине, Подпору-чикъ немоме управлати едномъ фрегатомъ, зато с нуж-данъ баръ капетанъ; и због тога морамъ молбу вашу одбити.“

Издаде **Љубомиръ П. Недићъ.**

У Књижегопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 12. Октобра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена в одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за један-путъ а 5 вр. ср. за трипутъ. № 64.

ПУТЪ.

После дугогъ туговања
И горкога уздисања,
Што проведо у туђини,
Поћо милой постойбини.
Там' гди болно срце моє
Задовольство тражи своє,
И по бурной, мутной води
Дуго чамацъ срећно броди
Дуго броди безъ престанка —
Срце нигде нема станка
Домовину жељно тражи
Где се болно срце сважи; —
И све даљ чамацъ броди
Али место неваоди

Где се србска чуе рѣчь —
Око мене море само —
Дана много проће већъ —
Жељно срце тежи тамо,
Да угледа овай край
Гдѣ настае србски свѣтъ —
Уцвелѣно срце само
Жељно тамо дође летъ
Задовольства где е рай. —

Разлюћена талась ћипа
И на мене воду сипа —
Море брун, у чунъ грука,
И све ече ветаръ дува,
Дань за даномъ брзо лети,
А пропасть ми ошште претв
Трудно даљ броди чамацъ
Съ таласима води бой, —
Шта да радимъ, бѣданъ самацъ
О, спаси ме, Боже мой!
Талась свуче, ветаръ рече
Пропасть ми се све примиче
И све даљ чамацъ спѣши,
Сунце мало већъ се скрива,
Црна ето иде ноћь
Ал' надежда неће тћи
И нову ми ми моћь улива
Да ошште више лебдя моћь.
Жељно гледимъ к' оной страни

Где ће срце да се стани:
„Благо мени — ето постойбине,
Пожељење моє домовине!"
И тек' ово што изусти,
Ала вихорь рикну пусти,
Талась ћипа, вода куља,
Слабачакъ се чамацъ люља —
Срце ми се одъ стра тресло
Вода юрну, чамакъ се изврну
Моћь издаде, клону весло
Я у бездну стропошта се црну —
О, спаси ме, Боже мой,
Моли ти се мрачакъ твой — — —

*

На то с' трго, гледну око себе,
А срце ми ошштъ одъ страве већe — —
Бледи месецъ бише на заоду
Сунце блиста на плавоме своду
Боже мили, страшанъ беше санъ,
Благо мени — отрако е данъ! —

Лука Сарићъ.

НАДКИЋЕ ДАМАСКА.

(Свршетакъ).

Време е садъ, да напоменемо єданъ догађай, кои не би имао место у озбилной повестници, да ние у послѣдицама своимъ тако многозначанъ био. Овако пакъ спада овай догађай пола у исторію, а пола у романтичну литературу; (т. е. у родъ књижевности, где се занимливи и на срце човечке дѣйствующи догађай искићеним слогомъ и пламенитимъ воображенѣмъ описую).

Отмћни єданъ младићъ изъ Дамаска, по имену Іованъ, бише обручен са богатомъ єдномъ и предивне лепоте девойкомъ. Но родителји њини задуго су развлачили данъ вѣнчања. Девойка напосле непрестаномъ наговарању и приклањању заручника попусти, и склони се, да тайно съ њиме побегне. Они су се надали, да ће се моћи провући као непознати кроз станъ непријателски, и мислили су отићи у градъ Алепо, где е Іованъ имао отмћне сроднике. Подпаћени стражари на нейзанской капіи пропусте бѣгунце по сумраку. Кадъ су се довалили чистине, отиде младићъ неколико стотина корака напредъ, да проматра, кои ће путъ найудеснје бити, а да ій непријатель незароби. Но наједанпутъ обколи

Іоваса една чета сарацевски коњаника, која е у засједи била, и заробила. Онъ е на грчкомъ слику викаго свој ясно милој својој Евдокси: „птица е уваћена; бегай итво у градъ!“ Дъвојка нагне као поплашена срна у варошь, и прне него су е коњаници непријатељски сустићи могли, довати се она средњо градске капије. Несрећногъ Іоваса доведу предъ Каледа, и онъ му само овай изборъ остави: или да прими исламъ, или да мучителномъ смрћу умре. Љубавь къ животу надмаши, и Іоваст одпадне одъ христіанске вѣре. У почетку можда да се е онъ горко покаио, што е одъ вѣре отаца свои одпао; — но кадъ су му неки заробљени Грци изъ Дамаска јавили, да се е Евдокси, огорчена и у срце устрељена одпадничтномъ његовимъ, заклела, да ће га на вѣки заборавити и да е у манастиръ отишла, онда се младићъ у очаиню и неодолимой туги своји завѣрио да ће се онима, кои су му Евдоксию одъ њега одвратили, ужасно осветити, и да ће насилно ово да изнуди, чимъ га љубавь своевољно ние хтела наградити. Одъ тога времена постао е онъ ванесмена и ревностни Мусломанъ и упео се изъ петни жила, да што ране пођне Дамаскъ, гди се е онъ родио, у руке нови своји єдновѣрника.

Ово половине год. 634, башъ у оно време, кадъ е стигла вѣсть у сарацевски станъ, да е Калифа Абу-Бекиръ умро и да е Омаръ постао калифа правовѣрни, биаше рана обсађенимъ Грцима повеставала, тако да су и найодважнія бранитељи увидили, да нема спасенія, и да се градъ мора предати. За време дуге обсаде имали су Грци прилику, добро познати оба непријатељска вођда; сви су се страшили Каледове суровости и необузданости, а напротивъ сви су уважавали поштењ и благость Абу-Обејдаха. Стотина избрани посланика изъ свештенства дошли су око поноћи у шаторъ честитогъ сарацевскогъ војводе, да одиочну преговоре о условима предае. Абу-Обејдахъ примио е млогобројно посланство ово са пријатељскимъ достојанствомъ и то башъ за време одсуства Каледовогъ, кои е са своимъ коњаницима по околнимъ предѣлима тумарао, и положио с Грцима такова повољна и блага условія, каквима се ни сами Грци нису надали после тако жестоки боеви и дуге обсаде. Уговорено е, да одъ сутрадањ сва непријатељства престану; сви кои се изселити желе, могу безбѣдно и слободно отаћи и повести са собомъ оволико покретногъ имања, коликогодъ повести могу; заостанши пакъ житељи Дамаска да постану платежни поданици Калифе, но да остану у притежаню свију свои добара и земаља; притомъ е дозволѣно, да се у 7 христіанскихъ цркви служи и христова наука слободно проповѣда.

Подъ овимъ условима преда ти су одма сутра-данъ найотмењи таоци и она капија градска, кои е найближа била непријатељскомъ стану, војсковођи сарацевскомъ Абу-Обејдаху. Војници његови слѣдовали су умѣрености свога вожда, а овай е добио за награду страхопоштателно уваженѣ народа, кои е онъ одъ пропасти сачувао.

Но докъ су жителъи једне части вароши у радости наслађавали се милошу благогъ непријатељскогъ војводе, испуњена е била друга часть вароши, кои е съ оне стране рѣке Парфара лежала, страомъ и ужасомъ, и то изненадњимъ једнимъ непријатељскимъ нападањемъ. Ево како се то догодило: Каледъ се вратио предъ зору съ проматрања свога, и дознао е одъ одпадника Іоваса, кои можда за уговоръ мирне предае града ние ништа чуо, да е на капији кейзанској врло слаба посада, да се чини као да е бдителность градске војске јако попустила, и да онъ по томе држи, да би се юришъ съ добрим успѣхомъ покушати могао. Необуздани Каледъ примио е ову вѣсть и совѣтъ свога пријателя Іоваса съ дивљомъ радошћу и усклицањемъ, и нагне наседапутъ са своимъ одабраномъ четомъ на капију. Грађана, чувши за предаю, нису сматрали ниже за нуждно, поставити многобројну стражу на капије, ер њиу ни на крај памети имали, да ће непријатељ нападати; ер на што нападањ, кадъ іймъ е градъ већъ у руци. По краткой борби побѣде Сарацени: „Нема милости непријатељима пророковимъ“ викне сурови и крвожедни Каледъ. Таламбаси засече; дивљ чете сарацевске нагну у варошь, а крвь несрећни христіана потокомъ е текла. Кадъ е Каледъ съ разузданомъ и боемъ разпламѣненомъ војском дошао до цркве св. Богородице, онъ се упрепасти, кадъ е видио свога војсковођу Абу-Обејдаха и његову војску усредъ града. Онъ е мислио, да е главна војска ішшть напољ у стану, а сађе е изненада видио усредъ вароши, и то у миру и тишини. Војници Абу-Обејдаха имали су у руци у место крвавога мача палмово грање, символъ мира. Мнозина христіанскихъ свештеника и калуђера окружавала е племенитогъ Абу-Обејдаха, кои е тихо, но съ важношћу Каледу на сусрет пошао, и по краткомъ поздраву њему овако говорио: „Богъ намъ е посредствомъ предае ручно овай градъ у нашу власть, и заштедио е тиме правовѣрнимъ синовима своимъ трудъ око освања, зато милость покораваюнимъ се!“ — „То неће бити!“ викне разјарени Каледъ; „зарь нисамъ и я војвода правовѣрни?“ — Заръ нисамъ я градъ на јуришъ освоно? Невѣрница треба да падну одъ оштрогъ мача правовѣрни! У дрите, коњаци, пророкови војници!“

Свирѣпи и за плѣномъ жедњећи Араби драговољно би изпуниили добродошлу заповѣсть, и Дамаскъ би био пропао, да ние Абу-Обејдахъ показао велику сталность и одважность у часу опасности. Онъ улети у средину дрхући грађана и найсвирѣпија Сарацена, и приклиао е ове светимъ именомъ божимъ, да они баръ изъ почитања према њему, као војсковођи, и према његовомъ светомъ обећању одустану одъ проливања крви и пљачкању, докъ се војводе посавѣтују. Затимъ одведе онъ упорногъ и противећегъ се Каледа у цркву св. Богородице, и после жестоке препирке попусти овай разуму и личној важности главногъ вожда, кои му е убѣдително доказивао, како треба заключене уговоре као светињу држати, како ће то на честь и славу Мусломанцима служити, ако дату своју рѣчь држе. — напротивъ како ће велике муке бити при освању остали Сириски градова, кое ће невѣрство и свирѣпство наше принудити на очајателну обрану.

Садъ и Каледови војници престану одъ проливања крви. Найвећа часть житеља осталне вароши приме на-

ложена имъ условия и постану платежия поданици Сарацена. — Но храбри Тома и многи іошть отечествољюбци, кои су подъ баракомъ воевали, рѣшили су се, да презиреду милость и волели су сносити бѣду и прогнанство, него ли бити туђи поданици. Многобройна гомила свештеника и мирана, војника и грађана, жена и дѣца, изиђоше изъ вароши и стане се на оближњимъ ливадама. Они су у страху и хитњи покупили само найскупоценне посуђе, и спремали се съ тужнимъ срцемъ и горкимъ уздисаима, да свою постойбину и прекрасне обале Парфара за навѣкъ оставе. Каледово звереско срце било е сасвимъ равнодушно при опакомъ иду и бѣди, шта више, племенити Абу-Обейдахъ съ тешкомъ га е мукомъ склоњено на то, да имъ дозволи слободанъ одлазакъ. Дивљи војникъ оставио имъ е само три дана рока за слободно исељаванѣ; а по истеченію тога рока да му на волји стои, прогнанике гонити, и надъ ји сустигне, поступати съ њима као съ непријателима. При свемъ томъ, што га е Абу-Обейдахъ одъ те намѣре одвраћао, дивља Каледова ћудъ ние се на то склонити могла.

Могуће е, да га у њговомъ упорству утврђивало отровно наговараньє одпадника Іонаса. Чимъ се е бой свршио, одметио е онъ, подражењ любави а и осветомъ у монастиръ, гди се по казиваню неки заробљени Грка Евдоксия налазила. Но онъ ю тамо непађе, нећъ дозна, да се и она валаши у брою они, кои оће да се иселе. Садъ навали онъ на Каледа, кодъ кога е у милости био, да онъ силномъ своиомъ рѣчи ђњобку њему устуши, и да ной закрати, отиђи са осталимъ исељницима. Премда Каледъ ние напаћенъ чувства самољубя у души своиой имао, то онъ ипакъ ние ту молбу пријателя свога испунити хтео, но тњшно е у очаянъ падшегъ одпадника съ тимъ, да ће њгова лака конњичка чета по истеченію три дана прогнаницима у потеру поћи и по свой прилици сустићи ји, па ће онда Евдоксия Іонасу као плѣнъ у дѣо пасти.

Іонасъ, кои у бурномъ и страстномъ разположеню своме ние хтео дати срећу, кою е іошть онога дана получити надао се за неизвѣстну будућность, и отишао е изванъ града у станъ исељника. Ту наће онъ Евдоксию и приклоно е, да садъ дату му рѣчъ испуни и њгова супруга буде. Но Евдоксия му одговори опоро и озбиљно: „Я самъ мою рѣчъ дала Христијанину, а не Мусломанцу; ти си ме моимъ одпадништвомъ самъ разрѣшио одъ моє рѣчи, и мя смо садъ и за овай и за онай свѣтъ разлучени.“ — Узалудъ е онъ ю молио и приклоно и молио, да е склони; па и на саме њгове претње одговорила е она гордимъ, презреньмъ. — и тако се презрени Іонасъ вратио у варошъ съ отрованомъ душомъ и жедньнимъ за осветомъ срцемъ.

Обвезателность заключенога уговора, а и старањ за ново ово освоење, причиниле, да е присутство Каледово у граду за 4 дана необходимо нуждно било. Жељъ за ирвлю и грамзенъ за неизмѣрнимъ благомъ одселѣника можда би се изгубила усредъ други велики и важни предузиманя, да га ние невѣрни Іонасъ непрестано подбадао, увѣраваюћи га, да су одселѣници по свой прилици већъ яко одъ пута утрућени, да ће ій конањици сараценски лако стићи, и найпосле, да е за любавь безбройногъ блага вредно, то дѣло извршити. Каледъ се найпосле склони на то, и поће за исељницима у потеру са 4000 одабрани конаника, кои су се у христинско одѣло обукли биле. Они су се само у време молитве одмарали, а Іонасъ, њиовъ вођа пошавао е скрозъ цѣо предѣлъ, и спроводио ій е найпречимъ путемъ. Задуго су они налазили трагове бѣгунаца, ал наеданнутъ нестаде и они трагова; но кадъ су већъ Сарацини, уморени и клонувши духомъ дугимъ узалудномъ траженѣмъ, већъ натрагъ у станъ свой кодъ Дамаска вратити се хтели, добню они радостну весть, да е њно карванъ ударио на страну у планине и да іймъ садъ већъ ниже неможе утећи. Гонителји имали су се при пролазу кроз горе ливанске борити са великимъ незгодама и уморомъ, но изгледъ на осветуи плѣнъ уздизао е снагу ови окорели и дивљи занешењака. Петога дана у ютру, после ладне и кишовите ноћи, угледао они шаторе бѣгунаца у средъ једне прекрасне долине. Грађани и војници Дамаска, кои су у већъ далеко у внутреность земље узнали, зауставили су се у овомъ дивномъ предѣлу, да се одморе одъ трудноћ и наглоћ путована, мислећи, да су садъ већъ сасвимъ безбѣдни одъ сваког гоненя. — Наеданнутъ престрави ји дивља убойна вика сарацена: „Аллахъ акбаръ!“ (Богъ е побѣдоносанъ), и Сарацени се устреме низъ брда као валовита планинска рѣка на станъ упрепашћени Грка. Они бѣдни и несрећни бѣгунци биле су врло слабо съ оружиемъ снабдѣвени, а притомъ уморомъ и страномъ тако савладани, да е одпорь њиовъ было слабъ и безуспѣшанъ. Изузимаюћи неколико жена, сви изгину одъ оштрога мача дивљи Сарацена. Неизмерно благо у сребру, злату и драгоцѣностима лежало е разсуто по стану, и већъ и сама 300 товара свилене робе била су довољна, да се готово цѣла војска ови полу-наги варвара заодене.

Іонасъ тражио е у метежу битке предметъ свое жудњ, Евдоксию, и наће е занста; но мржня и гнѣвъ Евдоксинъ према њему іошть е већма разпламћенъ овимъ последнимъ вапиюћимъ невѣрствомъ и изданомъ, и у борби са необузданимъ њговимъ страстима заборе она опетъ начь у болно срце свое. И тако е одпадникъ Іонасъ лишенъ награде за свое богомрско невѣрство. Очаванъ и дивља туга наговавала га е на драска войничка дѣла, кои би само съ ума шедши или какавъ очайникъ предузетя могао. Найпосле снађе га у метежу битке смрть, кою е онъ жељно тражио, — и Сарацене преузносили су га као иученика за нову, праву вѣру.

Каледъ, кои е са своиомъ одважномъ четомъ 50 миля далеко у срце Сирие продрео, вратио се затимъ са брзиномъ муње у Дамаскъ, и то съ неизмѣрнимъ плѣномъ. Премда су Абу-Обейдахъ и калифа Омаръ ову дрсновность Каледову осуђивали, то е онъ зато друге стране задобио силну важность кодъ занешени Мусломанаца, кои су њгово юнаштво и одважность у пѣсама своимъ преузносили.

Тавва е била судбина богатогъ и силногъ града Дамаска, некадашњегъ пограничногъ бедема грчкогъ пространогъ царства! *M. P.*

Касапинъ и Адвокатъ

Єданъ касапинъ отиде єданпуть некомъ своме пријателю адвокату, да га упита за савєтъ у слѣдующоій ствари: „Єдна госпа," започне касапинъ, дошла є јуче да купи повише меса за кућу. Њено кућевце пакъ, кое є свуда съ њоме ишло, негледанои за пристојность, довати єданъ комадъ меса съ пања, стаде га дрпати, и увала га у песакъ и прашину; тай комадъ меса коште 90 пара. Садъ є питањѣ: Да ли є госпоја обвезана, платити овай комадъ меса?" — Адвокатъ запита, да ли є та госпа добра мушторија, и кадъ му касапинъ одговори, да она сваки данъ кодъ њега пазара, продужи адвокатъ овако: „Кадъ є тако, я би вамъ као пријатељ савѣтовао, да нетерате за ти 90 пара макъ на конацъ; єръ ако би силомъ то хтели наплатити, ви би лако могли изгубити добру мушторију, а поредъ тога можда још и многе друге, кодъ кои би васъ она као неотесаног човека грдила и људе одвраћала. Но ако се гдегодь са њеним мужемъ случаино састанете, то се ви можете томъ приликомъ ползовати, и њему цѣлу ствар учтиво испричати; занста, я сам увѣренъ, да ће вамъ штету накнадити." — „Богъ и душа, имате, право", рекне на то касапинъ; „ја ћу се по вашемъ савѣту управљати, и по томе узимамъ себи слободу, саобштити вамъ, да є та госпоја, о којой сам вамъ говорио, ваша супруга." — Адвокатъ, кои се ниє ни на крај памети надао той лукавой замки, зажмури и плати 90 пара. — Касапинъ отиде весео кући, дичећи се поносећи тиме, што є адвоката тако лукаво преварио. Онъ приповеди овай догађај свима комшијама своимъ, кои су су се сви той превари смејали. — Но текъ што є касапинъ сутрадањи устао и своју лулу запалио, донесе му писмоноша єдно писмо. Касапинъ га отвори, и види, да є одъ адвоката, и садржавало є рачунъ слѣдующе речи „За давање мога совѣта при єдномъ православномъ питању: 120 гроша."

МРВИЦЕ.

Неспоразумљење. Два се пријателя нађу єдномъ на сокаку, и између њих заметне се слѣдующи разговоръ:

Први. Бога ти, пријателю, єси ли и ти био синоћъ у театру?

Други. Єсамъ

Први. Па съ чимъ є отворенъ? (т: е: канавъ є био почетакъ дѣла.)

Други. Съ кључемъ

Први. Та непитамъ те я то, — него кажи ми, какавъ се комадъ овако?

Други. Бога ми, поприличанъ комадъ, три џванџина забележено место.

Први. Ама, за Бога, непитамъ те я, шта си платио за улазакъ, него кажи ми, што є било у театру?

Други. Света и сунце, — и врућина, да се ниє могло до на крај одседити.

Први. За име Бога, пријателю, та не питамъ те я то, него радъ сам знати, какво су дѣло изигравали?

Други. А хе, садъ знамъ, — играли су „злу жену."

— Єданъ спаија у Њемачкой купио є за свой спаилукъ велики шпркъ за гашењ ватре, и учинио є у маломе сразмеру пробу съ истимъ спркомъ, при комъ се опиту показало, да є шпркъ добаръ. На овой проби присуствовали су и многа селяци. Єданъ између осталога се дивио силномъ шибању воде и приближивши се спаији радостно рекне: „Милостиви господару, ово є заиста прекрасанъ шпркъ, но нема на жалость никакве велике ватре. — онда би то било вредно гледати, како ће и шпркъ погасити!

— Како си могао съ нова пасти, за Бога?" рекне лютито господаръ своме слуги кога є коњ збацио. „Та я немогу о воздухъ да се обесимъ, већъ моramъ на земљо пасти", одговори слуга, пипајући се за ребра.

— Єданъ членъ народне скупштине у првой Француской революцији, ступио є при путъ у своме животу на катедру, да изговори єдно слово, и започео є исто слѣдующимъ рѣчима: „Господо! човекъ ниє ништа друго, него зверъ," — но после се збуни, и ниє могао даљ на маквутя. На то се дигне єдан други членъ скупштине и рекне: „Я предлажемъ, да се ово слово напечата, и украси са ликомъ говорника!"

Епиграмъ.

Кажу Паја добио
Запаленъ у мозгу,
Ко ће томе веровать?
Кадъ є вода горела?!

М. Н. С.

ОГЛАСИ.

Доленодписаный отворио є кафану у кући Ивана Звечанца у Палежу; зато препоручује се путницима са добримъ єломъ пићемъ преноћиштемъ и добромъ послугомъ.

(2—3)

Андрія Поповићъ,
иначе Валѣвацъ
Угоститель у Палежу.

У Антулиној кући има за издаванѣ подъ кирію о идућемъ Митрову-дне єданъ квартиръ, састоћи се изъ 3 собе, єдне кујне са шпархертомъ и єдногъ одѣленія у подруму. Кои ій жели имати, нека изволи пријавити се притяжателю у истой кући. (2—3)

У Бѣограду 5. Октобра 1857.

Издаје **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**
У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 5. Октобра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази свake Суботе. Цена му одъ 1. Апр. до ново године 18 гр. За огласе плаћа се 3 пр. ср. одъ врсте за одан-пут и 5 пр. ср. за трипут. № 63.

НАДЕЖДА.

(Слободно по Шилеру.)

О будућој срећи чудно мисле люди,
У њој лека траже свак' по своїой њуди:
Будућност нам боль сва
Сва милина у њој клија,
Време меня течай свој,
Буде блажи боли строй!

Надежда нас мила кроз сав живот прати,
Горке, тужне дане својим чаромъ злати;
На дете се љубко смее,
А младића жаромъ грее,
Њих нам увек шапће глас:
Да ће бољи куцнут' час!

Шта подиже у вис' душе чувства чиста,
Там' где вечне славе храмъ се дивно блиста?
Шта нам скорбъ и јаде блажи
У невољи шта нас сважи?
Да — надежде само глас!
Онъ текъ свуда прати нас! —

М. Н. Стояновићъ.

НАДКИЊ ДАМАСКА.

Текъ што е по смрти пророка Мухамеда њгов пријатель и тасть Абубекиръ избранъ за погланицу Сарацена, и текъ што е неке партае угушно и владу своју мало утврдио, издао е онъ разписъ свима арабійскимъ племенима, коимъ е позивао све изповедатељ ислама, да лепу пограничну област Сирију одъ невћрника Грка одтргну, и науку ислама тамо разпростру. Њгови телали и изасланици пратили се натрагъ съ томъ радостномъ вћсти, да е овай позивъ свуда съ найвећимъ одушевленћмъ примљенъ. За кратко време врвио е станъ код града Медине одъ ратоборне Муслиманаца. Кадъ е войска била пунобройна, отишао е Абу-Бекиръ у станъ, држао е смотру надъ ратницима, коньма и оружемъ и молио се Богу за срећни почетакъ и успћхъ намћреногъ предузећа. Затимъ изабере за поћноду Абу Обейдаха, човека, кога е вћрозакона ревность и побожность благосћу душе њгове мало умћравала се, — и прида му у помоћь ратобориог Халеда, тако названи „мачь божи.“ Први дана пратио е онъ войску пешице, а кадъ се после враћао у Медину, да предузме кормило земље, онъ е призвао војводе, и премда биће онъ невиображени свимъ пустињ, онъ е ипакъ при растанку съ војскомъ дао војсковођама слћдујући совћтъ, да кои се заиста сви основатели угледати могу. Ово су биле њгове рћчи: „Опомените се, да сте свакадъ на очима свевидећег Бога и на прагу смрти, опомените се, да има праведногъ суда, и да има рая за награду достойни. Клоните се неправде и угњћтења. У битки боритe се као храбри мужеви, но немойте побћду вашу окаляти крвлю жена и деце. Немойте безъ нужде ни едну воћку одсећи, нити њиве палити, немойте убити стоку, до ону, коју за прехрањење ваше потребујете. Ако какавъ уговоръ заключите, то будите честни и држите дату вашу рћчь као светињу.“

На граници између Сирије и Арабистана биће утврћена варошъ Басра. Сарацени найпре Басру обседну, но после едногъ несрећногъ излетања грчке посаде изъ града освое Сарацени градъ, и то помоћу невћрства градо-Начелника Романа.

Ово освоење тако е силно разплаштило духъ и поуздање сарацеиске војске, да е ова одма наумила воћи на стари престолни градъ Сирије, кои е само четири конака одъ Басре удаљенъ био. По кратномъ одмору крене се војска и стане се недалеко одъ престолногъ града Дамаска, у средъ увеселителни лугова и источника овогъ предивногъ, райскогъ предћла. Одтуда пошљ Абу-Обейдахъ храбримъ грађанима Дамаска, кои су скоро дошавшомъ спомоћномъ војскомъ одъ 5000 Грка изъ Европе подкрепљени, посланике, и оставио е граду изборъ: или да приме ислам и плаћа данакъ, или да се упусти у рать. Грађани изберу войну.

У време пропадања ратне вештине, као и у време њногъ дћтињства, војсковође су држали за найвећу славу и заслугу, кадъ се у борби са простимъ войницима надмећу, и кадъ у двобоју колико е могуће ваше непријатела надвладаю. Ову честъ држали су они за тако исто велику, као и славу, кадъ брзимъ и бистроумнимъ провицавањемъ и прегледомъ, и ползованћмъ повољногъ и срећногъ какогъ тренутка сумнительни бой у побћду преобрате. Тако се дакле и при обседи Дамаска догађала позорја, какова намъ безсмртни песмотворацъ Омиръ

у своној Илијади описује; многи предводитељи са обе стране позивали су се узајамно на двобој, и страховити Калеђ оправдао је томе приликом своје големо јунаштво. Онъ је у тешкој борби надвладао и заробио једнога хришћанскога војсковођу, силногъ достојногъ противника. Одма после ове побједе баци се одморномъ коню на рамена и улети у предње редове непријатељске војске. „Одмори се мало," рекне му пријатељ његовъ Дераръ, „борба са оним неваљалцима утрудила је те јако." — „О Дераре," одговори одважни и снажни Сарацень, „за одмараньє имаћу доста времена на оном свѣту. Ко данасъ ради, сутра има одмора." — И са истомъ патромъ изиђе и другомъ борцу на мейдань, кога такође побједи.

Несрећни излазакъ неколико боева принуди грађане Дамаска и грчку војску, да се ограниче на обрану у самимъ оборинама свога града; но један његовакъ, кои се умео провући кроз сарацењски ставъ чакъ у градъ, донео је радостну вѣсть, да царъ Ираклије силну војску граду у помоћь шаље, и да ће она за кратко време стићи. Но разуздава радость војске у граду изда Сарацењима тайну њихову. Абу-Обейдахъ и Калеђъ закључе, да донде прекину обсаду Дамаска, догођ се у отворено битки не сударе са царевомъ војскомъ. Кадъ су Сарацени стань свој дигли и на сусретъ пошли царевој војсци, нападне посадна војска изъ Дамаска на задиљ одљењ. Мусломанаца; но непобѣдими Калеђъ потуче ій тако страшно, да је најодабранија војска грчка одъ мача огорчени Сарацена пала.

Садъ привуче Абу-Обейдахъ къ себи и она одљења сарацењска, кои су подъ предводительствомъ војводе Амру-а, позната основателя Египта, тумарала дуљъ средземногъ мора, тако, да је садъ имао подъ баракомъ својимъ 45.000 одабрани ратника, кои су пламтали жељомъ, да се са христјанима у одсудној битки ударе. У равноме полю аљнадинскомъ сукобе се они са царевомъ, 70.000 момака јакомъ војскомъ, састојећомъ се у пола изъ Грка а у полу изъ Сирана, и Јулија месеца год. 633 по најнећој жеги сунца, заметне се крвава битка, која се у први ма клонила на корьстъ Христјана, — но предъ вече се рѣши на пропасть Грка. Близу 40.000 одъ царске војске погину одъ мача Сарацена; остатакъ се нагло повуче у Цезареју и Антиохију; а само незнатна часть потуче се кроз војску арабистанску, и продре у Дамаскъ. Њѣнъ побѣдитеља био је неопѣјамъ; овај се састоао изъ многа застава, гребри и златни крстова, драгога камења, гребри и златни украса и ланчића, богатогъ одѣла и безбројногъ новца.

Ужасна вѣсть о несрећномъ исходу битве доспела је са бранимога муја у Дамаскъ, и испуни страомъ и ужасомъ тамошњѣ грађане и војску, кои је са висови зидина видила повратакъ и приближаваньє побѣдоносни и занешени Сарацена. Амру је ишао напредъ са 9000 одабрани коњаника; остала војска ишла је за овимъ у густимъ гомилама, и сасвимъ назадъ бијаше Калеђъ, кои је вручио своме престаоме пријателю Дерару 2000 коњаника, да свуђъ у наоколо око града обљеће, да равни предѣлъ одъ непријателя чисти, долазећу помоћь разтури и заробе, а и вѣстнике и уводе ката. Остале сарацењске војводе подѣле се на седамъ напия града Дамаска, и тако се обиђи садъ обсада са удвоеномъ силомъ, ревношћу и поуздањемъ.

Но премда су Грци у Дамаску знали, да су одъ сваке помоћи одсечени, они ипакъ зато нису клонули духомъ. На челу њиховомъ стаяше єдань храбри мужъ, кои је звао поуздањемъ у Бога и свога цара одржати и војску одушевљењемъ испунити. Води овај мужъ звао се Тома, и био је сродникъ грчкога цара. Премда се онъ већъ одъ више година покушао одъ свију њима послова, и у мирни тишини као приватанъ човекъ живио, то и онъ ипакъ у часу грозеће опасности био готовъ, слѣдовати позиву притесњене војске и наоружани грађана и примити се главне команде надъ градскомъ војсковомъ. Деветъ месеци траяла је ова друга обсада, и пре него што су крайње стесњени Грци мислили на предају, рѣшили су се они, съ надеждомъ у небесну помоћь, учинити ішитъ єдањ рѣшителни покушай за њиково избављење, — кои е покушай имао на себи и значай вѣрозаконогъ поуздања, но уедно и крайнѣгъ очаяња.

Необични тутањъ у граду и ноћно осветленѣ пагонвѣстило је Сарацењима, да христјани намѣравају сутрадањ изъ града налетити.

Тако је заиста и било. У зору подигну Грци на главној капіи високи крстъ на угледъ обе војске. Архіепископъ града пратио је са цѣлимъ свештенствомъ напољивајући кроз капию војску, и положио је свето єпанђелие на подножію частнога крста. Затимъ се заори смирена молитва сину божијемъ, да свою дѣцу заштити, и да истину свое небесне науке одбрани одъ крини душнана њих. — Садъ се одма заметне крвава, очаателна битка, коя је съ неодолимомъ бѣсиломъ до самога мрака траяла. Вештина племенитогъ Томе, кои је био несравњени стрелацъ, стала је многе найюрстине Сарацене живота, докъ ние найпосле смрть толики јунака осветена рукомъ једне одважне жене.

Супруга Абана, једногъ одъ ниаи заповѣдника арабистанске војске, ние се могла одъ њега растати, кадъ је онъ на войну отишао, него га је и она сђуда вѣрно пратила. Она се је тога дана храбро борила поредъ њиногъ супруга, кога је њихно любила, докъ ние стрела Томина, коя никадъ непромашује, храброгъ Абана у срце погодила. „Срећанъ си ти," рекне јуначна жена, надъ є смртно ранѣни Абанъ на њиномъ крилу изданую, „срећанъ и пресрећанъ, љубезни мој! Ти си отишао ономе, кои насъ је овди сђинио, но за кратко време опеть разстанио. Но скоро ћу и а тебе доћи; ала найпре ћу крваво да осветимъ твоју смрть."

Беаъ и једне суже и уздисаја сарани она мртво тѣло Абаново по обредима њене вѣре; — Затимъ се латн оружја и похита натрагъ у бой, и тражила је у найжешћемъ метежу крвника свога мужа. Прва њена стрела прободе Томиногъ баратара, а друга погоди Тому у око, и уморни и изнемогла Христјани тражили су узалудъ очима свога војводу и заставника. Но при свемъ томъ ние хтео племенити Тома вратити се изъ битке у градъ, него је дао ране своје превязати на самоме бедему, а уедно и заповедио, да сирајска војска остане подъ оружјемъ. У тишини ноћној дао је Тома ваново знакъ излетаню, капия

се отворе, и изнутра покуљаю густи редови огорчени ратника, који се као олуина устреме на непријатељски станк. Сарацени, кои се нису тако рано надали нападању, спавали су безбрижно у своме шаторима, и можда би сва војска њихова сатрвена била, да ние бдителна Каледъ први опазио намъру Грка. Онъ стане са 400 коњника нападательима снажно на супротъ, и задржавао ій е дотле, докъ се ние остала војска за уредни бой спремила. Христиана нису ни те ноћи биля болъ срећне, него прошлогъ дана, и морали су се изз бедема и зидина свои повући са губитком 1000 одабрани војника.

(Свршетакъ слѣдуе.)

Чудноватн догађаи изъ живота славнога єдногъ мужа.

Прослављени Бомарше проповѣдао е єданпутъ у дружину, кое га е найвећомъ, пажньомъ и нестрпљивомъ слушало, слѣдуюћи чудноватн догађаи изъ свога живота:

„Пре неколико дана“ започне Бомарше чудновато причанъ свое, „лежао самъ и уютру пре сванућа на моме кревету, и то у оному буновномъ сањивомъ стању, кадъ човекъ нити спава нити е буданъ; — наедапутъ отворе се собна врата, и унутра уће єданъ високогъ сасъ странаць у беличастимъ алъинама. Њгови збуњени погледъ, прашљиве њгове ципеле, кое су лепо доказивале, да е тай странаць нагло ишао, а и непрепоручителни ликъ мога чудноватогъ госта зададе ми неки страхъ и жебню. Странаць ме зове именомъ и рекне ми, да одма устанемъ. И устанемъ као некомъ непознатомъ силомъ покренутъ, и заогрнемъ моју спаваћу алъину, незнаюћи, шта онай бели странаць самномъ учинити намѣрава. — Онъ ми се затимъ приближи, и примора мъ хаљѣнъ руке, да сединемъ на єдну столицу, кое сташе близу прозора.

Текъ што самъ я на столицу сѣо, докопа ме бездушни, подозрителни странаць за гушу, и притисне ми о грло єданъ повелики литаръ; затимъ узе у леву руку єдно ђуле, и стаде ми съ њиме гнѣчити сво лице, као да е имао намѣру, да ми вилице и све зубе изломи. Я бих у самртномъ страху, хаљѣнъ ме зной спопаде; — у томъ очаломъ положењу дисаньи ме се пресече, я самъ мислио, да ће ми душа на нос изаћи, — лице ми отрезне у пени, и насамъ смео на гласа испустити, еръ ми е странаць оштримъ гласомъ запретио, да се неусудимъ што проговорити, нити викнути. Мало затимъ опазимъ я съ ужасомъ, како онъ тргне єданъ атаганъ, и пошто му е довољно оштрохъ испитао, вамести га меня подъ грло; — Содъ самъ готово сасвимъ свесть изгубио, я осетимъ, како ми е крвь лоптила, — и препоручимъ съ тихимъ уздисаима душу мою Богу.

Самртни мой страхъ, као да е учинио на нога крвника велико упечатљенъ. Онъ ми пошкропи лице задомъ водомъ, — я дођемъ мало изъ себи, и отворимъ очи. Но на то ме увати мой мучитель за косу, веже ме, извади єдну малу пушку изъ пепа и избаци е на мене, но на срећу куршумъ прође мимо мое главе и окрзне само уво. Человекъ онай везао ми е руке єдномъ чаршавомъ, да нисамъ могао ни мрднути. Кадъ е онъ видио, да я іошть дишемъ, стане ме за косе чупкати. И кадъ то видо, затпорими очи и предамъ се мирно у руке страшной судбини моиой; а онъ опетъ потегне єдне велике маказе, съ коима е наумио, прекинути ми животъ, — но узалудъ. Я самъ стајао као осуђенихъ на губилиште. Наедапутъ, опазя мой џелатъ на асталу мою несу съ новцима, притрчи асталу, зграби несу и полета изъ собе. Я се на то охрабримъ, дигнемъ се са столице, разкинемъ свезе, дохватимъ єданъ нозъ, и хтедо већъ отрчати за њимъ у потеру: — но затимъ се предомислимъ, и останемъ у соби.

Я станемъ предъ огледало, и почнемъ брисати зноћ съ чела; — узурина крвь стиша ми се мало, погледъ ми постане бистрія, — и на мое крайнѣ удивљење видимъ у огледалу мой лицъ красно обрвань и кожу гладко очешљану и фризирану. — Садъ текъ дознамъ я, да е ное буновно и полу-сновно стање било узроко моме самртномъ страху, — кои ми е єдногъ новогъ берберскогъ калфу представило као некогъ злонамерногъ убйцу, — страшевитый, кои е невиномъ послу берберскогъ калфе додапањемъ силе воображења дао тако страшанъ значай.

Надмудрени Лисацъ.

У Мавхену догодио се слѣдуюћи жалостно-смешни случай: Два тамошня граћана, одъ кои єданъ бише касапинъ, а други капетанъ, врло су се лепо живили, и притоме су обоица биди на гласу шальивци. Єдномъ се договоре, да єдногга недрогъ зимићъ дана отиду на колима у шетню до єдногъ оближњегъ села. Капетанъ се пакъ при полазку свадбе съ неколико мрена колачића за случай, ако би огладнио, и завуче ій у џепъ свога капута. Они међутимъ пресједу у село, безъ да е капетана свое ћаковце и дирнуо Кадъ уђу у сеоску механу, обеси капетанъ свое капутъ заедно са вирећимъ изъ џепа колачићима о ексеръ єдан прена великомъ огледалу, како би, гледаюћи у огледало, све добро могао видити, шта се ради; притомъ се чинио онъ, као да на ништа непази, како не би подозренъ узбудио. Касапинъ пакъ већъ е неколико пута за време веселогъ њиновогъ разговора бацио кришомъ очи на беле мрене сомуне и сваконако размишљиваю како да ій украде, и поведе, па после свога превареногъ комшију да исмее, кадъ би овай огладнио и колачиће потражио, и одъ њега дознао, куда су се они дели. После некогъ времена укаже се удесна прилика за извршење свое лукаво смишљене намѣре. Касапинъ полако се дигне, и стаде по соби одатле, и певаюћи єдну веселу песму, примучи се напуштету, и брзо извади колачиће, и стрпа ій у свой џепъ, изуче се изъ собе, и поиде ій кришомъ у авлію. Капетанъ я све ово пролъ огледало гледао, и исмишлио е, како ће се своме лукавомъ пријателю осветити. Касапинъ узнао я опетъ у собу; лице му е било радостно и злобно се смешно, што е капетано, кои е био расплашенъ као препреденъ човекъ, преварио. Обоица су іошть неко време ћеретали, пили и пѣвали, и напослс се дигну, да иду кући. Капетанъ устане први, я скидаюћи сасвимъ безбрижно напуште, кое е о ексеру висило, реване касапину: „Пријателю, молимъ те, буди тако добаръ и причекай ме мало, я морамъ іошть часкомъ отићи моме куму Н., кои ми се пре неки данъ жалио, како му досађую у кући

безбройни ишшева и пацови; а самъ му обећао, да ћу му донети ови дана сичаномъ отровани колачића, па садъ иденъ, да му ји однесемъ." — Шта велишъ!" викне касапинъ, пребледивши као крпа," отр-ов-а-ни колачићи! Гди су ти колачићи, гди си ји оставио?" — У цепу мога лпупюта, одговори кафеџија и завуче руку у празанъ џепъ. — „Милостиви Боже! Я самъ ји пое!" дрекне касапинъ, кои се одъ страа скаменио. — „Да грдне несреће!" закука лукави кафеџија; „дајте брао млека, вруће воде, зејтина, — ако Бога знате!" — — Цела се кућа узбуни, и на врата на носъ донесу све речене лекове; сирома касапинъ пио е у самртномъ своме страу све, што су му годъ донели, и смирио се текъ онда мало, кадъ му се стомакъ сасвимъ испразнио, и кадъ му е сеоски лѣкаръ, коме е кафеџија окомъ намигнуо, казао да нема више никакве опасности. Полу мртавъ одъ страа и силногъ напрезања при узимању гнусногъ лека сѣо сирома касапинъ са своимъ пријателимъ на кола, и поћу кући. На путу рекне кафеџија касапину: „У будуће немой понушати, да ме преваришъ, еръ ти знаш, да си ти свакадъ побеђенъ био. Колачићи су били тако нешкодљиви, каогодъ бистра са извора вода, и я самъ те за твой угурсузлукъ, што си хтео да ми се смешъ, казнио."

Приче.

Хитрость у крађи. У едномъ парискомъ театру догодило се пре некога времена слѣдујуће: еданъ Дворски служитель у окићеномъ одѣлу приступи некой госпи и рекне јој: „Извините моју слободу! Графица С., моя милостива госпоя, замолила васъ е, да јој дате едну вашу браслету (белезуку) да е види, еръ јој се веома допадаю. Госпа скине едну белезуку (ове су биле богато брилиантима искићене) и даде е служителю, кога њене очи никадъ више видиле нису. — Четврасть дана после овогъ догађаја дође кодъ госпое еданъ полицайни чиновникъ, и рекне госпои: „Мя смо данасъ уватили едногъ лопова, и нашли смо кодъ њга едну диямантима искићену белезуку; и будући да е полицайна власть дознала, да е вама пре некогъ времена у театру една белезука хитрочу украдена, зато васъ молимъ, да ми дате паръ ове украдене, да е сравнимо са нађеномъ кодъ лопова, па ако буду еднаке, онда ћете вашу изгубљену ствар добити. Госпоя, у надежди, да ће до свое ствари доћи, даде белезуку радостно, па ниеди ову никадъ више видила. — И дворски служитель и полицайни чиновници били су преобучени лопови, кои су у договору биля.

Поправљени и благодарни злочинацъ. „Я вамъ се свето обећавамъ господине предсѣдателю, да ћу се поправити, ако само садъ благо и милостиво самномъ поступите," рекне еданъ лоповъ на испиту. Ово свечано обећаваћ склони судију да га сасвимъ благо осуди. „Богъ я душа!" рекне поиловани лоповъ, ви сте господине врло човечни, и я ћу вамъ за то благодаранъ быти " — Сутрадань добие судиа едно писмо заедно съ едномъ запечаћеномъ завежљемъ. У писму биаху слѣдуће речи: „Господине, за благодарность, што сте были према мени милостиви враћамъ вамъ у овомъ завежљаю вашъ златанъ сатъ, кои самъ вамъ лане украо био."

— У едномъ друштву, гди се е десила и една млада, лепа Американка, поведе се речъ о Америки, коіомъ приликомъ еданъ неотесани трбушашъ рекне: „Изъ Америке насмо ништа валяо и честито добили, изузимаюћи само кромпиръ." — У вређена Американка привати му речъ, и одговори: Ако се ставимо на точку угоени свиња, то морамо сви ваше мишње одобрити; еръ за свињ ние ништа изъ Америке болъ и питателније дошло одъ кромпира."

— Млада една госпоя сретне едногъ немогъ просяка и давши му милостиню, запита га сажалително: „Бѣдни човече! колико има времена, одкадъ си онемио?" — „Ахъ, милостива госпо, већъ две године дана!" одговори просякъ.

Кафеџиски театоръ.

Гостъ. Шта самъ дужанъ?

Келнеръ. 7 гроша и 20 пара.

Гостъ. Ево вамъ паре.

Келнеръ. Е, господине вы сте дали 60 пара манѣ.

Гостъ. Шта му драго, то нека буде келнеру бакшишъ.

Одгонетка заговске у прошломе брою: ВРЕМЕ.

ОГЛАСИ.

☞ Доленодписаный отворио е кафану у кући Ивана Звечанца у Палежу; зато препоручуе се путницима са добримъ еломъ пићемъ преноћиштемъ и добромъ послугомъ.

(1—3)

Андрія Поповићъ,
иначе Валѣвацъ
Угоститель у Палежу.

☞ У Антулиной кући има за изданаћ подъ кирію о идућемъ Митрову-дне еданъ квартиръ, састоћи се изъ 3 собе, едне куйне са шпархертомъ и едногъ одѣленія у подруму. Кои ји жели имати, нека изволи јавити се притяжателю у истой кући. (1—3)

У Бѣограду 5. Октобра 1857.

Издае **Љубомиръ П. Нешадовићъ.**
У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 19. Октобра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена е одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за један-пут а 5 ар. ср. за трипутъ. № 65.

СЛОГА

(тровлетъ).

Слого света, кћери неба драга!
Вежи једномъ Србска срца мила,
Доста си намъ ти неверна била; —
Слого света, кћери неба драга,
Ули срдцу љубне чувства блага
Да бы злоће милогъ рода сила,
У бездну се мрачну навекъ скрила
Слого света кћери неба драга
Вежи једномъ Србска срдца мила! —

М. П. Суботићъ.

ПОСЛЕДЊЕ ЖЕНСКЕ ГОДИНЕ.

(Човекова Новела.)

Мой е Отацъ на Свеучилишту съ некимъ младимъ, врло даровитимъ човекомъ, кои се Валдернъ звао, пріятельство заключио био. Кадъ су обоица ову школу оставляли, закуну се при чаши вина у очи растанка једанъ другомъ, да ће до смрти верни бити, и макакву судбу доцние имали, да се, ако е могуће сваке године баръ поједанпутъ виђе. Истина е, да се по гдикое пріятельство или верность при чаши вина заключи, али кадъ се истрезнимо и огледнимо, осмешкујући се гледамо за собомъ будалаштине младости, и њи заборављамо. Ђръ се времена мењао, а съ њима и люди.

При свемъ томъ, кодъ могъ отца и младогъ Валдерна другчие е било. Они су речь и верность одржали. Они су се саставили, али имъ се срце и у зрелимъ годинама није оладило. Течай живота обоице њи, био е веома различанъ, али су срца њихова и изъ дальна једно другомъ тежила. Они се ожене; али искрену братску љубавъ, нису никадъ заборављали. Сваке су се године поједанпутъ виђали, немарећи, што су три дана једно одъ другогъ удаљени били. И премда су обоица како званичне послове, тако и децу имали, опетъ су знали они за 14 до 20 дана уштедити

Први година ишле су посћте прилично редомъ. Потомъ е обично мой отацъ био на реду, кои е путовати и кодъ пријателя гостити се морао. Я нисамъ знао одкудъ то долази. — Али се Валдернъ обогатио женидбомъ и наслѣдствомъ, живио е у престолной вароши, имао е као Директоръ казначейства много посла, — то га е морало везати. Мой отацъ живио е као главни шумаръ у једномъ селу; њгова кућа ни за обичне госте нше имала излишногъ места, а и самъ е можда већма тежко да годишњ по једанпутъ велики метежъ престолне вароши види, негли Директоръ казначейства наше село, гди би имао видити шуму, и места, гди се дрва секу. Довольно да е то зло било, што е мой отацъ лети сваке године морао путовати къ своме пријателю.

Могао самъ одъ прилике 13 година имати, кадъ ме е једномъ майка одъ главе у нове ципље обула, а отацъ ми рекао: „И ти ћешъ за садъ съ нама у престолну варош ићи. Мой братъ Валдернъ одавна жели да те види.

Ко е био радостнїи одъ мене! Засадъ е и майка съ нама путовала. И ми смо се због пута іошъ пре четврть године радовали. Я самъ био једино живо дете мои родитеља; они су се наслађивали мојимъ детињскимъ падама о чудесама престолне вароши.

И заиста самъ у престолной вароши имао шта чути и видити. Директоръ казначейства Валдернъ, био е човекъ врло пријатанъ; али е имао једнуцу кћерь неколико година млађу одъ мене, именомъ Августину, коя ми се одъ њега много пријатнином учинила. Она е непрестано око мене скакала и играла, и прво што ме е упитала, било е „Густаве, јеси л' видио већъ мою нову лутку.“ Съ тимъ ме узе за руку, и я се морадо чудити лутки, њеним сајвним ципљама, одъ кои, да би ће сваки данъ мењала сигурно е читаво туце имала, далѣ: кревету луткиномъ, њеномъ асталу и столицама. Али е већъ сутра-данъ Августина лутку оставила, и мени у њеномъ маломъ срдашцу место учинила. А и я такође морамъ признати, да е Августина моя лутка била. Мою коврчасту косу, нашла е она за прекрасну, а мое очи за прелепе; она ме е учила играти; а и самъ ју учио у башти воевати, и са прутомъ одъ цвећа место пушке пуцати. Никадъ се нисмо једно другогъ разставляли, и одъ јутра до мрака једнако смо се играли и брбљали.

„Чуешъ човече, рече једномъ при вечери директоръ казначейства мојмъ отцу: „Обоица имамо лепу децу.“ При той речи погледимъ я Августину, ђръ е іошъ никадъ зато гледао нисамъ, да ли е баш лепа. И заиста, њене загасите коврчице, крозъ кое се као ружа црвена пантљика увијала, њено њежно, и као ја округло, фино лице;

црне, живостне, а лукаве очи, црвене горе̂ње уснице, пријатни покрет целог њежног тѣла, све ми се чинило, да е лепо.

„Отац̑е!“ викне Августина, некако небично намргођева: Кад̑ би и тако леп̑у косу и очи имала као Август̑, занста би баш̑ лепа била.

„Човече!“ продужи Валдерић, недавши се малом̑ густом̑ Августине пресе̂ћи, „Наше се пријатељство мора и на дец̑у и њихове унуке продужавати. Обое треба сединити. Као да су створени едно за друго.“

Мој отац̑ смешећи се ману главом̑ и испи своју чашу. Родитељи се погурну. И баш̑ управо писамъ знао, шта е Директорь казначе̂ства са продужавањем̑ хтео рећи. Али не Августина обавести, кад̑ е његов̑ отца упитала: „Ние ли истина татице, повиче она, ни мислите, да Густавъ треба мој мужъ да буде? О, та то е прекрасно. И ћу га зацело врло волети. О, ал̑ учините то татице! Да Густаве, да се та такође радуеш̑?

За асталом̑ се стану гроотомъ смеати. Сутра дан̑ играли смо се мужа и жене. Тада е морала напре свадба бити, а пред̑ свадбом̑ венчан̑е. У башти, ладњак̑ од винове лозе, пред̑ коим̑ су два млада багрена стояла, кои су онда у Немачкой међу редкости причисливани били, представљао е цркву; една зелено-офарбана баштенска клупа била е олтарь; неки пе̂њакъ Августинин̑ нешто старији од нас̑ обое, кои е често к̑ нама да играмо долазио, био е попа. Августина е све спремила; два о̑ловна пр̑стена са цвећем̑ и зеленим̑ од̑ стакла наменчињима, кои су се пред̑ олтаром̑ променути морали, и да не би због̑ њихове величине с̑ наших мали пр̑стиц пали, била су с̑ папиръ-а̑ницама умотани.

„Е сад̑ ме морашъ „данпуть полюбата“ рече Августина, та ти си ми неки суровъ младожења. И с̑ тим̑ ми пружи њ̑ена црвена устанца. Ја сам̑ зацело поцрвенио као ватра, ерь се се̂ћамъ, да самъ се застидио зато, да ми непребацую. Ја е сасвим̑ честно полюбим̑, старогъ обичая ради; Августина ми пак̑ за едан̑ полюбац̑ три повратa. Затим̑ смо ишли на ручак̑ у е̑дан̑ баштенски угаль, где е асталъ са столицама постављањ̑ био, а на њ̑му сувo грожђе, баден̑, недени колачи, и млеко у малим̑ судовима лутким̑, кое е све невеста донела. Почем̑ се асталъ дигао имали смо већ̑ као млади супружници дете, сарь̑ч̑ лутку. Августина е била скоро луда од̑ радости. Ја самъ морао дете љ̑лять, и то самъ врло смерно радио, као што се отцу пристои. Ал̑ се пайсла̑вие на свадби заборавило — игра — Дете е могло у колевци дрекати. Ми смо играли, а нек̑ е свирао.

Али нашто овде описивати све детињске сигрaчке? Довољно, да су ми у престолној варош̑и пролетиле три недел̑ као сан̑. И кад̑ е до растанка дошло, нада се пут̑ и плач̑ између мужа и жене. Ерь смо загра̑ени, плачињи, пачињи и за име божје молили да нас̑ не раставе. Родитељи су нам̑ се смеяли, тѣшили нас̑, и напоследну скоро на силу одтргли едно од̑ друго, али с̑ надеждом̑, да нећо се скоро видети.

Е сад̑ нисмо тако скоро у прест. варош̑и одпутовали, као што сам̑ и желио. Кад̑ куће ми е било све празно, мртво и пусто. Кадшто сам̑ тайно за Августином̑ плакао. И премда дошше писамъ тако жално, него се опет̑ на мирну очеву кућу, мирно село, и тихе шуме напикао, — а то е брзо послѣдовало — опет̑ ми све козе нису биле на брдо.

На зато ми е мило било, што се ово наскоро промекуло. Мој отац̑ пошћ̑ ме у ближню варош̑ у школу; где сам̑ њ̑еговом̑ добром̑ познанику Г. Ректору, некоим̑ старомъ, бодромъ, основно-изученом̑ мужу у квартирь и на рaану предан̑. Кад̑ сам̑ полазно, моя е добра майка горко плакала. Спремила ми е пун̑ сандук̑ пребукве и алвина. При свем̑ том̑ нашао сам̑ места, да Августинин̑ о̑ловни пр̑стенъ међу кошуљ̑ метем̑. Али га е майка као предосторожна пайпре у артию увила.

У почетку ми се код̑ Г. Ректора ние баш̑ тако учени животъ допадао, али тим̑ више ларма съ другови̑а у школи. Честито смо читали, рачунали и излагали, и у томъ нам̑ е време пролазило. Почем̑ е мое̂ поспитателно место само три миљ̑ од̑ мога села лежало, то сам̑ дост̑а често код̑ своје куће б̑ио. Тада би за мене врло велики праздникъ био, кад̑ би читавъ дан̑ остати могао. О материна љубави! О отчево срце! како сам̑ неизказано срећанъ и весео био, кад̑ год̑ сам̑ се на позориште мое прве игре и детињства враћао.

Мој е ректорь врло поштенъ човекъ био. Њ̑га сам̑ као другогъ отца љубио. Онъ ми се чини због̑ њ̑егове научности као неко више суштество. Ние се много са грађанима мале варош̑и обходио. Најрадие е читао старе књиге, или е био међ̑ своим̑ питомцима. Поврaтно и сам̑ читао, преводио, стихове правио блаженъ сам̑ био, као што и сваки младић̑ науком̑ постае.

Од̑ пута у престолну варош̑ сад̑ ништа ние било, премда е мој отац̑ по старом̑ обичаю редовно одлазио. Али зато писамъ ја и марио. Ја сам̑ мою малу госпою сасвим̑ заборавно њ̑ен о̑ловни пр̑стенъ за изгубљ̑ињ̑ држао, ерь сам̑ га съ другим̑ сигрaчкама на страну остављао био, где е толико година недодирнут̑ лежао. За време школског̑ одмора, кадшто сам̑ у дружству неки млада ученика моној куће, а некад̑ сам̑ и њ̑ена њ̑иовима пут̑овао. Тако протекоше године. У 19 години држао е Ректорь да сам̑ ја̑ео за свеучилиште, и отац̑ ме тамо пошаљ̑. Растанак̑ е горак̑ био. Ерь сам̑ нерадо остављао части достойна мужа, кои е изображењем̑ могъ духа основ̑ мојъ целомъ внутреном̑ благополучию положио био, ишћ̑ теже близо-лежећу отчеву кућу, од̑ кое сам̑ сад̑ 14 миља удаљењ̑ живити морао. Тек̑ ми сад̑ постаде све оно милие, што сам̑ ишћ̑ као дете ямао и љубио. Ишћ̑ једном̑ посе̂ћенъ сва она места, где сам̑ се сигрaо, и премда сам̑ у очи полазка све спремно био, опет̑ зато неостављањ̑ давно-заборављењ̑ кутию са играчкама, пайситние ствари изъ исте узмемъ као споменике и остатке могъ изчезлогъ света младости, и њ̑а између Омира и Орација метемъ у мой куферъ. И Августинин̑ о̑ловни пр̑стенъ био е ту.

После три године, кое самъ на свеучилишту провео, дотле сам̑ дотерао, да сам̑ Докторъ обоя права постати могао, и то и будемъ. Совѣтовали су ме, да се за

професора иштемъ, и да приватна поучавања држимъ, али мой отацъ као главни шумаръ, ние знао за честиту службу у држави, него за главногъ шумарскогъ совѣтника, и вѣчъ се за мене постарао, те уплативъ казначейства будемъ я у једной окружной вароши за Референта постављенъ.

Пре него што би на дужность отишао, желио самъ видити мое родитеље, премда самъ ій сваке године са свеучилишта поеданутъ посѣћавао.

Отацъ ми дакле пише, да се у престолной вароши съ њима составемъ, и да ће онъ ту съ майномъ кодъ своге старогъ пријателя Валдерна бити. Морао самъ се одма овомъ и за у будуће препоручити.

Поитимъ тамо. Међутимъ самъ наравно на Августину мислио, ал не башъ съ вољомъ, нао да самъ се старогъ детињства стидио. Природно е, да самъ узпутъ мислио, да е прилично порастла, а и лепша постала. Али ми е мрска била мисао, да ће наша родитељи изъ детињства озбиљность учинити, и насъ саставити. Бръ самъ дрхао, да састанакъ кодъ Валдерна ние могао због чега другогъ уговорень бити. Я се закунемъ да одъ тогъ ништа неће бити.

Я самъ закletву и одржао, али зацело противъ моје волѣ. Бръ кадъ самъ се у Валдерновой кући, после при срдачни грлења у себи осврнуо, стояло е іошть неко лице да се самномъ поздрави — млада нека женска, лепа као вила, са црнимъ слободнимъ очима, у кое самъ тако исто само нало гледати смео, као у сунце око подне, еръ самъ се бојао, да неослепимъ. Ахъ! вѣчъ самъ прошао. Само самъ пријатно, да ми се то лице, кое е поруменило, поклоня и поздрави ме. Шта самъ на то одговорио, известно незнамъ. Волио самъ илиду миля далѣ бит, да би само къ себи дошао И опетъ самъ волѣ умрети, нежели се одатле удалити.

Срећомъ ме изъ ове неволѣ изнуку повторена грлења моји родитеља, и њихови пријатеља. Морао самъ одговарати, и тако се опетъ ослободимъ. Я чу Г. Валдерна, кадъ рече драженстной лепотици: „Августино, ел готова вечера“ Ахъ! ја, то е дакле Августина. Нисамъ ни смео више на то помислити, да е ова надзена „во время неко“ била моя мала госпа; такова би поимсао била ванњошъ грей.

Поћемо дакле на вечеру. Г. Валдернъ узе мою майку, мой отацъ госпоју Валдернъ, мене пакъ оста Августина. Дрѣњући поднесемъ ной руку; али би болѣ било, да ми е она њену поднела, еръ истину рећи, я самъ потребовао помоћи. „Боже мой, како сте нарастла, я васъ више неби познала“ рече она.

„А я, а я,“ шапутао самъ, „я би желио да смо остали мали. То самъ башъ кроз плачь говорио.“ То е било найлуће, што самъ игда казати могао. Бръ коя деветнаесто-годишня девойка може опетъ миломъ девойчицомъ постати.

„Где, а што ви то желите,“ питаше она као зачуђена.

„Бръ самъ тада тако срећанъ био, О! тако срећанъ, што садъ више нитя смемъ бити, нити могу. Уздишући казао самъ ной то, па њену леву руку на мою леву мегенъ, а затимъ на мое раме. Августина ми одговоръ оста дужна. Сигурно самъ опетъ какву будалаштину учинио. Стидио самъ се самогъ себе.

Међутимъ смо при вечери били веселя. Навикнемъ се на погледъ Августининъ. Могао самъ ной баръ наметно одговарати. Па при свой моной памети, опетъ ми ело ние прило, и што самъ е дуже гледао, чинила ми се све лепша. Права врачарија. Због закletве се познамъ, коју самъ прерано у поштанскимъ колима учинио, и безъ размишљања, решимъ се једномъ клетвопреступникъ бити.

Четвртогъ дана у вече случисе, а нако то незнамъ, да смо обоје у башти сами били. Хтео самъ ной іошть нешто казати, ал шта, то іошть нисамъ знао. При томъ дођемо спроћу ладника одъ винова лоза; іошть самъ га добро познавао. „О! како су оба млада багрена израстла“ повикнемъ я.

„Заръ се іошть ови дрва опоминѣте“, питаше Августина боязливо.

„А како би могао заборавити мою срећу,“ одговорнић я; „О! како самъ често у мислима овде био. Ви сте наравно у овомъ ладнику често били, немислећи на малоть Густава, кои е при растанку за вама толике сузе пролио.

„Дакле се сећате тога“ питаше она лагавимъ, скоро изумрлимъ гласомъ.

Дођосмо у ладникъ, у комъ се због сенки багренова сираштво било. Я погледимъ око себе. Цео светь младости оживи. Путаши погледимъ Августину. „Ахъ! како се све ове промениало.“ Она обори очи к земльи. Я ной узо руку, и рево: „Овди е некадъ црква била.“

А она показа пстомъ на зелену баштенску клупу, и рече: „Тамо олтарь. Све іошть знамъ.“

„Заръ зацело све?“ упитамъ е я.

„О Густаве!“ муцаше она.

И садъ нит' смо се више питали, нитъ муцали, еръ су намъ усте прилубиће, горело. И кадъ смо се опетъ повратили, били смо као некадашна деца, и заваламо се ти, и Августино и Гставе. Па и опетъ е све другчие било, еръ нисамъ я садъ суровъ младожења био.

Я извучемъ оловни венчани пстенъ. „Августино, познаешъ ли га іошть? „Кадъ га е угледала, лице ной се променило. Она га узе, сматраше га дуго, и напоследакъ ной се очи напуне сузама. „Онъ е“ говораше она „и сматраше га са найсрдачнимъ внутренимъ задовольствомъ, затимъ рашири наручја, притисну ме на ње прси, гласно плачући, и рече: „О Густаве, ти си болѣ одъ мене!“ А кадъ се умирила, скину с' руке златанъ пстенъ, натаку га на мой пстъ, а оловни на њенъ. „Овай ћу чувати болѣ, нечито сань твоя, оћешъ ти мой довека бити.“?

Разуме се; што може одговорити стихотворацъ одъ 22 године, то самъ и я одговорио. Закунемо се дакле једно другомъ, сунцемъ, месецомъ, звездама, горњимъ и долњимъ светомъ, да ће мо се и съ ове и съ оне стране гроба любити и пазити. Ал нашто све ово обстоятелно преповедати. Да богме, да свакъ зна, да любећи са временомъ и вечносћу, небомъ и земльомъ господаре.

Любавь намъ є Адамомъ и Евомъ изгубљени рай надокнадила. Три недељ протеку у невиности и блаженству, као сваъ летњ вође. Тада се о одласку говорило. Благи Боже, а нени се чинило, као да самь тењ још дошао.

Я самь се чудіо искрености наши родитеља. Како неби они видили, шта се с нама догађа. Наше очи, кое су се свуда тражиле, наше руке, кое су се свакомъ приликомъ као магнетъ привлачиле, наши разговори, пуни свете љубаве: све то ясно є доказивало, да смо у пуной озбильности ово, што смо се пре десетъ година само играли. И опетъ ни єдно вече, непаде на умъ Г. Валдерну, као пре десетъ година, да съ подигнутомъ чашомъ рекне: „Човече, наше се пријатељство мора на децу и њнове чакъ унуке продуживати, ово дноє морамо спарати.“

Никадъ іошъ писамъ могао съ Августиномъ о формалной просидби, свадби и другимъ ситницима, кодъ њи родитеља говорити, кое простъ грађански животъ изискує. Ми смо предпостављали, да су родитељи већъ све о ситницама уговорили.

Међу тимъ приближи се данъ разстанка, кои смо већъ пре три дана опланали. Мой се отацъ није смео више задржавати. У очи разстанка рано, већъ смо обоє залюбљени пре изласка сунца у нашемъ миломъ ладњику били, да би іошъ єдномъ на само били и наша осећања призвали. Са сунцемъ и завештанъмъ света се свеза понови, ладникъ се садъ дѣйствително у цркву преобрати, а клупа у олтаръ. Пуни очања, надосмо на колена, пружи смо наше руке къ небу, призивающи Бога, и свечано се заверимо. Обећамъ Августини, да ћу, чимъ кућни одемъ отцу говорати, а потомъ у престолу варошь дођи и ню испросити. Августина поцрвени као ватра, кадъ самъ є мојомъ невестомъ и будућомъ супругомъ назвао. О! како є лепа била. Стидљиво сакрије њено дражестно лице на моє прси, и само шапуташе: „Густаве!“

И тако се разстанемо озбильни, нег што самъ и очекивао. (Продужиће се.)

МРВИЦЕ.

Чудотворни лѣкарь. — Єданъ богатъ човекъ тешко се разболео, и многа га вѣшти лѣкари нису могли съ постелъ дићи. Болестанъ є човекъ лаковѣранъ и вата се и за сламку, не бы ли какогодь лека нашао. Тако онъ прочуе за некоге селяка, да онай одъ многи болести лека знаде, и дозове га къ себи. — Селякъ дође, загледао га є са свију страна, и рекне му: „Ваша болесть има лека; но треба найпре да ми кажете, колико година желите іошъ живити? Я имамъ неку чудноватy мастъ, па то одъ мене зависи, колико ћу година живота болестнику дати: петъ, десетъ, петнаестъ и више.“ На то извади изъ џепа єдно лонче, пружи га болестнику и рекне: „Поедите половину одъ ове масти, али за Бога не више; єръ тако самъ я єдноме, кои є желіо іошъ 12 година живити, дао одъ ове масти и рекао му, да само 12 драма пое; а онъ ме није хтео послушати, и поео є све, — те тако ніе никако после могао умрети, и морали смо га найпосле батинама утући!“

— У єдномъ селу бирали су кмета. Селяци се скупе, и стадоше претресати, кои би за кмета найбољи био. На то се дигне єданъ између њи и рекне: Я велимъ, да би Столе найбољи био; онъ є добаръ човекъ и у година. — Но други му одговори: „Столе неможе бити кметъ; — нема диванану, нема сердаде, нема кавеваки такумъ; остаће постиданъ, кадъ му дође капетанъ.“

Ништа за ело. — Єдномъ дође подоцне у вече єданъ гостъ у гостионицу, и запита келнера, има ли шта за ело. Келнеръ ми одговори, да баш ништа ніе остало. — „Е, кадъ є тако,“ рекне гладни гостъ, „а ти ми донеси неколико кобасица.“

Школски театоръ.

Учитель. Е, садъ ћемо да говоримо о Немачкой, дѣцо! Я се надамъ да нећете и данасъ онако затуцани звекани бити, као ноће што сте били — Дакле казуйте, гди лежи Немачка?

Іованъ. На мапи.

Учитель. Магарче, то зна сваки! Њмачка лежи у сред — —

Павле. Средиземномъ мору.

Учитель. Звекане єданъ! Њмачка лежи у средини Европе. — Садъ ми кажите, канва є земля Њмачка у државномъ смотреню?

Тома. Њмачка є врло лепъ предѣлъ!

Учитель. Ти си прави овчи конь! Ми неговоримо садъ о лепимъ предѣлима! — Кажи ти, Луко, ти вальда болѣ знашъ; — Њмачка є са — —

Лука. Саливена држава.

Учитель. Ви сте сви до єданъ звекани! Њмачка є савезна држава, а сачезна скупштина држи се у Фран — —

Іованъ. Француской.

Учитель. Маймуне єданъ! у Франкфурту. — Шта ради ова скупштина?

Павле. Она се налази добро.

Учитель. Медведе єданъ! Непитамъ те я то. — Она тамо станує, да заступи интересе немачкогъ савоза.

Лука. А шодъ кога є капиталъ, господинъ учитель?

Учитель. Ви сте затуцани звекани, и немате ни єдну искру памети. (Разлюти се, узме капу и штапъ и отиде).

Епиграмъ.

Ала ти є вредно моиче,
Нашъ комшина Мата,
Устао 8/прие зоре
Двасетъ четир сата. М.

ОГЛАСИ.

У Антулиной кући има за издаванѣ подъ кирію о идућемъ Митрову-дне єданъ квартиръ, састоћи се изъ 3 собе, єдне кујне са шпархертомъ и єдногъ одѣленія у подруму. Кои ій жели имати, некъ изволи пријавити се притежателю у истой кући. (3—3)

У Бѣограду 5. Октобра 1857.

Издае **Любомиръ П. Нешадовићъ.**
У Књигопечатньи Књажества Србскогъ.

У Београду 26. Октобра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до ноће године 18 гр. За оглисе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за тринут. № 66.

ЧУСТВА

НА ДАНЪ БЛАГОДАРЕНИЯ ЗА СРЕЋНО СПАСЕНИЕ

ЊЕГОВЕ СВЕТЛОСТИ

КНЯЗА АЛЕКСАНДРА.

Ой зависти бѣде мати,
О изроде прва ада,
Оћешъ єдномъ ти престати,
Да нечиниш свету зла.

Ножемъ подлимъ єда пунимъ,
Често видашъ дѣла лепа,
Съ предузећемъ летишъ худимъ
Кудъ те води жеља слепа.

Заръ ти вавекъ гнѣздо стои,
У срдана Срба, ели?
Исторна да зла брои,
Заръ да вавекъ Србинъ жели?

Заръ є Србу зла мало,
Одъ векова што га море,
Заръ є жертва мало пало
Одъ кадъ сами себе поре.

И текъ што се свитатъ заче,
На зреницу српске среће,
Ал' несрећна зависть поче,
Да на жертву опетъ неће.

Вукашина прво име
Кой посея прво семе,
Оћеш єдномъ да умине
Да с нечуе такво племе?

Странпутницомъ не те люди,
Што несрећи обштой води,
Нек' свак' смисли и разсуди:
Зло є кадъ насъ пропасть згоди.

Да насъ гран нѣрна слога,
Да насъ љубавь братска прати:
То просимо сви одъ Бога
Па ће Србинъ за се знати.

Владателя љубио смерно,
И задатакъ некъ є мили:
Отечество служит верно
Да бы тако срећни были.

У Крагуевцу 14. Октобра 1857.

Яковъ М. Жабарацъ,
Найстарїи писарь Суда Крагуевачкога.

ПОСТЕПЕНЕ ЖЕНСКЕ ГОДИНЕ.

(Човекова Новела.)

Чимъ самъ съ родителима у наше село приспео прву прилику употребимъ, да съ отцемъ између четири ока говоримъ, и да му све моє жељ и блажене изгледе одкријемъ. Како онъ како и мати, кадъ самъ се у синвања задубио, дирали су ме, да ћу Августину задобити. То є био поводъ къ напоменути.

Мой отацъ, врло мударъ и поштенъ човекъ, и ињ жанъ отацъ, саслушао ме є мирно и стрпељиво. А стрпељивость му є и нужда била, єръ самъ говорио скоро читавъ сатъ, да би му моя и Августинина завештања разјасно.

„Дете" говораше онъ „я писамъ томе противанъ. Васъ обоє почитујемъ, мило ми є, што любишъ, и Августину любишъ. Опомена на ню зацело ће те одъ неки неблагородни мисли и чувства сачувати. Али те опетъ саветујемъ да у овомъ трепутку не преухитришъ. Ти си іошъ младъ, нешто више одъ 22 године, немашъ никакву службу, кой ће ти леба дати. Ал то припадлежи женидби. Истина, да є Августина богата, ал' ти неведешъ кадъ твоє будуће жене да те рани? — Ништа непоштеније, но кадъ одъ имена твоє жене зависишъ, и њой за твою срећу имашъ благодарити. Мужъ треба да буде мужъ, и своимъ добромъ и радиномъ да рани жену и децу. Самъ я, као главни шумаръ имамъ умерене доходе, колико ти иманъ немогу дати или оставити. Такво морашъ самъ стећи, као што самъ и я мое стекао. И видишъ, ово обстоятелство могло би заиста бити узрокъ, да ти мой пријатель Валдерић за неко време Августинину руку однаже. Августина є воспитана у изобилію, у богатству, привикла се на неке известне удобности, кое су ней потребомъ постале. Ти ниси у ставію ове потребе задоволнати. Па іошъ єдно мало обстоятелство долази к' томе. Августина є одприлике тако исто млада, као и ти самъ. Ти би дао несрећанъ што стару жену имашъ, кадъ би се ти у цвету твое мужке сваге названо. Разлика

одъ десеть година, између мужа и жене, изравнила њихову старость.

Тако е одприлике говорио мой отацъ. Свакн he лако повати, да е савршено неправо имао. Я самъ му найлепше доказивао, и сасвимъ се зачудимъ, како онъ мое крепке наводе неможе да свати. Апелирамъ данле на мою майку.

„Густаве, ти имашъ право, говораше она. Моramъ ти за право дати. Августина е анђео. Болю сва'у не бн желила. Али и отацъ има право. Среће твое ради, не могу другчие говорити него као и онъ. Некъ те Богъ утѣши, рече плачући, и полоби ми сузно око.

То е одсадъ нашъ свакидашњи говоръ и саветованѣ било. Писмо могли на край изићи. У тишини самъ неизказане муке трпио. После две недѣл, кое самъ опредѣлио, да у престолну варошъ, а изъ оне у варошицу путуемъ, у коной самъ се као Референтъ одликовати требао, добие мой отацъ одъ Валдерна писмо. Г. Валдернъ писаше о Августинином празднику тужбама и ядиковању, и како е по момъ одласку неутѣшна остала, и у грозници неоставља постелю. Садъ е мирнія. Мене пакъ заклињаше, нарочито садъ, кадъ самъ безъ службе, збогъ кое, да ме не би измеели, не треба на озбиљну свезу съ нѣговомъ кћери да мислимъ, и да недолази одма у престолну варошъ. Тимъ би само безполезно раније поледно, и Августинино здравље нарушио. Онъ, ми пакъ повторително каже, као што е нећъ и своной кћери казао, да она башъ ни найманѣ што противъ наше свезе немаю, кадъ би я у каквой пристойной служби био, кое ћу за мало година и добити. Іошть више, онъ не брани, кадъ би ми за накнаду разстанка, едно другомъ писали.

У почетку ме ово писмо скоро памети лишило. Я самъ се помамио и бѣсняо противъ свирѣпства и тиранства людскогъ, докъ се писамъ одъ умора утишао. Садъ и самъ увидимъ, да е Валдернъ врло паметно писао, и мени више обрекао, него што самъ се по правилъ изасеканна мои родителя надати могао. Писмомъ самъ одржао тріумфъ надъ отцемъ. Благосиљао самъ Валдерна. Заключио самъ мужествено бити и Августинину руку заслугама придобити. Допуштенѣмъ збогъ писама съ места самъ се послужао. Напишемъ Августини едно, три листа велико писмо, а не мањ и Г. Валдерну пуно израза благодарности.

Г. Валдернъ био е врло мударъ човекъ. Познавао е човечне срце и вне хтео наглой буици млади склоности препоне ставлятн. Буица би само силна, ача и опустошавања била. Садъ се сама мирно разлила.

Не одпутуемъ данле у престолну варошъ, већъ тамо, гди самъ као Референтъ, моe течение къ достоинству прховногъ шумарскогъ совѣтника започети желио. Разстанакъ съ милимъ родительима, путничке разсености, прва уређења и послови у момъ новомъ месту живленя, пису мало къ томе служили, да ме у повольние разположение доведу.

Неуморнимъ прилѣжанѣмъ тежио самъ, да у момъ кругу дѣланя найсавршенѣимъ човекомъ постанемъ. То се признаа. Свакн е моя знања почитовао. Єдно ми е само оскудѣвало, што самъ іошть младъ. Морао самъ пуно ћутанъ бити. О, колико самъ опеть за тимъ тежно!

Напоследакъ и то доживимъ. Шта се неће доченати, кадъ човекъ не умре! Али и много горчине. У ово време умре ми майка, а после неколико месеци и отацъ. Али е доживио ту радость, да ме пре смрти у єдномъ пронципіялномъ калегіуму съ титуломъ совѣтника види, приличномъ платомъ снабдѣвеногъ. Данле већъ єданъ велики корак къ вр'у моя жеља, Августининой руци.

Пискараћ съ мномъ любезномъ ишло е нећу тимъ своимъ обичнимъ токомъ. Прве године наравно ни єдно писмо ние било, кое не би три добра листа имало; друге са єдними и по били сно задовольни; а треће и съ єдними. Време данле чудеса чини. Али се зато искрена любавь ние угасила. Августина е временомъ више нли одъ младе господе одбила, кои су е просили. Моя су писма скоро увекъ била испуњена ядикованѣмъ, да іошть писамъ на ономъ месту, одкуда би е просита могао. Моя ме плата као члена суда єдна могла одекнути, и са свећомъ и дрвима снабдѣти. Незнатна часть одъ наслѣдства моя родителя већъ се потрошила. Напротивъ дочуемъ, да нѣни родителн, увекъ при свакой просидби сне већа на ню навалюю, єръ она у онимъ годинама више, у коима башъ нећею просиоци тако навальивати, и што ће се маторомъ фрайломъ звати.

Увидимъ, да нѣни родителя имаю право, и спораумевши се са Августиномъ заборавимъ прећашње намере, и писмено Г. Валдерна за Августину замолимъ, на премда іошть писамъ моего жену ранята, тѣшио самъ се найлепшимъ изгледима. Онъ ми по други путъ одбие Августину за неко време, а уедно ни наговести, како нѣгову кћерь у несрећавамъ, почемъ она напрнпили двадесету годину тридесетой постоянимъ коракомъ на сусретъ иде.

Кадъ самъ писмо добио, срдито се за уши почешемъ, „човекъ има право, совршено право, реко я, и био самъ толико великодушанъ, да ово самой Августини исповедимъ; есть, я ной пашемъ, да, почемъ іошть известно не знамъ, кадъ би достойно нѣну руку поискати могао, то она мене ради не би требало, да се у нѣнимъ найлепшимъ годинама жертвуе. Я би е тако исто любио, и кадъ би когъ другогъ супруга била, и я би совршено срећанъ био, кадъ би само знао да е она срећна.

То е опеть дало повода пискарању, кое исти предметъ скоро годину дана, са свню страна испитавало. Обое сно хтели, да едно друго узаимно и любави и великодушиемъ превазиђемо. Али на последку я одржимъ побѣду, или много више време, кое чудеса чини.

Довольно, сасвимъ изненада добиемъ писмо изъ престолне вароши одъ незнате руке. Неки совѣтникъ правосудия Винтеръ, благодарно ми е на найлѣпшія и найобвезателнія начинъ за мое великодушие, єръ е Августина садъ нѣгова невеста; притомъ ме е врло лепо за пріятельство молио, а и Августина е придодала неколико учтиви врсти доле у писму нѣногъ заручника, као што га зваше.

Као да ме е громъ ударио, тако ми е било, кадъ самъ ово читао. Проклињао самъ мое у невреме великодушие и Августинину неверность. Ал шта да радимъ? Августина е имала 26 година. Она е имала право. При свемъ томъ био самъ на ню яко омрзнуо, а нарочито на годину дана доцние, кадъ кой е отацъ умро, єръ е после

њѣгове смрти могла слободно њѣномъ рукомъ и имањемъ разполагати. Да є само іошть єдну годину чекала! Све є садъ доцне било. Више ной на словца писамъ писао. И она мени такође. Ми се заборавимо, као да се никадъ нисмо ни видили.

Садъ ми се опетъ срећа указа. Я будемъ на боль место и у болю варошь премештенъ. Вишина моя дѣла привукла су на се пазљивость државногъ министерства. Имао самъ участия у различнимъ важнимъ пословима, и срећни сврштатъ исти издѣствуе ми, (потемъ самъ већъ 31 годину навршао био) чести пуно наименованъ за предсѣдателя суда у провинціи, у коной самъ досадъ служио. Поредъ чести, имао самъ валяну плату, могао самъ добру кућу начинити, найотмѣнѣе фамилие звале су ме у њихова друштва, а притомъ су іошть исте одрастимъ девойкама украшене биле. Писмо попечителя правосудия, кое ми я указъ донело, у єдно ми є налагало, чимъ ми послови дозволе, да у престолну варошь дођемъ, где ћу о маньимъ поединостима изъясненъ дати а и добити и прилику ћу ћу њѣговомъ величеству краљу представљенъ бити.

Помислио на престолну варошь, истина ми є кадшто крвь у образе загонила, премда є Августина, или болѣе госпа советникоица доста заборављена била. Колико самъ одъ путника дознати могао, био є њезинъ супругъ доста старъ, благородань господинъ, а милостива є госпа живила као што се у престолной варошти каже на подножію двора, обкољена обожательима, свали данъ у свакимъ племићскимъ друштвама, вечерньимъ забавама, частима, балловима, концертима и т. д. Стара простота Валдерпове куће изчезла є. Увекъ ме є єдило, кадъ самъ такве рѣчи чуо. Нисамъ се могао на то навикнути, да себи онако смерну, надземну Августину представимъ. Али опетъ по кадкадъ помислимъ: „Хвала Богу, што яне моя жена."

Друго писмо попечителя правосудия ускори мой одлазакъ у престолну варошь, кою већъ одъ толико година писамъ видио. Одъ мога предпостављногъ, а и одъ самогъ монарха био самъ найласкавие примљенъ. Већъ самъ три дана у варошти провео, недобитши ни мало времена да Августину посѣтимъ. А то самъ башъ и намеравао. Али єдно јутро добимемъ слѣдующи билетъ.

„Обштелюбльини г. предсѣдателю! Тако дакле ваша стара познавица, мора тенъ изъ новина дознати, да сте дошли. При моной найвећой немилости заповедамъ вамъ, да вечерасъ неизоставно на вечеру поредъ неки добри приятели изволите доћи.

Вами наклоньена Августина Винтеръ."

Наравно! ко би смео изостати. Али ми се ние допадао начинъ, на кои ме є позвала. Први поздравъ са свимъ самъ другчие очекивао. Брь самъ увекъ неки чудноватъ немиръ и стра имао, кадъ самъ прошли дана по надкадъ помислио: Ти є морашъ по одити. Вишегодишньи растанакъ, многострушне судбине у овомъ времену, стара любавь и неке промене између нась обоє све ме є то исшуњавало, немимъ необичнимъ, и ако смемъ казати одвратнимъ чувствованьимъ, кое ме є због првогъ састанка съ пређањимъ любезницомъ страшило.

Съ якимъ куцањемъ срца, седнемъ у вече у кола, и сиђемъ предъ бившомъ Валдеровомъ, садъ пакъ Винтеровомъ кућомъ. Надъ кућевнимъ вратима угледамъ у камену племићески грбъ урезанъ. У внутревости куће било є тако изнова и величествено изидано, да самъ є едва познао; али два хитра служителя у златнимъ бледо-зеленимъ аљинама изведоше ме на прави путь, на широке степене горе у неку пространу осветлѣну салу, напуњену сйайнимъ друштвомъ.

Милостива госпа домаћица, прими ме при улазку сходно момъ чину. То є била Августина. Да, то є она, али и опетъ башъ она права ние била. Истина, не ниже свѣжа лица деветнаесто-годишнѣ девойке, али іошть онако исто дражества, као и госпов одъ 30 година, пуная, разкошния, искрения. Єдва самъ, коју рече могао промуцати, тако самъ сметенъ и збуњенъ био. Ал' њене очи, као и што є поцрвенила, све то сведочило ми є силни повратъ њене душе. Али є таки къ себи дошла, тако брзо, да ме є на найучтивіи начинъ поздравила, забуне опростила, шалньивимъ ме преговарањемъ казнила, што самъ тако дуго стару познаницу пречебрегао, и за руку ме у друштво увела, да би ме истомъ представила као доброгъ приятеля, кога одъ 10 година ние видила.

Наскоро самъ се у метежу обштегъ веселогъ разговора опоравио. Госпоя є морала достоинство домаћице заступати. Са свима є разговарала, спрямъ свію є била подєднако добра, часъ шальива, а часъ любве достойна. Кадъ є опетъ за неки блізу мене дошла, било ной є прво: „Г. предсѣдателю, колико ћемо дана имати срећу, да насъ у вашой варошти имамо." А другo: „Лепо и красно; али намъ кажемъ єданпутъ за свагда, да насъ сваки данъ очекујемъ кодъ мене, и за цело то време постављамъ васъ за моге почестногъ кавалѣра. Доцне ми се приближи съ молбомъ, да ме ћу ньему представи. Боже мой, рече она, а знаешь ли где се тай скита. Мени се чини, да є съ врховнимъ надзирателѣмъ лова у полѣ изишао. Башъ добро, на прядода к' томе: Єсте л' већъ оженѣна?

Вече прође, а ние ми могуће било, да съ Августиномъ до повериттелногъ разговора дођемъ. Играло се и ело. Шала и досетке су владале, а сайность и великолѣпие све є заслепљивало.

Слѣдующи дана имао самъ срећу Августинногъ мужа видити. Тайни совѣтникъ правосудия, био є човекъ 50 година, врло фини, врло учтивъ и углађенъ, али болешљивогъ изгледа, и изнурень и сунъ.

(Продужиће се.)

МЕСЕЦЪ

(По идеама славногъ звѣздослова Хершеа).

Као што є познато, месецъ є небесно тѣло, као што є и наша земля. Планине на месецу єсу уобште єднообразне, но врло чудноватогъ изгледа. Ова планина има врло много и оне покриваю найвећу часть површине месеца. Они су готово све округле као купе, и вршкъ ињмъ є као у лета. Као што се изъ сѣвне њихове судятъ дае, найвеће одъ ти планина єсу $^{2}/_{3}$ мил. високе. Оне су по изгледу своме сасвимъ налик на угашене огњишуће горе. Чудновато є то, што се на месецу неможе ништа примѣтити, што би на море налик било, при свемъ томъ што се опажаю велике

равнице кое су веома на нанешену земљу и морско изсушено корито приличиле. Месецъ нема облака, нити икаквогъ трага воздуха (атмосфере). Кадъ би воздухъ површину месеца обливао, онда би се то морало примѣтити при помрачењима и прелазку покрај други звезда. Што се пакъ тиче топлоте и зиме, ствари сасвимъ другчие стое. По рачуну звѣздословномъ влада непрекидно 14 дана пренокодине на месецу много већа жега, него у подне на равнителю (екваторъ т. е. онимъ предѣлима земљ наше, да е найвећа топлота, и где у подне сунчани зраци у тене удараю); а исто тако влада за 14 дана непрекидно много страшнија зима, него ли на полусима наше земљ (полуси су они предѣли на нашой земљи, где е вѣчита зима; и где никакво живо створенѣ обстати неможе). А кадъ и тако, онда мора свакадъ сва влага и вода, ако е на месецу има, укланяти се съ оне стране, коју сунце обасина на противну страну, где е студена зима. Одтудъ слѣдуе, да на сунцемъ обасиной страни влада свакадъ найвећа и управо савршена суша, на противной страни пакъ загомилана се силни ледъ. Но могуће е, да има и мали мора те да тако испараванѣ њихово на едной страни, а загомилаванѣ на другой страни неку равнотежу у температури (степену топлоте и ладноће) производе, и тако крайности топлоте и зиме умѣраваю.

Наша увеличателна стакла іошть нису до тогъ савршенства дотерана, да би се на месецу могла разноznати жива створења, здања или пакъ икаква промена у површини његовой. Но будући да се на месецу непримѣћава никакавъ трагъ воздуха, то е сва прилика, да т мо немогу обстати жива, нити подобна створења. На читавой површини месеца неможесе примѣтити, да тамо пакъ што расте, нити се примѣћава каква промѣна, коjи проазлазити могла изъ промѣне годишњи времена (н. пр. зиме, пролећа лета и есења).

Но ако при свемъ има на месецу живи створени, то іимъ се наша земля чини као велико свѣтло небесно тѣло, кое тако исто расте и опада, као и месецъ (т. е. часъ се види читава површина, часъ опетъ кришке, а понекадъ и ништа). Они би морали примѣћавати на земљи нашой промењиве точке и черте, а на равнителю једну повећу пругу. Због вѣчите промѣне у нашой атмосфери ове прилика, да се икадъ може са мѣсеца на земљи нашой видита крой наше мора и суве земљ.

Дивљи биконн у сѣверной Америки.

Пусти предѣли око Мисура и Мисисипа есу гиљзадо ови животиња. Ту се наплази на безбройне гомиле ови прегрдни обитателя пустара, кои су найвећа животиња новогъ света, а по реду величине заузимаю четврто место у целомъ познатомъ свету; еръ израстом дивљи бикъ, има до 1200 ока тежине. Дивљи Индијанци врло су слободни съ њима, и улете на бранъ своимъ коњима у средину найвеће гомиле ови створења; тиме они посведоčаваю своју чудноватy вештину у јахању; они се приближе биконима на неколико само корака дальине, и зваду тако вешто са стрелоњъ владати, да іи одма у малоне растоіаню свакадъ смртно ране. При оваквоме лову улове Индијанци по неколико стотина бикова. Овакавъ е ловъ заиста величественъ, и тешко е себи то позорь и представити, ако човекъ самъ не присуствуе. Велика е вѣштина, свирути съ пута нападаюћемъ бику; и велика драновеность потребна, да іимъ се човекъ ано приближи. Многи Индијанци погину томъ приликомъ, но то іимъ єдина рана, а кожа њихова єдино одѣло. Неможе се готово ни вѣровати, колика безбройна множина ови бикова по прегрдним стенама и пустарама западне Америке жива. Изузимаюћи јужне пусте предѣле африканске, нигди у свету нема толико дивљи животиња, као у сѣверной Америки. Неповатно е, како ове грдне животиње у овако пустимъ предѣлима могу да нађу себи довољно раване и да се тако угое, кадъ оне икадъ неиду у плодоносне предѣле, где има довољно траве, него све живе по предѣлима, где е трава по све редна и низка. Нарочито у зиму мораю се дивљи бикови задовољити съ найћомъ раномъ. Кадъ велики снегови покрию оно мало траве по пустарама, онда се упуте безбройне гомиле ови бикова обалама велики рѣка, кое су свудъ уназколи шумомъ обрастле, и живе ту одъ коре грмова и шибља. Природа нао да е овимъ животињама за обрану дала ужасну грдобу; по себи пакъ оне су сасвимъ мирне и благе, и само онда нападаю, кадъ ій човекъ до крайности раздражи или рани. Читави легиони курикова муте око ови бикова, и налазе довољну рану одъ угинувши бикова. Изузимаюћи људе и велике сиве медведе, кои живе у онимъ предѣлима, немаю дивљи бикови никаки други непријателя, премда се при прелазеню преко валовити рѣка и у блатнимъ барушинама хиљадама даве и гину.

ЕПИГРАМЪ.

ЖЕРТВА

НА ПОДИЗАНѢ ТЕАТРА.

Кадъ све живо отима се граби,
На цѣљ красну дати благо свое,
Некъ с' и мое име вечно слави:
„Я жертвуемъ све — дугове моѣ! —

М. Н. Стоjановићъ.

ОГЛАСЪ.

☞ Долеподписаный отворио е кафану у кући Ивана Звечанца у Палежу; зато препоручуе се путницима са добримъ єломъ пићемъ преноћиштемъ и добромъ послугомъ.

(3—3)

Андрія Поповићъ,
кначе Валѣвацъ
Угоститель у Палежу.

Издае **Любомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 2. Новембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Теч. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Авг. до нове године 18 гр. За отпасе плаћа се 3 кр. ср. одъ крсте за сдан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 67.

ДРАГОЙ.

Каква дивна створила те сила,
Какви дуса фантасіе буйне?
Да с' у тебе огледаю мила
Майскогъ іутра све дивоте руйне.

Твое око угасито пламно
Умилятимъ прелива се жаромъ,
Мерцан-устни смешенъ потайно
Непознатимъ обасипль чаромъ.

Ко ти свиле оплетао власи,
Дивнимъ стасомъ тѣло окитно
Лаке виле с' извора планиски
За образацъ узео є био.

Сладке речи са анѣелскимъ гласомъ,
Медна уста проналаю твоя,
А на лицу — прамалеча храму,
Тайне чеазь развиа се боля.

Лепо дете! за тобомъ ће ное
Болно срце живо да изгори
Дай ми руку, буди вѣчно моя
Да ме црна туга не умори?

М. . . . . в.

ПОСЛѢДНІЙ ЖЕНСКЕ ГОДИНЕ.

(Чокесова Новела.)

(Продужено).

У њиновой кући ништа ми се ние допадало, и само є Августина єдина биль, коя би ме побудити могла, да при свимъ њиним веселима, уколико су ми послови дозволавали, саучествуемъ. Она ми се ние допадала, али сань є опетъ за любедостойну држао; њена весела нарав, њено іаволанѣ и њене досетке у толико су ме привлачиле, у колико ме є опомена и сравненѣ садашньости съ прошлошьу одъ њи одвраћала. Осѣћао самъ, да би ми и садъ могла опасна бити, при свой њеной лаконмислености, и њеномъ слободномъ животу.

„Пакъ есте ли ви срећни; милостива госпо!“ реко мой єдноть вечера, кадъ самъ већъ напоследакъ безъ икакви сведока съ њомъ у опери у єдной истой ложи седио.

„Шта зовете ви срећомъ?“ одговори она.

Я ной счепамъ руку, срдачно є притиснемъ и рекнемъ: „Я оно срећомъ називамъ, што сте ви єдномъ момъ срцу дали биль. „Есте л' срећни?

„Зарь сумнате, г. предсѣдателю“?

„То самъ онда срећанъ, ако истину говорите.“

„Истину говоримъ? Како предсѣдателю, зарь сте ви іошть онай стари бувшао? Па и садъ то іошть лепо стои. Али немойте заборављати, да место у опери ние за исповѣсть. Да вамъ кажемъ, што ви желите чути, морамо насамо бити. Посћите ме сутра на ручку. Благодарно ной руку притиснемъ. Наше се руке опетъ магнетически прилепе, и пису се *раздвајале до конца опере*, одъ кое нити самъ што чуо, нити видио. Затимъ се одвеземо заедно, к' єдной њеной пријатељици, коя є била дворска дама.

Сутра данъ већъ самъ био у 8 сати предъ њеномъ кућомъ, али є милостива госпа іошть спавала, и текъ у 10 сати будемъ къ њой пуштенъ. Іошть є била у истрешьой альини, али тимъ и дражестния. Садъ є дошло до исповести, као што она зваше. Садъ дознамъ, да надъ чувствително, романтично време и године млади девоика протеку, да се текъ онда ова, тако названа срећа башть у самой ствари тражи. Она є са њимъ мужемъ задовольна савршено, што ной єкао паметанъ човекъ дошуство, да по њеной вољи живи. Стара совћти родитеља, коя се у детињьскимъ годинама утубе, сами одъ себе изчезаваю, кадъ паметъ дође. Наравно ние хтела лагати, да никадъ своіъ мужа тако яко любила ние и придода томе любко смешећи се — стара љубавь не ’рђа, іошть самъ вами накона али би насъ молела за љубезника вежел за супруга имати.

Наравно да самъ имао противъ тога много коешта примѣтити, али ми є смеюћи се одговарала. Мећутимъ дође єдна одъ њени служавки и яви, да є доручакъ готовъ. Она ми подпесе руку. Ми одемо у башту, коя ми є позната била.

Али малу башту, писамъ више познавао. Изчезле су биле пређашне лее съ цвећемъ, а на место ови, натрпани су били у гомилама страноземски чбунови и дрва по тако названомъ енглескомъ вкусу, и између зеленогъ бусења Кроз њи су се увиале поздне стазе. Ладникъ одъ лоза преобратио се у затворена хинески храмъ, кои є био засењенъ високимъ багреновима. Унемъ данае у-

нутра. *У место зелене, дрвене клупе донесе нам се једно меко канапе од махагоновога дрвета, поредъ једнога јапанскога астала, постављенога кафомъ, чоколадомъ и посластицама.*

„О лепи, свети ладниче, наша црквo и нашъ олтаре, блажено наше детињство, где ли с садъ то; то говорећи погледнѣ Августину, као да би ной жалостно пребацивао.

„Заръ блаженство одъ ладника зависи?“ рече она смешећи се: Я држимъ да вамъ се садъ теку у пола допадамъ као пре 10 година, почемъ немашъ на мени ону алљину, коју самъ онда носила?

„Али Августина — есть, я васъ іошть сданпутъ тако назвимъ и ово ми место дае на то право, — заръ вамъ нису ова места спомињци изъ живота они божественги тренутака као почитања достойна заостали. и п. погледајте овамо на овай вашъ златанъ претенъ, когъ сте ми башъ онде на прсть метули, — одъ тогъ доба га непрестано као светиню какву носимъ.“

„А за честь вашу такође, бэръ за време овогъ доручка добро познати олоини претенъ, рече Августина и руку ми предъ очи стави, погледајте га онъ е поцрнио и опетъ га у момъ сандучету поредъ осталогъ адиђара као какву драгоценость чувамъ.“

Кадъ самъ претенъ угледао, надвлада ме неко горкослатко чувство. Я узо лепу руку, коју е претенъ іошть лепшомъ учинио, и ватренимъ е полюбцима обасу. Дрхтаюћи повуче Августина руку натрагъ и рече: Густаве, заръ си ти іошть онай неуздржани фанатикъ? Твоје присуство ме ми мило. Она хтеде устати, али се опетъ к мени саже притисну ме у наручја и љубаше моје горѐће образе, при чему е шапутала: „заиста, Густине съ тобомъ би срећнаја била. Августинини полюбци, као ми цанъ и њена искреность причињали су, да самъ присуство духа изгубио. Я би іошть упекъ ону љубезну коя ме е толини суза стала, тврдо на моје преверномъ срцу држао.

Почемъ смо доручковали били изгура ме смешећи се изъ хинеского храма наполъ, при чему ми претећи пръстомъ говораше: г. председниче! г. председниче! заиста ваше добро, да вамъ се човекъ исповеда.

Шалећи се определи ми часъ, у коя би е на данашнји балъ одвести могао.

Премда самъ 14 дана у престолной вароши пробавио, писамъ никадъ више прилику улучио, да на само съ Августиномъ будемъ; могуће е што самъ и самъ прилику избегавао. Не гледаюћи, што се одонда одъ кадъ самъ изъ хинеского храма изашао, последња искра старе любави и страсопочитања за њомъ угасила, осећао самъ, то писамъ могао затаити, да ми е іошть могла опасна быти. На последну присне време да одлазимъ. О какавъ другчіи растанакъ вежел пре 20 или 10 година! Растали смо се на једной части подъ звуковъ трумбета и добоша, коју самъ пре оставио само да би у ютру рано одпутовати могао. Ми смо іошть једно съ другимъ играли и доста утиво прошапутали. Испратила ме е до врата и почемъ ми е іошть једно „збогомъ пријателю мой“ назвала, врати се натрагъ на руци другогъ некогъ играча у сійяо дружтво.

Одъ срца самъ се радовао, што самъ умораваоћи шумъ тако названогъ великогъ света избегао, да би опетъ самъ себи принадлежао. По вольи самъ свивао у моимъ путничкимъ колима, прелазећи ливаде, шуме, варошице и села и помишляо самъ на мою будућность. „Ръ ми е прошлость съ Августиномъ немила била. О како све мена свемогуће време! Мой се путъ пешто (имао самъ 4 дана до могъ места) отегао, ръ е безъ нчегъ важногъ остао. Текъ последњегъ дана доживио самъ нешто, и то найважнимьшије.

Мой се кочіашъ изтромъ заустави у једномъ селу предъ крчмомъ, да коњи нарани. Я уђемъ у кућу. Чуемъ унутра свађу. Мешаница и једанъ сурови полу пиани кириашъ, кога су кола такође предъ механомъ стојала, имали су посла једанъ съ другимъ. Једна као кашъ млада лепо обучена женска у путничкомъ оделу сеђаше до астала на једной клупи плачући. Вика се одтудъ изродила што кочијашъ женску нехтео тамо водити, где е она потврђивала да е погобрено; него е башъ на силу хтео у једну съ оне стране гд. друма лежећу малу варошъ одвести, куда му е одъ друге господе наручено било, да доће и кога данасъ на њега чекаю. Онъ е потврђивао, да ће е тамо возити, као што се у почетку изасно био, причаръ се врлино младе боязљиве лепотице. Почемъ самъ дознао, да е она кћи једногъ великогъ вароха, кое е одъ могъ места једанъ сатъ одстојало, и да е само по сата обилазити требало, за часъ ту ствари расправимъ. Женска мало затезаоћи се прими се моје понуде, да ми буде сапутница, почемъ самъ іой казао, ко самъ и куда ћу.

Узъ путъ смо много брбљали. Она е имала лепъ и њежанъ гласъ, у свима чертама найнежнију анђелску невиность. Никадъ іошть у момъ животу писамъ тако лице на бурмутици видио, са тако смернимъ, пријатнимъ, повереня пуномъ очима. Кодъ куће дознамъ да се зове Аделаида, њен братъ одвео е био пре 14 дана у једну варошицу, где е градоначалника, очевогъ брата подјела. Сигурно се тако при погодби са странимъ кочијашемъ због места у повратку неспоразумленъ догодило, чему я за овако благополучан данъ много благодарити имамъ. Ръ Аделаида при своій њеној добродушности чинила се да доста оштроумна. Али ми се узпутъ чинила да е много боязљива. Текъ кадъ самъ е у село њеномъ отцу предао, некомъ сиромаху и отвореномъ старцу — каквомъ су ердачкоћу обрлиле њене руке врат старчевъ, занста би и я желио отцемъ бити, текъ е онда она њено природно држанъ и цену добило. Жао ме е било, што дуже остати нисамъ могао, и ако ме е зато чести достойни пароха модио. Међу тимъ самъ обећао да ћу посћу обновити, од кое никадъ ништа ниje било. Растроенъ заборавио самъ то у послу.

Одъ пријатне по године затимъ на једномъ балу опазимъ између играчица једну женску; ръ су неожењенномъ човеку у 31-ой години женске одъ найнеће важности, — данае опазимъ једну женску коя би се безъ сумње између свію лепотица краљицомъ назвати могла, чисту светлећу се ружу пола развијетану а у исто време њеномъ лепотомъ поцрвењивщу. Млада господа летала су око њ као лептири. Срце ми стане куцати, кадъ су очи красне Силфиде по кадшто и на мене управљене биле,

а ово се на моє чудо почешће догађало. Ал' ми се садъ учини, да самъ ово дражестно лице іошть негди видао, по свой прилици у престолной вароши кодъ Августине. Известимъ се одъ єдногъ комшије ко є? О Боже, та то є Аделаида! Наравно у ађанама на балу другчија, а не као у путничкомъ огртачу. Више се уздржати нисамъ могао. Чимъ є отишла, да се одъ последнє игре одмори, придружимъ се и я 30-то годишњи лептиръ к' млађима, и она є тако добра била, да сапутника одликује. Играли смо. Известио самъ се о здравлю њеногъ отца, сажалићао самъ, што до садъ нослови дозволити нису могли, да га посѣтимъ — наравно лажъ — али се оваквогъ ангела отрести нисамъ могао, и обећамъ се, да ћу ій скоро посѣтити. Пријатељскомъ простодушношћу уверавање ме да ће за цело таква посѣта њеномъ отцу мила бити.

Балъ є у мени проузроковао страшну државну промену. Предсѣдатель суда постаде опетъ стихотворцемъ. Целу ноћъ нисамъ могао трепути. Само самъ небесну светлость видио, играюће серафиме, и надъ њима Аделаиду где лебди. Чудно самъ се, да тако лепа, тако сиромашна, тако љубезна девойчица іошть мужа нше нашла. Кажесе, да є њенъ отацъ тако исто поштенъ као што є она лепа, али на жалость нема никаква имања, — о будаласти свете! После неколико дана већъ самъ отишао, да парохию посѣтимъ; одъ недељ до недељ повторавао самъ посѣте, наскоро самъ домаћи пријатель био. Наскоро ми я Аделаида почела пребацивати, кадъ би опредѣленогъ дана надгодъ изостао. И єданпутъ є дошла до суда, кадъ самъ є уверавао, да би ной можда милије било, кадъ я неби тако често долазно. По кадшто смо се и свађали, да би се оправдали, и єданпутъ у таковомъ оправданю полобићу є, а она нше збогъ тога распру поновила. Она се уђути а њен су се образи одъ црвенила чисто жаварили. Накратко я самъ љубио и био самъ љубљенъ. Часте достойни отацъ слеже съ раменима и рече: „Она собомъ никаква друга богатства не носи осимъ љубави, добродѣтельи и штедљивости, но то ценити зна, добила више нежелї бачну злата. Съ првимъ пролетньимъ цветомъ напитимъ Аделаиду венчанимъ венцемъ. Самъ є отацъ предъ олтаромъ његове сеоске цркве нашу брачну свезу благословио. Е, садъ поредъ моє изредне женице био самъ найсрећнији између срећни.

Наскоро насъ цветња дечица окружила, они ангели любави кои су мене и Аделаиду све тешњи скопчавали. Аделаида є съ дана на данъ све любље достойния бивала, млада є майка зацело љубездостойна и одъ найдражестние девойчице. Чиста Аделаидина душа и самогъ ме я облагородила, као што самъ и пре био. Текъ смо онда срећни, кадъ довольно постовиства имамо, да добродѣтелни будемо. Пре њеногъ венчања само самъ на штедню и обогаћенъ мисли; али кадъ самъ неколико година као оженѣнъ проживио, при свой штедњи Аделаиде, дотле самъ дошао, да самъ држао, да ме пропасть целогъ могъ имања поредъ Аделаиде и моє деце неби више никако унесрећити могла.

Текъ садъ увидимъ да є мой покойни отацъ, што ме є одъ Августине одвраћати хтео, у свему имао право и у обзиру на сразмерность година мужа и жене. Єръ кадъ самъ я мою 40-ту а Аделаида њену 30 годину узела, кадъ смо већъ децу одъ 6 и 8 година имали, кога су се око насъ сигурала, била є іошть она млада лепа жена, кога би іошть покора чинити могла. Августина є напротивъ већъ зрела жена била.

О њой самъ редко што чуо. На писанѣ између насъ нше било ни мислити. Путнице су ме уверавали, да є прецветала, али да іошть читавъ дворъ младе господе око себе има, а варочито списателя и учени, кому се њен пунъ аствлъ допадао. Одъ други самъ дознао, да ной є мужъ умро; да су списатель, кои њенъ дворъ заставлюо одъ найновиећ соя, у годинама будалаштимъ, и сама Августина да се ако у романтичность упустала, неколико њени снѣнова већъ су стояли у найнопимъ календарима.

Башъ у оно време кадъ самъ одъ попечительства опетъ налогъ добио, да лично у престолну варошъ дођемъ, да би у єдномъ важномъ делу мићење дао, добимъ одъ Августине єдно дугачко писмо поредъ читаве гомиле парнични акта. Она є била због наслѣдства њеногъ мужа съ удаљними сродницима у завади и искала є одъ мене нъъ старогъ пријательства совета и помоћи. Свежемъ давле акта у мой путнички сандукъ и радовао самъ се, што ћу то съ њом устмено свршити.

Я самъ имао 40 и Августина скоро толико исто. Истина да ми ние више могла овако опасна бити, као пре 10 година у измењеномъ ладнику. Други данъ по мом одлазку у престолну варошъ пошао самъ њной кући, али ми срце ни найманѣ куцало ние. Већъ самъ се напредъ известио, да знамъ, ойу л' є застати. Єръ су ме у престолной вароши уверавали, да є редко кодъ куће, а понайвеће постала окружена, да би романтичне сонете правила или слушала, да би побожна била, или пакъ са постарюмъ господомъ и дамама за играћнимъ асталомъ седила, єръ є игра била њена страсть. Пређашње њени пријатеља и пријатељице, кое самъ пре 10 година кодъ њ. виђао био, одъ њ. да су одшли, єръ се съ господомъ ние могло на край изићи; — да є она у целой престолной вароши њнимъ отровнимъ ваиком позната, съ целимъ светомъ у свађи, и кадъ би ко што о државнимъ новостима чути желио, требао є само г. Винтеровицу да посѣти. То су ми башъ пређашњ. две Августинине пријатељице казале, кое самъ пре 10 година кодъ њ. виђао. Хмъ! помислимъ, али су ове пријатељице за 10 година старије, и можда имаю мало склоности к' оклеветаваню.

Кадъ самъ — тадъ беше лепо једно летње вече — у Августинину кућу ступио, назаше ми служитель, да є милостива госпа съ дружетвомъ у башти. Да би само какавъ узроктъ имао, коимъ би Августину дирнуо, нарочито самъ њенъ златни прстенъ нетуо, когъ ми є она пре 20 година у место оловногъ дала. Е, садъ башта и прстенъ, а предаме хинески храмъ, поче ми нешто необично бивати.

„Ели сама милостива госпа“ упитамъ мимогредъ послужителя.

„Ние, има дружства: само неколико лица.“

Ступимъ у храмъ. Поредъ два мала астала сеђаху два дружства кодъ играћи карти съ таковомъ смиреношћу, да ме ни опазили нису. О Боже, како се осушила! О свемогуће време! Не, садъ башъ ни найманѣ ние могла опасна бити. Съ тайнимъ узхићењемъ на Аделаиду помислимъ.

Августина е тако у игру задубљена била да е, почемъ ме е поздравила, само за єданъ трепутакъ навалично полила, докъ партію сврши. Почемъ е ову окончала, подигла се, обасула ме учтивимъ изразима и питањима, заповедила я довете да се чимъ подкрепимъ и попуди ме картама. Я ін одбисмъ, почемъ писамъ игру разумевао. „Благи Боже!“ повикне она, на чимъ проводите време кадъ неиграте. „То не могу да схватимъ кодъ човека тако пуна духа, као што сте ви. Она продужи игру. А та е била фарао. Банкеръ е врло срећанъ био. За часъ е єданъ вонаџъ играча кодъ њега лежао. Страсти свију лепо су се дале познати овде по горећимъ образима, упаленимъ очима и грчевито разувученимъ уснама. Банкеръ е плаиво у задовољству.

„За часъ сам‘ нам‘ пеповен зпразно“ говораше онъ. Ви мало пре говористе о моме скупоценомъ брилианту и показа светлећа се претенъ, я ћу га на лутрију изгубити, метите сво претенъ съ друге стране. Живо и осветољубиво погледе сви на презиваћи се брилиянтъ. Предложенъ се прими. Госпа Виттеровица рече: При игри јако ме се претенъ тиче, али кодъ мене неизмъ никаквъ. Али — па погледа у мене — башъ добро пријателю ни ће те бити тако добри да ми ваше за часакъ позајмите? Збуњенъ овимъ неупутнимъ очекиванимъ питањемъ скинемъ Августининъ претенъ я пружимъ ној га: „Посмотрите га добро госпо! Јошъ га познаете? Онъ е вашъ.“

Она га брзо погледи на рече: „Тимъ болъ,“ затимъ га у играћу кутију баце из осталима и само брилиянтъ гледаше. Але сво претенъ пропаде. Банкеръ е добио. И свети претенъ прве љубави пропаде и то башъ на истомъ месту, где самъ га некадъ у сузама добио. О свемогуће време, како сте обарашъ!

Одемо на вечеру. Мало е гостију било добре волъ. Августина се усиљавала да се веселомъ покаже, али е то њенимъ старимъ чертамъ давало некакавъ ружанъ изгледъ. Пило се, да би се само развеселили, весели нисмо постали, ал‘ смо више ћеретали. Новости престо не вароши биле су претресане, а такође и тайне приповедке о познаницима. Забавно нас ништа осуђивало, што се тиче досетки, али не човеколюбива. И на моју найвећу муку Августина е била найбогатија у подлимъ досеткама. И но нас стало, да по кадшто и њене собствене госте боцне. Ахъ ко бы икадъ и помислити могао, да ће обожавана надзвезда у њеној 40 години противу образа сама себе калити. Време ми се отегне и я се згадимъ. После вечере кадъ су опетъ поседали, одењ рано.

Тешко ми е било што самъ у престолу вароши дошао али много више, што самъ Августину тако расправљену видио. Премда самъ е истина јошъ неколико пута рано њен парични дѣла посћетио, али нисамъ више као прва путъ одъ њ на добро упућенъ био. При свимъ њенимъ борама на лицу опетъ нас желао, да остари, због тога се наруменила, а я самъ се чинио, као да то непримћавамъ; чинило се, као да е по кадшто желила да стара њена одношења повови, али ми е несвесномъ постала. Кадъ самъ єдномъ случайно с њеној 40 година споменуо, погледа ме као туђемъ очима. Мени се чини да ви сваште, Г. председниче! рече она. Ваше памћенѣ временомъ стари. Кадъ смо се познали, ви сте имали 10 а я 5 година, я само јошъ съ луткомъ играла, а се тогъ врло лепо опоминћемъ. А десетогодишња девојчица не мисли нећу више на лутке но на мало озбиљније ствари. Дакле садъ башъ управо имамъ 35. И међ нама речено, можда ћу се јошъ єдномъ удати. Већъ ме одавна єданъ честитъ човекъ и први између наши списателя јавите. Сви његови спевови на Мадону и све његове свете легенде сладкимъ жаромъ чисте срдачности дишу за мене.

Скромно самъ: „Сладкомъ жару чисте срдачности“ желио срећу и весео самъ био, кадъ самъ изъ капије престолной вароши я моіой Аделаиди и њеној деци похитао. (Сршетакъ сльдуе.)

ПРВИЦЕ.

— Єданъ турчинъ, кои е више година у Бечу живио, веома се чудно тамошњемъ начину поздравляла, т. е. непрестаномъ скиданю шешира, єръ тога на истому нема, — и зато я онъ после, кадъ е годъ нога клети хтео, у найжешћой лютини казивао: „Да Богъ да, неимала ти душа више мира, него шпабски шеширъ.“

— Єданъ воденичарь ишао е путемъ, и ту сустигне два младића изъ вароши. Они хтедоше са пошћењимъ воденичаромъ сардиво проводити, и стависи єданъ съ десне, а други съ леве стране, запитаю га: Шта си ти већима, или будала или угурсуз? — Воденичарь пакъ обазревши се на обе стране, одговори мирно: Я башъ управо незнамъ, но чини ми се да самъ у средини између обоица.“

— Госпа една рекне своіой ћерки, да за своимъ покойнимъ стрицемъ носи полужалостино одѣло, т. е. не сасвимъ црно, него угасите тавне боє. Но ћерка се томе зачуди, и рекне: „Ама, за Бога, мамице, зарь е покойни стрицъ само полу мртавъ?“

Бачки театеръ.

Учитель. Но, Перо, кажи ти мени, коіъ е рода дете.

Петаръ. Мушкоіъ.

Учитель. Магарче, незнашъ, седи кажи ти Лазо.

Лаза. Пола мушкоіъ, пола женскоіъ рода, єръ има и женске и мушке деце.

Учитель. Непитамъ те я то, зукване, већъ сама речь дете коіъ е рода. Кажи ти Стойко.

Стойко. Речь, Речь е женскоіъ рода, именителни речь родител, речи, Да —

Стойко. Рода има 3 мушки, женски и средньи.

Учитель. (разљућенъ) ни сте сви тупани, буквани, звекани, вуците се куће на сутра болъ.

Издае **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскоіъ.

У Београду 9. Новембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VII. Овай листъ излази свике Суботе. Цена му одъ 1. Апр. до ове године 18 гр. За отпосе плаћа-се 3 кр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 68.

ДРАЖЕСТЬ.

Све што душу покренут' е кадро,
Ка'но сѣверъ на катарки адро
И одвети неба у висине
Ил' сурватя мора у дубине,
Све дивоте и света милине
За коима човекъ жељно гине
Све то дражесть узела е за се
А њомъ младе момице се красе;
Пакъ садъ ови ангели вселене
Како неће човека да плѣне
Кадъ природа штогодъ е имала
Найкрасније': све е њима дала,
Вито тѣло. — Ахъ, дражести клета!
Бѣло лице — два ружице цвета,
Ал' све њино, наше быти мора
Ње е била гора безъ извора
Ње' шумица безъ умилни птица
И безъ момка млада девойчица?

С. Љ. Поповићъ.

ПОСТЕПЕНЕ ЖЕНСКЕ ГОДИНЕ.

(Чежкова Новела.)

(Свршетакъ).

Само онда примѣчавамо да старимо, кадъ времена порушена кодъ познати лица изъ наше младости видимо. У престолной варошы учинило ми се, као да сами старіи но што и ѕсами. Аля кадъ самъ опетъ на присма мое первае и добре Аделанда лежао, кадъ су се моя деца узъ мене пужала и кадъ самъ сваконъ свое, што самъ изъ престоле вароши донео, раздао: онда самъ се опетъ подмладио. Кадъ у домаћемъ кругу невиность и любавь владаю, вечна е младость.

Наравно, да по где кои одъ насъ съ протицаемъ година корача къ больнимъ постолнимъ и вишимъ односенама духовногъ света. Али башъ ове разлике чине ванъ живота и целокупность милимъ, у духу нашъ тецић одважность и самопшьость скончаваю и у себи нешто вишегъ духа, узвишенигъ у нашемъ мишлено, жельи и дѣлаю носе. Дете е заиста еднимъ цветомъ задовольно, шаренимъ каменчићемъ, узкимъ сигралиштенъ и ние га башъ ни наймањ стало за дѣла желиня люди. Младићъ и девойчица већъ се радие у дальину упуштаю да загледаю. Њихова детиньска соба мала е. На више теже. Они добиваю, губе, примаю и никадъ за доста немаю. Хтели би да сво земальско благо обувате. Напоследку имъ се и ово више недопада. Годинама се распространява животъ, а тимъ и изгледъ живота. Детету е цветъ и шарени каменъ врло маленъ, човеку и жени уженанъ сваке чести, свогъ злата равнодушно, за духъ земля мало има, онъ пружа десницу у вселену, онъ тражи и има вечность.

То су речи, кое нами е *Августинъ* изредни отацъ на сиртной постели казао. Око њега смо плакали, али смо га волели внутреньомъ светомъ любави, у коной смо се и сами посвећавали. Аделаида и я живили смо некимъ вишимъ животомъ, одкако намеђу насъ и вечности никакве разлике ние било, и одъ како смо ове тамо почели любити као и ове доле.

Найслађе намеђу свию радости обећавала су намъ наша деца. Могъ найстаригъ сина самъ на универзитетъ одпратио, и за мене и за Аделанду била е найприятния забуна, кадъ самъ на ной 50-ти рождени данъ краљевски указъ за едно мирно и чести пуно звание добио, кое іошть и садъ одправлямъ. Ово ме место обвезивало, да у престолной варошы обитавамъ, а одавде до вароши, где се мой синъ наукама занимао, био е само едань приличанъ данъ ода. Кадгодъ смо дакле хтели, вићали смо се.

Премда е Аделаида управъ нерадо њено место рођени оставила, али престолна варошъ, о коюй е она тако често слушала привлачила ю е, а нарочито њенъ приворћени синъ њено њежно материнско срце привлачио. Наравно да у 40-ой години ние била као каквъо бразе на бурнутици, као кадъ е први путъ поредъ мене у колима седѣла, али се њено лице већма облагородило, она е поредъ њене любкости и достоинство добила. Аделаидино е срце іошть младо остало. Я е и садъ као и у почетку любимъ. Њено приятно лице никаквомъ страшћу у своимъ благимъ чертама не наружено, ние имало руменила потребовало, па да башъ увекъ пљењаюће заостане.

Она е звала за моя прећашня сношења съ Августиномъ. Кадъ смо у престолну варошъ дошли били, ако е желила, да мою прву љубезницу позна.

Протекло е било одно четврть године, докъ самъ г. Винтеровицу потражио, еръ самъ у себи на то

слабо напоности осећао. Казивали су вамъ већъ, да ви-
ше "ия" друштва нема, да живи врло усамљено и да
су ум доцнимъ годинама тврдицомъ постала у то-
динимъ степену, у колико е пре раскошна била. Ова про-
сена чувства може се сматрати као плодъ њиових пре-
њанихъ бесила за игромъ, новой се одала, као да ви-
ше ине башъ тако млада, да би се то мало ои накитати мо-
гла. Нигди се чешће осимъ на литургіи невиђа и одъ
неколико година по совћу вени романтични поета на
то е дошла, да се у наручи едино спасаваюће цркве баци
и да православномъ постане.

Садъ, кадъ самъ е при путъ посћено, случи се, да
самъ е опетъ у башти потражити морао. Већъ самъ у
трему видио неке иконе, кое о прашљавимъ дуваровима
висе. Башта е била каквой шумской пустињи подобна,
и где самъ негда као дете ва свадби ручао и Августи-
нину лутку люлао расло е трње. Багрема су подкресани би-
ли, а мачно изъ економне да би имали дрва за огревъ. Хи-
новни е храмъ сасвимъ сво спољашњи великолћепие изгу-
био и био е простомъ немачкомъ ћерамидомъ покри-
венъ. Мали зашиљасти готски прозоръ одъ шарена ста-
кла, као прквени прозоръ изъ романтическогъ времена
на краю крова, давао е њћаци подобие капеле.

А то е занета и била. Кадъ самъ унутра ступио угледа-
мъ олтаръ, распятие и вечно кандило. Госпа Винтеровица
коя е 50 година имала, а врло просто као бака обучена била башъ одъ молитве уставши, изиће
ми на сусретъ съ бровницама у руци и прилюбнимъ ус-
тнама.

Мирно самъ предъ њомъ стало. Она ме позна и
чинише се као да се обрадовала. Нисамъ могао моє тужно
чувство надвладати, станемъ, дочепамъ ној руку и
сузними очима на капелу погледимъ. О Августино! по-
вичемъ я, кадъ е овде іошть мали ладникъ одъ лоза био,
где смо у срећномъ детињству оловно пртенъ поизмење-
вивали, кадъ смо затимъ на 10 година доцние као мла-
дићъ и девойка прве полюбце невине любави примили и
кадъ смо се Богу завештовали —

„Молимъ васъ немойте више на суетно детињство
мислити", пресече ме она.

Ахъ, Августино ружно е било, што се раскошни ла-
дникъ, потомъ у хинески храмъ преобратио, а іошть
горе, кадъ самъ морао гледати, да се овде златанъ пр-
стенъ любави, лепи спомень на картама проигра, садъ
пакъ іошть и капела!

„Господине мой" говораше г. Винтеровица уживайте
іошть шумъ светски и њгово суетно задовольство.
Такавимъ спомецама не вређајте ми срце. Заръ сте до-
шли да ме насмејавате? Ако вамъ е спасение мило, слћ-
дуйте момъ примеру, одреците се лажногъ света а за по-
средованъ признавайте светатељ божие.

Кадъ самъ дошао куће рекао Аделаиди: Не, мила моя
нећемо ја њой ићи. Ја е више непознавамъ. Она е садъ
спољна богомолка. О свемогуће време!

ЗАЧИНЦИ У ЧАСОВИМА ОДМОРА.

Одломци изъ посмртни папира єдногъ филозофа.

О нарави људской (темпераменту).

Нарављ човечия игра главну роллу у свима нашимъ
дћлима, како у добродћтельнимъ, тако и у порочнимъ.
Іошть древни Грци и Латини узимали су четири главна
вида човечие нарави, т. е. четири начина душевне њихо-
ве и тћлесне дћлательности. А и самъ брой 4 врло е уде-
санъ, округао и радо се усвая, єръ стари народи узима-
ли су, да има четири главна начела (елемента) видимогъ
света: ватра, вода, земля и воздухъ, ми далћ имамо 4
годишња времена, 4 разреда века човечиегъ, 4 правца у
простору (истокъ, западъ, сћверъ, югъ) и т. д. — Ови
видови нарави човечие есу: весела, нагла, равнодушна и
тиа (у научномъ єзику зову се: нарављ сангвинична ко-
лерична, флегматична и меланхолична).

У средњемъ веку долазили су учени лћкари и фи-
лозофи на сваковке људорије, и дћлили су нарављ чове-
чию не само по главнимъ елементима света (ватри, во-
ди, земљи и воздуху) него и по 7 главни звездаа и зна-
цима звездановогъ круга (Овди е нуждно примћтити, да
звћздослови ради лакшегъ прегледа небесногъ свода дћ-
ле небесни сводъ на разне кругове, одъ кои е сваки по-
себице свое особено име добио, и то понайвише имена
животиня, као н. п. кругъ лава, медведа и т. д.) Тако су
удћлили снажноне кругъ лава, ти оне кругъ магарца,
веселоме кругъ арца, а равнодушноме кругъ свиње.

Но доста већъ више о томе, како су сирћчь стари
човечию нарављ дћлили, но да прећемо садъ на саму
ствар. Саданьи учени човекослови усвоили су, да се
нарављ човечия дћли на четири главна вида: на веселу,
снажну, тиу и равнодушну, и веле, да весела нарављ узи-
ва, снажну є нарављ дћлательна, тиха нарављ чезне и
жуди, а равнодушна — трпи, па њути!

У новие време показао се толики брой особити пеки
људи, т. е. раздражљиви, незадовольни и очајњмъ
испуњени, да су саданьи учени люди и ову нарављ у редъ
они први четири ставили, и назвали е „приновучна нарављ."
— Но будући да е опаконо стање човека неприродно и
управо душевна болесть, то ми остаемо при старомъ
раздћлению, и смотрамо ову исту нарављ као неки изродъ
или наказу.

Весела или управо неразборита нарављ изражава
управо лакоумность — необуздано веселћ — раздра-
жљиво чувство и чезнењ безъ постоногъ чувства и
траюће дћлательности; далћ ова е нарављ значай сла-
богъ или управо никакногъ карактера, — а найпосле и
безсовћстности. Оваква нарављ се слаба брине за бу-
дућность, — она нагли и тужи безъ обзира далћ, и онъ
необуздано и безбрижно плови на трошной лађи на о-
творенома мору, па макаръ му бура изочигледъ грозила!
— — — Нагла е нарављ исто тако немирна и необуз-
дана, али има млого траюће дћлательности; тиа нарављ
има млого суморности и склоности къ тугованю, али има
постоянство у чувствованю и траюћу дћлательность и
сталность; — равнодушна или ладнокрвна нарављ
трома е и нечувствителна, и есть умерена, но недћлатель-
на. Но съ овимъ раздћленъмъ хтели смо ми само пока-
зати поглавите строге разлике, али ове су нарави између
себе разноврдно и поготову сваваць више мањ измеше-
ване, и зато ми не велимо, да е сваки сангвиниста о-
творена глава, сваки нагла карактеръ уедно и призница,
свака тиха нарављ уедно и суморна и тужна, а найпосле
сваки ладнокрвни човекъ безчувствени пањ; — єдномъ
речи, човечия нарављ недае се у тако строге разреде
подћлити, као биљ и травчице по изгледу, нарвеу и т. д.

Веселяци и суморяци (меланхолици) више су карактера женскога, напротивъ свакима и троми люди имаю више мужества у себи. Веселяци и нагли люди имаю по већой части племенито нелицемерно срце; суморно тиха нав и јадикована (трома) варавь обично е скопчана съ лукавствомъ, коварствомъ и злурадимъ срцемъ. Славни Лутеръ е казао: „Чувай се тихи люди; они, кои много путе, нису ти опасни“ А и ми имамо пословицу: Испод мире триста врага вире.“ Они први доју обично къ себи, пошто је жестина и натра проће; они пакъ последньи у стању су, казати умрлой супруги, кои моли, да ной се запали сеча: „Оставите ме да спаванъ, та заръ се неможе и безъ свеће умрети.“ — Ако би ова четири на да варави људске хтели сравнити са некимъ птицама, онда би изишло слѣдующе одношенѣ: ветрењаста веселянъ е ластавица, нагли и жестоки мужъ орао, суморни и тихи е совуљага, а троми е дропља. Кадъ би узели четворицу, одъ кои би свакн имао другчию варавь т. е. по єдну одъ ови гора претресани, онда би свани одъ њи на єдно исто питанѣ другчие одговорио. Тако, кадъ би ко рекао: „Ево, гди лети єданъ вол!“ ветрењакъ би скочио, изтргао напољѣ и рекао: „А гди е?“ нагли и мужествени налютио би се и рекао би: „Проклети лажљивци, како ће да ме за нос вуку; суморно тихи одговорио би тихо: „О, кадъ би волови летити могли, не би люди съ њима тако сурово поступали, а троми и равнодушни протегао би се мало, и рекао би: На века лети!“

Бодро око, отворени погледъ, и сво крепанѣ добронудноєг човека показује, да се онъ само за садашньост, а слабъ за прошлость и будућность брине. Никадъ му ние чело напрштено нити набрано, шальивость му е изражена на смешенѣмъ се устима, кои радо леле полюбце и небегаю одъ богато и вкусно постављене софре, а на обломъ лицу имъ се разлика румень. Немирко іймъ око сякти као у змие. Овакавъ е човекъ подобанъ добре коню, коме никакавъ болъ неће измамити якъ; напротивъ у узкићеню и раздраженю р'ке помамно, па и у самой тутиави бойнога поля; съ похваломъ и љљнимъ рѣчима може ій човекъ дотерати на своју руку, како годъ ће; напротивъ бой и вика праве ій плашљивимъ и тврдоглавимъ. — Добронудни веселянъ обећава тврдо, но редко држи рѣчъ; онъ е рѣавь платиша, и кадъ падне у грѣхъ, тешко се поправля, єръ онъ исто тако сметне и сво поклянѣ съ ума, као годъ и сва друга обећања. Онъ живи, као да му е оно последньи данъ; онъ предузима ствари, кое превазилазе и њгова средства и силе, предае ситницама велику важность, а важне ствари често забацуе, па надъ се у рачуну своме превари, као што то врло често бива, онъ слегне раменима и рекне: „Ко се томе могао надати?“

Брзонудань е човекъ добаръ войникъ, али рѣавь войсковоња, а овоме е десна рука, кадъ му онай безусловно заповеда. Онъ се поводи по околностима, а при томе показуе се, као да све по собственой њуди ради. Њи е лако тронути; но будући да ово тронуће брзо пролази, то се треба истимъ брзо полознати; они даю сваноме за право. Њиново натрено воображенѣ изведе ій, да све ствари претерую; они при проповеданю немогу да не дометну штогодъ, али то бива готово нестиче. Кодъ њи е све у превосходномъ степену, па било добро или зло, и. п. гди би р
е та и та невачица доста д
придодао: „Ни анђели сера
ста преизрадно, божествено, ве
прено, невидившемо нешто
Но прида е веселянъ готово
упечатлени спољни, кои на чувства њгова дѣйствую, премда избегава свако напрезанѣ, премда е разњежень, непостојимъ безъ снажнога карактера, и свой собственя робъ: то онъ ипакъ све ово поправља своимъ веселомъ њуди, оштроумноћу, брзимъ свађањемъ, искреноћу, безазленоћу, дружелюбиемъ и прикланањемъ уза свакога. Онъ е свачи љубимацъ, єръ га свани воле, и свани га воле, єръ е обхођенѣ и дружењ съ њимъ пријатно. Краљ енглески Карлъ II хтео е неприметно да се изкраде съ једне части, кою е давао єданъ одъ први лордова; но овай онако напрезань потрча за краљемъ и викне му: „Шта врага, заръ ове ваше величество да учини „блажени измицающихъ?“, — нема одъ тога ништа; ви морате самномъ ићшть єдну фланту да изврнете.“ — Краљ се са смешенѣмъ врати натрагъ и рекне: „Веселянъ е човекъ ваше него краљ!“

Лепршави они и лакоћудни люди врло су заборавни, а на њи се нетреба нато ни љутити, ако на писмо какво неодговоре, или неодговоре оно, што су запитани. Тако е єданъ лакоћудномъ пријателю своме повторительно, но узалудъ писао, да му на века важна питања одговори; найпосле у трећемъ писму написао е: „Молимъ те пријателю, кадъ ми будешъ опетъ писао, а ти незаборави да ми одговорашъ!“

Овакна варавь ние створена за дубоко размишљаванѣ; овакни немаю дубокога чувства, нити су они кадри свађати идеале (умогледе), и зато ние Кантова филозофия за њи ни написана. Женске пакъ, кое овакву варавь имаю, ићшть су у свему претерване и непрезане, и зато е добро, да што пре подъ шамию доју, — што пре, то боль.

Веселой и лакоћудной нарави сродна е нареъ пречка и натрена; само што има далеко више снаге и дѣлательности, но уедно има и много страстости, самољубия и гордости. Такви люди дѣлаю у велико и на високо теже, и при осећању свое душевне снаге и снажногъ наображења њима е уроћена тежња, да надъ другима владаю. И самъ заповѣдательни изгледъ, кои му е на лицу и кретаню тѣла изражень, показуе начело: Тако ћу, єръ е то моя воля! Строгость и сила праве ій ићшть упорнимъ, напротивъ доброта и обраћањ пажњ на њи обезоружава ій лако и одобровољи. Съ таквимъ натренимъ людма врло е тешко на край изи лазити, єръ они ће, да се свака њихова рѣчъ и дѣло на лази за умѣстно и да се обожава.

Лакоћудань учиниће несмислена дѣла изъ лакоумства и неразборитости; нагли напротивъ и натрени чине; то по своіой жестини и због превеликогъ у се поуздања стрпљењ е њму ствари непозната. Онъ се радо упушта у велика дѣла, радо се подчињава найвећемъ напрезаню За све племенито, велико и полезно, никаква жертва нис му сувише велика и отечество може се мирно и безбрижно ослонити на овакве људе. У старой сравцуской революцији појављивали су се такви високи

ойни стари Грка и Ри-
истина ова е нарањ найболя;
су такви люди опаки и ме-
чавши на престолу, обично до-
нагомо ...цету до велике силе, сайности
важности, — но ъ се све опеть лако губи, еръ у
природи нема свока, и штогодъ престано расте, лако
вене, — примѣръ видимо у Александра Селикомъ, Карлу
XII. и Наполеону I.

Но као годъ што се овакви снажни и пламенити
люди заузимаю за похвална и велика дѣла, исто тако су
примѣльиви за суровость, безаконня велика и злочин-
ства; — онъ излазе животь свой опасности, да прија-
теля своега избави, или да драгу свою види; но съ так-
номъ истомъ жестиномъ подмирує онъ свое осветолю-
бие само съ пропасћу свога противника, — и рѣчи:
попустиай и праштаи нема нигди у рѣчнику његовомъ. —
Онъ е заданутъ пламенитомъ одушевльносћу; даровито-
сћу, великодушиемъ и истинитосћу; но онънепрестано
мути по бурнимъ ватрописнимъ облацима, кои се при
найманѣмъ судару запале и громовима землю потре-
сеу. Снажни и пламенити мужъ нрави неће одъ себе, ма-
нѣ пакъ сматра, као да ће на свету и нема; онъ ние нигди радъ, да буде други, и зато светь овакве люде на-
зива немирне главе. Но не иде ли по њиовой њуди,
онда воледу они, да нису ништа, надъ немогу бити
оно, што желе. Римски императоръ казао е: aut Caesar,
aut nihil *(или царъ или ништа)* а стари Наполеонъ казао
е: „Волемъ бити у селу први, него у Парязу други!

(Продужиће се).

Неспоразумленѣ.

Кодъ једногъ имућногъ човека служила е една млада
слушкиня, а осимъ ове ние у куће било никаквогъ мла-
ћегъ. Ова е девойка била врло вредна и послушна, но
имала е ту једну погрешку, да е свакадъ, надъ е годъ
свой кућевни посао свршила, ишла у комшилукъ своимъ
другарицама и съ њима радо ћеретала, кономъ е прили-
комъ по лакомислию своме врло често заборавила, за-
тварати врата кућна. За ово свое ветреласто лакомис-
леное добивала е она одъ господара свога и госпое че-
сте укоре; они су ноћ представляли, како свуда има не-
валали люди, лопова и разбойника, кои ва то непрекидно
мотре, и едва чекаю такову згоднуприлику, да се у о-
творену кућу увуку и ово, што е найскупоцение, однесу,
а нарочито сребрно посуће, кое е стало у отвореномъ
долапу. Но при свимъ овимъ опоменама падала е ова
ветреласта девойка опакъ поненадъ у стару свою погре-
шку, тако, да су се ве найпосле господаръ и госпоя догово-
рили, да свою несмислену служанку съ њимишљеномъ
крађомъ запланте, т. е. да ова сама нешто сакрије, па
после девойку у забуну доведу. Неколико дана после
овога догађаја прођу, и они нису више мислили о догово-
ру њиховомъ, но при свемъ томъ они су закључили, да
надъ тадъ ову шалу учине. Кадъ су једномъ сѣли за со-
фру, а служкиня долапу отрчала, да донесе сребрно по-
суће и съ њиме асталъ постави, дрекне ова изъ гласа,
видећи долапъ празанъ. Ова долети у найвећемъ очаја-
нию у собу, бризне плакати, и съ сцањемъ приповеди го-
спои овай догађай. Мужъ и жена, сетивши се одма сво-
га договора о мнимой и измишљеной крађи, згледали су
се и смешили; онъ с сирћемъ мислио, да е она по дого-
вору сребро сакрила, а она опеть мислила е, да е онъ
сакрио. И зато намигну они једно на друго, да се њути,
докъ служкиню добро не угрию. Тако и учине.

„Видишъ ли садъ, лакоумно створењ," разваче се
гнѣвна баяги госпоя, „памтишъ ли моје толике опомене?
Ево садъ се догодило, а морала се надъ тадъ догодити!
Ю си намъ дуката упропастила, ние намъ остала ни една
једина кашика!" — „Садъ да кусамо чорбу съ древеним
кашикама, несрећнице!" придода тобоже разарднo мужъ.
— У смртномъ страху падне девойка ни колена предъ
господара и госпоя, кунала е и молила е, да ће ји 10 година бадава служити, само да ноћ опросте.

Кадъ е већъ позадуго лежала сузама обливена дѣ-
войка на колеияма горко испаштаюћи своју лакоумность,
шаше госпоя мужу своме на уво, да е већъ доста ша-
лес; еръ ће дѣвойка свиснути. „Да, тако е, рекне господ-
арь, „она се горко као, и зато ћемо ноћ засадъ опрости-
ти;" и опревши се дѣвойки, рекне: „Устаня са земль!
Шта е било, било! Но то нека ти служи за науку; та си
нам истина великну штетту начинила, но ми ти праштамо.
Сунце огране једной дывойки; она скочи са земль и ста-
де обливати руке свога господара и госпое сузама сво-
ими, а после одлети у кућну, да наспе ело. — „Ндао де-
те!" рекне госпоя своме мужу, кадъ су сами у соби о-
стали, „я се надамъ, да ће она одсадъ бати млого паз-
љивия; но збиля, садъ ће намъ она довети чорбу; зато
извади Бога, ти, сребро, кое си ти сакрио. — „Шта?" ви-
кне мужъ и њиви са столице, „я самъ сребро сакрио?" —
Кои те то преварио!" одговори госпоя, „зарь ми ти ни-
си намигнуо окомъ, да си сребро уклонио? садъ видимъ
шта е, одъ шале наше изправила се сушта истина, па
шта е найгоре, ми неможемо дѣвойки о нашемъ договору
ништа ни споменути, ми смо ной већъ великодушно опро-
стили!" — У тай ма донесе дѣвойка чорбу на асталъ. —
„Еди е сама безъ кашике, промумла мужъ, „сутра ћу од-
на купити ново сребрно посуће, али то ћу я вавекъ подъ
кључемъ држати, — а за данасъ, айдемо жено на ручакъ
кодъ куна Лазе!"

Школски театоръ.

Учитель. (дрема после подне на асталу у школи.)

Ђакъ. (плачући): „Но Господине, умло ме наше
пеето!"

Учитель, (нечуюћи онако буновано и дремљивъ
о чему е рѣчь): Па уеди и ти њега!"

ЕПИГРАМЪ.

Ђегодъ ватра гори
Ту и дима има
Ал ђегодъ е дима
Ту ватра негори. С. Ђ. П.

Издаде **Љубомиръ П. Недадовићъ.**
У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 16. Новембра 1857.

ШУМАДИНАЦ,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VII. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Авг. до нове године 18 гр. За остале плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за єдан-путъ а 5 вр. ср. за трипутъ. № 69.

ЗАЧИНЦИ У ЧАСОВИМА ОДМОРА.

Одломци изъ посмртни папира єдногъ филозофа.

О нарави людской (темпераменту).

(Продужено)

Наслоћуданъ човекъ воле, да люди одъ њега стрепе и зазиру, него ли, да га люде, — и онъ презире люде. Онъ трпи око себе ласкателѣ, но онъ непада у мреже њихове, него они му служе за забаву и проводенъ времена. Опакова само нарави раћа тврдо срце и сварѣпость; опакве люде натрпяваю суze и туђа страдания, већи они имаю према якоме симпатию.

Башъ ова снага и мужество снажни ови люди, кои се изъ петњи жила труде, постићи предположену цѣль, и кои оћеду у силу Бога да продреду, наклази често на одпоръ одъ стране други люди, и често є гнѣвъ и люта єдино средство њихова теженя и намера, єръ є гнѣвъ поплавита њихова страсти; опакви люди есу наликъ на огнѣдишуће горе, ови избацую димне облаке, камењ, пятру, па се после утишаю. Нагли люди уазъ простогъ народа довека су у варнице уплетани, а врло често и у запсу седе, обично су ови нагли люди приманяти и рѣдасти, и по таваницама и апсанама редко се плави люди виђаю, єръ су ови већомъ части веселоћудни.

Човекомразость произлази изъ жуча, а тако исто и наравь, кои презире люде као и сви пороци людски. Нагле женскиње са своимъ лобоже понашетвомъ, мушкимъ владаньмъ и гордимъ погледомъ есу праве паказе у сравненю са њежномъ женскомъ природомъ, — ове су права страшила и фуре. Чисто холеричка (нагла) наравь, врло є несрећна наравь, изузимаюћи кодъ владателя и поносонођа, но они лако постаю тирани и деспоте. — Опакова наравь изродила є чудовишта свѣтска, као што су римски цареви Тиверие, Неронъ и Калигула, опаква є наравь изродила крстоносце Людвика XI Хенрика VIII Филипа II и Робеспѣра, а многе бацила є у лудило, кадъ іймъ се велике препоне на путу показале. Нагли люди треба свакадъ добро предъ очима да имаю, ону стару, грчку басну о тихомъ ветрићу и єћерной бури: ветрове се надметали кои ће пре путнику єдномъ огртачъ збацити; силовити єћерни ветаръ дуваo є изъ петня жила, а последнца є тога била, да се путникъ огртачемъ умотао; слаби ветрићъ насмеше се на то, почне тао дисати и путникъ є онда огртачъ и самъ збацио.

Мирни и склоньни погледъ *суморноєв* човека, нѣговъ лагани ходъ и сва нѣгова кретања показую већъ јасно, да є и нѣгова душа и умъ тихъ, но дубокъ, а и створенъ за одлучно и идеално (умогледно), озбиљно и виспрено. Онъ люби самоћу, мракъ и густъ магловити воздухъ, кое га све ићшть суморнимъ и жалостнимъ чини. Лакоћуданъ є човекъ богатъ у чувствованю, а суморни напротивъ веома убогъ; онъ є према свачему неповерителанъ и зато довћка изикус: о времена! о нарави людска! Лакоћуданъ човекъ узима све олако, одничнѣ свашта са найлепшомъ надеждомъ успехания, — суморни пакъ пада у противну погрешку: онъ се врло тешко рѣшава на бут шта, и тако обоица често промашую цѣль свою. Суморанъ човекъ ако мрак веселу оштроумность; онъ пакъ држи се да млого зна, и будући се онъ више плаши него нада, то онъ и люби већма тиха увеселения него ли бурна и шумна, онъ радне ужина у воображению неголи у самой ствари, и нѣгове су добродѣтель и: трезвеность, умереность, сталность, неограничено постовање и велика трпељивость. Онъ се найтежегъ посла нестраши и што є онъ єдномъ одпочео, то є заиста добро промозгано; онъ є прилѣжанъ, точанъ, а према другима строгъ. Но нѣгове су погрешке ћудљиво разположенѣ, одвећъ велика чувствителность, ћутљивость, неповереньѣ, сребролюбие, упорство, и запшенность и умануность Суморна є наравь обично наравь човекомрзна, као што є био Жанъ-Жакъ-Русо (славни француски списатель и православъ), и као што лекари потврћую, ова наравь произлази одъ црне жучи и густе крви, а врло често и одъ празне несе и несрећне. Єданъ овако несрећанъ човекъ рекао є єданпутъ: „Заиста! да сам я шенширин, люди би се без главе рађали.“

Суморна є наравь на жалость врло често пратиоцъ даровитости. Найвећа часть самоубилаца воде свое порекло одъ жалостне фамилие суморника, и по свой придни суморни су люди измислили понятия о паклу, ћаволима и страшилама. И Волтеръ є морао бити суморнакъ, єръ онъ у єдномъ своме театралномъ дѣлу каже: три четвртине човеческогъ рода есу будале или угурсузи, а и сурѣ є саможивъ,“ кое рѣчи не нису башъ на подпомаганѣ любави къ ближнѣму. (Продужиће се.)

Сыновац

КАО СТРИЦЪ

ЧЕСЕ. У ТРИ ДЕЈСТВА

Д ица.

Полковникъ Вои[illegible]ићъ
госпа његова
Софија кћи[illegible] равњица
Обрадъ Войновићъ, полковниковъ синовацъ.
Савета, Обрадова сестра
Тихомиръ, Софијинъ заручникъ
Миланъ, пријатељ Обрадовъ
Перишa, послужитељ Обрадовъ
Єданъ бележникъ (нотарь).
Два наредника полицајна.
Єданъ поштарь
Гойко, слуга у кући Полковниковој
Три послужителя
(Појав ће у једној сали, съ једнимъ вратима, која у башчу води. Съ обе стране налазе се врата кроз кое се у друге собе иде.)

ДЕЈСТВО I.

ПОЈАВЪ I.

Миланъ (уђе нагло унутра и пошто се обазрео свуда унаоколо, да види имали кога, приђе ближе једној пошталој свећи, која је напредъ на једномъ астали за писаћъ горела, и почне читати једну цедулю).

„Господинъ Миланъ умољава се, да се довече у шест сати у баштенској сали господина Войновића нађе. Онъ може на мала врата ући, која су цео данъ отворена“. — Никаквъ подпись! — Хмъ! Хмъ! Чудновати догађаји — можда є каква лепа госпа, која жели да се самномъ састане — то би било врло лепо — Но миръ! Какве су те две фигуре кое садъ онуда уласе, куда самъ и ушао?

ПОЈАВЪ. ДРУГІЙ.

Обрадъ Войновићъ и Перишa (обоје у огртаче замотани), Миланъ

Обрадъ (дајући свој огртачъ Перишину). Добро вече, љубезни Милане!

Миланъ. Шта, — царъ си ти Обраде? Одъ куда ти овако? и одкуда то чудновато украшење — та барока и та униформа, која ниє одъ твогъ полка?

Обрадъ. Ради моје безбѣдности — ја самъ се са моимъ подполковникомъ у двобою тукао, онъ є опасно рањенъ и ја долазимъ, да се овди сакримъ. Но почемъ ће ме лако у мојој униформи познати, то самъ држао да ћу найсебѣднији бити ако одело могъ стрица обучемъ. Ми смо готово једна година, пао што знашъ, и єданъ другомъ у страсу, величини и лику тако рани, да би се човекъ у нама преварити могао, а притомъ једно име носимо. Само є у томъ једна разлика, што г. полковникъ барокну носи, а ја моју собствену косу, — Но садъ, почемъ самъ и а барокну натукао и униформу његовогъ полка обукао, и самъ се нашој подобности дивимъ. Овогъ самъ тренутка присићо, и радујемъ се, што самъ те тако точно на заказаномъ мѣсту застао.

Миланъ. При састанку? Шта? Заръ є и теби она што о томъ повѣрила?

Обрадъ. Она? која то она?

Миланъ. Но, та она лепа госпа, кол ме є једнимъ писмомъ овамо позвала! Та си мој пријатељ Обраде, а ништа одъ тебе нетаимъ.

Обрадъ. Лепа госпа?

Миланъ. Шта се сиешъ?

Обрадъ. Я самъ та лепа госпа, Милане.

Миланъ Ты?

Обрадъ. То є писмавце одъ мене.

Миланъ. Лепа превара, но до врага; што ти паде на паметъ, да се неподписујешъ на твоја писма? — Люди мога реда ногу при оваквимъ цидулама на што друго мислити и рачунати. Али кадъ стварь тако стои, добро! Мы се нећемо єданъ на другогъ љутити, Обраде — давле и самъ твој покорнији слуга (нође).

Обрадъ. Та чекай! Куда ћташъ тако? Мени є врло нуждно било, съ тобомъ говорити, пре него што се съ другима састанемъ, я потребујемъ твоје помоћи, ми имамо нешто разговарати.

Миланъ. Добро! — Можешъ се на мене ослонити но ме садъ пусти, єръ имамъ важна посла. —

Обрадъ. Заръ тако? Што башъ садъ, кадъ би требало, да ми услугу єдну учинишъ? А за твоје учтиви састанакъ съ каквомъ лепомъ госпомъ имао би времена.

Миланъ. Заиста не љубезный Обрада, я морамъ ићи, неће на једномъ месту очекују.

Обрадъ. Где?

Миланъ. Єданъ пријатель на три партије шаха.

Обрадъ. Да важна посла!

Миланъ. Шалу на страну! Я ћу ићи тамо приликомъ, сестру твогъ подполковника видати. Я имамъ кодъ ње важна посла, на ћу іой што и о теби говорити.

Обрадъ. Кадъ є тако, нека ти є просто! Али учини ми ту услугу, кажи моіой сестри, да є неко овде у башти очекује, — Али немој ме именовати, разумешъ?

Миланъ. Нечай браге! Я немамъ времена, него ћу іой поручити, кадъ є немогу самъ видити; у осталомъ я намѣравамъ другомъ каквомъ приликомъ са њомъ познанство учинити. Я здраво почитујемъ брата, па како неби онда и сестру волео, разуме се, ако є лепа (оде).

ПОЈАВЪ 3.

Обрадъ и Перишa.

Обрадъ. На срећу ниє ми његова помоћи башъ тако нуждна. — ниє ме толико башъ ни стало да се криемъ; та нальда неће никомъ пасти на паметъ да ме гони, што самъ дошао, да милу рањеницу могъ стрица опеть видимъ.

Перишa. Ала сте ви срећанъ човекъ, милостини господине! — Ви ћете вашу, љубезницу опеть видити; а я (уздише) моју супругу. — Мы смо као анђели живили, докъ смо на педесеть миля једно одъ другогъ удаљени били.

Обрадъ. Миръ! Ето моје сестре!

ПОЈАВЪ 4.

Пређашни Савета.

Савета. А — Ви сте? Добро ми дошли!

Обрадъ. Но, то є заиста усрданъ дочекъ!

Савета. То є прекрасно што сте нас тако изненада обрадовали! ви сте написали да сте велики путь предузели, съ коѣ ћете се текъ после єдногъ месеца вратити, но непроћоше ни четири дана, а ви дођосте.

Обрадъ. Писао самъ, но коме?

Савета. Коме другомъ, него мојой стрини (опази Перишу, кои свој огртачъ свлада). Но гди є господинъ Тихомиръ?

Обрадъ. Кое тай господинъ Тихомиръ?

Савета. Та вашъ будући зетъ!

Обрадъ. Каже ми, за кога ме ти држишъ?

Савета. За кога другогъ, него за мојъ стрица.

Обрадъ. Єли могуће! да сестра брата непознае!

Савета. Сестра? Ви мој братъ?

Обрадъ. Твој братъ.

Савета. То неможе бити, ви се шалите, мој є братъ нодъ своѣ полка, 30 миля далеко одавде, мој братъ има своју собствену косу, та то ние ни његова униформа — па и нека би башъ велика подобность.

Обрадъ. Догађај єданъ, кои се чести тиче, но кои є иначе маловажанъ, принудио ме є, мој гарнизонъ врло итно оставити, а да ме неби ко познао, обукао самъ овај кашутъ и метую на главу ову барокъ.

Савета. Єли могуће? — О то дозволи, да те загрлимъ, љубезни брате — Садъ текъ почињемъ те познавати! Али подобность є заиста чудна.

Обрадъ. Дакле мој стрицъ ние ту?

Савета. Дабоме, због свадбе.

Обрадъ. Због свадбе? Какве свадбе?

Савета. Софинае, — ранћенице нашегъ стрица.

Обрадъ. Шта чуемъ! Заръ се Софија удае?

Савета. Тако є, заръ ти то незнашъ?

Обрадъ. Тако ми Бога, незнамъ ни словца.

Перишa. (Приближава се). Ми ни речи незнамо.

Савета. Неки стари другъ (у пойни) стрићевъ заиско є Софију за своѣ сина Тихомира — Каже се, да є млади Тихомиръ єданъ врло љубезностоянъ човекъ, ма га ићшть до душе писмо видили Стрицъ є по младожењу отишао, а после намераваю неки велики путь предузети, да незнамъ какво наслѣдие приме. Они мисле за єданъ месецъ дана вратити се, па ако онда ићшть ту будешъ, то ћешъ моћи на свадби заедно съ нама играти.

Обрадъ. Ахъ љубезна сестро! — Вѣрни Перишо! подајте ми совѣта, помозите ми; јако ми за непомогнете, я самъ онда свршио, я самъ изгубљењъ!

Савета. Шта ти є брате?

Перишa. Мој є господинъ залюбљењъ у ранћеницу његовогъ стрица, Софију.

Савета. А, дакле то є?

Обрадъ. Одъ ове свадбе неће бити ништа.

Савета. Богме тешко ће бити, стварь ову покварити. Оба су старца сагласни, речь є дата, положена су условији, и само се ићшть младожења очекује, да ій подпише.

Перишa. Стрпите се! Чујте! (стаде у средуу) Мени доће у главу єдна валина мисао.

Обрадъ. Говори!

Перишa. Ви сте већъ єдномъ почели нашегъ стрица представлятн! Останите при томъ! довршите ролу ту до краја!

Савета. Лепо средство, заиста прекрасно!

Перишa. Само полако! Допустите ми само, да мој планъ развијемъ. — Ви ћете представлятн даље нашегъ стрица! Ви ћете бити онда господарь у кући, а вашъ ће први посао бити, да ту свадбу одложите. — Ви кажите да ниете могли младожењу довести, єръ є умро. — Међутимъ некъ господа стрина добие одъ васъ писмо, као одъ синовца, у коиъ одъ стрица Софинину руку просите. — То є мој посао! Я ћу бити скоротеча, кои ће писмо донети. — Господа стрина воле своѣ синовца, она ће то радостно примити, она ће намъ га саобштити, што своме супругу, а ви ћете радо допустите. Затимъ представите се, као да морате врло итно одпутовати, и дајте стрини неограничено пуномоћие, да ту стварь коицу приведе. Ви ћете одпутоват , а сутра данъ ћете се наново појавити у вашој собственој кући, и у униформи вашегъ полка, као да сте садъ башъ изъ нашегъ гарнизона дошли. Свадба ће се свршати, уикъ ће дођи свечано обученъ са своимъ младоженьомъ, кои ће место свог заузето наћи, и коме неће ништа друго остати, него да се врати, па да или у сѣверној Америки или у источној Индији себи супругу тражи.

Обрадъ. Заръ ти мислишъ, да ће то мој стрицъ тако равнодушно гледати?

Перишa. О, онъ ће се јако налутити, то се разуме! Онъ ће у први на узпламтити. — Али онъ васъ воле! Онъ воле и Софију! Ви ће те га ласкавимъ речма обасути, и обећати му пуну собу унучади, кои ће му сви тако наликъ на њега бити, као ви. Онъ ће се насмеати, ублажати, и све ће се на томе свршити.

Савета. Я незнамъ, — али овај ми се умишлай види приличанъ.

Перишa. О, то є прекрасна умишлай.

Обрадъ. Доста є смешанъ, али се неможе изврштити. — Тешко ће ме можда за стрица држати, па ако ме познаду.

Савета. Ми ној несмемо времена дати, да се ове обмане отресе. Ако и време употребимо, то ћемо само єданъ тренутакъ требати. — Садъ є вече, помрчина ће намъ помоћи, ове свеће не светле јако , да би ову разлику опазити могли. Данъ не треба ни да чекашъ — пазари се, да ићшть те поћи дазъ путовати можеш, а сутра се појави у твомъ правомъ виду. Брзо на посао. Ми несмемо време губити. Пиши стрини писмо, кое ће ној твој Перишa као скоротеча предати, и у коиъ ти Софинину руку ићшеш.

Обрадъ. (Приближаваюћи се астолу) сестро, ти пристаешъ?

Перишa. (Тарући руке) Ха, ха, ха, како се радуемъ моимъ мудрим умишлаю. Штета што већъ жену имамъ, садъ бимогао овде главну ролу играти, место што садъ само помоћрезника представлямъ.

Савета. Како то, Перишо?

Перша. На то с свсвимъ природно. Мой е годинъ содъ стрицъ а я би могао господина Тихомира представлати, а ... ина, шта би се напосле изъ тога породило, да моя пролета свадба —

Савета. Заиста, София има довольно узрока, што небе.

Обрадъ. (Запечати писмо, и преда га Перши) Ево писма. Уреди како знашъ, а се теби повераваме.

Перша. Ви ћете самномъ задовольни бити, за неколико тренутака, дође ћу я съ њимъ као скоротеча изъ Бечъ те нита знаш кое варошки, свиљ прашљивъ и зномъ обиженъ. — Ви милостиви господине, држите се храбро. — Одважность, неустрашимость, па и безобразлукъ употребите, ако е нуждно. — Кадъ будете стрица представляли, надъ тетку преварите, Софию узмете, па кадъ се све свршило буде, онда истресите пепове и наградите добро перюгъ слугу, кои вамъ е у овомъ прекрасномъ дћу десна рука био (одлази).

Савета. Ево стрине Ова ће те за уика држати. Поважи се као да знашъ нешто важно да ной саобштишъ, и кажи ме, да васъ оставимъ саме.

Обрадъ. Али шта ной знамъ казати.

Савета. Све, штогодъ ти е драго, само буди учтивъ и љубезанъ.

ПОЯВЪ 5.

Госпоя Войновићка, пређашньи.

Савета. Одите, љубезна Стрино брзо! уикъ е дошао.

Г. Войновићка. Како! — Шта? мой мужъ? — Где, онъ е заиста! — Добро дошао, — тако те скоро писамъ очекивала. — Но сигурно сте срећно путовали. — Али зашто тако самъ? — Гди су вамъ гости?

Савета. (Тайно своме брату) Но говори, — одговори брзо!

Обрадъ. Будући самъ само на кратко време дошао, то самъ дошао самъ, и то у наймањимъ колима. — Што се пута тиче, љубезна жено — ахъ, овай ме био найнесрећнїи.

Г. Войновићка. Та ме ужасаваш. Да вамъ се ние каква несрећа догодила?

Обрадъ. Мени ние! Не мени! — Али свадба — (Савети.)
Љубезна снаховице, я имамъ са теткомъ неки разгоръ.

Савета. Я ћеу да васъ узмемиравамъ (одлази). (Продужиће се).

МРВИЦЕ.

Косидиеръ, кои е после буне француске год. 1848 био подъ привременимъ правителством префекта полиције у Парижу, морао е при тадашнимъ променама уклонити се изъ Париза; онъ е отишао у Лондонъ, и отворио е тамо радњу съ виномъ. После некогъ кратког времена препоручао е онъ лорду Бругаму своје разне одабране сорте вина. Лордъ га запита, да ли е онъ Косидиеръ, биши префекть полиције у Паризу, кои е непредкомъ хтео редъ увести: „Есть, одговори Косидиеръ," я самъ тай. — „Е кадъ е тако," рекне му на то Лордъ, „онда самъ башъ радъ да видимъ, да ли се исто тако разумеваше у вину, као и у политики; и зато пошљите ми за 100 дуката разне сорте вашеть вина на пробу."

— Неки учитель толковао е једномъ естествену историю, и поделио е животинъ на више разреда, а у први разредъ ставио е све животинъ, кое сисаю. Кадъ е дакле учитель једанпутъ рекао једномъ своме ђаку, да е магарацъ, отрчао е овай пунъ радости куће, и рекне отцу: „Ахъ отацъ, помисли само, я самъ стављенъ у први редъ!"

— Девойки једной, кои бияше сасвимъ у бело обучена, хтео е неко ласкати, и рекне ной: „Заиста, ви изгледате као сушта невиность." — Она му на то одговори: „То ви само кажете!" Но у место да удари гласомъ на рѣчь „*кажете*," она е ударила у забуни гласомъ на рѣчь „*ви*." — Да скупе погрешке!

— „За Бога!" рекне неко једноме презадуженом барону, „я нешто да понамъ, како ћодъ толики дугова можете ноћу спавати!" — „Ви можда имате право," одговори графъ, „ако то односите на људе, кои мисле платети дугове своје; али на мене се то неодноси."

Политички театоръ.

Ераѣъ. Ама кажи ми, пере ти, Петаче, шта то управо значи република?

Петакъ. То ћу ти одма казати; него треба да ми пажешъ найпре, знашъ ли ти, шта е то самодржацъ?

Ераѣъ. Знамъ, то е владоцъ, кои самъ влада.

Петакъ. Лепо, тако е. — Е садъ шта е република?

Ераѣъ. Та и я те то питамъ.

Петакъ. Чекай, садъ ћу ти казати; Република е сушта противность самодржавне државе, т. е. у самодржавной земаљи влада једно лице надъ свима, — у републики пакъ владаю сви надъ никимъ!"

ОГЛАСЪ.

80 КОЛА СЕНА

Ко има волю, купити у скупу или на мање делове лепа сена, нека се погодбе ради прияви у Бачанской кафани на Сави кодъ „Беле лађе".

У Београду 16. Новембра 1857. (1—3)

Издаде **Любомиръ П. Ненадовићъ.**

У Књижопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 23. Новембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

теч. VI. Овай листъ излази свake Суботе. Цена к одъ 1. Апр. до конe године 18 гр. За огласе плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 вр. ср. за трипутъ. № 70.

ГДИ Є СРЕЋА?

Текъ што човекъ моћь получи,
Да дѣлати може вольно,
Гледи срећу да докучи,
Да проживи задовольно —
Свакоика тражи средства,
Да бы стекo текъ богатство, —
Немотрећи онъ на слѣдства,
Више пута гази братство
Све за любовь среће клете. —
Царъ, ког' свaки врши волю,
Дяже своe силне чете,
Коe пале, руше, колю,
Све у славу цара свога.
Други силно блaго грѣе
Презирући сиротнога,
Трећи землю там' преврће.
Eдaнъ варанъ двори горду,
Коя стране ште земль;
Хитро скаче, хвата ћорду,
Али ено клоку, дремаћ.
Други љубе пне нектаръ,
У восторгу чезне, грца,
Трећи с' маша там' за плектаръ,
Да развећи чуства, срца.
Eдномъ прси ките звезде,
Онаальива слава трешти —
У срцу се страсти гнѣзде —
Ал' колико сяйность блѣшти? —
За титулоиъ eдaнъ чезне —
Сакупљено блaго брои —
Нешто шупше, а онъ презне —
Одъ самогъ се себе бои.
Погле тамо други замку
Противнику своме крче,
Ал' га преме као сламку,
У немиру ветаръ віе.
Трећи ено тамо скорби,
У себ гои страсти подле —
Излаже се тешкой борби —
Ал' на путу само бодаћ!
У облаке смртный леће
На крилима сяйне наде,
Да докучи скуте среће,
А за њимъ се беда краде.
Вечне тайне измерити
Духъ и разумъ свой упиньћ,
А невиди, куда хити,
Да с' ва море пушта синьћ.
Стани, брате, куда твое
Слабомоћне силе дижешъ,
Недомашно вечно то е;
У ништилу ти тек' гмижешъ.
Суетна е мука, трудба,
Нема у том' смртномъ среће,
Ѣръ све руши строга судба,
Коя мита никадъ неће!
О врати се натрагъ брате,
Предъ тобомъ е само магла —
Нема тамо среће за те —
Тамо зја пропасть нагла.
Oћешъ среће — то е лако —
Та сто е близу тебе —
Зашто да се патишъ тако,
Зашто да ти срце зебе?
Зато пази, што ћу сада
На просто ти брате рећи:
Разумъ срцемъ нека влада,
Па ћешъ тако срећу стећи.
Тамо само среће сја,
Вечну радость духъ ужива,
Гди е нaравъ смерна тиа,
Задовольство гдѣ почива!

Лука Сарићъ.

СЫНОВАЦЪ КАО СТРИЦЪ

(Продужено).

ПОЯВЪ 6.

Г. Войновићка и Обрадъ.

Г. Войновићка. Дакле драги супруже, ова свадба —

Обрадъ. Одъ те свадбе неће бити ништа.

Войновићка. Како? Зарь нам ние отацъ младоженъ тврду речь задао?

Обрадъ. Истина е цѣла! Али сѣнъ нѣговъ неможе нашу Софію узети.

Г. Войновићка. А зашто не?

дъ. (ячимъ глагомъ) бръ — еръ є — мртавъ.

Войновићка. Боже! какавъ случай!

Обрадъ. Права жалость. Онай младићъ биняше, као готово сви млади люди, мало ветреняк. Єдно вече, на балу єдномъ завади се онъ съ єднимъ официромъ због неке девойке и они се почну узаимно опоро вређати. Млади Тихомиръ, кои биняше живостанъ и напрасанъ као што су обично млади люди, плаше и позове противника на двобой, али на несрећу свою намери се на искусного наватацію и борца, кои се никадъ нетуче а да своєгъ противника не — убіе. И онай обичай одржи и садъ побђду надъ вештиномъ нєговогъ противника; — сынъ мога бђдногъ приятеля падне, на три мѣста смртно ранђенъ, и издане за по саата.

Г. Войновићка. Милостиви Боже! Шта ли є морао сирома отацъ претрпити!

Обрадъ. Можешъ мислити! А мати!

Г. Войновићка. Шта? мати? — та она є прошле зиме умрла, у колико ми є познато.

Обрадъ. Ове зиме — дабогме! Сирома мой приятель! Зинуєъ му жена умрла, садъ у лето изгубио є и сина у двобою! — Тешко ми є било, оставляти га у той болы. Али служба є садъ строга. Двадесетога мораю сви официири — кодъ полка бити! Данасъ девет-найсти, а самъ само данасъ на єданъ трепутакъ овамо дошао, а довече морамъ опетъ — моме гарнизону отићи.

Г. Войновићка. Шта? заръ тако брзо?

Обрадъ. Служба налаже, — другчіе ние. Садъ да прозборимо о Софіи.

Г. Войновићка. Та є девойка као убиена и суморна, однако си ти отишао.

Обрадъ. Знашъ ли, шта я мислимъ? Ова прилика, кою смо іой ми изабрали — чиня ми се, ние била ньойзи башъ по вольи.

Г. Войновићка. Тако? Заръ ти то знашъ?

Обрадъ. Я ништа незнамъ — Али ньой є садъ 16-а година — заръ ние могла она сама за себе изабрати, пре него што смо ми то учинили?

Г. Войновићка. Тако є, свакн данъ виђамо такве примѣре.

Обрадъ. Я є неби приморавао, да поће за нелила.

Г. Войновићка. Боже насъ сачувай одъ тога!

ПОЯВЪ 7.

(Пређашня Софія)

Софія. (Збуњена неочекиванимъ присутствомъ свога отца) — А! — мой отацъ — —

Войновићка. Но, шта ти є? Што си се скаменила? Што не пређешъ отцу?

Обрадъ. (Поиіто ю є загрлио, у себи) Ала су ти башъ срећни очеви, како ій свако воле и грли!

Войновићка. Ти по свой прилици іошть незнашъ, да є єданъ несрећни догађай удадбу твою пречно.

Софія. Какавъ догађай?

Войновићка. Твой є заручникъ Тихомиръ мртавъ!

Софія. Боже, шта чуемъ!

Обрадъ. (Упре погледъ у ню и оштро є загледа) Дакле, шта велишъ ти на то, Софио моя?

Софія. Ахъ, шта да вамъ кажемъ! Я сажалѣвамъ одъ срца тогъ несрећногъ младића, — али — ипакъ — морамъ то као неку срећу сматрати, што — — што се онай часъ, у кои ћу се одъ васъ одвоити, мало далѣ одмакао.

Обрадъ. Али мило дете! Кадъ ти ние мой изборъ по вольи био, зашто нанъ ниси ти то одма казала? Боже сачувай, да би ми тебе преко твое волѣ коме дали; — склоности твоной нећемо ми на путъ стати.

Софія. Я то знамъ, — али, — болзьивость моя, — стра, да васъ неуредимъ — —

Обрадъ. На страну съ томъ болзьивошћу, она ние овде на своме месту! — Говори слободно, — кажи ми тайну срца твога.

Войновићка. Тако є, дѣте мое! Слушай твога отца! Онъ ніе радъ, да те несрећномъ учини, — онъ ти є заиста найбольи приятель.

Обрадъ. Ти си данае іошть унапредъ мрзила тогъ твогъ несуђеногъ Тихомира, єли?

Софія. То не — али га не волемъ.

Обрадъ. И ти неби за овогъ пошла, кога не волешъ?

Софія. Ахъ, само съ тешкимъ срцемъ и на силу.

Обрадъ. Ти дакле већъ любишъ, — єли?

Софія. Я то нисамъ рекла.

Обрадъ. Но, но, — разумемъ, — ако и ние башъ то, оно є наликъ на то, — изясни се свесимъ слободно, што таишъ? казуй!

Войновићка. Охрабри се, дѣте мое! Говори, као кадъ неби никога било у соби.

Обрадъ. Представи себи, као да са найбольимъ приятелѣмъ говоришъ, — кажи ми, — онай, кога ти волешъ, зна ли, да га волешъ?

Софія. Боже сачувай! — Онъ нішта незна.

Обрадъ. Єли младъ човекъ?

Софія. Єданъ любведостоянъ младићъ, — кои ми є у толико милій, што свакн налази, да є врло на васъ наликъ, — Єданъ вашъ сродникъ. — Ахъ! та ви ћете га одма погодити.

Обрадъ. Немогу тако одма, любезно дѣте мое!

Войновићка. Али я ћу га ямачно погодити! У обкладу, то є твой синовацъ Обрадъ!

Обрадъ Но, Софио, ти ћутишъ?

Софія. Одобравате ли мой изборъ?

Обрадъ. (Сакриваюћи свою радость и усхићењ, — у себи) Држ се Обраде, да се не издашъ. (Ясно) Али, — дете мое, — ми се іошть о томе морамо промислити.

Софія. Нашто млого размишлати. Мой и побратимъ Обрадъ найбольи, наймудрій, най — — — —

Обрадъ. Ко? Обрадъ? Зарь онай дивлякъ, онай ветреняк, кои ми у последнѣ две године, одкадъ є отишао, ние ни двапутъ писао!

Софія, Али є мени тимъ прилѣжније писао.

Обрадъ. Тако дакле? Онъ в, велишъ, теби писао? А ти си му исправно одписивала, сли?

Софија. Писамъ, премда самъ то яко желила. Но ви сте ми обећали, да се нећете склонити мојој противити. Мила мати, та ректе и ви кою за мене, молите га.

Војновићка. Та пусти и ти, Боже мој, што си се заиватио. Ту се нема шта више чинити, — признај, да в и Софијинъ изборъ сасвимъ на своме месту.

Обрадъ. Ако оћемо по души да кажемо, она ніе рђаво изабрала; иманћ е съ обе стране готово једнако, — али ако би Обрадъ нечео лакомислено газдовати — но ништа, женидба дотеруе младе људу редъ, — а надъ га и ако га воле — —

Софија. Ахъ, здраво га волемъ, — надъ сте ми Тихомира за супруга изабрали, примћтила самъ, да е моја склоность према Обраду неодолима, — на кадъ би іошть знала, да е и онъ мени наклоњенъ — —

Обрадъ. (Натрено) А зашто ти не би наклоњенъ био, драга моја (тргне се и дође къ себи) — — добра моја! Софио! Дакле, шта му драго, — я саизволявамъ.

Софија. Дакле смемъ ли садъ Обраду писати?

Обрадъ. Како ти е драго! (у себи) Богъ и душа лепа ти е стварь, бити отацъ или поочимъ, кадъ се овако пријатне ствари и исповести чују.

ПОЈАВЪ 8.

Пређашњи, Савета, Перишa (у сурупчишмъ алъинама бичемъ у руци.)

Перишa. (Задньо се, као да е пождањ у трку јашио)

Савета. На страну! ево вамъ једнога гласоноше.

Војновићка. А где — Перишa!

Софија. Обрадовъ слугa!

Перишa. Милостива господане — — милостива госпо! Изведите ме изъ моје неизвѣстности; кажите ми одма, ели се господарица Софија већъ венчала са Тихомиромъ.

Војновићка. Іошть ніе, но што ово питањ?

Перишa. Фала Богу? То самъ онда на време дошао, да момъ јадномъ и очајаваћемъ господару животъ спасемъ.

Софија. Боже! — Заръ му се каква несрећа догодила?

Војновићка. Да ніе сирома Обрадъ болањ?

Савета. Ти ме ужасаванъ, — кажуй, шта е моме брату?

Перишa. Стишајте се, молимъ васъ! — Мой е господарь сасвимъ здравъ, али ми смо у незгодномъ положењу, — о, кадъ би ви знали — но ви ћете и тако све дознати. Мой се господарь спремао, да пише милостивой госпои, коју онъ свакадъ спомиње као љубезну своју стрину, да мой срце своје одкрије; — вама има онъ за млого кошта благодарити, и према вами има онъ найвеће повереньѣ, — ево једно писмо његово, прочитайте, и сажалѣвайте га!

Обрадъ. Шта ли ће то бити?

Војновићка. (Узме писмо и чита) „Почитаема стрино! Садъ самъ башъ разумео, да намеравате вашу рањеницу Софију удати. Садъ се ваше већъ немо узdržати, да вамъ моје срце неодкриемъ, — я люби Софею. — Я насъ нао Бога молимъ, да ми ю поклоните, осимъ ако она има велику наклоность према своме заручнику, — я е любимъ и обожаванъ, и поуздано се надамъ, да ћу и њу любавь придобити. Я ћу се одма за Перишомъ на путъ кренути, међутимъ ће вамъ онъ писмо предати и о своему извѣстити васъ, шта самъ я претрпио одъ онога часа, кадъ самъ поражителну за мене вѣсть о Софијиној удаби разумео.“

Софија. Ахъ, боже мој — мила Обрадеће!

Савета. Сирома Обрадъ, искида се живъ!

Перишa. Заиста, то се неда ни описати, у каквомъ е положењу мой господарь! „Али, господару“ реко му ја, „та вальда ніе іошть све изгубљено.“ — „Иди, проклети угурсузе!“ одговори ми онъ у найвећој туги и ярости; знаш бре, да ћу ти грклянъ изчупати, ако не стигнешъ на време! — ваше синовацъ, Богме, кадъ е лютитъ, доста е и суровъ.

Обрадъ. Безобразникъ једанъ!

Перишa. Но, но, господине, ви се тако срдите, као да то о вами говоримъ; а што кажемъ, то е само изъ једнога према њему искреногъ пријатељства да би га ви поправили, — єръ ви сте му найпречи, ви сте његовъ стрицъ.

Савета. Заиста честанъ и њјравъ слугa! Онъ би за господаромъ спонић у воду и у ватру.

Војновићка. Иди Перишо и одмори се мало, — то ти е за садъ найнуждніе.

Перишa. Добро, милостива госпо; я ћу се одморити у кући. (Одлази)

ПОЈАВЪ 9.

(Пређашњи, безъ Перише)

Обрадъ. Но Софио? Шта велишъ ти на то?

Софија. Я исчекуемъ моју судбу изъ ваше руке.

Војновићка. Ние вайде, нема се куд, вала му Софију нашу дати.

Савета. Али братъ мой іошть ніе ту.

Војновићка. По писму његовомъ онъ неможе дуго изостати.

Обрадъ. Е, кадъ башъ ніе другче, — и кадъ ви сви тако мислите, те сте на мене навалили, то нека буде! кадъ сте ви сви задовољни, онда и я немамъ ништа противъ тога. Баръ ће се до мога повратка хука и галама свадбе свршите, — хеј момци!

ПОЈАВЪ 10-я.

Три послужителя (једу и чекаю отрагу), пређашњи.

Војновићка. Да, — садъ ми іошть нешто паде на паметь! Нашъ закупацъ исплатно ми е у твомъ одсуству аренду, и дао ми е 2000 талира у мѣницама. — а я самъ му квиту дала — е л' ти е по волји?

Обрадъ. Штогодъ ти урадишъ, мени е по волји; (Докъ е она мѣнице изъ астала вадила, окрене се Обрадъ Савети, и рекне іой) Ohy л' конце примити, шта велишъ?

Савета. (Тайно Обраду) Па него, — ако не примишъ, ти ћешъ подозренъ на себе навући.

Обрадъ. (Тайно Савети) надъ ти велишъ, я ћу у име Бога да примимъ, баръ ћу дугове моје исплатити!

(Пошље е њѣницу изъ руке г. Войновићеве примио, ясно.)

Ово се приликомъ сећамъ, да ме е већъ одъ дужегъ времена салетио неки угурсусъ ликовницъ за неки 100 дуката, коју е суму мой мало потрешати синовацъ одъ њѣга узаимо. Садъ шта велишъ, ону ли овай дугъ за свинекъ Обраду съ брата?

Савета. То се разумѣ, та ли пальда нећете дати Соколу човеку, кои е до ушију оргезао у дуговима.

Войновићка. Савета добро вели, а што претече одъ ове суме, потрошићено за свадбу и дарове.

Савета. Да Богме! на свадбене дарове.

Трећи послужитель. (Приступа). Дошла е она госпа, што прави женске алваше и шешире, и тражи господичну Савету.

Савета. Башъ као да самъ е звала! Баръ немо садъ одма и вечаве алваше наручити!

(Продужиће се).

МАРГАРИТА.

Хумориска одъ Отона Мозера

У почетку овогъ столећа у целомъ Хаидельбергу ние било лепше девойке одъ Маргарите Шталека, единице пензионираногъ капетана и чиновника великогъ войводе, коя съ дойкињомъ и отцемъ живљаше лети у едномъ управљномъ здању старогъ хайделбершкогъ градића, а зими у одай лепой, на подножію брега, на коме е градићъ, лежећой куће. Маргар та, идолъ младића, одликујући се како тѣла лепотомъ, тако и богатимъ духовнимъ изображењемъ, живила е поредъ свију њени изродни свойства у тихой усамљености, и чинила се, да и непримѣчава пазљивость и одавость њиномъ љубедостойношћу обчарани младића.

Єданъ одъ найревностнія Маргаритини обожателя бијаше млади богати баронъ Рукавичићъ, кои е био тврдо наумио, лепу обитателку градића придобити и непропустити никакву прилику, а да погледима и уздисаима љубезной муке свога срца не изяви. И заиста чинило се, као да Маргарита љубавь младога благородника нетледа равнодушно, єръ њѣгов приетойни поздравъ био е увекъ приятнимъ смешењемъ награђенъ, а на єдномъ балу, кадъ е Рукавичићъ съ њѣговомъ обожаваномъ Маргаритомъ котильонъ играо, осетио е тихи притисакъ њене мекане руке. Узхићенъ овомъ наклоношћу, науми баронъ свое дѣлање озбильно продужити, и кадъ е дознао, да е првогъ Октобра Маргаритинъ осамнаести данъ рођења, рѣши се, новомъ музикомъ љубезницу свою оданость показати.

Несрећни случай хтеде, да е истогъ дана варошки музикантъ изъ Хайделберга, са своимъ друштвомъ одаваанъ на єдно близу лежеће ритерско добро, гди е свадба пека била, тако да е баронъ Рукавичићъ принуђенъ био неколико сигналиста у Хайделбергу станујућегъ гарнизоногъ пешачкогъ баталиона за ноћну музику позвати. Због тога пошлѣ слугу къ вр'овномъ сигналисти Качу, съ молбомъ да му одма дође.

Наскоро ступи Качъ у баронову собу.

„Любезни прави сигналиста," рече му баронъ, „ви морате до сутра на вече єданъ одкестеръ (музикални хоръ) саставити, кои ће подъ прозорима єдногъ анђела два-три чувствителна комада одсвирати. Наравно да то мора бити таква музика, коя ће и мени и нама на честь служити. И сань самъ, изузимајући гитаръ, кои самъ по чуђеню учио, слабо вештъ у музици, због тога морате се ви сами за свирке и комаде за свиранѣ постарати." И руку на срце метући настави баронъ: „Вр'овни сигналиста Качу! кадъ месецъ тихо по своиой стази плива и звезде лукаво съ неба сијале буду, тадъ ће єданаесть избити, и у оно време морамо ми бити на месту, гди љубезна у маломъ удаленю одъ нась, њено сладко дисање са простимъ воздухомъ меша. Наши звуци морају с изъ тихогъ сна пробудити, и кадъ видимо, да се бела сенка на прозору укаже, онда, господине Качу! морамо пређи у адажио (тј'о прелиавоће се свиранѣ) сладно и њежно као мирись, кадъ се одъ цвећа лучи. Ви знате шта е адажио?"

„Дабогме, господинъ бароне. У гостионици кодъ *анђела одъ тенеске*," свирано ми за играньѣ само адажио.

„Имате ли палане музикалне силе у вашемъ друштву?"

„Дабогме!" церекаше се Качъ. „Дугачки кметъ, моя прва труба, недавно е съ горопадњимъ другомъ своимъ Бахманомъ, осамъ непокорни кројачки калфи крозъ прата исгурао, будући су они са чизмарима бой съ батинама заметнути хтели."

(Продужиће се).

Стварь за данашь.

Крак. Е, брате, — чудо ти е свету, какви ти има угурсуза између невалала людій.

Петак. Како то, я те неразумемъ.

Крак. Помислн само, ноћасъ, кадъ самъ био у оной малой кафани, гди ми наше часове одмора проводимо, увуку се лопови у мою собу, и однесу све, што е поле предности имало, — а мою жену за пакость нису хтеди да однесу! Башъ ти има и између лопова доста угурсуза!

Домаћи театоръ.

(Жена седи и плете дете плачући приближава іой се).

Жена. Соколе мой! зашто ми плачешъ, ко те е дирао?

Дете. (плаче)

Жена. Кажи срце мое, кажи ти твоіой матери, ко те тукао.

Дете. Отацъ, отацъ ме тукао, па ме истерао изъ собе и казао, да идемъ до ђавола.

Мати. Ди ти рано, мени, па само кадъ дође отацъ, питаћу я њега, како онъ сме мо е дете тући.

ОГЛАСЪ.

80 КОЛА СЕНА

Ко има волю, купити у скупу или на манѣ делове лепа сена, нека се погодбе ради прияви у Бачванской кафани на Сави кодъ „Беле ладе".

У Београду 16. Новембра 1857. (2—3)

Издае Любомиръ П. Ненадовићъ.

У Књигопечатни Княжества Србскогъ.

У Београду 30. Новембра 185.

ШУМАДИНКА

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена е одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За отданце плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за сдан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 71.

УЗУНЪ МИРКУ.

Кадъ Србство бедно, скрушено врагомъ
Тешкога ланца тишта люти ковъ,
Начезла свага, уморна мишца
Роду кадъ животъ неказина новъ;
Кадъ ноћца дуга црнимъ мракомъ
И густомъ магломъ српски покри светъ
А српску славу потлачи робство
Као што зима сруби њежни цветъ:
Онда ти чувства, Србине прстен!
Узбуди овай браће горки ядъ.
На позивъ свети оружјъ лати
Душмана рода да пошаљешъ у адъ.
Са Вождомъ Ђорђемъ и браћомъ вретномъ
Бедама страшнимъ налаго си грудъ
За благо обште „Избављење рода“
Свудъ неуморни полаго си трудъ, —
Лозница, Чачакъ, а главно Београдъ
Храбрости твое видили су плодъ;
Юнаштво, жертве и одважность врлу
Вечно ће хвалити цео српски родъ.
Некъ трубе гласне славе дѣла твоя
Некъ іймъ се диви цео српски светъ
Нки нит' ће народъ заборавит' игда,
Времена нити изгладити летъ.

На св. Првозваногъ Андрію.

Милутинъ И. Стояновићъ,

МАРГАРИТА.

Хумореска одъ Отона Мозера

(Продужено).

„Вы ме неразумете,“ насмеши се Баронъ; „я мислимъ, валяше люде за нашу ноћну музику.“

„А — ви то мислите? Е па лепо, ту е на примеръ крива Кратуй; њега истина єданъ прстъ боле, али у кларинету може и са деветъ прстию свирати. После имамо црвенога Белю, овъ истина неможе дувати, єръ му е јуче чиръ на устни процвечао, прима дугачку трубу — —“

„Не,“ прекиде му речь Баронъ. „Дугачку трубу неможемо употребити. Њежни инструменти морају бити.“

„Егеде съ якимъ гласомъ разбили су чивмари, кадъ смо се не давно потукли!“ рече Качь.

„Боже сачувай, ви такве егеде нетребаю намъ. Заръ немате флаутиста?“

„У флауту я самъ свирамъ!“ рекне пров на сигналиста, показујући свое дебеле устне, иза кои су се као снегъ бели зуби сіяли. „После Зако,“ настави онъ, „тек уме и у кларинетъ ударати. Цукша удара у бубањ а Милеръ гуди узъ гусле.“

„Добро, гусле, кларинета, флаута и и гитаръ, то е свршено. Само се постарайте, да Милеръ и Бела дођу. Али канве ћемо комаде за музику избрати?“

„Ніе нужно,“ примѣти Качь. „Ту е беспечъ ветра, ногозомъ, особито топовскій валцеръ — величествене ствари!“

„То све мы неможемо употребити!“ рече Баронъ.

„А ово узимио: Хайнрихъ спава код своје невесте,“ или: „шта е равно ловачкомъ животу.“ Сходанъ е и дражестни терцетъ: „Шта е леше, него пати вина?“

„Боже насъ сачувай ови песама, ове нису довољно њежне. Знате ли ви елегію: „Сай месече, што идешъ полако?“

„Дабогме! одговори музиканть. „Она се свршуе овако:

Кадъ зазуе бомбе силно
Тад на твоме крилу я
Сладко спавамъ на у раю
Гди милине вечно траю.
Огртачъ ћу поветъ мой
Да преспавамъ слађе бой.“ [1])

„То зацело ніе текстъ, любезни Качу, или баръ такавъ ми непотребуемо, єръ онде желимо само штогодъ мелодично. После треба намъ ішће една песма, кадъ се бела сенка на прозору укаже, и тада морамо штогодъ саскимъ чувствително изивити. Шта ћемо за то избрати?“

Обадвоица неко време замисле се. Затимъ му рекне Качь:

„Єдна одъ найлепши песама остае ішће, одъ капелара Славинића, коју е при укону свога отца спевао. Она се почиње овако:

Шта е човекъ земль цветъ,
Тенъ пелена горакъ сплетъ. — [2])

И кадъ ю е предъ своіомъ љубезницомъ одпевао, пала е она одъ великогъ тронућа у несвестъ.“

1. 2. 3. Посрбио М. И. С.

— я знамъ!“ викне Рукавичићъ, „Паде ми на душевеста песма:

Зоро свитла, твой ми зракъ,
Носи рране свита знакъ. — [2])

Чимъ дакле са Милеромъ и Бельовић пробу, и ако музика одговори моимъ очекивању, вы ћете богаграфе бити.“

„Ословите се на насъ!“ увераваше Качъ. „Али, гди ћемо се ...тра навечє наћи?“

„Њѣни сигналиста Качу,“ почне Баронъ съ озбилънимъ лицемъ, „ви сте пameтанъ човекъ, има вамъ више одъ тридесетъ година, а као войникъ умете чувати тайну, дакле чуйте ме. Я ћу дозволити, да ви тайну мою проникнете Ва познаете капетана Шталека. У његовой кући дище створенъ, нов само пола света вреди, анђео, кога сванъ жаромъ нога срца любимъ. За нію, обожавану, любезну, спремамо нашу музику, еръ сутра є њенъ данъ рођења, и почемъ њена спаваоћа соба гледа у мали сокачићъ поредъ осмоуголе куле, то се морано тамо наместити. Дакле ово єданаестъ сати доћите горе кодъ куле.“

„У кули живи то сибилинско створенћ?“ запита зачуђено Качъ, свое кратке дебеле прсте крозъ заковрцену косу проклачећи. „Добро, меки є све єдно, само ако се старя неће лютити.“

„Она є сама,“ одговори Рукавичићъ. „Капетанъ є за сутра на вече кодъ градоначалника позванъ на єдну партію шаха Дакле є свршено, око єданаестъ сати кодъ куле!“

Машући главомъ удали се Качъ.

Сутрадань чимъ є єданаестъ избило, ступи свирачко друштво у узани сокакъ кодъ осмоугласе куле и почемъ є Качъ инструменте брижљиво испитао, узме онъ изъ Милерови руку гитаръ, кои є овай као ловачку пушку преко рамена висећу носио, и преда га барону. Затимъ даде знакъ своме дружству, мете флауту на устне, и пошто є трипутъ лупио ногомъ у землю, започне се музика.

„Милостиви Боже, та ви треба да, свирате! „сай месече!“ шапташе ужаснуто баронъ, надъ су свирачи єдань весео галопъ засвирали. „Ви ме срамотите, ви будале!“

Али ови нису се дали узнемирити, и што се више Рукавичићъ лютио то се ће разлежала музика. После десетъ минута, свршe мучители дуси са несташнимъ дрктанћмъ гласа, а Качъ се задовољно и поносито с нешно

„Да васъ ћаво носи, ви будале, Каче магарче, зашто висте „сай месече! свирали?“ повиче съ усиљенимъ гласомъ баронъ.

„То є било, „сай месече!,“ одговоре му ови са єдва уздржанимъ гнѣвомъ. „Може бити ние вамъ музика позната, господинъ бароне, а да є то та песма била, могли би се ми заклети душомъ наша покойни родителя.“

„Качу! видите ли тамо горе на прозору нешто бело?“ шапташе са дрхућћимъ одъ радости гласомъ залюбљени баронъ. „То є она ; дакле брзо, piano pianissimo (сасвимъ тихо) сай месече! єданъ, два, три!“

Свирачи почну садъ єданъ одъ найжешћи комада свирати, како никадъ дотле нису свирали. Премда є очаваюћи Рукавичићъ зубма шкрипао и свираче за уши вукао, све є било узалудъ, они су продужали свираћ и после неколико минута приставе и неко число будни паса у концертъ. Већъ є изъ очаяния хтео баронъ одатле побећи, кадъ полако прозоръ се отвори и у белимъ хальинама укаже се една женска

„Она познае мою добру волю,“ шапташе залюбљени, метнувши леву руку на срце, десну къ звездама пружи, да любезной вечность свое любави означи.

Свирачи, примѣтивши слѣдство њиове вештине, злостављали су инструменте у разузданомъ весељу. Текъ што є Качъ триумфарално погледао барона, кадъ надануть уплашено дрекне и звучну флауту изъ руке испусти, еръ єданъ судъ, пуначне величине, спази онъ горе, и башъ не вкусни садржай истога поплави дирекгора музике, кои є дреиао као ярацъ.

„Ви жутокљуни грубјани, научићу я васъ, како ћете се ви поштеной женской ругати, мислите ли ви обешењаци, да ћу я трпељиво сносити да ми се ругате. Чекайте, садъ ћу я све избудити и по полицију послати,“ загрми одозго єданъ гласъ.

Сва четворица чули су само неку часть претнћ, еръ уплашени нагну бегати и текъ после неколико стотина снажни скокова, стану задизати.

„Ето ти посла са вашомъ старомъ господичкомъ кашикаромъ!“ рече Качъ барону. То би вамъ я могао предсказати, али са залюбљнима неможе се говорити. Милеру, за име божие! дай ми мало воде! Морао є проклети судъ башъ мене погодити.“

„Ко? Господична кашикара? Запита зачуђено баронъ.

„Та да, стара домоуправителька капетанова. Кадъ сте ной музику ноћну давати хтели, требало є стару Господичну о томъ известити, а тако є мислила да смо ми хтели проводити сирдно! Милеру, дай ми іошть мало воде!“

„Али ви висте мислили, да я старомъ змаю, Кашикари, ноћну музику даемъ?“ повиче разљућенъ баронъ.

„Дабогме, то ми и садъ мислимо!“ одговори музикантъ.

„О, ви несрећни тупани!“ повиче баронъ. „Анђелу подобной господични Маргарити, капетановой ћерки, била є музика намењена.“

„Господичной Маргарити?“ рече Качъ. Любезни господинъ бароне, она несиава више у кули, него живи іошть одъ прекоче горе на брегу.“

„Хвала Богу!“ викне ободрени баронъ. „Айдмо, пријатељи, тамо, али се оставите коскаки гадни игри и свирайте, „зоро светла,“ али само тихо и чисто. Вече є божествено, може бити да є, Маргарита іошть у башти, еръ она воле у мирису ноћу обгрљнога цвећа ходати.

(Свршиће се).

СЫНОВАЦЪ КАО СТРИЦЪ

(Продужено).

ПОЯВЪ II-и.

Предашни безъ Савете.

Обрадъ. (къ послужителъима) Одите овамо! — (Войновићки). Садъ ћемо послати по нашегъ нотара (бележника) Добросава.

Обрадъ. Ти знашъ гди седи онай стари богати лихвонашъ Аврамъ, онай матори угурсузъ, кои свакомъ издалека свида капу, а изблиза кожу съ леђа, — ова лукава зверка, коя моме ветревастомъ синовцу дае собственe мое новце за напрени интересъ.

Гойко. Знамъ га, ка' ђаву пару, — а како га не би познавао, — та я самъ био свагданьи куриръ вашегъ синовца, кои ме е понайчешће той маторой лисици шиљо, кадъ му е годъ новаца требало.

Обрадъ. Добро дакле, — отиди њему и однеси му ова 200 дуката, кою му суму дугуе мой синовацъ, — но пази добро, немой заборавити да узмешъ одъ њега квитту.

Войновићка. Позови га уедно и на вечеру, па ћемо одма све удесно свршити моћи.

Обрадъ. Тако е, право велишъ! (едномъ послужителю) Ти иди одма златару и кажи му, да донесе найскупоцените и по найновијемъ вкусу стварь; (другомъ послужителю) А ти отиди Г. Добросаву нашемъ бележнику, и кажи му, да га я молимъ, да дође данасъ кодъ мене на вечеру, затимъ погоди за мене поштанске коњ и то да управо у 11 сатій буду опремни и предъ кућомъ, єръ морамъ іошть ноћасъ хитно одпутовати; — (трећемъ послужителю) За тебе Гойко, имамъ єданъ врло тугальнин назогъ, — ти си вћрант и оштроуманъ на тебе се могу безбрижно ословити.

Гойко. Заповћдайте само, — я ћу све учинити, штогодъ узмогнемъ.

Гойко. Немайте бриге господине! Неда се Гойко тако лако преварити. (послужителн одлазе).

Войновићка. Како ће се зачудити Обрадъ, кадъ сутра дође, и надъ затече спремљене свадбене дарове и свое дугове измирене!

Обрадъ. Како да ние! Но само ми е жао, што неће бити онде, да сведокъ будемъ његове и Софинe радости!

ПОЯВЪ 12-и.

Превашњи Савета.

Савета. (Уће нагло унутра, и рекне тайно своме брату) Гледай брате да се одма уклонишъ, тако ти имена Божијега! Садъ башъ дође стрицъ съ єдномъ младимъ господиномъ, кои ће бити по свой прилици онай господинъ Тихомиръ.

Обрадъ. Іошть ми то само фали, а све самъ свршно, безъ трага имъ глава! (ође да умакне у єдну собу.)

Войновићка. Кудъ си тако похитао?

Обрадъ. Морамъ — имамъ — — но — — — садъ ће се одма вратити (умакне).

Савета. Одите страно, да видите какве самъ лепе капе добила; молимъ васъ, будите тако добри, да ми изберете єдну по вашемъ вкусу.

Войновићка. Тако е и право имашъ, што ме за савћтъ молишъ; — я се у тимъ стварима разумемъ, и што ти я изберемъ, съ тимъ ћешъ заиста задовољна бити.

ПОЯВЪ 13-и.

Полковникъ Войновићъ, Тихомиръ, г. Войновићка, Софија, Савета.

Полковникъ. Я се прата прив, него) самъ мислио, — но тимъ боль! Садъ ми допусти, да ти овде овогъ господина — —

Войновићка. Молимъ васъ по хиљаду пута за опроштенъ, я ћу доћи после — она наша комшина што гради вешце, чека ме у другой соби, ми ћемо се одма вратити. Айдемо Софио (одлази).

Полковникъ. Но, но! я мислимъ, да би та госпоја комшика могла мало и причекати.

Софија. Башъ зато, што неможе да чека — — опростите! (Одлази).

Полковникъ. Може бити — — али я мислимъ — —

Савета. Господа, као што ми е познато, не маре башъ много за таква лица, као што е наша комшика, али за насъ су то врло важна лица (одлази, поклонивши се дубоко Тихомиру).

Полковникъ. До сто ђавола, садъ насъ све башъ оставише за любавъ оне госпое комшике.

ПОЯВЪ 14-и.

Полковникъ и Тихомиръ.

Полковникъ. Лепъ дочекъ заиста!

Тихомиръ. Бла то обичай кодъ овденьи госпа, да тако равнодушно дочекиваю свое господаре, кои съ дальнога пута долазе, кадъ іймъ дође каква лажа и варалица у кућу?

Полковникъ. Я и самъ незнамъ, што ћу о томе да мислимъ. Писао самъ ійм, да ћу се текъ за шестъ недеља вратити, — ево насъ садъ изненада, на гле чуда: нико и не хае, као да писамъ годину дана изъ куће изишао.

Тихомиръ. Кое су оне две господичне, кое су ме тако учтиво поздравиле?

Полковникъ. Єдна е моя синовица Савета, а друга е мол поћерка София, кћи єдногъ мога пртногъ и присногъ пријатеља, кои е у бою поредъ мене погинуо, и своју єдиницу мени на аманетъ оставио, — то е садъ моя ћерка, а ваша будућа супруга.

Тихомиръ. Обе су врло лепе.

Полковникъ. Лепота — ситне ствари! Све су женскиње у моюй кући лепе. Но то ние доста, да су само лепе него треба да се и паметно владаю.

ПОЯВЪ 15.

Превашњи и три послужителя, кои одавъ по єдавъ долазе, — найпосле Гойко.

Први послужитель. (Съ леве стране полковника). Бележнику, г. Добросаву, врло е жао, што неможе данасъ кодъ васъ вечерати, єръ е већъ на другу страну позванъ, но доћиће после вечере.

Полковникъ. Шта брбља ова луда!

Други послужитель. Поштански ће коньи бити овде у єданаесть сати предъ вратима (отиде).

Полковникъ. (Зачуђено) шта вели овай — поштански коньи?! — та я самъ ій се єдва опростио, — єръ садъ текъ што самъ съ пута дошао!

Трећи послужитель. (Съ десне стране) милостиви господине! Златаръ е банкротирао, и побегао е ноћасъ, незна се куда. (отиде)

ковникъ. Шта се то мене тиче! Та онъ ми ни ништа дужанъ био!

Гойко. (Уђе съ леве стране). Я самъ био кодъ старога Аврама, као што сте ми заповѣдили. Я самъ га нашао болнога у постељи. Ево вамъ квита на 200 дуката!

Полковникъ. Канва квита, угурсузе?

Гойко. То е та квита, што у руци држите, — читајте само.

Полковникъ. (Чита) „Я долеподписани признаемъ, да самъ одъ г. полковника Войновића исправно примио 200 дуката, коју самъ суму синовцу мѣговом позајмио био."

Гойко. Милостиви господине, као што видите, квита сасвимъ у своме реду. (Отиде)

Полковникъ. О, — савршено исправна! — — Ври ми глава — свиђамъ ли и я и осамъ ли при себи, — то нека самъ ђаво разрѣши, — — найнећи угурсусъ у читавой вароши шиљъ ми квиту на ону суму, коју е мой синовацъ вѣму дужанъ, и коју му я писамъ исплатио!

Тихомиръ. Можда га совѣсть гризе!

Полковникъ. Айдемо, — айдемо Тихомире! — или самъ я лудъ, или е сва моя ђа полудила, — до врага нека иду сва нотари, златара, пештански коњи, лихваници и маршандмодњани изъ комшилука! (обоица одлазе, — завѣса пада).

ДѢЙСТВО II.

ПОЯВЪ 1.

Савета и Обрадъ (долази полако изъ собе съ леве стране и обзире се плашљиво).

Савета. (Съ друге стране). Како несмислено. Стрицъ текъ што ние ушао у ону собу.

Обрадъ. Али молимъ те, кажи ми само, како ће се овай угурсузлукъ свршити, и шта ће найпосле самномъ бити? Ако се све одкрие, и ако стрина дозна, да самъ я био њѣнъ лажни супругъ, — тешко моной кожи!

Савета. Ти ћути, — іошть се ништа незна! Стрина іошть тамо ђерета съ комшиком, стрицъ се развикао и грди — господинъ е Тихомиръ збуњенъ онимъ чудноватимъ дочекомъ, а њу се потрудити, да се ова забуна и неспоразумљѣње, ноя неможе овако задуго неодкривено остати, баръ онолико одржи, догодъ е могуће, да би тако прилику добила, стрица на твою ползу ублажити, или ако другчие ние могуће, да учинимъ, да се Тихомиръ у мене залоби; — еръ прие него што допустимъ, да онъ Софију узме, — узећу га я сама.

ПОЯВЪ 2.

Милань и пређашньи.

Милань. (долазећи нтно) Башъ добро, кадъ те нађо! Имаю ти хиљаду новости причати, и то у хитости, еръ морамъ због некога посла да идемъ.

Обрадъ. (на страни) Да те ђаво носи, іошть ми и та требаше!

Милань. Господична сестра сме — — —

Обрадъ. Я одъ моје сестре ништа не таимъ.

Милань. (окренувши се Савети) Мени е врло мило господична, што самъ тако пресрећанъ, да се съ вами упознамъ башъ у овомъ часу, у коме самъ тако срећанъ, да вашемъ брату, а моме пријателю, велику услугу учинимъ. —

Обрадъ. Шта чуемъ! — Стричевъ гласъ! — (умакне у собу, изъ кое е дошао.

Милань. (непримѣтивши, да е Обрадъ побегао, продужава) Ако би надкодъ случай донео, да вамъ буди какву услугу могу указати, то ме сматрайте као вашегъ найпокорнијегъ слугу (онъ непримѣчава да е међутимъ полковникъ Войновић унутра ушао и на оно исто мѣсто стао, гди е Обрадъ стоао).

ПОЯВЪ 3.

Полковникъ Войновићъ, Тихомиръ и пређашньи.

Полковникъ. Ове су ти жене праве искушателке людскогъ стрпљења!

Милань. (окрене се, мислећи да е Обрадъ іошть ту, и да онъ съ њиме говори) Я самъ ти хтео казати, љубезни пријателю, да твой подполковникъ ние умро.

Полковникъ. Мой подподковникъ?

Милань. Та твой подполковникъ, съ коимъ си се ти у двобою тукао. Онъ е писао момъ пријателю Велимиру, — опъ вели у писму, да е онъ самъ кривъ, и да те е онъ напао. Његова е породица почела истина судећскимъ путемъ стварь терати, но ми ћемо све, што е годъ могуће, съ наше стране употребити, да се ова парница на лепъ начинъ изравна и сврши. Я самъ за єдан часакъ доздано, да ти ову пријатну вѣсть донесемъ, — а садъ морамъ опетъ моме дружству отићи, кое ме чека.

Полковникъ. Врло самъ вамъ обвезанъ, али —

Милань. Небой се, ти се ни мало не бриши, и можешъ мирно спавати, — я ћдимъ надъ тобомъ (одлази).

ПОЯВЪ 4.

Савета, полковникъ Войновићъ и Тихомиръ.

Полковникъ. Али молимъ те, кажи ми, шта ли овай човекъ ове?

Савета. Та зарь невидите, да е овай човекъ лудъ?

Полковникъ. Мени се чини, да е цѣо светь, а нарочито моју кућу неко заразителко лудило обузело, одкако самъ одъ куће отишао; — еръ ово е већъ пета, — десета ли будала, кои ми на очи излази.

Савета. Немойте стрина за зло примати ладањ дочекъ. Кадъ е забуњена ока хальина и накита, онда ной нетреба на путъ стаити.

Полковникъ. Но фала Богу! Садъ чуемъ прву разумну рѣчь у овой кући. Дакле ти буди прва, коју ћу г. Тихомиру представити.

Тихомиръ. Я самъ врло срећанъ, што ме е г. отацъ саизволѣњемъ своимъ усрећио. Али саизволѣње ово невами ни ништа, ако наше — — —

Полковникъ. Ево и тай почињ! Зарь е обште лудило и тебе заразило? Твой е комплименть врло учтивъ, али треба да си га употребио кодъ мое ћерке Софије, а не кодъ мое синовице Савете.

Тихомиръ. Опростите, господична, ви тако савршено одговарате описанію г. полковника о моной невѣсти, да е погрешка моя опростителна.

(Продужиће се).

Издаде **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**

У Кньигопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 14. Децембра 1857.

ШУМАДИНКА,

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена о одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 кр. ср. одъ врсте за одан-путъ а 5 кр. ср. за трипутъ. № 72.

СРБСКОМЪ РОДУ ПРИЛИКОМЪ СВ. АНДРЕЄ.

Певай данасъ, миля роде!
Къ небу весо дижи гласъ —
Сунце мило — знакъ слободе
Ено срећни носи часъ.

Дуголѣтно преста робство,
Неслоге нам' горки плодъ —
Преста беде узасобство,
У комъ цвили србски родъ.

Ведри ено данакъ свиће,
Да разгони густи мракъ —
Благо нама — ново биће
Будућности лепи знакъ!

Весели се, майко миля!
Црна робства пуче ковъ —
Сакрушн се врашка сила,
Већъ ти сину животъ новъ.

*

У сладости чувство грца,
За тронуће само зна —
Теке разумъ наглость срца
Умерава ватрена.

Сродно срце сродномъ тежи —
С' њиме радо дели све —
Гдѣ е любавь, зависть бежи —
Врашка сила чесне, мре.

Како да се радость пие
Песмомъ кићенъ пуни лугъ,
Кадъ нам' тамо сузе лие
И напие братацъ другъ.

Ахъ неслого, кћери адска!
Ти изворе свака зла!
Света слога, любавь братска
Предъ тобомъ е само пра.

Благи Боже, ове л' едномъ
Целомъ србству свануо данъ,
Край да буде бићу бѣдномъ
И среће се сиуе станъ.

О, утѣшни срца смерна,
Надежде нам' ави лика,
У загрљу братства верна,
Да се весо чуе клика.

* *

Бесъ несита смртне кињи,
Све е њему слаба сења —
Према брату каменъ синъ?
Ал' и самъ е судбе плѣнъ.

Биће трав и престав —
Временна е свака стварь —
Бесна сила, сайность — шта е —
На што мая празанъ чарь?

Пріятельство смрти, слава,
Садашњости тек' е сѣдь —
Добри дѣла блиста слава
Крозъ векова дальни редъ.

Постепено све се диже,
Притиче ли сдружна моћь —
Мали мравакъ трудно гмиже —
Светлость звезда блажи ноћь.

Тек' честито проживити,
Вольомъ бити мударъ, сиѣлъ —
Свою срећу съ обштомъ слити —
Човечества то е цѣль.

У блаженству душа плива,
Невина се сважи нравь,
Равномерность надъ ужива
Мравакъ мали ка и лавъ.

Разбуктава бесни л' ватра,
Ту е редакъ одпоръ њой,
За то найпре свак' нек' сматра,
Кудъ управља посо свой.

Време прошло — савѣтъ мударъ —
Нека свима буде драгъ —

Тужна лета тешка ударь
Безумља е нашегъ трагъ.

Страсть злоковна себе гледи,
Све е њојзи средство текъ,
Братство предъ њомъ наш' невреди —
Туђа пропасть њој е лекъ.

Али преме брзо лети —
Све за кои трае часъ —
Брза пропасть оном претн,
Ко неслуша ума гласъ.

Смртна с' кас ал' шта значи —
Времена е брзи ходъ —
Разумъ питай, и неплачи —
Безумља е горакъ плодъ.

Безъ саглася нема среће —
Веранъ воћа тек' е унъ
Нема л' њега, све пролеће
Као ветра празанъ шумъ.

Животъ намъ е слаба лађа —
К' пристаништу брзи летъ —
Єдна беда друге рађа,
Те и њозна страда светь.

Нек' поправка буде слѣдство
Уздисања Србе, твогъ —
Знай, вредовно да е средство
И вештака пропасть свогъ.

Та рођена ми смо браћа —
Єдна мајка свима нам!
Свој своему нек' с' обраћа —
Гди е љубавь, срећа там'!

Странпутици єдань корак
Известанъ е брате гробъ,
Дална века спомень горакъ
Заборавља тешко робъ.

Име „Србинъ" некъ намъ буде
Свима мила, сладка речь,
Устай, Србе, нежал' труде,
Отрануо сунце већъ.

Та Косово тужно поль
То нам' сбриса славу, честь,
Доста ада и неволь —
К' дѣлу будна нагли свесть.

Другъ нек' свога грли друга,
Љубовмъ чистомъ дише грудь,
Устай, брате, изъ сна дуга —
Уживањ слади трудь.

Душанова сајна дѣла
Нек' потомку дижу духъ,
И на гуслам' прошлость цела —
Коя сјајно дира слухъ.

Милошъ Страњанъ и Краљевићъ,
Къ том' Доситей и Рањъ
Јошть Мушицки и Соларићъ
Ко су были, Србе, знашъ!

Залечити ране тешке
Аманетъ е свију часъ —
Кај се брже за погрешке
Вечности васъ зове гласъ.

На предъ само, браћо, сложно!
Ко е среће рода радъ,
Сдружной сили све е можно,
Напредъ, напредъ старъ и младъ.

Лука Сарића.

МАРГАРИТА.

Хумореска одъ Отона Мозера

(Свршетакъ).

Наскоро стане оркестеръ поредъ красне баштенске ограде съ филаретама подъ величествене куће свирати и после нужнога увода, почне музика. Заиста свирали су сада свирачи, комад е песма позната била, веома тронително. Наеданпутъ по свршетку єдне строфе, баронъ да знанъ да престану, и дрхћући одъ радости запита свираче, да л' су и они видили нешто тамно, гди кроз ходнике баштенски у ладникъ оде?" —

„Дабогме, то е била господична!" потврђиваше Качъ.

„Она е пушила," дода Милеръ.

„Пушила? Ви будалите! Али садъ морамъ тамо, морамъ предъ њомъ на колена пасти и моје осећањ у њено сладко срце накапати. Уватите се за филарете Качу, а ја ћу на вашу руку стати; тако, и садъ єданъ скокъ преко шилака одъ филарета; али — триста врага, шта то би?

„Томе су ушице за навлачењ чиваме криве!" рече Качъ. „Ваше су се панталоне замаиванкмъ изцепале. Сиђите се, ми ћемо то съ чиодама закрпити."

„До„ врага! я немогу сићи. Да ли с покрио капутъ поцепано место?" запита на огради балансираюћи баронъ.

„Види се само єдна бела черта; али готово непримѣтна," рече Качъ.

„Тако, чимъ се я приближимъ ладнику, кои диамантe душе моје скрива, почните ви свирати и продужите докъ се не вратимъ," заповеђаше баронъ.

„Све исту песму о зори?"

„Дабогме, вальда нећете коју одъ ваши очаятелни песама свирати."

Съ овимъ речма одпуза усхићени Рукавичићъ са куцаюћимъ срцемъ у тахи ладникъ, кои е съ великимъ лозеникомъ обкруженъ био. Предосторожно уклони баровъ неколико густи гранчица и види заиста на малой клупи, съ леђма њему обрнутимъ єдно лице, гди се-

дн. Рукавчићъ шапташе са найтишимъ изразомъ, како е само његовъ гласъ кадаръ био:

„Обожавана мога срца, милостива господична, талисмане мога живота, нелютите се на сиромашногъ сиртвогъ, коя се усуђуе, у вашу свету близност продрети. Месецъ иде полако по своюй тихой стази, звездице лукаво сію съ ведрога неба и ваше сладко дисање, моя наймилостивия, сачињава просту и опетъ тако њежну атмосферу, коя сиртвогъ окружава . . . .“

„Триста врага! где е тай витковъ?“ загрми изъ далнина наеданпутъ якъ гласъ разлюћеногъ старогъ капетана Шталека, и после неколико тренутака држао е сиртно бледогъ Рукавчића за яку, пуштајући прозъ уста густъ облакъ одъ дима изъ свое одъ стиве луле.

Барокъ готово биаше изванъ себе. Онъ чу, како Оркестеръ тамо кодъ ограде одъ громкогъ гласа капетановодъ уплашено свираћ прекиде, и скоро потомъ изда брзо тупкање ногама, да се исти у найвећемъ бегству наодио.

„Господине, ко сте и како сте дошли у ову башту?“ паташе капетанъ, уплашеногъ на несречну обрушења. „Шта? Господинъ Рукавчићъ? шта ће то значити?“

„Господине капетане, я самъ био несрећанъ те самъ путъ помео.“

„Могуће, но како сте дошли у ову башту, Господине?“

„Кровъ — на — преко ограде.“

„То се опетъ тимъ путемъ и вратите — я ћу васъ до тамо пратити!“

„Господине капетане,“ викне очаваюћи барокъ, „кадъ самъ преко ограде прескакао, био самъ несрећанъ, те самъ хальину изцепао, тако да я садъ предъ вашимъ очима“ —

„То е све едно — маршъ преко ограде, или ћу послати по полицију.“

Уздишући узпуза се барокъ на ограду. Мало га е тћшило и то, што се притомъ капетанъ доста ясно смено

Као поплашенъ конь одтрчи барокъ одатле, пошто се учтиво поздравио, и наће близу ћуприје музикални хоръ. Погруженъ оде Рукавчићъ у свое обиталиште.

Две године после ове рћаво испадше музике, било е у хайделбершкомъ градићу велико веселѣ, єръ се Рукавчићъ венчао съ обожаваномъ Маргаритомъ. По жељи миле невесте, била су и она три музиканта на свадбу позвана, и кадъ су салвете подигли, нашли су на сваком тањиру по два велика дуката. Кадъ су чаше у сали зазвечале и сватови „да живи младожења и невеста“ викали, пристали су скромно ту и свирачи, и весело су певали са младимъ паромъ и одличнимъ сватовима. Слово за свадбу, кое е врховномъ сигналисти Качу Капларъ Славинићъ сачинио, нам хтео овай говорити, будући му се све ново чинило. У осталомъ помирио се Качъ и са старомъ господичномъ кашикаромъ, коя му е после ручка и єданъ полубацъ као знакъ помирења дала, кое е Качъ при свемъ томъ до сирти одрицао.

Посрбіо

М. М. Радовановићъ.

СЫНОВАЦЪ КАО СТРИЦЪ

(Продужено).

ПОЯВЪ 5.

София, пређашњи.

Софія. Молимъ по хиляду пута за опроштење любезни отче, што самъ васъ мало пре тако оставила; мати ме е звала, и я самъ се морала повиновати.

Полковникъ. Но — но — шта му драго; кадъ се само погрешка увиђа, онда се ова лако извинява.

Софія. Ахъ любезни родителю! Я незнамъ, како ћу вамъ довољно да изразимъ мою радость и изявимъ мою благодарность, што саизволявате на овай бракъ.

Полковникъ. Истина? Дакле допада ти се изборъ?

Софія. Те нако!

Полковникъ. (полако Тихомиру). Видишъ, како ти е наклоњена, и како те ћошъ и непознае; — а то е све због верногъ описања твоя личности, кадъ самъ одъ куће пошао.

Тихомиръ. Я намъ за то благодаримъ.

Полковникъ. Но, дћте мое, — преме е већъ да и газдарицу мою потражимъ; — єръ я мислимъ, да ће мя се она госпоя комшика већъ єданпутъ скинути съ врата, — ти остани међутимъ овде съ овимъ господиномъ, да му ние дуго време. Онъ е мой пријатель, и мило ће ми бити, ако наскоро и твоимъ пријатељмъ постане: (Тихомиру) садъ погледай, шта ћешъ и какоћешъ, садъ е време! Гледай да ћошъ данасъ њину наклоность задобиешъ, па ће сутра твоя супруга бити. (Савети). Айдено синовице! Нека се они двое споразуму, како знаду и како могу! (одлазе).

ПОЯВЪ 6.

София, Тихомиръ.

Софія. Дакле господине, и ви ћете на свадби бити!

Тихомиръ. Ову, господична — меня се као чини, да вамъ е ова повољна.

Софія. Као и моме отцу.

Тихомиръ. Добро — али што очеви уговоре, то се кадкадъ ћеркама недопада.

Софія. О, што се ове мое удадбе тиче, ова е управо по моме собственомъ плану, и зато е сасвимъ по моюй волји.

Тихомиръ. Како то?

Софія. Мой е отацъ тако добаръ био, те е попуство моюй наклоности.

Тихомиръ. Ви дакле волете тога младића, кои вамъ е за супруга наменћенъ?

Софія. Я то не таимъ!

Тихомиръ Како! — волете га, — а ћошъ га и непознаете.

Софія. Како да га не познаемъ, — та ја самъ съ њиме одрастла!

Тихомиръ. Шта? — — — Ви сте съ Тихомиромъ одрастли?

Софија. Съ господиномъ Тихомиромъ — Боже сачувај! — не велимъ я за њега!

Тихомиръ. На кога ви наслите, — я знамъ, да е онъ вашъ будући супругъ.

Софија. Съ почетка е био, али садъ није.

Тихомиръ. Како — съ почетка? — молимъ изведите ме изъ забуне, наслите ми ствари!

Софија. Я видимъ, да ни ништа о томе іошть дознали нисте!

Тихомиръ. Я ништа незнамъ — ни једно словце!

Софија. Г. Тихомиръ е умро.

Тихомиръ. Умро!? — ко — Тихомиръ?

Софија. Да Богме, Тихомиръ.

Тихомиръ. Знате ли ви то заћьло?

Софија. Сасвимъ извѣстно!

Тихомиръ. А ко вамъ е казао, да е умро?

Софија. Мой отацъ.

Тихомиръ. Та вальда није! — то неможе бити, то није могућe!

Софија. Молимъ за опроштенъ, тако е, као што я кажемъ, — цѣла е истина! Мой отацъ, кои е съ пута одавде дошао, заиста ће болъ знати, него ви. Г. Тихомиръ споречка се на балу съ једнимъ официромъ, они се изазову на двобой, и ту буде Тихомиръ смртно ранѣнъ!

Тихомиръ. Богме, то е опасно!

Софија. Те како опасно, онъ е одъ тога и умро.

Тихомиръ. Господична, ви се само самномъ шалите. О Тихомиру, неможе васъ нико болъ извѣстити, него я!

Софија. Него ви? Заиста смешно!

Тихомиръ. Я велимъ, нико болъ него я! — ер знайте, я самъ тай Тихомиръ, и у колико е мени познато, я писанъ умро.

Софија. Ви — господинъ — — Тихомиръ!

Тихомиръ. Да за кога сте ме ви држали?

Софија. За некогъ пријателя мога отца, кога е онъ на свадбу познао.

Тихомиръ. Дакле ви се ипакъ спремате за свадбу, и ако самъ я мртавъ.

Софија. Тако е.

Тихомиръ. Али съ кимъ ћете се то венчати, ако смемъ питати?

Софија. Съ моимъ побратимомъ Обрадомъ Войновићемъ.

Тихомиръ. Али ће у той ствари и вашъ отацъ кою проговорити.

Софија. На онъ е то већъ и учинио, — онъ е сазволео!

Тихомиръ. А кадъ е онъ на то сазволео?

Софија. Башъ мало пре — неколико тренутака пре вашегъ долазка.

Тихомиръ. Та ни смо обоє заедно дошли.

Софија. Није тако, господине! Мой е отацъ и пре насъ ту био.

Тихомиръ. (увати се рукама за чело) Мозакъ ми се врти — цѣо ми се светь напаћке окренуо, — свака рѣчь, кою изговарате, поставља ме у удивленъ! — ваше рѣчи — Бога ми — — та ту мора нека тайна и загонетка бити, кою я немогу да рѣшимъ.

Софија. Како господине, — зарь сте ви то све озбиља говорили?

Тихомиръ. Сасвимъ озбиља, господична!

Софија. Дакле ви сте доиста г. Тихомиръ? — Боже! шта самъ учинила — како ћу мою несмисленость —

Тихомиръ. Ваше рѣчи не треба ни најманъ у забуну да васъ доводе! Ваша наклоность къ младоме Обраду таква е ствари, кои се радије пре, него ли после вѣчана дознае.

Софија. Али я немогу да сватимъ — —

Тихомиръ. Я ћу г. полковника потражити. Вальда ће ми онъ ту загонетку разрѣшити — но било, како му драго, я се надамъ, да ћете ни са поступцима моимъ сасвимъ задовољни бити (одлази).

Софија. Заиста, — врло учтивъ човекъ! на ако ме непримораю, да за њега пођемъ, то ће ми заиста врло мило бити, што ніе погинуо!

ПОЈАВЪ 7.

Софија, полковникъ Войновићъ и Войновићка.

Войновићка. (Софији) Уклони се мало изъ собе, Софио. (Софија одлази). Шта? и ти ми смешъ іошть у очи казати, да ниси мало пре самномъ говорио? Заиста, ко други, него ти, полковникъ Войновићъ, господарь ове куће, и мой супругъ, могао е то учинити, што си ти мало пре учинио!

Полковникъ. На кога самъ ћавола учинио.

Войновићка. Па зарь да ти напоминѣмъ ово, што тя и самъ добро знашъ? Зарь незнашъ, да си мало пре са Софиомъ говорио, да си њену склоность према твоимъ синовцу Обраду дознао, и да смо се сагласили, да ной некваримо волю?

Полковникъ. Я незнамъ, жено, да ли е то само буновни сањ твое сиве уображења, или е когодъ други у одсуству моме мене заступао; и ако е ово друго, то е већъ време, да му уђемъ у траг; — тай непознати духъ убија могъ зета, удае мою Софију, тера ме одъ куће, — све по моме собственомъ налогу, а Богъ я душа, безъ мога знања; — а сви мои укућани іошть му у томе помажу!

Войновићка. Какво упорство! Заиста, я незнамъ шта да мислимъ о твоме владању.

Полковникъ. Ни я о твоме!

ПОЈАВЪ 8.

Савета и Пређашњи.

Савета. Я се нисамъ надала, да ћу васъ заедно наћи! Зашто нису сви супрузи као ви? Никакве свађе

нитя распе! Једно срце и једна душа! Стрина услужна, као анђео, а стрицъ дуготрпељивъ као —

Полковникъ. Право кажешъ Савето, — човекъ мора имати магарећу трпељивость, као ја, — а да ја при оваквомъ брбљању твое стране неизгуби.

Войновићка. Тако е, имашъ право, Савето, — текъ онай, кои е као я услужанъ, могао би будалаштине твога стрица сносити.

Полковникъ. Дакле госпо — ево Савете, ова ме е готово непрестанце пратила, одкадъ самъ дошао, нитя ме е изъ очию изгубила. Приставшъ ли, да намъ она пресуди наше несporазумљење, и да насъ поравна?

Войновићка. Пристаемъ, и подчињавамъ се њеномъ изреченю.

Савета. Найпре ми е нуждно знати, у чему се састои ствар.

Войновићка. Представи себи, мой се мужъ усуђуе, рећи ми у очи, да онъ ние онай, съ киимъ смо ми мало пре разговарали.

Савета. Ја ли могуће!

Полковникъ. (Савети) Помисли само, моя жена оће силомъ да ме увћри, да сам я у овой соби съ њомъ говорио, и то онда, кадъ ми се сва цигерица дрмала на поштанскимъ колима.

Савета. То е сасвимъ непонятно, стриче. То е нека велика заметнетка. Пустите ме, да неколико речи са стриномъ проговоримъ.

Полковникъ. Гледай, шта ћешъ, и чини, како знашъ, не би ли е какогодъ обавестила, — но то ће тешко бити.

Савета. (тихо г. Войновићки) Љубезни стрино, та то е све само шала одъ стрица.

Войновићка. (Савети) Да Богме, да е тако, та онъ би морао сасвимъ лудъ бити, кадъ би такове шта озбиля радио!

Савета. (Войновићка) Знате л' шта? Вратите му шиљке за брашно. Чините и ви съ њиме тако исто, и одобравайте му подсмевателно све, што годъ рекне.

Войновићка. Имашъ право, — ченай само!

Полковникъ. Но, оће л' што скоро бити? Я мислимъ; да е већъ доста.

Войновићка. (подсмевателно). Да Богме, да е доста, господару мой, — но почешъ е дужность жене, само са очима свога мужа гледати, — то садъ съ показивћмъ признавамъ мою погрешку и заблуђенъ, и све ћу држати, да е онако, као што ви оћете.

Полковникъ. Съ тимъ подсмевателнимъ говоромъ већемо далеко дотерата.

Войновићка. Не срди се! Ти си се о момъ трошку смело, а садъ ћу я о твоме. Я морамъ садъ неке посћте учинити. Докъ се вратимъ, можда ће ти бити прошла она ћуд, и онда ћемо мало озбиљние разговарати (одлази).

Полковникъ. (Савети) Бога ти, Савето, разумешъ ли баръ једну рћчь одъ свега њиног разговора?

Савета. Я ништа неразумемъ. Н да ту ствари нападнемъ (одлази).

Полковникъ. Гледай, вере ти, я дижемъ руке одъ њ. — (сам) Я и нисамъ никадъ тако луду видио, — мора бити, да е ћаво у момъ одсуству лика мой на себе узео, и њу ... [illegible] невину, — [illegible] немогу да спатимъ, како — —

ПОЈАВЪ 9-и.

Полковникъ войновићка и Перишa (мало одпреда).

Перишa. Богъ и моя душа! Овде се жива боль, негодя у найбољой мећи, — — али до сто ћавола! куд су се сви одавде степали? Я ништа нисамъ ни једне живе душе у овой кући видио, одкако самъ као скоротеча толику галаму начињао. Но где! — милостива г. капетанъ. Я морамъ чути како наше ствари стое (дае полковнику знакъ повћрителност споразумења и смее се.)

Полковникъ. Шта врага! Та ово е онай угурсузъ Перишa. Одкуда тай ту, и шта значи то његово бечење и кривљење?

Перишa. Но — милостиви господине — —

Полковникъ (на страни). Као што ми се чини, овай се врлино нализао.

Перишa. Но, шта веляте? Зарь нисамъ моју ролу добро изиграо?

Полковникъ (за себе) Његову ролу? Овде има некогъ угурсузлука! (Перишa) Дабоге, мой љубезни Перишa, добро!

Перишa. Шта добро! Прекрасно, дивно самъ е чудо изиграо. У прашљивамъ чизмама и сурупйскомъ кабиомъ у руци изгледао самъ као сушти татаринъ, кои осамъ дана и девет ноћи ние съ коня сахао; зарь ние тако?

Полковникъ. Да да! (за себе) ћаво би га знао, шта да му одговоримъ, нек' му Богъ буде у помоћи!

Перишa. На како стое ствари? Докле сте већъ дошли?

Полковникъ. Докле самъ дошао, — како е — — та то и самъ можешъ знати, како е.

Перишa. Свадба е извћстна, ел' устина? Вя сте наравно као отацъ сагласили, е л'?

Полковникъ. Дабогме.

Перишa. И сутрашете се појавити у вашемъ правомъ виду, као љубезникъ и младожења.

Полковникъ. (у себи) А — садъ самъ ушао забуни у трагъ, — та то е све мога синовца масло!

Перишa. И венчаћете се са младомъ удовицомъ г. Тихомира! съ удовицомъ — хе, ха, ха, — съ измишљеномъ удовицомъ!

Полковникъ. Шта се смемъ?

Перишa. Смешъ се, као ће се сирома стрицъ забезекнути, кадъ после четири недељ дана съ младожењомъ Тихомиромъ дође — и слою Софию удату затече.

Полковникъ. (на страни) Да полуди човекъ одъ муке одъ овакви угурсуза.

ха, ха! А шта велите, како ће ће се набе..ти, кадъ ћеће новогъ неопуномоћеногъ заступника?

Полковникъ. Заиста предивно, прекрасно!

Перишa. На коме ниште на свету томе захвалити, него ваш... врномъ Перишa.

Полковникъ. Теби? — како то?

Перишa. Но ја но вамъ е самћтовао, да предстоји дате?

Полковникъ. Ха, — проклети угурсузе!

Перишa. Али то е за удивленъ, како сте здраво на вашегъ стрица налик! Заиста, и ја би се частимъ крстомъ заклео, да сте ви баш сушта полковникъ, кадъ небы најбоље знао, да в онъ одандје 10 ковака удалћенъ.

Полковникъ. (за себе) Тай угурсусъ мой синовацъ чини лепо употребљенћ съ моимъ лицемъ.

Перишa. Само што преко мѣре старачки изгледате; ваш... е стрицъ само 10 годиоа старји одъ васъ, и зато ние нуждно било, да се тако старъ направите.

Полковникъ. Велишъ?

Перишa. Но то нечини ништа! Та онъ ние садъ ту, па да се какво сравненћ учинити може. И заиста срећа за васъ, што старацъ ове ту; зло по васъ, кадъ би се случайно садъ вратио!

Полковникъ. Онъ се вратио.

Перишa. Како? Шта?

Полковникъ. Онъ се вратио, кажемъ ја.

Перишa. За ime Бога! и ви стоите іошть ту, — тако мирно! Гледайте Боже, шта ћете, — и га Богме несмемъ дочекати! (оће да умакне).

Полковникъ. Стани угурсузе, двоструки угурсузе! Дакле сва та изредна дћла и ширетлуци произишли су изъ твое мудре главе?

Перишa. Шта, милостиви господине! Заръ е то благодарность?

Полковникъ. Стой бездћлниче — мећерь моя жена ние луда, као што сань и држао — заръ и да ненаказћнь оставимъ такавъ препредени угурсузлукъ? Не, — сто ђавола нека ме однесу, ако се съ места неосветимъ; — іошть ние поздно. Садъ ћу одма послати по бележника и свештеника; — іошть данасъ ће се Софија съ Тихомиромъ венчати. Я ћу онога угурсуза Обрада да предухитримъ; шта више, онъ іошть самъ мора брачни уговоръ подписати, — а што се тебе тиче, муцибатино — — —

Перишa. Я, — а, — господине, и я ћу подписати — и я ћу на свадби играти, ако ви заповћдате.

Полковникъ. Почекай мало — играћешъ ти. — Садъ се една обавештавамъ о онимъ квитама, — дакле исплаћенћ ови 200 дуката немамъ я благодарити честности лиховица Аврама. На мою срећу златарь е пострадао. Мой невалали синовацъ ние се задовољно тиме, да само дугове свое о туђемъ трошку исплати, него е іошть хтео и моје дугове на моје име правити. Но ништа! све ће то онъ наздапуть платити! А ти, присни друже г. Обрада, надай се царской награди. Жао ми е, што ми ние штапъ при руци, — но ништа зато, одложено ние опроштено! (одлази)

Перишa. (самъ) Я надамъ изъ облака! Заръ се овай проклети стрицъ морао башть вратити и самномъ сукобити, да му све по реду самъ испричамъ! Башть самъ ти я прави магарацъ, — (повод... се мало) — па баръ да самъ знаоъ, — онда ни по ада, али овако — — —

ПОЯВЪ 10.

Перишa, Войновићи Обрадъ и Савета.

Савета. (улази полако унутра, у соби) Полћ е чисто, — можешъ слободно увћћи, — онде нема никогъ осимъ Перише.

Обрадъ. (улази)

Перишa. (окрене се и угледавши Обрада, препане се, мислећи, да е полковникъ) Триста врага, ево га опеть дође! Држ се Перишa, садъ ће ти отићи кожа на пазарь! (падне на колена предъ Обрада) Милость, милость, господине! смилуйте се на єдногъ несрећника, кои е истина заслужио, да — — —

Обрадъ. Шта ти то радишъ? — устани, та я ти нећу ништа учинити.

Перишa. Шта, милостиви господине, заръ ми праштате?

Обрадъ. А шта ти имамъ праштати! я самъ напротивъ сасвимъ задоволанъ съ тобомъ, — єръ си твою ролу вѣрно и вѣшто извршао.

Перишa. Шта? — господине, заръ сте ви?

Обрадъ. Даборме, я самъ.

Перишa. Зло по насъ! Знате ли, да е вашъ стрицъ дошао?

Обрадъ. Знамъ, — па шта?

Перишa. Я самъ га видио, милостиви господине Я самъ съ њиме говорио, и мислећи, да сте ви, све самъ по реду исповедио; — онъ садъ све зна.

Савета. Будало, шта си учинио!

Перишa. Шта знамъ я! Та заръ невидите, да самъ васъ мало пре опеть променуо, и васъ за стрица вашегъ држао? Заръ е давле чудо, што самъ и стрица за синовца држао?

Обрадъ. Шта ћу садъ, и куда ћу?

Савета. Ништа ти друго неостае, него да съ места изъ куће умакнешъ —

Обрадъ. Али ако Софију стрицъ примора, да за Тихомира пође?

Савета. О томъ немо се сутра разговарати! Садъ се брзо уклони, докъ ти е іошть путъ отворенъ. (Она га доведе до стражњи врата, но у тай парь искрсне одандје Тихомирь Обраду на сусреть, и врати га опеть натрагъ у собу).

ПОЯВЪ 11.

Тихомиръ. Бсте л' ви? Башть добро, — я самъ васъ тражио.

Савета. (Обраду полако) То е твой супарникъ Тихомиръ, онъ те држи за стрица. Гледай, да га се што пре отресешъ. (оће да отиде).

Тихомиръ. (Савета). Заръ насъ оставлите, господична?

Савета. Извините ме за єданъ часакъ, я ћу садъ опетъ доћи.

ПОЯВЪ 12.

Тихомиръ, Обрадъ.

Тихомиръ. Ви ћете се опоменути, да сте ме мало пре съ вашомъ ћеркомъ на само вставили.

Обрадъ. Опоминћемъ се.

Тихомиръ. Она є заиста любе достойна, и она би ме срећнимъ и пресрећнимъ учинила.

Обрадъ. Верујемъ.

Тихомиръ. Но я васъ морамъ умолити, да не учините ништа насилно противъ њѐне волѣ и наклоности.

Обрадъ. Како, шта ви ту разумевате?

Тихомиръ. Она є красно и анѣелско створеньѣ то є цѣла истина, — али вашъ синовацъ, г. капетанъ Обрадъ, о коме сте ви мени тако често говорили, люби вашу ћерь.

Обрадъ. Єли то истина?

Тихомиръ. Цѣла истина, — па шта ваше, и она њѐга люби.

Обрадъ. Ко вамъ то казао?

Тихомиръ. Она сама.

Обрадъ. На шта садъ да радимъ? Казуйте, шта ми ви совѣтујете?

Тихомиръ. Да будете благъ отацъ.

Обрадъ. Како?

Тихомиръ. Ви сте ми сто пута казали, да ви вашегъ синовца као вашегъ сина волите, — подајте му вашу Софију, и усрећите тиме обое.

Обрадъ. А ви?

Тихомиръ. Я? — она ме неће, — то є истина несрећа! Али я се немогу на то ни тужити, почемъ є вашъ синовацъ мене предухитрио; — ко прије дѣвојци, онога є дѣвојка.

Обрадъ. И ви сте у єдно, тако лако одрећисе?

Тихомиръ. Я то сматрамъ за мою дужность.

Обрадъ. (ватрено) Ахъ, господине! Незнамъ, како да вамъ довольно благодаримъ, што — — —

Тихомиръ. Я васъ неразумемъ.

Обрадъ. О, ви іошть незнате, какву ми велику услугу чините — Софио моя! ми ћемо срећни бити.

Тихомиръ. (съ удивленіемъ) Шта? Заръ я неговоримъ са г. полковникомъ — є ли могуће — —

Обрадъ. Я самъ се издао.

Тихомиръ. Дакле ви сте г. Обрадъ? Да, ви сте, — васъ заиста нисамъ овде мислио наћи! но опетъ ми є мило; што самъ васъ видио, — требало би до душе, да се на васъ срдимъ због оне три смртне ране, кое сте ми ви наменули —

Обрадъ. Опростите — —

Тихомиръ. Но на срећу нису ране биле смртне, дакле нека вам' є просто! Вашъ є стрицъ васъ и на до неба фалио. Я немислимъ, да се съ нами завадимъ, или да се съ вами у коштацъ ватамъ, — я вамъ срдачно оодносимъ мое пріятельство, и молимъ васъ, да ви то исто чините.

Обрадъ. Господине, ви сте — — —

Тихомиръ. Къ дѣлу, г. Обраде — ви любите Софију, и имате право, єръ она є анѣео. Я вамъ се обећавамъ, да ћу савъ мой уплавъ употребити, да стрицъ Софију вами за супругу даде, — но подъ условіемъ, да и ви мени за то єдну услугу съ ваше стране учините!

Обрадъ. Говорите! Заитевайте, шта годъ ћете, ви сте свето право стекли за мою благодарность.

Тикомиръ. Вы имате єдну сестру, и почемъ ви за никогъ другогъ на свету немате очи, него само за господичну Софију, то ви по свој пријази вете ни примѣтили, колико є ова красна и любезнодостойна, — али я — — я самъ то врло добро примѣтио, — у кратко да вамъ кажемъ, — господична Савета заслужује у пуной мѣри свачију любавь! Я самъ є видио и — —

Обрадъ. Ви є волете? Она є ваша! ослоните се само на мене. Каква срећа! Я стеко пријателя, кои ми помаже, да мою Софију добијемъ, а и съ мое стране у стању самъ, да и я њѐга усрећимъ!

Тихомиръ. То све тако може бити, али іошть ніе свршено, валя и господичну вашу сестру запитати, — но ево є гди долази! Брзо пријателю, гледајте, шта ћете и како ћете! Заузмите се ви подъ Савете за мене, а я ћу се подъ стрица за васъ заузета (одваси).

Обрадъ. Та овай є Тихомиръ єданъ вледанъ човекъ, — моя ће сестра съ њиме заиста срећна бити!

ПОЯВЪ 13.

Савета, Обрадъ.

Савета. Но, како стое ствари, брате?

Обрадъ. Ти си учинила читаву забуву у глави г Тихомира, любезна сестро! Онъ є одъ пете до перчина у тебе залюбљенъ. Башъ мало пређе рекао ми є, да є намислио, са стрицемъ о томе говорити; я му на то рекоѣ да се тога посла прође, єръ ти си ми єдномъ казала, да се ти нећешъ никадъ удати. Нисамъ ли му добро казао?

Савета. Да — на свани начинъ, — али, — знашъ, — опетъ велимъ, ніе требало, да га на тако суровъ начинъ одбијешъ. Сирома младићъ, заръ му ніе и то доста, што га є Софија тебе ради одбила?

ПОЯВЪ 14.

Перишка, Пређашньи.

Перишка. Милостави господине, гледајте, да се одавде уклоните: єръ ако васъ стрина овди застане, Богме — —

Обрадъ. Добро, добро, я идемъ! Садъ се већъ ниште ке боимъ, да ће ми Тихомиръ Софију отети (одлази са Саветомъ).

ПОЯВЪ 15.

Перишка (самъ).

Ево ме садъ самогъ — хеј Перишка; та ти би била права будала, кадъ се већа потрудио, да твоју пређаш-

загладишъ, дал' да то не иде, — али шта

Ераkъ и Петаkъ.

Ераkъ. Шта ти е Петаче, што си се тако замислио?

Петаkъ. Море мани ме се, поћаскъ самъ ти чудне санове свевао . . све неке, буди Богъ съ нами мечке, коњ, волове, магарце и Богъ те пита шта, па се боимъ да ће ми се што зло догодити.

Ераkъ. Е, па небриши се, то е добро, заръ незнаш нако наше бабе гатаю, онай кои се у сну съ родбиномъ састане, добиће сутра зацело нашу радостну вѣсть.

ОГЛАСЪ.

80 КОЛА СЕНА

Ко има волю, купити у скупу или на манѣ делове лена сена, нека се погодбе ради приями у Бачванской кафани на Сави коду „Беле лађе".

У Београду 16. Новембра 1857. (3—3)

ПРОДАЯ НЬИВЕ.

Ньиву мою лежећу на топчидерскомъ брду, десно одъ пута воденећегъ изъ Београда у Топчидеръ, између комшія Радисава Іовановића, Спасоя Вельковића Писара Сл. Примир. Суда и воћняка Павла Башкалфића наносећу 52 хвата ширине, лица и зачеля по 74 хвата дужине, са све четири стране шанцемъ ограђена, продаемъ и долеподписаный изъ слободне руке, тако, ако бы ко имао волю купити е, нека се обрати мени у Прав. Типографіи. Цена ће быти врло умерена.

У Београду 12. Децембра 1857.

Спиридонъ Нешићъ.
Словослагаръ.

— *Свакій народъ по своме обичаю.* Кадъ киша яко пада и Немацъ покисне, вели онъ: „Я самъ до *коже* мокаръ." Французъ коме е мокрота непріятнія, иде далѣ и каже: „Я самъ мокаръ до *костию*." Но іошть е непріятнія мокроћа Шпаньолцу, кои потвръе, да е до *мозга* мокаръ. А Арапинъ каже: „я самъ мокаръ до *чрева*". Мокріе одъ Арапина зацело неможе нико бити.

— *Каква е разлика између онога кои піе пиво и онога кои шампањеръ піе?* На ово питанѣ одговорио е єданъ келнеръ овако: „Онай кои піе пиво, пие, плаћа, ал' никадъ недае напойницу, а онай кои пие шампањеръ, пие, неплаћа али дае често напойницу.

— *Чудновато назначенѣ.* Нека анатомиста шпло е єдной лекарской школи разне предмете са ньиховимъ назначенѣмъ. Єдампутъ е више мртвачки глава са именомъ „ношени предмети" назначио.

— Кадъ е за време француске революције Робеспіеръ у Парижу погубљенъ био, изразно е єданъ официръ изъ провинције Госконьске на слѣдующи начинъ стра, кои му е онай тиранъ умио: „Колико ми се пута ине Робеспіеръ спомињао," — казао е онъ „толико самъ пута мой шеширъ обема рукама скидао, и гледао, да случайно нестои у ньему моя глава".

Издае **Љубомиръ П. Ненадовићъ.**
ньиготечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 21. Децембра 1857.

ШУМАДИЈА

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

ТЕЧ. VI. Овај листъ издаје сваке Суботе. Цена му одъ 1. Апр. до нове године 18 гр. За огласе плаћа се 3 вр. ср. одъ врсте за одан-пут а 5 вр. ср. за трипут. № 73.

СЫНОВАЦЪ КАО СТРИЦЪ

(Продужено).

ДѢЙСТВО III.

Полковникъ Войновићъ долази, — одма за њимъ и Тихомиръ.

Полковникъ. Морао е ђаво и овогъ бележника башъ данасъ на вечеру довести! Ја самъ му єдну цедуљицу тамо оставио, а мой красни синовацъ є и пре мене тай трудъ на себе примио.

Тихомиръ. (долази) Засадъ мислимъ, да башъ правогъ полковника видимъ, а не његовогъ синовца.

Полковникъ. Заиста ја самъ, полковникъ Войновићъ душомъ и тѣломъ.

Тихомиръ. Ја вамъ имамъ много коешта причати господине.

Полковникъ. Вѣруемъ, добри младићу. Ја знамъ, колико си ти гиѣванъ и разаренъ, али те ипакъ молимъ, да у ничему непренаглишъ, и у освети претерушъ. Помисли само то, да є твой увредитель мой синовацъ. — Ја вась молимъ и заклевамъ одъ вась вашу честиу рѣчь, да га мени предате, да га ја казнимъ.

Тихомиръ. Али допустите ми — —

Полковникъ. Ја ништа недопуштамъ! Одъ тога нема ништа! Такви сте ви млади люди! Ви незнате за други начинъ, да ваше узалмне увреде расправите, него да єданъ другомъ вратове ломите.

Тихомиръ. Али овде за садъ ниє тай случай. Послушайте ме само.

Полковникъ. О, Боже мой! та ја знамъ! Та и ја самъ био младъ! — Но ти буди спокованъ, добри младићу! Софија є твоя, — ти ћешъ бити мой зетъ — при томъ остаемъ, — то є єданпутъ за свагда!

Тихомиръ. Вашу доброту — ваше пріятелство признаемъ и найвећомъ благодарношћу — али, како садъ ствари стоє — — —

Полковникъ. (ћутимъ гласомъ упадне му у рѣчь) Доста! — ни рѣчи више!

ПОЯВЪ 2.

Периша са два полицайна наредника, пређашньи.

Периша. Ево видите, да самъ право казао, — башъ садъ хтедоше се потући.

Тихомиръ. Шта траже ови полицайни служителя овде?

Први наредникъ. (полковнику) Да ли ја имамъ честь, говорити са г. Войновићемъ?

Полковникъ. Єсть, ја се зовемъ Войновићъ.

Периша. (показиваюћи рукомъ на Тихомира) А ово є по свой пријаци господинъ Тихомиръ.

Тихомиръ. Тако є, — али молимъ васъ, кажите ми, шта тражите ви овде?

Други наредникъ. Ја самъ позванъ, да на васъ мотримъ, и да васъ свуда пратимъ.

Тихомиръ. Да ме пратите? Та мени засадъ не пада на паметь, да кудгодъ у шетню идемъ.

Први наредникъ. (полковнику) А ја, милостиви господине, одређенъ самъ, да ваињ будемъ пратиоцъ.

Полковникъ. Зашо куда желите ви мене пратити.

Први наредникъ. То њу вамъ после казати, милостиви господине, — а узрокъ нашегъ долазка тай є, што смо чули, да сте наумили, са г. Тихомиромъ у двобою туђи се, и да бн — — —

Полковникъ. Да се тучемъ? А нао зашто?

Први наредникъ. Будући сте саперници, — ви обоє господичну Софију любите. Г. є Тихомиръ вѣнъ младожења, кога мой є њенъ поочимъ, г. полковникъ, намењуо, — а ви, господине, ви сте вѣнъ љубезникъ; — о, ми све знамо.

Тихомиръ. Ви се варате.

Полковникъ. Заиста, ви сте погрешили.

Периша. Брзо! недайте се варати! (полковнику) Милостиви господине! Збаците нећу єданпутъ то ваше наличие; признайте, но сте, и оканите се ове клизаве шале, у коной неиграте башъ найлепшу роллу.

Полковникъ. Шта, угурсузе, зарѣ є и ово твое масло?

Периша. Єсть, милостиви господине, ја самъ све то самъ наредно, а то и не таимъ, — шта више, ја се тиме іошъ и дучимъ! — Ја самъ дужностъ поштеногъ и вѣрногъ слуге учинио, єръ самъ ревности иномъ велику несрећу одклонио.

Полковникъ. (наредницима) Вѣруйте ми, ја нисамъ онай, кога ви тражите, ја самъ његовъ стрицъ.

Први наредникъ. Његовъ стрицъ?! Е, ниє него! Чули смо ми већъ, да ви яко наличите на вашегъ стрица, али насъ нећете заиста преварити.

Полковникъ. Али погледайте ме само добро! Я носимъ бароку, а мой синовацъ не носи.

Први наредникъ. Но, го, ми нећъ добро знамо, зашто [illegible] се тако прерушили и старимъ направили, — ваш пл[illegible]е заиста нешто скроенъ, но жао ми е, што ние срећи е за рукомъ испао.

Полковникъ. Али послушайте ме само, —

Први наредникъ. Е, кадъ би ни свакога слушали, кога требамо за хватимо, то заиста нећи у нашемъ [illegible]у далеко догорели. Извлачте нашъ синовацъ, господине, поштанска кола чекаю васъ предъ вратима

Полковникъ. Како? — шта? — поштанска кола!

Први наредникъ. Тако е, господине. Ви сте нашъ гарнизонъ крвницки оставили, а што смо ми одредили да васъ одма у кола стрпамо, и натрагъ на ваше опредѣлење одведемо.

Полковникъ. Ово е опетъ каква сплетка одъ онога проклетога угурсуза — (показивајући на Перишу) ха, витове!

Перища. Есть, милостиви господине, я ништа кажемъ, нити тајимъ; я само то сне наредио, — та ви и сами знате колико самъ васъ одвраћао, да не оставите посланство ваше гарнизонъ безъ одобреня ваши предпостављени.

Полковникъ. (замане штапомъ) Не, — немогу се више уздржати —

Оба наредника. Умерите се, г. Войновићу!

Перища. Држите га, молимъ васъ — ево каквуноградуодбиа човекъ, кадъ неблагодарномъ добра чини! (Полковнику) я вамъ може бити живота избавлямъ што се трудимъ предупредити чай ваше проклетя, двобой, а ви ме изъ велике благодарности мал' неумлатисте, да ме ови бранители поредка нису закловили.

Полковникъ. (Тихомиру) Шта садъ да радимо, Тихомире?

Тихомиръ. Што се не позовете на она лица, коя васъ добро познаю?

Полковникъ. На когъ ђавола да се обратимъ? Моя жена отишла е са Софиомъ у шетню, — а моя синовица Савета у договору е съ њиме — савъ е светь памети изгубио!

Тихомиръ. Онда вамъ ништа неостае, него да путусте съ овимъ господаромъ, кадъ се неђаду башъ ни осолити.

Полковникъ. Али помислите само, та то е нечувенчувени угурсузлукъ, да я — —

Први наредникъ (Перишу) Али есте ли сасвимъ увѣрени, да е ово синовацъ?

Перища. Дабогме! како да нисамъ увѣренъ! Та г. полковникъ садъ е 35 миля далеко одавде — Држте ви само овога добро, непуштайте га!

ПОЈАВЪ 3.

Одинъ постилионъ, предашњи.

Постилионъ. Но, ође л' што скоро бити, госпо. до? Мои коњи стое нећъ читавъ саатъ предъ кућомъ, а я Богме нисамъ радъ, да ваздадреждимъ предъ вратима

Полковникъ. Шта ође овай?

Први наредникъ. То е онай постилионъ, кои ће да васъ вози.

Постилионъ. Где! Заръ ћете ви самномъ путовати, г. капетане. Ви сте се кратко време овде бавили, — данасъ сте дошли, па садъ опетъ брже болѣ одлазите.

Полковникъ. Одкудъ ти то знашъ?

Постилионъ. Но — буди Богъ съ нами! Заръ васъ нисамъ я пре три саата донезао, и заръ нисте ви сиђли съ кола кодъ стражњи баштенски врати? Ха, ха, ха! Ви ћете се увѣрятя, да самъ я вашъ баншишъ на добро употребио, — но кадъ ми когодъ какву позамашну напојницу даде, то самъ му я зато и благодаранъ, и испуњавамъ честно и вѣрно дати ми налогъ.

Полковникъ. Шта велишъ, угурсузе?

Постилионъ. Та ево и нашегъ слуге, кои е предъ колима лежо; (Перишу) помози Богъ испичутуро! (полковнику) Та овай ми е и повѣрио, да сте ви г. капетанъ Войновићу, и да сте крвницки и преобучени нашъ гарнизонъ оставили.

Полковникъ. Шта велишъ, вуцибатино? Я самъ тай, кога ся ти возио?

Постилионъ. Да како! ко ће други бити, заръ самъ я слепъ. Та заръ нисте целимъ путемъ сами собомъ говорили и непрестано гласно викали; „Сладка Софио! анђелче мое, голубицо! Та заръ сте сне ово нећъ заборавили?

Перища. (полковнику) Милостиви господине, я му заиста нисамъ ово казао, а нко би бино тако безуманъ, да на явномъ другу самъ са собомъ о таквимъ предметима гласно говори!

Полковникъ. Я нећъ видимъ, да е судбина, да морамъ противъ мое волѣ и бећъ мое кривице путовати, и то сне због сплетки оногъ мога вражногъ синовца —

Први наредникъ. Дакле г. капетанъ — — —

Полковникъ. Дакле, мой невнати пратиоче, я садъ немамъ куда, него морамъ съ вама путовати, — али вѣруйте ми, сасвимъ преко мое волѣ.

Први наредникъ. О, господине, ни смо се нећъ на то навикли, да људима подносимо наше услуге преко њихове волѣ.

Полковникъ. (Перишу) А ти, — ти си мой слуга.

Перища. Есамъ, милостиви господине.

Полковникъ. Кадъ е тако, то самъ я онда твой господаръ.

Перища. То се разуме.

Полковникъ. Слуга мора свуда своме господару слѣдовати, и ти нећъ дакле заедно съ нама путовати

Перища. (за себе) Ала ме удови!

Постилионъ. То се разуме, да слуга мора съ господаромъ, — дакле маршъ!

Перища. Жао ми е, што васъ морамъ засадъ самогъ оставити, — та ви сте довольно увѣрени, колико самъ вамъ я привржень, — я би васъ и овомъ приликомъ о томе увѣрио, — али ви знате како я мою жену любимъ. После толикогъ времена једва самъ е текъ данасъ видио. Сирота жена плакала е одъ радости, кадъ ме е видила, — садъ самъ наумио, да останемъ за свагда кодъ куће, и да исступимъ одъ васъ изъ службе. Господине, ви ћете се опомењути, да сте ми тримесечну плату дужни, и — —

Полковникъ. (љутито) Три стотине батина самъ ти душанъ, угурсузе!

Први наредникъ. Господине, ви немате право, да овогъ вашегъ слугу протавъ његове волѣ на путъ са собомъ поведете, — а при томе іошъ сте му дужни.

Полковникъ. Ни пребиеву аспру писамъ му дужанъ.

Први наредникъ. На зато немате узрока, да га съ батинама награђујете.

Тихомиръ. (полковнику) Я њу се изъ петныи жила уцети, да насъ избавимъ, — но засадъ, кадъ башъ ние другчие, а ви у име Бога путуйте. Срећа е, што я остаемъ овде, и што имамъ доста пријателя и познанства, — я њу све, што ти е могуће, употребити, и пре, него што сутрашњи данъ осване, я њу васъ съ вашегъ пута опамо вратити.

Полковникъ. (Тихомиру) А я њу постилиона подплатити, да што може спорие путуе, како бк насъ могли стићи (окрене се постилиону) Ево ти напойница, пријателю! Пи у мое здравље, — али морашъ возити — — —

Постилионъ. (простосрдачно) — да летимо, као олуиа, — знамъ!

Полковникъ. Не велимъ я то! Я нећу, да ти — — —

Постилионъ. Та знамъ я, — ви оћете, да седимо, као при долазку — ка да читава ордија ђавола за нама у потеру иде.

Полковникъ. Да те ђ аво носи, проклета пиянице, та не велимъ та я, да — —

Постилионъ. То е моя брига, — вами е хитно, а Богме и мени, — будите ви сасвимъ спокойни, летићемо друмомъ, да варнице сѣваю (одлази).

Полковникъ. Овай ће ме угурсузъ до очаяња довести. (Викаюћи постилиона) Стани мало, причекай, да ти кажемъ!

Тихомиръ. Стишайте се, вашъ путъ неће дуго траити.

Полковникъ. Та заръ су се данасъ сви ђаволи подъ мою кожу завукли. (Одлази съ приимъ наредникомъ).

Тихомиръ. (другомъ нареднику) Садъ айдемо заедно, кадъ већъ мора бити, али то вамъ напредъ кажемъ, да нећу ваше ноге штедити, — ми ћемо ваздањ по сопаци тумарати.

Други наредникъ. Како намъ е драго, господине, я насъ ни у чему неограничавамъ. Съ Богомъ, Перишо. (Тихомиръ одлази са другимъ наредникомъ).

ПОЯВЪ 4.

Перина, затимъ и Савета.

Перина. (самъ) Срећанъ имъ путъ, ха, ха, ха! Алал' ти вѣра, Перина, побѣда е наша! Садъ къ брзо къ дѣлу, да се іошъ данасъ София са моимъ залюбљнимъ господаромъ вѣнча. — Но ево сестре његове, њоћ могу све повѣрити.

Савета. (долази) А, ти си Перина! Знашъ ли, гди е стрицъ?

Перина. Отишао е на дальни путъ, у гарни ћи варошъ вашегъ брата, а мога господара.

Савета. Шта — како — изаисни се бол'

Перина. Съ драге волѣ. Ви мождо знате, да се е мой господаръ са г. Тихомиромъ жестоко завадили и посвађали.

Савета. То ние истина, — сасвимъ томе противно, они су се као найбољи прија стали.

Перина. Я то нисамъ за мога господара ревности штемъ помоћи. Доћемъ овам е вданъ добио налогъ, да мот свуда прати, а други е добио дина одпрати натрагъ у његов гарни безъ дозволења овамо дошао. Но бесъ га нанесе, те у место синовца донона стрица за њу, страна га готово силомъ у поштанска кола, и отиду као стрела.

Савета. Шта? Ти си могъ стрица у место Обрада на путъ оправно? Ти се шалишъ, Перина.

Перина. Опростите, господична, я се не шалимъ, то е све цѣла истина, — та Италия е врло лепа земља, г. полковникъ ние іошъ никадъ тамо био, њему ће се тамо допасти.

Савета. Заръ ти іошъ пада на умъ, да сирдашъ ковшта? А гди е г. Тихомиръ?

Перина. Онъ се са своимъ полицайнимъ пратиоцемъ шета по варошн.

Савета. Сирома младићъ, — я га башъ одъ срца сажалѣвамъ.

Перина. Дакле садъ брзо къ дѣлу! Куймо гвожће, докъ е вруће, нетреба времена губити. Текъ онда, кадъ се мой господаръ са господичномъ Софиомъ вѣнча, вратићемо г. полковника овамо. Међутимъ я идемъ садъ по мога господара, и ако намъ ни будете на руци, то ће се іошъ данасъ свадба свршити (одлази)

ПОЯВЪ 5.

Савета, затимъ госпоя Войновићка и София.

Савета. То е заиста єданъ препредени обешењакъ, но онъ ипакъ знаде свой посао тако удесити, да му морамъ на руку, башъ да ми се и неће. — Но ето стрине; морамъ одъ ње таити, шта се догодило.

Г. Войновићка. Ахъ, љубезна синовице, заръ ниси твогъ стрица видила.

Савета. Шта? Заръ се ние съ вами опростио?

Г. Войновићка. Опростио! Како?

Савета. Та онъ е отишао.

Г. Войновићка. Отишао? — кадъ?

Савета. Овогъ трепутка.

Г. Войновићка. То немогу да поимъ. Та онъ е рекао, да ће текъ оно 11 сати поћи. На кудъ е отишао тако итно?

Савета. Я незнамъ. Я га нисамъ видила, кадъ е отишао. Мени е све то Перина приповѣдао.

Периша и превашњи.

...ђина!

— мој мужъ?

...го г. капетанъ Обрадъ Вой-

...ини, му на сусретъ) Ахъ, љубезни

...ша. Онъ є заиста истину казао, да ће гово-
...ђено него врема сѣ слонуть писмомъ дођа.
...тиу, ко... Мој мужъ отишао, — а мој са-
...вољъ дође... — ...што се чудим што и смешно меняю догађаи!

Обрадъ. Одма се опетъ после толикогъ растан-
...на видимо, љубезна стрино! І самъ вамъ био у великомъ
...немиру и страху.

Г. Войновићка. Добро вече, љубезни синовче —
...ањъ дочекъ!

Обрадъ. Клањамъ ледањ дочекъ!

Г. Войновићка. Я се одъ срца радуемъ, што
...те опетъ видимъ, — али мој мужъ — — — —

Обрадъ. Да се ние стрицу што неповољно до-
...годило?

Савета. Стрицъ се є вечерасъ съ дальногъ пута вратио, а овогъ часа изчезао, незнамо кудъ.

Обрадъ. То є чудновато!

Периша. Заиста удивительно!

Г. Войновићка. Та ето Перише! Тай насъ о свему може обавестити.

Периша. Я, милостива госпо?

Савета. Єсть, тк! Стрицъ се є само съ тобомъ налазио, надъ є полазио.

Периша. То є истина! Онъ є само самномъ говорио.

Обрадъ. То намъ кажи барь, зашто є тако итно отишао.

Периша. Зашто? — ѣръ є морао! Онъ є добио заповѣсть одъ двора.

Г. Войновићка. Шта?

Периша. Онъ има неки врло важанъ налогъ да изврши, кои врло велику итиу заитева — и кои заитева мужа — мужа велимъ — више нашта! Изборъ є пао на г. полковника.

Савета. То є врло красно, и служи заиста цѣлой породици на честь.

Периша. Садъ можете изъ тога увидите, да се онъ ние могао дуго са опроштаемъ забавити. „Периша“, рече ми онъ, „я идемъ држанимъ пословъ у Петробургъ. Држава заповѣда, а я се морамъ повиновати; съ прве поштанске штације писаћу моиой супруги, — а што се свадбе могъ синовца и Софие тиче, — уредите како знате!“

Обрадъ. Шта чуемъ! мој стрицъ — — —

Периша. Єсть, милостива господине, — онъ саизволява! „Я даемъ моиой жени неограничено пуномоћие“, рече ми онъ, „да она све то сврши, и я се надамъ, да ће она мою дѣцу усрећити!

Г. Войновићка. Є ли одпутовао самъ?

Периша. Самъ? Ние! онъ є отишао у дружству са єдниимъ странимъ господиномъ, кои є врло благородно изгледао.

Г. Войновићка. Я то никако немогу да сватимъ.

Савета. Ми знамо садъ ићгову волю, и зато валя намъ постарати се, да ю испунимо, и Обрада са Софиомъ вѣнчамо.

София. Ићгово саизволеиѣ чини ме срећномъ и пресрећномъ.

Г. Войновићка. Али я сумнямъ, — я велимъ, да не ухватимо са свадбомъ, него да причекамо прво ићгово писмо.

Периша. (на страни) Али смо лепо насели, што смо старогъ куряка у Петробургъ оправили!

Обрадъ. Али, мила стрико — — —

(Свршетакъ слѣдуе.)

ОГЛАСЪ.

ПРОДАЯ НЬИВЕ.

Ньиву мою лежећу на топчидерскомъ брду, десно одъ пута водећегъ изъ Београда у Топчидеръ, између комшия Радисава Іовановића, Спасоя Вельковића Писара Сл. Примир. Суда и воћняка Павла Башкалфића износећу 52 хвата ширине, лица и зачеля по 74 хвата дужине, са све четири стране шанцемъ ограђена, продаемъ я долеподписаный изъ слободне руке, тако, ако бы ко имао волю купити є, нека се обрати мени у Прав. Типографіи. Цена ће быти врло умерена.

У Београду 12. Децембра 1857.

Спиридонъ Нешићъ.
Словослагатъ.

Издае Љубомиръ П. Ненадовићъ.

У Книгопечатньи Княжества Србскогъ.

У Београду 31. Децемв.

ШУМАДИНА.

ЛИСТЪ ЗА

КЊИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТ.

теч. VI. Овай листъ излази сваке Суботе. Цена є одъ 1. Апр. до нове године 15 гр. За отласке се 3 кр. ср. одъ врсте за едан-пут а 5 кр. ср. за трипут. № 74

НЕКА СИЛА.

Има сила века,
Што ми душу мори,
Срце злобно мучи,
Груди огњемъ гори.
Кадъ њой ближе ходимъ,
Стра' ми срцу прети,
Када одъ њ' ходимъ
Душа къ њојзи лети.
Ноћу, и у дану
На дан и сану
Єднако ме дира
Срцу неда мира! —
Желишъ драга знати
Ко є ова сила,
Казаћу ти право:
Ти си душо мила! — М.

СЫНОВАЦЪ КАО СТРИЦЪ

(Свршетакъ).

Бележникъ судейски и предашњи.

Бележникъ. (стане између Обрада и г. Войновићке). По вашемъ позиву дошао самъ и стоимъ вамъ на услуги.

Г. Войновићка. А где, г. бележниче!

Бележникъ. Милостива госпо, я вамъ стоимъ на расположенію; г. полковникъ изволио є доћи къ мени.

Г. Войновићка. Шта? Заръ є мой мужъ пре своґъ полазка био кодъ васъ?

Бележникъ. Пре своґъ полазка? Шта ми то кажете! Милостиви є господинъ по свой прилици зато тако итао, што се ние могао дуже бавити, нити є могао на мене чекати. Ову ми є цедульицу оставио. Господине, изволте є прочитати (преда цедулю Обрадову).

Периша. (полако Обраду) Ево, ово є бележникъ, кога є вашъ стрицъ позвао.

Обрадъ. Збогъ Тихомирове свадбе са Софиомъ.

Периша. (тихо) Ала би згодно било, да га на вашу ползу употребимо.

Обрадъ. Ћути, да видимъ, шта му є мой стрц, писао!

Обрадъ. (Чита) „Господине, имайте доброту, потрудите се довече до моє куће, и повеците брачни уговоръ, кои сте за мою Софію саставили. Я имамъ важанъ основъ, због кога желимъ, да се све ошће данасъ свриши.“

Периша. Ево [illegible] госпо, садъ се већъ ве[illegible] љено вашетъ супруга.

Софија. Ние ни нуждно, да вамъ отацъ пише, [illegible] мати! — кадъ є већъ овомъ господину писао.

Обрадъ. (бележнику) А ви, господине, — шта ви о той ствари мислите?

Бележникъ. Я велимъ, да є ово писмо доста ясно.

Г. Войновићка. Па нека буде тако, дћо! Будите срећни. Подпишите брачни уговоръ, па онда да се вћнчате!

Обрадъ. Брзо, Периша! дай асталъ, перо, мастило, да се одма све свриши.

ПОЯВЪ 8.

Полковникъ, Миланъ и предашњи.

Савета. А гле! стрицъ!

Софија. Мой отацъ!

Периша. (за себе) Заръ га ћаво опеть донесе натрагъ, — садъ ће овай проклети старацъ да намъ се на душу попне, — држ' се Периша, — држ' се Обраде!

Обрадъ. (за себе) Заиста, самъ га є ћаво овамо донео. Овай га є Миланъ донео, — башъ є то мой зли духъ.

Г. Войновићка. Шта видимъ! — мой мужъ!

Миланъ. (показивајући на г. Полковника) Како самъ срећанъ, што г. Обрада могу већговой можда већъ забринутой породици повратити (угледавши Обрада) Шта врага, заръ си ти овде! (окренувши се полковнику) А ко сте ви, господине мой?

Полковникъ. Његовъ стрицъ, господине мой!

Обрадъ. Али, — разјасни ми, Милане — — —

Миланъ. Разјасни ми ти! Я самъ дознао, да є издана заповћест, да те полицайна власть у твой гарнизонъ патрагъ спроведе, — доцније дознамъ, да є та за-

я усѣднемъ на могъ кулаша, и на скоштанска кола, у коима самъ држо, да заиста найемъ — —

и[illegible], Вашегъ покорногъ слугу, кои е[illegible] Само искогъ кочияша, коне самъ дао о[illegible] вози, а кои ме возило, дао олупина[illegible]

ПОЯВЪ 9.

Пређашньи, Тихомиръ са своимъ наредникомъ, кои у вдаму кошака седне.

Тихомиръ. (полковнику) Ви дакле шиљёте вашегъ стрица ни крива ни дужна на 30 миля далеки путъ? Заиста господине, та васъ шала неће тако олако проћи.

Полковникъ. Гле, гле Тихомира! но ако си башъ гордо наумио, да се тучешъ, а ти се туци са моимъ синовцемъ, а не самномъ.

Тихомиръ. (позна га) Шта? заръ сте ви? А како се тако брзо вратисте?

Полковникъ. То имамъ благодарити овомъ господину, (показиваюћи рукомъ на Милана) кои е изъ пријатељства према моме синовцу на коню као безъ душе замномъ похитао и овамо ме повратио.

Обрадъ. Г. Тихомире, я васъ неразумемъ! Та ми смо се, у колико знамъ, као найбољи пријатељи разстали; — па заръ ни висте сами безъ икаквогъ узтезаня Софіину руку уступили?

Полковникъ. Нема одъ тога ништа! Ня моя жена, ни Софія, ни синовица, нити синовацъ може тврду мою волю изменути!

Тихомиръ. Г. Полковниче! Мени е особито мило, што сте се съ овогъ пута вратили, на кои васъ е една сплетка противъ ваше волѣ опремила, — но ви говорите и чините, шта вамъ е годъ драго, Софія ће ипакъ вашегъ синовца волети, на ту ништа непомаже.

Полковникъ. Я то нећу да разумемъ! Та заръ самъ я младоженю Тихомира зато изъ толике дальине у мою кућу довео, да га после опетъ као бећара иѣговой кући оправимъ?

Обрадъ. Што се тога тиче, господине стриче — то ће се лако наћи начинъ, како да г. Тихомиръ не буде башъ узвладъ овамо дошао. Запитайте само о томе мою сестру Савету.

Савета. Мене? — у чему би я могла — — накакъ то начинъ — я незнамъ — —

Тихомиръ. Но — то ћу онда я самъ говорити! Г. Полковниче, ваша е синовица, господична Савета ишћа слободна; — Тако вамъ пријатеља, о коимъ сте ми свакадъ толико иске доказе давали, употребите сад ваш уплывъ кодъ ваше синовице, да *она* вашу неодржану рѣчъ изгради.

Полковникъ. Шта? Како то? — Ви Савету да узмете? А овай угурсузъ Перишa, заръ да олако и безъ батина проће! — Богме, онъ ће ми за све васъ платити.

Перишa. Богъ нека ми одузме мѣсто мог у раю, зако самъ я све ово вами у пркосъ и изъ каквогъ непријатељства, него само изъ љубави, дужностне привржености и ревности према моме очаваюћемъ господару а я знамъ, ви ћете ми све то опростити!

Полковникъ. (саставляюћи оба пара) Кадъ е тако, шта му знамъ, — дѣцо, будите срећни!

(Завѣса пада)

ПРВИЦЕ.

— При набору народни представника у једној француској варошици давао је сваки грађанинъ свој гласъ. При гласању позавађа се ниска класа грађана; једни су хтели једногъ, а други опетъ другогъ за представника. Распра дође до огорченя; они се одвоје на две партае, и спремили на бој. Једанъ амаліпъ пакъ, кои је са стране за цело време ћутао, пити с гласа давао, одмакао се мало подаль од позоришта бојногъ. Неки изъ гомиле викали су га, да и онъ приступи, и да се изјасни, на коју ће страну да пређе. Онъ пакъ одговори равнодушно: „Знате, ја се іошть нисамъ сасвимъ рѣшио, — видите, да ми је знати, кои ће страна бити јача, и бы одма гласао, зато чекамъ, докъ се побисте, па ћу онда дати мой гласъ."

— Једанъ гренадирски капларъ, кои бијаше мало напитъ, одао је по Берлину, и срео је на сокаку своіъ једногъ бившегъ другара, кои је ступио у дворску службу, и већъ дворски јункеръ постао. Овај се бијаше доста погордио, и ишао је круто и поносито. Капларъ пошао за њимъ узастопце и загледао га с чешће, изчекивајући, да га јункеръ као бившегъ друга свога поздрави и съ њиме се рукује. Но јункеръ ніе хтео ни да га честито погледа — а надъ му се найпосле досади онъ срдито рекне каплару: „Молимъ, шта ме ви толико загледате!" — Капларъ му одговори: „Шта Петре, зарь обећашъ да ти платимъ, што те гледамъ. Ако си то радъ, а ти се найми код Толпана, па да те после за новце гледамъ."

— *Чудновата проба.* Једанъ чески селакъ докопао је бичъ после вѣчана, и стао је у средъ найвећегъ веселя и игре своју невѣсту попреко и уздужъ тући. Но стаде кукавна, она је кунила и приклињала, и питала га је, шта му је она сгрешила, те тако съ њоме поступа. Кадъ ју је престао тући, онъ јој ладнокрвно одговори: „Тиня писи ви шта скривила, ти си чиста и невина као сунце на ведромъ небу; но ја самъ ти само хтео пробе ради показати, шта самъ ја кадаръ учинити, ако бити доцније надгодъ пало на умъ, да будешъ угурсузъ!"

— Једанъ њемачки марвени трговацъ, кои је при покупљању вересије морао примити ексикъ дукате, гледао је, да ій се отресе, и понео је те паре на панаћуръ, да ій протури. Но Селяци, одъ кои је онъ стоку пазарио, примѣте, да су дукати ексикъ, и нехтедоше ій примити. Трговацъ се мучио свакојако, да ій какогодъ приволе, и рекне ійм найпосле:

Е, надъ је тако, а ви дајте једне мале теразије, па ћете се сами увѣрити, да одъ тежине врло мало фали."

Селяци му донесу теразије, онъ одъ њи затимъ заните једанъ добаръ велики дукатъ, и метне га у једну шолю, а ексикъ дукатъ и две ситне паре метне у другу шолю, те се тежина изравна.

ра

ваз

међу

—

у горњ
лирь, и
сваки да у дру

— Једанъ запи
а при томе сигуранъ,
Овај други одговори му
завати, я ти незнамъ друг
интересъ, на живе одъ инте

Ерак

Ерак. Е, башъ ти е

Петаръ. А како то?

Ерак. Ето како! Ти знаш, вило, да влада обшта узаимность, између велики царства и мали држава узаимность. Али кодъ насъ ніе тако.

Петаръ. Богъ нека те разуме, шта казешъ!

Ерак. Башъ ти немашъ ничало оштроумности, — ето видишъ, како је кодъ насъ. Я у полицию не дирамъ, шта више, я је се бојимъ, као ђаво крста, а она се врло често меша у наше приватне послове, и као што знашъ, у наше ситне ратуне, коіе ми тако радо и безъ полиције водимо. Е, садъ кажи ми, каква је то правда, оно, што туђа земля другой чини, то Србинъ Србину неће.

Петаръ. Међеръ ти си паметанъ човекъ. Да је садъ неко лудо време, као по Богу пре неколико година, ти би далеко дотерао!

Театаръ после поноћи.

Станица. (иде ноћу напољу куће и поводи се десно и лево, найпосле найђе на свога другара Перишу, кои је био такође пијанъ) Башъ добро, кадъ се сретосмо, врстни друже, — садъ ти немој одведи куће, а после ћу я тебе, па ћемо тако обоица лакше куће отићи, — а томъ ћу ти приликомъ и ја иде моје да кажемъ.

Перишa. (завезао језикомъ) Ста — а — ниша брате, мени је зло, одведи найпре ти мене, — но кажи ми, тако ти вашегъ пријатељства, га кога си ми се толико

— Богме имаће т[illegible]мъ
ведешъ кући, на с[illegible] зна-
ћемо после, да [illegible]!

ће ме неко ув[illegible]ега види
ови прекле[illegible]ри по Бео-
разпо[illegible]човекъ кућа
не[illegible]рсно
[illegible], како
[illegible]пристима
а гл[illegible]ти ту не-
дока, него [illegible]оной вољи.
те богъ сачува. — [illegible]е свеш, нема
ше весела живота!

Све [illegible]но.

Мужъ. Не[illegible] ти се допало у театору, видимъ, да се [illegible]олико.

Жена. [illegible], што сам дала; ево већъ четири пут[illegible]иръ Нико* и я сам свакадъ ишла, — и [illegible]мъ, а они говоре опеш све једно, т[illegible]

[illegible]воръ у књижари

Два [illegible]еља сасвиу у књижари, и између њи се заметне [illegible]дујући разговоръ.

Први. Шта ћешъ да назаришъ, пријателю, я знамъ, да си се ти досадъ слабо съ књигама забављо.

Други. Знашъ брате, читао сам у новинама, да има овде у књижари на продају неки шаљиви календаръ, одъ кога човекъ мора да *укре* одъ смеха, кадъ га чита, — и зато сам брзо овамо похитао, да купимъ једанъ такавъ календаръ и за мою жену, докъ се нису распродали.

Први. (књижару на уво) Ако вамъ е само једанъ комадъ остао, а ћу вамъ трипут цћну платити, да ми га уступите, а њему кажите, да немате више.

Сваћеву доће време.

Еракъ. Петаче; куда си тако пошао?

Петакъ. Айдемо заедно! Е брате, како се времена мењаю! Я сам пошао у театоръ, да представлямъ „скитничку конфузију“, ерь сам чуо, да се томъ приликомъ могу многе паре добити. Садъ молимъ те, разсуди само, прексиноћь смо обоица били на епитимији у полицији због ове наше мале скитничке комфузије кодъ „три бокала“, а садъ се можемо обогатити. Боланъ брате, видишъ, како сваћеву доће време!

Еракъ. Е садъ нека ми когодъ каже, да е скитница за ништа, главу ћу му разбити. Айдемо заедно!

ОГЛАСИ.

Збогъ дугогъ одсуствованя Учредника на страни, листъ ће овай престати изилазити одъ 1. Января 1858. године на неопредѣлено време.

У Београду
31. Децембра 1857.

Учредничество „Шумадинке“.

ПРОДАЯ ЊИВЕ.

Њиву мою лежећу на топчидерскомъ брду, десно одъ пута водећегъ изъ Београда у Топчидеръ, између комшія Радисава Іовановића, Спасоя Вельковића Писара Сл. Примир. Суда и воћняка Павла Башкаловића износећу 52 хвата ширине, лица и зачеля по 74 хвата дужине, са све четири стране шанцемъ ограђена, продаемъ и долеподписаный изъ слободне руке, тако, ако бы ко имао волю купити є, нека се обрати мени у Прав. Типографіи. Цена ће быти врло умерена.

У Београду 12. Децембра 1857.

Спиридонъ Пешићъ.
Словослагачъ.

Издае **Любомиръ П. Недадовићъ.**
У Књижопечатньи Княжества Србскогъ.